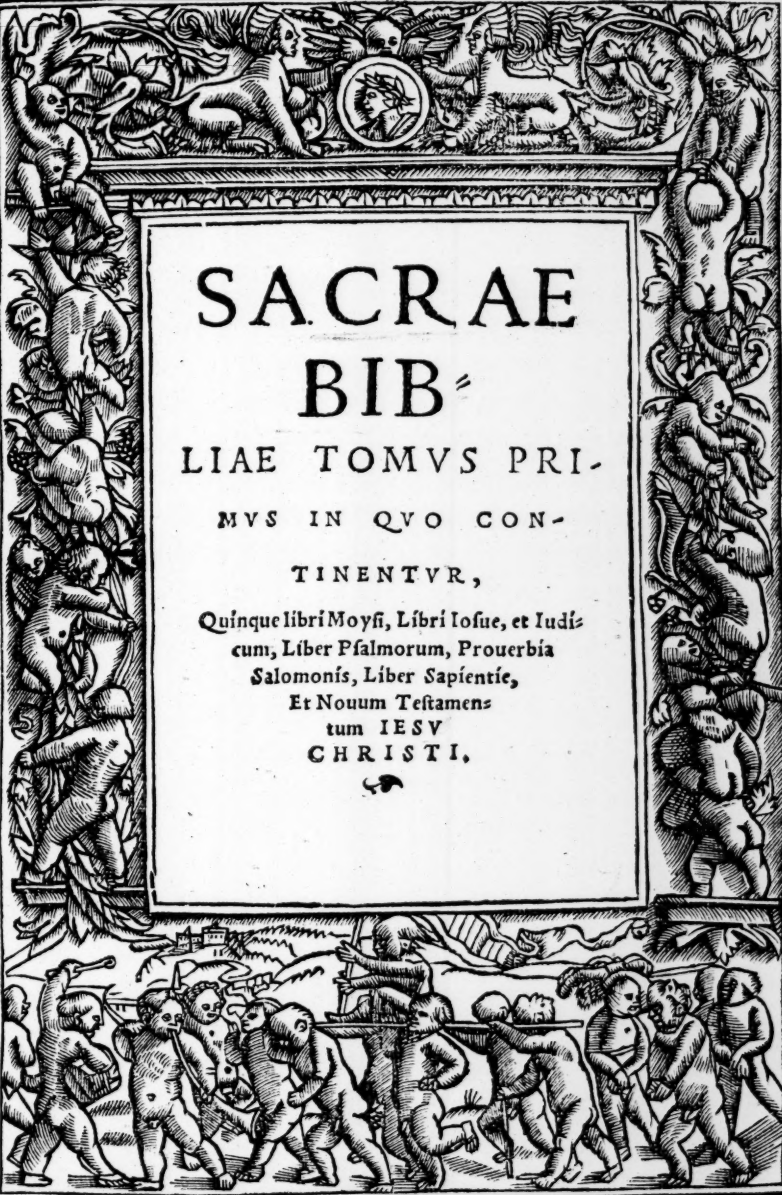


SACRAE  
BIB<sup>l</sup>  
LIAE TOMVS PRI-

MVS IN QVO CON-

TINENTVR,

Quinque libri Moyſi, Libri Iosue, et Iudic-  
cum, Liber Pſalmorum, Proueria  
Salomonis, Liber Sapientie,  
Et Nouum Teſtamens  
tum IESV  
CHRISTI.







# PIO LECTORI.



**X**PECTA

re te velle non  
abs re puta  
m<sup>o</sup> erudite les  
tor p<sup>re</sup>lōgam  
hic aliquā di  
uinarum lite  
rarū seu Bib  
lie in qua tra

ditur, laudē : quemadmodū ante  
fecit qui tot verbis atq<sup>ue</sup> exemplis  
Scripturarum ostendit ibi solum  
veras diuitias inueniri posse, nec  
alias quallibet eo nomine dignas,  
si cum hīs contuleris: qui vere di  
uites (inquens) fieri volunt, ver  
as hāc diuitias ament, que nec  
corrumpi neq<sup>ue</sup> auferri aut exha  
ueri poterunt. Quas quotquot in  
uenire cupiunt, Ch<sup>ri</sup>stum monito  
rem audiant ac sequātur, dum se  
rio cōmonificat et hortatur, Scru  
tamini Scripturas, in quibus vi  
tam habebitis eternam, cum qua  
que preterea diuitie conferende,  
quis thesaurus equiperandus?

Verum non op<sup>us</sup> id nostre sed  
nec voti est, qui ad id modo cona  
mur, vt pusillores animos, quos  
quicq<sup>ue</sup> leuisculum, saltem innoua  
tum facilliter offenderit, ab omni  
nodo paucis explicemus. Paucis  
inquam, ne dum per totum opus  
certe breuitati studemus, eandem  
hic re multo minus apposita vio  
lemus. Subuermur autem vt or  
dinis lib<sup>er</sup>o<sup>rum</sup> isthec immutatio pie  
lector tibi minus arrideat, cui for  
tasse religio est, vt in literis, saltem  
sacris aut earundem etiam ordi  
ne vel tantillum ab antiqua facie  
seu v<sup>er</sup>itata forma recedat. Qui si  
mentem in hac re nostram et cau  
sam immutationis hui<sup>us</sup> introspe  
xeris, non dubium quin probabi  
lem et iure factam esse censueris.

Ioan. 5.

Probe nosti quemadmodum do  
minus deus noster, de cuius ver  
bis seu scripturis agit, impera  
uerit, vt rex postq<sup>ue</sup> in regni sui so  
lio sederit, legem dei sibi describe  
ret, et habēs secum, legeret omni  
bus diebus vite sue: quod disceret  
timere dominum deum suum, et  
verba eius custodire. Nos itaq<sup>ue</sup>

Deut. 17

consp<sup>er</sup>antes id erga deum officii  
nostri, quo suscepisse cognoscimur  
vt in regno simus sicut Anima in

Thom.

corpore et Sol in mundo, vtq<sup>ue</sup> lo  
co dei iudicium exerceamus in re  
gno nostro, et omnia in potestate  
habentes quoad iurisdictionem,

Quadru.  
ecclesi.

ipsam etiam Ecclesiam vice dei se  
dulo regamus ac tueamur: et dis  
ciplina eius siue augeatur aut sol  
uatur, nos ei rationem reddituri  
simus, qui nobis eam credidit, in  
eo dei vicem agentēs, dei q<sup>ue</sup> habē  
tes imaginē: qd aliud vel cogitare  
vel in animū tā inducere potuim<sup>us</sup>,

Ambrosi  
sup. xiii.  
ad Rom.

q<sup>ue</sup> vt eodem confugeremus, vbi  
certo discēdum esset, ne quid aliud  
vel ipsi faceremus vel faciendum  
aliis p<sup>re</sup>scriberemus, q<sup>ue</sup> quod ab  
hac ipsa dei lege ne vel transuer  
sum quidem digitum aberrare cō  
uinci queat: Et licet sacerdotes  
bene multos habeamus, profecto  
(sit deo gratia) nihil inidoneos ad  
id p<sup>re</sup>standum ac rite complendū,  
quod populi nostri necessitas in  
spirituale sui regimen expetierit:  
nostra tamen nihilominus inter  
esse iudicauimus, vt ipsam dei le  
gem ipsi tanq<sup>ue</sup> in sinu gessimus,  
qua continue peruisuri simus vt  
tam plebs ipsa q<sup>ue</sup> spirituales pa  
tres eius vtriq<sup>ue</sup> quod debeant fide  
liter ac vigilanter adimpleat. An  
de quāq<sup>ue</sup> complura iam iam conte  
sta sunt, e quibus ea lex haberi do  
ceriq<sup>ue</sup> possit, nostrum tamen hoc

adii:

adficere volumus, ut tam necessitati quam instruite voluntati tanto facilius inferuiret. Necesse erat ut etati qua virtus sensuum inclinatur, prospiceremus, atque opus eiusmodi quereremus, quod et gestando commodius esset. Oculi quamvis dei dono satis adhuc acuti, quia tamen a solito (quod per etatem assolet) acumine nutare poterunt, literam adaptauimus nostro iudicio magis opportunam atque oculis peruiam: licet elegantiores ac plausibiliores alie fortasse uidebuntur, quibus hec ut in una aut altera recedat, at in ceteris multo magis applaudit. Voluntas enim erat eas veteris instrumenti scripturas cum Euangelicis comparandi, in quibus historia humane vite, cum preceptis, moralibus doctrinis, debitisque viuendi formulis magis exprimitur. Quas per Pentateuchum, psalterium et prouerbia cum ceteris ibi congeris arbitrati sumus. Quisnisi nunc opusculum in hunc ordinem redas

dum his bene perpensis haud vili displiciturum existimamus. Si cui gratum ac conducibile visum fuerit, huic exoptamus ne frustretur opinio. Neque enim alias pariter ita seposuimus, ut neglexisse vel minoris fecisse quis recte debeat estimare, sed et ipsas in aliud ipsum volumen compegimus: ut ubi locus id postularit, quod querendum sit illic inquiramus. Hic vero libellus quem tantopere in deliciis habere constituimus, nobiscum omnino vel hospitari vel cohabitare debet, ~~homo~~ et comes erit indiuiduus, cum sit eius, cuius et nos genus sumus, in quo viuimus, mouemur, ac sumus, ipsi honores et gloria.



TABVLA HISTORIARVM.

DE INCIPIEN-

tribus a litera A.

**A**bron fit summus sacerdos  
exod. 18.a

Aaron cōsecratur sacerdos  
leui. 8.a

Aaron offert sacrificiū. leui. 9.a.b

Abel occiditur a Cayn. gen. 4.b

Abīscām opera tenebrarū. ro. 13.b

Abrahā egreditur de terra sua.  
genesis. 12.b

Abrahā a Loth separatur. gen. 13.c

Abrahā vicit. iiii. reges. gen. 14.c

Abrahā credidit deo. gen. 15.b

Abrahā offert filiū p. vici. gen. 22.b

Abrahā duos filios habuit. ga. 4.c

Abrahe dicte sunt repromiss. ga. 3.c

Abstinerē a carnalib⁹ desi. 1. pe. 2.b

Absterget deus omnem lachrymā.  
apocalypsis. 21.b.

Abīq synagogis fa. vos. Jo. 16.a

Abstulit Sārā Abimelech. ge. 20.a

Acham lapidatur. Josue. 7.d

Accepi a dño qd tradidi. 1. cor. 11.c

Accepistis Jesum: in ipso. col. 2.b

Accipies a deo patre hon. 2. pe. 1.d

Acceptio personarum non. col. 3.d

Accusatur Joseph a dña. gen. 39.c

Accusator fratru nost. apo. 12.c

Adolescentiores vi. deui. 1. tim. 5.b

Adonai manifest. Moyss. exo. 6.a

Adoratur Chriſt⁹ a mag. mat. 2.b

Adolescentiā nemo con. 1. tim. 4.c

Adolescentule vi. suos ament. ti. 2.a

Adolescentes subditi senio. 1. pe. 5.b

Administratoz sunt spiri. heb. 1.d

Aduocatū hab. Je. Chri. 1. io. 2.a

Agar ancilla Sarai fugit. ge. 16.b.c

Age pen. et pma opera fac. apo. 2.b

Agn⁹ stabat sup mō. Sio. ap. 14.a

Altare ordinatur. exo. 3.a

Altare fit de lignis sethi. exo. 27.a

Altare facratur vnitione. leu. 8.b

Alia claritas solis alia lu. 1. co. 13.ef

Alligari et moxi p Chriſto. act. 21.c

Ambulat in sapientia. col. 4.a

Amicitia hui⁹ seculi ini. est. iac. 4.a

Ananias vendidit agrum. act. 5.a

Angit pharao Israel. exo. 5.d

Angelus luct. cum Ja. gen. 32.f

Angel⁹ nō ap. semē Abīac. heb. 2.d

Angeli quatuor super. iiii. apo. 7.a

Angel⁹ amict⁹ nube. 3. iris. ap. 10.a

Annis septē seruauit iacob. ge. 29.d

Anim Chriſt⁹ posuit p no. 1. io. 3.c

Animal pimum simile leoni. ap. 4.d

Ante bibētes excoj. virge. ge. 30.g

Antichriſt⁹ ē q neg. pa. 1. fil. 1. io. 2.c

Antichriſt⁹ est q nō cōfitef. 2. io. 1.b

Annus tyberii Cēsaris. Luce. 3.a

App. in som. Jacob scala. ge. 28.c

Apparuit Iesus dis. su. post. io. 2. 1.b

Apparuit gēa saluatoris no. tit. 2.c

Apparuit benignitas salua. tit. 3.b

Appar. illis dispartite ligue. act. 2.a

Asperit et nemo claudit. apo. 3.b

Appellauit Cēsare Paul⁹. act. 25.c

Apostoli Petri liberatio. act. 5.g

Apollo iude⁹ credēs pdi. act. 18.f

Aqua versa est in sangui. exo. 17.c

Aquā cōuertit Iesus i vinū. io. 2. 1.b

Aquā prussit de pe. Moy. exo. 17.b

Aque egresse bis pruitis. nu. 20.b

Acqre iacob gēam Esau. ge. 33.a.b

Acquisitio sapientie melior auro.  
prouer. 3.b

Arbitroz oia vt stercoza. phil. 3.b

Arboz non faciens fructum. lu. 3.b

Arboz q nō facit fruct. bo. mat. 7.c

Arca p̄oe fit centū annis. ge. 6.a

Arca intrat p̄oe et alii. gen. 7.a

Arca post diluuium egreditur.  
ge. 8.c

Argentū + aurū nō est mihi. act. 3.a

Argēta vasa po. fi. israel. exo. 12.e

Argue peccantem. 1. timo. 5.d

Artifex beseleel eligitur. exo. 31.a

Ascendit ia. in egypt. ad io. ge. 46.d

Asscutus est meam do. 2. tim. 3.c

Asina balaam loquitur nume. 22.e

Aspersio sangui. vitule fit. leu. 16.c

At vbi plenitudo tēporis. gal. 4.a

Athenis Paul⁹ p̄dicat. act. 17.b

Audite celi que loquor. deu. 32.a

Audiui vocē quarti aialis. apo. 6.b

Audiui vocē vnius anguli. apo. 8.d

Aurū + argentū eruginauit. ia. 5.a

Azima comeditur. mat. 26.b

**A** De in:

TABVLA ALPHABETICA  
DE INCIPIENTIBUS  
a littera B.

**B**abylonis turris edific. ge. 11. a  
Balaā bñdi. po. isra. nu. 23. b  
Baptizāt xps i iordā. mat. 3. c  
Baptizati in noīe Jēsu. act. 8. a  
Beatus q̄ semp est pauid⁹. p. 28. d  
Beat⁹ vter postās Chyist. lu. 11. d  
Beatus vir qui suffert ten. iac. 1. d  
Beatus qui legit ⁊ audit verba pphetie huius. apo. 1. a  
Beati mortui q̄ i dño mo. ap. 14. c  
Beati qui custodiūt velti. apo. 16. c  
Beati q̄ ad ce. agni vo. sūt. ap. 19. b  
Beti q̄ lauāt stolas i sang. ap. 22. c  
Bellum contra inimicos. deu. 20. a  
Benedicīt Jacob ab Isa. ge. 27. d  
Bened. Jacob filios su. gen. 49. a  
Benedictio duodecim tri. deu. 33. a  
Benedict⁹ q̄ venit i no. dñi. lu. 13. g  
Benedict⁹ deus ⁊ pater. 1c. eph. 1. a  
1. Petri. 1. a  
Benedictio claritas ⁊ sap. apo. 7. c  
Beniamin nascitur. gen. 35. c  
Beniamin cū frat. be. ad. ge. 43. d  
Bestia septē capi. de ma. apo. 13. a  
Beseeleel artifex. exo. 31. a  
Bibe aquam de cisterna. ppo. 5. c  
Binos mittit Chyistus dis. lu. 10. a  
Blasphemus lapidetur. leui. 24. c  
Bonus odor sumus deo. 2. cor. 2. b  
Bonum certamē certauī. 2. ti. 4. b  
Buccella panis cū gaudio. p. 17. a  
Buccina popul⁹ vocatur. nu. 29. a

DE INCIPIENTIBUS  
a littera C.

**C**aleph pars terre datur iof. 14. d  
Carmen cecinit Moyſes. exo. 15. a  
Caro mea vere est cibus. ioan. 6. f  
Caro concupiscit aduer. spi. gal. 5. c  
Charitatem inuicem habent. col. 3. c  
Charitas fraterna. ma. in. heb. 13. a  
Cecidit coys super Matthi. act. 1. d  
Cecidit adolef. de cena. act. 20. b  
Cecidit spūs sctus sup oēs. act. 10. g

Cecus cecum ducens. Luc. 6. f  
Cec⁹ a natiuitate liberat. io. 9. a  
Celū nouū et terra noua. apo. 21. a  
Celū et terra transibunt. lu. 21. f  
Cenat xps cū discipulis. mat. 26. b  
Cenā suā quisq̄ psumit. 1. cor. 11. d  
Cētum quadragintaquatuor millia. apocalipsis. 14. a  
Cepit iesus lauare pedes. io. 13. a  
Cham patrem noe iridet. gen. 9. d  
Cain occidit abel. gen. 4. b  
Coronā aure. fecit i taber. ex. 37. a  
Chyistus in synagoga legit. lu. 4. c  
Cōgregati sunt filii israhel in silo. iofue. 18. a  
Chyist⁹ pontifex futuroꝝū bonoꝝū per amplius et perse. hebr. 9. c  
Chyist⁹ passus pro nobis. 1. pe. 2. d  
Chyisto passo i car. arma. 1. pe. 4. a  
Chyisto cōfir⁹ sum cruci. gal. 2. d  
Cibus est caro chyisti. ioh. 6. f  
Cinis vitule rufe. num. 19. b  
Circumcisio pueroꝝ. gen. 17. b  
Circumcisio xpi. luc. 2. c  
Circumcisionem acci. homo in sabato. ioh. 7. c  
Circūciditur timothe⁹. act. 16. a  
Circūdabūt te inimici tui. luc. 19. g  
Ciuitas magna. apo. 11. b. bel. 16. d  
Ciuitas sancta hierusalē. apo. 21. a  
Clarificet nomē iesu xpi. 2. tess. 1. d  
Claues dantur petro. mat. 16. c  
Claud⁹ rect⁹ ambulauit. act. 14. b  
Claudit et nemo aperit. apo. 3. b  
Cognitio peccati per legē. ro. 3. c  
Cōburit sordoma et go. gene. 19. c  
Cōceptio iohānis baptiste. luc. 1. c  
Cōfitemini alte. pda vña. iaco. 5. d  
Colligerūt cōcilium contra iesum. ioan. 11. f  
Cōmoda mihi tres panes. luc. 11. a  
Cōmunicatio scilpūs. 2. cor. 13. d  
Cor pūdētis req. sap. puer. 14. d  
Cor regis in manu domini. puerbioꝝ. 21. a  
Corde creditur ad iusticiā. ro. 10. b  
Cornelius timens deū. act. 10. a  
Corripite inquietos. 1. tess. 5. c  
Corrūpit thamar a iuda. ge. 38. c  
Constru



# HISTORIARVM.

Construuntur putei. gene. 26. c  
 Oseruus tu<sup>9</sup> sum et fratru tuoz.  
 apocalipsis. 19. b.  
 Crede in iesu et salu<sup>9</sup> eris. act. 16. f  
 Crescite in gracia domini nostri et  
 saluatoris Iesu. 2. petri. 3. d  
 Chysp<sup>9</sup> archisynago. credi. act. 8. f  
 Cultru statue i gut. tuo. puer. 23. a  
 Cultri lapidei pzo circucisi. iof. 5. a  
 Currus inimicoru dauid subuer.  
 2. regum. 8. a

## DE INCIPIENTI bus a littera D.

**D** mihi porcionē substatie.  
 luce. 15. c  
 Dānū negligit amī. p. 12. d  
 Dathā et abiron absoz. nu.  
 26. e

Datus est mihi stimulu<sup>9</sup> carnis mee  
 qui me collaphi. 2. corinth. 12. c  
 Decalogi repetitio. deuterio. 5. a  
 Decem precepta dantur. exo. 20. a  
 Decem leprosi mūdati. luce. 17. d  
 Decime et pmitte dari de. deu. 26. c  
 Decollat iohēs baptista. mat. 14. a  
 Decorticauit virgas iacob. ge. 30. f  
 Dedit ipsū ca. sup oēm ecc. eph. 1. d  
 Dedit de<sup>9</sup> tps penitentie. apo. 2. f  
 Desertur filius vnic<sup>9</sup> matris vis  
 due. luce. 7. b  
 Delibatio fit scā et massa. ro. 11. b  
 Demoniac<sup>9</sup> mutus libera<sup>9</sup>. lu. 11. b  
 Denari<sup>9</sup> diurn<sup>9</sup> dat labo. ma. 20. a  
 Deponētes mēdatium. ephē. 4. e  
 Describitur gens esau. gene. 36. a  
 Designauit xps. 72. disc. luce. 10. a  
 Desiderat pau. dissol. i esse cū. xpo  
 philip. 1. d

Deuorat locusta segetes. exo. 10. d  
 Deus verax. roma. 3. a  
 Deus opatur velle i pfice. phi. 2. d  
 Deo patri gloria. philip. 4. d  
 De<sup>9</sup> pacis det vobis pacē. 2. tess. 3. d  
 Deus dirigit cor da v<sup>ra</sup>. 2. tess. 4. a  
 De<sup>9</sup> nō ē exceptoz psonay. act. 10. e  
 De<sup>9</sup> dat sapiētiam abundant. ia. 1. e  
 Deum time. 1. petri 2. a.  
 Deus autem omnis gratie voca<sup>9</sup>

uit nos. 1. petri. 5. e.  
 Deus angelis nō peccit. 2. pe. 2. a  
 Deum nemo vidit vnq. 1. iohan. 4. c  
 Deus charitas est. 1. iohan. 4. c  
 Deus non videt qui malefacit. 3.  
 iohannis. 1. d.  
 Dies festus azymozum. Luce. 2. a.  
 Dies dñi sicut fur veniet. 1. tess. 5. a  
 Digito eiecit dñs demoia. luc. 11. c  
 Digne ambuletis i voca. ephē. 4. a  
 Dignus est deus accipere gloziam.  
 apocalypsis. 4. d.

Dign<sup>9</sup> est agn<sup>9</sup> qui occisus. apo. 5. e  
 Dñi sūt a populo Israel. exo. 32. a  
 Diligite inimicos vestros. luc. 6. d.  
 Dilige dñm deum tuum. luce. 10. e.  
 Diligētib<sup>9</sup> deū oia co. in bo. ro. 8. c  
 Dilectio plenitudo legis. rom. 13. c.  
 Diligite viri vxores v<sup>re</sup>. Ephē. 5. e.  
 Diligens fra. in luce ma. 1. iohā. 2. b  
 Diligamus inuicē. 1. iohannis. 4. e  
 Dimidium bonoz do pauperibus.  
 luce. 19. b.

Dina corūpūtur a Sichē. ge. 34. a  
 Dionysius Ariopagita. Act. 17. g.  
 Dispas serpens in solitu. deu. 8. c  
 Disputat Paulus. act. 14. g.  
 Dissensio phariseozum i Saddu  
 ceozum. Act. 23. b.

Diuisiones gratiarum. 1. cor. 12. a.  
 Diuites incidūt in tem. 1. ti. 6. b  
 Docet ies<sup>9</sup> disci. in mōte. mat. 5. a  
 Doctrina mea non est mea. io. 7. d  
 Doceri mukeri nō gmit. 1. tim. 2. d  
 Dñs dirigit cor da v<sup>ra</sup>. 2. thess. 3. a  
 Dom<sup>9</sup> mea dom<sup>9</sup> osonis. luc. 19. g  
 Donauit i psona xpi pau. 2. co. 2. c  
 Donauit illi no. qd est sup. phi. 2. b  
 Dormit noe denudat<sup>9</sup> irri. gen. 9. c  
 Draco rus<sup>9</sup> hñs ca septē. apo. 12. a  
 Ducitur in vxozē rebecca. ge. 24. g  
 Duozū hominū testimoniū. io. 8. c  
 Duodecim filioz israel. ge. 49. a  
 Duodecim expoyatores. num. 13. b  
 Duodecim aplos xpi vo. mar. 3. b  
 Duodecim porte ciuitatis. ap. 21. d  
 Dum tempus habem<sup>9</sup> operemur  
 bonum. gala. 6. c

Durū est cōtra stimulu cal. act. 9. a  
 D. ii. De

# TABVLA ALPHABETICA

## DE INCIPIENTIS

bus a littera E.

**E**ce vir noie sacheus. luc. 9. a  
 Ecce video celos aper. act. 7. g  
 Ecce venio cito apo. 3. c  
 Ecce bicit leo de trib. in apo. 5. b  
 Ededa de aialib? mudis. leui. 11. a  
 Edictu erit a cesare augus. lu. 2. a  
 Effundite phi. septē ire. apoc. 16. a  
 Egenus factus est cū dis. 2. co. 8. b  
 Egypti dñs ioseph cōsti. gen. 41. f  
 Ego veni noie patris mei. io. 5. g  
 Ego sum panis viu?. iohā. 6. e  
 Ego sum lux mūdi. ioh. 8. b  
 Ego sum pasto? bonus. ioh. 10. b  
 Ego et pater vnū sum?. ioh. 10. f  
 Ego lux in mūdum veni. ioh. 12. g  
 Ego suz via veritas & vita. io. 1. a  
 Ego enī stigmata iesu in corpore. ad galathas. 6. d  
 Ego sum iesus quē tu pfe. act. 9. a  
 Ego sum alpha et o. apo. 1. b  
 Ego sum prim? et nouissi. apo. 1. d  
 Egreditur noe de arca. ge. 8. d  
 Egredit abrahā de ter. sua. ge. 12. b  
 Elegit stephanū ple. fi. act. 6. b  
 Elegit. 12. apl. Christ? math. 19. a  
 et. lu. 6. e  
 Eleemoline Cozn. ascen act. 10. a  
 Eleuata ē nub. de taber. fe. nu. 10. b  
 Elymas magus effi. cec?. act. 13. b  
 Empti emi estis pñio ma. 1. co. 6. d  
 Emulo? vos dei emu. 2. co. 11. a  
 Enoch trāss? rē in paradi. ge. 5. c  
 Episcopatu desit. bo. op?. 1. tim. 3. a  
 Ep̃la mittit sup quest. o. act. 15. d  
 Ep̃las mittit claudi? felici act. 23. f  
 Erat iesus efficiens demo. luc. 11. b  
 Erat iohā. bap. in aenon. ioh. 3. c  
 Eratis aliquādo tenebry. ephē. 5. b  
 Eratis sicut oues errā. 1. pe. 2. d  
 Exerit moyses taber. nume. 7. a  
 Erūne numerātur trās. deu. 28. b  
 Erūt hoies seiplos amā. 2. ti. 3. a  
 Esau reprobatur. iacob. ge. 27. d  
 Esau acquiratur gratia. gene. 33. d  
 Esca nos nō cōmēdat deo 1. co. 8. c  
 Esto fidelis vsq? ad mortē. apo. 2. c  
 Estote imitatores dei. ephē. 5. a

Estote factores verbi. iaco. 1. d  
 Estote prudētes. 1. petri. 4. b  
 Euāgelii iubet xps p̃di. mar. 16. d  
 Euāgelii glorie beati dei. 1. ti. 1d  
 Eue peccatum quomodo incipit. genesis. 3. b  
 Euge serue bone. luc. 19. c  
 Excusatio inuitatozū. luc. 14. d  
 Exerce te ad pietatem. 1. timo. 4. b  
 Exiit a patre et veni in mundum. iohannis. 16. f  
 Explanat legē moyses. deu. 1. a  
 Exploatores elegunt. xii. nu. 13. b  
 Exploatores mit. a iohue. ioc. 3. a  
 DE INCIPIENTIS

bus a littera F.

**F**acilius camelus intrat per foramen acus. mat. 19. c  
 Facta sunt enenia. ioh. 10. e  
 Facta ē tur. in via dñi. act. 19. e  
 Fact? est nu. cre. quāq? mil. act. 4. a  
 Fact? est terremot? mag. apo. 11. c  
 Factū ē p̃liū mag in ce. apo. 12. b  
 Fames magna in egypto. ge. 46. c  
 Febricitas curatur a pau. act. 28. b  
 Fecerūt xpo ce. martha. ioh. 12. b  
 Fecit xps flagel. de funi. ioh. 7. e  
 Federis tabernaculū sit. exo. 21. a  
 Festa celebrātur ter i āno. ex. 23. b  
 Festa legalia quō fieri deb. le. 23. a  
 Festinem? ingredi in il. req. he 3. c  
 Festuca fratris videns. lu. 6. f  
 Fides est sub. sperā. rerū. heb. 11. a  
 Fides sine opib? mortua est. ia. 2. c  
 Fidelis est de? q? remitt. pec. 1. io. 1. d  
 Fiduciā habemus ad deū. 1. io. 3. d  
 Fili, quid fecisti nobis sic. luc. 2. g  
 Filii noe post diluuiū va. gen. 10. a  
 Filii salpha adpetit here. nu. 27. a  
 Finis meridiane plage. iohue. 15. b  
 Finis p̃cepti charitas. 1. tim. 1. a  
 Flet populus israhel vo. reuer. in egypt. nume. 14. a  
 Flet popul? peccata sua. exo. 33. b  
 Flet popu. loquente āgelo. nu. 2. a  
 Fleuit sup hierusalē xps. luc. 19. f  
 Flet? et strido? dentium. luc. 13. f  
 Fluui? aque viuē ut cry. apo. 22. a  
 Fluxus sanguinis mun. leui. 15. a  
 Fons

# HISTORIARVM

**F**ons iacob. ioan. 4. a  
**F**ontes duodecim aquarū exo. 15. b  
**F**ratres ioseph re. ad pa. ge. 4. 5. g  
**F**raternitatis amatores. 1. pet. 3. b  
**F**ruct⁹ ligni in vi. in me. pa. ge. 2. b  
**F**ructus spirit⁹ est charitas ga. 5. d  
**F**uga agar et hismael gene. 16. c  
**F**uge a muliere extranea pzo. 2. c  
**F**ugientes concupiscentiā. 2. pe. 1. a  
**F**udamēta ciuit. ⁊ noia la. apo. 21. f  
**F**um⁹ toyntōz in secula apo. 14. c  
**F**urta quadupliciter resti. exo. 22. a

## DE INCIPIENTIS

a littera G.

**G**haon loca expugnatiōis. ioseph. 10. b  
**G**abriel angel⁹ mittit Ma-  
 rie luce. 1. c  
**G**arrulam mulierem fuge pzo. 7. b  
**G**audete perfecti estote 2. cor. 13. c  
**G**audete in domino semp. phi. 4. a  
**G**audeam⁹ ⁊ exultem⁹ ei apo. 19. b  
**G**ladius acutus apoc. 1. b  
**G**loriatio nra nō est bona. 1. co. 5. b  
**G**loriamur in deo rom. 5. b  
**G**loriamur in spe et tribula. ro. 5. a  
**G**loria vici est mulier 1. cor. 11. b  
**G**loria nostra testimonium consci-  
 entie. 2. cor. 1. c  
**G**loria deo et imperium apoca. 1. b  
**G**rando destruxit vineas exo. 19. f  
**G**ratia vobis ⁊ pax ab eo 2. cor. 1. a  
**G**ratia saluati estis p fi. eph. 2. b  
**G**ratia omnibus qui diligunt Je-  
 sum eph. 6. d  
**G**ratia dmini Jesu cum omnibus  
 vobis apoca. 22. b  
**G**ratias ago semper deo pzo vobis  
 1. cor. 1. a  
**G**ratias ago deo meo phil. 1. a  
**G**ras agim⁹ deo sine in. 1. thes. 2. c  
**G**ratias agimus tibi domine deus  
 apo. 1. d  
**G**ratiam dei in vacuum nō recipi.  
 2. co. 6. a  
**G**ratia notā facim⁹ vobis 2. co. 8. a  
**G**ratias euangelizauit 2. cor. 11. b  
**G**ratias accepi. gratis da. mat. 10. a  
**G**ratulatio ve. abundet in. phi. 1. d

## DE INCIPIENTIS

b a littera H.

**H**ai oppidum capitur iof. 8. a  
**H**abes mīta bona i luc. 12. d  
**H**abens angelus thuribulū  
 aureum apoca. 8. a  
**H**abentes pontificem ma. heb. 4. a  
**H**abuius fiduci. in deo 1. the. 2. a  
**H**ec vidua pl⁹ milit q̄ oēs luc. 21. a  
**H**ec est vita eterna 1o. 17. a  
**H**ec omnia idem operatur spiritus  
 1. cor. 12. a  
**H**ec mulier modo in adulte. ioā. 8. a  
**H**ec est victo. q̄ vin. mun. 1. ioā. 5. a  
**H**eredes dei et cohere. xpi. rom. 8. c  
**H**ereticum hominē deuota. tit. 3. c  
**H**erodes occidit iacobum ad. 12. a  
**H**i sunt due oliue ⁊ duo cā. ap. 11. a  
**H**ierusalem q̄ occidis pzo. luc. 13. g  
**H**ierico ciuitas cadit iofue. 6. c  
**H**ic peccatores recipit. luce. 15. a  
**H**ic homo ciuis romanus ad. 22. g  
**H**ic est ver⁹ de⁹ et vi. eter. 1. io. 5. d  
**H**iacynthino vase oia in. nu. 4. a  
**H**oc est pceptum meū. 1. ioā. 5. b  
**H**oc sentite in vobis phi. 2. a  
**H**olocausa pzo populo leui. 16. b  
**H**omicidium incognitum deu. 21. a  
**H**omo diues toy. labia sua p. 19. a  
**H**omo quidam erat diues luc. 16. e  
**H**omo quidam incidit in latrones  
 luce. 10. e  
**H**omo peccati fili⁹ perditionis an-  
 tichrist⁹ 2. thessa. 2. a  
**H**onestauit illū i laborib⁹. sa. 10. b  
**H**onorabile connubium. heb. 13. a  
**H**onoza patrem et matrē mat. 15. a  
**H**ospites et aduene. eph. 2. d  
**H**ospitalites inuicem. 1. pe. 4. b  
**H**ostia immolatur leui. 1. a  
**H**ostia pacificorum leui. 3. a  
**H**uius rei gratia flecto genua mea  
 eph. 3. c  
**H**uius rei gratia ego paulus vin-  
 ctus. eph. 1. a  
**H**umiliamini in conspe. dei ia. 4. c  
**H**umiliamini sub potente manu  
 dei 1. petri. 5. b  
**H**umilibus dat gratiā deus ia. 4. b

# TABVLA ALPHABETICA

**H**ydropsicus sanatur luc. 14. a  
**H**ilarē datopē diligit de<sup>9</sup>. 2. cor. 9. d  
**DE INCIPIENT I**  
 bus a littera I.

**I**acob et Esau nascunt gen. 25. e  
**I**acob septē annis ser. ge. 29. d  
**I**acob recet. a laban cum broze  
 gene. 31. e

**I**acob luctatur cum angelo ge. 32. f  
**I**acob ascendit in Egyptū ge. 47. a  
**I**acob bñdixit filios suos ge. 49. a  
**I**dola estimabantur dii sapi. 15. a  
**I**esu fili dauid miseret mei lu. 18. e  
**I**etro sacerdos dat Moyli consi.  
 ero. 18. c

**I**gnē veni mittere in terrā lu. 12. f  
**I**gnis deuorauit Adab leui. 10. a  
**I**gnorantie peccatum leui. 4. b  
**I**lle probatus est quem Deus con.  
 2. cor. 10. d

**I**llustres venient no. die. 2. pet. 3. a  
**I**llus<sup>9</sup> et flagellat<sup>9</sup> Iesus ioā. 19. a  
**I**mitatores mei estote 1. cor. 11. a  
**I**mmolatur hostia leui. 2. a  
**I**mproperatio pecca. legis sapi. 2. d  
**I**n carne, nō scōz carnē. 2. cor. 10. a  
**I**ncarcerant Paul<sup>9</sup> & sila. act. 21. e  
**I**nduite armaturam dei. ephē. 6. e  
**I**nfirmatur quis indu. pzel byte.  
 Jacob. 5. c.

**I**nimic<sup>9</sup> vobis factus sum. gal. 4. e  
**I**nuriā q̄ facit recipiet. col. 3. a  
**I**niqua non sunt facien. in iudi.  
 leui. 19. g.

**I**niquū regnū dei non possi. 1. co. 6. b  
**I**nobediētia vni<sup>9</sup> facti sunt. io. 5. b  
**I**n principio erat verbū. iohā. 1. a  
**I**ntrauit arcā noe cū ce. gene. 7. b  
**I**ntrauit Iel<sup>9</sup> quoddā cal. lu. 10. g  
**I**ntrabūt lupi rapaces. act. 20. f  
**I**nuisibilia dei a crea. mūdi. ro. 1. e  
**I**ordan<sup>9</sup> fluui<sup>9</sup> ptransit. iosue. 3. b  
**I**oseph vēdit hīlmaelitis. ge. 37. f  
**I**oseph acclatur a dñā. gen. 39. e  
**I**oseph dñs egypti insti. gen. 41. e  
**I**oseph nōscit a fratrib<sup>9</sup>. ge. 45. b  
**I**oseph moritur. gene. 50. d  
**I**osue cōfortatio. iosue. 1. b  
**I**smael et agar fugiunt. gene. 16. b

**I**pse est pax nostra. ephē. 2. e  
**I**pse est caput corpis ecclē. col. 1. e  
**I**pse erit mihi filius. apo. 21. b  
**I**te in castellum qđ contra vos est  
 luce. 19. e

**I**ra sine mīa impiis. sapi. 19. a.  
**I**ra viri iusticiam dei non opatur.  
 iacob. 1. c

**I**saac offertur p victima. ge. 22. b  
**I**ubileus annus seruet. leui. 25. b  
**I**udas dux efficitur. iudic. 1. a  
**I**udex xps viuoz & mort. act. 10. f  
**I**udiciū durissū. q̄ p̄sunt. sapi. 6. a  
**I**udiciū dei ē scōz veritatē. ro. 2. a  
**I**udicat homo ex opibus. iaco. 2. d  
**I**udiciū sine miseri. q̄ non facit mī  
 sericordiā. iaco. 2. c

**I**ugū imponunt apostoli. act. 15. e  
**I**urare nolite nec p celū. & c. ia. 5. e.  
**I**ussit eos baptizari in noīe Iesu.  
 act. 10. g

**I**ust<sup>9</sup> ex fide viuūt. ad. ro. 1. b  
**I**ustus vir saluabitur. 1. petri. 4. d  
**I**usti fulgebūt sicut sol mat. 13. f.  
**I**uste et vere vie tue. apoca. 15. b.

**DE INCIPIENT I**  
 bus a littera L.

**L**iboz sicut bo. mī. 2. tim. 2. a  
**L**ac caprarum in cibis. ppo.  
 uerbio. 27. d  
**L**achis oppidum capitur. ius.  
 dic. 18.

**L**ambunt aquā cum lingua iu. 7. b  
**L**apidabant Stephanum act. 7. g.  
**L**apides. xii. de iordane. iosue. 4. a  
**L**audes dicūt deo angeli. apo. 15. a  
**L**audat xps io. baptistā. mat. 11. a  
**L**auerūt stolas suas i san. ap. 7. d  
**L**azarus infirmat languēs. io. 11. a  
**L**edētur ho. non ha. sig. dei. ap. 9. a  
**L**egis p̄cepta replicat<sup>9</sup>. deu. 6. a  
**L**eo occiditur a sancone. iud. 14. d  
**L**eprosus mundatur. luce. 5. e  
**L**eprosā est facta ma. moisi. ex. 4. b  
**L**eprosi seperari iubent. leui. 13. b  
**L**etare sterilis q̄ nō parit. gal. 4. d  
**L**ei datur pars sortis. iosue. 21. a  
**L**euites quidā brozē mort. iud. 19. g  
**L**ex datur in monte syna. ero. 20. b  
 Alex

## HISTORIARVM.

Lex haberi debz suspēsa añ. de. 11. c  
 Lex et prophete vsq; ad io. lu. 16. d  
 Lex pp̄f trāsgressiōē possi. gal. 3. c  
 Lex iram opatur. roma. 4. c  
 Lex iusto non est posita. 1. timo. 1. c  
 Liber script⁹ intus et foris. ap. 5. a  
 Libenter suffertis insipientes. 2. corinth. 11. d  
 Lignū būdi. p qđ sit iusti. sap. 13. a  
 Lignum vite fructus. gene. 2. b  
 Ligna ignis ē vniuersa. iac. 3. b  
 Litera occidit: spiritus viuificat. 2. cor. 3. b  
 Locusta deuorat segetes. exo. 10. c  
 Lotus manib⁹ māducare mar. 7. b  
 Loquebantur discipu. verbum dei act. 4. f  
 Lucas medicus vos salu. collo. 4. d  
 Lucerna corporis est ocul⁹ luc. 11. e  
 Lucerne ardētes in manib⁹ lu. 12. e  
 Lucerne ponunt circa tab. nu. 8. a  
 Lutatur iacob cum ange. ge. 32. f  
 Luna facta est nigra sicut sanguis apoca. 6. d  
 Luxuriola res vinū, prouer. 20. a

### DE INCIPIENTI

bus a litera. M.

**M**āiā habz mltā pe. nu. 32. a  
 Magna iudicia dñi. sa. 17. a  
 Magna et mirabi. opa tua. apoca. 15. c  
 Maior horū est charitas. 1. co. 13. d  
 Maior corde nostro deus. 1. io. 3. d  
 Mala dētur malis. leui. 26. p totū  
 Maledictiōib⁹ dicat amē. deu. 27 b  
 Manu pluit de celo. exo. 16. c  
 Manasse tribui soz dat. iol. 17. a  
 Mādārū nouū xp̄s dat. ioh. 13. b  
 Manus arida sanatur. luc. 6. d  
 Marcū adduc tecū q; mi. 2. tit. 4. a  
 Maria soz; aaron le. percutitur. numeri. 21. c  
 Maria optimā ptem ele. luc. 10. g  
 Melchisedech sacerdos. heb. 7. a  
 Melius est habere parum cum iusticia prouerbiozū. 16. b  
 Meli⁹ est nubere quā vxi. 1. cor. 7. b  
 Memēto vnde exideris. apo. 2. b

Memoria sermo. exterm. sap. 16. b  
 Memoria vxi sem. in ozati. phi. 1. a  
 Mendicus noie lazarus. luce. 16. a  
 Mēs iusti meditabitur. puer. 15. d  
 Mēsura peccati plagaz. deu. 25. a  
 Micheas fecit sculptrile. iud. 17. ab  
 Michael et āgeli p̄elia. apo. 12. b  
 Mihi autē gloriari op̄et. gal. 6. b  
 Mihi viuere xp̄s est. philip. 1. c  
 Mille anni sicut dies vn⁹. 2. pe. 3. b  
 Miracula iesu christi. luc. 7. ab  
 Misereor sup turbā. mar. 8. a  
 Missus est angelus gabriel. lu. 1. c  
 Mitte falcem tuā et metē. ap. 14. d  
 Modestia vxi nota sit. om. phi. 4. a  
 Modicū et videbitis me. ioh. 16. d  
 Monet ioh̄es p̄p̄m ad se. iol. 23. d  
 Moriar di. moyses in hac. deu. 4. c  
 Morior en erit dñs vo. gen. 48. d  
 Moritur sara. gene. 23. a  
 Moritur ioseph. gene. vltimo. d  
 Moritur iesus in cruce. ioh. 19. f  
 Moris mada. prop̄t idolū. nu. 31. a  
 Moris ioh̄es sepulti. ioh̄es. 24. f  
 Mortales sumus similes vobis. actu. 14. e

Mortificate mēbra vxi. collof. 3. a  
 Mortificatio xp̄i semp. 2. cor. 4. e  
 Mortuus est xp̄s pro no. 2. cor. 5. c  
 Mortui sepeliāt moz. suos. luc. 9. g  
 Mortui estis i vī. vxi i xp̄o col. 4. a  
 Mor. in chris. resur. p̄r. 2. thes. 14 d  
 Moyses timuit pharao. exod. 2. c  
 Moyses cecinit car. dñō. exo. 15. a  
 Moysi itēz dantur tabu. ex. 34. a  
 Moyses moritur. deu. 34. b  
 Moyses exaltaui serpē. ioh. 3. b  
 Mulierē fortē q̄s inuc. puer. 31. d  
 Mulier erat in ciui. pecca. ioh. 7. c  
 Mulier samaritana. ioh. 4. a  
 Mulier amicta sole et lu. apo. 12. a  
 Mulier ebria de san. san. apo. 17. b  
 Mulier circumdata purpu. ap. 17. a  
 Mulieres sequebātur xp̄m. lu. 8. a  
 Mulieres i ecclē. taceāt. 1. co. 14. g  
 Mulie. viris subdite sint. eph. 5. c  
 Multi vocati pauci elec. mat. 20. b  
 Multipharie deus locutus patribus heb. 2. a

Multa



# TABVLA ALPHABETICA

Multa signa facta p̄ ap̄los. act. 2. g  
 Multitudis credē. erat cor. ac. 4. f  
 Mūd⁹ trāsit et cōcu. eius. 1. io. 2. c  
 Mūd⁹ tot⁹ poss. est in ma. 1. io. 5. d  
 Mūdēmus nos ab omni iniquitatē.  
 te. 2. cor. 7. a. b.  
 Murmur erat in turba. ioan. 7. e  
 Mustrarum plaga. exo. 8. f  
 Mutuum nō recipiendū deu. 15 b  
 DE INCIPIENTI.

bus a litera N.  
**N**ascitur domin⁹ Iesus Chris-  
 tus. mat. 1. d  
 Nautim Simonis intrat Je-  
 sus. luc. 5. a  
 Nazarenus nō bibit vinū nu. 6. c  
 Ne quis vos decipi. per philoso-  
 phia collo. 2. b  
 Ne quis malum pro malo reddat  
 1. thess. 5. c  
 Ne comedetis que immunda sunt  
 deut. 14. a  
 Nec circūcisio aliquis d̄valet. ga. 6. d  
 Nec requiem habent in se apo. 14. c  
 Necessaria taber. dant a po. ex. 35 b  
 Nemo potest duobus dominis ser-  
 uire. mat. 6. c  
 Nemo bonus nisi sol⁹ deus lu. 18 d  
 Nemo carnem suam odio habebit  
 ephe. 5. f  
 Nemo vos decit. in sublimi. col. 2. a  
 Neq̄ aliquando fuimus in ser. 1.  
 thessa. 2. a  
 Nihil interrogat propter conscien-  
 1. cor. 10. f

Nicodemus princeps Ju. ioan. 3. a  
 Nisi signa et prodigia vī. ioan. 4. g  
 Noe et vxoꝝ eius int. in ar. gen. 7. b  
 Noli altū sapere rom. 11. c  
 Nolite iudicare mat. 7. a  
 Nolite ante tempus in. 1. cor. 4. a  
 Nolite inebriari vino ephe. 5. d  
 Nolite patres filios ad iram puo-  
 rare. ephe. 6. a  
 Nolite mentiri inuicem collo. 3. a  
 Nolite diligere mundū 1. ioan. 2. b  
 Nolite oī spiritui credere. 1. io. 4. a  
 Nolum⁹ vos igno. de doꝝ. 1. thes. 4. c  
 Nomen dñi turris fortissi. pro. 18 b

Nonē bonū melius dñi. pro. 22. a  
 Noia tribuū a si. aquilo. exo. 4. 8. a.  
 Nomina apostolorum luce. 6. a  
 Nomina vestra scripta sunt in ce-  
 lis. luce. 10. d  
 Nonne hic est filius Ioseph. io. 6. c  
 Non plus sapere q̄ oportet sapere  
 rom. 12. a  
 Non turbetur cor vestrum io. 14. a  
 Non efficiamini inanis glorie cu-  
 pidi. gala. 6. a  
 Nō ē iniust⁹ de⁹ vt obliuisc. he. 6. b  
 Non oim est fides 2. thes. 3. a  
 Non habemus hic ciuitatē manen.  
 heb. 13. c  
 Non est vestrū nosse tēpora act. 1. a  
 Non fecit x̄ps ꝓc. nec do. 1. pet. 2. a  
 Non reddē. malū pro ma. 1. pe. 3. b  
 Nō indoctas fabu. secuti. 2. pe. 1. c  
 Non diligamus verbo nec lingua  
 1. ioan. 3. d  
 Nō esuriēt neq̄ sitient. apo. 7. d  
 Nostra conuersatio in celis est.  
 philip. 3. d  
 Notum mihi factum est sacramen-  
 tum. ephe. 3. a  
 Nox est illic. apo. 21. g  
 Rubant mulieres suis tribubus.  
 numeri. 36. b  
 Rubes tetigit taberna. exo. 40. d  
 Numeratur popul⁹ in de. numeri.  
 1. a. et. 26. a  
 Numerus signatorum. 144. mil-  
 lia. apoca. 7. a  
 Numisma census. Mat. 22. b.

## DE INCIPIENTI. bus a litera O.

**O** Altitudo diuiciar. ro. 11. d  
 Obbedite filiis parentibus  
 vestrīs. ephe. 6. a  
 Obbedite prepositis vestrīs.  
 heb. 13. c  
 Obbedire oportet magis deo q̄ ho-  
 minibus. act. 5. e  
 Oblatio iugis precipitur. nu. 27. a  
 Obseruentur festa solemn̄ia.  
 deu. 16. a  
 Obscuratus est sol et aer. apo. 6. d  
 Oste-

# HISTORIARVM.

**A**fferens quid facere debeat. leui-  
 tici. 2. a  
**E**g rex basan occiditur. deu. 3. a  
**O**mnis lex vno sermone comple-  
 tur. gala. 5. c  
**O**is script. diu. in spl. 2. timo. 4. d  
**O**is pontifex ex ho. assum. heb. 5. a  
**O**is qui in deo ma. nō pec. 1. io. 3. a  
**O**mnis qui odit fratrem suum ho.  
 est. 1. ioh. 3. a  
**O**mnne verbum in ore duorum vel  
 trium. 2. corinth. 13. a  
**O**mnne datum optimū de sursum  
 est. iaco. 1. b  
**O**mnne genu flectetur in nomine ie-  
 su christi. phil. 2. b  
**O**ēs in adā moriūtur. 1. cor. 15. c  
**O**mnēs quidem resurget. 1. co. 15. g  
**O**mnēs filii dei estis per fidem.  
 gala. 3. d  
**O**mnēs que sua sunt querunt non  
 que. ph lip. 2. c  
**O**mnibus oīa facti sum. 1. cor. 9. d  
**O**mnia verbo suo fecit deus. sa. 9. a  
**O**mnia fecit in pon. numero et mē-  
 sura. sap. 11. d  
**O**ia per ipsum facta sunt. ioh. 1. a  
**O**mnia in figura cōtingebāt illis.  
 1. corinth. 10. c  
**O**ia possibi. sunt credēti. mar. 9. d  
**O**ia in gloriā dei facite. 1. cor. 10. g  
**O**mnia honeste et secundū ordinē  
 fiant. 1. cor. 14. g  
**O**mnia in noīe iesu facite. col. 3. d  
**O**mnia probate, quod bonum est  
 tenete. 1. testa. 5. d  
**O**mnia munda mūdīs. titū. 1. d  
**O**ia facite secundū exēplar. he. 8. b  
**O**pera sex diez. gene. 1. a  
**O**pera carnis. gala. 5. c  
**O**pa illoz sequūtur illos. ap. 14. c  
**O**peratus est petro in apostolatu.  
 gala. 2. b  
**O**ppida leuiticorū. numeri. 35. a  
**O**porter manifestari ante tribu-  
 nal christi. 2. cor. 5. b  
**O**porteret episcopū sine crimine esse  
 1. timo. 3. a  
**O**pus suū probet vnusq̄q. ga. 5. a

**O**rabo spū et mente. 1. cor. 14. c  
**O**raculū sit in taberna. exo. 37. a  
**O**ido tabernaculi. exo. 35. b  
**O**ido collectarum. 1. cor. 16. a  
**O**ratio dominica. s. pater noster.  
 mat. 6. b  
**O**ratio christi pro apostol. ad pa-  
 trem. ioan. 17. a  
**O**ratio fidei saluabit infirmum.  
 iacobi. 5. c  
**O**rationi debem⁹ istare vi. col. 4. a  
**O**s loquitur ex abun. cor. 13. d  
 ce. 6. d  
**O**ssa ioseph tulit moy. secū. ex. 13. d  
**O**sculo fili⁹ hoīs traditur. lu. 22. e  
**O**uis cadit in fo. die sab. mar. 12. a

## DE INCIPIENTIBUS a littera P.

**P**acem sequimini cum omnib⁹  
 heb. 12. g  
**P**acificorum hosti. debet im.  
 leui. 3. a  
**P**acificans per sanguinem crucis  
 collo. 1. c  
**P**atientes estote vsq̄ ad do. ia. 5. b  
**P**atiētia vobis necessaria. est. he. 10. g  
**P**atientia opus perfectū ha. ia. 1. a  
**P**anis viuus ego sum dicit. io. 6. e  
**P**arabola de lig. et oliua iudi. 9. b  
**P**arabola seminis mar. 4. a  
**P**aracletus spiritus sanctus quem.  
 ioan. 15. d  
**P**aracletū aliū dabit vo. io. 14. b  
**P**aralyticus sanatur mar. 2. a  
**P**ars quinta datur regi egypt. ge-  
 nesi. 47. e  
**P**arit fara p̄sac. ge. 21. a  
**P**artus virginis marie luce. 2. a  
**P**ascha nostrū immo. est christus  
 1. cor. 5. b  
**P**assio christi in cruce mat. 27. d  
**P**ater noster. domi. oza. mat. 6. b  
**P**ater omne iudiciū dedit fi. io. 5. d  
**P**ater diligit filiū et oīa ei. io. 5. d  
**P**ater misericordiarū ⁊ deus cōso-  
 lationis. 2. cor. 1. a  
**P**atū cōfirmat moyses deu. 29. a

# TABVLA ALPHABETICA

**P**aulus quomodo cō. est ad fidem  
act. 9. a

**P**aulo prophetat agab<sup>9</sup> li. act. 21. c  
**P**ax huic domui dicite luce. 10. a

**P**ax dei exuperat omnem sensum  
phili. 4. b

**P**eccatum ade et eue gene. 3. b  
**P**eccatum cognoscitur per legem.  
rom. 7. b

**P**eccatum ido. deflet populus is-  
rahel. exodus. 33. a

**P**eccata nostra christus pertulit.  
1. pe. 7. b

**P**ectā baby. pue. bñq ad. apo. 18. b  
**P**ecunia tua sit tecū in pbi. act. 8. b

**P**enas dabūt i inte. eter. 2. tef. 1. c  
**P**eniam si nō habue. peri. luc. 13. a

**P**epit maria filiū pzimo. luc. 2. a  
**P**eperit filium qui re. erat omnes.  
apocalip. 12. b

**P**eregrinamur dñ su. in. 2. cor. 5. b  
**P**ersonarū accep. nō ē de<sup>9</sup>. eph. 6. b

**P**etitio auxilii a deo po. iud. 6. d  
**P**etra dat aquā deser. exo. 17. b

**P**etra autem est xps. 1. cor. 10. a  
**P**etr<sup>9</sup> seruabat in carcere. act. 12. a

**P**ietas ad omnia valet. 1. tim. 4. c  
**P**iger uult et non uult. puer. 13. a

**P**iger bñq quo toymis. puer. 24. d  
**P**laga muscarum. exod. 8. f

**P**langēt sup se oēs trī. ter. apo. 1. b  
**P**luuit māna in deserto. exo. 16. c

**P**luuiam petite a domino in tem-  
pore. iac. 10. a

**P**ollutio somni. deus. 23. b  
**P**opzi submergū. in mari. mar. 5. b

**P**opzi desiderantur a filiis israhel  
num. 11. b

**P**ossedit dñs sa. in initio. puer. 8 c  
**P**otestas ois a deo est. rom. 13. a

**P**otens est deus depoli. 2. tim. 1. c  
**P**receptū ne colligāt lig. nu. 15. d

**P**recepta decem dantur. exo. 20. a  
**P**recepta multa dant pplo. ex. 21 a

**P**redestinatus xps si. xci. ro. 1. a  
**P**redictio xpi in monte. mat. 5. a

**P**redictas nō furari i furat. ro. 2. c  
**P**relum magnum sa. est in celo. a<sup>9</sup>  
pocalip. 12. b

**P**remia operum in fi. mundi. mat.  
thei. 25. d

**P**reterit figura hui<sup>9</sup> mundi. 1. cor.  
cynth. 7. f

**P**rimitiæ tollūt. ab bl. exo. 25. a  
**P**rimogenita egypti occi. exo. 12. d

**P**incipium sum qui loquor vobis.  
ioan. 8. d

**P**robatia piscina. ioh. 5. a  
**P**rofectus est dyacho magnus. a<sup>9</sup>  
pocalip. 12. b

**P**ropagines tres: tres di. ge. 40. c  
**P**ropiciatorū fit. exo. 37. a

**P**rouideamus bona. 2. cor. 8. d  
**P**roximū erat pascha. iu. ioh. 11. g

**P**udētia carnis moys est. ro. 8. a  
**P**uellam mortuā sulci. Chyistus.  
luce. 8. g

**P**uerorū circumcisio. gen. 18. b  
**P**unitio peccatorum quomodo fi-  
eri de. leui. 5. a

**P**urgatio marie sec. le. moy. lu. 2. c  
**P**urgatio partus pueror. leui. 12. a

**P**urpureas vestes aarō. exo. 39. a  
**P**utabat iesus fili<sup>9</sup> ioseph. lu. 3. e

**P**utei cōstruuntur. gen. 26. d  
**P**harao opprimit populum israhel.  
exodus. 5. b

**P**harao submer. ē in mari ex. 14. g  
**P**harao vidit somnium. gen. 41. a

**P**haraonē timuit moyses. exo. 2. c  
**P**hase in deserto celebraf. nu. 9. a

**P**hegor idolū fit a pplo. nu. 25 b  
**P**hariseus oza in templo. lu. 18. b

**P**hythonicus omnis moriatur. le-  
uiticus. 20. b

**P**hythones nō consules. deu. 18. b

## DE INCIPIENTIBUS A LITTERA Q.

**Q**uam bonus et suavis es.  
sap. 12. a

**Q**uanta audiuius sa.  
luce. 4. b

**Q**uanto tempore heres paruulus  
est. gal. 4. a

**Q**uantum glorificauit se: tantū.  
apocalip. 18. b

Qua

# HISTORIARVM.

Quare hoc vnguē. nō de. ioh. 12. a  
 Quadraginta annis tē. est edi. ioh.  
 han. 2. d  
 Quatuor alalia ele. oeu. apo. 4. b  
 Quatuor alalia in me. se. apo. 5. b  
 Que seminaue. homo her. gal. 6. b  
 Que cursū sunt. querite. coloss. 3. a  
 Que vidimus ⁊ audiūim⁹. act. 4. b  
 Quēcūq; scripta sūt ad nō. ro. 15. a  
 Quem diligit dominus, castigat.  
 heb. 12. b  
 Quē deus susci. solu. act. 2. d  
 Querebāt iudei te. interfi. ioh. 7. a  
 Querebāt eū apprehēdere. ioh. 7. b  
 Querent hō. moxtem et non in. a.  
 pocalip. 9. b  
 Querere nolite qd mandu. luc. 11. d  
 Qui vos audit me audit. luc. 10. c  
 Qui de sursum de. super omnes  
 est. iohā. 3. d  
 Qui intrat per ostium, pastoz est.  
 iohā. 10. a  
 Qui amat ani. suam, perdet eam.  
 iohā. 12. d  
 Qui diligit me, ser. meos. io. 14. c  
 Qui altari ser. cū eo par. 1. cor. 9. b  
 Qui parce se. parce ⁊ me. 2. cor. 9. d  
 Qui gloriatur, in domino glo-  
 rietur. 2. corinth. 10. c  
 Qui diligit me, tra. se pro me. ga-  
 latas. 2. d  
 Qui Christi sunt, carnem suam.  
 galatas. 5. d  
 Qui existimat se aliqd esse. gal. 6. a  
 Qui descendit, ipse est qui. eph. 4. b  
 Qui est imago dei invisibilis. col. 1. b  
 Qui eripuit nos de potestate te.  
 coloss. 1. b  
 Qui autem omnia creauit, deus  
 est. heb. 3. a  
 Qui totā legē seruaue. of. iaco. 2. b  
 Qui dicit in xpo ma. 1. ioh. 2. a  
 Qui odit fra. suū, in tene. 1. io. 2. b  
 Qui facit pctm, ex dia. est. 1. io. 3. a  
 Qui nō dili. manet in moy. 1. io. 3. a  
 Qui ti. nō est pfectus in. 1. ioh. 4. d  
 Qui nō manet in doctrina. 2. io. 1. c  
 Qui benefacit, ex deo est. 3. io. 1. c  
 Qui habet aurē audi. au. apo. 2. b  
 Qui

Qui in gladio occidit gla. apo. 13. c  
 Qui cū mulie. nō sūt eo. apo. 14. b  
 Quicūq; bapti. estis xpi. gal. 3. d.  
 Quinque panibus satiatur turba.  
 Luce. 9. b  
 Quinq; viros habuisti. ioh. 4. c  
 Quinquaginta an. nōdū ha. io. 8. g  
 Quindēcim dies mā. pau. gal. 1. d  
 Quinq; panes ordea. ioh. 6. a  
 Quis ex vobis habēs cētū. lu. 15. a  
 Quis arguet me de peccato. io. 6. f  
 Qui nos sepa. a chari. ro. 8. f  
 Quis infir. et ego nō in. 2. co. 11. g  
 Quis phibet me baptizari. act. 8. g  
 Quis nō ti. te o domine. apo. 15. b  
 Quodcumq; facitis ex animo ope-  
 ra. coloss. 3. c  
 Quomodo hic litte. scit. io. 7. b  
 Quomō pdcabūt, nisi mit. ro. 10. c  
 Quomō caute ambuletis. eph. 5. d  
 Quozū deus venter est. phil. 3. d.  
 Quos pdesti. hos et vo. ro. 8. f  
 Quos ego amo, ar. et casti apo. 3. d

## DE INCIPIENTI bus aliter a R.

**R** Adix oīm ma. ex. 1. ti. 6. b  
 Rami oliuarum portantur  
 matth. 21. a  
 Ramos palmarū acceperūt  
 iohā. 21. a  
 Rebecca ducitur in vxorem. ge-  
 nesis. 24. g  
 Rebecca gene. Jacob et Esau. ge-  
 nesis. 25. c  
 Rebece nutrit moy. ge. 35. b  
 Reconciliati sumus per moxtem.  
 roma. 5. b  
 Rectores orbis deos puta. sap. 13. a  
 Recūbe in nouissi. loco. lu. 14. b  
 Redemisti nos deo in sanguie. apo.  
 5. c  
 Redempti estis ⁊ non au. ⁊ argen-  
 1. petr. 1. d  
 Reddite que sunt cesaris cesa. lu-  
 ce. 20. d  
 Reges quatuor vincuntur ab. ge-  
 nesis. 14. c

# TABVLA ALPHABETICA

Regem volebant facere Chriftū.  
iohan. 6. b  
Regnū dei intra vos est. lu. 17. e  
Regnum dei non in sermone. 1. cor.  
inth. 4. d  
Regina austruget in iu. lu. 11. d  
Reguli filius infirmabat. ioh. 4. g  
Remoue a te os prauum. ppo.  
uerb. 4. d  
Renouamini spiritu mētis veste  
ephef. 4. f  
Repleti sunt omnes spiritu san-  
cto. act. 2. a  
Repudii libellus. deu. 24. a  
Resurrectio Chrifti. mat. 28. a  
Rex gerare abſtu. ſarā ab. ge. 20. a  
Rex regum et dominus dominan-  
tium. apocalip. 19. c  
Rex conſtituetur, quem deus ele.  
deutero. 17. c  
Riſit ſara poſt oſtiū taber. ge. 18. b  
Romani venit paul⁹ cū ſe. act. 28. d  
Ruben ⁊ manafſes redeſit. iof. 22. b  
Ruibiginē aufer de argen. p. 25. a  
Rubus viſus eſt comburi. exo. 3. a  
Ruina ſanſonis per colū. iud. 16. g

## DE INCIPIENTI bus a littera. S.

**S**acerdos ſumm⁹ ſit. exo. 28. a  
Sacerdos conſecratur aarō.  
leuitici. 8. a  
Sacrificiū offert aaron. leui. 9. a  
Sacrificiū pro leproſo. leui. 14. a  
Saltabat filia herodiaſ. mar. 6. c  
Saluatorē expetam⁹. phi. 3. d  
Salutatio Marie ad Elizabeth.  
luce. 1. d  
Salus datur infirmis. mat. 8. a  
Samaritanus fecit miſericordi-  
am. luce. 10. f  
Sanctificati per oblationem Je-  
ſu. heb. 10. b  
Sanguinis fluxus quomodo cura-  
tur. leui. 15. d  
Sanguis ponat ſup poſtes. ex. 12. a  
Sanguis veſter ſuper caput ve-  
ſtrum. act. 18. b

Sanguinem non comedetis. le-  
uiti. 17. c  
Samſon nunciatur ab ange. iue-  
dicum. 13. a  
Sāſonis interit⁹ p co. iudic. 16. g  
Sapientia exiit ſeptem colum-  
nas. prouer. 9. a  
Sapientia mundi ſtultitia eſt. 1.  
corinth. 3. d  
Sapite que ſurſum ſunt. colloſ. 3. a  
Sathanas trāſſi. ſe in an. 2. co. 11. c  
ſcalā vidit iacob in ſom. ge. 28. c  
ſciētia iſtā. chari. edifi. 1. cor. 8. a  
ſcabjones ſerpen. minātur. deu-  
terono. 7. c  
ſecundum miſericordiā ſuam  
ſal. titum. 3. b  
ſedeo regina et vidua. apoc. 18. c  
ſemen ſeminat. mat. 13. d  
ſenes ſint ſobrii et pudici. tif. 2. a  
ſeniorē ne increpaueris. 1. tim. 5. a  
ſeon rex amozeorum percuti-  
tur. deuteron. 2. g  
ſeparatur abraham a loth. ge-  
neſis. 13. c  
ſeptem annis ſeruiat iacob.  
geneſis. 29. d  
ſeptē boues craſſe. gene. 41. a  
ſeptē ſortes tribuū. iofue. 19. a  
ſequuntur diſcipuli Chriſtum.  
luce. 5. c  
ſerpens erigitur in deſerto. nu-  
meri. 21. b  
ſermo veſter ſit ſale condit⁹. col-  
loſen. 4. a  
ſermo veſter ſit, eſt eſt, non non,  
iacob. 5. c  
ſeruus eſt illius quis a quo ſu. 2.  
petr. 2. d  
ſeru⁹ cēturiōnis curat. luce. 7. b  
ſeruī obedite dñis. ephe. 6. a  
ſeruī quomodo a dominis de-  
exodus. 21. a  
ſer dierum opera que deus fecit.  
geneſis. 1. a  
ſer odit dñs. puer. 6. c  
ſer hidyſe in cana galilee. iof. 2. a  
ſi dixerimus qd pecca. non hab. 1.  
ioan. 1. c

Signa



# HISTORIARVM.

Signa fiebant per manus aposto-  
lorum. ad. 5. b

Si hominibus pla. Chisti seru.  
galatas. 1. b

Si pecca. in te fra. tuus. luce. 17. a

Similitudo seminis. luce. 8. b

Simulatoꝝ oꝛe deci. ami. puer. 11. c

Sicera[m] nazarei non bibent. nu-  
meri. 6. c

Sine macula sunt ante thꝛo. apo-  
ca. 14. b

Sobꝛi estote et vigilate. 1. pet. 5. c

Socii passionu[m] eritis ꝛ cõ. 2. co. 1. b

Socrus symonis tenebatur fe.  
luce. 4. f

Sodomia et go. comburũ. ge. 19. e

Sol stetit in medio celi. iolu. 10. c

Sol factus est niger tanquam sac-  
cus. apoca. 6. c.

Solueť sathan de car. suo. ap. 20. a

Solute tẽplum hoc. io. 2. d.

Somniũ vidit pharao. ge. 41. a

Sops cecidit sup mathiã. ad. 1. d

Spacio centũ an. fit ar. noe. ge. 6. e

Spe eni saluati sumꝝ. ro. 8. e

Spũs domini reple. oꝛbẽ ter. sa. 1. b

Spũs loquit myſteria. 1. coꝝ. 14. a

Spiritus domini rapuit philip-  
pum. aduũ. 8. g

Spiritus vbi vult spirat. io. 3. a

Spiritu nolite extinguere. 1. tes. 5. d

Spiritu sancto inspirati lo. sunt.  
2. pe. 1. d

Stabimꝝ añ tribunal xpĩ. ro. 14. b

Statuit Iesus paruulũ. mat. 18. c

Stella opietur ex Jacob. nu. 24. c

Stella a stella differt. 1. coꝝ. 15. f

Stellaz tertia pars de ce. apo. 12. a

Stelle de celo ceciderũt. apo. 6. d

Sternũtur vestes in via. mat. 21. a

Stimulꝝ mortis peccatũ. 1. co. 15. g

Succidite lucos et scul. deu. 7. a

Stultus totum spiritum pꝛofert.  
prouer. 27. b

Stulto gloria indecẽs est. pꝛo. 26. a

Stulta deo est sapien. mũ. 1. co. 3. d

Stulta fecit deꝝ sa. hu. mũ. 1. co. 1. c

Stultitia est verbũ crucis. 1. co. 1. c

Simon magus. ad. 8. b

Submersꝝ pha. in mari. exo. 14. g

Subiecti estote oĩ creature. 1. pe. 2. c

Suadeo tibi emere aurũ. apo. 3. d

Sufficit tibi pau. gratia mea. 2.  
coꝛinth. 12. b

Sulphur cadit de celo. ge. 19. e

Surget gẽs cõtra gẽtem. lu. 21. e

## DE INCIPIENTIBUS A LITERA T.

**T**abernaculũ federis. ex. 26. a

Tabernaculũ porta. nu. 1. g

Tabernaculi ordo. exo. 35. b

Tabule due iterũ dant. exo. 34. a

Teipsum castum custodi. 1. ti. 5. d

Templum dei estis vos. 1. coꝝ. 3. d

Tẽpus meũ nondũ venit. io. 7. a

Templũ vrbemqꝝ Ierusalem vas-  
tanda pꝛedicit Chꝛistus. Mat.  
thel. 24. a

Templũ sũt spĩritus sancti mem-  
bra nostra. 1. coꝝ. 6. d

Templum corporis sui destruc-  
tum ab ipsis Iudeis pꝛedicit

Chꝛistus. Johan. 2. d.

Templo eicit Chꝛistus vendẽtes

et ementes. sanans in eo cecos

et claudos. Mat. 21. b Mar. 11.

b. Luc. 19. g. Ioan. 2. c

Tempora certis vicibus semꝛe

currunt. genẽs. 8. d

Tempora distinxit deus sole. lu-  
na. et stellis. gen. 1. b

Tempora antiqua interrogãda et

cõsiderãda dei opera. deu. 32. a

Tempora nosse vel momenta non

est nostrum. ad. 1. b

Tempus pꝛedestinatũ in quo mit-  
tendus erat Messias mar. 1. b

Tenebre super faciem abyssi. ge-  
nesis. 1. a.

Tenebre palpabiles. gen. 10. e

Tenebre per totam terrã in moy-  
se Chꝛisti. Mat. 27. e

Tenebre non sunt in deo. 1. Jo-  
han. 1. c

Tenebre erant gentes ante cogni-  
tum Chꝛistum. ephẽ. 5. b

Ge

# TABVLA ALPHABETICA;

**T**enebrarum filii non sunt christiani. 1. thes. 5. a  
**T**enebrarū opera, gula, libido, cōtentio, et emulatio. Ro. 13. d  
**T**enebris cum luce nulla communitio. 2. cor. 6. c  
**T**entat populum suum deus. exod. 15. f  
**T**entat deus ipsum Abraham. gen. 22. a  
**T**entat dominus filios Israel. Exod. 20.  
**T**entat deus fidem nostram miraculis. Deu. 13. a  
**T**entandus non est deus. deu. 6. c  
**T**entant deū Israelite. exo. 17. a  
**T**entauerunt decies in solitudine Isra. nu. 14. d  
**T**entatur filii Jacob a fratre Joseph. gen. 42. b  
**T**entant Chriſtum phariſei, ſignapetunt. mat. 16. a  
**T**entat Chriſtus Philippum. Io. han. 6. a  
**T**entatur vnusquique a propria concupiscentia. Jacobi. 1. b  
**T**entari non ſinit nos deus ultra vires. 1. cor. 9. c  
**T**erra, et que in ipſa ſunt opera, exurentur in die iudicii. 2. petri. 3. c  
**T**errenus homo primus fuit. 1. corinth. 15. f  
**T**erribilis deus noſter. Deu. 10. d  
**T**ertullus orator Paulum accusat. act. 24. a  
**T**estamentum vetus. gen. 12. b  
**T**estamentum vetus ſanguine dedicat Moy. exo. 24. c. Heb. 9. e  
**T**estamenti veteris repetitio breuis a Joſue facta. Joſ. 24. d  
**T**estamentū et pactū dei ad Iudeos poſſimiſſimū pertinent. ro. 9. a  
**T**estamentum vetus legentes Iudei velatū cor habet. 2. cor. 3. d  
**T**estamentū vetus ſanguine vitulorum dedicatum. heb. 9. e  
**T**estamentum dei cum hominibus. heb. 10. c

**T**estamentū nouū ſanguine Chriſti dedicatū. Mat. 26. b. Mar. 14. b. Luc. 22. b  
**T**estamenti noui mediator Chriſtus. Heb. 8. b  
**T**estamentum nouum nō in litera ſcripta, et ceremoniis ſitum. 2. Corinth. 3. b  
**T**estamenti noui diſpenſatorē conſtituit deus Paulū. 1. cor. 9. c  
**T**estificatur nobis ſpiritus ſanctus, Chriſtum eſſe verum ſaluatorem. 1. Jo. 5. b  
**T**estimonium falſū non dicendum. Exo. 20. c. Deu. 5. b  
**T**estimoniū falſum pro impio ne dixerimus. exod. 23. a  
**T**estimonium Jeſu eſt ſpiritus prophetie. apo. 19. c  
**T**estiuū duorum aut triū testimonio lapidabat idololatra. deu. 17. a  
**T**estem falſum manent ſupplicia. Prover. 19. a 25. c  
**T**estis falſi pena. deu. 19. d  
**T**estes apoſtoli proordinati paſſionis et reſurrectionis Chriſti, quā annūtiare debebāt, vñq; ad extremū terre, quodq; eſſet verus Meſſias. Luc. 24. g. Ioan. 15. d. act. 1. b  
**T**heſauros recondere in terra prohibet Chriſtus. mat. 6. c.  
**T**heſauri noſtri ſint in celo. mat. thei. 6. c.  
**T**heſauri abſconditi Parabola. Mat. 13. f  
**T**heſaurum euangelii circumferrebat Paulus in vaſe ſitili. 2. corinth. 4. b  
**T**heſauri omnes ſapientie et ſcientie in Chriſto reconditi. col. 1. loſſen. 2. a  
**T**imeant deum Iudices. Exo. di. 18. c  
**T**imere deū diſcamus. deu. 14. c  
**T**imere ſe erudiuit deus filios Israel. Deuterono. 8. b  
**T**iment deū filii Israel. exo. 14. g  
**T**imoris dei pæconiū, pro. 28. c  
**T**imorē

# HISTORIARVM.

**T**imorē dei reuocatur a peccatis. leuit. 19. c  
**T**imeamus, ne relicta p̄missione dei, infidelitate pereā. heb. 4. a  
**T**imet omne animal. gen. 9. a  
**T**iment nocte et die, qui non obediunt p̄ceptis dei. deu. 28. g  
**T**imor tribuendus cui debetur. Rom. 13. c  
**T**ribulationem non effugient seruus, neq. odiū mundi, cum Chriſtus dñs nō effugerit. Jo. 15. c  
**T**ribulationes pati p̄o deo non possumus, nisi ipse det, dei enim donum est. Phil. 1. d  
**T**ribulationes fiunt ad p̄bationem nostram. 1. Pet. 4. c  
**T**ribulationes p̄o re digna acceptat deus, quam et remunerat. 2. Thessa. 1. b  
**T**ribulatio patientiam parit. Roman. 5. a  
**T**ribulationes si sustinuerimus, conregnabimus Chriſto. 2. Timoth. 2. b  
**T**ribulatio oratio ad deum. Psal. mo. 42.  
**T**empus breue est. 1. cor. 7. e  
**T**empus prope est. apo. 1. a  
**T**empus nō erit ampli⁹. apo. 10. c  
**T**empore accepto exaudivit te. 2. corinth. 6. a  
**T**entatur x̄ps a diabo. mat. 4. a  
**T**entatio vos nō app̄t. 1. cor. 10. c  
**T**etatozia fuit circa tab. exo. 36. b  
**T**etatozia erigebant ad im. nu. 9 d  
**T**er in anno festa cele. exo. 23. b  
**T**er virgis cesus sum. 2. cor. 11. e  
**T**ertia die x̄ps resurre. mat. 28. a  
**T**erre p̄missionis mansio. nu. 33. a  
**T**erminus tre p̄missio. nu. 34. e  
**T**hamar cor̄rupta a iuda. ge. 38. d  
**T**ollatur crux et sequa. chri. lu. 9. c  
**T**imete deū et date illi ho. apo. 1. 4 b  
**T**raditur x̄ps gētib⁹. luc. 10. f  
**T**ransfert enoch in paradī. ge. 5. c  
**T**ransfigura. x̄pi. lu. 9. d. mar. 17. a  
**T**res propagi. sunt tres dies, gen. 1. 4, c

**T**res sūt qui testimo. dāt. 1. so. 5. b  
**T**ria sunt insatiabilia. p̄o. 30. c  
**T**rib⁹ terra israel diuidit. iof. 13. a  
**T**ribus israel duodecim. apo. 7. b  
**T**risticia impleuit cor vestrū. io. 6. b  
**T**ubarū sono cōgre. ppli. nu. 10. a  
**T**urbā magnam vidi. apo. 7. e  
**T**urpe est in ecclesia mulieri. 1. corinth. 14. g  
**T**urpia non reuelanda. leui. 18. b  
**T**urris Babilonis edific. ge. 11. a

De incipitibus a littera V.

**V**eritatē creatu. subie. ro. 8d  
**V**as electiōis ē mihi. ad. 9 c  
**V**asa argētea posui. ex. 12. e  
**V**bi thesau. tu⁹ ibi cor tuū. lu. 12. d  
**V**bi corpus, ibi cōgre. ad. le. lu. 17. g  
**V**e de hypocritis. mat. 23. c  
**V**erbi caro factum est. ioh. 1. b  
**V**erbi dei nō est alliga. 1. tim. 2. b  
**V**erba vite eterne habes. ioh. 6. g  
**V**elox depositio taberna. 2. pe. 1. e  
**V**edit ioseph hisnaclitis. ge. 37. f  
**V**estes purpuree. exo. 39. a  
**V**incenti dabo edere de li. apo. 2. b  
**V**ictime p̄o delictis. leui. 7. a  
**V**ideo aliā legē in mē. meis. ro. 7. c  
**V**idi alterum angelum ha. sig. a. 7. a  
**V**idua ponit duo minuta. lu. 21. a  
**V**idua postulat iudiciū. lu. 18. a  
**V**iduas hono. q̄ vere vi. 1. tim. 5. a  
**V**incit sapientia maliciam. sa. 7. d  
**V**ince in bono malum. ro. 12. d  
**V**incuntur quat. reges ab Abrahā. genesis. 14. c  
**V**ineas destruxit grando. exo. 9. e  
**V**ir claudus baiulabatur. act. 3. a  
**V**iri galilei quid statis aspi. ad. 1. b  
**V**irga aaron floruit. nu. 17. c  
**V**irgas decoxit iacob. ge. 30. f  
**V**irgo cogitat que dei sunt. 1. corinth. 7. f  
**V**irgines sunt et se. agnum. apo. calipsis. 1. 4. a  
**V**irginitatis signa. deu. 22. e  
**V**irtutes sicbāt p̄ ma. pau. ad. 19 b

# TABVLA ALPHABETICA

Vita nostra vapor est ad. iaco. 4. d  
 Vitis vera christus est. ioh. 15. a  
 Vltio v'xoris leuite. iud. 20. g.  
 Vnde ememus panes. ioh. 6. a  
 Vinus omnium introitus. sap. 7. a  
 Vinus ex vobis me tradet. ioh. 13. c  
 Vnusquisque propriam mercedem  
 1. corinth. 3. b.  
 Vin' de', vna fi. vnū bap. eph. 4. b  
 Vnusquisq; vxorē suā dil. eph. 5. g  
 Vocat christus petrū et an. mat:  
 thei. 4. c  
 Vocat Christus matheū. mat. 9. a  
 Volo aut iuniores nu. 1. timo. 5. b  
 Voluntas dei sanctifica. vestra. 1.  
 tel. 4. b  
 Vos estis templum dei. 2. cor. 6. d  
 Motū est sēper percoluē. leui. 27. a  
 Vox clamantis in deserto. mar. 1. a  
 Urbes refugii segregentur. deu:  
 terono. 19. c  
 Urbes separētur fugiti. ioseph. 20. a  
 Vulpes ad cōgre. san. ad se. iu. 15. a

Vulpes foueas habent. luc. 9. 8

## DE INCIPIENTIS bus a littera Z.

**Z**abulonis appel. gen. 30. c  
 Zabulo. soris ter. ioseph. 19. a  
 Zabulonis ex tri. duodecim  
 ps. 67. f  
 Zabulonis ex tri. duodecim. apo. 7. b  
 Zacharie sanguis requiritur. mat:  
 thei. 23. d  
 Zacharias pater Iohannis pro:  
 phete. luce. 1. f  
 Zacheus princeps publica. lu. 19. a  
 Zebedeus pater Jacobi et Iohan:  
 nis. matth. 4. a  
 Zebedei mater. mat. 20. b  
 Zelus domus tue co. me. ps. 68. b  
 Zizania inimici. matt. 13. d  
 Zizania sunt filii nequā. mat. 13. e  
 Zona pellicea iohānis bap. mat. 3a  
 Zorobabel genitus a sala. mat. 1. b

FINIS TABVLAE.

LIBER GENESIS,  
SIS, HEBRAI-  
CE BERE-  
SITH.  
CAPV T. I.



**I**n principio cre-  
auit deus cœli  
et terram. Ter-  
ra autē erat ina-  
nis et vacua, et  
tenebrę erāt su-  
per faciē abyssi,  
et spiritus dñi ferebatur super  
aquas. Dixitq; deus: fiat lux.  
Et facta est lux. Et vidit deus  
lucem quod esset bona, et diuisit  
lucem a tenebris, appellauitq;  
lucem diem, et tenebras noctem.  
Factumq; est vespere et mane  
dies vnus. Dixit quoq; de⁹: fiat  
firmamentum in medio aquarū,  
et diuidat aquas ab aquis. Et fe-  
cit deus firmamentum, diuisitq;  
aquas quę erant sub firmamen-  
to, ab his quę erant super firma-  
mentum. Et factum est ita. Voc-  
cauitq; deus firmamentum, cœ-  
lum. Et factum est vespere et ma-  
ne dies secundus. Dixit vero de⁹:  
Congregentur aquę quę sub cœ-  
lo sunt in locum vnum, et appa-  
reat arida. Et factum est ita. Et  
vocauit deus aridam, terram:  
congregationesq; aquarum ap-  
pellauit maria. Et vidit deus q̃  
esset bonum, et ait: Germinet  
terra herbam viuentem et facien-  
tem semen, et lignum pomiferū  
faciens fructum iuxta genus suū  
cuius semen in semetipso sit su-  
per terram. Et factum est ita. Et  
protulit terra herbā viuentē ⁊ fa-  
cientem semē iuxta genus suū,  
lignumq; faciens fructum, et ha-  
bens vnumquodq; sementem se-  
cundum speciem suam. Et vidit  
deus q̃ esset bonum: Et factum  
est vespere et mane dies tertius.

Et vidit deus q̃ esset bonum, et diui-  
dant diem ac noctem, et sint in  
signa et tempora, et dies et an-  
nos, vt luceant in firmamento  
cœli, et illuminent terram. Et fa-  
ctum est ita. Fecitq; deus duo lu-  
minaria magna, luminare ma-  
ius vt p̃cesset diei, et luminare  
minus vt p̃cesset nocti, ⁊ stellas,  
et posuit eas deus in firmamēto  
cœli, vt lucerent super terram, ⁊  
p̃cescent diei ac nocti, et diuide-  
rent lucem ac tenebras. Et vidit  
deus q̃ esset bonum: Et factum  
est vespere et mane dies quart⁹.  
Dixit etiam deus: Producant  
aquę reptile animę viuentis,  
et volatile super terram, sub fir-  
mamento cœli. Creauitq; deus  
cete grandia, et omnem animam  
viuentem atq; motabilem, quā  
produxerant aquę in species su-  
as, et omne volatile secundum  
genus suum. Et vidit deus q̃  
esset bonum, benedixitq; eis, di-  
cens: Crescite et multiplicamini  
et replete aquas maris, auesq; ⁊  
multiplicentur super terram. Et  
factum est vespere et mane dies  
quintus. Dixit quoq; deus: Pro-  
ducat terra animam viuentē in  
genere suo, iumenta et reptilia  
⁊ bestias terrę secundum species  
suas. Factumq; est ita. Et fecit  
deus bestias terrę iuxta species  
suas, et iumenta et omne reptile  
terrę in genere suo. Et vidit de⁹  
q̃ esset bonum, et ait: faciamus  
hominem ad imaginem et simi-  
litudinem nostram, et p̃cesit pis-  
cibus maris, ⁊ volatilibus cœli,  
⁊ bestiis vniuersaq; terrę, omni-  
q; reptili quod mouetur in terra.

Et creauit deus hominem ad  
imaginem suam. Ad imaginem  
dei creauit illum, masculum et  
feminā creauit eos. Benedixitq;  
illis deus et ait: Crescite et mul-  
ticiplicamini et replete terram, ⁊  
subiici-  
te eam

Heb. II. a

ps. 135. a  
Hic. 10. b

Psa. 135.  
& 88. b

Psa. 135. b

C

Infra d.  
& 8. c. &  
9. a.

D

Ma. 19. a  
et mar. 10. a  
Sapi. 2. d  
et. 10. a  
Ecc. 17. a



# GENESIS.

Iob. 8. b. te eam, et dominamini piscibus maris et volatilibus celi, et vniuersis animantibus que mouentur super terram. Dixitq; deus: Ecce dedi vobis omnem herbam afferentem semen super terram, et vniuersa ligna que habent in semetipsis seminem generis sui, vt sint vobis in escā, et cunctis animantibus terre, omniq; volucri celi, et vniuersis que mouentur in terra, et in quibus est anima viuens, vt habeant ad vescendum. Et factum est ita. Vidit q; deus cuncta que fecerat, et erat valde bona. Et factum est vespere et mane dies sextus.

## CAPVT. II.

**A**gitur perfecti sunt celi et terra, et omnis ornatus eorum. Ex. 20. b. Compleuitq; deus die septimo opus suum quod fecerat, et requieuit die septimo ab vniuerso opere quod patrarat. Heb. 4. b. Et benedixit diei septimo, et sanctificauit illum, quia in ipso cessauerat ab omni opere suo, quod creauit deus vt faceret. Iste sunt generationes celi et terre, quando create sunt in die quo fecit dominus deus celum et terram, et omne virgultum agri anteq; oriretur in terra, omnemq; herbam regionis, priusq; germinaret. Non enim pluerat dominus deus super terram, et homo non erat qui operaretur terram, sed fons ascendebat e terra, irrigans vniuersam superficiem terre. Sap. 2. d. & 10. a. Ec. 17. a. Tob. 8. b. 1. Corin. 15. f. Formauit igitur dominus deus hominem de limo terre, et inspirauit in faciem eius spiraculum vite, et factus est homo in animam viuētem. Plantauerat autem dominus deus paradysum voluptatis a principio, in quo posuit hominem quem formauerat. Probu-

lignum pulchrum visu, et ad vescendum suauē, lignum etiam vite in medio paradysi, lignumq; scientie boni et mali. Et fluius egrediebatur de loco voluptatis ad irrigandum paradysum: qui inde diuiditur in quatuor capita. Romen vni Phison. Ipse est qui circumit omnē terram Eulath, vbi nascitur aurum: et aurum terre illius optimum est: ibiq; inuenitur Bdelium et lapis Onychinus. Et nomē fluius secundū Geon. Ipse est qui circumit omnē terram Aethiopie. Romen vero fluminis tertii Tigris. Ipse vadit contra Assiros. Fluius autem quartus ipse est Euphrates. Tulit ergo dominus deus hominem, et posuit eum in paradysum voluptatis: vt operaretur et custodiret illum. Precepitq; ei, dicens: Ex omni ligno paradysi comedere, de ligno autem scientie boni et mali ne comedas. In quocunq; enim die comederis ex eo, morte morieris. Dixit quoq; dominus deus: Non est bonum hominem esse solum, faciamus ei adiutorium simile sui. Formatis igitur dñs deus de humo cunctis animantibus terre, et vniuersis volatilibus celi, adduxit ea ad Adā vt videret quid vocaret ea. Omne enim quod vocauit Adam anime viuētis, ipsum est nomen eius. Appellauitq; Adam nominibus suis cuncta animantia et vniuersa volatilia celi, et omnes bestias terre, Ade vero non inueniebatur adiutor similis eius. Immisit ergo dominus deus soporem in Adam. Luncq; obdormisset, tulit vnam de costis eius et repleuit carnem pro ea. Et edificauit dominus deus costam, quā tulerat de Adam, in mulierem, et adduxit eā ad Adam. Dixitq; Adam: Hoc

Ec. 24. c

Ec. 17. a

D

nunc

Y.co.11. b  
Ma.19. a  
Mar.10. a  
ephe.5. g  
1.co.6. d  
nunt os ex ossibus meis, et caro  
de carne mea. Hec vocabitur vi-  
rago / quoniam de viro sumpta  
est. Quomobrem relinquet homo  
patrem suum et matrem, et adhe-  
bit vxori sue: et erunt duo in carne  
vna. Erat autem uterque nudus,  
Adam scilicet et vxor eius, et non  
erubescabant.

CAPVT. III.

A Sed et serpens erat callidior  
cunctis animantibus terre,  
que fecerat dominus deus.  
Qui dixit ad mulierem: Cur pre-  
cepit vobis deus, vt non come-  
deretis ex omni ligno paradisi?  
Cui respondit mulier: De fructu  
lignorum que sunt in paradiso,  
vestimur: de fructu vero ligni,  
quod est in medio paradisi, pre-  
cepit nobis deus ne comedere-  
mus, et ne tangeremus illud,  
ne forte moriamur. Dixit autem  
serpens ad mulierem. Nequaquam  
morte moriemini, Hec enim dicit  
q in quocumque die comederitis ex  
eo, aperientur oculi vestri, et  
eritis sicut dii, scientes bonum  
et malum. Auduit igitur mulier, q  
bonum esset lignum ad vscendum  
et pulchrum oculis, aspectuq de-  
lectabile: et tulit de fructu illius  
et comedit, deditq viro suo. Qui  
comedit. Et aperti sunt oculi am-  
borum. Tunc cognouissent se  
esse nudos, confluxerunt folia fi-  
cus, et fecerunt sibi perizonata.  
Et cum audissent vocem domini  
dei deambulantis in paradiso ad  
auram post meridiem, abscondit  
se Adam et vxor eius a facie do-  
mini dei in medio ligni paradisi.  
Vocauitq dominus deus Adam,  
et dixit ei: Vbi es? Qui ait: Vo-  
cem tuam audiui in paradiso, et  
timui, eo quod nudus essem, et  
abscondi me. Cui dixit dominus:  
Quis enim indicauit tibi q nu-  
dus esses, nisi quod ex ligno, de

quo preceperam tibi ne comede-  
res comediti? Dixitq Adam: C  
Mulier quam dedisti mihi sociam,  
dedit mihi de ligno, et comedi.  
Et dixit dominus deus ad mulie-  
rem: Quare hoc fecisti? Que  
respondit: Serpens decepit me /  
et comedi. Et ait dominus deus  
ad serpentem: Quia fecisti hoc,  
maledictus es inter omnia ani-  
mantia et bestias terre. Super  
pedus tuum gradieris, et terra  
comedes cunctis diebus vite tue.  
Inimicitias ponam inter te et  
mulierem, et semen tuum et se-  
men illius: ipsum conteret ca-  
put tuum, et tu insidiaberis cal-  
caneo eius. Mulieri quoq dixit:  
Multiplicabo crumnas tuas et  
conceptus tuos. In dolore paries  
filios, et sub viro potestate eris,  
et ipse dominabitur tui. Ade ve-  
ro dixit: Quia audisti vocem  
vxoris tue, et comediti de lig-  
no, ex quo preceperam tibi, ne  
comederes: maledicta terra in o-  
pere tuo. In laboribus comedes  
ex ea, cunctis diebus vite tue.  
Spinas et tribulos germinabit  
tibi, et comedes herbas terre. In  
sudore vultus tui vesceris pa-  
ne, donec reuertaris in terram,  
de qua sumptus es: quia puluis  
es, et in puluerem reuerteris. Et  
vocauit Adam nomen vxoris sue  
Eua, eo quod mater esset cun-  
ctorum viuentium. Fecit quoq  
dominus deus Ade et vxori es-  
ius tunicas pelliceas, et induit  
eos. Et ait: Ecce Adam quasi  
vnus ex nobis factus est, sciens  
bonum et malum. Nunc ergo ne  
forte mittat manum suam, et su-  
mat etiam de ligno vite, et comes-  
dat, et viuat in eternum. Et emisit  
eum dominus deus de paradiso  
voluptatis, vt operaretur terram,  
de qua sumptus est. Eiecitq A-  
dam: et collocauit ante parad-  
isum

1. Corin.  
14. f

2. co. 11. a

B

Ec. 25. d

D

G E N E S I S.

sum voluptatis Cherubim, et flammæum gladium atq; versatilem, ad custodiendam viam ligni vitæ.

C A P. I I I I.

**A** Dam vero cognouit uxorem suam Eam, quæ concepit & peperit Cain, dicens: Possedi hominem per dominum. Rursumq; peperit fratrem eius Abel. Fuit autem Abel pastor ouium, et Cain agricola. Factum est autem post multos dies, ut offerret Cain de fructibus terræ munera domino. Abel quoq; obtulit de primogenitis gregis sui, et de adipibus eorum. Et respexit dominus ad Abel et ad munera eius: ad Cain autem, et ad munera illius non respexit. Iratusq; est Cain vehementer et coecidit vultus eius. Dixitq; dominus ad eum: Quare iratus es, et cur concidisti facies tuas? Nonne si bene egeris, recipies? Sin autem male, statim in foribus peccatum aderit. Sed sub te erit appetitus eius, et tu dominaberis illius. Dixitq; Cain ad Abel fratrem suum: Egrediamur foras. Cumq; essent in agro, cõsurrexit Cain aduersus fratrem suum Abel, et interfecit eum. Et ait dominus ad Cain: Ubi est Abel frater tuus? Qui respondit: Nescio. Nunquid custos fratris mei sum ego? Dixitq; ad eum: Quid fecisti? Vox sanguinis fratris tui clamat ad me de terra. Nunc igitur maledictus es tibi super terram quæ aperuit os suum, et suscepit sanguinem fratris tui de manu tua. Cum operatus fueris eam, non dabit tibi fructus suos. Vagus et profugus eris super terram. Dixitq; Cain ad dominum: Maior est iniquitas mea, q̃ ut veniam merear. Ecce cūcis me hodie a facie

terre, et a facie tua abscondar: et ero vagus et profugus in terra. Omnis igitur qui inuenerit me, occidet me. Dixitq; et dominus: Nequaquam ita fiet, sed omnis qui occiderit Cain, septuplū punietur. Posuitq; dominus in Cain signum ut non interficeret eum omnis qui inuenisset eum. Egrediusq; Cain a facie domini, habitauit profugus in terra ad orientalem plagam Eden. Cognouit autem Cain uxorem suā: quæ concepit et peperit Enoch. Et edificauit ciuitatē, vocauitq; nomen eius ex nomine filii sui, Enoch. Porro Enoch genuit Irad, & Irad genuit Enauiael, et Enauiael genuit Mathusael, et Mathusael genuit Lamech, qui accepit duas uxores, nomen vni Ada, et nomen alteri Sella. Genuitq; Ada Iabel, qui fuit pater habitantium in tentoriis atq; pastorum, et nomen fratris eius Jubal, ipse fuit pater canentium cithara et organo. Sella quoq; genuit Tubalcain, qui fuit malleator et faber in cuncta opera æris et ferri. Horum vero Tubalcain, Poema. Dixitq; Lamech uxoribus suis Adæ et Sella: Audite vocem meā vobis Lamech, auscultate sermonem meum, quoniam occidi virum in vulnus meum, et adolescentulum in liuore meo. Septuplum ultio dabitur de Cain, de Lamech vero septuagies septies. Cognouit quoq; ad huc Adam uxorem suam, et peperit filiā, vocauitq; nomen eius Seth, dicens: Posuit mihi deus semen aliud pro Abel, quæ occidit Cain. Sed et Seth natus est filius, quem vocauit Enos. Ille cepit inuocare nomen domini.

C A P.

Heb. II. a

B

Isa. 10. a

Ma. 23. d

1. 10. 3. b

Iudg. I. d

CAPVT. V.

**A** **H**ic est liber generationis  
Adam, in die qua creauit  
deus hominem. Ad simili-  
tudinem dei fecit illum, masculu-  
m et feminam creauit eos, et bene-  
dixit illis, et vocauit nomen eo-  
rum Adam in die quo creati sunt.  
Vixit autem Adam centum tre-  
ginta annis, et genuit filium ad  
similitudinem et imaginem sua,  
vocauitque nomen eius Seth. Et  
facti sunt dies Adam postquam ge-  
nuit Seth, octingenti anni, ge-  
nuitque filios et filias. Et factum  
est omne tempus quod vixit Ada  
anni nongenti triginta, et mor-  
tuus est. Vixit quoque Seth cen-  
tum quinquaginta annis, et genuit Enos.  
Vixitque Seth postquam genuit E-  
nos octingentis septem annis,  
genuitque filios et filias. Et facti  
sunt omnes dies Seth nongen-  
torum duodecim annorum et mor-  
tuus est. Vixit vero Enos non-  
naginta annis, et genuit Laman.  
Post cuius ortum vixit octingen-  
tis quindecim annis, et genuit fi-  
lios et filias. Factique sunt omnes  
dies Enos nongenti quinquaginta  
annis, et mortuus est. Vixit quoque  
Laman septuaginta annis, et  
genuit Malaleel. Et vixit Lai-  
nan postquam genuit Malaleel, oc-  
tingentis quadraginta annis,  
genuitque filios et filias. Et facti  
sunt omnes dies Laman non-  
genti decem anni, et mortuus est.  
Vixit autem Malaleel sexaginta  
quinque annis, et genuit Jared.  
Et vixit Malaleel postquam genu-  
it Jared octingentis triginta an-  
nis, et genuit filios et filias. Et  
facti sunt omnes dies Malaleel  
octingenti nonaginta quinque an-  
ni, et mortuus est. Vixitque Ja-  
red centum sexaginta duobus  
annis, et genuit Enoch. Et vi-  
xit Jared postquam genuit Enoch,

octingentis annis, et genuit fi-  
lios et filias. Et facti sunt om-  
nes dies Jared nongenti sexa-  
ginta duo anni, et mortuus est.  
Porro Enoch vixit sexaginta  
quinque annis et genuit Mathu-  
salam. Et ambulauit Enoch cum  
deo. Et vixit Enoch postquam genu-  
it Mathusalam, trecentis annis  
et genuit filios et filias. Et facti  
sunt omnes dies Enoch trecenti sex-  
aginta quinque anni, ambulauitque  
cum deo, et non apparuit, quia  
tulit eum deus. Vixit quoque Ma-  
thusala centum octoginta sep-  
tem annis, et genuit Lamech. Et  
vixit Mathusala postquam genuit  
Lamech, septingentis octoginta  
duobus annis, et genuit filios et  
filias. Et facti sunt omnes dies  
Mathusala nongenti sexaginta  
septem annis, et mortuus est. Vixit  
autem Lamech centum octoginta  
duobus annis, et genuit filium, vo-  
cauitque nomen eius Noe, dicens:  
Iste consolabitur nos ab operi-  
bus et laboribus manuum no-  
strarum in terra cui maledixit do-  
minus. Vixitque Lamech postquam  
genuit Noe, quingentis nona-  
ginta quinque annis, et genuit fi-  
lios et filias. Et facti sunt omnes  
dies Lamech septingenti septua-  
ginta septem anni, et mortuus  
est. Noe vero cum quingentorum  
esset annorum genuit Sem,  
Cham, et Japheth.

CAPVT. VI.

**C**umque coepissent homines A  
multiplicari super terram, et  
filias precescent, videtes  
filii dei filias hominum, quod essent  
pulchre: acceperunt sibi uxores  
ex omnibus quas elegerant.  
Dixitque deus. Non permanebit  
spiritus meus in homine in eter-  
num, quia caro est. Eruntque dies  
illius centum viginti annorum. Et  
gigantes autem erant super terram

D  
Ecclesiast  
sti. 4. 4. c  
Heb. 11. a

G E N E S I S.

in diebus illis. Postq̃ enim ingressi sunt filii dei ad filias hominum, illegi genuerunt, isti sunt potentes a seculo, viri famosi. Vides autem deus, q̃ multa malicia hominum esset in terra, et cuncta cogitatio cordis intenta esset ad malum omni tempore, penituit eum q̃ hominem fecisset in terra. Et precauens in futurũ, et tactus dolore cordis intrinsecus: Delebo (inquit) hominem quem creavi a facie terre, ab homine usq̃ ad volucres celi. Penitet enim me fecisse eos. Noe vero inuenit gratiam coram deo. Hæ sũt generationes Noe. Noe vir iustus atq̃ perfectus fuit in generationibus suis, cum deo ambulauit, et genuit tres filios, Sem, Cham, et Japheth. Corrupta est autem terra coram deo, et repleta est iniquitate. Cumq̃ vidisset deus terram esse corruptã (omnis quippe caro corruerat viã suã sup̃ terrã) dixit ad Noe: Finis vniuersæ carnis venit corã me, repleta est terra iniquitate a facie corũ, et ego disperdam eos cum terrã. Fac tibi arcam de lignis leuigatis. Passiunculas in arca facies, et bitumine lines intrinsecus et extrinsecus. Et sic facies eam. Trecentorum cubitorum erit l̃g̃itudo arce, quinquaginta cubitorum latitudo, et triginta cubitorum altitudo illius. Fenestrã in arca facies, et in cubito summabis summitem eius. Ostium autem arce pones ex latere dex̃sum. Cenacula et tristesca facies in ea. Ecce ego adducam aquas diluuii super terrã, vt interficiam omnem carnẽ: in qua spiritus vite est subter celũ, et vniuersa que in terra sunt conlumentur. Ponamq̃ sedus meũ

tecum, et ingredieris arcam tu, et filii tui, vxor tua et vxores filiorum tuorum tecum, et ex cunctis animantibus vniuersæ carnis bina induces in arcam, vt viuant tecum, masculini sexus et feminini. De volucris iuxta genus suum, et de iumentis in genere suo, et ex omni reptili tre secundum genus suum. Bina de omnibus ingredientur tecum, vt possint viuere. Colles igitur tecũ ex omnibus escis que madi possunt, et compositabis apud te, et erunt tam tibi quam illis in cibum. Fecit igitur Noe omnia que preceperat illi deus.

CAPVT. VII.

**D**ixitq̃ dominus ad eum: Ingredere tu et omnis domus tua in arcam. Et enim vidi iustum coram me in generatione hac. Ex omnibus animantibus mundis tolle septena et septena, masculum et feminã. De animantibus vero immundis, duo et duo, masculum et feminã. Sed et de volatilibus celi septena et septena, masculum et feminam, vt saluetur semen super faciem vniuersæ terre. Idcirco enim et post dies septem ego pluam super terram quadraginta diebus et quadraginta noctibus, et delebo omnem substantiam quam feci, de superficie terre. Fecit ergo Noe omnia que mandauerat ei dominus. Erantq̃ sexcentorum annorum, quando diluuii aque inundauerunt super terram. Et ingressus est Noe et filii eius, vxor eius et vxores filiorum eius cum eo in arcam propter aquas diluuii. De animantibus quoq̃ mundis et immundis, et de volucris, et ex omni quod mouetur super terram, duo et duo ingressa sunt ad Noe in arcam, masculus et femina,

A  
2. Pe. 2. b  
Ecclesiã  
sti. 4. 4. c

ma. 2. 4. d  
luc. 17. f.  
1. Pe. 3. d

mina, sicut preceperat dñs Noe. Cunctisq; transiit septem dies, a- que diluuii inundauerunt super terram. Anno sexcentesimo vite Noe, mense secundo, septimo decimo die mensis, rupti sunt omnes fontes abyssi magne, et cataractae celi aperte sunt, et facta est pluuia super terram quadraginta diebus et quadraginta noctibus. In articulo diei alius ingressus est Noe, et Sem, et Cham, et Japheth filii eius, et vxor illius, et vxores filiorum eius cum eis in arca, ipsi et omne animal secundum genus suum vniuersaq; iumenta in genere suo, et omne quod mouetur super terram in genere suo, cunctaq; volatile secundum genus suu. Vniuersae aues, omnesq; volucres ingressae sunt ad Noe in arcam, bina et bina ex omni carne in qua erat spiritus vite. Et que ingressae sunt, masculus et femina ex omni carne introierunt, sicut preceperat ei deus, et inclusit eum dominus de foris. Factumq; est diluuium quadraginta diebus super terram, et multiplicatae sunt aquae, et eleuauerunt arcam in sublimem in terra. Vehementer enim inundauerat, et oia repleuerunt in superficie terre. Porro arca ferebatur super aquas, et aquae preualuerunt nimis super terram, operitiq; sunt omnes montes excelsi sub vniuerso caelo. Quindecim cubitis altior fuit aqua super montes quos operuerat, consumptaq; est omnis caro que mouebatur super terram, volucrum, animalium, bestiarum, omniumq; reptilium que reptant super terram. Vniuersi homines et cuncta in quib; spiraculu vite est in terra, mortua sunt. Et deleuit de omni substantiam que erat super ter-

ram, ab homine usq; ad pecus, tam reptile q; volucres celi, et delecta sunt de terra. Remansit autem solus Noe et qui cum eo erant in arca. Obtinueruntq; aquae terram centum quinquaginta diebus.

CAP. VIII.

**R**ecordatus autem dominus Noe, cunctorumque animalium, et omnium sumentorum que erant cum eo in arca, adduxit spiritum super terram, et imminutae sunt aquae, et clausi sunt fontes abyssi, et cataractae celi, et prohibita sunt pluuiae de caelo. Reuersaq; sunt aquae de terra, euntes et redeuntes, et reperiunt minus post centum quinquaginta dies. Requieuitq; arca mense septimo, vicesimo septimo die mensis super montes Armeniae. At vero aquae ibant et decreuebant usq; ad decimum mensem. Decimo enim mense, prima die mensis apparuerunt cacumina montium. Cunctisq; transiit quadraginta dies, aspiciens Noe fenestram arce quam fecerat, dimisit coru: qui egrediebatur et non reuertebatur, donec sicarentur aquae super terram. Emisit quoq; columbam post eum, ut videret si iam cessassent aquae super faciem terre. Quae cum non inuenisset ubi requiesceret pes eius, reuersa est ad eum in arcam. Aquae enim erant super vniuersam terram. Extenditq; manus suam et apprehensam intulit in arcam. Expectatis autem ultra septem diebus aliis, rursum dimisit columbam ex arca. At illa venit ad eum ad vesperam, portans ramum oliuae virentibus foliis in ore suo. Intellexit ergo Noe, q; cessassent aquae super terram. Expectauitq; nihilominus septem alios dies, et emisit columbam, quae non est reuersa ultra ad eum.

Igi-

Ar. et reuertebat

B

Sap. 10. a  
Ecc. 39. e



GENESIS.

**C** Igiturelcentesimo primo anno, primo mense, prima die mensis imminutę sunt aque super terram. Et aperiens Noe tecum arce aspexit, viditq; qd exsiccata esset superficies terrę. Mense secundo, septimo et vicesimo die mensis arcefacta est terra. Locutus est autę dominus ad Noe, dicens: Egredere de arca tu et vxorę tua, filii tui et vxores filiozũ tuozũ tecum, cuncta animantia, que sunt apud te, ex omni carne tam in volatilibus q̃ in bestijs et vniuersis reptilibus quę reptant super terram, educ tecũ, et ingredimini sup terrā. Crescite et multiplicamini sup eam. Egressus est ergo Noe et filii eius, vxorę illius, et vxores filiozũ eius cum eo, sed et omnia animantia, iumenta, et reptilia, que reptant super terram secundũ genus suũ egressa sunt de arca. Edificauit autem Noe altare domino, et tollens de cunctis pecoribz et volucibus mundis obtulit holocausta super altare. Odoratus est dominus odorem suauitatis, et ait ad eum. Nequaquam vltra maledicam terre propter homines, sensus enim et cogitatio humani cordis in malum prona sunt ab adolescentia sua. Non igitur vltra percutiam omnem animā viuẽtem, sicut feci. Cunctis diebus terre, sementis et messis, frigus et estus, estas et hyems, nox et dies non requiescent.

CAPVT. IX.

**A** Benedixitq; deus Noe et filiis eius, et dixit ad eos: Crescite et multiplicamini et replete terrā, et terroz vester ac tremoz sit super cuncta animalia terrę, et super omnes volucres cęli, cũ vniuersis quę mouentur super terram. Omnes pisces maris

manui vestrę traditi sunt, et omne quod mouetur et viuĩt, erit vobis in cibum. Quasi olera virentia tradidi vobis omnia, excepto quod carnem cũ sanguine non comedetis. Sanguinẽ enim animarũ vestrarũ requiram de manu cunctarũ bestiarũ, et de manu hominis. De manu viri, et de manu fratris eius requirā animam hominis. Quicunq; efuderit humanum sanguinem, fundetur sanguis illius. Ad imaginem quippe dei factus est homo. Vos autem crescite et multiplicamini, et ingredimini super terram et implete eam. Hęc quoq; dixit deus ad Noe, et ad filios eius cum eo: Ecce ego statuam pactum meum vobiscum et cum semine vestro post vos, et ad omnem animam viuẽtẽ quę est vobiscum, tam in volucibus q̃ in iumentis et pecudibus terrę, cunctisq; quę egressa sunt de arca, et vniuersis bestiis terrę. Statuam pactum meum vobiscum, et nequaquam vltra interficietur omnis caro aquis diluuii, neq; erit deinceps diluuium dissipans terram. Dixitq; deus: Hoc est signum fęderis quod do inter me et vos, et ad omnem animā viuẽtem, quę est vobiscum in generationes sempiternas. Arcũ meũ ponā in nubibus cęli, et erit signum fęderis inter me et inter terram. Lunę obduxero nubibus cęlum, apparebit arcus meus in nubibus, et recozdabo fęderis mei, quod pepigi vobiscum et cum omni anima viuẽte quę carnem vegetat: et non erunt vltra aque diluuii ad delendam vniuersam carnem. Erĩtq; arcus meus in nubibus, et videbo illũ et recozdabo fęderis sempiterni quod pactum est inter deũ, et omnem animam viuẽtem vni-

Ma. 26.  
Apo. 13.

B  
Esaię  
54. c.

Ec. 43.

Sup. I. c.  
& 8. d.

C

GENESIS.

uerse carnis que est super terrā. Dixitq; Dñs ad Noe. Hoc est signum fœderis, quo dñstitui inter me et omnem carnem super terrā. Erant ergo filii Noe qui egressi sunt de arca, Sem, Cham, et Japheth. Porro Cham ipse est pater Chanaan. Tres isti, filii sunt Noe, et ab his descendit omne genus hominū sup vniuersā terrā. Cepitq; Noe vir agricola exercere terrā, et plantauit vineā. Bibentēq; vinū inebriatus est, et nudat⁹ iacenti in tabernaculo suo. Quod cū vidisset Cham pater Chanaan, verenda scilicet patris sui esse nudata, nuntiavit duobus fratribus suis foras. At vero Sem et Japheth pallium imposuerūt humeris suis, et incedentes retrorsum, operuerunt verenda patris sui, faciesq; eorum auersæ erant, et patris virilia non viderunt. Euigilans autem Noe ex vino, cū didicisset que fecerat ei filius suus minor, ait, Maldictus Chanaan, seruus seruoꝝum erit fratribus suis. Dixitq; Benedictus dominus deus Sem, sit Chanaan seruus eius. Dilatet deus Japheth et habitet in tabernaculis Sem sitq; Chanaan seruus eius. Vixit autem Noe post diluuiū trecentis quinquaginta annis, et impleti sunt oēs dies eius nongentorū quinquaginta annorū: et mortu⁹ est.

CAPVT. X.

**H**EC sūt generatōes filioꝝum Noe. Sē, Chā, et Japheth: natiq; sūt eis filii post diluuiū. Filii Japheth, Gomer, et Magog, et Madai, et Iauan, et Thubal, et Mosoch, et Chitras. Porro filii Gomer, Askenes, et Riphath, et Thogorma. Filii autē Iauan: Elisa et Tharsis, Cethim et Dodanim. Ab his diuise sunt in-

sule gentiū in regionibus suis, Uniuersiq; secundū linguā suā et familias suas in nationibus suis. Filii autem Cham: Chus, et Mesraim, et Phut, et Chanaan. Filii autem Chus: Saba et Cuia, et Sabatha, et Regma, et Sabathaca. Filii Regma: Sabab, et Dadam. Porro Chus genuit Semrod. Ipse cepit esse potens in terra, et erat robustus venator coram domino. Ab hoc exiuit prouerbiū, Quasi Semrod robustus venator coram domino. Fuit autem principium regni eius Babylon et Arach, et Archat, et Calanne, in terra Sennaar. De terra illa egressus est Assur, et edificauit Ninuē, et plateas ciuitatis, et Chale. Resen quoq; inter Ninuen et Chale: hec est ciuitas magna. At vero Mesraim, genuit Ludim, et Ananim, et Laabim, et Nephthum, et Phethusim, et Chasluim: de quibus egressi sūt Philistiim, et Caphtorim. Chanaan autem genuit Sidonem primogenitum suum, Etheum, et Hiebusum, et Amortheum, et Gergesum, et Eueum, et Araceum, Sineum et Aradium, Samareum et Amatheum: et per hos disseminati sunt populi Chanaanorū. Factiq; sunt termini Chanaan venientibus a Sidone Geraram vsq; ad Gazam, vnde nec ingreditaris Soddomam et Gomorham, et Adamam et Seboim vsq; Lasa. Hi filii Chā in cognationibus et linguis et generationibus, terrisq; et gentibus suis. De Sem quoq; nati sunt patre omnium filioꝝum Heber, fratre Japheth maiore. Filii Sem: Elā et Assur et Arphaxad, Lud et Aram. Filii Aram: Hus et Hul, et Gether et Mes. At vero Arphaxad genuit Sale, de quo

quo ortus est Heber. Patresque sunt Heber filii duo. Nomen vni Phaleg, eo quod in diebus eius diuisa sit terra: et nomen fratris eius Jectan. Qui Jectan genuit Elmodad, et Saleph et Alar-moth, Jare, et Aduram, et Chal, et Deila, et Hebal et Abimacl, Saba et Ophir, et Gulla et Jobab. Omnes isti filii Jectan. Et facta est habitatio eorum de Mes-sa pergentibus usque Sephar mor-tem orientalem. Isti filii Sem secundum cognationes et lin-guas et regiones in gentibus suis. He familie Noe iuxta po-pulos et nationes suas. Ab his diuise sunt gentes in terra post diluuium.

CAPVT. XI.

**A** **E**rat autem terra labii vi-nius, et sermonum eorum: dem. Tumque proficiscerentur de oriente, inue-nerunt campum in terra Hen-naar, et habitauerunt in eo. Di-xitque alter ad proximum suum, Venite faciamus lateres, et coqua-mus eos igni. Habueruntque late-res pro saxis, et bitumen pro ce-mento, et dixerunt, Venite, fa-ciamus nobis ciuitatem et tur-rim, cuius culmen pertingat ad celum: et celebremus nomen nostrum, antequam diuidamur in vniuersas terras. Descen-dit autem dominus vt videret ciuitatem et turrem quam edifica-bant filii Adam, et dixit. Ecce vnus est populus, et vnum est labium omnibus: ceperuntque hoc facere nec desissent a cogita-tionibus suis, donec eas ope-re compleant, Venite igitur, de-scendamus et confundamus ibi linguam eorum, vt non audiat vnusquisque vocem proximi sui. Atque ita diuisit eos dominus ex

illo loco in vniuersas terras, et cessauerunt edificare ciuitatem. Et idcirco vocatum est nomen eius Babel: quia ibi confusum est la-bium vniuersae terre. Et inde dis-perxit eos dominus super faci-em tundarum regionum. He sunt generationes Sem. Sem erat ces-tum anno domini quando genuit Ar-phaxad biennio post diluuium. Vixitque Sem postquam genuit Arphaxad, quingentis annis, et genuit filios et filias. Porro Ar-phaxad vixit trigintaquinque an-nis, et genuit Sale. Vixitque Ar-phaxad postquam genuit Sale, trecentis tribus annis, et genuit filios et filias. Sale quoque vixit triginta annis, et genuit He-ber. Vixitque Sale postquam ge-nuit Heber, quadringentis tri-bus annis, et genuit filios et filias. Vixit autem Heber tri-ginta quatuor annis, et genuit Phaleg. Et vixit Heber post-quam genuit Phaleg, quadring-entis triginta annis: et genuit filios et filias. Vixit quoque Phaleg triginta annis, et ge-nuit Reu. Vixitque Phaleg post-quam genuit Reu, ducentis no-uem annis, et genuit filios et filias. Vixit autem Reu triginta duobus annis, et genuit Sarug. Vixit quoque Reu postquam ge-nuit Sarug, ducentis septem an-nis, et genuit filios et filias. Vix-it vero Sarug triginta annis, et genuit Nachor. Vixitque Sarug postquam genuit Nachor, duce-tis annis, et genuit filios et fili-as. Vixit autem Nachor viginti-nouem annis, et genuit Chare. Vixitque Nachor postquam ge-nuit Chare, centum decem et nouem annis, et genuit filios et filias. Vixitque Chare septuagin-ta annis, et genuit Abram et Nachor et Fram. He sunt autem genera

1. Pa. 1. b  
Iof. 24. a

generationes Thare. Thare genuit Abiam, Nachoz, et Aram, Porro Aram genuit Loth. Porro tuusq; est Aram ante Thare patrem suum, in terra natiuitatis sue in Haur Chaldeoꝝum. Duxerunt autē Abiam et Nachoz uxores: nomen uxoris Abiam, Sarai: et nomen uxoris Nachoz, Melcha filia Aram patris Melche et patris Jethi. Erat autem Sarai sterilis, nec habebat liberos. Tulit itaq; Thare Abiam filium suum, et Loth filium Aram, filium filii sui, et Sarai nuncum suam uxorem Abiam filii sui, et eduxit eos de Haur Chaldeoꝝum, ut irēt in terram Chanaan. Venerūtq; vsq; Aran, et habitauerunt ibi. Et facti sunt dies Thare ducentozum quinq; annoꝝum, et mortuus est in Aran.

Heb. 11. c  
Iof. 24. a  
neem 9. b  
iudith 5 a

A

CAP. XII.

Act. 7. a

**D**ixit autē dñs ad Abiam. Egredere de terra tua et de cognatione tua, et de domo patristui, et veni in terrā quā mō strauero tibi. faciamq; te in gentem magnam, et benedicam tibi: et magnificabo nomen tuum, et erisq; benedictus. Benedicā benedicientib; tibi, et maledicā maledicentib; tibi: atq; in te benedicetur vniuerse cognationes terre. Egredius est itaq; Abiam, sicut preceperat ei dominus, et iuit cū eo Loth. Septuagitaquin; annoꝝum erat Abiam, cum egrederetur de Aran. Tulitq; Sarai uxorem suam, et Loth filium fratris sui, vniuersamq; substantiā quā possederant, et animas quas fecerāt in Aran, et egressi sunt ut irent in terrā Chanaan. Quāq; venissent in eam, pertransiuit Abiam terram vsq; ad locū Sichem, et vsq; ad conuallem illustre. Chananeus autem tūc erat in terra. Apparuitq; dominus Abiam, et

Act. 3. d  
Ga. 3. b  
Heb. 11. b

Heb. 13. a  
B

Inf. 15. d

dixit ei. Semini tuo dabo terrā deu. 3+4 hanc. Qui edificauit ibi altare domino, qui apparuerat ei. Et inde transgrediens ad montē qui erat contra orientem Bethel, tendit ibi tabernaculum suū, ab occidente habens Bethel, et ab oriente Hai. Edificauit quoq; ibi altare domino, et inuocauit nomen eius. Perrexitq; Abiam vadens et ultra progrediens ad meridiem. Facta est autē fames in terra. Descendit igitur Abiam in Egyptum, ut peregrinaretur ibi, pꝛeualuerat enim fames in terra. Cumq; prope esset ut ingrederetur Egyptum, dixit Sarai uxori sue. Noui q; pulchra sis mulier, et q; cum viderint te Egypti, dicturi sunt, Uxor illius est: et interficient me, et te seruabunt. Dic ergo, obsecro te: q; soror mea sis, ut bene sit mihi propter te, et viuat anima mea ob gratiam tuā. Cum itaq; ingressus esset Abiam Egyptū, viderunt Egyp̃ii mulierem, q; esset pulchra nimis. Et annuntiauerunt principes Pharaonis: et laudauerunt eam apud illum. Et sublata est mulier in domum Pharaonis: Abiam vero benedixit sibi propter illā. Fuerūtq; ei oues et boues et asini, et serui, famule et asine et cameli. Flagellauit autem dominus Pharaonem plagis maximis, et domum eius propter Sarai uxorem Abiam. Vocauitq; Pharaō Abiam, et dixit ei. Quidnam est hoc quod fecisti mihi: quare nō indicasti mihi q; vxor tua esset? Quam ob causam dixisti esse sororem tuam, ut tollerem eam mihi in uxorem? Nūc igitur ecce coniunx tua, accipe eam et vade. Precepitq; Pharaō super Abiam viris, et dederunt eum et uxorem illius, et omnia que habebat.

Int. 20. c

# GENESIS.

## CAP. XIII.

**A** Scēdit ergo Ab̄ā de Egipto, ipse ⁊ broj eius, et oīa que habebat, et Loth cū eo ad austrālē plagā. Erat autē diues valde in possessione auri ⁊ argenti. Reuersusq; est per iter quo venerat a meridie i Bethel, vsq; ad locum vbi prius fixerat tabernaculum inter Bethel ⁊ Hai, in loco altaris quod fecerat prius, et inuocauit ibi nomē domini. Sed et Loth qui erat cum Ab̄am, fuerunt greges ouium ⁊ armenta, et tabernacula: nec poterat eos capere terra, vt habitaret simul. Erat quippe substantia eorum multa, et nequibant habitare cōmuniter, vnde et facta est rixa inter pastores gregū Ab̄am et Loth.

**B** Eo autem tempore Chananeus et Pherezeus habitabant in terra illa. Dixit ergo Ab̄am ad Loth. Ne queso, sit iurgium inter me et te, et inter pastores meos, ⁊ pastores tuos: fratres enim sum⁹. Ecce vniuersa terra coram te est, recede a me obsecro. Si ad sinistrā ieris, ego dexterā tenebo, si tu dexterā elegeris, ego ad sinistram pergā.

**C** Eleuatis itaq; Loth oculis, vidit omnē circa regionem Iordanis, que vniuersa frigabatur, antequā subuerteret dñs Sodomam ⁊ Gomorham, sicut paradisus domini, et sicut Egypt⁹ venientibus in Hegor. Elegitq; sibi Loth regionem circa Iordanem, et recessit ad orientē. Diuisi q; sunt alterutrum a fratre suo. Ab̄am habitauit in terra Chanaan: Loth vero moratus est in oppidis, que erāt circa Iordanē, ⁊ habitauit in Sodomis. Homines autem Sodomite pessimi erant, et peccatores coram domino nimis. Dixitq; domin⁹ ad Ab̄am, postquā diu⁹ est ab

eo Loth. Leua oculos tuos, et vide a loco in quo nunc es ad aquilonem et meridiē, ad orientē et occidentem. Omnem terram quam conspicias, tibi dabo, et semini tuo vsq; in sempiternum, faciamq; semen tuum sicut puluerem terre. Si quis potest hominum numerare puluerem terre, semen quoq; tuū numerare poterit. Surge ergo ⁊ perambula terram in longitudine et latitudine sua, quia tibi daturus sum eam. Mouens igitur Ab̄am tabernaculum suum, venit et habitauit iuxta conuallem Hambrę, que est in Hebron. Edificauitq; ibi altare domino.

## CAP. XIII.

**F** Actum est autē in illo tēpore vt Amraphel rex Sennaar, Arioch rex Pōti, et Chodorlahomox rex Elamitarū, ⁊ Chaddal rex gentium, inirent bellum cōtra Bala regem Sodomorū, ⁊ Lōtra Bersa regē Gomorhe. Et cōtra Sennaar regem Adame, et contra Semeter regē Heboim, contraq; regem Bale, ipsa est Hegor. Omnes hi conuenerunt in vallem Syluestrem, que nunc est mare salis. Duodecim enim annis seruerant Chodorlahomox, et tertiodecimo anno recesserūt ab eo. Igitur quatuordecimo anno venit Chodorlahomox, et reges qui erant cum eo: perculseruntq; Raphaim in Astaroth et Larnaim, et Zusim cum eis, et Emim, in Haba Lariathaim, et Choyreos in montib⁹ Heir, vsq; ad cāpestria Pharan, que est in solitudine. Reuersi q; sunt, et venerūt vsq; ad fontē Mesphat, ipse est Lades: et perculserunt omnē regionem Amalechitarum, et Amoxheorum, qui habitabāt in Masonthamar.

Etc.

**B** Et egressi sunt rex Sodomorum, et rex Gomorthe, rex Adame, et rex Beboim, necnon et rex Bale, que est Hegor: et direxerunt aciem contra eos in valle Sphuestri, scilicet aduersus Chodolahomoz regem Elamitarum, et Chadal regem gentium, et Amraphel regem Sennaar, et Arioch regem Ponti, quatuor reges aduersus quinque. Ualidis autem Sphuestris habebat pueros multos bituminis. Itaque rex Sodomorum, et rex Gomorthe terga uerterunt, cecideruntque ibi, et qui remanserant, fugerunt ad montem. Culerunt autem omnem substantiam Sodomorum et Gomortheorum, et uniuersa que ad cibum pertinent, et abierunt, necnon et Loth et substantiam eius, filium fratris Abiam, qui habitabat in Sodomis. Et ecce unus qui euaserat, nuntiavit Abiam Hebreo, qui habitabat in conualle Hambe Amorhei, fratris Eschol, et fratris Aner: hi enim pepigerant fedus cum Abiam. Quod cum audisset Abiam, captum uidelicet Loth fratrem suum, numerauit expeditos uernaculos suos trecentos decem et octo, et persecutus est eos usque Dan: et diuisis sociis truit super eos nocte: percussitque eos, et persecutus est usque Choba et Pheniten, que est ad leuam Damasci. Reduxitque omnem substantiam, et Loth fratrem suum cum substantia illius, mulieres quoque et populum. Egressus est autem rex Sodomorum in occursum eius, postquam reuersus est a rege Chodolahomoz, et regum qui cum eo erant in valle Saue, que est uallis regis. At uero Melchisedec rex Sale, proferens panem et uinum (erat enim sacerdos dei altissimi) benedixit ei, et ait: Benedictus

Abiam deo excelso, qui creauit celum et terram, et benedictus deus excelsus, quo protegente hostes in manibus tuis traditi sunt. Et dedit ei decimas ex omnibus. Dixit autem rex Sodomorum ad Abiam, Da mihi aias, cetera tolle tibi. Qui respondit ei. Leuo manum meam ad dominum deum excelsum possessorem celi et terre, quia si lo subtegminis usque ad corymbam calige, non accipiam ex omnibus que tua sunt, ne dicas, Ego ditauit Abiam, exceptis his que comederunt iuuenes, et paratibus uirorum qui uenerunt mecum, Aner, Eschol, et Hambye. Isti accipient partes suas.

CAPVT. XV.

**H**is itaque tractatis, factus est sermo domini ad Abiam, per uisionem, dicens, Non timeere Abiam, ego protector tuus sum, et merces tua magna nimis. Dixitque Abiam. Domine deus quid dabis mihi? Ego uadam abique liberis, et filius procuratoris domus mee, iste Damascus Elizer. Addiditque Abiam. Mihi autem non dedisti semen: et ecce uernaculus meus, heres meus erit. Statimque sermo domini factus est ad eum, dicens. Non erit hic heres tuus, sed qui egredietur de utero tuo, ipsum habebis herede. Eduxitque cum foras, et ait illi. Suscipe celum, et numera stellas si potes. Et dixit ei. Sic erit semetuum. Credidit Abiam deo, et reputatum est illi ad iustitiam. Dixitque ad eum. Ego dominus, qui eduxi te de Ur Chalceorum, ut darem tibi terram istam, et possideres eam. At ille ait. Domine deus, unde scire possum, quod possessurus sim eam? Et respondens dominus, Hume inquit mihi uaccam triennem, et sapiam trinam, et arietem an-

4. a

C

A

B

Ro. 4. c  
Ro. 4. a  
Gal. 3. a  
Iaco. 2. d

Heb. 7. a



G E N E S I S.

noyū trīum, turturem quoq; & columbam. Qui tollēs vniuersa hec, diuisit ea per medium, et vtrāq; partes contra se alitru secus posuit. Iues autem non diuisit, descenderuntq; volucres super cadauera, et abigebat eas Abām. Cūq; sol occumberet, sopor irruit super Abā, et horoy magnus et tenebrosus inuasit eū. Dictūq; est ad eum. Scito prenoscens, quod peregrinū futurum sit semen tuum in terra non sua: et subiciēt eos seruituti, et affligēt quadringentis annis. Veruntamen gentem cui seruituri sunt, ego iudicabo: et post hec egredientur cum magna substantia. Tu autem ibis ad patres tuos in pace, sepultus in senectute bona. Generatione autē quarta, reuertētur huc. Recedunt enim complete sunt iniquitates Amorrhoyū, vsq; ad presens tempus. Cum ergo occubisset sol, facta est caligo tenebrosa, et apparuit clibanus fumans, et lampas ignis transiēs inter diuisiones illas. In illo die pepigit dñs fedus cum Abām, dicens. Semini tuo dabo terrā hanc, a fluuio Egypti vsq; ad fluuiū magnū Euphraten: Lineos & Cenezeos, Cethmoneos, & Etheos & Pherezeos. Raphaim quoq; & Amoytheos, Cueos, et Chanaanos, & Gergeseos et Hebeuloseos.

CAPVT. XVI.

**A** Igitur Sarai vxor Abām nō genuerat sibi liberōs, sed habens ancillā Egyptiā noīe Agar, dixit marito suo: Ecce conclusit me dominus, ne parerē: ingredere ad ancillā meam, si forte salte ex illa suscipiā filios. Cūq; ille acquiesceret depperanti, tulit Agar Egyptiā ancillā suā, post annos decē q̄ habitare ceperant in terra Chanaā: et dedit eā vtro

suo vxorē, qui ingress⁹ est ad eā. Et illa cōcepisse se videns, desperxit dñam suā. Dixitq; Sarai ad Abā. Inique agis cōtra me: ego dedi ancillā meā in sinū tuū, que videns q̄ cōcepisset, despectui me habet: iudicet dominus inter me & te. Cui respōdens Abām, Ecce (ait) ancilla tua in manu tua est, vtere ea vt libet. Affligente igitur eam Sarai, fugam iniiit. Cūq; inuenisset eam angelus domini iuxta fontem aque in solitudine que est in via Sur in deserto, dixit ad illam. Agar ancilla Sarai, vnde venis? et quo vadis? Que respōdit: A facie Sarai domine mee ego fugio. Dixitq; ei angelus domini. Reuertere ad dominam tuā, et humiliare sub manu illius. Et rursum, Multiplicans, inquit, multiplicabo semen tuum, et non numerabitur pre multitudinem. Ac deinceps Ecce, ait, concepisti et paries filium: vocabitq; nomen eius Hismael, eo q̄ audierit dominus afflictionem tuam. Hic erit ferus homo: manus eius contra omnes, et manus omnium contra eum, et e regione vniuersoyū fratrum suoyū figet tabernacula. Vocauit autem Agar nomen domini qui loquebatur ad eam, Tu deus qui vidisti me. Dixit em̄, Profecto hic vidi posterioꝝ videntis me. Propterea appellauit puteū illū, puteū viuētis et videntis me, ipse est inter Cades et Sarad. Perperitq; Agar Abze filium, qui vocauit nomen eius Hismael. Quoginta et sex annoꝝ erat Abām, quando peperit ei Agar Hismaelem.

CAP. XVII.

**P**ostquā vero nonaginta et nouē annoꝝ esse ceperat, apparuit ei de⁹: dixitq; ad eū. Ego deus omnipotens, ambula corā

Act. 7. a

Sup. 12. b  
deu. 3 + b

B

C

Gal. 4.

A

coram me, et esto perfectus. Po-  
namq; fedus meum inter me et  
te, et multiplicabo te vehemēter  
nimis. Cecidit Abrahā pronus in  
faciem. Dixitq; ei deus, Ego ſū,  
et ponam pactum meum tecum,  
Eccleſia: eritq; pater multarum gentium.  
ſil. + p. c. Nec ultra vocabitur nomen tuū  
Ro. 4. c. Abrahā, ſed appellaberis Abrahā:  
ham: quia patrem multarum  
gentium conſtitui te. Faciamq;  
te crescere vehemētiſſime et po-  
nam te in gentibus, regēq; ex te  
egredientur. Et ſtatuam pactum  
meum inter me et te, et inter ſe-  
men tuum poſt te in generatio-  
nibus ſuis federe ſempiterno, ut  
ſim deus tuus: et ſemini tuo poſt  
te. Daboq; tibi et ſemini tuo poſt  
te terram peregrinationis tue,  
omne terrā Chanaan in poſſeſ-  
ſione eternā, erōq; de⁹ eorū. Dix-  
it iterum deus ad Abrahā. Et  
tu ergo cuſtodies pactum meum,  
et ſemē tuū poſt te in generatio-  
nibus ſuis. Hoc eſt pactū meum  
quod obſeruabitis inter me et  
vos, et ſemen tuū poſt te, Circū-  
cidetur ex vobis omne maſculi-  
nū, et circuncidētis carnē prepu-  
tii veſtri, ut ſit in ſignū federis  
inter me et vos. Infans octo die-  
rū circūcidetur in vobis. Omne  
maſculinū in generationibus ve-  
ſtris, tam vernaculus q̄ empti-  
tius circūcidetur, et quicunq;  
non fuerit de ſtirpe veſtra. Erit-  
q; pactum meū in carne veſtra in  
fedus eternum. Maſculus cuius  
preputiū caro circūciſa non fue-  
rit, delebitur aīa illa de populo  
ſuo: quia pactū meū irritū fecit.  
C Dixit quoq; deus ad Abrahā, Sa-  
rai vxorē tuā nō vocabis Sarai,  
ſed Saram. Et benedicam ei, et  
ex illa dabo tibi filiū, cui benedi-  
cturus ſum: eritq; in nationes, et  
reges populorum orientur ex eo.  
Cecidit Abrahā in faciem ſuam,

et riſit in corde ſuo dicēs. Putas  
ne centenarius naſcetur filius, et  
Sara nonagenaria pariet? Dix-  
itq; ad deum. Utinam Hiſmael  
ei viuat coram te. Et ait domi-  
nus ad Abrahā. Sara vxor tua  
pariet tibi filiū, vocabis-  
q; nomen eius Iſaac. Et conſti-  
tuam pactum meum illi in fedus  
ſempiternum, et ſemini eius poſt  
eum. Super Hiſmael quoq; ex-  
audiui te. Ecce benedicam ei,  
et augebo et multiplicabo eum  
valde, Duodecim duces genera-  
bit, et faciam illum in gentem  
magnam. Pactum vero meū ſta-  
tuam ad Iſaac quem pariet tibi  
Sara tēpore iſto in anno altero.  
Cumq; finitus eſſet ſermo loquē-  
tis cum eo, aſcendit deus ab  
Abrahā. Tulit autē Abrahā Hiſ-  
mael filiū ſuū, et oēs vernacu-  
los domus ſue, vniuerſoſq; quos  
emerat, et cunctos mares ex om-  
nibus viris domus ſue: et cir-  
cūcidit carnem preputii eorū, ſta-  
tim in ipſa die, ſicut preceperat  
ei deus. Abrahā nonaginta et  
nouem erat annozū, quando cir-  
cūcidit carnem preputii ſui, et  
Hiſmael filius ſuus tredecim an-  
nos impleuerat tempore circun-  
ciſionis ſue. Eadem die circun-  
ciſus eſt Abrahā et Hiſmael fili⁹  
eius. Et omnes viri domus illius  
tā vernaculi q̄ emptitii, et alieni  
gene pariter circūciſi ſunt.

## CAP. XVII.

**A** Pparuit autem ei domi-  
nus in conualle Mam-  
bre ſedenti in oſtio taber-  
naculi ſui in ipſo ſeruoze diei. Cū-  
q; eleuaſſet oculos, apparuerūt  
ei tres viri, ſtantes p̄p̄e eum.  
Quos cum vidiffet, cucurrit in  
occurſum eorum de oſtio taber-  
naculi ſui, et adoraui in terra, et  
dixit. Dñe ſi inueni gratiā in os-  
culis tuis, ne trāſcas ſeruū tuū,  
ſed

Inf. 18. b  
& 21. a.

Agr. 7. a

Ro. 4. b  
Luc. 2. c

4.

# GENESIS.

sed afferam paupellum aque, et lauentur pedes vestri: et requiescite sub arboze. Donamq; buccellam panis, et confortetur cor vestrum, postea transibitis. Idcirco enim declinastis ad seruum vestrum. Qui dixerunt. Fac vt locutus es. Festinauit Abraham in tabernaculum ad Saram, dixitq; ei. Accelera, tria lata simile commisce, et fac subcinericios panes. Ipse vero ad armentum cucurrit, et tulit inde vitulum tenerum et optimum: deditq; puero, qui festinauit et corit illi. Tulit quoq; butyrum, et lac, et vitulu quem coxerat, et posuit coram eis. Ipse vero stabat iuxta eos

**Infr. 21. a** sub arboze. Cum comedisset, dixerunt ad eum. Ubi est Sara vxor tua? Ille respondit. Ecce in tabernaculo est. Cui dixit. Reuertens veni ad te tempore isto vita comite, et habebit filiu Sara

**Ro. 9. b** vxor tua. Quo audito, Sara risit post ostiu tabernaculi. Erant autemambo senes pueriq; etatis, et desiderant Sare fieri muliebria. Que risit occulte dicens. Postq; consenui, et dominus meus ventulus est, voluptati operam dabo? Dixit autem dominus ad Abraham: Quare risit Sara, dicens, Num vere paritura sum anus? Nunquid deo quicquam est difficile? Iuxta conditu reuertar ad te hoc eodem tempore vita comite, et habebit Sara filium. Negauit Sara, dicens, no risi, timore perterrita. Dominus autem, Non est (inquit) ita, sed risisti. Cum ergo surrexissent inde viri, direperunt oculos contra Sodomam. Et Abraham simul gradiebat deducens eos. Dixitq; dominus. Num celare poterō Abraham, que gesturus su, cum futurus sit in gentem magnam ac robustissimam, et bene-

dicende sint in illo omnes nationes terre? Scio enim q; precepturus sit filiis suis, et domus sue post se vt custodiāt viam domini, et faciant iudiciū et iustitiam: vt adducat dominus propter Abraham omnia que locutus est ad eū. Dixit itaq; dominus. Clamo; Sodomoru et Gomororum multiplicatus est, et peccatum eorum aggrauatum est nimis. Descendam et videbo vtrum clamo; qui venit ad me, opere compleuerint: an non est ita, vt sciam. Conuerteruntq; se inde, et abierunt Sodomam. Abraham vero adhuc stabat coram dño, et appropinquas ait. Numquid perdes iustum cum impio? Si fuerint quinquaginta iusti in ciuitate, peribunt simul, et non parces loco illi propter quinquaginta iustos, si fuerint in eo? Absit a te vt rem hanc facias, et occidas iustum cum impio, fiatq; iustus sicut impius. Non est hoc tuum, qui iudicas omnem terrā: nequaquam facias iudiciū hoc. Dixitq; dominus ad eum. Si inuenero Sodomis quinquaginta iustos in medio ciuitatis, dimittam omni loco propter eos. Respondēs Abraham ait. Quia semel cepi loquar ad dominū meū, cum sim puluis et cinis. Quid si min⁹ quinquaginta iustis quinquaginta quinq; fuerint: delebis propter quadragintaquinq; vniuersam urbem? Et ait. Non delebo, si inuenero ibi quadragintaquinq;. Rursumq; locutus est ad eum. Sinautem quadraginta ibi inuenti fuerint, quid facies? Ait. Non percutiam propter quadraginta. Ne queso (inquit) indigneris domine, si loquar. Quid si ibi inuenti fuerint triginta? Respondit. Non faciam, si inuenero ibi triginta. Quia semel (ait) cepi lo-

quar,

quar ad dominum meū. Quid si ibi inuenti fuerint viginti? Dicit. Non interficiam propter viginti. Obsecro (inquit) ne irascaris domine, si loquar adhuc semel. Quid si inuenti fuerint ibi decem? Dicit. Non delebo propter decem. Abiit dominus postquam cessauit loqui ad Abraham; et ille reuersus est in locum suū.

CAPVT. XIX.

**A** Veneruntque duo angeli Sodoma vespere, sedēte Loth in foribus ciuitatis. Qui cum vidisset eos, surrexit, et iuit obuiam eis, adiuuanteq; pronus in terram, et dixit. Obsecro domini, declinate in domum pueri vestri, et manete ibi. Lauate pedes vestros, et mane proficiscimini viani vestram. Qui responderunt. Minime, sed in platea manebim. Compulsi illos oppido, vt dicerent ad eū. Ingressisq; domū illius, fecit conuiuium, et coris asympa, et comederūt. Dixit autem q; irent cubitum, viri ciuitatis vallauerunt domū illius, a puero vsq; ad senē, omnis populus simul. Vocaueratq; Loth et dixerunt ei. Vbi sunt viri qui introierunt ad te nocte? Ebat illos huc, vt cognoscamus eos.

**B** Egressus ad eos Loth, post tergum accedens ostiū ait, Nolite queso fratres mei, nolite malum hoc facere, habeo duas filias, que nōdū cognouerūt viri: educam eas ad vos, et abutimini eis sicut vobis placuerit, dummodo viris istis nihil mali faciat, qā ingressi sunt sub vmbra culminis mei. At illi dixerūt. Recede illuc. Et rursum, Ingressus es (inquit) vt aduena, nunquid vt iudices? Et ergo ipsum magis q; hos affligemus. Minus faciebat Loth vehementissime. Jamq; prope erat vt effringerent fores: et

ecce miserunt manum viri, et introduxerunt ad se Loth, clausuruntq; ostiū: et eos qui foris erant, percusserunt cecitate a nimio vsq; ad maximū, ita vt ostiū inuenire non possent. Dixerunt autem ad Loth. Habes hic quempiā tuorum generum, aut filios aut filias? Omnes qui tui sunt, educ de vrbe hac. Delebit enim locum istum, eo q; increuerit clamor eorum coram domino, qui misit nos vt perdamus illos. Egressus itaq; Loth, locutus est ad generos suos qui accepturi erant filias eius, et dixit. Surge, et egredimini de loco isto, quia delebit dominus ciuitatem hanc. Et visus est eis quasi ludens loqui. Cumq; esset mane, cohebant eum angeli, dicentes. Surge, tolle vxorem tuā, et duas filias quas habes, ne et tu pariter percas in scelere ciuitatis. Dissimulante illo, apprehenderunt manum eius et manū vxoris ac duarum filiarū eius, eo q; parceret dominus illi: eduxeruntq; eum, et posuerunt extra ciuitatem, ibiq; locuti sunt ad eum, dicentes. Salua animam tuam, noli respicere post tergi, nec stes in omni circa regione: sed in mōte saluum te fac, ne et tu simul percas. Dixitq; Loth ad eos. Quæso domine mi, quia inueni seruus tuus gratiam coram te, et magnificasti gloriā et misericordiam tuam, quā fecisti mecum, vt saluares animam meā, nec possum in monte saluari, ne forte apprehendat me malum et moriar: est ciuitas hic iuxta, ad quam possum fugere, parua, et saluabor in ea. Nunquid nō modica est, et viuet aia mea? Dixitq; ad eū. Ecce etiā in hoc suscepi preces tuas, vt non subuertam urbem pro quā locutus es. Fe-

Sap. 19. e

D

Sap. 10. a

Sap. 10. a

2. Pe. 2. b

C pe erat vt effringerent fores: et

C

stina

GENESIS.

stina et saluare ibi: quia non in-  
tero facere quicquam, donec in-  
grediaris illuc. Idcirco vocatū  
est nomen vrbs illius Segor. Sol  
egressus est super terrā, et Loth  
ingressus est Segor. Igitur do-  
minus pluit super Sodomam et  
Gomorrhā sulfur, et ignem a  
domino de celo: et subuertit ci-  
uitates has, et omnem circa re-  
gionem, vniuersos habitatores  
vrbum, et cūcta terre virentia.  
Respiciesq; vros ei⁹ post se, ver-  
sa est in statuam salis. Abraham  
autem consurgens mane, vbi ste-  
teret prius cum domino, intuit⁹  
est Sodomam et Gomorrhā, et  
vniuersam terram regionis illi⁹.  
F Viditq; ascendentem sauilam de  
terra quasi fornacis fumum. Cū  
enim subuerteret dominus ciui-  
tates regionis illius, recordatus  
est Abrahę, et liberauit Loth de  
subuersione vrbum, in quibus  
habitauerat. Ascenditq; Loth de  
Segor, et mansit in monte: due  
quoq; filie eius cum eo (timuerat  
enim manere in Segor) et mansit  
in spelunca, ipse et due filie eius  
cum eo. Dixitq; maior ad mino-  
rē. Pater noster senex est, et nul-  
lus viroꝝū remansit in terra, qui  
possit ingredi ad nos iuxta morē  
vniuersę terre. Veni, inebriem⁹  
cum vino, dormiamusq; cum eo,  
vt seruare possimus ex patre no-  
stro semen. Dederunt itaq; patri  
suo bibere vinum nocte illa. Et  
ingressa est maior, dormiuitq; cū  
patre. At ille non sensit, nec quā-  
do accubuit filia, nec quādo sur-  
rexit. Altera quoq; die dixit ma-  
ior ad minorem. Ecce dormiui  
heri cum patre meo, demus ei bi-  
bere vinum, etiam hac nocte et  
dormies cum eo, vt saluemus se-  
men de patre nostro. Dederunt  
et illa nocte patri suo bibere vi-  
num. Ingressaq; minor filia toꝝ

miuit cum eo: et nec tunc quidem  
sensit quando cōcubuerit, vel quā-  
do illa surrexerit. Concepit  
ergo due filie Loth de patre suo.  
Pepertitq; maior filii, et vocauit  
nomen eius Moab. Ipse est pa-  
ter Moabitaram vsq; in presen-  
tem diem. Minor quoq; peperit  
filium, et vocauit nomen eius  
Ammon, id est, fili⁹ ppuli mei.  
Ipse est pater Ammonitarum  
vsq; hodie.

CAPVT. XX.

P Mosedus inde Abraham in A-  
tterrā australem, habita-  
uit inter Lades et Sur, et  
peregrinatus est in Geraris. Dix-  
itq; de Sara vxore sua, Soror  
mea est. Misit ergo Abimelech  
rex Gerare, et tulit eam. Venit  
autē deus ad Abimelech per so-  
miniū nocte, et ait illi. En mo-  
ris propter mulierem quam tuli-  
sti: habet enim virum. Abimelech  
vero non tetigerat eam, et ait.  
Domine, num gentem ignoran-  
tem et iustam interficies? Rōne  
ipse dixit mihi, Soror mea est: et  
ipsa ait, Frater me⁹ est? In sim-  
plicitate cordis mei et munditia  
manuū mearū feci hoc. Dixitq;  
ad eum deus. Et ego scio, q̄ sim-  
plici corde feceris, et ideo custo-  
dij te, ne peccares in me, et nō  
dimisi, vt tangeres eam. Nunc  
ergo redde viro tuo vxorem: et  
orabit pro te: quia propheta est,  
et viues: si autem nolueris re-  
dere, scito, q̄ morte morieris tu et  
omnia que tua sunt. Et statimq;  
de nocte cōsurgēs Abimelech, vo-  
cauit oēs seruos suos, et locutus  
est vniuersa verba hec in aurib⁹  
eorū. Timueruntq; omnes viri  
valde. Vocauit autē Abimelech,  
etiā Abrahā, et dixit ei. Quid feci-  
sti nobis: quid peccauimus in te,  
quia induxisti super me, et su-  
per regnum meum peccatū gran-

Esa. 13. d  
hier. 50. f  
Eze. 16. f  
osee. 11. c  
amos. 4. d  
luc. 17. f  
Iuda. 1. c  
luc. 17. g

C

B

C

der que nō debuiſti facere, feciſti nobis. Rurſumq; expoſuitās ait. Quid vididiſti de hoc faceres? Reſpondit Abrahā. Cogitavi mecum, dicens. Poſſitan non eſt timor dei in loco iſto, et interficiet me propter vxorem meam. Alias autē vere ſoror nra eſt, filia patris mei, et non filia matris mee, et duxi eam in vxorem. Poſtquā autē eduxit me deus de domo patris mei, dixi ad eam, hanc miſericordiam facies mēcum. In omni loco, ad quem ingrediemur, dices, qd frater tuus ſum. Tu- lit igitur Abimelech oues et bo- ues, et ſeruos et ancillas, et dedit Abrahā. Reddiditq; illi Saram vxorem ſuam, et ait. Terra co- ram vobis eſt, vbi cunq; tibi pla- cuerit, habita. Sara autem dixit. Ecce mille argenteos dedi fratri tuo, hoc erit tibi in velamen oculorum ad omnes qui tecū ſunt: et quocunq; perrexeris, memento te deprehendam. Ante autē Abrahā, ſanauit deus Abimelech et vxorem, ancillaſq; eius, et pe- pexerunt. Concluſerat enim de- us omnem vluam domus Abi- melech propter Saram vxorem Abrahę.

CAPVT. XXI.

**V**ſitauit autem deus Sa- rā ſicut promiſerat, et im- pleuit que locutū eſt. Cō- cepitq; et peperit filium in ſene- ctute ſua, tempore quo predixerat ei deus. Vocauitq; Abrahā nō- men filii ſui, quem genuit et Sa- ra, Iſaac: et circumcidit eum oſa- uo die, ſicut preceperat ei deus, cū centum eſſet annorū. Hęc quippe etate patris natus eſt Iſaac. Di- xitq; Sara. Viſum fecit mihi deus, quicunq; audierit, corripuit mihi. Rurſumq; ait. Quis audieturus erederet Abrahā, qd Sara lacta- ret filium, quem peperit ei ſans ſe-

ni? Creuit igitur puer, et ablac- tatus eſt. Fecitq; Abrahā grāte conſulium in die ablactationis eius. Cumq; vidiffet Sara filium Agar Egyptie luxente cū Iſaac filio ſuo, dixit ad Abrahā. Eūce ancillam hanc et filium eius. Nō enim erit heres filius ancille cum filio meo Iſaac. Duxit acceptis hoc Abrahā pro filio ſuo. Qui dixit deus. Non tibi videatur as- perum ſuper puero et ſuper an- cilla tua, omnia que dixerit tibi Sara, audi vocem eius, quia in Iſaac vocabitur tibi ſemen. Sed et filium ancille faciam in gen- tem magnam, quia ſemen tuum eſt. Surrexit itaq; Abrahā ma- ne, et tollens panem, et vtrem aque, impoſuit ſcapule eius: tra- diditq; puerum, et dimiſit eam. Que cum abiſſet, errabat in ſol- itudine Beſſabee. Lūg cōſump- ta eſſet aqua in vtre, abiicit pue- rum ſubter vnam arbozem, que ibi erat, et abiit, ſeditq; e regione procul quantum poſſet arcus iacere. Dixit enim, Non videbo morientem puerum. Et ſedens contra, leuaui vocem ſuam, et fleui. Exaudiuit autē deus voz- tem pueri. Vocauitq; angelus do- mini Agar de celo, dicens. Quid agis Agar? Noli timere: exaudi- uit enim deus vocem pueri de lo- co in quo eſt: ſurge, tolle puerū et tene manum illius, quia in gē- tem magnam faciam eum. Aper- uitq; oculos eius deus. Que vi- dens puteum aque, abiit et im- pleuit vtre, deditq; puero bibe- re, et fuit deus cum eo. Qui cre- uit, et moratus eſt in ſolitudine, factuſq; eſt iuuenis ſagittarius. Habitanitq; in deſerto Pharan, et accepit illi mater ſua vxorem de terra Egypti. Eodem tempo- re dixit Abimelech, et Phicol pū- cept exercitus eius ad Abrahā.

Gal. 4. d

Ro. 9. b  
Heb. 11. d

ſup. 12. c

D

A

ſup. 17. c  
& 18. b  
Gal. 4. c  
Heb. 11. c  
Matt. 1. a



GENESIS.

Deus tecum est in vniuersis que agis. Iura ergo per deū, ne noceas mihi et posteris meis, stirpiq; mee: sed iuxta misericordiā quā feci tibi, facies mihi et terre in qua versatus es aduena. Dixitq; Abraham. Ego iurabo. Et increpauit Abimelech propter puteum aque, quem vi abstulerant serui eius. Responditq; Abimelech.

**D** Nescini quis fecerit hanc rem, sed et tu non indicasti mihi, et ego nō audiui preter hodie. Tulit itaq; Abraham oues et boues, et dedit Abimelech. Percusseruntq; ambo fedus. Et statuit Abraham septē agnas gregis seorsū. Qui dixit Abimelech, Quid sibi voluit septē agne iste, quas stare fecisti seorsū? At ille. Septē (inquit) agnas accipies de manu mea, vt sint mihi in testimoniū, quoniā ego fodi puteum istū. Idcirco vocatus est locus ille Bersabee, quia ibi vterq; iurauit, et inierunt fedus pro puteo iuramenti. Surrexit autem Abimelech et Phicol princeps exercitus eius, reuersi q; sunt in terram Palestinoꝝ. Abraham vero plantauit nemus in Bersabee, et inuocauit ibi nomē domini dei eterni, et fuit colon?

**A** terre Palestinoꝝ dieb; multis.

CAP. XXII.

**Iud. 8. c**  
**Heb. II. d**  
**Q**Uæ postq; gesta sunt, testauit deus Abraham, et dixit ad eum. Abraham Abraham. At ille respondit. Adsum. Ait illi. Tolle filium tuum vnigenitum quem diligis Isaac: et vade in terram visionis, atq; ibi offeres eum in holocaustū super vnum montium quem monstrauero tibi. Igitur Abraham de nocte conurgens strauit asinum suum, ducens secum duos iuuenes, et Isaac filium suum. Cumq; concidisset ligna in holocaustū, abiit ad locum quem preceperat

ei deus. Die autem tertio, eleuatis oculis, vidit locū procul, dixitq; ad pueros suos. Expedate hic cum asino: ego et puer illuc vsq; propterantes, postq; adorauerimus, reuertemur ad vos. Tulit quoq; ligna holocausti, et imposuit super Isaac filium suū, ipse vero portabat in manibus ignem et gladium, Cumq; duo pergerent simul, dixit Isaac patri suo. Pater mi. At ille respondit. Quid vis fili? Ecce (inquit) ignis et ligna, vbi est victima holocausti? Dixit autem Abraham, Deus prouidebit sibi victimam holocausti fili mi. Pergebant ergo pariter, et venerunt ad locū quem ostenderat ei deus, in quo edificauit altare, et desuper ligna composuit. Cumq; colligasset Isaac filium suum, posuit eum in altare super struem lignoꝝ, extenditq; manum, et arripuit gladiū vt immolaret filium suū. Et ecce angelus dñi de celo clamauit, dicens. Abraham Abraham. Qui respondit. Adsum. Dixitq; ei. Non extends manum tuam super puerū, neq; facias illi quicq;. Nūc cognoui q; timeas dominū et non peperisti vnigenito filio tuo propter me. Leuaui Abraham oculos suos, viditq; post tergum arietem inter vepres herentem cornibus, quem assumens, obtulit holocaustum pro filio. Appellauitq; nomen loci illius, Dominus videt. Vnde vsq; hodie dicitur. In monte Dominus videbit. Vocauit autem angelus domini Abraham secundo de celo, dicens. Per memetipsū iurauit dicit dominus, quia fecisti hanc rem, et non peperisti filio tuo vnigenito, benedicam tibi et multiplicabo semen tuum sicut stellas celi, et velut arenā que est in litore maris. Possidebit semen tuum pos-

Iaco. 22

Pf. 104  
Luc. 1. 8  
Ec. 4. 5  
Heb. 6. 6  
I. mac. 1. 1  
Luc. 1. 1

**D**  
Ga. 3. 6  
Ec. 4. 4

tas inimicorum suorum: et benedicentur in semine tuo omnes gentes terre, quia obedisti voci mee. Reuerfus est Abraham ad pueros suos, abieruntque Bersabee simul, et habitauit ibi. His itaque gestis, nuntiaturum est Abraham quod Melcha quorundam genuisset filios. Racho fratri suo, Hus primogenitum, et Buz fratrem eius, et Chamuel patrem Syro-ru, et Caleseth, et Izau, Pheldas quoque et Jedlaph, ac Bathuel, de quo nata est Rebecca. Quod istos genuit Melcha Racho fratri Abraham. Concubina vero illius nomine Roma, peperit Chabee et Gaon et Chaas et Maacha.

CAP. XXIII.

**V**ixit autem Sara centum viginti septem annis, et mortua est in ciuitate Bebee, que est Hebrō, in terra Chanaan. Venitque Abraham ut plangeret et fleret eam. Cumque surrexisset ab officio funeris, locutus est ad filios Heth, dicens. Advena sum et peregrinus apud vos, date mihi ius sepulchri vobiscum, vt sepeliā mortuum meū. Respondiderunt filii Heth, dicentes. Audi nos domine, Princeps dei es apud nos, in electis sepulchris nostris sepeli mortuum tuum, nullusque te phibere poterit quin in monumēto eius sepeliā mortuum tuum. Surrexit Abraham, et adorauit populum terre, filios videlicet Heth: dixitque ad eos. Si placet anime vestre vt sepeliā mortuum meū, audite me et intercedite apud Ephron filium Heco, vt det mihi speluncam duplicem, quam habet in extrema parte agri sui, pecunia digna tradat eā mihi coram vobis in possessionem sepulchri. Habibat autem Ephron in medio filiorum Heth. Responditque Ephron

ad Abraham, cunctis audientibus qui ingrediebantur portam ciuitatis illius, dicens. Nequaquam ita fiet domine mi, sed tu magis ausculta quod loquor, Agrum trado tibi, et spelunca que in eo est, presentibus filiis populi mei, sepeli mortuum tuum. Adorauit Abraham coram domino et populo terre, et locutus est ad Ephron circumstante plebe eius, Queso vt audias me, Dabo pecuniam pro agro, suscipe eam, et sic sepeliā mortuum meum in eo. Responditque Ephron. Domine mi, audi me. Terra quam possulas, quadringentos siclos argenti valet: istud est pretium inter me et te, sed quantum est hoc sepeli mortuum tuum. Quod cum audisset Abraham, appendit pecuniam, quam Ephron postularauerat, audientibus filiis Heth, quadringentos siclos argenti pabate monete publice. Confirmatusque est ager quondam Ephronis, in quo erat spelunca duplex respiciens Mambrē, tam ipse et spelunca, et omnes arbores eius in cunctis terminis eius per circumitū Abrahę in possessionē, videntibus filiis Heth, et cunctis qui intrabant portam ciuitatis illius. Atque ita sepeliuit Abraham Sarā vxorē suā in spelunca agri duplici, que respiciebat Mambrē, hec est Hebrō in terra Chanaan. Et confirmatus est ager et antrum quod erat in eo, Abrahę in possessionē monumēti a filiis Heth.

CAP. XXIII.

**E**rat autē Abraham senex diuerumque multorum, et dñs in cunctis benedixerat ei. Dixitque ad seruū seniois domus sue, qui preerat omnibus que habebat. Pone manū tuā subter femur meū, vt adiurē te p dñm deū celi et terre, vt nō accipias vxorē

# GENESIS.

filio meo de filiabus Chanaan-  
eum, inter quos habito: sed ad  
terrā et cognationem meam pro-  
ficiscaris, et inde accipias uxorem  
filio meo Isaac. Respondit ser-  
uus. Si noluerit mulier venire  
mecum in terrā hanc, nunquid  
reducere debeo filium tuum ad  
locum, de quo tu egressus es? Di-  
xitq; Abraham. Laue, nequando  
reducas filium meum illuc. Do-  
minus deus celi et terre, qui tu-  
lit me de domo patris mei, et de  
terra natiuitatis mee, qui locu-  
tus est mihi, et iurauit dicens, Se-  
mini tuo dabo terrā hanc: ipse  
mittet angelum suum coram te,  
et accipies inde uxorem filio meo.  
Sin autem mulier noluerit sequi  
te, non teneberis iuramento: fi-  
lium meum tantum ne reducas  
illuc. Respondit ergo seruus manū  
sub femore Abraham domini sui,  
et iurauit illi super sermone hoc.  
Tulitq; decem camelos de grege  
domini sui et abiit, ex omnibus  
bonis eius portans secum. Pro-  
fectusq; perrexit in Mesopota-  
miam ad urbem Nachor. Cum-  
q; camelos fecisset accumbere ex-  
tra oppidū iuxta puteum aque  
vespere, eo tempore quo solent  
mulieres egredi ad hauriendam  
aquam, dixit. Domine deus do-  
mini mei Abraham, occurre ob-  
secro mihi hodie, et fac misericor-  
diam cum domino meo Abraham.  
Ecce ego sto prope fontem aque,  
et filie habitatorum huius ciui-  
tatis egrediētur ad hauriendam  
aquam. Igitur puella cui ego di-  
xero, Inclina hydriam tuam vt  
bibam: et illa responderit, Bibe,  
quin et camelis tuis dabo potū:  
ipsa est quā preparasti seruo tuo  
Isaac, et per hoc intelligam, qd fe-  
ceris misericordiam cum domino  
meo. Necdum intra se verba cō-  
pleuerat, et ecce Rebecca egredi-

ebatur, filia Bathuel filii Melcho  
broxis Nachor fratris Abraham,  
habens hydriam in scapula sua,  
puella decora nimis, virgoq; pul-  
cherrima, et incognita viro. De-  
scenderat autem ad fontē, et im-  
pleuerat hydriam suam, ac reuer-  
tebatur. Occurritq; ei seruus, et  
ait. Vassillum aque mihi ad so-  
bendum prebe de hydria tua. Que  
respondit. Bibe domine mi. Ces-  
leritergo deposuit hydriam super  
viam suam, et dedit ei potum.  
Cumq; ille bibisset, adiecit, Quin  
et camelis tuis hauriam aquam,  
donec cuncti bibant. Effundens  
q; hydriam in canalibus, recurrit  
ad puteū vt hauriret aquam: et  
hauit oibus camelis dedit. Ille  
autem cōtemplabatur eam taci-  
tus, scire volens vtrum prospere-  
rum iter suum fecisset deus, an nō.  
Postquā autem biberūt camelī,  
protulit vir in aureas, et ap-  
pendentes siclos duos, et armil-  
las totidē pondo siclorum decem.  
Dixitq; ad eam. Cuius es filia?  
idica mihi, est in domo patris tui  
locus ad manendū? Que respo-  
dit. Filia sum Bathuelis filii Na-  
chor, quem peperit ei Melcha, et  
addidit dicens. Valearū quoq;  
feni plurimum est apud nos, et  
locus spatiosus ad manendū. In-  
clinauit se homo, et adorauit do-  
minum, dicens. Benedictus do-  
minus deus domini mei Abraham,  
qui non abstulit misericordiam et  
veritatem suam a domino meo,  
et recto itinere me perduxit in do-  
mum fratris domini mei. Cur-  
rit itaq; puella, et nuntiavit in  
domū matris sue omnia que au-  
dierat. Habebat autem Rebecca  
fratrem nomine Laban, qui festi-  
nus egressus est ad hominem ubi  
erat fons. Cumq; vidisset inau-  
res et armillas in manibus soror-  
is sue, et audisset cuncta verba  
referre

referentis, Hec locutus est mihi homo: venit ad virum, qui stabat iuxta camelos, et prope fontem aque, dixitque ad eum. Ingressere benedicite domini: cur sospis itas? Preparavi domum et locum camelis tuis. Et introduxit eum in hospitium, ac destravit camelos, deditque paleas et fenum et aquam ad lavandos pedes camelorum, et viroque, qui venerant cum eo. Et apostolus est in conspectu eius panis. Qui ait. Non comedas, donec loquar sermones meos. Respondit ei. Loquere. At ille, Seruus inquit Abraham sum, Et dominus benedixit domino meo valde, magnificatusque est, et dedit ei oves et boues, argentum et aurum, seruos et ancillas, camelos et asinos. Et peperit Sara vxor domini mei filium domino meo in senectute sua, deditque illi omnia que habuerat. Et adiunxit me dominus meus, dicens. Non accipies vxorem filio meo de filiabus Chananeorum, in quorum terra habito: sed ad domum patris mei perges, et de cognatione mea accipies vxorem filio meo. Ego vero respondi domino meo. Quid si noluerit venire mecum mulier? Dominus ait, in cuius conspectu ambulo, mittet angelum suum tecum, et diriget viam tuam, accipiesque vxorem filio meo de cognatione mea, et de domo patris mei. Innocens eris a maledictione mea, cum veneris ad proximos meos, et non dederint tibi. Veni ergo hodie ad fontem aque, et dixi, Domine deus domini mei Abraham, si direxisti viam meam in qua nunc ambulo, ecce sto iuxta fontem aque, et virgo que egredietur ad hauriendam aquam, audierit a me, Da mihi paululum aque ad bibendum de hy-

dia tua, et dixerit mihi, Et tu bibe, et camelis tuis hauriam: ipsa est mulier, quam preparauit dominus filio domini mei. Duxit hec tacitus merum voluerim, apparuit Rebecca veniens cum hydia, quam portabat in scapula: descenditque ad fontem, et hausit aquam. Et ait ad eam. Da mihi paululum bibere. Que festinans deposuit hydriam de humero, et dixit mihi. Et tu bibe, et camelis tuis tribuam potum. Bibi, et adaquauit camelos. Interrogauitque eam, et dixi. Cuius es filia? Que respondit. Filia Bathuelis sum, filii Nachor, quem peperit ei Bethcha. Suspendi itaque in aures ad ornandam faciem eius, et armillas posui in manibus eius, pronusque adorauit dominum, benedicens domino deo domini mei Abraham, qui perduxit me recto itinere, vt sumerem filiam fratris domini mei filio eius. Quobrem si facitis misericordiam et veritatem cum domino meo, indicite mihi: sin autem aliud placet: et hoc dicite mihi, vt vadam ad dexteram, siue ad sinistram. Responderunt Laban et Bathuel. A domino egressus est sermo, non possumus extra placitum eius quicquam aliud loqui tecum. En Rebecca coram te est, tolle eam, et proficiscere: et sis vxor filii domini tui, sicut locutus est dominus. Quod cum audisset puer Abraham, proci-dens adorauit in terra dominum. Pro-latisque vasis argenteis, et aureis, ac vestibus, dedit ea Rebecca p muncere. Fratribus quoque eius, et matri dona obtulit. Imitaque conuiuio vescentes pariter et be-betes, maserunt ibi. Surgens autem mane, locutus est puer, Dimitte me, vt vadam ad dominum meum. Responderunt fratres ei et mater. Maneat

# GENESIS.

Maneat puella saltem decē dies apud nos, et postea proficiſcetur. Polite, ait, me retinere, quia dominus direxit viam meā, dimitti te me, ut pergā ad dominū meū. Et dixerunt. Vocemus puellā/et queramus ipsius volūtātē. Cūq; vocata venisset, ſciſcitati ſunt, Vis ire cū homine isto? Que ait.

C Adam. Dimiserūt ergo eam, et nutrice illius: ſeruumq; Abrahā, et comites eius, impetrātes proſpera ſorori ſue, atq; dicētes, Soror nostra es, creſcas in mille milia, et poſſideat ſemen tuū portus inimicorū ſuorū. Igitur Rebecca, et puella illius aſcendiſſe camelis ſecute ſunt virū: qui feſtiuus reuertebatur ad dominū ſuum. Eo autē tempore deambulabat Iſaac per viam, que ducit ad puteū, cuius nomē eſt Ainētiſ et vidētiſ. Habitabat enim in terra aſtrali, et egreſſus fuerat ad meditandū in agro, inclinata iā die. Cumq; eleuaſſet oculos, vidit camelos venientes procul. Rebecca quoq; conſpecto Iſaac, deſcendit de camelo, et ait ad puerū. Quis eſt ille homo, qui venit per agrū in occuſū nobis? Dixitq; ei. Ipſe eſt dominus meus. At illa tollēs cito palliū ſuum, operuit ſe. Seruus autē cūcta que geſſerat, narrauit domino ſuo Iſaac. Qui introduxit eam in tabernaculū ſore matris ſue, et accepit eam uxorem: et intantū dilexit eā, ut doloſem qui ex morte matris acceſſerat, temperaret.

## CAP. XXV.

A Abrahā vero aliam duxit uxorem nomine Ceturā, que peperit ei Zamram: et Jeſſan, et Madan, et Madīā, et Jeſſoc, et Sue. Jeſſan quoq; genuit Haba, et Dadā. Filii Dadan fuerūt Muſrim, et Latuſim, et Laomin. At vero ex Madian

ortus eſt Ephā, et Ephē, et Enoch, et Abidā, et Eldāa. Omnes hi filii Ceture. Deditq; Abrahā cūcta que poſſederat, Iſaac: filiis autem concubinarum largitus eſt munera, et ſeparauit eos ab Iſaac filio ſuo, dum adhuc ipſe viueret, ad plagā orientālē. Fuerunt autē dies vite Abrahę centum ſeptuagintaquinq; anni, et deſiciens, mortuus eſt in ſenectute bona prouetęq; etatis, et plenus dierum, congregatuſq; eſt ad populum ſuum. Et ſepelierūt eū Iſaac et Hiſmael filii ſui i ſpeſcā duplici, que ſita eſt in agro Ephron filii Hecor Ethēi e regione Mambrę, quam emerat a filiis Heth. Ibi ſepultus eſt ipſe et Sara uxor eius. Et poſt obitum illius benedixit deus Iſaac filio eius, qui habitabat iuxta puteum nomine viuētiſ et vidētiſ. He ſunt generationes Hiſmael filii Abrahę, quem peperit ei Agar Egypcia ſamula Sare: et hec nomina filiorum eius in vocabulis et generationibus ſuis. Primogenitus Hiſmaeliſ Raſai, deinde Cedar, et Adſel, et Duma, et Maſſa, Adab, et Theſa, et Ietur, et Naphtis, et Sedma. Iſti ſunt filii Hiſmael: et hec nomina per caſtella et oppida eorum, duodecim principes tribubus ſuarum. Et ſadi ſunt anni vite Hiſmaeliſ cētum trigintaſeptē: deſiciensq; mortuus eſt, et apoſitiſ ad populum ſuum. Habituauit autē ab Euila uſq; Sur, que reſpicit Egpptum introeuntib; Aſyrios. Uxorq; cunctis fratribus ſuis obiit. He quoq; ſunt generationes Iſaac filii Abrahę, Abrahā genuit Iſaac, qui cum quadraginta eſſet annorū, duxit uxorem Rebecca ſiliā Bathuelis Syri de Meſopotamia ſororē Labā.

Sup. 23.

I. pa. 111.

C

Laban. Depercatulq; est Isaac dominum pro broje sua, eo qd esset sterilis. Qui exaudiuit eum, & dedit conceptu Rebeccae, sed colidebantur in utero eius paruuli. Que ait. Si sic mihi futurum erat, quid necesse fuit concipere? Percepitq; Rebecca, ut cõsuleret dominum. Qui respondens, ait. Due gentes sunt in utero tuo, et duo populi ex ventre tuo diuidetur: populusq; populum superabit, et maior seruiet minori. Nā tempus partendi aduenerat, et ecce gemini in utero eius reperti sunt. Qui primusgressus est, rufus erat, et totus in moris pellis hispidus: vocatumq; est nomen eius Esau. Postinus alter egrediens, plantam fratris tenebat manu, et ideo appellauit eum Jacob. Hexagenari? erat Isaac, quādo nati sunt ei paruuli. Quibus adultis factus est Esau vir gularius venandi, et homo agricola: Jacob autem vir simplex habitabat in tabernaculis. Isaac amabat Esau, eo qd de venationibus illius vesceretur, et Rebecca diligebat Jacob. Corit autem Jacob pulmentum. Ad quē cum venisset Esau de agro lassus, ait. Da mihi de coctione hac rufa, quia oppido lassus sum. Quam ob causam vocatum est nomen eius Edom. Qui dixit Jacob. Vē de mihi primogenita tua. Ille respondit. En, maior, quid mihi proderunt primogenita? Ait Jacob. Jura ergo mihi. Jurauit ei Esau, et vendidit primogenita, et sic accepto pane et lentis edulio, comedit et bibit, & abiit, parui pendens qd primogenita vendisset.

A CAP. XXVI.

**O**cta autē fame super terrā post eā sterilitatem que acciderat in diebus Abra-

ham, abiit Isaac ad Abimelech regem Palaestinarum in Gerara. Apparuitq; ei dominus, et ait. Ne descendas in Egyptum, sed quiesce in terra quam dixero tibi, et peregrinare in ea, eroq; tecum et benedicam tibi. Tibi enim et semini tuo dabo vniuersas regiones has, complens iuramentū quod spondi Abraham patri tuo. Et multiplicabo semen tuū sicut stellas celi: daboq; posteris tuis vniuersas regiones has, et benedicentur in semine tuo oēs gentes terre, eo qd obediēt Abraham voci mee, et custodierit pcepta et mandata mea, et cerimonias legesq; seruauerit. Nā sit itaq; Isaac in Geraris. Qui cū interrogaretur a viris loci illius super broje sua, respondit. Soror mea est. Timuerat enim confiteri, qd sibi esset sociata coniugio, reputans ne forte interficeret eum propter illius pulchritudinem. Cūq; pertransisset dies plurimi, et ibidē moraretur, prospiciens Abimelech rex Palaestinarum per fenestram, vidit eum iocantē cum Rebecca broje sua: & accessit eo, ait. Perspicui es, qd broj tua sit, cur mentitus es eam sororem tuam esse? Respondit. Timui, ne morerer propter eam. Dixitq; Abimelech. Quare imposuisti nobis? Potuit colore quispiā de populo cum broje tua, et induxeras super nos grande peccatum. Precepitq; omni populo dicens. Qui tetigerit hominis huius brojem, morte morietur. Venit autem Isaac in terra illa, et inuenit in ipso anno cētuplum: benedixitq; ei dominus, et locupletatus est homo: et ibat proficiens atq; succrescēs, donec magnus vehemētē effectus est, habuitq; possessiones ouium et armentorum et familie plurimū.



GENESIS.

Ob hoc inuidentes ei Palestini, omnes puteos quos foderat serui patris illius Abraham, illo tempore obstruxerunt, implentes humo, intantum ut ipse Abimelech diceret ad Isaac. Recede a nobis quoniam potentior nobis factus es valde. Et ille discedens, ut veniret ad torrentem Gerare, habitaretque ibi: rursum fodit alios puteos, quos foderant serui patris sui Abraham, et quos illo mortuo olim obstruxerant Philistini, appellauitque eos eisdem nominibus quibus ante pater vocauerat. Foderuntque in torrente, et reppererunt aquam viuam. Sed et ibi surgium fuit pastorum Gerare aduersus pastores Isaac decem, nostra est aqua. Quam ob rem nomen patris ex eo quod acciderat, vocauit Calumniam. Foderunt autem et alium: et pro illo quoque rixati sunt, appellauitque eum Inimicitias. Profectus inde fodit alium puteum, pro quo non contenderunt. Itaque vocauit nomen eius Latitudo, dicens. Nunc dilatauit nos dominus, et fecit crescere super terram. Ascendit autem Isaac ex illo loco in Bersabee, ubi apparuit ei dominus in ipsa nocte, dicens. Ego sum deus Abraham patris tui, noli timere, quia ego tecum sum. Benedicam tibi, et multiplicabo semen tuum propter seruum meum Abraham. Itaque edificauit tibi altare domino: et inuocato nomine domini extendit tabernaculum, precepitque seruis suis ut foderet puteum. Ad quem locum cum venissent de Geraris Abimelech, et Achazoth amicus illius, et Philocol dux militum: locutus est eis Isaac. Quid venistis ad me hominem quem odistis. et expulistis a vobis? Qui responderunt. Vidimus tecum esse dominum: et id-

circo nunc diximus. Sit tunc amicitium inter nos, et incamius fedus, ut non facias nobis quicquam mali, sicut et nos nihil tuorum attigimus, nec fecimus quod te lederet, sed ea pace dimissimus autam benedictione domini. Fecit ergo eis conuiuium, et post cibum et potum surgentes mane, iurauerunt sibi mutuo, dimissitque eos Isaac pacifice in locum suum. Ecce autem venerunt in ipsa die serui Isaac, annuntiantes et de patre quem foderant atque dicentes. Ingenium aquam. Unde appellauit eam Abundantiam: et nomen verbi impossibile est Bersabee usque in presentem diem. Elau vero quadragenarius duxit uxores duas, Judith filiam Beeri Gether, et Basemath filiam Helon eiusdem loci: que ambe offenderant animum Isaac et Rebecca.

CAP. XXVII.

Erant autem Isaac et caligauerunt oculi eius, et videre non poterat: vocauitque Elau filium suum maiorem, et dixit ei. Fili mi. Qui respondit. Adsum, tui pater, vides, inquit, quod senuerim, et ignorem diem mortis mee. Summe arma tua, pharetram et arcum, et egredere foras. Cumque venatu aliquid apprehenderis, fac mihi inde pulmentum, sicut velle me nosti, et asser ut comedam, et benedicat tibi anima mea antequam moriar. Quod cum audisset Rebecca, et ille abiisset in agrum ut iussione patris impleret, dixit filio suo Jacob. Audisti patrem tuum loquentem cum Elau fratre tuo, et dicentem ei, Asser mihi de venatione tua, et fac cibos ut comedam, et benedicat tibi coram domino antequam moriar. Nunc ergo filii mi acquiesce consiliis meis, et pergens ad gregem, asser mihi duos hedos optimos,

mos, ut faciam ex eis escas pa-  
 tri tuo, quibus libenter vescitur:  
 quas cum intuleris et comederis,  
 benedicat tibi priusquam moue-  
 tur. Qui ille respondit. Nolli q  
 Esau frater meus homo pilosus  
 sit, et ego leuis: si attrectauerit  
 me pater meus et censerit, timeo  
 ne putet me sibi voluisse illudere,  
 et inducat super me maledictionē  
 pro benedictione. Ad quē mater,  
 In me sit, ait, ista maledictio fili  
 mi, tantum audi vocem meam, et  
 pergens affer que dixi. Abiit et at-  
 tulit, deditq; matri. Parauit illa  
 cibos, sicut velle nouerat patrē  
 illius, et vestibus Esau valde  
 bonis, quas apud se habebat do-  
 mi, induit eum, pelliculasq; he-  
 zoyā circumdedit manibus, et colli-  
 C nuda protexit. Deditq; pulmētū,  
 et panes quos coxerat, tradidit.  
 Quibus illatis, dixit. Pater mi.  
 At ille respondit. Audio, quis es  
 tu fili mi? Dixitq; Jacob. Ego  
 sum primogenitus tu? Esau, feci  
 sicut precepisti mihi: surge, sede,  
 et comede de venatione mea, ut  
 benedicat mihi anima tua. Rur-  
 sumq; Isaac ad filium suū. Quo  
 modo, inquit, tam cito inuenire  
 potuisti fili mi? Qui respondit,  
 Voluntas dei fuit: ut cito occur-  
 reret mihi quod volebā. Dixitq;  
 Isaac. Accede huc, ut tēgā te fili  
 mi, et probē utrū tu sis fili? me?  
 Esau, an nō. Accessit ille ad patrē:  
 et palpato eo, dixit Isaac. Vox  
 quidē, vox Jacob est, sed manus,  
 manus Esau sunt. Et nō cogno-  
 uit eum, quia pilose manus simi-  
 litudinem maioris expresserat. Be-  
 D nedicens ergo illi, ait. Tu es fi-  
 lius meus Esau. Respondit. Ego  
 sum. At ille, Affer mihi, inquit,  
 cibos de venatione tua fili mi,  
 ut benedicat tibi anima mea.  
 Quos cum oblatos comedisset,  
 obtulit ei etiam vinum, Quo

hauisto, dixit ad eum. Accede ad  
 me, et da mihi osculum fili mi.  
 Accessit, et osculatus est eū. Sta-  
 tiusq; ut sensit vestimentorum il-  
 lus fragrantiam, benedicens il-  
 li, ait. Ecce odor filii mei, sicut o-  
 dor agri pleni, cui benedixit do-  
 minus. Det tibi deus de roze ce-  
 li, et de pinguedine terre abun-  
 dantiam frumenti, vini, et olei:  
 et seruiant tibi populi, et adoret  
 te tribus. Esto dominus fratrum  
 tuorum: et incuruetur ante te fi-  
 lii matris tue. Qui maledixerit  
 tibi, sit ille maledictus: et qui be-  
 nedixerit tibi, benedictionib; re-  
 pleatur. Atq; Isaac sermonē im-  
 pleuerat, et egresso Jacob foras, E  
 venit Esau, coctosq; de venatio-  
 ne cibos intulit patri, dicens. Sur-  
 ge pater mi, et comede de venati-  
 one filii tui, ut benedicat mihi  
 anima tua. Dixitq; illi Isaac.  
 Quis enim es tu? Qui respon-  
 dit. Ego sum filius tuus pri-  
 mogenitus Esau. Expauit Isa-  
 ac stupore vehementi, et ultra  
 q̄ credi potest admirans, ait.  
 Quis igitur ille est, qui dudum  
 captam venationem attulit mi-  
 hi, et comedi ex omnibus prius-  
 q̄ tu venires? Benedixitq; ei,  
 et erit benedictus. Auditis E-  
 sau sermonibus patris, irruit  
 clamore magno, et consterna-  
 tus ait. Benedic etiam et mi-  
 hi pater mi. Qui ait. Venit  
 germanus tuus fraudulentē,  
 et accepit benedictionem tuam.  
 At ille subiunxit. Iuste voca- F  
 tum est nomen eius Jacob, sup-  
 plantauit enim me, et altera vi-  
 ce. Primogenita mea ante tu-  
 lit, et nunc secundo surripuit be-  
 nedictionem meam. Rursumq;  
 ad patrem, Nunquid non serua-  
 sti, ait, et mihi benedictionē? Re-  
 spondit Isaac. Dominū tuum il-  
 lum constitui, et oēs fratres eius  
 D. li. ser-

Heb. 11. d

Su. 26. d

GENESIS.

teruituti illius subiugauit. Frumento et vino et oleo stabiliui eum, et tibi post hec filii mei, ultra quid faciam? Cui Elau. Num vniam, inquit, tantum benedictionē habes pater? Adhuc quocq; obsecro vt benedicas. Cūq; eiulatu magno fleret, motus Isaac dixit ad eum. In pinguedine terre, et in rore celi desuper erit benedictio tua. Viues in gladio, et fratri tuo serues: tempusq; veniet cū excutias et soluas iugum eius de cervicibus tuis. Ouerat ergo sēper Elau Jacob pro benedictione qua benedixerat ei pater, dixitq; in corde suo. Venient dies lucis patris mei, et occidam Jacob fratrem meum. Punctiata sunt hec Rebece. Que mittens, et vocans Jacob filiū suum, dixit ad eum. Ecce Elau frater tuus minatur vt occidat te. Nūc ergo fili mi, audi vocem meam, et cōsurgens fuge ad Laban fratrem meum in Aran: habitabisq; cum eo dies paucos, donec requiescat furor fratris tui, et cesset indignatio eius, obliuiscaturq; eorum que fecisti in eum: postea mittā, et adducam te inde huc. Cur vtroq; orabatur filio in vno die? Dixitq; Rebecca ad Isaac. Cedet me vite mee propter filias Beth: si acceperit Jacob vxorem de stirpe huius terre, nolo viuere.

CAP. XXVIII.

**V**ocauit itaq; Isaac Jacob, et benedixit eum, precepitq; ei, dicens. Noli accipere coniugem de genere Chanaan, sed vade et proficiscere in Mesopotamiam Syrie, ad domū Bathuel patris matris tue, et accipe tibi inde vxorem de filiabus Laban auunculi tui. Deus autem omnipotens benedicat tibi, et crescere te faciat atq; multiplicet, vt sis in turbas populorū

et det tibi benedictiones Abrahę, et semini tuo post te, vt possideas terram peregrinationis tue, quā pollicitus est auo tuo. Cumq; dimisisset eū Isaac, profectus peruenit in Mesopotamiam Syrie ad Laban filium Bathuel Syri, fratrem Rebece matris sue. Videris autem Elau q; benedixisset pater suus Jacob, et misisset eum in Mesopotamiam Syrie, vt inde vxorem duceret, et q; post benedictionem precepisset ei, dicens. Non accipies vxorem de filiabus Chanaan: q; obediens Jacob parentibus suis iussit in Syriam: probans quocq; quonon libenter aspiceret filias Chanaan patris sui: iussit ad Hismaelem, et duxit vxorem absq; his quas prius habebat, Melech filiam Hismael filii Abrahę sororem Rhaboth. Igitur egressus Jacob de Bersabee, pergebat Aran. Cumq; venisset ad quendā locum, et vellet in eo requiescere post solis occubitum, tulit de lapidibus qui iacebant, et supponens capiti suo, dormiuit in eodem loco. Viditq; in somnis scalam stantem super terram, et tascumen illius tangens celum, angelos quocq; dei ascendentes et descendentes per eam, et dominum innixum scale dicentem sibi, Ego sum dominus deus Abrahę patris tui, et deus Isaac. Terram in qua dormis, tibi dabo et semini tuo, eritq; semen tuum quasi puluis terre: Dilataberis ad orientem et occidentem et septentrionem et meridiem, et benedicentur in te et in semine tuo cunctis tribus terre. Et ero custos tuus quocunq; perrexeris: et reducam te in terram hanc, nec dimittam nisi compleuero vniuersa que dixi. Cumq; euigilasset Jacob de somno, ait. Vere dominus est in loco

osee 13.4

Heb. 11. d  
& 12. e

Abd. 1. c

Deu. 11:  
& 19. c

loco

loco isto, et ego nescibam. Pa-  
uientq, Quam terribilis est, in-  
quit, locus iste: non est hic aliud  
nisi domus dei, et porta celi. Sur-  
gens ergo Jacob mane tulit las-  
pidem, quem supposuerat capiti  
suo, et erexit in titulum, fundes  
olei desuper. Appellauitq, nomē  
vrbis Bethel: que prius Luzā vo-  
cabatur. Prouit etiam votum, di-  
cens. Si fuerit dominus mecum,  
et custodierit me in via per quam  
ego ambulo, et dederit mihi panē  
ad vescendum, et vestimentū ad  
induendum, reuersusq, fuero pl-  
pere ad domum patris mei: erit  
mihi dominus in deum, et lapis  
iste quem erexi in titulum, voca-  
bitur Domus dei: cunctoq,que  
que dederis mihi, decimas offe-  
ram tibi.

CAP. XXIX.

**P**rofectus ergo Jacob venit  
in terram orientalem, et vi-  
dit puteū in agro, tres quo-  
q, greges ouium accubantes iux-  
ta eum. Nam ex illo adaquaban-  
tur pecora, et os eius grandi la-  
pide claudebatur. Moxq, erat  
vt cunctis ouibus congregatis  
denoluerent lapidem, et refectis  
gregibus, rursum super os putei  
ponerent. Dixitq, ad pastores.

**B** Fratres, vnde estis? Qui respō-  
derunt. De Iran. Quos inter-  
rogans, Nunquid, ait, nostis  
Laban filium Racho? Dixe-  
runt. Nostimus. Manuſne est, in-  
quit? Valet, inquit: et ecce  
Rachel filia eius venit cum gre-  
ge suo: Dixitq, Jacob. Adhuc  
multum diei superest, nec est tē-  
pus vt reducantur ad caulas gre-  
ges: date ante potum ouibus, et  
sic eas ad pascuum reducite. Qui  
responderūt. Non possumus de-  
ner omnia pecora congregentur,  
et amoueamus lapidem de ore  
putei, vt adaquemus greges.

Adhuc loquebantur, et ecce Ra-  
chel veniebat cum ouibus patris  
sui: nam gregem ipsa pascerebat.  
Quam cum vidisset Jacob, **C**  
et sciret consobrinā suā, ouesq, La-  
ban auunculi sui: amouit lapide  
quo puteus claudebatur, et ada-  
quato grege osculatus est eam.  
Et eleuata voce fleuit et indica-  
uit ei q, frater esset patris sui, et  
filius Rebecce. At illa festinans  
nuntiauit patri suo. Qui cū au-  
disset venisse Jacob filium sozo-  
ris sue, occurrit obuiam ei, com-  
plexusq, eum, et in oscula ruens,  
dixit in domum suam. Auditis  
autem causis itineris, respondit. **D**  
Os meū es et caro mea. Et post-  
quam impleti sunt dies mensis  
vnius, dixit ei. Num quia frater  
meus es, gratis seruiēs mihi?  
dic quid mercedis accipias. Ha-  
bebat vero duas filias, nomen  
maioris Lia, minor vero appel-  
labatur Rachel. Sed Lia lippis  
erat oculis: Rachel decoya facie,  
et venusto aspectu: quam diligēs  
Jacob, ait. Seruiā tibi pro Ra-  
chel filia tua minore septē annis.  
Respondit Laban. Melius est vt  
tibi eam dem q, alteri uiro: mane  
apud me. Seruiuit ergo Jacob  
pro Rachel septem annis: et vi-  
debatur illi pauci dies pre amo-  
ris magnitudine. Dixitq, ad La-  
ban. Da mihi vxorem meā, quia  
iam tempus impletū est vt ingre-  
diar ad illam. Qui vocatis mul-  
tis amicorum turbis ad cōuiuiū,  
fecit nuptias: et vespere Liam fi-  
liam suā introduxit ad eū, dans  
ancillam filie, Zelpham nomine.  
Ad quam cum ex more Jacob fu-  
isset ingressus, facto mane, vidit  
Liam. Et dixit ad socerum suū.  
Quid est quod facere voluisti?  
nonne pro Rachel seruiui tibi?  
quare imposuisti mihi? Respon-  
dit Laban. Nō est in loco nostro

D.iii.

con-

GENESIS.

**F** consuetudinis, ut minores ante  
tradamus ad nuptias. Imple heb  
domadam dierum huius copule,  
et hanc quoque dabo tibi pro opere  
quo seruiturus es mihi septē an  
nis aliis. Acque placito, et heb  
domada transacta, Rachel duxit  
virorem, cui pater seruam Balam  
tradiderat. Eademque potitus op  
tatis nuptiis, amorem sequentis op  
pori pretulit, seruies apud eum  
septem annis aliis. Vidēs autem  
dominus quod despiceret Liam,  
aperuit vuluam eius, sorore steri  
li permanente. Que conceptū ge  
nuit filium, vocauitque nomen eius  
Ruben, dicens. Vidit dominus  
humilitatem meam, nunc amabit  
me vir meus. Rursumque concepit  
et peperit filium, et ait. Quoniam au  
diuit me dominus haberi contem  
ptui, dedit etiam istum mihi, voca  
uitque nomen eius Symeon. Con  
cepitque tertio et genuit alium fili  
um, dixitque. Nunc quoque copula  
bitur mihi maritus meus, eo quod pe  
pererim ei tres filios: et idcirco ap  
pellauit nomen eius Levi. Quar  
to concepit et peperit filium, et  
ait. Modo confitebor domino. Et  
ob hoc vocauit eum Iudam: ces  
savitque parere.

CAP. XXX.

**A** **Matt. 1. a** **C**ernens autē Rachel quod in  
secunda esset, inuidit sorori  
sue, et ait marito suo. Da  
mihi liberos, alioquin moriar. Cui  
iratus respondit Jacob. Num pro  
deo ego sum, qui priuauit te fru  
ctu ventris tui? At illa, habeo, in  
quit, famulam Balam, ingredi  
ad illam, ut pariat super genua  
mea, et habeam ex illa filios. De  
ditque illi Balam in coniugium.  
Que ingressa ad se viro, concepit  
et peperit filium. Dixitque Rachel.  
Iudicauit mihi dominus et exau  
diuit vocem meam, dans mihi fi  
lium, et idcirco appellauit nomen

eius Dan. Rursumque Bala conce  
piens, peperit alterum, pro quo  
ait Rachel. Comparauit me do  
minus cum sorore mea, et inualui.  
**B** Vocauitque eum Asaphim. Steri  
ens Lia, quod parere desisset, Zel  
pham ancillam suam marito tra  
didit. Qua post conceptum eden  
te filium, dixit. Feliciter. Et idcir  
co vocauit nomen eius Gad. Pe  
perit quoque Zelpha alterum. Di  
xitque Lia. Hoc pro beatitudine mea,  
beatam quippe me dicent omnes  
mulieres. Propterea appellauit  
eum Aser. Egressus autem Ru  
ben tempore mellis triticee in agros  
repperit mandragoras, quas ma  
tri sue detulit. Dixitque Rachel.  
Da mihi partem de mandragoris  
filii tui. Illa respondit, Parum  
ne tibi videtur quod peripueris, ina  
ritum mihi, nisi etiam mandrago  
ras filii mei tuleris? Ait Rachel.  
Dormiat tecum hac nocte pro ma  
ndragoris filii tui. Reducentque  
ad vesperam Jacob de agro, egres  
sa est in occursum eius Lia, et ait.  
Ad me, inquit, intrabis: quia mer  
cede conduxi te pro mandragoris  
filii mei. Dormiuitque cum ea no  
cte illa, et exaudiuit deus preces  
eius: concepitque et peperit filium  
quintum, et ait. Dedit deus mer  
cedem mihi, quia dedi ancillam  
meam viro meo. Appellauitque  
nomen eius Issachar. Rursum Lia  
concepiens peperit sextum filium,  
et ait. Dotauit me deus dote bona:  
etiam hac vice mecum erit mari  
tus meus, eo quod genuerim ei sex fi  
lios. Et idcirco appellauit nomen  
eius Zabulon. Post quem pepe  
rit filiam nomine Dinam. Reor  
datus quoque dominus Rachelis,  
exaudiuit eam, et aperuit vuluam  
eius: que concepit, et peperit fil  
ium, dicens. Absulit deus oppro  
brium meum. Et vocauit nomen  
illi Joseph, dicens. Addat mihi  
dominus.

dominus filium alterum. Rato autem Ioseph, dixit Jacob socio suo. Dimitte me ut reuertar in patriam meam, et ad terram meam: da mihi viros, et liberos meos, pro quibus seruiui tibi, ut abeam, tu vero nosti seruitutem qua seruiui tibi. At illi Laban. Inueniam gratiam in conspectu tuo: experimento didici, quia benedixerit mihi Deus propter te. Constitue mercedem tuam, quam dedi tibi. At ille respondit. Tu nosti quomodo seruiuerim tibi, et quanta in manibus meis fuerit possessio tua. Modicum habui isti antequam venirem ad te, et nunc diues effectus es: benedixitque tibi deus ad introitum meum. Iustum est igitur ut aliquando provideam etiam domui mee. Dixitque Laban. Quid tibi dabo? At ille ait. Nihil volo: sed si feceris quod postulo, iterum pascam et custodiam pecora tua. Quia oves greges tuos, et separa cunctas oves varias, et sparso vellere: et quodcumque fuluum, et maculosum, variūque fuerit tam in ouibus quam in capris erit merces mea. Respondebitque mihi eras iustitia mea, quando placiti tempus aduenerit coram te: et omnia que non fuerint varia, et maculosa, et fulua, tam in ouibus quam in capris, furti me argues. Dixitque Laban. Gratium habeo quod petis. Et separauit in die illa capras et oves, hircos et arietes varios, atque maculosos. Cū autem gregem unicolorum, id est albi aut nigri velleris, tradidit in manu filiorum suorum, et posuit spatium itineris trium dierum inter se et generum, qui pascebat reliquos greges eius. Collens ergo Jacob virgas populeas, virides, et amygdalinas, et ex planis, ex parte decoctis: uit eas. Detrahitque copticibus, in

his que spoliata fuerant, candoque apparuit: illa vero que integra fuerant, viridia permanserunt: atque in hunc modum color effectus est varius. Posuitque eas in canalibus, ubi effundebatur aqua: ut cum venissent greges ad bibendum, ante oculos haberent virgas, et in aspectu earum conciperent. Factumque est ut in ipso calore coitus oves intuerentur virgas, et parerent maculosa, et varia, et diuerso colore respercta. Diuisitque gregem Jacob, et posuit virgas in canalibus ante oculos arietum. Erant autem alba et nigra queque Laban: cetera vero Jacob, separatis inter se gregibus. Igitur quando primo tempore ascendeabant ques, ponebat Jacob virgas in canalibus aquarum ante oculos arietum et ouium, ut in earum contemplatione conciperent. Quando vero serotina admissura erat, et conceptus extremus, non ponebat eas. Factaque sunt ea que erant serotina, Laban: et que primi temporis, Jacob. Ditatusque est homo ultra modum, et habuit greges multos, ancillas et seruos, camelos et asinos.

## CAP. XXXI.

**P**ostquam autem audiuit verba filiorum Laban dicentium, A tulit Jacob omnia, que fuerunt patris nostri, et de illius facultate ditatus, factus est inceptus: animaduertit quoque faciem Laban quod non esset erga se sicut heri et nudiustertius, maxime dicente sibi domino, Reuertere in terram patrum tuorum, et ad generationem tuam, eroque tecum: misit et vocauit Rachel, et Liam in agrum, ubi pascebat greges, dixitque eis. Video faciem patris vestri, quod non sit



GENESIS.

sit erga me sicut heri et nudius-tertius. Deus autem patris mei fuit mecum, et ipse noluit, q̄ totis viribus meis seruirem patri vestro. Sed et pater vester circumuenit me, et mutauit mercedem meam decem vicibus, et tamen non dimisit eum deus, vt noceret mihi. Si quando dixit, Marie, erunt mercedes tue: pariebant omnes oves varios fetus. Quando vero e contratio ait, Alba queq; accipies p̄ mercede: oēs **B** greges alba pepererunt. Tulitq; deus substantiam patris vestri, et dedit mihi. Postq̄ enim conceptus ouiu tempus aduenerat, leuaui oculos meos, et vidi in somnis ascendentes iuares super feminas, varios et maculosos, et diuersorum colorum. Dixitq; angelus domini ad me i somnis. Jacob. Et ego respondi. Adsum. Qui ait. Leua oculos tuos, et vide vniuersos masculos ascendentes super feminas, varios, maculosos, atq; resperfos. Vidi eni oia que fecit tibi Laban. Ego sum deus Bethel, vbi vixisti lapidem, et votu vouisti mihi. Nunc ergo surge, et egredere de terra hac, reuertens in terram nationis tue. Responderuntq; Rachel, et Lia. Nunquid habemus residui quicq; in facultatibus, et hereditate domus patris nostri? nonne quasi alienas reputauit nos, et vendidit, comeditq; pretium nostrum? Sed tulit deus opes patris nostri, et eas tradidit nobis, ac filiis nostris: vnde oia que precepit tibi dominus, fac. Surrexit itaq; Jacob, et impositis liberis, ac coniugibus suis sup camelos, abiit. Tulitq; oem substantiam suam, et greges, et quicquid in Mesopotamia acquisierat, pergens ad Isaac patrem suum in terram Chanaan. Eo

Sup. 28d

C

tempore ierat Laban ad tendendas oves, et Rachel furata est idola patris sui. Poluitq; Jacob confiteri locero suo, q̄ fugeretur. Cum abiisset tam ipse q̄ omnia que iuris sui erant: et amne transmissio pergeret contra montem Galaad: nuntiaturum est Laban die tertio, q̄ fugeret Jacob. Qui assumptis fratribus suis, persecutus est eum diebus septē, et comprehendit eū in mote Galaad. Viditq; in somnis dicentē sibi dominum, Caue ne quicquā **D** aspere loquaris contra Jacob. Jamq; Jacob extēderat in mote tabernaculum. Cumq; ille consecutus fuisset eum cum fratribus suis, in eodem mote Galaad fixit tentorium. Et dixit ad Jacob. Quare ita egisti, vt clam me abigeres filias meas quasi captiuas gladio? Cur ignorante me fugere voluisti, nec indicare mihi: vt prosequerer te cum gaudio, et canticis, et tympanis, et citharis? Non es passus vt oscularer filios meos et filias: stulte operatus es. Et nūc quidē valet manus mea reddere tibi malū, sed deus patris tui heri dixit mihi, Caue ne loquaris cōtra Jacob quicquā duri⁹. Et si ad tuos ire cupiebas, et desiderio erat tibi domus patris tui: cur furatus es deos meos? Respondit Jacob. Quid inscio te profectus sū, timui ne violenter auferres filias tuas. Quid autē furti me arguis, apud quē eumq; inueneris deos tuos, necesse est corā fratribus nostris. Perutare, quicquid tuorum apud me inueneris, aufer. Hec dicens, ignorabat q̄ Rachel furata esset idola. Ingressus itaq; Laban tabernaculum Jacob, et Lie et vtriusq; famule, non inuenit. Cumq; intrasset tentorium Rachelis, illa festinās abscondit idola subter **Ara**

stramenta cameli, & sedit desuper: scrutanturq; omne tentorium, & nihil inuenienti, ait. Ne irascatur dominus me, q; coram te assurgere nequeo, quia iuxta consuetudinem seminarum nunc accedit mihi. Sic delusa sollicitudo querentis est. Cumq; Jacob, cum iurgio ait. Quia ob culpam meam, et ob quod peccatum meum sic exarsisti post me, & servatus es omnem suppellectilem meam? Quid inuenisti de cuncta substantia domus tue? Donec hic coram fratribus iaceas, et fratribus tuis, et iudicent inter me et te. Idcirco viginti annis fui tecum, oves tue & capre steriles non fuerunt, arietes gregis tui non comedi, nec caprum a bestia ostendi tibi, ego danum oem reddebam: quicquid furto perierat, a me exigebas: die noctuq; estu vigilabam, & gelu, fugebatq; somnus ab oculis meis. Sic per viginti annos in domo tua serviui tibi: quatuordecim pro filiabus, et sex pro gregibus tuis. Immutasti quoq; mercedem meam decem vicibus. Nisi deus patris mei Abraham & timor Isaac affuisset mihi, forsitan modo nudum me dimisisses. Afflictionem meam et laborem meorum respexit deus, et arguit te heri. Respondit ei Laban. Filie mee et filii, et greges tui, et omnia que cernis, mea sunt: quid possum facere filiis et nepotibus meis? Veni ergo & ineamus sedem, ut sit testimonium inter me et te. Tulit itaq; Jacob lapidem, & erexit illum in titulum: dixitq; fratribus suis. Afferte lapides. Qui congregantes fecerunt tumulum, comederuntq; super eum. Quem vocavit Laban Tumulum testis, et Jacob iterum testimonium, uterq; iuxta proprietatem lingue sue. Dixitq; Laban. Tumulus iste erit testis inter me et te hodie, & idcirco appellatus est nomen eius Ga-

laad, id est tumulus testis. Et adiecit Laban. Intueatur et iudicet dominus inter nos, quando recti seruius a nobis, si afflicteris filias meas, et si introduxeris alias uxores super eas. Nullus sermone nostrum testis est absq; deo, qui presens respicit. Dixitq; rursus ad Jacob. En tumulus hic et lapis quem erexi, inter me et te testis erit. Tumulus inquam iste et lapis sint in testimonium, si aut ego transiero illum, pergens ad te: aut tu preterieris, malum mihi cogitans. Deus Abraham, et deus Nachor iudicet inter nos, deus patris eorum. Iuravit ergo Jacob per timorem patris sui Isaac, immolatisq; victimis in monte, vocauit fratres suos ut ederent panem. Qui cum comedisset, manserunt ibi. Laban vero de nocte consurgens, osculatus est filios et filias suas, et benedixit illis, reuerfusq; est in locum suum.

CAPVT. XXXII.

**I**acob autem abiit in itinere quod acceperat, fueruntq; ei obuiam angeli dei: quos cum vidisset, ait. Castra dei sunt hec. Et apelauit nomen loci illius Mahanaim, id est castra. Misit autem et nuntios ante se ad Esau fratrem suum in terram Seir regionis Edom, precepitq; eis dicens. Sic loquimini domino meo Esau, hec dicit frater tuus Jacob. Apud Laban peregrinatus sum, et fui usq; in presentem diem: habeo boues & asinos et oves et seruos et ancillas, mittoq; nunc legationem ad dominum meum, ut inueniam gratiam in conspectu tuo. Reuerstiq; sunt nuntii ad Jacob, dicentes. Venimus ad Esau fratrem tuum, & ecce prope est in occursum tibi cum quadringentis viris. Tremuit Jacob valde, et perterritus diuisit populum qui secum erat, greges quoq;

GENESIS.

et oues et boues et camelos in duas turmas, dicens, Si venerit Esau ad vnam turmam, et percusserit eam, alia turma que reliqua est, saluabitur. Dixitque Jacob. Deus patris mei Abraham, et deus patris mei Isaac, domine qui dixisti mihi, Reuertere in terram tuam, et in locum natiuitatis tue, et benefaciam tibi: minor sum cunctis miserationibus tuis, et veritate tua quam expleuisti seruo tuo. In baculo meo transiui Iordanem istum, et nunc cum duabus turmis regredior. Erue me de manu fratris mei Esau, quia valde eum timeo: ne forte veniens, percutiat matrem cum filiis. Tu locutus es quod benefaceres mihi, et dilatares semen meum sicut arenam maris, que pro multitudo numerari non potest. Cum dormisset ibi nocte illa, separauit de his que habebat munera Esau fratri suo, capras ducentas, hircos viginti, oues ducentas, arietes viginti, camelos fetas cum pulis suis triginta, vaccas quadraginta, et tauros viginti, asinas viginti, et pullos earum decem. Et misit per manus seruorum suorum singulos seorsum greges, dixitque pueris suis, Antecedite me et sit spatium inter gregem et gregem. Et precepit priori, dicens, Si obuium habueris fratri meo Esau, et interrogauerit te, Qui es? aut, quo vadis? aut, cuius sunt ista que sequeris? respondebis, Serui tui Jacob. Munera misit domino suo Esau, ipse quoque post nos venit. Similiter dedit mandata secundo et tertio, ac cunctis qui sequebantur greges, dicens. Huiusdem verbis loquimini ad Esau cum inueneritis eum, et addetis, Ipse quoque seruus tuus Jacob iter nostrum insequitur, dixit enim, Placabo illum muneri-

bus que precedunt, et postea videbo illum, forsitan propitiabitur mihi. Precesserunt itaque munera ante eum, ipse vero mansit nocte illa in castris. Cumque mature surrexisset, tulit duas vxores suas et totidem famulas cum vnderem filiis, et transiuit vadum Iaboch. Graductisque omnibus que ad se pertinebant, mansit solus. Et ecce vir luctabatur cum eo usque mane, qui cum videret quod eum superare non posset, tetigit neruum femoris eius, et statim emarcuit. Dixitque ad eum, Dimitte me, iam enim ascendit aurora. Respondit, Non dimittas te, nisi benedixeris mihi. At ergo. Quod nomen est tibi? Respondit. Jacob. At ille, Nequaquam, inquit, Jacob appellabitur nomen tuum: sed Israel, quoniam si contra deum fortis fuisti, quanto magis contra homines preualebis? Interrogauit eum Jacob, Dic mihi, quo appellaris nomine? Respondit, Cur queris nomen meum, quod est mirabile? Et benedixit ei in eodem loco. Vocauitque Jacob nomen loci illi: Phaniel, dicens. Vidi dominum facie ad faciem, et salua facta est anima mea. Ortusque est ei statim sol, postquam transgressus est Phaniel. Ipse vero claudicabat pede. Quam ob causam non comedunt neruum filii Israel, quod emarcuit in femore Jacob, usque in presentem diem: eo quod tetigerit neruum femoris eius, et obstupuerit.

CAP. XXXIII.

Leuans autem Jacob oculos suos, vidit venientem Esau, et cum eo quadringentos viros, diuisitque filios Lie et Rachel, ambarumque familiarum: et posuit vtramque ancillam, et liberos earum in principio: Lisa vero, et filios eius in secundo loco, Rachel autem et Ioseph novissimos

Sup. 31. c

F  
ose. 13

D

E

G

nissimos. Et ipse progrediens ad-  
orauit pronus in terram septies,  
donec appropinquaret frater eius.  
Currrens itaq; Elau obuiam fra-  
tri suo, amplexatus est eum: strin-  
gensq; collum eius, et osculās fle-  
uit, leuatq; oculis vidit mulie-  
res et paruulos earū, et ait. Quid  
sibi volunt isti, et si ad te pertine-  
ant? Respondit. Paruuli sunt,  
quos donauit mihi de seruo tuo.  
Et appropinquantēs ancille et fi-  
lii earū, incuruati sunt. Accessit  
quoq; Lia cum pueris suis, et cū  
similiter adorassent, extremi Jo-  
seph et Rachel adorauerunt. Di-  
xitq; Elau. Quenam sunt iste tur-  
me, quas obuiam habui? Respon-  
dit. Ut inuenirem gratiam corā  
dño meo. Ille ait. Habeo pluri-  
ma frater mi: sint tua tibi. Dixit  
Jacob. Noli ita obsecro, sed si in-  
ueni gratiam in oculis tuis, acci-  
pe munusculum de manibus me-  
is. Sic enim vidi faciē tuā, quasi  
viderim vultum dei: esto mihi p-  
pitius, et suscipe benedictionē quā  
attuli tibi, et quam donauit mihi  
deus, tribuens omnia. Vir fratre  
compellente suscipiens, ait. Gra-  
diamur simul, eroq; socius itine-  
ris tui. Dixitq; Jacob. Posti do-  
mine mi q; paruulos habēā tene-  
ros, et oues et boues fetas meci:  
quas si plus in ambulando fecero  
laborare, morientur vna die cum:  
eti greges: precēbat dominus me-  
us ante serū suū, et ego sequar  
paucatim vestigia eius, sicut vi-  
dero paruulos meos posse, donec  
veniam ad dominū meū in Heir.  
Respondit Elau. Quo te, vt de p-  
pulo qui mecum est, saltem socii  
remaneant vie tue. Non est (in-  
quit) necesse: hoc vno tantum in-  
digeo, vt inueniam gratiam in  
conspetu tuo domine mi. Reuer-  
sus est itaq; illo die Elau itinere  
quo venerat in Heir. Et Jacob

venit in Soccoth, vbi edificata  
domo et fixis tentorijs, appella-  
uit nomen loci illius Soccoth, id  
est tabernacula. Transiuitq; in  
Salem urbem Sichimorum, que  
est in terra Chanaan: postq; re-  
uersus est de Mesopotamia Sy-  
rie, et habitauit iuxta oppidum,  
emitq; partem agri in qua fixerat  
tabernacula, a filiis Emor patris  
Sichem centum agnis: et erecto  
ibi altari, inuocauit super illud  
fortissimum deum Israel.

CAP. XXXIIII.

**E**gressa est autem Dina fi-  
lia Lie, vt videret mulieres  
regionis illius. Quam cum  
vidisset Sichē filius Emor  
Euet, princeps terre illius, ada-  
mauit eam, et rapuit, et dormiuit  
cum illa, vi opprimes virginem.  
Et conglutinata est anima eius  
cum ea, tristēq; delinuit blandi-  
cijs. Et pergens ad Emor patrē  
suū, Accipe, inquit, mihi puel-  
lam hanc coniugem. Quod cum  
audisset Jacob, absentibus filiis  
et in pastu pecorum occupatis,  
siluit donec redirent. Egresso au-  
tem Emor patre Sichem vt lo-  
queretur ad Jacob, ecce filii eius  
veniebāt de agro: auditoq; quod  
acciderat, irati sunt valde: eo q  
fedam rem operatus esset in Isra-  
el, et violata filia Jacob rem illi-  
citam perpetrasset. Locutus est  
itaq; Emor ad eos. Sichem filii  
mei adhesit anima filie vestre, das-  
te eam illi vbrorem, et iungamus  
viciissim connubia, filias vestras  
tradite nobis, et filias nostras  
accipite, et habitate nobiscū. Ter-  
ra in potestate vestra est, exerce-  
te, negotiamini, et possidete eam.  
Sed et Sichem ad patrem et ad  
fratres eius, ait. Inueniam gra-  
tiam coram vobis, et quicunq;  
statueritis, dabo. Augete dotem  
et munera postulate, et libenter  
tribuam

GENESIS.

tribuat quod petieritis, tantū date mihi puellā hanc vxorē. Responderunt filii Jacob Sichem & parri eius in dolo, scilicet ob stuprum sororis. Non possumus facere quod petitis, nec dare sororem nostram homini in circūciso: quod illicitum et nefarium est apud nos. Sed in hoc valebitus federari. Si volueritis esse similes nostri, et circumcidatur in vobis omnis masculini sexus, tunc dabimus & accipiemus mutuo filias vestras ac nostras, et habitabimus vobiscum, erimulq; vnus populus. Si autem circumcidi nolueritis, tollemus filiam nostram et recedemus. Placuit oblatio eorum Emor & Sichem filio eius: nec distulit adolescens quin statim quod petebatur exple ret, amabat enim puellā valde, & ipse erat inceptus in omni domo patris sui. Ingressiq; portam vr̄bis, locuti sunt ad populū. Viri isti pacifici sunt, et volunt habitare nobiscum. Negotientur in terra et erercent eā, que spatiosa et lata cultoribus indiget. Filias eorum accipiemus vxores, & nostras illis dabimus. Vnum est quo differtur tantū bonum, Si circumcidam⁹ masculos nostros, ritum gentis imitantes, et substantia eorum et pecora et cuncta que possident, nostra erunt: tātū in hoc acquiescamus, et habitantes simul, vnum efficiamus populum. Assensiq; sunt omnes, circuncis cunctis maribus. Et ecce die tertio quando grauissimum vulnecum dolor est, arreptis duo filii Jacob, Simeon, & Levi fratres Dine, gladiis: ingressi sunt vr̄bem confidenter, interfecisq; omnibus masculis, Emor & Sichem pariter necauerunt, tollentes Dinam de domo Sichem sororem suam. Quibus egressis,

irruerūt super occisos ceteri filii Jacob, et depulati sunt vr̄bē in vitionem stupri, oues eorū, et armenta et asinos, cunctaq; vastates que in domibus & in agris erant, paruulos quoq; eorum et vxores duxerunt captiuas. Quibus perpetratis audacter, Jacob dixit ad Simeon & Levi, Turbatis me et odiosū fecistis me Chananeis & Pherezeis habitatorib⁹ terre huius. Nos pauci sum⁹, illi congregati percutient me, et delebo⁹ ego et domus mea. Responderunt, Nunquid vt scopio abuit debueret sorore nostra?

CAP. XXXV.

Iterea locutus est deus ad Jacob, Surge et ascende Bethel, et habita ibi, facq; altare deo, qui apparuit tibi quando fugiebas Elau fratrem tuū. Jacob vero conuocata omni domo sua, ait. Abiicite deos alienos, qui in medio vestri sunt, et munda mini, ac mutate vestimenta vestra. Surgite et ascendamus in Bethel, vt faciam⁹ ibi altare domino, qui exaudiuit me in die tribulationis mee, et socius fuit itineris mei. Dederunt ergo ei oēs deos alienos quos habebant, et in aures que erant in auribus eorum. At ille infodit eas sub ter rebinthum, que est post vr̄bē Bethel. Cumq; profecti essent, terror dei inuasit omnes per circuitū ciuitatis, et non sunt ausi persequi recedentes. Venit igitur Jacob Luzan, que est in terra Chanaan, cognomento Bethel, ipse et oīs populus cum eo: edificauitq; ibi altare, et appellauit nomen loci illius Dom⁹ dei. Ibi enim apparuit ei deus cum fugeret fratrem suum. Eodē tempore mortua est Deboia nutritrix Rebece, & sepulta est ad radices Bethel subter quercum: vocatumq; est nomen loci

Sup. 32. c

loci illius, Querens scetus. Appariuit autem iterum deus Jacob postquam reuersus est de Mesopotamia Syrie, et venit in Bethel, benedixitque ei, dicens. Non vocaberis ultra Jacob: sed Israel erit nomen tuum. Et appellauit eum Israel, dixitque ei. Ego deus omnipotens, Cresce et multiplicare: gentes et populi nationum ex te erunt, reges de lumbis tuis egredientur, terramque quam dedi Abraham et Isaac, dabo tibi et semini tuo post te. Et recessit ab eo. Ille vero erexit titulum lapideum in loco quo locutus fuerat ei deus, libans super eum libamina, et effundens oleum, vocansque nomen loci illius Bethel. Egrediens autem inde, venit verno tempore ad terram que dicitur Ephrata. In qua cum percurret Rachel, ob difficultatem partus periclitari cepit. Dixitque ei obstetrix. Noli timere, quia et hunc habebis filium. Egrediente autem anima pro dolore, et imminente iam morte, vocauit nomen filii sui, Benoni, id est, filius doloris mei. Pater vero appellauit eum Benjamin, id est, filius dextere. Mortua est ergo Rachel, et sepulta est in via que ducit Ephratam, hec est Bethleem. Erexitque Jacob titulum super sepulchrum eius, hic est titulus monumenti Rachel: vsque in presentem diem. Egrediens inde fixit tabernaculum trans castrum gregis. Cumque habitaret in illa regione, abiit Ruben, et dormiuit cum Bala, concubina patris sui. Quod illum minime latuit. Erant autem filii Jacob duodecim. Filii Leie, primogenitus Ruben, et Simeon et Levi et Judas et Issachar et Zabulon. Filii Rachel Ioseph, et Benjamin. Filii Bale ancille Rachelis, Dan, et Neptalim. Filii Zelphe ancille Leie, Gad et Aser. Hi sunt filii Jacob qui nati

sunt ei in Mesopotamia Syrie. Venit etiam ad Isaac patrem suum in Arabie ciuitate Arber, hec est Hebron, in qua peregrinatus est Abraham et Isaac. Et compleri sudes Isaac centum octoginta annorum, consumptusque etate mortuus est: et appositus est populo suo senex et plenus dierum, et sepelierunt eum Esau et Jacob filii sui.

CAP. XXXVI.

**H** sunt autem generationes Esau, ipse est Edom. Esau accepit uxores de filiabus Chanaan. Ada filia Seor Ethel, et Oolibama filia Iue filii Sebeo Cenei: Basemath quoque filiam Ismael sororis Rahaioth. Idcirco autem Ada Eliphaz, Basemath genuit Rahuel, Oolibama genuit Iehus et Iudom et Lora. Hi filii Esau qui nati sunt ei in terra Chanaan. Cuius autem Esau uxores suas et filios et filias, et omnem animam domus sue et substantiam et pecora, et cetera que habere poterat in terra Chanaan, et abiit in alteram regionem, recessitque a fratre suo Iacob. Diuites enim erat valde, et simul habitare non poterat: nec sustinebat eos terra peregrinationis eorum propter multitudinem gregum. Habitauitque Esau in monte Seir, ipse est Edom. Hec autem sunt generationes Esau patris Edom in monte Seir, et hec nomina filiorum eius: Eliphaz filius Ada uxoris Esau, Rahuel quomodo filius Basemath uxoris eius. Fueruntque Eliphaz filii: Cheman, Omar, Hebron, et Gatham, et Kenz. Erat autem Chamia, concubina Eliphaz filii Esau, que peperit ei Amalech. Hi sunt filii Ada uxoris Esau. Filii autem Rahuel: Rahath et Zara, Semma et Haze. Hi filii Basemath uxoris Esau. Isti quoque erant filii Oolibama

1. par. 1. c

1. par. 1. c

E. iii. filie



**F** filie Ane filii Hebeon uxoris Esau, quos genuit et Jeth<sup>o</sup> et Jhesom et Lore. Hi duces filiorum Esau. Filii Eliphaz primogeniti Esau: dur Cheman, dur Omar, dur Sephua, dur Cenez, dur Lore, dur Gatam, dur Amalec. Hi filii Eliphaz in terra Edom, et hi filii Ade. Hi quoque filii Rahuel filii Esau: dur Rahath, dur Zarah, dur Hemma, dur Mesa. Hi autem duces Rahuel in terra Edom: isti filii Basemath uxoris Esau. Hi autem filii Olibama uxoris Esau: dur Jeth<sup>o</sup>, dur Jhesom, dur Lore. Hi duces Olibama filie Ane uxoris Esau. Isti sunt filii Esau et hi duces eorum, ipse est Edom. Isti sunt filii Seir Horrei, habitatores terre: Lotan et Sobal et Hebeon et Ana et Dison et Eser et Disan. Hi duces Horrei, filii Seir in terra Edom. Facti sunt autem filii Lotan: Hoyi et Eman. Erat autem soror Lotan Chamna. Et isti filii Sobal, Aluan et Manaath et Hebal et Sepho et Onam. Et hi filii Hebeon: Ahia et Ana. Ille est Ana qui inuenit aquas calidas in solitudine, cum pasceret asinas Hebeon patris sui. Habuitque filium Disan, et filiam Olibama. Et isti filii Disan: Hamdan et Heseban et Jethran et Charan. Hi quoque filii Eser Balan et Zeua et Aran. Hi duces Horreorum: dur Lotan, dur Sobal, dur Hebeon, dur Ana, dur Dison, dur Eser, dur Disan. Isti duces Horreorum, qui imperauerunt in terra Seir. Reges autem qui regnauerunt in terra Edom antequam haberent regem filii Israel, fuerunt hi: Balach, filius Beor, nomenque urbis eius Denaba. Horreus est autem Balach, et regnauit pro eo Jobab filius Zare de

Boltra. Cum mortuus esset Jobab, regnauit pro eo Husa de terra Chemanorum. Hoc quoque mortuo, regnauit pro eo Adad filius Badad, qui percussit Madian in regione Moab, et nomenque urbis eius Aith. Cumque mortuus esset Adad, regnauit pro eo Hemla de Masrea. Hoc quoque mortuo, regnauit pro eo Saul de filio Roboth. Cumque et hic obisset, successit in regnum Balanan filius Achobor. Isto quoque mortuo, regnauit pro eo Adad, nomenque urbis eius Phau. Et appellabatur uxor eius Meetabel, filia Marted filie Mesaab. Hec ergo nomina ducum Esau in cognationibus et locis et vocabulis suis: dur Chamna, dur Alua, dur Jetheth, dur Olibama, dur Ela, dur Phino, dur Cenez, dur Chemma, dur Absar, dur Magdiel, dur Hira: hi duces Edom habitantes in terra imperii sui, ipse est Esau pater Idumeorum. Habitauit autem Jacob in terra Chanaan, in qua pater suus peregrinatus est, et he sunt generationes eius.

CAP. XXXVII.

**I**oseph cum sedecim esset annorum, pascerebat gregem cum fratribus suis adhuc puer, et erat cum filiis Bale, et Zelphe uxoribus patris sui: accusauitque fratres suos apud patrem crimine pessimo. Israel autem diligebat Ioseph super omnes filios, eo quod in senectute genuisset eum, fecitque ei tunicam polymitam. Videntes autem fratres eius quod a patre plures filii amaretur, oderant eum, nec poterant ei quicquam pacifice loqui. Accidit quoque, ut visum somnium referret fratribus suis, que causa maioris odii seminatam fuit. Dixitque Ioseph fratribus suis. Audite somnium meum quod vidi.

vidi. Putabam nos ligare manipulos in agro, et quasi cōfurgere manipulos meū, et stare, veltrosque manipulos circumstantes adorare manipulum meum. Rēpōderunt fratres eius. Nunquid rex noster eris, aut subiciemur ditioni tue? Hec ergo causa somniorum atq; sermonum, inuidie et odii fomitem ministravit. Aliud quoq; vidit somnium, quod narrans fratribus, ait. Vidi, per somnium quasi solem, et lunā, et stellas undecim adorare me. Quod cum patri suo, et fratribus retulisset, increpauit eum pater suus, et dixit. Quid sibi vult hoc somnium, quod vidisti? Num ego, et mater tua, et fratres tui adorabimus te super terram? Inuidebāt ei igitur fratres sui: pater vero rem tacuit. Considerabat. Tūq; fratres illi in pascendis gregibus patris morantur. In Sichem, dixit ad eum Israel. Fratres tui pascunt oves in Sichemis, veni, mittam te ad eos. Quo respondente, p̄fesso su, ait. Vade, et vide si cuncta prospera sint erga fratres tuos et pecora, et resumpta mihi quid agatur. Missus de valle Hebron, venit in Sichem: inuenitque cum vir errantem in agro, et interrogauit eum quæreretur. At ille respondit. Fratres meos quero, inquit mihi ubi pascūt greges. Dixitque ei vir. Ecesserūt de loco isto, audiuī autem eos dicētes, Cami in Dothaim. Perrexit itaq; Joseph post fratres suos, et inuenit eos in Dothaim. Qui cum vidissent eum procul, antequā accederet ad eos, cognitaue runt illum occidere, et mutuo loquebantur. Ecce somnator venit, venite occidamus eū, et mittamus in cisternam veterē: dicemus, fera pessima deuorauit eum. Et tunc apparebit quid illi

profinit somnia sua. Audiens autem hoc Ruben, nitebatur liberare eum de manibus eorum, et dicebat. Non interficiamus animam eius, nec effundamus sanguinem, sed proiciat eum in cisternam veterem, que est in solitudine, et manus vestras servate innoxias. Hoc autem dicebat, volens evipere eum de manibus eorum, et reddere patri suo. Confectum igitur per veniit ad fratres suos, nudaverunt eum tunica salari, et polymita: miseruntque eum in cisternam veterem, que non habebat aquam. Et sedetis vt comederet panem, viderunt Hismaelitas viatores venire de Galaad, et camelos eorum portantes aromata, et resina, et staden in Egyptum. Dixit ergo Iudas fratrius suis. Quid nobis prodest, si occiderimus fratrem nostrum, et celauerimus sanguinem ipsius? melius est vt beatur Hismaelitis, et manus nostre non polluant: frater enim et caro nostra est. Acquieuerunt fratres sermonibus illius, et preterierunt eum. Adianitis negotiatoribus, extrahentes eum de cisterna, venderunt eum Hismaelitis viginti argentiis, et duxerunt eum in Egyptum. Reuerfusque Ruben ad cisternam, non inuenit puerum, et scissis vestibus perges ad fratres suos, ait. Puer non coparet, et ego quid ibo? Culerunt autem tunicam eius, et in sanguinem hedi quem occiderant: tinxerunt, mittentes qui ferebant ad patrem, et diceret, Hanc inuenimus, vide viri tunica filii tui sit, an non. Quam cum cognovisset pater, ait. Tunica filii mei est, fera pessima comedit eum, bestia deuorauit Ioseph. Scissisque vestibus, indutus est cilicio, luges filium suum multo repono. Congregatis autem cunctis liberis eius, vt lenirent dolorem patris, noluit consolari-

Saṁ. 10. c  
pfa. 10. b

solationē accipere, sed ait. Descē-  
dam ad filium meū, lugens in in-  
fernū. Et illo pſuerante in fletu,  
Madianite vendiderunt Ioseph  
in Egypto Phutiphari eunucho  
Pharaonis, magistro militum.

C A P. XXXVIII.

**A**dem tempore descendens  
Judas a fratribus suis, di-  
uertit ad virum Odollami-  
ten, nomine Hiram, viditq; ibi fi-  
liū hominis Chananei, vocabulo  
Sue: et accepta broze, ingressus  
est ad eam: que concepit, & peperit  
filium, & vocauit nomē eius Her.  
Rursusq; cōcepto fetu, natū fili-  
um vocauit Onan. Tertiu quoq;  
peperit, quē appellauit Sela: quo  
nato, parere vltra cessauit. Dedit  
autem Judas brozē primogenito  
suo Her, nomine Chamar. Fuit  
quoq; Her primogenitus Jude,  
nequā in conspectu dñi, et ideo ab

Nāc 26

**B**eo occisus est. Dixit ergo Judas  
ad Onan filiū suū, Ingredere ad  
brozem fratris tui, et sociare illi,  
vt suscites semer fratri tuo. Ille  
sciēs nō nasci sibi filios, introiēs  
ad brozem fratris sui, semen fun-  
debat in terram, ne liberi fratris  
nomine nascerent. Et idcirco pre-  
cessit eum dñs, eo q; rem detesta-  
bilem faceret. Quā ob rem dixit  
Judas Chamar nurui sue. Esco  
vidua in domo patris tui, donec  
erescat Sela filius meus. Time-  
bat enī ne et ipse moxeretur, sicut  
fratres eius. Que abiit, & habita-  
uit in domo patris sui. Evolutis  
autem multis diebus, mortua est  
**C**Sue, broz Jude. Qui post luctū  
consolatione suscepta, ascendebat  
ad tonsos equum suarū, ipse et  
Hiras opilio gregis, Odollami-  
tes in Chamnas. Puntiatūq; est  
Chamar, q; focer illi ascēderit in  
Chānas ad tondēdas oues. Que  
depositis viduitatis vestibus, as-  
sumpsit thetistrū: & mutato habi-

tu sedit in biuio itineris, qđ ducit  
Chamnam, eo q; creuisset Sela,  
et non eū accepisset maritū. Quā  
cum vidisset Judas, suspicatus  
est esse meretricē, operuerat enim  
vultum suum, ne agnosceretur,  
ingrediensq; ad eam, ait. Dimitte  
me vt coeā tecū. Resciebat enim  
q; nur⁹ sua esset. Qua respondēte,  
quid dabis mihi, vt fruarius coeū  
bitu meo? Dixit. Mitta tibi hedū  
de gregib⁹. Rursusq; illa dicēte,  
Partiar qđ vis, si dederis mihi ar-  
rabonē, donec mittas quod polli-  
ceris. Ait Judas. Quid vis tibi p  
arrabone dari? Respondit. Annu-  
lum tuum, et armillam, et bacu-  
lum quem manu tenes. Ad vnum  
igitur coitum mulier concepit, et  
surgens abiit: depositosq; habitu  
quē sumpserat, induta est vidui-  
tatis vestibus. Missit autem Ju-  
das hedum per pastore suū. Dol-  
lamitē, vt reciperet pignus, quod  
dederat mulieri. Qui cum nō in-  
uenisset eam, interrogauit homi-  
nes loci illius, vbi est mulier, que  
sedebat in biuio? Respondentib⁹  
cunctis, Non fuit in loco isto me-  
retrix: reuersus est ad Iudam, et  
dixit ei. Non inueni eā, sed et ho-  
mines loci illius dixerūt mihi nū-  
q; sedisse ibi scortum. Ait Judas.  
Habeat sibi: certe mendaciū argu-  
ere nos non pterit. Ego misi he-  
dum, quem promiseram, et tu nō  
inuenisti eam. Ecce aut post tres  
menses nuntiauerunt Jude, dicē-  
tes. Fornicata est Chamar nur-  
tua, & videtur vtetas illius intus  
mescere. Dixitq; Judas. Produ-  
cite eam vt comburatur. Que cū  
duceretur ad penam, misit ad so-  
cerum suū, dicens. De viro cuius  
hec sunt, concepi. Cognitione cui⁹  
sit annulus, & armilla, & baculus,  
Qui agnitis muneribus, ait. Ju-  
stio: me est, quia non tradidi eam  
Sela filio meo, Attamē vltra nō  
cogno-

Matt. 1. a

cognouit eam. Infante aut par-  
tu, apparuerunt gemini in utero:  
atq; i ipsa effusione infantium vnus  
protulit manum, in qua obstitit  
ligauit coccinū, dicens. Ille egre-  
diatur prius. Illo vero retrahente  
manum egressus est alter. Dixitq;  
mulier. Quare diuisa est ppter te  
maceria? Et ob hanc causam vo-  
cauit nomē eius Phares. Postea  
egressus est frater eius, in cuius  
manu erat coccinum, quem ap-  
pellauit Zarah.

L. par. 2. a

CAP. XXXIX.

**A** Gitur Joseph ductus est in E-  
gyptū, emitq; eū Phutiphar  
eunuchus Pharaonis, princeps  
exercitus sui, vir Egypti, de ma-  
nu Ismaelitarū, a quibz pductus  
erat. Fuitq; dñs cū eo, et erat vir  
in cunctis pspere agens. Habita-  
uitq; in domo domini sui, qui op-  
time nouerat dominū esse cum eo,  
et omnia que gereret, ab eo dirigi  
in manu illius. Inuenitq; Joseph  
gratiam coram dño suo, et mini-  
strabat ei: a quo prepositus omni-  
bus gubernabat creditā sibi domū,  
et vniuersa q̄ ei tradita fuerant.  
Benedixitq; dñs domui Egypti  
ppter Joseph, et multiplicauit tā  
in edibz q̄ i agris cunctā ei sub-  
stantiam: nec quicq; aliud noue-  
rat, nisi panem quo vesceretur.  
Erat autē Joseph pulchra facie,  
et decorus aspectu. Post multos  
itaq; dies iniecit domina sua oculos  
suos in Joseph, et ait. Dormi  
mecum. Qui nequaquam acquiescēs  
operi nefario, dixit ad eam. Ecce  
dominus meus oībus mihi tradi-  
tis ignorat quid habeat in domo  
sua, nec quicq; est, qd nō i mea sit  
potestate, vel nō tradiderit mihi:  
preter te, que broz eius es. Quo-  
modo ergo possum hoc malū face-  
re, et peccare in dñm meū? Huius-  
cemodī verbis per singulos dies  
loquebat, et mulier molesta erat

adolescenti, et ille recusabat sue-  
pnam. Accidit autem quadam die  
vt intraret Joseph domū, et ope-  
ris quippiam abiq; arbitris face-  
ret, et illa appropinquans lacrima ve-  
stimēt ei, diceret. Domini meū.  
Quare elido in manu eius palli-  
um, fugit, et egressus est foras. Cumq;  
vidisset mulier bestem in manibz  
suis, et se esse contēptam, vocauit  
ad se homines domus sue, et ait ad  
eos. En introduxit vtrūq; Hebræū,  
vt illuderet nobis. Ingressus est  
ad me, vt coiret mecum. Cumq;  
ego succlanassem, et audisset vo-  
cem meā, reliquit palliū quod te-  
nebam, et fugit foras. In argu-  
mētum ergo fidei retentū palliū,  
ostendit marito reuerterē domū,  
et ait. Ingressus est ad me ser-  
uus Hebræus quem adduxisti, vt illu-  
deret mihi. Quā audisset huc cla-  
mare, reliquit palliū qd tenebam,  
et fugit foras. His additis domi-  
nus, et nimis credulus verbis co-  
iugis, iratus est valde, et tradidit  
Joseph in carcerem, vbi vincti res-  
gis custodiebant, et erat ibi claus-  
sus. Fuit autē dñs cum Joseph,  
et misertus est illius, et dedit ei gra-  
tiam in conspectu principis carce-  
ris. Qui tradidit in manū illius  
vniuersos vinctos qui in custodiis  
tenebant: et quicquid fiebat sub  
ipso erat, nec nouerat aliquid, cū  
dñs ei crederet. Dominus enī erat  
cū illo, et oīa opera eius dirigebat.

CAPVT XL.

**H** Is itaq; gestis, accidit vt  
peccaret duo eunuchi, prin-  
cipis regis Egypti, et p-  
stoz domino suo. Fratuluq; contra  
eos Pharaon (nā alter principis  
pceerat, alter pistozibz) misit eos  
in carcerem principis militum,  
in quo erat vinctus et Joseph. At cu-  
stos carceris tradidit eos Joseph,  
qui et ministrabat eis. Aliquātulū  
temporis fluxerat, et illi in custo-

F dia

D

ps. 104 b

A

GENESIS.

dia tenebant. Uideruntq; ambo  
 B somnium nocte una iuxta interpre-  
 tationem congruā sibi. Ad quos  
 cū introisset Ioseph mane, et vi-  
 disse eos tristes, sciscitat<sup>r</sup> est eos,  
 dicens. Cur tristior est hodie soliti  
 facies vestra? Qui responde-  
 rūt. Somnium vidimus, et non est  
 qui interpretetur nobis. Dixitq;  
 ad eos Ioseph. Nūquid non dei  
 est interpretatio? Referte mihi  
 quid videritis. Narravit poro pre-  
 positus pincernarū somnium suū.  
 Videbā corā me vitē, in qua erāt  
 tres ppagines, crescere paulatim  
 in gēmas, et post flores duas ma-  
 turefcere, calicēq; Pharaonis in  
 manu mea. Tuli ergo duas, et ex-  
 pressi in calicē quē tenebā, et tra-  
 didi porculū Pharaoni. Respondit  
 C Ioseph. Hec est interpretatio soniū,  
 Tres ppagines, tres adhuc dies  
 sunt, post quos recordabit<sup>r</sup> Pha-  
 rao ministeriū tui, et restituet te in  
 gradū pīstini, dabitq; ei calicem  
 iuxta officiū tuū, sicut ante face-  
 re cōsueveras. Tantū memento  
 mei, cum tibi bene fuerit, et facies  
 meā misericordiam vt suggeras  
 Pharaoni, vt educat me de isto  
 carcere: qā furtim sublat<sup>r</sup> sū de  
 terra Hebrēorū, et hic innocens in  
 lacū missus sū. Vidēs pistorū ma-  
 gister, q; prudēter somnium dissol-  
 uisset, ait. Et ego vidi somnium, q  
 tria canistra farine habere super  
 caput meū, et in vno canistro, qd  
 erat excelsius, portare me puta-  
 bā oēs cibos, qui sūt arte pistoria  
 auelq; comedere ex eo. Respondit  
 D Ioseph. Hec est interpretatio som-  
 nii, Tria canistra, tres adhuc die-  
 es sunt, post quos auferet<sup>r</sup> Pha-  
 rao caput tuū, ac suspendet te in  
 cruce, et lacerabunt volucres car-  
 nes tuas. Et inde dies terti<sup>9</sup> na-  
 talitius Pharaonis erat, qui fa-  
 ciens grande conuiuium pueris  
 suis, recordatus est inter epulas

magistri pincernarum et pistori  
 principis, restituitq; alterum in  
 locū suū vt porigeret et pocu-  
 lū, alterum suspendit in patibulo  
 vt cōiectoris veritas probaretur.  
 Et tamen succedentibus p̄sposi-  
 tis, p̄positus pincernarū obli-  
 tus est interpretis sui.

CAP. XLI.

P OSt duos annos vidit Pha-  
 A rao somnium. Putabat se  
 stare super fluiuium, de quo  
 ascende bāt septē boues pulchre  
 et crasse nimis, et pascebantur in  
 locis palustrib<sup>9</sup>. Ille quoq; septē  
 emergebant de flumine fede con-  
 secteq; macie, et pascebantur in  
 ipsa amnis ripa in locis virētib<sup>9</sup>.  
 deuorauerūtq; eas, quarū mira  
 species et habitudo copporum es-  
 rat. Expergefatus Pharaο rur-  
 sum dormiuit, et vidit alterū som-  
 nium, Septem spice pullulabant  
 i culmo vno, plene atq; formosę:  
 alie quoq; totidem spice tenues,  
 et perculse bredine oriebantur, de-  
 uorantes oēm porum pulchritu-  
 dinem. Euigilans Pharaο post  
 quietē, et facto mane, pauore p-  
 territus, misit ad omnes coniec-  
 tores Egypti, cūdosq; sapientes:  
 et accessitis narravit somnium, nec  
 erat qui interpretaretur. Tunc  
 demū reminiscens pincernarum  
 B magister, ait. Confiteor peccatū  
 meū. Iratus rex seruis suis, me et  
 magistrum pistoriū retrudi iussit  
 in carcerem principis militū, vbi  
 vna nocte vterq; vidim<sup>9</sup> somnium,  
 audiuim<sup>9</sup> quicquid postea rei p-  
 bavit euentus. Ego enim reddi-  
 tus sum officio meo, et ille suspen-  
 sus est in cruce. Pistin<sup>9</sup> ad regis  
 imperium eductum de carcere Jo-  
 seph totonderunt, ac veste muta-  
 ta, obtulerūt ei. Cui ille ait. Vidi  
 somnia



omnia, nec est qui edisserat, que  
audiri te sapientissime conicere.  
Respondit Ioseph. Absq; me de  
us responderit prospera Phara-  
oni. Narrauit ergo Pharaon quod  
viderat. Putabat me scire super  
C ripā fluminis, et septem boues de  
anne conscendere, pulchras ni-  
mis, et obesis carnibus, que in  
pastu paludis bireta carpebant:  
et ecce assequabantur alie septem  
boues in tantū deformes et maci-  
lente, ut nunq; tales in terra Egy-  
pti viderim, que deuoratis et con-  
sumptis prioribus nullū saturi-  
tatis dedere vestigium, sed simili  
marie et squalore torpebant. Eui-  
gilans, rursus sopore depressus,  
vidi somnium. Septem spice pul-  
lulabant in culmo vno plene atq;  
pulcherrime. Alie quoq; septē te-  
nues et percusse bredine, oriebant  
et stipula, que priorū pulchri-  
tudinem deuorauerunt. Narraui  
conicectoribus somniū, et nemo est  
qui edisserat. Respondit Ioseph.  
Somniū regis vnū est. Que fa-  
sturus est deus, ostendit Pharaon-  
ni. Septē boues pulchre, et septē  
spice plene, septē vbertatis anni  
sunt, eandēq; vim somniū cōpre-  
hēdunt. Septem quoq; boues te-  
nues atq; macilente, que ascēde-  
rūt post eas, et septē spice tenues,  
D et vtero viente percusse, septē anni  
bētore sunt famis, qui hoc ordine  
complebūtur. Ecce, septem anni  
veniet fertilitatis magne in vni-  
uersa terra Egypti, quos sequen-  
tur septem anni alii tante sterili-  
tatis, ut obliuioni tradatur cūcta  
retro abūdātia. Consumptura est  
enim fames omnem terram, et v-  
bertatis magnitudinem perditu-  
ra est inopie magnitudo. Quod  
autem videri secundo, ad eandē  
rem pertinens, somnium firmita-  
tis indicium est, eo q; fiat ser-  
mo dei et velocius impleatur. Nunc

ergo prouideat rex virū sapientē  
et industriū, et perficiat cū terre E-  
gypti, qui cōstituat prepositos p-  
cūctas regiones, et quintā partē  
fructuū per septē annos fertilita-  
tis, qui iam nūc futuri sūt, cōgre-  
get in horrea: et ōne frumentū sub  
Pharaonis potestate cōdatur: ser-  
ueturq; in vrbibus, et preparetur  
future septē ānorū fami, que op-  
pressura est Egyptū, et nō cōsume-  
tur terra inopia. Placuit Phara-  
oni cōsiliū et cūctis ministris eius. E  
Locutusq; est ad eos. Nūc inuenire  
poterim? tale virū, qui spiritu dei  
plen⁹ sit? Dixit ergo ad Ioseph.  
Quia ostēdit tibi de⁹ ōnia que lo-  
cutus es, nunquid sapientiorē  
et similem tui inuenire potero?  
Tu eris super domum meam, et  
ad tui oris imperium cūctus po-  
pulus obediet. Vno tantum res-  
gni folio te precedat. Dixitq; rari-  
sū Pharaon ad Ioseph. Ecce con-  
stitui te super vniuersam terram  
Egypti. Tulitq; annulū de ma-  
nu sua, et dedit eum in manu ei⁹,  
vestiuitq; eū stola byssina, et col-  
lo torquē aureā circūposuit. Fe-  
citq; eū ascendere sup currum suū  
secundū, clamāte p̄cone, ut oēs  
corā eo genu flecterent, et preposi-  
tū esse scirēt vniuersē frē Egypti.  
Dixit quoq; rex Egypti ad Ioseph.  
Ego sū Pharaon: absq; tuo  
imperio nō mouebit quisquā ma-  
nū aut pedem in omni terra E-  
gypti. Vertitq; nomē eius, et vo-  
cauit eū lingua Egyptiaca, Sal-  
uatorē mundi. Deditq; illi vxorē  
Aseneth filiā Phutipharis sacer-  
dotis Heliopoleos. Egressus est  
itaq; Ioseph ad frā Egypti. Cri-  
gita autē ānorū erat, quādo stetit  
in conspectu regis Pharaonis, et  
circūiuit oēs regiones Egypti.  
Venitq; fertilitas septē annorū,  
et in manipulos redade segetes cō-  
arēate sunt in horrea Egypti.

f.ii.

Omnia

ps.104 b

1. mac. 2 f

Aq. 7. b

Ps. 80. b



GENESIS.

Omnis etiam frugū abundātia in singulis vrbibus condita est. Cūtaq; fuit abundātia tritici, vt arene maris coequaretur, & copia mensuram excederet. Ratiq; sūt Ioseph filii duo anteq; veniret fames, q̄s peperit ei Asseneth filia Phutipharis sacerdotis Helioleas, vocauitq; nomen primogeniti Manasses, dicens. Obluisti me fecit deus oīum laborū meorum, et domū patris mei. Pro me quoq; secundi appellauit Ephraim, dicens. Crescere me fecit deus in terra paupertatis mee. Igitur transactis septem vbertatis annis, qui fuerant in Egypto ceperunt venire septem anni inopie, quos p̄dixerat Ioseph, et in vniuerso orbe fames preualuit. In cuncta autē terra Egypti fames erat, Quas eluriete, clamauit populus ad pharaonē alimēta petēs. Quibus ille respondit. Ite ad Ioseph, & quicquid ipse vobis dixerit, facite. Crescebat autē quotidie fames in oī tra, aperuitq; Ioseph vniuersa horrea, et viderat Egyptiis. Nā & illos oppresserat fames, omnesq; prouincie veniebāt in Egyptū, vt emerent escas, et malum inopie temperarent.

Act. 7. b

CAP. XLII.

**A**ddiens autem Jacob q̄ alimenta venderentur in Egypto, dixit filiis suis, Quare negligitis? Audiui q̄ triticum venūdetur in Egypto. Descendite & emite nobis necessaria, vt possimus viuere, & nō cōsumamur inopia. Descendētes igitur fratres Ioseph decē, vt emerent frumēta in Egypto: Hiciamin domi retēro a Jacob, qui dixerat fratri b̄ eius, Ne forte in itinere quicquā patriatur mali: ingressi sunt terram Egypti, cū aliis qui peregebant ad emēdum. Erat autem fames in terra Chanaan, et Ioseph

erat princeps in terra Egypti, atq; ad eius nutum, frumenta populis vendebantur. Cumq; aduallēt cum fratre suo, et agnouisset eos, quasi ad alienos durius loquebatur, interrogās eos, Vnde venistis? Qui responderūt. De terra Chanaan, vt emamus victui necessaria. Et tamē fratres ipse cognoscēs, nō est cognit⁹ ab eis. Recordatusq; somniorū que aliquādo viderat, ait ad eos, Exploatores estis, vt videatis infirmiora terre venistis. Qui dixerūt. Non est ita domine, sed serui tui venerūt vt emerent cibos. Omnes filii vni⁹ viri sumus: pacifici venimus, nec quicquid famuli tui machinantur mali. Quibus ille respondit. Aliter est, immunita terre huius considerare venistis. Et illi dixerūt. Duodeci, inquit, fratres serui tui sum⁹: filii viri vni⁹ in tra Chanaā, minim⁹ cū patre nō est, alius nō est sup. Hoc est, ait, quod locutus sū. Exploatores estis. Iā nūc exprime tū vestri capia. Per salutē Pharaonis nō egredimini hinc, donec veniat frater vester minimus. Mittite ex vobis vni⁹, & adducat eū: vos autē eritis in vinculis, donec probentur que dixistis, vtrū vera an falsa sint: alioquin per salutē Pharaonis exploatores estis. Tradidit ergo illos custodie tribus diebus. Die autē tertio e ducti de carcere, ait. Facite que dixi, et viuetis, deū enim timeo. Si pacifici estis, frater vester vnus liget in carcere: vos autē abite, et ferte frumenta que emisistis, in domos vestras, & fratrē vestrū minimū ad me adducite, vt possim vestros probare sermones, et nō moriamini. Fecerūt vt dixerat & locuti sūt adinuicē, Merito hec patimur, q̄a peccauimus in fratrem nostrū, vidētes angustias ani

me

me illius dum deprecaretur nos, et non audimus, idcirco venit super nos ista tribulatio. **E** quibus vnus Ruben, ait. Nunquid non dixi vobis, Nolite peccare in puerum: et non audistis me? En sanguis eius exquiritur. Nesciebāt autē q̄ intelligeret Ioseph: eo q̄ p̄ interpretē loqueret ad eos. Auertitq; se pacumper, et fleuit: et reuersus locutus est ad eos. Tollensq; Simeon et ligans, illis presentibus: iussit ministris vt implerent eorum saccos tritico, et reciperent pecunias singulorum in sacculis suis, datis supra cibariis in via. Qui fecerunt ita. Et illi portantes frumenta in asinis suis, profecti sunt. Apertoq; vnus sacco vt daret iumento pabulū in diuersorio, contemplatus pecuniam in ore sacculi, dixit fratribus suis. Reddita est mihi pecunia, en habetur in sacco. Et obstupescit turbatioq; mutuo, dixerūt. Quidnam est hoc quod fecit nobis deus? Veneruntq; ad Jacob patrem suū in terra Chanaan, et narrauerunt ei ola quę accidisset sibi, dicentes. Locutus est nobis dominus terre dure, et putauit nos explozatores esse prouincię. Cui respondim⁹, Pacifici sum⁹, nec villas molimur insidias. Duodeci fratres vno patre geniti sum⁹, vnus non est sup, minimus cū patre nostro est in fra Chanaā. Qui ait nobis. Sic probabo, q̄ pacifici sitis, fratrem vestrum vnū dimitte apud me, et cibaria dominibus vestris necessaria sumite, et abite: fratremq; vestrum minimum adducite ad me, vt sciam q̄ non sitis explozatores, et istū qui **G** tenetur in vinculis, recipere possitis: ac deinceps que vultis, emendi habeatis licentiā. His dictis cum frumenta effunderēt, singuli reppererunt in ore sacculi li

gatas pecunias, exterritisq; simul omnib⁹, dixit pater Jacob. Absq; liberis me esse fecistis, Ioseph nō est sup, Simeon tenetur in vinculis, et Benjamin auferetis: in me hec ola mala ceciderūt. Qui respondit Rubē. Duos filios meos interfice, si non reduxero illi tibi. Tradē illū i manu mea, et ego eū tibi restituā. Et ille. Nō descedet (inquit) fū⁹ meus vobiscū, frater ei⁹ mortu⁹ est, et ipse solus remāsit. Si quid ei aduersitatis acciderit in terra, ad quam pergitis, deducetis canos meos cum dolore ad inferos. **A**

CAP. XLIII.

**I**terum fames oēm terrā vehementer premebat, cōsumptisq; cibis, quos ex Egypto delegerāt, dixit Jacob ad filios suos. Reuertimini, et emite nobis pauxillū elecārū. Respondit Judas. Denuntiavit nobis vir ille sub attentione iurisiurandi, dicens, Nō videbitis faciē meā, nisi fratrem vestrū minimum adduxeritis vobiscū. Si ergo vis cum mittere nobiscū, pergem⁹ pariter et ememus tibi necessaria, si autem nō vis, nō ibimus. Vir enim, vt sepe **B** diximus, denūtiavit nobis, dicens, Nō videbitis faciē meā, absq; fratre vestro minimo. Dixit eis Israel. In meā hoc fecistis misericā, vt indicaretis ei et alium habere vos fratrem. Et illi responderūt. Interrogauit nos homo per ordinē, nostrā progeniē, si pater viueret, si haberemus fratrem. Et nos respondimus ei consequēter iuxta id quod fuerat sciscitatus. Nunquid scire poteramus q̄ dicturus esset, Adducite fratrem vestrū vobiscū? Judas quoq; dixit patri suo. Mitte puerū meū, vt proficiscamur et possimus viuere, ne moriamur nos et paruuli nostri. Ego suscipio puerū: de manu **f.iii.** **nu**

GENESIS.

nu mea requirit illū: nisi reduxero  
 & reddidero eū sibi, ero peccati re-  
 in te oī tēporē: si non intercessisset  
 dilatio, iā vice altera venissem.  
 C Igitur Israel pater eorū dixit ad  
 eos. Si sic necesse est, facite quod  
 vultis. Sumite de optimis terre  
 frugibus in vasis vestris, et de-  
 ferte viro munera, modicū refine  
 et mellis et stypacis, stades et te-  
 rebinthi, & amigdalariū, pecuniā:  
 & duplicē ferte vobiscū: illā quā  
 inuenistis in sacculis repositate,  
 ne forte erroze factū sit, sed & fra-  
 trē vestrū tollite, & ite ad virū: de-  
 autē me? oīptēs faciat vobis eū  
 placabilē, & remittat vobiscū fra-  
 trē vestrū quē tenet in vinculis, &  
 hūc Beniamin. Ego autē quasi  
 orbat⁹ absq; liberis ero. Tulerūt  
 ergo viri munera, et pecuniā du-  
 plicē, & Beniamin: descēderūtq; in  
 Egyptū, & steterūt corā Ioseph.  
 D Quos cū ille vidisset, & Beniamin  
 simul, pcepit dispensatori domus  
 sue, dicēs. Introduc viros domū,  
 et occide victimas, & instrue cōui-  
 uū, quoniā hodie meū sunt co-  
 mesturi meridie. Fecit ille qd sibi  
 fuerat imperatū, & introduxit vi-  
 ros domū. Ibiq; exterriti, dixerūt  
 mutuo. Propter pecuniā quā re-  
 tulimus pri⁹ in sacris nostris, in-  
 troducti sum⁹, vt deuoluat in nos  
 calumniā, & violētē subiciat ser-  
 uitudi et nos, et asinos nostros.  
 Quā ob rē in ipsis forib⁹ accedē-  
 tes ad dispēlatōrē, locuti sūt. E-  
 ram⁹ dñc, vt audias nos. Iā an-  
 te descēdimus vt emerem⁹ citas,  
 quib⁹ emptis, cū venissemus ad  
 diuerforiū, apuim⁹ saccos nōs,  
 et inuenimus pecuniā in ore sac-  
 corū, quā nūc eodē pōtere repo-  
 tauim⁹: sed & aliud attulim⁹ ar-  
 gētū, vt emam⁹ que nobis neces-  
 saria sunt, nō est in nostra cōsciē-  
 tia, quis posuerit eā in marsupiiis  
 nris. At ille respōdit. Pax vobis

eū, nolite timere, de⁹ vester, & de⁹  
 patris vestri debet vobis pectan-  
 ros in sacris vestris, nā pecuniā  
 quā dedistis mihi, pbatā ego ha-  
 beo. Eduxitq; ad eos Symeon, &  
 introducis domū, attulit aquā, &  
 lauerūt pedes suos, deditq; pabu-  
 lū asinis eorū. Alii vero parabāt  
 munera, donec ingrederetur Ioseph  
 meridie. Audierāt enī qd ibi  
 comesturi essēt panē. Igit⁹ ingres-  
 sus est Ioseph domū suā, obtule-  
 runtq; ei munera, tenētes in ma-  
 nib⁹ suis: et adorauerunt proni in  
 terrā. At ille clemētē respōdit  
 eis, interrogauit eos, dicēs. Ha-  
 musne est pater vester senex, de q  
 dixeratis mihi: Adhuc viuīt? Qui  
 respōderūt. Hospes est seru⁹ tu⁹  
 pater noster, adhuc viuīt. Et in-  
 curuati, adorauerūt eū. Attolēs  
 autē Ioseph oculos, vidit Bēia-  
 min fratrē suū vterinū & ait. Ille  
 est frater vester paruul⁹, de quo  
 dixeratis mihi: Et rursum, Deus,  
 inquit, misereatur tui fili mi. Fe-  
 stinauitq; in domū: qā cōmota fu-  
 erāt viscera ei⁹ sup fratrē suo, et  
 erūpebāt lachryme, et introiēs cu  
 biculū fleuit. Rursūq; lota facie  
 egress⁹, cōtinuit se, et ait. Ponite  
 panes. Quib⁹ appositis, scōsum  
 Ioseph, et scōsum fratrib⁹, E-  
 gyptiis quoq; qui vellebātur si-  
 mul, scōsum (illicitum est enim  
 Egyptiis comedere cū Hebreis,  
 et prophānum putant huiusce  
 modi conuiuium) sederūt coram  
 eo, primogenitus iuxta primoge-  
 nita sua, et minimus iuxta etatē  
 suā. Et mirabantur nimis, sūptis  
 partibus quas ab eo acceperant:  
 maiorq; pars venit Bēiamin, ita  
 vt quinq; partibus excederet. Isti  
 teruntq; et inebriati sunt cū eo.

CAP. XLIII.

P Recepit autē Ioseph dispē-  
 latozī dom⁹ sue, dicēs. Im-  
 ple saccos eorū frumētis,  
 quan-

quantum possunt capere, et pone pecuniam singulorum in summitate sacci. Scythum autem meum argenteum et precium quod dedit tritici, pone in ore sacci iunioris. Factumque est ita. Et orto mane, dimissi sunt cum asinis suis. Jamque vitem crierat, et processerant paululum: tunc Joseph accersito dispensatore domus, ait. Surge, inquit, et persequere viros, et apprehendis dicito. Quare reddidistis malum pro bono? Scythus quem furati estis, ipse est in quo bibit dominus meus, et in quo augurari solet: pessima rem fecistis. Fecit ille ut iusserat. Et apprehensis per ordinem locutus est. Qui respondit. Quare sic loquitur dominus noster, ut serui tui tantum flagitii commiserint? Pecuniam quam inuenimus in summitate saccorum, repositauimus: ad te de fra Chanaan: et quomodo consequens est, ut furati simus de domo domini tui aurum vel argentum?

C Apud quemque fuerit inuentum seruorum tuorum quod queris, moriatur, et nos erimus serui domini nostri. Qui dixit eis. Fiat iuxta vestram sententiam, apud quemque fuerit inuentum, ipse sit seruus meus, vos autem eritis innoxii. Itaque festinato deponentes in terram sacros, aguerunt singuli. Quos scrutatus, incipiens a matre vtriusque ad minimum, inuenit scythum in sacro Benjamin. Et illi scissis vestibus, aneratique rursum asinis, reuersi sunt in oppidum. Primusque Judas cum fratribus ingressus est ad Joseph. Recedens enim de loco abierat: oculus ante eum pariter in terram conuerterat. Quibus ille ait. Cur sic agere voluistis? In ignorantibus quod sit similis mei i augurandi scietis? Cui Judas. Quid respondebimus, inquit, domino meo, vel quid loquemur, aut iuste poterimus obtendere? Deus inuenit iniquitatem seruorum tuorum: enim oes serui sumus domini mei, et nos et

apud quem inuentus est scythus. Responditque Joseph. Absit a me ut sic agam: quod furatus est scythum, ipse sit seruus meus, vos autem abite liberi ad patrem vestrum. Recedens autem prope Judas, confidenter ait. Quod dominus audi me, ut loquar seruus tuus verbum in auribus tuis, et ne irascaris famulo tuo: tu es enim post Pharaonem dominus meus. Interrogasti propter seruos tuos, habetis patrem autem fratre? Et nos respondimus tibi domino meo. Est nobis pater senex, et puer paruulus, qui in senectute illius natus est, cuius vterum frater mortuus est, et ipsum solus habet mater sua, pater vero tenere diligit eum. Dixisti que seruus tuus. Adducite eum ad me, et ponam oculos meos super illum. Suggestus tibi domino meo, non potest ree relinquere parcem suam: si enim illum dimiserit, morietur. Et dixit seruus tuus. Nisi venerit frater vestester minimus vobiscum, non videbitis amplius faciem meam. Cum ergo ascendissemus ad famulum tuum patrem nostrum, narrauimus ei omnia que locutus est dominus 10. Et dixit pater noster. Reuerimini, et emite nobis parcem tritici. Unde diximus. Ire non possumus: scilicet noster minimus descendit vobiscum, proficiscemur simul: aliter quin illo absente, non audeamus videre faciem viri. Ad que ille respondit. Vos scitis quod duos filios genuerit mihi vxor mea. Egressus est vnus, et dixisti, Bestia deuorauit eum, et hucusque non compars, si tuleritis et istum, et aliquid in via contigerit, deducetis caecos meos cum vxore ad inferos. Agnoscite si intrauero ad seruum tuum patrem nostrum, et puer defuerit, cum anima illius ex huius anima dependet, videbiturque eum non esse nobiscum, deducet famuli tui cano eius cum vxore ad inferos. Ego autem hic seruus tuus

GENESIS.

tus sum, qui in meā hunc recepi fidem, et sponendi, dicens. Nisi reduxero eum, peccati reus ero in patrem meū omni tempore. Hanebo itaq; seruus tuus pro puero in ministerio domini mei, et puer ascēdat cū fratrib⁹ suis, nō enim possum redire ad patrem absente puero, ne calamitatis quē opres-  
sura est patrē meū, testis assistā.

CAPVT. XLV.

**A** **N**on se poterat vltra cohi-  
bere Ioseph multis corā  
astatibus. Unde precepit,  
vt egredierent cuncti foras, et nul-  
lus interesset alien⁹ agnitioni mu-  
tue. Eleuauitq; vocē cū fletu, quā  
audierūt Egypti, omnesq; dom⁹  
Pharaonis, et dixit fratrib⁹ suis.  
Aa. 7. b Ego sum Ioseph. Adhuc pater  
meu vixit. Non poterāt respō-  
dere patres nimio terrore perter-  
riti. Ad quos ille clementer, Acce-  
dite, inquit, ad me. Et cum acces-  
sissent prope. Ego sum, ait, Ios-  
eph pater vester, quem vendidi-  
stis in Egyptum. Nolite pauere,  
neq; vobis durū esse videatur, q  
vendidistis me in his regionib⁹,  
pro sūt: enī vestra misit me de⁹  
antoo in Egyptū. Bienniu est  
enī q cepit fames in terra esse, et  
adit quinque anni restant, quib⁹  
nearari poterit, nec meti. Pre-  
nitq; me de⁹, vt reseruemini su-  
per terram, et escas ad viuendum  
habere possitis. Non vestro con-  
silio, sed dei voluntate huc missus  
sum, q fecit me quasi patrē Pha-  
raonis, et dñm vniuerse domus  
eius, ac principem in omni terra  
Egypti. Festinate, et ascendite  
ad patrē meum, et dicetis ei.  
Dicit hādāt filius tuus Ioseph,  
Deus fecit me dominum vniuer-  
se terrę Egypti, descēde id me ne  
moreris, et habita in terra Tes-  
sen: et iuxta me tu, et filii tui, et  
filii filioꝝ tuorū, oves tue, et armē

ta tua, et vniuersa que possides,  
ibiq; te pascā (adhuc enim quin-  
que anni residui sunt famis) ne et  
tu pereas, et omnis domus tua,  
et omnia que possides. En oculi  
vestri, et oculi fratris mei Benia-  
min vident, q os meum loquatur  
ad vos. Runtiate patri meo vni-  
uersam gloriā meam, et cuncta q  
vidistis in Egypto. Festinate et ad-  
ducite eum ad me. Cumq; ample-  
xatus recidisset in collum Benia-  
min fratris sui, flevit: illo quoq;  
similiter flente super collū eius, of-  
culatusq; est Ioseph oēs fratres  
suos, et plorauit super singulos.  
Post que ausi sunt loqui ad eum.  
Auditumq; est et celebri sermone  
vulgatū in aula regis. Venerunt  
fratres Ioseph. Et gaudius est  
Pharao atq; omnis familia ei⁹.  
Dixitq; ad Ioseph vt imperaret  
fratribus suis, dicens, Quērātes  
iumenta, ite in terram Chanaan,  
et tollite inde patrem vestrum et  
cognitionem, et venite ad me, et  
ego dabo vobis oia bona Egypti,  
vt comedatis medullā terre. Pre-  
cipe etiam vt tollant plaustra de  
terra Egypti, ad subiectionē par-  
uulorum suorū ac coniugum, et  
dicito, Tollite patrem vestrum et  
properate quātoꝝpue venientes,  
nec dimittatis quicquā de supel-  
lectili vestra, quia oēs oꝝ Egypti,  
vestre erunt. Feceruntq; filii  
Israel, vt eis mandatum fuerat.  
Quibus dedit Ioseph plaustra,  
secundum Pharaonis imperiū,  
et cibaria in itinere. Singulis q;  
proferri iussit binas stolas, Be-  
iamin vero dedit trecentos argē-  
teos cum quinque stolis optimis:  
tantundem pecunie, et bellum  
mittens patri suo, addens ei asī-  
nos decē, qui subueherent ex om-  
nibus diuitiis Egypti, et totide  
asinas, triticum in itinere, pa-  
nesq; portantes. Dimisit ergo  
fratres

fratres suos, et proficiscētib⁹ ait, Ne irascamini in via. Qui ascēdētes ex Egypto, venerunt in terrā Chanāā ad patrē suū Jacob, et nūtiaverūt ei, dicētes. Ioseph filius tu⁹ viuit, et ipse dñatur in oī tra Egypti. Quo audito Jacob, quasi de somno graui euigilans, tamē nō credebāt eis. Illi ecōtra referebāt omne ordinē rei. Cūq; vidisset plaustra et vniuersa q̄ miserat, reuertit spūs ei⁹, et ait. Sufficit mihi, si adhuc Ioseph fili⁹ me⁹ viuit vadā et videbo illū anteq̄ moriar.

CAP. XLVI.

**P**rofectusq; Israel cū omnibus q̄ habebat, venit ad putem iuramenti: et mandatis ibi victimis deo patris sui Isaac, audiuit eum p̄ visionē nocte vocātē se, et dicētē sibi. Jacob, Jacob. Qui respōdit. Ecce adlū. Vt illi de⁹. Ego sū fortissim⁹ deus p̄tis tui, noli timere, sed descēde in Egyptū, quia in gētē magnā faciā te ibi. Ego descēdā tecum illuc, et ego inde adducam te reuertentē. Ioseph quoq; ponet manus suas sup oculos tuos. Surrexit Jacob mane a puteo iuramētī, tulerūtq; eū filii cū paruulis et vxorib⁹ suis in plaustris, que miserat Pharao ad portandum senem, et omnia q̄ possederat in terra Chanaan. Venitq; in Egyptum cum omni semine suo, filii eius et nepotes, filie et cuncta simul progenies. Hec sunt autē nomina filiorū Israel, qui ingressi sunt in Egyptū, ipse cum liberis suis. Primogenitus Ruben. Filii Ruben, Enoch et

in terra Chanaan. Natiq; sunt filii Phares: Erum et Amul. Filii Machar: Chola et Phua et Job et Simeron. Filii Zabulon Sarcē et Chelō et Sahelē. Hi filii Lie quos genuit i Mesopotamia Sirie, cū Dina filia sua. Omnes anime filiorū ei⁹ et filiarū, triginta tres. Filii Gad: Sephion et Aggi et Elebon et Huni et Beri et Brodi et Bressi. Filii Aser, Zemna et Jesua et Jesui et Beria. Sara quoq; soror corū. Filii Seria: Heber et Melchiel. Hi filii Zelphe, quā dedit Laban Lie filie sue. Et hos genuit Jacob sedeci animas. Filii Rachel vxoris Jacob: Ioseph et Beniamin. Natiq; sūt Ioseph filii i terra Egypti, quos genuit ei Asereth filia Phutipharis sacerdotis Heliopoleos: Manasses, et Ephraim. Filii Beniamin: Bela et Bechor et Albel et Gera et Raaman et Echi, et Ros, et Moophim, et Ophim et Ared. Hi filii Rachel quos genuit Jacob, oēs anime quatuordecim. Filii Dan: Ulan. Filii Reptalim: Jasiel et Guni, et Jaser et Sallē. Hi filii Bale quā dedit Laban Racheli filie sue: et hos genuit Jacob: omnes anime septē. Tuncq; anime que ingressę sunt cū Jacob in Egyptum, et egressę sūt de femore illi⁹, absq; vxoribus filiorū eius: sexaginta sex. Filii autem Ioseph qui nati sunt ei in terra Egypti, anime due. Dēs anime dom⁹ Jacob que ingressę sunt in Egyptū, fuerē septuaginta. Misit aut Jacob Judā ante se ad Ioseph in Egyptum, vt nunciaret ei, et ille occurreret in Iessen. Duo cū peruenisset, iuncto Ioseph currū suo, ascēdit obuiam patri ad eūdem locū, videntq; eum ieruit super collum eius, et inter amplexus fleuit. Dixitq; pater ad Ioseph. Jam letus moriar, quia vidi faciem tuam et

Deu. 10. d

D

Exo. 1. a  
Nūc. 26 a  
1. pa. 5. a  
Phallu et Erum et Charmi. Filii Simeon: Jemuel et Jamin et Ahod et Jachin et Saher, et Saul filius Chananiidis. Filii Levi: Gerson et Laath et Merari. Filii Juda: Her et Onā et Bela, et Phares, et Zara. Mortui sunt autē Her et Onan

G

Super:



GENESIS.

superfluum te relinquo. Et ille locutus est ad fratres suos, et ad omnem domum patris sui. Ascendat et nuntiabo Pharaoni, dicamque ei. Fratres mei et domus patris mei quierant in terra Chanaan venerunt ad me, et sunt viri pastores ovium, curamque habent alendorum gregum, pecora sua, et arma, et omnia que habere potuerunt adduxerunt secum. Cumque vocaverit vos, et dixerit, Quid est opus vestrum? respondebitis. Vires pastores sumus servi tui, ab infantia nostra usque in presens, et nos et patres nostri. Hec autem dixeritis, ut habitare possitis in terra Iessen, quia detestantur Egyptii omnes pastores ovium.

CAP. XLVII.

**A**gressus ergo Ioseph nuntiavit Pharaoni, dicens. Pater meus et fratres, oves eorum et arma, et cuncta que possident venerunt de terra Chanaan, et ecce constitunt in terra Iessen. Extremos quoque fratrum suorum quinque viros statuit coram rege, quos ille interrogavit, Quid habetis operis? Responderunt, Pastores ovium sumus servi tui, et nos et patres nostri, ad peregrinandum in terram tuam venimus, quoniam non est herba gregibus servorum tuorum, ingrauescente fame in terra Chanaan. Perstimulatumque ut esse nos iubeas servos tuos in terra Iessen. Dixit itaque rex ad Ioseph. Pater tuus et fratres tui venerunt ad te. Terra Egypti in conspectu tuo est, in optimo loco fac habitare eos, et trade eis terram Iessen. Quid si nostri in eis esse viros indutrios, constitue illos magistros pecorum meorum. Post hec introduxit Ioseph patrem suum ad regem, et statuit eum coram eo. Qui benedicens illi, et interrogatus ab eo, Quot sunt dies annorum vite tue? respondit. Dies peregrinationis vite mee centum triginta annorum

sunt, parvi et mali, et non pervenerunt usque ad dies patrum meorum, quibus peregrinari sunt. Et benedicto rege, egressus est foras. Ioseph vero patri et fratribus suis dedit possessionem in Egypto in optimo terre loco Ramesses, ut preceperat Pharaon, et alobat eos omnemque domum patris sui, prebens cibaria singulis. In toto enim opere panis decrat, et opere preceperat fames terram, maxime Egypti et Chanaan. Et quibus omnem pecuniam congregavit pro venditione frumenti, et intulit eam in erarium regis. Cumque defecisset emptoribus pretium, venit cuncta Egyptus ad Ioseph, dicens. Da nobis panes: quare morimur coram te, deficiente pecunia? Quibus ille respondit. Adducite pecora vestra, et habo vobis pro eis cibos, si pretium non habetis. Que cum adduxissent, dedit eis alimenta pro equis et ovibus et bobus et asinis, sustentavitque eos illo anno pro commutatione pecorum. Venerunt quoque anno secundo, et dixerunt ei. Non celamus dominum nostrum, quod deficiente pecunia pecora simul defecerunt, nec clam te est, quod absque corporibus, et terra nihil habeamus: cur ergo morimur te vidente? Et nos et terra nostra tui erimus, Ene nos in servitutem regiam et prebe semina, ne pereunte cultore redigat terra in solitudinem. Emit igitur Ioseph omnem terram Egypti vendentibus singulis possessiones suas pro magnitudine famis. Subiecitque eam Pharaoni, et cunctos populos eius a novissimis terminis Egypti usque ad extremos fines eius, preter terram sacerdotum, que a rege tradita fuerat eis: quibus et statuta cibaria ex horreis publicis prebebantur, et idcirco non sunt compulsi videre postea

siones suas. Dixit ergo Ioseph ad populos. En, ut cernitis, et vos et terram vestra Pharaon possidet, accipite semina et serite agros, ut fruges habere possitis. Quintam partem regi dabitis, quatuor reliquas permitto vobis in sementem, et in cibum familiis et liberis vestris, Qui responderunt. Salus nostra in manu tua est: respiciat nos tantum dominus noster, et leti seruiemur regi. Ex eo tempore usque in presentem diem in universa terra Egypti, regibus quinta pars soluitur, et factum est quasi in lege: absque terra sacerdotali, que libera ab hac conditione fuit. Habitavit ergo Israel in Egypto, id est in terra Iessen, et possedit eam, auctusque est et multiplicatus nimis, et vixit in ea decem et septem annis. Factique sunt omnes dies vite illius centum quadraginta septem annorum. Cumque appropinquare cerneret diem mortis eius, vocavit filium suum Ioseph, et dixit ad eum. Si inveni gratiam in conspectu tuo, pone manum tuam sub femore meo, et facies mihi misericordiam et veritatem, ut non sepelias me in Egypto, sed dormiam cum patribus meis, et auferas me de terra hac, condasque me in sepulchro maiorum meorum. Cui respondit Ioseph, Ego faciam quod iussisti. Et ille. Iura ergo, inquit, mihi. Quo iurante, adiunxit Israel dominum suum ad lectuli caput.

CAP. XLVIII.

**A**ns ita transactis nuntiatus est Ioseph quod egrotaret per se suus. Qui assumptis duobus filiis Manasse et Ephraim, ire perrexit. Dictumque est seni. Ecce filius tuus Ioseph venit ad te. Qui confortatus sedit in lectulo. Et ingressus ad se Ioseph, ait. Deus omnipotens apparuit mihi in Luza, que est in terra Chanaan, benedixitque mihi, et ait. Ego te augebo et multiplicabo,

et faciam te in turbas populorum. Daboque tibi terram hanc, et se mini tuo post te in possessionem septemennam. Duo ergo filii tui qui nati sunt tibi in terra Egypti ante hunc diem veniunt ad te, mei erunt Ephraim et Manasses, sicut Ruben et Simeon reputabuntur mihi: reliquos autem quos genueris post eos, tui erunt, et noie fratrum suorum vocabuntur in possessionibus suis. Mihi benedixit quando veniebam de Mesopotamia, mortua est Rachel in terra Chanaan in ipso itinere, creatusque vernus tempus. Et ingrediebatur Ephraim, et sepebatur eam iuxta viam Ephraim, que alio noie appellatur Bethleem. Videns autem filios eius, dixit ad eos. Qui sunt isti? Respondit. Filii mei sunt, quos donavit mihi dominus in hoc loco. Adduc, inquit, eos ad me, ut benedicam illis. Veni enim Israel caligaverat pro nimia senectute, et clare videre non poterat. Applicuitque ad se et osculatus est circumplexus, dixit ad filium suum. Non sum fraudatus aspectu tuo: in super ostendit mihi deus semine tuum. Cumque tulisset eos Ioseph de gremio patris, adiunxit primum in dexteram, et posuit Ephraim ad dexteram suam, id est ad sinistram Israel: Manassen vero in sinistram suam ad dexteram scilicet patris, applicuitque ambos ad eum. Qui extendens manum dexteram posuit super caput Ephraim iunioris fratris: sinistram autem super caput Manasse qui maior natus erat, commutans manus. Benedixitque Jacob filiis Ioseph, et ait. Deus in cuius conspectu ambulaverunt patres mei Abraham et Isaac, deus qui pascit me ab adolescentia mea usque in presentem diem, angelus qui eruit me de cunctis malis benedixit pueris istis, et inuocetur super eos nomen meum, nomina quoque patrum meorum Abraham et Isaac: et crescat in multitudinem super terram.

Heb. II, 3

terram. Videns autem Joseph, q  
posuisset pater suus dexterā ma-  
num super caput Ephraim, gra-  
uiter accepit. Et apprehensā ma-  
nū patris, leuare conatus est de  
capite Ephraim, et trāsferre sup  
caput Manasse. Dixitq; ad pa-  
trem. Non ita conuenit pater:  
quia hic est primogenitus: pone  
dexteram tuam super caput eius.  
Qui renuens ait, Scio fili mi, scio:  
et iste quidem erit in populos et  
multiplicabitur, sed frater eius  
iunior; maior erit illo, et semen il-  
lius crescet in gētes. Benedixitq;  
eis in tempore illo, dicens. In te  
benedicetur Israel, atq; dicetur,  
Faciāt tibi deus sicut Ephraim et  
sicut Manasse. Constituitq; E-  
phraim ante Manassen: et ait ad  
Joseph filiū suū. En ego morior; et  
erit de<sup>9</sup> vobiscum, reducetq; vos  
ad terram patrum vestrorū. Do  
tibi partem vnam extra fratres  
tuos, quam tuli de manu Amoz-  
rhei in gladio et arcu meo.

CAP. XLIX.

**V**ocauit autē Jacob filios  
suos, et ait eis. Congre-  
gamini, vt annuntiē que  
vētura sunt vobis in diebus no-  
uissimis. Congregamini et audi-  
te filii Jacob, audite Israel pa-  
trem vestrū. Ruben primogenit<sup>9</sup>  
me<sup>9</sup>, tu fortitudo mea et principiu  
doloris mei, prior in donis, maior  
in imperio, effusus es sicut aqua.

Sup. 35 b **N**ō crebras, quia ascendisti cubi-  
Sup. 34 d **l**e patris tui, et maculasti strati-  
eius. Symeon et Levi fratres ba-  
sa iniquitatis bellantia. In con-  
siliū eorū non veniat anima mea,  
et in cetu illozū non sit gloria  
mea: quia in furore suo occiderūt

**B** virum, et in voluntate sua suffo-  
derunt murum. Maledictus fu-  
ror eorum quia pertinax: et indi-  
gnatio eorū, quia dura. Diuidam  
eos in Jacob, et dispergā eos in

Israel. Iuda te laudabūt fratres  
tui. Man<sup>9</sup> tue in ceruicibus ini-  
micorū tuorū, adorbunt te filii  
patris tui. Catulus leonis Iuda.  
Ad predā fili mi ascendisti, requi-  
escens accubisti vt leo et quasi  
leena, quis suscitabit eū? Non  
auferetur sceptrū de Iuda, et dur  
de femore eius, donec veniat qui  
mittēd<sup>9</sup> est: et ipse erit expectatio  
gētū. Ligās ad vineā pullū suū,  
et ad vitē o fili mi asinam suam.  
Lauabit in vino skolā suam, et in  
sanguine vne palliū suū. Pulchri-  
ores sunt oculi eius vino, et den-  
tes eius lacte cādiuioyes. Zabulō  
in littoze maris habitabit, et in sta-  
tione nauium pertingens vsq; ad  
Sidonem. Issachar asin<sup>9</sup> fortis,  
accubās inter terminos: vidit re-  
quē q; esset bona, et terrā q; op-  
tima: et supposuit humerū suū ad  
portādū, factusq; est tributis ser-  
uies. Dan iudicabit populū suū,  
sicut et alia tribus in Israel. Fiat  
Dan coluber i via, cerasas in se-  
mita, mordens vngulas equi, vt  
cadat ascensoz eius retro. Salu-  
tare tuū expectabo domine. Gad  
accinctus peliabitur ante eū, et  
ipse accingetur retrozū. Iser  
pinguis panis eius, et prebebit  
delicias regibus. Reptalim ceru<sup>9</sup>  
emissus, et dans eloquia pulchri-  
tudinis. Fili<sup>9</sup> accrescens Joseph,  
filius accrescens, et decorus al-  
pectu. Filie discurrerūt super mu-  
rū, sed exasperauerūt eū, et iur-  
gati sunt, inuideruntq; illi habē-  
tes iacula. Sedit in fortis arcus  
ei<sup>9</sup>, et dissoluta sunt vincula bza-  
chiozū et manu illius per man<sup>9</sup>  
potētis Jacob. Inde paktor egres-  
sus est, lapis Israel. Deus patris  
tui erit adiutor tuus, et oipotens  
benedicet tibi benedictionibus ce-  
li desup, benedictionibus abyssi ia-  
centis deorsum, benedictionibus  
vitrū et vultus. Benedictiones pa-  
tris

Ioan. 12

Ioan. 4 a

C

tris tui confortate sunt benedictionibus patrum eius, donec veniret deſyderium collum eternoꝝ. **D** fiant in capite Joſeph, et in vertice Raſare, inter fratres ſuos. Beniamin lupus rapax, mane comedet prædā, et veſpere diuidet ſpolia. Omnes hi in tribubꝝ Iſrael duodecim. Hec locuꝝ eſt eis pater ſuus, benedixitqꝫ ſingulis benedictionibus propriis, et præcepit eis, dicens. Ego congregoꝝ ad populū meū: ſepelite me cum patribus meis in ſpelūca duplici que eſt in agro Ephron Ethei, cōtra Hambe in terra Chanaan, quam emit Abraham cū agro ab Ephron Etheo in poſſeſſionē ſepulchꝝ. Ibi ſepelierunt eum, et Sara uxore eiꝝ, ibi ſepulꝝ eſt Iſaac cū Rebecca cōiuge ſua, ibi ſua cōdita ſacet. finitiſqꝫ mādatiſ, quibꝫ filioſ iſtꝛuebat, collegit pedes ſuoſ ſuper lectulū, et obiit, appoſituſqꝫ eſt ad populū ſuum.

**A** **CAPVT. L.**  
**Q**uod cernēſ Joſeph, fuiſt ſuper faciē patris ſlens, et deſculāſ eū. Præcepitqꝫ ſeruiſ ſuiſ medicis, vt aromatiſ ſuiſ condirent patrem. Quibꝫ iuſſa expletibꝫ, tranſierūt quadraginta dieſ. Iſte quippe moſ erat cadauerū conditoꝝum. Fleuitqꝫ eum Egyptꝝ ſeptuaginta diebꝫ. Et expleto plandꝝ tempꝛe, locutuſ eſt Joſeph ad familiam Pharaoniſ, ſi inueni gratiam in cōſpectu veſtro, loquimini in auribꝫ Pharaoniſ, eo qꝫ pater meꝝ adiurauerit me, dicēſ. En moꝝioꝝ, in ſepulchꝛo meo qđ fodi mihi in terra Chanaan, ſepelies me. Aſcendam igitur, et ſepeliā patrem meum, ac reuertar. Dixitqꝫ ei Pharaon. Aſcende, et ſepeli patreꝝ tuū, ſicut adiuratuſ eſ. Quo aſcendente, ſerunt eū co-

oēſ ſeneſ domꝝ Pharaoniſ, cū **B** ſqꝫ maioꝝeſ natu terre Egypti. domꝝ Joſeph cū fratribꝫ ſuiſ abſqꝫ paruuliſ et gregibꝫ, abſqꝫ armeniſ que dereliquerūt in terra Jeſſen. Habuit quoqꝫ in comitatu curruſ et equiteſ, et facta eſt turba non modica. Veneruntqꝫ ad arcem Iſdad, que ſita eſt trāſ Iordaneꝝ: vbi celebranteſ equiāſ plandꝝ magno atqꝫ behebementi, impleuerūt ſeptē dieſ. Qđ cū vidiffent habitatoꝝeſ tre Chanaan, dixerunt, Plandꝝ magnuſ eſt iſte Egyptiſ. Et idcirco vocatuꝫ eſt nomen loci illiuſ, Plandꝝ Egypti. Fecerunt ergo filiꝫ Jacob, ſicut præceperat eiſ: et poꝛtanteſ eū in terrā Chanaan, ſepelierunt eum in ſpelun- **A** ca duplici, quam emerat Abraham cum agro in poſſeſſionē ſepulchꝝ ab Ephꝛō Etheo contra faciē Hambe. Reuerſuſqꝫ eſt Joſeph in Egyptꝝ cum fratribꝫ ſuiſ et omni comitatu, ſepulto patre. Quo mortuo timenteſ fratres eiꝝ et mutuo colloquenteſ, Reſorte memoꝝ ſit iniurie quā paſſꝫ eſt, et reddat nobiſ oē malū qđ fecimꝫ, mandauerūt ei dicēteſ, Pater tuꝝ præcepit nobiſ ante qꝫ moꝛeretur, vt hec tibi verbis illiꝫ diceremꝫ. Obſecro vt obliuiſcaris ſcleris fratrum tuoꝝ et peccati atqꝫ malitię, quā exercuerūt ite. Noſ quoqꝫ oꝛamꝫ, vt ſeruo dei patri tuo dimittat iniquitatē hāc. Quibꝫ auditiſ ſleuit Joſeph, venerūtqꝫ ad eū fratres ſui, et pꝛoni adꝛoꝛanteſ in terrā, dixerūt, Serui tui ſumꝫ. Quibꝫ ille reſpondit. Nolite timere, **D** Nūc dei poſſumꝫ reſiſtere voluntati: Noſ cogitaſtiſ de me malū, ſed deꝝ vertit illud in bonū, vt exaltaret me ſicut in pꝛeſentiā cernitiſ, et ſaluꝝ faceret multoſ populꝝ. Nolite timere: ego paſcā voſ et pꝛuolꝫ

EXODVS.

mulos vfos. *Consolatusq; est eos* :  
 blāde ac leniter est locut⁹ : ⁊ habita  
 uit i Egypto cū oi domo p̄tis sui.  
 Vixitq; centū & decē annis, et vidit  
 Ephraim filios vſq; ad tertiam  
 generationem. Filii quoq; Ma  
 chir filii Manasse nati sunt in ge  
 nibus Ioseph. Quibus transa  
 ctis locutus est fratribus suis,  
 Post mortem meam deus visita  
 bit vos, et ascendere vos faciet  
 de terra ista ad terram quam iu  
 rauit Abraham, Isaac et Jacob.  
 Cumq; adiurasset eos, atq; dixiſ  
 set, Deus visitabit vos, asporta  
 te ossa mea vobiscum de loco isto:  
 mortuus est expletis centum decē  
 vite sue annis. Et conditus aro  
 matibus, repositus est in loculo i  
 Egypto.

¶ FINIS.

LIBER EXODVS, HE  
 BRAICE VELLE  
 SEMOTH.

A  
 Gen. 46  
 ab



EC SVNT  
 Nomina filioꝝ  
 Israel qui ingres  
 si sunt in Egyp  
 tū cum Jacob,  
 singuli cum do  
 mibus suis ito  
 icrunt: Ruben, Simeon, Levi,  
 Judas, Machar, Zabulon, et  
 Benjamin, Dan, et Reptalim,  
 Gad, et Aſer. Erant igitur oēs  
 anime eozum qui ingressi sunt de  
 femore Jacob, septuaginta. Jo  
 seph autē in Egypto erat. Quo  
 mortuo, ⁊ vniuersis fratrib⁹ ei⁹,  
 omniq; cognatione sua, filii Isra  
 el creuerunt: et quasi germinātes  
 multiplicati sunt: ac roborati ni  
 mis implauerunt terram. Sur  
 rex iterea rex nouus super E  
 gyptum, qui ignorabat Ioseph:  
 ait ad populum suum. Ecce, po  
 pulus filioꝝ Israel multus, ⁊

fortior nobis est: venite, sapiēter  
 opprimamus eum, ne forte mul  
 tiplicetur: et si ingruerit contra  
 nos bellū, addatur iimisiis n̄is.  
 expugnatisq; nobis egrediatur  
 e terra. P̄posuit itaq; eis magi  
 stros operum vt affligerent eos  
 oneribus. Edificaueruntq; vſ  
 bes tabernaculoꝝ Pharaoni,  
 Phiton, et Ramesses. Quantoq;  
 opprimebant eos, tanto magis  
 multiplicabantur, et creſcebant.  
 Oderātq; filios Israel Egyptii,  
 et affligebant, illudentes eis et in  
 uidentes: atq; ad amaritudinem  
 perducebāt vitam eozum operi  
 bus duris luti et lateris, omniq;  
 famulatu, quo in terre operibus  
 p̄mebantur. Dixit autē rex E  
 gypti obſetricibus Hebr̄eoꝝum,  
 quarum vna vocabatur Sepho  
 ra, altera Phua, p̄cipiens eis,  
 Quādo obſetricabitis Hebr̄eas,  
 et partus tempus aduenerit, si  
 masculus fuerit, interficite illū:  
 si femina, reſeruate. Timuerunt  
 autem obſetrices deum, et non  
 fecerunt iuxta p̄ceptum regis  
 Egypti, ſed cōſeruabant mares.  
 Quibus accerſitis ad ſe rex, ait.  
 Quidnam eſt hoc quod facere vo  
 luistis, vt pueros ſeruaretis?  
 Que reſponderunt. Non ſunt  
 Hebr̄e, ſicut Egyptie mulieres:  
 ipſe enim obſetricadi habēt ſciē  
 tiam, et p̄iusquam veniamus ad  
 eas, pariunt. Bene ergo fecit de⁹  
 obſetricibus, et creuit populus,  
 confortatusq; eſt nimis. Et quia  
 timuerunt obſetrices deum, edi  
 ficauit illis domos. P̄cepit er  
 go Pharao omni populo ſuo, di  
 cens. Quicquid masculini ſexus  
 natum fuerit, in flumē p̄iicite:  
 quicquid feminini reſeruate.

CAP. II.

GREſſus eſt poſt hec vir de A  
 domo Levi, et accepit vxorē  
 ſterpis ſue, q̄ cōcepit et p̄ge

Sap. 18 d  
Aa. 7. c  
Heb. 11. d

rit filium, et videns eū elegantē, abscondit tribus mensibus. Cumq̃ iā celare non posset, sumpsit filicellam scirpē, et liniuit eā brachiis ac pice: posuitq̃ intus infantulū, et exposuit eum in careto ripe fluminis, stāte p̃oximali foroꝛe eius, et considerante euētum rei. Ecce autē descēdebat filia Pharaonis vt lauaretur in flumine, et puellę eius gradiebantur per crepidinem alui. Quę cum vidisset discellam in pappione, misit vnā e famulabus suis, et allatam aperiens, cernensq̃ in ea paruulū vagientem, misertā eius, ait. De infantibus Hebręorū est hic. Cui foroꝛ pueri, Vīs, inquit, vt vadā, et vocem tibi mulierem Hebręā, quę nutrire possit infantulum? Respondit. Vade. Perrexit puella, et vocauit matrem suā. Ad quam locuta filia Pharaonis, Accipe, ait, puerum istum, et nutrimihī: ego dabo tibi mercedē tuā. Suscepit mulier, et nutrimit puerū, adultūq̃ tradidit filie Pharaonis. Quem illa adoptauit in locum filii, vocauitq̃ nomen ei⁹

Heb. 11. e Moyses, dicens, Quia de aqua tuli eum. In diebus illis postquā creuerat Moyses, egressus est ad fratres suos, viditq̃ afflictionem eorū, et virū Egyptiū percutientem quendam de Hebręis fratribus suis. Cumq̃ circumspexisset huc atq̃ illuc, et nullū adesse vidisset, percussū Egyptiū abscondit sabulo. Et egressus die altero conspexit duos Hebręos rixātes: dixitq̃ ei qui faciebat iniuriā. Quare percutis p̃ximū tuum? Qui respondit, Quis constituit te principem, et iudicē super nos? Num occidere me tu vis, sicut hebrei occidisti Egyptiū? Timuit Moyses, et ait. Quomodo palā factū est verbū istud? Audiuitq̃ Pharaon sermonem hunc, et quē-

Aa. 7. d

C

rebat occidere Moysen. Qui fugiens de conspectu eius, morat⁹ est in terra Madian, et sedit iuxta puteum. Erant autem sacerdotes doti Madian septē filie, quę venerant ad hauriendam aquam: et impletis canalibus adaquauit cupiebant greges patris sui. Superuenere pastores, et ceterunt eas. Surrexitq̃ Moyses, et defensis puellis, adaquauit oues earum. Quę cū reuertissent ad Raguel patrē suū, dixit ad eas. Cur venistis venistis solito? Responderunt. Vir Egyptius liberauit nos de manu pastōrū, infuser et hausit aquam nobiscū, potumq̃ dedit ouibus. At ille, Vbi est, inquit, quare dimisistis hominem? Vocate eū, vt comedat panem. Iurauit ergo Moyses, q̃ habebat ei⁹ eo. Accepitq̃ Sephora filiā eius vxorē, quę peperit ei filiū, quem vocauit Gersan, dicens. Advena fui in terra aliena. Alterū vero peperit, quē vocauit Eliezer, dicens. Deus enim patris mei adiutor meus, et eripuit me de manu Pharaonis. Post multū vero temporis, mortuus est rex Egypti. Et ingemiscētes filii Israel, p̃pter opera vociferati sunt. Accēditq̃ clamor eorū ad deum ab operibus, et audiuit gemitum eorū, ac reeor⁹ datus est federis quod pepigerat cum Abraham, Isaac, et Jacob. Et respexit dominus filios Israel, et cognouit eos.

## CAP. III.

**M**oyses autē pascebat oves Jetro sacerci sui sacerdotis Madian. Cumq̃ minasset gregem ad interiora deserti, venit ad montem dei Sine. Apparuitq̃ ei dominus in flāma ignis de medio rubi: et videbat q̃ rubus arderet, et non cōbureret. Dixit ergo Moyses. Vadam, et

vide:



E X O D V S.

videbo visionem hanc magnam,  
quare non comburatur rubus.  
Cernens autem dominus q̄ per-  
geret ad videndum, vocavit eum  
de medio rubi, et ait. **M**oyſes  
**B** **M**oyſes. Qui respondit. Ad-  
sum. At ille. Ne appropies, iquit,  
huc: solue calceamentum de pe-  
dib⁹ tuis, locus enim in quo ſtas,  
Ma. 22. c  
Mar. 12. c  
Luc. 20. f  
terra ſancta eſt. Et ait. Ego ſum  
deus patris tui, deus Abrahā, et  
de⁹ Iſaac, et deus Jacob. Abſcō-  
dit **M**oyſes facie ſua, nō enim au-  
debat aſpicere cōtra deū. Qui ait  
dominus. Audi afflictionē populi  
mei in **E**gypto, ⁊ clamorē eius au-  
diui ppter duritiā eorū qui pre-  
ſunt operib⁹, et ſciens dolorē ei⁹,  
deſcendi vt liberē eū de manibus  
**E**gyptiorū et educa de tra illa in  
tra bonā, ⁊ ſpaciōſā, in terrā que  
fluit lacte ⁊ melle, ad loca Chana-  
nei, ⁊ Ethel, ⁊ Amozhei, ⁊ Phe-  
rezei, ⁊ Cueli, ⁊ Jebuſei. Clamor  
**C** ergo filiorū Iſrael venit ad me,  
vidiq; afflictionē eorū qua ab **E**-  
gyptiis opprimuntur. Sed veni,  
mittam te ad Pharaonē, vt edu-  
cas populū meū, filios Iſrael de  
**E**gypto. Dixitq; **M**oyſes ad deū.  
Quis ſum ego, vt vadā ad Pha-  
raonē, ⁊ educa filios Iſrael de **E**-  
gypto? Qui dixit ei. Ego ero tecū,  
et hoc habebis ſignū, q̄ miſerim  
te. Cū educaſis populū meū de **E**-  
gypto, immolabis deo ſuper mon-  
tem iſtū. Ait **M**oyſes ad deū. Ec-  
**D** ce ego vadā ad filios Iſrael ⁊ di-  
cā eis, Deus patrū veſtroꝝ miſi-  
t me ad vos: ſi dixerint mihi,  
Quod eſt nomen eius? quid dicā  
eis? Dixit dominus ad **M**oyſē,  
Ego ſum qui ſū. Ait. Sic dicetis fi-  
liis Iſrael, Qui eſt, miſit me ad  
vos, Dixitq; iterū deus ad **M**oy-  
ſen. Hec dicetis filiis Iſrael, Do-  
minus deus patrū veſtroꝝ, de⁹  
Abrahā, ⁊ deus Iſaac, ⁊ deus Ja-  
cob miſit me ad vos. Hoc nomen

mihi eſt in eternū, ⁊ hoc memori-  
ale meū in generatione ⁊ genera-  
tionē. Vade, congrega ſeniores **E**  
Iſrael, et dices ad eos, Domin⁹  
de⁹ patrū veſtroꝝ apparuit mi-  
hi, deus Abrahā ⁊ deus Iſaac et  
deus Jacob, dicens. Viſitans vi-  
ſitavi vos, ⁊ vidi oīa que accide-  
runt vobis in **E**gypto: ⁊ dixi vt  
educam vos de afflictione **E**gypti  
in terram Chananei et Ethel et  
Amozhei et Pherezei et Cueli et  
Jebuſei, ad terram fluētē lacte  
et melle, et audient vocem tuam.  
Ingredierisq; tu et ſeniores Iſ-  
rael ad regem **E**gypti, et dices  
ad eum. Dominus deus Hebrēo-  
rum vocavit nos, ibimus viam  
triū dierum in ſolitudinē, vt  
immolamus domino deo noſtro.  
Sed ego ſcio, q̄ nō dimittet vos  
rex **E**gypti vt eatis, niſi per ma-  
num validam. Extendamq; ma-  
num meam, ⁊ percutiam **E**gyptū  
in cunctis mirabilibus meis, que  
facturus ſū in medio eorū. Poſt  
hoc dimittet vos, daboq; gratiā  
populo huic coram **E**gyptiis. Et  
cum egrediſemini, non eribitis  
vacui, ſed poſtulatib⁹ mulier a vi-  
cina ſua ⁊ ab hoſpita ſua vaſa ar-  
gentea et aurea, ac veſtes, pone-  
tisq; eas ſuper filios et filias ve-  
ſtras, et ſpoliabitis **E**gyptum.

CAPVT. IIII.

**R**espondens **M**oyſes, ait. **A**  
Non credēt mihi, neq; au-  
dient vocem meam, ſed di-  
cent, Non apparuit tibi domin⁹.  
Dixit ergo ad eum. Quid eſt  
quod tenes in manu tua? Reſpō-  
dit. Virga. Dixitq; dñs. Projice  
eam in terrā. Projecit, et verſa  
eſt in colubū, ita vt fugeret **M**oy-  
ſes. Dixitq; dominus. Extende  
manum tuam, et apprehende cau-  
dam eius. Extēdit, et tenuit, ver-  
ſaq; eſt in virgam. At credant,  
inquit, q̄ apparuerit tibi domin⁹  
deus

de patrum tuorum, deus Abraham et deus Isaac, et deus Jacob. Dixitque dominus rursus. Mitte manum tuam in sinum tuum. Quam cum misisset in sinum, protulit leprosam instar niuis. Retrahe ait, manum tuam in sinum tuum. Retraxit, et protulit iterum, et erat similis carni relique. Si non crediderint, inquit, tibi, neque audierint sermonem signi prioris, credent verbo signi sequentis. Quod si nec duobus quidem his signis crediderint, neque audierint vocem tuam, sume aquam fluminis, et effunde eam super aridam, et quicquid hauseris de fluuio, vertetur in sanguinem.

Ait Moyses. Obsecro domine, non sum eloquens ab heri et nudius tertius: et ex quo locutus es ad seruum tuum, impeditioris et tardioris lingue sum. Dixit dominus ad eum. Quis fecit os hominis aut quis fabricatus est mutum et surdum, videntem et cecum? Nonne ego? Perge igitur, et ego ero in ore tuo: docebo te ad loquaris. At ille, Obsecro domine, inquit, mitte quoniam mis-

Mat. 10. c

Ecc. 4. s

sur es, frater tuus Moyses? ait. Aaron frater tuus leuites scio quod eloquens sit: ecce ipse egredietur in occursum tuum, videntem te letabitur corde. Loquere ad eum, et pone verba mea in ore eius, et ego ero in ore tuo, et in ore illius, et ostendam vobis quid agere debeatis. Et ipse loquetur pro te ad populum, et erit os tuum: tu autem eris ei in his que ad deum pertinent. Virgam quoque hanc sume in manu tua, in qua facturus es signa.

Abit Moyses, et reuersus est ad Ietro socerum suum. Dixitque ei, Uadam et reuertar ad fratres meos in Egyptum, ut videam si adhuc viuunt. Qui ait Ietro. Uade in pace. Dixit ergo dominus ad Moysen in Madian. Uade et reuertere in Egyptum, mortui sunt

enim omnes qui querebant animam tuam. Tulit ergo Moyses uxorem suam, et filios suos, et imposuit eos super asinum, reuersusque est in Egyptum, portans virgam dei in manu sua. Dixitque ei dominus reuertenti in Egyptum. Vide ut omnia ostenta que posui in manu tua, facias coram Pharaone. Ego indurabo cor eius, et non dimittet populum. Dicesque ad eum, Hec dicit dominus, filius meus primogenitus, Israel. Dixi tibi, Dimittite filium meum ut seruiat michi, et noluisse dimittere eum: ecce ego interficiam filium tuum primogenitum. Cumque esset in itinere in dimissionem, occurrit ei dominus, et volebat occidere eum. Tulit illico Sephora acutissimam petram, et circumcidit preputium filii sui, et rigitque pedes eius, et ait. Spolius sanguinis tuus mihi es. Et dimisit eum postquam dixerat, Spolius sanguinum tuus mihi es: ob circumcisionem. Dixitque dominus ad Aaron. Uade in occursum Moysi in desertum. Qui perrexit obviam ei in montem dei, et osculatus est eum. Narrauitque Moyses Aaron omnia verba domini, pro quibus miserat eum, et signa que mandauerat, Veneruntque simul, et congregauerunt cunctos seniores filiorum Israel. Locutusque est Aaron omnia verba que dixerat dominus ad Moysen, et fecit signa coram populo, et credidit populus. Audieruntque quod visitasset dominus filios Israel, et quod respexisset afflictionem illorum, et prouti adorauerunt.

## CAPVT. V.

Posthec ingressi sunt Moyses et Aaron, et dixerunt Pharaoni. Hec dicit dominus deus Israel, Dimittite populum meum ut sacrificet michi in deserto. At ille respondit. Quis est dominus, ut

Id

ut

EXODVS.

vt audiam vocem eius, et dimittam Israel: Nescio dominum, et Israel non dimittam. Dixerunt. Deus Hebræorum vocauit nos, vt eamus viam trium dierum in solitudinem, et sacrificemus domino deo nostro, ne forte accidat nobis pestis, aut gladius. At ad eos rex Egypti. Quare Moy-  
ses et Aaron sollicitatis populum, ab operibus suis: Ite ad onera vestra. Dixitq; Pharao. Multus est populus terre. Videtis q; turba succreuerit, quanto magis si dederitis eis requiem ab operib?  
B Precepit ergo in die illo prefecis operum, et exatozibus populi, dicens. Nequaquam ultra dabit-  
is paleas populo ad conficiendos lateres, sicut prius: sed ipsi vadant, et colligant stipulas: et mensuram laterum, quam prius faciebant, imponetis sup eos, nec minuetis quicquā. Vacant enim, et idcirco vociferantur, dicentes. Camus et sacrificemus deo nostro. Opprimantur operibus, et expleant ea, vt non acquiescant verbis mendacibus. Igir egressi prefeci operum et exatores, ad populum dixerūt. Sic dicit Phara-  
C raο, Non do vobis paleas. Ite, et colligite sicubi inuenire poteritis, nec minuetur quicquam de opere vestro. Dispersusq; est populus per omnem terram Egypti ad colligendas paleas. Prefeci quoq; operum instabant, dicētes. Complete opus vestrū quotidie, vt prius facere solebatis, quādo dabant vobis palee. Flagellatig; sunt q; preerant operib; filioz Israel, ab exatozibus Pharaonis, dicentibus. Quare non impletis mensuram laterū sicut prius, nec heri nec hodie? Venerūtq; prepositi filioz Israel, et vociferati sunt ad Pharaonem,  
D dicentes. Cur ita agis contra ser-

uos tuos? Palee non dantur nobis, et lateres similiter impendantur, En famuli tui flagellis cedimur, et iniuste agitur contra populum tuum. Qui ait. Nactis otio, et idcirco dicitis, Camus et sacrificemus domino. Ite ergo vt operemini. Palee non dabuntur vobis, et reddetis consuetum numerum laterum. Videbantq; se prepositi filioz Israel in malum, eo q; diceretur eis, Non minuetur quicquam de lateribus q; singulos dies. Occurreruntq; Moyse et Aaron, qui stabant ex aduerso egredientes a Pharaone, et dixerunt ad eos. Videat dominus, et iudicet, quoniam fecere fecistis odorem nostrum coram Pharaone et seruis eius, et prebuisistis ei gladiū vt occideret nos. Reuersusq; Moyse ad dominū, ait. Domine, cur afflixisti populum istum: quare misisti me? Ego enim, quo ingressus sum ad Pharaonem, vt loquerer ex nomine tuo, afflixit populum tuū: et non liberaui eos.

CAP. VI.

Dixit dominus ad Moy-  
A sen. Nunc videbis que facurus sum Pharaoni.  
Per manum enim fortem dimittet eos, et in manu robusta eiciet illos de terra sua. Locutusq; est dominus ad Moysen, dicens. Ego dominus qui apparui Abraham, Isaac, et Jacob in deo omnipotente, et nomen meum Adonai non indicaui eis. Pcepig; fedus cum eis, vt darem illis terrā Chanāan, terram peregrinationis eozum, in qua fuerunt aduen-  
ne. Ego audiui gemitum filioz Israel, quo Egyptii opprescerunt eos, et recordatus sum pacti mei. Ideo dic filiis Israel, Ego dominus qui educam vos de ergastulo Egyptioz, et e-  
tuam

euam de seruitute, ac redimam in  
brachio excelso, et iudiciis mag-  
nis, et assumam vos mihi in po-  
pulum, et ero vester deus: et scie-  
tis, q̃ ego sum dominus deus ves-  
ter, qui eduxerim vos de ergas-  
tulo Egyptiorum, et induxerim  
vos in terram, super quam le-  
uaui manum meam, vt darem  
eam Abraham, Isaac, et Ja-  
cob: dabom illam possidendam  
vobis, ego dominus. Narrauit er-  
go Moyses omnia filiis Israel,  
qui non acquieuerunt ei propter  
angustiam spiritus, et opus du-  
rissimum. Locutusq̃ est dominus  
ad Moysen, dicens. Ingredere,  
et loquere ad Pharaonem regem  
Egypti, vt dimittat filios Israel  
de terra sua. Respondit Moyses  
coram domino, Ecce filii Israel  
non audiunt me: et quomodo au-  
diet Pharaon, presertim cū incir-  
cūcisus sim labiis? Locutusq̃ est  
dominus ad Moysen et Aaron,  
et dedit mandatum ad filios Israel,  
et ad Pharaonem regem Egp-  
ti, vt educerent filios Israel de  
terra Egypti. Isti sunt princi-  
pes domorum per familias suas.  
Filius Ruben primogeniti Israe-  
lis, Enoch et Phallu, et From  
et Charmi. De cognationes Ru-  
ben. Filii Symeon, Samuel, et  
Jamin, et Ohad, et Iachin, et  
Sahar, et Saul filius Chanani-  
tidis. De progenies Symeon.  
Et hec nomina filiorum Leui  
per cognationes suas: Gerson,  
et Laath, et Merari. Anni au-  
tem vite Leui fuerunt, centum  
triginta septem. Filii Gerson,  
Libeni et Semei per cognatio-  
nes suas. Filii Laath: Amram,  
et Isaac, et Hebzon, et Ozihel.  
Anni quoq̃ vite Laath, centum  
triginta tres. Filii Merari, Mo-  
holi et Mushi. De cognationes  
Leui per familias suas, Accipit

autem Amram uxorem Jocha-  
bed patruelem suam, que pepe-  
rit ei Aaron et Moysen et Ma-  
riam. Fueruntq̃ anni vite Am-  
ram, centum triginta septem. Fi-  
lii quoq̃ Isaac: Loze, et Na-  
pheg, et Zechi. Filii quoq̃ Oz-  
iel: Misael, et Elisaphan, et Se-  
thi. Accipit autem Aaron ux-  
orem Elisabeth filiam Aminadab,  
sororem Naalon, que peperit ei  
Nadab, et Abiu, et Eleazar, et  
Ithamar. Filii quoq̃ Loze: As-  
ser, et Helchana, et Abiasaph,  
he sunt cognationes Lozitarum.  
At vero Eleazar filius Aaron ac-  
cepit uxorem de filiabus Phutiel,  
que peperit ei Phinees. Hi sunt  
principes familiarum Leuitica-  
rum per cognationes suas. Iste  
est Aaron et Moyses, quibus  
precepit dominus, vt educerent  
filios Israel de terra Egypti per  
turmas suas. Hi sunt qui lo-  
quantur ad Pharaonem regem  
Egypti, vt educant filios Israel  
de Egypto. Iste est Moyses et  
Aaron, in die qua locutus est do-  
minus ad Moysen in terra E-  
gypti. Et locutus est dominus  
ad Moysen, dicens. Ego domi-  
nus: loquere ad Pharaonem  
regem Egypti, omnia que ego  
loquor tibi. Et ait Moyses co-  
ram domino. En incircūcisus  
labiis sum, quomodo audiet me  
Pharaon?

## CAP. VII.

**D**ixit dominus ad Moysen. Ecce constitui te deum  
Pharaonis, et Aaron frater  
tuus erit propheta tuus,  
tu loqueris ei omnia, que man-  
do tibi, et ille loquetur ad Pha-  
raonem, vt dimittat filios Isra-  
el de terra sua. Sed ego indura-  
bo cor eius, et multiplicabo signa  
et ostenta mea in terra Egypti.  
H.ii. et nō

Ge. 46 b  
Nūc. 26 a  
I. pal. 5. a

nūc. 26 g

E X O D V S.

et nō audiet vos. Immittāq; manū meam super Egyptū, et educā exercitum et populū meū filios Israel de terra Egypti, per iudicia maxima, et scient Egyptii quia ego sum dominus qui extenderim manum meam super Egyptum, et eduxerim filios Israel de medio eorum. Fecit itaq; Moyses et Aaron, sicut preceperat dominus ita egerūt. Erat autem Moyses octoginta annorum, et Aaron octoginta triū, quādo locuti sūt ad Pharaonē. Dixitq; dñs ad Moysē et Aaron, Cū dixerit vobis Pharaon, Quidēte signa: dices ad Aaron, Tolle virgam tuam, et pōne eā corā Pharaone, ac vertat in colubū. Ingressi itaq; Moyses et Aaron ad Pharaonē, fecerunt sicut preceperat dominus. Tulitq; Aaron virgam coram Pharaone et seruis eius, que versa est in colubū. Vocavit autem Pharaon sapientes et maleficos: et fecerunt etiā ipsi p incantationes Egyptias et archana quedam similiter. Proiecerūtq; singuli virgas suas, que verse sunt in dracones. Sed deioravit virga Aaron virgas eorū. Induratumq; est cor Pharaonis et non audiuit eos, sicut preceperat dominus. Dixit autem dominus ad Moysen. Ingrauiatum est cor Pharaonis, et non vult dimittere populū. Vade ad eum mane. Ecce, egrediētur ad aquas et stabis in occursum eius super ripam fluminis, et virgā que conuersa est in draconē, tolles in manu tua, dicešq; ad eum, Dominus deus Hebreorū misit me ad te, dicens. Dimitte populū meum, vt sacrificet mihi in deserto, et videsq; presens audire noluisse. Hec igitur dicit dominus. In hoc scies q̄ sim dominus, ecce percutiam virgā, que in manu mea est, aquā fluminis: et vertetur in sangui-

nem. Pisces quoq; qui sunt in fluuio moriētur, et computrescēt aque, et affligentur Egyptii bibentes aquam fluminis. Dixit quoq; dominus ad Moysen. Dic ad Aaron, Tolle virgam tuam, et extende manum tuam super aquas Egypti, et super fluuios eorum, et riuos et paludes, et oēs lacus aquarum, vt vertantur in sanguinem: et sit cruor in omni terra Egypti, tam in ligneis vasib; q̄ in faxeis. Feceruntq; Moyses et Aaron sicut preceperat dominus. Et eleuans virgam percussit aquam fluminis corā Pharaone et seruis eius: que versa est in sanguinem, et pisces qui erant in flumine mortui sunt. Computruitq; fluuius, et non poterant Egyptii bibere aquam fluminis, et fuit sanguis in tota terra Egypti. Feceruntq; similiter malefici Egyptiorū, incantationibus suis. Et induratum est cor Pharaonis, nec audiuit eos sicut preceperat dñs. Avertitq; se, et ingress⁹ est domū suā: nec apposuit cor etiā hac vice. Foderūt autē omnes Egyptii p circumitū fluminis aquā, vt biberent. Nō enī poterant bibere aquā fluminis. Impletiq; sunt septem dies, postquā percussit dominus fluuiū.

C A P V T. V I I I.

**D**ixit quoq; Dominus ad Moysen. Ingredere ad Pharaonem, et dices ad eum. Hec dicit dominus. Dimitte populū meum, vt sacrificet mihi, si autē nolueris dimittere: ecce ego percutiam omnes terminos tuos ranis, et ebulliet fluui⁹ ranas, que ascendent, et ingredientur domum tuam, et cubiculū lectulī tui, et super stratum tuū, et in domos seruorum tuorū, et i populū tuū, et i furnos tuos, et i reliq;as ciborū tuorū, et ad te et ad populū

2. TI. 3. b

C

D

Ps. 77.

Sap. 17.

A

puluis tuum, et ad omnes seruos  
 B tuos intrabūt rane. Dixitq; dñs  
 ad Moysen. Dic ad Aaron. Extē-  
 de manum tuam super fluuios,  
 ac super riuos et paludes, et educ  
 ranas super terram Egypti. Ex-  
 tendit Aaron manū super aquas  
 Egypti, et ascenderunt rane, ope-  
 rueruntq; terram Egypti. Fecer-  
 runt autem et malefici per incan-  
 tationes suas similiter, eduxerūt-  
 q; ranas super terrā Egypti. No-  
 cauit autem Pharaon Moysen et  
 Aaron, et dixit eis. Date domi-  
 num, vt auferat ranas a me, et a  
 populo meo, et dimittam populū  
 vt sacrificet dño. Dixitq; Moyses  
 ad Pharaonem. Constitue mihi  
 ad deppecer pio te et pio ser-  
 uis tuis, et pio ppulo tuo, vt abi-  
 gantur rane a te, et a domo tua,  
 et a seruis tuis, et a populo tuo:  
 et tantum in flumine remaneāt.  
 Qui respōdit, Cras. At ille, Jux-  
 C ta, inquit, verbum tuū faciā, vt  
 scias, quoniam non est sicut dñs  
 deus noster: et recedent rane a te  
 et a domo tua, et a seruis tuis, et  
 a populo tuo: et tātum in flumi-  
 ne remanebunt. Egressiq; sunt  
 Moyses et Aaron a Pharaone, et  
 clamauit Moyses ad dominū pro  
 sponfione ranarum quam cōdix-  
 erat Pharaoni. Fecitq; dominus  
 iuxta verbum Moysi, et mortue  
 sūt rane de domibus, et de villis,  
 et de agris. Congregaueruntq;  
 D eas in immensos aggeres, et cō-  
 putruit terra. Videns autē Pha-  
 raon, q; data esset requies, in-  
 grauauit cor suum, et non audi-  
 uit eos, sicut preceperat domi-  
 nus. Dixitq; dominus ad Moy-  
 sen. Loquere ad Aaron, Extende  
 virgam tuam, et percutē puluerē  
 terre, et sint cyniphes in vniuersa  
 terra Egypti. Feceruntq; ita. Et  
 extendit Aaron, manum, virgam  
 tenēs, percussitq; puluerē terre,

et facti sunt cyniphes i hominib;  
 et iumentis. Quoniam puluis terre  
 E verius est in cyniphes per totam  
 terram Egypti. Feceruntq; simi-  
 liter malefici incantationib; suis,  
 vt educerent cyniphes, et nō pos-  
 tuerunt. Erantq; cyniphes tam  
 in hominibus q; in iumentis.  
 Et dixerunt malefici ad Phara-  
 onem, Digressus deest hic. Indu-  
 ratu mē est cor Pharaonis, et nō  
 audiuit eos sicut preceperat dñs.  
 Dixit quoq; dominus ad Moysē.  
 Consurge diluculo, et sta coram  
 Pharaone, egressietur enī ad a-  
 quas, et dices ad eum. Hec dicit  
 dominus. Dimitte populi meū,  
 vt sacrificet mihiq; si non dimi-  
 seris eum, ego dimittā in te;  
 et in seruos tuos, et in populum  
 tuum, et in vīnos tuas omne ge-  
 nus muscarum, et implebuntur  
 omnes domus Egyptiorum mus-  
 cis diuersi generis; et vniuersa  
 terra in qua fuerint. Faciamq;  
 mirabilem in die illa terram Gel-  
 F sen, in qua populus meus est, vt  
 non sint ibi muscæ, vt scias quo-  
 niam ego dominus in medio ter-  
 re, ponamq; diuisionem inter po-  
 pulum meum, et populum tuum,  
 cras. erit signum istud. Fecitq;  
 dñs ita, Et venit musca grauissi-  
 ma in domos Pharaonis et ser-  
 uorum eius, et in omnē terrā E-  
 gypti: corruptaq; est terra ab his  
 muscæmodi muscis. Vocauitq;  
 Pharaon Moysē et Aaron, et ait  
 eis. Ite et sacrificate deo vestro i  
 terra hac. Et ait Moyses. Nō  
 potest ita fieri. Abominationes  
 enim Egyptiorū imolabim; dño  
 deo nro. Qd si mactauerimus  
 ea que colunt Egyptii corā eis;  
 lapidibus nos obpient. Quam  
 G tritum dierum peregemus in soli-  
 tudinem: et sacrificabimus do-  
 mino deo nostro, sicut precepit  
 nobis. Dixitq; Pharaon. Ego di-  
 m.

Sap. 17 b

77

17

ST.

Sap. 16 b



E X O D V S.

mittam, vos vt sacrificetis domino deo vestro in deserto : veruntamen longius ne abeat. Rogate pro me. Et ait Moyses. Egressus a te, orabo dominum : et reedet multa a Pharaone, et a seruis suis, et a populo eius cras. Crescuntamen noli vltra fallere, vt non dimittas populum sacrificare domino. Egressusq; Moyses a Pharaone orauit dominum. Qui fecit iuxta verbum illius : et abstulit muscas a Pharaone, et a seruis suis, et a populo eius, non superfuit ne vna quidem, et ingratum est cor Pharaonis, ita vt nec hac quidem vice dimitteret populum.

C A P V T. IX.

**A** **D**ixit autem dñs ad Moysen. Ingredere ad Pharaonem et loquere ad eum. Hec dicit dominus deus Hebræorum, Dimitte populum meum, vt sacrificet mihi. Qd si adhuc renuis, et retines eos, ecce manus mea erit super agros tuos, et super equos et asinos et camelos, et oves, et boues, pestis valde grauis. Et faciet dominus mirabile inter possessiones Israel, et possessiones Egyptiorum, vt nihil omnino pereat ex his que pertinent ad filios Israel. Constituitq; dominus tempus, dicens, Cras faciet dominus verbum istud in terra. Fecit ergo dominus verbum hoc altera die, mortuæq; sunt omnia animantia Egyptiorum. De animalibus vero filiorum Israel nihil omnino perit. Et misit Pharaon ad videndum: nec erat quicquam mortuum de his que possidebat Israel. Ingrauatumq; est cor Pharaonis, et non dimisit populum. Et dixit dominus ad Moysen, et Aaron. Tollite plenas manus cineris de camino, et spargat illi Moyses in celum coram Pharaone, sitq;

pulus super omnem terram Egypti. Erunt enim in hominibus et iumentis vlcera, et vesice turgentes in vniuersa terra Egypti. Culeruntq; cinerem de camino, et steterunt coram Pharaone, et sparsit illum Moyses in celum. Factaq; sunt vlcera vesicarum turgentium in hominibus et iumentis, nec poterant malefici stare coram Moysen propter vlcera, que in illis erant, et in omni terra Egypti. Indurauitq; dominus cor Pharaonis, et non audiuit eos, sicut locutus est dominus ad Moysen. Dixitq; dominus ad Moysen. Mane consurge, et sta coram Pharaone, et dices ad eum. Hec dicit dominus deus Hebræorum, Dimitte populum meum, vt sacrificet mihi: quia in hac vice mittam oēs plagas meas super cor tuum, et super seruos tuos, et super populum tuum, vt scias qd nō sit similis mei in oī terra. Nunc enim extendens manum percutiam te, et populum tuum peste, peribisq; de terra. Idcirco autem posui te, vt ostendam in te fortitudinem meam, et naretur nomen meum in omni terra. Adhuc retines populum meum, et non vis eum dimittere? En pluam cras hac ipsa hora grandinem multam: qualis nō fuit in Egypto a die qua fundata est vsq; in presens tempus. Mitte ergo iam nunc, et congrega iumenta tua, et omnia que habes in agro: homines enim, et iumenta, et vniuersa que inuenta fuerint foris, nec congregata de agris, cecideruntq; super ea grando, morientur. Qui timuit verbum domini de seruis Pharaonis, fecit confugere seruos suos, et iumenta in domos: qui autem neglexit sermonem domini, dimisit seruos suos, et iumenta in agris. Et dixit dominus

ad

R. 9.

E

ad Moyſen. **E**xtende manum tuam in celum, vt fiat grando in vniuerſa terra Egypti ſuper homines, et ſuper iumenta, et ſuper omnem herbam agri in terra Egypti. **E**xtenditq; Moyſes virgā in celum, et dominus dedit tonitrua, et grandinem, ac diſcurrentia fulgura ſuper terram, pluuitq; dominus grandinem ſuper terrā Egypti, et grando et ignis mixta pariter ſerebantur, tanteq; fuit magnitudinis, quanta ante nunquam apparuit in vniuerſa terra Egypti, ex quo gens illa condita eſt. **E**t percuffit grando i oī terra Egypti cuncta que fuerunt i agris ab homine vſq; ad iumentum, cunctamq; herbam agri percuffit grando, et omne lignū regionis confregit. **E**tiam in terra Geſſen, vbi erant filii Iſrael, grando nō cecidit. **M**iſitq; Pharaon, et vocauit Moyſen et Aarō, dicens ad eos. **P**ercaui etiā nūc. Dominus iuſtus: et ego et populus meus, impij. **M**ate dominum, vt deſināt tonitrua dei, et grando, et dimittam vos, et nequaquā hic vltra maneatis. **A**it Moyſes. **C**ū egreſſus fuero de vrbe, extendam palmas meas ad dominum, et ceſſabunt tonitrua, et grando non erit, vt ſcias quia domini eſt terra. **P**roui autem q; et tu, et ſerui tui necdum timeatis dominum deū. **L**inum ergo, et hordeū leſum eſt, eo q; hordeum eſſet virens, et linū iam folliculos germinaret. **T**riticum autem et far non ſunt leſa, quia ferotina erant. **E**greſſuſq; Moyſes a Pharaone ex vrbe, tendit manus ad dominū, et ceſſauerunt tonitrua et grando, nec vltra cecidit pluuia ſuper terrā. **V**idens autē Pharaon, q; ceſſaſſet pluuia, et grando et tonitrua, auxit peccatum, et ingratum eſt cor eius, et ſeruorum illius,

et induratum nimis, nec dimiſit filios Iſrael: ſicut preceparat dominus per manum Moyſi.

## CAP. X.

**E**T dixit dominus ad Moyſen. **I**ngredere ad Pharaonem, ego enim induravi cor eius, et ſeruorum illius, vt faciam ſigna mea hec in eo, et narres in auribus filii tui, et nepotum tuorum, quoties contriuerim Egyptios, et ſigna mea fecerim in eis, et ſciatis, quia ego dominus deus. **I**ntroierunt ergo Moyſes et Aaron ad Pharaonem, et dixerunt ei. **H**ec dicit dominus deus Hebræorum. **Q**uique quo nō vis ſubiici mihi: **D**imitte populum meum, vt ſacrificet mihi. **S**in autem reſiſtis, et non vis dimittere eum, ecce ego inducam **S**ap. 16 b  
cras locuſtam in fines tuos, que operiet ſuperficiē terre, ne quisquam eius appareat, ſed comedatur quod reſiduū fuerit grādinis. **C**orrodet enim omnia ligna, que germinant in agris: et implebunt domos tuas, et ſeruorum tuorum, et omnium Egyptiorum, quantum non viderunt patres tui, et auī, ex quo orti ſunt ſuper terram, vſq; in preſentem diem. **Q**uertitq; ſe, et egreſſus eſt a Pharaone. **D**ixerunt autē ſerui Pharaonis ad eum. **Q**uiquequo patimur hoc ſcandalum: **D**imitte homines, vt ſacrificent domino deo ſuo. **N**onne vides, q; perierit Egyptus: **R**euocauerūtq; Moyſen et Aaron ad Pharaonem: qui dixit eis. **I**te, ſacrificate domino deo veſtro. **Q**ui nam ſūt, qui ituri ſunt: **A**it Moyſes. **C**um parulis noſtris, et ſentoribus pergemus, cum filiis et filiabus, cū ouibus et armentis. **E**ſt enim ſolennitas domini dei noſtri. **E**t reſ-

EXODVS.

Et respondit Pharao. Sic dominus sit vobiscum. Quomodo ego dimittam vos, et paruulos vestros, cui dubium est quod pessime cogitetis: Non fiat ita: sed ite tantum viri, et sacrificate domino, hoc enim et ipsi petistis. Statimque ciecti sunt de conspectu Pharaonis. Dixit autem dominus ad Moysen, Extende manum tuam super terram Egypti, ad locustas: ut descendat super eam, et deuoret omnem herbam, que residua fuerit grandini. Et extendit Moyses virgam super terram Egypti, et dominus induxit ventum breuem tota die illa, et nocte. Et mane facto, ventus breuis leuauit locustas, que ascenderunt super vniuersam terram Egypti, et sederunt in cunctis finibus Egyptiorum innumerabiles, quales ante illud tempus non fuerunt, nec postea future sunt, operueruntque vniuersam superficiem terre, vastantes omnia. Deuorata est igitur herba terre, et quicquid pomorum in arboribus fuit, que grando dimiserat. Nihil quoque omnino virens relidum est in lignis, et in herbis terre, in cuncta Egypto. Quam ob rem festinus Pharao vocauit Moysen et Aaron, et dixit eis. Peccaui in dominum deum vestrum, et in vos: sed nunc dimittite peccatum mihi etiam hac vice, et rogate dominum deum vestrum, ut auferat a me mortem istam. Egredulusque est Moyses de conspectu Pharaonis, et orauit dominum, qui flare fecit ventum ab occidente vehementissimum, et arreptam locustam proiecit in mare rubrum. Non remansit nec vna quidem in cunctis finibus Egypti. Et indurauit dominus cor Pharaonis, nec dimisit filios Israel. Dixit autem dominus ad Moysen. Extende manum tuam

in celum, et sint tenebre super terram Egypti tam dense, ut palpari queant. Extenditque Moyses manum in celum, et facte sunt tenebre horribiles in vniuersa terra Egypti. Tribus diebus nemo vidit fratrem suum, nec mouit se de loco in quo erat. Ubique autem habitabant filii Israel, lux erat. Vocauitque Pharao Moysen, et Aaron, et dixit eis. Ite, sacrificate domino, oues tantum vestre et armenta remaneant, paruuli vestri eant vobiscum. Ait Moyses. Hostias quoque et holocausta dabis nobis, que offeramus domino deo nostro. Cuncti greges pergent vobiscum: non remanebit ex eis vngula, que necessaria sunt in cultum domini nostri, praesertim cum ignoremus quid debeat immolari, donec ad ipsum locum perueniamus. Indurauit autem dominus cor Pharaonis, et noluit dimittere eos. Dixitque Pharao ad Moysen. Recede a me, et tace ne ultra videas faciem meam: quocumque die apparueris mihi, morieris. Respondit Moyses. Ita fiat ut locutus es, non videbo ultra faciem tuam.

CAPVT. XI.

Edixit dominus ad Moysen. Adhuc vna plaga tangent Pharaonem et Egyptum, et post hec dimittet vos, et exire compellet. Dices ergo omni plebi, ut postulet vir ab amico suo, et mulier a vicina sua, vasa argentea et aurea. Dabit autem dominus gratiam populo suo coram Egyptiis. Fuitque Moyses vir magnus valde in terra Egypti, coram seruis Pharaonis et omni populo. Et ait. Nunc dicit dominus, Ecciam Media nocte ingrediar Egyptum, et morietur omne primogenitum in terra Egyptiorum, a primogenito Pharaonis, qui sedet in so-

Agg. 2. c

D

E

F

Sap. 17

Sap. 18

G

Ecc. 4

lio eius, vsq; ad primogenitū ancille que est ad molam, et omnia primogenita iumentorum. Eritq; clamor magnus in vniuersa terra Egypti, qualis nec ante fuit, nec postea futurus est. Apud oēs autem filios Israel non mutiet canis ab homine vsq; ad pecus: vt sciatīs quanto miraculo diuidat dominus Egyptios et Israel. Descendentq; omnes serui tui isti ad me, et adorabunt me dicentes, Egrede te et omnis populus qui subiectus est tibi. Post hec egrediemur. Et eruiit a Pharaone iratus nimis. Dixit autē dominus ad Moysen. Nō audis et vos Pharaon, vt multa signa fiant in terra Egypti. Moyses autem et Aaron fecerunt omnia signa et ostenta que scripta sunt coram Pharaone: et indurauit dominus cor Pharaonis, nec dimisit filios Israel de terra sua.

## CAPVT. XII

**A**D XIT quoq; dominus ad Moysen et Aaron in terra Egypti. Mens iste vobis principium mensium, primus erit in mensibus anni. Loquimini ad vniuersum ceterum filiorum Israel, et dicite eis, Decima die mensis huius tollat vnusquisq; agnum per familias et domos suas: sin autem minor est numerus vt sufficere possit ad vescendum agnum; assumet vicinū suum, qui coniunctus est domui eius iuxta numerum animarum que sufficere possunt ad esum agni. Erat autem agnus absq; macula, masculus, anniculus. Iuxta quem ritum tolletis et hēdum, et seruabitis eū vsq; ad quartā decimam diem mensis huius. Immolabitq; eum vniuersa multitudo filiorum Israel ad vespēram, et sumēt de sanguine eius, ac ponent super vtrumq; postem, et in

sugliminarib; domorum, in quibus comedent illū. Et edent carnes nocte illa assas igni, et aspermos panes sū lactucis agreilib;. Non comedetis ex eo crudū quid, nec cotum aqua, sed assū tantū igni. Caput cū pedibus eius et intestinis vorabitis, nec remanebit quicq; ex eo vsq; mane. Si quid residuū fuerit, igne comburetis. Sic autem comedetis illū. Venes vestros accingetis, et calcamēta habebitis in pedibus; tenentes baculos in manib; et comedetis festinantes: est enim phasce, id est, transit; domini. Et transibo per terrā Egypti nocte illa, proutiq; oēs primogenitū in terra Egypti, ab hoīe vsq; ad pecus: et i cunctis diis Egypti faciā iudicia, ego dominus. Erat autem sanguis vobis in signū in edibus, i quib; eritis: et videbo sanguinē et trāsibo vos, nec erit vobis plaag disperdens, quando percussero terrā Egypti. Habebitis autem hūc diē in monumentū, et celebrabitis eā solē nē dño in generationib; vestris cultu sempiterno. Septem dieb; asyina comedetis: i die primo nō erit fermentū in domib; vestris. Quicumq; comederit fermentatū, peribit anima illa de Israel a primo die vsq; ad diem septimum. Dies prima erit sancta atq; solēnis, et dies septima eadem festiuitate venerabilis. Nichil operis facietis i eis, exceptis his que ad vescendū pertinet, et obseruabitis asyina. In eadem enim ipsa die educam exercitum vestrum de terra Egypti, et custodietis diem istum in generationes vestras ritu perpetuo. Primo mense, quartadecima die mensis ad vespēram comedetis asyina vsq; ad diem vicesimamprimam eiusdem mensis ad vespēram. Septē dieb; fermentatū nō inuenietur

leui. 23 a  
Nāe. 28 c

in domibus vestris. Qui comederit fermentatum, peribit anima eius de cetero Israel, tam de adueniis, quam de indigenis terre. Omne fermentatum non comedetis.

In cunctis habitaculis vestris edetis azyma. Vocauit autem Moyses omnes seniores filiorum Israel, et dixit ad eos. Ite tollentes animal per familias vestras, et

Heb. 12. c

immolate phasem. Fasciculumque hyssopi tingite in sanguine qui est in limine, et aspergite ex eo super liminare, et utrumque post. Pulvis vestrum egrediatur ostium domus sue usque mane: transibit enim dominus percurrens Egyptios. Cumque viderit sanguinem in superluminari et in utroque poste, transcendet ostium domus, et non sinet percussorem ingredi domos vestras, et ledere. Custodi verbum istud legitimum tibi et filiis tuis usque in eternum. Cumque introeritis terram, quam dominus deus daturus est vobis, ut pollicitus est, obseruabitis ceremonias istas. Et cum dixerint vobis filii vestri. Que est ista religio? Dices eis. Victimam transitus domini est, quando transiit super domos filiorum Israel in Egypto percurrens Egyptios, et domos nostras liberans. Incuruatusque populus adorauit. Et egressi filii Israel fecerunt sicut preceperat dominus Moysi et Aaron. Factum est autem in noctis medio, percussit dominus omne primogenitum in terra Egypti, a primogenito Pharaonis, qui in folio eius sedebat, usque ad primogenitum captiue que erat in carcere, et omne primogenitum iumentorum. Surrexit Pharaos nocte et omnes serui eius cunctaque Egyptus, et optest clamor magnus in Egypto, neque enim erat domus in qua non iaceret mortuus. Vocatisque Pharaos, Moyses

Sap. 18. b

et Aaron nocte, ait. Surgite et egredimini a populo meo, et vos et filii Israel. Ite, et immolate domino sicut dicitis. Oves vestras et armenta assumite, ut petieratis, et abeuntes benedicite mihi. Urgebantque Egyptii populum de terra exire velociter, dicentes, Omnes moriemur. Tulit igitur populus conspersam farinam antequam fermentaretur, et ligas in palliis posuit super humeros suos. Feceruntque filii Israel sicut preceperat dominus Moysi, et petierunt ab Egyptiis vasa argentea et aurea, vestesque plurimas. Dominus autem dedit gratiam populo coram Egyptiis, ut comederet eis: et spoliauerunt Egyptios. Profectique sunt filii Israel de Ramesse in Socoth, sexcenta fere millia pedum virorum absque parulis et mulieribus: sed et vulgus promiscuum innumerabile ascendit cum eis, oves et armenta, et animalia diuersi generis multa nimis. Porteruntque farinam quam dudum de Egypto conspersam tulerant, et fecerunt subcinericios panes azymos. Neque enim poterat fermentari cogenitibus exire Egyptiis, et nullam facere sinentibus mortuam, nec pulmentum quicquam occurrerat preparare. Habitatio autem filiorum Israel, qua manserunt in Egypto, fuit quadringentorum triginta annorum. Quibus expletis, eadem die egressus est omnis exercitus domini de terra Egypti. Rex ista est obseruabilis domini, quando eduxit eos de terra Egypti. Hanc obseruare debet omnis filius Israel i generationibus suis. Dixitque dominus ad Moysen et Aaron. Hec est religio phasem, Omnis alienigena non comedet ex eo. Omnis autem seruus emptitijs circumcidetur, et sic comedet. Advena et mercenarius non edent ex eo. In vna domo comedetur, nec efferetis de carnibus eius foras, nec

F

G

Nŕe. 9. b  
ioan. 19. f  
nec os illius confringetis. Omnis cetus filiorum Israel faciet illud. Quod si quis peregrinorum in vestram voluerit transire coloniā et facere phasē domini, circuncidetur prius omne masculinum eius: et tunc rite celebrabit, eritque sicut idigena terre. Si quis autem circuncisus non fuerit, nō vescetur ex eo. Eadem lex erit idigene, et colono qui peregrinatur apud vos. Feceruntque omnes filii Israel sicut preceperat dñs Moyses et Aaron, et eadem die eduxit dominus filios Israel de terra Egypti per turmas suas.

## CAPVT. XIII.

Nŕe. 38 c  
lucā. 2. d  
A  
L Deutulusque est dominus ad Moysen, dicens. Sanctifica mihi omne primogenitum quod aperit vuluam in filiis Israel, tam de hominibus quam de iumentis. Hea sunt enim omnia. Et ait Moyses ad populum. Mentote dici huius in qua egressi estis de Egypto et de domo seruitutis, quoniam in manu forti eduxit vos dominus de loco isto, ut non comedatis fermentatum panem. Hodie egrediemini in mensē nouarum frugum. Cumque introduxerit te dominus in terram Chananei et Ethiei et Amorrhiei et Euei et Jebulei, quam iurauit patribus tuis, ut daret tibi terrā fluentem lacte et melle, celebrabis hunc mozem sacrorum mense isto. Septem diebus vesceris azymis, et in die septimo erit sollemnitas domini. Azyma comedetis septem diebus. Non apparebit apud te aliquid fermentatum, nec in cunctis finibus tuis. Parabisque filio tuo in die illo, dicens. Hoc est quod fecit mihi dominus, quando egressus sum de Egypto. Et erit quasi signum in manu tua, et quasi monumentum ante oculos tuos, et ut lex domini se-

per sit in ore tuo. In manu enim forti eduxit te dominus de Egypto. Custodies huiuscemodi cultus statuto tempore a diebus in dies. Cumque introduxerit te dominus in terram Chananei, sicut iurauit tibi, et patribus tuis, et dederit tibi eam: separabis omne quod aperit vuluam domino, et quod primitiuum est in precibus tuis. Quicquid habueris masculini sexus, consecrabis domino. Primum genitum asini mutabis oue, si non redemeris, interfectus. Omne autem primogenitum hominis de filiis tuis, pretio redimes. Cumque interrogauerit te filius tuus, cras, dicens. Quid est hoc? respondebis ei. In manu forti eduxit nos dominus de terra Egypti, de domo seruitutis. Nam cum induratus esset Pharao, et nollet nos dimittere, occidit dominus omne primogenitum in terra Egypti a primogenito hominis, usque ad primogenitum iumentorum. Adiecit in iolo dominus omne quod aperit vuluam masculini sexus, et omnia primogenita filiorum meorum redimo. Erat igitur quasi signum in manu tua, et quasi appendix quid ob recordationem ante oculos tuos, eo quod in manu forti eduxerit nos dominus de Egypto. Igitur cum emisset Pharao populum, non eduxit dominus per viam terrae Philistinum quae vicina est, reputans ne forte peniteret eum, si vidisset aduersum se bella consurgere, et reuerteretur in Egyptum: sed circumduxit per viam deserti, quae est iuxta mare rubrum, et armati ascenderunt filii Israel de terra Egypti. Cuius quidem Moyses ossa Ioseph secum, eo quod iurasset filios Israel dicens. Visitationem vobis deus, efferte ossa mea hic vobiscum. Iosephque de Soroth, castrametati sunt in Chan in

Ge. 50. 3



EXODVS.

extremis finib⁹ solitudinis. Dominus autem precedebat eos ad ostendendam viam, per diem in columna nubis, et per noctem in columna ignis, ut dux esset itineris, utroq; tempore. Nunquā defuit columna nubis p̄ diē, neq; columna ignis p̄ noctē corā populo.

CAP. XIII.

**A** Locutus est autem domin⁹ ad Moysen, dicens. Loquere filiis Israel, Reuersi castrametentur e regione Phihahiroth, que est inter Magdalum et mare contra Beelsephon: in conspectu eius castra ponetis super mare. Dicitur⁹q; est Pharaon super filius Israel, Coartati sunt in terra, conclusit eos desertum. Et indurabo cor eius, ac persequetur eos, et glorificabo in Pharaone et in omni exercitu eius: scientq; Egyptii, quia ego sum dominus. Feceruntq; ita. Et nuntiatum est regi Egyptiorum, q̄ fugisset populus: immutatumq; est cor Pharaonis et seruatorum eius super populū, et dixerunt. Quid volumus facere ut dimitterem⁹

**B** Israel, ne seruiret nobis? Iunxit ergo currum, et omnem populum suum assumpsit secū. Tulitq; sexcentos currus electos, et quicquid in Egypto curruū fuit, et duces totius exercitus. Indurauitq; domin⁹ cor Pharaonis regis Egypti, et persecutus est filios Israel. At illi egressi erāt in manu excelsa. Cumq; persequerentur Egyptii vestigia precedentium, repererunt eos in castris super mare. Dis equitatus et currus Pharaonis, et vniuersus exercitus eant in Phihahiroth contra Beelsephon. Cumq; appropinquasset Pharaon, leuantes filii Israel oculos, viderunt Egyptios post se, et timuerunt valde, clamaueruntq; ad dominum, et dixerunt

ad Moysen. Forsitan non erant sepulchra in Egypto, ideo tulisti nos ut moreremur in solitudine. Quid hoc facere voluisti, ut educeret nos ex Egypto? Rōne iste est sermo, quem loquebamur ad te in Egypto, dicentes: Recede a nobis, ut seruiamus Egyptiis? Multo enī melius est seruire eis, q̄ mori in solitudine. Et ait Moyses ad populum. Nolite timere: **D** scite, et videte magnalia dñi que factur⁹ est hodie. Egyptios enim q̄s nūc videtis, neq;q; ultra videbitis vsq; in sepiternū. Dñs pugnabit p̄ vobis, et vos tacebitis. Dixitq; dñs ad Moysen. Quid clamas ad me? Loquere filiis Israel ut proficiantur: tu autem eleua virgam tuam, et extende manum tuam super mare, et discede illud, ut gradiātur filii Israel in medio mari per siccum. Ego autem indurabo cor Egyptiorum ut persequantur vos, et glorificabo in Pharaone, et in omni exercitu eius, et in curribus et in equitibus illius, et scient Egyptii quia ego sum dominus, cum glorificatus fuero in Pharaone, et in curribus atq; in equitibus eius. **E** Tollensq; se angelus domini, qui precedebat castra Israel, abiit post eos, et cum eo pariter columna nubis, priora dimittens, post tergum stetit inter castra Egyptiorum et castra Israel. Et erat nubes tenebrosa et illuminās noctem, ita ut ad se inuicem toto noctis tempore accedere non valerent. Cumq; extendisset Moyses manum super mare, abstulit illud dominus, flante vento vehementi et brente tota nocte, et vertit in siccum. Diuisaq; est aqua, et ingressi sunt filii Israel per medium sicci maris. Erat enim aqua quasi murus a dextra eorum et leua. Persequenteq; Egyptii, in gressi

1. Mach.  
4.3

Sap. 10.  
Eccl. 18.  
Ps. 77.  
ct. 10.4

Ecc. 39.  
Heb. 11.  
Ps. 77.

gressi sunt post eos, et omnes equitatus Pharaonis, currus ei⁹ et equites per mediū maris. Jāq; aduenierat vigilia matutina, et ecce respiciēs dominus super castra Egyptiorum per columnam ignis et nubes, interfecit exercitū eorum, et subuertit rotas currū ferebanturq; in profundū. Dixerunt ergo Egyptii. Fugiam⁹ Israel: dominus enim pugnat pro eis contra nos. Et ait dominus ad Moysen. Extende manum tuam super mare, ut reuertantur aque ad Egyptios, super currus et equites eorum. Cumq; extendisset Moyses manum contra mare, reuersum est primo diluculo ad priorem locū. Fugientib⁹q; Egyptiis, occurrerunt aque, et inuoluit eos dominus in mediis fluctibus. Reuerſeq; sunt aque, et operuerunt currus et equites cuncti exercitus Pharaonis, qui sequentes ingressi fuerant mare, nec vn⁹ quidem superfuit ex eis. Filii autem Israel perrexerunt per medium siccī maris, et aque eis erant quasi pro muro a dextris et a sinistris. Liberauitq; dominus in die illa Israel de manu Egyptiorum, et viderunt Egyptios mortuos super lit⁹ maris, et magnam magnam quam exercuerat dominus contra eos. Timuitq; populus dominum, et crediderūt domino, et Moysi seruo eius.

## CAPVT. XV.

**T**unc cecinit Moyses et filii Israel carmen hoc domino, et dixerunt. Cantemus domino, gloriose enim magnificatus est, equum et ascensozem deiecit in mare. Fortitudo mea, et laus mea dominus, et factus est mihi salutem. Ille deus meus, et glorificabo eum, deus patris mei et exaltabo eum. Dominus quasi vir pugnator, omnipotens nomē

eius: currus Pharaonis et exercitum eius proiecit in mare. Electi principes eius submersi sunt in mari rubro, abyssi operuerūt eos, descenderunt in profundum quasi lapis. Dextera tua domine magnificata est in fortitudine, dextera tua domine percussit inimicū, et in multitudine glorie tue deposuisti aduersarios tuos. Misisti iram tuam, que deuorauit eos sicut stipulam, et in spiritu furoris tui congregate sunt aque. Stetit vnda fluens, congregate sunt abyssi in medio mari. Dixit inimicus, Persequar et comprehendam, diuidam spolia, implebitur anima mea, euaginato gladium meum, interficiet eos man⁹ mea. Flauit spiritus tuus et operuit eos mare, submersi sunt quasi plumbum in aquis vehementib⁹. Quis similis tui in fortibus domine? Quis similis tui magnificus in sanctitate, terribilis atq; laudabilis, facies mirabilia. Extendisti manum tuam, et deuorauit eos terra. Dux fuisti in misericordia tua, populo quē redemisti. Et portasti eum in fortitudine tua, ad habitaculum sanctum tuum. Ascenderunt populi et irati sunt, dolores obtinuerunt habitatores Philistini. Tunc conturbati sunt principes Edom: robustos Moab obtinuit tremor, obriguerunt omnes habitatores Chanaan. Irruat super eos formido, et pauor in magnitudine brachii tui. Fiant immobiles quasi lapis, donec petraſceat populus tuus domine, donec petraſceat populus tuus iste quem possedisti. Introduces eos, et plantabis in monte hereditatis tue, firmissimo habitaculo tuo quod operatus es domine. Sanctuarium tuum domine, quod firmauerunt manus tue. Dominus

regna;

EXODVS.

regnabit in eternum ⁊ ultra. Ingressus est enim eques ⁊ paras cum curribus et equitibus eius in mare, et reduxit super eos dominus aquas maris, filii autem Israel ambulauerunt per siccum in medio eius. Sumpsit ergo Maria prophetissa soror Aaron tympanum in manu sua, egresseeque sunt omnes mulieres post eam cum tympanis ⁊ choris, quibus precinebat, dicens. Cantemus domino: gloriose enim magnificatus est, equum ⁊ ascensores deiecit in mare. Tulit autem Moyses Israel de mari rubro, et egressi sunt in desertum Sur. Ambulaueruntque tribus diebus per solitudinem, et non inueniebant aquam. Et venerunt in Mara, nec poterant bibere aquas de Mara, eo quod essent amare. Unde et congruum loco nomen impositum vocans illum Mara, id est amaritudinem. Et murmurauit populus contra Moysen, dicens. Quid bibemus? At ille clamauit ad dominum, qui ostendit ei lignum: quod cum misisset in aquas, in dulcedinem uerse sunt. Ibi constituit ei precepta, atque iudicia, et ibi tentauit eum, dicens. Si audieris uocem domini dei tui, et quod rectum est coram eo feceris, et obedieris mandatis eius, custodierisque omnia precepta illi, cunctum languorem quem posui in Egypto, non inducam super te: ego enim sum dominus deus saluator tuus. Venerunt autem i Elim filii Israel, ubi erant duodecim fontes aquarum, et septuaginta palme, et castrametati sunt iuxta aquas.

CAP. XVI.

**P**rofectique sunt de Elim, et uenit omnis multitudo filiorum Israel in desertum Sin, quod est inter Elim ⁊ Sinai: quinto decimo die mensis secundi postquam egressi sunt de terra Egypti.

Et murmurauit omnis congregatio filiorum Israel contra Moysen ⁊ Aaron in solitudine. Dixeruntque filii Israel ad eos. Utinam mortui essemus? quia manus domini in terra Egypti, quando sedebamus super ollas carum, et comedebamus panem in saturitate. Cur induxistis nos in desertum istud, ut occideretis omnem multitudinem fame? Dixit autem dominus ad Moysen. Ecce ego pluam uobis panes de celo, egrediatur populus et colligat quod sufficit per singulos dies, ut tentem eum utrum ambulet in lege mea, an non. Die autem sexto parent quod inferat, et sit duplum quod colligere solebat per singulos dies. Dixeruntque Moyses et Aaron ad omnes filios Israel. Vespere scietis, quod dominus eduxerit uos de terra Egypti, et mane uidebitis gloriam domini: audiui enim murmur vestrum contra dominum. Nos uero quid sumus, quia multastis contra nos? Et ait Moyses. Dabit uobis dominus uespere carnes edere, et mane panes in saturitate: eo quod audiuit murmuraciones vestras, quibus murmurati estis contra eum, nos enim quid sumus? nec contra nos est inurmur uestrum, sed contra dominum. Dixit quodque Moyses ad Aaron. Dic uniuerse congregationi filiorum Israel. Accedite coram domino: audiuit enim murmur uestrum. Cumque loqueretur Aaron ad omnem cetum filiorum Israel, respererunt ad solitudinem, ⁊ ecce gloria domini apparuit in nube. Locutus est autem dominus ad Moysen, dicens. Audiui murmuraciones filiorum Israel, loquere ad eos, uespere comedetis carnes, et mane saturabimini panibus, scietisque quod ego sum dominus deus uester. Factum est ergo uespere, ⁊ ascendit coturnix, cooperuitque castra: manus

Ecc. 38. a

num. 33. a

Sap. II. a

Ecc. 4. p

Nic. II. b  
H. 77. c  
Iap. 16. c  
Ioan. 6. d  
Lco. 10. a

mane quoq; eos lauit per circū-  
tum castrorum. Cumq; operuis-  
set superficiem terre, apparuit in  
solitudine minutum, et quasi pilo-  
tulum, in similitudinem pruinę su-  
per terram. Quod cum vidissent  
filii Israel, dixerunt ad inuicem,  
Man hu? quod significat. Quid  
est hoc? Ignorabant enim quid  
esset. Quibus ait Moyses. Ille  
est panis, quem dominus dedit  
vobis ad vescendum. Hic est ser-  
mo, quem precepit vobis dominus.  
Colligat unusquisq; ex eo quan-  
tum sufficit ad vescendum, gomoz  
per singula capita: iuxta nume-  
rum animarum vestrarum, que  
habitant in tabernaculo sic tolle-  
tis. Feceruntq; ita filii Israel, et  
collegerunt, alius plus, alius mi-  
nus: et mensi sunt ad mensuram  
gomoz. Nec qui plus collegerat,  
habuit amplius: nec qui minus  
parauerat, repperit minus, sed, sin-  
guli, iuxta id quod edere poterant  
E congregauerunt. Dixitq; Moyses  
ad eos, Nullus reliquat ex eo i ma-  
ne. Qui non audierunt eū, sed dimi-  
serunt quidā ex eis vsq; mane, et  
scatere cepit vermicibus, atq; com-  
putruit. Et iratus est contra eos  
Moyses. Colligebāt autem ma-  
ne singuli, quantum sufficere po-  
terat ad vescendum. Cumq; in-  
caluisset sol, liquefiebat. In die  
autem sexta collegerunt cibos du-  
plices, id est duo gomoz per sin-  
gulos homines. Venerunt autem  
omnes principes multitudinis, et  
narrauerunt Moysi. Qui ait eis,  
Hoc est quod locutus est dominus.  
Requies sabbati sanctificata est  
domino. Cras quodcumq; operā-  
dum est facite: et que coquenda  
F sunt, coquite: quicquid autē re-  
liquū fuerit, reponite vsq; in ma-  
ne. Feceruntq; ita vt preceperat  
Moyses, et non computruit, ne-  
q; vermibus inuentus est in eo. Di-

xitq; Moyses, Comedite illud ho-  
die, quia sabbatum est domino, non  
inuenietis hodie in agro. Hec di-  
ebus colligit, in die autem septi-  
mo sabbatum est domini, idcirco  
non inuenietur. Venitq; septima  
dies, et egressi de populo vt colle-  
gerent, inueniunt. Dixit autē  
dominus ad Moysen, Alia quo-  
non vultis, custodire, mandata  
mea, et legem meam? Videte q  
dominus dedit vobis sabbatu-  
m, et propter hoc die sexta tribuit vo-  
bis duplices. Moncat unusquis-  
q; apud semetipsum, et nullus egre-  
diatur de loco suo die septimo,  
et sabbatizabit populus die septi-  
mo. Appellauitq; domus Israel  
nomen eius man, quod erat qua-  
si semē coriandri albi, gustusq; ei  
quasi simile cū melle. Dixit  
Moyses. Ille est sermo quē pre-  
cepit dñs, Imple gomoz ex eo, et  
custodiat in futuras retro generati-  
ones, vt nouerint panē, quo alui  
vos in solitudine, quādo educti es-  
tis de terra Egypti. Dixitq; Moy-  
ses ad Aaron, Sume vas vñū, et  
miste ibi mā, quātū potest capere  
gomoz, et reponē corā dño ad ser-  
uandū in generationes vestras, si-  
cut precepit dñs Moysi. Posuitq;  
illud Aaron in tabernaculo reser-  
uandum. Filii autē Israel come-  
derūt man quadraginta annis,  
donec venirent in terrā habitabi-  
lem. Hoc cibo aliti sūt, vsquequo  
tāgerent fines terre Chanaā. Go-  
moz autē decima pars est ephi.

## CAP. XVII.

Est pfecta oīs multitudo fili-  
oꝝ Israel de deserto Sin, per  
māssiones suas, iuxta sermonē  
dñi, castrametati sūt in Raphid, ubi  
nō erat aqua ad bibendū po-  
pulo. Qui iurgat cōtra Moysē,  
ait. Da nobis aquā vt bibam.  
Quib; rēdit Moyses. Quid iurga-  
mini cōtra me, cur tētatis dñm?  
Dixitq;

neem. 9. d  
Iudit. 5. c

**H**istituit ergo ibi populus<sup>9</sup> p<sup>re</sup> aque  
penuria, et murmurauit contra  
Moysen, dicens. Cur fecisti nos  
Nuc. 20a  
egredere de Egypto, vt occideres  
nos, et liberos nostros, ac iumen-  
ta siti? Clamauit autem Moyses  
ad dominum, dicens. Quid facia  
populo huic? adhuc paululum, &  
lapidabit me. Et ait dominus ad  
Moysen. Antecede populum, et  
sume tecum de seniorib<sup>9</sup> Israel, &  
virgam qua percussisti flumini, &  
solle in manu tua, et vade: en ego  
stabo coram te ibi supra petram

**Pf. 77. b** **Q**uēb, percutiesq; petram, et ex-  
**& 8c. b** ibit ex ea aqua, vt bibat popul⁹.

I, CO. IO a fecit Moyſes, ita coram ſenioribz

bus Israel. Et vocavit nomen loci illius Tentatio, propter iurgium filiorum Israel, et quia testauerunt dominum, dicētes, Estne dominus in nobis, an non? Venit autem Amalech, et pugnahat contra Israel in Raphidim.

Judit. 4 d

Sap. II. a

den. 25 d

ad  
d  
ad  
contra israel in basydon.  
Dixitq; Moyſes ad Joſue. Elige viros, et egreſſus pugna contra Amalech cras. Ego ſtabo in vertice collis, habens virgam dei in manu mea. Fecit Joſue ut locut' erat Moyſes, et pugnavit contra Amalech. Moyſes autē, & Aaron, et Hur aſcenderunt ſuper verticem collis. Cumq; levaret Moyſes manū, vincebat Iſrael: ſin autem paululum remiſiſſet, ſuperabat Amalech. Manus autē Moyſi erant graves. Sumētes igitur lapidem, poſuerūt ſub-

## CAP.

## XVIII.

**C**umq; audisset Jetro sacer  
dos Madii, cognat<sup>9</sup> Moy-  
si omnia que fecerat domi-  
n<sup>9</sup> Moyli, et Israel populo suo,  
q<sup>d</sup> eduxisset dominus Israel de  
Egypto, tulit Sēphoram vxorē  
Moyli, quam remiserat, et duos  
filios eius: quorum vnus voca-  
batur Gersan, dicente patre, Ad-  
uena fui in terra aliena: alter ve-  
ro Eliezer, Deus enim, ait, pa-  
tris mei adiutor meus: & eruit me  
de gladio Pharaonis. Venit er-  
go Jetro cognatus Moyli, et filii  
eius, et vxor eius ad Moysem in  
desertū, vbi erat castrametum  
iuxta montē dei, et mādauit Moy-  
si, dicens, Ego Jetro cognat<sup>9</sup> tuus  
venio ad te, & vxor tua, & duo fili-  
i tui cum ea. Qui egressus in oc-  
cursum cognati sui, adosauit, et  
osculatus est cum. Salutaue-  
runtq; se mutuo verbis pacificis.  
Cumq; intrasset tabernaculum  
narrauit Moyses cognato suo cū  
da que fecerat domin<sup>9</sup> Pharaoni  
et Egyptiis propter Israel, vni-  
uersumq; laborē qui accidisset eis  
in itinere, et q<sup>d</sup> liberauerat eos  
dominus. Letatusq; est Jetro sup  
omnibus bonis que fecerat domi-  
nus Israeli, eo q<sup>d</sup> eruisset eum de  
manu Egyptiorū, et ait. Benedic-  
tus dominus qui liberauit vos  
de manu Egyptiorū, et de manu  
Pharaonis, qui eruit populum  
suum de manu Egypti. Nūc co-  
gnoui quia magnus dominus su-  
per omnes deos, eo q<sup>d</sup> superbe e-  
gerint contra illos. Obtulit ergo  
Jetro cognatus Moyli, holocau-  
ta et hostias domino. Venerunt



¶ Aaron et omnes seniores filiorum Israel, vt comederent panem eo coram domino. Altera autem die sedit Moyses, vt iudicaret populum, qui assistebat Moyse a mane vsq; ad vespem. Quod cum vidisset cognatus eius om-

Cum videret cognatus eius omnia scilicet que agebat in populo, ait. Quid est quod facis in plebe? Cur solus sedes, et omnis populus prestolatur de mane vsque ad vesperam? Cui respondit Moyses. Venit ad me populus querens sententiam dei. Cumque acciderit eis aliqua discretio, veniunt ad me ut iudicem inter eos, et ostendam precepta dei, et leges eius. At ille, Non bonam, inquit, rem facis: multo labore consummeris et tu, et populus iste qui tecum est: ultra vires tuas est neotium. So-

Deu. 1. b. **U**s illud non poteris sustinere: sed audi verba mea atq; consilia: et erit dominus tecum. Est et populus in his que ad deum pertinet: vt referas que dicuntur, ad eum, ostendasq; populo ceremonias et ritum colendi, viamq; per quam ingredi debeant, et opus quod facere debeant. ¶ Proinde autem de omni plebe viros sapientes et ti-

omnesque principes et principes deum, in quibus sit veritas, et qui oderint auaritiam: et constituit eis tribunos et centuriones, et quinquagenarios, et decanos, qui iudicent populum omni tempore. Quicquid autem maius fuerit, referant ad te, et ipsi iudicent tantummodo iudicent, ut non timeas, si tibi, partito in alios, onerare. Si vero feceris, implebis preceptum domini, et precepta eius poteris sustinere, et omnis hic populus reuertetur ad loca sua cum pace. Quibus auditis Moyses fecit omnia, que ille Moyses preceperat. Et electis viris strenuis, cum quo Israel, constituit eos principes, populi, tribunos, et centuriones, et quinquagenarios, et decanos, qui iudicent populum omni tempore.

quagenarios, et decanos, qui indicarēt plebē dñi oī tēpore. Qui-  
quid autem grauius erat, refere-  
bāt ad eum, faciliore tantūmodo  
iudicantes. Dimisitq; cognatum  
suum: qui reuersus abiit in terrā  
suam.

## CAPVT. XIX.

**M**ense tertio egressus es Israel de terra Egypti, in die hac veneris in solitudine Sinai. Nam profectus es Raphidim, et pervenientes usque in desertum Sinai, castrametati sunt in eodem loco, ibique Israel fixit tentoria e regione montis. Moyses autem ascendit in montem ad deum. Vocavitque eum dominus de monte, et ait, Per dices domui Jacob, et annuntiabis filiis Israel, Moysi dixisti quomodo postea eritis vos super alas aquilarum, et assumpserim inhihi. Si ergo audieritis vocem meam, et custodieritis pactum meum, eritis mihi in peculiarium de cunctis populis (sinea est enim omnis terra et vos eritis mihi in regnum sacerdotale, et ares sancta).

Hec sūt verba que loqueris ad filios Israel. Venit Moyses et exoratus est maiorib⁹ natu populi, et posuit oēs sermones quos mīdauērat dñs. Rēditq; oīs populu⁹ simul, Cūta que locut⁹ est dñs, faciēmus. Tūq; retulisset Moyses verba populi ad dominū, ait ei domin⁹. Jam nūc veniā ad te in caſigine mīs, tū audiat me populu⁹ loquētem ad te, & crebat tibi in pēpetuū. Puntiauit ergo Moyses verba populi ad dominū. Qui dixit ei. Vade ad populum, et sanctifica illos hodie et cras, lauentq; vestimenta sua, et sint parati in diem tertium, in die enīq; tertia descendet dominus corā omni populo super montem Sinai. Et huiusq; terminus nōuūdo nec

ກຸຜິດ. 33. ຄ

Art. 7. c

deu.29 a

1.Pc.2.b

8



EXODVS.

Heb. 12. c

circumitum, et dices ad eos. Caute ne ascendatis in montem, nec tangatis fines illius: omnis qui tetigerit montem, morte morietur. Manus non tanget eum: sed lapidibus opprimetur, aut confodietur iaculis. Siue iumentum fuerit siue homo, non uiuet. Cum cepit clangere buccina, tunc ascenderunt in montem. Descenditque Moyses de monte ad populum, et sanctificauit eum. Cumque lauissent vestimenta sua, ait ad eos. Estote pacati in diem tertium, et ne appropinquetis proximis vestris. Nam aduenerat tertius dies, et mane inclauerat, et ecce ceperunt audiri tonitrua, ac micare fulgura, et nubes densissima operire montem. Clangorque buccine vehementius perstrepebat, et timuit populus quod erat in castris. Cumque eduxisset eos Moyses in occursum dei de loco castrorum, steterunt ad radices montis. Totus autem mons Sinai fumabat, eo quod descendisset dominus deus super eum in igne, et ascenderet fumus ex eo quasi de fornace. Eratque omnis mons terribilis, et sonitus buccine paulatim crescebat in maius, et proximius tendebatur Moyses loquebatur, et dominus respondebat ei.

deu. 4. b

D

Descenditque dominus super montem Sinai in ipso motis vertice, et vocauit Moysen in cacumen eius. Quo cum ascendisset, dixit ad eum. Descende et contestare populum, ne forte velit transcendere terminos ad videndum dominum, et pereat ex eis plurima multitudo. Sacerdotes quoque qui accedunt ad dominum, sanctificentur, ne percutiat eos. Dixitque Moyses ad dominum. Non poterit vulgus ascendere in montem Sinai: tu enim testificatus es iussisti, dices, donec terminos circa montem sanctifica illum. Qui ait dominus. Vade,

descende: ascendetque tu, et Iaros tecum. Sacerdotes autem et populus non transcant terminos, ne calcident ad dominum, ne forte interficiat illos. Descenditque Moyses ad populum, et omnia narrauit eis.

CAPVT.

XX.

**L**ibutusque est dominus cunctos sermone hos. Ego sum dominus deus tuus, qui eduxi te de terra Egypti de domo seruitutis. Non habebis deos alienos contra me. Non facies tibi sculptile neque omnem similitudinem que est in celo desuper, et que in terra deorsum, nec eorum que sunt in aquis sub terra, non adorabis ea, neque coles. Ego sum dominus deus tuus fortis zelotes, visitans iniquitatem patrum in filiis, in tertiam et quartam generationem eorum qui oderunt me, et facies misericordiam in millia temporum qui diligunt me, et custodiant precepta mea. Non assumes nomen domini dei tui in vanum. Nec enim habebit infontem dominus eum, qui assumpserit nomen domini dei sui frustra. Memeto ut diem sabbati sanctifices. Sex diebus operaberis, et facies omnia opera tua. Septimo autem die sabbatum domini dei tui est, non facies omne opus in eo, tu, et filius tuus et filia tua, seruus tuus et ancilla tua, iumentum tuum et aduena, qui est intra portas tuas. Sex enim diebus fecit deus celum et terram et requieuit die septimo: idcirco benedixit dominus diei sabbati. Sanctificauit eum. Honoratum tuum et matrem tuam. Et sis longeuus super terram quam dominus deus tuus dedit tibi. Non occides, non meraberis. Non furatum facies. Non loqueris contra proximum tuum falsum testimonium. Non concupisces domum proximi tui. Nec deriderabis uxorem eius, non seruum, non an-

Deu. 10

Pf. 80

leui. 26

deu. 5. 1

Pf. 96

B

deu. 5. 1

leui. 19

Matt. 23

eze. 20

Deu. 5. 1

Gen. 22

C

Deu. 5. 1

Mar. 15

Eph. 6. 1

Ma. 5. 1

Ro. 7. 1

& 13. 1

Heb. 12. c. **E**illam, non bouem, non asinum, nec omnia que illius sunt. **E**ad? autem populus videbat voces, et lampades, et sonitum buccine, in ore sumam: et perterriti ac pauore conculsi, steterunt procul, dicentes Moysi.

Deu. 18. c. **L**oquere tu nobis, et audiemus: non loquatur nobis dominus, ne forte moriamur. Et ait Moyses ad populum. Nolite timere, ut enim probaret vos venit deus, et ut terror illius esset in vobis et non peccaretis. Stetitque populus de longe. Moyses autem accessit ad caliginem, in qua erat deus.

**D**ixitque preterea dominus ad Moysen, **H**ec dices filiis Israel, Vos vidistis quod de celo locutus sum vobis, non facietis deos argenteos, nec deos aureos facietis vobis. Altare de terra facietis mihi, et offerretis super eo holocausta et pacifica vestra, oves vestras et boues in omni loco in quo memoria fuerit nominis mei. Veniam ad te, et benedicam tibi. Quod si altare lapideum feceris mihi, non edificabis de sectis lapidibus. Si enim leuaueris cultrum tuum super eo, pollues. Non ascendes per gradus ad altare meum, ne reueletur turpitudinis tua.

## CAPVT. XXI.

**A** **H**ec sunt iudicia que propones eis. Si emeris seruus Hebreum, sex annis seruiet tibi. In septimo egredietur liber gratis. Cum quali veste intraueris, cum tali exeat. Si habens uxorem: et uxor egredietur simul. Si autem dominus dederit illi uxorem, et pepererit filios et filias: mulier et liberi eius erunt domini sui, ipse vero erabit cum veste suo. Quod si dixerit seruus, Diligo dominum meum et uxorem ac liberos, non egrediar liber: offerat enim dominus diis, et applicabitur ad ostium et postes, perforabitque aurem eius subula,

et erit ei seruus in seculum. Si quis vendiderit filiam suam in famulam, non egredietur: sicut ancille exire consueuerunt. Si displicuerit oculis domini sui, cui tradita fuerit, dimittet eam: populo autem alieno vendendi non habebit potestatem, si spxerit eam. Si in autem filio suo desponderit eam, iuxta morem filiarum faciet illi: quod si alteram ei acceperit, prouidebit puella nuptias et vestimenta, et pretium pudicitie non negabit. Si tria ista non fecerit, egredietur gratis absque pecunia. Qui perculserit hominem uolens occidere, morte moriatur. Qui autem non est insidiatus, sed deus illum tradidit in manus eius, constituam tibi locum in quem fugere debeat. Si quis per industriam occiderit proximum suum, et per insidias: ab altari meo auelles cum ut moriatur. Qui perculserit patrem suum aut matrem, morte moriatur. Qui maledixerit patri suo, vel matri, morte moriatur. Qui furatus fuerit hominem, et vendiderit eum, conuictus morte, morte moriatur. Si rixati fuerit uiri, et perculserit alter proximum suum lapide vel pugno et ille mortuus non fuerit, sed inuenerit in lectulo: si surrexerit et ambulauerit foris super baculum suum, innocens erit quis perculserit, ita tamen ut operas eius et impensas in medicos restituat. Qui percusserit seruum suum vel ancillam virga, et mortui fuerint in manibus eius, criminis reus erit, si autem uno die vel duobus superuixerit, non subiacebit pene, quia pecunia illius est. Si rixati fuerint uiri, et perculserit quis mulierem pregnantem, et abortiuum quidem fecerit, sed ipsa uixerit, subiacebit damno quatuor martibus: mulieris expetierit, et arbitri iudicauerint: si autem mors eius fuerit subsecuta,

leui. 24. c.

leui. 20. b  
puer. 20. c  
Ma. 15. a  
Mar. 7. b  
C

R. II. red.

EXODVS.

Matt. 5. f  
Leui. 24 d  
deu. 19. d

reddet animam pro anima; oculū pro oculo, dentem pro dente, manū pro manu, pedem pro pede, aduſionem pro aduſione, vuln<sup>9</sup> pro vulnere, liuorem pro liuore. Si percuſſerit quiſpiam oculum ſerui ſui aut ancille, et luſcos eos fecerit, dimittet eos liberos pro oculo, quem eruit. Dentem quoq; ſi excuſſerit ſeruus vel ancille ſue, ſimiliter dimittet eos liberos. Si bos, cornu percuſſerit virum aut mulierem, et mortui fuerint: lapidibus obuietur, et non comedentur carnes eius, dominus quoq; bouis innocens erit. Qd ſi bos corrupta fuerit ab heri et nudiuſterius, et conſeſſati ſunt dominum eius, nec recluſerit eum, occideritq; virum aut mulierem: et bos lapidibus obuietur, et dominum illius occident. Qd ſi pretiū fuerit ei impoſitum, dabit pro anima ſua, quicquid fuerit poſtulat. Filium quoq; et filiam ſi cornu percuſſerit, ſimili ſententie ſubiacebit. Si ſeruū ancillāq; inuulerit, triginta ſiclos argenti domino dabit, bos vero lapidibus opprimetur. Si quis aperuerit ciſternam, et foderit, et non operuerit eam, cecideritq; bos aut aſinus in eam, reddet dominus ciſterne pretium iumentorum: quod autem mortuum eſt, iplius erit. Si bos alienus bouem alterius vulnerauerit, et ille mortuus fuerit: vendent bouem viuum, et diuident pretium, cadauer autem mortui inter ſe diſpertient. Si autem ſciebat q; bos corrupta eſſet ab heri et nudiuſterius, et nō cuſtodiuſt eum dominus ſuus, reddet bouem pro boue: et cadauer integrum accipiet.

CAP. XXII.

**A** Si quis furatus fuerit bouē aut ouem, et occiderit, vel viderit, quinq; boues pro v-

nō boue reſtituet, et quatuor oues pro vna oue. Si eſtringens fur domum ſue cuſtodiens fuerit inuentus, et accepto vulnere mortuus fuerit, percuſſo; non erit reſanguinis: q; ſi orto ſole hoc fecerit, homicidium perpetravit, et ipſe morietur. Si non habuerit quod pro furto reddat, ipſe vendabitur, ſi inuentū fuerit apud eum quod furat<sup>9</sup> eſt, vinēs, ſiue bos, ſiue aſinus, ſiue ouis, duplum reſtituet. Si leſerit quiſpiam agrum vel vineam, et dimiſerit iumentū ſuum vt depaſcatur aliena: quicquid optimū habuerit in agro ſuo, vel i vinea, p damni eſtimatione reſtituet. Si egreſſus ignis inuenerit ſpicas, et comprehenderit acervos frugum ſue ſtantes ſegetes in agris: reddet damnum qui ignem ſuccenderit. Si quis commendauerit amico pecuniam aut vas in cuſtodiam, et ab eo qui ſuſceperat, furto ablata fuerint: ſi inuentur fur, duplum reddet: ſi latet fur, dominus domus applicabitur ad deos, et iurabit q; non extenderit manum in rem proximi ſui, ad perpetrandam fraudem, tam in boue q; in aſino, et oue ac veſtimento, et quicquid damnum inferre poteſt. Ad deos vtriuſq; cauſa perueniet: et ſi illi iudicauerint, duplum reſtituet proximo ſuo. Si quis commēdauerit primo ſuo aſinum, bouem, ouem, et omne iumentum ad cuſtodiam, et mortuum fuerit, aut debilitatum vel captum ab hoſtibus, nulluſq; hoc viderit: iuriandum erit in medio, q; non extenderit manum ad rem proximi ſui: ſuſcipietq; dominus iuramentum, et ille redde- re nō cogetur. Qd ſi furto ablatū fuerit, reſtituet damnum domino ſi comēſtum a beſtia: deferat ad eum quod occiſum eſt, et non reſ-

Ge. 31

C

At

Restituet. Qui a proximo suo quicquid  
 horum mutuo postulauerit, et de-  
 bilitatum, aut mortuum fuerit,  
 domino non presentetur, reddere co-  
 pelletur. Quod si impresentiarum  
 dominus fuerit, non restituet, ma-  
 xime si conduda venerat pro mer-  
 cede operis sui. Seduxerit quis  
 virginem, necdum desponsatam  
 dormieritque cum ea: dotabit eam,  
 et habebit eam uxorem. Si pater  
 virginis dare noluerit, reddet pecu-  
 niam iuxta modum dotis, quam  
 virginis accipere consueuerunt.  
 Maleficos non patieris viuere.  
 Qui coierit cum iumento, morte  
 morietur. Qui immolat diis, oc-  
 cidetur, propter domino soli. Ad-  
 uenam non contristabis, neque af-  
 fliges eum. Aduene enim et ipsi  
 fuistis in terra Egypti. Vidue et  
 pupillo non nocebitis: si leseritis  
 eos, vociferabuntur ad me, et ego  
 audiam clamorem eorum, et in-  
 dignabitur furor meus, percutiam-  
 que vos gladio, et erunt uxores ve-  
 stre vidue, et filii vestri pupilli.  
 Si pecuniam mutuam dederis po-  
 pulo meo pauperi qui habitat te-  
 cum, non urgebis eum quasi ex-  
 actor, nec usuris opprimes. Si pi-  
 gnus a proximo tuo acceperis ve-  
 stimentum, ante solis occasum  
 reddes ei. Ipsum enim est solum  
 quo operitur indumentum carnis  
 eius, nec habet aliud in quo dor-  
 miat. Si clamauerit ad me, exau-  
 diam eum: quia misericors sum.  
 Diis non detrahes, et principi  
 populi tui non maledices. Deci-  
 mas, et primitias tuas non tar-  
 dabis offerre, primogenitum fili-  
 orum tuorum dabis mihi. De  
 bobus quoque, et ouibus similiter  
 facies: septem diebus sit cum  
 matre sua, die octaua reddes illi  
 mihi. Viri sancti eritis mihi. Car-  
 ne que a bestis fuerit pregestata  
 non comedetis, sed proicietis ea.

nibus.

## CAP. XXIII.

**N**on suscipies vocem men-  
 dacii, nec iunges manum  
 tuam ut pro impio dicas  
 falsum testimonium. Non seque-  
 ris turbam a faciendum malum,  
 nec in iudicio plurimorum acqui-  
 esces sententie, ut a vero deuias.  
 Pauperis quoque non misereberis  
 in iudicio. Si occurreris boui in-  
 imici tui, aut asino erranti, reduc  
 ad eum. Si videris asinum odi-  
 entis te iacere sub onere, non per-  
 transibis, sed subleuabis cum eo.  
 Non declinabis in iudicium pau-  
 peris. Prociacium fugies. Incon-  
 tem et iustum non occides, quia  
 auersor impij. Nec accipies mu-  
 nera, que etiam exerceant pruden-  
 tes, et subuertunt verba iustorum.  
 Peregrino molestus non  
 eris, scitis enim aduenarum ani-  
 mas, quia et ipsi peregrini fuistis  
 in terra Egypti. Sex annis semi-  
 nabis terram tuam, et congrega-  
 bis fruges eius. Anno autem sep-  
 timo dimittes eam, et requiescere  
 facies, ut comedant pauperes  
 populi tui, et quicquid reliquum  
 fuerit, edant bestie agri. Ita fa-  
 cies in vinea, et in oliueto tuo: sex  
 diebus operaberis, septima die  
 cessabis, ut requiescat bos et as-  
 inus tuus, et refrigeretur filius  
 ancille tue, et aduena. Omnia  
 que dixi vobis custodite, et per  
 nomen externorum deorum non  
 iurabitis, neque audietur ex ore ves-  
 stro. Tribus vicibus per singulos  
 annos mihi festa celebrabitis. So-  
 lennitatem quoque azymorum custodi-  
 es. Septem diebus comedes azyma,  
 sicut precepi tibi tempore mensis  
 novorum, quando egressus es de Egy-  
 pto. Non apparebis in conspectu  
 meo vacuus. Et solennitatem men-  
 sis primitiuorum operis tui, que-  
 cumque seminaueris in agro. Do-

deu. 22.2

Dan. 13.8

deu. 16.8  
Ecc. 20.8

Ge. 4.6.a

B

Inf. 3.4.c  
deu. 16.8  
Ecc. 35.2

lenni

E X O D V S.

lennitatem quoque in exitu anni,  
quando congregaueris oēs fru-  
ges tuas de agro. Ter in anno  
apparerebit omne masculinū tuum  
coram domino deo tuo. Non im-  
molabis super fermento sangui-  
nem victimę tuę, nec remanebit  
adeus solēnitatis mee vlt̃q; mane.

deu. 14. c. **P**rimicias frugum terre tuę de-  
feres in domum domini dei tui.

Inf. 3. d. **N**on coques hedum in lacte ma-  
deu. 14. e. tris sue. Ecce ego mittam angelū  
meū, qui p̃cedat te, et custodiat  
in viā, et introducat in locū, quē  
p̃parauit: obserua eum, et audi  
ṽocem eius, nec contemnendum  
p̃tes, quia non dimittet cū pec-  
caueris, et est nomen meū in illo:  
q; si audieris ṽocem eius, et fece-  
ris omnia quę loquor, inimicus  
ero inimicis tuis, et affligam affli-  
gentes te, p̃cedetq; te angelus  
meus, et introducat te ad Imo-  
rheum, et Etheum, et Pherezeū,  
Chananeumq; et Eueum, et Je-  
buseum, quos ego conteram. **N**on  
adorabis deos eorū, nec coles eos  
Non facies opera eorū, sed de-  
strues eos et cōfriges statuas eo-  
rum, seruietisq; domino deo ve-  
stro, vt benedicam panibus tuis,  
et aquis, et auferam infirmitatē  
de medio tui. Non erit infecunda  
nec sterilis in terra tua. **N**ume-  
rum dierum tuorū implebo. **T**er-  
rorem meum mittam in p̃cursorū  
tuum, et occidam omnem popu-  
lum, ad quem ingredieris: cūto-  
rumq; inimicorū tuorum corā te  
terga veriam, emittens crabio-  
nes p̃pius, qui fugabunt Eueū, et  
Chananeum, et Etheum, ante-  
quam introas. Non eiciam eos  
a facie tua āno vno, ne terra i so-  
litudinem redigatur, et crescant  
contra te bestię. **P**aulatim expel-  
lam eos de conspectu tuo, donec  
augearis, et possideas terram.  
**P**onam autem terminos tuos

Inf. 33. a  
Ios. 14. c  
den. 7. c

Deu. 7. a

a mari rubro vlt̃q; ad mare Pa-  
lestinorū, et a deserto vlt̃q; ad flus-  
uium. **T**radam in manibus ve-  
stris habitatores terre, et eiciā  
eos de cōspectu vestro. **N**on ini-  
bis cum eis sedus, nec cum diis  
eorum. Non habitet in terra tua,  
ne forte peccare te faciant in me,  
si serueris diis eorum, quod tibi  
certe erit in scandalum.

Deu. 7. a  
Inf. 33. a

CAP. XXIII. A

**M**oysi quoque dixit. Ascen-  
de ad dominum, tu et Aa-  
ron, Nadab et Abiu, et  
septuaginta senes ex Israel, et  
adorabis p̃cul. **S**olusq; **M**oy-  
ses ascendet ad dominum, et illi  
non appropinquabunt: nec pos-  
pulus ascendet cum eo. **V**enit er-  
go **M**oyles, et narravit plebi oīa  
verba domini, atq; iudicia. **R**es-  
ponditq; cunctus populus vna  
voce, **O**mnia verba domini quę  
locutus est, faciemus. **S**cripsit  
autem **M**oyles vniuersos ser-  
mones domini, et mane confur-  
gens edificauit altare domino ad  
radices montis, et duodecim ti-  
tulos per duodecim tribus **I**sra-  
el. **M**isitq; iuuenes de filiis **I**s-  
rael, et obtulerunt holocausta. **I**mmolauerūtq; victimas pacifi-  
cas dño, vitulos duodeci. **C**ulit  
itaq; **M**oyles dimidiā partē san-  
guinis, et misit i crateras: partem  
autē residuā fudit sup altare. **A**s-  
sumēsq; volumē federis, legit aus-  
diētē populo. **Q**ui dixerūt, **N**ia q̃  
locut⁹ est dñs, faciem⁹: et erimus  
obedientes. **I**lle vero, sumptum  
sanguinem respexit i populum,  
et ait. **H**ic est sanguis federis, qđ  
pepigit dominus vobiscum super  
cunctis sermonibus his. **A**scende-  
runtq; **M**oyles et Aaron, **A**a-  
dab et Abiu, et septuaginta de se-  
nioribus Israel: et viderunt deū  
Israel: sub pedibus eius quasi op-  
us lapidis saphyryni, et quasi  
celum

C  
Heb. 9.



celis cum cecidissent. Nec super eos qui procul recesserant, de filiis Israel, misit manum suam. Videruntque deum, et comederunt ac biberunt. Dixit autem dominus ad Moysen. Ascende ad me in montem, et esto ibi, daboque tibi tabulas lapideas, et legem, ac mandata que scripsi, ut doceas filios Israel. Surrexerunt Moyses et Iosue minister eius. Ascendensque Moyses in montem dei, senioribus ait. Expectate hic, donec reuertamur ad vos. Habetis Haro et Hur vobiscum: si quid natum fuerit questionis, referetis ad eos. Cumque ascendisset Moyses, operuit nubes montem, et habitavit gloria domini super Sinai, tegens illum nubes sex diebus, septimo autem die vocavit eum dominus de medio caliginis. Erat autem species glorie domini, quasi ignis ardens super verticem montis, in conspectu filiorum Israel. Ingressusque Moyses medium nebule, ascendit in montem, et fuit ibi quadraginta diebus et quadraginta noctibus.

## CAPVT. XXV.

**L**ocutusque est dominus ad Moysen, dicens. Loquere filiis Israel, ut tollant milti primitias: ab omni homine qui offert ultroque, accipietis eas. Hec sunt autem que accipere debetis: aurum et argentum, et es: hyacinthum et purpuram, coccumque bis tinctum, et byssum, pilos caprarum, et pelles arietum rubricatas, pellesque hyacinthinas, et ligna sethim, oleum ad luminaria concinnanda, aromata in unguentum, et thymiamata boni odoris, lapides onychinos, et gemmas ad omnidum ephod, ac rationale. Facietque mihi sanctuarium, et habitabo in medio eorum, iuxta omnem similitudinem tabernaculi, quod

ostendam tibi, et omnium vasorum, in cultum eius. Sicque facietis illud, Arcam de lignis sethim compingite, cuius longitudo habeat duos et semis cubitos, latitudo cubitum et dimidium, altitudo cubitum similiter ac semissem, et deaurabis eam auro mundissimo intus et foris. Faciesque supra, coronam auream per circumtulatum: et quatuor circulos aureos, quos pones per quatuor arce angulos. Duo circuli sint in latere vno, et duo in altero. Facies quoque vtriusque de lignis sethim, et operies eos auro. Inducetque per circulos qui sunt in arce lateribus, ut portetur in eis: qui semper erunt in circulis, nec unquam extrahentur ab eis. Ponesque in arce testificationem, quam dabo tibi. Facies et propitiatorium de auro mundissimo, duos cubitos et dimidium tenebit longitudo eius, et cubitum semissem latitudo. Duos quoque Cherubim aureos, et pduciles facies ex utraque parte oculi, Cherub vnus sit in latere vno, et alter in altero. Vtrunque latus propitiatorii tegat, expandentes alas, et operientes oraculum, respiciantque se mutuo versis vultibus in propitiatorium, quo operienda est arca: in qua pones testimonium quod dabo tibi. Inde precipiam et loquar ad te supra, ac de medio duorum Cherubim, qui erunt super arcam testimonii, cunctaque mandabo per te filiis Israel. Facies et mentam de lignis sethim habentem duos cubitos longitudinis, et in latitudine cubitum, et in altitudine cubitum ac semissem, et inaurabis eam auro purissimo. Faciesque illi labium aureum per circumtulatum, et ipsi labio coronam interualle altera quatuor digitis, et super illam alteram coronam aureolam. Quatuor quoque

Heb. 9. 2

B

C



E X O D V S .

circulos aureos preparabis, et ponas eos in quatuor angulis eiusdem mense per singulos pedes. Subter coronam erunt circuli aurei, ut misistantur vinctes per eos, et possint mensa portari. Ipsos quoque vinctes facies de lignis Sethim, et circumdabis auro ad subuehendam mensam. Parabis et acetabula, ac phialas, thuribula, et cyathos, in quibus offerenda sunt libamina, ex auro purissimo: et ponas super mensam panes propositionis in conspectu meo semper. Facies et candelabrum ductile de auro mundissimo, hastile eius, et calamos, scyphos et spherulas, ac lilia ex ipso procedentia. **D**ex lamini egredientur de lateribus, tres ex vno latere, et tres ex altero. Tres scyphi quasi in nucis modum per calamos singulos, spheruleque simul, et lilia, et tres similiter scyphi instar nucis in calamo altero, spheruleque simul et lilia, hoc erit opus sex calamorum, qui producendi sunt de hastili. In ipso autem candelabro erunt quatuor scyphi in nucis modum spheruleque per singulos et lilia, spherule sub duobus calamis per tria loca, qui simul sex fiunt procedentes de hastili vno. Et spherule igitur et calami ex ipso erunt, vniuersa ductilia de auro purissimo. Facies et lucernas septem, et ponas eas super candelabrum, ut luceant ex aduerso. Emittentia quoque et ubi que emunda sunt extinguantur, fiat de auro purissimo. Omne poro candelabrum cum vniuersis vasculis suis habebit talentum auri purissimi. Inspice, et fac secundum exemplar quod tibi in monte monstratum est.

C A P . X X V I .

**T**abernaculum vero ita fiet, Decem cortinas de hyssopotoxia, et hyacintho, ac purpura, coccoque his tincto, variatas

opere plumario facies. Longitudo cortine vnius habebit viginti octo cubitos: latitudo, quatuor cubitorum erit. Vnius mensure fient vniuersa tentoria. Quing cortine sibi iunguntur mutuo, et alie quing nexu simili coherebunt. Insulas hyacinthinas in lateribus ac summitatibus facies cortinarum, ut possint inuicem copulari. Quingenas ansulas cortina habebit in utraque parte, ita insertas, ut ansa contra ansam veniat, et altera alteri possit adaptari. Facies et quinquaginta circulos aureos, quibus cortinarum vela iungenda sunt, ut vnum tabernaculum fiat. Facies et saga cilicina vntecim, ad operiendum tectum tabernaculi. Longitudo sagi vnius habebit triginta cubitos, et latitudo quatuor, equa erit mensura sagorum omnium. Et quibus quing iungas cortinas, et sex sibi mutuo copulabis, ita ut tectum sagum i fronte tecti duplices. Facies et qui quaginta ansas in ora sagi vnius, ut coniungi cum altero queat: et quinquaginta ansas in ora sagi alteri, ut cum altero copuletur. Facies et quinquaginta fibulas eneas, quibus iungantur ansae, ut vnum ex omnibus operimentum fiat. Quod autem superfuerit in sagis que parantur tecto, id est vnum sagum quod amplius est, ex medietate eius operies posterio: ra tabernaculi, et cubitus ex vna parte pendebit, et alter ex altera qui plus est in sagorum longitudine, utrumque lat' tabernaculi pertegens. Facies et operimentum aliud tecto de pellibus arietum rubricatis. Et super hoc rursum aliud operimentum de hyacinthinis pellibus. Facies et tabulas stantes tabernaculi de lignis Sethim, que singule denos cubitos in longitudine habeant, et in latitudine singulos

Heb. 8. b  
Actu. 7. f

A

D

gulos ac semissem. In lateribus tabule due incrustature fiēt, quib<sup>9</sup> tabula alteri tabule cōnectat: atq; in hūc modum cuncte tabule parabuntur. Quarum viginti erunt in latere meridiano, quod vergit ad austrum, quibus quadraginta bales argēteas fundes, vt bine bales singulis tabulis p dudos angulos subiciantur. In latere quoq; secundo tabernaculi quod vergit ad aquilonē, viginti tabule erunt, quadraginta habētes bales argenteas, bine bales singulis tabulis supponētur. Ad occidentalem vero plagam tabernaculi facies sex tabulas, et rursum alias duas que in angulis erigantur post tergum tabernaculi. Eruntq; sibi coniuncte a deorsum vsq; sursum, et vna omnes compago retinebit. Duab<sup>9</sup> quoq; tabulis que in angulis ponende sunt, similis iunctura seruabitur. Et erunt simul tabule octo, bales earum argenteae sedecim, duabus basibus per vnam tabulam supputatis. Facies et vedges de lignis sethim quinq; ad continendas tabulas in vno latere tabernaculi: et quinq; alios in altero, et eiusdem numeri ad occidentalem plagam, qui mittentur per medias tabulas a summo vsq; ad summum. Ipsas quoq; tabulas deaurabis, et fundes in eis annulos aureos per quos vedges tabulata contineant, quos operies laminis aureis. Et eriges tabernaculi iuxta exemplar, quod tibi mōte monstratum est. Facies et velum de hyacintho et purpura, coccoq; bis tinto et bysso rectora opere plumario et pulchra varietate contextum: quod appendes ante quatuor columnas de lignis sethim, que ipse quidem deaurate erunt, et habebunt capitq; aurea, sed bales ar-

gentes. Inseretur autem velum G per circulos, intra quod pones et eam testimonii, quo et sanctuarii et sanctuarii sanguaria diuidētur. Pones et propitiatorii super arcem testimonii in sancta sanctorum, me samq; extra velum, et contra me sam candelabrum in latere tabernaculi meridiano. Operta enim stabit in parte aquilonis. Facies et tentorium in introitu tabernaculi de hyacintho et purpura coccoq; bis tinto, et bysso rectora opere plumarii, et quinq; columnas deaurabis lignorum sethim, ante quas ducetur tētorii, quaz erunt capita aurea et bales, enes.

## CAP. XXVII.

**F**acies et altare de lignis sethim, quod habebit quinq; cubitos in lōgitudine, et totidē in latitudine, id est quadrum, et tres cubitos in altitudine. Corbina autem per quatuor angulos et ipso erunt, et operies illud ere, faciesq; in vltus eius lebetes ad suscipiendos cineres, et forcepes atq; fuscinulas, et ignium receptacula. Omnia vasa ex ere fabricabis. Craticulamq; in modum retis eneam, per cuius quatuor angulos erunt quatuor annuli eius, quos pones subter arula altaris, eritq; craticula vsq; ad altaris medium. Facies et vedges altaris de lignis sethim duos, quos operies laminis eneis, et induces per circulos, eruntq; ex vtroq; latere altaris ad portandum. Non solidum, sed inane et cauum intrinsecus facies illud, sicut tibi in monte monstratum est. Facies v atrium tabernaculi, in cuius australi plaga cōtra meridiem erit tentoria de bysso rectora. Centi cubitos vni lat<sup>9</sup> tenebit lōgitudine, et columnas viginti cum basibus totidē eneis, q; capita cum celataris suis habebūt argētea. Similis et

EXODVS.

in latere aquilonis per longum e-  
runt tentoria centū cubitoꝝ, co-  
lumne viginti, et bales enee eius-  
dem numeri, et capita earū cum  
celaturis suis argētea. In latitu-  
dine vero atrii, quod respicit ad  
occidentem erunt tentoria p̄ qui-  
quaginta cubitos, et colūne decē,  
balesq; totidem. In ea quoq; a-  
trii latitudine, que respicit ad ori-  
entem, quinquaginta cubiti erūt,  
in quibus quindecim cubitoꝝum  
tentoria lateri vno deputabūtur,  
colūneq; tres et bales totidem: et  
in latere altero erūt tentoria, cu-  
bitos obtinentia quindecim, colū-  
ne tres et bales totidē. In intro-  
itu vero atrii fiet tētoꝝiū cubito-  
rū viginti ex hyacintho ⁊ purpu-  
ra, coccoq; bis tincto, et bysso re-  
toꝝta opere plumarii. Colūnas ha-  
tebit quatuor, cū basibus totidē.  
Omnes colūne atrii per circumi-  
tū veste erūt argēteis laminis,  
capitibus argenteis, et basib⁹ e-  
neis. In longitudine occupabit  
atrium cubitos centū, in latitudi-  
ne quinquaginta, altitudo quinq;  
cubitoꝝum erit, fietq; de bysso retoꝝ-  
ta, et habebit bales enas. Lūda  
vasa tabernaculi in omnes vsus  
et ceremonias tā parillos eius q̄  
atrii ex ere facies. Precipe filiis  
Israel, vt afferant tibi oleū de ar-  
borib⁹ oliuariū purissimū, pilonq;  
contusum, vt ardeat lucerna sem-  
per in tabernaculo testimonii ex-  
tra velum, quod appensū est testi-  
monio, et collocabunt eam Ba-  
ron et filii eius, vt vsq; mane lu-  
ceat coram domino. Perpetuus  
erit cultus per successiones eoꝝū  
coram filiis Israel.

CAPVT. XXVIII.

**A**pplica quoq; ad te Barō  
fratrē tuū cū filiis suis de  
medio filioꝝum Israel, vt sa-  
cerdotio fungantur mihi Aaron,  
Nadab et Abiu, Eleazar, et I-

thamar: faciesq; vestem sanctam  
Barō fratri tuo in gloriam et de-  
corcin. Et loqueris cūctis sapien-  
tibus corde, quos repleui spiritu  
prudētie, vt faciant vestes Ba-  
ron in quibus sanctificatus mini-  
stret mihi. Hec autem erunt vesti-  
menta que facient, Rationale et  
superhumale, tunicam et lineā  
strictam, cidarim ⁊ balthēū. Faci-  
ent vestimenta sancta fratri tuo  
Aaron et filiis eius, vt sacerdotio  
fungantur mihi. Accipientq; au-  
rū et hyacinthū ⁊ purpuram, coc-  
ciq; bis tinctū et byssū. Facient  
autem superhumale de auro et  
hyacintho et purpura, coccoq; bis  
tincto, et bysso retoꝝta opere poly-  
mito. Duas oras iundas habebit  
in vtroq; latere sūmitatū, vt in v-  
nū redeant. Ipsa quoq; textura ⁊  
cunda operis varietas erit ex au-  
reo et hyacintho et purpura coccoq;  
bis tincto, et bysso retoꝝta. Sum-  
mesq; duos lapides onychinos, et  
sculpes in eis nomina filioꝝum Is-  
rael, sex nomina in lapide vno, et  
sex reliqua in altero, iuxta ordinē  
natiuitatis eoꝝū. Opere sculpto-  
ris ⁊ celatura gēmarū, sculpes eos  
nominibus filioꝝum Israel, inclu-  
sos auro atq; circumdatos: et po-  
nes in vtroq; latere superhumera-  
lis, memoriale filiis Israel. Posi-  
tabitq; Aaron nomina eoꝝū corā  
domino sup vtrūq; humerū, ob  
recoꝝdationem. Facies et vici-  
nos ex auro, et duas catenulas  
auri purissimi sibi inuicem cohe-  
rentes, quas inseres vnicuius. Ra-  
tionale quoq; iudicii facies opere  
polymito iuxta texturā superhume-  
ralis ex auro, hyacintho, et pur-  
pura, coccoq; bis tincto, et bysso  
retoꝝta. Quadrangulum erit et  
duplex, mensuram palmi ha-  
bit tam in longitudine q̄ in lati-  
tudine, ponetq; in eo quatuor or-  
dines lapidum. In primo versu  
erit

erit lapis cardius, et topazius, et smaragdus. in secundo, carbunculus, sapphirus, et iaspis. in tertio, ligyrius, achates, et amethystus. in quarto, chrysolithus, onychin<sup>9</sup>, et beryllus. Includi autem erunt per ordines suos: habebuntque nomina filiorum Israel.

**D** Duodeci nominibus celabuntur, singuli lapides nominibus singulorum per duodeci tribus. Facies in rationali catenas sibi inuicem coherentes ex auro purissimo, et duos annulos aureos, quos ponet in utroque rationalis summitate, catenasque aureas iunges annulis, quae sunt in marginibus eius: et ipsarum catenarum extrema duobus copulabis vinctis in utroque latere super humeralis quod rationale respicit. Facies et duos annulos aureos, quos ponet in summitatibus rationalis, et in oculis, quae e regione sunt superhumeralis, et posteriores eius aspicunt: necnon et alios duos annulos aureos, qui ponendi sunt in utroque latere superhumeralis deorsum, quod respicit contra faciem iudicare inferioris, ut aptari possit cum superhumerali, et stringat rationale annulis suis cum annulis superhumeralis vitta hyacinthina, ut maneat iunctura fabrefacta, et a se inuicem rationale et superhumeralis nequeant separari. Portabitque Aaron nomina filiorum Israel in rationali iudicii super pedes suos: quando ingreditur sanctuarium memoriale coram domino in eternum. Pones autem in rationali iudicii doctrinam et veritatem, quae erunt in pectore Aaron, quando ingreditur coram domino, et gestabit iudicium filiorum Israel in pectore suo in conspectu domini semper. Facies et tunicam superhumeralis totam hyacinthinam, in cuius medio supra erit capricium, et opera per girum eius tepe-

tilis, sicut fieri solet in extremis vestium partibus, ne facile rumpatur. Deorsum vero ad pedes eiusdem tunice per circumstitum quasi mala punica facies ex hyacintho, et purpura, et coco bis tindo, et bysso retorta, mixtis in medio tintinnabulis, ita ut tintinnabulum sit aureum et malum punicum, rursusque tintinnabulum aliud aureum et malum punicum. Et vestietur ea Aaron in officio ministerii, ut audiat sonitus, quando ingreditur et egreditur sanctuarium in conspectu domini, et non morietur. Facies et laminam de auro purissimo, in qua sculptes opere latioris, sanctum domino. Ligabisque eam vitta hyacinthina, et erit super tiamam imminens fronti pontificis. Portabitque Aaron iniquitates eorum, quae obtulerunt et sanctificauerunt filii Israel, in cunctis muneribus et donariis suis. Erat autem lamina semper in fronte eius, ut placatus sit et dominus. Stringetque tunicam bysso, et tiamam byssinam facies et baltheum, opere plumarii. Pono filijs Aaron tunicas lineas parabis, et baltheos ac tiaras in gloriam et decorem: vestiesque his omnibus Aaron fratrem tuum et filios eius cum eo. Et cunctorum consecrabis manus, sanctificabisque illos, ut sacerdotio fungantur mihi. Facies et femoralia linea, ut operiat carnem turpitudinis suae renibus: vestesque ad femora: et vtentur eis Aaron et filii eius quando ingreditur tabernaculum testimonium, vel quando appropinquant ad altare, ut ministrent in sanctuario, ne iniquitatis rei moriantur. Legitimum sempiternum erit Aaron, et semini eius post eum.

CAP. XXXIX.

17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.

L.ii.

Sed et

**A** **S**ed et hoc facies, vt mihi in-  
 Leui. 9. a sacerdotio consecratur. Tol-  
 le vitulū de armento, et arie-  
 tes duos immaculatos, panesq;  
 asynos, et crustulam absq; fer-  
 mento, que conspersa sint oleo,  
 lagana quoq; asyna oleo lita. De  
 simila triticea cuncta facies, et po-  
 sita in canistro offeres: vitulū au-  
 tem et duos arietes, et Aaron ac  
 filios eius applicabis ad ostium  
 tabernaculi testimonii. Cūq; la-  
 ueris patrem cū filiis suis aqua,  
 indues Aaron vestimentis suis,  
 id est linea et tunica, superhume-  
 rali et rationali, quod constrin-  
 ges baltheo: et pones tiaram in  
 capite eius, et laminam sanctam  
 super tiaram et oleum vndionis  
 fundes super caput eius, atq; hoc  
 ritu consecrabitur. Filios quoq;  
 illius applicabis et indues tui-  
 cis lineis, cingesq; baltheo, Aaron  
 scilicet et liberos eius, et impones  
 eis mitras, erūtq; sacerdotes mi-  
 hi religione perpetua. Postquā  
 initiaueris manus eorum, appli-  
 cabis et vitulū corā tabernaculo  
 Leui. 1. b testimonii. Imponentq; Aaron  
 et filii eius manus super caput  
 illius, et mactabis eū in conspec-  
 tu domini, iuxta ostium taberna-  
 culi testimonii: sumptumq; de sā-  
 guine vituli, pones super cornua  
 Leui. 3. a altaris digito tuo, reliquum autē  
 sāguinem fundes iuxta basim ei⁹.  
 Sumes et adipem totum qui o-  
 perit intestina et retheculum ie-  
 coris, ac duos renes, et adipem q;  
 super eos est, et offeres incensum  
 super altare: carnes vero vituli  
 et coriorum et fimum combures foris  
 extra castra, eo q; pro peccato sit.  
**C** Unum quoq; arietem sumes, sup-  
 erius caput ponent Aaron et filii  
 eius manus: quem cum mactaue-  
 ris, tolles de sanguine eius, et fū-  
 des circa altare: ipsum autem ari-  
 etem secabis in frusta, lotaq; in-

testina eius ac pedes pones super  
 concisas carnes, et super caput  
 illius, et offeres totum arietem in  
 incensum super altare, oblatio est  
 domino, odor suauissimus victi-  
 me domini. Colles quoq; arietē  
 alterum, super cuius caput Aaron  
 et filii eius ponent manus. Quē  
 cum immolaueris, sumes de sān-  
 guine eius, et pones super extres-  
 mum auricule dextre Aaron et fi-  
 liorum eius, et super pollices mas-  
 nus eorum ac pedis dextri, fun-  
 desq; sanguinem super altare per  
 circumitū. Cumq; tuleris de sān-  
 guine qui est super altare et de o-  
 leo vndionis, asperges Aaron et  
 vestes eius, filios et vestimenta  
 eorū. Consecratisq; ipsis et vesti-  
 bus, tolles adipem de ariete, et  
 caudam et aruinam que operit vis-  
 talia, ac reticulū iecoris et duos  
 renes, atq; adipem qui super eos  
 est, armumq; dextrum, eo q; sit a-  
 rietis consecrationis, totamq; pa-  
 nis vnius crustulam conspersam  
 oleo, lagana de canistro asyno-  
 rum, quod positū est in conspectu  
 domini: ponesq; omnia super ma-  
 nus Aaron et filiorum eius, et sāc-  
 tificabis eos, eleuans coram do-  
 mino. Suscipiesq; vniuersa de  
 manibus eorum, et incendes super  
 altare in holocaustum, odorem  
 suauissimum in cōspectu domini,  
 quia oblatio ei⁹ est. Sumes quoq;  
 pectusculum de ariete quo initia-  
 r⁹ est Aaron, sanctificabisq; illud  
 eleuatum coram domino, et cedet  
 in partem suam. Sanctificabisq;  
 et pectusculum consecratum et ar-  
 num quē de ariete separasti, quo  
 initiatus est Aaron et filii eius,  
 cedentq; in partem Aaron et fili-  
 orum eius iure perpetuo a filiis  
 Israel, quia primitiua sunt et ini-  
 tia de victimis eorum pacificis q;  
 offerunt domino. Vestem autem  
 sanctam qua dretur Aaron, habebunt

Leui. 8.

bunt filii eius post eum, vt vngatur in ea, et conferrentur manus eorū. Septem diebus vtetur illa qui pontifex pro eo fuerit constitutus de filiis eius, et qui ingreditur tabernaculum testimonii, vt ministret in sanctuario. Triterem autem consecrationis tolles, et coques carnes eius in loco sancto, quibus vescetur Aaron et filii eius. Panes quoque qui sunt in canistro in vestibulo tabernaculi testimonii comedent, vt sit placabile sacrificium, et sanctificentur offerentium manus. Alienigena non vescetur ex eis, quia sancti sunt. Quod si remanserit de carnibus consecratis siue de panibus vltique mane, combures reliquias igni: non comedentur, quia sanctificata sunt. Omnia que precepi tibi, facies super Aaron et filios eius. Septem diebus consecrabis manus eorum: et vitulum pro peccato offeres per singulos dies ad expiandum. Munda vltique altare cum immolaueris expiationis hostiam, et vnges illud in sanctificationem. Septem diebus expiabis altare et sanctificabis, et erit sanctum sanctorum. Omnis qui tetigerit illud sanctificabitur. Hoc est quod facies in altari, Agnos anniculos duos per singulos dies iugiter, vnu agnus mane, et alterum vespere, decimam partem simile consperse oleo tuso, quod habeat mensuram quartam partem huius, et vinum ad libandum eiusdem mensure in agno vno. Alterum vero agnum offeres ad vespeream iuxta ritum matutine oblationis, et iuxta ea que diximus in odorem suauitatis, sacrificium est domino, oblatione perpetua in generationes vestras, ad ostium tabernaculi testimonii coram domino, ubi constitutum vt loquar ad te. Vltique precipiam filiis Israel, et sanctificabitur altare in

gloria mea. Sanctificabo et tabernaculum testimonii cum altari, et Aaron cum filiis suis, vt sacerdotio fungantur mihi. Et habitabo in medio filiorum Israel, et ego eis deus, et scient quia ego dominus deus eorum, qui eduxi eos de terra Egypti, vt manerem inter illos, ego dominus deus ipsorum.

CAPVT.

XXX.

**F**acies quoque altare ad adoleandum thymiama de lignis sethim, habens cubitum longitudinis, et alterum latitudinis, id est quadrangulum, et duos cubitos in altitudine. Cornua ex ipso procedent, vltique illud auro purissimo, tam craticulam eius, quam parietes per circumitum, et cornua. Faciesque ei coronam auream per gyrum, et duos annulos aureos sub corona per singula latera, vt mittantur in eos vides, et altare ponetur. Ipsos quoque vides facies de lignis sethim, et inaurabis. Vltique altare contra velum, quod ante arcam pendet testimonii coram propitiatorio quo tegitur testimonium, ubi loquar tibi, et adolebit incensum super eo Aaron, suauiter fragrans. Mane quando componet lucernas, incendet illud: et quando collocat eas ad vesperum, vltique thymiama sempiternum coram domino in generationes vestras. Non offeretis super eo thymiama compositionis alterius, nec oblationem et victimam, nec libabitis libamina. Et deprecabitur Aaron super cornua altaris semel per annum in sanguine, quod oblatum est pro peccato, et placabit super eo in generationibus vestris, sanctum sanctorum erit domino. Locutusque est dominus ad Moysen, dicens. Quando tuleris summam filiorum Israel iuxta numerum, dabunt singuli pretium pro animabus suis domino, et non erit

Nlle. 1. 2

L. iii.

rit



leui. 27c  
Nâc. 3. g  
eze. 45. d

est plaga in eis, cum fuerit recē-  
siti. Hoc autem dabit omnis qui  
trāsit ad nomē, dimidiū sicii iuxta  
mensuram templi. Siclus, vigin-  
ti obolos habet. Media pars sicii  
offeretur domino. Qui habet in  
numero a viginti annis et supra,  
dabit pretium. Diues non addet  
ad medium sicii, et pauper nihil  
minuet. Susceptamq; pecuniā,  
que collata est a filiis Israel, tra-  
des in vlt<sup>o</sup> tabernaculi testimonii,  
vt sit monumentū eorū corā dño,  
et ppropicietur animabus eorum.

**C** Locutusq; est dominus ad Moy-  
sen, dicens. Facies et labiū enēū  
cum basi sua ad lauandū, poneq;  
illud inter tabernaculum testimo-  
nii et altare. Et missa aqua laua-  
bunt in ea Aaron, et filii eius ma-  
n<sup>o</sup> suas ac pedes, quādo ingressu-  
ri sunt tabernaculum testimonii,  
et quando accessuri sunt ad alta-  
re, vt offerant in eo thymiamā  
domino, ne forte moriantur. Le-  
gitimum sempiternum erit ipsi,  
et semini eius per successiones.  
Locutusq; est dominus ad Moy-  
sen, dicens. Sume tibi aromata

prime myrrhe et electe quingentos  
siclos, et cinamomi medium, id est  
ducentos quinquaginta siclos,  
calami similis ducentos quinquā-  
ginta siclos, casie autem quingē-  
tos siclos in pondere sanctuarii,  
oleum de oliuetis mensuram hin:  
faciesq; vntionis oleum sanctum  
vnguentum compositū opere vn-  
guentarii, et vnges ex eo taber-  
naculum testimonii, et arcam te-  
stamenti, mensamq; cū vasis suis  
candelabrum, et vtenilia eius,  
altaria thymiamatis, et holocau-  
sti, et vniuersam suppellectilem, que  
ad cultum eorum pertinet: sancti-  
ficabisq; oīa, et erunt sancta san-  
ctorum. Qui tetigerit ea, sancti-  
ficabitur. Aaron et filios eius vn-  
ges, sanctificabisq; eos, vt sacer-

dotio fungant mihi. Filiis quoq;  
Israel dices, Hoc oleum vntio-  
nis sanctum erit mihi in genera-  
tiones vestras. Caro hominis nō  
vngetur ex eo, et iuxta composi-  
tionem eius non facietis aliud,  
quia sanctificatum est, et sanctum  
erit vobis. Homo quicunq; tale  
composuerit, et dederit ex eo ali-  
eno, exterminabit de populo suo.  
Dixitq; dñs ad Moysem. Sume  
tibi aromata, staten et onycham,  
galbanum boni odoris, et thus lu-  
cidissimū, equalis ponderis erunt  
omnia: faciesq; thymiamā cōpo-  
situm opere vnguentarii mictum  
diligenter, et purum, et sanctifica-  
tione dignissimum. Cumq; in te-  
nuissimum puluerē vniuersa con-  
tuderis, pones ex eo coram taber-  
naculo testimonii, in quo loco ap-  
parebo tibi, sanctum sanctorum  
erit vobis thymiamā. Tale com-  
positionē non facietis in vltis ves-  
tros, quia sanctum est domino.  
Homo quicunq; fecerit simile, vt  
odoro illius perfruat, peribit de  
populis suis.

C A P. XXXI.

**L** Locutusq; est dñs ad Moy-  
sen, dicens. Ecce vocaui ex  
nomine Bealeel filiū Uri  
filiū Hur de tribu Iuda, et imple-  
ui eum spiritu dei, sapientia, et in-  
telligentia, et scientia in oī opere  
ad excogitandum quicquid fabrie-  
fici potest ex auro, et argento, et  
ere, marmore et gemmis, et diuer-  
sitate lignorum: debiq; ei socium  
Noliab filiū Achisamech de tribu  
Dan. Et in corde, omnis eruditi  
posui sapientiam: vt faciant cura-  
ta que precepi tibi, tabernaculum  
federis, et arcam testimonii, et ppo-  
nitatorum, quod super eam est, et  
cuncta vasa tabernaculi, mensamq;  
et vasa eius, candelabrum puris-  
simum cum vasis suis, et altare  
thymiamatis et holocausti, et oīa  
vasa

vasa eorum, labium cum basi sua, vestes sanctas in ministerio Aaron sacerdoti, et filius eius, ut fungatur officio suo in sacris, oleum unctionis, et thymiamata aromatum in sanctuario. Omnia que precepi tibi, facient. Et locutus est dominus ad Moysen, dicens. Loquere filiis Israel, et dices ad eos. Custodite vestrum sabbatum meum custodistis, quia signum est inter me et vos in generationibus vestris, ut sciatis, quia ego dominus, qui sanctifico vos. Custodite sabbatum meum, sanctum est enim vobis: qui polluerit illud, morietur morietur: qui fecerit in eo opus, peribit anima illius de medio populi sui. Sex diebus facietis opus, in die septimo sabbatum est, requies sancta domino.

**D** Omnis qui fecerit opus in hac die, morietur. Custodiant filii Israel sabbatum, et celebrent illud in generationibus suis. Pactum est sempiternum inter me et filios Israel, signumque perpetuum. Sex enim diebus fecit dominus celum et terram, et in septimo ab omni opere cessauit. Dedit quoque dominus Moysi, completis huiusmodi sermonibus in monte Sinai duas tabulas testimonii lapideas, scriptas digito dei.

## CAP. XXXII.

**A** Idens autem populus, qui moram faceret descendendi de monte Moyses, congregatus aduersus Aaron, ait. Surge, fac nobis deos qui nos precedant. Moysi enim huic viro, qui nos eduxit de terra Egypti, ignoramus quid acciderit ei. Dixitque ad eos Aaron. Tollite in aures aureas de brachiorum, filiorumque, et filiarum vestrarum auribus, et afferte ad me. Fecitque populus que iusserat, deferens in aures ad Aaron: quas

cum ille accepisset, formauit opere fusorio, et fecit eis vitulum conflatilem. Dixeruntque. Hi sunt dii tui Israel, qui te eduxerunt de terra Egypti. Quod cum vidisset Aaron, edificauit altare coram eo, et preconis voce clamauit dicens. Leas solenitas domini est. Purgentesque mane, obtulerunt holocausta, et hostias pacificas, et seduit populus manducare, et bibere, et surrexerunt ludere. Locutus est autem dominus ad Moysen, dicens. Mada, descende, peccauit populus tuus, quem eduxisti de terra Egypti: recesserunt cito de via quam ostendisti eis: feceruntque sibi vitulum conflatilem, et adorauerunt, atque immolantes hostias ei, dixerunt. Hi sunt dii tui Israel, qui te eduxerunt de terra Egypti. Rursumque ait dominus ad Moysen, Cerno quod populus iste dure cervicis sit, dimitte me, ut irascatur furor meus contra eos, et deleam eos, faciamque te in gentem magnam. Moyses autem orabat dominum deum suum, dicens. Cur domine irascitur furor tuus contra populum tuum, quem eduxisti de terra Egypti in fortitudine magna, et in manu robusta? Ne queso dicant Egyptii, Callide eduxit eos, ut interficeret in montibus, et deleteret e terram: quiescat ira tua, et esto placabilis super nequitiam populi tui. Recordare Abraham, Isaac, et Israel seruoque tuo, qui iurasti per teipsum, dicens. Multiplicabo semen vestrum, sicut stellae celi, et viderissem terram hanc, de qua locutus sum, dabo semini vestro, et possidebitis eam semper. Placatusque est dominus, ne faceret malum quod locutus fuerat aduersus populum suum. Et reuersus est Moyses de monte portans duas tabulas testimonii in manu sua, scriptas ex utraque parte, et factas

1.co.10.b

deu. 9.b

1.re.12.g

Pf.105.b

Nae.14.c

Gr.48.c

Gr.12.b

E X O D V S.

et factas opere domini. Scriptura quoque dei erat sculpta in tabulis. Audienti autem Josue tumultum populi vociferantis, dixit ad Moysen, Multatus pugne auditur in castris. Qui respondit. Non est clamor adhortantium ad pugnam, neque vociferatio compellentium ad fugam: sed vocem cantantium ego audio. Cumque appropinquasset ad castra, vidit vitulum, et choros: iratusque valde, proiecit de manu tabulas, et contregit eas ad radicem montis. Arripientque vitulum quem fecerant, combussit, et contriuit usque ad puluerem, quem sparsit in aquam, et dedit ex eo potum filiis Israel. Dixitque ad Aaron. Quid tibi fecit hic populus, ut induceres super eum peccatum maximum? Cui ille respondit. Ne indignetur dominus meus: tu enim nosti populum istum quod pronus sit ad malum. Dixerunt mihi, Fac nobis deos, qui nos precedant: huic enim Moysi, qui nos eduxit de terra Egypti, nescimus quid acciderit. Quibus ego dixi. Quis vestrum habet aurum? Tulerunt et dederunt mihi, et proieci illud in ignem, egressusque est hic vitulus. Videns ergo Moyses populum quod esset nudatus (spoliauerat enim eum Aaron propter ignominiam sortis, et inter hostes nudum constituerat) et stans in porta castrorum, ait, Si quis est domini, iungatur mihi. Congregati sunt autem eum omnes filii Levi: quibus ait, Hec dicit dominus deus Israel. Donat vir gladium super femur suum: ite et redite de porta usque ad portam per medium castrorum, et occidat unusquisque fratrem, et amicum, et proximum suum. Feceruntque filii Levi iuxta sermonem Moysi, cecideruntque in die illa quasi tria milia hominum. Et ait Moyses, Consecra-

tis manus vestras hodie domino, unusquisque in filio et in fratre suo ut detur vobis benedictio. Facto autem altero die, locutus est Moyses ad populum. Peccastis peccatum maximum: ascendam ad dominum, si quo modo quiuero eum deprecari pro scelere vestro. Reuersusque ad dominum, ait. Obsecro, peccauit populus iste peccatum maximum, feceruntque sibi deos aureos: aut dimitte eis hanc noxam, aut si non facis, delebo de libro tuo quem scripsisti. Cui respondit dominus. Qui peccauerit mihi, delebo eum de libro meo: tu autem vade, et duc populum istum quo locutus sum tibi, angelus meus precedet te. Ego autem in die vitionis visitabo et hoc peccatum eorum. Percussit ergo dominus populum pro reatu vituli, quem fecerat Aaron.

C A P V T . X X X I I I . A

**L**ocutusque est dominus ad Moysen, dicens, Vade ascendere de loco isto tu et populus tuus, quem eduxisti de terra Egypti in terram quam iuravi Abraham, Isaac, et Jacob, dicens. Semini tuo dabo eam, et mittam precursorem tuum angelum, ut etiam Chananenum, et Ammoreum, et Ethium, et Pherezium, et Eueum, et Jebuseum, et intres in terram fluentem lacte et melle. Non enim ascendam tecum, quia populus dure cervicis es, ne forte disperdam in via. Audiesque populi sermonem huic pessimum, luxit: et nullus ex moxe indutus est cultu suo. Dixitque dominus ad Moysen, Loquere filiis Israel, Populus dure cervicis es, semel ascenda in medio tui, et delebo te. Ita nunc depone ornatum tuum, ut sciam quid faciam tibi. Deposuerunt ergo filii Israel ornatum suum a monte Oreb. Moyses quoque tol-

Ec. 4.

Geh. 11.  
Sup. 27.  
Ios. 2.  
Deu. 7.

lens

lens tabernaculum, tetendit extra castra procul, vocauitq; nomen eius tabernaculum federis. Et omnis populus qui habebat aliquam questionem, egrediebatur ad tabernaculum federis extra castra. Cumq; egrederetur Moyses ad tabernaculū, surgebat vniuersa plebs, et stabat vnusquisq; ostio papillōis sui, respiciantq; tergum Moysi, donec ingrederetur tentorium. Ingresso autem illo tabernaculum federis, descendebat columna nubis, et stabat ad ostiū, loquebaturq; dominus cum Moysē, cernentibus vniuersis q; columna nubis straret ad ostiū tabernaculi. Stabantq; ipsi, et adorabant per fores tabernaculorum suorum. Loquebatur autem dñs ad Moysen facie ad faciem, sicut solet loqui homo ad amicum suum. Cumq; ille reuerteretur i castra, minister eius Josue filius Nun, puer non ecedebat de tabernaculo. Dixit autem Moyses ad dominū. Precipis vt educam populum istum, et nō indicas mihi quem missus es mecum, presertim cum dixeris, Noui te ex nomine, et inuenisti gratiam coram me. Si ergo inueni gratiam in conspectu tuo, ostēde mihi faciem tuam, vt sciam te, et inueniam gratiam ante oculos tuos: respice populum tuum gentem hanc. Dixitq; dominus, Facies mea precedet te, et requiē dabo tibi. Et ait Moyses, Si non tuiple precedas, ne educa nos de loco isto. In quo enim scire poterimus ego et populus tuus inuenisse nos gratiam in conspectu tuo, nisi ambulaueris nobiscum, vt glorificemur ab omnib; populis qui habitant sup terrā? Dixit autem dominus ad Moysen, Et verbum istud quod locutus es, factum: inuenisti enim gratiam corā

me, et teipsum noui ex nomine. Qui ait, Ostende mihi gloriā tuam. Respondit, Ego ostendam omne bonum tibi, et vocabor in nomine domini coram te, et miserebor cui voluero, et clemens ero in quem mihi placuerit. Rursūq; ait, Non poteris videre faciem meam. non enim videbit me homo, et viuet. Et iterum, Ecce, inquit, est locus apud me, et stabis supra petram: Cumq; transibit gloria mea, ponam te in foramine petre, et protegam dextera mea, donec transeam: tollamq; manū meam, et videbis posteriora mea, faciem autem meam videre non poteris.

## CAPVT. XXXIII.

**A** deinceps, Precide, ait, tibi duas tabulas lapideas instar priorum, et scribam super eas verba que habuerunt tabule, quas fregisti. Esto paratus mane, vt ascendas statim in montem Sinai, stabisq; mecum super verticem montis. Nullus ascēdat tecum, nec videatur quispiam per totum montem, boues quoq; et oues non pascantur extra. Excidit ergo duas tabulas lapideas, quales antea fuerant: et de nocte confurgens ascendit in montem Sinai, sicut preceperat ei dominus, portans secum duas tabulas. Cumq; descendisset dominus per nubem, stetit Moyses extra, inuocans nomē domini. Quo transeunte coram eo, ait, Domine domine deus misericors et clemens, patiens, et multe miserationis, ac verax, qui custodis misericordiam in millia, qui auersus iniquitatē et scelera atq; peccata, nullusq; apud te per se innocens est. Qui reddis iniquitatem

Rom. 9c

Hic. 32. c  
Deu. 5. aM  
nus

E X O D V S.

nus in terram, et adorans ait, Si inueni gratiam in conspectu tuo domine, obsecro vt gradiaris nobiscum, populus enim dure ceruicis est: vt auferas iniquitates nostras atq; peccata, nosq; possideas. Respondit Dominus, Ego inibo pactum videntibus cunctis, signa faciam, que nunquam visa sūt super terram, nec in vllis gentibus: vt cernat populus iste, in cuius es medio, opus domini terribile, quod factus sum. Obserua cuncta, que hodie mandavi tibi: ego ipse ciuiam ante facie tuā Amorheum et Chananeū, et Etheum, Pherezum quoq; et Eueum, et Jebuseum. Caue ne vnam cum habitatoribus terre illius iungas amicitias, que sint tibi in ruina: sed et aras eorum destrue, confringe statuas, lucosq; succide. Poli adozare deum alienū. Dominus zelotes nomē eius, deus est emulatus. Ne incas pactū cū hominibus illarum regionum, ne cum fornicati fueris cū diis suis, et adzauerint simulachra eorum, vocet te quispiam vt comedas de immolatis. Nec vxorem de filia eorum accipies filius tuus: ne postquam ipse fuerint fornicati, fornicari faciant et filios tuos in deos suos. Deos conflabiles non facies tibi. Solennitatē asyptum custodies. Septem diebus vesceris asyptis, sicut precepi tibi in tempore messis nouorum. Men se enim verni temporis egressus es de Egypto. Omne quod aperit vuluam generis masculini, meū erit. De cunctis animantibus tā de bobus, q̄ de ouibus, meū erit. Primogenitū asini redimes oue. Sinautem nec pretium pro eo dederis, occidetur. Primogenitum filiorum tuorum redimes, nec apparebis in conspectu meo vacuus. Sex diebus operaberis, die septi-

mo cessabis arare et metere. Solennitatem hebdomadarū facies tibi i primitiis frugum messis tue triticee, et solennitatem quando redeunte anni tempore cuncta cōduntur. Tribus temporibus anni apparebit omne masculinum tuū in conspectu omnipotentis domini dei Israel. Cum enim tulero gentes a facie tua, et dilatauero terminos tuos, nullus insidiabitur terre tue, ascendente te et apparete in conspectu domini dei tui ter in anno. Non immolabis super fementō sanguinem hostie mee, neq; reddebit mane de victimis solennitatis phase. Primitias frugum terre tue offeres in domo domini dei tui. Non coques hedū in lacte matris sue. Dixitq; dominus ad Moysem. Scribe tibi verba hec, quibus et tecum et cum Israel pigi fedus. Fuit ergo ibi cum domino Moyles quadraginta dies, et quadraginta noctes: panem nō comedit, et aquā nō bibit, et scrip sit in tabulis verba federis decē. Cūq; descēderet Moyles de monte Sinai, tenebat duas tabulas lapideas testimonii, et ignorabat q̄ cornuta esset facies sua, ex cōsolatione sermonis domini. Vidētes autem Aaron et filii Israel cornutā Moyli faciem, timuerunt prope accedere. Vocatq; ab eo, reuersi sunt tā Aaron, q̄ principes synagoge. Et postquā locutus est ad eos, venerūt ad eum etiā omnes filii Israel. Quib; precepi cūda que audierat a dño in monte Sinai. Impletisq; sermonib; posuit velamē sup facie suā. Ad ingressus ad dñm, et loquēs cū eo aue rebat donec exiret, et tūc loquebatur ad filios Israel oia q̄ sibi fuerāt imperata. Qui videbāt facie egrediētis Moyli esse cornutā, sed operiebat ille rursus faciem suā, si quando loquebatur ad eos.

Cap.

Sup. 23. d  
Deu. 7. a

3. re. 11. a

Sup. 13. a

Sup. 23. b  
deu. 16. d  
Ecc. 35. a

Sup. 13.  
deu. 14.

D



## CAPVT.

## XXV.

**I**gitur congregata omni turba filiorum Israel, dixit ad eos, Hec sunt que iussit dominus fieri, Sex diebus facietis opus, septimus dies erit vobis sanctus, sabbatum et requies domini: qui fecerit opus in eo, occidetur. Non succendetis ignem in omnibus habitaculis vestris per diem sabbati. Et ait Moyses ad omnem cateruam filiorum Israel, Iste est sermo quem precepit dominus, dicēs, Separate apud vos primitias domini. Omnis voluntarius et proprio animo offerat in ministerio. Aurum et argētum, et es, hyacinthum et purpuram, corcūq; bis tinctū, et byssum, pilos caprarum, pellesq; arietum rubricatas, et hyacinthinas, ligna sethim, et oleum ad luminaria concinnanda, et ut conficiatur vnguentum, et thymiamatissimum, lapides onychinos, et gemmas ad ornatum super humeralis et rationalis. Quisquis vestrum sapiens est, veniat et faciat quod dominus imperauit, Tabernaculum scilicet, et tectum eius, atq; operimentum, annulos et tabulata cum vetricibus, parillos et bases, Arcam et vetrices, propitiatorium, et velum quod ante illud oppanditur, Mensam cum vetricibus et vasis et propositiōis panibus, Candelabrum ad luminaria sustentanda, vasa illius et lucernas, et oleum ad nutrimenta igni, Altare thymiamatis, et vetrices, et oleum vnditionis, et thymiamatissimum ex aromatibus, tentorium ad ostium tabernaculi, Altare holocausti, et craticulam eius encam cum vetricibus et vasis suis, labrum et bases eius, Cortinas atrii cum columnis et balibus, tentorium in foribus vestibuli: parillos tabernaculi atrii cum funiculis suis, Vestimenta quorum usus est i

ministerio sanctuarii, vestes Aaron pontificis ac filiorum eius, ut sacerdotio fiantur ihi. Egredieturque omnis multitudo filiorum Israel de conspectu Moysi, obtulerunt mente promptissima atq; deuota primitias domino, ad faciendum opus tabernaculi testimonii. Quicquid ad cultum et ad vestes sanctas necessarium erat, viri tam mulieribus prebuerunt, annillas et inures, annulos et detrauas. Omne vas aureum in donaria domini separatū est. Qui quis habebat hyacinthum et purpuram, corcumq; bis tinctum, byssum et pilos caprarum, pelles arietum rubricatas, et hyacinthinas, argenti et auri eriguntur metalla, obtulerunt domino, lignaq; sethim in varios usus. Sed et mulieres docte que venerant, dederunt hyacinthum, purpuram, et vermiculum ac byssum, et pilos caprarum, spōte propria cuncta tribuentes. Principes vero obtulerunt lapides onychinos, et gemmas ad superhumeralis et rationalis, et oleum ad luminaria concinnanda, et ad preparandum vnguentū, ac thymiamatissimum odoris suauissimi compositionem. Omnes viri et mulieres mente deuota obtulerunt donaria, ut fierent opera que iusserat dominus per manum Moysi. Cuncti filii Israel voluntaria domino dediderunt. Dixitque Moyses ad filios Israel, Ecce vocauit dominus ex nomine Bealeel filium Hur, filii Hur de tribu Iuda: impleuitque eum spiritu dei, sapientia, et intelligentia et scientia, et omnis doctrina, ad excogitandum et faciendum opus in auro et argenteo, et ere, et ferro, sculpendisq; lapidibus, et opere carpentario: quicquid fabre adinueneri potest, dedit in corde eius. Volens ab quoque filium Achisamec de



E X O D Y S.

tribu Dan, ambos erudiuit sapientia, vt faciant opera abietarii, polymitarii, ac plumarii de hyacintho ac purpura, coccoq; bis tincto, et bysso, et texant omnia, ac noua queq; reparent.

C A P. XXXVI.

**A** **F**ecit ergo Beseleel, et Ooliab, et omnis vir sapiens, quibus dedit dominus sapientiam et intellectum, vt scirent facere operari que in usu sanctuarii necessaria sunt, et que precepit dominus. Cumq; vocasset eos Moyses, et omnem eruditum virum, cui dederat dominus sapientiam, et qui sponte sua obtulerant se ad eundem opus, et ait eis vniuersa conaria filiorum Israel. Qui cum instarent operi quotidie, mane vota populus offerebat. Unde artifices venire copulsi, dixerunt Moysi. Plus offert populus quam necessarium est. Iussit ergo Moyses preconis voce cantari, Nec vir nec mulier quicquam offerat ultra in opere sanctuarii. Sicq; cessatum est a muneribus offerendis, eo q; oblata sufficeret et superabundaret. Feceruntq; omnes corde sapientes ad explendum opus tabernaculi, cortinas decem de bysso rectora, et hyacintho, et purpura, coccoq; bis tincto, opere vario, et arte polymita, quarum vna habebat in longitudine vigintiocto cubitos, et in latitudine quatuor: vna mensura erat omnium cortinarum. Coniunxitq; cortinas quinque, alteram alteri, et alias quinque sibi inuicem copulauit. Fecit et aristas hyacinthinas in ora cortine vnus ex vtroq; latere, et in ora cortine alterius similiter, vt contra se inuicem venter ante, et mutuo iungerentur. Unde et quinquaginta fudit circulos aureos, qui morderent cortinarum aristas, et fieret vnum tabernaculum. Fecit et saga vnde-

cim de pilis caprarum ad operiendum textum tabernaculi: vnum sagum in longitudine habebat cubitos triginta, et in latitudine cubitos quatuor, vnus mensura erant omnia saga, quorum quinque iunxit seorsum, et sex alia separatim. Fecitq; aristas quinquaginta in ora sagi vnus, et quinquaginta in ora sagi alterius, vt sibi inuicem iungerentur. Fibulas enneas quinquaginta, quibus nederetur textum, vt vnum pallium ex omnibus sagis fieret. Fecit et operitorium tabernaculi de pellibus arietum rubricatis, alioq; de pellibus hyacinthinis. Fecit et tabulas tabernaculi de lignis sethim statas. Decem cubitoz erat longitudo tabule vnus: et vnum ac semis cubitum latitudo retinebat. Sine incastrature erat per singulas tabulas, vt alteri altera iungeretur. Sic fecit in omnibus tabernaculi tabulis. Quibus viginti ad plagam meridiana erant contra austrum cum quadraginta basibus argenteis. Due bases sub vna tabula ponebantur ex vtraq; parte anguloz, vbi incastrature laterum in angulis terminatur. Ad plagam quoq; tabernaculi que respicit ad aquilonem, fecit viginti tabulas cum quadraginta basibus argenteis, duas bases per singulas tabulas. Contra occidentem vero, id est ad eam partem tabernaculi, que mare respicit, fecit sex tabulas, et duas alias per singulos angulos tabernaculi retro, que iuncte erant a deorsum vsq; sursum: et in vna copaginem pariter ferebant. Ita fecit ex vtraq; parte per singulos angulos: vt octo essent simul tabule, et haberet bases argenteas sedecim, binas scilicet bases sub singulis tabulis. Fecit et vinctes de lignis sethim, quique ad retinendas tabulas vni lateris tabernaculi, et quinque alios ad alter-

ad alterius lateris coaptandas tabulas: et extra hos quinque alios vedes ad occidentale plagam tabernaculi contra mare. Fecit quoque vedem alium, qui per medias tabulas ab angulo usque ad angulum perueniret. Ipsa autem tabulata deaurauit, fulis basibus earum argenteis. Et circulos eorum fecit aureos, per quos vedes induci possent: quos et ipsos laminis aureis operuit. Fecit et velum de hyacintho, et purpura, vermiculo ac bysso: et tota, opere polymitario, vasium atque distinctum: et quatuor columnas de lignis sethim, quas cum capitibus deaurauit, fulis basibus earum argenteis. Fecit et tectorium in introitu tabernaculi ex hyacintho, purpura, vermiculo, byssoque tectoria opere plumarii: et columnas quinque cum capitibus suis, quas operuit auro, basesque earum fudit enneas.

## CAP. XXXVII.

**A** Fecit autem Beseleel et aarab de lignis sethim, habentem duos et semis cubitos in longitudine, et cubitum ac semissem in latitudine, altitudo quoque vnius cubiti fuit: dimidii: vestiuitque eam auro purissimo intus ac foris. Et fecit illi coronam auream per gyrum, conflans quatuor annulos aureos per quatuor angulos eius: duos annulos in latere vno, et duos in altero. Vedes quoque fecit de lignis sethim, quos vestiuit auro, et quos misit in annulos, qui erant in lateribus arce, ad portandum eam. Fecit et propitiatorium, id est oraculum, de auro mundissimo, duorum cubitorum et dimidii in longitudine, et cubiti ac semis in latitudine. Duos etiam Cherubim ex auro ductili, quos posuit ex utraque parte propitiatorii, Cherub vnum in summitate vni⁹ partis, et Cherub alterum in summitate partis alteri⁹:

duos Cherubim in singulis summitatibus propitiatorii, extendentes alas, et regentes propitiatorium, seque mutuo et illud respicientes. Fecit et mensam de lignis sethim in longitudine duorum cubitorum, et in latitudine vnius cubiti, que habebat in altitudine cubitum ac semissem: circumdeditque eam auro mundissimo, et fecit illi labium aureum per gyrum, ipsique labio coronam auream interrasilem quatuor digitorum, et super eandem alteram coronam auream. Fudit et quatuor circulos aureos, quos posuit in quatuor angulis, per singulos pedes mense contra coronam: misitque in eos vedes, ut possit mensa portari. Ipsos quoque vedes fecit de lignis sethim, et circumdedit eos auro. Et vasa ad diuersos usus mense, acetabula, phialas, et cyathos, et thuribula, ex auro puro, in quibus offerenda sunt libamina. Fecit et candelabrum ductile, de auro mundissimo. De cuius vete calami, scyphi, spheruleque simul et lilia procedebant: sex in utroque latere, tres calami ex parte vna, et tres ex altera, tres scyphi in nucis modum per calamos singulos, spheruleque simul et lilia: et tres scyphi instar nucis in calamo altero, spheruleque simul et lilia. Equum erat opus sex calamorum, qui procedebat de stipite candelabrum. In ipso autem vete erant quatuor scyphi in nucis modum, spheruleque per singulos simul et lilia, et spherule sub duobus calamis per loca tria, quod simul sex sunt calami procedentes de vete vno, et spherule igitur, et calami ex ipso erant vniuersa ductilia ex auro purissimo. Fecit et lucernas septem cum emundationis suis, et vasa ubi ea quod emundata sunt, exinguantur, de auro mundissimo. Candelum autem appendebat candelabrum

E X O D V S.

eum omnibus basis suis. Fecit et altare thymiamatis de lignis sethim, per quadrum singulos habens cubitos, et in altitudine duos, et cuius angulis procedebat cornua: vestiuntque illud auro purissimo, cum craticula ac parietibus et cornibus. Fecitque ei coronam aureolam per gyrum, et duos annulos aureos sub corona per singula latera, ut mittantur in eos vinctes, et possit altare portari. Ipsos autem vinctes fecit de lignis sethim, et operuit laminis aureis. Composuit et oleum ad sanctificationem unguentum, et thymiamata de aromatibus multis dissimilis opere pigmentarii.

C A P. XXXVIII.

**A** Fecit et altare holocausti, de lignis sethim quinque cubitorum per quadrum, et trium in altitudine, cuius cornua de angulis procedebant, operuitque illud laminis eneis. Et in usus eius paravit ex ere vasa diuersa, lebetes, foveipes, fuscinulas, vinctos, et ignium receptacula. Craticulamque eius in modum retis fecit eneam, et subter eam in altaris medio arulam, fuscis quatuor eneis anulis per totidem retiaculi sumitates, ad immittendos vinctos ad portandum, quos et ipsos fecit de lignis sethim, et operuit laminis eneis, induxitque in circulos qui in lateribus altaris eminebant. Ipsum autem altare non erat solidum, sed cauum ex tabulatis, et intus vacuum. Fecit et latrum eneam cum basi sua de speculis mulierum, que excubabant in ostio tabernaculi. Fecit et atrium, in cuius australi plaga erant tentoria de hyssopo retorta, cubitorum centum, columnne enee viginti cum basis suis, capita columnarum, et tota operis celatura argentea. Eque ad septentrionalē plagam tentoria, columnne baselque, et capita columnarum eiusdem men-

sure, et operis ac metalli erant. In ea vero plaga que ad occidentem respicit, fuerunt tentoria cubitorum quinquaginta, columnne decem cum basis suis enee, et capita columnarum, et tota operis celatura argentea. Porro contra orientem quinquaginta cubitorum paravit tentoria, et quibus quindecim cubitos columnarum trium cum basis suis unum tenebat latus: et in parte altera, quia inter utraq; introitum tabernaculi fecit, quindecim eque cubitorum erant tentoria, columnneque tres, et bases totidem. Cuncta atrii tentoria hyssopo retorta texuerat. Bases columnarum fuere enee, capita autem earum cum cunctis celaturis suis argentea, sed et ipsas columnas atrii vestiuit argenteo. Et in introitu eius opere plumario fecit tentorium ex hyacintho, purpura, vermiculo ac hyssopo retorta, quod habebat viginti cubitos in longitudine, altitudo vero quinque cubitorum erat iuxta mensuram quam cuncta atrii tentoria habebant. Columne autem in ingressu fuere quatuor cum basis eneis, capitaque earum et celature argenteae. Parillos quoque tabernaculi et atrii per gyrum fecit eneos. Hec sunt instrumenta tabernaculi testimonii, que enumerata sunt iuxta preceptum Moysi, in celebratione Levitarum per manum Ithamar filii Aaron sacerdotis: qui Bezseleel filius Buri, filii Hur de tribu Juda domino per Moysen iubente copleuerat, iuxta sibi socium Ooliab, filio Achisamech de tribu Dan: qui et ipse artifex lignorum egregius fuit, et polypmitarius atque plumarius ex hyacintho, purpura, vermiculo, et hyssopo. De auri quoque operis est i opere factuarii, et quod oblatum est i donariis, viginti et nouem talentorum fuit, et septingentorum triginta siclorum ad mensuram factuarii. Oblatum

Oblatum est autē ab his qui trāsierunt ad numerum a viginti annis et supra, de sexcentis tribus millibus, et quingentis quinquaginta armatorum. Fuerunt preterea centum talenta argenti, e quibus constate sunt bases sanquarū, et introitus vbi velū pendet. Centum bases fide sunt de talentis centum, singulis talentis per bases singulas supputatis. De mille autem septingentis, et septuagintaquinque siclis fecit capita columnarum, quas et ipsas vestiuit argento. Eris quoque oblata sunt talenta septuaginta duo millia, et quadringenti supra sicli, ex quibus fuisse sunt bases in introitu tabernaculi testimonii, et altare eneū cum craticula sua, oiaque vasa que ad usum eius pertinent, et bases atrii tam in circumitu, quam in ingressu eius, et parilli tabernaculi atque atrii per gyrum.

## CAP. XXXIX.

**D**E hyacintho vero et purpura, vermiculo ac bysso fecit vestes, quibus induebatur Aaron, quando ministrabat in sanctis, sicut precepit dominus Moysi. Fecit igitur et superhumeralē de auro, hyacintho, et purpura, corcoque bis tincto, et bysso rectora, opere polymitariorum. Inciditque brachias aureas, et extenuauit in fila, vt possent torqueri cum priorum colozum subtegmīne, duasque oras sibiinuicem copulatas in vtroque latere summūtatū, et balthēum ex eisdem colozibus, sicut preceperat dominus Moysi. Parauit et duos lapides onychinos, astridos et inclusos auro, et sculptos arte gemmaria noībus filiorū Israel: sex nomina in lapide vno, et sex in altero, iuxta ordinē natiuitatis eorū. Posuitque eos in lateribus suphumeralis in monumētū filiorū Israel, sicut preceperat

rat dñs Moysi. Fecit et rationalē opere polymito iuxta opus superhumeralis, ex auro, hyacintho, purpura, corcoque bis tincto, et bysso rectora, quadrangulum duplex mēsure palmi. Et posuit in eo gemmarum ordines quatuor. In primo versu erat sardius, topazius, smaragdus: In secundo, carbunculus, sapphir, et iaspis: In tertio, ligyrus, achates, et amethystus: In quarto, chrysolithus, onychinus, et berillus, circumdatis et inclusi auro per ordines suos. Ipsique lapides duodecim sculpti erant nominibus duodecim tribuum Israel, singuli per nomina singulorum. Fecerunt in rationali et catenulas sibiinuicem coherentes, de auro purissimo, et duos vncinos, totidemque annulos aureos. Porro annulos posuerunt in vtroque latere rationalis, e quibus penderent due catene auree, quas inseruerunt vncinis qui in suphumeralis angulis eminebant. Hec et ante et retro ita conueniebant sibi, vt suphumeralē et rationalē mutuo nederetur, stricta ad balthēū et anulū fortis copulata, quos iungebat vitta hyacinthina, ne laxa fluere et a seiuicē mouerent, sicut preceperat dñs Moysi. Feceruntque tunicā superhumeralis totā hyacinthinā: et capitū in superioris parte contra mediū, oraque per gyrum capitū textilem: deorsum autē ad pedes mala punica ex hyacintho, purpura, vermiculo, ac bysso rectora, et titinnabula de auro purissimo: quā posuerunt inter mala granata in extrema parte tunice per gyrum, titinnabulū autē aureū et malū punicū, quod ornare icebat potestex, quādo ministerio fūgebat, sicut preceperat dñs Moysi. Fecerunt et tunicas byssinas opere textili Aaron et filius eius: et mitras cum coronulis suis ex bysso: feminalia quoque

quoque linea, byssina: cingulū vero de bysso retorta, hyacintho, purpura, ac vermiculo distinctum arte plumaria, sicut preceperat dominus Moyſi. Fecerunt et laminam sacre venerationis de auro purissimo, scripseruntque in ea opere geminario, Sanctum domini: et strinxerunt eam cum mitra et vitta hyacinthina, sicut preceperat dominus Moyſi. Perfectum est igitur omne opus tabernaculi, et testi testimonii. Feceruntque filii Israel cuncta que preceperat dominus Moyſi. Et obtulerunt tabernaculum et testum et vnersam suppellectilem, annulos, tabulas, bedes, colūnas, ac bases, opertorium de pellibus arietum rubricatis, et aliud operimentum de hyacinthinis pellibus, velam, arcam, bedes, propitiatorium, mensam cum basis suis et propositionis panibus, candelabrum, lucernas, et utensilia earum cum oleo: altare aureum et vnguentum et thymiamā ex aromatibus, et tentorium in introitu tabernaculi, altare eneum, retiaculum, bedes, et vasa eius omnia, labrum cum basi sua, tentoria atrii, et colūnas cum basis suis, tentorium in introitu atrii, funiculosque illi et parillos. Nichil ex basis defuit, que in ministerium tabernaculi, et in testū federis iussa sunt fieri. Vestes quoque quibus sacerdotes vestitur in sanctuario Aaron scilicet et filii eius, obtulerunt filii Israel, sicut preceperat dominus. Que posuit Moyſes cuncta vidit completa, benedixit eis.

## CAPVT. XL.

**A** Locutus est dñs ad Moyſē dicens, Mense primo, prima die mēsis eriges tabernaculum testimonii, et pones in eo arcam, dimittesque ante illam velum: et illata mensa pones sup

eam que rite precepta sunt. Candelabrum stabit cum lucernis suis, et altare aureum in quo adolebit incensum coram arca testimonii. Tentorium in introitu tabernaculi testimonii pones, et ante illud altare holocausti: labrum inter altare et tabernaculū, quod implebis aqua. Circūdabisque atrium tentorii et ingressum eius. Et assumpto vnditionis oleo, vnges tabernaculum cum basis suis, ut sanctificentur, altare holocausti et omnia vasa eius, labrum cum basi sua, omnia vnditionis oleo consecrabis, ut sint sancta sanctoꝝum. Applicabisque Aaron et filios eius ad fores tabernaculi testimonii, et lotos aqua indues sanctis vestibus, ut ministrent mihi, et vndio eorū in sacerdotium sempiternum proficiat. Fecitque Moyſes oia que preceperat dominus. Agitur mense primo anni secundi, in prima die mēsis collocatum est tabernaculum. Erexitque Moyſes illud, et posuit tabulas ac bases et bedes, statuitque colūnas et expandit testū super tabernaculum, imposito desuper operimento, sicut dominus imperauerat. Posuit et testimonii in arca subditis infra bedibus, et oraculum desuper. Cumque intulisset arcā in tabernaculū testimonii, appendit ante eā velum, ut expleret dñi iussione. Posuit et mensam in tabernaculo testimonii ad plagā septentrionalem extra velum, ordinatis coram propositionis panibus, sicut preceperat dominus Moyſi. Posuit et candelabrum in tabernaculo testimonii e regione mense in parte australi, locatis per ordinē lucernis, iuxta preceptū domini. Posuit et altare aureum sub testō testimonii contra velum, et adoleuit super eo incensum aromatatum, sicut iusserat dominus Moyſi. Posuit



fuit et tentoriū in introitu tabernaculi testimonii, et altare holocausti in vestibulo testimonii, offerens in eo holocaustum et sacrificia, vt domin⁹ imperauerat. Rabrum quoq; statuit inter tabernaculum testimonii et altare, implens illud aqua. Lauertuntq; in eo Moyses et Aaron, ac filii eius manus suas et pedes, cum ingrederentur tectum federis, et accederēt ad altare, sicut p̄ceperat domin⁹ Moysi. Exiit et atrium p̄grū tabernaculi et altaris, ducto in introitu eius tentorio. Postq; omnia perfecta sūt, operuit nubes tabernaculū testimonii, ⁊ gloria domini impleuit illud. Nec poterat Moyses ingredi tectum federis, nūq; operiēte omnia, et maiestate dñi cōsumante, quia cuncta nubes operuerat. Siquando nubes tabernaculū deserebat, p̄ficiebantur filii Israel per turmas suas: si pendebat desuper, manebant in eodem loco. Nubes quippe domini incubabat per diem tabernaculo, et ignis in nocte, videntibus cunctis populis Israel per cunctas mansiones suas.

FINIS.

LIBER LEVITICVS HEBRAICE VAICRA.



**V**OCAVIT autem Moysē, et locutus est ei domin⁹ de tabernaculo testimonii, dicens, Loquere filiis Israel, et dices ad eos, Homo qui obtulerit ex vobis hostiā domino de pecoribus, id est de bobus et ovibus offerens victimas, si holocaustum fuerit eius oblatio, ac de

armento, masculum immaculat⁹ offeret ad ostiū tabernaculi testimonii, ad placandum sibi dominum, ponetq; manus super caput hostie, et acceptabilis erit, atq; in expiationem eius proficiens. Immolabitq; vitulū corā dño, et offerent filii Aaron sacerdotis sanguinē eius, fundentes per altaris circuitū, quod est ante ostiū tabernaculi. Detradatq; pelle hostie, artus in frustra cōcidentes, et subiciant in altari ignē, strue lignorum ante cōposita: et mēbra que sunt cetera, desuper ordinātes, caput vtdelicet et cūda que adherēt iecori, intestinis et pedibus totis aqua, adolebitq; ea sacerdos super altare in holocaustū et suauē odorem dño. Qd si de pecoribus oblatio est, de ovibus siue de capris holocaustū: agnum anniculū et absq; macula offeret, immolabitq; ad latus altaris, quod respicit aquilone corā dño. Sanguinē vero illi⁹ fundent super altare filii Aaron p̄ circuitū, diuidentq; mēbra, caput et oīa que adherēt iecori, et imponent sup ligna, quib⁹ subiciendus est ignis: intestina vero et pedes lauabunt aqua. Et oblata oīa adolebit sacerdos super altare in holocaustū ⁊ odorē suauis: simum domino. Si autem de avibus, holocausti oblatio fuerit domino, de turturibus et pullis columbe offeret eam sacerdos ad altare, et retorto ad collum capite, ac rupto vulneris loco, decurrere faciet sanguinem super crepidinem altaris: vesiculam vero gutturis et plumas p̄ficiat p̄ altare ad orientālē plagam, in loco in quo cineres effundi solent. Qd fringetq; ascillas eius, ⁊ nō secabit, neq; ferro diuidet eam, ⁊ adolebit super altare, lignis igne supposito. Holocaustum est et oblatio suauissimi odoris domino.

¶ Caput

Ex. 29. b

C

D



LEVITICVS.

CAPVT. II.

**A** Prima cū obtuleris oblationem sacrificii domino, simila erit ei<sup>9</sup> oblatio. fundetq<sup>9</sup> super eam oleum, et ponet thus ac deferet ad filios Iarō sacerdotis, quorum vnus tollet pugilum plenum simile et olei, ac totum thus, et ponet memoriale super altare in odorem suauissimum domino. quod autē reliquum fuerit de sacrificio, erit Iaron et filiorum eius, sanctum sanctorum de oblationib<sup>9</sup> domini. Cum autem obtuleris sacrificiū cotum in cibano de simila, panes scilicet absq<sup>9</sup> fermento conspersos oleo, et lagana azyma oleo lita. Si oblatio tua fuerit de sartagine simile consperse oleo et absq<sup>9</sup> fermento, diuides eam minutatim, et fudes super eam oleum. Si autem de craticula fuerit sacrificium, eque simila oleo conspergetur, quam offerens domino, trades manib<sup>9</sup> sacerdotis. Qui cum obtulerit eam, tollet memoriale de sacrificio: et adolebit super altare in odorem suauitatis domino. quicquid autē reliquum est, erit Iarō et filiorum eius, sanctum sanctorum de oblationibus domini. Omnis oblatio que offertur domino, absq<sup>9</sup> fermento fiet, nec quicquam fermenti ac mellis adolebitur in sacrificio domini. Primitias tantum eorum offeretis ac muncra: super altare vero non imponentur in odorem suauitatis. Quicquid obtuleris sacrificii, sale cōdies, nec auferes sal federis dei tui de sacrificio tuo. In omni oblatione offeres sal. Si autem obtuleris munus primitiarum frugum tuarum domino, de speciebus adhuc viuentibus, torrebis eas igni, et confringes in niuem farris, et sic offeres primitias tuas domino, fundens super ea oleū, et thus imponens, quia obla-

tio domini est. de qua adolebit sacerdos i memoria muneris partē farris fracti et olei ac totum thus.

CAPVT. III.

**Q**uod si hostia pacificorū fuerit eius oblatio, et de bob<sup>9</sup> voluerit offerre matrem siue feminā, immaculata offeret coram domino, ponetq<sup>9</sup> manum super caput vitime sue, que immolabitur in introitu tabernaculi testimonii. fundentq<sup>9</sup> filii Iaron sacerdotis, sanguinem per altaris circumitum. Et offerent de hostia pacificorum in oblationem domino adipē, qui operit vitalia, et quicquid pinguedinis est intrinsecus: duos renes cum adipē quo teguntur ilia, et reticulum iecoris cum renunculis. Adolebuntq<sup>9</sup> ea super altare in holocaustū, lignis igne supposito: in oblationem suauissimi odoris domino. Si vero de ouibus fuerit eius oblatio, et pacificorum hostia, siue masculū obtulerit siue feminam, immaculata erunt omnia. Si agnum obtulerit coram domino, ponet manū suam super caput vitime sue, que immolabitur in vestibulo tabernaculi testimonii: fundentq<sup>9</sup> filii Iaron sanguinem eius per circumitū altaris. Et offerent de pacificorum hostia sacrificiū domino: adipem et candam totam cum renibus, et pinguedinem que operit vētreū atq<sup>9</sup> vniuersa vitalia, et vētrūq<sup>9</sup> denunculum cum adipē qui est iuxta ilia, reticulūq<sup>9</sup> iecoris cum renunculis. et adolebit ea sacerdos super altare in pabulū ignis et oblationis domini. Si capra fuerit eius oblatio, et obtulerit eam domino, ponet manum suam super caput eius, immolabitq<sup>9</sup> eam in introitu tabernaculi testimonii. Et effundent filii Iarō sanguinē eius super altaris circumitū. Tollentq<sup>9</sup> ex ea in pastū ignis domini.

Ecc. 7. d

Ex. 29.

C

D

dominici adipē q̄ operit vētrem, & qui tegit vniuersa vitalia. Duos reniculus cum reticulo qd̄ est sup̄ eos iuxta alia, et aculā iecoris cū reniculis: adolebitq; ea super altare sacerdos in alimonis ignis, & suauissimi odoris. Dis atq; ps, dñi erit iure ppetuo in generationib; et cunctis habitaculis vestris, nec sanguinē nec adipē oino cōcetis.

CAPVT. IIII.

**A** Quotusq; ē dñs ad Moysē, dicens, loquere filiis Israel, Anima q̄ peccauerit p̄ ignorantiam, & de vniuersis mandatis domini, que precepit vt non fierēt, quippia fecerit: Si sacerdos qui vinctus est peccauerit, delinquere faciens populū, offeret p̄ peccato suo vitulū immaculatū dño. & adducet illū ad ostiū tabernaculi testimonii corā dño, ponetq; manū sup̄ caput ei⁹, & immolabit eū dño. Hauriet quoq; de sanguine vituli, inferēs illū i tabernaculū testimonii. Quq; intinxerit digitū in sanguinē, atq; get eū septies corā dño contra velū sanctuarii, ponetq; de eodē sanguine sup̄ cornua altaris thymiamatis gratissimū dño, quod est i tabernaculo testimonii. Quē autem reliquū sanguinem fundet in basim altaris holocausti in introitu tabernaculi. Et adipem vituli offeret pro peccato, tam eū qui vitalia operit, q̄ omnia que intrinsecus sunt. Duos renunculos et reticulum, quod est super eos iuxta alia, et adipem iecoris cum reniculis, sicut offertur de vitulo hostie pacificorum, et adolebit ea super altare holocausti. Pellem vero, et omnes carnes, cum capite & pedibus & intestinis et fimo et reliquo corpore efferet extra castra in locum mundum, vbi cineres effundi solent: incendetq; ea super lignum struem, que in loco effusorum cinerum cre-

habuntur. Quod si omnis turba filiorum Israeli ignorauerit, et p̄ imperitiā fecerit quod contra mandata domini est, et postea intellexerit peccatum suū, offeret pro peccato suo vitulū, adducetq; eum ad ostiū tabernaculi. Et ponet seniores populi manus super caput eius coram domino: Immolatoq; vitulo in cōspectu domini: inferet sacerdos qui vinctus est, de sanguine eius in tabernaculū testimonii, tincto digito aspergens septies contra velum. ponetq; de eodē sanguine in cornibus altaris, quod est coram domino in tabernaculo testimonii. reliquū autem sanguinē fundet iuxta basim altaris holocausti, quod est i ostio tabernaculi testimonii. Quinque eius adipe perit tolet, et adolebit super altare: sic faciens et de hoc vitulo, quo modo fecit et prius: et rogāte pro eis sacerdotes, propitiū erit eis dominus. Ipsum autem vitulum efferet extra castra, atq; cornib; sicut & prius vitulū, quia est pro peccato multitudinis. Si peccauerit princeps, & fecerit vñs e pluribus per ignorantia, quod domini lege prohibetur: et postea intellexerit peccatum suū, offeret hostiam coram dño, hircum de capris immaculatū, ponetq; manus suā super caput eius. Quq; immolauerit eum in loco vbi solet mactari holocaustum coram domino, quia pro peccato est, tinget sacerdos digitū in sanguine hostie pro peccato, tangens cornua altaris holocausti, et reliquū fundens ad basim eius. Adipē vero adolebit supra, sicut in victimis pacificorum fieri solet: rogabitq; pro sacerdos, & p̄ peccato eius, et dimittetur ei. Qd̄ si peccauerit anima per ignorantia de populo terre, vt faciat quicq; de his que domini lege

LEVITICVS.

lege prohibentur, atq; delinquat et cognouerit peccatum suū, offeret capram immaculatam. Poneretq; manus super caput hostie, que pro peccato est, et immolabit eā in loco holocausti. Tollethq; sacerdos de sanguine in digito suo, et tangens cornua altaris holocausti, reliquum fundet ad basim eius. Omnem autem adipem auferens, sicut auferri solet de victimis pacificorum, adolebit super altare in odorem suauitatis domino, rogabitq; pro eo, et dimittetur ei. Si autem de pecoribus obtulerit victimam pro peccato, ouem scilicet immaculatam, ponet manum super caput eius, et immolabit eam in loco ubi solent cedi holocaustorum hostie. Sumetq; sacerdos de sanguine eius digito suo, et tangens cornua altaris holocausti, reliquū fundet ad basim eius. Omne quoq; adipē auferēs, sicut auferri solet adeps arietis, qui immolatur pro pacificis: et cremabit super altare incensum domini, rogabitq; pro eo, et pro peccato eius, et dimittetur ei.

CAP. V.

**A** Si peccauerit anima, et audierit vocē iurantis, testisq; fuerit, q̄ aut ipse vidit, aut conuersus est: nisi indicauerit, portabit iniquitatem suam. Anima que tetigerit aliquid immundum, siue quod occisum a bestia est, siue quod mortuum, aut quodlibet aliud reptile, et oblita fuerit immunitatis qua pollui solet, oblitaq; cognouerit postea, subiacebit delicto. Anima que iurauerit et protulerit labiis suis, ut vel male qd faceret vel bene, et non fecerit, et adimplū iuramento et sermone firmauerit, oblitaq; postea intellexe-

rit delictum suum, agat penitentiam pro peccato, et offerat de gregibus agnam siue caprā, operabitq; pro ea sacerdos et pro peccatis eius. Sin autē nō potuerit offerre pecus, offerat duos turtures, vel duos pullos colūbarum dño, vnū pro peccato, et alterum in holocaustū, dabitq; eos sacerdoti. Qui primū offerens pro peccato, retorquet caput eius ad pēnulas, ita ut collo adhereat, et non penitus abspiciatur, et asperget de sanguine eius parietē altaris. Quicquid autē reliquum fuerit, faciet dissillare ad fundamentū eius, quia pro peccato est. Alterum vero in holocaustum adolebit, ut fieri solet: rogabitq; pro eo sacerdos et pro peccato eius, et dimittetur ei. Qd si non quierit manus eius duos offerre turtures, aut duos pullos colūbarū, offeret pro peccato suo simile partem ephi decimam: non mittet in eam oleum, nec thuris aliquid imponet, quia pro peccato est, tradetq; eam sacerdoti, qui plenū ex eo pugillum hauriens, cremabit super altare in monimentū eius q̄ obtulit, rogans pro illo et expians, reliquam vero partem ipse habebit in munere. Locutusq; est dominus ad Moysen, dicens, Anima si presuarias ceremonias per errorem, in his que domino sunt sanctificata peccauerit, offeret pro delicto suo arietem immaculatū de gregibus, qui emi potest duobus sictis, iuxta pondus sanctuaris: ipsumq; intulit damni restituet, et quintā partem ponet supra, tradens sacerdoti, qui rogabit pro eo offerens arietem, et dimittetur ei. Anima que peccauerit per ignorantia, feceritq; vnū ex his q̄ dñi lege prohibentur, et peccati rea, intellexerit iniquitatem suam, offeret arietem immaculatum de gregibus sacerdoti, iuxta mensuram estimationemq;

Luc. 11.

L

nemo peccati: qui orabit pro eo, quia nesciens fecerit: et dimittetur ei, quia per errorem deliquit in dño.

CAP. VI.

**A** **L**ocutus est dñs ad Moysen, dicens, Anima que peccauerit, et contēpto domino negauerit proximo suo depositū, q̄ fidei eius creditum fuerat, vel si aliquid extorserit, aut calumniam fecerit, siue rem perditam inuenerit, et inficians insuper peierauerit, et quodlibet aliud ex pluribus fecerit, in quibus solēt peccare homines, conuicta delicti, reddet oīa que per fraudē voluit obtinere, integra, et quintam insuper partem domino cui damnum intulerat. Pro peccato autē suo offeret arietē unum maculatū de grege, et dabit eum sacerdoti, iuxta estimationē mensuramq̄ delicti: qui rogabit pro eo coram dño, et dimittet illi pro singulis que faciendo peccauit. Locutusq̄ est dominus ad Moysen, dicens, Precipe Aaron et filiis ei⁹, Hec est lex holocausti, Cremabit in altari tota nocte vsq̄ mane, ignis, ex eodem altari erit, vestietur tunica sacerdos et feminalibus lineis, tolletq̄ cineres, quos vorās, ignis exussit, et ponens iuxta altare, spoliabitur priusibus vestimentis, indutusq̄ aliis, efferet eos extra castra, et in loco mundissimo vsq̄ ad fauillā cōsumi faciet. Ignis autē in altari semper ardebit, quem nutriet sacerdos, subiciēs ligna mane p̄ singulos dies, et imposito holocausto, defugit adolebit adipēs pacificorum. Ignis est iste perpetuus, qui nunq̄ deficiet in altari. Hec est lex sacrificii et libamentorū, que offerent filii Aaron coram dño, et coram altari, Tollet sacerdos pugillum simile, que cōspersa est oleo, et totū thus, quod super similitam positum est, adolebit: et illud in altari, in monimen-

tum odoris suauissimi domino. Reliquam autē partem simile comedet Aaron cū filiis suis absq̄ fermento, et comedet in loco sancto, in atrio taternaculi. Ideo autē nō fermentabit, q̄a pars eius in dño offertur insensum, sanctum sanctorum erit, sicut pro peccato atq̄ delicto. Hares tantū stirpis Aaron comedent illud. Legitimū ac sempiternum erit in generationibus vestris de sacrificiis dñi. Omnis qui tetigerit illa, sanctificabitur. Locutusq̄ est dominus ad Moysen, dicens, Hec est oblatio Aaron, et filiorum eius, quam offerre debent domino in die vñctionis sue, Decimam partem ephi offeret simile in sacrificio sempiterno, medium eius mane, et medium eius vespere, que in sartagine oleo cōspersa frigetur. Offeret autē eam calibam in odorē suauissimū domino sacerdos, qui iure patri successerit, et tota cremabit in altari. Omne enim sacrificiū sacerdotū igne consumetur, nec quisquā comedet ex eo. Locutus est autē dominus ad Moysen, dicens, Loquere Aaron et filiis eius, ista est lex hostie pro peccato, in loco, vbi offert holocaustū, immolabit corā dño, sanctū sanctorū est. Sacerdos qui offert, comedet eā in loco sancto, in atrio taternaculi. Quicquid tetigerit carnes ei⁹, sanctificabitur. Si de sanguine illius vestis fuerit, aspersa, lauabitur in loco sancto. Vas autē fictile in quo cocta est, cōfringetur, q̄ si vas eneam fuerit, defricabitur, et lauabitur aqua. Omnis masculus de genere sacerdotali vescetur de carnibus eius, quia sanctū sanctorum est. Hostia enim que creditur pro peccato, cui⁹ sanguis infertur in tabernaculū testimonii, ad expiandum in sanguis, non comedetur, sed comburetur igni.

¶.iii. Caput

**A** **H** Et quomodo est lex hostie pro delicto, ita sanctior est: idcirco ubi immolabitur holocaustum, madabitur victimam pro delicto, sanguis eius per gyrum altaris fundetur. Offerent ex ea carnam et adipem qui operit vitalia. Duos renticulos, et pinguedinem que intra illa est, reticulumque feceris cum renunculis, et adolebit ea sacerdos super altare, incensum est domini pro delicto. Omnis masculus de sacerdotali genere, in loco sancto defecetur his carnibus, quia sanctum sanctior est. Sicut pro peccato offertur hostia, ita et pro delicto: utriusque hostie lex una erit. Ad sacrificium qui eam obtulerit perueniet. Sacerdos qui offert holocaustum victimam, habebit pellē eius. Et omne sacrificium simile, quod rogitur in cibano, et quicquid in craticula, vel in sartagine preparabit, eius erit sacerdotis, a quo offertur: sine oleo conspersa, sicut arida fuerit. Cunctis filiis Aaron mensura equa: pro singulis diuidetur. Hec est lex hostie pacificorum, que offertur domino. Si pro gratiarum actione oblatio fuerit, offerent panes absque fermento conspersos oleo, et lagana aspidam, et rotulas olei admixtione confusas. Panes quoque fermentatos cum hostia gratiam, que immolatur pro pacificis, ex quibus unus proprium offerret domino, et erit sacerdos qui fundet hostie sanguinem, cuius carnes eadem comedent die, nec remanebit ex eis quicquam usque mane. Si voto, vel sponte desponsam obtulerit hostiam, eadem similiter edetur die: sed et si quid in crastinum remanserit, veluti licitum est: quicquid autem tertius inuenerit dies, ignis absumet. Si quis de carnibus victimae pacificorum die

tertio comederit, strisa fiet eius oblatio, nec poterit offerri. Quin potius quicunque anima tali se edulio contaminauerit, preuaricationis rea erit. Caro que aliquid tetigerit immundum, non comeditur, sed comburetur igni: qui fuerit mundus, vescetur ex ea. Anima polluta, que ederit de carnibus hostie pacificorum, que oblata est domino, peribit de populis suis. Et que tetigerit immunditia hominis, vel iumenti, siue omnis rei que pollucere potest, et comederit de huiusmodi carnibus, interibit de populis suis. Locutusque est dominus ad Moysen dicens, Loquere filiis Israel, Adipem ouis, et bouis, et capre non comedetis. Adipem cadaveris mortifici, et eius animalis quod a bestia captum est, habebitis in varios usus. Si quis adipem, qui offertur debet in incensum domini, comederit, peribit de populo suo. Si sanguinem quoque ovis animalis non sumetis in cibo, tamen de auibus, et de pecoribus. Omnis anima que ederit sanguinem, peribit de populis suis. Locutusque est dominus ad Moysen, dicens, Loquere filiis Israel dicens, Qui offert victimam pacificorum domino, offerat simul et sacrificium, id est libamenta eius: tenebit manibus adipem hostie, et peduncululum, cuiusque ambo oblata domino consecraverit, tradet sacerdoti, qui adolebit adipem super altare, peduncululum autem erit Aaron et filii eius. Armus quoque dexter de pacificorum hostiis redet in primitias sacerdotis. Qui obtulerit sanguinem et adipem filiorum Aaron, ipse habebit et armum dextrum in portione sua. Peduncululum enim elevationis, et armum separationis tulli a filiis Israel de hostiis eorum pacificis, et dedi Aaron sacerdoti, et filiis eius lege perpetua ab omni populo Israel. Hec est unctio Aaron et filiorum eius



eius in ceremoniis domini in die,  
quo obtulit eus Moyses, ut sacer-  
dotio fungerentur, et que precepit  
eis dari domini? a filiis Israel re-  
ligione perpetua in generationibus  
suis. Ista est lex holocausti, et sa-  
crificii pro peccato atque delicto, et  
pro consecratione et pacificorum  
victimis, quam constituit dominus  
Moysi in monte Sinai, quando ma-  
ndavit filius Israel, ut offerret ob-  
lationes suas domino in deserto  
Sinai.

CAPITULUM VII.

**A** Mutatus est dominus, ad  
Moysen, dicens, Colle Ara-  
con cum filiis suis, vestes et  
orum, et vndionis oleum, vitulum  
pro peccato, duos arietes, canis-  
cum cum filiis suis, et congregabis om-  
nem cerum ad ostium tabernaculi.  
Fecit Moyses ut dominus im-  
perauerat, et congregataque omni tur-  
ba ante fores tabernaculi, ait, Iste  
est sermo, quem iussit dominus fieri.  
Et statim obtulit Aaron, et fi-  
lios eius. Cumque lauisset eos, ve-  
stituit pontificem subucula linea,  
arcingens eum baltheo, et induens  
eum tunica hyacinthina, et desuper  
humerali imposuit, quod astrin-  
gens cingulo aptauit rationale, in  
quo erat doctrina et veritas. Et  
dedit quoque textit caput, et super eam  
contra frontem posuit lammam auream  
consecratam in sanctificatio-  
ne, sicut preceperat ei dominus. Tulit  
et vndionis oleum, quo liniunt ta-  
bernaculum cum omni suppellecti-  
li sua. Cumque sanctificans asper-  
sisset altare septem vicibus, vixit  
illud, et omnia vasa eius, labrum  
et c. 45. c. cum basi sua sanctificauit oleo. Quod  
fundens super caput Aaron, vixit  
eum, et consecrauit. Filios quoque  
eius oblatos consecrauit, vestiuitque  
tunicis lineis, et cinxit bal-  
theis, imposuitque mitras ut iussit.  
C. rat dominus. Obtulit et vitulum

pro peccato. Cumque super caput  
eius posuisset Aaron, et filii eius  
manus suas, immolauit eis ha-  
uicis sanguinem, et iungo digito  
tetigit cornua altaris per os suum.  
Quo expiata et sanctificata, subit  
reliquum sanguinem ad fundame-  
ta eius. Adipem vero qui erat super  
vitalem, et recrementum iecoris, et su-  
per recrementis cum arumulis suis  
edoleuit super altare, vitulum et  
pelle, et carnis, et fimo, cremas  
extra castra, sicut preceperat do-  
minus. Obtulit et arietem in ho-  
locaustum, super cuius caput ei  
imposuissent Aaron et filii eius, ma-  
nus suas, et recrementum iecoris, et su-  
per sanguinem eius per circumitum  
altaris. Adipem quoque arietem in fru-  
stra concidens, caput eius, et ar-  
tus, et adipem edoleuit super totius  
pilis intestinis et pedibus. Co-  
tumque simul arietem incendit super  
altare, eo quod esset holocaustum  
sanctum edoyis domino, sicut pre-  
ceperat ei. Obtulit et arietem se-  
cundum in consecrationem sacer-  
dotum, posueruntque super caput  
eius Aaron et filii eius manus suas,  
quem cum immolasset Moyses,  
sumens de sanguine eius, teti-  
git extremum auricle dextre A-  
aron, et pollicem manus eius dextre,  
similiter et pedis. Obtulit et fi-  
lios Aaron. Cumque de sanguine a-  
rietis immolati accipisset, extrinxit  
auricula singulorum dextre, et pol-  
licos manus ac pedis dextri, reli-  
quum sedet super os suum per cir-  
cumitum. Adipem vero, et comas  
omnemque pinguedinem, quem aperit  
intestina, recrementum iecoris, et  
duos testes cum adipibus suis, et  
archo dextro separauit. Collens  
autem de carnero aspidem, quem  
erat rogam dominum, panes asper-  
fermento, et collyrida conspersa oleo,  
laganum posuit super adipem, et  
arum dextrum, et ad eam simul immolauit  
Aaron



LEVITICVS.

**F** Aaron et filius eius. Qui postquā leuauerūt ea coram domino, rursum suscepta de manibus eorum, adoleuit sup altare holocausti, eo qd cōsecrationis esset oblatio in odorē suauitatis sacrificii domini. Tulitq; pectusculum eleuās illud coram domino de ariete consecrationis in partem suam, sicut preceperat ei dominus. Illumenitq; unguentum, et sanguinem qui erat in altari, asperxit super Aaron et vestimenta eius, et super filios illius ac vestes eorum. Cūq; scitificasset eos in vestitu suo, precepit eis, dicens, Coquite carnes ante fores tabernaculi, et ibi comedite eas. Panes quoq; consecrationis edite, qui positi sunt in tabernaculo, sicut precepit mihi dominus, dicens, Aaron et filii eius comedent eos: quicquid autem reliquū fuerit de carne et panibus, ignis absumet. De ostio quoq; tabernaculi non eribitis septem diebus, usq; ad diem quo complebitur tempus consecrationis vestre. Septem enim diebus finitur consecratio: sicut in presētiarum factum est, ut ritus sacrificii compleretur. Die ac nocte manebitis in tabernaculo observantes custodias domini, ne moriamini: sic enim mihi preceptum est. Feceruntq; Aaron et filii eius cuncta que locutus est dominus per manum Moysi.

Exo. 29f

**A** CAPVT. IX.

**F**acto autē octauo die, vocauit Moyses Aaron et filios eius, ac maiores natu Israel, dixitq; ad Aaron, Tolle de armēto vitulum pro peccato, et arietem in holocaustum, utrumq; immaculatum, et offer illos coram domino. Et ad filios Israel loqueris, Tolle hircum pro peccato, et vitulū atq; agnum āniculum, et sine macula in holocaustum, bouem et arietem pro pacificis: et immolate

Ex. 29.3

eos corā domino in sacrificio in singulorum, similā conspergam oleo offerētes. hodie enim dominus apparebit vobis. Tulerūt ergo cuncta, que iusserat Moyses ad ostiū tabernaculi: ubi cum omnis multitudo astaret, ait Moyses, Iste est sermo quem precepit dominus: facite, et apparebit vobis gloria eius. Et dixit ad Aaron, Accede ad altare, et immola pro peccato tuo. offer holocaustum, et deprecare pro te et pro populo. Cumq; mactaueris hostiam populi, ora pro eo, sicut precepit dominus. Stetitq; Aaron accedens ad altare, immolauit vitulum pro peccato suo: cuius sanguinem obtulerūt ei filii sui. In quo tingens digitū, tetigit cornua altaris, et fudit residuam ad basim eius. Adipemq; et renunculos, ac reticulum iecoris, que sunt pro peccato, adoleuit super altare, sicut preceperat dñs Moysi. Carnes vero et pellē eius, extra castra combussit igni. Immolauit et holocausti victimā: obtuleruntq; ei filii sui sanguinē eius, quem fudit per altaris circumitum. Ipsam etiam hostiam in frustra concissam, cum capite et membris singulis obtulerunt: q̄ omnia sup altare cremauit igni, lotis aqua prius intestinis et pedibus. Et pro peccato populi offerens, mactauit hircū: expiatq; altari, fecit holocaustum, addens in sacrificio libamenta, que pariter offeruntur, et adolens ea sup altare, absq; ceremoniis holocausti matutini. Immolauit et bouē atq; arietem hostias pacificas populi: obtuleruntq; ei filii sui sanguinem, quem fudit super altare in circumitum. Adipem autē bouis, et caudam arietis, renunculosq; cum adipibus suis, et reticulum iecoris posuerunt super pedora, Cūq; cremati essent adipēs super

B

C

D

super altare, pectora eorum et ar-  
mos dextros separauit Aaron, ele-  
uas corā dño, sicut preperat Moy-  
ses. Et extendens manu ad popu-  
lum, benedixit ei. Sicq; completis  
hostiis p peccato, et holocaustis,  
et pacificis, descendit. Ingressi autē  
Moyles et Aaron in tabernaculū  
testimonii, et deinceps egressi, be-  
nedixerūt populo. Apparuitq; glo-  
ria dñi omni multitudini: et ecce  
egressus ignis a domino, deuora-  
uit holocaustū, et adipes qui erāt  
super altare. Quod cum uidissent  
turbe, laudauerunt dñm, ruentes  
in facies suas.

C A P V T. X.

**A** Preceptisq; Nadab, et Abiu  
filii Aaron thuribulis, im-  
posuerūt ignē, et incensum  
desuper offerentes corā domino  
ignē alienū, quod eis preceptū nō  
erat. Egressusq; ignis a dño, deu-  
rauit eos, et mortui sunt corā do-  
mino. Dixitq; Moyles ad Aaron,  
Hoc est quod locut⁹ est dominus,  
Sanctificabor in his q; appropin-  
quant mihi, et in conspectu omnis  
populi glorificabor. Quod audi-  
ens, tacuit Aaron. Vocatis autē  
Moyles Misahale, et Elisaphan  
filii Oziel, patris Aaron, ait ad  
eos, Ite, et tollite fratres vestros  
de cōspectu sanctuarii, et asportate  
extra castra. Confestimq; pergen-  
tes, tulerūt eos sicut iacebāt, ve-  
stitos lineis tunicis, et elecerūt fo-  
ras, vt sibi fuerat imperatū. Lo-  
cutusq; est Moyles ad Aaron, et ad  
Eleazar, et Jethamar filios eius,  
Capita vestra nolite nudare, et ve-  
stimenta nolite scindere, ne forte  
moriāmini, et super oēm cetū ori-  
atur indignatio. Fratres vestri, et  
omnis domus Israel plangāt in-  
cendiū, quod dominus suscitauit:  
vos autē nō egrediēmini fores ta-  
bernaculi, alioquin peribitis. oleū  
quippe sancte vñctionis est super

vos. Qui fecerūt omnia iuxta pre-  
ceptum Moyli. Dixitq; dominus  
ad Aaron, Unum et omne quod  
inebiare potest non bibetis tu et  
filii tui, quādo intrabitis in tate-  
naculū testimonii, ne moriāmini:  
quia preceptum sempiternū est in  
generationes vestras, et vt habe-  
tis scientiā discernendi inter san-  
ctum et prophanum, inter polluz-  
tum et mundum: docetisq; filios  
Israel omnia legitima mea que lo-  
cutus sum ad eos p manu Moy-  
si. Locutusq; est Moyles ad Aa-  
ron, et ad Eleazar, et Jethamar fi-  
lios eius, qui erant residui. Collis-  
te sacrificiū quod remansit de ob-  
latione domini, et comedite illud  
absq; fermento iuxta altare, quia  
sanctum sanctorū est. Comeditis  
autem in loco sancto, quod datum  
est tibi et filiis tuis de oblationi-  
bus domini, sicut preceptum est  
mihi. Pedusculū quoq; quod obs-  
latum est, et armū qui separatus  
est, edetis in loco mundissimo tu  
et filii tui, et filie tue tecum. Tibi  
enim ac liberis tuis reposita sunt  
de ostiis salutarib⁹ filiorū Israel:  
eo q; armum et pedus, et adipes  
qui cremantur in altari, eleuaue-  
runt corā domino, et pertinent  
ad te, et ad filios tuos lege per-  
petua, sicut precepit dñs. Inter  
hec hircum, qui oblat⁹ fuerat pro  
peccato cū querebat Moyles, ex-  
ustum reperit: iratusq; cōtra Ele-  
azar et Jethamar filios Aaron qui  
remanferant, ait, Cur non come-  
distis hostiam pro peccato in loco  
sancto, que sancta sanctorum est, et  
data vobis, vt possetis iniquita-  
tem multitudinis, et rogetis pro  
ea in conspectu dñi, presertim cum  
de sanguine illius non sit illatum  
intra sancta, et comedere debuera-  
tis eam in sanctuario, sicut precep-  
tum est mihi? Respondit Aaron,  
Obolata est hodie victima pro pec-  
cato

2 mac. 2c

A  
Nñe. 3. a  
26. g

1 pa 2+a

C

D

2 mac. 2c

LEVITICVS.

eato et holocaustum coram domino, mihi autē accidit quod vides. quomodo potui comedere eam, aut placere domino in ceremoniis mente lugubri? Quod cum audisset Moyses, recepit satisfactionē.

CAPVT. XI.

**L**euitusq; est dñs ad Moysen et Aaron, dicens, Dicite filiis Israel, Custodite omnia que scripsi vobis, vt sin deus vester. Hec sunt animalia que comedere debetis de cunctis animantibus terre. Omne quod habet diuisam vngulam et ruminat in pedibus comedetis. Quicquid autē ruminat et habet vngulā, sed non diuidit eā, sicut camelus, cetera, non comedetis illud, et inter immunda reputabitis. Chirogrillus qui ruminat, vngulamq; non diuidit, immundus est. Lepus quoq; nam et ipse ruminat, sed vngulam non diuidit: et sus qui cum vngulam diuidat, non ruminat: horum carnis non vescemini, nec cadauera contingetis, quia immunda sunt vobis. Hec etiā sūt q̄ gignūt in aquis, et vesci licitū est. Omne quod habet pinnulas et squamas, tam in mari q̄ in fluminib; et stagnis, comedetis. Quicquid autē pinnulas et squamas non habet corū que in aquis mouentur et viuunt, abominabile vobis execrandumq; erit: carnes eorum nō comedetis, et morticina vitabitis. Cūcta que non habent pinnulas et squamas in aquis, polluta erunt. Hec sunt que de auiibus comedere non debetis, et vitanda sunt vobis, Aquilam, et gryphem, et halieetum, et miluum ac vulturem iuxta genus suum, et omne coruini generis in similitudinē suam, struthionem, et noctuam, et larum, et accipitrem iuxta genus suum, bubonem, et mergulum, et ibin, et cygnum, et onocrotalum, et porphyzionem,

herodionem, et charadryon iuxta genus suum, vppam quoq; et vespertilionem. Omne de volucribus quod graditur super quatuor pedes, abominabile erit vobis. Quicquid autē ambulat quidē super quatuor pedes, sed habet longiora retro crura, per que salit super terram, comedere debetis, vt est hyrchus in genere suo, et atacus atq; ophiomachus, ac locusta, singula iuxta gen; suū. Quicquid autem ex volucribus quatuor tantum habet pedes, execrabile erit vobis: et quicumq; morticina eorum tetigerit, polluetur, et erit immundū vsq; ad vespertum: et si necesse fuerit vt portet quippiam horum mortuum, lauabit vestimenta sua, et immundū erit vsq; ad occasum solis. Omne animal quod habet quidem vngulam, sed non diuidit eam, nec ruminat, immundum erit: et quicumq; tetigerit illud, contaminabitur. Quod ambulat super manus ex cunctis animantibus, que incedunt quadripedia, immundū erit: qui tetigerit morticina eorum, polluet vsq; ad vespertum. Et qui portauerit huiusmodi cadauera, lauabit vestimenta sua, et immundus erit vsq; ad vespertū, quia oīa hec immunda sunt vobis. Hec quoq; inter polluta reputabuntur de his que mouentur in terra, mustela et mus et crocodilus, singula iuxta genus suū, migale, et chameleon, et stellio, et lacerta, et talpa, omnia hec immunda sunt. Qui tetigerit morticina eorum, immundus erit vsq; ad vespertum: et super quod ceciderit quicquam de morticinis eorum, polluetur tam vas ligneū et vestimentum, q̄ pelles et cilicia: et in quocunq; sit opus, tingentur aqua, et polluta erunt vsq; ad vespertum, et sic postea mundabūtur. Vas autem fictile in quod horum quic

Deu. 14.2

2 ma. 6 d

B

C

Z

1p

quisquam intro ceciderit, polluetur, et idcirco frangendum est. Omnis cibus quem comedetis, si fusa fuerit super eum aqua, immundus erit: et omne liquens quod bibitur de vniuerso vase, immundum erit. Et quicquid de morticinis huiusmodi ceciderit super illud, immundum erit, siue cibanti, siue chytopodes destruentur, et immundi erunt. Fontes vero et cisterne, et omnis aquarum congregatio munda erit. Qui morticinum eorum tetigerit, polluetur. Si ceciderit super sementem, non polluet eam. Si autem quispiam aqua sementem perfuderit, et postea morticinis tacta fuerit, illico polluetur. Si mortuum fuerit animal, quod licet vobis comedere, qui cadaver eius tetigerit, immundus erit usque ad vesperrum. et qui comederit ex eo quippiam siue potauerit: lauabit vestimenta sua, et immundus erit usque ad vesperrum. Omne quod reptat super terram, abominabile erit, nec assumetur in cibum. Quicquid super pedus quadrupes graditur, et multos habet pedes, siue per humum trahitur, non comedetis, quia abominabile est. Nolite contaminare animas vestras, nec tangatis quicquam eorum, ne immundi sitis. Ego sum dominus deus vestester. Sancti estote, quia ego sanctus sum. Ne polluatis animas vestras in omni reptili, quod mouetur super terram. Ego enim sum dominus, qui eduxi vos de terra Egypti, vt essem vobis in deum. Sancti eritis, quia ego sanctus sum. Ista est lex animantium ac volucrum, et omnis anime viuētis, que mouetur in aqua, et reptat in terra, vt differentias noueritis mundi et immundi, et sciatis quid comedere et respicere debeatis.

**L** Deutulusq; est Dominus ad Moysen, dicens, Loquere filiis Israel, et dices ad eos. Mulier si suscepto semine pepererit masculum, immunda erit septem diebus iuxta dies separationis menstrue, et die octauo circumcidetur infantulus, ipsa vero triginta tribus diebus manebit in sanguine purificationis sue. Omne sanctum non tanget, nec ingreditur in sanctuarium, donec impleantur dies purificationis sue. Sin autem feminā pepererit, immunda erit duabus hebdomadibus iuxta ritum fluxus menstrui, et sexaginta sex diebus manebit in sanguine purificationis sue. Cumq; expleti fuerint dies purificationis sue pro filio siue pro filia, deferet agnum anniculum in holocaustum, et pullum columbe siue turturam pro peccato ad ostium tabernaculi testimonii, et tradet sacerdoti, et offeret illa coram domino, et rogabit pro ea, et sic mundabitur a fluxu sanguinis sui. Ista est lex parietis masculum aut feminam. Quod si non inuenerit manus eius, nec potuerit offerre agnum, sumet duos turtures vel duos pullos columbarum, vnum in holocaustum, et alterum pro peccato, orabitq; pro ea sacerdos, et sic mundabitur.

**L** Deutulusq; est dñs ad Moysen et Aaron, dicens, Homo in cuius cute et carne optus fuerit diuersus color siue pustula, aut quasi lucens quippiam, id est plaga lepre, adducetur ad Aaron sacerdotem vel ad vnum quemlibet filiorum eius. Qui cum viderit lepram in cute et pilos in albam mutatos colorem, ipsamq; speciem lepre humiliorum cute et carne reliqua, plaga lepre est, et ad arbitrium eius separabitur.

Luc. 2. c  
ioan. 7. c  
Luc. 2. d

Luc. 2. d

D

LEVITICVS.

**S**in autē lucens candor fuerit in cute, nec humilioꝝ carne reliqua, et pili coloris pristini, recludet eū sacerdos septem diebus, et considerabit die septimo. et si quidem lepra ultra non creuerit, nec transierit i cute priores terminos, rursum recludet eum septem diebus aliis, et die septimo contemplabitur. si obscurior fuerit lepra, et non creuerit in cute, mundabit eā: quia scabies est: lauabitq; homo vestimenta sua, et mundus erit. **Q**uod si postquam a sacerdote visus est et redditus munditie, iterū lepra creuerit: adducetur ad eum, et immūditie cōdemnabitur. Plaga lepre si fuerit in homine, adducetur ad sacerdotem, et videbit eū. Cumq; color albus in cute fuerit, et capillorum mutauerit aspectū, ipsa quoq; caro viua apparuerit: lepra vetustissima iudicabitur atq; inolita cuti. Cōtaminabit itaq; eum sacerdos, et non recludet, q̃a perspicue immunditie est. Sin autem efflouerit discurrens lepra in cute, et operuerit omnē carnem a capite vsq; ad pedes, quicquid sub aspectu oculorum cadit, considerabit eum sacerdos, et teneri lepra mundissima iudicabit: eo q̃ omnis in candorem versa sit, et idcirco homo mundus erit. **Q**uando vero caro viuens in eo apparuerit, tunc sacerdotis iudicio polluetur, et inter immundos reputabitur. Caro enim viua si lepra aspergitur, immūda est. Nō si rursum versa fuerit in alboꝝem, et totum hominem operuerit, considerabit eum sacerdos, et mundum esse decernet. Caro autem et cutis in qua vlcus natum est et sanatū, et in loco vlcis cicatrix alba apparuerit siue subyrsa, adducetur homo ad sacerdotem: qui cum viderit locū lepre humilioꝝ carne reliqua, et pilos versos in candore,

contaminabit eum. Plaga enim lepre orta est in vlcere. **Q**uod si pilus, coloris est pristini, et cicatrix subobscura, et vicina carne nō est humilioꝝ, recludet eum septem diebus. Et si quidē creuerit, adiudicabit eū lepre. Sin autem steterit in loco suo, vlcis est cicatrix, et homo mundus erit. Caro autē et cutis quam ignis exusserit, et sanata albā siue rufam habuerit cicatricem, considerabit eam sacerdos, et ecce versa est in alboꝝem, et locus ei⁹ reliqua cute est humilioꝝ: contaminabit eū, quia plaga lepre in cicatrice orta est. **Q**uod si pilorum color nō fuerit immutatus, nec humilioꝝ plaga carne reliqua, et ipsa lepre species fuerit subobscura: recludet eum septem diebus, et die septimo contēplabitur. si creuerit in cute lepra, contaminabit eū. Sin autem in loco suo candor steterit nō satis clarus, plaga combustionis est, et idcirco mundabitur, quia cicatrix est combusture. Vir siue mulier, in cui⁹ capite vel barba germinauerit lepra, videbit eos sacerdos. Et si quidē humilioꝝ fuerit loc⁹ carne reliqua, et capillū flauus solitoq; subtilioꝝ, cōtaminabit eos, q̃a lepra capitis ac barbe est. Sin autē viderit locū macule equalē vicine carni, et capillū nigrū: recludet eos septem diebus, et die septimo intuebitur. Si non creuerit macula, et capill⁹ sui coloris est, et locus plage carni relique equalis: radetur homo absq; loco macule, et includetur septem diebus aliis. Si die septimo visa fuerit stetisse plaga i loco suo, nec humilioꝝ carne reliqua, mundabit eum, lotisq; vestibus suis mūdus erit. Sin autem post emundationem rursus creuerit macula in cute, non queret amplius vtrum capill⁹ in flauum colorem sit cōmutatus, quia aperte immundus est. **P**orro



**P**orro si steterit macula, et capilli nigri fuerint, nouerit hominē sanatum esse, et confidenter eū pronuntiet mundum. Vir siue mulier in cuius cute candor apparuerit, **F** intuebitur eos sacerdos. Si deprehenderit subobscuro alborē lucere in cute, sciat non esse lepram, sed maculam coloris candidi, et hominem mundum. Vir de cuius capite capilli fluunt, caluus et mundus est. Et si a fronte ceciderint pili, recaluaster et mundus est. Sin autē in caluitio siue in recaluatione albus vel rufus color fuerit erofus, et hoc sacerdos uiderit, condemnabit eum haud dubie lepre, que orta est i caluitio. Quicumq; ergo maculatus fuerit lepra, et separatus est ad arbitrium sacerdotis, habebit uestimēta difruta, caput nudum, os ueste coniectum, contaminatum ac sordidū se clamabit. Omni tēpore quo leprosus est et immundus, solus habitabit extra castra. Vestis lanea siue linea, que lepram habuerit in flamine atq; subtegmīne, aut certe pellis, vel quicquid ex pelle confectum est, si alba vel rufa macula fuerit, infecta lepra reputabitur, **C** ostendeturq; sacerdoti. qui cōsideratam recludet septem diebus: et die septimo rursus aspiciens si deprehenderit creuisse, lepra perseuerans est: pollutum iudicabit uestimentum, et omne in quo fuerit inuenta, et idcirco comburetur flammis. Quod si eā uiderit nō creuisse, precipiet, et lauabunt id in quo lepra est, recludetq; illud septem diebus aliis. Et cum uiderit faciem quidē pristinam non reuersā, nec tamen creuisse lepram, immundum iudicabit, et igne comburet, eo q̄ ifusa sit in superficie uestimēti bel per totum lepra. Sin autem obscurior fuerit locus lepre postq̄ uestis est lota, abrupet eū et a so-

lido diuidet. Quod si ultra apparuerit in his locis, que prius immaculata erant lepra volatilis et vasa debet igne comburi. Si cessauerit, lauabit aqua et si pura sunt, secundo, et munda erunt. Ista est lex lepre uestimenti lauet et linat, flaminis atq; subtegmīnis, oīes supellectilis pellicee, quo modo mūdari debeat vel contaminari.

CAPVT. XLII.

**L**ectulus est dñs ad Moyse, **A** sen, dicens, Hic est ritus leprosi quādo mūdandus est. **Matt. 8. a**  
Adducetur ad sacerdotem, qui egressus de castris eū inuenit lepram esse mundatam, precipiet ei q̄ purificat, vt offerat duos pasceros viuos pro se, quos vefci licitum est, et lignū cedryno, vermiculūq; et hyssopū, et vni ex pascēribus imolari iutebit in vase fictili super aquas viuentes: aliū autē viuum cum ligno cedryno, et cocco et hyssopo singet in sanguine pascēris immolati, quo asperget illū qui mūdandus est, septies, vt iussu purgetur, et dimittet passerem viuum, vt in agrum auolet. **Marc. 1 d**  
Lauet homo uestimenta sua, et det omnes pilos corporis, et lauabitur aqua: purificatusq; ingredietur castra, ita dumtaxat vt maneat extra tabernaculum suum septē diebus, et die septimo radat capillos capitis, barbāq; et supercilia, **B** ac totius corporis pilos. Et lotus rursus uestib; et corpore, die octauo assumet duos agnos immaculatos, et ouem anniculā absq; macula, et tres decimas simile in sacrificium, que conspersa sit oleo, et sextarium olei sextarium. Cumq; sacerdos purificās hominem stauerit eum, et hec omnia coram domino in ostio tabernaculi testimonii, tollet agnum et offeret eum pro delicto, oleiq; sextarium. Et oblatis ante dominum omnibus, immolabit



# LEVI T I C Y S.

immolabit agnū ubi solet immolari hostia pro peccato et holocaustum, id est in loco sancto. Sicut enim pro peccato, ita et pro delicto ad sacerdotē pertinet hostia: sancta sanctorum est. Assumensq; sacerdos de sanguine hostie, q̄ immolata est pro delicto, ponet super extremum auriculę dextre eius qui mundatur, et super pollices manus dextre et pedis, et de olei sextario mittet in manum suam sinistram, tingetq; digitum dextrum in eo, et asperget coram domino septies. Quod autem reliquum est olei in leua manu, fundet super extremum auriculę dextre eius qui mundatur, et super pollices manus ac pedis dextri, et super sanguinē qui effusus est pro delicto, et super caput eius. Rogabitq; pro eo sacerdos coram domino, et faciet sacrificium pro peccato. Tunc immolabit holocaustum, et ponet illud in altari cum libamentis suis, et homo rite mundabitur. Quod si pauper est, et non potest manus ei⁹ inuenire que dicta sunt pro delicto, assumet agnum ad oblationem ut roget pro eo sacerdos, decimamq; partem simile conperse oleo in sacrificium, et olei sextarium, duosq; turtures siue duos pullos columbe, quorum vnus sit pro peccato, et alter in holocaustum: offeretq; ea die octauo purificationis sue sacerdoti ad ostiū tabernaculi testimonii coram domino.

**D** Qui suscipiens agnum pro delicto et sextariū olei, leuabit simul immolatorq; agno, de sanguine eius ponet super extremū auriculę dextre illius qui mundatur, et super pollices manus eius ac pedis dextri. Olei vero partē mittet in manum suam sinistram, in quo tingens digitum dextre manus asperget septies coram domino, t̄getq; extremum dextre auriculę illi⁹ qui

mundatur, et pollices manus ac pedis dextri in loco sanguinis qui effusus est pro delicto: reliquā autem partem olei, que est in sinistra manu, mittet super caput purificati, ut placet pro eo dominum, et turturē siue pullum columbe offeret, vnum pro delicto, et alterū in holocaustum cū libamentis suis. hoc est sacrificium leprosi, qui habere non potest omnia in emundationē sui. Locutusq; est dñs ad Moysen et Aaron, dicens, Cumq; ingressi fueritis terram Chanaan, quam ego dabo vobis in possessionem, si fuerit plaga lepre in edibus, ibi cuius est domus, nuntians sacerdoti, et dicet, Quasi plaga lepre videtur mihi esse in domo mea. At ille precipiet ut effertur vniuersa de domo priusq; ingreditur eā, et videat utrū leprosa sit, ne immunda fiant omnia que in domo sunt. Intrabitq; postea ut consideret lepram domus: et cum viderit in parietibus illius quasi balliculas palloze siue ruboze desolomes, et humiliores superficie reliqua, egredietur ostium domus, et statim claudet illam septem diebus. Reuersusq; die septimo, considerabit eam. Si inuenerit creuisse lepram, iubebit erui lapides in quibus lepra est, et proici eos extra ciuitatem in locum immundum: domum autem ipsam radi intrinsecus per circumitū, et spargi puluerem rasurę extra vrbē in locum immundum, lapidesq; alios reponi pro his qui ablati fuerint, et luto alio liniiri domū. Sin autem postquam erui sunt lapides, et puluis elatus, et alia terra lita, ingressus sacerdos viderit reuersam lepram, et parietes resperfos maculis, lepra est perseverans, et humida dom⁹: quā statim destruet, et lapides ei⁹ acligna, atq; vniuersum puluerē piciēt extra opidiū in locum

in locum immundum. Qui intrauerit domum quando clausa est, immundus erit vsq; ad vespertum: et qui dormierit in ea, et comederit quippiam, lauabit vestimenta sua.

**G** Ad si interfectus sacerdos viderit lepram non creuisse in domo, postquam denuo lita fuerit, purificabit eam reddita sanitate: et in purificatione eius sumet duos passerim, lignumq; cedrinum, et vermiculum atq; hyssopum: et immolato vno passere in vase fictili super aquas viuas, tollet lignum cedrinum, et hyssopum et coccum et passerem viuum, et tinget omnia in sanguine passeris immolati, atq; in aquis viuētibus: et asperget domum septies, purificabitq; eam tam in sanguine passeris, quam in aquis viuētibus, et in passere viuo lignoq; cedrino et hyssopo atq; vermiculo. Cumq; dimiserit passerem auolare in agrum libere, orabit pro domo, et iure mundabitur. Ista est lex omnis leprae et percussure, leprose vestium et domorum, cicatricis et erumpentium papularum, luctis macule et in varias species coloribus immutatis, vt possit sciri quo tempore mundum quid, vel immundum sit.

## CAPVT. XV.

**A** Deutulusq; est dñs ad Moysem et Aaron, dicēs, Loquimini filiis Israel, et dicite eis, Vir qui patitur fluxum seminis, immundus erit. Et tunc iudicabitur huic vitio subiaccere, cum per singula momenta adheuerit carni eius, atq; cōcreuerit fedus humorum. Omne stratum in quo dormierit, immundum erit, et vbicūq; sederit. Si quis hominum tetigerit lectum eius, lauabit vestimenta sua, et ipse lotus aqua, immundus erit vsq; ad vespertum. Si sederit vbi ille sederat, et ipse lauabit vestimenta sua, et lotus aqua immun-

bus erit vsq; ad vespertum. Qui tetigerit carnem eius, lauabit vestimenta sua, et ipse lotus aqua, immundus erit vsq; ad vespertum. Si saluā huiuscemodi obī homo tegerit super eum qui mandus est, lauabit vestimenta sua, et lotus aqua immundus erit vsq; ad vespertum. Sagina super quod sederit, immundus erit: et quicquid sub eo fuerit qui fluxum seminis patitur, pollutum erit vsq; ad vespertum. Qui portauerit horum aliquid, lauabit vestimenta sua, et ipse lotus aqua, immundus erit vsq; ad vespertum. Omnis quē tetigerit qui talis est, non lotis ante manibus, lauabit vestimenta sua: et lotus aqua, immundus erit vsq; ad vespertum. Vas fictile quod tetigerit, cōfringetur: vas autem ligneum lauabitur aqua. Si sanatus fuerit qui huiuscemodi sustinet passionem, numerabit septem dies post emendationem sui, et lotis vestibus et toto corpore in aquis viuētibus, erit mundus. Die autē octauo sumet duos turtures, aut duos pullos columbe, et veniet in cōspectu domini ad ostium tabernaculi testimonii, dabitq; eos sacerdoti. qui faciet vnum pro peccato, et alterum in holocaustum, rogabitq; pro eo coram domino, vt emundetur a fluxu seminis sui. Vir de quo egreditur semen coitus, lauabit aqua omne corpus suum, et immundus erit vsq; ad vespertum. Vestem et pellem quam habuerit, lauabit aqua, et immunda erit vsq; ad vespertum. Mulier cum qua coierit, lauabitur aqua, et immunda erit vsq; ad vespertum. Mulier quę redeunte mense patitur fluxum sanguinis, septē diebus separabitur. Omnis qui tetigerit eam, immundus erit vsq; ad vespertum: et locus in quo dormierit, vel sederit diebus separationis sue, polluetur.

Qui

LEVITICVS.

Qui tetigerit lectum suum, laua-  
bit vestimenta sua, et ipse lotus  
aqua immundus erit vsq; ad ves-  
peru. Omne vas super quod illa  
sederit, quisquis attigerit, laua-  
bit vestimenta sua: et ipse lotus  
aqua, pollutus erit vsq; ad vespere-  
rum. Si coierit cum ea vir tempore  
sanguinis menstrualis, immundus  
erit septem diebus: et omne  
stratum in quo dormierit, polluetur.  
Mulier q; patitur multis diebus  
fluxum sanguinis non in tempore  
menstruali, vel que post menstruum  
sanguinem fluere non cessat,  
quandiu subiacet huic passioni,  
immunda erit quasi sit in tempore  
menstruo. Omne stratum in  
quo dormierit, et vas in quo sederit,  
pollutum erit. Quicumq; tetigerit  
eam, lauabit vestimenta sua:  
et ipse lotus aqua, immundus erit  
vsq; ad vespereum. Si steterit sanguis,  
et fluere cessauerit, numerabit  
septē dies purificationis sue, et  
die octauo offeret pro se sacerdoti  
duos turtures, aut duos pullos  
columbarum ad ostium tabernaculi  
testimonii: qui vnus faciet pro peccato,  
et alterum in holocaustum,  
rogabitq; pro ea coram dño, et pro  
fluxu immunditie eius. Docebitis  
ergo filios Israel, vt caueant immunditias,  
et nō moriātur in societatibus  
suis, cum polluerint tabernaculum  
meū, quod est inter vos. Ista est  
lex eius qui patitur fluxum  
seminis, et qui polluitur coitu, et  
que mensuris temporib; separat,  
vel que iugi fluit sanguine, et hominis  
qui dormierit cum ea.

CAPVT. XVI.

**L** Deutulusq; est dñs ad Moysē  
post mortem duorum filiorum  
Aaron, quando offerentes  
ignem alienum interfecit sunt: et  
pcepit ei, dicens, Loquere ad Aaron  
fratrem tuum ne omni tempore  
ingrediatur sanctuarium quod est

intra velum coram propitiatorio,  
quo tegitur arca, vt nō moriatur:  
quia in nube apparebo super oraculum,  
nisi hec ante fecerit, Titulum  
pro peccato offeret, et arietem  
in holocaustum. Tunica linea vestietur,  
feminalibus lineis verenda  
celabit. Accingetur zona linea,  
cidarim lineā imponet capiti. Hec  
enim vestimenta sunt sancta, quibus  
cunctis, cum lotus fuerit, induetur.  
Suscipietq; ab vniuersa  
multitudine filiorum Israel duos  
hircos pro peccato, et vnum arietem  
in holocaustum. Cumq; obtulerit  
vitulum, et orauit pro se et pro  
domo sua, duos hircos stare faciet  
coram dño in ostio tabernaculi  
testimonii: mittensq; super vtrumq;  
fortem, vnam domino, et alteram  
capro emissario: cuius exierit sanguis  
domino, offeret illum pro peccato:  
cuius aut in caprum emissarium,  
statuet eum vitulum coram domino,  
vt fundat preces super eū, et emittat  
eum in solitudine. His rite celebratis,  
offeret vitulum, et rogās pro se  
et pro domo sua, immolabit eum.  
Assumptoq; thuribulo quod de pyris  
altaris impleuerit, et hauriens manu  
compositum thymiana in incensum,  
ultra velum intrabit in sancta, vt  
positis super ignem aromatib;, nebula  
eorum et vapor operiat oraculum  
quod est supra testimonium, et non moriatur.  
Collet quoq; de sanguine vituli,  
et asperget digito septies contra  
propitiatorium ad orientē. Cumq;  
mactauerit hircū pro peccato populi,  
inferet sanguinem eius intra  
velum, sicut pceptum est de sanguine  
vituli, vt aspergat e regione oraculi,  
et explet sanctuarium ab immunditiis  
filiorum Israel, et a prauaricationib;  
eorū, cunctisq; peccatis. Iuxta hunc ritum  
faciet in tabernaculo testimonii,  
quod fixū est inter eos in medio  
societationis

Heb. 6.  
et. 104

Luc. I. a

tationis eorum. Nullus hominum sit in tabernaculo quando pontifex sanctuarium ingreditur, ut roget pro se et pro domo sua, et pro vniuerso ceto Israel, donec egrediatur tabernaculum. Cum autem exierit ad altare quod coram domino est, oret pro se, et sumptum sanguinis vituli atque hirci fundat super cornua eius per gyrum, et agnoscens digito septies, expiet, et sanctificet illud ab immunditiis filiorum Israel. Postquam emundauerit sanctuarium et tabernaculum et altare, tunc offerat hircum viuentem, et posita utraque manu super caput eius, confiteatur omnes iniquitates filiorum Israel, et vniuersa delicta atque peccata eorum, que in preces capiti eius, emittet illum pro hominem paratum, in desertum. Cumque portauerit hircus omnes iniquitates eorum in terram solitariam, et dimissus fuerit in deserto, reuertetur Aaron in tabernaculum testimonii, et depositis vestibus quibus prius indutus erat, cum intraret sanctuarium, relinquitque ibi, lauabit carnem suam in loco sancto, indueturque vestibus suis. Et postquam egressus obtulerit holocaustum suum ac plebis, rogabunt tam pro se quam pro populo: et adipem qui oblatum est pro peccatis, adolebit super altare. Ille vero qui dimiserit caprum emissarium, lauabit vestimenta sua et corpus aqua, et sic ingreditur in castra. Vitulum autem et hircum qui pro peccato fuerant immolati, et quorum sanguis illatus est in sanctuarium ut expiatio compleretur, asportabunt foras castra, et comburent igni, tam pelles, quam carnes eorum ac fimum: et quicumque contulerit ea, lauabit vestimenta sua et carnem aqua, sic ingreditur castra. Erigitur vobis hoc legitimum sempiternum. Mense autem septimo

decima die mensis affligitis alas vestras, nullum opus facietis, siue indigena siue advena, qui peregrinatur inter vos. In hac die expiatio erit vestri atque mundatio, ab omnibus peccatis vestris, coram domino mundabimini sabbatum enim requietionis est, et affligetis animas vestras religione perpetua. Expiabit autem sacerdos qui vinctus fuerit, et cuius manus iniuncte sunt, ut sacerdotio fungatur pro patre suo: indueturque stola lineae et vestibus sanctis, et expiabit sanctuarium et tabernaculum, testimonium atque altare, sacerdotes quoque et vniuersum populum. Erigitur vobis hoc legitimum sempiternum, ut oretis pro filiis Israel, et pro cunctis peccatis eorum semel in anno. Facit igitur sicut preceperat dominus Moysi.

CAPVT. XVII.

**E**cce locutus est dominus ad Moysen, dicens, Loquere Aaron et filius eius et cunctis filiis Israel, dicens ad eos, Ille est sermo quem mandauit dominus, dicens, Homo quilibet de domo Israel, si occiderit bouem aut ouem, siue capram in castris vel extra castra, et non obtulerit ad ostium tabernaculi oblationem domino, sanguinis reus erit: quasi si sanguinem fuderit, sic peribit de medio populi sui. Ideo sacerdoti offerre debet filii Israel hostias suas quas occidunt in agro, ut sanctificentur domino ante ostium tabernaculi testimonii, et immolent eas hostias pacificas domino. Fundeturque sacerdos sanguinem super altare domini ad ostium tabernaculi testimonii, et adolebit adipem in odorem suauitatis domini, et nequaquam ultra immolabit hostias suas demonibus, cum quibus fornicati sunt. Legitimum sempiternum erit illis et posteris eorum. Et ad ipsas dices, Homo de filiis Israel, et de aduenis qui peregrinant

G  
infra 23e

A

B

B

grinantur apud vos, qui obtulerit holocaustū suū vtiānam, et ad osium tabernaculi trāsitionē nō adduxerit eam, vt offerat dñs, interibit de populo suo. Homo qui libet de domo israel, et de aduenis qui peregrinantur inter vos, si comederit sanguinem, obfirmabo faciem meam contra animam illius, et disperdam eam de populo suo, quia anima carnis in sanguine est: et ego dedi illū vobis, vt super altare mēstreritis pro animabus vestris, et sanguis pro anime placidū sit. Mirco dixi filiis israel, Omnis anima ex vobis nō comedet sanguinem, nec ex aduenis qui peregrinantur apud vos. Homo quicūq; de filiis israel et de aduenis qui peregrinantur apud vos, si venatione atq; aucupio reperit feras vel auem, quibus vestimenta sunt, fundat sanguinem eius, et operiat illum terra. Anima enim omnis carnis in sanguine est. Unde dixi filiis israel, Sanguinem vniuersę carnis nō comedetis, quia anima carnis in sanguine est: et quicūq; comederit illum, interibit. Anima que comederit morticinū, vel captam a bestia, tam de indigenis, q̄ de aduenis, lauabit vestimenta sua et semetipsum aqua, et contaminatus erit vsq; ad vespertū, et hoc ordine mundus fiet. Qd si non lauerit vestimenta sua vel corpus, portabit iniquitatem suam.

CAPVT. XVIII.

**A** Locutus est dñs ad Moysen, dicens, Loquere filiis israel, et dices ad eos, Ego sum dñs deus vester: iuxta cōsuetudinē terre egypti in qua habitastis, nō facietis: et iuxta mores regionis chanaan, ad quā ego introductus sum vos, non agētis, nec in legitimis eorum ambulabitis. Facietis iudicia mea, et precepta

mea seruabitis, et ambulabitis in eis. Ego dñs deus vester. Custodite leges meas atq; iudicia, que faciens homo, viuēt in eis. Ego dominus deus vester. Omnis homo ad proximā sanguinis sui non accedet, vt reuelet turpitudinem eius. Ego dominus. Turpitudinem patris tui, et turpitudinem matris tue non discooperies. Mater tua est, non reuelabis turpitudinem eius. Turpitudinem fratris patris tui non discooperies. Turpitudinem enī patris tui est. Turpitudinem sororis tue ex patre super ex matre que domi, vel foris genita est, non reuelabis. Turpitudinem filie filii tui vel neptis ex filia nō reuelabis: quia turpitudō tua est. Turpitudinem filie sororis patris tui, quā peperit patri tuo, et est soror tua, non reuelabis. Turpitudinem sororis patris tui, non discooperies: quia caro est patris tui. Turpitudinem sororis matris tue nō reuelabis: eo q̄ caro sit matris tue. Turpitudinem patris tui non reuelabis, nec accedes ad fratrem eius que tibi affinitate coniungitur. Turpitudinem nuerus tue non reuelabis, quia frater filii tui est: nec discooperies ignominiam eius. Et fratrem fratris sui nullus accipiat. Turpitudinem fratris tui non reuelabis: quia turpitudō fratris tui est. Turpitudinem fratris tue et filie eius non reuelabis. Filiam filii eius, et filiam filie illius non sumes, vt reueles ignominiam eius: quia caro illius sunt, et talis coitus incestus est. Soror fratris tue in pellicatū illius non accipies, nec reuelabis turpitudinem eius adhuc illa viuentē. Id mulierē que patitur menstrua non accedes, nec reuelabis fedtatem eius. Cū frater proximi tui nō coibis, nec feminis commissione maculaberis. De sex

Eze. 20.  
Gala. 3.

Ro. 10.2

De sex 3. re. 11.

mine



mine tuo non dabis vt cōsecratur  
idolo Moloch, nec pollues nomē  
dei tui. Ego dominus. Cum ma-  
sculo non cōmicearis coitu femi-  
neco, quia abominatio est. Cum  
omni pecore non coibis, nec macu-  
laberis cum eo. Mulier non suc-  
cumbet iumento, nec miscebitur ei:  
quia scelus est. Nec polluamini in  
omnibus his quibus contaminat-  
e sunt vniuersę gentes, quas ego  
eiciam ante conspectum vestrum,  
et quibus polluta est terra: cuius  
ego scelera visitabo, vt euomat  
habitatores suos. Custodite legi-  
timā meā atq; iudicia, et nō facia-  
tis ex omnibus abominationibus  
istis, tam indigena q̄ colonus, qui  
peregrinatur apud vos. Omnes  
enim execrationes istas fecerunt  
accole terre, q̄ fuerūt ante vos, et  
polluerunt eā. Cauete ergo ne et  
vos similiter euomat, cū paria fe-  
ceritis, sicut euomuit gentē q̄ fuit  
ante vos. Quis anima q̄ fecerit de  
abominationib⁹ his quippiā, pe-  
ribit de medio populi sui. Custodi-  
te mādāta mea. Nolite facere que  
fecerūt hi qui fuerūt añ vos, et ne  
polluamini in eis. ego dñs de⁹ vr̄.

CAPVT. XIX.

**L**ecut⁹ est domin⁹ ad Moy-  
sen, dicens, Loquere ad oēm  
reum filiorū Israhel, et dices  
ad eos, Scit⁹ estote, q̄a ego sanctus  
sum dñs deus vester. Unusquisq;  
patrē suū et matrē suā timeat. Sab-  
bata mea custodite. ego dñs deus  
vester. Nolite cōuertere ad idola, nec  
deos cōstatiles faciatis vobis. ego  
dñs de⁹ vester. Si immolaueritis  
hostiam pacificā dñō vt sit pla-  
cibilis, eo die quo fuerit imolata,  
comedetis eā, et die altero: quic-  
quid autē residuū fuerit in diem  
tertium, igne cōburetis. Si quis  
post bīduum comederit ex ea, pro-  
phan⁹ erit et impietatis reus: por-  
tabitq; iniquitatē suā, quis sanctū

domini polluit, et peribit anima  
illa de medio populi sui. Cum  
mea fueris leges terre tue nō so-  
debis, blq; ad solum iuxta facie ter-  
re, nec remanentes, ipas collige-  
re. Regi vñe tuarum arces, et gra-  
na decideris cōcrenabis, sed pau-  
peribus et peregrinis corpora dis-  
mittes. ego dominus deus vester.  
Nō facietis furu. Non meci-  
ni, nec decipiet vnusq; proximu  
suum. Nō perurabis in nomine  
meo, nec pollues nomen dei tui,  
ego dominus. Nō facies calum-  
niam proximo tuo, nec oppri-  
mes eum. Nō morabitur opus  
mercenarij tui apud te blq; mane.  
Nō maledices surdo, nec eggra-  
tū pones offendiculū, sed time-  
bis dominū deum tuum, quia ego  
sum dominus. Nō facies quod  
iniquum est, nec iniusta iudicabis.  
Nō consideres personam paupe-  
ris, nec honores vultum potentis.  
Iuste iudica proximo tuo. Nō  
eris criminator, nec sulfuro i po-  
pulis. Nō stabis contra sangui-  
nem proximi tui. ego dñs. Nō  
oderis fratrem tuum in corde tuo,  
sed publice argue eum, ne habeas  
super illo peccatum. Nō queras  
vltionem, nec memores in iuri-  
cium tuorum. Diliges amicū  
tuū sicut te ipsum. ego dominus.  
Leges meas custodite. Iumenta  
tuā non facies cōire cum alterius  
generis animantibus. Agrum tuū  
non seres diuerso semine. Veste  
que ex duobus texta est, non indu-  
eris. Homo si dormierit cum mu-  
liere coitu seminis, que sit ancilla  
etiā nobilis, et tamen precio non  
redempta, nec libertate tōgata, va-  
pulantur ambo, et non mouentur,  
quia nō sunt liberi. Pro delicto autē  
suo offeret domino ad oēm taber-  
naculi cōstructionē arēre, orabitq;  
pro eo sacerdos et pro delicto eius  
coram dñō, et reprobabitur ei.  
B. II. omnes

infr. 23 d

C  
Exo. 20 b  
Deut. 5 b  
matt. 5. c  
Ecc. 10. a

De. 24. c  
Tob. 4.

Deut. 1. c  
et. 16. d  
Iaco. 2. a  
pro. 24 c  
D  
Ecc. 43 a  
I. io. 2. b  
et. 3. c  
Ecc. 19. b  
mar. 18 b  
Lu. 17. a  
Mat. 5. g  
et. 22. d  
mar. 12 d  
rom. 13 c  
galat. 5 c  
Iaco. 2. b

B



LEVITICVS.

dimitteturq; peccatum. Quando ingressi fueritis terram et plantaueritis in ea ligna pomifera, auferetis preputia eorum. Poma que germinat, immunda erunt vobis, nec edetis ex eis. Quarto anno ois fructus eorum sanctificabitur laudabilis domino. Quinto autē anno comedetis fructus, congregantes poma que proferunt. ego dominus deus vester. Non comeditis carnem cum sanguine, Non augurabimini, nec obseruabitis somnia, neq; in rotundum attondebitis coma, nec radetis barba. Et sup mortuo non incidetis carnes vestras, neq; figuras aliquas aut stigmata facietis vobis. ego dominus. Ne prostitutas filia tua, ne contaminetur terra, et impleatur piaculo. Sabbata mea custodite, et sanctuarium meū metuite. ego dominus. Non declinetis ad magos, nec ad hariolos aliquid sci scitemini, vt polluamini per eos. ego dominus deus vester. Coram rano capite consurge, et honora psonam senis, et time dominū deum tuum. ego sum dominus. Si habitaauerit aduena in terra vestra, et mortuus fuerit inter vos, non exprobetis ei, sed sit inter vos quasi indigena, et diligetis eum quasi vosmetipsos. Iustis enim et vos aduene in terra Egypti. ego dominus deus vester. Nolite facere iniquū aliquid in iudicio, in regula, in pondere, in mensura. Statera iusta, et equa sint pondera, iustus modius, equusq; sextari⁹. ego dñs deus vester, qui eduxi vos de terra Egypti. Custodite omnia precepta mea, et vniuersa iudicia, et facite ea. ego dominus.

CAPVT. XX.

**A** Mutusq; est dñs ad Moy- sen, dicens, Hec loqueris filiis Israel, Homo de filiis Israel, et de aduenis qui habitant

in Israel, si quis dederit de semine suo idolo Moloch, morte moriatur, populus terre lapidabit eū, et ego ponam faciem meam cōtra illum, succidāq; eū de medio populi sui, eo q; dederit de semine suo Moloch, et contaminauerit sanctuariū meum, ac polluerit nomen sancti mei. Quod si negligens populus terre, et quasi paruipendens imperium meum, dimiserit hominē qui dederit de semine suo Moloch, nec voluerit eum occidere, ponam faciem meam super hominē illum, et cognationē ei⁹, succidāq; et ipsum, et oēs qui cōsenserunt ei vt fornicaretur cū Moloch, de medio populi sui. Anima q; declinauerit ad magos et hariolos, et fornicata fuerit cum eis, ponam faciē meā contra eam, et interficiā illam de medio populi sui. Sanctificamini, et estote sancti, qā et ego sanctus sum dñs deus vester. Custodite precepta mea, et facite ea: ego dñs qui sanctifico vos. Qui maledixerit patri suo aut matri, morte moriatur, patri matrisq; qui maledixerit, sanguis eius sit sup eū. Si mechatus quis fuerit cū vxore alterius, te adulterium ppetrauerit cū cōiuge proximi sui, morte moriantur, et mechus et adultera. Qui dormierit cū nouerca sua, et reuelauerit ignominiam patris sui, morte moriatur ambo. Sanguis eorū sit super eos. Si quis dormierit cum nuru sua, vterq; moriatur, quia scelus operati sunt. Sanguis eorū sit super eos. Qui dormierit cum masculo cōitu feminio, vterq; operatus est nefas, morte moriantur: sit sanguis eorum super eos. Qui supbia vxorem filiā, duxerit matrē eius, scelus operatus est: viuus ardebit cū eis, nec permanebit tantum nefas in medio vestri. Qui cum iumentis et pecore coierit, morte moriatur: pecus quoq; occidite. Mulier que

Exo. 22c

Sup. 18c

1. Pet. 2c

B

Exo. 22c  
prou. 10  
mat. 10  
ioan. 10  
Deut. 10

C

que succubuerit cuilibet iumento, simul interficietur cū eo: sanguis eorum sit sup eos. Qui acceperit sororem suā filliam patris sui, vel filiā matris sue, & viderit turpitudinem eius, illaq; conspexerit fratris ignominiam, nefariam rem operati sunt, occidentur in conspectu populi, eo q; turpitudine suam mutuo reuelauerint, et portabunt iniquitatem suam. Qui coierit cū muliere in fluxu menstruo, et reuelauerit turpitudinem eius, ipsaq; aperuerit fontē sanguinis sui, interficietur ambo de medio populi sui. Turpitudinem matertere, et amittere nō discooperies, qui hoc fecerit, ignominia carnis sue nudauit, portabunt ambo iniquitatem suam. Qui coierit cum vxore patris vel auunculi sui, et reuelauerit ignominiam cognationis sue, portabunt ambo peccatum suum: absq; liberis morietur. Qui duxerit vxorem fratris sui, rem facit illicitam, turpitudine fratris sui reuelauit: absq; liberis erit. Custodite leges meas, atq; iudicia, & facite ea, ne & vos euomat terra quā intraturi estis & habitaturi. Nolite ambulare in legitimis nationū, quas ego expulsurus sū ante vos. Omnia enim hec fecerunt, et abominatus sum eas. Vobis autem loquor, possidete terram eorum, quam dabo vobis in hereditatem, terram fluentē lacte et melle. Ego dominus deus vester, qui separauit vos a ceteris populis. Separate ergo et vos iumentum mundū ab immundo, & auiem mundam ab immunda, ne polluatīs animas vestras in pecore et auiibus, et cunctis que mouentur in terra, et que pedis ostendi esse polluta. Critis mihi sancti, quia sanctus sum ego dominus, et separavi vos a ceteris populis, vt essetis mei. Vir siue mulier, in quib; ppheticus,

vel diuinationis fuerit spiritus, Deu. 18b  
morte moriatur, lapidibus obui- I. re. 28b  
ent eos: sanguis eorum sit sup illos.

CAPVT. XXI.

**D**ixit quoq; dñs ad Moysen, A  
Lougere ad sacerdo-  
tes filios Israhel, et dices ad  
eos, Ne cōtaminetur sacerdos in  
mortibus ciuium suorum, nisi tan-  
tum in consanguineis, ac ppropin-  
quis, id est super patrē et matrem  
et filium et filiā, fratrem quoq;  
et sororem virginem, que non est  
nupta viro, sed nec in pncipio po-  
puli sui contaminabitur. Non ra-  
dent caput, nec barbam, neq; in  
carnibus suis facient incisuras.  
sancti erunt deo suo, & non polluēt  
nomen eius. Incensum enim do-  
mini, et panes dei sui offerunt, et  
ideo sancti erunt. Serozum, et vi-  
le ppositibulum non ducet vxorem, B  
nec eam que repudiata est a mari-  
to, quia consecratus est deo suo,  
et panes ppositionis offert. Sit  
ergo sanctus, quia et ego sanctus  
sum dominus, qui sanctifico vos.  
Sacerdotis filia deprehensa si fu-  
erit in stupro, & violauerit nomen  
patris sui, flammis exuretur. Pō-  
tifer, id est sacerdos maximus in-  
ter fratres suos, super cuius ca-  
put fustum est vñctionis oleum, et  
cuius manus in sacerdotio conse-  
crate sunt, vestitusq; est sanctis  
vestibus, caput suum non discob-  
periet, vestimenta non scindet, et  
ad omnem mortuum non ingre-  
diatur omnino, super patre quoq;  
suo, et matre non contamina-  
bitur, nec egrediatur de sanctis,  
ne polluat sanctuarium domini,  
quia oleum sancte vñctionis dei  
sui super eum est. ego dominus.  
Virginem ducet vxorem, vidu-  
am autem et repudiatam, et sor-  
didam, atq; meretricem non ac-  
cipiet: sed puellam de populo suo,  
ne commisceat stirpem generis sui  
bulgo

C

Ezc. 44f

bulgo gētis sue quia ego dñs qui  
sanctifico eum. Locutusq; est dñs  
ad Moysen, dicens, Loquere ad  
Aron, Homo de semine tuo per  
familias qui habuerit maculā, nō  
offeret panes deo suo, nec accedet  
ad ministerium eius: si cerus fue-  
rit, si claudus, si vel paruo vel grā-  
di vel torto naso, si fracto pede, si  
wanus, si gibbus, si lippus, si albu-  
ginem habens in oculo, si iugē sca-  
biem, si impetiginē in corpore, vel  
herniosus, omnis q; habuerit ma-  
culam de semine Aron sacerdotis,  
non accedet offerre hostias domi-  
no, nec panes deo suo: vescetur ta-  
men panib; qui offeruntur in san-  
ctuario, ita duntaxat vt intra des-  
lum non ingrediatur, nec accedat  
ad altare, quia maculam habet, et  
contaminare nō debet sanctuariū  
meum. Ego dominus qui sanctifi-  
co eos. Locutus est ergo Moyses  
ad Aron, et ad filios eius, et ad  
omnem Israel cuncta que fuerant  
tibi imperata.

CAPITULUM XXII.

**L**ocutus quoq; est dominus  
ad Moysen, dicens, Loquere  
ad Aron, et ad filios eius vt  
caueāt ab his que consecrata sunt  
filiorum Israel; et non contami-  
nent nomen sanctificationis mibi,  
que ipsi offerunt, ego dñs. Dic ad  
eos, et ad posteror eorum, Omnis  
homo qui accesserit de stirpe ve-  
stra ad ea q; consecrata sunt, et que  
obtulerunt filiū Israel domino, in  
quo est immunditia, peribit coram  
dño, ego sum dñs. Homo de seme-  
ne Aron qui fuerit leprosus, aut  
patiens fluxū seminis, non vesce-  
tur de his q; sanctificata sunt mibi,  
donec sanetur. Qui tetigerit im-  
mundum super mortuum, et ex quo  
egreditur semen quasi coitus, et qui  
tangit reptile, et quodlibet immū-  
dum, cuius tactus est sordidus, im-  
mundus erit vsq; ad vesperū, et nō

vescetur his que sanctificata sunt  
sed cum lauerit carnē suam aqua,  
et occubuerit sol, tunc mundatus  
vescetur de sanctificationis, quia cib⁹  
illius est. Morticinum et captum  
a bestia non comedent, nec pollu-  
entur in eis, ego sum dñs. Custo-  
diant p̄cepta mea, vt non subia-  
ceant peccato et iniquantur in san-  
ctuario, cum polluerint illud. Ego  
dominus q; sanctifico eos. Omnis  
alienigena non comedet de sancti-  
ficatis, inquilinus sacerdotis, et  
mercenarius non vescetur ex eis,  
quem autem sacerdos emerit, et  
qui vernaculus domus eius fue-  
rit, hi comedent ex eis. Si filia sa-  
cerdotis cuiuslibet ex populo nupta  
fuerit, de his q; sanctificata sunt,  
et de primitiis non vescetur. Sin-  
autē vidua, vel repudiata, et absq;  
liberis reuersa fuerit ad domū pa-  
tris sui, sicut puella consueuerat,  
aleatur cibis patris sui. Vis alie-  
nigena comedendi ex eis nā habet  
potestatem. Qui comederit de san-  
ctificationis per ignorantiam, addet  
quintam partē cum eo quod com-  
edit, et dabit sacerdoti in sanctua-  
rium. Nec contaminabunt sancti-  
ficata filiorū Israel, que offerun-  
tur domino, ne forte sustineant in-  
iquitatem delicti sui, cū sanctificata  
comederint, ego dñs qui sanctifico  
eos. Locutusq; est dñs ad Moysē,  
dicens, Loquere ad Aron, et filios  
eius, et ad oēs filios Israel, dicesq;  
ad eos, Homo de domo Israel, et  
de aduenis qui habitāt apud vos,  
qui obtulerit oblationē suam, vel  
vota soluens, vel sponte offerens,  
quicquid illud obtulerit in holo-  
caustum domini, vt auferatur per  
vos, masculus immaculatus erit ex  
vobus, et ovis, et ex capris: si ma-  
culam habuerit, nō offeretis, neq;  
erit acceptabile. Homo qui obtu-  
lerit victimam pacificā domino,  
vel vota soluens, vel sponte offe-  
rens

B  
Ex. 224  
ezc. 44

Deu. 15  
Ezc. 35

rens, tam de bobus q̄ de ouibus, immaculatum offeret, vt acceptabile sit: omnis macula non erit in eo. Si cecum fuerit, si fractum, si escatricem habens, si papulas, aut scabiem, aut impetiginem: non offeretis ea domino, nec adolebitis.

**D** ex eis super altare dñi. Bonam enim ouē aure et cauda amputatis, voluntarie offerre potest: votum autē ex his solui non potest. Omne autē mal quod vel cōtritis, vel tōmīs, vel scdis ablatisq̄ testiculis est, non offeretis dño. et in terra vestra hoc omnino ne faciatis. De manu alienigene nō offeretis panes deo vestro, et quicquid aliud dare voluerit: quia corrupta, et maculata sunt omnia. non suscipietis ea. Locutusq̄ est dominus ad Moysen, dicens, Bos, ouis, et capra cum genita fuerint, septē diebus erunt sub vberē matris sue: die autē octauo, et deinceps offerri poterunt domino. Siue illa bos, siue ouis, non immolabūtur vna die cum fetibus suis. Si immolaueritis hostiam pro gratiarū actione domino, vt possit esse placabilis, eodem die comedetis eam, non remanebit quicquam in mane alterius diei. ego dominus. Custodite mandata mea, et facite ea. ego dñs. Ne polluat is nomen meum sanctū, vt sanctificet in medio filiorum Israel. Ego dñs, qui sanctifico vos, et eduxi de terra Egypti, vt essem vobis in deum. ego dñs.

CAPVT. XXIII.

**A** Locutusq̄ est dñs ad Moysen, dicens, Loquere filiis Israel, et dices ad eos, He sunt ferie domini, quas vocabitis sanctas. Sex dieb⁹ facietis opus: dies septim⁹, quia sabbati requies est, vocabitur sanctus. omne opus nō facietis in eo. sabbatū domini est in cunctis habitacionibus vestris. He sunt ergo ferie domini sancte,

quas celebrare debetis temporib⁹ suis. Mensis prim⁹, quartadecima die mensis ad vesp̄um, phas domini est: requies debita die mensis huius, solennitas agnitionis domini est. Septē diebus agnitionis comedetis. Dies prim⁹ v̄t vobis celebrare annus, tam bulq̄: omne op⁹ seruile non facietis in eo, sed offeretis sacrificiū in igne dño septem diebus. dies autē septim⁹ erit celebratio: et sanctior, nullūq̄ seruile op⁹ facietis in eo. Locutusq̄ est dñs ad Moysen dicens, Loquere filiis Israel, et dices ad eos, Lū ingressi fueritis terrā quā ego dabo vobis, et messueritis segetē, feretis manipulos spicarū, pmitias messis vestre ad sacerdotē, qui eleuabit fasciculum coram domino, vt acceptabile sit pro vobis altero die sabbati, et sanctificabit illum. Itq̄ in eodem die quo manipulus consecratur, cedetur agnus immaculatus anniculus in holocaustum domini, et libamēta offerentur cum eo due decime simile cōperse oleo in incensum domini, odorēq̄ suauissimum: liba quoq̄ vini quarta pars hin. Panem et polentam, et pultes nō comedetis ex segete vsq̄ ad diē qua offeretis ex ea deo vestro. Preceptum est sempiternum in generationibus, cunctisq̄ habitaculis vestris. Numerabitis ergo ab altero die sabbati in quo obtulistis manipulū primitiarum septem hebdomadas plenas, vsq̄ ad alteram diē expletionis hebdomade septime, id est quinquaginta dies: et sic offeretis sacrificium nouum domino ex omnibus habitaculis vestris, panes primitiarum duos de duabus decimis simile fermentate, quos coquetis in primitias domini. Offeretisq̄ cū panibus septē agnos immaculatos anniculos, et vitulum de armento vnum, et arietes duos, et erunt

Exo. 12 c  
nūc. 28 c

C

LEVITICVS.

**D** erunt in holocaustum cū libamē-  
tis suis, in odorem suauissimum  
domino. Facietis et hircum pro  
peccato, duosq; agnos anniculos  
hostias pacificorum. Cumq; ele-  
uauerit eos sacerdos cū panibus  
primitiarum corā domino, cedēt  
in vsum eius. Et vocabitis hunc  
diem celeberrimū atq; sanctissimū:  
omne opus seruile non facietis in  
eo. Legitimum sempiternum erit  
in cunctis habitaculis, et genera-  
tionibus vestris.

Sup. 19b

Postquam autē  
messueritis segetem terre vestre,  
non secabitis eam vsq; ad solum:  
nec remanentes spicas colligētis,  
sed pauperibus et peregrinis di-  
mittetis eas. ego sum dominus de-  
us vester. Locutusq; est dominus  
ad Moysen, dicens, Loquere fili-  
is Israel, Mense septimo prima  
die mensis erit vobis sabbatū me-  
moriale, clangentibus tubis, et  
vocabitur sanctū: omne opus ser-  
uile non facietis in eo, et offere-  
tis holocaustum domino. Locu-  
tusq; est dominus ad Moysen, di-  
cens, Decimo die mensis huius

**E**

Sup. 16g  
nūc. 29b

septimi, dies expiationum erit ce-  
leberrimus, et vocabitur sanctus:  
affligetisq; animas vestras in eo,  
et offeretis holocaustum domino.  
Omne opus seruile non facietis  
in tempore diei huius, quia dies  
propitiationis est, vt propitiatur  
vobis dominus deus vester. Omnis  
anima que afflicta non fuerit die  
hac, peribit de populis suis: et que  
operis quippiā fecerit, delebo eam  
de populo suo. Nichil ergo operis  
facietis in eo. Legitimum sempit-  
ernum erit vobis in cunctis gene-  
rationibus, et habitationibus ve-  
stris. sabbatum requiectionis est,  
et affligetis animas vestras. Die  
nono mēsis septimi a vespere vsq;  
ad vespertum celebrabitis sabbatū  
vestra. Et locutus est dominus  
ad Moysen, dicens, Loquere filiis

Israel, Quintodecimo die mens-  
is huius septimi erunt ferie taber-  
naculorum, septē diebus domino:  
dies primus vocabitur celeberrim-  
us atq; sanctissimus. omne opus  
seruile non facietis in eo, et septē  
diebus offeretis holocausta domi-  
no. dies quoq; octauus erit celebra-  
rimus atq; sanctissimus, et offere-  
tis holocaustum domino: est enim  
cetus atq; collegetis omne opus ser-  
uile non facietis in ea. Hec sunt fe-  
rie domini, quas vocabitis cele-  
berrimas atq; sanctissimas, offere-  
tisq; in eis oblationes domino ho-  
locausta et libamenta iuxta ritū  
vniuersulq; diei, exceptis sabbat-  
is domini, donisq; vestris, et que  
offeretis ex voto, vel ā sponte tri-  
buetis domino. Quintodecimo  
ergo die mensis septimi, quando  
congregaueritis oēs fructus ter-  
re vestre, celebrabitis ferias domi-  
ni septē diebus. Die primo et die  
octauo erit sabbatū, id est requie-  
s. Sumetisq; vobis die pmo fru-  
ctus arboris pulcherrime, spatu-  
lasq; palmarum, et ramos ligni  
densarū frondiū, et salices de tor-  
rente, et letabimini coram domino  
deo vestro, celebrabitisq; solenni-  
tatem eius septem diebus per an-  
num. Legitimum sempiternum e-  
rit in generationib; vestris. Men-  
se septimo festa celebrabitis, et ha-  
bitabitis in vmbaculis septē die-  
bus. Omnis qui de genere est Is-  
rael, manebit in tabernaculis, vt  
discant posteri vestri q; in taberna-  
culis habitare fecerim filios Isra-  
el, cū educerē eos de terra Egypti.  
ego dñs deus vester. Locutusq; est  
Moyses super solennitatibus do-  
mini ad filios Israel.

CAPVT. XXIII.

**E** locutus est dñs ad Moysen, dicens, Precipe filiis Is-  
rael, vt offerāt tibi oleum de  
oliis purissimū ac lucidū, ad co-  
cinnandas



cinmandas lucernas iugiter extra  
velum testimonij in tabernaculo  
federis, ponetq; eas Aaron a veste  
re vbi in mane coram domino  
cultu ritusq; ppetuo i generatione  
bus vestris. Super capdelabrum  
mundissimum ponentur semper in  
conspectu domini. Accipies quoq;  
similam, et coques ex ea duodecim  
panes, qui singuli habebunt duas  
decimas: quorum senos altissime  
cus super mensam purissimam co  
ra domino statues, et pones super  
eos thus sacidissimum, vt sit pa  
nis in monumētum oblationis do  
mini. Per singula sabbata mutan  
buntur coram domino suscepti a  
filiis Israel federe sempiterno, e  
runtq; Aaron et filiorum eius, vt  
comedant eos in loco sancto, quia  
sanctum sanctorum est de sacrifici  
is dñi iure perpetuo. Ecce autē  
egressus filius mulieris Israelici  
dis, quē pepererat de viro Egyp  
tio inter filios Israel, surgat est  
in castris cū viro Israelite. Cūq;  
blasphemasset nomen dñi et male  
dixisset ei, adductus est ad Moysem.  
Vocabatur autē mater eius Sa  
lumith filia Dabir de tribu Dau.  
Miseruntq; eum in carcerem, do  
nec nosset quid iuberet dominus.  
Qui locutus est ad Moysem, dicens,  
Educ blasphemum extra castra, et  
ponent omnes qui audierunt, ma  
nus suas super caput eius, et lapi  
det eum populus vniuersus. Et  
ad filios Israel loqueris, Homo  
qui maledixerit deo suo, portabit  
peccatum suū: et qui blasphemau  
erit nomen domini, morte mori  
atur. lapidibus opprimit eum oīs  
multitudo populi, siue ille ciuis,  
siue peregrinus fuerit. Qui blasphe  
mauerit nomen domini, morte mor  
iatur. Qui percusserit et occiderit  
hominē, morte moriatur. Qui per  
cusserit animal, reddet vicarium,  
id est animā pro anima. Qui ferro

gauerit maculam cuiuslibet ciuium  
suorum: sicut fecit, sic fiet ei, fractu  
ram pro fractura, oculum pro oculo,  
to, dente pro dente restituet, quā  
lēm inflixerit maculam, talem su  
stinere cogetur. Qui percusserit  
ignem, reddet autē. Qui per  
cusserit hominem, paretur. Quā  
iudiciū sit inter vos, nōne peregre  
nus, siue ciuis peccauerit, qā ego  
sum dominus deus vester. Loqu  
tus est Moyses ad filios Israel,  
et eduxerunt eum, qui blasphemā  
uerat, extra castra, ac lapidibus  
opprellerunt. Feceruntq; filii Is  
rael sicut preceperat dñs Moysi.

CAPVT. XXV.

**L**oquutus est dñs ad Moy  
sen in monte Sinai, dicens,  
Loquere filiis Israel, dices  
ad eos, Quando ingressi fueritis  
terram quā ego dabo vobis, sab  
bati et sabbati domino. Sex an  
nis seres agrum tuum, et sex an  
nis putabis vineam tuam, collige  
s, fructus eius. Septimo autem  
anno sabbatum erit terre requieti  
onis domini, agrum non seres, et  
vineam non putabis. Que sponte  
signet humus, nō metes: et vvas  
pinniciatū tuarum non colliges  
quasi vindemiā: annus tūm ce  
quationis terre est, sed erunt vo  
bis in cibum, tibi et ferulo tuo,  
ancille et meretricio tuo, et adue  
ne qui peregrinatur apud te: in  
mentis tuae et pecoribus omnia  
que nascuntur, prebebunt cibum.  
Numerabis quoq; tibi septē heb  
domadas annorum, id est septies  
septem, quae simul faciunt quadra  
ginta nouem: et clanges buccina  
mense septimo, decima die mēsis,  
propitiationis tempore in vniuer  
sa terra vestra. Sanctificabisq; an  
nūm quinquagesimū, et vocabis  
remissionem cunctis habitatorib;  
terrae vestre, ipse est tñi iubilus.  
Reuertetur homo ad possessionē  
suam,

matr. f. f  
Exo. 21 c  
Deu. 19 d

A

B



# LEVITICVS.

suam, et vnusquisq; rediet ad familiam pristinam: quia iubileus est et quinquagesimus annus. Non seretis atq; metetis sponte in agro nascencia, et primitias vindemie non colligetis, ob sanctificationem iubilei, sed statim oblata comedetis. Anno iubilei redient omnes ad possessiones suas. Quando vendes quippiam cuius tuo, vel emes ab eo, ne contristes fratrem tuum, sed iuxta numerum annorum iubilei emes ab eo, et iuxta supputationem frugum vender tibi. Quanto plures anni remanserint post iubileum, tanto crescet et pretium: quanto minus temporis numeraueris, tanto minoris et emptio constabit. tempus enim frugum vendet tibi. Polite affligere contribules vestros, sed timeat vnusquisq; Deum suum, quia ego dominus Deus vester. Facite precepta mea, et iudicia custodite, et implete ea, vt habitare possitis in terra absq; vilo pauore, et gignat vobis humus fructus suos, quibus vescamini vsq; ad saturitatem, nullius impetum formidantes. Qd si dixeritis, Quid comedemus anno septimo, si non leuerimus, neq; colligerimus fruges nostras? Da bo benedictionem meam vobis anno sexto, et faciet fructus trium annorum, seretisq; anno octauo, et comedetis veteres fruges vsq; ad nonum annum: donec noua nascantur, edetis vetera.

**D** Terra quoq; non vendetur in perpetuum: quia mea est, et vos aduene et coloni mei estis. Vnde cuncta regio possessionis vestre sub redemptionis conditione vendetur. Si attenuatus frater tuus vendiderit possessionem suam, et voluerit propinquus eius, potest redimere, quod ille

vendiderat. Sin autem non habuerit proximum, et ipse pretium ad redimendum potuerit inuenire: computabuntur fructus ex eo tempore quo vendidit: et quod reliquum est, reddet emptori, sicq; recipiet possessionem suam. Qd si non inuenierit manus eius, vt reddat pretium, habebit emptor quod emerat vsq; ad annum iubileum. In ipso enim omnis venditio redibit ad dominum, et ad possessorum pristinum. Qui vendiderit domum intra vrbis muros, habebit licentiam redimendi, donec vnus impleatur annus. Si non redemerit, et anni circulus fuerit exolutus, emptor possidebit eam, et posterius eius in perpetuum, et redimi non poterit etiam in iubileo. Sin autem in villa fuerit domus, que muros non habet, agroꝝ iure vendetur. Si ante redemptionem non fuerit, in iubileo reuertetur ad dominum suum. Edes Leuitarum que in vrbibus sunt, semper possunt redimi: si redēpte non fuerint, in iubileo reuertentur ad dominos, quia domus vrbium Leuitarum pro possessionibus sunt inter filios Israel. Suburbana autem eorū nō beneant, quia possessio sempiterna est. Si attenuatus fuerit frater tuus et infirmus manu, et susceperis eum quasi aduenam et peregrinum, et vixerit tecum, ne accipias vsuras ab eo, nec amplius q̄ dedisti. Time deum tuum, vt viuere possit frater tuus apud te. Pecuniam tuam non dabis ei ad vsuram, et frugum superabundantiam non exiges. Ego dominus deus vester, qui eduxi vos de terra Egypti, vt darem vobis terram Chanaan, et essem vester deus. Si paupertate compulsus vendiderit se tibi frater tuus, non eum opprimes seruitute famulor

famulorum, sed quasi mercenarius  
us et colonus erit. vsq; ad annum  
iubileum operabitur apud te, et  
postea egredietur cum liberis suis,  
et reuertetur ad cognationem et ad  
possessionem patrum suorum. mei  
enim serui sunt, et ego eduxi eos  
de terra Egypti. non veniant con-  
ditione seruorum: ne affligas eum  
per potentiam, sed metuito Deum  
tuum. Seruus et ancilla sint vo-  
bis de nationibus que in circum-  
itu vestro sunt. Et de aduenis qui  
peregrinantur apud vos, vel qui  
ex his nati fuerint in terra ves-  
tra, hos habebitis famulos, et  
hereditario iure transmittetis ad  
posterum, ac possidebitis in eter-  
num. fratres autem vestros fili-  
os Israel ne opprimatis per po-  
tentiam. Si inualuerit apud vos  
manus aduenae atq; peregrini, et  
attenuatus frater tuus vendide-  
rit se ei, aut cuiquam de stirpe ei-  
us: post venditionem potest re-  
dimi. qui voluerit ex fratribus  
suis, redimet eum, et patruus  
et patruelis, et consanguineus,  
et affinis. Sin autem et ipse potu-  
erit, redimet se supputatis dun-  
taxat annis a tempore venditio-  
nis sue vsq; in annum iubileum,  
et pecunia qua venditus fuerat,  
iuxta annorum numerum et rati-  
one mercennarii supputata. Si  
plures fuerint anni qui remanent  
vsq; ad iubileum, secundum hos  
reddet et pretium, si pauci, po-  
net rationem cum eo iuxta anno-  
rum numerum, et reddet emptori  
quod reliquum est annorum,  
quibus ante seruauit mercedibus  
imputatis: non affliget eum vio-  
lenter in conspectu tuo. Qd si per  
hec redimi non potuerit, anno iu-  
bileo egredietur cum liberis suis.  
Hei enim sunt serui filii Israel,  
quos eduxi de terra Egypti.

**E**GO Dñs deus vester. Nō fa-  
cietis vobis idola: sculptile, Ex. 20. a  
nec titulos erigētis, nec in- Deu. 5. a  
signē lapidē pñetis ī terra vestra psal. 96 b  
vt adoretis eū. Ego enī sū dñs de-  
us vester. Custodite sabbata mea,  
et pauete ad sanctuarium meum.  
ego dñs. Si in pceptis meis am-  
bulaueritis, et mādata mea custo- De. 28. b  
dieritis, et feceritis ea, dabo vobis  
pluuias temporibus suis, et terra  
gignet germen suum, et pomis ar-  
bores replebuntur. Apprehendet  
messis tritura vindemiā, et vinde-  
mia occupabit sementem: et com-  
edētis panem vestrum in satur-  
tate, et absq; pauore habitabitis  
in terra vestra. Dabo pacem in  
finibus vestris: dormietis, et non Iob. 11. d  
erit qui exterreat. Inferam ma-  
las bestias, et gladius non trans-  
ibit terminos vestros. Persequer-  
mini inimicos vestros, et corru-  
ent coram vobis. persequentur  
quinque de vestris centū alienos,  
et centum de vobis decem millia:  
cadent inimici vestri gladio in cō-  
spectu vestro. Respiciam vos, et  
crescere faciam, multiplicabim-  
ini, et firmabo pactum meum vo-  
biscum. Comedetis vetustissima  
veterum, et vetera nouis super-  
uenientibus proicietis. Ponam  
tabernaculū meum in medio ves-  
tri, et non abiciet vos anima  
mea. Ambulabo inter vos, et ero  
deus vester, vōsq; eritis popu-  
lus meus. Ego dominus Deus  
vester, qui eduxi vos de terra  
Egyptiorum, ne seruiretis eis,  
et qui confregi catenas ceruicū  
vestrarum, vt incederetis credi.  
Qd si non audieritis me, nec fe-  
ceritis omnia mandata mea, sed  
spreueritis leges meas, et iudi-  
cia mea contempseritis, vt non  
faciatis ea, que a me constituta  
sunt, et ad irritum perducatis  
M. ii. pactum

2. co. 6. d

Deu. 28 b  
Thre. 2. f  
Mala. 2. a

LEVITICVS.

padum meum, ego quoq; hec faciam vobis, Visitabo vos velociter in egestate et ardoze, qui conficiat oculos vestros, et cōsumat animas vestras. **C** Frustra seretis sementē, que ab hostibus deuorabitur. Noniam faciem meam contra vos, et corruetis coram hostibus vestris, et subiciemini his qui oderūt vos. Fugietis nemine persequēte. Sin autē nec sic obedieritis mihi, addam correptiones vestras septuplū propter peccata vestra, et conteram superbiam duritię vestre. Daboq; vobis celum desuper sicut ferrum, et terram eneam. Consumetur incassum labor vester, non proferet terra germen, nec arbores poma prebebunt. **D** Si ambulaueritis ex aduerso mihi, nec volueritis audire me, addā plagas vestras vltq; in septuplū propter peccata vestra: emittamq; in vos bestias agri, que consumant vos, et pecora vestra, et ad paucitatē cuncta redigam, deserteq; fiant vie vestre. Qd si nec sic volueritis recipere disciplinam, sed ambulaueritis ex aduerso mihi, ego quoq; contra vos aduersus incedam, et percutiā vos septies propter peccata vestra, inducamq; super vos gladiū vltorū federis mei. Cumq; confugeritis in vrbes, mittam pestilentiam in medio vestri, et trademini in manib; hostium, postq̃ confregero baculum panis vestri, ita vt decē mulieres in vno clibano coquant panes, et reddant eos ad pondus, et comedetis, et non saturabimini. **E** Sin autē nec per hec audieritis me, sed ambulaueritis contra me, et ego incedā aduersus vos in furoze cōtrario, et corruipiā vos septē plagis propter peccata vestra, ita vt comedatis carnes filiorum vestrorum et filiarū vestrarum, destruant excelsa vestra et simulachra cōstringā. Cadetis inter

ruinas idolorum vestrorum, et adominabitur vos anima mea, in tantum vt vrbes vestras redigam in solitudinem, et deserta faciam sanctuaria vestra, nec recipiam vltra odorem suauissimum. Disperdāq; terram vestram, et stupebunt super ea inimici vestri, cum habitatores illius fuerint. Vos autem dispergam in gentes, et euaginabo post vos gladiū, eritq; terra vestra deserta, et ciuitates vestre dirute. Tunc placebūt terre sabbata sua cunctis diebus solitudinis sue. Quando fueritis in terra hostili, sabbatizabit, et requiescet in sabbatis solitudinis sue, eo qd non requieuerit in sabbatis vestris, quādo habitabatis in ea. Et qd de vobis remāserint, dabo paucorē in cordib; eorū in regionib; hostiū, terrebūt eos sonitus folii volantis, et ita fugiēt quasi gladium. cadēt nullo persequente, et corruent singuli super fratres suos, quasi bella fugiētes. nemo vestrum inimicus audebit resistere. Peribitis inter gentes, et hostilis vos terra cōsumet. Qd si et de his aliqui remanserint, tabescent in iniquitatibus suis, in terra inimicorum suorum, et propter peccata patrum suorum et sua affligentur, donec confiteantur iniquitates suas, et maiorū suorum recordeantur, quib; preuaricati sunt in me, et ambulauerunt ex aduerso mihi. Ambulabo igitur et ego contra eos, et inducam illos in terram hostilem, donec erubescant in circuncisa mens eorū. Tunc orabunt pro impietatibus suis: et recedabo federis mei quod pepigi cum Iacob, et Isaac, et Abraham. Terre quoq; memor ero: que cum relicta fuerit ab eis, cōplacebit sibi in sabbatis suis, patiens solitudinem propter illos. Ipsi vero rogabunt pro peccatis suis, eo qd abfecerint iudicia mea, et leges meas despe

despererint. Attamen etiam cum  
essent in terra hostili, non penitus  
abieci eos, neq[ue] sic desperi vt con-  
sumerentur, et irritum facere pa-  
ctum meū cum eis. Ego enim sum  
dominus deus eorū, et recoꝝdaboꝝ  
federis mei p[re]stini, quando eduxi  
eos de terra Egypti in conspectu  
gentium, vt essem deus eorū. ego  
domin[us] deus. Hec sunt iudicia atq[ue]  
p[re]cepta et leges, quas dedit dñs  
inter se et inter filios Israel in mōte  
Sinai per manum Moysi.

## CAPVT. XXVII.

**A** **L**euiticus est dñs ad Moy-  
sen, dices, loquere filiis Is-  
rael, et dices ad eos, homo  
qui votū fecerit et propōderit deo  
animam suā, sub estimatione da-  
bit pretium. Si fuerit masculus o-  
vicesimo anno vsq; ad sexagesimu  
annum, dabit quinquaginta s̄cios  
argenti ad mensuram sanctuarii :  
si mulier, triginta. A quinto autē  
anno vsq; ad vicesimum, mascu-  
lus dabit viginti s̄cios:femina decem.  
Ab uno mense vsq; ad annū quin-  
tum, pro masculo dabūtur quinq;  
s̄cii: pro femina tres. Sexagen-  
arius ⁊ ultra masculus dabit quin-  
decim s̄cios: femina decē. Si pau-  
per fuerit, ⁊ estimationem reddere  
non valebit, stabit coram sacerdo-  
te: et quantum ille estimauerit, et  
viderit eum posse reddere, tantum  
dabit. Animal autem quod immo-  
**B**lari potest dño, si quis vouerit, san-  
ctum erit, et mutari non poterit, si  
est nec melius malo, nec peius bo-  
no. q̃ si mutauerit, et ipsum quod  
mutatum est, et illud pro quo mu-  
tatum est, consecratū erit domino.  
Animal immundū quod immolari  
domino non potest, si quis voue-  
rit, adducetur ante sacerdotē: qui  
diuidens utrum bonum an ma-  
lum sit, statuet pretium. q̃ si dare  
voluerit est qui offert, addet super  
estimationem quintam partē. Ho-

mo si vouerit dominum suam, et sanctificauerit domino, considerabit eam sacerdos utrum bona an mala sit, et iuxta pretium quod ab eo fuerit constitutum, vendundabitur. si autem ille qui vouerat, uoluerit redimere eam, dabit quintam partem estimationis supra, et habebit domum. Quod si agrum possessionis sue vouerit, et consecrauerit domino, iuxta mensuram sementis estimabitur pretium. si triginta modis hordei scribitur terras; quinquaginta siclis vendetur argenti. Si statim ab anno incipientis iubilaei vouerit agrum, quanto valere potest, tanto estimabitur. si autem post aliquantulum temporis, supputabit sacerdos pecuniam iuxta annorum qui reliqui sunt numerum usque ad iubileum, et detrahetur ex pretio. Quod si uoluerit redimere agrum ille qui vouerat, addet quintam partem estimatione pecunie, et possidebit eum. si autem noluerit redimere, sed alteri cussibit fuerit vendundatus, ultra eum qui vouerat, redimere non poterit: quia cum iubilei venerit dies, sanctificatus erit domino, et possessio consecrata ad ius pertinet sacerdotum. Si ager emptus est, et non de possessione maiorum, sanctificatus fuerit domino, supputabit sacerdos iuxta annorum numerum usque ad iubileum, pretium: et dabit ille qui vouerat eum, domino. in iubileo autem reuertetur ad priorem dominum qui vendiderat eum, et habuerat in sorte possessionis sue. Dis estimatio siclo sanctuarii ponderabitur. Siclus viginti obolos habet. Primogenita que ad deum pertinent, nemo sanctificare poterit et vouere, siue bos siue quis fuerit: domini sunt. Quod si annundum estimari, redimet qui obtulit iuxta estimationem suam, et addet quintam partem pretii. si redimere noluerit,

Ex. 30. d  
Nu. 3. g  
Ez. 45. d  
D

luerit, vendetur alteri quantum-  
cumq; fuerit ante estimatum. Om-  
ne quod domino consecratur, siue  
homo fuerit, siue animal, siue a-  
ger, non veniet, nec redemi pterit.  
Quicquid semel fuerit cōsecratū,  
sanctum sanctorū erit domino. Et  
omnis consecratio que offertur ab  
homine, non redimetur, sed morte  
moriētur. Omnes decime terre, si-  
ue de pomis arborum, siue de fru-  
gibus, domini sunt, et illi sanctifi-  
cantur. Si quis autē voluerit re-  
dimere decimas suas, addet quin-  
tam partem earum. Omnium de-  
cimarum bouis et ouis et capre,  
que sub pastoris virga transeunt,  
quicquid decimum venerit, sancti-  
ficabitur domino. Non eligetur  
nec bonum nec malum, nec altero  
cōmutabitur. Si quis mutauerit:  
et quod mutatum est, et pro quo  
mutatum est, sanctificabitur do-  
mino, et non redimetur. Hec sunt  
precepta, que mandauit dominus  
Moysi ad filios Israel in monte  
Sinai.

FINIS.

LIBER NVME-

RI, HEBRAICE  
VAIEDABBER.

A



Ex. 30. b

**A** O C V T V S<sup>q</sup>  
est dñs ad Moys-  
sen in deserto Si-  
nai in tabernacu-  
lo federis, prima  
die mensis secun-  
di, anno altero egressionis eorum  
ex Egypto, dicens, Collite sum-  
mam vniuersę congregationis fi-  
liorum Israel per cognationes et  
domos suas, et nomina singulo-  
rum quicquid sexus est masculini  
a vicesimo anno et supra, omnium  
virorum fortium ex Israel, et nu-  
merabitis eos per turmas suas,

tu et Aaron. Eruntq; vobiscū prin-  
cipes tribuum ac domorum in co-  
gnationib<sup>9</sup> suis, quorum ista sunt  
nomina, De tribu Ruben, Elisur  
filius Bedeur, de tribu Symeon,  
Salamiel filius Hurisaddai, de  
tribu Iuda, Naasson filius Ami-  
nadab, de tribu Issachar, Natha-  
nael filius Huar, de tribu Zabul-  
on, Heliab filius Helon, filiorum  
autem Ioseph, de tribu Ephraim,  
Elisama filius Ammiud, de tribu  
Manasse, Gamaliel filius Phas-  
datur, de tribu Benjamin, Abidan  
fili<sup>9</sup> Gedeonis, de tribu Dan, Abi-  
ezer fili<sup>9</sup> Amisaddai, de tribu Aser  
Phegiel fili<sup>9</sup> Ochia, de tribu Gad  
Heliasaph fili<sup>9</sup> Ducl, de tribu Nep-  
talim, Ahira filius Henan. Hi no-  
bilissimi principes multitudinis  
per tribus et cognationes suas, et  
capita exercitus Israel, quos tu-  
lerunt Moyses et Aaron cum om-  
ni vulgi multitudine, et congrega-  
uerunt primo die mensis secundi,  
recensentes eos per cognationes  
et domos ac familias et capita et  
nomina singulorū a vicesimo an-  
no et supra, sicut preceperat dñs  
Moysi. Numeratiq; sūt in deser-  
to Sinai. De Ruben primoge-  
nito Israelis per generationes et  
familias ac domos suas, et nomi-  
na capitum singulorū omne quod  
sexus est masculini a vicesimo an-  
no et supra, procedentium ad bel-  
lum quadraginta sex millia quin-  
genti. De filiis Symeon per gene-  
rationes et familias ac domos co-  
gnationum suarum recensiti sunt  
per nomina et capita singulorum,  
omne quod sexus est masculini a  
vicesimo anno et supra, proceden-  
tium ad bellū quinquaginta nouē  
millia trecenti. De filiis Gad per  
generationes et familias ac do-  
mos cognationum suarum recen-  
siti sunt per nomina singulorū a  
viginti annis et supra, oēs qui ad  
bella

bella procederent, quadraginta-  
quinque millia sexcenti quinquaginta. De filiis Iuda per generationes et familias ac domos cognationum suarum per nomina singulorum a vicesimo anno et supra, omnes qui poterant ad bella procedere, recensiti sunt septuagintaquatuor millia sexcenti. De filiis Machar per generationes et familias ac domos cognationum suarum per nomina singulorum a vicesimo anno et supra, omnes qui ad bella procederent, recensiti sunt quinquaginta quatuor millia quadringenti. De filiis Zabulon per generationes et familias ac domos cognationum suarum recensiti sunt per nomina singulorum a vicesimo anno et supra, omnes qui poterant ad bella procedere, quinquaginta septem millia quadringenti. De filiis Ioseph filiorum Ephraim per generationes et familias ac domos cognationum suarum recensiti sunt per nomina singulorum a vicesimo anno et supra, omnes qui poterant ad bella procedere, quadraginta millia quingenti. Porro filiorum Manasse per generationes et familias ac domos cognationum suarum recensiti sunt per nomina singulorum a viginti annis et supra, omnes qui poterant ad bella procedere, trigintaduo millia ducenti. De filiis Benjamin per generationes et familias ac domos cognationum suarum recensiti sunt nominibus singulorum a vicesimo anno et supra, omnes qui poterant ad bella procedere, trigintaquinque millia quadringenti. De filiis Dan per generationes et familias ac domos cognationum suarum recensiti sunt nominibus singulorum a vicesimo anno et supra, omnes qui poterant ad bella procedere, sexaginta duo millia septingenti.

De filiis Aser per generationes et familias et domos cognationum suarum recensiti sunt per nomina singulorum a vicesimo anno et supra, omnes qui poterant ad bella procedere, quadraginta millia et mille quingenti. De filiis Reptalim per generationes et familias ac domos cognationum suarum recensiti sunt nominibus singulorum a vicesimo anno et supra, omnes qui poterant ad bella procedere, quinquaginta tria millia quadringenti. Hi sunt quos numerauerunt Moyses et Aaron et duodecim principes Israel, singulos per domos cognationum suarum. Fueruntque omnes filiorum Israel per domos et familias suas a vicesimo anno et supra, qui poterant ad bella procedere, sexcenta tria millia virorum quingenti quinquaginta. Leuite autem in tribus familiarum suarum non sunt numerati cum eis. Locutusque est dominus ad Moysen, dicens, Tribus Leui noli numerare, neque pones summam eorum cum filiis Israel: sed constitues eos super tabernaculum testimonii et cuncta vasa eius, et quicquid ad ceremonias pertinet. Ipsi portabunt tabernaculum et omnia utensilia eius: et erunt in ministerio, ac per ipsum tabernaculi metabuntur. Cum proficiscendum fuerit, deponent Leuite tabernaculum: cum castrametandum, erigent. Quisquis externorum accesserit, occidetur. Metabuntur autem castra filii Israel, unusquisque per turnas et cuneos atque exercitum suum. Porro Leuite per ipsum tabernaculi figent tentoria, ne fiat indignatio super multitudinem filiorum Israel, et excubabunt in custodiis tabernaculi testimonii. Fecerunt ergo filii Israel iuxta omnia que preceperat dominus Moysi.

Laput



C A P V T . II .

**A** Locutusque est dominus ad Moysen et Aaron dicens, Singuli per turmas, signa atque vexilla et domos cognationum suarum castrametabuntur filii Israel per primum tabernaculi federis. Ad orientem Judas figet tertia per turmas exercitus sui, eritque princeps filiorum eius Naasson filius Aminadab: et omnis de stirpe eius summa pugnantium septuaginta quatuor millia sexcenti. Juxta enim castrametati sunt de tribu Issachar, quorum princeps fuit Nathanael filius Suar, et omnis numerus pugnatorum eius quinquaginta quatuor millia quadringenti. In tribu Sabelon princeps fuit Heliab filius Helon: omnisque de stirpe eius exercitus pugnatorum quinquaginta septem millia quadringenti. Uniuersi qui in castris Jude annumerati sunt, fuerunt centum octoginta sex millia quadringenti, et per turmas suas primi egredientur. In castris filiorum Ruben ad meridianam plagam erit princeps Elisur filius Sedeur: et cunctus exercitus pugnatorum eius qui numerati sunt, quadraginta sex millia quingenti. Juxta eum castrametati sunt de tribu Symeon, quorum princeps fuit Salamiel filius Surisaddai, et cunctus exercitus pugnatorum eius qui numerati sunt, quinquaginta novem millia trecenti. In tribu Gad princeps fuit Heliasaph filius Ducl: et cunctus exercitus pugnatorum eius qui numerati sunt, quadraginta quinque millia sexcenti quinquaginta. Omnes qui recensiti sunt in castris Ruben, centum quinquaginta millia et mille quadringenti quinquaginta per turmas suas, in secundo loco proficiunt. Leuabitur autem tabernaculum thimoni per officia Leuitarum et

turmas eorum. quomodo erigetur, ita et deponetur. Singuli per loca et ordines suos proficiunt. Ad occidentalem plagam erunt castra filiorum Ephraim, quorum princeps fuit Heliama filius Ammiud. cunctus exercitus pugnatorum eius, qui numerati sunt, quadraginta millia quingenti. Et cum eis tribus filiorum Manasse, quorum princeps fuit Gamaliel filius Phadasur: cunctusque exercitus pugnatorum eius, qui numerati sunt, triginta duo millia ducenti. In tribu filiorum Benjamin princeps fuit Abidai filius Gedonis: et cunctus exercitus pugnatorum eius, qui recensiti sunt, triginta quinque millia quadringenti. Omnes qui numerati sunt in castris Ephraim, centum octo millia centum per turmas suas, tertii proficiunt. Ad aquilonis partem castrametati sunt filii Dan, quorum princeps fuit Hiezer filius Amisaddai: cunctusque exercitus pugnatorum eius, qui numerati sunt, sexaginta duo millia septingenti. Juxta eum fixere tentoria de tribu Aser, quorum princeps fuit Hegiel filius Ochran: cunctusque exercitus pugnatorum eius, qui numerati sunt, quadraginta millia et mille quingenti. De tribu filiorum Reptaim princeps fuit Ahira filius Henan: cunctus exercitus pugnatorum eius, quinquaginta tria millia quadringenti. Omnes qui numerati sunt in castris Dan, fuerunt centum quinquaginta septem millia sexcenti, et nouissimi proficiunt. Hic numerus filiorum Israel, per domos cognationum suarum et turmas diuisi exercitus sexcenta tria millia quingenti quinquaginta. Leuite autem non sunt numerati inter filios Israel. Sic enim preceperat dominus Moysi. Feceruntque filii Israel iuxta omnia que mandauerat

nerat dñs. Castrametati sunt per  
turmas suas, et pfecti per fami-  
lias ac domos patrum suorum.

C A P V T . III.

**A** **H**ec sunt generationes Aa-  
ron ⁊ Moysi in die qua lo-  
cutus est dñs ad Moysen  
in monte Sinai. Et hec nomina  
filioru Aarō, Primogenitus eius  
Nadab, deinde Abiu ⁊ Eleazar et  
Ithamar. Hec nomina filiorum  
Aaron sacerdotum qui vñti sunt,  
et quoru replete et consecrate ma-  
nus vt sacerdotio fungerentur.  
Moysi sunt enim Nadab ⁊ Abiu  
cum offerrent ignem alienū in cō-  
spectu dñi in deserto Sinai, absq̃  
liberis, fundiq̃ sunt sacerdotio  
Eleazar et Ithamar corā Aaron  
patre suo. Locutusq̃ est dominus  
ad Moysen, dicens, Applica tribū  
Leui, et fac stare in conspectu Aa-  
ron sacerdotis, vt ministrent ei, ⁊  
excubent et obseruet quicquid ad  
cultū pertinet multitudinis corā  
tabernaculo testimonii, ⁊ custodi-  
ant vasa tabernaculi, seruientes  
in ministerio eius. Vabiq̃ dono  
Leuitas Aaron ⁊ filius eius quib⁹  
traditi sunt a filiis Israel. Aaron  
autem ⁊ filios eius constitues sup  
cultum sacerdotii. Externus qui  
ad ministrandū accesserit, morie-  
tur. Locutusq̃ est dominus ad  
Moysen, dicens, Ego tuli Leui-  
tas a filiis Israel p omni primo-  
genito qui aperit vuluam in filiis  
Israel, eruntq̃ Leuite mei. Meū  
est enim omne primogenitum, ex  
quo percussī primogenita in terra  
Egypti, sacrificauī mhi quicquid  
primum nascitur in Israel, ab ho-  
mine vsq̃ ad pecus, mei sunt. ego  
dñs. Locutusq̃ est dñs ad Moysē  
in deserto Sinai, dicens, Nume-  
ra filios Leui per domos patrum  
suorum et familias, omne mascu-  
lum ab vno mense et supra. Nu-  
merauit Moyses vt preperat do-

minus, et inuenti sunt filii Leui p  
nomina sua, Gerson et Laath et  
Merari. Filii Gerson: Lobni, et  
Semei. Filii Laath: Amram, et  
Isaar, Hebzon, et Ozihel. Filii  
Merari: Moholi, et Mushi. De  
Gerson fuere familie due, Lobni-  
tica, et Semeitica: quarū nume-  
ratus est populus sexus masculini  
ab vno mense et supra, septē mil-  
lia quingentoru. Hi post taberna-  
culū metabūtur ad occidentē sub  
p̃ncipe Heliasaph filio Lahei, et  
habebūt excubias in tabernaculo  
federis, ipsum tabernaculū ⁊ ope-  
rimētum eius, tentoru quod trahit  
ur ante fores tecti federis, ⁊ cor-  
tinas atrii: tentoru quoq̃ quod  
appenditur in introitu atrii taber-  
naculi, et quicquid ad ritū altaris  
pertinet, funes tabernaculi et oia  
vtenilia eius. Cognatio Laath  
habebit populos Amramitas ⁊ Is-  
saaritas et Hebzonitas et Ozhe-  
litas. He sunt familie Laathitarū,  
recensite per nomina sua, oēs ge-  
neris masculini ab vno mense ⁊ su-  
pra, octo millia sexcenti. habebunt  
excubias sanduarii, ⁊ castrameta-  
bunt ad meridianā plagā. P̃n-  
cepsq̃ eorum erit Heliasaphan filius  
Ozihel, et custodient arcam, men-  
samq̃ et candelabru, altaria ⁊ vasa  
sanctuarii, in quibus ministra-  
tur, et velum, cunctamq̃ huiusce-  
modi supelledilem. P̃ncipēs autē  
p̃ncipū Leuitarū Eleazar filius  
Aaron sacerdotis erit super excu-  
bitores custodie sanctuarii. Vero  
de Merari erūt populi Moholite  
et Mushite recensiti p nomina sua  
omnes generis masculini ab vno  
mense et supra, sex millia ducenti.  
P̃ncipēs eoru Huriel filius Abi-  
aiel: in plaga septentrionali castra  
metabuntur. Erunt sub custodia  
eorū tabule tabernaculi et vases,  
et columnę ac bases earum, et oia  
que ad cultum huiusce modi perti-  
nent

Leu. 10. a  
1. pa. 2 + a

Inf. 8. c  
Ex. 13. a

N V M E R I .

nēt: colūneq; atrii p̄ circūitum cū  
basib⁹ suis, ⁊ parilli cū funib⁹. **F**ra-  
strametabunt ante tabernaculū fe-  
deris, id est ad oriētalē plagā, Moy-  
ses et Aarō cū filiis suis, habētes  
custodiā sanctuarii in medio filiorū  
Israel. Quisquis alienus acces-  
serit, moriet. Dñs Leuitē quos nu-  
merauerūt Moyses et Aarō iuxta  
p̄ceptū dñi per familias suas in  
genere masculino a mēse vno ⁊ su-  
pra, fuerunt vigintiduo millia. Et  
ait dñs ad Moysen, Numerā pri-  
mogenitos sex⁹ masculini de filiis  
Israel ab vno mēse et supra, ⁊ ha-  
bebis summā eorū. Colleq; Leui-  
tas mihi p̄ oī primogenito filiorū  
Israel, ego sum dñs, et pecora eorū  
pro vniuersis primogenitis pecorū  
filiorū Israel. Recēsit Moyses si-  
cut p̄ceperat dñs primogenitos fi-  
liorū Israel, et fuerunt masculī p̄  
noīa sua a mēse vno ⁊ supra, vigi-  
tiduo millia ducenti septuaginta-  
**G**tres. Locutusq; est dñs ad Moysē,  
dicens, Colle leuitas p̄ primogeni-  
tis filiorū Israel, ⁊ pecora Leuita-  
rū pro pecorib⁹ eorū: erūtq; Leuite  
mei. Ego sum dñs. In pretio autē  
ducentorum septuagintatriū, qui  
excedunt numerū Leuitarū de pri-  
mogenitis filiorū Israel, accipies  
quinq; siclos p̄ singula capita ad  
mensurā sanctuarii. Siclus habet  
viginti obolos. Dabisq; pecuniā  
Aarō et filiis eius pretiū eorū qui  
supra sunt. Tulit igitur Moyses  
pecuniā eorū qui fuerāt amplius,  
et quos redemerat a Leuitis pro  
primogenitis filiorū Israel, mille  
trecentorū sexaginta quinq; siclorū  
iuxta pondus sanctuarii, et debuit  
eam Aarō et filiis eius iuxta ver-  
bum quod p̄ceperat sibi domin⁹.

C A P V T. III.

**A** Locutusq; est dñs ad Moysen  
et Aaron, dicens, Colle  
summā filiorū Caath de me-  
dio Leuitarum per domos ⁊ fami-

lias suas, a tricesimo anno et su-  
pra, vsq; ad quinquagesimū annū  
omniū qui ingreditur, vt stent et  
ministrent in tabernaculo federis.  
Hic est cultus filiorū Caath, Ta-  
bernaculū federis et sanctum san-  
ctorum ingredientur Aaron et filii  
eius, quando mouēda sunt castra:  
et deponēt velū quod pendet ante  
fores, inuoluentq; eo arcam testi-  
monii, ⁊ operiēt rursum belamine  
hyacinthinarū pellū, extendentq;  
desuper palliū totū hyacinthinū,  
et inducent vedes. Ad eam quoq;  
propositionis inuoluet hyacinthi-  
no pallio, et ponent cum ea thuri-  
bula et mortariola, cyathos ⁊ cra-  
teras ad liba fundēda: panes semp  
in ea erūt, extendentq; desuper pal-  
lium coccineū, quod rursum operi-  
ent belamento hyacinthinarū pel-  
lium, et inducēt vedes. Sument  
et pallium hyacinthinū quo operi-  
ent candelabrum cū lucernis ⁊ for-  
cipibus suis, et cinuntoriis ⁊ cun-  
ctis vasīs olei, q̄ ad cōcinandas  
lucernas necessaria sunt: et super  
oīa ponent operimentum hyacin-  
thinarū pellium, et inducēt vedes.  
Necnon ⁊ altare aureū inuoluent  
hyacinthino vestimento, et exten-  
dent desuper operimentū hyacin-  
thinarum pellium, inducentq; ve-  
des. Oīa vasa quibus ministrat  
in sanctuario inuoluent hyacin-  
thino pallio, ⁊ extendent desuper  
operimentum hyacinthinarū pel-  
lium, inducētq; vedes. Sed ⁊ altare  
mundabunt cinere, et inuoluent  
illud purpureo vestimēto, ponētq;  
cum eo omnia vasa, quib⁹ in mini-  
sterio eius vtuntur, id est ignium  
receptacula, fuscinulas ac triden-  
tes, vncinos et batilla. Quidā va-  
sa altaris operiēt simul belamine  
hyacinthinarū pellū, et inducēt ve-  
des. Quā inuoluerint Aarō et fi-  
lii ei⁹ sanctuariū et oīa vasa eius  
in cōmotione castrorū, tunc intra-  
bunt

Ex. 30. b

Leu. 27 c

ezc. 45 d

bunt filii Laath vt portet inuoluta, et non tanget vasa sanctuarii, ne moriant. Ista sunt onera filioru Laath in tabernaculo federis, super quos erit Eleazar filius Aaron sacerdotis, ad cuius pertinet curam oleum ad cōcinnandas lucernas ⁊ cōpositionis incensum et sacrificiū quod semper offertur, et oleū vñctionis, ⁊ quicquid ad cultum tabernaculi pertinet, omniūq; vasorū que in sanctuario sunt. Locutusq; est dñs ad Moylen et Aaron, dicens, Nolite perdere populum Laath de medio Leuitarum, sed hoc facite eis, vt viuāt et non moriātur, si tetigerint sancta sanctorū. Aaron ⁊ filii eius intrabunt, ipsiq; disponēt opera singulorum, et diuidēt quid portare quis debeat. Alii nulla curiositate videāt que sunt in sanctuario priusq; inuoluantur, alioquin morient. Locutusq; est dñs ad Moylen, dicens,

**C** Tolle summam etiam filiorū Gerson per domos ac familias et cognationes suas a triginta annis ⁊ supra, vsq; ad annos quinquaginta. Numerā oēs qui ingrediuntur et ministrant in tabernaculo federis. Hoc est officium familie Gersonitarū, vt portent cortinas tabernaculi et tectū federis operimentū aliud, et sup omnia belamen hyacinthinum, tentoriūq; quod pendet in introitu tabernaculi federis, cortinas atrii, et velū i introitu quod est ante tabernaculū. Omnia que ad altare p̄tinent, funiculos et vasa ministerii, iubente Arō ⁊ filiis eius, portabūt filii Gerson: et scient singuli cui debeāt oneri mācipari. Hic est cult⁹ familie Gersonitarum in tabernaculo federis. erūtq; sub manu Ithamar filii Aaron sacerdotis. Filios quoq; Merari per familias et domos patrū suorū recensēbis a triginta annis et supra, vsq; ad annos quinquaginta,

oēs qui ingrediuntur ad officium ministerii sui et cultum federis et simonii. Hec sunt onera eorū, portabunt tabulas tabernaculi, et vases eius, columnas ac bases earū, colūnas quoq; atrii per circumitum cū basibus et paxillis et funibus suis. Omnia vasa et supellectilem ad numerū accipient, sicq; portabunt. hoc est officium familie Meraritarum et ministerii in tabernaculo federis: erūtq; sub manu Ithamar filii Arō sacerdotis.

**D** Recensuerunt igit Moyles et Aaron et principes synagoge filios Laath per cognationes et domos patrū suorū a triginta annis et supra, vsq; ad annū quinquagesimum, oēs qui ingrediunt ad ministerium tabernaculi federis: et inuenti sunt duo millia septingenti quinquaginta. Hic est numer⁹ populi Laath, qui intrāt tabernaculum federis. Hos numerauit Moyles et Aaron iuxta sermōnem dñi per manū Moyli. Numerati sunt et filii Gerson per cognationes et domos patrū suorū a triginta annis ⁊ supra, vsq; ad quinquagesimum annū, oēs qui ingrediunt vt ministrent in tabernaculo federis: et inuenti sunt duo millia sexcenti triginta. Hic est populus Gersonitarum, quos numerauerunt Moyles et Aaron iuxta verbū domini. Numerati sunt et filii Merari per cognationes ⁊ domos patrū suorū a triginta annis et supra, vsq; ad annum quinquagesimum, omnes qui ingrediuntur ad explēdos rit⁹ tabernaculi federis: et inuenti sunt tria millia ducenti. Hic est numer⁹ filiorū Merari, quos recensuerūt Moyles ⁊ Arō iuxta imperiū dñi p manū Moyli. Oēs q; recensiti sunt de Leuitis, et quos recenseri fecit ad nomē Moyles ⁊ Arō, ⁊ p̄cipes Israhel cognationes et domos patrū suorū a

R. ii. trigin

triginta annis et supra, usque ad annū quinquagesimū, ingredientēs ad ministerium tabernaculi, et onera portāda, fuerūt simul octo millia quingenti octoginta. Iuxta verbū dñi recensuit eos Moyses, vnumquēq; iuxta officiū, et onera sua, sicut preceperat ei dominus.

C A P V T . V .

**A** Locutusque est dñs ad Moysen, dicens, Precepe filiis Israel, vt eiciant de castris oēm leprosum, et qui semine fluit, pollutusque est super mortuo, tam masculum quam feminā eicite de castris, ne contaminent ea cum habitauerint vobiscum. Feceruntque ita filii Israel, et eiecerunt eos extra castra, sicut locutus erat dñs Moysi. Locutusque est dñs ad Moysen, dicens, Loquere ad filios Israel, Vir siue mulier cum fecerint ex omnibus peccatis, que solēt hominibus accidere, et per negligentiam transgressi fuerint mandatum dñi, atque deliquerint, confitebuntur peccatum suum, et reddent ipsum caput, quintamque partē desuper ei, in quem peccauerint. Sin autem non fuerit qui recipiat, dabunt dño, et erit sacerdotis, excepto ariete qui offertur pro expiatione, vt sit placabilis hostia. Omnes quoque primitias quas offerunt filii Israel, ad sacerdotē pertinent: et quicquid in sanctuariū offertur a singulis, et traditur manibus sacerdotis, ipsius erit. Locutusque est dñs ad Moysen, dicens, Loquere ad filios Israel, et dices ad eos, Vir cuius vxor excauerit, maritūque contemnēs dormiserit cum altero viro, et hoc maritus comprehendere non quiverit, sed latet adulteriū, et testibus argui non potest, quia nō est inuenta in stupro: si spiritus zelotypie concitauerit virū contra vxorē suam, que vel polluta est, vel falsa suspitione appetitur, adducet eā ad sa-

cerdotem, et offeret oblationē pro illa, decimā partē sati farinē hordeaceę. nō fundet super eam oleū, nec imponet thus: quia sacrificiū zelotypie est, et oblatio inuestigās adulteriū. Offeret igitur eam sacerdos, et statuet coram dño, alsumetque aquā sandam in vase fictili, et paucillū terre de pauidmēto tabernaculi mittet in eam. Cumque steterit mulier in conspectu domini, discooperiet caput eius, et ponet super manus illius sacrificiū recordationis, et oblationem zelotypie: ipse autē tenebit aquas amarissimas, in quibus cum execratione maledicta cōgessit, adiurabitque eā, et dicet, Si non dormiuit vir alienus tecum, et si non polluta es deserto mariti thoro, nō te nocebit aque iste amarissime, in quas maledicta cōgessi. Sin autē declinasti a viro tuo, atque polluta es, et concubisti cum altero viro, his maledictionibus subiacebis, det te dominus in maledictiones, exemplumque cundorum in populo suo. putrescere faciat femur tuū, et tumēs vterus tuus disrumpatur. ingrediantur aque maledictę in ventrem tuum, et vtero tumescente putrescat femur. Et respondebit mulier, Amen amen. Scribetque sacerdos in libello ista maledicta, et delebit ea aquis amarissimis, in quas maledicta cōgessit, et dabit ei bibere. Quas cum exhauserit, tollet sacerdos de manu eius sacrificiū zelotypie, et eleuabit illud coram dño, imponetque illud super altare: ita duntaxat vt prius pugillum sacrificiū tollat de eo quod offertur, et incendat super altare, et sic potum det mulieri aquas amarissimas. Quas cum biberit, si polluta est, et contempto viro adulteriū rea, pertransibunt eam aque maledictionis, et inflato ventre cōputrescet femur. eritque mulier in maledictionē et in exemplum omni

omni populo. Quod si polluta non fuerit, erit innocua, et faciet liberos. Ista est lex zelotypie. Si declinaverit mulier a viro suo, et si polluta fuerit, maritusque zelotypie spiritu concitatus, adduxerit eam in conspectu domini, et fecerit ei sacerdos iuxta omnia que scripta sunt, maritus absque culpa erit, et illa recipiet iniquitatem suam.

## CAPVT. VI.

**A** Locutusque est dominus ad Moysen, dicens, Loquere ad filios Israel, et dices ad eos, Vir siue mulier cum fecerint votum, ut sanctificetur, et se voluerint domino consecrare, a vino, et omni quod inebriare potest, abstinerebunt. Acetum ex vino, et ex qualibet alia potione, et quicquid de vua exprimitur, non bibent: vias recetes siccalsque non comedent cunctis diebus quibus ex voto domino consecrant: quicquid ex vinea esse potest, ab vua passa vltique ad acinum, non comedent. Omni tempore separationis sue nouacula non transibit per caput eius vltique ad completum diem quo domino consecratur. Sanctus erit crescente cesarie capitis eius. Omni tempore consecrationis sue super mortuum non ingredietur, nec super patris quidem et matris et fratris sororisque funere contaminabitur, quia consecratio dei sui super caput eius est. Omnibus diebus separationis sue sanctus erit domino. Si in autem mortuus fuerit subito quispiam coram eo, polluet caput consecrationis eius: quod raderet illico in eadem die purificationis sue, et rursum septima in octaua autem die offerret duos turtures, vel duos pullos colube sacerdoti in introitu federis testimonii: facietque sacerdos vnum pro peccato, et alterum in holocaustum, et deprecabitur pro eo, quia peccauit super mortuo: sanctificabitque caput eius in die illo, et consecrabit domino die se-

parationis illius, offerens agnum anniculum pro peccato: ita tamen ut dies priores irriti fiant, quoniam polluta est sanctificatio eius. Ista est lex consecrationis, Cum dies quos ex voto deuote decreuerat, complerentur: adducet eum ad ostium tabernaculi federis, et offeret oblationem eius domino, agnum anniculum immaculatum in holocaustum, et ouem anniculum immaculatum pro peccato, et arietem immaculatum, hostiam pacificam, canistrum quoque panum asymorum, qui conspersi sunt oleo, et lagana absque fermento vincta oleo, ac libamina singulorum: que offeret sacerdos coram domino, et faciet tam pro peccato, quam in holocaustum. Arietem vero immolabit hostiam pacificam domino, offerens simul canistrum asymorum, et libamenta que ex more debentur. Tunc raderetur Nazareus ad ostium tabernaculi federis cesarie consecrationis sue: tolletque capillos eius, et ponet super ignem, qui est suppositus sacrificio pacificorum: et arnum coctum arietis, totaque absque fermento vnam de canistro, et lagana asymorum vnum, et tradet in manus Nazarei, postquam rasum fuerit caput eius. Susceptaque rursum ab eo eleuabit in conspectu domini: et sanctificata, sacerdotis erunt, sicut pectusculum quod separari iustum est, et femur. post hec potest habere Nazareus vinum. Ista est lex Nazarei, cum vouerit oblationem suam domino tempore consecrationis sue, exceptis his que inuenerit manus eius iuxta quod mente deuouerat, ita faciet ad perfectionem sanctificationis sue. Locutusque est dominus ad Moysen, dicens, Loquere Aaron et filiis eius, Sic benedicetis filiis Israel, et dicetis eis, Benedicat tibi dominus, et custodiat te. Ostendat dominus faciem suam tibi, et miseriatui tui. Couertat dominus vultum suum ad te, et det tibi pacem



pacem. Inuocabūtq; nomen meū  
super filios Israel, et ego benedi-  
cam eis.

CAPVT. VII.

**A** Ex. 40. b **F**actum est autē in die qua com-  
pleuit Moyses tabernaculū,  
et crexit illud: Anxitq; et san-  
ctificauit cum omnib<sup>9</sup> uasis suis,  
altare similiter et omnia uasa eius.  
Obtulerūt principes Israel, et ca-  
pita familiarū, que erāt per singu-  
las trib<sup>9</sup>, prefecti corū qui nume-  
rati fuerāt, munera corā domino,  
sex plaustra tecta cū duodecim bo-  
bus. Unū plaustrū obtulere duo  
duces, et unum bouē singuli, obtu-  
leruntq; ea in rōspectu tabernacu-  
li. Fuit autē dominus ad Moysen,  
Suscipe ab eis ut seruiāt in mini-  
sterio tabernaculi, et trades ea Le-  
uitis iuxta ordinem ministerii sui.  
Itaq; cū suscepisset Moyses plau-  
stra, et boues, tradidit ea Leuitis.  
Duo plaustra et quatuor boues  
dedit filiis Gerson, iuxta id quod  
habebant necessariū. quatuor alia  
plaustra, et octo boues dedit filiis  
Merari secundū officia et cultū suū  
sub manu Itamar filii Aaron sa-  
cerdotis. filius autē Laath non de-  
dit plaustra et boues: quia in san-  
ctuario seruiunt, et onera propriis  
portant humeris. Igitur obtule-  
runt duces in dedicationē altaris,  
die qua unctū est, oblationē suam  
ante altare. Dixitq; dñs ad Moysē,  
Singuli duces per singulos dies  
offerant munera in dedicationem  
altaris. Primo die obtulit. oblati-  
onem suā Naasson filius Aminadab  
de tribu Juda: fuerūtq; in ea  
acetabulum argenteū pondo cen-  
tum triginta siclorum, phiala ar-  
gentea habens septuaginta siclos  
iuxta pondus sanctuarii, utrumq;  
plenum similia conspersa oleo in  
sacrificium. mortariolū ex decem  
siclis aureis plenum incenso, bo-  
uem de armento, et arietē, et agnū

anniculum in holocaustum, hircumq;  
pro peccato: et in sacrificio  
pacificorum boues duos, arietes  
quinque, hircos quinque, agnos  
anniculos quinque. hec est oblatio  
Naasson filii Aminadab. Secun-  
do die obtulit Nathanael filius  
Suar dux de tribu Issachar, ace-  
tabulum argenteū appendens cen-  
tum triginta siclos, phialam ar-  
genteam habentem septuaginta si-  
clos, iuxta pondus sanctuarii, ut-  
rumq; plenum similia conspersa  
oleo in sacrificium. mortariolum  
aureum habens decem siclos ple-  
num incenso, bouem de armento,  
et arietem, et agnum anniculum in  
holocaustum, hircumq; pro pecca-  
to: et in sacrificio pacificorum bo-  
ues duos, arietes quinque, hircos  
quinque, agnos anniculos quin-  
que. hec fuit oblatio Nathanael  
filii Suar. Tertio die princeps fi-  
liorum Zabulon Eliab filius Helon,  
obtulit acetabulum argenteū  
appendens centum triginta siclos,  
phialam argenteam habentē sep-  
tuaginta siclos ad pondus sanctu-  
arii, utrumq; plenum similia cons-  
persa oleo in sacrificium. morta-  
riolū aureū appendens decē siclos  
plenu incenso, bouē de armento,  
et arietem, et agnum anniculum in  
holocaustum, hircumq; pro pec-  
cato: et in sacrificio pacificorū bo-  
ues duos, arietes quinque, hircos  
quinque, agnos anniculos quinque.  
hec est oblatio Eliab filii Helon.  
Die quarto princeps filiorum Ru-  
ben, Elisur filius Sedeur, obtulit  
acetabulum argenteum appendens  
centum triginta siclos, phialā ar-  
genteam habentem septuaginta si-  
clos ad pondus sanctuarii, utruq;  
plenum similia conspersa oleo in  
sacrificium. mortariolum aureum  
appendens decem siclos plenum  
incenso, bouem de armento, et a-  
rietem, et agnum anniculum in ho-  
locaustum

locustum, hircumq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. hec fuit oblatio Elisar filii Bedeor. Die quinto princeps filiorum Symeon, Salamiel filius Surisadai, obtulit acetabulum argenteum appendens centum triginta siclos, phialam argenteam habentem septuaginta siclos ad pondus sanctuarii, utrumq; plenum simila conspersa oleo in sacrificium: mortariolum aureum appendens decem siclos plenum incenso, bouem de armento, et arietem, et agnum anniculum in holocaustum, hircumq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. hec fuit oblatio Salamiel filii Surisadai. Die sexto princeps filiorum Gad, Heliasaph filius Ducl, obtulit acetabulum argenteum appendens centum triginta siclos, phialam argenteam habentem septuaginta siclos ad pondus sanctuarii, utrumq; plenum simila conspersa oleo in sacrificium: mortariolum aureum appendens decem siclos plenum incenso, bouem de armento, et arietem, et agnum anniculum in holocaustum, hircumq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. hec fuit oblatio Heliasaph filii Ducl. Die septimo princeps filiorum Ephraim Helisama filius Ammiud, obtulit acetabulum argenteum appendens centum triginta siclos, phialam argenteam habentem septuaginta siclos ad pondus sanctuarii, utrumq; plenum simila conspersa oleo in sacrificium: mortariolum aureum appendens decem siclos plenum incenso, bouem de armento, et a-

rietem, et agnum anniculum in holocaustum, hircumq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. hec fuit oblatio Helisama filii Ammiud. Die octavo princeps filiorum Manasse Gammaliel filius Phadaasur, obtulit acetabulum argenteum appendens centum triginta siclos, phialam argenteam habentem septuaginta siclos ad pondus sanctuarii, utrumq; plenum simila conspersa oleo in sacrificium: mortariolum aureum appendens decem siclos plenum incenso, bouem de armento, et arietem, et agnum anniculum in holocaustum, hircumq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. hec fuit oblatio Gammaliel filii Phadaasur. Die nono princeps filiorum Benjamin Abidan filius Gedeonis, obtulit acetabulum argenteum appendens centum triginta siclos, phialam argenteam habentem septuaginta siclos ad pondus sanctuarii, utrumq; plenum simila conspersa oleo in sacrificium: mortariolum aureum appendens decem siclos plenum incenso, bouem de armento, et arietem, et agnum anniculum in holocaustum, hircumq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. hec fuit oblatio Abidan filii Gedeonis. Die decimo princeps filiorum Dan, Ahiezer filius Amisadai, obtulit acetabulum argenteum appendens centum triginta siclos, phialam argenteam habentem septuaginta siclos ad pondus sanctuarii, utrumq; plenum simila conspersa oleo in sacrificium: mortariolum aureum appendens decem siclos plenum incenso, bouem

bouē de armēto, et arietē, et agnū anniculum in holocaustū. hircūq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. hec fuit oblatio Ahiezer filii Amisaddai. Die vntesimo princeps filiorum Aser, Phlegiel filius Achran, obtulit acetabulū argenteum appendens centum triginta siclos, phialam argenteā habentē septuaginta siclos ad pondus sanctuarii, vtrumq; plenū similia conspersa oleo in sacrificiū: mortariolum aureū appendens decē siclos plenum incenso, bouē de armento, et arietem, et agnū anniculū in holocaustum, hircumq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. Hec fuit oblatio Phlegiel filii Achran. Die duodecimo princeps filiorum Reptalim, Ahira filius Henan, obtulit acetabulum argenteū appendens centum triginta siclos, phialam argenteā habentē septuaginta siclos ad pondus sanctuarii, vtrumq; plenū similia oleo conspersa in sacrificiū: mortariolū aureū appendens decem siclos plenū incenso, bouē de armento, et arietē, et agnū anniculum in holocaustū, hircūq; pro peccato: et in hostias pacificorum boues duos, arietes quinque, hircos quinque, agnos anniculos quinque. hec fuit oblatio Ahira filii Henan. Hec in dedicatione altaris oblata sunt a principibz Israel, in die qua consecratū est, acetabula argētea duodecim, phiale argētee duodecim, mortariola aurea duodecim: ita vt centū triginta siclos argenti haberet vnum acetabulum, et septuaginta siclos argēti haberet vna phiala, id est in comune vasorum oīm ex argento sicut duo millia quadringenti, pondere sanctuarii. mortariola aurea duode-

cim plena incenso, denos siclos appendētia pondere sanctuarii, id est simul auri sicut centum viginti. boues de armēto in holocaustū duos decim, arietes duodecim, agni anniculi duodecim, et libamenta eorum. hirci duodecim pro peccato: hostie pacificorum, boues viginti quatuor, arietes sexaginta, hirci sexaginta, agni anniculi sexaginta. Hec oblata sunt in dedicatione altaris, quando vntū est. Cumq; ingrederetur Moyses tabernaculum federis, vt consuleret oraculū, audiebat vocē loquētis ad se de propitiatio, quod erat super arcam testimonii inter duos Cherubim, vnde et loquebatur ei.

C A P V T . VIII.

**L**ocutusq; est dñs ad Moysen, dicens, Loquere Aaron, et dices ad eum, Cum posueris septem lucernas, candelabū in australi parte erigat. Hoc igitur pcepte vt lucerne contra boream e regione respiciant ad mensam panū propositionis: cōtra eā partem quam candelabū respicit, lucere debebunt. Fecitq; Aaron, et imposuit lucernas super candelabrum, vt preceperat dñs Moysi. Hec autē erat factura candelabri, ex auro ductili, tam medius stipes quā cuncta que ex vtroq; calamoꝝ latere nascebantur: iuxta exemplum quod ostendit dñs Moysi, ita operatus est candelabū. Et locutus est dñs ad Moysen, dicens, Colle Leuitas ex medio filioꝝ Israel, et purificabis eos iuxta hunc ritum, Aspergantur aqua lustrationis, et radant oēs pilos carnis sue. Cūq; lauerint vestimenta sua, et mundati fuerint, tollent bouem de armētis, et libamentū eius similitū oleo conspersam, bouē autē alterū de armento tu accipies pro peccato: et applicabis Leuitas corā tabernaculo federis, conuocata oī multitudine

audine filiorū Israel. Cumq; Leuite fuerint coram domino, ponēt filii Israel manus suas super eos, et offeret Aaron Leuitas, munus in conspectu dñi a filiis Israel, vt seruiant in ministerio eius. Leuite quoq; ponent manus suas sup capita boiū, e quibus vnū facies pro peccato, et alterū in holocaustum dñi, vt deprecetis pro eis. Statu-  
 C elq; Leuitas in conspectu Aaron et filiorū eius, et consecrabis oblatos dño, ac separabis de medio filiorū Israel vt sint mei: et postea ingrediantur tabernaculū federis vt seruiāt mihi. Sicq; purificabis et consecrabis eos in oblationem dñi, quoniā dono donati sunt mihi a filiis Israel. Pro primogenitis que aperiunt omnē vuluā in Israel, accepti eos. Mea sunt enim oīa primogenita filiorū Israel, tam ex hominib; q̄ ex iumentis. Ex die quo percussī omne primogenitum in terra Egypti, sanctificauī eos mihi: et tuli Leuitas pro cunctis primogenitis filiorū Israel, tradidīq; eos dono Aaron et filiis eius de medio populi, vt seruiant mihi pro Israel in tabernaculo federis, et oriet pro eis ne sit in populo plaga, si ausi fuerint accedere ad sanctuarium. Feceruntq; Moyles et Aaron et omnis multitudo filiorū Israel super Leuitis, que preceperat dominus Moyli, purificatiq; sunt, et lauerunt vestimenta sua. Eleuauitq; eos Aaron in cōspectu domini, et orauit pro eis, vt purificati ingrederētur ad officia sua in tabernaculum federis corā Aaron et filiis eius. Sicut preceperat dñs Moyli de Leuitis, ita factum est. Locutusq; est dñs ad Moylen, dicens, Hec est lex Leuitarum, a viginti quinq; annis, et supra, ingredientur vt ministrent in tabernaculo federis. Cumq; quinquagesimum annū etatis impleuerint,

seruire cessabunt, erūtq; ministri fratrum suorū in tabernaculo federis, vt custodiāt que sibi fuerint commendata, opera autē ipsa nō faciāt. Sic dispones Leuitas in custodiis suis.

C A P V T. IX.

**L**ocutus est dñs ad Moysem in deserto Sinai anno secundo, postquā Egressi sunt de terra Egypti mense primo, dicens, Faciant filii Israel phasē in tempore suo, quartadecima die mēsis huius ad vespērā iuxta omnes ceremonias et iustificaciones eius. Precepitq; Moyles filiis Israel, vt facerent phasē. Qui fecerūt tēpore suo, quartadecima die mēsis ad vespērā in mōte Sinai. Juxta omnia que mandauerat dominus Moyli, fecerunt filii Israel. Ecce autem quidam immūdi super anima hominis, qui non poterant facere phasē in die illo, accedētes ad Moylen et Aaron, dixerunt eis, Immundi sumus super anima hominis, quare fraudamur, vt nō valeam; oblationem offerre domino in tēpore suo inter filios Israel? Quib; respondit Moyles, State, vt consulam quid precipiat dominus de vobis. Locutusq; est dominus ad Moylen, dicens, Loquere filiis Israel, Homo qui fuerit immundus super anima, siue in viā procul in gente vestra, faciat phasē domino in mense secundo, quartadecima die mēsis, ad vespērā: cum asynis et lactucis agrestibus comedēt illud. non relinquēt ex eo quippiam vlq; mane, et os ei; nō confringent, omnem ritum phasē obseruabunt. Qui autē et mūdus est, et in itinere non fuit, et tamen non fecit phasē, exterminabitur anima illa de populis suis, q̄a sacrificium domino non obtulit tempore suo: peccatum suum ipse portabit. Peregrin; quoq; et ad-  
 S uena

Sup. 3. c  
 Ex. 13. a  
 Luc. 2. d

Ex. 12. g  
 10. 19. s

Ex. 40. b uena si fuerint apud vos , facient phafe domino iuxta ceremonias , et iustificaciones suas . Preceptū idem erit apud vos tam aduene , q̄ indigene . Agitur die qua erectum est tabernaculū , operuit illud nubes . A vespere autem super tentorium erat quasi species ignis vsq̄ mane . sic fiebat iugiter : per diem operiebat illud nubes , et per noctē quasi species ignis . Cumq̄ ablata fuisset nubes que tabernaculū protegebat , tunc proficiscebantur filii Israel , et in loco vbi steterat nubes , ibi castrametabantur . Ad imperiū domini proficiscebantur , et ad imperium illius figebant tabernaculum . Cunctis diebus quib⁹ stabat nubes sup tabernaculum , manebant in eodem loco : et si euenisset vt multo tēpoze maneret super illud , erāt filii Israel in excubiis domini , et non proficiscebant quotquot diebus fuisset nubes super tabernaculum . Ad imperiū domini erigebant tentoria , et ad imperium illius deponebant . Si fuisset nubes a vespere vsq̄ ad mane , et statim diluculo tabernaculū reliquisset , proficiscebantur : et si post diē et noctem recessisset , dissipabāt tētozia . Si vero biduo aut vno mense vel lōgiori tempore fuisset super tabernaculū , manebant filii Israel in eodem loco , et non proficiscebantur : statim autem vt recessisset , mouebant castra . Per verbum domini figebant tētozia , et per verbum illius proficiscebantur , erantq̄ in excubiis dñi iuxta imperium eius per manū Moyſi .

C A P V T . X .

A Deutulsq̄ est dñs ad Moyſen , dicens , fac tibi duas tubas argenteas ductiles , quibus cōuocare possis multitudinē , quando mouēda sunt castra . Cumq̄ increpaueris tubis , congregabitur ad te omnis turba ad ostiū taber-

naculi federis . Si semel clāgueris , venient ad te principes , et capita multitudinis Israel . Sinauit prolixior atq̄ concisus clangor increpauerit , mouebunt castra p̄imi qui sunt ad orientalem plagam . In secundo autem sonitu et pari blulatu tube , leuabunt tentoria qui habitant ad meridiem . et iuxta hunc modum reliqui faciet blulantib⁹ tubis in profectionem . Quando autem congregandus est populus , simplex tubarū clangor erit , et nō concise blulabunt . Filii autem Aaron sacerdotis clangent tubis , et hoc legitimum sempiternum in generationibus vestris . Si exieritis ad bellum de terra vestra contra hostes , qui dimicant aduersum vos , clangetis blulantibus tubis , et erit recordatio vestri corā domino deo vestro , vt eruamini de manib⁹ inimicorū vestrorū . Si quando habebitis epulum , et dies festos , et calendas , canetis tubis super holocaustis , et pacificis victimis , vt sint vobis recordationem dei vestri . ego dominus deus vester . Anno secundo , mēse secundo , vicesima die mensis eleuata est nubes de tabernaculo federis . pfectiq̄ sunt filii Israel per turmas suas de deserto Sinai , et recubuit nubes i solitudine Pharan . Moueruntq̄ castra p̄imi iuxta imperium domini per manum Moyſi . Filii Iuda p turmas suas , quorū princeps erat Naasson filius Aminadab . In tribu filiorū Issachar fuit princeps Nathanael filius Huar . In tribu Zabulon erat princeps Heliab fili⁹ Helon . Depositumq̄ est tabernaculū , quod portantes egressi sunt , filii Gerſō et Merari . Pfectiq̄ sunt et filii Ruben , per turmas et ordinem suum , quorū princeps erat Helisur fili⁹ Ledeur . In tribu autem filiorū Symeon , princeps fuit

fuit Salammel filius Hurisaddai. Porro in tribu Gad erat princeps Heliasaph filius Duel. Profecti sunt et Laathite portantes sanctuarium. Camdin tabernaculum portabatur, donec venirent ad credionis locum. Moverunt castra et filii Ephraim per turmas suas, in quorum exercitu princeps erat Helisama filius Ammiud. In tribu autem filiorum Manasse princeps fuit Gamaliel filius Phadassur. Et in tribu Benjamin erat dux Abidan filius Gedeonis. Nouissimi castrorum omnium profecti sunt filii Dan per turmas suas, i quorum exercitu princeps fuit Abiezer filius Amisaddai. In tribu autem filiorum Aser erat princeps Hegiel filius Ochran. Et in tribu filiorum Reptalim princeps fuit Ahira filius Henan. Hec sunt castra, et profectioes filiorum Israel per turmas suas quando egrediebant. Dixitque Moyses Dab filio Raguel Madianite cognato suo, Proficiscimur ad locum quem dominus daturus est nobis, veni nobiscum ut beneficiamus tibi, quia dominus bona promissit Israeli. Cui ille respondit, Non vadam tecum, sed reuertar in terram meam, in qua natus sum. Et ille, Absit, inquit, nos reliqueris. tu enim nosti in quibus locis per desertum castra ponere debeamus, et eris ductor noster. Cumque nobiscum veneris, quicquid optimum fuerit ex opibus quas nobis traditurus est dominus, dabimus tibi. Profecti sunt ergo de monte domini viam trium dierum, atque federis domini precebat eos, per dies tres puides castrorum locum. Rubens quoque dominus super eos erat per diem cum incederent. Cumque eleuaret arca, dicebat Moyses, Surge domine, et dissipentur inimici tui, et fugiant qui oderunt te a facie tua. Cum autem depneretur, aiebat, Reuertere domine ad multitudinem exercitus Israel.

**I**sterea ortum est murmur populi, quasi dolentium pro labore, contra dominum. Quod cum audisset, iratus est. Et accensus in eos ignis domini, deuorauit extremam castrorum partem. Cumque clammasset populus ad Moysen, orauit Moyses ad dominum, et absorptus est ignis. Vocauitque nomen loci illius Incensio: eo quod succensus fuisset contra eos ignis domini. Mulgus quippe promiscuum, quod ascendebat cum eis, flagrauit desiderio carnum sedens et flens, iunctis sibi pariter filiis Israel, et ait, Quis dabit nobis ad vescendum carnes? Recordamur piscium quos comedebamus in Egypto gratis: in mentem nobis venit cucumeres, et pepones, porri, et cepe, et alia. Terra nostra arida est, nihil aliud respiciunt oculi nostri nisi man. Erat autem man quasi semen coriandi coloris bellii. Circubabatque populus, et colligens illud, frangebatur mola, sive terebat in mortario, pla. 77 c coquens in olla, et facies ex eo totulas saporis quasi panis oleati. Cumque decenderet nocte super castra ros, descendeat pariter et man. Audiuit ergo Moyses flentem populum per familias, singulos per ostia tentorii sui. Iratusque est furor domini valde, sed et Moysi intoleranda res visa est, et ait ad dominum, Cur afflixisti seruum tuum? quare non inuenio gratiam coram te? et cur imposuisti pondus vniuersi populi huius super me? Nam quid ego concepti omnem hanc multitudinem, vel genui eam, ut dicas mihi, Porta eos, in sinu tuo sicut portare solet nutrix infantulum, et defer in terram pro qua iurastiparibus eorum? Unde mihi carnes ut dem tante multitudini? Flent coram me, dicentes, Da nobis carnes ut comedamus. Non possum soli sustinere

I. co. 10 a B

Ex. 16. c Sap. 16. c pla. 77 c 10a. 6. d

C

67 a



N V M E R I .

sustinere omnē hunc populū, quia  
gravis est mihi. Sin aliter tibi vi-  
detur, obsecro vt interficias me, et  
inueniam gratiam in oculis tuis,  
ne tantis afficiar malis. Et dixit  
D dominus ad Moyſen, Congrega  
mihi septuaginta viros de senib⁹  
Israel, quos tu noſti, q̄ senes po-  
puli ſint ac magiſtri, et duces eos  
ad oſtium tabernaculi federis, fa-  
ciesq; ibi ſtare tecū, et deſcenda m  
et loquar tibi, et auferā de ſpiritu  
tuo, tradāq; eis, vt ſuſtentent te-  
cum onus populi, et non tu ſolus  
graueris. Populo quoq; dices, Sā-  
ctificamini: cras cōdetis carnes.  
Ego enī audiui vos dicere, Quis  
dabit nobis efcaſ carniū? bene  
nobis erat in Egypto. Vt det vo-  
bis dominus carnes, et comedatis:  
non vno die nec duobus, vel quin-  
que aut decem, nec viginti quidē,  
ſed vſq; ad menſem dierum, donec  
exeat per nares veſtras, et verta-  
tur in nauſeā, eo q̄ repuleritis do-  
minū qui in medio veſtri eſt, et fle-  
ueritis coram eo, dicentes, Quare  
egreſſi ſumus ex Egypto, vt peri-  
remus in ſolitudine? Et ait Moy-  
ſes, Percenta miſſia peditū huius  
populi ſunt: et tu dicis. Dabo eis  
Iol. 6. b eſum carneū menſe integro? Nū-  
quid ouium et bouum multitudo ce-  
detur, vt poſſit ſufficere ad cibum?  
vel omnes piſces maris in vni cō-  
gregabuntur, vt eos ſatient? Qui  
reſpondit dñs, Nunquid manus  
domini inualida eſt? Jam nunc vi-  
debis, vtrum meus ſermo opere cō-  
pleatur. Venit igitur Moyſes, et  
narravit populo verba domini, cō-  
gregas ſeptuaginta viros de ſeni-  
bus Israel, quos ſtare fecit circa  
tabernaculum. Deſcenditq; domi-  
nus per nubē, et locutus eſt ad eū,  
auferēs de ſpiritu, q̄ erat in Moy-  
ſe, et dāns ſeptuaginta viris. Cūq;  
F ſe, et dāns ſeptuaginta viris. Cūq;  
requieuiſſet in eis ſpiritus, pphe-  
tauerūt, nec vltra ceſſauerūt. Re-

manſerant autē in caſtris duo vſri,  
quorū vnus vocabatur Helbad, et  
alter Medad, ſup quos requieuit  
ſpiritus. nam et ipſi deſcripti fue-  
rant, et nō exierāt ad tabernaculū.  
Cumq; prophetarēt in caſtris, cu-  
currit puer et nūtiavit Moyſi, di-  
cens, Helbad et Medad prophetāt  
in caſtris. Stati Joſue fili⁹ Nun,  
miniſter Moyſi, et electus e pluri-  
bus, ait, Domine mi Moyſes, pro-  
hibe eos. At ille, Quid inquit, emu-  
laris pro me? quis tribuat, vt oīs  
populus prophetet, et det eis dñs  
ſpiritu ſuū? Reuerſuſq; eſt Moy-  
ſes, et maiores natu Israel in ca-  
ſtra. Ventus autē egrediens a dño  
arreptas trās mare coturnices de-  
tulit, et diſmiſit i caſtra itinere quā-  
tum vno die confici poſſet, ex omni  
parte caſtrozū p circumitū, vola-  
bantq; in aere duobus cubitis al-  
titudine ſuper terrā. Surgēs ergo  
popul⁹ toto die illo, et nocte, ac die  
altero, cōgregauit coturnices: qui  
parum, decē chozos: et ſiccauerūt  
eas per gyzū caſtrozū. Adhuc car-  
nes erant in dentib⁹ eozū, nec de-  
fecerat huiuſcemodi cibis: et ecce  
furoz domini cōcitatus in populū,  
percuſſit eū plaga magna nimis.  
Vocatūq; eſt ille loc⁹, Sepulchra  
concupiſcentie: ibi enim ſepelierūt  
populum q̄ deſiderauerat. Egreſſi  
autem de ſepulchris cōcupiſcentie,  
venerūt in Aleroth, et māſerūt ibi.

C A P V T. XII.

Locusq; eſt Maria et Aaron  
contra Moyſen ppter broē  
eius Ethiopiſſam, et dixerūt,  
Nun per ſolum Moyſen locutus  
eſt dñs? nōne et nobis ſimiliter eſt  
locutus? Qd cum auდიſſet domi-  
nus, iratus eſt. Erat enim Moy-  
ſes vir miſiſſimus ſuper oēs homi-  
nes qui morabātur in terra. Sta-  
tim locutus eſt dominus ad eum,  
et ad Aaron, et Mariam, Egredi-  
mini vos tantum tres ad taberna-  
culum

culum feteris. Cumq; fuissent egres-  
si, descendit dñs in columna nubis,  
& stetit in introitu tabernaculi vo-  
cans Aaron & Mariam. Qui cum  
essent, dixit ad eos, Audite sermo-  
nes meos. Si quis fuerit inter vos  
propheta domini, in visione appa-  
rebo ei, vel per somnium loquar ad  
illū. **Heb. 3. 2** Et nō talis seruus me? Moy-  
ses, qui in omni domo mea fidelis-  
simus est. ope enim ad os loquor, et  
palam et nō per enigmata et figu-  
ras dñm videt. Quare ergo nō ti-  
muisti detrāhere seruo meo Moy-  
si? Iratusq; contra eos, abiit. Au-  
des quoq; recessit q̄ erat super ta-  
bernaculum: Et ecce Maria apparuit  
ei candens lepra quasi nix. Cumq;  
respexisset eā Aaron, et vidisset per-  
fusam lepra, ait ad Moysen, Ob-  
secro domine mi, ne imponas no-  
bis hoc peccatū, quod stulte comi-  
simus, ne fiat hec quasi mortua, et  
ut abortiuū quod plicitur de vul-  
ua matris sue. ecce iam mediu car-  
nis eius deuoratuū est a lepra. **a. 77**  
**D** Clamauitq; Moyses ad dñm dicens,  
Deus obsecro sana eā. Cui respō-  
dit dominus, Si pater eius spul-  
set in faciem illius, nōne debuerat  
salte septē dieb⁹ rubore suffundi?  
Separetur septē diebus extra ca-  
stra, et postea reuocabitur. Exclu-  
sa est itaq; Maria extra castra sep-  
tē dieb⁹: & popul⁹ non est mot⁹ de  
loco illo donec reuocata est Maria.

## C A P V T . XIII.

**A** Poscet⁹q; est popul⁹ de A-  
seroth firis tētoris in deser-  
to Phara. Ibiq; locutus est  
domin⁹ ad Moysen dicens, Mitte  
viros qui considerent terrā Cha-  
naan, quā daturus sum filiis Is-  
rael, singulos de singulis tribub⁹  
ex principib⁹. Fecit Moyses quod  
dominus imperauerat, de deserto  
Phara mittens principes viros,  
quorum ista sunt nomina. De tri-  
bu Ruben, Samma filiu Zecur.

De tribu Symeon, Napht filiu  
Huri. De tribu Iuda, Caleb fili-  
um Iephone. De tribu Issachar,  
Igal filium Joseph. De tribu Es-  
phraim, Olee filiu Nun. De tri-  
bu Benjamin, Phalsi filium Ba-  
phti. De tribu Zabulon, Geddis  
hel filiu Zodi. De tribu Joseph,  
Isephri Manasse, Gaddi filiu Zu-  
li. De tribu Dan, Amihel filium  
Gemalli. De tribu Aser, Zathur  
filium Michael. De tribu Neptal-  
im, Naabi filium Napfi. De tri-  
bu Gad, Gihel filium Machi. hec  
sunt nomina viroꝝum, quos misit  
Moyses ad cōsiderandā terrā, vo-  
cantisq; Olee filium Nun. Josue.  
Misit ergo eos Moyses ad con-  
siderandam terram Chanaan, et  
dixit ad eos, Ascendite ad meridi-  
anam plagam. Cumq; veneritis  
ad montes, considerate terrā qua-  
lis sit, et populum qui inhabitator  
est eius, utrum fortis sit an infir-  
mus, pauci numero an plures, ipsa  
terra bona an mala, vires quales,  
murate an absq; muris, hum⁹ pin-  
guis an sterilis, nemorosa an absq;  
arboribus. Consoꝝramini et af-  
ferte nobis de fructibus terre. Er-  
rat autē tempus quando iam pre-  
coque vire velti possunt. Cumq;  
ascendissent, explorauerunt terram  
a deserto Sin, vsq; Roob intrans-  
itibus Emath. Ascenderuntq; ad  
meridiem, et venerunt in Hebron,  
vbi erant Achiman et Hilar, et  
Colmai filii Enach. Nam Hebr⁹  
septem annis ante Chanani vire  
Egypti condita est. Pergentesq;  
vsq; ad torrentem botri, absides-  
rūt palmitem cum vīs sua, quem  
portauerunt in veste duo viri. De  
malis quoq; granatis, et de ficis  
loci illius tulerunt, qui appellat⁹  
est Hehel eschol, id est Corens  
botri, eo q; botriū portassent inde.  
filii Israel. Veneruntq; explorato-  
res terre post quadraginta dies,  
omni

Deu. i. 2

omni regione circumita, venerūt ad Moysen et ad Aaron et ad omnem cetum filiorum Israel, in deserto per haran quod est in Cades. Locutiq; eis et omni multitudinē ostēderunt fructus terre, et narraverūt, dicentes, Venimus in terram ad quam misistis nos, que reuera fluit lacte et melle, ut ex his fructib; cognoscī potest: sed cultores fortissimos habet, et vrbes grandes atq; muratas. Stirpem Enach vidimus ibi: Amalech habitat in meridie, et Ethius, et Hiebusus, et Amortheus in montanis. Chananeus vero moratur iuxta mare, et circa fluuenta Iordanis. Inter hec Caleb cōspiciens murmur populi q; oriebat̃ur contra Moysen, ait, Ascendamus, et possideamus terrā, quoniā poterimus optinere eam. Alii vero qui fuerāt cum eo, dicebant, Nequaquā ad hunc populū valemus ascendere, quia fortior nobis est. Detraxerūtq; terrē quā inspererāt, apud filios Israel, dicētes, Terra quam lustrauimus, deuorat habitatores suos. populus quē altissimus p̃ocere statuerat est. ibi vidimus monstrā quedam filioz Enach de genere giganteo, quibus cōparati, quasi locuste videbamur.

CAPVT. XIII.

**A** **I**gitur vociferās oīs turba fletit nocte illa, et murmurant cūc contra Moysen et Aaron cūcī filii Israhel, dicentes, Atinā mortui essemus in Egipto, et non in hac vasta solitudine. Atinam pereamus, et nō inducat nos dominus in terram istam, ne cadamus gladio, et hyrces ac liberi nostri ducantur captiui. Nonne melius est reuerti in Egiptum? Dixeruntq; alter ad alterum, Constituamus nobis ducē, et reuertamur in Egiptum. Quo audito Moyses et Aaron ceciderunt proni in terram

cozam omni multitudine filiozum  
Israel. At vero Josue fili<sup>9</sup> Nun,  
et Caleb fili<sup>9</sup> Jephone, qui et ipsi  
lustraverūt terram, sciderunt ve-  
simenta sua, et ad omnem multi-  
tudinem filioz Israel locuti sunt,  
Terra quā circumvisimus, valde  
bona est. si propitiu<sup>s</sup> fuerit dñs,  
inducet nos in eam, et tradet humi-  
litate et melle manantem. Spolite  
rebelles esse cōtra dominum, neq<sup>ue</sup>  
timeatis populū terre huius, quia  
sciet panem ita eos possumus de-  
vorare. Recessit ab eis omne pre-  
sidium, dominus nobiscū est, noli-  
te metuerē. Cūq<sup>ue</sup> clamaret omnis  
multitudo, et lapidibus eos vellet  
opprimere, apparuit gloria domi-  
ni super tectum federis cunctis vi-  
dentibus filiis Israel. Et dixit do-  
minus ad Moysen, Altesque vo-  
ce trahet mihi popul<sup>9</sup> iste? Quousq<sup>ue</sup>  
non credent mihi in omnibus si-  
gnis que feci cozam eis? Feriam  
igitur eos pestilentia atq<sup>ue</sup> cōsumā,  
et aut faciam principem sup gen-  
tem magnā, et fortiozem q<sup>ue</sup> hec est.  
Et ait Moyses ad dominum, Ut  
audiāt Egyptii de quozum medio  
eduxisti populū istum, et habitato-  
res terre huius qui audierunt q<sup>ue</sup>  
tu domine in populo isto sis, et fa-  
cie videaris ad faciē, et nubes tua  
protegat illos, et in colūna nubis  
precedas eos per diē, et in colū-  
na ignis per noctē: q<sup>ue</sup> occideris  
tātam multitudinem quasi vnum  
hominem, et dicant, Non poterat  
introducere populū in terram  
pro qua iurauerat: idcirco occidit  
eos in solitudine. Magnificetur  
ergo fortitudo domini sicut iura-  
sti, dicens, Dominus patiens et  
multe misericordiē, auferens ini-  
quitatem et scelera, nullumq<sup>ue</sup> inno-  
cium derelinquēs, qui visitas pec-  
cata patrum in filios, in tertiam  
et quartam generationē. Dimitte  
obsecro peccatū populū tui hui<sup>9</sup>

## Secure

secundum magnitudinem miseri-  
cordie tue, sicut propitijs fuisse es-  
grebientib<sup>9</sup> de Egypto vsq<sup>ue</sup> ad lo-  
cum istum. Dixitq<sup>ue</sup> dominus, Di-  
misi iuxta verbum tuum. Nunc ego:  
implebitur gloria domini vniuer-  
sa terra. Attamen omnes homines  
qui viderunt maiestatem meam, et  
signa que feci in Egypto et in soli-  
tudine, et tentauerunt me iam per  
decem vices, nec obedierunt voci  
meo, non videbunt terram pro qua  
iuravi patribus eorum, nec quisq<sup>ue</sup>  
ex illis qui detraxit mihi, intuebitur  
eam. Seruum meum Caleb qui  
plen<sup>9</sup> alio spiritu secutus est me,  
inducam in terram hanc quam cir-  
cumiit, et semen eius possidebit  
eam, quoniam Amalechites et Cha-  
naneus habitant in vallibus. Cras  
mouete castra, et reuertimini in soli-  
tudinem per viam maris rubri.  
Locutusq<sup>ue</sup> est dominus ad Moy-  
sen et Aaron, dicens, Usquequo  
multitudo hec pessima murmurat  
contra me? Querelas filiorum Is-  
rael audiui. Dic ergo eis, Nunc  
ego ait dominus, sicut locuti estis  
audiente me, sic faciam vobis. In  
solitudine hac iacebunt cadauera  
vestra. Omnes qui numerati estis  
a viginti annis et supra, et murmu-  
ratis contra me, non intrabitis  
terram super quam leuaui manum  
meam vt habitare vos facerem, pre-  
ter Caleb filium Iephone, et Jo-  
sue filium Nun. Paruulos autem  
vestros de quibus dixistis q<sup>ue</sup> prede  
hostibus foret, introducam, vt vi-  
deat terram que vobis displicuit.  
Vestra cadauera iacebunt in soli-  
tudine. filii vestri erunt vagi in de-  
serto annis quadraginta, et por-  
tabunt fornicationem vestram, do-  
nec consumantur cadauera patrum  
in deserto, iuxta numerum qua-  
draginta dierum quibus conde-  
ratis terram, annus pro die im-  
putabitur. Et quadraginta annis

recipietis iniquitates vestras, et  
scietis ultionem meam: quoniam  
sicut locutus sum, ita faciam omni  
multitudini huic pessime, que con-  
surrexit aduersum me, in solitudi-  
ne hac deficiet et morietur. Igitur  
omnes viri quos miserat Moyses  
ad contemplandam terram, et qui  
reuerfi murmurare fecerant contra  
eum omnem multitudinem, detrahentes  
terre q<sup>ue</sup> esset mala, mortui sunt  
atq<sup>ue</sup> percussi in conspectu domini.  
Josue autem filius Nun, et Caleb  
filius Iephone vixerunt ex omni-  
bus qui perreperant ad considera-  
dam terram. Locutusq<sup>ue</sup> est Moy-  
ses vniuersa verba hec ad omnes  
filios Israel, et luxit populus ni-  
mis. Et ecce mane primo surgen-  
tes ascenderunt verticem montis  
atq<sup>ue</sup> dixerunt. Parati sumus ascen-  
dere ad locum de quo dominus lo-  
cutus est: quia peccauimus. Quis-  
bus Moyses, Cur, inquit, trans-  
gredimini verbum domini, quod  
vobis non ceder in prosperum? Pro-  
lite ascendere, non enim est domi-  
nus vobiscum: ne corruatis coram  
inimicis vestris. Amalechites et  
Chananeus ante vos sunt, quo-  
rum gladio corruetis, eo q<sup>ue</sup> nolue-  
ritis acquiescere domino, nec erit  
dominus vobiscum. At illi contene-  
briati ascenderunt in verticem mon-  
tis. Ircra autem testamenti domi-  
ni et Moyses non recesserunt de  
castris. Descenditq<sup>ue</sup> Amalechites  
et Chananeus qui habitabant in  
monte: et percutiens eos atq<sup>ue</sup> con-  
cidens persecutus est eos vsque  
Hopyna.

2.co.10b  
G  
Heb. 3. d  
Iude. 1. b

CAPVT. XV.

**L**ocutus est dñs ad Moy-  
sen, dicens, Loquere ad fi-  
lios Israel, et dices ad eos,  
Cum ingressi fueritis terram ha-  
bitationis vestre quam ego dabo  
vobis, et feceritis oblationem dño in  
holocaustum aut victimam pacificam  
vota

46b

1.21

Ios. 14. b

psa. 105. c

32.4

Deu. 1. f

13.4

Iosu. 3. c

102b

psa. 94. d

# N V M E R I .

vota solutes, vel sponte offerentes munera, aut in solennitatibus vestris adolentes odorem suavitatis domino, de bobus siue de ovibus: offeret quicumque immolaverit victimam, sacrificium simile decimam partem ephi conspersam oleo, quod mensuram habebit quartam partem hin: et vinum ad liba fundenda eiusdem mensure dabit in holocaustum siue in victimam. Per  
**B** agnos singulos, et arietes erit sacrificium simile duarum decimarum, que conspersa sit oleo tertie partis hin: et vinum ad libamentum tertie partis eiusdem mensure offeret in odorem suavitatis domino. Quando vero de bobus feceris holocaustum aut hostiam, ut impleas votum et pacificas victimas, dabis per singulos boues simile tres decimas consperse oleo, quod habeat medium mensure hin, et vinum ad liba fundenda eiusdem mensure in oblatione suavissimi odoris domino. Sic facies per singulos boues et arietes, et agnos et hedos. **E**tiam indigene qui peregrini eodem ritu offerent sacrificia. unum preceptum erit atque iudicium tam vobis quam aduenis terre. Locutus est dominus ad Moysen, dicens, Loquere filiis Israel, et dices ad eos, Cum veneritis in terram quam dabo vobis, et comederitis de panibus regionis illius, separabitis primitias domino de cibis vestris. Sicut de areis primitias separabitis, ita et de pulmentis dabitis primitias domino. Quod si per ignorantiam preterieritis quicquam horum que locutus est dominus ad Moysen, et mandavit per eum ad vos, a die qua cepit inebere et ultra, oblitaque fuerit facere multitudo, offeret vultum de armamento holocaustum in odorem suavissimum domino, et sacrificium eius, ac liba ut ceremonie postulant, hincumque pro peccato,

et rogabit sacerdos pro omni multitudine filiorum Israel: et dimittetur eis, quoniam non sponte peccaverunt, nihilominus offerentes incensum domino pro se et pro peccato atque errore suo: et dimittetur uniuersae plebi filiorum Israel, et aduenis qui peregrinantur inter eos, quoniam culpa est omnis populi per ignorantiam. Quod si anima una nesciens peccauerit, offeret capram anniculam pro peccato suo, et deprecabitur pro ea sacerdos, qui in scia peccauerit coram domino, imprecabiturque ei veniam, et dimittetur illi. **E**tiam indigenis, qui aduenis una lex erit omnium qui peccauerint ignorantes. Anima vero que per superbiam aliquid commiserit, siue ciuis sit ille, siue peregrinus, quoniam aduersus dominum rebellis fuit, peribit de populo suo. verbum enim domini consēpsit, et preceptum illius fecit irritum: idcirco debetur et portabit iniquitatem suam. factum est autem cum essent filii Israel in solitudine, et inuenissent hominem colligentem ligna in die sabbati, obrulerunt eum Moyses et Aaron et uniuersa multitudo. Qui recluserunt eum in carcerem, nescientes quid super eo facere deberent. Dixitque dominus ad Moysen, Moysen moxiatum homo iste, obruat eum lapidibus omnis turba extra castra. Cumque eduxissent eum foras, obruerunt eum lapidibus, et mortuus est sicut preceperat dominus. Dixit quoque dominus ad Moysen, Loquere filiis Israel, et dices ad eos, ut faciant sibi fimbrias per angulos palliorum, ponentes in eis vittas hyacinthinas, quas cum viderint, recordentur omnium mandatorum domini, ne sequantur cogitationes suas, et oculos per res varias fornicantes, sed magis memores preceptorum domini faciant ea, sicut sancti deo suo. **E**go dominus deus



deus vester, qui eduxi vos de terra Egypti, vt essem deus vester .

C A P V T . XVI.

**E**cce autē Coze filius Isaar, filii Laath, filii Leui, et Dathan atq; Abiron filii Eliab, Non quoq; filii? Phaleth, de filiis Ruben, surrexerunt contra Moy- sen, aliiq; filiorum Israel ducenti quinquaginta viri proceres syna- goge: et qui tēpore concilii per no- mina vocabantur. Cumq; stetisset aduersum Moylen ⁊ Aaron dixe- rit, Sufficiat vobis, quia omnis multitudo sanctorum est et in ipsis est dominus: cur eleuamini super populum domini? Quod cum au- disset Moyles, cecidit pronus in facie: locutusq; ad Coze ⁊ ad om- nem multitudinē, Hane (inquit) notū faciet dominus qui ad se per- tineant, et sanctos applicabit sibi, et quos elegerit, appropinquabit ei. Hoc igitur facite, Collat vnus- quisq; thuribulum suum, tu Coze et omne cōcilium tuum: et hausto cras igne ponite desup thymiama coram domino, et quemcunq; ele- gerit, ipse erit sanctus. multū eri- gimini filii Leui. Dixitq; rursum ad Coze, Audite filii Leui, Num parum vobis est q; separauit vos deus Israel ab oī populo, et iun- xit sibi vt seruiretis ei in cultu ta- bernaculi, ⁊ staretis corā frequen- tia populi et ministraretis ei? id- circo ad se fecit accedere te et om- nes fratres tuos filios Leui, vt vobis etiam sacerdotium vendice- tis, ⁊ omnis globus tuus stet con- tra dominum: quis est enim Arō vt murmuretis cōtra eum? Misit ergo Moyles vt vocaret Dathā et Abirō filios Eliab. Qui respon- derunt, Non venimus: nunquid parū est tibi q; eduxisti nos de ter- ra Egypti, que lacte ⁊ melle manab- bat, vt occideres in deserto, nisi et dominatus fueris nostris: Reuera

induxisti nos in terrā que fluit ri- uis lactis et mellis, et dedisti nobis possessiones agroꝝū et vinearum: an et oculos nostros vis erueri? Non venimus. Iratusq; Moyles C valde, ait ad dominum, Ne respicias sacrificia eozum. tu scis q; nec asellum quidē vnquam acceperim ab eis, nec afflixerim quempiam eozum. Dixitq; ad Coze, Tu et oīs congregatio tua state secusum co- ram domino, et Aaron die crastino separatim. tollite singuli thuribu- la vestra, et ponite super ea incen- sum offerentes dño ducenta quin- quaginta thuribula. Aaron quoq; teneat thuribulum suum. Quod cum fecissent, stantibus Moyse et Aaron, ⁊ coaceruassent aduersum eos omnem multitudinem ad osti- um tabernaculi, apparuit cunctis gloria domini. Locutusq; dminus ad Moylen et Aaron, ait, Sepa- ramini de medio congregationis huius, vt eos repente disperdam. Qui ceciderunt proni in faciem, atq; dixerunt, Fortissime deus spi- ritum vniuerse carnis, num vno peccante cōtra omnes ira tua des- seuiet? Et ait domin⁹ ad Moylen, Precipe vniuerso populo vt sepa- retur a tabernaculis Coze et Da- than et Abiron. Surrexitq; Moy- ses et abiit ad Dathan ⁊ Abiron, et sequētibz eum senioribus Is- rael, dixit ad turbā, Recedite a ta- bernaculis hominum impioꝝū, et nolite tāgere que ad eos pertinet, ne inuoluamini in peccatis eozū. Cumq; recessissent a tēpore eozū per circumitum, Dathan et Abi- ron egressi stabant in introitu pa- pilionum suozum, cum vxoribus et liberis, omniq; frequentia. Et ait Moyles, In hoc scietis q; dñs miserit me vt facerē vniuersa que cernitis, ⁊ non ex proprio ea corde protulerim. Si cōsuerit hominum morte interfierit, ⁊ visitauerit eos

plaga



plaga qua & ceteri visitari solent ,  
**E** non misit me dominus . sin autem  
 nouam rem fecerit dominus , vt a-  
 periens terra os suum deglutiat  
 eos & omnia que ad illos pertinet ,  
 descenderintq; viucentes in infer-  
 num , scietis q; blasphemauerint  
 dominum . Cōfestim igitur vt cel-  
 sauit loqui , dirupta est terra sub  
 psalms 105 b  
 Deu. 11 a pedibus eorum : et aperiens os su-  
 um deuorauit illos cum taberna-  
 culis suis et vniuersa substantia  
 eorum . descenderuntq; viui in in-  
 fernum operiti humo , et perierunt  
 de medio multitudinis . At vero  
 omnis Israel qui stabat per gyp̃ū  
 fugit a clamore percūtium , dicēs ,  
 Ne forte et nos terra deglutiat .  
 Sed et ignis egressus a domino ,  
 interfecit ducentos quinquaginta  
 viros , qui offerebant incensum . Lo-  
 cutusq; est dominus ad Moylen  
 , dicens , Precipe Eleazaro filio A-  
 aron sacerdoti vt tollat thuribula  
 que iacent in incendio , et ignem  
 huc illucq; dispergat : quoniam sã-  
 ctificata sunt in mortibus peccato-  
 rum : producatq; ea in laminas et  
 affigat altari , eo q; oblatum sit in  
 eis incensum domino , et sanctifi-  
 cata sint , vt cernant ea pro signo  
 et monumento filii Israel . Tulit  
 ergo Eleazar sacerdos thuribula  
 F enea in quibus obtulerāt hī quos  
 incendium deuorauit , et produxit  
 ea in laminas affigens altari , vt  
 haberent postea filii Israel quib;  
 commonerentur , ne quis accedat  
 alienigena , qui non est de semine  
 Aaron ad offerendū incensum do-  
 mino , ne patiatur sicut passus est  
 Coze , et omnis congregatio eius  
 loquente dño ad Moylen . Mur-  
 murauit autem omnis multitudo  
 filiorum Israel sequenti die cōtra  
 Moylen et Aaron , dicens , Vos  
 interfecistis populum dñi . Cumq;  
 opiretur seditio et tumultus incre-  
 sceret , Moyles et Aaron fugerūt

ad tabernaculum federis . Quod  
 postquā ingressi sunt , operuit nu-  
 bes , & apparuit gloria dñi . Dixitq;  
 dominus ad Moylen , Recedite de  
 medio huius multitudinis , etiam  
 nunc delebo eos . Cūq; iacerent in  
 terra , dixit Moyles ad Aaron ,  
 Colle thuribulum , et hausto igne  
 de altari mitte incensum desuper ,  
 pergens cito ad populū vt roges  
 pro eis . iam enim egressa est ira a  
 domino , et plaga desecuit . Quod  
 cū fecisset Aaron , et cucurrisset ad  
 mediam multitudinem quam iam  
 vastabat incendiū , obtulit thymi-  
 ama : & stans inter mortuos ac vi-  
 uentes , pro populo deprecatus est ,  
 et plaga cessauit . Fuerunt autem  
 qui perculsi sunt quatuordecim mil-  
 lia hominū et septingenti , absq; his  
 qui perierāt in seditione Coze . Re-  
 uersusq; est Aaron ad Moylen ad  
 ostiū tabernaculi federis postquā  
 quieuit interitus .

C A P V T . XVII.

**E** Locutus est dñs ad Moy-  
 sen , dicēs , Loquere ad filios  
 Israel , & accipe ab eis virgas  
 singulas per cognationes suas a  
 cunctis p̃ncipibus tribuū virgas  
 duodecim , et vniuscuiusq; nomen  
 subscribes virge sue : nomen autē  
 Aaron erit in tribu Levi , & vna vir-  
 ga cunctas eorū familias contine-  
 bit : ponetq; eas in tabernaculo fe-  
 deris coram testimonio vbi loquat  
 ad te . quem ex his elegero , germi-  
 nabit virga eius , & cohibebo a me  
 querimonias filiorum Israel , quib;  
 contra vos murmurāt . Locutusq;  
 est Moyles ad filios Israel . et de-  
 derunt ei omnes p̃ncipales virgas  
 per singulas tribus . fuerūtq; virge  
 duodeci absq; virga Aaron . Quas  
 cum posuisset Moyles coram dño  
 in tabernaculo testimonii , sequēti  
 die regressus inuenit germinasse  
 virgā Aaron in domo Levi : et tur-  
 gentibus gēmis eruperant flores ,  
 qui

qui foliis dilatatis, in amigdalas deformati ſunt. Potulit ergo Moyſes oēs virgas de conſpectu domini ad cunctos filios Iſrael: videruntq; et receperūt ſinguli virgas ſuas. Dixitq; domin⁹ ad Moyſen, Reſer virgā Aaron in tabernaculum teſtimonii, vt ſeruetur ibi in ſignum rebellionis filiorū Iſrael, et quieſcant querele eorū a me, ne moriant⁹. Fecitq; Moyſes ſicut preceperat dominus. Dixerunt autē filii Iſrael ad Moyſen, Ecce conſumpti ſumus, omnes peribimus. quicūq; accedit ad tabernaculū domini moritur. Num vſq; ad inter-  
necionem cuncti delendi ſumus?

C A P V T . XVIII.

**A** **D**ixitq; dominus ad Aaron, Tu et filii tui, et domus patris tui tecū portabitis iniquitatē ſanctuarii, et tu et filii tui ſimul ſuſtinebitis peccata ſacerdotiſtū veſtri. ſed et fratres tuos de tribu Leui, et ſceptro patris tui ſume tecum, pſeſtoq; ſint et miniſtrent tibi. Tu autem et filii tui miniſtrabitis i tabernaculo teſtimonii. Excubabuntq; Leuite ad precepta tua, et ad cuncta opera tabernaculi: ita dūtaxat vt ad vafa ſanctuarii, et altare nō accedant, ne et illi moriantur, et vos pereatis ſimul. ſint autem tecum, et excubent in custodiis tabernaculi, et in omnibus ceremoniis eius. Alienigena nō miſcebitur vobis. Excubate in custodia ſanctuarii, et in miniſterio altaris: ne opiat⁹ indignatio ſuper filios Iſrael. Ego dedi vobis fratres veſtros Leuitas de medio filiorum Iſrael, et tradidi donū domino, vt ſeruiant in miniſteriis tabernaculi eius. Tu autem et filii tui custodite ſacerdotiū veſtrū: et omnia que ad cultū altaris pertinent, et intra velum ſunt, per ſacerdotes adminiſtrabūtur. ſi quis externus acceſſerit, occidetur. Lo-

cutuſq; eſt domin⁹ ad Aaron, Ecce dedi tibi custodiam primitiarū mearum. Omnia que ſanctificantur a filiis Iſrael, tradidi tibi et filiis tuis pro officio ſacerdotali legitima ſempiterna. hec ergo accipies de his que ſanctificantur, et oblata ſunt domino. Omnis oblatio, et ſacrificium, et quicquid pro peccato atq; delicto reddit⁹ mihi, et cedit in ſanta ſanctorū, tuum erit, et filiorum tuorū. in ſanctuario comedes illud. mares tantum edent ex eo, quia conſecratum eſt domino. Primitias autē quas vouerint, et obtulerint filii Iſrael, tibi dedi, et filiis tuis, ac filiab⁹ tuis iure perpetuo. qui mūdus eſt in domo tua, veſcetur eis. Omnem medullam olei, et vini, ac frumenti quicquid offerunt primitiarū dño, tibi dedi. Vniuerſa frugum initia, que gignit humus, et domino deponant, cedent in vſus tuos, qui mund⁹ eſt in domo tua, veſcetur eis. Omne quod ex voto reddiderint filii Iſrael, tuum erit. Quicquid primum erumpet e vulua cūctē carnis, quā offerunt domino, ſiue ex hominib⁹, ſiue de pecoribus fuerit, tui iuris erit: ita dūtaxat, vt pro hominis primogenito pretium accipias, et omne animal quod immūdum eſt, redimi facias, cui⁹ redemptio erit poſt vnum menſem, ſiclis argenti quinq; pondere ſanctuarii. Siclus viginti obolos habet. Primogenita autē bouis et ouis et capre nō facies redimi, q̃a ſanctificata ſūt dño. ſanguinē tantū eorū fundes ſup altare, et adipēs adolebis in ſuauiſſimū odorē dño. Carnes vero i vſū tuū cedēt, ſicut pectusculū cōſecratū, et arm⁹ dexte tue erūt. Oēs primitias ſanctuarii quas offerūt filii Iſrael dño, tibi dedi et filiis, ac filiab⁹ tuis iure perpetuo. Pactū ſalis eſt ſempiternū corā dño tibi ac filiis tuis. Dixitq; domin⁹ ad Aaron, C. ii. In ter-

Sup. 3. e

Deu. 18 a In terra eorum nihil possidebitis,  
nec habebitis partē inter eos. Ego  
pars et hereditas tua in medio fra-  
trum Israel. Filii autē Leui dedi  
omnes decimas Israelis in posses-  
sione pro ministerio, quo seruauit  
mihi in tabernaculo federis: ut nō  
accedat ultra filii Israel ad taber-  
naculum, nec cōmittant peccatum  
mortiferū, sicut filiis Leui mihi in  
tabernaculo seruientib⁹, et portā-  
tib⁹ peccata populi, legitimū ser-

pitentum erit in generationibus? ve  
stris. Nichil aliud possidebūt, deci  
marum oblatione contenti, quas in  
usus eorum ⁊ necessaria separauit.  
Locutusque est dñs ad Moysen,  
dicens, Percipe Leuitas, atq; deni  
tia, Cum acceperitis a filiis Israel  
decimas quas dedi vobis, primiti  
as earū offerte dño, id est decimam  
partē decime, vt reputetur vobis  
in oblationē primitiuorū: tam de  
arceis q̄ de topularibus. Et de vni  
uersis, quorū accipitis primitias,  
offerte dño, ⁊ date ea Aaron Sacer  
doti. Nā q̄ offeratis ex decimis, ⁊ i  
donaria dñi separabitis, optima  
⁊ electa erūt cūcta. Dicesq; ad eos,  
Hi preclara ⁊ meliora queq; obtu  
leritis ex decimis, reputabitur vo  
bis, quasi de area ⁊ topulari dede  
ritis primitias: ⁊ comedetis eas in  
omnibus locis vestris, tam vos q̄  
familie vestre, quia pretiū est pio  
ministratio quo seruatis ⁊ taberna  
culo testimonii: et non peccabitis  
sup hoc, egregia vobis ⁊ pinguius  
referentes, ne polluat is oblatio  
nes filiorum Israel, et moriamini.

CAPVT. XIX.

**A** Lectusque est dominus ad Moysen et Aaron, dicens, Ista est religio victimae, quam constituit dominus. Praecepit filiis Israel, ut adducant ad te vaccam rufam etatis integre, in qua nulla sit macula, nec portaverit iugum. tradetisque eam Eleaz-

Heb. 13 b *sacerdoti, qui educat extra ca-*

fra, immolabit in conspectu oim, ⁊  
tingens digitum in sanguine eius,  
asperget contra fores tabernaculi  
septem vicib⁹, cōburetq; eam cun-  
ctis videntibus, tam pelle et carni-  
bus eius q̄ sanguine ⁊ fimo flam-  
me traditis. Signū quoq; cedynū,  
et hyslopū, coccumq; bis tinctū sa-  
cerdos mittet in flāmam, que vac-  
cam vocat. Et tunc demū lotis ve-  
stibus ⁊ corpore suo, ingreditur in  
castra, cōmaculatusq; erit vsq; ad  
vesperum. Sed et ille qui cōbuse-  
rit eam, lauabit vestimenta sua et  
corpus, ⁊ immundus erit vsq; ad  
vesperū. Colligit autē hie mundus  
cineres vacce, ⁊ effundet eos extra  
castra ⁊ loco purissimo, bē sint mul-  
titudini filiorū Israhel in custodia,  
et in aquam aspersionis : quia pro  
peccato vacca cōbusta est. Cumq;  
lauerit qui vacce portauerat cime-  
res vestimenta sua, immūds erit  
vsq; ad vesperum. Habebunt hoc  
filii Israhel, et aduene, qui habitāt  
inter eos sandum iure perpetuo.  
Qui tetigerit cadaver hominis, ⁊  
propter hoc septē dies⁹ fuerit im-  
mundus, aspergetur ex hac aqua  
diē tertio et septimo, et sic munda-  
bitur. Si diē tertio asperfus non  
fuerit, septimo non poterit emun-  
dari. Omnis qui tetigerit huma-  
ne anime morticinum, et asperfus  
hac cōmitione non fuerit, polluet  
tabernaculū dñi, ⁊ peribit ex Israhel  
: quia aqua expiationis non est  
asperfus, immundus erit, et ma-  
nebit spurcitia eius super eū. Ista  
est lex hominis, qui moritur in ta-  
bernaculo, Omnes qui ingreditur  
tentorū illius, et vniuersa va-  
sa que ibi sunt, polluta erunt septē  
diebus. Vas quod non habuerit  
operculum, nec ligaturā desuper,  
immundū erit. Si quis in agro te-  
tigerit cadaver occisi hominis, aut  
per se mortui, siue os illius, vel se-  
pulchrum, immundus erit septem  
diebus

diebus. Tollētq; de cinerib; cōbū-  
stionis atq; peccati, mittēt aquas  
vivas super eos in bas: in quibus  
cum homo mundus tincerit hysso-  
pum, asperget ex eo omne tentori-  
um, et cunctam suppellectilem, et ho-  
mines huiuscemodi cōtagione pol-  
lutos: atq; hoc modo mundus lu-  
strabit immundū tertio et septimo  
die. Expiatūq; die septimo, lau-  
abit se et vestimenta sua, et immun-  
dus erit vsq; ad vespertū. Si quis  
hoc ritu non fuerit expiatus, peri-  
bit anima illius de medio ecclesie:  
quia sanctuariū domini polluit, et  
nō est aqua lustrationis aspersus.  
Erit hoc pceptum legitimū sem-  
piternum. Ipse quoq; qui aspergit  
aquas, lauabit vestimēta sua. Nis  
q; tetigerit aquas expiationis, im-  
mundus erit vsq; ad vespertū. Quic-  
quid tetigerit immundus, immundū  
faciet: et aīa q; horū quippiā tetige-  
rit immunda erit vsq; ad vespertū.

## CAPVT. XX.

**V**enerūtq; filii Israhel, et oīs  
multitudo in desertū Sin,  
mense primo: et mansit po-  
pulus in Lades. Mortuusq; est ibi  
Marīa, et sepulta in eodem loco.  
Cumq; indigeret aqua popul; cō-  
uenerūt aduersum Moysen et Aa-  
ron, et versi in seditionem, dixerūt,  
Utinam perissemus inter fratres  
nostros coram dño. Cur eduxistis  
ecclesiam domini in solitudinē, vt  
et nos et nostra iumenta moriamur:  
quare nos fecistis ascendere de E-  
gypto, et adduxistis in locū istū pes-  
simū, qui seri non potest, qui nec  
ficū gignit, nec vineas, nec mala  
granata, insup et aqua non habet  
ad bibendum. Ingressusq; Moys-  
es et Aarō dimissa multitudo in  
tabernaculum federis, cōruerunt  
proni in terram, clamauerūtq; ad  
dominū, atq; dixerunt, Domine  
deus audi clamorē huius populi, et  
aperi eis thesaurum tuum fontem

aque viue, vt satiati cesset murmu-  
ratio eorū. Et apparuit gloria dñi  
super eos. Locutusq; est dominus  
ad Moysen, dicēs, Tolle virgam,  
et congrega populum tu et Aaron  
frater tuus, et loquimini ad petrā  
corā eis, et illa dabit aquas. Cumq;  
eduxeris aquā de petrā, bibet oīs  
multitudo et iumenta eius. Tulit  
igitur Moyses virgam, q̄ erat in  
conspectu domini, sicut pceperat  
ei, cōgregata multitudo ante pes-  
tram, dixitq; eis, Audite rebelles et  
increduli, Num de petrā hac vobis  
aquam poterimus eicere? Cumq;  
eleuasset Moyses manum, percus-  
tiens virga bis silicē, egressē sunt  
aque largissime, ita vt populus bibe-  
ret et iumenta. Dixitq; dominus ad  
Moysen et Aaron, Quia non cre-  
didistis mihi, vt sanctificaretis me  
coram filiis Israhel, nō introduce-  
tis hos populos in terrā quā dabo  
eis. Hec est aqua contradictionis,  
vbi iurgati sunt filii Israhel cōtra  
dominū, et sanctificatus est in eis.  
Misit interea nuntios Moyses de  
Lades ad regē Edom, qui dicerēt,  
Hec mandat frater tuus Israhel,  
Nostri omnem laborē qui apprehē-  
dit nos, quo modo descēderint pa-  
tres nostri in Egyptum, et habita-  
uerimus ibi multo tēpore: afflire-  
rūtq; nos Egyptii, et patres no-  
stros: et quo modo clamauerimus  
ad dominū, et exaudierit nos, mise-  
ritq; angelum qui eduxerit nos de  
Egypto. Ecce in vrbē Lades, que  
est in extremis finibus tuis, positi,  
obsecramus vt nobis trāsire liceat  
per terram tuam. Non ibimus p  
agros, nec per vineas, non bibe-  
mus aquas de puteis tuis, sed gra-  
diemur via publica, nec ad dextrā,  
nec ad sinistram declinātes, donec  
transeamus terminos tuos. Cui  
respondit Edom, Non transibis  
per me, alioquin armatus occur-  
ram tibi. Dixeruntq; filii Israhel,  
Per

B  
Sap. 11.2psa. 77b  
1.co. 10.2C  
Nu. 11. c

Ex. 17. b

D

Per tritam gradiemur viam: et si  
biberimus aquas tuas nos et pec-  
cora nostra, dabimus quod iustum  
est. nulla erit in pretio difficultas,  
tantum velociter transeamus. At  
ille respondit. Non transibitis. Sta-  
timq; egressus est obuius, cum in-  
finita multitudine, et manu forti,  
nec voluit acquiescere deprecanti,  
vt concederet transitum per fines  
suos. Quamobrem diuertit ab eo  
Israel. Cumq; castra mouissent de  
Lades, venerunt in montem Hoz,  
qui est in finibus terre Edom: vbi  
locutus est dominus ad Moysen,  
dicens. Derogat, inquit, Aaron ad  
populos suos. Non enim intrabit  
terram, quam dedi filiis Israel, eo  
q; incredulus fuerit ori meo ad a-  
quas contradictionis. Colle Haro  
et filium eius cum eo, et duces eos  
in monte Hoz. Cumq; nudaueris  
patrem veste sua, indues ea Ele-  
azarū filiū eius, et Aaron collige-  
tur, et morietur ibi. Fecit Moyses  
vt preceperat dominus, et ascende-  
runt in montem Hoz coram omni  
multitudine. Cumq; Aaron spoli-  
asset vestibus suis, induit eis Ele-  
azarum filiū eius. Illo mortuo in  
montis supercilio, descendit cū Ele-  
azaro. Omnis autē multitudo vi-  
dens occubuisse Aaron, fleuit su-  
per eo triginta diebus per cunctas  
familias suas.

C A P V T. XXI.

**Q**UOD cum audisset Chana-  
neus rex Trad, qui habita-  
bat ad meridie, venisse sci-  
licet Israel per exploratorū viam,  
pugnaui contra illū, et victor exi-  
iens, duxit ex eo predam. At Isra-  
el voto se dño obligas, ait, Si tra-  
dideris populū istū in manu mea,  
delebo vires eius. Exaudiuitq; dñs  
preces Israel, et tradidit Chana-  
neum, quē ille interfecit subuersis  
vibibus eius, et vocauit nomē lo-  
ci illius, Hozma, id est anatema.

Profecti sunt autē de monte Hoz,  
per viā que ducit ad mare rubrū,  
vt circumirent terram Edom. Et  
tedere cepit populū itineris ac la-  
boris: locutusq; contra dominū et  
Moysen, ait, Cur eduxisti nos de  
Egypto, vt moreremur in solitu-  
dine? Deest panis, non sunt aque,  
anima nostra iam nauseat sup ci-  
bo isto leuissimo. Quamobrem misit  
dominus in populum ignitos ser-  
pentes, ad quorum plagas, et mor-  
tes plurimorū venerunt ad Moysen,  
atq; dixerūt. Deceauim⁹, quia  
locuti sumus contra dominum et  
te, ora vt tollat a nobis serpentes.  
Orauit Moyses pro populo, et lo-  
cutus est dominus ad eū, Fac ser-  
pentem eneū, et pone eū pro signo.  
qui percussus aspexerit eū, viuet.  
Fecit ergo Moyses serpentē eneū,  
et posuit eum pro signo: Quē cum  
percussī aspicerēt, sanabant. Pro-  
fectiq; filii Israel castrametati sūt  
in Oboth. Unde egressi fixere ten-  
toria in Ieabarim, in solitudine q̄  
respicit Moab contra orientalem  
plagam. Et inde mouentes, vene-  
runt ad torrentem Zareth. Quem  
relinquētes castrametati sunt cō-  
tra Arnō, que est in deserto, et pro-  
minet in finib⁹ Amorrehoi. Siqui-  
dem Arnō termin⁹ est Moab, di-  
uidens Moabitas et Amorrehoos.  
Unde dicitur in libro bellozū do-  
mini, Sicut fecit in mari rubro, sic  
faciet in torrentibus Arnō. Sco-  
puli torrentium inclinati sūt, vt re-  
quiescerent in Arnō, et recumbe-  
rent in finibus Moabitarum. Et  
ex eo loco apparuit puteus, super  
quo locutus est dominus ad Moysen,  
Congrega populum, et dabo  
ei aquā. Tunc cecinit Israel car-  
men istud: Ascendat puteus. Con-  
cinebant, Putens quem foderunt  
principes, et parauerūt duces mul-  
titudinis in datoze legis, et in ba-  
culis suis, Profectiq; sunt de solitu-  
dine.

Inf. 33. e  
De. 32. g

Deu. Icb

Sap. 16. a  
I. co. Iob

C  
Ioan. 3b

D  
Iud. 11c

Deu. 2. 2



tudine, Mathana: de Mathana in Rahael: de Rahael in Bamoth. Bamoth vallis est in regio-

E ne Moab i vertice Phalsa, quod respicit contra desertū. Misit aut Israel nūcios ad Heō regē Amorrhoeorum, dicens, Obsecro vt trās-

sire mihi liceat per terrā tuam: nō declinabimus in agros et vineas, non bibemus aquas ex puteis. via regia gradiemur, donec transeamus terminos tuos. Qui cōcedere noluit, vt transiret Israel p fines suos, quin potius exercitū congregato egressus est obuiā in desertū, et venit in Jafa, pugnavitq cōtra eum. A quo prullus est in ope gladii, et possessa est terra eius ab Heon vsq Jeboc, et filios Ammon: quia fortī presidio tenebantur termini Ammonitarū. Tulit ergo Israel oēs ciuitates eius, et habitauit in vrbib⁹ Amorrhoei, in Elebon scilicet, et viculis eius. Urbs Elebon fuit Heon regis Amorrhoei, q pugnavit contra regem Moab, et tulit omnem terram, q ditionis illius fuerat, vsq Arnō. Idcirco dicitur in prouerbio, Venite in Elebon, edificetur et construatur ciuitas Heon. Ignis egressus est de Elebon, flamma de oppido Heon, et deuorauit Arnō Moabitārū, et habitatores excelsoꝝ Arnō. Ne tibi Moab, peristi popule Chamos.

Amos 2 c  
glā 13 + c

F Dedit filios eius i fugā, et filias in captiuitatē regi Amorrhoeoꝝ Heō. Iugum ipsorū disperit ab Elebon vsq Dibō, lassī puenerūt i Iophe, et vsq Hebaba. Habitauit itaq Israel in terra Amorrhoei. Misitq Moyses q explozaret Jazer: cuius ceperūt viculos, et possederūt habitatores. Verterūtq se, et ascēderūt p viā Balan, et occurrūt eis Og rex Balan cum omni populo suo, pugnaturus in Edrai. Dixitq dominus ad Moysen, Ne timeas eum, quia in manu tua tradidi illum, et

lud. 11. c

G Israel in terra Amorrhoei. Misitq Moyses q explozaret Jazer: cuius ceperūt viculos, et possederūt habitatores. Verterūtq se, et ascēderūt p viā Balan, et occurrūt eis Og rex Balan cum omni populo suo, pugnaturus in Edrai. Dixitq dominus ad Moysen, Ne timeas eum, quia in manu tua tradidi illum, et

Deut. 3 a  
et. 29, b

omnem populum, ac terram eius: faciesq illi, sicut fecisti Heon regi Amorrhoeorū habitatoꝝ Elebon. Percusserunt igitur et hunc cū filiis suis, vniuersūq populū eius vsq ad internecionē, et possederūt terram illius.

## CAP V T. XXII.

P Rofectiq castrametati sūt in capestribus Moab, vbi trās Iordanem Hiericho sita est.

Quidēs aut Balach filius Beophor oia que fecerat Israel Amorrhoeo, et q pertinuissent eum Moabite, et impetū eius ferre nō possent, dixit ad maiores natu Madian, Ita delebit hic populus omnes qui in nostris finibus cōmorantur, quomodo soler vos herbas vsq ad radices carpere. Ipse autem erat eo tempore rex in Moab. Misit ergo nuntios ad Balaam, filium Beor ariolum, qui habitabat super flumen terre filioꝝ Ammon, vt vocarent eum, et dicerēt, Ecce egressus est popul⁹ ex Egypto, qui operuit

A

Ios. 24 b

B superficiē terre, sedens contra me. Veni igitur, et maledic populo huic, q fortioꝝ me est, si quo modo possum percutere et euicere eū de terra mea. noui enim q benedic⁹ sit, cui benedixeris: et maledictus in quem maledicta cōgesseris. Perrexerūtq seniores Moab, et maiores natu Madia habētes diuinationis pretium in manib⁹. Cumq venissent ad Balaam, et narrassent ei omnia verba Balach, ille respondit, Manete hic nocte, et respondebo quicquid mihi dixerit dominus. Manentib⁹ autē illis apud Balaam, venit deus, et ait ad eū, Quid sibi volunt homines isti apud te? Respondit, Balach filius Beophor rex Moabitārum misit ad me, dicens, Ecce populus qui egressus est de Egypto, operuit superficiē terre: veni et maledic ei, si quomodo possim pugnans abigere eum.

Dixitq



Dixitq; deus ad Balaam, Noli ire  
cū eis, neq; maledicas populo, q̃a  
benedictus est. Qui mane confur-  
gens dixit ad p̃ncipes, Ite in ter-  
ram vestram, quia prohibuit me  
deus venire vobiscū. Reuersi p̃n-  
cipes dixerunt ad Balach, Noliuit  
Balaam venire nobiscū. Rursum  
ille multo plures et nobiliores q̃  
ante miserat, misit. Qui cum ve-  
nissent ad Balaam dixerunt, **D**  
dicit Balach filius Sephor, Re-  
cunderis venire ad me, paratus  
sum honorare te, et quicquid volu-  
eris dabo tibi. Veni, et maledic po-  
pulo isti. Respondit Balaam, Si  
dederit mihi Balach plenā domū  
suam argenti et auri, non potero  
immutare verbū domini dei mei,  
vt vel plus vel min⁹ loquar. Ob-  
secro vt hic maneatis etiā hac no-  
cte, vt scire queam quid mihi rur-  
sum respondeat dominus. Venit  
ergo deus ad Balaam nocte, et ait  
ei, Si vocare te venerint homines  
isti, surge, et bade cū eis: ita dun-  
taxat, vt qđ tibi p̃ceperero facias.  
**2. Pe. 2. c**  
**Iude. 1. d** Surrexit Balaam mane, et strata  
asina profectus est cum eis. Et ira-  
tus est deus. Stetitq; angelus do-  
mini in via contra Balaam, qui  
insidebat asine et duos pueros ha-  
bebat secum. Ternens asina ange-  
lum stantem in via euaginato gla-  
dio, auertit se de itinere, et ibat per  
agrum. Quā cum verberaret Ba-  
laam, et vellet ad semitam redu-  
**E** cere, stetit angel⁹ in angustiis du-  
arum maceriarum, quibus vinee  
cingebantur. Quem videns asina  
iunxit se parieti, et attriuit seden-  
tis pedem. At ille iterum verbera-  
bat eam, et nichilominus angelus  
ad locum angustum transiēs, vbi  
nec ad dextram nec ad sinistrā po-  
terat deuari, obuius stetit. Quāq;  
vidisset asina stantem angelum cō-  
cidit sub pedibus sedētis. Qui ira-  
tus, vehemētius sedebat fuisse la-

tera eius. Aperuitq; dominus os  
asine et locuta est, Quid feci tibi?  
cur percussis me, ecce iam tertio?  
Respondit Balaam, Quia com-  
meruisti et illulisti mihi, vtinā ha-  
berem gladium vt te percuterem.  
Dixit asina, Nonne animal tuum  
sum, cui semper insidere cōsueuisti?  
vltq; in presentem diem? Dic quid  
simile vnquā fecerim tibi? At ille  
ait, Nunquam. Potinus aperuit  
dominus oculos Balaam: et vidit  
angelum stantem in via euaginato  
gladio, adorauitq; eum p̃ponus in  
terram. Cui angel⁹, Cur, inquit,  
tertio verberas asinam tuā? Ego  
veni vt aduersarer tibi, quia per-  
uersa est via tua, mihiq; cōtraria,  
et nisi asina declinasset de via, dās  
locum resistētī, te occidisset, et illa  
viueret. Dixit Balaam, Peccaui,  
nesciens qđ tu stares cōtra me. Et  
nunc si displicet tibi vt vadam, re-  
uertar. Ait angelus, Nade cū istis,  
et caue ne aliud qđ p̃ceperero tibi lo-  
quaris. Fuit igitur cū p̃ncipib⁹.  
Qđ cum audisset Balach egressus  
est in occursum ei⁹ in oppido Mo-  
abitay, quod sitū est in extremis fi-  
nib⁹ Arnon. Dixitq; ad Balaam,  
Misi nūcios vt vocarēt te, cur nō  
stati venisti ad me: an qđ mercedē  
aduētui tuo reddere nequeo? Qui  
ille respōdit, Ecce adsum: nūquid  
loqui potero aliud, nisi qđ de⁹ po-  
suerit in ore meo? Perreperūt ergo  
simul et venerūt in vrbē que in ex-  
tremis regni ei⁹ finib⁹ erat. Quāq;  
occidisset Balach boues et oues,  
misit ad Balaā, et p̃ncipes qui cū  
eo erāt, munera. Hanc autē facto,  
duxit eū ad excelsa Baal, et intul-  
tus est extremam partem populi.

C A P V T. XXIII.

**D**ixitq; Balaā ad Balach,  
Edifica mihi hic septem a-  
ras, et para totidē vitulos,  
eiusdemq; numeri arietes. Cumq;  
fecisset iuxta sermonem Balaam,  
impos

imposuerūt simul vitulū et arietē  
sup aram. Dixitq; Balaā ad Ba-  
lach, Sta paulisper iuxta holocau-  
stum tuum donec vadam, si forte  
occurrat mihi dominus, et quod-  
cūq; mihi imprauerit, loquar tibi.  
Cumq; abiisset velociter, occurrit  
illi deus. Locutusq; ad eum Bala-  
am, Septem, inquit, aras erexit, et  
imposui vitulū et arietem desup.  
Dominus autē posuit verbum in  
ore eius, et ait, Revertere ad Ba-  
lach, et hec loqueris. Reuersus in-  
uenit stantem Balach iuxta holo-  
caustum suum, et omnes principes  
Moabitarū: assumptaq; parabola  
sua, dixit, De Aram adduxit me  
Balach rex Moabitay, de motib;  
orientis. Veni, inquit, et maledic  
B Jacob, propterea et detestare Isra-  
el. Quo modo maledicam, cui nō  
maledixit deus? Qua ratione de-  
tester, quē dominus non detestat?  
De summis silicibus videbo eum,  
et de collibus considerabo illum.  
Populus solus habitabit, et inter-  
gentes non reputabitur. Quis di-  
numerare possit puluerem Jacob,  
et nosse numerum stirpis Israel?  
Moriat anima mea morte iusto-  
rum, et fiant nouissima mea horū  
similia. Dixitq; Balach ad Bala-  
am, Quid est hoc quod agis? Ut  
malediceres inimicis meis vocaui  
te: et tu contrarius benedicis eis.  
Cui ille respondit, Num aliud pos-  
sum loqui nisi quod iusserit domi-  
nus? Dixit ergo Balach ad Bala-  
am, Veni mecum in alterum locū,  
vnde partem Israel videas, et to-  
tum videre non possis, et inde ma-  
ledicito ei. Cumq; duxisset eum in  
locum sublimē super verticē mon-  
tis Phasga, edificauit Balaam  
septem aras, et impositis supra vi-  
tulis atq; arietibus, dixit ad Ba-  
lach, Sta hic iuxta holocautum  
tuum, donec ego obuius pergā.  
Cui cum dominus occurrisset, po-

suissetq; verbū in ore eius, ait, Re-  
vertere ad Balach, et hec loqueris  
ei. Reuersus inuenit eū stantē iux-  
ta holocaustū suum, et principes  
Moabitay cū eo. Ad quē Balach,  
Quid, inquit, locutus est dñs? At  
ille assumpta parabola sua, ait,  
Sta Balach et ausculta, audi fili  
Sephor, Nō est deus quasi homo  
vt mentiat, nec vt fili hominis  
vt mutet. Dixit ergo et nō faciet;  
locut⁹ est et nō implebit⁹. Ad bene-  
dicendū adduct⁹ sum, benedictionē  
prohibere nō valeo. Non est idoli⁹  
in Jacob, nec videt simulachrū in  
Israel. Dñs deus eius cū eo est, et  
clāgor victorie regis in illo. Deus  
eduxit illū de Egypto, cuius forti-  
tudo similis est rhinocerotis. Nō  
est auguriū in Jacob, nec diuina-  
tio in Israel. Cēporibus suis dicitur  
Jacob et Israeli quid operat⁹  
sit deus. Ecce popul⁹ vt leena cō-  
surget, et quasi leo eriget. Non ac-  
cubabit donec deuoret prēda: et oc-  
cisor sanguinē bibat. Dixitq; Ba-  
lach ad Balaā, Nec maledicas ei,  
nec benedicas. Et ille ait, Nonne  
dixi tibi, quod quicquid mihi deus  
imperaret, hoc facerē? Et ait Ba-  
lach ad eū, Veni et ducā te ad ali-  
um locum, si forte placeat deo, vt  
inde maledicas eis. Cūq; duxisset  
eum super verticem montis Phogor,  
qui respicit solitudinem, di-  
xit ei Balaā, Edifica mihi hic sep-  
tem aras, et para totidē vitulos,  
eiusdemq; numeri arietes. Fecit  
Balach vt Balaam dixerat, im-  
posuitq; vitulos, et arietes per sin-  
gulas aras.

C A P V T . XXIII.

C Umq; vidisset Balaā qd pla-  
ceret domino vt benediceret  
Israeli, nequaquā abiit vt  
ante prexerat, vt augurium que-  
reret, sed dirigens contra desertū  
vultum suum, et eleuans oculos  
vidit Israel in tentoriis commo-  
rantem

Inf. 24 b  
D

rantem per tribus suas: et irruēte  
in se spiritu dei assumpta parabola  
ait. Dixit Balaam filius Beor,  
dixit homo cuius obturatus est o-  
culus, dixit auditoꝝ sermonū dei,  
qui visionem omnipotentis intui-  
tus est, qui cadit et sic aperiantur  
oculi eius. Quam pulchra taber-  
nacula tua Jacob, et tentoria tua  
Israel, vt valles nemoꝝose, vt hoꝝ  
ei iuxta flumines irrigui, vt taber-  
nacula que fixit dominus, quasi ce-  
diꝝ prope aquas. Fiet aqua de si-  
tula eius, et semen illius erit in a-  
guas multas. Colles propter A-  
gag rex eius, et auferetur regnum  
illius. Deus eduxit illū de Egyp-  
to, cuius fortitudo similis est rhi-  
nocerotis. Deuorabunt gētes ho-  
stes illius, ossaq; eoꝝū confringent  
et perforabunt sagittis. Accubans  
dominuit vt leo, ⁊ quasi leena, quā  
suscitare nullus audebit. Qui be-  
nedixerit tibi, erit ⁊ ipse benedict⁹,  
qui maledixerit tibi, in maledictio-  
ne reputabitur. Fratulus Balach  
contra Balaam complois mani-  
bus ait, Ad maledicendum inimi-  
cis meis vocaui te, quibus ecōtra-  
rio tertio benedixisti: reuertere ad  
locum tuum. Deceueram quidē  
magnifice honorare te, sed domi-  
nus pꝛiuauit te honore disposito.  
Respondit Balaam ad Balach,  
Sup. 22 d Nonne nuntius tuis, quos misisti  
ad me, dixi, Si dederit mihi Ba-  
lach plenam domum suam argēti  
et auri, non potero pꝛeterire ser-  
monem domini dei mei, vt vel bo-  
ni quid vel mali proferam ex corde  
meo, sed quicquid dñs dixerit, hoc  
loquar. Veruntamen pergens ad  
populum meum, dabo tibi consi-  
lium, quid populus tuus populo  
huiꝝ faciat extremo tempore. Sū-  
pta igitur parabola, rursus ait,  
Dixit Balaam filius Beor, dixit  
homo cuius obturatus est ocul⁹,  
Dixit auditoꝝ sermonum dei, qui

nouit doctrinam altissimi, et visio-  
nes omnipotentis videt, qui cades  
apertos habet oculos, Videbo eū,  
sed non modo: intueboꝝ illum, sed  
non prope. Duetur stella ex Ja-  
cob, et consurget virga de Israel,  
et percutiet duces Moab, vastas  
bitq; oēs filios Beth. Et erit Je-  
dumea possessio ei⁹: hereditas Be-  
ir cedet inimicis suis, Israel vero  
fortiter ages. De Jacob erit qd do-  
minetur, et perdat reliquias ciui-  
tatis. Cūq; vidisset Amelech, assu-  
mens parabolam ait, Principium  
gentium Amelech, cuius extrema  
perdentur. Vidit quoq; Lineum,  
et assumpta parabola, ait, Robu-  
rum quidem est habitaculum tuū:  
sed si in petra posueris nidum tu-  
um, et fueris electus de stirpe Lin,  
quādiu poteris permaneres: Assur  
enim capiet te. Assumptaq; para-  
bola iterum locutus est. Hec uis  
videtur est quando ista faciet de-  
us: Venient in triebus de Ita-  
lia, superabunt Assyrios, vastas  
buntq; Hebreos, et ad extremum  
etiā ipsi peribunt. Surrexitq; Ba-  
laā, ⁊ reuersus est in locū suū: Ba-  
lach quoq; via qua venerat rediit.

CAPVT. XXV.

**M**orabatur autem eo tem-  
pore Israel in Bethim, et  
fornicatus est populus cū  
filiabus Moab, que vocauerunt  
eos ad sacrificia sua. Et illi cōde-  
runt et adorauerunt deos earum.  
Initiatulusq; est Israel Beelphegor.  
Et iratus dominus, ait ad Moys-  
en, Colle cunctos principes po-  
puli, et suspende eos contra solem  
in patibulis, vt auertatur furoꝝ  
meus ab Israel. Dixitq; Moyses  
ad iudices Israel, Ecce idat vnus-  
quisq; proximos suos, qui initiati  
sūt Beelphegor. Et ecce vn⁹ de fi-  
liis Israel, intrauit contra fratrib⁹  
suis ad scriptum Moabitanide vi-  
dente Moysē, ⁊ omni turba filioꝝ  
Israel.

Sup. 23 d

Sup. 22 d

Mat. 11

1.

pf

1.

1.

2.

Ec

Int

1. Mach. 2. c. pla. 105 c  
 1. co. 10 b  
 D  
 1. Mach. 2. f. Ecc. 45 d  
 Inf. 31. a  
 Israel, qui flebant ante fores tabernaculi. Quod cum vidisset Phinees filius Eleazari filii Aaron sacerdotis, surrexit de medio multitudinis, et arrepto pugione ingressus est post virum Israelitum in lustrum, et perdidit ambos simul, virum scilicet et mulierem in locis genitalibus. Cessavitque plaga a filiis Israel, et occisi sunt viginti quatuor millia hominum. Dixitque dominus ad Moysen, Phinees filius Eleazari filii Aaron sacerdotis avertit iram meam a filiis Israel: quia zelo meo commotus est contra eos, ut non ipse delerem filios Israel in zelo meo. Idcirco loquere ad eum, Ecce do ei pacem feceris mei, et erit tam ipsi quam semini eius pactum sacerdotii sempiternum, quia zelatus est pro deo suo, et expiavit scelus filiorum Israel. Erat autem nomen viri Israelite, qui occisus est cum Midianitide, Zambri filius Salumi, dux de cognatione et tribu Symeonis. Porro mulier Midianitis, que parit interfecta est, vocabatur Cozbi filia Sur principis nobilissimi Midianitarum. Locutusque est dominus ad Moysen, dicens, Hostes vos sentiant Midianite, et percutite eos: quia et ipsi hostilitate egerunt contra vos, et deciperunt insidiis per idolum Phogor: et Cozbi filiam ducis Midian sororem suam, quam percussa est in die plage per sacrilegium Phogor.

## CAP V T. XXVI.

A Postquam noxiorum sanguis effusus est, dixit dominus ad Moysen et Eleazarum filium Aaron sacerdotem, Enumerate omnem summam filiorum Israel, a viginti annis et supra, per domos et cognationes suas, et cunctos qui possunt ad bella procedere. Locuti sunt itaque Moyses, et Eleazar sacerdos in campis tribus Moab super Jordanem contra Hierico ad eos qui erant a viginti annis et supra, sicut

dominus ipse audiverat, quoniam iste est numerus Ruben primogeniti Israel. Ge. 46 b huius filius, Enoch, a quo familia Enochitarum: et Phallu, a quo familia Phalluitarum: et Elto, a quo familia Eltomitarum: et Charini, a quo familia Charmitarum. he sunt familie de stirpe Ruben, quarum numerus inuentus est quadraginta tria millia et septingenti triginta. Filii Phallu, Eliab, huius filii, Samuhel et Dathan et Abiron. isti sunt Dathan et Abiron principes populi qui surrexerunt contra Moysen et Aaron in seditione Loze, quando aduersus dominum rebellauerunt: et asperiens terra os suum deuorauit Loze morientibus plurimis, quando combussit ignis ducentos quinquaginta viros. Et factum est grande miraculum, ut Loze pereunte filii illius non perirent. Filii Symeon per cognationes suas, Samuhel, ab hoc familia Samuhelitarum: et Jamin, ab hoc familia Jaminitarum: et Jachin, ab hoc familia Jachinitarum: et Zare, ab hoc familia Zareitarum: et Saul, ab hoc familia Saulitarum. he sunt familie de stirpe Symeon, quarum omnis numerus fuit vigintiduo millia ducenti. Filii Gad per cognationes suas: Gephon, ab hoc familia Gephonitarum: Aggi, ab hoc familia Aggitarum: Suni, ab hoc familia Sunitarum: Ozni, ab hoc familia Oznitarum: Her, ab hoc familia Heritarum: et Rod, ab hoc familia Roditarum: et Rehel, ab hoc familia Rehelitarum. iste sunt familie Gad, quarum omnis numerus fuit quadraginta millia quingenti. Filii Iuda, Her et Onan, qui ambo mortui sunt in terra Chanaan. fue- runtque filii Iuda per cognationes suas: Sela, a quo familia Selaitarum: Phares, a quo familia Pharestarum: et Zare, a quo familia Zareitarum. Porro filii Phares, Elto, a quo familia Eltomitarum: et Imul, a quo familia

Exo. 6. b

1. Pa. 5. a

Sup. 16. a

Ge. 38. a b

U. ii. Imul

# NUMERI.

Amulitarum. iste sunt familie Iuda, quarum omnis numerus fuit septuaginta sex millia quingenti. Filii Machar per cognationes suas: Chola, a quo familia Cholatitaru: Phua, a quo familia Phuaitaru: Jafub, a quo familia Jafubitaru, Semra, a quo familia Semramitaru. he sunt cognationes Isachar, quaru numerus fuit sexagintaquatuor millia trecenti. Filii Zabulo p cognationes suas: Sared, a quo familia Sareditarum: Helon, a quo familia Helonitaru: D Halel, a quo familia Halelitarum. he sunt cognationes Zabulo, quarum numerus fuit sexaginta millia quingenti. Filii Ioseph per cognationes suas, Manasse & Ephraim. De Manasse ortus est Machir, a quo familia Machiritay. Machir genuit Galaad, a quo familia Galaaditaru. Galaad habuit filios: Jezer, a quo familia Jezeritaru: et Elech, a quo familia Elechitaru: & Asriel, a quo familia Asrielitaru: et Sechem, a quo familia Sechemitaru: et Semida, a quo familia Semidaitaru: Ephraim, a quo familia Epheritaru. fuit aut Ephraim pater Salphaad, q filios no habebat, sed tantu filias, quaru ista sunt nomina, Maala, et Noa, et Eglu, et Melcha, et Cherla. he sunt familie Manasse, & numerus earum quinquaginta duo millia septingenti. Filii aut Ephraim per cognationes suas fuerunt hi: Suthala, a quo familia Suthalaity: Becher, a quo familia Becheritay: Chee, a quo familia Cheenitaru. Porro filius Suthala fuit Heran, a quo familia Heranitarum. he sunt cognationes filiozu Ephraim: quarum numerus fuit triginta duo millia quingentozu. Isti sunt filii Ioseph per familias suas. Filii Benjamin in cognationibz suis: Sale, a quo familia Saleitarum: Zebel, a quo

familia Zebelitarum: Achiram, a quo familia Achiramitarum: Supham, a quo familia Suphamitarum: Upha, a quo familia Uphaimitaru. Filii Sale, Hered & Roeman. de Hered, familia Hereditay: de Roeman, familia Roemanitarum. hi sunt filii Benjamin per cognationes suas, quozum numerus fuit quadragintaquique millia sexcenti. Filii Dan per cognationes suas: Suhan, a quo familia Suhanitay. he sunt cognationes Dan per familias suas. oes fuere Suhanite, quozu numerus erat sexagintaquatuor millia quadringenti. Filii Aser p cognationes suas: Zena, a quo familia Zennaitay: Zelui, a quo familia Zeluity: Bie, a quo familia Bieitay. Filii Bie Heber, a quo familia Heberitaru: et Melchiel, a quo familia Melchielitaru. Nomen aut filie Aser, fuit Sara. he sunt cognationes filiozu Aser, et numerus eozu quinquaginta tria millia quadringenti. Filii Reptalim p cognationes suas: Jessiel, a quo familia Jessielitaru: Guni, a quo familia Gunitarum: Jeler, a quo familia Jeleritaru: Sella, a quo familia Sellitaru. he sunt cognationes filiozu Reptalim p familias suas, quozu numerus quadragintaquique millia quadringenti. Ista est summa filiozu Israel, q recessit sunt, sexcenta millia, et mille septingenti triginta. Locutusq est dñs ad Moysen, dicens, Istis diuidet terra iuxta numerum vocabulozu in possessiones suas. Pluribus maiorem partem dabis, et paucioribus minore: singulis sicut nunc recensiti sunt tradetur possessio, ita durat ut fors terram tribus diuidat et familiis. Quicquid sorte contigerit, hoc vel plures accipiat, vel pauciores. Hic quoq est numerus filiozu Leui per familias suas: Gerson, a quo familia

Inf. 27. a

E



Sup. 3. a  
Leu. 10 a  
1 pa. 2 + a familia Gersonitarum: Caath, a quo familia Caathitarum: Merari, a quo familia Meraritarum. he sunt familie Leui. Familia Lobni, familia Hebronni, familia Moosi, familia Musi, familia Coze. At vero Caath genuit Amram, qui habuit uxorem Iochabeth filiam Leui, que nata est ei in Egypto. hec genuit Amram viro suo, filios Aaron & Moysen, et Mariam sororem eorum. De Aaron orti sunt Nadab et Abiu et Eleazar & Ithamar: quorum Nadab et Abiu mortui sunt, cum obtulissent ignem alienum coram domino. Fueruntque omnes qui numerati sunt, vigintitria milia generis masculini ab uno mense et supra, qui non sunt recensiti inter filios Israel: nec eis cum ceteris data possessio est. Hic est numerus filiorum Israel, qui descripti sunt a Moyse & Eleazaro sacerdote, in castris Moab supra Jordanem contra Hiericho: inter quos nullus fuit eorum qui ante numerati sunt a Moyse et Aaron in deserto Sinai. Predixerat enim dominus, quod omnes moreretur in solitudine. Pulvisque remansit ex eis, nisi Caleb filius Iephone, et Josue filius Nun.

C A P . XXVII.

Sup. 26 d  
Inf. 36. a  
Iof. 17. a
Sup. 16 c
B
 Accesserunt autem filie Salphaat, filii Ephraim, filii Galaad, filii Machir, filii Manasse, qui sunt filii Ioseph: quarum sunt nomina, Maala & Noa & Eglia et Melcha & Thersa: steteruntque coram Moyse & Eleazaro sacerdote, et cunctis principibus populi ad ostium tabernaculi federis, atque dixerunt, Pater noster mortuus est in deserto, nec fuit in seditione que concitata est contra dominum sub Coze, sed in peccato suo mortuus est: hic non habuit viros filios. Cur tollitur nomen illius de familia sua, quia non habet filium? Date nobis possessionem inter cognatos patris nostri. Retulitque Moyses causam earum

rum ad iudicium domini. Qui dixit ad eas, Iustam rem postulat filie Salphaat. Da eis possessionem inter cognatos patris sui, & ei in hereditate succedat. Ad filios autem Israel loqueris hec, Homo cum mortuus fuerit absque filio, ad filiam eius transibit hereditas: si filiam non habuerit, habebit successores fratres suos. & si fratres non fuerint, dabitur hereditas fratribus patris eius. Sin autem nec patruos habuerit, dabitur hereditas his qui ei proximi sunt. Erigit hoc filiis Israel sanctum lege perpetua, sicut precepit Dominus Moysi. Dixit quoque dominus ad Moysen, Ascende in montem istum Abarim, et contempera inde terram quam daturus sum filiis Israel. Cumque videris eam, ibis et tu ad populum tuum, sicut iuxta frater tuus Aaron, quia offensus est me in deserto Sinai in contradictione multitudinis, nec sanctificare me voluisti coram ea super aquas. he sunt aque contradictionis in Cades deserti Sinai. Cui respondit Moyses, Proinde ait dominus? Spiritum ois carnis, hominemque sit super multitudinem hanc: & possit exire et intrare ante eos, et educes eos vel introducere, ne sit populus domini sicut oves absque pastore. Dixitque dominus ad eum, Colle Josue filium Nun virum in quo est spiritus dei, et pone manum tuam super eum. qui stabit coram Eleazaro sacerdote & ois multitudine, & dabis ei precepta cunctis videntibus, & partem glorie tue, ut audiat eum ois synagoga filiorum Israel. Pro hoc si agendum erit, Eleazar sacerdos constituet dominum. Ad verbum eius egredietur et ingredietur ipse, et omnes filii Israel cum eo, et cetera multitudo. Fecit Moyses ut preceperat dominus. Cumque tulisset Josue, statuit eum coram Eleazaro sacerdote & ois frequentia populi, et impositis capiti eius manibus, cuncta replicavit que mandauerat dominus.

Caput



C A P . XXVIII.

**A** **D**ixit quoque dominus ad Moysen, Recipe filiis Israel, et diceres ad eos, Oblationem meam et panes et incensum odoris suauissimi offerre per tempora sua. **Mat. 12 a** Hec sunt sacrificia que offerre debetis, Agnos anniculos immaculatos duos quotidie in holocaustum sempiternum, unum offeretis mane, et alterum ad vespertum, decimam partem ephæ simile, que conspersa sit oleo purissimo, et habeat quartam partem hini, holocaustum iuge est quod obtulitis in monte Sinai in odorẽ suauissimi incensi domino. Et libabitis vini quartam partem hini per agnos singulos in sanctuario domini. Alterumque agnum similiter offeretis ad vespertam iuxta omnem ritum sacrificii matutini, et libamentorum eius, oblationem suauissimi odoris domino. **B** Die autem sabbati offeretis duos agnos anniculos immaculatos, et duas decimas simile oleo consperse in sacrificio, et liba que rite funduntur per singula sabbata in holocaustum sempiternum. In calendis autem, id est in mensium exordiis, offeretis holocaustum domino, vitulos de armento duos, arietem unum, agnos anniculos septem immaculatos, et tres decimas simile oleo consperse in sacrificio per singulos vitulos: et duas decimas simile oleo consperse per singulos arietes, et decimam decime simile ex oleo in sacrificio per agnos singulos. holocaustum suauissimi odoris atque incensi est domino. Libamenta autem vini que per singulas fundenda sunt vitimas ista erunt, Mediam partem hini per singulos vitulos, tertia per arietem, quarta per agnum. **C** Hoc erit holocaustum per omnes menses, qui sibi anno vertente succedunt. Hircus quoque offeretur domino pro peccatis in holocaustum sempiternum cum libamentis suis. Mense autem

primo, quartadecima die mensis, phasẽ domini erit, et quintadecima die solennitas. Septem diebus venerantur asyimis, quarum dies prima venerabilis et sancta erit. omne opus seruuile non facietis in ea. offeretisque incensum holocaustum domino vitulos de armento duos, arietem unum, agnos anniculos immaculatos septem, et sacrificia singulorum ex similia que conspersa sit oleo, tres decimas per singulos vitulos, et duas decimas per arietem, et decimam decime per agnos singulos, id est per septem agnos. et hircum pro peccato unum, ut expritur pro vobis, preter holocaustum matutinum, quod semper offeretis. Ita facietis per singulos dies septem dierum in fornate ignis, et in odorẽ suauissimum domino, qui surget de holocausto et de libationibus singulorum. Dies quoque septimus celebrerimus et sanctus erit vobis: omne opus seruuile non facietis in eo. Dies etiam primitiuarum quando offeretis nouas fruges domino, expletis hebdomadibus venerabilis et sancta erit. omne opus seruuile non facietis in ea. offeretisque holocaustum in odorẽ suauissimum domino, vitulos de armento duos, arietem unum, agnos anniculos immaculatos septem: atque in sacrificiis eorum simile oleo consperse, tres decimas per singulos vitulos, per arietes duos, per agnos decimam decime, quod simul sunt agni septem: hircum quoque qui mactatur pro expiatione, preter holocaustum sempiternum et liba eius. Immaculata offeretis omnia cum libationibus suis.

C A P . XXIX.

**M**ensis etiam septimi prima dies venerabilis et sancta erit vobis. omne opus seruuile non facietis in ea, quia dies clangoris est et tubarum. offeretisque holocaustum in odorẽ suauissimum

Exo. 12  
Leu. 23

D

B

Leu. 16  
et. 23.<sup>c</sup>

uissimum domino, vitulum de armento unum, arietem unum, et agnos anniculos immaculatos septem, et in sacrificiis eorum simile oleo cōspersere tres decimas per singulos vitulos, duas decimas per arietem, unā decimā per agnū, q̄ simul sūt agni septē: et hircū p peccato, q̄ offertur in expiationē populi, p̄ter holocaustū calenday cū sacrificiis suis, et holocaustū sempiternū cum libationib⁹ solitis. Eisdē ceremoniis offeretis in odorē suauissimum incensum dño. Decima quoq̄ dies mensis huius septimi erit vobis sancta atq̄ venerabilis, et affligetis animas vestras: omne op⁹ seruile nō facietis in ea. offeretisq̄ holocaustum domino in odorē suauissimum, vitulū de armento unū, arietē unū, agnos anniculos immaculatos septem: et in sacrificiis eorum simile oleo cōspersere tres decimas per singulos vitulos, duas decimas per arietem, decimā decime per agnos singulos, qui sunt simul agni septē: et hircum p̄o peccato, absq̄ his que offerri p̄o delicto solent in expiationem et holocaustum sempiternū, in sacrificio et libaminibus eorum. Quintadecima vero die mensis septimi, que vobis sancta erit atq̄ venerabilis: omne opus seruile non facietis in ea: sed celebrabitis solennitatē domino septem diebus. offeretisq̄ holocaustum in odorē suauissimum domino, vitulos de armento tresdecim, arietes duos, agnos anniculos immaculatos quatuordecim, et in libamentis eorum simile oleo cōspersere tres decimas p vitulos singulos, qui sunt simul vituli tredecim: et duas decimas arietī uno, id est simul arietibus duobus, et decimā decime agnis singulis, qui sunt simul agni quatuordecim: et hircum p̄o peccato, absq̄ holocausto sempiterno, et sacrificio et liba-

mine eius. In die altero offeretis vitulos de armento duodecim, arietes duos, agnos anniculos immaculatos quatuordecim: sacrificiaq̄ et libamina singulorū per vitulos et arietes et agnos rite celebrabitis, et hircū p̄o peccato. absq̄ holocausto sempiterno, sacrificioq̄ et libamine eius. Die tertio offeretis vitulos vndecim, arietes duos, agnos anniculos immaculatos quatuordecim: sacrificiaq̄ et libamina singulorum per vitulos et arietes, et agnos rite celebrabitis, et hircū p̄o peccato. absq̄ holocausto sempiterno, sacrificioq̄ et libamine eius. Die quarto offeretis vitulos decē, arietes duos, agnos anniculos immaculatos quatuordecim: sacrificiaq̄ et libamina singulorū per vitulos et arietes, et agnos rite celebrabitis, et hircum p̄o peccato. absq̄ holocausto sempiterno, sacrificioq̄ eius et libamine. Die quinto offeretis vitulos nouē, arietes duos, agnos anniculos immaculatos quatuordecim: sacrificiaq̄ et libamina singulorū per vitulos et arietes, et agnos rite celebrabitis, et hircum p̄o peccato. absq̄ holocausto sempiterno, sacrificioq̄ eius et libamine. Die sexto offeretis vitulos octo, arietes duos, agnos anniculos immaculatos quatuordecim: sacrificiaq̄ et libamina singulorū per vitulos et arietes, et agnos rite celebrabitis, et hircum p̄o peccato. absq̄ holocausto sempiterno, sacrificioq̄ eius et libamine. Die septimo offeretis vitulos septem, et arietes duos, agnos anniculos immaculatos quatuordecim: sacrificiaq̄ et libamina singulorū per vitulos et arietes et agnos rite celebrabitis, et hircū p̄o peccato. absq̄ holocausto sempiterno sacrificioq̄ eius et libamine. Die octauo qui est celeberrim⁹, oē op⁹ seruile nō facietis, offerētes holocaustū in odorē suauissimū

suauissimum domino, vitulum vnum, arietem vnum, agnos anniculos immaculatos septem: sacrificiaque eius et libamina singulorum per vitulos et arietes, et agnos recte celebrabitis, et hircum pro peccato: absque holocausto sepiterno, sacrificiorumque eius et libamine. Hec offeretis domino in solennitatibus vestris, preter vota et oblationes spontaneas in holocausto, in sacrificio, in libamine, et in hostiis pacificis.

C A P V T . XXX.

**A** **N**arrauitque Moyses filiis Israel omnia que ei dominus imperauerat, et locutus est ad principes tribuum filiorum Israel. Iste est sermo quem precepit dominus. Si quis virorum votum domino vouerit, aut se constrinxerit iuramento, non faciet irritum verbum suum, sed omne quod promissum sit implebit. Mulier si quippiam vouerit, et se constrinxerit iuramento que est in domo patris sui, et in eate adhuc puellari: si cognouerit pater votum quod pollicita est, et iuramentum quod obligauit animam suam, et tacuerit, voti rea erit: quicquid pollicita est et iurauit, opere complebit. Sin autem statim ut audierit contradixit pater: et vota et iuramenta eius irrita erunt, nec obnoxia tenebitur sponsioni, eo quod contradixit pater. Si maritum habuerit, et vouerit aliquid, et semel de ore eius verbum egrediens animam eius obligauerit iuramento: quo die audierit vir, et non contradixerit, voti rea erit, reddetque quodcumque promiserat. Sin autem audierit statim contradixerit, et irritas fecerit pollicitationes eius, ubi quibus obstrinxerat animam suam: propitius erit ei dominus. Vidua et repudiata quicquid vouerint, reddent. Virgo in domo viri cum se voto constrinxerit, et iuramento, si audierit vir, et tacuerit,

nec contradixerit sponsioni, reddet quodcumque promiserat. Sin autem exemplo contradixerit, non tenebitur promissionis rea: quia maritus contradixit, et dominus ei propitius erit. Si vouerit, et iuramento se constrinxerit, ut per ieiunium, vel ceterarum rerum abstinentioniam affligat animam suam: in arbitrio viri erit siue faciat, siue non faciat. Quod si audierit vir tacuerit, et in alteram diem dissulerit sententiam, quicquid vouerat atque promiserat, reddet: quia statim ut audiuit tacuit. Sin autem contradixerit postquam recessit, portabit ipse iniquitatem eius. Iste sunt leges quas constituit dominus Moysi inter virum et uxorem, inter patrem et filiam, que in puellari adhuc etate est, vel quam manet in parentis domo.

C A P V T . XXXI.

**L**ocutusque est dominus ad Moysen, dicens, Uiscerare prius filios Israel de Madianitis, et sic colligeris ad populum tuum. Statimque Moyses, Armate, inquit, ex vobis viros ad pugnam, qui possint ultionem domini expetere de Madianitis. mille viri de singulis tribubus eligantur ex Israel, qui mittantur ad bellum. Dederuntque milles de singulis tribubus, id est duodecim millia expeditorum ad pugnam: quos misit Moyses cum Phinees filio Eleazari sacerdotis, vasque sancta et tubas ad clangendum tradidit eis. Cumque pugnasent contra Madianitas, atque vicissent, omnes mares occiderunt, et reges eorum Eui et Bezem et Sur et Ur et Rebe, quinque principes gentis: Balalam quoque filium Beor interfecerunt gladio, ceperuntque mulieres eorum et paruulos, omniaque pecora et cunctam suppellectilem, quicquid habere poterant, depopulati sunt. tam viros quam vitulos et castella flamma consumpsit. Et tulit.

Et tulerunt predā, & vniuersa que ceperant, tam ex hominibus q̄ ex iumentis, & adduxerunt ad Moy- sen et Eleazarū sacerdotem, et ad oēm multitudinem filiorū Israel. reliqua autem vtriusq; portauerūt ad castra in campis tribus Moab, iuxta Iordanem contra Hierico. Egressi sunt autem Moyles & Eleazar sacerdos, et omnes principes synagoge in occursum eorū extra castra. Iratusq; Moyles principibus exercitus, tribunis & centurionib⁹ qui venerāt de bello, ait, Cur feminas referuastis? Nonne iste sunt que ceperunt filios Israel ad suggestionem Balaam, et preuariari vos fecerunt in domo super peccato Phogor, vnde et percussus est populus? Ergo cunctos iterficite quicquid est generis masculini etiā in paruulis: et mulieres que nouerūt viros in coitu, iugulate: puellas autem et oēs feminas virgines referuate vobis, et manete extra castra septem diebus. Qui occiderit hominem, vel occisum tetigerit, lustrabitur die tertio & septimo. Et de omni predā siue vestimentum fuerit siue vas, et aliquid in vtriusq; preparatum, de caprarum pellibus et pilis & ligno expiabitur. Eleazar quoq; sacerdos ad viros exercit⁹, qui pugnauerāt, sic locut⁹ est, Hoc est preceptum legis quod mandauit dominus Moyse. Aurum et argentum et es et ferrum & plumbum et stannū, et omne quod potest transire per flāmas, igne purgabitur. quicquid autem ignem non potest sustinere, aqua expiationis sanctificabit: et lauabitis vestimēta vestra die septimo, & purificati postea castra intrabitis. Dixitq; domin⁹ ad Moysem, Collige summā eorū que capta sunt ab homine vsq; ad pecus, tu et Eleazar sacerdos et omnes principes vulgi: diuidesq;

ex equo predam inter eos qui pugnauerūt, egressiq; sunt ad bellū, & inter omnem reliquam multitudinem, et separabis partem domino ab his qui pugnauerunt & fuerūt in bello, vnam animā de quingentis, tā ex hominibus q̄ ex bob⁹ et asinis et ouibus, et dabis eā Eleazaro sacerdoti, quia primitie domini sunt. Ex media quoq; parte filiorū Israel accipies quinquagesimum caput hominum & boum et asinorum et ouium, cunctorūq; animantium: et dabis ea Leuitis, qui excubant in custodiis tabernaculi domini. Feceruntq; Moyles & Eleazar, sicut preceperat dominus. Fuit autem predā quam exercitus ceperat, ouium sexcenta septuagintaquinq; millia, boum septuaginta duo millia, asinorum sexaginta millia et mille: anime hominum sexus feminei, que nō cognouerant viros, triginta duo millia. Dataq; est media pars his qui in p̄lio fuerāt, ouium trecenta triginta septē millia quingente: e quibus in partem domini supputate sunt oues sexcente septuagintaquinq; et de bobus triginta sex millibus, boues septuaginta et duo. de asinis triginta millibus quingētis, asini sexaginta vnus. de animab⁹ hominum sedecim milibus, cesserunt in partem domini triginta due anime. Tradiditq; Moyles numerum primitiarū domini Eleazaro sacerdoti, sicuti fuerat ei imperatum ex media parte filiorū Israel, quā separauerat his qui in p̄lio fuerant. De media vero parte que contigerat relique multitudini, id est de ouib⁹ trecentis triginta septem millib⁹ quingentis, et de bob⁹ triginta sex millib⁹, et de asinis triginta millib⁹ quingentis, et de hominib⁹ sedecim millib⁹, tulit Moy- ses quinquagesimū caput, et dedit Leuitis, qui excubant in taber-  
Æ      naculo

naculo dñi, sicut preceperat dominus. Cumq; accessissent principes exercitus ad Moysen et tribuni, celturioneq; dixerūt, Nos serui tui recessimus numer pugnatorum, quos habuim⁹ sub manu nostra: et ne vnus quidem defuit. Ob hāc causam offerimus in donariis dñi singuli, quod in preda auri potuimus inuenire: persicelides ⁊ armillas, annulos et dextralia ac murenulas, vt deprecemur pro nobis dominum. Susceperuntq; Moyses et Eleazar sacerdos omne aurum in diuersis speciebus pondo sedecim millia septingētos quingenta siclos a tribunis ⁊ centurionibus. Unusquisq; enim quod in preda rapuerat, suū erat. Et susceptū intulerunt in tabernaculum testimonii, in monumentum filiorū Israel coram domino.

CAPVT. XXXII.

**A** Filii autē Ruben et Gad habebant peccora multa, et erat illis in iumentis infinita substantia. Cumq; vidissent Jazer et Galaad aptas animalibus alendis terras, venerūt ad Moysen et Eleazarum sacerdotē, ⁊ ad principes multitudinis, atq; dixerunt, Alath, ⁊ Dibon, ⁊ Jazer, ⁊ Hemra, et Elebon, et Eleale, ⁊ Sabam, et Bebo, et Beon: terra quam pertransiit dominus in conspectu filiorū Israel, regionis vberime est ad pastum animalium: et nos serui tui habemus iumenta plurima, precamurq; si inuenimus gratiā coram te, vt des nobis famulis tuis eam in possessionē, nec facias nos transire Iordanem. Quibus respondit Moyses, Nunquid fratres vestri ibunt ad pugnā, et vos hic sedebitis? Cur subuertitis mētes filiorū Israel, ne transire audeāt in locū quē eis daturus est dñs: nōne ita egerūt patres vestri, quādo misit de Ladez barne ad explorandā terrā ⁊

Lūq; venissent vsq; ad vallē Botri, lustrata omni regione, subuerterunt cor filiorū Israel, vt non intrarent fines quos eis dñs dedit. quibus iratus iurauit, dicens, Si videbunt homines isti qui ascendunt ex Egipto a viginti annis et supra, terram quam sub iuramento pollicit⁹ sum Abraham, Isaac, et Jacob: ⁊ noluerunt sequi me, preter Caleb filium Iephone, Cenezet, et Josue filiū Nun, isti impleuerunt voluntatē meā. Fratresq; dominus aduersum Israel, circūduxit eum p desertum quadraginta annis, donec consumeretur vniuersa generatio quē fecerat malū in conspectu eius. Et ecce, inquit, vos surrexistis p patrib⁹ vestris incrementa, et alumni hominum peccatorum, vt augeretis furorem domini cōtra Israel. Qd si nolueritis sequi eū, in solitudine populū derelinquet, et vos causa eritis necis omnium. Ille prope accedentes, dixerunt, Causas ouium fabricabimus, ⁊ stabula iumentorum, paruulis quoq; nostris vbes munitas: nos autē ipsi armati et accincti pergemus ad pēlium ante filios Israel, donec introducām⁹ eos ad loca sua. Paruuli nostri et quicquid habere possumus, erunt in vrbibus munitis, propter habitatorum insidias. Nō reuertemur in domos nostras, vsquedū possideant filii Israel hereditatem suā: nec quicquā queremus trans Iordanem, quia iam habemus nostrā possessionem in oīetali ei⁹ plaga. Quibus Moyses ait, Si facitis quod promittitis, expediti pergitte coram dño ad pugnam, et omnis vir bellator armat⁹ Iordanē transiet, donec subuertat dñs inimicos suos, et subiciat ei oīs terra: tunc eritis inculpabiles apud deū et apud Israel, et obtinebitis regiones quas vultis, corā domino.

Minante

**E** Minautem quod dicitis nō feceritis, nulli dubium est quin perceritis in deum: et scitote quoniam peccatum vestrum apphēdet vos. Edificate ergo domos paruulis vestris, et caulas et stabula ouibus ac iumentis: et quod polliciti estis, implete. Direruntque filii Gad et Ruben ad Moysen, Serui tui sumus, faciemus quod iubet dñs noster.

Paruulos nostros et mulieres, et pecora, ac iumenta relinquemus in  
vrbibus Galaad: nos autē famuli  
tū oēs expediti pergemus ad be-  
lum, sicut tū domine loqueris. Pre-  
cepit ergo Moyses Eleazar sa-  
cerdoti, et Josue filio Nun, et pri-  
ncipibus familiarum per tribus Isra-

1061. 4. c cipibus familiarum per tribus Isra-  
F. el, et dixit ad eos, Si transferierint  
filii Gad, et filii Ruben vobiscum  
Jordanem, oēs armati ad bellum  
coram domino, et vobis fuerit terra  
subiecta: date eis Galaad in posses-  
sionem. Sin autem noluerint tra-  
sire vobiscum in terram Chanaā,  
inter vos habitandi accipiat loca.  
Responduntque filii Gad, et filii  
Ruben, Sicut locutus est domi-  
nus servus suis, ita faciemus: ipsi  
armati pergemus coram domino  
in terram Chanaan, et possessionē  
iam suscepisse nos cōfitemur trans  
Jordanem. Dedit itaque Moyses

Ios. 22. a  
Deu. 3. b  
filiis Gad et Rubē, et dimidie tri-  
bui Manasse filii Ioseph regnum  
Seon regis Amorrhæi, et regnum

**G**regis Balan, et terram eorum  
 cum bibibus suis per circumitum.  
 Igitur extruxerunt filii Gad, De-  
 bon, et Asaroth, et Aroer, et Koth,  
 et Sopher, et Jazer, et Jerhah, et  
 Bethnemea, et Bethanibibes  
 munitas, et caulas pecoribus suis.  
 Filii vero Ruben edificauerunt Efe-  
 bon, et Eleale, et Cariathai, et Ra-  
 bo, et Baalmeon versis nominibus.  
 Sabbama quoque, imponetes vo-  
 cabula bibibus quas extruxerant.  
 Porro filii Machir, filii Manasse

Ge. 50, d. cabula vrbibus quas extruxerant.  
Doxro filii Machir, filii Manasse

perreuerunt in Galsad, et vasa-  
uerunt eā interfecto Amorrhoeo ha-  
bitatore ei⁹. Dedit ergo Moyses  
terrā Galsad Machir filio Ma-  
nasse, & habitauit in ea. Iair autē  
filius Manasse habuit, et occupauit  
diros ei⁹, quos appellauit Amoth  
Iair, id est villas Iair. Note quoque  
perrexit, & apprehendit Canath cū  
viculis suis, dorauique eam ex no-  
mine suo Robe.

## CAPVT. XXXIII.

**H**ec sunt mansiones filiorum  
Israel, qui egressi sunt de  
Egypto per turmas suas in  
manu Moyses et Aaron, quas de  
scriptis Moyses iuxta castrorum lo  
ca, que domini iussione mutabant,  
profecti igitur de Ramesse mense  
primo, quinquadesima die mensis pri  
mi, altera die phasel, filii Israel in  
manu exercita, videntibus cunctis  
Egyptiis, et sepelientibus primo  
genitos quos prusserat dominus (na et  
in dies eorum exercuerat ultionem) ca  
strametati sunt in Socoth. Et de  
Socoth venerunt in Etham, quasi et  
in extremis finibus solitudinis. Unde  
egressi venerunt contra Phihahiroth,  
que respicit Beel sephon, et  
castrametati sunt ante Magdalu.  
Profecti de Phihahiroth trans  
ierunt per medium mare in solitudi  
nem: et ambulantes tribus diebus  
per desertum Etham, castrametati  
sunt in Mara. Profecti de Mara  
venerunt in Heli, ubi erant duodeni  
fontes aquarum, et palme septuaginta:  
ibi quoque castrametati sunt. Sed et inde  
egressi fixerunt tentoria super ma  
re rubrum. Profecti de mari ru  
bro, castrametati sunt in deserto  
Sin. Unde egressi venerunt in Da  
phca. Profecti de Daphca ca  
strametati sunt in Ilus. Egressi  
de Ilus, in Raphidum fixere ten  
toria, ubi populo defuit aqua ad  
bitendum. Profecti de Raphidi,  
castrametati sunt in deserto Sinai.

美, 11.

**துறை**



Sed & de solitudine Sinai egressi, venerūt ad Sepulchra cōcupiscētie. Profectiq; de Sepulchris cōcupiscētie, castrametati sunt in Meseroth. Et de Meseroth venerūt i Kethma. Profectiq; de Kethma, castrametati sūt i Remon Phares. Unde egressi venerunt in Lebna. De Lebna castrametati sunt in Kessa. Egressiq; de Kessa, venerūt in Celatha. Unde profecti, castrametati sunt in monte Sepher. Egressi de monte Sepher, venerūt in Irada.

**D** Unde proficiscētes, castrametati sunt i Maceloth. Profectiq; de Maceloth, venerūt i Thaath. De Thaath castrametati sūt i Chare. Unde egressi, ficere tentoria in Methca. Et de Methca castrametati sūt in Elmona. Profectiq; de Elmona, venerunt in Moseroth. Et de Moseroth castrametati sūt in Beneiachan. Profectiq; de Beneiachan venerunt in monte Gadgad. Unde profecti, castrametati sūt in Jethebartha. Et de Jethebartha venerūt in Hebzona. Egressiq; de Hebzona, castrametati sunt in Asiongaber. Unde profecti venerūt in de-

**E** lectū Sin, hec est Lades. Egressi sūt de Lades, castrametati sunt in monte Hoz in extremis finib; terre Edom. Ascenditq; Aaron sacerdos in monte Hoz iubente dño: et ibi mortu<sup>9</sup> est anno quadagesimo egressionis filioꝝ Israel ex Egypto, mense quinto, prima die mēsis, cū esset annozum rētum vigintitriū. Subiuitq; Chananeus rex Irad, q̄ habitabat ad meridiem, in terram Chanaan venisse filios Israel. Et profecti de mōte Hoz, castrametati sunt in Salmona. Unde egressi, venerūt i Phunon. Profectiq; de Phunon, castrametati sūt in Ob-  
**O**oth. Et de Ob-oth venerūt in Jeabarim, que est in finibus Moabitaram. Profectiq; de Jeabarim fixere tētopia in Dibon gad. Unde

egressi, castrametati sūt in Helmo deblathaim. Egressiq; de Helmo deblathaim, venerūt ad mōtes Ibarim contra Ihabo. Profectiq; de montibus Ibarim, transierunt ad cāpeltria Moab, supra Iordanē cōtra Hierico. Ibiq; castrametati sunt de Bethsimon vsq; ad Belsathim in planioribus locis Moabitariū, vbi locutus est dñs ad Moysen, Precipe filiis Israel, et dic ad eos, Quando trāsieritis Iordanē, intrātes terrā Chanaā, disperdite cunctos habitatoꝝ terre illius: cōfrigite titulos, et statuas cōminuite, atq; oīa excelsa vāstate, mūdantes terrā, et habitantes in ea. ego enim dedi vobis istā in possessionē, quā diuidetis vobis sorte. Pluribus dabitis latiorē, & paucioribus angustiorē. Singulis vt soꝝ ceciderit, ita tribuetur hereditas. Per tribus et familias possessio diuidetur. Sinaūt nolueritis interficere habitatoꝝ terre, qui remāserint, erunt vobis quasi clauis in oculis, & lancee in lateribus, & aduersabunt vobis in terra habitationis vestre: et quicquid illis cogitaueram facere, vobis faciam.

C A P. XXXIII.

**L**ocutusq; est dñs ad Moysen, dicens, Precipe filiis Israel, & dices ad eos, Cum ingressi fueritis terram Chanaan, & in possessionē vobis sorte ceciderit, his finib; terminabit. Pars meridiana incipiet a solitudine Sin, q̄ est iuxta Edō, et habebit terminos contra orientē mare salissimū: qui circumibunt austrālē plagam per ascensum scorpionis, ita vt transiant in Senna, et perueniant ad meridiem vsq; ad Lades barne, vnde egredientur cōfinia ad villam nomine Ibar, et tendent vsq; ad Elmona. ibitq; per gyzū terminus ab Elmona vsq; ad torrētem Egypti, et magni maris litore finietur. Plaga

Sup. 20 b  
Deu. 32 g

Plaga autem occidentalis a mari magno incipiet, et ipso fine claudetur. Porro ad septentrionale plagam a mari magno termini incipient, peruenientes usque ad montem altissimum, a quo venient in Emath usque ad terminos Sedada, ibuntque confinia usque ad Sephona, et villam Henā. Hi erūt termini in parte aquilonis. Inde metabuntur fines cōtra orientale plagam, de villa Henā usque Sephama, et de Sephama descendēt termini in Heb-  
C lata contra fontē Daphnim: inde peruenient contra orientē ad mare Lenereth, et tendēt usque ad Iordanem, et ad vltimū salissimū claudentur mari. Hanc habebitis terram p fines suos in circuitu. Precepitque Moyses filiis Israel, dicens, Hec erit terra quā possidebitis forte, et quam iussit dñs dari nouem tribubus, et dimidiē tribui. Tribus enim filiorum Ruben per familias suas, et tribus filiorum Gad iuxta cognationū numerū: media quoque tribus Manasse, id est due semis tribus, acceperunt partē suam trans Iordanem contra Hiericho ad orientale plagā. Et ait dñs ad Moysen, Hec sunt nomina viroꝝ, qui terram vobis diuidēt, Eleazar sacerdos, et Josue filius Nun, et singuli principes de tribubus singulis, quozū ista sunt vocabula, De tribu Juda, Caleb filius Iephone. De tribu Symeon, Samuel filius Amiad. De tribu Benjamin, Heliodat filius Caselon. De tribu filioꝝ Dan, Bocci filius Jogli. Filioꝝ Ioseph de tribu Manasse, Hannihel filius Ephor. De tribu Ephraim, Camuhel filius Septhan. De tribu Zabulon, Helisaphan filius Pharnath. De tribu Issachar dux Phathihel filius Phān. De tribu Aser, Abiud filius Salomi. De tribu Reptalim, Phedahel filius Amiad. Hi sunt quibus preceperat

dominus vt diuiderēt filiis Israel terram Chanaan.

C A P . XXXV.

**H**Ec quoque locutus est dñs ad Moysen in caestribus Moab supra Iordanem contra Hiericho, Precepe filiis Israel vt dent Leuitis de possessionibus suis vrbes ad habitandū, et suburbana earum per circuitū, vt ipsi in oppidis maneant, et suburbana sint pecorib⁹ ac iumentis, que a muris ciuitatū forinsecus per circuitū mille passuum spacio tendētur. Contra orientē duo millia erūt cubiti, et contra meridiem similiter erunt duo millia. ad mare quoque qd respicit ad occidentē, eadē mensura erit, et septētrionalis plaga equali termino finietur. eruntque vrbes in medio, et fores suburbana. De ipsis autē oppidis, que Leuitis dabitur, sex erunt in fugitiuoꝝ auxilia separata, vt fugiat ad ea qui fuderit sanguinem: et exceptis his alia quadraginta duo oppida, id est simul quadraginta duo cū suburbanis suis. Ipseque vrbes que dabuntur de possessionib⁹ filioꝝ Israel, ab his qui plus habent, plures auferentur: et qui minus, pauciores. singuli iuxta mensurā hereditatis sue dabūt oppida Leuitis. Ait dñs ad Moysen, Loquere filiis Israel, et dices ad eos. Quādo transgressi fueritis Iordanem in terram Chanaan, decernite quē vrbes esse debeāt in presidia fugitiuoꝝ, qui nolētes sanguinem fuderint: in quibus cū fugerit profugus, cognatus occisi non poterit eū occidere, donec stet in conspectu multitudinis, et causa illius iudicetur. De ipsis autē vr-  
B bibus, que ad fugitiuoꝝ subsidia separantur, tres erunt trans Iordanem, et tres in terra Chanaan, tam filiis Israel, quā aduenis atque peregrinis, vt cōfugiat ad eas qui nolens, sanguinē fuderit. Si quis ferro

A

Ios. 21.2

Ios. 20.2  
Deu. 4. g

B

Deu. 19.2  
Ios. 20.2

Ios. 1.4

**C** ferro percussus, et mortuus fuerit qui percussus est: reus erit homicidii, et ipse morietur. Si lapide iecerit, et idus occubuerit, similiter punietur. Si ligno percussus interfuerit: percussoris sanguine vindicabitur. Propter quod occisi, homicidam interficiet: statim ut apprehenderit eum interficiet. Si pro odium quis hominem impulerit, vel iecerit quippiam in eum per insidias, aut cum esset inimicus, manu percussit, et ille mortuus fuerit, percussor homicidii reus erit. cognatus occisi statim ut inuenerit eum, iugulabit. Quod si fortuitum, et absque odio, et inimicitias quicquam horum fecerit, et hoc audiente populo fuerit comprobatum, atque inter percussorem et propinquum sanguinis questio vetitata: liberabitur innocens de ultoris manu, et reducetur per sententiam in urbem ad quam confugerat, manebitque ibi, donec sacerdos magnus, qui oleo sancto unctus est, morietur. Si interfector extra fines urbium, que exilibus deputate sunt, fuerit inuentus, et percussus ab eo qui ultor est sanguinis, absque noxa erit qui eum occiderit. debuerat enim profugus usque ad mortem pontificis in urbe residere. postquam autem ille obierit, homicida reuertetur in terram suam. Hec sempiterna erunt, et legitima in cunctis habitationibus vestris. Homicida sub testibus punietur, ad unius testimonium nullus condemnabitur. Non accipietis pretium ab eo qui reus est sanguinis, statim et ipse morietur. Crues et profugi ante mortem pontificis nullo modo in urbes suas reuerti poterunt, ne polluat is terram habitationis vestre quam in fontium cruore maculat: nec aliter expiari potest, nisi per eius sanguinem, qui alterius sanguinem fuderit. Atque ita emundabitur vestra possessio me commorante vobiscum. Ego enim

sum dominus, qui habito inter filios Israel.

CAP. XXXVI.

**A** Ccesserunt autem et principes familiarum Galaad filii Machir, filii Manasse de stirpe filiorum Joseph, locuti sunt Moysi coram principibus Israel, atque dixerunt, Tibi domino nostro precepit dominus, ut terram sortem diuideres filiis Israel, et ut filiabus Salphaat fratris nostri dares possessionem debitam patri: quas si alterius tribus homines viros acceperint, sequetur possessio sua, et translata ad aliam tribum de nostra hereditate minuetur: atque ita fiet, ut cum iubilus, id est quinquagesimus annus remissionis aduenierit, confundatur sortium distributio, et aliorum possessio ad alios transeat. Respondit Moyses filiis Israel, et domino precipiente ait, Recte tribus filiorum Joseph locuta est, et heres super filiabus Salphaat a domino promulgata est. Substantibus volunt, tantum ut sue tribus hominibus, ne commisceatur possessio filiorum Israel de tribu in tribum. Omnes enim viri ducunt viros de tribu et cognatione sua: et cum de mine de eadem tribu maritos accipiant: ut hereditas permaneat in familiis, nec sibi misceantur tribus, sed ita maneant ut a domino separate sunt. Feceruntque filie Salphaat ut sibi fuerat imperatum: et nupsierunt Maala, et Thera, et Eglā, et Melcha, et Roa filiis patris sui de familia Manasse, qui fuit filius Joseph: et possessio que illis fuerat attributa, mansit in tribu et familia patris earum. Hec sunt mandata atque iudicia que mandauit dominus per manum Moysi ad filios Israel, in campes tribus Moab super Jordanem contra Hiericho.

FINIS.

Libet

## LIBER DEVTE

RONOMII, HEBRAE-  
ICE ELLE HAD-  
DEBARIM.

A



AEC SVNT  
verba q̄ locut⁹ est  
Moyses ad omne  
Israel trans Jor-  
danē in solitudine  
campeltri, contra  
mare rubrū, inter

Pharan ⁊ Chofel ⁊ Laban ⁊ Ase-  
roth, ubi auri est plurimum, vnde-  
cim diebus de Oreb per viā mōtis  
Seir vsq̄ ad Cades barne. Qua-  
dragesimo anno, vndecimo mense,  
prima die mēsis locutus est Moy-  
ses ad filios Israel oia que prece-  
perat illi dominus, vt diceret eis :  
postq̄ percussit Heon regē Amoz-  
rheorum, qui habitauit in Elebo :  
et Og regem Basan, qui māsit in  
Aseroth, et in Edrai trans Jorda-  
nē in terra Moab. Cepitq̄ Moy-  
ses explanare legem et dicere, Do-  
minus Deus noster locutus est ad  
nos in Oreb, dicens, Sufficit vobis  
q̄ in hoc monte mansistis, reuertiti-  
mini et venite ad montē Amozrhe-  
orum, et ad cetera que ei proxima  
sunt cāpeltria atq̄ montana ⁊ hu-  
miliora loca contra meridiē, et iux-  
ta litus maris, terram Chanane-  
orum, et Libani vsq̄ ad flumen ma-  
gnum Euphraten. En, inquit, tra-  
didi vobis. Ingremini et possi-  
dete eam, super qua iurauit domi-  
nus patribus vestris Abraham,  
Isaac, ⁊ Jacob, vt daret illam eis,  
et semini eorum post eos. Dixiq̄  
vobis illo in tēpore, Non possum  
solus sustinere vos, quia dominus  
deus vester multiplicauit vos, et  
estis hodie sicut stelle celi plurimi.  
Dominus deus patrū vestrorum  
addat ad hunc numerū multa mil-

lia, et benedicat vobis sicut locu-  
tus est. Non valeo solus negotia  
vestra sustinere, et pondus ac iur-  
gia. Date ex vobis viros sapien-  
tes et gnaros, et quorum cōuersa-  
tio sit probata in tribub⁹ vestris,  
vt ponā eos vobis principes. Cūc  
respondistis mihi, Bona res est  
quam vis facere. Cuiq̄ de tribu-  
bus vestris viros sapientes et no-  
biles, et constitui eos principes,  
tribunos et cēturiones ⁊ quinquage-  
narios ac decanos, qui docerent  
vos singula. Precepitq̄ eis, dicens,  
Audite illos, et quod iustum est iu-  
dicate. Siue ciuis sit ille, siue pere-  
grinus, nulla erit distantia perso-  
narum. Ita paruū audietis, vt  
magnum : nec accipietis cuiusquā  
personam, quia dei iudicium est. q̄  
si difficile vobis visum aliquid fu-  
erit, referte ad me, et ego audiam.  
Precepitq̄ eis omnia q̄ facere de-  
beretis. Profecti autē de Oreb trās-  
siuimus per eremum terribilem et  
maximam solitudinē, quam vidis-  
tis per viam montis Amozrhei, si-  
cut preceperat dñs deus noster no-  
bis. Cumq̄ venissemus in Cades  
barne, dixi vobis, Venistis ad mō-  
tem Amozrhei, quē dominus deus  
noster daturus est nobis. Vide ter-  
ram quam dominus deus tuus da-  
bit tibi, ascēde et posside eam, sicut  
locutus est dominus deus noster  
patrib⁹ tuis. Noli timere, nec de-  
quā paucas. Et accessistis ad me  
omnes, atq̄ dixistis, Mittamus  
viros qui considerent terram, et  
renuntiēt per quod iter debeamus  
ascendere, et ad quas pergere ciui-  
tates. Cumq̄ mihi sermo placuis-  
set, misi ex vobis duodecim viros,  
singulos de tribub⁹ suis. Qui cum  
perrexissent, et ascendissent in mō-  
tana, venerūt vsq̄ ad Vallē botri:  
et cōsiderata terra sumētes de fru-  
ctibus eius, vt ostenderēt vberta-  
tē, attulerūt ad nos, atq̄ dixerūt,  
Bona

C  
Ioan. 7 dInf. 16. d  
Leu. 19 c  
Pro 24 c  
Ecc. 42 a  
Iaco. 2. a

D

Nu. 13 c d

Exo. 18. a

DEUTERONOMIVM.

Bona est terra, quā domin⁹ deus  
noster datur⁹ est nobis. Et nolū  
istis ascendere, sed increduli ad ser-  
monem domini dei nostri murmu-  
raſtis in taternaculis vestris, atq;  
dixistis, Quid nos dñs, et idcirco  
eduxit nos de terra Egypti, vt tra-

**E**deret nos in manu Amorrhæi, atq;  
deleteret. Quo ascendemus: nuntii  
terruerunt cor nostrum, dicentes,  
Maxima multitudo est, et nobis  
ſatura procerior: vbes magne, et  
ad celum vſq; munite. filios Ena-  
chim vidimus ibi. Et dixi vobis,  
ſolite metueret, nec timeatis eos.  
domin⁹ deus qui ductor est vester,  
pro vobis ipſe pugnabit, ſicut fe-  
cit in Egypto cunctis videtibus, et  
in ſolitudine ipſi vidistiſtis. Por-  
tauit te domin⁹ deus tuus, vt ſolet  
homo geſtare paruulū filium ſuū,  
in omni via per quā ambulastiſtis,  
donec veniretis ad locū iſtum. Et  
nec ſic quidem credidiſtis dño deo  
vestro, qui preceſſit vos in via, et  
metatus eſt locum in quo tentoria  
figere deberetis, nocte oſtendēs vo-  
bis iter per ignem, et die per colū-  
nam nubis.

Exo. 13d

**F** Cumq; audiſſet domi-  
nus vocem ſermonum vestroꝝum,  
iratus iurauit et ait, Non videbit  
quiſpiam de hominibus generati-  
onis hui⁹ peſſime terram bonam,  
quam ſub iuramēto pollicit⁹ ſum  
patribus vſtriſ, preter Caleb fi-  
lium Iephone. ipſe enī videbit eā,  
et ipſi dabo terrā quam calcauit,  
et filiis eius, quia ſecutus eſt do-  
minum. Nec miranda indignatio  
in populum, cum mihi quoq; irat⁹  
dominus propter vos dixerit, Nec  
tu ingredieris illuc, ſed Joſue fili⁹  
Nun miniſter tuus, ipſe intrabit  
pro te. Hunc ephorare et roboꝝa,  
et ipſe ſorte terrā diuidet Iſraeli.  
Paruuli vſtri, de quibus dixiſtis  
q; captiui ducerent, et filii qui ho-  
die boni ac mali ignorant diſtan-  
tiā, ipſi ingredientur, et ipſis dabo

Nu. 14. c

terram, et poſſidebunt eam. Nos  
autem reuertimini, et abite in ſoli-  
tudinem per viam maris rubri. Et  
reſpondiſtis mihi, Peccaui⁹ do-  
mino, ascendemus et pugnabim⁹,  
ſicut precepit domin⁹ deus noster.  
Cumq; inſtructi armis pergeretis  
in montem, ait mihi dominus, Dic  
ad eos, ſolite ascendere, neq; pu-  
gnetis, non enim ſum vobis ſcū: ne  
cadatis corā inimicis vſtriſ. Lo-  
cutus ſum, et non audiſtis, ſed ad-  
uerſantes imperio domini, et tu-  
mentes ſuperbia aſcendiſtis in mō-  
tē. Iſraq; egreſſus Amorrh⁹, qui  
habitabat in montibus, et obuiā  
veniens perſecutus eſt vos, ſicut  
ſolent apes perſequi: et cecidit de  
Heir vſq; Horma. Cumq; reuerſi  
plozaretis corā domino, non au-  
diuit vos, nec voci vſtre voluit ac-  
quietſcere. Sed iſtis ergo in Cades  
barne multo tempore.

CAPVT.

II.

**P**roſectiq; inde venim⁹ in ſo-  
litudinem, que ducit ad mare  
rubrū, ſicut mihi dixerat do-  
minus, et circumuiui⁹ montem  
Heir longo tempore. Dixitq; do-  
minus ad me, Sufficit vobis cir-  
cumire montem iſtum, ite contra  
aquilonem, et populo percipe, di-  
cens, Tranſibitis p terminos fra-  
trum vſtroꝝum filioꝝum Eſau, qui  
habitant in Heir, et timebūt vos.  
Videte ergo diligenter ne mouea-  
mini contra eos. Neq; enim dabo  
vobis de terra eoꝝum quantū po-  
teſt vni⁹ pedis calcare veſtigium:  
quia in poſſeſſione Eſau vbi mō-  
tem Heir. Libos emetis ab eis p-  
cunia, et comedetis: aquam emp-  
tam haurietis, et bibetis. Domi-  
nus deus tuus benedixit tibi in oī  
opere manuum tuarū. Proſit iter  
tuum quomodo tranſieris ſolitu-  
dinem hanc magnam per quadra-  
ginta annos, habitans tecum do-  
min⁹ deus tu⁹, et niſil tibi deſuit.

Cumq;



Uſq; tranſiſſem⁹ fratres noſtros filios Eſau, qui habitabāt in Heir, per viam campeſtre de Helath, et de Aſſon gaber, venim⁹ ad iter quod ducit in deſertū Moab. Dixitq; dominus ad me, Nō pugnes contra Moabitas, nec inſeas aduerſus eos p̄lium: nō enim dabo tibi quicquā de terra eorum, quia filiis Loth tradidi A in poſſeſſionem. Emim primi fuerūt habitatores eius, populus magnus, & validus, et tam excelsus, vt de Enachim ſtirpe quali gigantes crederentur, et eſſent ſimiles filioꝝum C Enachim. Venim⁹ Moabite apellant eos Emim. In Heir autē prius habitauerūt Horhei, quib⁹ expulſis atq; deletis habitauerāt filii Eſau, ſicut fecit Iſrael i terra poſſeſſionis ſue quam dedit illi dominus. Surgentes ergo vt tranſiremus torrentem Zareth, venimus ad eum. Tempus autem quo ambulauim⁹ de Lades barne vſq; ad tranſitū Zareth, triginta et octo annozum fuit, donec cōſumeretur omnis congregatio hominū telatorum de caſtris, ſicut iurauerat dominus, cui⁹ manus fuit aduerſum eos, vt interirent de caſtroꝝum medio. Poſtquam autē vniuerſi ceciderunt pugatores, locutus eſt dominus ad me, dicens, Tu tranſibis hodie terminos Moab vrbē nomine A: et accedens in vicina filioꝝum Ammon, caue ne pugnes cōtra eos, nec mouearis ad p̄liū. Non enim dabo tibi de terra filioꝝum Ammō, quia filiis Loth dedi eam in poſſeſſionem. Terra gigantum reputata eſt, et in ipſa oī habitauerunt gigantes, quos Ammonite vocant Zomzommim, populus magnus et multus, et proceres longitubinitis, ſicut Enachim: quos deleuit dominus a facie eozum, et fecit illos habitare p̄o eis, ſicut fecerat filiis Eſau, qui habitāt in

Heir, delens horreos, et terram eozum illis tradēs, quam poſſidet vſq; in preſens. Eucos quoq; qui E habitabant in Aſſarim, vſq; Gaſa Cappadoceſ expulerunt: degreſſi de Cappadocia deleuerunt eos, et habitauerūt p̄o illis. Surgite et tranſite torrentem Arnon. ecce tradidi in manu tua Heon regem Eſebon Amozheor, et terram eius incipe poſſidere, et cōmitte aduerſus eū p̄liū. Hodie incipia mittere terroꝝe atq; formidinē tuam in populos qui habitant ſub os celo, vt audito nomine tuo paueant, et in moꝝem parturitium contremiſcant, et doloꝝe teneantur. Miſſi ergo nuntios de ſolitudine Lade Nu. 21. e moth ad Heon regē Eſebon verbis pacificis, dicens, Tranſibim⁹ per terram tuam, publica grademur via, non declinabimus, neq; ad dexteram, neq; ad ſiniſtram. Alimenta pretio vende nobis vt deſcamur: aquam pecunia tribue, et ſic bibemus. Tantum eſt vt nobis concedas tranſitum, ſicut fecerūt filii Eſau, qui habitant in Heir, et Moabite qui morantur in A, donec veniamus ad Iordanem, et tranſeamus ad terram quam dñs deus noſter datur⁹ eſt nobis. Reſpondit Heon rex Eſebō dare nobis tranſitum, quia indurauerat dñs deus tuus ſpiritum eius, et obſcruauerat cor illius, ita vt traderetur in manus tuas, ſicut nunc vides. Dixitq; dominus ad me, Ecce cepi tibi tradere Heon et terram eius, incipe poſſidere eam. Egreſſuſq; eſt Heon obuiam nobis cum omni populo ſuo ad p̄liū in Jaſa. Et tradidit eum dominus deus noſter nobis, percuſſim⁹q; eum cū filiis ſuis, et omni populo ſuo. cunctaſq; vrbes in tempore illo cepimus, interfectis habitatoribus earum, viris ac mulieribus & parvulis. Nō reliquimus in eis quēſquam



DEUTERONOMIUM.

quam, absq; iumentis, que in partē  
venere prebantiū, et spoliis vrbium,  
quas cepimus ab Aroer, q̄ est sup  
ripā torrentis Arnō, oppido, quod  
in valle sitū est vsq; Galaad. Non  
fuit vic⁹ et ciuitas que nostras ef-  
fugeret manus. Omnes tradidit  
dñs deus noster nobis, absq; terra  
filiorū Ammon, ad quā nō accessi-  
mus, et cunctis que adiacent tor-  
renti Jechoh, et vrbib⁹ montanis,  
vniuersisq; locis, a quib⁹ nos pro-  
hibuit dominus deus noster.

CAPVT. III.

**I** Tag; conuersi ascēdimus per  
iter Basan. Egressusq; est Og  
rex Basan in occursum nobis  
cū populo suo ad bellandū in E-  
drai. Dixitq; dñs ad me, Ne time-  
as eum, quia in manu tua tradit⁹  
est cum omni populo ac terra sua:  
faciesq; ei sicut fecisti Sēō regi A-  
morheorum, qui habitauit in E-  
sebō. Tradidit ergo dñs deus nos-  
ter in manib⁹ nostris etiā Og re-  
gem Basan, et vniuersum populū  
eius: percussimusq; eos vsq; ad in-  
ternecionem, vastātes cūctas ciui-  
tates illius vno tempore: non fuit  
oppidū quod nos effugeret: sexa-  
ginta vrbes, et oēm regionem A-  
roer regni Og i Basan. Lūte vrbes  
erāt munite muris altissimis,  
portisq; et vedibus, absq; oppidis  
innumeris q̄ non habebāt muros.  
Et deleuim⁹ eos, sicut feceramus  
Sēon regi Esēbon, disperdentes  
omnem ciuitatem, virosq; ac mu-  
lieres et paruulos, iumenta autē  
et spolia vrbium diripim⁹. Cul-  
musq; illo in tēpore terram de ma-  
nu duorū regum Amorheorū, qui  
erant trans Iordanem, a torrente  
Arnon vsq; ad montem Hermon,  
quem Sidonii Saron vocant, et  
Amorici Samir: omnes ciuitates  
que sitc sunt in planitie, et vniuer-  
sam terram Galaad et Basan vsq;  
ad Helcha, et Edrai ciuitates regni

Og in Basan. Solus quippe Og  
rex Basan restiterat de stirpe Gi-  
gantū. Et monstratur lectus eius  
ferreus, qui est in Rabach filiorū  
Ammon, nouem cubitos habens lō-  
gitudinis, et quatuor latitudinis  
ad mēsuram cubiti virilis man⁹.  
Terramq; possedimus in tempore  
illo ab Aroer, que est sup ripā tor-  
rentis Arnō, vsq; ad mediam par-  
tem montis Galaad, et ciuitates  
illius dedi Ruben et Gad. reliquā  
autem partem Galaad, et omnem  
Basan regni Og, tradidi medie  
tribui Manasse, oēm regionem A-  
roer. Cundaq; Basan vocabatur  
terra gigantum. Jair filius Ma-  
nasse possedit oēm regionē Aroer  
vsq; ad terminos Gessuri, et Ma-  
chati. Vocauitq; ex noīe suo Basā  
Suoth Jair, id est villas Jair, vsq;  
in presentē diē. Machair quoq; de-  
di Galaad. et tribubus Ruben et  
Gad dedi de terra Galaad vsq; ad  
torrentem Arnō medium torrentis  
et confinium vsq; ad torrentē Je-  
choh, q̄ est termin⁹ filiorū Ammon,  
et planitiē solitudinis atq; Iordanē,  
et terminos Cenereth vsq; ad  
mare deserti, quod est salissimū ad  
radices mōtis Ihsalga cōtra oriē-  
tē. Precepim⁹ vobis in tēpore illo,  
dicens, Dñs deus vester dat vobis  
terram hāc in hereditatē, expediti  
precedite fratres vestros filios Is-  
rael oēs viri robusti, absq; vxorib⁹  
et paruulis atq; iumentis. Roui  
enī q̄ plura habeatis pecora, et in  
vrbibus remanere debunt, quas  
tradidi vobis, donec requiem tri-  
buat dñs fratrib⁹ vestris sicut vo-  
bis tribuit, et possideant ipsi etiam  
terrā quā datur⁹ est eis trās Ior-  
danē, tūc reuertetur vnusquisq; in  
possessionem suam quā dedi vobis.  
Iolue quoq; in tēpore illo precepi,  
dicens, Quli tui viderūt que fecit  
dñs deus vester duob⁹ his regib⁹,  
sic faciet oibus regnis, ad q̄ trans-  
siturus

Nu. 34

C

Nu.

Nu. 27

D

sistur? es. Ne timeas eos : dñs eni  
de⁹ vester pugnabit p vobis. Pre-  
catulq; sum dñm in tēpore illo, di-  
cens, Dñe deus tu cepisti ostēdere  
seruo tuo magnitudinē tuam, ma-  
nūq; fortissimā, neq; enim est alius  
deus vel in celo, vel in terra, q̄ pos-  
sit facere opera tua, ⁊ cōparari for-  
titudini tue. Trāsibo igit, ⁊ videbo  
terrā hāc optimā trās Iordanē, ⁊  
montē istū egregiū, et Libanū. I-  
ratusq; est dñs michi propter vos,  
nec exaudiuit me, sed dixit michi,  
Sufficit tibi, nequaquā vltra lo-  
quaris de hac re ad me. Ascēde ca-  
cumē q̄ hage, et oculos tuos cir-  
cūfer ad occidentē, ⁊ aquilonē, au-  
strūq;, et orientē, et aspice. nec eni  
trāsibis Iordanē istū. Precipe lo-  
sue, et corvoboza eū atq; confortā,  
q̄a ipse pcedet populū istū, ⁊ diuidet  
eis terrā quā visur⁹ es. Māsimul-  
q; in valle cōtra q̄hanū q̄hogor.

## CAPVT. IIII.

**A**E t nūc Israel audi precepta  
et iudicia q̄ ego doceo te, vt  
facies ea vinas : ⁊ ingredies  
possideas terrā quā dñs de⁹ patrū  
vestroz datur⁹ est vobis. Nō ad-  
detis ad vbum qd vobis loquor,  
nec auferetis ex eo. custodite mā-  
data dñi dei vestri q̄ ego p̄cipio vo-  
bis. Oculi vestri viderūt oīa q̄ fe-  
cit dñs cōtra Beelphegor, quomō  
cōtriuertit oēs cultores eius de me-  
dio vestri. Vos autē qui adheretis  
dño deo vestro, viuistis vniuersi  
vsq; in presentē diē. Scitis q̄ do-  
cueri vos pcepta atq; iustitias, si-  
cut mādauit michi dñs de⁹ me⁹: sic  
facietis ea in terra quā possessuri  
estis, ⁊ obseruabitis, et implebitis  
opera. Hec est enī vestra sapiētia,  
et intellect⁹ corā populis, vt audi-  
entes vniuersi pcepta her, dicāt,  
En populus sapiens ⁊ intelligēs,  
gēs magna. Nec est alia natio tam  
grandis, que habeat deos appo-  
pinquantes sibi, sicut deus noster

adeest cunctis obsecrationibus no-  
stris. Que est enim alia gēs sic in-  
culta, vt habeat ceremonias, iusta  
q; iudicia, ⁊ vniuersam legem, quā  
ego proponam hodie ante oculos  
vestros ⁊ Custodi igitur temetip⁹  
sum, et animā tuā sollicitē. Ne ob-  
liuiscaris verborū que viderunt o-  
culi tui, et ne excidant de corde tuo  
cunctis diebus vite tue. Docēbis  
ea filios ac nepotes tuos, diem in  
quo stetit corā dño deo tuo in q̄-  
reb, quando dñs locutus est michi,  
dicēs, Congrega ad me populum,  
vt audiant sermones meos, et disc-  
cāt timere me oī tēpore quo viuūt  
in terra, doceantq; filios suos. Et  
accessistis ad radices montis q̄ ar-  
debat vsq; ad celum, erantq; in co-  
tenebre, et nubes, et caligo. Locu-  
tusq; est dñs ad vos de medio igni-  
nis. Vocem verborū eius audistis,  
et formā penitus non vidistis. Et  
ostendit vobis pactum suum quod  
pcepit vt faceretis, ⁊ decē verba  
que scripsit in duabus tabulis la-  
pideis. Q̄hiq; mādauit in illo tē-  
pore, vt docerem vos ceremonias  
et iudicia que facere deberetis in  
terra quam possessuri estis. Custodi-  
te igit sollicitē animas vestras.  
Nō vidistis aliquam similitudinē  
in die qua locut⁹ est vobis dñs in  
q̄reb de medio ignis : ne forte de-  
cepti faciatis vobis sculptā simi-  
litudinem, aut imaginem masculi  
vel femine, similitudinem omnī  
iumentorū que sunt super terram,  
vel auium sub celo volātium, atq;  
reptilium que mouentur in terra,  
siue piscium qui sub terra morant  
in aquis : ne forte eleuatis oculis  
ad celū videas solē ⁊ lunam, et oīa  
astra celi, et erroze decept⁹ adores  
ea ⁊ colas, que creauit dñs de⁹ tu⁹  
in ministerium cūctis gentib⁹ que  
sub celo sunt. Vos autē tulistis dñs,  
⁊ eduxit de fornace ferrea Egypti,  
vt haberet populum hereditariū.

Y.ii.

sicut

Ex. 19. c

Infra. 31  
et. 3. a

Nu. 25. a

u. 27

DEUTERONOMIUM.

sicut est in presenti die. Iratusq; est dominus cōtra me propter sermones vestros, et iuravit vt non trāssim Jordanē, nec ingrederer terram optimā quam datur<sup>9</sup> est vobis. Ecce morior in hac humo, non transibo Jordanem, vos transibitis et possidebitis terram egregiā.

**D** Laue ne quando obliuiscaris pacti domini dei tui, quod pepigit tecū: et facias tibi scriptam similitudinem eorū que fieri dñs prohibuit, quia dñs deus tuus ignis cōsumēs est,

Heb. 12g

de<sup>9</sup> emulatoz. Si genueritis filios ac nepotes, et morati fueritis i terra, deceptiq; feceritis vobis aliquā similitudinē, patrantes malū corā domino deo vestro, vt eum ad iracundiam prouocetis: testes inuoco hodie celum et terram, cito perituros vos esse de terra, quā transito Jordanē possessori estis. non habitabitis in ea longo tēpore, sed delebit vos dñs, atq; disperget in oēs gētes, et remanebitis pauci i nationibus ad quas vos ducturus est dñs. ibiq; seruietis dñs q̄ hominū manu fabricati sūt ligno et lapidi, qui non vident, nec audiūt, nec cōedunt, nec odozantur. Cumq; quesieris ibi dñm deum tuū, inuenies eum: si tamen toto corde quesieris, et tota tribulatione aie tue, postq̄ te inuenerit oīa que predicta sunt.

**E** Nonissimō autē tēpore reuerteris ad dñm deum tuū, et audies vocē eius: q̄a deus misericors dñs deus tuus est. Non dimittet te, nec omnino delebit, neq; obliuiscet pacti in quo iurauit patribus tuis. Interroga de dieb<sup>9</sup> antiquis, qui fuerūt ante te ex die quo creauit dñs deus hominē super terram, a summo celo vsq; ad summū ei<sup>9</sup>, si facta est atiquādo huiusmodi res, aut vnq̄ cognitū est, vt audiret populus vocem dñi dei loquētis de medio ignis, sicut tu audisti et vidisti: si fecit deus, vt ingreteretur, et tol-

leret sibi gentem de medio nationū per tentationes, signa, atq; portēta, per pugnam et robustā manum, extentumq; brachiū, et horribiles visiones iuxta omnia que fecit pro nobis dñs deus noster in Egypto, videntibus oculis tuis: vt scires quoniam dñs ipse est deus, et non est alius p̄ter vnū. De celo te fecit audire vocē suam vt doceret te: et in terra ostēdit tibi ignem suum maximū, et audisti verba illius de medio ignis, q̄a dilexit patres tuos, et elegit semen eorū post eos. Eduxitq; te p̄cedens in virtute sua magna ex Egypto, vt deleter nationes marinas et fortiores te in introitu: et introduceret te, daretq; tibi terrā earū in possessionē, sicut cernis in presenti die. Scito ergo hodie, et cogitatio i corde tuo, q̄ dñs ipse est de<sup>9</sup> in celo sursum, et in terra deorsum, et nō est alius. Custodi p̄cepta eius atq; mandata q̄ ego p̄cepit tibi: vt bene sit tibi, et filiis tuis post te, et permanas multo tempore super terram, quā dñs deus tuus daturus est tibi. Tunc separauit Moyses tres ciuitates trās Jordanē ad orientālē plagā, vt cōfugiat ad eas qui occiderit nō lens proximū suum, nec sibi fuerit inimicus ante vnum et alterū diē, et ad harum aliquā urbium possit euadere: Bolor in solitudine q̄ sita est in terra cāpestri de tribu Rubē: et Ramod in Galaad, q̄ est in tribu Gad: et Gola in Basan, que est in tribu Manasse. Ista est lex quā p̄posuit Moyses corā filiis Israel, et hec testimonia et ceremonie atq; iudicia q̄ locutus est ad filios Israel, quāto egressi sunt de Egypto trās Jordanem in valle cōtra phanum phogor in terra Seō regis Amorrei, qui habitauit in Elebon, quē percussit Moyses. Filii quoq; Israel egressi ex Egypto p̄sederunt terrā ei<sup>9</sup>, et terrā Og regis Basan duorum

Exo. 14

Num. 35a

G

Ex

Le

Ma

Ez

duorum regū Amorreorum, qui erāt trans Iordanē ad solis ortum, ab Aroer que sita est super ripam torrentis Arnō usque ad montē Banī, qui est et Hermō, omnē planitiē trās Iordanē ad orientālē plagam usque ad mare solitudinis, et usque ad radices montis Phalsga.

## CAPVT. V.

**A** **V** **Q**uia itaq; Moyses omnem Israelē, et dixit ad eū, Audi Israel ceremonias atq; iudicia que ego loquor in aurib; vestris hodiē, discite ea, et opere complete. Dñs deus noster pepigit nobiscum fēd' in Oreb. Non cū patrib; nostris inīit pactū, sed nobiscum qui in presentiarum sumus et viuimus. Facie ad faciem locutus est nobis in monte de medio ignis. Ego sequēter et medius fui inter deum et vos in tempore illo, ut annuntiāre vobis verba eius. timuistis enim ignē, et non ascēdistis in montē. Et ait, Ego dñs deus tuus, qui eduxi te de terra Egypti de domo seruitutis. Non habebis deos alienos in cōspētu meo. Non facies tibi sculptile, nec similitudinē omnīū que in celo sunt desuper, et que in terra deorsum, et q̄ verlant in aquis sub terra. Non adorabis ea, et nō coles: Ego enim sum dñs deus tuus, deus emulatoꝝ, reddēs iniquitatē patrū sup filios in tertiam et quartā generationē his qui oderunt me, et faciēs misericordiā in multa millia diligentibus me, et custodiētib; p̄cepta mea. Non usurpabis nomen dei tui frustra: quia non erit impunitus, qui super re vana nomen eius assumpserit. Obserua diem sabbati, ut sanctifices eum sicut precepit tibi dñs deus tuus. Sex diebus operaberis, et facies oīa opera tua. Septimus dies sabbati est, id est requies domini dei tui. Non facies in eo quicquam operis, tu et fili' tuus et filia, seru'

et ancilla, bos et asinus, et oēs iumentum tuū, et peregrin' qui est intra portas tuas: ut requiescat seruus et ancilla tua, sicut et tu. Memēto q' et ipse seruiēris in Egypto, et eduxerit te inde dñs deus tuus in manu forti, et brachio extēto. Idcirco p̄cepit tibi ut obseruares diē sabbati. Honora patrē tuū et matrem, sicut p̄cepit tibi dñs deus tuus, ut longo viuas tempore, et bene sit tibi in terra quā dñs deus tuus daturus est tibi. Nō occides. Neq; mechaberis. Fursum nō facies. Nec loqueris contra proximū tuū falsum testimoniū. Nō cōcupisces vxorē proximī tui, nō domū, non agrū, nō seruū, nō ancillā, nō bouē, nō asinū, et vniuersa que illius sunt. Hec verba locut' est dñs ad omnē multitudinē vestrā in monte de medio ignis et nubes, et caliginis voce magna, nihil addēs amplius, et scripsit ea i duab; tabulis lapideis quas tradidit mihi. Vos aut postq̄ audistis vocē de medio tenebrarū, et motē ardere vidistis, et cecidistis ad me oēs principes tribuū et maiores natū, atq; dixistis, Ecce ostendit nobis dñs deus noster maiestātē et magnitudinē suā. Vocē enim eius audiuimus de medio ignis, et probauimus hodiē q' loquēte deo cū homine, vixerit homo. Cur ergo moriemur, et deuorabit nos ignis hic maxime? Si enim audierimus vltra vocē dñi dei nostri, moriemur. Quid est oīs caro, ut audiat vocē dei viuētis, qui de medio ignis loquitur sicut nos audiuius, et possit viuere? Tu magis accede, et audi rēta que dixerit dñs deus noster tibi, loquerisq; ad nos, et nos audientes faciemus ea. Nō cū audisset dñs, ait ad me, Audiui vocem verborū populi huius que locuti sunt tibi: bene omnia sūt locuti. Quis des talem eos habere mentem ut timeāt me, et custodiāt vniuersa

Ex. 20. c  
Eccle. 3 b  
Mat. 15 a  
Mar. 7. b  
Ephē. 6 a  
Mat. 5 c d

Rom. 7 b

C

D

# DEUTERONOMIVM.

varieta madata mea in omni tē-  
pore, vt bene sit eis et filiis eorū in  
sempiternū. Vade ergo et dic eis,  
Reuertimini in tēptōia vestra. Tu  
vero hic sta meū, et loquar tibi oīa  
madata mea, et ceremonias atq; iu-  
dicia: que docebis eos vt faciāt in  
terra quā dabo illis in possessionē.  
Custodite igitur et facite ea q̄ pre-  
cepit dñs deus vobis. Non decli-  
nabitis neq; ad dexterā, neq; ad se-  
nistā, sed p̄ viā quā precepit dñs  
deus vester ambulabitis, vt viuā-  
tis, et bene sit vobis, et ptelenē dies  
vestri in terra possessionis vestre.

## CAPVT. VI.

**A** Hec sunt precepta et ceremo-  
nie atq; iudicia, q̄ madauit  
dñs deus vester, vt docerē  
vos, vt faciatis ea in terra ad quā  
trāsgredimini possidendam, vt ti-  
meas dominū deū tuū, et custodias  
oīa mandata et precepta eius, que  
ego p̄cipio tibi et filiis ac nepotib⁹  
tuis cunctis dieb⁹ vite tue, vt pro-  
longentur dies tui. Audi Israel et  
obserua, vt facias que p̄cepit tibi  
dñs, et bene sit tibi, et multipliceris  
amplius, sicut pollicitus est domi-  
nus deus patrū tuorū tibi terrā la-  
cte et melle manantē. Audi Israel,  
dñs de⁹ noster, de⁹ vnus est. Dili-  
ges dñm deū tuū ex toto corde tuo,  
et ex tota aīa tua, et ex tota fortitu-  
dine tua. Eruntq; verba hec q̄ ego  
p̄cipio tibi hodie, i corde tuo, et nar-  
rabis ea filiis tuis, et meditaberis  
sedens in domo tua, et ambulans in  
itinere, dormiens atq; consurgens.  
Et ligabis ea quasi signū in manu  
tua, erūtq; et mouebunt inter ocu-  
los tuos, scribeq; ea in limine et o-  
mnibus domus tue. Quāq; introduxerit  
te dñs de⁹ tu⁹ in terrā, p̄ qua iura-  
uit patrib⁹ tuis Abrahā, Isaac, et  
Jacob, et dederit tibi ciuitates ma-  
gnas et optimas quas non edifica-  
sti, domos plenas cunctarū opum  
quas nō extruxisti, cisternas quas

nō fodisti, vineta et oliveta q̄ nō plā-  
tasti, et cōderis, et saturatus fue-  
ris: caue diligenter ne obliuiscaris  
domini dei tui, q̄ eduxit te de terra  
Egypti, de domo seruitutis. Do-  
mini deum tuū timebis, et illi soli  
serues, ac p̄ nomen illius iurabis.  
Non ibitis post deos alienos cun-  
ctarū gentiū, que in circuitu ve-  
stro sunt: quoniam deus emulato-  
rū de⁹ tuus in medio tuū: ne quā-  
do irascatur furo; dñi dei tui con-  
tra te, et auferat te de superficie ter-  
re. Non tentabis dominū deū tuū,  
sicut tētabi in loco tētationis. Cu-  
stodi precepta dñi dei tui, ac testi-  
monia et ceremonias quas p̄cepit  
tibi, et fac quod placitū est et bonū  
in cōspectu domini, vt bene sit tibi:  
et ingressus possideas terram opti-  
mam, de qua iurauit dñs patribus  
tuis, vt deleret oēs inimicos tuos  
coram te, sicut locutus est. Quā in-  
terrogauerit te fili⁹ tuus ceas, di-  
cens, Quid sibi volunt testimonia  
hec et ceremonie atq; iudicia, que  
p̄cepit dñs de⁹ noster vobis: di-  
ces ei, Verū eramus Pharaonis  
in Egypto, et eduxit nos domin⁹ de  
Egypto i manu forti, fecitq; signa  
atq; prodigia magna et pessima in  
Egypto contra Pharaonē, et om-  
nem domum illius in cōspectu no-  
stro, et eduxit nos inde, vt introdu-  
ctis daret terrā super qua iurauit  
patrib⁹ nostris. P̄cepitq; nobis  
dominus, vt faciamus omnia legi-  
tima hec, et timeamus dominū deū  
nostrū, vt bene sit nobis cunctis die-  
bus vite nostre sicut est hodie. E-  
ritq; nostri misericors, si custodie-  
rimus et fecerimus omnia precep-  
ta eius corā dño deo nostro, sicut  
mandauit nobis.

## CAPVT. VII. A

**C**um vero introduxerit te do-  
minus deus tuus in terram  
quam possellurus ingredie-  
ris, et deleuerit gentes multas corā  
te et Ethēum

Mat. 22 d  
Mat. 12 c  
Luc. 10 c  
B  
Inf. 11. c

C  
Mat. 45  
Luc. 46

Mat. 46  
Luc. 46  
Nu. 216

D



te Etheum & Gergezeum et Amoz-  
rheu, Chananeum & Pherezeu et  
Eueu & Jebuseu, septē gētes mul-  
to maioris numeri q̄ tu es, & robu-  
stiores te: tradiditq; eas dñs de-  
tu tibi, pcuties eas vsq; ad inter-  
necionē. Non inibis cū eis fedus,  
nec misereberis earum, neq; socia-  
bis cum eis cōiugia. Filiā tuā non  
dabis filio eius, nec filiā illius ac-  
cipies filio tuo: q̄a seducet filiū tu-  
um ne sequat me, et vt magis ser-  
uiat diis alienis. Irasceturq; furo-  
r dñi, & debilit te cito. Quin potius  
hec facietis eis, Bras eorū subuer-  
tite, et confringite statuas, lucosq;  
succidite, et sculptilia cōburite: q̄a  
popul' sanct' es dño deo tuo. Te  
elegit dñs deus tu', vt sis ei popu-  
lus peculiaris de cūctis populis q̄  
sunt sup terrā. Non q̄a cūctas gē-  
tes numero vincebatis, vobis ius-  
tus est dñs, & elegit vos, cū oībus  
sitis populis pauciores: sed q̄a di-  
lexit vos dñs, & custodiuit iuramē-  
tum quod iurauit patrib' vestris.  
Euriteq; vos in manu fortis, et re-  
demt de domo seruitutis, de ma-  
nu Pharaonis regis Egypti. Et  
scies q̄a dominus deus tuus, ipse  
est deus fortis & fidelis, custodiēs  
pactum et misericordiam diligen-  
tibus se, et his qui custodiunt pre-  
cepta eius in mille generationes: &  
reddens odientibus se statim, ita  
vt disperdat eos, & vltra non diffe-  
rat, p̄potius eis restituens quod  
merentur. Custodi ergo p̄cepta  
& ceremonias atq; iudicia, que ego  
mando tibi hodie, vt facias. Si  
postq; audieris hec iudicia, custodi-  
eris ea et feceris, custodiet & domi-  
nus deus tuus pactum tibi & mis-  
ericordiam quam iurauit patribus  
tuis, et diligit te ac multiplicabit,  
benedicetq; fructui ventris tui, et  
fructui terre tue, frumēto tuo atq;  
vindemie, oleo, et amentis, gre-  
gib' quib' transi super terrā, & qua

iurauit patrib' tuis vt daret eam  
tibi. Benedictus eris inter omnes  
populos. Non erit apud te sterilis  
vtriusq; sexus, tam in hominibus  
q̄ in gregibus tuis. Auferet domi-  
nus a te omnem languorem, et in-  
firmitates Egypti pessimas quas  
nouisti, nō inferet tibi, sed cunctis  
hostibus tuis. Deuorabis omnes  
populos quos dominus deus tu'  
daturus est tibi. Non parceret eis  
oculus tuus, nec seruiēs diis eorū,  
ne sint in ruinā tui. Si dixeris in  
corde tuo, Plures sunt gentes iste  
q̄ ego, quomodo poterō delere eas:  
noli metuere, sed recorde q̄ fece-  
rit dominus deus tu' Pharaoni &  
cūctis Egyptiis, plagas maximas  
quas viderunt oculi tui, et signa  
atq; portēta, manumq; robustā, &  
extentum brachium vt educeret te  
dñs deus tu', sic faciet cūctis po-  
pulis quos metuis. Insuper & cra-  
byones mittet dñs deus tuus in es-  
os, donec deleat oēs atq; disperdat  
qui te fugerint, & latere non pote-  
rint. Non timebis eos, quia dñs  
deus tu' in medio tui est, de' ma-  
gnus & terribilis. ipse cōsumet na-  
tiones has in cōspectu tuo paula-  
tim atq; per partes. Non poteris  
eas delere pariter, ne forte multi-  
plicentur cōtra te bestie terre. Da-  
bitq; eos dñs deus tuus in cōspe-  
ctu tuo, & interficiet illos donec pe-  
nitus deleant. Tradetq; reges eorū  
in manus tuas, et disperdes noīa  
eorū sub celo. Nulla s poterit resis-  
tere tibi, donec cōteras eos. Scul-  
ptilia eorū igne cōbures. Non cō-  
cupisces argentū & aurū, de quib'  
facta sunt, neq; assumes ex eis tibi  
q̄cquā, ne offēdas, p̄pterea q̄a ab-  
ominatio est dñi dei tui. Nec infes-  
res quippiā ex idolo in domū tuā,  
ne fias anathema, sicut & illud est.  
Quasi spurciā detestaberis, & ve-  
lut inq̄nameptū ac sordes abomi-  
nationi habebis, q̄a anathema est.

Caput

Ex. 23. d  
CEx. 23. c  
et. 33. a  
Ios. 24. c2. Mach.  
12. g



# DEUTERONOMIUM.

## CAPVT. VIII.

**A** **O** Me mandatum quod ego precipio tibi hodie caue diligenter vt facias, vt possis viuere, et multiplicemini, ingressiq; possideatis terrā, pro qua iurauit dñs patribus vestris. Et recordaberis cuncti itineris q; quod adduxit te dñs deus tuus quadraginta annis per desertum, vt affligeret te atq; tentaret: et nota fierent q; in tuo animo versabantur, vtrum custodires mandata illius, an nō. Afflixit te penuria, et dedit tibi cibum māna, quod ignorabas tu et patres tui: vt ostenderet tibi q; nō in solo pane uiuat homo, sed in omni verbo quod egreditur de ore domini. Vestimentum tuū quo operiebaris, nequāq; vetustate defecit, et pes tuus non est subtritus.

Mat. 4. 2

Luc. 4. 2

Inf. 29. 2

**B** En quadagesimus annus est, vt recogites in corde tuo quia sicut erudit filiū suū homo, sic dñs deus tuus erudit te, vt custodias mandata dñi dei tui, et ambules in viis eius, et timeas eum. Dñs enim deus tuus introducet te in terram bonā, terram riuorū, aquarumq;, et fontium, in cuius campis et montib; erumpūt fluuioꝝ abyssi, terrā frumētū, hōꝝdei, ac vinearū, in qua ficus et mala granata et oliueta nascuntur, terram olei ac mellis, vbi absq; vlla penuria comedes panē tuū, et ceterū omnium abundātia perfrueris, cuius lapides ferrū sunt, et de montibus eius eris metalla fodiantur: vt cū comederis et satiatus fueris, benedicas dño deo tuo pro terra optima quā dedit tibi.

**C** **O**bserua et caue ne quando obliuiscaris dñi dei tui, et negligas mandata eius atq; iudicia et ceremonias quas ego precipio tibi hodie, ne postq; comederis et satiatus fueris, domos pulchras edificaueris, et habitaueris in eis, habuerisq; armenta boū, et ouium greges, ar-

genti et auri, cundarumq; rerū copiam, eleuetur cor tuum, et non reminiscaris dñi dei tui, qui eduxit te de terra Egypti, de domo seruitutis: et ductor tuus fuit in solitudine magna atq; terribili, in qua erat serpens flatu adurens, et scorpio ac diplas, et nulle omnino aque: q; eduxit riuos de petra durissima, et cibauit te māna in solitudine, quod nescierunt patres tui. Et postquā afflixit ac probauit te, ad extremū miser? est tui, ne diceres in corde tuo, Fortitudo mea, et robur manus mee hec mihi oia prestiterunt. sed recorderis dñi dei tui, q; ipse vires tibi p̄buerit, vt impleret patrum suū, super quo iurauit patribus tuis, sicut p̄sens indicat dies. Sin autē oblitus dñi dei tui, secutus fueris deos alienos, coluerisq; illos et adoraueris: ecce nunc p̄dico tibi q; omnino dispereas. Sicut gētes quas deleuit dominus in introitu tuo, ita et vos peribitis, si inobediētes fueritis voci domini dei vestri.

Nu. 21. 3

et. 20. 6

Ex. 17. 3

et. 16. 6

## CAPVT. IX.

**A** **U**di Israel, Tu transgredieris hodie Iordanē, vt possideas nationes maritimas et fortiores te, ciuitates ingētes, et ad celū vsq; muratas, populū magnum atq; sublimē, filios Enachim quos ipse vidisti et audisti, quib; nullus potest ex aduerso resistere. Scies ergo hodie q; dñs deus tuus ipse transibit ante te ignis deuorans atq; cōsumens, q; cōterat eos et deleat atq; dispat ante faciē tuā velocitē, sicut locus? est tibi. Ne dicas in corde tuo q; deleuerit eos dñs deus tuus in cōspectu tuo, Propt̄ iusticiā meā introduxit me dñs, vt terrā hāc possiderē, cū propter impietates tuas iste deleat sint nationes. Neq; enim propter iustitias tuas, et equitatē cordis tui ingredieris, vt possideas terras ear: sed quia

A

quía ille egerunt impie, introeúte te delete sunt, et vt completeret verbum suum dñs, quod sub iuramēto pollicitus est patribus tuis Abrahā, Isaac, et Jacob. Scito ergo q nō propter iustitias tuas dñs deus tuus dederit tibi terram hāc optimā in possessionem, cū durissime ceruicis sis populus. Memento, et ne obliuiscaris quomō ad iracundiā prouocaueris dñm deū tuū in solitudine: ex eo die quo egressus es ex Egypto vsq ad locū istū, semper

Ex. 17. b aduersum dñm contendisti. Nā et in dieb prouocasti eū, et iratus de-  
et. 19. lere te voluit, quādo ascēdi in mō-  
et. 31. tē, vt acciperē duas tabulas lapideas patri quod pepigit vobiscum deus, et pseruauit in mōte quadraginta diebus ac noctibus, panem non comedens, et aquā non bibēs. De-

Ex. 31. d ditq mihi dñs duas tabulas lapideas scriptas digito dei, et continētes oīa verba, que vobis locutus est in mōte de medio ignis, quādo concio populi cōgregata est. Lūq transissent quadraginta dies, et totidem noctes, dedit mihi dñs duas tabulas lapideas, tabulas federis, dixitq mihi, Surge, et descēde hinc cito, quia populus tuus quē eduxisti de Egypto, deseruerunt velociter

C sibi conflatile. Rursumq ait dñs ad me, Cerno q populus iste dure ceruicis sit: dimitte me, vt conterā eū, et deleā nomē eius de sub celo, et constituā te super gentē que hac maior, et fortior sit. Cumq de mōte ardente descendē, et duas tabulas federis vtrāq tenerem manu, vidissemq vos peccasse domino deo vestro, et fecisse vobis vitulū conflatilem, ac deseruisse velociter viā eius quam vobis ostenderat: proieci tabulas de manibus meis, cōfregiq eas in cōspectu vestro. Et proci di ante dñm sicut prius, quadraginta diebus ac noctibus panē

non comedens, et aquā non bibēs, propt oīa peccata vestra que gestistis contra dñm, et cū ad iracundiā prouocastis. timui enim indignationem et iram illius, qua aduersum vos concitatus, delere vos voluit. Et exaudiuit me dñs etiā hac vice. Aduersum Aaron quoq vehementer iratus, voluit eū conterere, et pro illo similiter deprecatus sum. Peccatū aut vestrū quod feceratis, id est vitulū, arripies igne combussit, et in frusta cōminuens, omninoq in puluere redigēs, proieci in torrentē qui de monte descendit. In incendio quoq, et in tēstatione, et in Sepulchris cōcupiscentie prouocastis dñm: et quando misit vos de Lades barne, dicens, Accedite, et possidete terrā quā dedi vobis: et contēpsistis imperiū dñi dei vestri, et non credidistis ei: neq vocem ei⁹ audire voluistis, sed semp fuistis rebelles a die qua nosse vos cepi. Et iacui coram dño quadraginta diebus ac noctibus, quib⁹ eū suppliciter deprecabar, ne deleret vos, vt fuerat cōminatus, et oīas dixi, Dñe deus, ne dispēdas populū tuū, et hereditatē tuā quā redemisti in magnitudine tua, quos eduxisti de Egypto in manu forti. Recordare seruoꝝ tuorū Abrahā, Isaac, et Jacob. Ne aspicias duritiā populū huius, et impietate atq peccatū, ne forte dicant habitatoꝝ terre, de qua eduxisti nos, Nō poterat dñs introducere eos in terrā quā pollicit⁹ est eis, et oderat illos: idcirco eduxit, vt interficeret eos in solitudine. Qui sunt populi tui et hereditas tua, quos eduxisti in fortitudine tua magna, et in brachiis tuis extēto.

## CAPVT. X.

I In tempore illo dixit dominus A ad me, Mola tibi duas tabulas lapideas, sicut priores fuerūt, et ascēde ad me in montē: facietq arcam

Num. 1. a  
16. a 21. a

# DEUTERONOMIUM.

arcam ligneam, et scribam in tabulis verba que fuerunt in his quas ante cōregisti, ponens eas in arca. Feci igitur arcam de lignis sethim. Cumq; dolassem duas tabulas lapideas instar priorū, ascendi in montem habēs eas in manib⁹. Scripsitq; in tabulis iuxta id quod prius scripserat, verba decem, que locutus est dñs ad vos in mōte de medio ignis, quando populus cōgregat⁹ est, et dedit eas mihi. Reuersusq; de mōte descendi, et posui tabulas in arcā quam fecerā, que hucusq; ibi sunt, sicut mihi pcepit dñs. Filii autē Israel mouerūt castra et Beroth filiorū Iachan in Mosera, ubi Iarō mortuus est et sepult⁹ est, p quo sacerdotio funct⁹ est Eleazar fili⁹ eius. Inde venerūt in Gadgad: de quo loco pfecti, castrametati sunt in Jethabatha in terra aquarū atq; torrentiū. Eo tēpore separaui tribū Leui, vt portaret arcā federis dñi, et staret corā eo in ministerio, ac benediceret in nomine illi⁹ vsq; in presentē diem. Quāobrem nō habuit Leui partē, neq; possessionem cū fratrib⁹ suis, quia ipse dñs possessio ei⁹ est, sicut promissit ei dñs deus tuus. Ego autē steti in monte, sicut pri⁹ quādraginta diebus ac noctib⁹: exaudivitq; me dñs etiā hac vice, et te perdere noluit. Dixitq; mihi, Vade, et precede populum, vt ingrediat, et possideat terrā quam iuravi patribus eoz, vt traderē eis. Et nūc Israel quid dñs deus tuus petit a te, nisi vt timeas dñm deum tuū, et ambules in viis eius, et diligas eū, ac seruias dño deo tuo in toto corde tuo, et in tota anima tua: custodiasq; mandata dñi, et ceremonias eius quas ego hodie precipio tibi, vt tene sit tibi. En dñi dei tui celū est, et celū celi, terra et oīa que in ea sunt: et tamē patrib⁹ tuis cōglutinat⁹ est dñs, et amauit eos,

elegitq; semen eoz post eos, id est vos de cūctis gentibus, sicut hodie cōprobatur. Circūcidite igit pceptum cordis vestri, et ceruite vestrā ne induretis amplius: qā dñs deus vester ipse est de⁹ deoz, et dñs dominantī, deus magn⁹ et potēs et terribilis, q personā nō accipit, nec munera. Facit iudiciū pupillo et vidue, amat peregrinū, et dat ei victū atq; vestitū. Et vos ergo amate peregrinos, qā et ipsi fuistis aduene i terra Egypti. Dñm deū tuū timebis, et ei soli seruiēs: ipsi adherebis, iurabisq; in noīe illius. Ipse est laus tua, et deus tu⁹, qui fecit tibi hec magnalia et terribilia que viderunt oculi tui. In septuaginta animab⁹ descenderūt patres tui in Egyptū: ecce, nūc multiplicauit te dñs de⁹ tu⁹ sicut astrā celī.

## CAPVT. XI.

**A** Ma itaq; dñm deū tuū, et obserua precepta ei⁹ et ceremonias, iudicia atq; mādata oī tēpore. Cognoscite hodie q ignozāt filii vestri, q non viderunt disciplinā dñi dei vestri, magnalia eius et robustā manū, extentumq; brachiū, signa et opera que fecit in medio Egypti Pharaoni regi, et vniuerse terre eius, omniq; exercitui Egyptiorum, et equis ac curribus: quomodo operuerit eos aque maris rubri, cum vos persequeretur, et deleuerit eos dominus vsq; in presentem diem: vobisq; que fecerit in solitudine, donec veniretis ad hunc locum. Et Dathan atq; Abiron filiis Eliab, qui fuit filius Ruben, quos aperto ore suo terra absorbit cum domibus et tabernaculis, et vniuersa substantia eoz, quam habebāt in medio Israelis. Oculi vestri viderunt omnia opera domini magna que fecit, vt custodiatis vniuersa mandata illi⁹, que ego hodie precipio vobis: et possitis introire, et possidere terrā ad quam

Nu. 20. d

D

2. Paral.

19. c

Iob 34. b

Sap. 6. b

Ecc. 35. b

Ro. 2. b

Gal. 2. b

Mat. 4. b

Luc. 4. b

Ge. 46. a

Nu. 16. i

B

ad quam ingredimini, multoq; in ea viuatis tempore: quam sub iuramento pollicitus est dñs patrib<sup>9</sup> vestris, & semini cor, lacte et melle manantem. Terra enim ad quam ingredieris possidendā, non est sicut terra Egypti de qua existi, vbi iaco semine in horzoru moze aque ducunt irrigue: sed montuosa est, et campestris, de celo expectās pluuias, quam dñs deus tuus semper inuiscit, et oculi illius in ea sunt a principio anni vsq; ad finem eius. Si ergo obedieritis mādatis meis, que ego hodie precipio vobis, vt diligatis dñm deum vestrū, et seruatiis ei in toto corde vestro, et in tota anima vestra, dabit pluuiam terre vestre tempozaneā et serotinam, vt colligatis frumentū, & vinū, et oleū, fenūq; ex agris ad pacenda iumenta, et vt ipsi comedatis ac saturemini. Cauete ne forte decipiat cor vestrū, et recedatis a dño, seruiatisq; diis alienis, & adoretis eos: iratusq; dñs claudat celū, et pluuię non descendant, nec terra det germē suū, preatilisq; velociter de terra optima quam dñs datur<sup>9</sup> est vobis. Ponite hec vba mea i cordib<sup>9</sup> & in animis vestris, et suspēdit ea pro signo in manibus, et inter oculos vestros collocate. Docete filios vestros, vt illa meditentur, quādo sederis in domo tua, & ambulaueris i viā, & accubueris atq; surrexeris. Scribes ea super postes et ianuas domus tue, vt multiplicentur dies tui, et filiorū tuorū in terra quā iurauit dominus patrib<sup>9</sup> tuis, vt daret eis quādiu celum immineret terre. Si enim custodieritis mandata q̄ ego precipio vobis, et feceritis ea, vt diligatis dñm deum vestrū, & ambuletis in omnib<sup>9</sup> viis eius, adherētes ei, dispdet dñs oēs gētes istas ante faciem vestrā, et possidebitis eas que maiores & fortiores vobis

sunt. Q̄is locus quem calcauerit pes vester, vester erit. A deserto, & a Libano, a flumine magno Eufrate vsq; ad mare occidentale erūt termini vestri. Nullus stabit contra vos: terrorem vestrū et formidinem dabit dñs deus vester sup oēm terram quam calcaturi estis, sicut locutus est vobis. En propono in conspectu vestro hodie benedictionē, & maledictionē: benedictionē, si obedieritis mādatis dñi dei vestri, q̄ ego hodie precipio vobis: maledictionē, si nō obedieritis mādatis dñi dei vestri, sed recesseritis de viā quam ego nunc ostēdo vobis, et ambulaueritis post deos alienos, quos ignoratis. Cum vero introduxerit te dñs de<sup>9</sup> tu<sup>9</sup> in terrā, ad quā pergis habitādā, ponēs benedictionem sup montē Garizim, maledictionem super montē Hebal: qui sunt trans Iordanem post viā que vergit ad solis occubitum in terra Chananei, qui habitabit in campēstribus contra Galsgalam, que est iuxta vallē tendentem et intrantē in procul. Vos enī trāsibitis Iordanē, vt possideatis terram quam dñs deus vester daturus est vobis, vt habeatis & possideatis illam. Videte ergo vt impleatis ceremonias atq; iudicia q̄ ego hodie ponā i cōspectu vestro.

## CAPVT. XII.

**H**Ec sunt precepta atq; iudicia que facere debetis i terra quā dñs de<sup>9</sup> patrū tuorū datur<sup>9</sup> est tibi, vt possideas eā cūctis dieb<sup>9</sup> quib<sup>9</sup> sup humū gradieris. Subuertite oia loca in quib<sup>9</sup> coluerunt gentes quas possessori estis, deos suos super mōtes excellos & colles, et subter oē lignū frōdolum. Dissipate aras earū, et confringite statuas, et lucos igne comburite, et idola comminuite: disperdite nomina eorū de locis illis. Non facietis ita dño deo vestro,

Z.ii. sed

D  
Num. I. a  
16. a 21. a

Ex. 34. a

DEUTERONOMIUM.

sed ad locum quē elegerit dominus deus vester de cunctis tribub⁹ vestris, vt ponat nomen suum ibi, et habitet in eo, venietis: et offeretis in loco illo holocausta et victimas vestras, decimas et primitias manuum vestrarū, et vota atq; donaria, primogenita bouū et ouiuū. Et cōcedetis ibi in cōspectu dñi dei vestri, ac letabimini in cūctis ad que miseritis manum vos: domus vestre i quib⁹ benedixerit vobis dñs deus vester. Non facietis ibi que nos hic facimus hodie, singuli qđ sibi rectū videtur. Neq; enim vsq; in presens tempus venistis ad requiem, et possessionē, quā dñs deus vester daturus est vobis. Transibitis Iordanem, et habitabitis in terra quam dñs deus vester daturus est vobis, vt requiescat is a cūctis hostibus p circumitū: et absq; villo timore habitetis in loco quem elegerit dñs deus vester, vt sit nomen eius in eo. Illuc oīa que precipio, conferetis, holocausta, et hostias, ac decimas, et primitias manuum vestrarū: et quicquid precipiū est in munerib⁹ que vouistis dño. Ibi epulabimini corā dño deo vestro, vos et filii ac filie vestre, famuli et famule atq; Leuitas, qui in vrbibus vestris cōmorantur. neq; enim habet aliam partē et possessionē inter vos. Caue ne offeras holocausta tua in omni loco quem videris, sed in eo quē elegerit dñs, in vna tribu tuarū offeres hostias, et facies quęcūq; precipio tibi. Minus autē comedere volueris, et te elus carniū delectauerit, occide et comede iuxta benedictionē dñi dei tui, quā dedit tibi in vrbibus tuis: siue immundū fuerit, hoc est maculatū, et debile: siue mundū, hoc est integrū et sine macula, quod offerri licet, sicut capream et ceruū comedas, absq; esu dītarat sanguinis, quē sup terrā quasi aquā effundes.

Non poteris comedere in oppidis tuis decimā frumenti, et vini, et olei tui, primogenita armentorū et pecorum, et omnia que voueris, et spōte offerre volueris, et primitias manuum tuarū: sed corā dño deo tuo comedas ea in loco quem elegerit dñs deus tuus, tu et filius tuus et filia, seruus et famula, atq; Leuitas qui manēt in vrbibus tuis: et letaberis, et reficietis corā dño deo tuo in cunctis ad que extenderis manū tuam. Caue ne derelinquas Leuitem in omni tempore quo versaris in terra. Quando dilatauerit dñs deus tuus terminos tuos, sicut locutus est tibi, et volueris vesci carnibus quas desiderat anima tua: locus autē quem elegerit dñs deus tuus, vt sit nomē eius ibi, si p̄pocul fuerit, occides de armentis et pecoribus que habueris, sicut precepi tibi, et comedes in oppidis tuis, vt tibi placet. Sicut cōceditur caprea et ceruus, ita vesceris eis, et mundus et immundus in cōmune vescetur. Hoc solū caue ne sanguinē cōedas. sanguis enim eorū p̄o anima est, et ideo nō debes animā comedere cum carnibus, sed super terram fundes quasi aquam, vt bene sit tibi et filiis tuis post te, cum feceris quod placet in conspectu dñi. Que autē sanctificaueris et voueris dño, tolles, et venies ad locū quem elegerit dñs, et offeres oblationes tuas carnem et sanguinē super altare dñi dei tui. sanguinē hostiarū fundes in altari: carnis autē ipse vesceris. Obserua et audi omnia q̄ ego precipio tibi, vt bene sit tibi et filiis tuis post te in sempiternū, cū feceris quod bonū est et placitū in cōspectu dñi dei tui. Quādo disperdiderit dñs deus tuus ante faciem tuam gentes ad quas ingrederis possidendas, et possederis eas, atq; habitaueris in terra earū, caue ne imiteris eas, postq̄ te fuerit introeunte

Ge. 284  
Inf. 196



eunte subuerſe, & requiras ceremonias earū, dicens, Sicut coluerūt gētes iſte deos ſuos, ita & ego colā. Non facies ſimiliter dño deo tuo. Dñs enim abominationes quas auerſatur dñs, fecerūt diis ſuis, offerentes filios et filias, et comburentes igni. Qd̄ præcipio tibi, hoc tantum facito domino, nec addas quicquam, nec minuas.

## CAPVT. XIII.

**A** Surrexerit in medio tui propheta, aut qui ſomniū vidiffe ſe dicat, et prædixerit ſignum atq; potentū, et euenerit quod locutus eſt, et dixerit tibi, Camus et ſequamur deos alienos quos ignoras & ſeruiam⁹ eis: nō audies uerba prophete illi⁹ aut ſomniatoris, quia tētat uos dñs deus ueſter, ut palam fiat utrū diligatis eum an non, in toto corde, & in tota anima ueſtra. Dominū deū ueſtrū ſequimini, et ipſum timeſte, et mandata illius cuſtodite, & audite vocē eius: ipſi ſeruuetis, et ipſi adharebitis. **B** Propheta autē ille aut fictoꝝ ſomniorum interficietur, quia locutus eſt ut uos auerteret a dño deo ueſtro, q̄ eduxit uos de terra Egypti, et redemit uos de domo ſeruitutis, ut errare te faceret de uia quā tibi præcepit dñs deus tu⁹: & auferes malum de medio tui. Si tibi uoluerit perſuadere frater tuus filius matris tue, aut fili⁹ tu⁹ uel filia, ſiue uxor: q̄ eſt in ſinu tuo, aut amicus quē diligis ut animā tuā, clam dicens, Camus & ſeruimus diis alienis, quos ignoras tu & patres tui, cundarū in circūitu gentiū q̄ iuxta uel pꝛocul ſūt, ab initio uſq; ad finē terre: non acquieſcas ei, nec audias, neq; pareat ei oculus tuus ut miſeriaris et occultes eum, ſed ſtatim interficies. **C** Sit primum manus tua ſuper eum, & poſt te omnis populus mittat manū. Lapidib⁹ obuent⁹ necabitur, quia uoluit te ab-

ſtrahere a dño deo tuo, qui eduxit te de terra Egypti de domo ſeruitutis, ut omnis Iſrael audiens timeat, & nequaquā ultra faciat quippiam huius rei ſimile. Si audieris in uia uſq; ad habitandū, dicētes aliquos, Egreſſi ſūt filii Belial de medio tui, & auerterunt habitatores uſq; ad habitandū, & dixerūt, Camus et ſeruiam⁹ diis alienis quos ignoratis: quere ſolicite, et diligēter, rei ueritate ſpecta, ſi inuenieris certū eſſe quod dicit, et abominationē hāc opere perpetrātā, ſtatim præcuties habitatores uſq; ad habitandū in ope gladii, & delebis eā, oſaq; que in illa ſūt uſq; ad pectora. quicquid etiam ſupellectilis fuerit, congregabis in medio platearū eius, & cum ipſa ciuitate ſuccendes, ita ut uniuerſa coſumas dño deo tuo, et ſit tumulus ſempiternus. non edificabit ampli⁹, et non adharebit de illo anathemate quicquā in manu tua, ut auertatur dñs ab ira furoris ſui, et miſereatur tui, multiplicetq; te, ſicut iurauit patrib⁹ tuis, quando audieris vocē dñi dei tui, cuſtodies omnia præcepta eius que ego præcipio tibi hodie, ut facias qd̄ placitū eſt in conſpectu dñi dei tui.

## CAPVT. XIII.

**F**ili eſtote dñi dei ueſtri. Non **A** uos incidetis, nec facietis caluitium ſuper mortuo. quoniam **A** Sup. 7. a Inf. 26 d  
populus ſanctus eſt dño deo tuo, & te elegit ut ſis ei in populū peculiarem de cunctis gentibus que ſunt ſuper terrā. Ne comedatis que immunda ſunt. Hoc eſt animal quod comedere debetis, Bouē, et ouem, et caprā, ceruum, & capream, bubalum, tragelaphū, pygargū, oꝓgē, camelopardalū. Omne animal qd̄ in duas partes ſindit uingulam et ruminat, comedetis. De hijs autē que rumināt, et uingulam non ſindunt, hec comedere non debetis, camelum,

Leu. II. a



# DEUTERONOMIVM.

camelum, leporē, chirogryllū: quia ruminant, & non diuidunt vngulā, immunda erunt vobis. Ius quoq; quoniam diuidit vngulam, et non ruminat, immunda erit. carnibus eorum non vescemini, et cadauera non tangetis. Nec cōdetis ex omnibus que moriuntur in aquis, **Q**ue habent pinnulas, & squamas, comedite: q̄ absq; pinnulis, et squamis sunt, ne comedatis, quia immunda sunt. Omnes aues mūdas comedite, immundas ne cōdetis, aquilam scilicet, & gryppē, et halieetū, iction, et vulturem ac miluū iuxta genus suum, et omne coquini generis, et struthionem ac noctuā et larū atq; accipitrē iuxta genus suum, herodiam ac cygnū, et ibin, ac mergulū porphyriōnē & nicticozaccē, onocrotalū, et caradriū, singula in genere suo: vrpā quoq; et vespertilionē. Et oē qd reptat & pinnulas habet, immūdu erit, nec cōdetur. **O**mne quod mundū est comedite. Quicquid autē morticinū est, ne vescamini ex eo. Peregrino q̄ intra portas tuas est, da vt cōdat, aut vde ei, quia tu populus sanctus dñi dei tui es. Non coques hedum in lacte matris sue. Decimā partē separabis de cunctis frugib⁹ tuis que nascuntur in terra p annos singulos, et comes in conspectu dñi dei tui in loco quē elegerit, vt in eo nomē illius inuocetur: decimam frumētī tui, et vini, & olei, & primogenita de armentis et ouibus tuis, vt discas timere dñm deum tuū in omni tēpore. Cum autē longior fuerit via, et locus quē elegerit dominus deus tuus, tibiq; benedixerit, nec potueris ad eum hec cuncta portare, vdes omnia & in pretiū rediges, vztabisq; manu tuā, et proficisceris ad locum quem elegerit dominus deus tuus: et emes ex eadem pecunia quicquid tibi placuerit, siue ex armētis, siue ex ouib⁹, vinū quoq;

et siceram, et omne quod desuperat anima tua: et comes de coram dño deo tuo, et epulaberis tu et domus tua, et Leuita q̄ intra portas tuas est. Caue ne derelinquas eum, quia non habet aliam partem in possessione tua. Anno tertio separabis aliam decimam ex omnib⁹ que nascuntur tibi eo tempore, & repones intra ianuās tuas, venietq; Leuites qui aliam non habet partē nec possessionem tecum, et peregrinus ac pupillus & vidua, qui intra portas tuas sunt, & comedent, et saturabuntur, vt benedicat tibi dominus deus tuus in cunctis operibus manuum tuarum que feceris.

## CAPVT. XV.

**S**eptimo anno facies remissionem, que hoc ordine celebrabitur. Qui debetur aliquid ab amico vel proximo ac fratre suo, repetere non poterit, quia annus remissionis est domini. A peregrino et aduena exiges: ciuem et propinquum repetēdi non habebis potestatem. Et omnino indigens & mendicus non erit inter vos: vt benedicat tibi dñs deus tuus in terra quam traditurus est tibi in possessionem. Si tamē audieris vocē dñi dei tui, et custodieris vniuersa que iussit, & que ego hodie precipio tibi, benedicet tibi, vt pollicitus est. Fecnerabis gentibus multis, et ipse a nullo accipies mutuum. Dominaberis nationib⁹ plurimis, et tui nemo dominabit. Si vnus de fratribus tuis qui moriatur intra portas ciuitatis tue in terra quam dominus deus tuus daturus est tibi, ad paupertatē deuenerit: non obdurabis cor tuum, nec contrahes manum, sed aperies eam pauperi, et dabis mutuū quo eum indigere perspexeris. Caue ne forte subrepat tibi impia cogitatio, et dicas in corde tuo, Appropinquat septimus annus remissionis: et auertas

Ex. 23. c  
et. 34. d  
Ex. 23. c

**D** pore. Cum autē longior fuerit via, et locus quē elegerit dominus deus tuus, tibiq; benedixerit, nec potueris ad eum hec cuncta portare, vdes omnia & in pretiū rediges, vztabisq; manu tuā, et proficisceris ad locum quem elegerit dominus deus tuus: et emes ex eadem pecunia quicquid tibi placuerit, siue ex armētis, siue ex ouib⁹, vinū quoq;

Ex. Hic

Leu. 2. Eccl. 3

tas oculos tuos a paupere fratre tuo, nolens ei quod postulat, mutuum commodare: ne clamet contra te ad dominum, et fiat tibi in peccatum. sed dabis ei: nec ages quippiam callide in eius necessitatibus subleuādis, ut benedicat tibi dominus deus tuus in omni tempore, et in cunctis ad que manum miseris. Non deerūt pauperes in terra habitationis tue: idcirco ego precipio tibi ut aperiās manum fratri tuo egeno et pauperi, qui tecum versatur in terra. Cum tibi deditus fuerit frater tuus Hebræus aut Hebræa, et sex annis seruerit tibi, in septimo anno dimittes eum liberum: et quem libertate donaueris, nequaquam vacuū abire patieris, sed dabis viaticum de gregibus, et de area et torculari tuo, quibus dominus deus tuus benedixerit tibi. Memeto quod et ipse serueris in terra Egypti, et liberauerit te dominus deus tuus: et idcirco ego nunc precipio tibi. Si nā autem dixerit, Nolo egredi: eo quod diligat te, et domū tuam, et bene sibi apud te esse sentiat, assumes subula, et perforabis aure eius in ianua domus tue, et seruiet tibi vsq; in eternum, ancille quoque similiter facies. Nō auertas ab eis oculos tuos quando dimiseris eos liberos, quoniam iuxta mercedem mercenarii per sex annos seruiuit tibi: ut benedicat tibi dominus deus tuus in cunctis operibus que agis. De primogenitis que nascūt in armentis, et ouibus tuis, quicquid est serus masculini, sanctificabis domino deo tuo. Non operaberis in primogenito bouis, et nō tondabis primogenita ouium. In conspectu domini dei tui comedes ea per annos singulos in loco quē elegerit dominus, tu et domus tua. Si nā ut habuerit maculam, et vel claudum fuerit vel cecū, aut in aliqua parte desopine vel debile: non immolabi-

tur domino deo tuo, sed intra portas urbium tue comedes illud: tam mundus quā immundus similiter descentur eis quasi caprea, et ceruo. Hoc solū obseruabis ut sanguinē eorum non comedas, sed effundas in terram quasi aquam.

## CAPVT. XVI.

**O**serua mensent nouarum frugum, et verni primū temporis, ut facias phase dño deo tuo: quoniam in isto mense eduxit te dñs deus tuus de Egypto nocte. Immolabisq; phase domino deo tuo de ouibus, et de bobus in loco quem elegerit dñs deus tuus, ut habitet nomē eius ibi. Non comedes in eo panē fermentatū. Septem diebus comedes absq; fermento afflictionis panē, quoniam in pauperegressus es de Egypto: ut memineras diei egressionis tue de Egypto omnibus diebus vite tue. Nō apparebit fermentatum in omnibus terminis tuis septem diebus, et nō remanebit de carnibus eius quod immolatum est vespere in die primo vsq; ad mane. Non poteris immolare phase in qualitet urbium tuarum, quas dominus deus tuus daturus est tibi, sed in loco quem elegerit dominus deus tuus, ut habitet nomen eius ibi. Immolabisq; phase vespere ad solis occasum, quando egressus es de Egypto. et coques, et comedes in loco quem elegerit dominus deus tuus, maneq; cōsurgens vades in tabernacula tua. Sex diebus comedes asyna, et in die septima, quia collecta est domini dei tui, nō facies opus. Septem hebdomadas numerabis tibi ab ea die qua salcem in segetē miseris, et celebrabis diem festum hebdomadarū dño deo tuo, oblationem spontaneā manus tue, quam offeres iuxta benedictionem dñi dei tui: et epulaberis corā domino deo tuo, tu et filius tuus, et filia tua, et seruus

Ex. 21. a  
Hic. 3. c

D

Leu. 22 c  
Ecc. 35 b

DEUTERONOMIUM.

CAPVT. XVII.

et seruus tuus, et ancilla tua, et  
Leuites qui est intra portas tuas,  
et advena ac pupill<sup>9</sup> et vidua, qui  
morantur vobiscum, in loco quem  
elegerit dominus deus tuus, vt  
habitent nomē eius tibi: et recorda-  
beris quoniam seru<sup>9</sup> fueris in E-  
gypto, custodiesq; ac facies que ti-  
bi p̄cepta sunt. Solennitatem  
quoq; tabernaculorum celebrabis  
per septem dies quanto collegeris  
de area et torculari fruges tuas,  
et epulaberis in festiuitate tua tu  
et filius tuus et filia, et seruus tu<sup>9</sup>  
et ancilla, Leuites quoq; et adue-  
na, et pupillus ac vidua, qui in-  
tra portas tuas sunt. Septem die-  
bus domino deo tuo festa celebra-  
bis in loco quem elegerit domin<sup>9</sup>,  
benedicetq; tibi dominus deus tu-  
us in cunctis frugibus tuis, et in  
omni opere manuum tuarum, et  
erisq; in letitia. Tribus vicibus per  
annū apparebit omne masculinū  
tuum in conspectu domini dei tui  
in loco quem elegerit, in solenni-  
tate asymozum, et in solennitate  
hebdomadarum, et in solennitate  
tabernaculorum. Non apparebit  
ante dominum vacuus, sed offeret  
vnusquisq; secundum quod habu-  
erit iuxta benedictionē domini dei  
sui, quam dederit ei. Iudices et  
magistros constitues in omnibus  
portis tuis, quas dominus deus  
tuus dederit tibi, per singulas tri-  
bus tuas, vt iudicent populum ius-  
to iudicio, nec in alteram partem  
declinēt. Non accipies personam,  
nec munera: quia munera excerāt  
oculos sapientum, et mutant ver-  
ba iustorum. Iuste quod iustum  
est persequeris, vt viuas, et possi-  
deas terram quam dominus deus  
tuus dederit tibi. Non plantabis  
lucum, et omnem arborē iuxta al-  
tare domini dei tui. Nec facies ti-  
bi atq; cōstitues statuam, que odit  
dominus deus tuus.

**N**on imolabis dño deo tuo  
bouē et ouē in quo est ma-  
cula aut quippiā vitii: quia  
abominatio est dño deo tuo. Quāq;  
reperi fuerint apud te intra vnā  
portarum tuarum, quas dominus  
deus tuus dabit tibi, vir aut mu-  
lier qui faciant malum in cōspectu  
domini dei tui, et transgrediantur  
pactum illius vt vadant et serui-  
ant diis alienis et adorent eos, so-  
lem et lunam, et omnem militiam  
celi, que non p̄cepi, et hoc tibi fu-  
erit nuntiatum, audiensq; inquisi-  
eris diligenter, et verum esse repe-  
reris, et abominatio facta est i Is-  
rael: educes virum ac mulierē qui  
rem sceleratissimam perpetrarūt,  
ad portas ciuitatis tue, et lapidi-  
bus obruentur. In ore duorum aut  
trium testium peribit qui interfici-  
etur. Nemo occidatur vno contra-  
se dicente testimonio. Quāvis tes-  
tium p̄ima interficiet eum, et ma-  
nus reliqui populi extrema mitte-  
tur: vt auferas malum de medio  
tui. Si difficile et ambiguum apud  
te iudicium esse prospereris inter  
sanguinem et sanguinem, causam  
et causam, lepram et non lepram,  
et iudicū intra portas tuas vide-  
ris verba variari: surge, et ascēde  
ad locum quem elegerit dominus  
deus tuus, veniesq; ad sacerdotes  
Leuitici generis, et ad iudicem qui  
fuerit illo tēpore, queresq; ab eis,  
qui iudicabunt tibi iudicii verita-  
tem. et facies quodcumq; dixerint  
qui p̄sunt loco quem elegerit do-  
minus, et docuerint te iuxta legem  
eius, sequerisq; sententiā eorum,  
nec declinabis ad dexterā, neq; ad  
sinistram. Qui autem superbiert  
nolēs obedire sacerdotis imperio,  
qui eo tempore ministrat domino  
deo tuo: ex decreto iudicis morie-  
tur homo ille, et auferes malum de  
Israel: cunctusq; populus audies  
timebit,

Ex. 23. b  
et. 34. c  
Ecc. 16. d

Sup. I. c  
Leu. 19. c  
Ex. 23. a  
Ecc. 20. d

B  
Inf. 19. d  
Mat. 18. b  
Ioan. 8. c  
2. co. 13. a  
Ioan. 3. a

Nu. 11.

1. co. 13.

Nu. 11.

timebit, vt nullus deinceps intumescat superbia. Cū ingressus fueris terram quam dñs deus tuus dabit tibi, et possederis eam, habitauerisq; in illa, et dixeris, Cōstituiam super me regem, sicut habēt omnes per circumitum nationes: eum constitues quē dominus deus tuus elegerit de numero fratrum tuorū. Non poteris alterius gentis hominem regem facere, qui nō sit frater tuus. Cumq; fuerit constitutus, non multiplicabit sibi equos, nec reducet populum in Egyptum, equitatus numero subleuatus, presertim cū dominus preceperit vobis vt nequaquam amplius per eandem viā reuertamini. Nō habebit vxores plurimas que alliciant animum eius, neq; argentum et auri immēsa pondera. Postquā autē sederit i solio regni sui, describet sibi Deuteronomiū legis huius in volumine, accipies exēplar a sacerdotibus Leuitice tribus, et habebit secum, legetq; illud omnibus diebus vite sue, vt discat time-re dominum deum suum, et custodire verba et ceremonias eius que in lege precepta sunt. Nec eleuetur cor eius in superbiam sup fratres suos, neq; declinet in partem dexteram vel sinistram, vt longo tempore regnet ipse et filii eius super Israhel.

## CAPVT. XVIII.

Nu. 18. cd **N**on habebūt sacerdotes et Leuite, et oēs qui de eadem tribu sunt, partē et hereditatem cum reliquo populo Israhel: quia sacrificia dñi, et oblationes ei⁹ comedēt, et nihil aliud accipiet de possessione fratrum suorum. dñs enī ipse est hereditas eorū, sicut locutus est illis. Hoc erit iudiciū sacerdotū a populo, et ab his q; offerūt victimas, siue bouē, siue ouem immolauerint, dabūt sacerdoti armenum ac ventriculū, pmitias frus-

menti, vini et olei, et lanarū partē ex ouū tonsione. Ipsum enim elegit dñs deus tuus de cūctis tribubus tuis, vt stet, et ministrret nomini dñi dei tui, et ipse et filii eius in sempiternū. Si exierit Leuites ex vna vrbium tuarū ex oī Israhel in qua habitat, et voluerit venire, desiderās locum quem elegerit dñs, ministrabit in noīe dñi dei sui, sicut oēs fratres ei⁹ Leuite, qui stabunt eo tempore coram dño. Partem ciborum eandem accipiet quā et ceteri, excepto eo quod in vbe sua ex paterna ei successione debetur. Quando ingressus fueris terram quā dñs deus tu⁹ dabit tibi, caue ne imitari velis abominatio-nes illarū gentiū: nec inueniatur in te qui lustrret filium suū, aut filia ducens per ignem, aut qui arolos sciscitetur, et obseruet somnia atq; auguria. nec sit maleficus, nec incātor, neq; pythones cōsulet, nec diuinos, et querat a mortuis veritatem. oīa enim hec abominatur dñs, et propter istiusmodi scelera delebit eos in introitu tuo: perfectus eris, et absq; macula cū dño deo tuo. Gētes illi quarum possidebis terram, augures et diuinos audiunt: tu autē a dño deo tuo aliter institutus es. Prophetam de gēte tua et de fratribus tuis sicut me, suscitabit tibi dñs deus tuus: ipsum audies vt petisti a dño deo tuo in Mēb, quando cōcio cōgregata est, atq; dixisti, Ultra nō audiam vocem dñi dei mei, et ignem hūc maximū ampli⁹ nō videbo ne moriar. Et ait dñs mihi. Bene oīa sunt locuti, prophetam suscitabo eis de medio fratrum suorum similem tui, et ponam vba mea in ore eius, loqueturq; ad eos oīa q; precepero illi. qui autem vba eius que loquetur i noīe meo, audire noluerit, ego vltorū existam. Prophetam autem qui arrogātia depauperatus & voluerit

Le. 20. d  
I. R. 18. aIoan. I. g  
Act. 3. d  
& 7. e

Ex. 20. e

Ioan. I. g  
D

# DEUTERONOMIUM.

voluerit loqui i nomine meo , que ego non precepi illi vt diceret, aut ex noie alienorum deorum, interficietur. Qd si tacita cogitatione responderis, quomodo possum intelligere verbum quod dñs nō est locut⁹: hoc habebis signū, Quod in nomine dñi propheta ille predixerit, et non euenerit, hoc dñs non est locutus, sed per tumorem animi sui propheta cōfingit, et idcirco non timebis eum.

## CAPVT. XIX.

**A**Um disperdiderit dñs deus tuus gentes, quaz tibi traditurus est terram, et possederis eam, habitauerisq in vrbib⁹ earum ⁊ in edib⁹, tres ciuitates separabis tibi in medio terre, quam dñs deus tuus dabit tibi in possessionem, sternens diligenter viam, et i tres equaliter partes totā terrę tue puinciā diuides, vt habeat e vicino q propter homicidiū profugus est, quo possit euadere.

Nu. 35. b  
Ios. 20. a

**B**erit lex homicide fugientis, cuius vita seruanda est, Qui percusserit proximum suū nesciens, ⁊ qui heri et nudius tertius nullum cōtra eū odium habuisse comprobatur, sed abiisse cum eo simpliciter in syluā ad ligna cedenda, et in succisione lignorum securis fugerit manum, ferrūq lapsum de manubrio amicum eius percusserit, et occiderit: hic ad vnam supradictarū vrbium confugiet, et viuet: ne forsità proximus eius cuius effusus est sanguis, dolore stimulat⁹ persequat⁹, et apprehendat eum si longior via fuerit, ⁊ percutiat animā eius qui non est re⁹ mortis: quia nullū cōtra eum qui occisus est, odiū pri⁹ habuisse monstrat. Idcirco precipio tibi, vt tres ciuitates equalis inter se spaciū diuidas. Cū aut dilatauerit dominus de⁹ tu⁹ terminos tuos, sicut iurauit patrib⁹ tuis, et dederit tibi cūctam terrā quam eis

pollicitus est (si tamen custodieris mandata eius, ⁊ feceris que hodie precipio tibi, vt diligas dñm deum tuū, et ambules in vñs eius omni tēpore) addes tibi tres alias ciuitates et supradictarū triū vrbium numerū duplicabis, vt non effundatur sanguis innoxius in medio terre quam dñs deus tu⁹ dabit tibi possidendam, ne sis sanguinis reus. Si quis autem odio habens proximū suū insidiatus fuerit vite eius, surgensq percusserit illū, et mortu⁹ fuerit, fugeritq ad vnā de supradictis vrbibus, mittent seniores ciuitatis illius, et arripient eū de loco effugii, tradentq in manus proximī, cui⁹ sanguis effusus est: et morietur. Non misereberis eius, et auferes noxium sanguinē de Israel, vt bene sit tibi. Non assumes, et trāsseres terminos proximī tui quos fixerunt proximi in possessione tua, quā dñs deus tu⁹ dabit tibi in terra quam acceperis possidendā. Non stabit testis vn⁹ contra aliquē, quicquid illud peccati, et facinorosi fuerit, sed in ore duorū aut triū testīū stabit oē vrbū. Si steterit testis mēdax cōtra hominē, accusans eū puaricationis, stabunt ambo quorū causa est, ante dñm in conspectu sacerdotū et iudicum qui fuerint in diebus illis. Quq diligentissime perscrutantes inuenerit falsū testē dixisse cōtra fratrem suū mēdaciū, reddēt ei sicut fratri suo facere cogitauit, et auferes malū de medio tui, vt audieris ceteri timorē habeāt, ⁊ nequaquā talia audeāt facere. Nō misereberis ei⁹, sed animā p animā, oculū p oculo, dentē p dente, manū pro manu, pedem pro pede exiges.

Nu. 35. c

D

Sup 17. b  
Mat 18. b  
Ioan. 8. c  
2. cor 13. a  
Heb. 10. c

Dan 13. b

Mat. 5. f  
Ex. 21. c

## CAP. XX.

**S**erieris ad bellum cōtra hostes tuos, et videris equitatus et currus, ⁊ maiorē sp tu habebas, aduersarii exercit⁹ multitudine,



dñe, nō timebis eos: quia dñs deus tuus tecum est, qui eduxit te de terra Egypti. Appropinquāte aut iam p̄elio, stabit sacerdos ante a-  
ciem, et sic loquetur ad populum, Audi Israhel, vos hodie cōtra inimicos vestros pugnā cōmittitis, nō pertimescat cor vestrum, nolite metuere, nolite cedere, nec formidetis eos: quia dñs deus vester in medio vestri est, et p̄o vobis cōtra aduersarios dimicabit, vt eruat vos de periculo. Duces quoq; per singulas turmas audiēte exercitu  
i Mac 3 g proclamabūt, Quis est homo qui  
B edificauit domū nouā, et non dedica-  
uit eam? vadat et reuertatur in domū suā, ne forte moriatur in bello, et alius dedicerit eam. Quis est homo qui plantauit vineam, et necdum fecit eā esse cōmunem, et de qua vesci omnib; liceat? vadat et reuertat in domum suā, ne forte moriatur in bello, et alius fungatur officio. Quis est homo qui respondit vxorem, et non accepit eā? vadat et reuertatur in domū suā, ne forte moriatur in bello, et alius homo accipiat eā. His dictis addent reliqua, et loquent ad  
ludi. 7. a populū, Quis est homo formidolosus, et corde pauidus? vadat et reuertat in domum suā, ne pauere faciat cor da fratru suoz, sicut ipse timore perterritus est. Cūq; siluerint duces exercit, et finē loquēdi fecerint, vnusquisq; suos ad bel-  
C landū cuneos p̄parabit. Si quādo accefferis ad expugnandā ciuitatē, offeres ei primū pacē. Si receperit et aperuerit tibi portas, cunctus populus qui in ea est, saluabitur, et seruet tibi sub tributo. Sin autē fedus inire noluerit, et ceperit contra te bellū, oppugnabis eā. Cūq; tradiderit dñs deus tuus illā in manu tua, gentes oē qd in ea generis masculini est, in ore gladii, absq; mulierib; et infantib; iumentis et ce-

teris q in ciuitate sunt. Qm̄ p̄cedam exercitui diuides, et comes de spoliis hostiū tuoz, que dñs deus tuus dederit tibi. Sic facies ciuitatib; que a te procul valde sunt, et non sunt de his vrbib; quas in possessionem accepturus es. De his autem ciuitatibus que dabunt tibi, nullū omnino permittes viuere, sed interficies in ore gladii, Et heum videlicet, et Amorrhæum, et Chananeū, et herezeū, et Gueū, et Jebuseū, sicut p̄cepit tibi dñs deus tuus, ne forte doceat vos facere cunctas abominaciones quas ipsi operati sunt diis suis, et peccetis in dñm deum vestrū. Quādo obfederis ciuitatem multo tēpore, et munitionibus circumdederis, vt expugnes eā, nō succides arbores de quib; vesci potest, nec securib; per circumitū debes bastare regionē, quoniā lignū est, et nō homo, nec potest bellantiū cōtra te augere numerum. Si qua autem ligna non sunt pomifera, sed agrestia, et in ceteros apta vñs, succide et instrue machinas, donec capias ciuitatem que contra te dimicat.

## CAPVT. XXI.

Q uādo inuentum fuerit in terra quam dñs deus tuus daturus est tibi, hominis cadauer occisi, et ignorabit cedis reus, egredientur maiores natu, et iudices tui, et metientur a loco cadaueris singularum per circuitum spatia ciuitatum: et quam viciniore ceteris esse perspexerint, seniores ciuitatis illius tollent vitulam de armento, que non traxit iugum, nec terram scidit vomere, et ducent eam ad ballem asperam atq; saxosam, que nunquam arata est, nec sementem recepit, et cedent in ea ceruices vitule. accedētq; sacerdotes filii Leui, quos elegerit dominus deus tuus vt ministrarent ei, et benedicant in nomine eius, et ad  
x. ii. verbum



# DEUTERONOMIUM.

verbum eorum omne negotiū pen-  
det: et quicquid mundum vel im-  
mundum est, iudicetur. Et venient  
maiores natu ciuitatis illi? ad in-  
terfectum, lauanturq; manus suas  
super vitulam que in valle percuss-  
ta est, et dicent, manus nostre non  
effuderūt sanguinē hunc, nec oculi  
viderūt. propitius esto populo tuo  
Israel, quem redemisti domine, et  
ne reputes sanguinem innocentem  
in medio populi tui Israel. Et au-  
feretur ab eis reat<sup>9</sup> sanguinis, tu  
aut alienus eris ab innocentis cru-  
ore qui sulcus est, cum feceris quod  
precepit dominus. Si egressus fu-  
eris ad pugnam contra inimicos  
tuos, et tradiderit eos dñs deus  
tuus in manu tua, captiuosq; dure-  
ris, et videris in numero captiuo-  
rum mulierum pulchram, et adma-  
ueris eā, voluerisq; habere vxorē,  
introduces eam in domū tuā, que  
radet cesariē, et circumcidet vngues,  
et deponet vestē in qua capta est,  
sedensq; in domo tua, flebit patrē  
et matrē suam vno mense: et postea  
intrabis ad eam, vniuersq; cū illa,  
et erit vxor tua. Si autē postea nō  
sederit animo tuo, dimittes eam li-  
beram, nec vendere poteris pecu-  
nia, nec opprimere per potentiam:  
quia humiliasti eam. Si habuerit  
homo vxores duas, vnā dilectā, et  
alteram odiosam, genueritq; ex eis  
liberos, et fuerit filius odiose pri-  
mogenitus, volueritq; substantiā  
inter filios suos diuidere, non po-  
terit filium dilecte facere primoge-  
nitum, et preferre filio odioso, sed  
filium odioso agnoscat primogeni-  
tum, dabitq; ei de his que habuerit  
cuncta duplicia. iste est enim prin-  
cipium liberorū eius, et huic debetur  
primogenita. Si genuerit ho-  
mo filium contumacē et proteruū,  
qui non audierit patris ac matris  
imperium, et coercitus obedire cō-  
temperit, apprehendēt eum, et du-

cent ad seniores ciuitatis illi? et ad  
portam iudicāt, dicētq; ad eos, fle-  
lius noster iste proteruus et cōtu-  
mar est, monita nostra audire cō-  
temnit, comellationibus vacat, et  
luxurie atq; cōiuniis: lapidibus eū  
obruet populus ciuitatis, et morietur,  
vt auferatis malum de medio  
vestri, et vniuersus Israel audiens  
pertimescat. Quādo peccauerit ho-  
mo quod morte plectendū est, et ad-  
iudicatus morti appellus fuerit in  
patibulo, nō permanebit cadauer  
eius in ligno, sed in eadem die sepe-  
lietur: quia maledictus a deo est q̄  
pendet in ligno, et nequaquam cō-  
taminabis terrā tuā quā dñs deus  
tuus dederit tibi in possessionem.

## CAPVT. XXII.

**N**ON videbis bouem fratris  
tui, aut ouem errantem et  
preteribis, sed reduces fra-  
tri tuo, etiamsi non est propinqu<sup>9</sup>  
frater tuus, nec nosti eum: duces  
in domum tuam, et erunt apud te  
quandiu querat ea frater tuus, et  
recipiat. Similiter facies de asino,  
et de vestimento, et de omni re fra-  
tris tui q̄ perierit, si inueneris eā,  
ne negligas quasi alienam. Si vi-  
deris asinum fratris tui aut bouē  
cecidisse in via, non despicies, sed  
subleuabis eum eo. Non induetur  
mulier veste virili, nec vir veste  
feminea. abominabilis enī apd  
deū est qui facit hec. Si ambulās  
per viā, in arboze vel in terra nidū  
aut inueneris, et matrē pullis vel  
ouis desuper incubantē, non tene-  
bis eam cum filiis, sed abire patie-  
ris, captos tenēs filios, vt bene sit  
tibi, et longo viuas tempore. Cum  
edificaueris domū nouam, facies  
murū texti per circumitū, ne effun-  
datur sanguis in domo tua, et sis  
reus labente alio, et in preceptis ru-  
ente. Nō seres vineā tuam altero  
semine, ne et sementis quā scuisi, et  
que nascunt q̄ vinea, pariter san-  
tificentur.

Gal. 3.6

A  
Ex. 13.1

Leu.

B

difcentur. Non arabis in boue si-  
 mul et asino. Non indueris vesti-  
 mento quod ex lana linorū contextū  
 est. Funiculos in fimbriis facies p-  
 quatuorū angulos pallii tui, quo o-  
 perieris. Si duxerit vir uxorem, et  
 postea odio habuerit eam, quies-  
 citq; occasiones quib⁹ dimittat eā,  
 obiciens ei nomen pessimū, et dixe-  
 rit, Uxorē hanc accepi, et ingressus  
 ad eam non inueni virginē, tollent  
 eā pater et mater eius, et ferent secū  
 signa virginittatis ei⁹ ad seniores  
 vrbis qui in porta sunt, et dicet pa-  
 ter, Filiā meam dedi huic uxorem,  
 quam quia odit, imponit ei nomen  
 pessimum, vt dicat, Non inueni fi-  
 liam tuam virginē: et ecce hec sunt  
 signa virginittatis fille mee. Et ex-  
 pādēt vestimentū corā senioribus  
 ciuitatis, apprehēdētq; senes vrbis  
 illius virum, et verberabūt illum,  
 condemnantes insuper centū siclos  
 argenti, quos dabit patri puelle;  
 quoniā diffamauit nomen pessimū  
 super virginē Israel, habebitq; eā  
 uxore, et non poterit dimittere eam  
 omnib⁹ dieb⁹ vite sue. Qd si verū  
 est quod obicit, et non est in puella  
 inuēta virginitas, eiciēt eā extra  
 fores domus patris sui, et lapidib⁹  
 obuent viri ciuitatis illius, et mo-  
 rietur: quoniā fecit nefas in Isra-  
 el, vt fornicaretur in domo patris  
 sui, et auferes malū de medio tui.  
 Si dormierit vir cum uxore alteri-  
 us, vtrūq; moriet⁹, id est adulter et  
 adultera, et auferes malū de Israel.  
 Si puellā virginē despōderit vir,  
 et inuenerit eā aliquis in ciuitate,  
 et cōcubuerit cū ea, educes vtrūq;  
 ad portā ciuitatis illius, et lapidib⁹  
 obuentur: puella, quia non clama-  
 uit cū esset in ciuitate: vir, quia hu-  
 miliauit uxore⁹ proximī sui, et aufe-  
 res malum de medio tui. Si in autē  
 in agro reperit vir puellā que de-  
 sponsata est, et apprehendens con-  
 cubuerit cū ea, ipse morietur sol⁹:

puella nihil patiet⁹, nec est rea mor-  
 tis, quoniam sicut latro consurgit  
 contra fratrem suū, et occidit ani-  
 mam eius, ita et puella perpressa est.  
 sola erat in agro, clamauit, et null⁹  
 affuit qui liberaret eā. Si inuene-  
 rit vir puellā virginē, que non ha-  
 bet sponsum, et apprehendens cō-  
 cubuerit cum illa, et res ad iudiciū  
 venerit, dabit qui dormiuit cū ea,  
 patri puelle quinquaginta siclos ar-  
 genti, et habebit eam uxorem, quia  
 humiliauit illā: non poterit dimit-  
 tere eā cunctis dieb⁹ vite sue. Non  
 accipiet homo uxorem patris sui,  
 nec reuelabit operimentum eius.

## CAPVT. XXIII.

N On intrabit eunuchus at-  
 tritis vel amputatis testis-  
 culis, et abscisso veretro ec-  
 clesiā dñi. Nō ingrediet⁹ Hamzer,  
 hoc est de scorto natus, in ecclesiam  
 dñi vsq; ad decimā generationē.  
 Ammonites et Moabites etiā vsq;  
 decimā generationē non intrabūt  
 ecclesiam dñi in eternū: quia nolue-  
 runt vobis occurrere cum pane et  
 aqua in via quando egressi estis de  
 Egypto, et quia conduxerūt cōtra  
 te Balaam filium Beor de Mesopo-  
 tania Syrie, vt malediceret tri-  
 bi: et noluit dñs deus tuus audire  
 Balaā, veritq; maledictionē eius  
 in benedictionē tuā, eo qd diligeret  
 te. Non facies cum eis pacem, nec  
 queras eis bona cunctis dieb⁹ vite  
 tue in sempiternū. Non abomina-  
 beris Idumēū, quia frater tu⁹ est:  
 nec Egyptium, quia aduena fuisti  
 in terra eius. Qui nati fuerint ex  
 eis, tertia generatione intrabūt in  
 ecclesiā domini. Quando egressus  
 fueris aduersus hostes tuos in pug-  
 nam, custodies te ab omni re ma-  
 la. Si fuerit inter vos homo qd no-  
 durno pollutus sit somnio, egredietur  
 extra castra; et non reuertetur  
 priusquā ad vespērā lauet aqua, et  
 post solis occalum regredietur in  
 castra.

Ncem.

13.2

Nu. 22.2

B

# DEUTERONOMIUM.

**C**astra habebis locum extra castra ad quem egrederis ad requisita naturae, gereas parillum in baltheo, cumq; sederis, fodies per circumitum, et egesta humo operies quo reuelatus es. Dominus enim Deus tuus ambulat in medio castrorum, ut eruat te, et tradat tibi inimicos tuos, et sint castra tua sancta: et nihil in eis appareat fedtatis, ne derelinquat te. Non tradas seruū dñi tuo, qui ad te cōfugerit. habitabit tecū in loco qui ei placuerit, et in pñia vñiū tuarū requiescet, ne cōtristas eū. Non erit meretrix de filiabus Israel, nec scortator de filiis Israel. Non offeres mercedem prostituti, nec pretiū canis in domo domini dei tui, quicquid illud est quod vouerint: quia abominatio est utrumq; apud dominum deum tuū. Non fenerabis fratri tuo ad vsuram pecuniā, nec fruges, nec quālibet aliā rē, sed alieno. Fratri autē tuo absq; vsura id quo indiget cōmodabis, ut benedicat tibi dominus deus tuus in omni opere tuo in terra ad quam ingrederis possidendam. Cum votū voveris domino deo tuo, non tardabis reddere: quia requirit illud dominus deus tuus, et si moratus fueris, reputabit tibi in peccatum. Si nolueris polliceri, absq; peccato eris. Quod autē semel egressum est de labiis tuis, obseruabis, et facies sicut promissisti dño deo tuo, et propria voluntate et ore tuo locutus es. Ingressus vineam proximī tui, comedere vvas quantū tibi placuerit, foras autē ne efferas tecum. Si intraueris segetem amici tui, franges spicas, et in manu confertes, falce autem non metes.

## CAPVT. XXIIII.

**S**i acceperit homo vxorē, et habuerit eam, et non inuenerit gratiā ante oculos ei⁹ propter aliquam fedtate, scribet libellū res-

puclū, et dabit in manu illius, et dimittet eā de domo sua. Cūq; egressa alterum maritum duxerit, et ille quoq; oderit eam, dederitq; ei libellum repudiū, et dimiserit de domo sua, vel certe mortuus fuerit, non poterit prior maritus recipere eam in vxorem: quia polluta est, et abominabilis facta est coram dño, ne peccare facias terram tuam quam dñs deus tuus tradiderit tibi possidendā. Cum acceperit homo nuper vxorem, non procedet ad bellū, nec ei quiipiā necessitatis iniunget publice, sed vacabit absq; culpa domui suae, ut vno anno letetur cum vxore sua. Non accipies loco pignoris inferiorē et superiorē molā, quia animam suam apposuit tibi. Si deprehensus fuerit homo sollicitans fratrem suū de filiis Israel, et vendito eo acceperit pretiū: interficietur: et auferes malū de medio tui. Obserua diligēter ne incurras plagā lepro, sed facias quercūq; docuerit te sacerdotes Leuitici generis iuxta id quod precepi eis, et imple solcite. Memētote que fecerit dñs deus vestester Parte in via cum egrederemini de Egipto. Cum requites a proximo tuo rem aliquam, quam debet tibi, nō ingredieris domum eius, ut pignus auferas, sed stabis foris, et ille tibi proferet qd habuerit. Si autē pauper est, non pernoctabit apud te pign⁹, sed statim reddes ei ante solis occasum, ut dormies in vestimēto tuo, benedicat tibi, et habeas iustitiam corā dño deo tuo. Non negabis mercedem indigētis, et pauperis fratris tui siue aduene qui tecum moratur in terra: intra portas tuas est: sed eadem die reddes ei pretiū labiopis sui ante solis occasum, quia pauper est, et ex eo susciet animā suā, ne clamet contra te ad dñm, et reputetur tibi in peccatū. Non occident patres pro filiis, nec filii pro patribus,

Nu. 12.1

Leu 19.1  
Tob + c

1. Co. 1.  
1. Th. 2.  
Mat. 2.  
Mar. 1.  
Lu. 2.

Ruth 4. b

4. Reg. 4. b

Mat. 5. b  
et. 19. 3  
Mar 10. 2

1. Paral. 15. b  
D  
Exe. 18. c  
patribus, sed unusquisque pro peccato suo morietur. Non peruerites iudicium aduene et pupilli, nec auferes pignoris loco vidue vestimentum. Memento quod serueris in Egypto, et eruerit te dominus deus tuus inde. Idcirco precipio tibi ut facias hæc rem, Quando messueris segetem in agro tuo, et oblitus manipulum reliqueris, non reuerteris ut tollas illum, sed aduenam et pupillum, et viduam auferre patieris, ut benedicat tibi dominus deus tuus in omni opere manuum tuarum. Si fruges collegeris oliuarii, quicquid remanserit in arboribus, non reuerteris ut colligas, sed relinques aduenam, pupillo, ac vidue. Si vindemiaueris vineam tuam, non colliges remanentes racemos, sed cedent in usus aduenam, pupilli, ac vidue. Memento quod et tu serueris in Egypto, et idcirco precipio tibi ut facias hanc rem.

## CAPVT. XXV.

A  
S  
I fuerit causa inter aliquos: quæ interpellauerint iudices: quæ iustum esse perspexerit, illi iustitie palmam dabunt: quem impius, condemnabit impietatis. Minitur eum qui peccauit, dignum videant plagis, prosternent, et coram se faciet verberari. Pro mensura peccati, erit et plagarum modus: ita duntaxat ut quadragenarium numerum non excedat, ne fede lacerat ante oculos tuos atreat frater tuus. Non ligabis os hominis triturantis in area fruges tuas. Quando habitauerint fratres simul, et vnus ex eis absque liberis mortuus fuerit, vxor defuncti non nubet alteri, sed accipiet eam frater eius, et suscitabit semen fratris sui, et primogenitum ex ea filium nomine illius appellabit, ut non deleatur nomen eius ex Israel. Sin autem noluerit accipere vxorem fratris sui que ei lege debetur, perget mulier ad portam ciuitatis, et inter-

pellabit maiores natu, dicetque, Non vult frater viri mei suscitare semen fratris sui in Israel, nec me in coniugem sumere. Statimque accersiet eum facient, et interrogabunt. Si responderit, Nolo eam vxorem accipere, accedet mulier ad eum coram senioribus, et tollet calcamentum de pede eius, spuetque in faciem illius, et dicet, Sic fiet homini quod non edificat domum fratris sui. Et vocabitur nomen illius in Israel; Dominus discalceati. Si habuerint inter se iurgium viri duo, et vnus contra alterum rixari ceperit: volensque vxor alterius eruiere virum de manu fortioris, miseritque manum, et apprehenderit verenda eius, abscindes manum illi, nec flecteris super eam vlla misericordia. Non habebis in sacculo diuersa potera, maius et minus: nec erit in domo tua modius maior et minor, potus habebis iustum et verum, et modius equalis et verus erit tibi: ut multo viuas tempore super terram quam dominus deus tuus dederit tibi. Abominatur enim dominus deus tuus eum qui facit hec, et auerlat omnem iniustitiam. Memento que fecerit tibi Amalech in via quando egrediebaturis ex Egypto, quomodo occurrerit tibi, et extremos agminis tui, qui lassum residebant, ceciderit, quando tu eras fame et labore confectus, et non timuerit deum. Cum ergo dominus deus tuus dederit tibi requiem, et subiecerit cunctas per circumitum nationes in terra quam tibi pollicitus est, delebis nomen eius sub celo. Laue ne obliuiscaris.

## CAPVT. XXVI.

Cumque intraueris terram quam dominus deus tuus tibi daturus est possidendam, et obtinueris eam, atque habitaueris in ea, tolles de cunctis frugibus tuis primitias, et pones in cartalo, pergesque ad locum quem Dominus Deus tuus

Ex. 17. c

A

1. Co. 19 a  
1. Th. 5. c  
Mar. 22 c  
Mar. 12 b  
Lu. 20. d

Ruth.  
4. b

DEUTERONOMIUM.

tus elegerit, vt tibi inuocetur nomen eius: accedensq; ad sacerdotem qui fuerit in diebus illis, et dices ad eum, Profectus hodie corā dño deo tuo, q̄ ingressus sum in terrā p̄ qua iurauit dñs patrib⁹ nostris vt daret eam nobis. Suscipiensq; sacerdos cartallum de manu tua, ponet ante altare dñi dei tui, et loqueris in cōspectu dñi dei tui, Syrus persequēbatur patrem meū, qui descendit in Egyptū, et ibi peregrinatus est in paucissimo numero, creuitq; in gētem magnā ac robustam et infinite multitudinis. Afflixeruntq; nos Egyptiī, et persecuti sunt, imponentes onera grauissima: et clamauimus ad dñm deum patrū nostrorū, qui exaudivit nos, et respexit humilitatē nostram, et laborem, atq; angustias: et eduxit nos de Egypto in manu forti, et brachio extenso, ī ingenti pauore, in signis atq; portētis, et introduxit ad locum istum, et tradidit nobis terram lacte et melle manantē.

C Et idcirco nūc offero p̄mitias frugum terre quā dñs deus dedit mihi. Et dimittes eas in cōspectu dñi dei tui: et adozato dño deo tuo, epulaberis in omnibus bonis que dñs deus tuus dederit tibi, et domui tue, tu et Leuites, et aduena qui tecum est. Quando compleueris decimā cundarū frugum tuarū, anno decimarum tertio dabis Leuite et aduene, et pupillo ac vidue, vt comedant intra portas tuas, et saturent: loquerisq; in conspectu dñi dei tui. Attuli quod sanctificatum est de domo mea, et dedi illud Leuite, et aduene, et pupillo ac vidue, sicut iussisti mihi. Non preterii mandata tua, nec sum oblitus imperii tui. Non comedi ex eis in luctu meo, nec separaui ea in qualibet immunditia, nec expendi ex his quicquā in re funebri. Obediui voci dñi dei mei, et feci omnia

sicut p̄cepisti mihi. Respice de sanctuario tuo, et de excelsō celorum habitaculo, et benedic populo tuo Israel, et terre quā dedisti nobis, sicut iurasti patribus nostris, terre lacte et melle manāti. Hodie dominus deus tuus p̄cepit tibi vt facias mādāta hec, atq; iudicia, et custodias et impleas ex toto corde tuo, et ex tota anima tua. Dominū elegisti hodie, vt sit tibi de⁹, et ambules in viis eius, et custodias ce remonias illius, et mādāta atq; iudicia, et obedias eius imperio. Et domin⁹ elegit te hodie, vt sis ei populus peculiaris, sicut locutus est tibi: et custodias oīa p̄cepta illius, et faciet te excelsiōē cūdis gētib⁹ quas creauit in laudē, et nomē, et gloriā suā, vt sis populus sanct⁹ dñi dei tui, sicut locutus est.

CAPVT. XXVII.

P̄cepit autē Moyses et seniores Israel populo, dicētes, Custodite oīa mandātū quod p̄cipio vobis hodie. Cūq; trāsieris Iordanē in terrā quā dñs deus tuus dabit tibi, eriges ingētes lapides, et calce leuigabis eos, vt possis in eis scribere omnia verba legis huius, Iordanē transmissio, vt introcas terram quam domin⁹ deus tuus dabit tibi, terram lacte et melle manantem, sicut iurauit patribus tuis. Quando ergo trāsieritis Iordanem, erigite lapides quos ego hodie p̄cipio vobis, in mōte Hebal, et leuigabis eos calce: et edificabis ibi altare domino deo tuo de lapidibus quos ferrum nō tetigit, et de saxis infor̄mibus et impolitīs, et offeres super eo holocausta domino deo tuo, et immolabis hostias pacificas, comedēsq; tibi, et epulaberis coram domino deo tuo. Et scribes super lapides omnia verba legis huius plane et lucide. Dixeruntq; Moyses et sacerdotes Leuitici generis ad oēm

Esa. 63.  
Baruch.  
2. d

Sup. 7. a

A

Iosu. 4. a

Ex. 20. d  
Iosu. 8. d

Gala



Israellem, Attende, & audi Israel, hodie factus es populus dñi dei tui. audies vocem eius, et facies mandata atq; iustitias quas ego precipio tibi. Precepitq; Moyses populo in die illo, dicens, Hi stabunt ad benedicendum dño super montem Garizim, Jordane transmissio: Symeon, Levi, Judas, Issachar, Joseph, & Benjamin. Et e regione isti stabunt ad maledicendum in monte Hebal, Ruben, Gad, & Aser, et Zabulon, Dan & Neptalim. Et pronüciabunt Leuite, dicentq; ad

**C** omnes viros Israel excelsa voce, **Dan. 9. c** Maledictus homo q̄ facit sculpsile et cõflatile abominationem domini, opus manuū artificum, p̄netq; illud in abscondito. Et respõdebit ois populus, et dicit, Amen. Maledictus qui non honorat patrem suum et matrē suam. Et dicit ois populus, Amen. Maledictus qui trãffert terminos proximi sui. Et dicit omnis populus, Amen. Maledictus qui errare facit cecum in itinere. Et dicit omnis populus, Amen. Maledictus qui pervertit iudicium aduene, pupilli, & vidue. Et dicit omnis populus, Amen. Maledictus qui dormit cum brore patris sui, & reuelat operimentum lectuli eius. Et dicit omnis populus, Amen. Maledictus qui dormit cum omni iumẽto. Et dicit omnis **D** populus, Amen. Maledictus qui dormit cum sorore sua filia patris sui, vel matris sue. Et dicit omnis populus, Amen. Maledictus qui dormit cum forore sua. Et dicit ois populus, Amen. Maledictus qui clam percussit proximum suum. Et dicit omnis populus, Amen. Maledictus qui dormit cum brore proximi sui. Et dicit omnis populus, Amẽ. Maledictus qui accipit munera, vt percutiat animā sanguinis innocentis. Et dicit omnis **Gala. 3. b** populus, Amen. Maledictus qui

non permanet i sermonibus legis huius, nec eos opere perficit. Et dicit omnis populus, Amen.

## CAPVT. XXVIII.

**S**i autem audieris vocem dñi **A** dei tui, vt facias atq; custodias omnia madata ei⁹ que ego precipio tibi hodie, faciet te dominus deus tuus excellẽtiorẽ cunctis gentibus que versantur in terra. Venientq; sup te vniuersę benedictiones iste, et apprehendent te: si tamẽ precepta eius audieris, & benedictus tu in ciuitate, & benedictus in agro. Benedictus fructus ventris tui, et fructus terre tue, fructusq; iumẽtoꝝum tuozum, greges armentozum tuozum, & caule ouis tuarum. Benedicta horrea tua, et benedictę reliquie tue. Benedictus eris ingrediens et egrediens. Dabit dominus inimicos tuos qui cõsurgunt aduerſum te, copruentes in conspectu tuo. per vnam viam venient contra te, & per septem fugient a facie tua. Emittet domin⁹ benedictionem super cellaria tua, et super omnia opera manuum tuarum, benedicetq; tibi i terra quã acceperis. Suscitabit te dominus sibi in populum sanctum, sicut iurauit tibi, si custodieris mandata domini dei tui, et ambulaueris in viis eius. Videbuntq; omnes terrarum populi q̄ nomẽ domini inuocatum sit super te, et timebunt te. Abundare te faciet dñs omnib⁹ bonis, fructu vteri tui, & fructu iumẽtoꝝum tuozum, fructu terre tue quam iurauit dominus patribus tuis vt daret tibi. Aperiet domin⁹ thesaurum suum optimũ, celum, vt tribuat pluuiã terre tue in tempore suo: benedicetq; cunctis operibus manuum tuarum. Et fenerabis gentib⁹ multis, & ipse a nullo fenus accipies. Cõstituet te dominus deus tuus in caput, et non in caudam: et eris semper supia, **B** et non



# DEUTERONOMIUM.

et non subter, si audieris mādāta domini dei tui que ego precipio tibi hodie, et custodieris et feceris, ac non declinaueris ab eis nec ad dexterā nec ad sinistram, nec secutus fueris deos alienos, neq; colueris eos. Qd si audire nolueris vocem dñi dei tui, vt custodias et facias omnia mandata eius et ceremonias quas ego precipio tibi hodie, venient super te oēs maledictiones iste, et apprehendent te, Maledictus eris in ciuitate, maledictus in agro. Maledictum horreum tuū, et maledictæ reliquie tue. Maledictus fructus vētris tui, et fructus terre tue, armenta bouum tuorum, et greges ouium tuarum. Maledictus eris ingrediēs, et maledictus egrediēs. Mittet dñs super te famē et esuriam, et increpationem in oia opera tua que tu facies, donec conterat te et pdat vel lociter, propter adiuuentiones tuas pessimas, in quib⁹ reliquisti me. Adiungat tibi dñs pestilentia, donec consumat te de terra ad quam ingredieris possidendam. Percutiat te dñs egestate, febre et frigore, ardore et estu, et aere corrupto ac rubigine, et persequatur donec pereas. Sit celū quod supra te est, eneum: et terra quā calcas, ferrea. Det dñs imbrem terre tue puluerē, et de celo descendat super te cinis, donec conteraris. Tradat te dñs corruentē ante hostes tuos, et per vnam viā egrediaris cōtra eos, et per septem fugias, et disperseris per oia regna terre. Sicut cadauer tuū in escā cunctis volatilibus celi et bestijs terre, et non sit q̄ abigat. Percutiat te dñs vlcere Egypti, et partem corporis per quā stercorea egeruntur, scabie quoq; et prurigine, ita vt curari nequeas. Percutiat te dñs amentia et cecitate ac furore mentis, et palpes in meridie sicut palpare solet cec⁹ i tenebris,

et nō dirigas vias tuas. Omniq; tempore calūniam sustineas, et opprimaris violētia, nec habeas qui liberet te. Trozem accipias, et alius dormiat cum ea. Domū edifices, et non habites in ea. Plantes vineam, et non vindemies eā. Bos tuus immoletur coram te, et nō comedas ex eo. Asinus tuus rapiatur in conspectu tuo, et non reddatur tibi. Ques tue dent inimicis tuis, et non sit qui te adiuuet. Filij tui et filie tue tradantur alteri populo videntibus oculis tuis, et deficient tibus ad conspectum eorū tota die, et non sit fortitudo in manu tua. Fructus terre tue, et oēs labores tuos cōdat populus quē ignoras, et sis semper calūniam sustinēs, et oppressus cunctis diebus, et stupens ad terrorem eorum que vident oculi tui. Percutiat te dñs vlcere pessimo in genibus et in suris, sanariq; non possis a plāta pedis vsq; ad verticē tuū. Ducetq; te dñs, et regem tuum quem constitues sup te in gentē, quā ignoras tu et patres tui: et serues ibi diis alienis ligno et lapidi. Et eris perditus, in prouerbium ac fabulam omnibus populis, ad quos te introduxerit dñs. Dementē multam iacies in terram, et modicam congregabis, quia locuste degorabunt omnia. Vineam plātabis et fodies, et vinum nō bibes, nec coliges ex ea quippiam, quoniā bastabitur vermicibus. Alias habebis in omnibus terminis tuis, et non vngeris oleo, quia defluent et deperibunt. Filios generabis et filias, et non frueris eis, quoniam ducētur in captiuitatem. Oēs arbores tuas et fruges terre tue rubigo consumet. Aduena qui tecum versatur in terra, ascendet super te, eritq; sublimior: tu autem descendens, et eris inferior. Ipse fenerabit tibi, et tu non fenerabis ei.

Ipse

Len. 26b  
Thren.  
2. f  
Mala. 2. a  
Baruch.  
1. d

Mich. 4  
Agg. 1a

Ipse erit i caput, et tu eris in caudam. Et venient super te oēs maledictiones iste, et persequentes apprehendēt te, donec intereas: quia non audisti vocem dñi dei tui, nec seruasti mandata eius et ceremonias quas precepit tibi. Et erunt in te signa atq; prodigia, et i semine tuo vsq; in sempiternum, eo q non seruieris dño deo tuo in gaudio, corq; letitia, p̄pter rerum omnium abundantiam. Seruies inimico tuo quē emittet tibi dñs, in fame et siti et nuditate, et omni penuria, et ponet iugum ferreum super cervicem tuam, donec te cōterat. Adducet dñs super te gentem de longinquo, et de extremis terre finibus in similitudinē aquile volantis cum impetu, cuius linguam intelligere non possis, gentē p̄ocacissimam, que nō deferat seni, nec misereatur paruuli, et deuoret fructum iumentorum tuorum, ac fruges terre tue, donec intereas, et non relinquat tibi triticum, vinū, et oleum, armenta boum et greges ouium, donec te disperdat et conterat in cunctis vrbibus tuis, et destruat̄ muri tui firmi atq; sublimēs, in quibus habebas fiduciam.

F in oī terra tua. Observeberis intra portas tuas in omni terra quā dabit tibi dñs deus tuus: et comedes fructum vteri tui, et carnes filiorum tuorum et filiarum tuarum, quas dederit tibi dñs deus tuus in angustia et vastitate qua opprimit te hostis tuus. Homo delicatus in te, et luxuriosus valde inuidebit fratri suo, et prox̄es que cubat in sinu suo, ne det eis de carnibus filiorum suorum quas comedet, eo q nihil aliud habeat i obsidione et penuria qua vastauerit te inimici tui intra omnes portas tuas. Tenuera mulier et delicata que sup terram ingredi non valebat: nec pedis vestigiū figere p̄pter mollietē et teneritudinē

nimiā, inuidebit viro suo qui cubabat in sinu eius super filii et filie carnibus, et illuue secundinarum que egrediūtur de medio feminū eius, et super liberis qui eadē hora nati sunt. comedent enim eos clā p̄pter rerum omnium penuriā, i obsidione et vastitate qua opprimit te inimicus tuus intra portas tuas. Nisi custodieris, et feceris oīa verba legis huius que scripta sunt i hoc volumine, et timueris nomē eius gloriosum et terribile, hoc est dñm deum tuum, augebit dñs plagas tuas, et plagas seminis tui, plagas magnas et persequentes, infirmitates pessimas et perpetuas, et cōuertet i te oēs afflictiones Egypti, quas timuisti, et adherebunt tibi.

G Insuper et vniuersos languores, et plagas que nō sunt scripte i volumine legis huius, inducet dñs super te, donec te conterat: et remanebitis pauci numero, qui p̄eratis sicut astra celi p̄ multitudinē: quoniam non audisti vocē dñi dei vestri. Et sicut ante letatus est dñs sup vos, tene vobis faciēs vosq; multiplicans: sic letabitur disperdēs vos atq; subuertens, vt auferamini de terra ad quā ingredimini possidendam. Disperget te dominus in oēs populos a summitate terre vsq; ad terminos eius, et seruies ibi diis alienis quos et tu ignoras et patres tui, lignis et lapidibus. In gentibus quoq; illis non quiesces, neq; eris requies vestigio pedis tui. Dabit enim tibi dominus ibi cor pauidum, et deficiēs oculos, et animā consumptā merore, et erit vita tua quasi pendens ante te. Timebis noctē et diē, et non crederis vite tue. Hanc dicēs, Quis mihi det vesp̄erū? et vesp̄ere, Quis mihi det mane? p̄pter cordis tui foetiditē, qua terereberis, et p̄pter ea q̄ tuis videbis oculis. Reducet te dñs classibus in

Aa ii. Egyptū

DEUTERONOMIUM.

Egyptū per viā de qua dixit tibi, ut eam amplius non videres. Ibi venderis inimicis tuis in seruos et ancillas, et non erit qui emat.

CAPVT. XXIX.

**A** **H**ec sūt verba federis, quod precepit dñs Moysi, ut feciret cū filiis Israel in terra  
 Ex. 19. 2 Moab, preter illud fed⁹ qđ cū eis pepigit in Neb. Vocauitq; Moyses omnem Israel, et dixit ad eos, Vos vidistis vniuersa q̄ fecit dñs corā vobis in terra Egypti Pharao, et omnibus seruis eius, vniuersę terre illius, tēstationes magnas quas viderūt oculi tui, signa illa portentęq; ingentia: et non dedist vobis dominus cor̄ intelligēs, et oculos vidētes, et aures que possint audire vsq; in presētē diem.  
 Supr. 8. a Adduxit vos quadraginta annis per desertum, non sunt attrita vestimenta vestra, nec calciamenta pedū vestrorū vetustate cōsumpta sunt. Panē non comedistis, vinū et siceram non bibistis, ut sciretis quia ipse est dominus deus vester.  
 Supr. 3. a Et venistis ad hunc locum: egressusq; est Seon rex Elebon, et Og rex Basan occurrētes nobis ad pugnam: et percussimus eos, et tulim⁹ terram eorū, ac tradidimus possidendam Ruben et Gad, et dimidie tribui Manasse. Custodite ergo verba pacti huius, et implete ea, ut intelligatis vniuersa que facitis. Vos statis hodie cuncti corā domino deo vestro, principes vestri, et tribus ar̄ maiores natu, atq; doctores, omnis populus Israel, liberi et vrozēs vestre, et aduene qui tecū morātur in castris, exceptis lignorum coloribus, et his qui compoztant aquas, ut transeas in federe domini dei tui, et in iure iurādo qđ hodie dominus deus tuus percudit ecclā, ut suscitaret te sibi in populū, et ipse sit dñs deus tuus sicut locut⁹ est tibi, et sicut iurauit patrib⁹ tuis

Abrahā, Isaac, et Jacob. Nec vobis solis ego hoc fedus serio, et hec iuramēta cōfirmo, sed cunctis presentibus et absentibus. Vos enim nostis quomodo habitauerimus in terra Egypti, et quomodo trāsierimus per mediū nationū, quas trāscentes vidistis abominationes et sorbes, id est idola corū, lignū et lapidem, argentum et aurum que colebant. Ne forte sit inter vos vir aut mulier, familia aut tribus, cuius cor̄ auersum est hodie a domino deo vestro, ut vadat et seruiat diis illarum gentiū, et sit inter vos radix germinans fel et amaritudinem. Cumq; audierit verba iuramēti huius, benedicat sibi in corde suo, dicēs, Pax erit mihi, et ambulo in prauitate cordis mei: et assumat ebria stultitiam, et dominus non ignoret ei: sed tunc quāmaxime furor eius sumet et zelus contra hominē illum, et sedeant super eum omnia maledicta que scripta sunt in hoc volumine: et deleat dominus nomē eius sub celo, et cōsumat eum in perditionē ex omnibus tribub⁹ Israel, iuxta maledictiones que in libro legis huius ac feceris continentur. Dicetq; sequēs generatio, et filii qui nascentur deinceps, et peregrini qui de lōge venerint, vidētes plagas terre illius, et infirmitates quibus eam afflixerit dominus sulfure, et solis ardore comburens, ita ut ultra non seratur, nec virens quippiam germinet i exemplū subuersionis Sodome et Gomorze, Adame et Seboim, quas subuertit dominus in ira et in furore suo: et dicent omnes gentes, Quare sic fecit dñs terre huic? que est hec ira furoris eius immensa? Et respondebunt, Quia dereliquerunt pactum patrib⁹ eorū, quādo eduxit eos de terra Egypti, et seruiarunt diis alienis, et adorauerunt

C

D

Ge. 19. a

3. Re. 9. b

Hic. 22. a

nerunt eos, quos nesciebāt, et quibus non fuerant attributi: idcirco iratus est furor domini contra terram istam, vt induceret super eam omnia maledicta, que in hoc volumine scripta sunt, et eiecit eos de terra sua in ira, et in furore, et in indignatione maxima, proiecitq; in terram alienam sicut hodie cōprobatur. Abscōdita domino deo nostro: que manifesta sunt nobis et filiis nostris vsq; in sempiternum, vt faciam⁹ vniuersa legis huius.

## CAPVT. XXX.

**A** Cū ergo venerint super te omnes sermones isti, benedictio siue maledictio quam proposui in cōspectu tuo, et ductus penitentie cordis tui in vniuersis gentib⁹, in quas disperferit te dñs deus tuus, et reuersus fueris ad eū, et obedieris eius imperiis, sicut ego hodie precipio tibi cum filiis tuis, in toto corde tuo, et in tota anima tua: reducet te dominus deus tuus de captiuitate tua, ac miserebitur tui, et rursum cōgregabit te de cūctis populis in quos te ante dispersit. Si ad cardines celi fueris dispersatus, inde te retrahet dominus deus tuus, et assumet atq; introducet in terram quā possederunt patres tui, et obtinebis eam, et benedicens tibi maius numerus esse faciet, q̄ fuerint patres tui. Circūcidet dominus deus tuus cor tuū, et cor seminis tui, vt diligas dominum deum tuū ex toto corde tuo, et in tota anima tua, vt possis viuere. Omnes autem maledictiones has conuertet super inimicos tuos, et eos qui oderunt te, et persequūtur. Cū autē reuerteris, et audies vocem domini dei tui, faciesq; vniuersa mādāta que ego scipio tibi hodie, et abundare te faciet dominus deus tuus in cunctis operib⁹ manuum tuarum, in sobole vteri tui, et in fructu iumentorū tuorum, in

abundantia terre tue, et in rerum omnium largitate. Reuertetur enim dominus, vt gaudeat super te in omnibus bonis, sicut gauisus est in patrib⁹ tuis, si tamen audieris vocem domini dei tui, et custodieris p̄cepta eius et ceremonias que in hac lege scripta sunt: et reuertaris ad dominum deum tuum in toto corde tuo, et in tota anima tua. Mandatū hoc quod ego precipio tibi hodie, nō supra te est, neq; procul positū, nec in celo sitū, vt possis dicere, Quis nostrum valet ad celum ascendere, vt deferat illud ad nos, vt audeamus, atq; opere cōpleamus? Neq; trans mare positum, vt causeris, et dicas, Quis e nobis poterit transfricare mare, et illud ad nos vsq; deferre, vt possimus audire et facere quod p̄ceptū est? Sed iuxta te est sermo valde in ore tuo et in corde tuo, vt facias illum. Cōsidera q̄ hodie proposuerim in cōspectu tuo vitam et bonum, et contrarium mortē et malum, vt diligas dominū deum tuū, et ambules in viis ei⁹, et custodias mādāta illius ac ceremonias atq; iudicia, et viuas, atq; multiplicet te benedictaq; tibi in terra ad quā ingredieris possidendam. Si autem auersum fuerit cor tuum, et audire nolueris, atq; errore deceptus adoraueris deos alienos, et seruieris eis, p̄dico tibi hodie q̄ pereas, et paruo tēpore morieris in terra ad quā Iordane transmissio ingredieris possidendā. Cētes inuoco hodie celū et terrā, q̄ proposuerim vobis vitā et bonū, benedictionē et maledictionē. Elige ergo vitā, vt et tu viuas, et semen tuū, et diligas dñm deū tuū, atq; obedias voci eius, et illi adhereas (ipse est enī vita tua et longitudo dierū tuorū) vt habites in terra pro qua iurauit dominus patribus tuis Abraham, Isaac, et Jacob, vt daret eam illis.

Caput

Psalmo.  
105. d2. Mach.  
1. et. 2 c

194

9.  
226

DEUTERONOMIUM.

CAPVT. XXXI.

**A** Viit itaq; Moyſes, et locutus eſt omnia verba hec ad vniuerſum Iſrael, & dixit ad eos, Cētum viginti annorū ſum hodie, non poſſum vltra egredi et ingredi, preſertim cum et dominus dixerit mihi, Non tranſibis Iordanem iſtum. Dominus

Supr. 3. d  
Nu. 27. e ergo deus tuus tranſibit ante te. ipſe delebit omnes gētes has in cōſpectu tuo, et poſſidebis eas. Et

Iſue iſte tranſibit ante te, ſicut locutus eſt dominus. Fecietq; dominus eis ſicut fecit Heon et Og regibus Amorrhęorum, et terre eorum, delebitq; eos. Cum ergo et hos tradiderit vobis, ſimiliter facietis eis, ſicut p̄cepī vobis. Viriliter agite, & confortamini: Nolite

Sup. 7. a timere, nec paueatis ad cōſpectū eorum: quia dominus deus tuus ipſe eſt ductor tuus, et nō dimittet, nec derelinquet te. Locauitq; Moyſes

**B** Iſue, et dixit ei corā omni Iſrael, Confortare, et eſto robuſtus, tu enim introduces populum iſtū in terram quam daturā ſe patribus eorum iurauit dominus, et tu eam forte diuides. Et dominus qui ductor eſt veſter, ipſe erit tecum, non dimittet, nec derelinquet te. noli timere, nec paueas. Scripſit itaq; Moyſes legem hanc, et tradidit eā ſacerdotibus filiis Leui, qui portabant arcam federis domini, et cunctis ſenioribus Iſrael. P̄cepitq; eis, dicens, Poſt ſeptē annos anno remiſſionis, in ſolēnitare tabernaculorum, cōuenientibus cunctis ex Iſrael, vt appareant in cōſpectu domini dei tui in loco quē elegerit dominus, leges verba legis huius coram omni Iſrael, audientibus eis, et in vniū omni populo congregato tā viris q̄ mulieribus, paruulis & aduenis q̄ ſunt intra portas tuas, vt audientes diſcant, et timeāt dominum deum veſtrum, et cultodis

ant, impleatq; oēs ſermones legis huius. filii quoq; eorum qui nunc ignoſcūt, vt audire poſſint, et timeant dominum deum ſuum cunctis diebus quibus verſantur in terra ad quam vos Iordanem tranſmiſſo pergitis obtinēdam. Et ait dominus ad Moyſen, Ecce prope ſunt dies mortis tue, voca Iſue, & ſtate i tabernaculo teſtimonii, vt p̄cipiam ei. Abierunt ergo Moyſes et Iſue, & ſteterūt in tabernaculo teſtimonii, apparuitq; dominus ibi in columna nubis, que ſtetit in introitu tabernaculi. Dixitq; dñs ad Moyſen, Ecce tu dormies cum patribus tuis, et populus iſte conſurgens fornicabit poſt deos alienos in terra ad quā ingreditur vt habitet in ea: ibi derelinquet me, & iterum faciet ſedus quod pepigi cū eo. Et iraceſcet furor meus cōtra eum in die illo, et derelinquā eum, et abſcōdam faciem meam ab eo, & erit in deuotione: Inueniet eum omnia mala et afflictiones, ita vt dicat in illo die, Vere quia non eſt deus mecum, inuenerūt me hec mala. Ego autem abſcondam, et celabo faciem meā in die illo propter omnia mala que fecit, quia ſecutus eſt deos alienos. Nunc itaq; ſcribite vobis canticū iſtud, & docete filios Iſrael, vt memoriter teneant & ore decantent, et ſit mihi carmen iſtud pro teſtimonio inter filios Iſrael. Introducā enim eum in terrā pro qua iuraui patribus eius lacte & melle manantem. Cumq; comederint et ſaturati craſſiq; fuerint, auertent ad deos alienos, & ſeruient eis: derahentq; mihi, & irritū facient pactum meum. Poſtq̄ inuenerint eſt mala multa et afflictiones, reſpondebit ei canticum iſtud pro teſtimonio, quod nulla delebit obliuiō ex ore ſeminiſ tui. Scio enim cogitationes eius que ſadurus ſit hodie anteq̄ introducā eum in terram, quam



quam et pollicitus sum. Scripsit itaq; Moyſes canticum, et docuit filios Iſrael. Precepitq; dominus Joſue filio Nun, et ait, Confortare, et eſto robuſtus: tu enim intro-  
 ducis filios Iſrael in terram quā pollicitus ſum, et ego ero tecum. Poſtquam ergo ſcripſit Moyſes verba legis huius in volumine, atq; compleuit, precepit Leuitis, qui portabant arcam federis domini dicens, Collite librum iſtum, et ponite eum in latere arce federis domini dei veſtri, ut ſit ibi contra te in teſtimonium. Ego enim ſcio contentiōnem tuam, et cervicē tuam duriffimam. Adhuc viuēt me, et ingrediente vobiscum, ſemper contētiōſe egiffis contra dominū: quanto magis cum mortuus fueris? Congregate ad me oēs maiores natu p tribus veſtras, atq; doctores, et loquar audientibus eis ſermones iſtos, et inuocabo contra eos celum et terram. Nō enim q̄ poſt mortem meam inique agetis, et declinabitis cito de via quā precepī vobis, et occurrent vobis mala in extremo tempore, quando feceritis malum in cōſpectu domini, ut iritētis eum per opera manū veſtrarū. Locutus eſt ergo Moyſes audiente vniuerſo cetū Iſrael verba carminis huius, et ad finem vsq; compleuit.

## CAP. XXXII.

**A** Audite celi que loquor, audiat terra verba oris mei, concreſcat ut pluuiā doctrina mea, fluat ut ros eloquium meum. Quasi imber ſuper herbā, et quasi ſtille ſuper graminā. Quia nōmē domini inuocabo. date magnificentiam deo noſtro. Dei perfecta ſunt opera, et omnes vie eius iudicia: deus fidelis, et abſq; vlla iniquitate, iuſtus et rectus. Peccauerunt ei, et non filii eius in ſordibus, generatio praua atq; per-

uerſa. Peccare reddis domino popule ſulte et inſipiens: nunquid non ipſe eſt pater tuus, qui poſſedit te, et fecit, et creauit te? Memento dierum antiquorum, cogita generationes ſingulas: interroga patrem tuum, et annuntiabit tibi: maiores tuos, et dicent tibi. Quando diuidebat altiffimus gentes, quando ſeparabat filios Adam, conſtituit terminos populorum iuxta numerū filiorum Iſrael. Pars autem domini populus eius, Jacob funiculus hereditatis eius. Inuenit eum in terra deſerta, in loco horrois, et vaſte ſolitudo. Circūdūxit eum, et docuit, et cuſtodiuit quaſi pupillam oculi ſui. Sicut aquila prouocans ad volandum pullos ſuos, et ſuper eos volitans, expandit alas ſuas, et aſſumpſit eum, atq; portauit in humeris ſuis. Dominus ſolus dux eius fuit, et non erat cum eo deus alienus. Conſtituit eum ſuper excelſam terram, ut comederet fructus agrorum, et ſugeret mel de petra, oleumq; de ſaxo duriffimo. Butyrum de armento, et lac de ouibus cum adipe agnorum, et arietum filiorum Baſan, et hircos cum medulla tritici, et ſanguinem bue bibberet meraciſſimum. Incaſſatus eſt dilectus, et recalcitrauit, incaſſatus, impinguat, dilatat: dereliquit deum factorem ſuum, et reſceſſit a deo ſalutari ſuo. Prouocauerunt eū in diis alienis, et in abominationibus ad iracundiam cōcitauerunt. Immolauerunt demōnis et non deo, diis quos ignorabant: Nōi recentēq; venerunt, quos non coluerūt patres eorum. Deum qui te genuit dereliquiſti, et oblitus es domini creatoris tui. Vidit dñs et ad iracundiā cōcitatus eſt, quia prouocauerūt eū filii ſui, et filie. Et ait, Abſcondā faciē meā ab eis, et cōſiderabo nouiſſima eorum: genera:



DEUTERONOMIUM.

generatio enim peruerſa eſt, & infideles filii. Ipſi me prouocauerūt in eo qui non erat deus, et irritauerūt in vanitatibus ſuis: et ego prouocabo eos in eo qui nō eſt populus, et in gente ſtulta irritabo illos. Ignis ſuccenſus eſt in furore meo, et ardebit vſq; ad inferni nouiſſima: deuorabitq; terram cū germine ſuo, et montium fundamenta comburet. Cōgregabo ſuper eos mala, et ſagittas meas cōplebo in eis. Conſumentur fame, et deuorabunt eos aues moſſu amariffimo: dentes beſtiarum immittam in eos, cum furore trahētium ſuper terram, atq; ſerpentiū. Foris baſtabit eos gladius, et intus pauor, iuuenem ſimul ac virginem lacētem cum homine ſene. Et dixi, Abinā ſunt: Ceſſare faciam ex hominib; memoriā eorū. Sed propter iram inimicorū diſtuli, ne forte ſuperbirent hoſtes eorū, & dicerent, Manus noſtra excelsa, & non dñs fecit hec omnia. Gens abſq; conſilio eſt, & ſine prouidentia: vtinam ſaperent, et intelligerent ac nouiſſima prouiderent.

Quomodo perſequatur vnus mille, et duo fugarent decem millia: Nonne ideo, quia deus ſuus vendidit eos, et domin⁹ cōcluſit illos: non enim eſt deus noſter, vt dii eorū: et inimici noſtri ſunt iudices. De vinea Sodomoꝝum, vinea eorū, et de ſuburbaniſ; Gomorꝝe: vna eorū, vna fellis, et botri amariffimi. Fel diaconum vinum eorū, et venenum aſpidum inſanabile. Nōne hec cōdita ſunt apud me, et ſignata in theſauris meis: Mea eſt vltio, et ego retribuam eis in tempore, vt labatur pes eorū: iuxta eſt dies perditionis, & ad eſſe feſtinant tempora. Iudicabit dñs populū ſuum, et in ſeruis ſuis miſerebitur. videbit q; infirmata ſit manus, et clauſi quoq; defecerunt,

reſiduiq; cōſumpti ſunt. Et dices, Abi ſunt dii eorū, in quibus habebant fiduciam: De quorū victimis comedeſcant adipēs, et bibebant vinum libaminum. Surgant et optulerunt vobis, et in neceſſitate vos protegant. Videte q; ego ſim ſol⁹, et non ſit ali⁹ deus preter me. Ego occidam, & ego viuere faciam, percutiam, et ego ſanabo, et non eſt qui de manu mea poſſit eruere. Leuabo ad celum manum meam, & dicā, Vltio ego in eternū. Si acuero vt fulgur gladiū meū, et arripuerit iudiciū man⁹ mea: reddam vltionem hoſtibus meis, et hiſ; qui oderunt me retribuam. Inebriabo ſagittas meas ſanguine, & gladius meus deuorabit carnes, de cruore occiſorū, & de captiuitate nudati inimicorū capitis. Laudate gētes populū eius, quia ſanguine ſeruorū ſuorū viciſcetur: et vindictā retribuet in hoſtes eorū, et propiti⁹ erit terre populi ſui. Venit ergo Moſes, et locutus eſt omnia verba cātici hui⁹ in auribus populi, ipſe et Joſue filius Nun. Compleuitq; oēs ſermones iſtos, loquēs ad vniuerſum Iſrael, & dixit ad eos, Ponite corda veſtra i omnia verba mea, que ego teſtificor vobis hodie, vt mandetis ea filiis veſtris cuſtodire, et facere, et implere vniuerſa que ſcripta ſunt in volumine legis hui⁹: quia non incaſum prępta ſunt vobis, ſed vt ſinguli i eis viuere: que facientes longo perſeueretis tempore in terra ad quam Iordane tranſmiſſo ingreſſi mini poſſidēdam. Locutusq; eſt domin⁹ ad Moſen in eadem die, dicens, Alende in mōtem iſtum Ibarim, id eſt tranſitum, in mōtem Hebo, qui eſt in terra Moab cōtra Hiericho: et vide terram Chanaan, quam ego tradā filiis Iſrael obtinendam, & morere in mōte. Quem conſecra-

Ro. 10. d  
Hic. 15. c

D

E

Ecc. 28. a  
Ro. 12. d  
Heb. 10. c

F  
1. Re. 11  
Tob. 17  
Sap. 16

2. Ma. 7

C

Nu. 20. d  
et. 33. e  
Nu. 20. a  
et. 27. d

ascendens iungeris populo tuo, sicut moyses est. Hæc est enim ratio: quia per ueritatem istam contra me in medio filiorum Israel ad aquas contradictionis in deserto. Hæc enim non laudasti me inter filios Israel. Et contra videbis terram, et non ingredieris in eam quam ego dabo filiis Israel.

## CAP. XXXIII.

**A** Hæc est benedictio qua benedixit Moyses homo dei filiis Israel ante mortem suam. Et ait, Dominus de Sinai venit, et de Seir optus est nobis: apparuit de monte Hæra, et cum eo sanctorum militia. In dextera eius ignea lex. Dilatavit populos, oves sancti in manu illius sunt: et qui appropinquat pedibus eius, accipiet de doctrina illius. Regem precepit nobis Moyses hereditatem multitudinis Jacob. Erat apud rectissimum regem, congregatis principibus populi cum tribubus Israel. Quia Hæra, et non morietur, et sit parvus in numero. Hæc est benedictio, Audi domine uocem Jude, et ad populum suum introducat eum: manus eius pugnabit pro eo, et adiutor illius contra aduersarios eius erit. Leui quoque ait, Persecutio tua, et doctrina tua a viro sancto tuo, quem probasti in tentatione, et iudicasti ad aquas contradictionis. Qui dixit patri suo, et matri sue, Nescio vos: et fratribus suis, Ignoro illos: et nescierant filios suos. Hi custodierunt eloquium tuum, et pactum tuum seruauerunt, iudicia tua o Jacob, et legem tuam o Israel: ponent thymiam in furore tuo, et holocaustum super altare tuum. Benedic domine fortitudini eius, et opera manuum illius suscipe. Percute dorsa inimicorum eius, et qui oderunt eum, non confundantur. Et Beniamin ait, Amantissimus domini habitabit confidenter in eo: quasi in thalamo tota die morabitur, et

inter humeros illius requiescet. Ioseph quoque ait, De benedictione domini terra eius, de pomis celi, et rore, atque abyssis subiacente. De pomis fructuum solis ac lune, de vertice antiquorum montium, de pomis collium eternorum, et de frugibus terre, et de plenitudine eius. Benedictio illius, qui apparuit in rabo, veniat super caput Ioseph, et super verticem nazarei inter fratres suos. Quasi pinogeniti tauri pulchritudo eius, cornua rhinocerotis cornua illius: in ipsis ventilabit gentes usque ad terminos terre. Hæ sunt multitudines Ephraim, et hec militia Manasse. Et Zabulon ait, Letare Zabulon in exitu tuo, et Issachar in tabernaculis suis. Populos vocabunt ad montem, ibi immolabunt victimas iusticie. Qui inundationem maris quasi lac lugent, et thesauros absconditos arenarum. Et Gad ait, Benedictio in latitudine Gad: quasi leo requirit cepitque hachis et verticem. Et vidit principatum suum, qui in parte sua doctor esset repositus, qui fuit cum principibus populi, et fecit iustitias domini, et iudicium suum cum Israel. Dan quoque ait, Dan catulus leonis, fluat largiter de Bala. Et Reptalim dicit, Reptalim abundantia perfruetur, et plenus erit benedictionibus domini: mare et meridiem possidebit. Aler quoque ait, Benedictus in filiis Aler, sit placens fratribus suis, et tingat in oleo pedem suum. Ferrum et es calcamentum eius. Sicut dies iuuentutis tue, ita et senectus tua. Non est Deus alius deus Deo rectissimi: ascensor celi auxiliator tuus. Magnificencia eius discurrunt nubes, habitaculum eius sursum, et subter hachis sempiterna: eiciet a facie tua inimicum, dicitque, Conterere. Habitabit Israel confidenter, et solus. Oculi rael confiderent, et solus. Oculi

C

D

Hir. 33. b

Bb

Jacob

LIBER IOSVE.

HEBRAICE IE  
HOSVA.

Jacob in terra frumēti et vini, ce-  
liq; caligabunt roje. Beatus es tu  
Israel, quis similis tui popule, qui  
saluaret in dmino? Scutū auxilii  
tui, et gladius glorie tue. Rega-  
bunt te inimici tui, et tu eorū colla  
calcabis.

CAP. XXXIII.

A  
2 mac 2 a  
supra 3 d

**A**scendit ergo Moyses de  
campesribus Moab super  
mōtem Rebo, in verticem  
Phasga cōtra Hiericho: ostēditq;  
ei dñs omnem terrā Galaad vsq;  
Dan, et vniuersum Neptalim, ter-  
ramq; Ephraim et Manasse, et om-  
nem terrā Iuda vsq; ad mare no-  
uissimum, et australem partē, et la-  
titudinē campi Hiericho ciuitatis  
palmarū vsq; Segor. Dixitq; dñs  
ad eum, Hec est terra, pro qua iu-  
raui Abraham, Isaac, et Jacob, vi-  
dens, Semini tuo dabo eā. Vidisti  
eam oculis tuis, et non trāsibis ad  
illam.

B  
Ge. 12. b  
et. 15. d

**B**Moysi autē est ibi Moyses  
seruus dñi in terra Moab, iubēte  
dño, et sepeluit eū in valle terre Mo-  
ab cōtra Phogor, et nō cognouit  
homo sepulchrū ei? vsq; in p̄sentē  
diē. Moyses centū et viginti annorū  
erat, quādo mortu? est: nō caliga-  
uit ocul? eius, nec dētes illi? moti  
sunt.

**C**Fleuerūtq; eū filii Israel in  
cāpestribus Moab triginta dieb?: et  
cōpleti sunt dies plātus lugentiū  
Moysen. Josue vero fili? Nū re-  
plet? est spiritu sapiētiē, q̄a Moys-  
es posuit sup eū manus suas. Et  
obedierūt ei filii Israel, fecerūtq;  
sicut p̄cepit dñs Moysi. Et nō sur-  
rexit vltra propheta in Israel sicut

**D**Moyses, quē nosset dominus facie  
ad faciē in omnib? signis atq; vi-  
tentis, quē misit per eū, vt faceret  
in terra Egypti Pharaoni, et om-  
nibus seruus eius, vniuersq; terre  
illius, et cunctām manum robustam,  
magnāq; mirabilia, q̄ fecit Moys-  
es coram vniuerso Israel.

FINIS.



T FACTVM A

ē post mortē Moy-  
si serui domini, vt  
loqueretur domi-  
nus ad Josue fi-  
lium Nū, mini-  
strum Moysi, et  
diceret ei, Moyses seruus meus  
mortuus est: surge, et trāsi Ior-  
danem istum tu et omnis populus  
tecum in terrā quā ego dabo filiis  
Israel. Omnem locum quem cal-  
cauerit vestigium pedis vestri, vo-  
bis tradā, sicut locut? sum Moys-  
i. In deserto et Libano vsq; ad flu-  
uium magnum Euphratē, omnis  
terra Etheozorum vsq; ad mare ma-  
gnū contra solis occasum erit ter-  
minus vester. Nullus poterit vo-  
bis resistere cunctis dieb? vite tue:  
sicut fui cum Moysē, ita ero te-  
cum: non dimittā, nec derelinquā  
te. Confortare et esto robustus: tu  
enī forte diuides populo huic ter-  
ram pro qua iuraui patribus tuis  
vt traderem eam illis. Confortare  
igitur, et esto robust? valde, vt cu-  
stodias, et facias omnē legem quā  
p̄cepit tibi Moyses seruus me-  
ne declines ab ea ad dexteram vel  
ad sinistram, vt intelligas cuncta  
que agis. Non recedat volūm le-  
gis hui? ab ore tuo, sed meditate-  
ris in eo diebus ac noctibus, vt cu-  
stodias et facias omnia que scripta  
sunt in eo. tunc diriges viam tuā,  
et intelliges eā. Ecce p̄cipio tibi,  
confortare, et esto robustus. Noli  
metuere, et noli timere: quoniam  
tecum est dñs deus tu? in omnib?  
ad quēcūq; perrexeris. P̄cepitq;  
Josue principibus populi, dicens,  
Transite per medium castrorum,  
et impe-

Deu. 11.

Heb. 13.

Iaco  
Heb.

Nu. 32. d

et imperate populo, ac dicite, Preparate vobis cibaria: quoniam post diem tertium transibitis Iordanem; et intrabitis ad possidendam terram quam dominus deus vestester daturus est vobis. Intenitis quoque, et Gadditis, et dimidie tribui Manasse ait, Memoretote sermonis quem precepit vobis Moyses famulus domini, dicens, Dominus deus vestester dedit vobis requiem, et omnem terram hanc. Uxoribus vestris, et filiis, ac iumentis manebitis in terra quam tradidit vobis Moyses trans Iordanem: vos autem transite armati ante fratres vestros, omnes fortes manu, et pugnate pro eis, donec det dominus requiem fratribus vestris sicut et vobis dedit: et possideat ipsi quoque terram quam dominus deus vestester daturus est eis: et sic reuertimini in terram possessionis vestre, et habitabitis in ea quam dominus vobis dedit. Moyses famulus domini trans Iordanem contra solis ortum. Responderuntque ad Iosue, atque dixerunt, Quia que precepisti nobis, faciemus: et quocumque miseris, ibimus. Sicut obediuius in cunctis Moysi, ita obediemus et tibi: tantum sit dominus deus tuus tecum, sicut fuit cum Moysi. Qui contra dixerit orationi tuæ, et non obediit cunctis sermonibus tuis quos preceperis ei, moriatur. Tu tantum confortare, et viriliter age.

## CAPVT. II.

Iaco. 2. d

Heb. 11. f

**A**llit igitur Iosue filius Nun de Bethim duos viros explozatores in abscondito: et dixit eis, Ite, et considerate terram, vrbemque Hiericho. Qui pergentes ingressi sunt domum mulieris meretricis, nomine Raab, et quiescerunt apud eam. Runtiatumque est regi Hiericho, et dictum, Ecce viri ingressi sunt huc per noctem de filiis Israel, ut explozarent terram. Misitque rex Hiericho ad Raab meretricem, dicens, Educ viros qui

benerunt ad te, et ingressi sunt domum tuam: explozatores quippe sunt, et omnem terram considerare venerunt. Colligam mulier viros, abscondit, et ait, Fateor venerunt ad me, sed nesciebam unde essent. Cumque porta clauderetur in tenebris, et illi pariter exierunt, nescio quæ abierunt: persequimini cito, et comprehendetis eos. Ipsa autem fecit ascendere viros in solarium domus sue, operuitque eos stipula lini, que ibi erat. Hi autem qui missi fuerant, secuti sunt eos per viam que ducit ad bada Iordanis: illisque egressis statim porta clausa est. Recedum obdormierant qui latebant, et ecce mulier ascendit ad eos, et ait, Noui quod dominus tradiderit vobis terram, etenim irruit in nos terror vestester, et elanguerunt omnes habitatores terre. Audiuimus quod si cauerit dominus aquas maris rubri ad vestrum introitum, quando egressi estis ex Egypto: et que feceritis duobus Amorheorum regibus qui erant trans Iordanem, Heon et Og, quos interfecistis. Et hec audientes pertinuimus, et elanguit cor nostrum, nec remansit in nobis spiritus ad introitum vestrum. Dominus enim deus vestester ipse est deus in celo sursum, et in terra deorsum. Hunc ergo iurate mihi per dominum, ut quomodo ego misericordiam feci vobiscum, ita et vos faciatis cum domo patris mei: detique mihi verum signum, et saluetis patrem meum et matrem, fratres ac sorores meas, et omnia que illorum sunt, et eruat animas nostras a morte. Qui responderunt ei, Anima nostra sit pro vobis in mortem, si tamen non prodideris nos. Cumque tradiderit nobis dominus terram, faciemus in te misericordiam et veritatem. Dimisit ergo eos per funem de fenestra: domus enim eius habebat muro. Dixitque

Ib. ii.

Iuxta

plēq; ad eos, Ad mōtana cōstendite, ne forte occurrant vobis reuer-  
tentes, ibiq; latitate tribus diebus  
donec redeant, et sic ibitis per viā  
vestram. Qui dixerūt ad eam, In-  
noxi erimus a iuramento hoc quo  
adiurasti nos, si ingredientib⁹ nos-  
tris terram, signū non fuerit funi-  
culus iste coccineus, et ligaueris eū  
in fenestra, per quā demissi nos: et  
patrem tuum ac matrē, fratresq;  
et omnem cognationē tuam cōgre-  
gaueris in domū tuam. Qui ostiū  
domus tue egressus fuerit, reus  
sibi erit, sanguis ipsius erit in ca-  
put eius, et nos erimus alieni.

**D** Lū-  
doꝝum autē sanguis, qui tecum in  
domo fuerint, redundabit in caput  
nostrū, si eos aliquis tetigerit. Qd  
si nos p̄dere volueris, et sermo-  
nem istum proferre in mediū, eri-  
mus mundi ab hoc iuramento quo  
adiurasti nos. Et illa respōdit, Si  
cut locuti estis, ita fiat. Dimittēsq;  
eos vt pergerent, appendit funicu-  
lum coccineum in fenestra. Illi ve-  
ro ambulantes peruenērūt ad mō-  
tana, et mansērūt ibi tres dies, do-  
nec reuertentur qui fuerant per-  
secuti: quercntes enim per omnem  
viam, non reppererunt eos. Quib⁹  
vitem ingressis, reuersi, sunt et de-  
scenderunt exp̄latoꝝes de monte,  
et transmissi Jōrdane venerūt ad  
Josue filiū Nun, narraueruntq;  
ei omnia que acciderant sibi, atq;  
dixerunt, Tradidit dominus om-  
nem terrā hanc in manus nostras,  
et timore p̄rostrati sunt cuncti ha-  
bitatoꝝes eius.

## CAPVT. III.

**A** Igitur Josue de nocte cōsurgēs  
mouit castra, egredientesq; de  
Bethim, venerunt ad Jōrdanē  
ipse, et omnes filii Israhel, et morati  
sunt ibi per tres dies. Quib⁹ euo-  
lutis, transierant p̄cones per ca-  
stroꝝum medium, et clamare cepe-  
runt, Quando videritis arcam fe-

deris domini dei vestri, et sacerdo-  
tes stirpis Leuitice portātes eam,  
vos quoq; consergite, et sequimi-  
ni p̄cedētes: sitq; inter vos et ar-  
cam spaciū cubitoꝝum duum mil-  
lium, vt p̄ioral magis videre possi-  
tis, et nosse per quam viam ingre-  
diamini: quia prius non ambula-  
stis per eam, et caute ne appropin-  
queris ad arcā. Dixitq; Josue ad  
populum, Sanctificamini, cras e-  
nim faciet dominus inter vos mi-  
rabilia. Et ait ad sacerdotes, Tol-  
lite arcam federis, et p̄cedite po-  
pulum. Qui iussa complentes, tu-  
lerunt et ambulauerunt ante eos.

Dixitq; dominus ad Josue, Hodie  
incipiam exaltare te corā omni Is-  
rahel, vt sciant q; sicut cum Moysē  
fui, ita et tecum sim. Tu autē p̄-  
cipe sacerdotibus qui portant ar-  
cam federis, et dic eis, Cum ingres-  
si fueritis partem aque Jōrdanis,  
state in ea. Dixitq; Josue ad filios  
Israhel, Accedite hic, et audite ver-  
bum domini dei vestri. Et rursum,  
In hoc, inquit, scietis q; dominus  
deus viuens in medio vestri est, et  
disperdet in conspectu vestro Cha-  
naneum et Etheū, Eueum et Phē-  
rezeum, Gergeleum quoq; et Ihi-  
buseum, et Amortheum. ecce, arca  
federis domini omnis terre antecē-  
det vos per Jōrdanē. Parate duo-  
decim viros de duodecim tribub⁹  
Israhel, singulos p̄ singulas trib⁹.  
Et cum posuerint vestigia pedum  
suoꝝum sacerdotes qui portant ar-  
cam federis dñi dei vniuersę terre  
in aquis Jōrdanis, aque que infe-  
riores sunt, decurrēt atq; deficiēt:  
que autem desuper veniūt, in vna  
mole cōsistent. Igitur egressus est  
populus de tabernaculis suis, vt  
transiret Jōrdanem, et sacerdotes  
qui portabant arcā federis perge-  
bant ante eū. Ingressisq; eis Jōr-  
danem, et pedibus eoꝝum in parte  
aque tinctis (Jōrdanis autē ripas  
aluei

Ad. 4.

Ecc. 4.

D



alvei sui tēpore messis impleuerat) steterunt aque descendētes in loco bno, et ad instar montis intumescentes apparebant p̄ocul ab v̄ibe que vocatur Eodom, vsq; ad locum Sathan. que autem inferiores erant, in mare solitudinis (qd̄ nunc vocatur mortuū) descenderunt vsquequo omniū deficerēt. Populus autē incedebat contra Iordanem: et sacerdotes qui portabant arcam federis domini, stabant super siccam humū in medio Iordanis accendi, omnisq; populus per arentem alueum transibat.

## CAP V T. IIII.

**A** Quid trāsgressi dixit dñs ad Iosue, Elige duodecim viros singulos per linguas trios, et p̄cipe eis, vt tollant de medio Iordanis alueo, vbi steterunt p̄ses sacerdotū, duodecim durissimos lapides, quos ponetis in loco castrorum vbi fixeritis hac nocte tentoria. Vocauitq; Iosue duodecim viros, quos elegerat de filiis Israel singulos de singulis tribubus, et ait ad eos, Ite aucte arcam domini dei vestri ad Iordanis mediū, et portate inde singuli singulos lapides in humeris vestris, iuxta numerū filiorum Israel, vt sit signū inter vos. Et quando interrogauerint vos filii vestri cras dicētes, Quid sibi volunt isti lapides: respondebitis eis, Defecerūt aque Iordanis ante arcam federis domini, cum transiret eum: idcirco positi sunt lapides isti in monimētum filioꝝ Israel vsq; in eternum.

**B** Fecerūt ergo filii Israel sicut p̄cepit eis Iosue, portātes de medio Iordanis alueo duodecim lapides, vt dñs ei imperarat, iuxta numerū filioꝝ Israel. vsq; in locū in quo castrametati sunt, ibiq; posuerunt eos. Alios quoq; duodecim lapides posuit Iosue in medio Iordanis alueo, vbi steterūt sacerdotes, q̄ por-

tabant arcā federis dñi, et sunt ibi vsq; in presentē diem. Sacerdotes autē qui portabant arcā, stabant in Iordanis medio, donec omnia cōplerētur que Iosue, vt loqueretur ad populū, p̄ceperat dñs, vt dixerat ei Moyses. Festinauitq; populus et trāsiit. Cumq; transissent omnes, transiuit et arca dñi, sacer-

**C** dotes quoq; pergebant ante populū. Filii quoq; Ruben, et Gad, et dimidia tribus Manasse, armati p̄cedebāt fratres suos, filios Israel, sicut eis p̄ceperat Moyses: et quādraginta pugnatorū millia p̄ turmas, et cuneos incedebant per planā atq; cāpēstria v̄bis Hiericho. In die illo magnificauit dñs Iosue coram omni Israel, vt timerēt eum, sicut timuerāt Moyses dum adhuc viueret. Dixitq; ad eū, P̄cipe sacerdotib; qui portant arcam federis dñi, vt ascendāt de Iordane. Qui p̄cepit eis, dicēs, Ascendite de Iordane. Cumq; ascendissent portantes arcam federis dñi, et siccam humū calcare cepissent, reuerse sunt aque in alueū suum, et fluebant sicut ante consueuerant. Populus autē ascendit de Iordane decimo die mensis primi, et castra-

**D** metati sunt in Galgalis cōtra orientalem plagam v̄bis Hiericho. Duodecim quoq; lapides, quos de Iordanis alueo sumplerāt, posuit Iosue in Galgalis, et dixit ad filios Israel, Quando interrogauerint filii vestri cras patres suos, et dixerint eis, Quid sibi volunt lapides isti: docebitis eos, atq; dicetis, Per arentem alueū transiuit Israel Iordanem istum, siccante domino deo nostro aquas eius in cōspectu nostro donec transiremus, sicut fecerat p̄ius in mari rubro, quod siccavit donec transiremus: vt discant oēs terrarū populi fortissimā domini manū, vt et vos timeatis deum vestrū omni tēpore.

Caput

Nu. 23. d

De. 27. a



## CAPVT. V.

**A** Postq̄ ergo audierunt omnes reges Amorheorū, qui habitabant trans Iordanē ad occidentalem plagam, ⁊ cuncti reges Chanaan, qui propinqua possidebant magni maris loca, q̄ siccaisset dominus fluuenta Iordanis coram filiis Israel doneq̄ transirēt, dissolutum est cor eorū, ⁊ non remansit in eis spiritus timentū introitum filiorū Israel. Eo tēpore ait dñs ad Iosue, Fac tibi cultros lapideos, ⁊ circūcide secundo filios Israel. Fecitq̄ quod iusserat dñs, et circūcidit filios Israel in colle preputiorum. Hec aut̄ causa est secunde circūcisionis, Omnis populus qui egressus est de Egypto generis masculini, vniuersi bellatores viri mortui sunt in deserto per longissimos vie circūitus, qui omnes circūcisi erāt. Populus aut̄ qui natus est in deserto, per quadraginta annos itineris latissime solitudinis incircūciscus fuit, donec consumerentur qui non audierant vocē domini, et quibus ante iurauerat vt ostenderet eis terram lacte et melle manantem. Horū filii in locū successerunt patrum, ⁊ circūcisi sunt a Iosue: quia sicut nati fuerant, in preputio erant, nec eos in via aliquis circūciderat. Postquā autē omnes circūcisi sunt, manserunt in eodem castrorum loco, donec sanarentur. Dixitq̄ dñs ad Iosue, Hodie abstuli opprobrium Egypti a vobis. Vocatūq̄ est nomen loci illi Galgala vsq̄ in presentē diē. Manseruntq̄ filii Israel in Galgalis, et fecerunt phasē quartadecima diē mēsis ad vespērū in campestribus Hiericho: et comederunt de frugib⁹ terre diē altero, aspmos panes, et potentiam eiusdem anni. Defecitq̄ māna postq̄ comederūt de frugib⁹ terre, nec vsi sunt vltra cibo illo filii Israel, sed comederūt

de frugib⁹ presentis anni terre Chanaan. Cū aut̄ esset Iosue in agro vrbis Hiericho, leuauit oculos et vidit virū stantē contra se euaginatū tenentē gladiū, perrexitq̄ ad eum, ⁊ ait, Postter es, an aduersariozum? Qui respōdit, Requasquam, sed sum princeps exercitus domini, ⁊ nunc venio. Cecidit Iosue pronus in terram. Et adorans ait, Quid dñs meus loquit̄ ad seruum suum? Solue inquit, calceamentum tuū de pedib⁹ tuis, locus enim in quo stas, sanct⁹ est. Fecitq̄ Iosue, vt sibi fuerat imperatū.

## CAPVT. VI.

**H**iericho autem clausa erat atq̄ munita timore filiorū Israel, et nullus egredi audebat aut ingredi. Dixitq̄ dñs ad Iosue, Ecce dedi in manus tuas Hiericho, ⁊ regē eius, omnesq̄ fortes vros. Circumite urbem cuncti bellatores semel per diē: sic facietis sex diebus. Septimo autē diē sacerdotes tollēt septē buccinas, quarum vsus est in iubileo, et precedēt arcam federis: septiesq̄ circumibitis ciuitatem, ⁊ sacerdotes clangēt buccinis. Cūq̄ insonuerit vox tubę longior atq̄ concisior, ⁊ in auribus vestris increpauerit, cōclamabit omnis populus vociferatione maxima, et muri funditus corruēt ciuitatis, ingredieturq̄ singuli per locum contra quē steterint. Vocauit ergo Iosue filius suū sacerdotes, et dixit ad eos, Tollite arcā federis, et septē alii sacerdotes tollant septem iubileorū buccinas, et incedāt ante arcam dñi. Ad populum quodq̄ ait, Ite et circūite ciuitatem armati, precedētes arcā dñi. Cūq̄ Iosue verba finisset, et septē sacerdotes septem buccinis clangerent ante arcam federis domini, omnisq̄ precederet armatus exercitus, reliquū vulgus arcam sequebatur, ac buccinis omnia cōcrepabant.

bant. Preceperat autē Iosue populo, dicens, Non clamabitis nec audietur vox vestra, neq; vlt<sup>o</sup> sermo ex ore vestro egredietur, donec veniat dies in quo dicā vobis, clamate et vociferamini. Circumiuit ergo arca dñi ciuitatem semel per diem, et reuersa in castra, māsīt ibi. Igitur Iosue de nocte cōsurgente tulerunt sacerdotes arcam dñi, et septem ex eis septē buccinas, quarū in iubileo vsus est, p̄cedebātq; arcam dñi ambulātes atq; clangētes: et armatus populus ibat ante eos, vulgus autē reliquū sequebat arca, et buccinis personabat. Circumieruntq; ciuitatē secūdo die semel, et reuersi sunt in castra. Sic fecerunt sex diebus. Die autē septimo diluculo consurgentes, circumierunt urbem, sicut dispositum erat, septies. Cumq; septimo circumiit clangēt buccinis sacerdotes, dixit Iosue ad omnē Israel, Vociferamini: tradidit enim vobis dominus ciuitatē, sitq; ciuitas hec anathema, et omnia que in ea sunt dño. sola Raab meretrix viuat, cū vniuerſis qui cū ea in domo sunt: abscondit enim nuntios quos dixerimus. Vos autē caute ne de his que p̄cepta sunt vobis, quippiā contingatis, et sitis puaricationis rei, et omnia castra Israel sub peccato sint atq; turbentur. Quicquid autē auri, et argenti fuerit, et vasorum eneorum ac ferri, dño consecratur, repositū in thesauris eius. Igitur omni populo vociferante, et clangentib<sup>9</sup> tubis postq; in aures multitudinis vox sonitusq; increpuit, muri illico corruerunt: et accenſit vnusquisq; per locum qui cōtra se erat: ceperuntq; ciuitatē, et interfecerūt oīa que erant in ea, a viro vsq; ad mulierē, ab infante vsq; ad senē. Boves quoq; et oves et asinos in oīe gladii percusserūt. Duobus autē viris, qui exploratores missi

fuerant, dixit Iosue: Ingređimini domum mulieris meretricis, et p̄ducite eā, et omnia que illius sunt, sicut illi iuramento firmastis. Ingressiq; iuuenes, eduxerunt Raab, et parentes eius, fratres quoq; et cundam suppellectilē ac cognationē illius, et extra castra Israel manere fecerunt. Urbem autē, et omnia que inuenta sunt in ea, succenderunt, absq; auro et argento, et vasis eneis, ac ferro, que in erariū dñi consecrarunt. Raab vero meretrix, et domum patris eius, et omnia que habebat, fecit Iosue viuere, et habitauerunt in medio Israel vsq; in p̄sentem diem: eo q; absconderit nuntios quos miserat vt explorarent Hiericho. In tempore illo imprecatus est Iosue, dicens, Male dictus vir corā dño, qui suscitauerit, et edificauerit ciuitatem Hiericho. In primogenito suo fundamēta illius iaciat, et in nouissimo liberorū ponat portas eius. Fuit ergo dñs cum Iosue, et nomē eius vulgatum est in omni terra.

CAP V T. VII.

**F**ili autem Israel p̄uaricati sunt mandatum, et vsurpauerunt de anathemate. Nam Achā filius Charmi, filii Zabdi, filii Zare de tribu Iuda tulit aliqd de anathemate: iratusq; est dominus cōtra filios Israel. Cūq; mitteret Iosue de Hiericho viros contra Hai, que est iuxta Beth auē ad orientalē plagam oppidi Beth el, dixit eis, Ascendite et explozate terram. Qui p̄cepta cōplentes, explozauerunt Hai. Et reuersi dixerunt ei, Non ascendat oīs populus, sed duo vel tria millia viroꝝ pergant, et deleant ciuitatē: quare oīs populus frustra verabitur contra hostes paucissimos. Ascenderunt ergo tria millia pugnatorum. Qui statim terga vertētes, percussī sunt a viris vrbis Hai, et corruerunt ex eis tri-

Heb. 11. f

3. Regū.  
16. g

Inf. 22. d

Heb. 11. f

2. M. 12. c

D

eis triginta et sex homines: persecutiq; sunt eos aduersarii de porta vsq; ad Gabaſarim, et ceciderunt per prona fugientes. Perſecutiq; cor  
**B** est. Joſue vero ſcidiſt veſtimenta ſua, et pronus cecidit in terram coram arca domini vsq; ad vesp̄rā, tam ipſe q̄ oēs ſenes Iſrael: miſeruntq; puluerem ſuper capita ſua, et dixit Joſue, Heu domine deus, quid voluiſti traducere populum iſtum Iordanem fluiuium, vt traderes nos in manus Amorrh̄i, et perderes: vtinam vt cepim⁹, māſſeſſemus trans Iordanem. Mi domine deus, quid dicam, videns Iſraelem hoſtibus ſuis terga vertētem: Audient Chananei, et omnes habitatores terre, et pariter conglobati circundabunt nos, atq; delebunt nomē noſtrum de terra: et quid facies magno nomini tuo? Dixitq; dñs ad Joſue, Surge, curſaces pronus in terra: Peccauit Iſrael et pruaricatus eſt pactum meum, tuleruntq; de anathemate, et furati ſunt atq; mentiti, et abſconderūt inter vaſa ſua. Nec poterit Iſrael ſtare ante hoſtes ſuos, eoſq; fugiet, quia pollut⁹ eſt anathemate. non ero vltra vobiscum, donec conteratis eū qui huius ſceleris re⁹ eſt. Surge, ſanctifica populum, et dic eis, Sanctificamini in crastinum: hec enim dicit dominus de⁹ Iſrael, Anathema in medio tui eſt Iſrael: nō poteris ſtare coram hoſtibus tuis, donec deleat ex te qui hoc contaminatus eſt ſcelere. Accedetiſq; mane ſinguli per tribus veſtras, et quamecumq; tribuum ſoꝝ inuenerit, accedet per cognationes ſuas, et cognatio per domos, domusq; p viros. Et quicumq; ille in hoc ſacinoꝝe fuerit deprehensus, comburetur igni cum omni ſubſtātia ſua: quoniam pruaricatus eſt pactum dñi, et fecit

nephas i Iſrael. Surgēs itaq; Joſue mane, applicuit Iſrael p trib⁹ ſuas, et inuēta eſt trib⁹ Juda. Que cū iuxta familias ſuas eſſet oblaſta, inuēta eſt familia Zare. Ilam quoq; per domos offerens, reperit Zabdi: cui⁹ domū i ſingulos diuites viros, inuenit Achā filiū Charimi, filii Zabdi, filii Zare de tribu Juda. Et ait Joſue ad Achā, Fili mi, da gloriā dño deo Iſrael, et coſtitere, atq; indica mihi quid feceris, ne abſcōdas. Reſpōditq; Achā Joſue et dixit ei, Vere ego peccaui dño deo Iſrael, et ſic et ſic feci. vidi enī int ſpolia palliū coccineū valde bonū, et ducētos ſiclos argēti, regulāq; aureā quinquaginta ſicloꝝ: et concupiſcēs abſtuli, et abſcondi in terra contra mediū tabernaculū mei, argentiq; ſolla humo operui. Miſit ergo Joſue miniſtros: q̄ curſētes ad tabernaculū illi⁹, repere runt cūcta abſcōdita in eodē loco, et argentum ſimul. Auferētēſq; de tentorio, tulerūt ea ad Joſue, et ad oēs filios Iſrael, pſocerūtq; ante dñm. Collens itaq; Joſue Achā filium Zare, Argentumq; et palliū, et aureā regulam, filios quoq; et filias eius, boues et aſinos, et oves, ipſumq; tabernaculū, et cunctam ſupellētilē: et omnis Iſrael cum eo, duxerūt eos ad vallem Achor, vbi dixit Joſue, Quia turbasti nos, exturbet te domin⁹ i die hac. Rapiuisti q; eum ois Iſrael: et cuncta que alius erant, igne coſumpta ſunt. Congregaueruntq; ſuper eū acerrum magnū lapidū, qui permanet vsq; in preſentē diē. Et quicquid erat in ſuroꝝ omī ab eis. Vocatūq; eſt nomen loci illi⁹: Vallis Achor, vsq; hodie.

C A P V T. VIII.

**D**ixit autem dñs ad Joſue, A ne timeas: neq; formides. Colle tecum oēm multitudinem pugnatoꝝum, et conſurgēs accende

ascende in oppidum Hai. ecce tradidi in manum tuam regem eius, et populum vrbemque et terram. Faciesque vrbis Hai, et regi eius: sicut fecisti Hiericho, et regi illius. Prædam vero, et omnia animantia diripietis, vobis: pone insidias vrbis post eam. Surrexitque Josue, et ois exercitus bellatorum cum eo, ut ascenderet in Hai: et electa triginta millia viroꝝ fortium misit nocte, præcepitque eis dicens, Ponite insidias post ciuitatem: nec longi⁹ recedatis, et eritis omnes parati. Ego autem, et reliqua multitudo, que mecum est, ascendemus ex aduerso contra vrbem. Cumque exierint contra nos, sicut ante fecimus, fugiemus, et terga vertemus, donec persequētes ab vrbe longius protrahantur. putabūt enim nos fugere sicut prius. Nobis ergo fugientib⁹, et illis persequentibus cōsurgētis de insidiis, et vastabitis ciuitatem: tradetque eam dominus deus vester in man⁹ vestras. Cum ceperitis, succendite eam, et sic oīa facietis ut iussi. Dimisitque eos et præreperunt ad locum insidiarum, sederuntque inter Bethel et Hai ad occidentalem plagam vrbis Hai. Josue autē nocte illa in medio mansit populi, surgētes diluculo recesserunt socios, et ascendit cum seniorib⁹ in fronte exercitus, vallatus auxilio pugnatorū. Cumque venissent, et ascendissent ex aduerso ciuitatis, lieterunt ad septentrionalem vrbis plagam, inter quam et eos erat vallis media. Quinque autē millia viros elegerat et posuerat in insidiis inter Bethel et Hai ex occidentali parte eiusdem ciuitatis: Oīs vero reliquos exercit⁹ ad aquilonem aciem dirigebat, ita ut nouissimī multitudinis occidentālē plagam vrbis attingerent. Abiit ergo Josue nocte illa, et stetit in vallis medio. Quod cū vidisset rex Hai,

festinauit mane, et egressus est cū oī exercitu ciuitatis, direxitque aciem contra desertum, ignorans quod post tergū lateret insidie. Josue vero, et oīs Israel cesserunt loco, simulantēs metum, et fugiētes per solitudinis viam. At illi vociferantes pariter, et se mutuo cohortantes, persecuti sunt eos. Cumque recessissent a ciuitate, et ne vnus quidem in vrbe Hai, et Bethel remansisset qui nō persequeretur Israel, sicut eruperāt aperta oppida relinquētes, dixit dñs ad Josue, Leua clypeū qui in manu tua est contra vrbem Hai, quoniā tibi tradā eam. Cumque eleuasset clypeū ex aduerso ciuitatis, insidie que latebāt, surrexerunt confestim, et pergētes ad ciuitatem, ceperunt et succenderūt eam. Viri autē ciuitatis qui persequēbantur Josue, respicientes et vidētes fumum vrbis ad celū usque conscendere, non potuerunt ultra huc illucque diffugere: præsertim cū hi qui simulauerant fugam, et tendebant ad solitudinem contra persequētes, fortissime restitisset. Vidētesque Josue et oīs Israel quod capta esset ciuitas, et fumus vrbis ascenderet, reuersus prussit viros Hai. Siquidē et illi qui ceperant et succenderant ciuitatem, egressi ex vrbe contra suos, medios hostiū ferire ceperunt. Cum ergo ex vtraque parte aduersarii cederentur, ita ut nullus de tāta multitudine saluaretur, regem quoque vrbis Hai apprehenderunt viuētem, et obtulerunt Josue. Igitur omnib⁹ interfecit qui Israelē ad desertā tendente fuerant persecuti, et in eodem loco gladio cōruentibus, reuersi filii Israel percusserūt ciuitatem. Erant autem qui in eodem die cōciderant a viro usque ad mulierem, duodecim millia hominū oēs vrbis Hai. Josue vero non cōtraxit manū, quā in sublime porregerat, tenens

uens elypeum, donec interficeretur oēs habitatores Hai. Iuncta autē et predam ciuitatis diuiserunt sibi filii Israel, sicut preceperat dominus Iosue. Qui succendit urbē et fecit eam tumulū sempiternum: regem quoque eius suspendit in patibulo vsq; ad vespērā et solis occasum. Precepitq; Iosue, et deposita erūt adanem eius de cruce: proiecēruntq; in ipso introitu ciuitatis, cōgesto super eū magno acervo lapidum, qui permanet vsq; in presentem diem. Tunc edificauit

Ex. 20. d  
deu. 27 a

te Hebal, sicut preceperat Moyses famulus dñi filiis Israel, et scriptum est in volumine legis Moysi, altare de lapidib; impolitis quos ferrum nō tetigit: et obtulit super eo holocausta dño, immolauitq; pacificas victimas. Et scripsit super lapides Deuteronomiū legis Moysi, quod ille digesserat coram filiis Israel. His autem populus, et oēs maiores natu, ducesq; ac iudices stabant ex utraq; parte arce in cōspectu sacerdotum qui portabant arcam federis dñi, vt aduenerat ita et indigena. Media pars corū iuxta montem Garizim, et media iuxta montem Hebal, sicut preceperat Moyses famul; dñi. Et primum quidem benedixit populo Israel. Post hec legi oīa vba benedictionis et maledictionis, et cūda que scripta fuerant in legis volumine. Nichil ex his que Moyses iusserat reliquit intactum, sed vniuersa replicauit corā omni multitudine Israel, mulierib; ac parulis et aduenis qui inter eos morabantur.

## CAPVT. IX.

**A** Quidam auditis, cuncti reges trās Iordanē qui versabantur in montanis et campestribus, in maritimis ac litore magni maris, hi quoque q̄ ha-

bitabant iuxta Libanum, Ethens et Amortheus, Chananeus, Pherezeus, et Cueus et Hebeus cōgregati sunt pariter, vt pugnaret cōtra Iosue et Israel vno animo, eademq; sententia. At hi qui habitabant in Gabaon, audiētes cuncta que fecerat Iosue Hiericho et Hai, et callide cogitantes tulerunt sibi cibaria, saccos veteres asinis imponētes, et vtres binarios scissos atq; consutos, calceamenta q̄ perantiqua que ad indicium vetustatis pitaciis consuta erant, induti veteribus vestimentis: panes quoque quos portabant ob viaticū, duri erant, et in frusta cōminuti: perrexerūtq; ad Iosue q̄ tunc morabatur in castris Galgale, et dixerunt ei, atq; simul oīi Israeli: De terra longinqua venimus, pacem vobiscū facere cupiētes. Respondērūtq; filii Israel ad eos, atq; dixerunt, Ne forte in terra que nobis forte detetur, habitetis, et non possimus fedus inire vobiscū. At illi ad Iosue, Serui, inquit, tui sumus. Quibus Iosue ait, Quinam estis vos, aut vnde venistis? Responderunt, De terra longinqua valde venerūt serui tui in nomine dñi dei tui. Audiuius enim famā potentie eius, cuncta que fecit in Egypto, et duobus regibus Amorheorum qui fuerunt trans Iordanem, Seon regi Efebon, et Og regi Basan, qui erāt in Asaroth, dixeruntq; nobis seniores, et omnes habitatores terre nostre, Collite in manib; vestris cibaria ob longissimam viam, et occurrite eis, et dicite, Serui vestri sumus, fedus inite nobiscū. En panes quando egressi sumus de domibus nostris, vt veniremus ad vos, calidos sumus, nunc sicci facti sunt, et vetustate nimia cōminuti. vtres vini nouos impleuim; nūc rupti sunt et soluti. Vestes et calceamenta

amenta quibus induimur, et que habemus in pedibus, ob longitudinem longioris vie trita sunt, et pene consumpta. Susceperunt igitur de cibariis eorum, et os dñi nō interrogauerūt. Fecitq; Iosue cū eis pacem, et inito federe pollicitus est vt non occiderentur. principes quoq; multitudinis iurauerūt eis. Post dies autē tres initi federis, audierunt q; in vicino habitaret, et inter eos futuri essent. Moueruntq; castra filii Israel, et venerunt in ciuitates eorum die tertio, quarū hec vocabula sunt, Gabaō et Laphira et Beroth et Lariath iarin. Et non percusserūt eos, eo q; iurassent eis principes multitudinis in noīe dñi dei Israel. Murmurauit itaq; omne vulgus cōtra principes Israel. Qui responderunt eis, Iurauimus eis in nomine dñi dei Israel, et idcirco nō possumus eos cōtingere. Sed hoc faciemus eis, Reuertentur quidem vt uiuant, ne cōtra nos ira dñi cōcitetur, si peierauerim⁹ eis: sed sic uiuant, vt in vltus vniuerse multitudinis ligna cedāt, aqualq; comportent. Quibus hec loquētib⁹, vocauit Gabaonitas Iosue, et dixit eis, Cur nos decipere fraude voluistis vt diceretis, Procul valde habitamus a vobis: cum in medio nostri sitis? Itaq; sub maledictione eritis, et non deficiet de stirpe vestra ligna cedens, aqualq; comportans in domum dei mei. Qui responderunt, Nuntiatum est nobis seruis tuis q; promississet dñs deus tu⁹ Moysi seruo suo vt traderet vobis omnem terram, et disperderet cūctos habitatores eius. Timuimus igitur valde, et proutimus animabus nostris, vestro terrore compulsi, et hoc consiliū inuimus. nūc autem in manu tua sumus: quod tibi bonum et rectū videtur, fac nobis. Fecit ergo Iosue

sue vt dixerat, et liberauit eos de manibus filiorum Israel, vt non occiderentur. Deceuitq; in illo die eos esse in ministerio cuncti populi et altaris domini, cedentes ligna, et aquas comportantes vsq; in presens tempus in loco quem dominus elegerat.

## CAPVT. X.

**Q**Ue cum audisset Adonisedech rex Hierusalē, q; scilicet cepisset Iosue Hai, et subuertisset eam (Sicut enim fecerat Hiericho et regi eius, sic fecit Hai et regi illius) et q; transfugissent Gabaonite ad Israel, et essent federati eorū, timuit valde. Urbs enim magna erat Gabaon, et vna ciuitatum regalium, et maior oppido Hai, omnesq; bellatores eius fortissimi. Misit ergo Adonisedech rex Hierusalem ad Oham regem Hebron, et ad Pharam regem Hierimoth, ad Iaphia quoq; regem Lachis, et ad Dabir regē Eglon, dicens, Ad me ascendite, et ferte presidium, vt expugnemus Gabaon, quare transfugerit ad Iosue, et ad filios Israel. Congregati igitur ascenderunt quinq; reges Amorheorum: rex Hierusalem, rex Hebrō, rex Hierimoth, rex Lachis, rex Eglon, simul cum exercitibus suis, et castrametati sunt circa Gabaon, oppugnantes eam. Habitatores autem Gabaō vbi⁹ obfesse miserunt ad Iosue, qui tunc morabatur in castris apud Galgalā, et dixerunt ei, Ne retrahas manus tuas ab auxilio seruoꝝum tuorum, ascende cito et libera nos, serq; presidium. cōcuerunt enim aduersum nos omnes reges Amorheorum, qui habitant in montanis. Ascenditq; Iosue de Galgalis, et oīs exercitus bellatoꝝum cum eo viri fortissimi. Dixitq; dñs ad Iosue, Ne timeas eos, in man⁹ enim tuas tradidi illos, null⁹ enī ex eis

Ec. ii. tibi



tibi resistere poterit. Irruit itaq[ue]  
Iosue super eos repente, tota nocte  
ascendens de Galgalis. Et cõtrahuit  
eos dñs a facie Israel: contriuitq[ue]  
plaga magna in Gabaon, ac persecutus  
est eos per viã ascensus Bethoron, et percussit vsq[ue] Aze-  
cha et Maceda. Cum fugerent fi-  
lios Israel, et essent in descensu Be-  
thoron, dñs misit super eos lapides  
magnos de celo vsq[ue] ad Azecha, et  
mortui sunt multo plures lapidib[us]  
gradinis, q[uam] quos gladio percusse-  
rant filii Israel. Tunc locutus est  
Iosue domino in die qua tradidit  
Hinozrheum in conspectu filiorum Is-  
rael: dixitq[ue] coram eis, Sol contra  
Gabaon ne mouearis, et luna con-  
tra vallẽ Hailon. Steteruntq[ue] sol et  
luna, donec videretur se gens de  
inimicis suis. Nonne scriptum est  
hoc in libro iustorum? Stetit itaq[ue]  
sol in medio celi, et nõ festinauit oc-  
cidere spatium vnius diei. Non fuit  
antea et postea tam longa dies obe-  
diente dño voci hominis, et pugnan-  
te pro Israel. Reuersusq[ue] est Iosue  
cum omni Israel in castra Galga-  
le. Fugerant enim quinque reges,  
et se absconderat in spelunca vrbis  
Maceda. Nuntiatusq[ue] est Iosue q[uod]  
inuenti essent quinque reges, late-  
tes in spelunca vrbis Maceda. Qui  
precepit sociis, et ait, Voluite saxa  
ingentia ad os spelunce, et ponite  
viros industrios qui clausos custo-  
diant: vos autem nolite stare, sed  
persequimini hostes, et extremos  
quosq[ue] fugientium cedite: nec dimit-  
tatis eos vbiu suarum intrare pre-  
sidia, quos tradidit dñs de[us] in ma-  
nus vestras. Celis ergo aduersa-  
riis plagam magnam, et vsq[ue] ad inter-  
necionẽ pene cõsumptis, hi qui Is-  
rael effugere potuerunt, ingressi sũt  
ciuitates munitas. Reuersusq[ue] est  
omnis exercitus ad Iosue in Ma-  
ceda, vbi tunc erant castra, sani et  
integer numero: nullusq[ue] contra

filios Israel mutare ausus est. Pre-  
cepitq[ue] Iosue, dicẽs, Aperite os spe-  
lunce, et producite ad me quinque  
reges qui in ea latitant. Feceruntq[ue]  
ministri, vt sibi fuerat imperatũ: et  
adduxerunt ad eum quinque reges  
de spelunca, regem Hierusalẽ, regẽ  
Hebron, regem Hierimoth, regem  
Lachis, regem Eglon. Cumq[ue] ad-  
ducti essent ad eũ, vocauit omnes  
viros Israel, et ait ad principes ex-  
ercitus qui secum erant, Ite, et po-  
nite pedes super colla regũ istorũ.  
Qui cum perrexissent, et subiedo-  
rum colla pedibus calcarent, rur-  
sum ait ad eos, Nolite timere, nec  
pauceatis, cõfortamini et estote ro-  
busti. Sic enim faciet dominus cõtra  
hostib[us] vestris aduersum quos di-  
micabitis. Percussitq[ue] Iosue, et in-  
terfecit eos, atq[ue] suspendit super  
quinque stipites, fueruntq[ue] suspen-  
si vsq[ue] ad vespẽrũ. Cumq[ue] occuberet  
sol, precepit sociis vt deponerẽt eos  
de patibulis. Qui depositos proie-  
cerunt in speluncam in qua latuerat,  
et posuerunt super os eius saxa in-  
gentia, que permanent vsq[ue] in pre-  
sens. Eodem die Macedam quoq[ue]  
cepit Iosue, et percussit in ore gla-  
dii, regemq[ue] illum interfecit, et om-  
nes habitatores eius: non dimisit  
in ea saltem paruas reliquias. Fe-  
citq[ue] regi Maceda, sicut fecerat re-  
gi Hiericho. Transiuit autẽ cum  
omni Israel de Maceda in Lebna,  
et pugnabat cõtra eam, quam tra-  
didit dñs cum rege suo in manus  
Israel: percusseruntq[ue] urbem in  
ore gladii, et oẽs habitatores eius.  
non dimiserunt in ea villas reliqui-  
as. Feceruntq[ue] regi Lebna sicut fe-  
cerat regi Hiericho. De Lebna tra-  
nsiit in Lachis cum omni Israel: et  
exercitu per gressũ disposito oppu-  
gnabat eam. Tradiditq[ue] dominus  
Lachis in manus filiorum Israel,  
et cepit eam die altero, atq[ue] percul-  
sit in ore gladii, oẽmq[ue] animã que  
fuerat

Ec. 4.6.a

Esa. 28.f

D

F

fuerat in ea, sicut fecerat Lebna. Eo tempore ascendit Hozā rex Gazer, ut auxiliaretur Achis: quem percussit Iosue cum omni populo eius vsq; ad interuentionē. Transiitq; de Achis in Eglon, et circumdedit atq; expugnauit eam in eadē die, percussitq; in ore gladii omnes animas que erant in ea iuxta oīa q̄ fecerat Achis. Ascendit quoq; cum omni Israel de Eglon in Hebron, et pugnavit contra eam: cepitq; et percussit in ore gladii, regē quoq; eius, et omnia oppida regionis illius, uniuersasq; animas que in ea fuerant commozate: non reliquit in ea vllas reliquias: sicut fecerat Eglon, sic fecit et Hebron, cuncta que in ea reperit, cōsumēs gladio. Inde reuersus in Dabir, cepit eā, atq; vastauit: regē quoq; eius atq; omnia per circumitum oppida percussit in ore gladii: nō dimisit in ea vllas reliquias: sicut fecerat Hebron, et Lebna, et regibus earum, sic fecit Dabir et regi illius. Percussit itaq; Iosue oēm terram montanam et meridianam, atq; campestem, et Meroth cum regibus suis. Non dimisit in ea vllas reliquias, sed omne quod spirare poterat interfecit, sicut preceperat ei dñs deus Israel a Cades barne vsq; Gazā. Omnem terrā Gosen vsq; Gabazon, uniuersosq; reges et regiones eorū vno impetu cepit atq; vastauit: dñs enim deus Israel pugnavat pro eo. Reuersusq; est cū omni Israel ad locū castrorū in Gulgala.

## CAPVT. XI.

**Q**Ue cū audisset Iabin rex Moab, misit ad Iobab regē Madon, et ad regem Hemon, atq; ad regem Achsaph, ad reges quoq; aquilonis, qui habitabant in montanis et in planitie cōtra meridiem Ceneroth, in campestribus quoq; in regionibus Moab iuxta mare: Chananeum quoq; ab

orientē et occidentē, et Amoztheum atq; Etheum ac Hherezeū et Hiebusum in montanis: Eueni quoq; qui habitabat ad radices Hermon in terra Maspha. Egrediens sunt omnes cum turmis suis, populus multus nimis sicut arena, que est in litore maris, equi quoq; et currus immente multitudinis. Conueneruntq; omnes reges isti in vñū ad aquas Heron, vt pugnaret cōtra Israel. Dixitq; dominus ad Iosue, Ne timeas eos, cras enim hac eadem hora ego tradam omnes istos vulnerandos in cōspectu Israel. Quos eorū subneruabis, et currus igne combures. Venitq; Iosue, et omnis exercitus cum eo aduersus illos ad aquas Heron subito, et irruerunt super eos, tradiditq; illos dñs in manus Israel. Qui percusserūt eos, et persecuti sunt vsq; ad Sidonē magnam et aquas Malserephot, campumq; Masphe, qui est ad orientale illius partē. Itaq; percussit omnes, vt nullas dimitteret ex eis reliquias. fecitq; sicut preceperat ei dominus, equos eorū subneruauit, currusq; combussit igni. Reuersusq; statim cepit Moab, et regem eius percussit gladio. Moab enim antiquitus inter oīa regna hec principatum tenebat. Percussitq; omnes animas que ibidem morabantur, non dimisit in ea vllas reliquias, sed vsq; ad interuentionem vniuersa vastauit, ipsamq; vrbem peremit incendio. Et omnes per circumitum ciuitates, reges quoq; earum cepit, percussit atq; deleuit, sicut preceperat ei Poples famulus dñi. Abiq; vrbibus que erant in collibus et in tumulis site, ceteras succēdit Israel, vnam tantū Moab munitissimam flamma cōsumpsit. Omnemq; predam istarum vrbū ac iumenta diuiserūt sibi filii Israel, cunctis hominibus interfectis. Sicut preceperat dominus Popli seruo

Deu. 7. a

Ex. 34. b

Deu. 7. a

seruo suo, ita precepit Moyses Josue, et ille vniuersa compleuit: non preterit de vniuersis mandatis, nec vnum quidem verbum quod iusserat dominus Moysi. Cepit itaque Josue omnem terram motanam, et meridianam, terramque Gosen, et planitiem, et occidentalem plagam, montemque Israel, et campestria eius, et partem montis que ascendit Heir vsque Baal gad per planitiem Libani subter montem Hermon, omnes reges eorum cepit, percussit et occidit. Multo tempore pugnauit Josue contra reges istos. Non fuit ciuitas que se non traderet filiis Israel, preter Cueum, qui habitabat in Gabaon. Omnes enim bellando cepit. Domini enim sententia fuerat, vt indurarentur corda eorum, et pugnarent contra Israel, et caderent: et non mererentur vllam clementiam, ac periret, sicut preceperat dominus Moysi. In illo tempore venit Josue, et interfecit Enachim de montanis Hebron, et Dabir, et Anab, et de omni monte Iuda et Israel, vrbesque eorum deleuit. Non reliquit vllum de stirpe Enachim, in terra filiorum Israel, absque ciuitatibus Gaza, et Beth, et Azoto, in quibus solis relictis sunt. Cepit ergo Josue omnem terram, sicut locutus est dominus ad Moysen, et tradidit eam in possessionem filiis Israel secundum partes et tribus suas, quiescitque terra a preliis.

## A CAPVT. XII.

**H** sunt reges, quos percussit filii Israel, et possederunt terram eorum trans Iordanem ad solis ortum, a torrente Arnō vsque ad montem Hermon, et omnē orientalem plagam que respicit solitudinem. Seon rex Amorrhoeorum, qui habitabat in Elebo, dominatus est ab Aroer que sita est

super ripam torrentis Arnon, et medie partis in valle, dimidietque Galaad, vsque ad torrentem Ieboch, qui est terminus filiorum Ammō. et a solitudine vsque ad mare Lenceroth contra orientem, et vsque ad mare deserti quod est mare salissimum, ad orientalem plagam per viam, que ducit Beth simoth: ab australi parte, que subiaceret Aledoth vsque Phalga. Cerninus rex Regis Balan, de reliquis Raphaim, qui habitauit in Astaroth, et in Edrai. et dominatus est in monte Hermon, et in Salecha, atque in vniuersa Balan, vsque ad terminos Gessuri, et Phachati, et dimidie partis Galaad, et terminum Seon regis Elebon. Moyses famulus domini, et filii Israel percusserunt eos, tradiditque terram eorum Moyses in possessionem Rubenitis, et Gaditis, et dimidie tribui Manasse. Hi sunt reges terre, quos percussit Josue et filii Israel trans Iordanem ad occidentalem plagam, a Baalgad in campo Libani, vsque ad montem Libani, cuius pars ascendit in Heir: Tradiditque eam Josue in possessionem tribubus Israel, singulis partes suas, tam in montanis, quam in planis atque campestribus. In Aledoth, et in solitudine, ac in meridie Etheus fuit, et Amorreus, Chanaanæus et Pherezeus, Cueus, et Hebeuseus. Rex Hiericho vnus, rex Hai, que est ex latere Beth el, vnus: rex Hierusalem vnus, rex Hebron vnus, rex Hierimoth vnus, rex Lachis vnus, rex Eglon vnus, rex Gazer vnus, rex Dabir vnus, rex Gader vnus, rex Herma vnus, rex Hiereth vnus, rex Lebna vnus, rex Adullam vnus, rex Mageda vnus, rex Bethel vnus, rex Capphua vnus, rex Hefer vnus, rex Phac vnus, rex Haron vnus, rex Hadon vnus, rex Hoz vnus, rex Hemeron

Heimeron vnus, rex Aclaph vnus, rex Thenach vnus, rex Mageddo vnus, rex Ledes vnus, rex Zachaniam Carmeli vnus, rex Doz, et prouincie Doz vnus, rex gentium Galgal vnus, rex Chersa vnus, omnes reges triginta et vnus.

## CAPVT. XIII.

**A** Ilue senex prouectusq; etatis erat, et dixit dominus ad eum, Beniuisti, et longeuus es, terraq; lassissima derelicta est que necdum forte diuisa est: omnis uidelicet Galilea, Philistium, et vniuersa Gelluri. A flumio turbido qui irrigat Egyptum, vsq; ad terminos Accaron contra aquilonem terra Chanaan, que in quique regulos Philistium diuiditur, Gazeos, et Hortos, Ascalonitas, Gethios, et Accaronitas. Ad meridiem vero sunt Cui, omnis terra Chanaan, et Maara Sidoniorum vsq; Apheca, et terminos Amorrhæi eiusq; cõfinia. Libani quoq; regio contra orientem Abalgad sub monte Hermon, donec ingrediaris Emath. Omnium qui habitabāt in monte a Libano, vsq; ad aquas Masserephot, vniuersaq; Sidonii. Ego sum qui delebo eos a facie filiorum Israel. Veniat ergo in partē hereditatis Israel, sicut precepi tibi. Et nunc diuide terram in possessionē nouem tribubus, et dimidie tribui Manasse, cum qua Ruben et Gad possederunt terram, quam tradidit eis Moyles famulus domini trans fluenta Jordanis, ad orientalem plagam. ab Aroer, que sita est in ripa torrentis Arnon, et in vallis medio, vniuersaq; capessria Medaba, vsq; Dibon, et cunctas ciuitates Seon regis Amorrhæi, q̄ regnauit in Elebon vsq; ad terminos filiorum Ammon. a Galaad, ac terminum Gelluri et Machati, et omnem montem Hermon, et vniuersam Basan vsq;

ad Halecha: omne regnum Moab in Basan, qui regnauit in Aroer et Edrai, ipse fuit de reliquiis Raphaim. Percussitq; eos Moyles, atq; deleuit. Solueruntq; disperdere filii Israel Gelluri et Machati, et habitauerunt in medio Israel, vsq; in presentē diem. Tribui autē Reui non dedit possessionē: sed sacrificia et victimæ domini dei Israel, ipsa est eius hereditas, sicut locutus est illi. Dedit ergo Moyles possessionem tribui filiorum Ruben iuxta cognationes suas. fuitq; terminus eorū ab Aroer, que sita est in ripa torrentis Arnon, et in valle eiusdem torrentis media: vniuersam planitiē, que ducit Medaba. et Elebon, cunctosq; viculos earum qui sunt in campellribus: Dibon quoq; et Samoth baal, et oppidum Basal meo, et Jassa, et Ledimoth, et Mesphar, et Cariathaim, et Sabama, et Sarathasar in monte conuallis. Bethphogor et Aledoth, et Phasgha et Beth Iesimoth: oēs vrbes campellres, vniuersaq; regna Seon regis Amorrhæi, qui regnauit in Elebon, quem percussit Moyles cum principibus Hadia: Eueum, et Becem, et Sur, et Ur, et Rebe duces Seon habitatores terre. Et Balaa filium Beor ariolū occiderunt filii Israel gladio cum ceteris interfecit. factusq; est terminus filiorum Ruben Jordanis fluminis. Hec est possessio Rubenitarum per cognationes suas vrbium et viculorum. Dedit itaq; Moyles tribui Gad et filiis eius p cognationes suas possessionē, cuius hec diuisio est: terminus Jazer, et oēs ciuitates Galaad, et dimidia partē terre filiorum Ammon, vsq; ad Aroer q̄ est contra Rabba: ab Elebo vsq; Ramoth, et Bethphar, et Betonin, et a Manai vsq; ad terminos Dabir. In valle quoq; Betharan, et Beth nemra, et Socoth, et Shapho reliquā partē regni

regni Heon regis Elebon. Huius quoque finis, Jordanis est usque ad extremam partem maris Lenereth tras Jordanem ad orientalem plagam. hec est possessio filiorum Gad per familias suas, et ciuitates, et ville earum. Dedit et dimidie tribui Manasse, filiusque eius iuxta cognationes suas possessionem, cuius hoc principium est: A Manaim vniuersam Balan, et cuncta regna Og regis Balan, omnesque vicos Jahir qui sunt in Balan, sexaginta oppida, et dimidiam partem Galaad, et Astaroth, et Edrai vrbes regni Og in Balan filiis Machir, filii Manasse dimidie parti filiorum Machir iuxta cognationes suas. Hanc possessionem diuisit Moyses in capes tribus Moab, trans Jordanem contra Hiericho ad orientalem plagam. Tribui autem Leui non dedit possessionem, quoniam dominus deus Israel ipse est possessio eius, ut locutus est illi.

## CAP. XIII.

**A** Hec est quod possederunt filii Israel in terra Chanaan, quam dederunt eis Eleazar sacerdos, et Josue filius Nun, et principes familiarum per tribus Israel, forte oia diuidentes, sicut preceperat dominus in manu Moysi, nouem tribubus, et dimidie tribui Manasse. Duabus enim tribubus et dimidie dederat Moyses trans Jordanem possessionem, absque Leuitis, qui nihil terre acceperunt inter fratres suos, sed in eorum successerunt locum filii Ioseph in duas diuisi tribus, Manasse et Ephraim: nec acceperunt Leuite aliam in terra partem, nisi vrbes ad habitandum, et suburbana earum ad alenda iumenta et pecora sua. Sicut preceperat dominus Moysi, ita fecerunt filii Israel, et diuiserunt terram. Accesserunt itaque filii Iuda ad Josue in Galgala, locutusque est ad eum Caleb filius Jephone Cenezus, Nolui

quid locutus sit dominus ad Moysen hominem dei de me et te in Cades barne? Quadraginta annorum eram quando misit me Moyses famulus domini de Cades barne, ut considerarem terram: nuntiauique ei quod mihi verum videbatur. Fratres autem mei qui ascenderant mecum, dissoluerunt cor populi, et nihilominus ego secutus sum dominum deum meum. Iurauitque Moyses in die illo, dicens, Terra quam calcavit pes tuus, erit possessio tua, et filiorum tuorum in eternum: quia secutus es dominum deum tuum. Concessit ergo dominus vitam mihi, sicut pollicitus est usque in presentem diem. Quadraginta et quinque anni sunt, ex quo locutus est dominus verbum istud ad Moysen, quando ambulabat Israel per solitudinem. Hodie octogintaquinque annorum sum sic valens, ut eo valebam tempore, quando ad explorandum missus sum: illius in me temporis fortitudo usque hodie perseuerat, tam ad bellandum quam ad gradiendum. Da ergo mihi montem istum quem pollicitus est dominus te quoque audiente, in quo Enachim sunt, et vrbes magne atque munitae: si forte sit dominus mecum, et potuero delere eos, sicut promisit mihi. Benedixitque ei Josue, et tradidit ei Hebron in possessionem, atque ex eo facti Hebron Caleb filio Jephone Cenezio usque in presentem diem: quia secutus est dominum deum Israel. Nomen Hebron ante vocabatur Cariath arbe: Adam maximus ibi inter Enachim situs est, et terra cessauit a pellicis.

## CAPVT. XV.

**I**gitur fors filiorum Jude per cognationes suas ista fuit: A termino Edom usque ad desertum Sin contra meridiem, et usque ad extremam partem australis plage. Initium eius a summitate maris sal-

C  
Supr. 11

Ecc. 46b

D

1. Mac. 11

A

assimi,

sissimū, et a lingua eius que respicit  
 meridiem. Egrediturque contra  
 ascensum scorpionis, et pertransi-  
 bit in Sina: ascenditque in Lades  
 barne, et peruenit in Elrom, ascen-  
 dens ad Daran, et circumiēs La-  
 riathaa, atque inde pertransiens in  
 Asemona, et perueniēs ad toren-  
 tem Egypti, eruntque termini eius  
 mare magnum. hic erit finis me-  
 ridiane plage. Ab oriente vero erit  
 initium mare salissimum usque ad  
 extrema Jordani, et ea que respici-  
 unt ad aquilonem a lingua maris  
 usque ad eundem Jordani fluuium.  
 ascenditque terminus in Bethagla.  
 et trāsit ab aquilone in Bethara-  
 ba: ascendens ad lapidem Boem  
 filii Rubē, et tendēs usque ad termi-  
 nos Detera de valle Achor, contra  
 aquilonem respiciēs Gulgala, que  
 est ex aduerso ascensionis Adom-  
 min, ab australi parte torentis:  
 trāsitque aquas que vocātur fons  
 solis, et erunt exitus eius ad fon-  
 tem Rogel. Ascenditque per vallem  
 filii Ennon ex latere Iherusalem ad  
 meridiem, hec est Hierusalem: et  
 inde se erigens ad verticem mon-  
 tis, qui est cōtra Gehennon ad oc-  
 cidentem in summitate vallis Ra-  
 phaim contra aquilonem. pertrā-  
 sitque a vertice montis usque ad fon-  
 tē aque Septhoa: et peruenit usque  
 ad vicos mōtis Ephron, inclina-  
 turque in Bala, que est Lariathia-  
 rim, id est vrbis spluarum. et cir-  
 cumit de Bala contra occidentem,  
 usque ad montem Heir: Transi-  
 que iuxta latus mōtis Iarim ad aquil-  
 onem in Chellon: et descendit in  
 Bethsames, trāsitque in Chamna.  
 et Peruenit contra aquilonē par-  
 tis Accaron ex latere, inclinaturque  
 Beccrona, et transit montem Ba-  
 ala: peruenitque in Gebneel, et ma-  
 gni maris contra occidentem sine  
 cōcluditur. hi sunt termini filiorū  
 Iuda per circumitum in cognatis

onibus suis. Laleb vero filio Je-  
 phone dedit partem in medio fili-  
 orum Iuda, sicut preceperat ei do-  
 minus: Lariatharte patris Enach,  
 ipsa est Hebrō. Deleuitque ex ea La-  
 leb tres filios Enach, Selsai, et Ha-  
 iman, et Cholmai de stirpe Enach.  
 Itaque inde conscendēs venit ad ha-  
 bitatores Dabir, que prius voca-  
 batur Lariath Sepher, id est ciui-  
 tas literarum. Dixitque Laleb, Qui  
 percussit Lariath Sepher, et ee-  
 perit eā, dabo ei Bram filiam meā  
 vxorem. Lepitque eam Othoniel fi-  
 lius Cenez frater Laleb iunior, ve-  
 ditque ei Bram filiam suam vxorē.  
 Qui cum pergerēt simul, suasa est  
 a viro suo vt peteret a patre suo a-  
 gram, suspirauitque vt sedebat i a-  
 sino. Cui Laleb, Quid habes, in-  
 quit: At illa respōdit, Da mihi be-  
 nedictionē: Terram australem et  
 arentem dedisti mihi, iunge et irri-  
 guā. Dedit itaque ei Laleb irriguā  
 superius et inferius. Hec est posses-  
 sio tribus filiorū Iuda per cognat-  
 tiones suas. Erantque ciuitates ab  
 extremis partibus filiorum Iuda  
 iuxta terminos Edom a meridie:  
 Labseel et Eder et Jagur, et Lina  
 et Dimona et Adada, et Ledes et  
 Afoz et Jethnan, Ziph et Telem et  
 Baloth, Afoz noua et Carloth, Es-  
 rom, hec est Afoz. Amam, Sama,  
 et Molada et Aser, Gadda et Ase-  
 mon et Bethpheleth et Aserual et  
 Bethsabee et Hazothia et Baala  
 et Jim, et Elem et Eltholad et Cesil  
 et Harma et Siceleg et Medeme-  
 na et Benfema, Hebaoth et Selim  
 et Ben et Remon. omnes ciuitates  
 vigintinouem, et vllle earum. In  
 campestribus vero: Estao et Sa-  
 rea, et Asena et Zanoē et Engans-  
 nim et Caphua et Ennahim, et He-  
 rimoth et Abdulam, Docho et A-  
 zecha et Saratin et Adithaim et Se-  
 dera et Gederothaim: vbēs qua-  
 tuordecim, et vllle earum. Hanan  
 D et Ad:



et **B**abla et **M**agdalgad, **D**elean  
et **M**alepba et **J**etel, **L**achis et **B**al-  
chath et **E**glon, **C**hebbon et **L**e-  
eman et **C**ethlis, et **G**ideroth et  
**B**ethdagon et **P**reama et **M**ace-  
da: ciuitates sedecim, et ville earū.  
**F** **L**abana et **E**ther et **A**lan, **S**epta et  
**E**lna et **P**esib, et **S**eila et **A**chizib  
et **M**arela: ciuitates nouē, et ville  
earum. **A**ccaron cum vicis et villu-  
lis suis. **A**b **A**ccaron vsq; ad mare  
omnia que vergunt ad **I**otum et  
viculos eius. **I**otus cum vicis et  
villulis suis. **G**aza cū vicis et vil-  
lulis suis, vsq; ad torrentē **E**gyp-  
ti: et in mōte, **S**amir et **J**ether et **S**o-  
corh et **D**anna et **L**ariathlenna,  
hec est **D**abir: **A**nab et **H**istemo et  
**A**nim, **G**osen et **O**lon et **S**ilo: ci-  
uitates vnderim et ville earum. **A**-  
rab et **R**uma et **E**aan et **J**anum  
et **B**ethaphua et **A**pheca, **A**thma-  
tha et **L**ariatharv, hec est **H**ebzō,  
et **S**ioz: ciuitates nouem et ville  
earū. **M**aon et **C**harmel et **Z**iph  
**C** **J**ota, **J**ezrahel et **J**ucadam et **Z**a-  
noe, **A**drain, **G**abaa et **C**hamna:  
ciuitates decem et ville earū. **M**ul,  
et **B**ethsur, et **G**edoz, **M**areth, et  
**B**ethanoth, et **H**eltecon: ciuitates  
sex et ville earū. **L**ariathbaal, hec  
est **L**ariathiarim vrbis spluarū, et  
**J**rebba: ciuitates due et ville earū.  
In deserto **B**etharaba, **M**ed-  
din, et **S**achacha et **R**epan, et ciui-  
tas salis, et **E**ngaddi: ciuitates sex  
et ville earum. **F**iunt simul, centū  
quindecim. **H**iebuscum autem ha-  
bitatozem **H**ierusalem non potue-  
rūt filii **J**uda delere: habitauitq;  
**H**iebuscum cum filiis **J**uda in **H**ie-  
rusalem vsq; in presentem diem.

## CAPVT. XVI.

**A** **C**ecidit quoq; soys filiozum  
**J**oseph ab **J**ordane contra  
**H**iericho ad aquas eius, ab  
oriēte, solitudo que ascendit de **H**ie-  
richo ad montem **B**ethel: et egre-

ditur de **B**ethel **L**uzan, transiitq;  
terminum **A**rchatharoth, et de-  
scendit ad occidentem iuxta termi-  
num **J**esleti, vsq; ad terminos **B**e-  
thozon inferioris, et **G**azer: fini-  
unturq; regiones ei⁹ mari magno,  
possederūtq; filii **J**oseph **M**ana-  
ses et **E**phraim. **E**t fact⁹ est termi-  
nus filioz **E**phraim per cognatio-  
nes suas, et possessio eozū contra  
orientem **A**taroth **A**ddar vsq; **B**e-  
thozon superiorē. **E**grediunturq;  
cōfinia in mare: **M**acmethath ve-  
ro aquilonem respicit, et circumit  
terminos cōtra orientem in **C**ha-  
nathelo: et pertransit ab oriēte **C**  
**J**anoe, descenditq; de **J**anoe in **A**-  
taroth et **A**aaratha, et peruenit  
in **H**iericho: egrediturq; ad **J**or-  
danem. **D**e **C**aphua pertransit  
cōtra mare in vallem arundineti,  
suntq; egressus ei⁹ in mare salis-  
simum. **H**ec est possessio tribus fi-  
liozū **E**phraim per familias suas.  
**M**abesq; separate sūt filiis **E**phra-  
im in medio possessionis filiozum  
**M**anasse, et ville earum. **E**t non  
interfecerunt filii **E**phraim **C**ha-  
naneum qui habitabat in **G**azer:  
habitantq; **C**hananeus in medio  
**E**phrai vsq; in diē hāc tributari⁹.

## CAPVT. XVII.

**C** **C**ecidit autē soys tribui **M**a-  
nasse (ipse enim est primoge-  
nitus **J**oseph) **M**achir pri-  
mogenito **M**anasse patri **G**alaad,  
qui fuit vir pugnator, habuitq;  
possessionem **G**alaad et **B**asan.  
et reliquis filiozum **M**anasse iux-  
ta familias suas, filiis **A**biezer, et  
filiis **E**lech, et filiis **E**rihel, et fi-  
liis **S**echem, et filiis **E**pher, et fi-  
liis **S**emida. **I**sti sunt filii **M**a-  
nasse filii **J**oseph, mares per co-  
gnationes suas. **S**alphaad vero  
filio **E**pher filii **G**alaad filii **M**a-  
chir filii **M**anasse non erant filii,  
sed sole filie, quarum ista sunt no-  
mina: **M**aala et **R**oa et **E**gla et  
**M**elcha

Nu. 26.3

Nu. 27.4  
et. 36.4

Melcha et Cherfa. Veneruntque in  
 conspectu Eleazari sacerdotis, et  
 Josue filii Nun, et principum, di-  
 centes, Dominus precepit per manum  
 Moysi, ut daret nobis possessio in  
 medio fratrum nostrorum. Deditque eis  
 Nu. 27<sup>b</sup> iuxta imperium domini possessionem in  
 medio fratrum patris earum. Et ceci-  
 derunt funiculi Manasse decem, absque  
 terra Galaad et Basan trans Jor-  
 danem. Filie enim Manasse posse-  
 derunt hereditatem in medio filio-  
 rum eius. Terra autem Galaad ce-  
 cidit in sortem filiorum Manasse quod re-  
 liqui erant. Fuitque terminus Manasse  
 ab Aser Machmathath, qui respicit  
 Sichem, et egreditur ad dexteram iuxta  
 habitatores fontis Taphue. Etenim  
 in sorte Manasse ceciderat terra  
 Ephraim, que est iuxta terminos  
 Manasse filiorum Ephraim. Des-  
 cenditque terminus vallis arundi-  
 necti in meridiem torrentis ciuita-  
 tum Ephraim, que in medio sunt  
 C vrbium Manasse: terminus Ma-  
 nasse ab aquilone torrentis, et ex-  
 itus eius pergit ad mare, ita ut  
 possessio Ephraim sit ab austro, et  
 ab aquilone Manasse, et utranque  
 claudat mare, et coniungantur sibi  
 in tribu Aser ab aquilone, et in tri-  
 bu Issachar ab oriente. Fuitque he-  
 reditas Manasse in Issachar et in  
 Aser, Bethsan, et viculi eius, et Je-  
 blaam cum viculis suis, et habita-  
 tores Dor cum oppidis suis, ha-  
 bitatores quoque Endor cum viculis  
 suis, similiterque habitatores Ce-  
 nach cum viculis suis, et habita-  
 tores Mageddo cum viculis suis,  
 et tertia pars vrbium Propheth. Nec  
 potuerunt filii Manasse has ciui-  
 tates subvertere, sed cepit Chananeus  
 habitare in terra sua. Post-  
 quam autem conualuerunt filii Is-  
 rael, subicerunt Chananeos, et  
 fecerunt sibi tributarios, nec in-  
 terfecerunt eos. Locutique sunt fi-  
 lii Joseph ad Josue, et dixerunt,

Quare dedisti mihi terram in pos-  
 sessionem sortis, et funiculi vnius,  
 cum sim tante multitudinis, et be-  
 nedixerit mihi dominus: Ad quos  
 Josue ait, Si populus multus es,  
 ascende in Ephraim, et succide tibi  
 spacia in terra Iherizei, et Bas-  
 phaim, quia angusta est tibi pos-  
 sessio montis Ephraim. Qui res-  
 ponderunt filii Joseph, Non po-  
 terimus ad montana conscendere,  
 cum ferreis curribus utatur Chananeus  
 qui habitat in terra campe-  
 stri, in qua site sunt Bethsan cum vi-  
 culis suis, et Ierzahel media possi-  
 dens vallem. Dixitque Josue ad do-  
 mum Joseph, et Ephraim, et Ma-  
 nasse, Populus multus es, et ma-  
 gne fortitudinis, non habebis sor-  
 tem vnam, sed transibis ad montem,  
 et succides tibi, atque purgabis ad  
 habitandum spacia, et poteris ultra  
 procedere, cum subuerteris Chananeum,  
 quem dicis ferreos habere  
 et curcus et esse fortissimum.

## CAPVT. XVIII.

Congregati sunt omnes fi-  
 lii Israel in Silo, ibique fi-  
 xerunt tabernaculum testi-  
 monii, et fuit eis terra subiecta.  
 Remanserunt autem filiorum Is-  
 rael septem tribus, que necdum  
 acceperant possessiones suas. Ad  
 quos Josue ait, Nequequo mar-  
 cetis ignavia, et non intratis ad  
 possidendam terram, quam domi-  
 nus deus patrum vestrorum des-  
 dit vobis: Eligite de singulis tri-  
 bus ternos viros, ut mittam eos,  
 et pergant atque circumeant terram,  
 et describant eam iuxta numerum  
 vniuscuiusque multitudinis: referantque  
 ad me, quod descripserit. Diuidite  
 vobis terram in septem partes: Iudas  
 sit in terminis suis ab australi pla-  
 ga, et domus Joseph ab aquilone,  
 media inter hos terram in septem par-  
 tes describite: et huc venietis ad  
 me, ut coram domino deo vestro mittam  
 Dd. ii. vobis

vobis hic sortē : quia non est inter  
 vos pars Levitarum, sed sacerdo-  
 tium dñi, est eorū hereditas. Gad  
 autem & Ruben, et dimidia tribus  
 Manasses iam acceperāt possessi-  
 ones suas trās Jordānem ad ori-  
 entālē plagā, quas dedit eis Moy-  
 ses famulus domini. Cumq; surre-  
 xissent viri vt pergerent ad descri-  
 bendam terrā, precepit eis Josue,  
 dicens, Circūite terram, et descri-  
 bite eam, ac reuertimini ad me: vt  
 hic corā domino deo vestro in Silo  
 mittam vobis sortem. Itaq; perre-  
 perunt, & lustrantes eam in septem  
 partes diuiserūt, scribentes in vo-  
 lumine. Reuersiq; sunt ad Josue  
 in castra Silo. Qui misit sortes corā  
 domino in Silo, diuisitq; terrā fi-  
 liis Israel in septē partes. Et ascē-  
 dit sortis prima filiorum Beniamin  
 per familias suas, vt considerēt ter-  
 ram inter filios Juda et filios Jo-  
 seph. Fuitq; terminus eorū cōtra  
 aquilonē a Jordane, pēgēs iuxta  
 latus Hiericho septētrionalis pla-  
 ge, et inde contra occidentem ad  
 montana conscendens, et perueni-  
 ens ad solitudinem Bethaue atq;  
 pertransiens iuxta Luzam ad me-  
 ridiem, ipsa est Bethel: descenditq;  
 in Aharoth Addar in montem qui  
 est ad meridiem Bethozon inferi-  
 oris, et inclinatur circumiens con-  
 tra mare ad meridiem montis, qui  
 respicit Bethozon contra africanum:  
 hūc exiit eius in Cariath baal,  
 que vocat et Cariath iarim, vrbē  
 filiorū Juda. hec est plaga contra  
 mare ad occidentem. A meridie autē  
 ex parte Cariathiarim egredit ter-  
 minus cōtra mare, & peruenit vsq;  
 ad fontem aquarū Nepthoa. De-  
 scenditq; in partem montis qui re-  
 spicit vallem filiorū Ennom, et est  
 contra septētrionalem plagam in  
 extrema parte vallis Raphai. De-  
 scenditq; in Gehennom, id est val-  
 lis Ennom, iuxta latus Hebeusei

ad austrum: et peruenit ad fontem  
 Rogel, transiens ad aquilonem: et  
 egrediens ad Enfemes, id est fon-  
 tem solis, et pertransit vsq; ad tu-  
 mulos qui sunt e regione ascensus  
 Domini: descenditq; Habenboē,  
 id est lapidem Boen, filii Ruben, &  
 pertransit ex latere aquilonis ad  
 campestria: descenditq; in planitiē,  
 et pretergreditur contra aquilonē  
 Beth agla: suntq; exitus eius con-  
 tra linguam maris salissimi ab a-  
 quilone i fine Iordanis ad austrā:  
 lem plagā, qui est terminus illius  
 ad orientē. hec est possessio filiorum  
 Beniamin p terminos suos in cir-  
 cūitu, et familias suas. fueruntq;  
 ciuitates eius Hiericho & Bethag-  
 la & vallis Lasis, Betharaba & Sa-  
 maraim et Bethel & Quin & Ppha-  
 ra & Ophora, villa Hemona & Of-  
 ni et Gabee: ciuitates duodecim  
 et ville earum. Gabaon et Rhama  
 et Beroth et Mesphe, et Laphara  
 et Amola & Becē, Jarephel & Cha-  
 rela et Sela, Heleph et Hebus, q  
 est Hierusalē, Gabaath & Cariath:  
 ciuitates quatuordecim, & ville ear-  
 um. fueruntq; oēs ciuitates vigi-  
 tifer. hec est possessio filiorum Be-  
 niamin iuxta familias suas.

CAPVT. XIX.

**E**greſſa est sortis ſecūda fili-  
 orum Symeō p cognationes  
 ſuas: fuitq; hereditas eorū  
 in medio poſſeſſionis filiorū Juda:  
 Berſabee et Gabee et Molada et  
 Aſerſual, Bala et Aleu & Heltho-  
 lad, Bethularma, et Sicelech, et  
 Bethmarchaboth & Aſerſula & Beth-  
 lebaoth & Harohen: ciuitates tre-  
 decim & ville earum. Aſhin & Hem-  
 mon, et Aſhar, et Aſan: ciuitates  
 quatuor, et ville earum. omnes vi-  
 culi per circūitum vrbium iſtarum  
 vsq; ad Balaath, Berramath cō-  
 tra australem plagam. fueruntq;  
 omnes ciuitates decem et ſeptem.  
 hec est hereditas filiorū Symeon  
 iuxta

iuxta cognationes suas, in possessione et funiculo filiorum Juda, quia maior erat: et idcirco filii Symeon possederunt in medio hereditatis eius. Ceciditque super tertia filiorum Zabulon per cognationes suas, et factus est terminus possessionis filiorum Zabulon versus Harith. Ascenditque de mari et Medalaa, et peruenit in Debbaseth, versus ad tophetum, qui est contra Iechonnam. et reuertitur de Harith contra orientem in finem Chelceeth thabor: et egreditur ad Dabereth, ascenditque contra Iaphis. Et inde pertransit versus ad orientalem plagam Getheser et Thacasin: et egreditur in Remon, Amthar et Roa. Et circiuit ad aquilonem Anaton: suntque egressus eius vallibus Iephtahel et Cathetheth et Raalol, et Hemeron, et Jedala et Bethleem: ciuitates duodecim, et velle earum. Hec est hereditas tribus filiorum Zabulon per cognationes suas, vrbes, et viculi earum. Issachar egressa est super quarta per cognationes suas: fuitque eius hereditas Jezrahel et Casaloth et Sunem et Aphraim et Henon et Inaarath et Rabboth et Cesion, Haemes et Rameth et Engannin et Henadda et Bethpheses. Et peruenit terminus eius versus Thabor et Sehesseima et Bethseles: eratque exitus eius Jordanis, ciuitates sedecim, et velle earum. Hec est possessio filiorum Issachar per cognationes suas, vrbes, et viculi earum. Ceciditque super quinta tribui filiorum Aser per cognationes suas: fuitque terminus eorum Alcah et Chali et Bethen et Arab et Elmelech et Amaad et Mesal: et peruenit versus ad Carmelum maris et Sio et Labanath. Et reuertitur contra orientem Bethdaggon: et pertransit versus Zabulon et vallem Iephtahel contra aquilonem in Bethemeth et Hehel. Egrediturque ad leuam Labul et Abyan

et Roob et Amon et Lana, versus ad Sidonem magnam: reuertiturque in Horma versus ad ciuitatem munitissimam Tyru, et versus Osa: eratque exitus eius in mare de funiculo Asiba, et Imma et Aseg et Roob: ciuitates vigintidue, et velle earum. Hec est possessio filiorum Aser per cognationes suas, vrbesque, et viculi earum. Filiorum Reptalim sexta pars cecidit per familias suas: et cepit terminus de Heleph et Helon in Haananim et Adami, que est Neceb, et Jebnael versus Lecum: et egressus eorum versus ad Iordanem, reuertiturque terminus contra occidentem in Azanoth Thabor, atque inde egreditur in Aca, et pertransit in Zabulon contra meridiem: et in Aser contra occidentem, et in Iuda ad Iordanem contra ortum solis. ciuitates munitissime Asledim, Ser et Ammath et Kecehath, et Cenereth et Edema et Drama, Aso et Cedas et Edrai, Enaso et Giron et Hagdihel, Hore et Bethanath et Bethsames: ciuitates decem et nouem, et velle earum. Hec est possessio tribus filiorum Reptalim per cognationes suas, vrbes, et viculi earum. Tribui filiorum Dan per familias suas egressa est super septima, et fuit terminus possessionis eius Haraa et Haskaol, et Hirsemes, id est ciuitas solis. Helebin et Bialon et Zethela Helon et Chema et Achiron, Helcheten Jeteton et Galaad et Iud et Bane et Barach et Gethremon: et aque Hiercon et Brechon, cum termino qui respicit Joppem, et ipso fine concluditur. Ascenderuntque filii Dan, et pugnaverunt contra Iesen, ceperuntque eam, et percusserunt eam in ore gladii, et possederunt, et habitauerunt in ea, vocantes nomen eius Iesendam, ex nomine Dan patris sui. Hec est possessio tribus filiorum Dan, per cognationes suas, vrbes et viculi earum

earum. Cumq; complexset forte di-  
uidere terram singulis per tribus  
suas, dederunt filii Israel posses-  
sionem Josue filio Nun in medio  
sui, iuxta preceptum domini, vrbē,  
quam postulauit, Chamnath sa-  
raa in monte Ephraim: Et edifi-  
cauit ciuitatem, habitauitq; in ea.  
He sūt possessiones, quas forte di-  
uiserūt Eleazar sacerdos, et Josue  
filius Nun, et principes familiarū,  
ac tribuum filiozū Israel, in Silo,  
coram dño ad ostium tabernaculi  
testimonii, partitiq; sunt terram.

C A P V T. XX.

**A** **E** locutus est dñs ad Josue  
dicens, Loquere filiis Isra-  
el, et dic eis, Separate vrbes  
fugitiozū, de quibus locutus sum  
ad vos per manum Moysi, vt cō-  
fugiat ad eas quicunq; animā per-  
cussit nefcius: et possit euadere  
iram pproximi, qui vltor est sangui-  
nis, cum ad vnam harum cōfuges-  
rit ciuitatū: Stabitq; ante portam  
ciuitatis, et loquetur senioribus  
vrbis illius ea que se comprobent  
innocentem: sicq; suscipient eum, et  
dabunt ei locum ad habitandum.

**B** Cumq; vltor sanguinis eū fuerit  
persecutus, non tradent in manus  
eius: quia ignorans percussit pro-  
ximum eius, nec ante biduum tri-  
duumue eius probatur inimicus.  
Et habitabit in ciuitate illa, donec  
stet ante iudicium causam reddens  
facti sui, et moriatur sacerdos ma-  
gnus, qui fuerit in illo tempore:  
Tunc reuertetur homicida, et in-  
gredietur ciuitatem et domum su-  
am, de qua fugerat. Decreuerunt-  
q; Cedas in Galilea montis Nepta-  
lim, et Sichem in monte Eph-  
raim, et Cariatharbe, ipsa est He-  
bron in monte Iuda. Et trās Ior-  
danem contra orientalem plagam  
Iericho, statuerunt Mosor, que  
sita est in campestri solitudine de  
tribu Rubē, et Bamoth in Galaad

de tribu Gad, et Gailon in Ba-  
san de tribu Manasse. He ciuita-  
tes cōstitute sunt cunctis filiis Is-  
rael, et aduenis, qui habitabant  
inter eos, vt fugeret ad eas qui a-  
nimam nefcius percussisset, et non  
moreretur in manu pproximi effu-  
sum sanguinem vindicare cupien-  
tis, donec staret ante populum ex-  
positurus causam suam.

C A P V T. XXI.

**A** Ccesseruntq; principes fa-  
miliarum Leui ad Eleaza-  
rum sacerdotem, et Josue  
filius Nun, et ad duces cognati-  
onum per singulas tribus filiozū  
Israel: locutiq; sunt ad eos in Si-  
lo terre Chanaan, atq; dixerunt,  
Dominus precepit p manū Moysi, Nu. 35. a  
vt darentur nobis vrbes ad ha-  
bitandum, et suburbana earum  
ad alenda iumenta. Dederuntq;  
filii Israel de possessionibus suis  
iuxta imperium Laath filiozū  
Aaron sacerdotis de tribu Iuda  
et Symeon et Benjamin, ciuita-  
tes tredecim. Et reliquis filiozū  
Laath, id est Leuitis qui super-  
fuerant, de tribubus Ephraim, et  
Dan, et dimidiē tribus Manasse  
ciuitates decem. Porro filius Ger-  
son egressa est soror: vt acciperent  
de tribubus Issachar, et Aser, et  
Neptalim, dimidiāq; tribu Ma-  
nasse in Balan ciuitates numero  
tredecim. Et filiis Merari per co-  
gnationes suas de tribubus Ru-  
ben et Gad et Zabulon vrbes duo-  
decim. Dederuntq; filii Israel Le-  
uitis ciuitates et suburbana earū,  
sicut precepit dominus per manū  
Moysi singulis forte tribuentes.  
De tribubus filiozū Iuda et Sym-  
eon dedit Josue ciuitates: et quae-  
cum ista sunt nomina filiis Aaron  
per familias Laath Leuitici gene-  
ris (Prima enim soror illis egressa  
est)

Nu. 35. a  
Deu. 19. a

est) Carliatharte patris Enach, que vocatur Hebron in monte Iuda, et suburbana eius per circumitum. Agros vero, et villas eius dederat Caleb filio Iephone ad possidendum. Dedit ergo filiis Aaron sacerdotis Hebron confugii ciuitatem, ac suburbana eius: et Lobnam cum suburbanis suis: et Jether et Esthemo et Holon et Dabir et Ain et Jeta et Bethlames cum suburbanis suis: ciuitates nouem de tribubus, vt dictum est, duab<sup>9</sup>. De tribu autem filiorum Beniamin, Gabaon et Gabae et Anathot et Almon, cum suburbanis suis ciuitates quatuor. Omnes simul ciuitates filiorum Aaron sacerdotis, tredecim, cum suburbanis suis. Reliquis vero per familias filiorum Laath Leuitici generis hec est data possessio, De tribu Ephraim vbes confugii Sichem cum suburbanis suis in monte Ephraim, et Gazer et Lishaim et Bethoron, cum suburbanis suis ciuitates quatuor. De tribu quoq<sup>ue</sup> Dan, Heltheco, et Gabaon, et Haialon, et Gethrem, cum suburbanis suis, ciuitates quatuor. Porro de dimidia tribu Manasse Chanach et Jethrem cum suburbanis suis ciuitates due. Omnes ciuitates decem, et suburbana earum date sunt filiis Laath inferioris gradus. Filiis quoq<sup>ue</sup> Gerson Leuitici generis dedit de dimidia tribu Manasse confugii ciuitates, Saulon in Galan, et Bosra, cum suburbanis suis, ciuitates duas. Porro de tribu Issachar, Lesion et Dabereth et Jaramoth et Engannim, cum suburbanis suis, ciuitates quatuor. De tribu autem Aser, Mellal, et Abdon, et Elath et Roob, cum suburbanis suis, ciuitates quatuor. De tribu quoq<sup>ue</sup> Reptalim ciuitates confugii, Sedes in Galilea, et Ammothoy et Carthan, cum sub-

urbanis suis, ciuitates tres. Omnes vbes familiarum Gerson, tredecim, cum suburbanis suis. Filiis autem Merari Leuitis inferioris gradus per familias suas data est de tribu Zabulö, Iecnä et Chartha et Damna et Baalol, ciuitates quatuor, cum suburbanis suis. De tribu Gad ciuitates confugii, Razmoth in Galaad, et Manaim et Elebö et Jazer, ciuitates quatuor, cum suburbanis suis. De tribu Ruben ultra Iordanem contra Hiericho ciuitates refugii, Bosor in solitudine, Misor et Jazer et Jethlon et Mephaath, ciuitates quatuor, cum suburbanis suis. Omnes vbes filiorum Merari per familias, et cognationes suas duodecim. Itaq<sup>ue</sup> ciuitates vniuersæ Leuitarum in medio possessionis filiorum Israel fuerunt quadraginta octo cum suburbanis suis, singule per familias distribute. Deditq<sup>ue</sup> dominus deus Israeli omnem terram, quam traditurum se patrib<sup>9</sup> eorum iurauerat, et possederunt illam, atq<sup>ue</sup> habitauerunt in ea. Dataq<sup>ue</sup> est ab eo pax in omnes per circumiti nationes, nullusq<sup>ue</sup> eis hostiis resistere ausus est, sed cuncti in eorum ditione redditi sunt. Ne vnum quidem verbum, quod illis prestiturum se esse promiserat, irritum fuit, sed rebus expleta sunt omnia.

## CAP V T. XXII.

**E**odem tempore vocauit Iosue Rubenitas, et Sadditas, et dimidiam tribum Manasse, dixitq<sup>ue</sup> ad eos, fecistis omnia que precepit vobis Moyses famulus domini, mihi quoq<sup>ue</sup> in omnib<sup>9</sup> obedistis, nec reliquistis fratres vestros longo tempore, vsq<sup>ue</sup> in presentem diem, custodientes imperium domini Dei vestri. Quia igitur dedit dominus deus vestris fratribus vestris quierē et pacē, sicut pollicitus est: reuertimini, et ite in taberna.



Nu. 32. f

tabernacula vestra, et in terrâ possessionis, quâ tradidit vobis Moyses famulus domini trans Iordanem: ita duntaxat, ut custodiatis attentè, et opere compleatis mandatum et legem quam præcepit vobis Moyses famulus domini, ut diligatis dominum deum vestrum, et ambuletis in omnibus viis eius, et obseruetis mandata illius, adheretisq; ei, ac seruiatis in omni corde, et in omni anima vestra. **B**enedixitq; eis Iosue, et dimisit eos. Qui reuersi sunt in tabernacula sua. Dimidiè aut tribui Manasse possessionem Moyses dederat in Basan: et idcirco mediè que super fuit, dedit Iosue sortem inter ceteros fratres suos trans Iordanem ad occidentalem eius plagâ. Quæ dimitteret eos in tabernacula sua, et benedixisset eis, dixit ad eos, In multa substantia atq; diuitiis reuertimini ad sedes vestras cum argento et auro, ere ac ferro, et veste multiplici. diuidite predam hostiû cum fratribus vestris. Reuersiq; sunt, et abierunt filii Ruben, et filii Gad, et dimidia tribus Manasse a filiis Israel de Bilo, que sita est in Chanaan, ut intraret Galaad terram possessionis sue, quam obtinuerant iuxta imperium domini in manu Moyli. Quæ venissent ad tumulos Iordanis, in terrâ Chanaan, edificauerunt iuxta Iordanem altare infinite magnitudinis. Quod cum audissent filii Israel, et ad eos certi nuntii detulissent edificasse filios Ruben, et Gad, et dimidiè tribus Manasse altare in terra Chanaan, super Iordanis tumulos contra filios Israel: cõuenerunt oes in Bilo, ut ascenderet et dimicaret contra eos. Et interii miserunt ad illos in terrâ Galaad Phinees filium Eleazari sacerdotis, et decem principes cum eo, singulos de singulis tribubus. Qui venerunt ad filios

Ruben, et Gad, et dimidiè tribus Manasse in terram Galaad, dixeruntq; ad eos, Hec mandat omnis populus domini. Que est ista transgressio? Cur reliquistis dñm deum Israel edificâtes altare sacrilegum, et a cultu illius recedentes? An parum vobis est q; peccastis in Beelphegor, et usq; in presentem diem macula huius sceleris in nobis permanet, multiq; de populo corruerunt, et vos hodie reliquistis dñm, et cras in vniuersum Israel ira eius defuierit? Qd si putatis immundam esse terrâ possessionis vestre, transite ad terram, in qua tabernaculum domini est, et habitate inter nos: tantum ut a dño, et a nostro consortio non recedatis, edificato altari præter altare domini dei vestri. Nõne Ichan filius Zare præterit mandatu dñi, et super omnem populum Israel ira eius incubuit? Et ille erat vnus homo, atq; vniûs solus perisset in scelere suo. Reponderuntq; filii Ruben, et Gad, et dimidiè tribus Manasse principibus legationis Israel, Fortissimus dominus deus ipse nouit, et Israel simul intelligit: si preuaricationis animo hoc altare cõstruximus, non custodiat nos: sed puniat nos in presenti: et si ea mente fecimus, ut holocausta, et sacrificium, et pacificas victimas super eo imponeremus, ipse querat et iudicet: et non ea magis cogitatione atq; tractatu, ut diceremus, Quas dicet filii vestri filiis nostris, Quid vobis et domino deo Israel? Terminus posuit dominus inter nos et vos o filii Ruben, et filii Gad Iordanem fluium: et idcirco partem non habetis in domino. Et per hanc occasionem auertent filii vestri filios nostros a timore domini. Putauimus itaq; melius, et diximus, Extruamur nobis altare, non in holocausta, neq; ad victimas offerendas

D

Nu. 25. a

Sup. 7. a

E

offerendas, sed in testimonium inter nos et vos, et sobolem nostram vestramque progeniem, ut seruiamus domino, et iuris nostri sit offerre, et holocausta, et victimas, et pacificas hostias: et nequaquam dicat cras filii vestri filius nostris. Non est vobis pars in domino. Quod si voluerint dicere, respondebunt eis. Ecce altare domini quod fecerunt patres nostri, non in holocausta, neque in sacrificium, sed in testimonium nostrum ac vestrum. Absit a nobis hoc scelus, ut recedamus a domino, et eius vestigia relinquamus extructo altari ad holocausta, et sacrificia, et victimas offerendas, preter altare domini dei nostri quod extructum est ante tabernaculum eius. Quibus auditis, Phinees sacerdos, et principes legationis Israel, qui erant cum eo, placati sunt: et verba filiorum Ruben, et Gad, et dimidie tribus Manasse, libentissime susceperunt. Dixitque Phinees filius Eleazari sacerdos ad eos, Nunc scimus quod nobiscum sit dominus, quoniam alieni estis a preuaricatione hac, et liberaistis filios Israel de manu domini. Reuersusque est cum principibus a filiis Ruben et Gad de terra Galaad, in terram Chanaan ad filios Israel, et retulit eis. Placuitque sermo cunctis audientibus. Et laudauerunt deum filii Israel, et nequaquam ultra dixerunt ut ascenderent contra eos atque pugnarent, et delerent terram possessionis eorum. Vocaueruntque filii Ruben, et filii Gad altare quod extruxerant, Testimonium nostrum, quod dominus ipse sit deus.

## CAPVT. XXIII.

**A** Molito autem multo tempore, postquam pacem dederat dominus Israel, subiectis in gyro nationibus vniuersis, et Josue iam longeuo, et per senilis etatis, vocauit Josue omnem Israel, et

maioresque natu, et principes, ac duces, et magistratos, dixitque ad eos, Ego senui, et progressioris etatis sum: vosque cernitis omnia que fecerit dominus deus vester cunctis per circumitum nationibus, quomodo pro vobis ipse pugnauerit: et nunc quia vobis forte diuisi omnem terram, ab orientali parte Iordanis usque ad mare magnum, multaque adhuc supersunt nationes: dominus deus vester disperdet eas, et auferet a facie vestra, et possidebitis terram eam, sicut vobis pollicitus est. tantum confortamini, et estote solliciti ut custodiatis cuncta que scripta sunt in volumine legis Moysi: et non declinetis ab eis, neque ad dexteram, neque ad sinistram: ne postquam intraueritis ad gentes, quae inter vos future sunt, iuretis in nomine deorum earum, et seruatiis eis, et adogetis illos: sed adhereatis domino deo vestro, quod fecistis usque in diem hanc. Et tunc auferet dominus deus in conspectu vestro gentes magnas et robustissimas, et nullus vobis resistere poterit. **C** **U**nus e vobis persequetur hostium nulle viros: quia dominus deus vester pro vobis ipse pugnavit, sicut pollicitus est. Hoc tantum diligenter precave, ut diligatis dominum deum vestrum. Quod si volueritis gentium harum que inter vos habitant, erroribus adherere, et cum eis miscere connubia, atque amicitias copulare: iam tunc scitote quod dominus deus vester non eas delebit ante faciem vestram, sed erunt vobis in foueam, ac laqueum, et offendiculum ex latere vestro, et ludes in oculis vestris, donec vos auferat atque disperdat de terra hac optima quam tradidit vobis. **E**n **D** ego hodie ingredior viam vniuersae terre, et toto animo cognoscetis quod de omnibus verbis que se dominus praestitutum vobis esse pol-

Et licitus

licitus est, vnum nō preterierit incasum. Sicut ergo implevit opere quod promisit, et prospera cuncta venerunt: sic adducet super vos quicquid malox comminatus est, donec vos auferat atq; disperdat de terra hac optima quam tradidit vobis, eo q; preterieritis pactū domini dei vestri, quod pepigit vobiscum, et seruiueritis diis alienis, et adoraueritis eos. Cito atq; velociter cōsurgat in vos furor dñi, et auferemini ab hac terra optima quam tradidit vobis.

C A P. XXIII.

**A** Congregauitq; Iosue omnes tribus Israel in Sichem, et vocauit maiores natu, ac principes, et iudices, et magistros: steteruntq; in conspectu domini, et ad populum sic locut<sup>9</sup> est: Hec dicit dominus deus Israel, Trans flumini habitauerunt patres vestri ab initio.

**Ge. II. d** Thare pater Abrahā et Nachor: seruiuerūtq; diis alienis. Culi ergo patrē vestrum Abrahā de Mesopotamie finib<sup>9</sup>: et adduxi eum in terram Chanaan: multiplicauitq; semen eius, et dedi ei Isaac: illiq; rursum dedi Jacob et Esau. Quibus, Esau dedi montem Seir ad possidendū: Jacob vero, et filii eius descenderunt in Egyptum. Illiq; Moysen et Aaron, et percussit Egyptum multis signis atq; portentis. Durig; vos et patres vestros de Egypto, et venistis ad mare: persecutiq; sunt Egyptii patres vestros cum curribus et equitatu, vsq; ad mare rubrū. Clamauerunt autē ad dñm filii Israel: qui p̄sui tenebras inter vos et Egyptios: et adduxit super eos mare, et operuit eos. Viderunt oculi vestri cūcta que in Egypto feceri, et habitastis in solitudine multo tempore: et introduri vos in terrā Amorrhēi, qui habitabat trās Jordanē. Cūq; pugnarent cōtra vos,

**Ge. 21. a**  
**& 25. d** tradidi eos in manus vestras, et p̄sedistis terra m̄ eorum, atq; interfecistis eos. Surrexit autē Balach fili<sup>9</sup> Sephor rex Moab, et pugnavit cōtra Israel. Misitq; et vocauit Balā filiū Beor, vt malediceret vobis: et ego nolui audire eū, sed e cōtrario per illū benedixi vobis, et liberaui vos de manu eius. Trāsiistiq; Jordanē, et venistis ad Hiericho. Insignaueruntq; contra vos viri ciuitatis eius, Amorrhēi et Hherēzēi et Chanane<sup>9</sup> et Ethēi et Gergezēi et Gueus et Hiebusēi, et tradidi illos in manus vestras. Misitq; ante vos crabrones: et eieci eos de locis suis duos reges Amorrhēorū, nō in gladio ei in arcu tuo. Deditq; vobis terrā in qua non laborastis, et vbes quas nō edificastis, vt habitaretis i eis, vineas et oliueta que nō plāstastis. Nūc ergo timete dñm, et seruite ei p̄fecto cor: de atq; verissimo: et auferite deos quibus seruiuerunt patres vestri in Mesopotamia et in Egypto, ac seruite dño. Simautē malū vobis videtur vt dño seruiatis, optio vobis datur: eligite hodie quod placeat, cui seruire potissimū debeatis, vtrū diis quib<sup>9</sup> seruiuerunt patres vestri in Mesopotamia, an diis Amorrhēorū, i quorū terra habitatis: ego autē et dom<sup>9</sup> mea seruicim<sup>9</sup> dño. Rēspōditq; populus, et ait, Absit a nobis vt relinquamus dñm, et seruiam<sup>9</sup> diis alienis. Dñs deus noster ipse eduxit nos et patres nostros de terra Egypti de domo seruitutis: fecitq; videntibus nobis signa ingētia, et custodiuit nos in omni via per quā ambulauim<sup>9</sup>, et in cūctis populis per quos trāsiuimus. Et eiecit vniuersas gētes, Amorrhēū habitatores terre quā nos intrauim<sup>9</sup>. Seruiemus igit<sup>9</sup> dño, q̄a ipse est de<sup>9</sup> noster. Dixitq; Iosue ad populū, Nō poteritis seruire dño: deus enim sanct<sup>9</sup> et fortis emulato<sup>9</sup>

**B** qui p̄sui tenebras inter vos et Egyptios: et adduxit super eos mare, et operuit eos. Viderunt oculi vestri cūcta que in Egypto feceri, et habitastis in solitudine multo tempore: et introduri vos in terrā Amorrhēi, qui habitabat trās Jordanē. Cūq; pugnarent cōtra vos,

tradidi eos in man<sup>9</sup> vestras, et p̄sedistis terra m̄ eorum, atq; interfecistis eos. Surrexit autē Balach fili<sup>9</sup> Sephor rex Moab, et pugnavit cōtra Israel. Misitq; et vocauit Balā filiū Beor, vt malediceret vobis: et ego nolui audire eū, sed e cōtrario per illū benedixi vobis, et liberaui vos de manu eius. Trāsiistiq; Jordanē, et venistis ad Hiericho. Insignaueruntq; contra vos viri ciuitatis eius, Amorrhēi et Hherēzēi et Chanane<sup>9</sup> et Ethēi et Gergezēi et Gueus et Hiebusēi, et tradidi illos in manus vestras. Misitq; ante vos crabrones: et eieci eos de locis suis duos reges Amorrhēorū, nō in gladio ei in arcu tuo. Deditq; vobis terrā in qua non laborastis, et vbes quas nō edificastis, vt habitaretis i eis, vineas et oliueta que nō plāstastis. Nūc ergo timete dñm, et seruite ei p̄fecto cor: de atq; verissimo: et auferite deos quibus seruiuerunt patres vestri in Mesopotamia et in Egypto, ac seruite dño. Simautē malū vobis videtur vt dño seruiatis, optio vobis datur: eligite hodie quod placeat, cui seruire potissimū debeatis, vtrū diis quib<sup>9</sup> seruiuerunt patres vestri in Mesopotamia, an diis Amorrhēorū, i quorū terra habitatis: ego autē et dom<sup>9</sup> mea seruicim<sup>9</sup> dño. Rēspōditq; populus, et ait, Absit a nobis vt relinquamus dñm, et seruiam<sup>9</sup> diis alienis. Dñs deus noster ipse eduxit nos et patres nostros de terra Egypti de domo seruitutis: fecitq; videntibus nobis signa ingētia, et custodiuit nos in omni via per quā ambulauim<sup>9</sup>, et in cūctis populis per quos trāsiuimus. Et eiecit vniuersas gētes, Amorrhēū habitatores terre quā nos intrauim<sup>9</sup>. Seruiemus igit<sup>9</sup> dño, q̄a ipse est de<sup>9</sup> noster. Dixitq; Iosue ad populū, Nō poteritis seruire dño: deus enim sanct<sup>9</sup> et fortis emulato<sup>9</sup>

Nu. 22. a

Ex. 23. c  
& 33. a

Deut. 7a

D

E

## LIBER IVDI-

CVM, HEBRAICE  
SOPHTIM.

emulatoꝝ est, nec ignoscet sceleribꝫ  
vestris atqꝫ peccatis. Si dimiseri-  
tis dñm, & seruiueritis diis alienis,  
cōuertet se & affliget vos, atqꝫ sub-  
uertet postqꝫ vobis prestiterit bo-  
na. Dixitqꝫ populꝫ ad Iosue, Ne-  
quaꝫ ita vt loqueris erit, sed dño  
seruiemus. Et Iosue ad populũ,  
Testes, inquit, vos estis, q̃a ipsi e-  
legeritis vobis dñm, vt seruiatis  
ei. Rēpōderuntqꝫ, Testes. Rūc er-  
go, ait, auferre deos alienos de me-  
dio vestri, & inclinate corda vestra  
ad dñm deũ Israel. Dixitqꝫ populꝫ  
F ad Iosue, Dño deo nostro serui-  
mus, et oēdientes erimus p̃ceptis  
ei. Percussit ergo Iosue i die illo  
sedꝫ, & p̃posuit populo p̃cepta atqꝫ  
iudicia i Sichē. Scripsit quoqꝫ oīa  
ṽba hec in volumine legis dñi: et  
tulit lapidē pergrandē, p̃suiatqꝫ eũ  
subt querũ que erat in sanctuario  
dñi, & dixit ad oēem populũ, En la-  
pis iste erit vobis in testimonium  
q̃ audieritis omnia verba domini  
que locutus est vobis: ne forte po-  
stea negare velitis, et mentiri do-  
mino deo vestro. Dimisitqꝫ popu-  
lum singulos in possessionem suā.  
C Et post hec mortuus est Iosue fi-  
lius Nun seruus dñi, cētum & decē  
annoz: sepelieruntqꝫ eũ in finibus  
possessionis sue in Chānath sare,  
que est sita in mōte Ephraim, a sep-  
tētrionali parte mōtis Gaas. Ser-  
uiuitqꝫ Israel dño cūctis diebꝫ Iosue  
& senioꝝ, qui longo vixerāt tē-  
pore post Iosue, & qui nouerāt oīa  
opera dñi que fecerat i Israel. Oīsa  
quoꝫ Ioseph, q̃ tulerāt filii Israel  
de Egypto, sepelierūt i Sichē in  
parte agri quē emerat Jacob a fi-  
lius Emor patris Sichē centũ no-  
uellis ioubꝫ, et fuit in possessionē  
filioꝝ Ioseph. Eleazar quoqꝫ filiꝫ  
Aaron mortuꝫ est, et sepelierūt eũ  
in Gabaath iohineas filii eiꝫ, que  
data est ei in monte Ephraim.

FINIS.

**P**OST MOR-  
tem Iosue cōsulue-  
rūt filii Israel dñm,  
dicētes, Quis ascē-  
det ante nos contra  
Chananeum, et erit

dux belli: Dixitqꝫ dñs, Iudas ascē-  
det: ecce tradidi terrā in manꝫ eiꝫ.  
Et ait Iudas Symeoni fratri suo,  
Ascende mecū in fortē meā, et pu-  
gna cōtra Chananeū, vt & ego per-  
gam tecū in forte tua. Et abiit cū  
eo Symeon. Ascenditqꝫ Iudas, et  
tradidit dñs Chananeū, ac p̃he-  
rezeum in manus eorũ: et percusse-  
runt in Bezech decē millia viroꝝ.  
Inueneruntqꝫ Adonibezech in Be-  
zech, et pugnaverunt contra eũ, ac  
percusserunt Chananeū & p̃here-  
zeum. Fugit autē Adonibezech: quē  
persecuti cōprehenderūt, celsis sum-  
mitatibus manũ eius ac pedum. B  
Dixitqꝫ Adonibezech, Septuagin-  
ta reges amputatis manũ ac pe-  
dum summitatibꝫ, colligebant sub  
mensa mea cibozũ reliquias: sicut  
feci, ita reddidit mihi dñs. Addux-  
eruntqꝫ eum in Hierusalē, & ibi mor-  
tuus est. Oppugnantes ergo filii  
Iuda Hierusalem, ceperunt eam, &  
percusserunt in ore gladii, traden-  
tes eundam incendio ciuitatē. Et  
postea descendentes pugnaverunt  
contra Chananeum qui habitabat  
in montanis, et ad meridiem in cā-  
peltribus. P̃gerensqꝫ Iudas con-  
tra Chananeum, qui habitabat in  
Hebron, cuius nomē fuit antiqui-  
tus Chariatharbe, percussit Selsai,  
et Ahiman, et Cholmai: atqꝫ inde  
profecit abiit ad habitatores Da-  
bir, cuius nomen vetus erat Lari-  
ath sepher, id est ciuitas literarũ.

Ce. ii. Dixitqꝫ

Iosu. 15 c

L I B E R

**C** Dixitq; Caleb, Qui percussit  
 Cariath sepher, et vastauerit eam,  
 dabo ei Aiam filiam meam vxo-  
 rem. Cumq; cepisset eam Etho-  
 niel filius Cenez frater Caleb mi-  
 nor, dedit ei Aiam filiam suam  
 coniugem. Quam pergentem in  
 itinere monuit vir suus vt pe-  
 ret a patre suo agrum. Que cum  
 suspirasset sedens in asino, dixit  
 ei Caleb, Quid habes? At illa re-  
 spondit, Da mihi benedictionem,  
 quia terram arentem dedisti mihi:  
 da et irriguam aquis. Dedit ergo  
 ei Caleb irriguum superius et ir-  
 riguum inferius. Filii autem Li-  
 nei cognati Moyfi ascenderunt de  
 ciuitate palmarum, cum filiis Ju-  
**D** da in desertum sortis eius, quod  
 est ad meridiem Araith, et habita-  
 uerunt cum eo. Abiit autem Ju-  
 das cum Symeone fratre suo, et  
 percussit simul Chananeum qui  
 habitabat in Sephath, et interfe-  
 cerunt eum. Vocatumq; est nomen  
 vbis Hoyra, id est anathema.  
 Cepitq; Judas Gazam cum fi-  
 nibus suis, et Ascalonem, atq; Be-  
 caron cum terminis suis. Fuitq;  
 dominus cum Iuda, et montana  
 possedit: nec potuit delere habi-  
 tatores vallis, quia falcatis cur-  
 ribus abundabat. Dederuntq; Ca-  
 leb Hebron, sicut dixerat Moy-  
 ses: qui deleuit ex ea tres filios  
 Enach. Hebruseum autem habi-  
 tatozem Hierusalem non deleuit:  
 eunt filii Beniamin: habitauitq;  
 Hebruseus cum filiis Beniamin in  
 Hierusale vsque in presentē diem.  
**E** Domus quoq; Ioseph ascendit in  
 Bethel, fuitq; dñs cum eis. Nam  
 cum obsiderent vrbem, que prius  
 Luzā vocabatur, viderunt hominē  
 egredientem de ciuitate, dixeruntq;  
 ad eum, Ostende nobis introitum  
 ciuitatis, et faciemus tecum miseri-  
 cordiam. Qui cum ostendisset eis,  
 p ercusserunt vrbem in ore gladii:

Nu. 14. d

hominem aut illum et oēm cogna-  
 tionem eius dimiserit. Qui dimis-  
 sus, abiit in terram Ethim, et edi-  
 ficauit ibi ciuitatē, vocauitq; eam  
 Luzam: que ita appellatur vsq; in  
 presentem diem. Manasses quoq;  
 non deleuit Bethsan, et Tanach cu  
 viculis suis, et habitatores Dor, et  
 Jebelā, et Mageddo cum viculis  
 suis, cepitq; Chananeus habitare  
 cum eis. Postquam aut cōfortat⁹  
 est Israel, fecit eos tributarios, et  
 delere noluit. Ephraim etiam non  
 interfecit Chananeum qui habita-  
 bat in Gazer, sed habitauit cū eo.  
 Zabulon non deleuit habitatores  
 Litron, et Naalol: sed habitauit  
 Chanane⁹ in medio eius, factusq;  
 est ei tributarius. Izer quoq; non  
 deleuit habitatores Becho, et Sido-  
 nis, Thalab et Achazib, et Emma, et  
 Aphech, et Roob, habitauitq; in  
 medio Chananei habitatozis illi⁹  
 terre, nec interfecit eū. Neptalim  
 quoq; nō deleuit habitatores Beth-  
 semes, et Bethanath: sed habitauit in-  
 ter Chananeū habitatozem terre,  
 fueruntq; ei Bethsemita, et Betha-  
 nite tributarii. Artauitq; Amoz-  
 rheus filios Dam in mōte, nec de-  
 dit eis locum, vt ad planiora descē-  
 derent: habitauitq; in monte Ha-  
 res, quod interpretatur testatio, in  
 Hailon, et Salebim. Et aggraua-  
 ta est manus domus Ioseph, fa-  
 ctusq; est ei tributarius. Fuit autē  
 termin⁹ Amorrei ab ascēsu scor-  
 pionis Petra, et superiora loca.

C A P V T. II.

**A** Scenditq; angelus domini  
 de Galgalis ad locum flē-  
 tium, et ait, Educi vos de  
 Egypto, et introduxi in terram pro  
 qua iuravi patrib⁹ vestris: et pol-  
 licitus sum vt nō facerem irritum  
 pactum meum vobiscum in sempi-  
 ternum: ita duntaxat vt non feri-  
 retis fedus cū habitatoribus terre  
 huius,

Ge. 22. d  
 Ex. 33. 3

hulus, & aras eorum subuerteretis :  
 et nolulistis audire vocem meam. cur  
 hoc fecistis ? Quam ob rem nolui  
 delere eos a facie vestra, vt habeas-  
 tis hostes, et dii eorum sint vobis in  
 ruinam. Cumq; loqueretur angelus  
 domino hec verba ad omnes filios  
 Israel, eleuauerunt vocem suam,  
 et fleuerunt. Et vocatus est nomen  
 loci illius, flentiu suae lachryma-  
 rum: immolaueruntq; ibi hostias  
 domino. Dimisit ergo Iosue pos-  
 pulu, & abierunt filii Israel vni-  
 quiscq; in possessione suam, vt obtri-  
 nerent eam: seruieruntq; domino  
 cunctis diebus eius, et senioꝝ, qui  
 longo post eum vixerunt tempore,  
 et nouerant omnia opera domini q̃  
 fecerat cu Israel. Mortuus est autē  
 Iosue filius Nun, famulus domi-  
 ni, centu et decem annoz, et sepe-  
 lierunt eu in finib<sup>9</sup> possessionis sue  
 in Tanathhahares in monte Ephra-  
 im, a septentrionali plaga montis  
 Gaas. Omnisq; illa generatio co-  
 gregata est ad patres suos: et sur-  
 rexerunt alii, qui non nouerūt do-  
 minum, et opera que fecerat cum  
 Israel. Fecerūtq; filii Israel ma-  
 lum in conspectu domini, et serui-  
 erunt Baalim. Ac dimiserunt dñm  
 deum patrum suoz, qui eduxerat  
 eos de terra Egypti: et secuti sunt  
 deos alienos, deos quoq; populoꝝ  
 qui habitabant in circũitu eozum,  
 et adoꝝauerunt eos: et ad iracun-  
 diam concitauerunt dominum, di-  
 mittentes eum, et seruientes Baal  
 et Ashtaroth. Iratusq; dominus co-  
 tra Israel, tradidit eos in manus  
 diripientium: qui ceperunt eos, et  
 vendiderunt hostibus, qui habita-  
 bant per gym: nec potuerūt resi-  
 stere aduersariis suis, sed quocunq;  
 pergere voluissent, manus domini  
 super eos erat, sicut locutus est, et  
 iurauit eis: & vehement afflicti sūt.  
 Suscitauitq; dominus iudices qui  
 liberarent eos de vallantium ma-

nib<sup>9</sup>: sed nec eos audire voluerūt  
 fornicantes cum diis alienis, & ado-  
 zantes eos. Cito deseruerūt viam  
 per quam ingressi fuerant patres  
 eozum: et audientes mandata do-  
 mini, omnia fecere cōtraria. Cumq;  
 dominus iudices suscitaret, in die-  
 bus eozum fledebatur misericordia,  
 et audiebat afflictioꝝ gemitus, &  
 liberabat eos de cede vallantium.  
 Postquam autē mortuus esset iu-  
 dex, reuertebantur, et multo facie-  
 bant peioꝝa. Q̃ fecerant patres e-  
 ozum, sequentes deos alienos, et  
 seruientes eis, et adoꝝantes illos.  
 Non dimiserunt adinũctiones suas,  
 et viam durissimam per quam  
 ambulare consueuerant. Iratusq;  
 est furor domini in Israel, et ait,  
 Quia irritum fecit gens ista pactu  
 meum quod pepigeram cum patri-  
 bus eozum, et vocem meam audire  
 contempsit, et ego non delebo gen-  
 tes quas dimisit Iosue, et mortu-  
 us est: vt in ipsis experiat Israel,  
 vtrum custodiant viam domini, et  
 ambulent in ea, sicut custodierunt  
 patres eozum, an non. Dimisit er-  
 go dominus omnes nationes has,  
 et cito subuerrere noluit, nec tra-  
 didit in manus Iosue.

## CAPVT. III.

**H**ec sunt gentes quas domi-  
 nus dereliquit, vt erudiret  
 in eis Israel, et omnes  
 qui non nouerūt bella Chananeo-  
 rum: et postea discerent filii eozum  
 certare cum hostibus, et habere  
 consuetudinem preliandi: quinque  
 satrapas Philistinoz, omnemq;  
 Chananeum, et Sidonium atque  
 Eueum, qui habitabant in monte  
 Libano, de monte Baal hermon  
 vsque ad introitum Emath. Di-  
 misitq; eos, vt in ipsis experiretur  
 Israel, vtrum audirent mandata  
 domini que preceperat patribus e-  
 ozum, per manum Moysi, annon.  
 Itaq;



Itaq; filii Israel habitauerant in medio Chananei, & Ethel, & Amorhei, et Pherezei, & Euci, & Hiebusi: et duxerūt uxores filias eorum, ipsiq; filias suas filiis eorum tradiderunt, & seruiuerunt diis eorum. Feceruntq; malum in cōspectu domini, et obliiti sunt dei sui, seruientes Baalim & Aseroth. Iratusq; cōtra Israel dominus, tradidit eos in man<sup>9</sup> Chusan rasathaim regis Mesopotamie, seruiuerūtq; ei octo annis. Et clamauerunt ad dominum: qui suscitauit eis saluatorem, & liberauit eos, Othoniel uidelicet filium Cenez, fratrem Caleb minorum: fuitq; in eo spiritus domini, et iudicauit Israel. Egressusq; est ad pugnam, et tradidit dominus in manus eius Chusan rasathaim regem Syrie, et oppressit eū. Quieuitq; terra quadraginta annis, et mortuus est Othoniel filius Cenez. Addiderunt autem filii Israel facere malum in cōspectu domini: qui confortauit aduersum eos Eglon regem Moab: quia fecerunt malum in cōspectu eius. Et copulauit ei filios Ammō, et Amalech: abiitq; & percussit Israel, atq; possedit urbē palmarū. Seruiuerūtq; filii Israel Eglon regi Moab decem et octo annis: et postea clamauerunt ad dominū: qui suscitauit eis saluatorem vocabulo Iothel filium Gera filii Iemini, qui viraq; manu pro dextera utebatur. Miseruntq; filii Israel per illum munera Eglon regi Moab. Qui fecit sibi gladium ancipitem, habentem in medio capulum lōgitudinis palme manus, et arcinatus est eo subter sagum in dextro femore. Obtulitq; munera Eglon regi Moab. Erat autem Eglon crassus nimis. Cumq; obtulisset ei munera, prosecutus est sorores qui cū eo uenerāt. Et reuersus de Galgalis, ubi erant idola, dixit ad regem, Verbum

secretum habeo ad te o rex. Et ille imperauit silentiū: egressisq; omnibus qui circa eum erant, ingressus est Ioth ad eū. sedebat aut in estiuo cenaculo solus, dixitq; Verbum dei habeo at te. Qui statim surrexit de throno. Extenditq; Ioth sinistram manum, et tulit sicam de dextro femore suo, infixitq; eam in ventrem eius tam valide, ut caput seque-ret ferrū in vulnere, ac pinguisimo adipe stringeretur. Receduxit gladiū, sed ita ut percussisset reliquit in corpore, statimq; secreta nature alui stercoza propulerunt. Ioth aut clausis diligentissime ostiis cenaculi, et obfirmatis ferra, per posticum egressus est. Seruiq; regis ingressi viderūt clausas fores cenaculi, atque dixerunt, Forsitan purgat aliquid in estiuo cenaculo. Expedantesq; diu donec erubescerent, et videntes q; nullus aperiret, tulerunt clauē: et aperientes inuenerunt dñm suum in terra iacentem mortuū. Ioth aut dum illi turbarentur, effugit, & pertransiit locum idolorum vnde reuersus fuerat. Venitq; i Heirath, & statim insonuit buccina in monte Ephraim: descenderūtq; cum eo filii Israel, ipso in fronte gradiente. Qui dixit ad eos, Sequimini me: tradidit enim dñs inimicos nostros Moabitās in manus nostras. Descenderuntq; post eum, & occupauerunt vada Iordanis, & transmittunt in Moab: et non dimiserunt transire quemquā, sed percusserūt Moabitās in tēpore illo circiter decē milia, omnes robustos & fortes viros. nullus eorum euadere potuit. Humiliatusq; est Moab in die illo sub manu Israel: et quieuit terra octoginta annis a pletis. Post hunc fuit Hamgar fili<sup>9</sup> Anath, qui percussit de Philistinim ferecetos viros vomere: et ipse quoque defendit Israel.

Caput

## CAPVT. IIII.

**A** Dideruntq; filii Israel facere malum in conspectu dñi post mortem Aioth, et tradidit illos dñs in manus Iabin regis Chanaan, q; regnauit in Aioz: habuitq; ducē exercit⁹ sui nomine Sisarā, ipse autē habitabat in Proseth gentium. Clamaueruntq; filii Israel ad dñm. nongētos enim habebat falcatos curr⁹, et per viginti annos vehementer oppresserat eos. Erat autē Deboza prophetis broz Lapidoth, que iudicabat populum in illo tēpore. et sedebat sub palma, que nomine illius vocabatur, inter Rama et Bethel in monte Ephraim: ascendebatq; ad eam filii Israel in omne iudicium. Que misit, et vocauit Barach filiū Abinoem de Cedēs Neptalim: dixitq; ad eum, Precepit tibi domin⁹ deus Israel, Uade, descende, et duc exercitum in montem Thabor, tollesq; tecum decem millia pugnatorum de filiis Neptalim, et de filiis Zabulon: ego autem adducam ad te in loco torrentis Lison, Sisarā principē exercitus Iabin, et currus eius, atq; oēm multitudinē, et tradam eos in manu tua. Dixitq; ad eam Barach, Si venis mecum, vadam: si nolueris venire mecum, non pergā. Que dixit ad eum, Ibo quidē tecū, sed in hac vice victoria nō reputabitur tibi, quia in manu mulieris tradetur Sisara. Surrexit itaq; Deboza, et perrexit cū Barach in Cedēs. Qui accitis Zabulon, et Neptalim, ascendit cum decem millibus pugnatorum, habēs Debozā in comitatu suo. Aber autē Lineus recesserat quoddā a ceteris Lineis fratrib⁹ suis filiis Dbab, cognati Moyfi: et tēderat taternacula vsque ad vallem que vocatur Sennim, et erat iuxta Cedēs. Rursumq; est Sisara q; ascendisset Barach filius Abinoem, in

montem Thabor cum Deboza: et cōgregauit nōgentos falcatos currus, et omnē exercitum de Proseth gentiū ad torrentē Lison. Dixitq; Deboza ad Barach, Surge, hec est enim dies in qua tradidit dñs Sisarā in manus tuas: en ipse ductor est tuus. Descēdit itaq; Barach de monte Thabor, et decem millia pugnatorum cū eo. Perterritusq; dñs Sisaram, et oēs currus eius, vniuersamq; multitudinē i ore gladii ad conspectum Barach: in tantum vt Sisara de curru desiliēs, pedib⁹ fugeret, et Barach persequeret fugientes currus, et exercitum vsque ad Proseth gentium, et oīs hostium multitudo vsque ad interuicem caderet. Sisara autē fugiēs peruenit ad tentoriū Iahel brozis Aber Linei. Erat autē pariter Iabin regem Aioz, et domum Aber Linei. Egredia igitur Iahel in occursum Sisare, dixit ad eum, Intra ad me domine mi, ne timeas. Qui ingressus tabernaculum eius, et opertus ab ea pallio, dixit ad eā, Da mihi obsecro paululum aque, quia sitio valde. Que aperuit vtreū lactis, et dedit ei bibere, et operuit illū. Dixitq; Sisara ad eā, Sta ante ostiū tabernaculi: et cum venerit aliquis interrogans te, et dicens, Nunquid hic est aliquis? respondebis, Null⁹ est. Tulit itaq; Iahel broz Aber clauum tabernaculi, assumēs pariter et malleū: et ingressa abscondite, et cū silentio posuit supra tēpus capitis eius clauū, percussitq; malleo defixit in cerebrū vsque ad terrā: qui soporē mortis sociās defecit, et mortuus est. Et ecce Barach sequens Sisarā veniebat: egrediaq; Iahel in occursum eius dixit ei, Veni, et ostendam tibi virum quē quæris. Qui cū intrasset ad eam, vidit Sisaram iacentē mortuū, et clauum infixum in tempore eius. Humiliter ergo deus in die illo Iabin regem

C  
Psa. 82. c

D

gem Chanaan eorum filios Israel: qui crescebāt quotidie, et forti manu opprimebant Jabin regē Chanaan, donec delerent eum.

## CAPVT. V.

**A**Ccineruntque Deboza et Sarach filii Abinoē in illo die, dicentes, Qui sponte obtulistis de Israel animas vestras ad periculum, benedicite domino. Audite reges, auribus percipite principes: Ego sum, ego sum que dñō canam, psallā domino deo Israel. Domine cū exires de Seir, et trāsires per regiones Edō, terra mortua est, relique ac nubes distillauerūt aquis. Mōtes fluxerūt a facie domini, et Sinai a facie domini dei Israel. In diebus Samgar filii Manath, in diebus Jabel quieuerunt semite: et qui ingrediebantur per eas, ambulauerunt per calles deuotos. Cessauerūt fortes in Israel, et quieuerunt: donec surgeret Deboza, surgeret mater i Israel. Quia bella elegit dominus, et portas hostium ipse subuertit: clipeus et hasta si apparuerint in quadraginta millibus Israel. Cor meum diligit principes Israel: qui propria voluntate obtulistis vos discrimini, benedicite domino. Qui ascenditis super nitētes asinos, et sedetis supra in iudicio, et ambulatis in via, loquimini. Ubi colli sunt curre, et hostium suffocat est exercitus, tibi narrentur iustitie dñi, et clemētie fortis Israel: tūc descendit populus domini ad portas, et obtinuit principatum. Surge surge Deboza, surge surge, et loquere canticū: surge Sarach, et apprehende captiuos tuos fili Abinoem. Saluati sunt reliquie populi, dñs in fortibus dimicauit. Et Ephraim deleuit eos in Amalech, et post eum ex Beniamin in populos tuos o Amalech: de Machir principes descenderūt, et de Zabulon qui exercitum duce-

rent ad bellandū. Duces Isachar fuere cum Deboza, et Sarach desligia sunt secuti, qui quasi in preceps ac barathū se discrimini dedit: diuiso cōtra se Rubē, magnanimo reperita est contentio. Quare habitas int duos terminos, ut audias sibilos gregū: diuiso contra se Ruben, magnanimo perita est contentio. Galaad trans Iordanem quiescebat, et Dan vacabat nauibus: Aser habitabat in litore maris, et in portibus morabatur. Zabulon vero et Neptalim obtulerunt animas suas morti in regione Herome. Venerūt reges et pugnaverunt, pugnaverunt reges Chanaan in Tanach, iuxta aquas Hageddo, et tamen nihil tulere predātes. De celo dimicatum est contra eos: stelle manentes in ordine et cursu suo aduersus Sisaram pugauerūt. Correns Eison traxit cadauera eorum, correns Ladumim, correns Eison: cōculca anima mea robustos. Angule equorum ceciderunt fugientibus impetu, et per preceps ruentibus fortissimis hostium. Maledicite terre Heros, dixit angelus domini: maledicite habitatoribus eius, quia non venerūt ad auxilium domini, in adiutorium fortissimorum eius. Benedicite inter mulieres Iabel uxori Aher Linei, et benedicatur in tabernaculo. Aquā petenti lac dedit, et in phiala principum obtulit butyrum. Sinistram manum misit ad clauum, et dextrā ad fabrorum malleos, percussitque Sisaram, querens in capite vulnere locum, et tempus valide perfoians. Inter pedes eius ruit, defecit, et mortuus est: voluebatur ante pedes eius, et iacebat exanimis et miserabilis. Per fenestram respiciens, blulabatur mater eius: et de cenaculo loquebatur, Cur moratur regredi currus eius: quare tardauerunt pedes

pedes quadrigarū illius: Una sapiētiō ceteris vxorib⁹ ei⁹, hec locuti verba respondit, Forisā nūc diuidit spolia, et pulcherrima feminarum eligitur ei: vestes diuersorum colorum Sifare traduntur in predam, et supeller varia ad ornanda colla congeritur. Sic perierant omnes inimici tui domine: qui autem diligunt te, sicut sol in ortu suo splēdet, ita rutilēt. Quieuitq; terra per quadraginta annos.

## CAPVT. VI.

**A** Fecerunt autē filii Israel malum in conspectu domini: qui tradidit illos in manu Madian septem annis, et oppressi sunt valde ab eis. Fecerūtq; sibi antra et speluncas in montibus, et munitissima ad repugnandū loca. Cumq; tenuisset Israel, ascendebat Madian et Amelech, ceteriq; orientaliū nationū: et apud eos figentes tentoria, sicut erant in herbis cuncta vastabant usq; ad introitum Gaze: nihilq; omnino ad vitam pertinens relinquebant in Israel, non oues, non boues, non asinos. Ipsi enim et vniuersi greges eorum veniebant cum tabernaculis suis, et instar locustarum vniuersa cōplebant, innumera multitudo hominum, et camelorum quicquid tetigerant deuastantes. Humiliatusq; est Israel valde in conspectu Madian. Et clamauit ad dñm postulans auxiliū contra Madianitas. Qui misit ad eos virum prophetam, et locutus est, Hec dicit dñs deus Israel, Ego vos feci confedere de Egypto, et eduxi vos de domo seruitutis, et liberaui de manu Egyptiorum, et omnium inimicorū qui affligebant vos: eiecīq; eos ad introitum vestrum, et tradidi vobis terram eorum: et dixi, Ego dominus deus vester, ne timeatis deos Amoz et heozum, in quorū terra habitatis, Et nolistis audire vo-

cem meam. Venit autem angelus domini, et sedit sub quercu que erat in Ephra, et pertinebat ad Joas patre familie Eri. Cumq; Gedeon filius ei⁹ excuteret atq; purgaret frumēta in torculari, vt fugeret Madian, apparuit ei angelus domini, et ait, Domin⁹ tecum virorum fortissime. Dixitq; ei Gedeon, Obsecro mi domine, si domin⁹ nobiscum est, cur ergo apprehenderunt nos hec diaboli sunt mirabilia eius que narrauerunt patres nostri, atq; dixerunt, De Egypto eduxit nos domin⁹: Nunc autem dereliquit nos dominus, et tradidit in manus Madian. Resperitq; ad eum dñs, et ait, Vade in hac fortitudine tua, et liberabis Israel de manu Madian. Scito q; miserim te. Qui respondens ait, Obsecro mi dñe, in quo liberabo Israel: Ecce familia mea infima est i Manasse, et ego minim⁹ in domo patris mei. Dixitq; ei dñs, Ego ero tecum, et percuties Madian quasi vnum virū. Et ille, Si inueni, inquit, gratiam coram te, da mihi signum q; tu sis qui loqueris ad me. Ne recedas hinc, donec reuertar ad te, portans sacrificium, et offerens tibi. Qui respondit, Ego prestolabor aduētum tuū. Ingressus est itaq; Gedeon, et corit hedum, et de farinae modio azymos panes: carnesq; ponens in canistro, et ius carniū mittens in ollam, tulit omnia sub quercu, et obtulit ei. Qui dixit angelus domini, Colle carnes et azymos panes, et pones supra petram illā, et ius desuper funde. Cumq; fecisset ita, extēdit angelus domini summitatē virge quam tenebat in manu, et tetigit carnes et panes azymos: ascēditq; ignis de petra, et carnes, azymosq; panes cōsumpsit: angelus autē domini euauit ex oculis eius. Videntq; Gedeon q; esset angelus domini, ait, Hec ff mi do-

1 Re. 12b

D

mi domine deus, quia vidi angelū domini facie ad faciem. Dixitq; ei dominus. Pax tecum: ne timeas, non morieris. Edificauit ergo ibi Gedeon altare domino, vocauitq; illud, Domini pax: vsq; in presentem diē. Cumq; adhuc esset in Ephra que est familie Ezri, nocte illa dixit dominus ad eum, Colle taurum patris tui, et alterum taurum annorum septem, destrueq; aram Baal que est patris tui: et nemus quod circa aram est succide, et edificabis altare dño deo tuo in summitate petre huius, super quā ante sacrificium posuisti: tollesq; taurū secundum, et offeres holocaustum super struem lignorum, que de nemore succideris. Assumptis ergo Gedeon decē viris de seruis suis, fecit sicut preceperat ei dominus.

**F** Timēs autem domum patris sui, et homines illius ciuitatis, per diē noluit facere, sed omnia nocte cōpleuit. Cum surrexissent viri opus patris eius mane, viderunt destructā aram Baal, lucumq; succisum, et taurum alterum inpositum super altare, quod tunc edificatum erat. Dixerūtq; adinuicē, Quis hoc fecit? Cumq; perquirerēt authorem facti, dictum est, Gedeon fili⁹ Joas fecit hec omnia. Et dixerunt ad Joas, Produc filium tuū huc, vt moriatur: quia destruxit arā Baal, et succidit nem⁹. Quib⁹ ille respondit, Aliquid vltiores estis Baal, vt pugnetis pro eo? qui aduersarius est ei⁹, moriatur antequā lux crassina veniat. Si de⁹ est, vindicet se de eo qui succidit aram eius.

**C** Ex illo die vocat⁹ est Gedeō Hierobaal, eo q; dixisset Joas, Alacatur se de eo Baal, qui succidit aram eius. Igitur omnis Madian et Amalech, et omētales populi cōgregati sunt simul, et transcurrentes Iordanē, castrametati sunt ī valle Jezrael. Spiritus autem domini

induit Gedeon, qui clangens bucina conuocauit domum Abiezer, vt sequeretur se. Misitq; nuntios in vniuersum Manassen, qet ipse secut⁹ est eum, et alios nuntios in Ier et Zabulon et Neptalim: qui occurrerūt ei. Dixitq; Gedeon ad dñm, Si saluum facis per manum meam populum Israel, sicut locutus es, ponam hoc vell⁹ lane in area: si ros in solo vellere fuerit, et in omni terra siccitas, sciam q; per manum meam, sicut locutus es, liberabis Israel. Factumq; est ita. Et de nocte consurgēs expulso vellere, conchā rore impleuit. Dixitq; rursum ad dominum, Ne irascatur furoꝝ tuus contra me, si adhuc semel tentauero, signum querens in vellere. Quo vt solum vellus siccū sit, et omnis terra rore madēs. Fecitq; domin⁹ nocte illa vt postulauerat: et fuit siccitas in solo vellere, et ros in omni terra.

## CAPVT. VII.

**I**gitur Hierobaal qui et Gedeon, de nocte consurgens, et ois **A** populus cum eo, venit ad fontem qui vocatur Irad. Erant autē castra Madian in valle ad septentrionalem plagā collis excelsi. Dixitq; domin⁹ ad Gedeon, Multus tecum est populus, nec tradetur Madian in manus eius: ne gloriatur cōtra me Israel, et dicat, Meis virib⁹ liberatus sum. Loquere ad populum, et cunctis audientibus predica, Qui formidolosus est, et timid⁹ est, reuertatur. Reverserūtq; de monte Galaad, et reuersi sunt ex populo viginti duo millia virorum, et tantum decem millia remanserunt. Dixitq; domin⁹ ad Gedeon, **B** Adhuc populus mult⁹ est: duc eos ad aquas, et ibi probabo illos: et de quo dixero tibi de tecum vadat, ipse pergat: quem ire prohibero, reuertatur. Cumq; descendisset populus ad aquas, dixit dominus

1. Ma. 38  
deu. 20 b

minus ad Gedeon, Qui manu et lingua lambuerit aquas, sicut solent canes lambere, separabis eos seorsum: qui autem curuatis genibus biberint, in altera parte erunt. Fuit itaq; numerus eorum qui manu ad os proiciere aquas, lambuerant, trecenti viri: omnis autem reliqua multitudo flexo poplite biberat. Et ait dominus ad Gedeon, In trecentis viris qui lambuerunt aquas, liberabo vos, et tradam in manu tua Madian: omnis autem reliqua multitudo reuertatur in locum suum. Suptis itaq; pro numero cibariis, et tubis, omnem reliquam multitudinem abire precepit ad tabernacula sua: et ipse cum trecentis viris se certamini dedit. Castra autem Madian erant subter in valle. Eadem nocte dixit dominus ad eum, Surge, et descende in castra: quia tradidi eos in manu tua. Sin autem solus ire formidas, descendat tecum Phara puer tuus. Et cum audieris quid loquantur, tunc confortabuntur manus tue, et securus ad hostium castra descendes. Descendit ergo ipse et Phara puer eius in partem castrorum, ubi erant armorum vigilię. Madian autem et Amalech, et omnes orientales populi fusi iacebant in valle, ut locustarum multitudo: Cameli autem innumerabiles erant, sicut arena que iacet in litore maris. Cumq; venisset Gedeon, narrabat aliquis somnium proximo suo: et in hunc modum referebat quod viderat, Audi somnium, et videbatur mihi quasi subcinericius panis ex horreo volui, et in castra Madian descendere: cumq; peruenisset ad tabernaculum, percussit illud atq; subuertit, et terre funditus coequauit. Respondit is cui loquebatur, Non est hoc aliud, nisi gladius Gedeonis, filii Joas viri Israelite. tradidit enim dominus in manus eius

Madian, et omnia castra eius. Cumq; audisset Gedeon somnium, et interpretationem eius, adorauit: et reuersus est ad castra Israel, et ait, Surgite, tradidit enim dominus in manus nostras castra Madian. Diuisitq; trecentos viros in tres partes, et dedit tubas in manibus eorum, lagenasq; vacuas, ac lampades in medio lagenarum. Et dixit ad eos, Quod me facere videritis, hoc facite. Ingrediar partem castrorum, et quod fecero, sectamini. Quando personuerit tuba in manu mea, vos quoq; per castrorum circumitum clagite, et conclamate, domino et Gedeoni. Ingressusq; est Gedeon, et trecenti viri qui erant cum eo in partem castrorum, incipientibus vigiliis noctis medie, et custodibus suscitatis, ceperunt buccinis clangere, et complodere inter se lagenas. Cumq; per gratia castrorum in tribus personarent locis, et hydras confregissent, tenuerunt sinistris manibus lampades, et dextris sonantes tubas, clamaueruntq; Gladius domini et Gedeonis: stantes singuli in loco suo per circumitum castrorum hostium. Omnia itaq; castra turbata sunt, et vociferantes, blulantesq; fugerunt: Et nihilominus insitebant trecenti viri buccinis personantes. Immisitq; dominus gladium in omnibus castris, et mutua se cede truncabant, fugientes usq; ad Beth seta, et crepidinem Abeime via in Bethbath. Conclamantes autem viri Israel in die illa. Misitq; Gedeon nuntios in omnem motem Ephraim, dicens, Descendite in occursum Madian, et occupate aquas usq; Bethbera atq; Jordanem. Clamauitq; omnis Ephraim, et preoccupauit aquas atq; Jordanem usq; Bethbera.

Psa. 82. c

G

ff. ii.



Esa. 10. f  
Psa. 82. c

tera. Apprehēsolq; duos viros Ma-  
dian, Dēb, & Zeb: interfecit Dēb  
in petra Dēb, Zeb vero in torcu-  
lari Zeb. Et persecuti sūt Madia,  
capita Dēb et Zeb portantes ad  
Gedeon trans fluenta Jordanis.

## CAPVT. VIII.

**A** Iterūtq; ad eū viri Ephra-  
im, Quid est hoc qđ facere  
voluisti, vt nos non voca-  
res, cum ad pugnā pergeres cōtra  
Madian: iurgātes fortiter, & pro-  
pe vin inferentes. Quibus ille re-  
spondit, Quid enim tale facere vo-  
tui, quale vos fecistis: Nonne me-  
lior est racemus Ephraim, vinde-  
ntis Abiezer: In manus vestras  
domin⁹ tradidit principes Madia,  
Dēb & Zeb: quid tale facere ptui,  
quale vos fecistis: Quod cū locu-  
tus esset, requieuit spirit⁹ eorū,  
quo tumebant contra eum. Cumq;  
venisset Gedeon ad Jordanē, trā-  
siuit eū cum trecentis viris qui secū  
erant: et p̄e lassitudine, fugientes

**B** persequi non poterant. Dixitq; ad  
viros Socoth, Date obsecro pa-  
nes populo qui mecū est, quia val-  
de defecerūt: vt possimus persequi  
Zebec et Salmana reges Madia.  
Responderunt principes Socoth,  
Forsitā palme manūū Zebec, & Sal-  
mana in manu tua sunt, et idcirco  
postulas vt dem⁹ exercitui tuo pa-  
nes: Quib⁹ ille ait, Cum ergo tra-  
diderit dñs Zebec et Salmana in  
manus meas, cōteram carnes ve-  
stras cum spinis, tribulisiq; deserti.  
Et inde cōscendens, venit in Phae-  
nuel: locutusq; est ad viros loci il-  
lius similia. Cui & illi responderūt,

**C** sicut respōderāt viri Socoth. Dixit  
itaq; eis, Cū reuersus fuero vidor  
in pace, destrua turri hāc. Zebec autē  
et Salmana requiescebāt cū omni  
exercitu suo. Quindecim enim mil-  
lia viri remanserāt ex omnib⁹ tur-  
mis orientaliū populorū, celsis cen-  
tum viginti millibus bellatorū, et

educētium gladium. Ascendensq;  
Gedeon per viam eorū qui i taber-  
naculis morabantur ad orientalem  
partem Robe, & Jeggaa, percussit  
castra hostium, qui securi erant, et  
nihil aduersi suspicabātur. Fuge-  
runtq; Zebec et Salmana, quos  
persequens Gedeon cōprehendit,  
turbato omni exercitu eorū. Re-  
uertensq; de bello ante solis ortū,  
apprehēdit puerū de viris Socoth:  
interrogauitq; eum nomina princi-  
pum et seniorū Socoth, et descri-  
psit septuaginta septē viros. Ve-  
nitq; ad Socoth, & dixit eis, En Ze-  
bee et Salmana super quibus ex-  
probastis mihi, dicentes, Forsitan  
manus Zebec et Salmana in ma-  
nibus tuis sunt, & idcirco postulas  
vt demus viris qui lassī sunt, et de-  
fecerunt, panes: Tulit ergo senti-  
ores ciuitatis, et spinas deserti ac  
tribulos, et contriuit cum eis, atq;  
cōminuit viros Socoth. Currim  
quoq; Phaniel subuertit, occisis  
habitatorib⁹ ciuitatis. Dixitq; ad  
Zebec et Salmana, Quales fuerūt  
viri quos occidistis i Thabor: Qui  
responderūt, Similes tui, et vnus  
ex eis quasi filius regis. Quib⁹ ille  
respondit, Fratres mei fuerūt, fi-  
lii matris mee, vñit dominus, quia  
si seruassetis eos, nō vos occiderē.  
Dixitq; Jether primogenito suo,  
Surge, et interfice eos. Qui non  
eduxit gladiū: timebat enim, quia  
adhuc puer erat. Dixērūtq; Zebec  
et Salmana, Tu surge et irruē in  
nos: qđ iuxta etatē robur est homi-  
nis. Surrexit Gedeon, & interfecit  
Zebec & Salmana: tulit ornāmēta  
ac bullas qbus colla regalisi tame-  
lorū decorari solent. Dixērūtq; oēs  
viri Israel ad Gedeon, Dominare  
nostri tu et filius tuus, et filius fi-  
lii tui: quia liberaſti nos de manu  
Madian. Quib⁹ ille ait, Non do-  
minabor vestri, nec dominabitur  
in vos filius meus, sed dominabi-  
tur

ossee 10. d

Psa. 81. d

tur vobis dominus. Dixitque ad eos, Unam petitionem postulo a vobis. Date mihi in aures ex praeda vestra. In aures enim aureas Hishmaelites habere consueverant. Qui responderunt, Libentissime dabimus. Expandentesque super terram pallium, proiecerunt in eo in aures de praeda: et fuit pondus postulatatum inaurium, mille septingenti auri sicli, absque ornamentis et monilibus, et veste purpurea, quibus reges Hadian dei soliti erant, et preter torques aureas camelorum. Fecitque ex eo Gedeon Ephod, et posuit illud in ciuitate sua Ephra. Fornicatusque est omnis Israel in eo, et factum est Gedeoni, et omni domui eius in ruinam. Humiliatus est autem Hadian coram filiis Israel, nec potuerunt ultra ceruices eleuare: sed quæ euit terra per quadraginta annos, quibus Gedeon presuit. Abiit itaque Hierobaal filius Joas, et habitauit in domo sua: habuitque septuaginta filios, qui egressi sunt de femore eius, eo quod plures haberet uxores. Locus ubi autem illius, quam habebat in Sichem, genuit ei filium nomine Abimelech. Nocturnusque est Gedeon filius Joas in senectute bona, et sepultus est in sepulchro Joas patris sui in Ephra de familia Syri. Postquam autem mortuus est Gedeon, auersi sunt filii Israel, et fornicati sunt in Baalim. Percusseruntque cum Baal fedus, ut esset eis in deum: nec recordati sunt domini dei sui qui eruit eos de manibus inimicorum suorum omnium per circuitum: nec fecerunt misericordiam cum domo Hierobaal Gedeon iuxta omnia bona que fecerat Israeli.

## CAP V T. IX.

**A**biit autem Abimelech filius Hierobaal in Sichem ad fratres matris sue, et locutus est ad eos, et ad omnem cognationem domus patris matrisque sue di-

cens, Loquimini ad omnes viros Sichem, Quid vobis est melius, ut dominantur vestri septuaginta viri omnes filii Hierobaal: an ut dominetur vobis vnus vir? Simulque considerate quia os vestrum et caros vestra sum. Locutusque sunt fratres matris eius de eo ad omnes viros Sichem vniuersos sermones istos, et inclinauerunt cor eorum post Abimelech, dicentes, Frater noster est. Deideruntque illi septuaginta pondo argenti de phano Baal Berith. Qui conduxit sibi ex eo viros inopes et vagos, secutusque sunt eum. Et venit in domum patris sui in Ephra, et occidit fratres suos filios Hierobaal septuaginta viros super lapidem vnum: remansitque Joatham filius Hierobaal minimus, et absconditus est. Congregati sunt autem omnes viri Sichem, et vniuersæ familie vrbis Betho: abieruntque, et constituerunt regem Abimelech iuxta quercum que stabat in Sichem. Quod cum nuntiatum esset Joatham, iuit et stetit in vertice montis Garzim: eleuataque voce, clamauit et dixit, Audite me viri Sichem, ita ut audiat vos dominus. Ierunt ligna, ut vinceret super se regem: dixeruntque olue, Impera nobis. Que respondit, Nunquid possum deferere pinguedinem meam, qua et dii vtuntur, et homines: et venire ut inter ligna promouear? Dixeruntque ligna ad arborem ficum, Veni, et super nos regnum accipe. Que respondit eis, Nunquid possum deferere dulcedinem meum, fructusque suauissimos, et ire ut inter cetera ligna promouear? Locutaque sunt ligna ad vitem, Veni et impera nobis. Que respondit eis, Nunquid possum deferere vinum meum, quod letificat deum et homines, et inter ligna cetera promoueri? Dixeruntque omnia ligna ad rhamum, Veni, et impera super nos. Que respondit eis, Si vere me regem vobis constitutis, venite,

venite, et sub umbra mea requiescite. si autem non vultis, egrediatur ignis de rhamno, et deuoret cedros Libani. Nunc igitur si rede, et absque peccato constitulistis super vos regem Abimelech, et bene egistis cum Hierobaal, et cum domo eius, et reddidistis vicem beneficium eius qui pugnavit pro vobis, et animam suam dedit periculis, ut erueret vos de manu Hadrian, qui nunc surrexistis contra domum patris mei, et interfecistis filios eius septuaginta viros super unum lapidem, et constitulistis regem Abimelech filium ancille eius super habitatores Sichem, eo quod frater vester sit: si ergo rede, et absque vitio egistis cum Hierobaal, et domo eius, hodie letamini in Abimelech, et ille letetur in vobis. sin autem peruerse, egrediatur ignis ex eo, et consumat habitatores Sichem, et oppidum Helio: egrediaturque ignis de viris Sichem, et de oppido Helio, et deuoret Abimelech. Que cum dixisset, fugit, et abiit in Bera: habitauitque ibi ob metum Abimelech fratris sui. Regnavit itaque Abimelech super Israel tribus annis. Misitque dominus spiritum pessimum inter Abimelech, et habitatores Sichem: qui ceperunt eum detestari, et scelus interfectionis septuaginta filiorum Hierobaal, et effusionem sanguinis eorum conferre in Abimelech fratrem suum, et in ceteros Sichimorum principes, qui eum adiuvauerant. Posueruntque insidias aduersum eum in summitate montium: et dum illius prestolarentur aduentum, exercebant latrocinia, agentes pedas de pretereuntibus. Huntatumque est Abimelech. Venit autem Gaal filius Obed cum fratribus suis, et transiit in Sichimam. Ad cuius aduentum erecti habitatores Sichem, egressi sunt in agros vacantes vineas, vasaque calcantes: et factis tantum rhopis ingressi sunt phanum

dei sui, et inter epulas et pocula maledicebant Abimelech, clamante Gaal filio Obed, Quis est iste Abimelech, et qui est Sichem, ut seruamus ei: nunquid non est ipse filius Hierobaal, et constituit principem Zebul servum suum super viros Emor patris Sichem? Cur ergo seruimus ei? Vitam daret aliquis populum istum sub manu mea, ut auferre de medio Abimelech. Didicimus est Abimelech, Congrega exercitus multitudinem, et veni. Zebul enim princeps ciuitatis auditis sermonibus Gaal filii Obed, iratus est valde, et misit clam ad Abimelech nuntios, dicens, Ecce Gaal filius Obed, venit in Sichimam cum fratribus suis, et oppugnat aduersum te ciuitatem. Surge itaque nocte cum populo qui tecum est, et latita in agro: et primo mane oriente sole, ierue super ciuitatem. illo autem egrediente aduersum te cum populo tuo, fac ei quod potueris. Surrexit itaque Abimelech cum omni exercitu suo nocte, et tendit incidias iuxta Sichimam in quatuor locis. Egrediusque est Gaal filius Obed, et stetit in introitu porte ciuitatis. Surrexit autem Abimelech, et omnis exercitus cum eo de incidiarum loco. Cumque vidisset populum Gaal, dixit ad Zebul, Ecce de montibus multitudo descendit. Cui ille respondit, Umbra montium vides quasi capita hominum, et hoc errore deciperis. Rursusque Gaal ait, Ecce populus de bmbifico terrene descendit, et bruis cuneus venit per viam que respicit quercus. Cui dixit Zebul, Ubi est nunc os tuum, quo loquebaris? Quis est Abimelech, ut seruiamus ei? Nonne hic populus est, quem despiciebas? Egredere, et pugna contra eum. Abiit ergo Gaal, spectante Sichimorum populo, et pugnavit contra Abimelech, qui persecutus est eum fugientem, et in vrbem compulit: cecideruntque ex parte

parte eius plurimè, usque ad portâ  
 F ciuitatis, & Abimelech sedit in Ru-  
 ma. Zebul aut, Gaal, & sorios eius  
 expulsi de vrbē, nec in ea passus est  
 cōmorari. Sequenti ergo die egres-  
 sus est populus in campum. Quod  
 cum nuntiatus esset Abimelech, tu-  
 lit exercitum suū, et diuisit in tres  
 turmas, tendens insidias in agris.  
 Vidensq; qd egrederetur popul⁹ de  
 ciuitate, surrexit, & irruit in eos cū  
 cuneo suo, oppugnans et obsidens  
 ciuitatem: due aut turme palantes  
 per campū aduersarios persequen-  
 tes. Porro Abimelech omni die  
 isto oppugnabat vrbem: quā cepit,  
 interfectis habitatorib⁹ ei⁹, ipsaq;  
 destructa, ita vt sal in ea disperge-  
 ret. Quod cum audissent, qui habi-  
 tabant in turre Sichimorū, ingres-  
 si sunt phanum dei sui Berith, vbi  
 fedus cum eo pepigerant, et ex eo  
 locus nomen acceperat, qd erat mu-  
 nitus valde. Abimelech quoq; au-  
 diens viros turris Sichimorū pa-  
 riter conglobatos, ascendit in mō-  
 tem Helmon cū omni populo suo:  
 et accepta securi, præcidit arboris  
 ramum, impositumq; ferēs hume-  
 ro, dixit ad sorios, Quod me vidi-  
 stis facere, cito facite. Igitur cer-  
 tatim ramos de arborib⁹ præciden-  
 tes, sequebantur ducē. Qui circū-  
 G dantes presidium, succenderūt: atq;  
 ita factum est vt fumo & igne mille  
 hominum necarentur, viri pariter  
 et mulieres habitatorū turris Si-  
 chem. Abimelech aut inde profici-  
 scens venit ad oppidum Thebes,  
 quod circundans obsidebat exerci-  
 tu. Erat autē turris excelsa in me-  
 dia ciuitate, ad quam confugerant  
 simul viri ac mulieres, et oēs pñci-  
 pes ciuitatis clausa firmissime ia-  
 nuā, et super turris testū stantes p  
 propugnacula. Accedensq; Abime-  
 lech iuxta turrem, pugnabat fortiter:  
 et appropinquās ostio, ignem  
 supponere nitebat: & ecce vna mu-

lier fragmē mole desuper iaciens,  
 illesit capiti Abimelech, et cōfregit  
 cerebrū eius. Qui vocauit cito ar-  
 migerū suū, et ait ad eū, Euagina  
 gladiū tuū, et percutite me, ne forte  
 dicatur qd a femina interfect⁹ sim.  
 Qui iussa perficiens, interfecit eū.  
 Illo quoq; mortuo, oēs qui cū eo e-  
 rāt, de Israel reuersi sunt in sedes  
 suas: et reddidit deus malū quod  
 fecerat Abimelech cōtra patrē suū  
 interfectis septuaginta fratribus  
 suis. Sichimitis quoq; qd operati  
 erāt, retributū est, et venit sup eos  
 maledictio Ioathā filii Iherobaal.

## CAPVT.

X.

Pōst Abimelech surrexit dux A  
 in Israel Thola filius Phua  
 patruī Abimelech, vir de Is-  
 sachar, qd habitauit in Samir mō-  
 tis Ephraim: et iudicauit Israël  
 viginti & tribus annis: mortuusq;  
 est, ac sepult⁹ in Samir. Huic suc-  
 cessit Jair Galaadites, qui iudica-  
 uit Israël per viginti et duos an-  
 nos, habens triginta filios seden-  
 tes super triginta pullos asinarū,  
 et principes triginta ciuitatū, que  
 ex noīe eius sunt appellate. Iuoth  
 Jair, id est oppida Jair, usque in  
 præsentē diē in terra Galaad. Mor-  
 tuusq; est Jair: ac sepult⁹ in loco, B  
 cui est vocabulū Camon. Filii autē  
 Israël peccatis veteribus iungen-  
 tes noua, fecerūt malū in cōspectu  
 dñi, et seruierunt idolis Baalim et  
 Asaroth, & diis Syrie ac Sydonis  
 et Moab & filiorū Ammon & Phi-  
 listin: dimiseruntq; dñm, & nō co-  
 luerunt eū. Contra quos dñs ira-  
 tus, tradidit eos in manus Philis-  
 tinim & filiorū Ammō. Afflictūq; sūt,  
 et vehemēter oppressi p annos decē  
 et octo oēs qd habitabant trās Jor-  
 danē in terra Amorhei, que est in  
 Galaad: intantū vt filiū Ammon  
 Jordane trāsmisso vassaret Iudā  
 et Beniamin & Ephraim: afflictusq;  
 est Israel nimis. Et clamantes  
 ad dñm,

**C** ad dominum, dixerunt, Peccauimus tibi, quia dereliquimus dominum nostrum, et seruimus Baalam. Quibus locus est dominus, Nunquid non Egyptii et Amoraei, filii Ammon et Philistin, Sidonii quoque et Amalech et Chanaan oppresserunt vos: et clamastis ad me, et erui vos de manu eorum: Et tamen reliquistis me, et coluistis deos alienos: idcirco non addam, ut ultra vos liberem. ite, et inuocate deos quos elegistis, ipsi vos liberent in tempore angustie vestre. Dixeruntque filii Israel ad dominum, Peccauimus, redde tu nobis quicquid tibi placet, tantum nunc libera nos. Que dicentes, omnia de finibus suis alienorum deorum idola proiecerunt, et seruiuerunt domino deo: qui doluit super meritis eorum. Itaque filii Ammon conclamantes, in Galaad fixere tentoria: contra quos congregati filii Israel, in Maspha castrametati sunt. Dixeruntque principes Galaad singuli ad proximos suos, Qui primus ex nobis contra filios Ammon ceperit dimicare, erit dux populi Galaad.

## CAPVT. XI.

**A**uit itaque illo in tempore Iephthe Galaadites vir fortissimus atque pugnator, filius mulieris meretricis, qui natus est de Galaad. Habuit autem Galaad uxorem, de qua suscepit filios: qui postquam creuerant, eiecerunt Iephthe, dicentes, Heres in domo patris nostri esse non poteris, quia de adultera matre natus es. Quos ille fugiens, atque deuotans, habitauit in terra Tob: congregatique sunt ad eum viri inopes, et latrocinantes, et quasi principem sequebantur. In illis diebus pugnant filii Ammon contra Israel. Quibus acriter instantibus preceperunt maiores natum de Galaad, ut tollerent in auxilium sui Iephthe de terra Tob: dixeruntque

ad eum, Veni et esto princeps nobis, et pugna contra filios Ammon. Quibus ille respondit, Nonne vos estis qui odistis me, et eiecistis de domo patris mei, et nunc venistis ad me necessitate compulsi? Dixeruntque principes Galaad ad Iephthe, Quia hanc igitur causam nunc ad te venimus, ut perficiscaris nobiscum, et pugnes contra filios Ammon, itaque dux omnium qui habitant in Galaad. Iephthe quorum dixit eis, Si vere venistis ad me, ut pugnem pro vobis contra filios Ammon, tradideritis eos dominus in manus meas, ego ero vester princeps. Qui responderunt ei, Dominus qui hec audit, ipse mediator ac testis est, quod nostra promissa faciemus. Abiit itaque Iephthe cum principibus Galaad, fecitque eum omnis populus principem sui. Locutusque est Iephthe omnes sermones suos coram domino in Maspha. Et misit nuntios ad regem filiorum Ammon, qui ex persona sua diceret, Quid mihi et tibi est, quia venisti contra me, ut vastares terram meam? Quibus ille respondit, Quia tulit Israel terram meam, quando ascendit de Egypto a finibus. Nonne vix Jeboch atque Jordanes: nunc ergo cum pace redde mihi eam. Per quos rursum mandauit Iephthe, et imperauit eis, ut diceret regi Ammon, Hec dicit Iephthe, Non tulit Israel terram Moab, nec terram filiorum Ammon: sed quando de Egypto conscenderunt, ambulauit per solitudinem usque ad mare rubrum, et venit in Cades. Misitque nuntios ad regem Edom, dicens, Dimitte ut transeam terram tuam. Qui noluit acquiescere precibus eius. Misit quoque ad regem Moab, qui et ipse transitum prebere contempsit. Mansit itaque in Cades, et circumtulit ex latere terram Edom, et terram Moab: Venitque ad optatam plagam

Nu. 21. f

Nu. 20. f



plagam terre Moab, et castrametatus est trans Arnou: nec voluit intrare terminos Moab: Arnou quippe confinium est terre Moab.

an. 21. c

Dixit itaq; Israel nuntios ad Sed regem Amorrhæorum, qui habitabat in Elebon, et dixerunt ei, Dimitte vt transeam per terram tuā, vsq; ad fluuiū. Qui et ipse Israel verba respiciens, non dimisit eum transire per terminos suos: sed infinita multitudo congregata egressus est contra eum in Jala, et fortiter resistebat. Tradiditq; eū dominus in manus Israel cum o exercitu suo, et percussit eum, et possedit omnem terram Amorrhæi habitatoris regionis illius, et vniuersos fines ei⁹ de Arnō vsq; Jeboch, et de solitudine vsq; ad Jordanē. Dominus ergo deus Israel subuertit Amorrhæum, pugnante contra illum populo suo Israel, et tu nunc vis possidere terram eius.

E Nonne ea que possedit Chamos deus tuus, tibi iure debetur: Que autem dominus deus noster victor obtinuit, in nostram cedet possessionē: nisi forte melior es Balach filio Bechor, rege Moab: aut docere potes, q; iurgatus sit contra Israel, et pugnaverit contra eum, quando habitauit in Elebon, et viculis ei⁹, et in Aroer, et villis illi⁹, vel in cūctis ciuitatib⁹ iuxta Jordanē per trecentos annos. Quare tāto tempore nihil super hac repetitione tēstasti? Igitur nō ego pecco i te, sed tu cōtra me male agis, indicens mihi bella non iusta. Iudicat dominus arbitri hui⁹ diei inter Israel, et inter filios Ammon. Posuitq; acquiescere rex filiorū Ammon verbis Jephthe, que per nuntios mandauerat. Factus est ergo super Jephthe spiritus domini, et circumiens Galaad, et Manasse, Maspha quoq; Galaad, et inde transiens ad filios Ammon, votū

vouit domino, dicens, Si tradideris filios Ammon in manus meas: Quicūq; primus fuerit egressus de foribus domus mee, mihiq; occurrerit reuertēti cū pace a filiis Ammon, eum holocaustum offerā domino. Transiuitq; Jephthe ad filios Ammon, vt pugnaret contra eos: quos tradidit dominus in manus eius. Percussitq; ab Aroer vsq; dū venias in Mennith, viginti ciuitates, et vsq; ad Abel, que est vineis cōstita, plaga magna nimis. Humiliatq; sunt filii Ammon a filiis Israel. Reuertēti autē Jephthe i Maspha domum suā, occurrit ei vnigenita filia sua cū tympanis et choris. non enī habebat alios liberos. Qua visa, scidit vestimēta sua, et ait, Heu me filia mi, decepisti me, et ipsa decepta es. aperui enim os meū ad dñm, et aliud facere nō posseto. Qui illa respōdit, Pater mi, si aperuisti os tuū ad dominū, fac mihi quodcūq; pollicit⁹ es, cōcessa tibi vltione atq; victoria de hostib⁹ tuis. Dixitq; ad patrē, Hoc solum mihi presta quod deprecor, Dimitte me vt duob⁹ mēsisbus circumeā montes, et plangam virginitatem meam cum sodalib⁹ meis. Qui ille respondit, Vade. Et dimisit eam duobus mensibus. Cumq; abiisset cum sociis ac sodalib⁹ suis, flebat virginitatem suam in montibus. Expletisq; duobus mensibus, reuersa est ad patrem suum, et fecit ei sicut vouerat. q; ignorabat virū. Exinde mos increuit in Israel, et cōsuetudo seruata est, vt post anni circulum conueniāt in vnum filie Israel, et plangent filiam Jephthe Galaadite diebus quatuor.

## CAPVT. XII.

Ecce autem in Ephraim orta est seditio. nā transientes cōtra aquilonē, dixerūt ad Iephthe, Quare vadens ad pugnam cōtra filios Ammon vocare nos nō

eg  
luisti,



L I B E R

lulisti, vt pergeremus tecum? Igitur incendimus te et domū tuā. Quibus ille respōdit, Disceptatio erat mihi et populo meo contra filios Ammon vehementis: vocauitque vos vt preberetis mihi auxilium, et facere nolulistis. Quod cernens, posui animā meam in manib⁹ meis, et trāsiuique ad filios Ammon, et tradidit eos domin⁹ in manus meas.

**B** Quid commereui, vt aduersum me consurgatis in p̄lium? Vocatis itaque ad se rūtis viris de Galaad, pugnabat contra Ephraim: perculserūtque viri Galaad Ephraim, quia dixerat, Fugitiuus est Galaad de Ephraim, et habitat i medio Ephraim et Manasse. Occupauerūtque Galaadite vada Iordanis, per que Ephraim reuersurus erat. Cumque venisset ad ea de Ephraim numero, fugiēs, atque dixisset, Obsecro vt me transire permittas: dicebāt ei Galaadite, Nunquid Ephraiteus es? Quo dicente, Non sum: interrogabant eū, Dic ergo Schibboleth, quod interpretatur spica. Qui respōdebat, Sibboleth: eadem litera spicam exprimere nō valens. Statimque apprehensum iugulabant in ipso Iordanis transitu. Et ceciderunt in illo tempore de Ephraim quadraginta duo milia. Iudicauit itaque Iephthe Galaadites Israel sex annis: et mortuus est, ac sepultus in ciuitate sua Galaad. Post hunc iudicauit Israel Ihesan de Bethleem: qui habuit triginta filios, et totide filias: quas emittens foras, maritis dedit, et eiusde numeri filios suis accepit vxores, introducēs in domū suam. Qui septem annis iudicauit Israel, mortuusque est ac sepultus in Bethleem. Cui successit Hēlo Zabulonites: et iudicauit Israel decem annis: mortuusque est ac sepultus in Zabulon. Post hunc iudicauit Israel Abdon, filius Helel

Pharatonites: qui habuit quadraginta filios, et triginta ex eis nepotes, ascendentes super septuaginta pullos asinarū, et iudicauit Israel octo annis: mortuusque est ac sepult⁹ in Pharathon, terre Ephraim in monte Amalech.

C A P V T. XIII.

**R**ursusque filii Israel fecerūt malum in conspectu domini: quod tradidit eos in manus Philistinorū quadraginta annis. Erat autē quidam vir de Haraa, et de stirpe Dan, nomine Manue, habens vxorem sterilem. Cui apparuit angelus domini, et dixit ad eam, Sterilis es, et absque liberis: sed concipies et paries filium. caue ergo ne bibas vinum ac siceram, nec immundum quicquam cōedas: quia concipies et paries filium, cuius non tanget caput vauacula: erit enim Nazare⁹ dei ab infantia sua, et ex matris vtero, et ipse incipiet liberare Israel de manu Philistinorū. Que cum venisset ad maritum suum, dixit ei, Vir dei venit ad me, habēs vultum angelicum, terribilis nimis. Quē cum interrogassem quis esset, et vnde venisset, et quo nomine vocaretur, noluit mihi dicere: sed hoc respondit, Ecce concipies et paries filiū: caue ne vinum bibas, nec siceram, et ne aliquo vestiaris immundo: erit enim puer Nazareus dei ab infantia sua, et ex vtero matris sue vsque ad diē mortis sue. Quauit itaque Manue dominum, et ait, Obsecro domine, vt vir dei quē misisti, veniat iterum, et doceat nos quid debeamus facere de puero, qui nasciturus est. Exauiditque dominus deprecantem Manue, et apparuit rursum angelus domini vxori eius sedēti in agro. Manue autem maritus eius nō erat cum ea. Que cū vidisset angelum, festinauit, et cucurrit ad virū suū: nuntiavitque ei, dicens,

dicēs, Ecce apparuit mihi vir quē ante videram. Qui surrexit, et secutus est vxorem suam: venientēq; ad virum dixit ei, Tu es qui locutus es mulieri? Et ille respondit, **C** Ego sum. Qui Manue, Quando, inquit, sermo tuus fuerit expletus, quid vis ut faciat puer: aut a quo se obseruare debeat? Dixitq; angelus dñi ad Manue, Ab omnib; que locutus sum vxori tue, abstineat se: et quicquid ex vinea nascetur, non comedat: vinum et sicera non bibat, nullo vescat immundo: et quod ei precepi, impleat atq; custodiat. Dixit itaq; Manue ad angelum domini, Obsecro te, ut acquiescas precib; meis, et faciamus tibi hedum de capris. Qui respondit angelus, Si me cogis, non comedam panes tuos: si autē vis hoc locauitum facere, offer illud domino. Et nesciebat Manue q; angelus domini esset. Dixitq; ad eum, Quod est tibi nomen, ut si sermo tuus fuerit expletus, honoremus te? Qui ille respondit, Cur queris nomen meum, quod est mirabile? Tulit itaq; Manue hedum de capris, et libamenta, et posuit super petram, offerens domino qui facit mirabilia: ipse autem et vxor eius intuebant. Cumq; ascenderet flamma altaris in celum, angelus domini pariter in flamma ascendit. Quod cū vidisset Manue, et vxor eius, proni ceciderūt in terram, et ultra eis non apparuit angelus domini. Statimq; intellexit Manue angelum dñi esse, et dixit ad vxorē suā, Noxte moriemur, quia vidimus dominum. Qui respondit mulier, Si dominus nos veller occidere, de manibus nostris holocaustum et libamenta non suscepisset, nec ostendisset nobis hec oīa, neq; ea que sunt ventura, dixisset. Perperit itaq; filium, et vocauit nomen eius Sampson. Creuitq; puer, et

benedixit ei dominus. Lepitq; spiritus domini esse cum eo in castris Dan inter Saraa et Ethaol.

## CAPVT. XIII.

**D** Escēdit ergo Sampson in Aethamatha. vidensq; ibi mulierem de filiabus Philistinor: quam quēso ut mihi accipiat is vxorē, Qui dixerunt pater et mater sua, Nunquid non est mulier in filiabus fratrum tuorū, et i omni populo tuo, quia vis accipere vxorē de Philistiim, qui incircūcisi sunt? Dixitq; Sampson ad patrē suum, Hanc mihi accipe, quia placuit oculis meis. Patres autem eius nesciebant q; res a domino fieret, et quereret occasiōē contra Philistiim. Eo enim tempore Philistiim dominabātur Israel. Descēdit itaq; Sampson cū patre suo et matre i Ethamatha. **B** Cumq; venissent ad vineas oppidi, apparuit catulus leonis seuus, et rugiens, et occurrit ei. Irruit autē spiritus dñi in Sampson, et dilacerauit leonem, quasi hedū in frusta decerperet, nihil omnino habēs in manu, et hoc patri et matri noluī indicare. Descenditq; et locutus est mulieri que placuerat oculis ei. Et post aliquot dies reuertens ut acciperet eā, declinauit ut videret cadauer leonis, et ecce ex-  
amen apud in ore leonis erat ac fauus mellis. Quem cum sumpsisset in manibus comedeat in via: venientēq; ad patem suam et matrem, dedit eis partem, qui et ipsi comederunt: nec tamen eis voluit indicare q; mel de corpore leonis assumpserat. Descendit itaq; pater eius ad mulierem, et fecit filio suo Sampson conuiuium. Sic enī inuēnes facere consueuerant. Cum ergo ciuus loci illius vidisset eum,

Eccl.ii.

dederūt

dederunt ei sodales triginta qui es-  
 sent cū eo. Quib⁹ locut⁹ est Sam-  
 pson, & proponā vobis problema :  
 quod si solueritis mihi intra septē  
 dies conuiui, dabo vobis triginta  
 sindones, et totidem tunicas : sin-  
 autem non potueritis soluere, vos  
 dabitīs mihi triginta sindones, et  
 eiusdem numeri tunicas. Qui re-  
 sponderūt ei, & proponē problema,  
 vt audiamus. Dixitq; eis, De cō-  
 edente eruit cib⁹, & de forti egres-  
 sa est dulcedo. Nec potuerunt per  
 tres dies propositionem soluere.  
 Cumq; atisset dies septimus, dixe-  
 runt ad vroxē Sampson, Blan-  
 dire viro tuo, et suade ei vt indicet  
 tibi quid significet problema. q̄ si  
 facere nolueris, incendimus te, et  
 domū patris tui. an idcirco voca-  
 stis nos ad nuptias vt spoliaretis?  
 Que fundebat apud Sampson la-  
 chrymas, & querebatur, dicēs, Odi-  
 sti me & non diligis, idcirco proble-  
 ma quod proposuisti filiis populi  
 mei, non vis mihi exponere. At ille  
 respondit, Patri meo et matri no-  
 lui dicere : et tibi indicare potero.  
 Septem igitur diebus conuiui, fle-  
 bat ante eū : tandemq; die septimo  
 cum ei esset molesta, exposuit. Que  
 statim indicauit ciuib⁹ suis. Et illi  
 dixerunt ei die septimo ante solis  
 occubitus, Quid dulcius melle, et  
 quid forti⁹ leone? Qui ait ad eos,  
 Si nō arassetis in vitula mea, nō  
 inuenissetis propositionē meā. Ir-  
 euit itaq; in eum spirit⁹ dñi, descē-  
 ditq; Ascalonem, & percussit ibi tri-  
 ginta viros : quorū ablatas vestes  
 dedit his qui problema soluerant.  
 Iratusq; nimis ascendit in domū  
 patris sui, vrox aut ei⁹ accepit ma-  
 ritū vnū de amicis eius et p̄nubis.

## CAPVT. XV.

**A** Post aliquantulū aut tempo-  
 ris, cū dies triticee messis in-  
 scarēt, venit Sampson inui-  
 sere volens vroxē suam, & attulit ei

hedum de capris. Cumq; cubiculū  
 eius solito vellet intrare, prohibu-  
 it illū pater illius dicens, Putauī  
 q̄ odisses eam, & ideo tradiidi illam  
 amico tuo : sed habet sororem, que  
 iunior et pulchrior illa est, sit tibi p̄  
 ea vrox. Cui Sampson respondit,  
 Ab hac die non erit culpa in me cō-  
 tra Philisteos, faciam enim vobis  
 mala. Perrexitq; et cepit trecētas  
 vulpes, caudasq; earum iunxit ad  
 caudas, et faces ligauit in medio,  
 quas igne succēdēs dimisit, vt huc  
 illucq; discurrerēt. Que statim p̄-  
 rererunt in segetes philistinorum.  
 Quib⁹ succensis, et cōportate iam  
 fruges, & adhuc stantes in stipula,  
 cōcremate sunt, instantū vt vineas  
 quocq; & oliueta flamma consume-  
 ret. Dixeruntq; Philistiim, Quis  
 fecit hanc rem? Quib⁹ dictum est,  
 Sampson gener Thānathi, quia  
 tulit vroxē eius, et alteri tradidit,  
 hec operat⁹ est. Ascenderūtq; Phi-  
 listiim : et combusserunt tam mul-  
 tērē q̄ patrē eius. Quib⁹ ait Sāp-  
 son, Licet hec feceritis, tamen ad-  
 huc ex vobis expetam vltionem, et  
 tunc quiescam. Percussitq; eos in-  
 genti plaga, ita vt stupētes suram  
 femori imponent. Et descendēs  
 habitauit in spelunca petre Etam.  
 Igitur ascendentes Philistiim in  
 terram Iuda, castrametati sunt in  
 loco, qui postea vocatus est Bechi,  
 id est maxilla, vbi eorū fusus est ex-  
 ercitus. Dixerūtq; ad eos de tribu  
 Iuda, Cur ascendistis aduersum  
 nos? Qui responderūt, Vt ligem⁹  
 Sāpson venimus, et reddamus ei  
 que in nobis operat⁹ est. Descēde-  
 rūt ergo tria millia virox de Iuda,  
 ad specū Silicis Etā, dixeruntq; ad  
 Sāpson, Restis q̄ Philistiim im-  
 prent nobis : quare ergo hoc face-  
 re voluisti? Quibus ille ait, Sicut  
 fecerūt mihi, sic feci eis. Ligare, in-  
 quiūt, te venimus, & tradere in ma-  
 nus Philistinorū. Quib⁹ Samp-  
 son,

son, Jurate, ait, & spondete mihi, q non occidatis me. Dixerunt, Non te occidemus, sed vindictam tradem<sup>9</sup>. Ligaueruntq eum duob<sup>9</sup> novis funib<sup>9</sup>, et tulerunt eum de petra Etā. Qui cū venisset ad locū Maxille, et Philistinū vociferātes occurrissent ei, irruit spiritus domini in eū: et sicut solent ad ardorem ignis ligna consumi, ita vincula quibus ligatus erat, dissipata sunt & soluta. Inuētamq maxillam, id est mandibulam asini, que iacebat, arripit, interfecit in ea mille viros, et ait, In maxilla asini, in mandibula pulli asinarū deleui eos, et percussi mille viros. Cūq hec verba canēs

**D** compleuisset, proiecit mandibulam de manu, et vocauit nomen loci illius Ramath lechi, quod interpretatur eleuatio maxille. Sitientq valde clamauit ad dominū, et ait, Tu dedisti in manu serui tui salutem hanc maximam atq victoriā, & en sit morior, incidamq in manus incircumcisorum. Iperuit itaq dñs inolare dētem in maxilla asini, et egressi sunt ex eo aque. Quibus haustis refocillauit spiritum suū, & vires recepit. Idcirco appellatum est nomen loci illius, Fons inuocantis de maxilla: vsque in presentem diē. Iudicauitq Israel in diebus Philistinū viginti annis.

## CAPVT. XVI.

**A** Hic quoq in Gazā, et vidit ibi mulierē meretricē, ingressusq est ad eam. Nō cū audissent Philistinū, et percrebuisse apud eos, intrasse urbem Sampson, circumdederūt eum, positis in porta ciuitatis custodibus: et ibi tota nocte cum silentio prestolantes, vt facto mane exeunte occiderēt. Dormiuit autē Sampson vsq ad medium noctis, et inde confurgens apprehendit ambas porte foras cum postibus suis et sera, impositasq humeris suis portauit

ad verticē montis qui respicit Hebron. Post hec amauit mulierem, que habitauit in valle Sorzech, et vocabatur Dalila. Veneruntq ad eam principes Philistinorum, atq dixerunt, Decipe eum, et disce ab illo in quo habeat tantam fortitudinem, et quomodo eum superare valeamus, et vindictā affligere: Nō si feceris, dabim<sup>9</sup> tibi singuli mille et centum argenteos. Locuta est ergo Dalila ad Sampson, Dic mihi obsecro, i quo sit tua maxima fortitudo, et quid sit quo ligatus eris, pere nequias. Cui respondit Sampson, Si septem neruicis funibus necdum siccis, et adhuc humentib<sup>9</sup> ligatus fuero, infirmus ero vt ceteri homines. Attuleruntq ad eam satrape Philistinorum septem funes, vt dixerat: quib<sup>9</sup> vinxit eum, latentib<sup>9</sup> apud se insidiis, et in cubiculo finem rei expectantib<sup>9</sup>: clamauitq ad eū, Philistinū super te Sampson. Qui rupit vincula quomodo si rumpat quis filum de stupa totum sputamine cum odorem ignis acceperit: et non est cognitū in quo esset fortitudo eius. Dixitq ad eum Dalila, Ecce illuxisti mihi, et falsum locutus es: saltem nunc indica mihi quo ligari debeas. Cui ille respōdit, Si ligatus fuero novis funibus, qui nunquam fuerūt

**C** in opere, infirmus ero, et aliorum hominum similis. Quibus rursum Dalila vinxit eū, & clamauit, Philistinū super te Sampson: in cubiculo insidiis pparatis. Qui ita rupit vincula quasi fila telar. Dixitq Dalila rursum ad eū, vsquequo decipis me, & falsum loqueris? Ostende quo vinciri debeas. Cui respondit Sampson, Si, inquit, septē crines capitis mei cum licio plexeris, et clauum his circumligatum terre fixeris, infirmus ero. Quod cum fecisset Dalila, dixit ad eum, Philistinū super te Sampson.

Qui

**Q**ui consurgens de somno extraxit  
clauum cū crinibus ⁊ licio. Dixitq;  
**D** ad eum Delila, Quomodo dicis q  
amas me, cum animus tuus nō sit  
mecum? Per tres vices mentitus  
es mihi, et noluisti dicere in quo sit  
maxima fortitudo tua. Cumq; mo-  
lesta esset ei, et per multos dies iu-  
giter adhereret, spacium ad quietē  
non tribuens, defecit anima eius, ⁊  
ad mortem vsque lassata est. Tunc  
aperies veritatem rei, dixit ad eā,  
Ferrum nunquā ascendit super ca-  
put meum, quia fazaricus, id est,  
consecratus domino sum de vtero  
matris mee: si rasum fuerit caput  
meum, recedet a me fortitudo mea,  
et deficiam, eroq; sicut ceteri homi-  
nes. Vidensq; illa q cōfessus ei esset  
omne animi suum, misit ad prin-  
cipes Philistinorum ac mandauit,  
**E** Ascendite adhuc semel, quia nunc  
mihi aperuit cor suum. Qui ascen-  
derunt assumpta pecunia quā pro-  
miserant. At illa dormire eum fecit  
super genua sua, et in sinu suo re-  
clinare caput. Vocauitq; tōlorem,  
et rasit septem crines eius: et cepit  
abigere eum, et a se repellere: sta-  
tim enim ab eo fortitudo discessit:  
dixitq; Philistiū sup te Hāpſon.  
Qui de somno cōsurgens, dixit in  
animo suo, Egrediar sicut ante fe-  
ci, ⁊ me excutiam: nesciens q recel-  
sisset ab eo dñs. Quem cum appre-  
hensissent Philistiū, statim erue-  
runt oculos eius, et duxerūt Gazā  
vinctum catenis, ⁊ clausum in car-  
**F** cere molere fecerunt. Jamq; capilli  
eius renasci ceperant, et principes  
Philistinorū conuenerunt in vñ,  
vt immolaret hostias magnificas  
Dagon deo suo, ⁊ epularentur, di-  
centes, Tradidit deus noster in-  
imicum nostrum Sampſon in ma-  
nus nostras. Quod etiam popul⁹  
videns, laudabat deum suum, ea-  
dēq; dicebat, Tradidit deus noster  
aduersarium nostrū in manus no-

stras, qui deleuit terram nostram,  
et occidit plurimos. Letantesq; pr  
comitua, sumptis iam epulis pre-  
ceperunt vt vocaretur Sampſon,  
et ante eos luderet. Qui adductus  
de carcere ludebat ante eos, fece-  
runtq; eum stare inter duas colū-  
nas. Qui dixit puero regenti gres-  
sus suos, Dimitte me, vt tangam  
colūnas quib⁹ ois imminet dom⁹,  
et reclinet super eas, ⁊ paulatū re-  
quiescā. Dom⁹ aut erat plena vi-  
roꝝ ac mulierū, ⁊ erant ibi omnes  
principes Philistinorū, ac de tes-  
to et solario circiter tria millia vi-  
triulq; sexus spectantes ludentem  
Sampſon. At ille iuocato domi-  
no ait, Domine deus meus memē-  
to mei, et redde mihi nunc fortitu-  
dinem meam pſistinā deus meus,  
vt blascar me de hostibus meis, et  
pro amissione duorū luminū vnam  
visionem recipiam. Et apprehen-  
dens ambas columnas, quibus in-  
nitebatur domus, alteramq; earū  
dextera, et alteram leua tenēs, ait,  
Oppriatur anima mea cum Philis-  
tiū. Concussitq; fortiter colūnas,  
cecidit domus super omnes prin-  
cipes, et ceteram multitudinem que  
ibi erat: Multoq; plures interfecit  
moriens, q ante diuus occiderat.  
Descendentes autē fratres eius, ⁊  
vniuersa cognatio tulerūt corpus  
eius, et sepelierunt inter Haraa et  
Ethaol i sepulchro patris sui Ma-  
nue, iudicauitq; Israel digiti anis.

## CAPVT. XVII.

**F**uitq; eo tempore vir quidam  
de mote Ephrai nomine Mi-  
**A** chas, qui dixit matri sue, Mil-  
le et centum argenteos quos sepa-  
raueras tibi, ⁊ super quib⁹ me au-  
diente iuraueras, ecce ego habeo, ⁊  
apud me sunt. Cui illa respondit,  
Benedictus filius meus domino.  
Reddidit ergo eos matri sue, que  
dixerat ei, Consecraui, et voui hoc  
argentū domino, vt de manu mea  
cūscipias



suscipiat filius meus, et faciat scul-  
 ptile atq; conflatile: et nunc trado  
 illud tibi. Reddidit igitur eos ma-  
 tri sue, que tulit ducentes argente-  
 os, et dedit eos argentario, ut fa-  
 ceret ex eis sculptile atq; cōflatile,  
 quod fuit in domo Michæ. Qui e-  
 diculam quoq; in ea deo separauit,  
 et fecit ephoth et theraphim, id est  
 vestem sacerdotalem, et idola: im-  
 plevitq; vnius filiorū suorum ma-  
 num, et factus est ei sacerdos. In  
 diebus illis non erat rex in Israel,  
 sed unusquisq; quod sibi rectū vi-  
 debatur, hoc faciebat. Fuit quoq;  
 in tempore illo alter adolescens de  
 Bethleem Juda ex cognatione eius:  
 eratq; ipse Leuites, et habitabat  
 ibi. Egrediusq; de ciuitate Bethleem,  
 peregrinari voluit vbiq; sibi cō-  
 modum reperisset. Cumq; venisset  
 in montem Ephraim iter faciens,  
 et declinasset parūper in domū Mi-  
 chæ, interrogatus est ab eo vnde  
 venisset. Qui respondit, Leuita  
 sum de Bethleem Juda, et vado ut  
 habitem vbi potuero et vtile mihi  
 esse prosequeror. Dixitq; Michas,  
 Mane apud me (inquit) et esto mi-  
 hi parens ac sacerdos: haboq; tibi  
 per annos singulos decē argenteos,  
 ac vestem duplicem, et que ad victū  
 sunt necessaria. Acquieuit, et man-  
 sit apud hominem, fuitq; illi quasi  
 vnus de filiis. Impleuitq; Michas  
 manum eius, et habuit puerum sa-  
 cerdotem apud se, hunc scio, di-  
 cens, q; benefaciet mihi deus ha-  
 bentī Leuitici generis sacerdotem.

## CAPYT. XVII.

In dieb' illis nō erat rex in Is-  
 rael, et trib' Dan querebat pos-  
 sessionē sibi, ut habitaret in ea,  
 atque ad illū enim diem inter ce-  
 teras tribus sortem non acceperat.  
 Miserunt ergo filii Dan stirpis et  
 familie sue quinque viros fortissi-  
 mos de Saraa et Eschaol, ut explo-  
 raret terrā, et diligenter inspiceret

dixeruntq; eis, Ite, et considerate  
 terram. Qui cum pergētes venis-  
 sent in montem Ephraim, et in-  
 trassent domum Michæ, requieue-  
 runt ibi: et agnoscētes vocē ado-  
 lescētis Leuitæ, vteretq; illi' diuer-  
 sorio dixerunt ad eū, Quis te huc  
 adduxit: qd hic agis: quā ob causā  
 huc venire voluisti? Qui respōdit  
 eis, Hec et hec prestetit mihi Mi-  
 chas, et me mercede cōduxit, ut sim  
 ei sacerdos. Rogauerūt autē eū ut  
 consuleret dñm, et scire possent an  
 prospero itinere pergeret, et res ha-  
 beret effectū. Qui respōdit eis, Ite  
 cum pace, dominus respicit viam  
 vestram, et iter quo pergitis. Cū-  
 tes igit quinque viri venerūt Laïs:  
 videruntq; populum habitantem  
 in ea absq; villo timore, iuxta con-  
 suetudinem Sidoniorum, securū  
 et quietum, nullo eis penitus res-  
 sistente, magnarumq; opū, et promi-  
 cul a Sidone atq; a cūctis hominib'  
 separatū. Reuerstq; ad fratres  
 suos in Saraa et Eschaol, quid  
 egissent sciscitātibz responderūt,  
 Surgite, et ascendam' ad eos. Mi-  
 dimus enim terrā valde opulentā  
 et vberem: nolite negligere, nolite  
 cessare, cam', et possideam' eā, nul-  
 lus erit laboz. Intrabim' ad secu-  
 ros in regionē latissimā, tradetq;  
 nobis dñs locū, in q; nullus rei est  
 penuria corū q; gignūtur in terra.  
 Profecti igitur sunt de cognatione  
 Dā, id ē de Saraa et Eschaol sexcē-  
 ti viri accincti armis bellicis, ascē-  
 dentesq; māserūt in Cariathiarum  
 Iude: q; locus ex eo tēpore Castrorū  
 Dā, nomē accepit, et est post tergū  
 Cariathiarum. Inde transferūt in  
 montem Ephraim. Cūq; venissent  
 ad domum Michæ, dixerūt quinque  
 viri qui prius missi fuerāt ad cōsi-  
 derandā terrā Laïs, ceteris fratri-  
 bus suis, Hostis q; in domib' istis  
 sit ephoth, theraphim, et sculptile atq;  
 cōflatile, videte qd vobis placeat.



Et cum paululum declinassent, ingressi sunt domū adolescentis Leuite, qui erat in domo Miche, salu-  
taueruntq; eum verbis pacificis. **E**xercenti aut viri ita vt erant armati, stabant ante ostiū. At illi qui ingressi fuerant domum iuuenis, sculptile et ephod et theraphim, atq; conflatile tollere nitebatur, et sacerdos stabat ante ostium, sercētis viris fortissimis haud pcul expectantibus. Culerūt igitur qui intrauerant, sculptile, ephod et idola atq; conflatile. Quib⁹ dixit sacerdos, Quid facitis? Cui responderunt, Tace, et pone digitum super os tuum, veniq; nobiscum, vt habeamus te patrem ac sacerdotem. Quid tibi melius est, vt sis sacerdos in domo vnius viri, an in vna tribu et familia in Israel? Quod cum audisset, acquieuit sermonib⁹ eorum, et tulit ephod et idola ac sculptile, et profectus est cum eis. Qui cum pergerent, et ante se ire fecissent paruulos ac iumenta, et omne quod erat pretiosum, iamq; a domo Miche essent procul, viri qui habitabant in edib⁹ Miche clamantes secuti sunt, et post tergum clamare ceperunt. Qui cum resperissent, dixerūt ad Micham, Quid tibi vis? cur clamas? Qui respondit, Deos meos quos mihi feci tulistis, et sacerdotē, et omnia que habeo, et dicitis, Quid tibi est? Dixeruntq; ei filii Dan, Laue ne ultra loquaris ad nos, et veniant ad te viri animo concitati, et ipse cum omni domo tua preas. Et sic cepto itinere perrexerunt. Videns aut Michas q⁹ fortiores se essent, reuersus est in domū suam. Exercenti autem viri tulerunt sacerdotem, et que supra diximus: veneruntq; in Laïs ad populum quiescentem atq; securum, et percusserunt eos in ore gladii: vrbemq; incendio tradiderunt, nullo penitus

ferente presidium, eo q⁹ procul habitarent a Sidone, et cū nullo hominum haberent quicquam societatis ac negotii. Erat autem ciuitas sita in regione Roob, quā rursum extructes habitauerūt in ea, vocato nomine ciuitatis Dan, iuxta vocabulum patris sui quē genuerat Israel, que prius Laïs dicebatur. Posueruntq; sibi sculptile, et Jonathā filiū Gersan filii Moyse, ac filios eius sacerdotes in tribu Dan, vsq; ad diē captiuitatis sue. Mansitq; apud eos idolum Miche omni tempore quo fuit domus dei in Silo. In diebus illis non erat rex in Israel.

## CAPVT. XIX.

**F**uit quidam vir Leuitas, habitās in latere mōtis Ephraim, q⁹ accepit vxorem de Bethleem Iuda: que reliquit eum, et reuerſa est i domū patris sui i Bethleem, mansitq; apud eum quatuor mensibus. Secutusq; est eam vir suus, volens reconciliari ei, atq; blandiri et secum reducere, habens in comitatu pueri et duos asinos: que suscepit eum, et introduxit in domum patris sui. Quod cum audisset socer ei⁹, cumq; vidisset, occurrit ei letus, et amplexat⁹ est hominem. Mansitq; gener in domo soceri tribus diebus comedēs cum eo et bibens familiariter. Die aut quarto de nocte consurgens, proficisci voluit. Quem tenuit socer, et ait ad eum, Gusta prius pusillū panis, et conforta stomachum, et sic proficisceris. Dederūtq; simul, ac comederunt et biberūt. Dixitq; pater puellę ad generū suū, Quæ te, vt hodie hic maneat, pariterq; letemur. At ille consurgens, cepit velle proficisci. Et nihilomin⁹ obnix eū socer tenuit, et apud se fecit manere. Mane autē facto, parabat Leuitas iter. Cui socer rursum, Obsecro (inquit) vt paululū tibi

cibi capias, et assumptis viribus, donec increseat dies, postea proficiscaris. Comederunt ergo simul. Surrexitq; adolescens, vt pergeret cū vxore sua et puero. Cui rursum locutus est senex, Cōsidera q; dies ad occasum declinatio sit, et propinquat ad vespertum: mane apud me etiam hodie, et duc letum diem, et cras proficisceris, vt vadas in domum tuam. Noluit gener acquiescere sermonibus eius, sed statim surrexit, et venit contra Hiebus, que altero nocte vocatur Hierusalem, ducens secum duos asinos onustos et concubinam. Jamq; aderant iuxta Hiebus, et dies mutabatur in noctē: Dixitq; puer ad dominum suum, Veni obsecro, declinemus ad vrbem Hiebuseorum, et maneamus in ea. Cui respondit dominus, Non ingrediar oppidum gentis aliene, que non est de filiis Israel, sed transibo vlcq; Gabaa, et cum illuc peruenero manebim⁹ in ea, aut certe i vrbē Rama. Trāserunt ergo Hiebus, et ceptum carpebat iter, occubuitq; eis sol iuxta Gabaa, que est in tribu Bēiamin: diuerteruntq; ad eam, vt manerēt ibi. Quo cum intrassent, sedebant in platea ciuitatis, et nullus eos recipere volebat hospitio. Et ecce, apparuit homo senex, reuertēs de agro et de opere suo vesperti, qui et ipse de mōte erat Ephraim, et peregrin⁹ habitabat in Gabaa. Homines autem regionis illius erant filii Femini. Eleuat⁹q; oculis, vidit senex sedētem hominē cum sarcinulis suis in platea ciuitatis, et dixit ad eū, Vnde venis: et quo vadis? Qui respōdit ei, Profecti sumus de Bethleem Iuda, et pergit⁹ mus ad locum nostrum, qui est in latere montis Ephraim, vnde iteramus in Bethleem: et nūc vadimus ad domum dei, nullusq; subtectum suū nos vult recipere, ha-

bētes paleas et fenum in asinorum pabulū, et panem ac vinū in meos et ancille tue vsus, et pueri qui mecum est: nulla re indigemus, nisi hospitio. Cui respōdit senex, Pax tecum sit, ego prebebo omnia que necessaria sunt, tātum queso ne in platea maneas. Introduxitq; eū in domum suam, et papulum assinis prebuit, ac postquam lauerūt pedes suos, recepit eos in conuiuium. Illis epulantibus, et post lahorē itineris, cibo et potu reficientibus corpora, venerunt viri ciuitatis illi⁹ filii Belial, id est abscis iugo, et circumdantes domum senis, fores pulsare ceperūt clamātes ad dominum domus, atq; dicentes, Educ virum qui ingressus est domum tuam, vt abutatur eo. Egressusq; est ad eos senex, et ait, Nolite fratres nolite facere malū hoc, quia ingressus est homo hospitium meū, et cessate ab hac sceleritia: habeo filiam virginē, et hic homo habet concubinam, educam eas ad vos, vt humilietis eas, et vestram libidinem complectis, tātum obsecro ne scelus hoc contra naturam operemini in virū. Nolebant acquiescere sermonibus illius: quod cernens homo, eduxit ad eos concubinā suam, et eis tradidit illudendam: Quia cum tota nocte abusi essent, dimiserunt eam mane. At mulier recedentibus tenebris, venit ad ostium dom⁹, vbi manebat dominus suus, et ibi corruit. Hanc facto, surrexit homo, et aperuit ostium, vt ceptam exple-ret viam, et ecce concubina eius iacebat ante ostium, sparsis in limine manibus. Cui ille, putans eam quiescere, loquebatur, Surge, vt ambulemus. Qua nihil respōdente, intelligēs q; erat mortua, tulit eam, et imposuit asino, reuersusq; est in domū suam. Quā cum esset ingressus, arripuit gladium, et ca-

dauer brojis cū ossibus suis i duo-  
deci partes ac frustra concidēs, mi-  
sit in oēs terminos Israel. Qd cū  
vidissent singuli cōclamabāt, Nū-  
quā res talis facta est in Israel, ex  
eo die quo ascēderūt patres nostri  
de Egypto, vsq; in presens tēpus:  
ferte sententiā, & in cōmune decer-  
nite quid facto opus sit.

## CAPVT. XX.

**E**gressi itaq; sunt omnes filii  
Israel, & pariter congregati  
quasi vir vnus de Dan vsq;  
Berlabee, & terra Galaad ad dñm  
in Maspha: omnesq; anguli popu-  
lorum, et cunde tribus Israel in  
ecclesiam populi dei conuenerunt  
quadringēta millia peditū pugna-  
torum. Nec latuit filios Bēiamin  
q; ascendissent filii Israel in Mas-  
pha. Interrogatusq; Leuita mari-  
tus mulieris interfecit quomodo  
tantum scelus perperratum esset:  
respondit, Veni in Gabaa Benia-  
min cum broje mea, illucq; diuer-  
ti: et ecce, homines ciuitatis illius  
circūdederunt nocte domū in qua  
manebam, volentes me occidere, et  
brojē meam incredibili furore li-  
bidinis vexātes, deniq; mortua est.  
Quam arceptam, in frustra cōcidi,  
missiq; partes in omnes terminos  
possessionis vestre, quia nunquam  
tantum nefas, et tam grande pia-  
culum factū est in Israel. Adestis  
omnes filii Israel, decernite quid  
facere debeatis. Stāsq; ois popu-  
lus, et quasi vni? hominis sermo-  
ne respondit, Non recedemus in  
tabernacula nostra, nec suam quis-  
quam intrabit domum, sed hoc cō-  
tra Gabaa in commune faciem?  
Decem viri eligantur e centum, ex  
B omnibus tribubus Israel, et cen-  
tum de mille, et mille de decē mil-  
libus, vt cōpossent exercitui ciba-  
cia: et possimus pugnare contra  
Gabaa Bēiamin, & reddere ei pro  
scelere quod meretur. Conuenitq;

vnuerfus Israel ad ciuitatē, qua-  
si homo vnus eadem mēte, vnoq;  
consilio, et miserunt nuntios ad  
omnem tribum Beniamin, qui di-  
cerēt, Cur tantum nefas in vobis  
reperitum est? Tradite homines de  
Gabaa, qui hoc flagitium perpe-  
trarunt, vt moriātur, et auferatur  
malum de Israel. Qui noluerunt  
fratrum suoz filiozum Israel au-  
dire mandatum, sed ex cunctis vi-  
bibus que sortis sue erant, conue-  
nerunt in Gabaa, vt illis ferrent  
auxilium, et contra vnuerfum po-  
pulum Israel dimicarent. Inuen-  
tiq; sunt viginti q; millia de Ben-  
iamin educentium gladium p̄ter  
habitatores Gabaa, qui septingē-  
ti erant viri fortissimi, ita sinistra  
vt dextra p̄liantes: et sic fundis  
lapides ad certum iaciētes, vt ca-  
pillum quoq; possent percutere, et  
nequaquam in alteram partē id?  
lapidis deferretur. Virozū quoq;  
Israel absq; filiis Beniamin inue-  
ta sunt quadringēta millia edu-  
centium gladios, & paratorum ad pu-  
gnam. Qui surgētes venerunt in  
domum dei, hoc est in Silo: consu-  
lueruntq; dominum, atq; dixerūt,  
Quis erit in exercitu nostro prin-  
ceps certaminis contra filios Bē-  
iamin? Quibus respōdit dominus,  
Iudas sit dux vester. Statingq; fi-  
lii Israel surgentes, mane castra  
metati sunt iuxta Gabaa: et inde  
procedētes ad pugnā contra Ben-  
iamin, urbem oppugnare ceperūt.  
Egressiq; filii Bēiamin de Gabaa,  
occiderunt de filiis Israel die illo  
vigintiduo millia virozū. Rursum  
filii Israel & fortitudine, et nume-  
ro confidentes, in eodē loco in quo  
prius certauerāt, aciem direxerūt:  
ita tamen vt prius ascenderent, et  
ficerent coram domino vsq; ad no-  
ctem: consulerentq; eum, & dicerēt,  
Detuo vltra p̄cedere ad dimicādū  
cōtra filios Beniamin fratres no-  
stros

**D**nos, an non? Quibus ille repon-  
dit, Ascendite ad eos, et inite cer-  
tamen. Quinq; filii Israel altera  
die contra filios Benjamin ad pre-  
lium processissent, eruperunt filii  
Beniamin de portis Gabaa, et oc-  
currentes eis, tanta in illos cede  
baccati sunt, vt decem et octo mil-  
lia viroꝝ educentium gladium  
prosterneret. Quamobrem oēs fi-  
lii Israel venerunt in domum dei,  
et sedētes flebant coram domino:  
ieiunaueruntq; die illo vsq; ad ve-  
speram, et obtulerunt ei holocau-  
sta, atq; pacificas victimas, et su-  
per statu suo interrogauerunt. Co-  
tempore ibi erat arca federis do-  
mini, et Phinees filius Eleazari  
filii Aarō prepositus domus. Cō-  
sulerūt igitur dominum, atq; di-  
xerunt, Exire vltra debem⁹ ad pu-  
gnam contra filios Benjamin fra-  
tres nostros, an quiescere? Qui-  
bus ait dominus, Ascendite, cras  
enim tradā eos in man⁹ vestras.  
Posuerūtq; filii Israel insidias per  
circumitum vbis Gabaa, et tertia  
vice, sicut semel et bis, contra Be-  
niamin exercitum produxerūt. Sed  
et filii Benjamin audacter erupe-  
runt de ciuitate, et fugientes ad-  
uersarios longius persecuti sunt,  
ita vt vulnerarent ex eis sicut pri-  
mo die et secundo, et cederent per  
duas semitas vertētes terga, qua-  
rum vna ferebatur in Bethel, et al-  
tera in Gabaa, atq; prosternerent  
triginta circiter viros. Putauerūt  
enim solito eos moꝝe cedere. Qui  
fugā arte simulantes inierunt cō-  
silium, vt abstraherent eos de ci-  
uitate, et quasi fugiētes ad supradī-  
ctas semitas perducerēt. Quē itaq;  
filii Israel surgentes de sedibus  
suis, tetenderunt aciem in loco qui  
vocat Baalthamar. Insidie quoq;  
que circa vrbē erāt, paulatim se ap-  
pire ceperūt, et ab occidentali vrbis  
parte procedere. Sed et alia decem

millia viroꝝ de vniuerso Isra-  
el habitatores vbis ad certamina  
prouocabāt. Ingrauatūq; est bel-  
lum contra filios Benjamin, et nō  
intellerunt qd ex omni parte illis  
instaret interitus. Percussitq; eos  
dñs in conspectu filioꝝ Israel,  
et interfecerūt ex eis in illo die vi-  
ginti quinq; millia, et centū viros,  
omnes bellatores et educētes gla-  
dium. Filii autē Benjamin cum se  
inferiores esse vidissent, ceperunt  
fugere. Quod cernētes filii Isra-  
el, dederunt eis ad fugiendum lo-  
cum, vt ad preparatas insidias ve-  
nirent, quas iuxta vrbem posu-  
erant. Qui cum repente de latibus  
lis surrexissent, et Benjamin terga  
cedentibus daret, ingressi sunt ci-  
uitatem, et percusserunt eam in ore  
gladii. Signum autē dederat filii  
Israel his quos in insidiis collo-  
cauerant, vt postquam vrbem ce-  
pissent, ignem accederent, vt ascē-  
dente in altum fumo, captam vrbē  
demonstrarent. Quod cum cerne-  
rent filii Israel in ipso certamine  
positi (putauerunt enim filii Be-  
niamin eos fugere, et instanti⁹ per-  
sequebantur, celsis de exercitu eoꝝ  
triginta viris) et viderunt quasi co-  
lumnā fumi de ciuitate conscende-  
re, Benjamin quoq; respiciens re-  
tro, cum captam cerneret ciuitatē,  
et flammās in sublime ferri: qd ppi⁹  
simulauerant fugam, versa facie  
fortius resistebant. Quod cum vi-  
dissent filii Benjamin, in fugam  
uersi sunt, et ad viā deserti ire ce-  
perūt, illuc quoq; eos aduersariis  
persequentibus. Sed et hi qui vrbē  
succenderant, occurrerūt eis.  
Atq; ita factū est, vt ex vtraq; par-  
te ab hostibus cederentur, nec erat  
vlla requies morientium. Cecide-  
runt atq; prostrati sunt ad opīta-  
lem plagā vbis Gabaa. Fuerunt  
autē qui i eodē loco interfec̃ti sunt,  
decem et octo millia viroꝝ, omnes  
Ph. ii. robu:

LIBER

robustissimi pugnatores. Quod cum vidissent qui remanserant de Benjamin, fugerunt in solitudine: et pergebant ad petram, cuius vocabulum est Remmon. In illa quoque fuga palantes, et in diuersa tendentes, occiderunt quinque millia viros. Et cum ultra tenderet persecuti sunt eos, et interfecerunt etiam alia duo millia. Et sic factum est, ut omnes qui ceciderant de Benjamin in diuersis locis, essent viginti quinque millia pugnatores ad bella promptissimi. Remanserunt itaque de omni numero Benjamin, qui euadere potuerunt, et fugere in solitudine, sexcenti viri, sederuntque in petra Remmon mensibus quatuor. Regressi autem filii Israel, omnes reliquias ciuitatis a viris usque ad iumenta gladio percusserunt, cunctasque vrbes et viculos Benjamin voxarum flamma consumpsit.

CAPVT. XXI.

**A**traverunt quoque filii Israel in Maspha, et dixerunt, Nullus nostrum dabit filiis Benjamin de filiabus suis vxorem. Veneruntque omnes ad domum dei in Silo, et in conspectu eius sedentes usque ad vespertinam, leuauerunt vocem, et magno ululatu ceperunt flere, dicentes, Quare dñe de Israel factum est hoc malum in populo tuo, ut hodie vna tribus auferretur ex nobis? Altera autem die diluculo consurgentes, extruxerunt altare, obtuleruntque ibi holocausta, et pacificas victimas, et dixerunt, Quis non ascendit in exercitum dñi de vniuersis tribubus Israel? Gradus enim iuramento se constrinxerant, cum essent in Maspha, interficere eos qui defuissent. Ductique penitentia filii Israel super fratrem suum Benjamin, ceperunt dicere, Ablata est tribus vna de Israel, unde vxores accipiet? Quis enim in comune iurauimus non dare nos his filiis nostras. Idcirco dixerunt, Quis est de vniuersis tribubus Israel qui non ascendit ad dñm

in Maspha? Et ecce inuēti sunt habitatores Iabes Galaad in illo exercitu non fuisse. Eo quoque tempore cum essent in Silo, nullus ex eis ibi repertus est. Miserunt itaque decem millia viros robustissimos, et preperunt eis, Ite et proutite habitatores Iabes Galaad in ore gladii, tam vxores, quam paruulos eorum. Et hoc erit quod obseruare debebitis, Omnes generis masculini, et mulieres que cognouerunt viros, interficite: virgines autem reseruate. Inuentique sunt de Iabes Galaad quadrigente virgines, que nescierunt viri thorum, et adduxerunt eas ad castra in Silo, in terram Chanaā. Miseruntque nuntios ad filios Benjamin, qui erant in petra Remmon, et preceperunt eis, ut eas susciperent in pace. Veneruntque filii Benjamin in illo tempore, et date sunt eis vxores de filiabus Iabes Galaad: alias autem non repperunt, quas simili modo traderet. Vniuersusque Israel valde doluit, et egit penitentiam super infestatione vniuersae tribus Israel. Dixeruntque maiores natu, Quid faciemus reliquas, qui non acceperunt vxores? Quis in Benjamin femine occiderunt, et magna nobis cura ingenti studio pudentum est, ne vna tribus deleat ex Israel. Filias enim nostras eis dare non possumus: costricti iuramento, et maledictione qua diximus, Maledictus qui dederit de filiabus suis vxorem Benjamin. Repperuntque consilium, atque dixerunt, Ecce sollemnitas dñi est in Silo anniuersaria, que sita est ad septentrionem vrbes Bethel, ad orientalem plagam vie, que de Bethel tendit ad Sichem, et ad meridiem oppidum Lebona. Preceperuntque filiis Benjamin, atque dixerunt, Ite et latitate in vineis. Cumque videritis filias Silo ad ducendos choros ex more protedere, exite repente de vineis, et rapite ex eis singuli vxores singulas, et pergite in terram Benjamin.

Cumque



**D** Cumq; venerint patres earū, ac fratres, ⁊ aduersum vos queri ceperint, atq; iurgari, dicemus eis, Misere mini eorū: non enim rapuerūt eas ture bellantiū, atq; viduā, sed rogātib⁹ vt acciperent, nō dedistis, et a vestra parte peccatū est. fecerūtq; filii Belamin vt sibi fuerat imperatum: et iuxta numerum suū rapuerunt sibi de his que ducebant choros vxores singulas: abierūtq; in possessionē suam edificantes vrbes et habitantes in eis. Filii quoq; Israel reuersi sunt per tribus, et familias in tabernacula sua. In diebus illis non erat rex in Israel: sed vnusquisq; quod sibi rectum videbatur hoc faciebat.

FINIS.

## LIBER PSALMORVM.

q Psalmus. I.



**B**EATVS VIR q non abiit in consilio impiorū, et in via peccatorū non stetit, ⁊ in cathedra pēnitentie nō sedit. Sed in lege domini voluntas eius: et in lege eius meditabitur die ac nocte.

Et erit tanquam lignū qd plātātū est secus decursus aquarum: quod fructum suū dabit in tempore suo. Et folium eius non defluet: et oīa quecunq; faciet, prosperabuntur. Non sic impij, non sic: sed tanquā pulvis quem p̄ficit ventus a facie terre.

Ideo nō resurget impij in iudicio: neq; peccatores in cōsilio iustorū. Quoniam nō vult dominus viam iustorum: et iter impiorum peribit.

**Q** Psalmus David. II. Clare fremuerūt gentes: ⁊ populi meditati sūt ianias. Intiterunt reges terre, et principes cōuenerūt in vñ aduersus dñm ⁊ aduersus Chriſtū eius. Dirūpimus vincula eorū, ⁊ proiciamus a nobis iugum ipsorum. Qui habitat in celis iridebit eos: et dominus subsannabit eos. Tunc loquetur ad eos in ira sua: ⁊ in furore suo conturbabit eos. Ego autem cōstitutus sum rex ab eo super Sion montē sanctū eius, p̄dicans p̄ceptum eius. Dominus dixit ad me, Filius meus es tu, ego hodie genui te. Postula a me, et dabo tibi gentes hereditatem tuam, et possessionem tuam terminos terre.

Reges eos in virga ferrea, et tanquam vas figuli confringes eos. Et nunc reges intelligite: erudi mini qui iudicatis terram.

Seruite domino in timore: ⁊ exultate ei cum tremore.

Apprehendite disciplinā, nequando irascat dñs, ⁊ pereatis de via iusta. Cū exarserit in hycui ira eius, vati omnes qui cōsunt in eo.

q Psalmus David cum fugeret a facie Absalom filij sui. III.

**D**omine qd multiplicati sūt qui tribulant me, multi insurgunt aduersum me? Multi dicunt anime mee, Non est salus ipsi in deo eius.

Tu autem dñe susceptor meus es, gloria mea, et exaltans caput meū. Vocē meā ad dominum clamauit: ⁊ exaudiuit me de monte sancto suo. Ego domini, et soporatus sum: et exurrexi: quia domin⁹ suscepit me. Non timebo millia populi circumdantis me, exurge domine: saluum me fac deus meus.

Quoniam tu percussisti omnes aduersantes mihi sine causa: dentes peccatorum contriisti.

Domini

Adu. 4.

Act. 13. c  
Heb. 1. b  
et. 5. bApo. 2. g  
et. 19. c

Mic. 17 b

Ioan. 2. d



L I B E R

Domini est salus: et super popu-  
lum tuum benedictio tua.

¶ In finē in carminib⁹, Psalmus  
Dauid. IIII.

**C**um inuocare exaudiuit me  
deus iustitie mee: in tribula-  
tione dilatasti mihi.

Miserere mei: ⁊ exaudi ora-  
tionem meam.

Filii hominū, vsquequo graui cor-  
de: vt quid diligitis vanitatem, et  
queritis mendacium?

Et scitote quoniā mirificauit do-  
minus sanctum suū: dominus ex-  
audiet me cum clamauero ad eum.

Ephē. 4 f

Reascimini, et nolite peccare: que  
dixitis in cordib⁹ vestris, et in cu-  
bilibus vestris compungimini.

Sacrificate sacrificium iustitie, et  
sperate in domino. multi dicunt,

Quis ostendet nobis bona?

Signatū est sup nos lumen vult⁹

tui dñe: dedisti letitiā in corde meo.

⁊ fructu frumenti, vini, et olei sui  
multiplicati sunt.

In pace in idipsum dormiam et re-  
quiescam,

Quoniā tu domine singulariter  
in spe constituisti me.

¶ In finem pro ea que hereditas  
tem cōsequitur, Psalm⁹ Dauid. V.

**V**erba mea auribus percipe  
dñe: intellige clamorē meū.

Intēde voci orationis mee,

rex meus et deus meus.

Quoniā ad te orabo domine: ma-  
ne exaudies vocem meam.

Mane astabo tibi et videbo: quo-  
niā nō deus volēs iniquitatē tu es.

Neq⁹ habitabit iuxta te malignus:

neq⁹ permanebūt iniusti ante ocu-  
los tuos.

Disti omnes qui operantur ini-  
quitatem: perdes omnes qui lo-  
quantur mendacium.

Virum sanguinum ⁊ dolosum ab-  
ominabitur dominus.

Ego autem in multitudo miserē-  
cordie tue introibo in domum tuā:

adorabo ad templum sanctum tu-  
um in timore tuo.

Domine deduc me in iustitia tua:  
propter inimicos meos dirige in  
conspectu tuo viam meam.

Quoniā nō est in ore eorum ver-  
itas: cor eorum vanum est.

Sepulchrum patens est guttur e-  
orum: linguis suis dolose agebāt,

Inf. 13. b  
Ro. 3. b

iudica illos deus.

Decidāt a cogitationib⁹ suis secū-  
dū multitudinē impietatū eorū ex-  
pelle eos, quā irritauerunt te dñe.

Et letentur omnes qui sperant in  
te: in eternum exultabunt et habi-  
tabis in eis.

Et gloriabuntur in te omnes qui  
diligunt nomen tuum: quoniā  
tu benedices iusto.

Domine vt scuto bone voluntatis  
tue coronasti nos.

¶ In finem in carminibus, Psalm⁹  
Dauid pro octaua. VI.

**D**omine ne i furore tuo ar-  
guas me: neq⁹ in ira tua cor-  
ripias me.

Miserere mei domine, quo-  
niā infirmus sum: sana me dñe,

quoniā conturbata sunt ossa mea.

Et anima mea turbata est valde,  
sed tu domine vsquequo?

Conuertere domine, et eripe ani-  
mam meam: saluū me fac propter  
misericordiam tuam.

Quoniā nō est in morte qui me-  
mor sit tui: in inferno autem quis  
confitebitur tibi?

Laboravi in gemitu meo, lauabo  
per singulas noctes lectum meū: la-  
chrymis meis strātū meū rigabo.

Turbat⁹ est a furore oculus me⁹:  
inueteravi int⁹ oēs inimicos meos.

Discedite a me omnes qui opera-  
mini iniquitatē: quoniam exaudi-  
uit dominus vocem fletus mei.

I. R.  
I. pa.  
I. R.

Exaudiuit dñs deprecationē meā:  
dominus orationē meam suscepit.

Erubescant, ⁊ conturbentur vehe-  
menter omnes inimici mei: conuer-  
tantur

Mat. 7. d  
et. 25. d  
Luc. 13. f

Esa.  
Iob.

tantur et erubescant balde velociter.

¶ Psalmus David quem cantauit domino pro uerbis Chusi filii lemini. VII.

**D**omine deus me<sup>9</sup> in te speraui: saluum me fac ex omnibus persequentibus me, et libera me:

Nequādo rapiat ut leo animā meam, dum non est qui redimat, neque qui saluum faciat.

Domine de<sup>9</sup> me<sup>9</sup> si feci istud, si est iniquitas in manibus meis, si reddidi retribuentib<sup>9</sup> mihi mala: decida merito ab inimicis meis inanis,

Persequatur inimicus animā meam, et comprehendat, et conculcet in terra vitā meā, et gloriā meā in puluerem deducat.

Exurge dñe in ira tua: et exaltare in finibus inimicorum meorum.

Et exurge dñe de<sup>9</sup> me<sup>9</sup> in precepto quod mandasti: et synagoga populorum circundabit te.

Et propter hanc in altū regredere: dominus iudicat populos.

Iudica me dñe secundum iustitiam meā, et secundum innocentiam meā super me.

1. Re. 6 b  
1. pa. 28 b  
1. r. 17. c  
Cōsumet nequitia peccatorum, et diriges iustum, scrutās corda et renes deus.

Iustum adiutorium meum a dño, qui saluos facit rectos corde.

De<sup>9</sup> iudex iustus fortis, et patiens, nūquid irascit per singulos dies?

Nisi cōuersi fueritis gladiū suum bibabit, arcum suum tetendit et parauit illum.

Et in eo parauit basa mortis: sagittas suas ad dentibus effecit.

Esa. 56 a  
Iob. 15 d  
Ecce parturit iniustitiā, concepit doloem: et peperit iniquitatem.

Lacum aperuit et effodit eū: et incidit in foueam quam fecit.

Cōuertetur dolo ei<sup>9</sup> in caput ei<sup>9</sup>: et in verticem ipsius iniquitas ei<sup>9</sup> descendet.

Confitebor dño secundum iustitiā eius: et psallā nomini dñi altissimi.

¶ In finem pro torcularibus, Psalmus David. VIII.

**D**omine dominus noster. Admirabile est nomē tuum in vniuersa terra:

Quoniā eleuata est magnificētia tua super celos.

Ex ore infantium et lactentiū per-

fecisti laudē propt<sup>9</sup> inimicos tuos: ut destruas inimicum et vltorem. Quoniā vitæbo celos tuos, opera digitorum tuorum: lunam, et stellas que tu fundasti.

Mat. 21 a  
Quid est homo, q<sup>9</sup> memoretur eius: aut filius hominis, quoniam uisitatus eum?

Inuisti eum paulomin<sup>9</sup> ab angelis: gloria et honore coronasti eū, et cōstitisti eum super opera manuum tuarum.

2. co. 15 d  
Omnia subiecisti sub pedib<sup>9</sup> eius: oues et boues vniuersas, insuper et pecora campi,

Volucres celi, et pisces maris qui perambulant semitas maris.

Domine dominus noster: q<sup>9</sup> admirabile est nomen tuum in vniuersa terra.

¶ In finem pro occultis filiis, Psalmus David. IX.

**C**onfitebor tibi domine in toto corde meo: narrabo omnia mirabilia tua.

Letabor et exultabo in te, psallam nomini tuo altissime.

In conuertendo inimicum meum retrorsum, infirmabuntur, et peribunt a facie tua.

Quoniā fecisti iudicium meum et causam meā: sedisti super thronum qui iudicas iustitiam.

Incepisti gētes, et perit impi<sup>9</sup>: nomen eorum delesti in eternum et in seculum seculi.

Inimici defecerunt phrymee in finem: et ciuitates eorum destruxisti.

Periit memoria eorum cum sonitu: et dñs

et dominus in eternum permanet.  
Parauit in iudicio thronum suū :  
et ipse iudicabit orbē terre in equi-  
tate, iudicabit populos in iustitia.  
Et factus est dominus refugium  
pauperi: adiutor in opportunita-  
tibus in tribulatione.

Et sperent in te qui nouerunt no-  
men tuum: quoniam non dereliqui-  
sti euerentes te domine.

Psallite dño qui habitat in Sion:  
annūtiāte inter gētes studia eius :  
Quoniam requirēns sanguinē eo-  
rum recordatus est: nō est oblitus  
clamoꝝem pauperum.

Miserere mei domine: vide humi-  
litate meam de inimicis meis.

Qui exaltas me de portis mortis,  
vt annuntiem omnes laudationes  
tuas in portis filie Sion.

Exultatio in salutari tuo: infire  
sunt gētes in interitu quē fecerūt.  
In laqueo isto quem absconderūt,  
comprehensus est pes eozum.

Cognoscetur dominus iudicia fa-  
ciens: in operibus manuum suarū  
comprehensus est peccator.

Conuertant peccatoꝝes in infernū:  
oēs gentes que obliuiscuntur deū.

Quoniam non in finem obliuio e-  
rit pauperis: patientia pauperum  
non peribit in finem.

Exurge dñe non cōfoꝝtetur homo:  
iudicentur gentes in cōspectu tuo.

Cōstitue dñe legislatoꝝe super eos:  
sciāt gētes quoniam homines sunt.

Ut qđ dñe recessisti longe, despicias  
in opportunitatib⁹ in tribulatione.

Dum superbit impius, incenditur  
pauper: comprehenduntur in con-  
siliis quibus cogitant.

Quoniam laudatur peccatoꝝ in desi-  
deriis anime sue, et iniquus bene-  
dicitur.

Exacerbauit dñm. Peccatoꝝ secū-  
dū multitudinē ire sue non queret.

Non est deus in cōspectu eius: in-  
quinare sunt vie illius in oī tēpꝛe.

Subuertantur iudicia tua a facie eius:

omniū inimicoꝝ suozū dominabit.  
Dixit enim in corde suo, Non mo-  
ueboꝝ a generatione in generatio-  
nem sine malo.

Luius maledictione os plēnū est, et  
amaritudine, et dolo: sub lingua e-  
ius labor et doloꝝ.

Inf. 13. b  
Ro. 3. c

Sedet in insidiis cum diuitibus: in  
occultis vt interficiat innocētem.  
Oculi eius in pauperem respiciūt:  
insidiatur in abscondito quasi leo  
in spelunca sua.

Insidiatur vt rapiat pauperē: ra-  
pere pauperem dum attrahit eum.

In laqueo suo humiliabit eum: in-  
clinabit se, et cadet cum dominatus  
fuerit pauperum.

Dixit enim in corde suo, Oblitus  
est deus, auertit faciem suam ne  
videat in finem.

Exurge domine deus, exaltet ma-  
nus tua: ne obliuiscaris pauperū.

Propter qđ irritauit impius deū:  
dixit enī in corde suo, Nō requirit.

Vides, quoniam tu laboꝝem et do-  
loꝝem consideras: vt tradas eos in  
manus tuas.

Tibi derelictus est pauper: oppha-  
no tu eris adiutor.

Contere brachiū peccatoꝝis et ma-  
ligni: queretur peccatum illius, et  
non inuenietur.

Dñs regnabit i eternū et in seculū  
seculi: peribitis gētes de terra illi⁹.

Desiderium pauperum exaudiuit  
dominus: preparationem cordis

eozum audiuit auris tua.

Iudicare pupillo ⁊ humili: vt non  
apponat vltra magnificare se ho-  
mo super terram.

¶ In finem Psalmus Dauid. X.

A domino confido: quomodo  
dicitis anime mee, Transmi-  
gra in montem sicut passer.

Quoniam ecce peccatoꝝes in-  
tenderunt arcum: parauerunt sa-  
gittas suas in pharetra, vt sagit-  
tent in obscuro rectos corde.

Quoniam que perfecisti destruxe-  
runt.

runt: iustus autem quid fecit?

Abac. 2. b Dominus in templo sancto suo: dominus in celo sedes eius.

Oculi eius in pauperem respiciunt: palpebre eius interrogant filios hominum.

Dominus interrogat iustum et impium: qui autem diligit iniquitatem, odit animam suam.

Pluet super peccatores laqueos: ignis, et sulfur, et spiritus procellarum, pars calicis eorum.

Quoniam iustus dominus, et iustitias dilexit: equitatem vidit vultus eius.

¶ In finem pro octaua, Psalmus Dauid. XI.

**S**olum me fac domine, quoniam defecit sanctus: quoniam diminute sunt veritates a filiis hominum.

Vana locuti sunt unusquisque ad proximum suum: labia dolosa in corde et corde locuti sunt.

Disperdat dominus vniuersa labia dolosa: linguam magniloquam.

Qui dixerunt, Linguam nostram magnificabimus: labia nostra a nobis sunt, quis noster dominus est?

Propter misericordiam inopum, et gemitum pauperum nunc exurgam: dicit dominus.

Ponam in salutari: fiducialiter agam in eo.

Eloquia domini, eloquia casta: argutum igne examinatum, probatum terre, purgatum septuplum.

Tu domine seruabis nos: et custodies nos a generatione hac in eternum.

In circuitu impij ambulant: secus dum altitudinem tuam multiplicasti filios hominum.

¶ In finem psalmus Dauid. XII.

**V**squequo domine obliuisceris me in fine? vsquequo auertis faciem tuam a me?

Quadiu ponam consilia in anima mea: dolorem in corde meo per diem?

Usquequo exaltabit inimicus meus super me? respice, et exaudi me domine deus meus.

Illumina oculos meos ne vnquam obdormiam in morte: nequando dicat inimicus meus, Preualui aduersus eum.

Qui tribulant me, exultabunt, si motus fuero: ego autem in misericordia tua speraui.

Exultabit cor meum in salutari tuo: cantabo domino quod bona tribuit mihi, et psallam nomini domini altissimi.

¶ In fine Psalmus Dauid. XIII.

**D**ixit insipiens in corde suo, Inf. 52. b Non est deus.

Corrupti sunt, et abominabiles facti sunt in studiis suis: non est qui faciat bonum, non est vsque ad vnum.

Dominus de celo prosperit super filios hominum: ut videat si est intelligens aut requirens deum. Ro. 3. b

Omnes declinauerunt, simul inutiles facti sunt: non est qui faciat bonum, non est vsque ad vnum.

Sepulchrum patens est guttur eorum: Sup. 5. c linguis suis dolose agebant, venenum aspidum sub labiis eorum. Ro. 3. b

Quorum os maledictione et amaritudine plenum est: veloces pedes eorum ad effundendum sanguinem. Esa. 59. b

Contritio et infelicitas in viis eorum, et viam pacis non cognouerunt: non est timor dei ante oculos eorum. Ro. 3. c

Nonne cognoscent omnes, qui operantur iniquitatem, qui deuorant plebem meam sicut escam panis?

Dominum non inuocauerunt: illic trepidauerunt timore ubi non erat timor.

Quoniam dominus in generatione iusta est, consilium inopis confudistis: quoniam dominus spes eius est.

Quis dabit ex Sion salutare Israel? cum auerterit dominus castitatem plebis sue, exultabit Jacob et letabitur Israel.

In Psalmus

¶ Psalmus Dauid XLIII.

**D**omine quis habitabit in tabernaculo tuo? aut quis requiescet in monte sancto tuo?

Qui ingreditur sine macula, et operatur iustitiam,

Qui loquitur veritatem in corde suo, & non egit dolū in lingua sua, Ret fecit proximo suo malum, et opprobrium non accepit aduersus proximos suos,

Ad nihilum deductus est in conspectu eius malignus, timentes autē dominum glorificat,

Qui iurat proximo suo et non decipit, qui pecuniam suam nō debet ad usuram, et munera super innocentem non accepit.

Qui facit hec: non mouebitur in eternum.

¶ Tituli inscriptio ipsi Dauid XV.

**C**onserua me domine, quoniam speravi in te. dixi domino, Deus meus es tu, quoniam bonorum meorum nō egēs.

Sandis qui sunt in terra eius mirificauit oēs volūtates meas in eis.

Multiplicate sunt infirmitates eorum: postea accelerauerunt:

Non congregabo conuenticula eorum de sanguinibus: nec memor ero nominum eorum per labia mea.

Dominus, pars hereditatis mee & calicis mei: tu es qui restitues hereditatem meam mihi.

Funes ceciderunt mihi in pclaris: etenim hereditas mea, preclara est mihi.

Benedicam dñm qui tribuit mihi intellectū: insuper et vscq; ad noctē increpuerunt me renes mei.

Providet autē dominum in conspectu meo semper: quoniam a dextris est mihi ne commouear.

Propter hoc letatum est cor meū, et exultauit lingua mea: insuper et caro mea requiescet in spe.

Quoniam non derelinques animā meam in inferno: nec dabis sanctū

tuum videre corruptionem.

Notas mihi fecisti vias vite: adimplebis me letitia cū vultu tuo: delectatōes in dextera tua vscq; in finē.

¶ Oratio Dauid XVI.

**E**xaudi domine iustitiam meā: intende deprecationem meā. Auribus percipe orationē meam, non in labiis dolosis.

De vultu tuo iudiciū meum prodeat: oculi tui videant equitatem. Probasti cor meum, & visitasti nos: igne me examinasti, et non est inuenta in me iniquitas.

Ut non loquatur os meum opera hominum: propter verba labiorū tuorum ego custodiui vias duras.

Perfice gressus meos in semitis tuis: vt nō moueant vestigia mea.

Ego clamaui quoniam exaudisti me deus: inclina aurem tuam mihi, et exaudi verba mea.

Mirifica misericordias tuas, qui saluos facis sperantes in te.

A resistentibus dextere tue custodi me vt pupillam oculi.

Sub vmbra alarū tuarū protege me a facie impiorū qui me afflixerunt.

Inimici mei animam meam circumdederunt, adipe suum concluderūt, os eorum locutum est superbiam.

Proiciētes me, nunc circumdederunt me: oculos suos statuerunt declinare in terram.

Suscceperunt me sicut leo paratus ad predam, et sicut catulus leonis habitans in abditis.

Exurge dñe preueni eū, & supplāta eū: eripe animā meam ab impio, phryamā tuā. Ab inimicis man⁹ tue

Dñe a paucis de terra diuide eos in vita eorum: et de absconditis tuis adimpletus est venter eorum.

Saturati sunt filii: et dimiserūt reliquias suas paruulis suis.

Ego autem in iustitia apparebo conspectui tuo: satiabor cum apparuerit gloria tua.

¶ In finem puer o cñi Dauid, qui locutus

A. 2. d.

A. 15. c.

locut<sup>9</sup> est dñs verba cārici huius,  
in die qua eripuit eū dñs de manu  
omniū inimicorū eius, & de ma-  
nu Saul, & dixit, XVII.

1. re. 22. a **D**iligā te dñe fortitudo mea:  
dñs firmamentū meū, & re-  
fugiū meū, & liberatōr me<sup>9</sup>.  
Deus me<sup>9</sup> adiutōr meus,  
et sperabo in eum.

Heb. z. c **P**otestōr meus, et cor me salutis  
mee, et susceptōr meus.

Laudans inuorabo dominum: et  
ab inimicis meis saluus ero.

1. re. 22. a **C**ircūdederūt me dolores mortis, &  
torrētes iniquitatis cōstrauerūt me.  
Dolores inferni circūdederūt me:  
preoccupauerūt me laquei mortis.  
In tribulatione mea inuocaui do-  
minum, et ad deum meū clamaui:  
Et exaudiuit de templo sancto suo  
vocē meam, et clamor meus in cō-  
spectu eius introiuit in aures eius.  
Cōmota est et cōtremit terra: et  
fūdamēta montiū cōturbata sūt,  
et cōmota sūt, quoniā irat<sup>9</sup> est eis.  
Ascendit fumus in ira eius: et ignis  
a facie eius exarsit: carbonēs suc-  
centi sunt ab eo.

Inclinauit celos, et descendit: et  
caligo sub pedibus eius.

Et ascendit super cherubim, & vo-  
lauit: volauit sup pennas ventorū.

Et posuit tenebras latibulum su-  
um, i circūitu ei<sup>9</sup> tabernaculū ei<sup>9</sup>,  
tenebrosa aqua in nubibus aeris.

Die fulgore in cōspectu ei<sup>9</sup> nubes  
trāsierūt, grādo, & carbonēs ignis.

Et intonauit de celo domin<sup>9</sup>, et al-  
tissimus debuit vocem suam: grādo  
et carbonēs ignis.

Et misit sagittas suas, et dissipauit  
eos: fulgura multiplicauit, et  
conturbauit eos.

Et apparuerūt fōtes aquarū, & re-  
uelata sūt fūdamēta orbis terrarū.

Ab increpatione tua domine, et ab  
inspiratione spiritus ire tue.

Misit de fumino et accepit me: et  
assumpsit me de aquis multis.

Eripuit me de inimicis meis for-  
tissimis, et ab his qui oderunt me:  
quoniam cōfortati sunt super me.

Preuenerūt me in die afflictionis  
mee: et fact<sup>9</sup> est dñs protectōr me<sup>9</sup>.

Et eduxit me in latitudinem: sal-  
uum me fecit, quoniā voluit me.

Et retribuet mihi dñs secundū ius-  
titia meā, & secundū puritatē ma-  
nuum mearum retribuet mihi:

Quia custodiui vias domini, nec  
impie gessi a deo meo.

Quoniā oīa iudicia ei<sup>9</sup> in cōspectu  
meo: & iustitias ei<sup>9</sup> nō repuli a me.

Et ero immaculat<sup>9</sup> cum eo: et ob-  
seruabo me ab iniquitate mea.

Et retribuet mihi dñs secundū ius-  
titiam meam: et secundum puri-  
tatem manuum mearū in cōspec-  
tu oculorū eius.

Cum sancto sanctus eris: et cū vi-  
ro innocente innocens eris.

Et cum electo electus eris: et cum  
peruerso peruerteris.

Qm tu populum humilē saluū fa-  
cies: & oculos supborū humiliabis.

Quoniam tu illuminas lucernam  
meam domine: deus meus illumi-  
na tenebras meas.

Quoniā in te eripiar a tētatione:  
et in deo meo transgrediar murū.

Deus me<sup>9</sup> impolluta via eius: elos  
quia dñi igne examinata: protectōr  
est omnium sperantium in se.

Quoniā quis de<sup>9</sup> preter dñm: aut  
quis deus preter deum nostrum?

Deus qui precinxit me virtute: et  
posuit immaculatam viam meam.

Qui perfecit pedes meos tāquam  
ceruorū: et sup excelsa statues me:

Qui docet man<sup>9</sup> meas ad plūm: &  
posuisti vt arcū ereū hyachia mea.

Et dedisti mihi protectionem salu-  
tis tue: et dextera tua suscepit me.

Et disciplina tua corripuit me in fi-  
nis: & disciplina tua ipsa me docebit.

Dilatasti gressus meos sub<sup>9</sup> me:  
& nō sunt infirmata vestigia mea.

Persequar inimicos meos, & com-  
prehensurum eos.



prehendam illos: et non conuertat donec deficiant.

Confringam illos, nec poterunt stare: cadent subtus pedes meos. Et percussisti me virtute ad bellum: supplantasti insurgentes in me subtus me.

Et inimicos meos dedisti mihi torum: et odientes me disperdidisti. Clamauerunt, nec erat qui saluos faceret, ad dñm, nec exaudiuit eos. Et comminuam eos vt puluerem ante faciem ventis: vt lutum platearum delebo eos.

Eripies me de contradictionibus populi: constitues me in caput gentium. Populus quem non cognoui, seruiuit mihi: i auditu auris obediuit mihi. Filii alieni mentiti sunt mihi: filii alieni inueterati sunt, et claudicauerunt a semitis suis.

Viuat dñs, et benedicat deus meus, et exaltetur deus salutis mee.

Deus qui das vindictas mihi, et subdis populos sub me, liberator meus de inimicis meis iracundis.

Et ab insurgentibus in me exaltabis me: a viro iniquus eripies me.

Propterea confitebor tibi in nationibus dñe, et noi tuo psalmum dicam. Magnificans salutes regis eius, et faciens misericordiam Christo suo Dauid: et semini ei vsq; in seculum.

¶ In fine Psalmus Dauid. XVIII.

**C**eli enarrant gloriam dei, et opera manuum eius annuntiat firmamentum.

Dies, diei erudat verbum: et nox, noxi indicat scientiam.

Non sunt loquela neq; sermones, quorum non audiantur voces eorum.

In oem terram exiuit sonus eorum: et in fines orbis terre verba eorum.

In sole posuit tabernaculum suum: et ipse tanquam sponsus procedens de thalamo suo.

Exultauit vt gigas ad currendam viam, a summo celo egressio eius, et occursum eius vsq; ad summum

eius: nec est qui se abscondat a calore eius.

Lex domini immaculata, conuertens animas: testimonium dñi, fidele, sapientia prestans paruulis. Iustitie domini, recte, letificantes corda: preceptum domini, lucidum, illuminans oculos.

Timor domini sanctus permanet in seculum seculi: iudicia domini vera, iustificata in semetipsa.

Desiderabilia super aurum et lapidem pretiosum multam: et dulciora super mel et fauam.

Etenim seruus tuus custodit ea: in custodiendis illis retributio multa. Delicta q; intelliget: ab occultis meis munda me: et ab alienis parce seruo tuo.

Si mei non fuerint dominati, tunc immaculatus ero, et emundabor a delicto maximo.

Et erunt vt complacent eloquia opis mei: et meditatio cordis mei in conspectu tuo semper.

Dñe adiutor me: et redemptor me.

¶ In fine Psalmus Dauid. XIX.

**E**xaudiat te dominus in die tribulationis: protegat te no men dei Jacob.

Mittat tibi auxilium de sancto: et de Sion tueatur te.

Memor sit omnis sacrificii tui: et holocaustum tuum pingue fiat.

Tribuat tibi secundum cor tuum: et omne consilium tuum confirmet.

Letabimur in salutari tuo: et in nomine dei nostri magnificabimur.

Impleat dominus omnes petitiones tuas: nunc cognoui quoniam saluum fecit dominus Christum suum.

Exaudiet illum de celo sancto suo: in potentatibus salus dextere eius.

Ibi in curribus, et hi i equis: nos autem in nomine dñi dei nostri inuocabimus.

Ipsi obligati sunt et ceciderunt: nos autem surreximus et erecti sumus.

Domine saluum fac regem: et exaudi nos in die qua inuocauerimus te.

In finem

z. cc. z. d.  
Ro. 15. b

Ro. 10. d

Lu. 24. g

¶ In finem Psalmus Dauid. XX.

**D**omine in virtute tua letabitur rex: et super salutare tuum exultabit vehemēter. Desideriū cordis eius tribuisti ei: et voluntate labiorum eius non fraudasti eum.

Quoniā preuenisti eum in benedictionib⁹ dulcedinis: posuisti in capite eius coronā de lapide pretioso. Vitam petiit a te: et tribuisti ei largitudinem dierum in seculum et in seculum seculi.

Magna est gloria eius in salutare tuo: gloriam et magnum decorem impones super eum.

Quoniā dabis eum in benedictionem in seculum seculi: letificabis eum in gaudio cum vultu tuo.

Quoniā rex sperat in dño: et in misericordiā altissimi nō commouebit. Inueniatur manus tua omnibus inimicis tuis: dextera tua inueniat omnes qui te oderunt.

Pones eos vt elibanū ignis in tēpoze vultus tui: dñs in ira sua commouebit eos, et deuorabit eos ignis. Fructum eorum de terra perdes: et semen eorum a filiis hominum.

Quoniā declinauerunt in te mala: cogitauerunt consilia, que non potuerunt stabilire.

Quoniā pones eos torum: in relictis tuis preparabis vultū eorū. Exaltare dñe in virtute tua: canēbimus et psallem⁹ virtutes tuas.

¶ In finem pro susceptione matutina, Psalmus Dauid. XXI.

**D**eus meus respice in me: quare me dereliquisti? longe a salute mea verba delictorum meorum.

Deus meus clamabo per diem, et non exaudies: et nocte, et non ad insipientiam mihi.

Tu autē in sctō habitas, laus Israel. In te sperauerunt patres nostri: sperauerunt, et liberaisti eos.

Ad te clamauerūt, et salui facti sūt:

in te sperauerūt, et non sunt confusi. Ego autē sum vermis et non homo: opprobriū hominū et abiectio plebis. Dñs videntes me, deriserunt me: locuti sūt labiis, et mouerūt caput.

Sperauit in domino, eripiat eum: saluū faciat eū, quoniā vult eum.

Quoniā tu es qui extraxisti me de ventre: spes mea ab uterib⁹ matris mee. in te proiectus sum ex utero. De ventre matris mee deus meus es tu: ne discesseris a me.

Quoniā tribulatio proxima est, quoniā non est qui adiuuet.

Circumdederunt me vituli multi: tauri pingues obfuderunt me.

Speruerunt super me os suum: sicut leo rapiens et rugiens.

Sicut aqua effusus sum: et dispersa sunt omnia ossa mea.

Factum est cor meum tanquā cera liquefscens, in medio ventris mei.

Druit tanquā testa virtus mea, et lingua mea adhesit faucib⁹ meis: et in puluere mortis deiecasti me.

Quoniā circumdederunt me canes multi: concilium malignantiū obfedit me.

Foderūt manus meas et pedes meos, dinumerauerunt oīa ossa mea.

Ipsi vero considerauerunt et in-

spererunt me: diuiserunt sibi vestimenta mea, et super vestem meam miserunt sortem.

Tu autem domine ne elongaueris auxilium tuum a me: ad defensionem meam conspice.

Ecce a phrymea animam meam: et de manu canis vnica meam.

Salua me ex ore leonis, et a cornibus vnicorniū humilitatē meam.

Narrabo nomen tuum fratribus meis: in medio ecclesie laudabo te.

Qui timetis dñm laudate eū: vniuersum semē Jacob glorificate eū.

Tineat eum omne semen Israel: quoniā non spreuit, neq⁹ despectit deprecationem pauperis.

Ne auertit faciem suam a me: et cū clamarem

mat. 27 d  
mar. 15. c

mat. 27 d  
Io. 19. c

Heb. 2. c

mat. 27 e  
mar. 15 c

clamarem ad eum, exaudiuit me.  
Apud te laus mea in ecclesia magna: vota mea reddam in conspectu timentium eum.

Ebent pauperes, et saturabuntur:  
et laudabunt dominum qui requirit eum: uiuent corda eorum in seculum seculi.

Reminiscetur, et conuertetur ad dominum, vniuersi fines terre,  
Et adorabunt in conspectu eius vniuersae familie gentium.

Quoniam domini est regnum: et ipse dominabitur gentium.

Manucauerunt et adorauerunt oēs pingues terre: in conspectu eius cadent oēs qui descendunt in terram,  
Et anima mea illi uiuet: et semen meum seruiet ipsi.

Annuntiabitur dñs generatio ventura: et annuntiabunt celi iustitiā eius populo qui nascetur, quē fecit dñs.

¶ Psalmus David. XXII.

**D**ominus regit me, et nihil mihi deerit: in loco pascue ibi me collocauit.

Super aquam refedionis educauit me: animā meā conuertit.  
Deduxit me super semitas iustitiae: propter nomen suum.

Nā cū ambulauero in medio vmbrae mortis, non timebo mala: quoniam tu mecum es.

Virga tua et baculus tuus: ipsa me consolata sunt.

Parasti in conspectu meo mensam aduersus eos qui tribulant me.

Impinguasti in oleo caput meū: et calix meus inebrians quā preclarus est.

Et misericordia tua subsequetur me omnibus diebus vite mee.

Et ut inhabitem in domo domini, in longitudinem dierum.

¶ Psalmus David prima fabarū. XXXIII.

**D**omini est terra, et plenitudo eius: orbis terrarum, et vniuersi qui habitant in eo.  
Quia ipse super maria fundauit

eum: et super flumina preparauit eum.

Quis ascendet in montem domini: aut quis stabit in loco sancto eius?

Innocēs manibus, et mundo corde: qui nō accepit in vano animā suā,

nec iurauit in dolo proximo suo.

Hic accipiet benedictionem a dño, et misericordiā a deo salutari suo.

Hec est generatio querētium eum, querentium faciem dei Jacob.

Attollite portas principes vestras, et eleuamini portae eternales, et introibit rex glorie.

Quis est iste rex glorie? dñs fortis et potens, dñs potens in prelio.

Attollite portas principes vestras, et eleuamini portae eternales: et introibit rex glorie.

Quis est iste rex glorie? dominus virtutum ipse est rex glorie.

¶ Psalmus David. XXXIII.

**A** te domine leuaui animā meam: deus meus in te confido, non erubescam.

Neque irideant me inimici mei: etenim vniuersi qui sustinent te, non confundentur.

Confundatur omnes iniqua agentes superuacue.

Vias tuas domine demonstra mihi: et semitas tuas edoce me.

Dirige me in veritate tua, et doce me: quia tu es deus saluator meus, et te sustinui tota die.

Reminiscere miserationum tuarū domine, et misericordiarum tuarū quae a seculo sunt.

Delicta iuuentutis mee, et ignoscās meas ne memineris.

Secundū misericordiā tuā memeto mei tu, propter bonitatem tuā dñe.

Dulcis et rectus dñs: propter hoc legem dabit delinquentibus in via.

Diriget mansuetos in iudicio: docebit mites vias suas.

Vniuersae viae domini, misericordiā et veritas: requiruntibus testamētum eius, et testimonia eius.

Propter nomen tuū dñe propitius

beris

beris peccato meo: multū est enim.

Quis est homo qui timet dominū? legem statuit ei in via quā elegit.

Anima eius in bonis deinozabitur: et semen eius hereditabit terram.

Firmamentum est dominus timētibz eum: et testamentum ipsius vt manifestetur illis.

Oculi mei semper ad dñm: quoniā ipse euellit de laqueo pedes meos.

Respice in me: et miserere mei: quia vnicus et pauper sum ego.

Tribulationes cordis mei multiplicat sunt: de necessitatibus meis erue me.

Vide humilitatē meā: et laborē meum: et dimitte vniuersa delicta mea.

Respice inimicos meos, quoniam multiplicati sunt: et odio iniquo oderunt me.

Custodi animam meam: et erue me: non erubescā, quoniā speravi in te.

Innocentes et recti adhaeserūt mihi: quia sustinui te.

Libera deus, Israel, ex omnibus tribulationibus suis.

¶ In finem Psalmus Dauid. XXV.

**I**udica me dñe, quoniam ego in innocentia mea ingressus sum:

et in dño sperās nō infirmabor.

Proba me domine: et tenta me: vt renes meos et cor meum.

Quoniam misericordia tua ante oculos meos est: et complacui in veritate tua.

Nō sedi cum cōcilio vanitatis, et cum iniqua gerentibz nō introibo.

Odii ecclesiam malignantium: et cum impiis non sedabo.

Lauabo inter innocentes manus meas: et circūdabo altare tuū dñe.

Ut audiam vocem laudis tue, et enarrem vniuersa mirabilia tua.

Domine dilexi decore domus tue, et locum habitationis glorie tue.

Nē perdas cum impiis animā meam, et cū viris sanguinū vitā meā.

In quozum manibus iniquitates sunt: dextera eozum repleta est

muneribus.

Ego autē in innocentia mea ingressus sum: redime me: et miserere mei.

Pes meus stetit in directo: in ecclesiis benedicam te domine.

¶ Psalmus Dauid priusquam liniretur. XXVI.

**D**ominus illuminatio mea, et salus mea: quē timebo?

Dñs protector vite mee: a quo trepidabo?

Dum appropiant super me nocētes, vt edant carnes meas.

Qui tribulant me inimici mei, ipsi infirmati sunt et ceciderunt.

Si consistāt aduersum me castra: non timebit cor meum.

Si exurgat aduersum me preliū: in hoc ego sperabo.

Quoniam petii a domino, hanc requisiram: vt inhabitem in domo domini omnibus diebus vite mee.

Ut videam voluntatem domini, et visitem templum eius.

Quoniam abscondit me in tabernaculo suo in die malozum: protegit me in abscondito tabernaculi sui.

In petra exaltauit me: et nunc exaltauit caput meum super inimicos meos.

Circumuiui et immolauit in tabernaculo eius hostiam vociferationis: cantabo et psalmū dicam domino.

Exaudi dñe vocē meā qua clamaui ad te: miserere mei: et exaudi me.

Tibi dixit cor meum, exquisiuit te facies mea: faciem tuam domine requiram.

Nē auertas faciem tuam a me: ne declines in ira a seruo tuo.

Diutor meus esto: ne derelinquas me, neq; despicias me deus salutaris meus.

Quoniam pater meus et mater mea dereliquerunt me: dominus autem assumpsit me.

Legem pone mihi domine in via tua: et dirige me in semita recta propter inimicos meos.

¶ Ne tradi-

Ne tradideris me i animas tribus-  
tantum me: quoniam insurrexer-  
unt in me testes iniqui, & mentita  
est iniquitas sibi.

Crede videre bona domini in ter-  
ra viucentium.

Expecta dñm, viriliter age: & cōfo-  
retur cor tuum, et sustine dominū.

¶ Hic David, XXVII.

**A**d te dñe clamabo, & me-  
us ne sileas a me: ne quādo  
taceas a me, et assimilabor  
descendentibus in lacum.

Exaudi dñe vocem deprecationis  
mee dum oro ad te, dñ extollo ma-  
nus meas ad tēplum sanctū tuum.

Ne simul trahas me cum peccato-  
ribus: et cum operantibus iniqui-  
tatem ne perdas me.

Qui loquuntur pacē cum proximo  
suo, mala autē in cordibus eorum.  
Da illis secundū opera eorū, & secundū  
nequitiam adinventionum ipsorū.  
Secundum opera manuum eorum  
tribue illis: redde retributionem  
eorum ipsis.

Quoniam non intellexerunt opera  
dñi, et in opera manuum eius, de-  
strues illos et non edificabis eos.

Benedictus dominus: quoniam ex-  
audiuit vocem deprecationis mee.  
Dominus adiutor meus et prote-  
ctor meus: et in ipso sperauit cor  
meum, et adiutus sum.

Et reflexit caro mea: & ex volun-  
tate mea confitebor ei.

Dominus fortitudo plebis sue: et  
protector saluationis Christi sui est.  
Saluum fac populum tuum dñe,  
et benedic hereditati tue: et rege  
eos, et tolle illos usque in eternum.

¶ Psalmus David in consumma-  
tione tabernaculi. XXVIII.

Afferte domino filii dei: af-  
ferre domino filios arietū.

Afferte domino gloriam et  
honorē, afferte domino  
gloriam nomini eius: adorate do-  
minum in atriis sanctis eius.

Vox domini super aquas, dñ ma-  
lestatis intonuit: dominus super  
aquas multas.

Vox domini in virtute: vox domi-  
ni in magnificentia.

Vox domini cōfringentis cedros:  
et confringet dñs cedros Libani.

Et cōminuet eas tanquam vitulū  
Libani: & dilectus quemadmodum  
filius vnicorū.

Vox domini intercidentis flammā  
ignis: vox domini concutientis de-  
sertum, et commouebit dominus  
desertum Cades.

Vox domini p̄parantis ceruos,  
et reuelabit condensa: et in templo  
eius omnes dicent gloriam.

Dominus dilunium inhabitare faci-  
cit: et sedebit dñs rex in eternum.  
Dominus virtutē populo suo da-  
bit: dominus benedicet populo suo  
in pace.

¶ Psalmus canticum in dedicatio-  
ne domus David. XXIX.

**E**xultabo te domine, quoniam  
suscepisti me: nec delectasti  
inimicos meos super me.

Domine deus meus clamaui  
ad te: et sanasti me.

Domine eduxisti ab inferno ani-  
mam meam: saluasti me a descen-  
dentibus in lacum.

Psallite domino sancti eius: et cō-  
fitemini memorie sanctitatis eius.

Quoniam ira in indignatione ei⁹:  
et vita in voluntate eius.

Ad vesp̄um demorabitur fletus:  
et ad matutinum letitia.

Ego autē dixi in abundantia mea,  
Non mouebo in eternum.

Domine in voluntate tua p̄stiti-  
sti decoxi meo virtutem.

Quertisti faciē tuam a me: et fact⁹  
sum conturbatus.

Ad te domine clamabo, & ad deum  
meum deprecabor.

Que virilitas in sanguine meo, dñ  
descendo in corruptionem:

Quaquid cōfitebitur tibi puluis,  
aut

Hic. 9. c

Alia  
mēd  
Luc.

Eze. 18. 1  
et. 33. d

aut annuntiabit veritatem tuam.  
 Audiuisti dominus, et misertus est  
 mei: dñs factus est adiutor meus.  
 Cōuertisti plandum meū in gau-  
 dium mihi: cōcidisti saccum meū,  
 et circumdedisti me letitia.  
 Ut cantet tibi gloria mea, et non  
 compungat: domine deus meus in  
 eternum confitebor tibi.

¶ In finē Psalm⁹ David. XXX.

**I**n te domine speraui, non con-  
 fundar in eternum: in iustitia  
 tua libera me.

Inclina ad me autem tuā: ac-  
 celerā ut eruas me.

Ergo mihi in deum protectorem, et  
 in domum refugii: ut saluum me  
 facias.

Quoniam fortitudo mea et refugium  
 meum es tu: et propter nomē tuū  
 deduces me, et enutries me.

Educes me de laqueo hoc quē abs-  
 conderūt mihi: quoniam tu es pro-  
 tector meus.

In manus tuas domine commēdo  
 spiritum meum: redemisti me do-  
 mine deus veritatis.

Didisti obseruantes vanitates su-  
 peruacue.

Ego autē in domino speraui: exul-  
 tabo et letabor i misericordia tua.

Quoniam respexisti humilitatem  
 meam, saluasti de necessitatibus  
 animam meam.

Nec cōclusisti me in manibus ini-  
 mici: statuisti in loco spatioso pe-  
 des meos.

Miserere mei domine quoniam tri-  
 bulor: conturbatus est in ira oculus  
 me⁹, anima mea, et vēter me⁹.

Quoniam defecit i dolore vita mea,  
 et anni mei in gemitibus.

Infirmata est in paupertate virt⁹  
 mea, et ossa mea conturbata sunt.

Super omnes inimicos meos fa-  
 ctus sum opprobrium vicinis meis  
 valde: et timor notis meis.

Qui viderūt me, foras egerunt  
 a me: obliuioni datus sum tanquā

mortuus a corde.

Factus sum tāquam bas perditū:  
 quoniam audiui vituperationē mul-  
 torū cominantium in circumitu.

In eo dum conuenirent simul ad-  
 uersum me: accipere animam meā  
 cōsiliati sunt.

Ego autem in te speraui domine,  
 dixi, Deus meus es tu, In mani-  
 bus tuis fortes mee.

Erripe me de manu inimicorū me-  
 orum, et a persequentibus me.

Illustra faciem tuam super seruū  
 tuum, saluum me fac in misericor-  
 dia tua: domine non confundar,

quoniam inuocaui te.

Erubescāt impij, et deducantur in  
 infernū: muta fiant labia dolosa,

Que loquūtur aduersus iustū ini-  
 quitatē in superbia, et in abusione.

Quam magna multitudo dulcedi-  
 nis tue domine, quam abscondisti  
 timentibus te?

Perfecisti eis qui sperant in te, in  
 conspectu filiorum hominum.

Abscondes eos in abscondito faciei  
 tue a conturbatione hominum.

Proteges eos in tabernaculo tuo,  
 a contradictione linguarum.

Benedictus dominus: quoniam mi-  
 serificauit misericordiam suam mihi  
 in ciuitate munita.

Ego autem dixi in excessu mentis  
 mee, Profectus sum a facie oculo-  
 rum tuorum.

Ideo exaudisti vocē oratiōis mee,  
 dum clamarem ad te.

Diligite dominum oēs sancti ei⁹:  
 quoniam veritatem requirit dñs,

et retribuet abundanter facientibus  
 superbiam.

Viriliter agite, et confortetur cor  
 vēstrū omnes qui speratis in dño.

¶ Ipsi David intellect⁹. XXXI.

**B**eatī, quorū remisse sunt ini-  
 quitates, et quorū tecta sunt Ro. 4. a

peccata.

Beatus vir, cui nō imputa-

uit dominus peccatum, nec est in

sk spiritus



Spiritu eius dolus.

Quoniam tacui, inueterauerunt ossa mea: dum clamarem tota die. Quoniam die ac nocte grauata est super me manus tua: conuersus sum in erumna mea, dum configitur spina.

Delictum meum cognitum tibi feci: et iniustitiam meam non abscondi.

Esa. 65 d. Dixi, Cōfitebor aduersum me iniustitiā meam domino: et tu remisisti impietatem peccati mei.

Nō hac orabit ad te ois sanctus in tempore opprobrii.

Meruntamen in diluuiū aquarum inultarum, ad eum non appropinquabunt.

Tu es refugium meum a tribulatione que circumdedit me: exultatio mea erue me a circumdantibus me.

Intellectum tibi dabo, et instruam te i via hac qua gradieris: firmabo super te oculos meos.

Nolite fieri sicut equus et mulus: quibus non est intellectus.

In ramo et freno maxillas eorum cōstringe qui nō appropinquant ad te.

Multa flagella peccatoris: sperācem autem in domino misericordia circumdabit.

Letamini in domino et exultate iusti: et gloriāmini oēs recti corde.

¶ In fine Psalmi David. XXXII.

Exultate iusti in domino: rectos decet collaudatio.

**E** Confitemini dño in cithara: in psalterio decem chordarū psallite illi.

Cantate ei canticum nouum: bene psallite ei in vociferatione.

Quia rectum est verbum domini, et omnia opera eius in fide.

Diligit misericordiam et iudicium: misericordia dñi plena est terra.

Ioan. 1. a

Verbo dñi celi firmati sunt: et spiritu opis eius omnis virtus eorum.

Congregans sicut in vtre aquas maris: ponēs i thesauris abyssos.

Temeat dominum ois terra: ab eo

autem commouebantur omnes inhabitantes orbem.

Quoniam ipse dixit, et facta sunt: ipse mandauit, et creata sunt. Iudith. 16. d

Dominus dissipat consilia gentium: reprobat autem cogitationes populorum, et reprobat consilia principum.

Consilium autem domini in eternum manet: cogitationes cordis eius in generatione et generatione.

Beata gens cuius est dominus deus eius: populus quem elegit in hereditatem sibi.

De celo respexit dominus, vidit oēs filios hominum.

De pparato habitaculo suo respexit super oēs qui habitant terram.

Qui finxit sigillatim corda eorum: qui intelligit omnia opera eorum.

Nō saluatur rex per multam virtutem: et gigas non saluabitur in multitudine virtutis sue.

Fallax equus ad salutē: i abundantiā aut virtutis sue non saluabit.

Ecce oculi domini super metuentes eum, et in eis qui sperant super misericordia eius.

Ut eruat a morte animas eorum: et alat eos in fame.

Anima nostra sustinet dñm: quoniam adiutor et ptektor noster est.

Quia in eo letabitur cor nostrum: et in nomine sancto eius sperauimus.

Fiat misericordia tua domine super nos, quēadmodū sperauimus i te.

¶ David cum immutauit vultum suum coram Abimelech, & dimisit eum & abiit, XXXIII.

**B**enedicā dñm in oī tempore: semper laus eius in ore meo.

In dño laudabit anima mea: audiat mansueti et letetur.

Magnificate dñm inccū: et exaltemus nomen eius in idipsum.

Exquisiui dñm, et exaudiuit me: et ex omnibus tribulationibus meis eripuit me.

Accedite ad eum, et illuminamini: et facies

I. re. 2. l. d

facies vestre non confundentur.

Iste pauper clamauit, et dominus exaudivit eum: et ex omnibus tribulationibus eius saluauit eum.

Immittet angelus dñi in circuitu timentium eum: et eripiet eos.

Sustate, et videte, quoniam suavis est dñs: beat⁹ vir qui sperat in eo.

Timete dñm oēs sancti eius: quoniam nō est inopia timentibus eū.

Diuites eguerunt et esurierūt: inquirentes aut dominum nō minuentur omni bono.

Venite filii, audite me: timorē domini docebo vos.

1. Pe. 3. b

Quis est homo qui vult vitam: diligit dies videre bonos?

Prohibe linguam tuam a malo, et labia tua ne loquantur dolum.

Reuertere a malo et fac bonum, inquire pacem et persequere eam.

Eccl. 15. d

Heb. 4. c

Oculi domini super iustos: et aures eius in preces eorum.

Multe aut dñi sup faciētes mala: vt perdat de terra memoriam eorū.

Clamauerunt iusti, et dñs exaudivit eos: et ex omnibus tribulationibus eorum liberauit eos.

Iuxta est dñs his q̄ tribulati sunt corde: et humiles spiritu saluabit.

Multe tribulationes iustorū: et de omnib⁹ his liberabit eos domin⁹.

Custodit dominus oīa ossa eorum: vnum ex his non conteretur.

Mors peccatorum pessima: et qui oderunt iustum delinquent.

Redimet dñs animas seruorū suorum: et non delinquent omnes qui sperant in eo.

q̄ Huic Dauid. XXXIII.

**I**udica dñe nocentes me: expugna impugnantes me.

Apprehende arma ⁊ scutum: et exurge in adiutorium mihi.

Effunde phryeam, et conlude aduersus eos qui persequunt me: dñe anime mee, Salus tua ego sum.

Confundantur et reuerentur querentes animam meam.

Quertantur retrosum et confundantur cogitantes mihi mala.

Fiant tanquā pulvis ante faciem venti, et angelus dñi coartās eos.

Fiat via illorū tenebrę ⁊ lubricum: et angelus domini persequēs eos.

Quoniam gratis abscederunt mihi interitum laquei sui: Superuacue reprobaucrunt animam meam.

Veniat illi laqueus quē ignorat, ⁊ captio quā abscondit apprehendat eum: et in laqueū cadat in ipsum.

Anima aut mea exultabit in dño: delectabitur super salutari suo.

Omnia ossa mea dicent, Domine, quis similis tibi?

Eripies inopem de manu fortiorum eius: egenum et pauperem a diripientibus eum.

Surgētes testes iniqui, quē ignorabam interrogabant me.

Retribuebāt mihi mala p̄ bonis: sterilitatem anime mee.

Ego aut cum mihi molesti essent, induebar cilicio,

Humiliabā i ieiunio animā meā: ⁊ oratio mea in sinu meo conuerteb.

Quasi proximum, et quasi fratrem nostrum, sic complacēbā: quasi lu-

gens et contristat⁹ sic humiliabar.

Et aduersum me letati sunt, ⁊ conuenerunt: congregata sunt super me flagella, et ignorau.

Dissipati sunt nec cōpūdi, tētauerunt me, subannauerunt me subannatione: frenduerunt sup me dentibus suis.

Domine quādo respicies? restitue animā meā a malignitate eorum, a leonibus vnicam meam.

Cōfitebor tibi in ecclesia magna: in populo graui laudabo te.

Non supergaudeant mihi qui aduersantur mihi inique, qui oderūt me gratis, et annuunt oculis.

Quoniam mihi quidē pacifice loquebātur: et in iracundia terre loquentes, dolos cogitabant.

Et dilatauerūt sup me os suū: dis-

perunt,

Ps. lii,

rerunt, Euge, euge, viderunt oculi nostri.

Vidisti domine ne sileas : domine ne discedas a me.

Exurge et intende iudicio meo: deus meus, et dominus meus in causam meam. Iudica me secundum iustitiam tuam domine deus meus : et non supergaudiant mihi.

Non dicant in cordibus suis, Euge, euge, anime nostre : nec dicant, Deuorabimus eum.

Erubescant et reuerlantur simul, qui gratulantur malis meis.

Induantur confusione et reuerentia, qui maligna loquuntur super me.

Exultent et letentur qui volunt iustitiam meam : et dicant semper, Magnificetur dominus, qui volunt pacem serui eius.

Et lingua mea meditabitur iustitiam tuam, tota die laudem tuam.

In fine seruo domini David. XXXV.

**D**ixit iniustus ut delinquat in semetipso, non est timor dei ante oculos eius.

Quonia dolose egit in conspectu eius : ut inueniatur iniquitas eius ad odium.

Verba opis eius iniquitas et dolus : noluit intelligere ut bene ageret.

Iniquitate meditatus est in cubili suo : astitit omni vie non bone, malitiam autem non odiuit.

Domine in celo misericordia tua : et veritas tua usque ad nubes.

Iustitia tua sicut montes dei : iudicia tua abyssus multa.

Homines et iumenta saluabis domine : quemadmodum multiplicasti misericordiam tuam deus.

Fili autem hominum in tegmine alarum tuarum sperabunt.

Inebriabuntur ab ubertate domus tue : et torrente voluptatis tue potabis eos.

Quoniam apud te est fons vite : et in lumine tuo videbimus lumen.

Proetende misericordiam tuam sci-

entibus te, et iustitiam tuam his qui recto sunt corde.

Non veniat mihi pes superbie : et manus peccatoris non moueat me.

Ibi ceciderunt omnes qui operantur iniquitatem : expulsi sunt, nec potuerunt stare.

¶ Ipse David. XXXVI.

**N**oli emulari in malignantibus, neque zelaueris facientes iniquitatem.

Quoniam tanquam fenum velociter arescent : et quemadmodum olera herbarum cito decident.

Spera in domino, et fac bonitatem : et inhabita terram, et pascaris in diuitiis eius.

Delectare in domino : et dabit tibi petitiones cordis tui.

Revela domino viam tuam, et spera in eo : et ipse faciet.

Et educet quasi lumē iustitiā tuā, et iudicium tuum tanquam meridiem.

Subditus esto domino, et ora eum.

Noli emulari in eo qui prosperatur in via sua, in homine faciente iniustitias.

Desine ab ira, et derelinque furorē : noli emulari ut maligneris.

Quoniam qui malignantur exterminabuntur : sustinentes autē dominum ipsi hereditabunt terram.

Et adhuc pusillum, et non erit peccator : et queres locum eius, et non inuenies.

Manueti autē hereditabūt terrā : Matt. 5. 1

delectabūt in multitidine pacis.

Obseruabit peccator iustitiam : et stridit super eum dentibus suis.

Dominus autē irascietur ei : quoniam prospicit quod veniet dies eius.

Gladium euaginantur peccatores, intenderunt arcum suum.

Ut desiciant pauperem et inopem, ut trucident rectos corde.

Gladus eorum intret in corda ipsorum : et arcus eorum cōfringatur.

Melius est modicum iusto super diuitias peccatorum multas.

Quoniam

Quoniam brachia peccatorum cōterentur: cōfirmat aut iustos dñs. Prouit dñs dies immaculatoꝝ: et hereditas eoꝝ in eternum erit. Non cōfundentur in tempore malo, et in diebus famis saturabuntur: quia peccatoꝝ peribunt.

Inimici vero domini mor vt honorificati fuerint et exaltati: deficientes quēadmodū fumus deficiēt. Putuatur peccatoꝝ, et non soluet: iustus autē miseretur et retribuet. Quia benedicentes ei hereditabūt terram: maledicentes autem ei disperibunt.

Apud dominum gressus hominis dirigentur, et viam eius volet.

Cum ceciderit, non collidetur: quia dominus supponit manum suam.

Iunior fui, etenim senui: et non vidi iustum derelictū, nec semen eius querens panem.

Tota die miseretur et cōmodat: et semen illius in benedictione erit.

Declina a malo, et fac bonum: et inhabita in seculum seculi.

Quia dominus amat iudiciū: et non derelinquet sanctos suos: in eternum conseruabuntur.

Iniusti punientur: et semen impioꝝ peribit.

Iusti autē hereditabunt terrā: et inhabitabunt in seculū seculi sup eā.

Os iusti meditabitur sapientiam: et lingua eius loquetur iudiciū.

Alex dei eius in corde ipsius: et non supplantabuntur gressus eius.

Considerat peccatoꝝ iustū: et querit mortificare eum.

Dominus autem non derelinquet eum in manibus eius: nec damabit eum cum iudicabitur illi.

Expecta dominum, et custodi viam eius: et exaltabit te vt hereditate capias terram: cum perierint peccatoꝝ, videbis.

Audi impium superexaltatum, et eleuatum sicut cedros Libani.

Et transiit, et ecce nō erat: quesitiui

cum, et nō est inuentus locus eius. Custodi innocentiam, et vide equitatem: quoniam sunt reliquie homini pacifico.

Iniusti autem disperibunt simul: reliquie impioꝝ interibunt.

Salus aut iustoꝝ a dño: et protectoꝝ eoꝝ in tēpore tribulationis. Et adiuuabit eos dñs, et liberabit eos: et eruet eos a peccatoꝝ, et saluabit eos: quia sperauerunt in eo.

¶ Psalmus David in rememoratioe, die sabbati. XXXVII.

**D**omine, ne in furoꝝ tuo arguas me, neq; i ira tua corꝝ riplas me.

Quoniam sagitte tue infixę sunt mihi, et confirmasti super me manum tuam.

Non est sanitas in carne mea a facie ire tue: non est pax ossibus meis a facie peccatoꝝ meoꝝ.

Quoniam iniquitates mee supergressę sunt caput meum: et sicut onus graue grauate sunt super me.

Putruerunt et corꝝuptę sunt cicatrices mee a facie insipientie mee.

Miser factus sum et curuatus sum vsque in finem: tota die contristatus ingrediebar.

Quoniam lumbi mei impleti sunt illusionibus: et non est sanitas in carne mea.

Afflictus sum et humiliatus sum nimis: rugiebā a gemitu cordis mei.

Domine, ante te omne desiderium meum: et gemitus meus a te non est absconditus.

Cor meum conturbatū est, dereliquit me virtus mea: et lumen oculoꝝ meoꝝ, et ipsum non est meū.

Amici mei et proximi mei aduersum me appropinquauerunt et steterunt.

Et qui iuxta me erāt, de longe steterunt: et vni faciebant qui querebant animam meam.

Et qui inquirebant mala mihi, locuti sunt vanitates: et dolos tota

dic me:

Ecc. 2. c

Esa. 51. c

die meditantur.

Ego autē tanq̃ surd⁹ nō audiebā: sicut mutus non aperiēs os suum. Et factus sum sicut homo non audiens: et non habens in ore suo res dargutiones.

Quoniam in te domine speraui, tu exaudies me domine deus meus.

Quia dixi, Nequando supergaudeant mihi inimici mei, et dum cōmouētur pedes mei, super me magna locuti sunt.

Quoniam ego i flagella parat⁹ sum: et doloꝝ me⁹ in cōspectu meo semp.

Quoniam iniquitatē meā annuntiabo: et cogitabo pro peccato meo.

Inimici autem mei viuunt, et confirmati sunt super me: et multiplicati sunt qui oderunt me inique.

Qui retribuunt mala pro bonis, detrahebant mihi: quoniam sequēbar bonitatem.

Ne derelinquas me Domine deus meus: ne discesseris a me.

Intende in adiutorium meum, domine deus salutis mee.

¶ In finem pro Idithun canticum Dauid. XXXVIII.

**D**ixi, Custodiā vias meas: vt nō delinquā i lingua mea.

Posui ori meo custodiā: cū confisteret peccatoꝝ aduersum me.

Obmutui, et humiliat⁹ sum, et silui a bonis: et doloꝝ meus renouat⁹ est.

Concaluit cor meum intra me: et in meditatione mea exardescet ignis.

Locutus sum in lingua mea, Notum fac mihi domine finem meum.

Et numerum dierum meoꝝ quis est: vt sciam quid desit mihi.

Ecce mēsurabiles pluisti dies meos: et substantia mea tanquam nihilum ante te.

Veruntamen vniuersa vanitas omnis homo viuens.

Veruntamen in imagine pertransit homo: sed et frustra cōturbatur.

Thesaurizat: et ignorat cui congregabit ea.

Et nunc que est expectatio mea: nonne dominus: et substantia mea apud te est?

Ab omnibus iniquitatibus meis erue me: opprobrium insipienti disti me.

Obmutui, et non aperui os meum, quoniam tu fecisti: amoue a me plagas tuas.

I fortitudine enim manus tue ego defeci: in increpationibus propter iniquitatem corripuisti hominem.

Et tabescere fecisti sicut araneam animam eius: veruntamen vane conturbatur omnis homo.

Exaudi orationem meam domine, et deprecationem meam auribus percipe: lachrymas meas.

Ne silcas: quoniam advena ego sum apud te, et peregrinus, sicut omnes patres mei.

Remitte mihi, vt refrigerer priusquam abeam: et amplius non ero.

¶ In finē psalm⁹ Dauid. XXXIX.

Expectans expectaui dominū: et intendit mihi.

Et exaudiuit preces meas, et eduxit me de lacu miserie, et de luto fecis.

Et statuit supra petram pedes meos, et direxit gressus meos.

Et immisit in os meum canticum nouum, carmen deo nostro.

Videbunt multi, et timebūt: et sperabunt in domino.

Beatus vir cuius est nomen domini spes eius: et non respexit in vanitates, et insanias falsas.

Multa fecisti tu domine deus meus mirabilia tua: et cogitationib⁹ tuis non est qui similis sit tibi.

Annuntiavi et locutus sum: multis plicati sunt super numerum.

Sacrificium et oblationem nolui: aures autem perfecisti mihi.

Holocaustū et pro peccato non posculasti: tunc dixi, Ecce venio.

In capite libri scriptum est de me vt facerem voluntatē tuam: deus meus

meus volui, et legem tuam in medio cordis mei.

Annuntiavi iustitiam tuam in ecclesia magna: ecce labia mea non prohibebo, domine tu scisti.

Iustitiam tuam non abscondi in corde meo: veritatem tuam et salutare tuum dixi.

Non abscondi misericordiam tuam et veritatem tuam a consilio multo.

Tu autem domine ne longe facias miserationes tuas a me: misericordia tua et veritas tua semper susceperunt me. Quoniam circumdederunt me mala quorum non est numerus: comprehenderunt me iniquitates mee, et non potui ut viderem.

Multiplicate sunt super capillos capitis mei: et cor meum dereliquit me.

Complaciat tibi domine ut eruas me: domine ad adiuvandum me respice.

Confundantur et reuercantur simul: qui querunt animam meam ut auferant eam.

Conuertantur retro: sum et reuerantur qui volunt mihi mala.

Ferant confectum confusionem suam, qui dicunt mihi, Euge, euge.

Exultent et letentur super te omnes querentes te: et dicant semper,

Magnificetur dominus, qui diligunt salutare tuum.

Ego autem mendicus sum et pauper: dominus sollicitus est mei.

Adiuutor meus et protector meus tu es: deus meus ne tardaueris.

¶ In finem Psalmus David. XL.

**B**eatus vir qui intelligit super egenum et pauperem: in die mala liberabit eum dominus.

Dominus conseruet eum, et beatum faciat eum in terra: et non tradat eum in animam inimicorum eius.

Dominus opem ferat illi super letum doloris eius: vniuersum stratum eius versasti in infirmitate eius.

Ego dixi, Domine miserere mei: sana animam meam, quia peccaui tibi.

Inimici mei dixerunt mala mihi,

Quam morietur et peribit nomen eius? Et si ingrediebatur ut videret, bona loquebatur cor eius: congregauit iniquitatem sibi.

Egredebatur foras et loquebatur: in idipsum,

Aduersum me susurrabant omnes inimici mei: aduersum me cogitabant mala mihi.

Verbum iniquum constituerunt aduersum me, Nunquid qui dormit non adiciet ut resurgat?

Etenim homo pacis mee, in quo speraui, qui edebat panes meos: magnificauit super me supplantationem.

Tu autem domine miserere mei, et resuscita me: et retribuam eis.

In hoc cognoui quoniam voluisti me: quoniam non gaudebit inimicus meus super me.

De autem propter innocentiam suscepisti: et confirmasti me in conspectu tuo in eternum.

Benedictus dominus deus Israel a seculo et usque in seculum: fiat fiat.

¶ In finem intellectus filiis Corae, Psalmus. XLI.

**Q**uam admodum desiderat ceruus ad fontes aquarum: ita desiderat anima mea ad te Deus.

Sititit anima mea ad deum fontem viuum: quando veniam et apparebo ante faciem dei?

Fuerunt mihi lachryme meae panes die ac nocte: dum dicitur mihi quotidie, Vbi est deus tuus?

Hec recordatus sum, et effudi in me animam meam: quoniam transibo in locum tabernaculi admirabilis usque ad domum dei.

In voce exultationis et confessoris sonus epulantis.

Quare tristis es anima mea: et quare conturbas me?

Spera in deo, quoniam adhuc confortabor illi: salutare vultus mei, et deus meus.

Ad meipsum anima mea conturbata est: propterea memor ero tui de terra

Mat. 26 b

mar. 14 b

Luc. 22 b

Io. 13. b

Actu. 1. c



# LIBER

de terra Jordanis, et hermonium a monte modico.

Abyssus abyssum inuocat in voce rataratarum tuarum.

Omnia excelsa tua et fluctus tui super me transierunt.

In die mandauit dñs misericordiam suam, et nocte canticum eius.

Apud me, oratio deo vite mee, dicā deo, Susceptor meus es,

Quare oblitus es mei: et quare tristatus incedo, dum affligit me inimicus?

Dum confringuntur ossa mea: exprobrauerunt mihi qui tribulant me inimici mei.

Dum dicunt mihi per singulos dies, Ubi est deus tuus? quare tristis es anima mea? et quare conturbas me?

Spera in deo, quoniam adhuc confitebor illi: salutare vultus mei, et deus meus.

¶ Psalmus Dauid. XLII.

**I**udica me deus, et discerne causam meam de gente non sancta: ab homine iniquo et doloso erue me.

Quia tu es deus fortitudo mea: quare me repulisti? et quare tristis incedo, dum affligit me inimicus?

Emitte lucem tuam, et veritatem tuam: ipsa me deduxerunt et adduxerunt in montem sanctum tuum, et in tabernacula tua.

Et introibo ad altare dei: ad deum qui iustificat iuuentutem meam.

Confitebor tibi in cithara deus deus meus: quare tristis es anima mea? et quare conturbas me?

Spera in deo, quoniam adhuc confitebor illi: salutare vultus mei, et deus meus.

¶ In finem filius Core ad intellectum, XLIII.

**D**eus auribus nostris audiuimus, patres nostri annuntiauerunt nobis

Opus quod operatus es in diebus

eorum, in diebus antiquis.

Manus tua gentes disperdidit, et plantasti eos: afflixisti populos, et expulisti eos.

Nec enim in gladio suo possederunt terram: et brachium eorum non saluauit eos.

Sed dextera tua, et brachium tuum, et illuminatio vultus tui: quoniam complacuisti in eis.

Tu es ipse rex meus et deus meus: qui mandas salutes Jacob.

In te inimicos nostros ventilabimus cornu: et in nomine tuo speremus insurgentes in nobis.

Non enim in arcu meo sperabo: et gladius meus non saluabit me.

Saluasti enim nos de affligentibus nos: et odientes nos, confundisti.

In deo laudabimur tota die: et in nomine tuo confitebimur in secula.

Nunc autem repulisti et confundisti nos: et non egredieris deus in virtutibus nostris.

uertisti nos retrosum post inimicos nostros: qui oderunt nos, diripiebant sibi.

Dedisti nos tanquam oues escarum: et in gentibus dispersisti nos.

Attendidisti populum tuum sine pretio: et non fuit multitudo in commutationibus eorum.

Posuisti nos opprobrium vicinis nostris, sublationem et derisum his qui sunt in circuitu nostro.

Posuisti nos in similitudinem gentibus: commotionem capitis in populis.

Tota die verecundia mea contra me est: et confusio faciei mee cooperuit me.

A voce exprobrantis et obloquentis, a facie inimici et persequentis.

Nec omnia venerunt super nos, nec oblitus sumus te: et inique non egimus in testamento tuo.

Et non recessit retro cor nostrum: et declinasti semitas nostras a via tua.

Quoniam

Quoniā humiliasti nos in loco afflictionis: et cooperuit nos umbra mortis.

Si oblii sumus nomen dei nostri: et si expandim⁹ manus nostras ad deum alienum,

Nonne deus requireret ista: ipse enim nouit abscondita cordis.

Quoniā propter te mortificamur tota die: estimati sum⁹ sicut oves occisionis.

Exurge, quare obdormis domine: exurge: et ne repellas in lincm.

Quare faciem tuam auertis: obliuisceris inopie nostre, et tribulationis nostre?

Quoniam humiliata est in puluere anima nostra: cōglutinator est in terra venter noster.

Exurge domine adiuua nos: et redime nos propter nomen tuum.

¶ In finem pro iis qui commutabuntur, filiis Core ad intellectū, canticum pro dilecto, XLIIII.

**E**scutauit cor meum verbum bonum: dico ego opera mea regi.

Ligula mea calami scribe belliciter scribentis.

Speciosus forma ppe filiis hominum, diffusa est gratia i labiis tuis: propterea benedixit te deus in eternum.

Accingere gladio tuo super femur tuum, potentissime.

Specie tua ⁊ pulchritudine tua: intende prospere, procede, et regna.

Propter veritatem et māseruditiem et iustitiam: et deducet te ininerrabiliter dextera tua.

Agitte tue acute, populi sub te cadet: in corda inimicorum regis.

Edes tua deus in seculum seculi: virga directionis virga regni tui.

Dilexisti iustitiam, ⁊ odisti iniquitatem: propterea vixit te deus deus tuus oleo letitie, ppe conspectibus tuis.

Præputia et gutta et casia a veste

mentis tuis, a domibus eburneis: ex quibus delectauerunt te filie regum in honore tuo.

Adiit regina a dextris tuis in vestitu deaurato, circumdata varietate.

Audi filia, et vide, ⁊ inclina aurem tuam: et obliuiscere populum tuū, et domum patris tui.

Et concupiscet rex deorum tuum: quoniam ipse est dñs deus tuus, ⁊ adorabunt eum.

Et filia Cypri in muneribus: vultū tuum deprecabuntur omnes diuites plebis.

Omnis gloria filie regis ab int⁹, in simbriis aureis circumamicta varietatibus.

Adducentur regi virgines post eas: proxime eius afferentur tibi.

Afferentur in letitia et exultatione: adducentur in templum regis.

Pro patrib⁹ tuis nati sunt tibi filii: constitues eos principes super omnem terram.

Memor ero nominis tui in omni generatione et generationem.

Propterea populi cōfitebuntur tibi in eternum, et in seculum seculi.

¶ In finem, filiis Core pro arcanis, Psalmus, XLV.

**D**eus noster refugium et virtus: adiutor in tribulationibus que inueniunt nos nimis.

Propterea nō timebim⁹ dum turbabitur terra: et transferentur montes in cor maris.

Honuerunt et turbate sunt aque eorum: conturbati sunt montes in fortitudine eius.

Fluminis impetus letificat ciuitatem dei: sanctificauit tabernaculum suum altissimus.

Deus in medio eius non commouebitur: adiuuabit eam deus mane diluculo.

Conturbate sunt gentes, et inclinata sunt regna: dedit vocē suam,

Al. mota

mota est terra.

Dñs virtutum nobiscum : suscep-  
tor : noster deus Jacob.

Venite, et videte opera dñi, que p-  
sunt prodigia super terrā : auferēs  
bella vsq; ad finem terre.

Arcum conteret, et confringet ar-  
ma: et scuta comburet igni.

Parate, et videte quoniā ego sum  
deus: exaltabor in gentibus, et ex-  
altabor in terra.

Dominus virtutū nobiscum : sus-  
ceptor : noster deus Jacob.

¶ In finem pro filiis Core  
Psalmus. XLVI.

**O**mnēs gentes plaudite ma-  
nibus : iubilare deo in voce  
exultationis.

Quoniā dominus excelsus  
terribilis: rex magnus super omne  
terram.

Subiecit populos nobis : et gen-  
tes sub pedibus nostris.

Elegit nobis hereditatem suam :  
speciem Jacob quem dilexit.

Ascendit deus in iubilō : dominus  
in voce tube.

Psallite deo nostro, psallite : psal-  
lite regi nostro, psallite.

Quoniā rex omnis terre deus :  
psallite sapienter.

Regnavit deus super gētes : deus  
sedet super sedem sanctam suam.

Principes populorum congregati  
sunt cum deo Abraham : quoniā  
dii fortes terre, vehementer eleua-  
ti sunt.

¶ Psalmus cantici filiis Core  
secunda sabbati, XLVII.

**M**agnus dñs et laudabilis  
nimis in ciuitate Dei no-  
stri, in monte sancto eius.

Fundatur exultatiōe vni-  
uerse terre : mons Sion, latera a-  
quilonis, ciuitas regis magni.

Deus in domibus eius cognosce-  
tur : cum suscipiet eam.

Quoniā ecce reges terre cōgre-  
gati sunt : conuenerunt in vnum.

Ipsi videntes sic admirati sunt,  
conturbati sunt, cōmoti sunt : tre-  
mor apprehendit eos

Ibi, dolores vt parturientis : in  
spiritu vehementi conteres naues  
Charis.

Sicut audiuius, sic vidimus in  
ciuitate domini virtutum, in ciui-  
tate dei nostri: deus fundauit eam  
in eternum.

Suscepimus deus misericordiā  
tuam, in medio templi tui.

Secundum nomen tuum deus, sic  
et laus tua in fines terre : iustitia  
plena est dextera tua.

Letetur mons Sion, et exultent fi-  
lie Jude : propter iudicia tua dñe.

Circundate Sion, et cōplectimini  
eam: narrate in turribus eius.

Donite corda vestra i virtute ei⁹ :  
et distribuite domos eius, vt enar-  
retis in progenie altera.

Quoniā hic est deus, deus noster  
in eternum, et in seculū seculi: ipse  
reget nos in secula.

¶ In finem filiis Core Psalmus.  
XLVIII.

**A**udite hec omnes gentes :  
auribus percipite oēs qui  
habitat in orbem,

Quiaq; terrigenę et filii ho-  
minū: simul in vñū diues et paup.  
Ds meum loquetur sapientiam: et  
meditatio cordis mei prudentiam.  
Inclinabo in parabola aurē meā,  
aperiam in psalterio propositionē  
meam.

Cur timebo i die mala? Iniquitas  
calcanei mei circumdabit me.

Qui confidunt in virtute sua: et in  
multitudine diuitiarū suarum glo-  
riantur.

Frat non redimit, redimet homo:  
non dabit deo placationem suam.

Et pretium redemptionis anime  
sue: et laborabit in eternum, et vi-  
uet adhuc in finem.

Non videbit interitum, cum vite-  
rit sapientes morientes: simul in-  
scipiens et

insipiens et stultus peribunt.

Et relinquent alienis diuitias suas: et sepulchra eorum domus illorum in eternum.

Tabernacula eorum in progenie et progenie: vocauerunt nomina sua in terris suis.

Et homo cum in honore esset non intellexit: comparatus est iumentis insipientibus, et similis factus est illis.

Hec via illorum scandalum ipsis: et postea in ore suo complacebunt. Sicut oves in inferno positi sunt: mors depascet eos.

Et dominabuntur eorum iusti in matutino: et auxilium eorum veterascet in inferno a gloria eorum. Veruntamen deus redimet animam meam de manu inferi cum acceperit me.

Ne timearis cum diues factus fuerit homo: et cum multiplicata fuerit gloria domus eius.

Quoniam cum interierit, non summet omnia: neque descendet cum eo gloria eius.

Quia anima eius in vita ipsius benedicetur: confitebitur tibi cum benefeceris ei.

Introbibit usque in progenies patrum suorum: et usque in eternum non videbit lumen.

Homo cum in honore esset, non intellexit: comparatus est iumentis insipientibus, et similis factus est illis.

¶ Psalmus Asaph. XLIX.

**D**eus deorum dominus locutus est: et vocauit terram a solis ortu usque ad occasum: et Sion species decoris eius.

Deus manifeste veniet Deus noster, et non silebit.

Ignis in conspectu eius exardescet: et in circuitu eius tempestas valida. Adlocavit celum defursum: et terram discernere populum suum.

Congregate illi sanctos eius: qui

ordinant testamentum eius super sacrificia.

Et annuntiabunt celi iustitiam eius: quoniam deus iudex est.

Audi populus meus, et loquar: Israel, et testificabor tibi: deus deus tuus ego sum.

Nō in sacrificiis tuis arguam te: holocausta autem tua in conspectu meo sunt semper.

Non accipiam de domo tua vitulos: neque de gregibus tuis hircos. Quoniam mee sunt omnes fere sylvarum, iumenta in montibus, et boues.

Cognoui omnia volatilia celi: et pulchritudo agri mecum est.

Si esuriero, non dicam tibi: meus est enim orbis terre: et plenitudo eius.

Anquid manducabo carnes tauorum: aut sanguinem hircorum potabo?

Immola deo sacrificium laudis: et redde altissimo vota tua.

Et inuoca me in die tribulationis: eruam te, et honorificabis me.

Peccatori autem dixit deus, Quare tu enarras iustitias meas, et assumis testamentum meum per os tuum?

Tu vero odisti disciplinam: et proiecasti sermones meos retrosum.

Si videbas furem, currebas cum eo: et cum adulteris portionem tuam ponebas.

Os tuum abundauit malitia: et lingua tua concinnabat dolos.

Sedens aduersus fratrem tuum loquaris, et aduersus filium matris tue ponebas scandalum: hec fecisti et tacui.

Existimasti inique quod ero tui similis: arguam te, et statuam contra faciem tuam.

Intelligite hec et obliuiscimini deum: nequando rapiat, et non sit qui eripiat.

Sacrificium laudis honorificabis me: et illic iter quo ostenda illi salutem dei.

Al. li. In finem

¶ In finem Psalmus David cum  
2.re.12.2 venit ad eū Nathan propheta, quā-  
do intrauit ad Bethsabee. L.

**M**iserere mei deus secundū  
magnā misericordiā tuā,  
Et secundum multitudi-  
nem miserationum tuarū  
dele iniquitatem meam.

Amplius laua me ab iniquitate mea:  
et a peccato meo munda me.

Quoniam iniquitatem meam ego  
cognosco: et peccatum meum con-  
tra me est semper.

Rom.3.2 Tibi soli peccaui, et malum coram  
te feci: vt iustificeris in sermonib⁹  
tuis, et vincas cum iudicaris.

Ecce enim in iniquitatibus con-  
ceptus sum: et in peccatis concepit  
me mater mea.

Ecce enim veritatem dilexisti: in-  
certa et occulta sapientie tue mani-  
festasti mihi.

Asperges me hyssopo, et mūdabo:  
lauabis me, et sup niuē dealbabo.

Auditui meo dabis gaudiū et leti-  
tiam: et exultabunt ossa humiliata.

Auerte faciem tuam a peccatis meis:  
et omnes iniquitates meas dele.

Cor mundū crea in me deus: et spi-  
ritū rectū innoua in viscerib⁹ meis.

Reproicias me a facie tua: et spi-  
ritū sanctum tuū ne auferas a me.

Redde mihi letitiam salutaris tui:  
et spiritu principali confirma me.

Docebo iniquos vias tuas: et im-  
pii ad te conuertentur.

Libera me de sanguinib⁹ deus de-  
us salutis mee: et exultabit lingua  
mea iustitiam tuam.

Domine labia mea aperies: et os  
meum annuntiabit laudem tuam.

Quia si voluisses sacrificiū, dedi-  
ssēs: et holocaustis nō delectaberis.

Sacrificium deo, spiritus contri-  
bulatus: cor contritum et humilia-  
tum deus non despicies.

Benigne fac Domine in bona vo-  
luntate tua Sion: vt edificentur  
muri Hierusalem.

Tūc acceptabitis sacrificiū iustitie,  
oblationes et holocausta: tunc im-  
ponent super altare tuum vitulos.

¶ In finē intellexit David cum 1.re.22.4  
venit Doeg Idumæus, et annuntia-  
uit Saul, et dixit, Venit David in  
domum Achimelech. L.I.

**Q**uid gloriaris in malitia,  
qui potēs es in iniquitate?

Tota die iniustitiam cogi-  
tauit lingua tua: sicut no-  
uacula acuta fecisti dolum.

Dilexisti malitiā sup benignitatē:  
iniquitatē magis, q̄ loqui egestatē.

Dilexisti omnia verba precipitati-  
onis, lingua dolosa.

Propterea deus destruet te in fi-  
nem: euellet te, et emigrabit te de  
tabernaculo tuo, et radicem tuam  
de terra viuientium.

Videbunt iusti et timebunt, et sup  
eum ridebunt: dicit, Ecce homo,  
qui nō posuit deum adiutorē suū.

Sed sperauit in multitudine diui-  
tiarum suarum: et preualuit in va-  
nitate sua.

Ego autem sicut oliua fructifera  
in domo dei, speraui in misericor-  
dia dei in eternū, et in seculū seculi.

Consitebor tibi in seculum quia fe-  
cisti: et expectabo nomen tuū, quo-  
niam bonum est in conspectu sanc-  
torum tuorum.

¶ In finem pro Maalath intel-  
ligentia David. L.II.

**D**ixit insipiens in corde suo,  
Non est deus.

Corrupti sunt et abomina-  
biles facti sunt in iniquitatibus:  
non est qui faciat bonum.

Deus de celo prospexit super filios  
hominum: vt videat si est intellis-  
gens aut requirens deum.

Omnes declinauerunt, simul in-  
iustiles facti sunt: non est qui faciat  
bonum, non est vsque ad vnum.

Nonne sciunt omnes qui operantur  
iniquitatem, qui deuorant plebem  
meam vt cibum panis?

Deum

Dei nō inuocauerūt: illic trepidauerunt timore, vbi non erat timor, Quoniam deus dissipauit ossa eorum qui hominibus placent: confusi sunt, quoniam deus spreuit eos. Quis dabit ei? Non salutare Israel: cum conuerterit deus captiuitatem plebis sue, exultabit Jacob, et letabitur Israel.

ER. 13.

¶ In finem in carminibus intellectus David cū venissent Ziphæi, et dixissent ad Saul, Nōne David absconditus est apud nos? LIII.

**D**eus i uoce tuo saluū me fac: et in virtute tua iudica me. Deus exaudi oratioē meā: aurib⁹ peipe vba oris mei.

Quoniam alieni insurrexerūt aduersum me, et fortes quesierunt animam meam: et non proposuerūt deum ante conspectum suum.

Ecce enim deus adiuuat me: et dominus susceptor, est anime mee.

Alias ad:  
uerce,

Fortē mala inimicis meis: et in veritate tua disperde illos.

Voluntarie sacrificabo tibi: et cōfitebor nōi tuo dñe qm̄ bonum est. Quoniam ex omni tribulatione eripuisti me: et super inimicos meos desuperit oculus meus.

¶ In finem in carminibus intellectus David. LIIII.

**E**xaudi deus orationem meā, et ne despereris deprecationē meā: intēde mihi, et exaudi me.

Contristatus sum in exercitatione mea: et cōturbatus sum a voce inimici, et a tribulatione peccatoris.

Quoniam declinauerūt in me iniquitates: in ira molesti erāt mihi.

Cor meum cōturbatum est in me: et formido mortis cecidit super me.

Timor et tremor venerunt super me: et contexerunt me tenebræ.

Et dixi, Quis dabit mihi pennas sicut colūbe: et volabo et requiescā?

Ecce longavi fugiens, et mansi in solitudine.

Exspectabā eum q̄ saluū me fecit a

pusillanimitate spirit⁹, et tēpestate.

Precipita dñe, et diuide linguas eorum: quoniam vidi iniquitatem

et contradictionem in ciuitate.

Die ac nocte circūdabit eam super muros eius iniquitas, et labor in medio eius, et iniustitia.

Et non defecit de plateis eius vltra et delus.

Quoniam si inimicus meus maledixisset mihi: sustinuissem vtiq̄.

Et si is q̄ oderat me, super me magna locutus fuisset: abscondissem me forsitan ab eo.

Tu vero homo vnanimis, dux meus et notus meus.

Qui simul mecum dulces capiebas cibos: in domo dei ambulauimus cum consensu.

Veniat mors super illos: et descendant in infernum viuētes.

Quoniam nequitiæ in habitaculis eorum in medio eorum.

Ego autem ad deum clamaui: et dominus saluabit me.

Vespere, et mane, et meridie, narabo et annuntiabo: et exaudiet vocem meam.

Redimet in pace animā meam ab his qui appropinquauit mihi: quoniam inter multos erant mecum.

Exaudiet deus, et humiliabit illos, qui est ante secula.

Non enim est illis commutatio, et non timuerunt deum: extendit manum suam in retribuendo.

Cōtaminauerūt testamētū eius, diuisi sunt ab ira vultus eius: et appropinquauit cor illius.

Politi sunt sermones eius super oleum: et ipsi sunt iacula.

Fada super dominum curam tuā, Matt. 6 d

et ipse te enutriet: nō dabit in eternum fluctuationem iusto. Luc. 12. c

Tu vero deus deduces eos in puteum interitus. I. Pe. 5. b

Viri sanguinum et dolosi, non dimidiabunt dies suos: ego autem sperabo in te domine.

In finem



# LIBER

¶ In finem pro populo qui a san-  
ctis longe factus est, David in titu-  
li inscriptione cum tenuerunt eum  
Allophili in Geth. LV.

**M**iserere mei deus, quoniā  
concitauit me homo: to-  
ta die impugnans tribus  
lauit me.

Conciliauerūt me inimici mei to-  
ta die: quoniam multi bellantes  
aduersum me

Ab altitudine diei timebo: ego ve-  
ro in te sperabo.

In deo laudabo sermones meos,  
in deo speraui: non timebo quid  
faciat mihi caro.

Tota die verba mea execrabātur:  
aduersum me omnes cogitationes  
eorum in malum.

Inhabitabunt et abscondent: ipsi  
calcaneum meum obseruabunt.

Sicut sustinuerunt animam meā,  
pro nihilo saluos facies illos: in  
ira populos confringes

Deus, vitā meā annūtiāui tibi: posu-  
isti lachrymas meas in conspectu tuo:  
Sicut et in promissione tua: tūc co-  
uertentur inimici mei retrosum.

In quacūq; die inuocauero te: ec-  
ce cognoui quoniā deus meus es.

In deo laudabo verbū, in domino  
laudabo sermonē: in deo speraui,  
nō timebo quid faciat mihi homo.  
In me sunt deus vota tua: que red-  
dam laudationes tibi.

Quoniam eripuisti aīam meam de  
morte, et pedes meos de lapsu, vt  
placeā corā deo in lumine viuētū.

¶ In finem ne disperdas David  
in tituli inscriptione cum fugeret  
a facie Saul in speluncam. LVI.

**M**iserere mei deus, misere-  
re mei: quoniam in te con-  
fidit anima mea.

Et in umbra alarū tuarū  
speraui: donec transeat iniquitas.  
Clamabo ad deum altissimum: de-  
um qui transefecit mihi.

Misit de celo, et liberauit me: dedit

in opprobrium concutientes me.  
Misit deus misericordiam suam et  
veritatem suam, et eripuit animam  
meam de medio catulorū leonum:  
dormiui conturbatus.

Filii hominū, dētes eorū arma et sa-  
gitte: et lingua eorū, gladius acut⁹.  
Exaltare super celos deus: et in  
omnem terram gloria tua.

Inaueū parauerunt pedib⁹ meis:  
et incuruauerunt animam meam.  
Foderunt ante faciem meam foue-  
am: et inciderunt in eam.

Paratum cor meum deus, paratū  
cor meū: cantabo et psalmū dicam.

Exurge gloria mea, exurge psaltes-  
rium et cithara: exurgam diluculo.

Confitebor tibi in populis domine:  
psalmum dicam tibi in gentibus.

Quoniā magnificata est usque ad  
celos misericordia tua: et usque ad  
nubes veritas tua.

Exaltare super celos deus: et sup <sup>Ioan. 2. d</sup>  
omnem terram gloria tua.

¶ In finem, ne disperdas, David  
in tituli inscriptione. LVII.

**S**ed vero utiq; iustitiā loquimur:  
Et enim in corde iniquitates  
operamini in terra: iniustitias  
manus vestre concinnant.

Alienati sūt peccatores a vultu: er-  
rauerūt ab vtero, locuti sūt falsa.  
Furoꝝ illis secundum similitudinē  
serpentis: sicut aspidis surde, et ob-  
surantis aures suas.

Que nō exaudiet vocē incantātū:  
et benefici incantantis sapienter.

De⁹ cōteret dētes eorū in ore ipso-  
rum: molas leonū confringet dñs.

Ad nihilum deuenient tanquam as-  
qua decurrens: intendit arcum su-  
um donec infirmetur.

Sicut cera q̄ fluxit auferētur: sup-  
cecidit ignis, et non viderūt solem.

Nullquam intelligerēt spine ves-  
tre rhamnum: sicut viuētes sic  
in ira absorbet eos.

Letabitur iustus cum viderit vin-  
dicam:

1. Re. 22.  
et. 24.

didam: man<sup>9</sup> suas lauabit in sanguine peccatoris.

Et dicit homo, Si vtiq<sup>ue</sup> est fructus iusto: vtiq<sup>ue</sup> est Deus iudicans eos in terra.

¶ In finem, ne disperdas Dauid in tituli inscriptione, quādo misit Saul, et custodiuit domum eius vt interticeret eam, LVIII.

**E**ripe me de inimicis meis: deus meus: et ab insurgentib<sup>9</sup> in me libera me.

Eripe me de operatib<sup>9</sup> iniquitatē: et de viris sanguinū salua me. Quia ecce ceperunt animam meā: irruerunt in me fortes.

Neq<sup>ue</sup> iniquitas mea, neq<sup>ue</sup> peccatū meum domine: sine iniquitate curri et direxi.

Erurge in occursum meū et vide: et tu dñe deus virtutū deus Israel. Intende ad visitandas omnes gentes: non miserearis omnibus qui operantur iniquitatem.

Conuertent<sup>ur</sup> ad vespērā, et famē patient<sup>ur</sup> vt canes: et circūbūt ciuitatē. Ecce loquētur in ore suo, et gladi<sup>9</sup> in labiis eorū, quoniā q<sup>ui</sup>s audiuit? Et tu domine deridebis eos: et ad nihilum deduces omnes gentes.

Fortitudinē meā ad te custodiam, quia deus suscepto<sup>r</sup> meus es: deus me<sup>9</sup> misericordiā eius pueniet me. Deus ostēdit mihi super inimicos meos, ne occidas eos: nequando obliuiscantur populi mei.

Disperge illos in virtute tua: et depone eos protecto<sup>r</sup> meus domine. Delictum opis eorū, sermonem labio<sup>r</sup>um ipso<sup>r</sup>um: et comprehendantur in superbia sua.

Et de execratione et mendacio annuntiabuntur in consummatione: in ira cōsummationis, et nō erunt. Et scient quia deus dominabitur Jacob, et finium terre.

Conuertentur ad vespēram, et faciem patient<sup>ur</sup> vt canes: et circūbūt ciuitatē.

Ipsi dispergentur ad manducandum: si vero non fuerint saturati, et murmurabunt.

Ego autem cantabo fortitudinem tuam, et exaltabo mane misericordiam tuam.

Quia factus es suscepto<sup>r</sup> meus, et refugium meum in die tribulationis mee.

Adiu<sup>to</sup>r meus tibi psallam, quia deus suscepto<sup>r</sup> meus es: deus meus misericordiā mea.

¶ In finem pro iis qui immuta<sup>ti</sup> bñtur in tituli inscriptione Dauid in doctrinā, cum succendit Syriam et. 1. Mesopotamiā, & Syriam Soba, & Para. 18. cōuertit Ioab, & percussit Idumēā in valle Salinarum 12 millia. LIX.

**D**eus repulisti nos, et destruxisti nos: iratus es, et misertus es nobis.

Commouisti terram, et cōturbasti eam: sana contritiones eius, quia cōmota est.

Ostendisti populo tuo dura: potasti nos vino compunctionis.

Dedisti metuentibus te significationem: vt fugiant a facie arcus. Ut liberentur dilecti tui: saluū fac dextera tua, et exaudi me.

Deus locut<sup>9</sup> est in sancto suo, et exaltabo, et partibo<sup>r</sup> Sichimam, et cōuallem tabernaculo<sup>r</sup>um metibo<sup>r</sup>.

Deus est Galaad, et me<sup>9</sup> est Manasses: et Ephraim fortitudo capitis mei.

Iuda rex me<sup>9</sup>: Moab olla spei mee. In Idumēā extendā calcamentū meū: mihi alienigenę subditi sunt.

Quis deducet me in ciuitatem munitam: quis deducet me vsque in Idumeam?

Nonne tu deus qui repulisti nos: et non egredieris Deus in virtutibus nostris?

Da nobis auxiliū de tribulatione: quia vana salus hominis.

In deo faciemus virtutem: et ipse ad nihilū deducet tribulantes nos.

In finem

# LIBER

¶ In fine in hymnis David, LX.

**E**xaudi deus deprecationē meam: intende orationi mee.

¶ In finib⁹ terre ad te clamaui, dum angariaretur cor meū: in petra exaltasti me.

Deduxisti me, quia factus es spes mea: turreis fortitudinis a facie inimici.

Inhabitabo in tabernaculo tuo in secula: protegar in velamento alarum tuarum.

Quoniam tu deus meus exaudisti orationem meam: dedisti hereditatem timentibus nomen tuum.

Dies super dies regis adificas: ante nos eius usque in diem generatiōis et generatiōis.

¶ Permanet in eternum in conspectu dei: misericordiā et veritatem eius quis requirit?

Sic psalmum dicā nomini tuo in seculum seculi: ut reddā vota mea de die in diem.

In finem pro Idithun, Psalmus David. LXI.

**N**onne deo subiecta erit anima mea: ab ipso enī salutare meum.

¶ Nam et ipse deus meus, et salutaris me⁹: susceptor meus, nō mouebo; amplius.

Quousque irruitis in hominem: interficitis vniuersi vos: tāquā parieti inclinato, et macerie depulso?

¶ Veruntamen pretium meum cogitauerunt repellere, cucurri in siti: ore suo benedicebant, et corde suo maledicebant.

¶ Veruntamen deo subiecta esto anima mea: quoniam ab ipso patientia mea.

¶ Quia ipse de⁹ me⁹ et saluator meus: adiutor meus non emigrabo. In deo salutare meum, et gloria mea: deus auxilii mei, et spes mea in deo est.

¶ Sperate in eo omēs congregatio populī, effundite corā illo corā v-

stra: de⁹ adiutor noster in eternū. ¶ Veruntamen vani filii hominum, mendaces filii hominum in statibus: ut decipiant ipsi de vanitate in idipsum.

¶ Nolite sperare in iniquitate, et raspinas nolite cōcupiscere: diuitie si affluant, nolite cor apponere.

¶ Semel locut⁹ est deus, duo hec aus diui: quia potestas dei est, et tibi dñe misericordiā, quia tu reddes vnicuique iuxta opera sua.

¶ Psalmus David cum esset in deserto Idumæa. LXII.

**D**eus deus meus ad te de luce vigilo.

¶ Sitiuit in te anima mea, et multipliciter tibi caro mea.

In terra deserta, inuisa, et inanis, sic in sancto apparui tibi: ut viderē virtutem tuam et gloriam tuam.

¶ Quoniam melior est misericordiā tua super vitas: labia mea laus dabunt te.

Sic benedicā te in vita mea: et in nomine tuo leuabo manus meas.

¶ Sicut adipe et pinguedine repleatur anima mea: et labiis exultationis laudabit os meum.

Sic memor fui tui super fratrum meum, in matutinis meditabor in te: quia fuisti adiutor meus.

¶ Et in velamento alarum tuarum exultabo, adhesit anima mea post te: me suscepit dextera tua.

¶ Ipsi vero in vanum quesierunt animam meam, introibūt in inferis ora terre, tradētur in manus gladii, partes vulpium erunt.

¶ Rex vero letabitur in deo, laudabuntur omnes qui iurant in eo: quia obstrudum est os laqueitum iniqua.

¶ In fine Psalm⁹ David LXIII.

**E**xaudi de⁹ exarationem meam cū deprecor: a timore inimici eripe animam meam.

¶ Non timeui: quia tu es adiutor meus a conuētū malignantiū: a multitudine operantiū.

I.co.36  
Gal.6.b  
I.Re.22.

tium iniquitatem.

Qui exaceruerunt vt gladium linguas suas, intenderunt arcum rem amaram: vt sagittent in occultis immaculatum.

Subito sagittabunt eum, et non timebunt: firmauerunt sibi sermonem nequam.

Narrauerunt vt absconderent laqueos: dixerunt, Quis videbit eos? Scrutati sunt iniquitates: defecerunt scrutantes scrutiny.

Accedet homo ad cor altum: et exaltabitur deus.

Sagitte paruulorum facte sunt plaga eorum, et infirmate sunt contra eos lingue eorum.

Conturbati sunt omnes qui videbant eos: et timuit omnis homo. Et annuntiauerunt opera dei: et facta eius intellexerunt.

Letabitur iustus in domino, et sperabit in eo: et laudabuntur omnes recti corde.

¶ In fine Psalmus David. LXIII.

**T** Decet hymnus deus in Hierusalem.

Exaudi orationem meam: ad te omnis caro veniet.

Verba iniquorum preualuerunt super nos: et impietatibus nostris tu propitiaberis.

Beatus quem elegisti et assumpsisti: inhabitabit in atriis tuis.

Replebimur in bonis domus tue: sanctum est templum tuum, mirabile in equitate.

Exaudi nos deus salutaris noster: spes omnium finium terre, et in mari longe.

Preparans motes in virtute tua, accendens potentia: qui conturbas profundum maris, sonum fluctuum eius.

Turbabuntur gentes, et timebunt qui habitant terminos a signis tuis: eritis matutini et vespere delectabis.

Visitasti terram et inebriasti eam: multiplicasti locupletare eam.

Flumen dei repletus est aquis: parasti cibum illoz, quoniam ita est preparatio eius.

Riuos eius inebrians, multiplica geminina eius: in stillicidiis eius letabitur germinans.

Benedices corone anni benignitatis tue: et campi tui replebuntur vbertate.

Indiguescent speciosa deserti: et exultatione colles accingentur.

Induti sunt arietes ouium, et valles abundabant frumento: clamabunt, etenim hymnum dicent.

¶ In fine Psalmus David. LXV.

**I**ubilate deo omnis terra, psallite ei: dicite nomini eius: date gloriam laudi eius.

Dicite deo, Quam terribilia sunt opera tua domine: in multitudine virtutis tue mentientur tibi inimici tui.

Omnis terra adoret te, et psallat tibi: psallum dicat nomini tuo.

Venite, et videte opera dei: terribilis in consiliis super filios hominum.

Qui conuertit mare in aridam, in flumine pertransibunt pede: ibi letabimur in ipso.

Qui dominatur in virtute sua in eternum, oculi eius super gentes respiciunt: qui exasperant, non exaltentur in semetipsis.

Benedicite gentes deum nostrum: et auditam facite vocem laudis eius.

Qui posuit animam meam ad vitam: et non dedit in commotionem pedes meos.

Quoniam probasti nos deus: igne nos examinasti, sicut examinatur argentum.

Induxisti nos in laqueum, posuisti tribulationes in dorso nostro: imposuisti homines super capita nostra.

Transiimus per ignem et aquam: et eduxi-

et eduxisti nos in refrigerium.  
Introibo i domum tuam in holocaustis: reddam tibi vota mea, que distinxerunt labia mea.

Et locutum est os meum in tribulatione mea.

Holocausta medullata offerā tibi cum incenso arietum: offeram tibi boues cum hircis.

Venite, audite, et narrabo omnes qui timetis deum, quanta fecit anime mee.

Ad ipsum ore meo clamaui, et exaltaui sub lingua mea.

Iniquitate si asperi in corde meo: non exaudiet dominus.

Propterea exaudivit deus: et attendit voci deprecationis mee.

Benedictus deus qui non amovit orationem meam, et misericordia suam a me.

¶ In finem in hymnis Psalmus cantici David. LXVI.

**D**eus misereatur nostri, et benedicat nobis: illuminet vultum suum super nos, et misereatur nostri.

Ut cognoscam⁹ in terra viam tuam: in omnibus gentibus salutare tuum.

Cōfiteantur tibi populi deus: cōfiteantur tibi populi omnes.

Letentur et exultent gentes, quoniam iudicas populos in equitate, et gentes in terra dirigis.

Cōfiteantur tibi populi deus, cōfiteantur tibi populi omnes, terra dedit fructum suum.

Benedicat nos deus deus noster, benedicat nos deus: et metuant eum omnes fines terre.

¶ In finem Psalmus cantici David. LXVII.

Nu. 10. b

**E**xurgat deus et dissipet inimici eius: et fugiant qui oderunt eum a facie eius.

Sicut deficit fumus deficiant: sicut fluit cera a facie ignis, sic percent peccatores a facie dei.

Et iusti epulentur, et exultent in conspectu dei: et delectentur in letitia.

Cantate deo, psalmum dicite nomini eius, iter facite ei qui ascendit super occasum: Dominus nomen illi.

Exultate in conspectu eius: turbabuntur a facie eius, patris orphanorum, et iudicis viduarum.

De⁹ in loco sancto suo: de⁹ qui inhabitare facit vni⁹ moris i domo. Qui educit victos in fortitudine, sumit eos qui exasperant, qui habitant in sepulchris.

Deus cum egredereris in conspectu populi tui, cum pertransires in deserto.

Terra mota est, etenim celi distillauerunt a facie dei Sinai, a facie dei Israel.

Pluviam volūtariam segregabis de⁹ hereditati tue: et infirmata es, tu vero perfecisti eam.

Animalia tua habitabūt in ea: parasti in dulcedine tua pauperi de⁹. Dominus dabit verbum euāgelizantibus virtute multa.

Rex virtutum dilecti dilecti: et speciei domus diuidere spolia.

Si dormiatis int̄ medios cleros, penne columbe deargēate: et posterioꝝ doꝝt̄i eius in palloꝝ auri. Dum discernit celestis reges super eam, niue dealbabūt in Helmo: mons dei mons pinguis.

Mons coagulat⁹, mons pinguis, ut quid suspicamini montes coagulatos?

Mōs in quo beneplacitum est deo habitare in eo: etenim dominus habitabit in finem.

Currus dei decem millibus multiplex, millia letantium: dominus in eis in Sinai in sancto.

Ascendisti in altum, cepisti captiuitatē: accepisti dona i hominib⁹. Etenim non credentes inhabitare dominum deum.

Alias ab: un-Jantiū Eph. 4. b

Gene.

Benedictus dominus die quotidie :  
prosperum iter faciet nobis, deus  
salutarium nostrorum.

Deus noster deus saluos faciendi :  
et domini domini exitus mortis.  
Veruntamen deus confringet ca-  
pita inimicorum suorum : verticem ca-  
pilli pambulantium in delictis suis.  
Dixit dominus, Et Balan conuertam,  
conuertam in profundum maris :  
Ut intingat pes tuus in sangui-  
ne, lingua canum tuorum ex ini-  
micis ab ipso.

Viderunt ingressus tuos deus : in-  
gressus dei mei, regis mei, qui est  
in sancto.

Preuenerunt principes coniuncti  
psallentibus : in medio iuencula-  
rum tympanistrarum.

In ecclesiis benedicite deo, domi-  
no de fontibus Israel.

Ibi Beniamin adolescentulus in  
muntis excessu.

Principes Iuda duces eorum, prin-  
cipes Zabulo, et principes Nephtali-  
m.

Manda deus virtuti tue : confir-  
ma hoc deus, quod operatus es in  
nobis.

A templo tuo in Hierusalem, tibi  
offerent reges munera.

Increpa feras arundinis, congre-  
gatio sarorum in vaccis populo-  
rum : ut excludant eos qui probati  
sunt argento.

Dissipa gentes que bella volunt,  
venient legati ex Egypto : Ethio-  
pia preueniet manus eius deo.

Regna terre cantate deo : psallite  
domino.

Psallite deo qui ascendit super cel-  
lum celi, ad orientem.

Eccce dabit voci sue vocem virtu-  
tis, dabit gloriam deo super Israel  
magnificentia eius, et virtus eius  
in nubibus.

Mirabilis deus in sanctis suis, deus  
Israel ipse dabit virtutem et fortitudi-  
nem plebis sue : benedictus deus.

In finem pro iis qui com-  
mutabuntur David. LXVIII.

Aluum me fac deus : quoniam  
intrauerunt aque usque ad ani-  
mam meam.

Infixus sum in limo profundi :  
et non est substantia.

Veni in altitudinem maris : et tem-  
pestas dimerit me.

Labores aut clamor, rauca facte sunt  
fauces mee : defecerunt oculi mei,  
dum spero in deum meum.

Multiplicati sunt super capillos ca-  
pitis mei qui oderunt me gratis.  
Confortati sunt qui persecuti sunt  
me inimici mei iniuste : que non ra-  
pui, tunc exolvebam.

Deus tu scis insipientiam meam :  
et delicta mea a te non sunt abscon-  
dita.

Non erubescam in me, qui expectat  
te domine, domine virtutum.

Non confundantur super me qui  
querunt te, deus Israel.

Quoniam propter te sustinui op-  
probrium : operuit confusio faciem  
meam.

Extraneus factus sum fratribus  
meis : et peregrinus filiis matris  
mee.

Quoniam zelus domus tue comedit  
me : et opprobria exprobantium ti-  
bi, ceciderunt super me.

Et operui in ieiunio animam meam :  
et factum est in opprobrium mihi.  
Et posui vestimentum meum cilici-  
um : et factus sum illis in parabola.  
Aduersum me loquebantur qui sede-  
bant in porta, et in me psallebant  
qui bibebant vinum.

Ego vero orationem meam ad te  
domine : tempus beneplaciti deus.

In multitudine misericordie tue  
exaudi me : in veritate salutis tue.  
Eripe me de luto, ut non infingar :  
libera me ab his qui oderunt me,  
et de profundis aquarum.

Nam me demergat tempestas aque :  
neque absorbeat me profundus : neque

Psalm. ii. vigeat

Ioan. 2. d  
Ro. 15. a



bigeat super me puteus os suum.  
Exaudi me domine quoniam benigna est misericordia tua: secundum multitudinem miserationum tuarum respice me.

Et ne auertas faciem tuam a puero tuo: quoniam tribulor, velociter exaudi me.

Intende anime mee et libera eam: propter inimicos meos eripe me.

Tu scis impoterium meum: et confusione meam, et reuerentiam meam. In conspectu tuo sunt omnes qui tribulant me: impoterium expectauit cor meum et miseriam.

Et sustinui quod simul contristeretur, et non fuit: quod consolaretur, et non inueni.

Ioā. 19. c  
Ro. 11. b

Et dederunt in escam meam fel: et in siti mea potauerunt me aceto. Fiat misericordia eorum coram ipsis in laqueum: in retributiones et in scādalū. Obscurentur oculi eorum ne videant: et dorsum eorum semper incurua. Effunde super eos iram tuam: et furor ire tue comprehendat eos.

A. 11. I. d

Fiat habitatio eorum deserta: et in tabernaculis eorum non sit quod inhabitet. Quoniam quem tu percussisti persecuti sunt: et super dolorem vulnerum meorum addiderunt.

Appone iniquitatem super iniquitatem eorum: et non intrent in iustitiam tuam.

Deleantur de libro viuentium: et cum iustis non scribantur.

Ego sum pauper et dolens: salus tua deus suscepit me.

Laudabo nomen dei cum cantico: et magnificabo eum in laude.

Et placebit deo super vitulū nouellū, cornua producentē et ungulas.

Alideant pauperes et letentur: querite deum, et uiuet anima uestra:

Quoniam exaudiuit pauperes dominus: et uinctos suos non desperxit.

Laudent illum celi et terra: mare, et omnia reptilia in eis.

Quoniam deus saluū faciet Sion: et edificabuntur ciuitates Iude.

Et inhabitabunt ibi: et hereditate

acquirent eam.

Et semē seruoꝝ ei⁹ possidebit eā: et qui diligunt nomē ei⁹ habitabunt in ea. ¶ In finē Dauid in rememoratione eo quod saluū me fecit dñs. LXX.

**D**eus in adiutorium meum intende: Domine ad adiuuandum me festina.

Confundantur et reuerentur qui querunt animam meam.

Querantur retrosum et erubescant, qui volunt mihi mala.

Querantur statim erubescentes: qui dicunt mihi, Euge euge.

Exultent et letentur in te oēs qui querunt te: et dicant semper, Magnificetur dñs, qui diligunt salutare tuū.

Ego uero egenus et pauper sum: deus adiuua me.

Adiutor meus et liberator meus es tu: domine ne moreris.

¶ Psalmus Dauid filiorum Ionidab, & priorum captiuorū. LXX.

**I**n te domine speraui, non confundar in eternum: in iustitia tua libera me et eripe me.

Inclina ad me aurem tuam: et salua me.

Esto mihi in deū protectorem, et in locum munitū: ut saluū me facias.

Quoniam firmamentum meum et refugium meum es tu.

Deus meus eripe me de manu peccatoris, et de manu contra legem agentis et iniqui.

Quoniam tu es patientia mea dñe: dñe spes mea a iuuentute mea.

In te confirmatus sum ex utero: de ventre matris mee tu es protector meus.

In te cantatio mea semper: tanquam prodigium factus sum multis, et tu adiutor meus fortis.

Repleatur os meum laude ut cantem gloriam tuam, tota die multitudinem tuam.

Ne proicias me in tempore senectutis: cum defecerit uirtus mea, ne derelinquas me.

Quia dixerunt inimici mei mihi: et qui

qui custodiebant animam meam,  
concilium fecerunt in vnum,  
Dicentes, Deus dereliquit eum,  
persequimini, & comprehendite eum:  
quia non est qui eripiat.

Deus ne elongeris a me: deus meus  
in auxilium meum respice.

Cōfundantur et deficiāt detrahē-  
tes anime mee: operiantur cōfusi-  
one et pudore, q̄ querūt mala mihi.

Ego autem semper sperabo: et ad-  
ficiam super omnem laudem tuam.  
Deus meus annuntiabit iustitiam  
tuam: tota die salutare tuum.

Quoniam nō cognoui literaturā:  
introibo in potentias domini: dñe  
memorabor iustitię tue solius.

De⁹ docuisti me a iuuetute mea: &  
vsq; nūc p̄nūtiabo mirabilia tua.

Et vsque in senectam et seniu: de-  
us ne derelinquas me,

Donec annuntiem brachium tuū  
generationi omni que ventura est,

Potentiam tuam et iustitiā tuam  
deus vsque in altissima que fecisti  
magnalia: deus quis similis tibi?

Quantas ostendisti mihi tribula-  
tiones multas & malas: et conuer-  
sus viuificasti me: & de abyssis ter-  
re iterum reduxisti me.

Multiplicasti magnificentiā tu-  
am: et cōuersus consolatus es me.

Nam et ego confitebor tibi in va-  
sis psalmi veritatē tuā deus: psal-  
lam tibi in cithara sanctus Israel.

Crutabūt labia mea cū cātauerō  
tibi: et anima mea quam redemisti.

Sed & lingua mea tota die medita-  
bitur iustitiā tuā, cū cōfusi et reue-  
riti fuerint qui querūt mala mihi.

¶ Psalmus in Salomonem. LXXI.

Deus iudicium tuū regi da:  
et iustitiam tuā filio regis.

Judicare populum tuū in  
iustitia: et pauperes tuos

in iudicio.

Suscipiant montes pacem popu-  
lo: et colles iustitiam.

Judicabit pauperes populi, et sal-

uos faciet filios pauperum: et hu-  
miliabit calumniatores.

Et permanebit cū sole & ante lunā  
in generatione et generationem.

Descendet sicut p̄nuia in bellus: &  
sicut stillicidia stillantia sup̄ terrā.

Quietur in diebus eius iustitia & ab-  
undantia pacis: donec auferat luna.

Et dominabitur a mari vsque ad  
mare: et a flumine vsque ad termi-  
nos orbis terrarum.

Coram illo p̄cident Ethioopes: et  
inimici eius terram lingent.

Reges Tharsis et Insule munera

Matt. 2 b

offerent: reges Arabum et Saba  
dona adducent.

Et adorabunt eum omnes reges  
terre: omnes gentes seruent ei.

Quia liberabit pauperē a potente:  
et pauperem cui non erat adiutor.

Parcet pauperi et inopi: et ani-  
mas pauperum saluas faciet.

Ex vsuris et iniquitate redimet a-  
nimas eorum: et honorabile nomē  
eorum coram illo.

Et viuet, et dabitur ei de auro Sa-  
rabie, & adorabunt de ipso semper:

tota die benedicent ei.

Erit firmamentū in terra in sum-  
mis montium, sup̄crectolletur sup̄  
Libanum fructus eius: et florebūt  
de ciuitate sicut fenem terre.

Sit nomē eius benedictū in secula:  
ante solem permanet nomen eius.

Et benedicentur in ipso oēs trib⁹  
terre: oēs gentes magnificabūt eū.

Benedictus dominus deus Israel,  
qui facit mirabilia solus.

Et benedictum nomen maiestatis  
eius in eternum, et replebitur ma-  
iestate eius omnis terra, fiat fiat.

¶ Defecerūt laudes Dauid filii  
Iesse Psalmus Asaph. LXXII.

Quā bonus Israel deus his  
qui recto sunt corde?

¶ Qui autē pene moti sunt  
pedes: pene effusi sūt gres-

sus mei,

Quia zelauit super iniquos, pacem  
peccatorū

peccatorum videns.

Quia non est respectus mortis eorum:  
et firmamentum in plaga eorum.

In labore hominum non sunt: et  
cum hominibus non flagellabuntur.

Ideo tenuit eos superbia: operiti  
sunt iniquitate et impietate sua.

Prodiit quasi ex adipe iniquitas  
eorum: transierunt in affectu cordis.

Logitauerunt et locuti sunt nequitia:  
iniquitate in excello locuti sunt.

Posuerunt in celum os suum: et lingua  
eorum transiit in terra.

Ideo conuertetur populus meus  
hic: dies pleni inuenientur in eis.

Et dixerunt, Quomodo scit deus,  
et si est scientia in excello?

Ece ipsi peccatores et abundantes  
in seculo: obtinuerunt diuitias.

Et dixi, Ergo sine causa iustificatus  
ui cor meum: et laui inter innocentes  
manus meas.

Et fui flagellatus tota die, et castigatio  
mea in matutinis.

Si dicebam, Parrabo sic: ecce nationem  
filiorum tuorum reprobaui.

Existimabam ut cognosceret hoc:  
labor est ante me.

Donec intrem in sanctorum dei:  
et intelligam in nouissimis eorum.

Veritamen propter dolos posuisti  
eis: defecisti eos dum alleuaretur.

Quomodo facti sunt in desolationem:  
subito defecerunt: perierunt  
propter iniquitatem suam.

Sicut somnium surgentium Domine,  
in ciuitate tua imaginem ipsorum  
ad nihilum rediges.

Quia inflammatum est cor meum, et  
renes mei commutati sunt: et ego ad  
nihilum redactus sum, et nesciui.

Ut iumentum factus sum apud te:  
et ego semper tecum.

Tenuisti manum dexteram meam,  
et in voluntate tua deduxisti me: et  
cum gloria suscepisti me.

Quid enim mihi est in celo: et a te  
quid volui super terram?

Defecit caro mea et cor meum, deus

cordis mei, et pars mea, deus eternus.

Quia ecce, quod elongat se a te, peribunt:  
prodidisti omnes qui fornicantur abs te.

Mihi autem adherere deo bonum  
est: ponere in domino deo speram meam,

Ut annuntiem omnes predicationes  
tuas in portis filie Sion.

¶ Intellectus Asaph. LXXIII.

**V** Quid deus repulisti in finem:  
iratus est furore tuus  
super oues pascue tue?

Nemo est congregatio  
nis tue, quam possedisti ab initio.

Redemisti virginem hereditatis tue:  
mons Sion in quo habitasti in eo.

Leua manus tuas in superbias  
eorum in finem: quanta malignatus  
est inimicus in sancto?

Et gloriosi sunt qui oderunt te: in  
medio solennitatis tue.

Posuerunt signa sua, signa: et non  
cognouerunt sicut i exitu super summum.

Quasi in sylua lignorum securibus  
exciderunt ianuam eius in idipsum:

in securi et ascia deiecerunt eam.

Incederunt igni sanctorum tuorum: terra  
polluerunt tabernaculum nois tui.

Dixerunt in corde suo cognatio  
eorum simul, Quiescere faciamus  
omnes dies festos dei a terra.

Signa nostra non vidimus, iam  
non est propheta: et nos non cognosce  
t amplius.

Atque quo deus improperabit ini  
micus: irascit aduersarius nomen  
tuum in finem?

Ut quid auertis manum tuam et dexte  
ram tuam de medio sinu tuo in finem?

Deus autem rex noster ante secula:

operatus est salutem in medio terre.

Cum confirmasti in virtute tua mare:  
contribulasti capita draconum in aquis.

Cum cōgregasti capita draconis: des  
disti eum escam populis Ethiopum.

Cum dirupisti fontes et torquentes:  
tu siccasti fluuios Ethan.

Tuus est dies, et tua est nox: tu sa  
bificatus es aurozom et solem.

Tu fecisti omnes terminos terre:

estatem

4. re. 156

Luc. I. g

estatem et ver tu plasmasti ea.

Memor esto huius, inimicus in-  
propertit domino: et populus in-  
spiciens incitavit nomen tuum.

Alias cō-  
fiteat iū.

Ne tradas bestiis animas confi-  
tentes tibi: et animas pauperū tu-  
orum ne obliuiscaris in finem.

Respice in testamentum tuū: quia  
repleti sunt qui obscurati sunt ter-  
re domibus iniquitatum.

Ne auertatur humilis factus con-  
fusus: pauper et inops laudabunt  
nomen tuum.

Exurge deus, iudica causam tuā:  
memor esto impertiorum tuorum,  
eorū q ab insipientibus sunt tota die.

Ne obliuiscaris voces inimicorū  
tuorum: superbia eorum qui te o-  
derunt, ascendit semper.

¶ In finem ne corrumpas, Psal-  
mus Asaph cantici. LXXIII.

**C**onfitebimur tibi deus, cōfi-  
tebimur: et inuocabimus no-  
men tuum.

Narrabim⁹ mirabilia tua:  
cum accepero tempus, ego iustiti-  
as iudicabo.

Liquefacta est terra, et omnes qui  
habitant in ea: ego confirmaui co-  
lumnas eius.

Dixi iniquis, Nolite inique agere:  
et delinquentibus, Nolite exaltare  
cornu.

Nolite extollere in altū cornu ve-  
strum: nolite loqui aduersus deum  
iniquitatem.

Quia neq ab oriente, neq ab oc-  
cidente, neq a desertis montibus:  
quoniam deus iudex est.

Hunc humiliat, et hūc exaltat: quia  
calix in manu domini vini meri ple-  
nus miris.

Et inclinavit ex hoc in hoc: verū-  
tamen fex eius non est exinanita,  
bibent omnes peccatores terre.

Ego autem annūtiabo in seculum:  
cantabo deo Jacob.

Et oīa cornua peccatorū confrin-  
gam: et exaltabuntur cornua iusti.

¶ In finem in laudibus, Psalmus  
Asaph canticum. LXXV.

**N**atus in Iudea deus: in Is-  
rael magnum nomen eius.  
Et factus est in pace locus  
eius: et habitatio eius i Sion.

Ibi consecravit potētias arcuū, cus-  
tum, et gladium, et bellum.

Illuminans tu mirabiliter a mon-  
tibus eternis: turbati sunt omnes  
insipientes corde.

Dormierunt somnum suum: et ni-  
hil inuenerunt omnes viri diuitia-  
rum in manibus suis.

Ab increpatione tua deus Jacob:  
dormitauerūt q ascenderūt equos.

Tu terribilis es, et quis resistet ti-  
bi: ex tunc ira tua.

De celo auditum fecisti iudiciū:  
terra tremuit et quieuit.

Cum exurgeret in iudiciū deus: ut  
saluos faceret oēs māsuetos terre.  
Quoniam cogitatio hominis con-  
fitebitur tibi: et reliquie cogitatio-  
nis diem festum agent tibi.

Reuertere, et reddite domino deo ve-  
stro: omnes qui in circumitu eius  
affertis munera.

Terribili et ei qui aufert spiritum  
principū: terribili apud reges terre.

¶ In finem pro Idithun, Psal-  
mus Asaph. LXXVI.

**V**oce mea ad dominum cla-  
maui: voce mea ad deum, et  
intendit mihi.

In die tribulationis mee deum ex-  
quisiui, manibus meis nocte con-  
tra eum: et non sum deceptus.

Renuit cōsolari aīa mea, memor  
fui dei et delectatus sum, et exerci-  
tatus sum: et defecit spiritus meus.

Anticipauerūt vigilias oculi mei:  
turbatus sum, et non sum locutus.

Cogitavi dies antiquos: et annos  
eternos in mente habui.

Et meditatus sum nocte cum cor-  
de meo: et exercitabar: et scropebā  
spiritum meum.

Quoniam in eternum propiciet de-  
us: aut

us: aut non apponet vt complacitior sit adhuc?

Aut in fine misericordiae suae abscidet: a generatione in generatione?

Aut obliuiscetur misereri deus: aut continebit in ira sua misericordias suas?

Et dixi, Nunc cepti: hec mutatio dextere excelsi.

Nemoque sui operum domini: quia nemo: ero ab initio mirabilium tuorum.

Et meditabor in omnibus operibus tuis: et in adiuuentionibus tuis exercebor.

Deus in sancto vis tua, quis deus magnus sicut deus noster: tu es deus qui facis mirabilia.

Notam fecisti in populis virtutem tuam: edemisti in brachio tuo populum tuum, filios Jacob et Ioseph. Viderunt te aquae deus, viderunt te aquae: et timuerunt, et turbate sunt abyssi.

Multitudo sonitus aquarum, vocem dederunt nubes.

Etenim sagitte tue transeunt: vocem sonitui tui in rota.

Illuxerunt conuulsiones tue orbem terre: commota est et contremuit terra.

In mari vis tua, et semite tue in aquis multis: et vestigia tua non cognoscentur.

Ex. 14. c. Deduxisti sicut ones populum tuum in manu Moysi et Aaron.

Intellectus Asaph. LXXVII.

**A**tendite popule meus: legem meam: inclinate aurem vestram in verba oris mei.

Mat. 13. c. Aperiam in parabolis os meum: loquar propositiones ab initio.

Quanta audiuimus et cognouimus ea: et patres nostri narrauerunt nobis.

Non sunt occultata a filiis eorum in generatione altera,

Narrantes laudes domini et vir-

tutes eius: et mirabilia eius quae fecit.

Et suscitauit testimonium in Jacob: et legem posuit in Israel.

Quanta mandauit patribus nostris nota facere ea filiis suis, vt cognoscat generatio altera.

Filii qui nascentur et exurgent, et narrabunt filiis suis,

Vt ponat in deo spem suam, et non obliuiscantur operum dei, et mandata eius exquirant:

Ne sicut patres eorum, generatio praua et exasperans,

Generatio quae non direxit cor suum, et non est creditus cum deo spiritus eius.

Filii Ephraem intendentes et mittentes arcum: conuersi sunt in die belli.

Non custodierunt testamentum dei: et in lege eius noluerunt ambulare.

Et obliuiscuntur benefactorum eius: et mirabilia eius quae ostendit eis.

Etiam patribus eorum fecit mirabilia in terra Egypti, in campo Canaens.

Interrupit mare et perduxit eos: et statuit aquas quasi in vitro.

Et deduxit eos in nube diei: et tota nocte in illuminatione ignis.

Interrupit petram in eremo: et ad-

Ex. 14. c. aquauit eos velut in abyssu multa.

Et eduxit aquam de petra: et eduxit tanquam flumina aquas.

Et apposuerunt adhuc peccare ei: in iram concitauerunt excelsum in iniquo.

Et tentauerunt deum in cordibus suis, vt peterent eccles animabus suis.

Et male locuti sunt de deo: dixerunt, Nunquid poterit deus parare mensam in deserto?

Quonia percussit petram, et fluxerunt aquae, et torretes mundauerunt.

Nunquid et panem poterit dare, aut parare mensam populo suo?

Ideo audiuit dominus, et distulit: et ignis accensus est in Jacob, et ira ascendit in Israel:

Quia

Quia non crediderunt in deo, nec sperauerunt in salutari eius.

Et mandauit nubibus desuper, et ianuas celi aperuit.

Et pluit illis manna ad manducandum, et panem celi dedit eis.

Idem angelorum manducauit homo: cibaria misit eis in abundantia.

Transulit aurum de celo: et induxit in virtute sua africanum.

Et pluit super eos sicut puluerem carnes: et sicut arenam maris volatilia pennata.

Et ceciderunt in medio castrorum eorum: circa tabernacula eorum.

Et manducauerunt et saturati sunt nimis, et desiderium eorum attulit eis: non sunt fraudati a desiderio suo.

Adhuc esse eorum erat in ore ipsorum: et ira dei ascendit super eos.

Et occidit pingues eorum: et electos Israel impediuit.

In omnibus his peccauerunt adhuc: et non crediderunt in mirabilibus eius.

Et defecerunt in vanitate dies eorum: et anni eorum cum festinatione.

Cum occideret eos querebant eum: et reuertebantur, et diluculo veniebant ad Deum.

Et rememorati sunt quia deus adiutor est eorum: et deus excelsus redemptor eorum est.

Et dilexerunt eum in ore suo: et lingua sua mentiti sunt ei.

Corum autem eorum non erat rectum cum eo: nec fideles habiti sunt in testamento eius.

Ipsae autem est misericors, et propitius fiet peccatis eorum: et non disperdet eos.

Et abundauit ut auerteret iram suam: et non accedit omnem iram suam.

Et recordatus est quia caro sunt: spiritus vadens et non rediens.

Quoties exacerbauerunt eum in deserto: in iram concitauerunt eum

in iniquos.

Et conuersi sunt, et tentauerunt deum: et sanctum Israel exacerbauerunt.

Non sunt recordati manus eius, die qua redemit eos de manu tribulantis.

Sicut posuit in Egypto signa sua et prodigia sua in campo Canaens.

Et conuertit in sanguinem flumina eorum: et imbres eorum ne bibarent.

Misit in eos cynomyiam: et comedit eos: et ranam, et disperdidit eos.

Et dedit erugini fructus eorum: et labores eorum locuste.

Et occidit in grandine vineas eorum: et moros eorum in pruna.

Et tradidit grandini iumenta eorum: et possessionem eorum igni.

Misit in eos iram indignationis sue, indignationem, et iram, et tribulationem: immisiones per angelos malos.

Nam fecit semite ire sue, et non perperit a morte animabus eorum: et iumenta eorum in morte conclusit.

Et percussit omne primogenitum in terra Egypti: primitias omnis laboris eorum in tabernaculis.

Et abstulit sicut oues populum suum: et perduxit eos tanquam gregem in deserto.

Et deduxit eos in spe, et non timuerunt: et inimicos eorum operuit mare.

Et induxit eos in montem sanctificationis sue: montem quem acquisiuit dextera eius.

Et elecit a facie eorum gentes: et sorte diuisit eis terram in funiculo distributionis.

Et habitare fecit in tabernaculis eorum tribus Israel.

Et tentauerunt, et exacerbauerunt deum excelsum: et testimonia eius non custodierunt.

Et auerterunt se, et non seruauerunt pactum: quemadmodum patres eorum

Ex. 16. c

Nu. 11. b

Ioan. 6 d

1. co. 10 a

Nu. 11. g

Exo. 7. d

8. f

8. a

10. c



L I B E R

eorū, cōuerſi ſunt in arcū prauū.  
In iram cōcitantur eum in col-  
lib<sup>9</sup> ſuis: et in ſculptilib<sup>9</sup> ſuis ad e-  
mulationem eum prouocauerunt.  
Subiuit de<sup>9</sup> et ſpexit: et ad nihilū  
redegit valde Iſrael.

I.Re.4.a

Et repulit tabernaculū Silo: ta-  
bernaculū ſuum ubi habitauit in  
hominibus.

Et tradidit in captiuitatē vti ē itē  
eorum: et pulchritudinem eorum  
in manus inimici.

Et cōcluſit in gladio populum ſu-  
um: et hereditatem ſuam ſpexit.  
Iuuenes eorum comedit ignis: et  
virgines eorū non ſunt lamentate.  
Sacerdotes eorū in gladio cecide-  
runt: et vidue eorū non plorabant.  
Et excitatus eſt tanquam dormi-  
ens dominus: tanquā potens cra-  
pulus a vino.

I.Re.5.b

I.Re.17.f

Et percūſit inimicos ſuos in po-  
ſteriora: opprobrium ſempiternū  
dedit illis.

Et repulit tabernaculum Joſeph:  
et tribum Ephraim non elegit.  
Sed elegit tribum Juda: montem  
Sion quem dilexit.

Et edificauit ſicut vnicorū ſan-  
ctificium ſuum in terra: quā ſun-  
dauit in ſecula.

I.Re.16.c

Et elegit Dauid ſeruum ſuum, et  
cuſtulit eum de gregib<sup>9</sup> ouium: de  
poſt fetantes accepit eum,  
Paſcere Jacob ſeruum ſuum, et  
Iſrael hereditatem ſuam.

Et paui eos in innocentia cordis  
ſui: et in intellectib<sup>9</sup> manuum ſu-  
arum deduxit eos.

¶ Pſalmus Aſaph. LXXVIII.

**D**eus venerūt gētes in he-  
reditatem tuam, polluerūt  
templū ſanctum tuum: po-  
ſuerunt Ieruſalem in po-  
morum cuſtodiam.

Poſuerunt morticina ſeruoꝝ tu-  
orum eſcas volatilib<sup>9</sup> celi: carnes  
ſanctorum tuoꝝ beſtis terre.

I.Ma.7.c

Effunderunt ſanguinem eorū tan-

quam aquam in circumitu Hieru-  
ſalem: et non erat qui ſepeliret.

Facti ſum<sup>9</sup> opprobriū vicinis no-  
ſtris: ſubſannatio et illuſio hiſ qui  
in circumitu noſtro ſunt.

Uſquequo dñe iraceris in finem:  
accedet velut ignis zelus tuus?

Effunde iram tuam in gentes que  
te nō nouerūt: et in regna que no-  
men tuum non inuocauerunt.

Quia comederunt Jacob, et locum  
eius deſolauerunt.

Ne memineris iniquitatū noſtra-  
rum antiquarū: cito anticipet nos  
miſericordiæ tue, quia pauperes fa-  
cti ſumus nimis.

Adiuua nos deus ſalutaris noſter:  
propter gloriā nominis tui dñe  
libera nos, et propitiuſ eſto pecca-  
tis noſtris propter nomen tuum.

Ne forte dicant in gentib<sup>9</sup>, ubi eſt  
deus eorū: et innotſcat in nati-  
onibus eorū oculis noſtris.

Ultio ſanguinis ſeruoꝝ tuoꝝ qui  
effuſus eſt: introeat i cōſpectu tuo  
gemitus compeditoꝝ.

Secūdam magnitudinem brachii  
tui poſſide filios mortificatoꝝ.

Et redde vicinis noſtris ſeptuplū  
in ſinu eorū: impropertium ipſo-  
rum quod exprobauerūt tibi dñe.

Nos autē populus tu<sup>9</sup> et oues pa-  
ſcæ tue cōſitebimur tibi in ſeculū.  
In generatione et generationem  
annūtiabimus laudem tuam.

¶ In finem pro iis qui com-  
mutabuntur, teſtimonium Aſaph,  
Pſalmus LXXIX.

**Q**ui regis Iſrael intende:  
qui dedecis velut ouem  
Joſeph.

Qui ſedes ſup cherubim,  
manifeſtare coram Ephraim, Bē-  
iamin, et Manafſe.

Excita potētiam tuam, et veni: ut  
ſaluos facias nos.

Deus conuerſe nos: et oſtende fa-  
ciem tuam, et ſalui erimus.

Domine deus virtutum, quouſq;  
iraceris

Hic.10.d

Eſa.64.d

traſceſtis ſuper orationē ſerui tui :  
Libabis nos pane lachrymarum :  
et potum dabis nobis i lachrymis  
in menſura :

Doſuiſti nos i cōtraditionem vi-  
cinis noſtris : et inimici noſtri ſub-  
ſannauerunt nos .

Deus virtutum conuerte nos : et  
oſtēde faciem tuam , et ſalui erim⁹ .

Vineam de Egypto tranſtulisti :  
tecisti gentes , et plantasti eam .

Dux itineris fuiſti in conſpectu e-  
ius : et plātaſti radices eius , et im-  
pleuit terram .

Operuit mōtes vmbra eius : et ar-  
busta eius cedros dei .

Extendit palmites ſuos bſq; ad  
mare : et bſq; ad flumen propa-  
nes eius .

Ut quid deſtruxiſti maceriam ei⁹ :  
et vindemiant eam omnes qui pre-  
tergrediuntur viam ?

Exterminauit eam aper de ſylua :  
et ſingularis fer⁹ depaſtus eſt eā .

Deus virtutum conuertere : reſpi-  
ce de celo , et vide , et viſita vine-  
am iſtam ,

Et perſice eā quam plantauit de-  
ſcendera tua : et ſuper filium hominis  
quem confirmasti tibi .

Inceſſa igni ⁊ ſuffoſſa : ab increpa-  
tione vultus tui peribunt .

Fiat manus tua ſuper virū dexte-  
re tue : ⁊ ſuper filium hominis quē  
confirmasti tibi .

Et non diſcedimus a te : viuifica-  
bis nos , et nomē tuū inuocabim⁹ .  
Domine deus virtutum conuerte  
nos : et oſtēde faciem tuam , et  
ſalui erimus .

¶ In ſinem pro torcularibus .  
Pſalmus Aſaph , quinta ſabbati .  
LXXX.

**E**ſultate deo adiutori noſtro :  
tubilate deo Jacob .

Sumite pſalmū , ⁊ date tym-  
panum : pſalterium iucundū  
cum cithara .

Succinate i neomenia tuba , in in-

ſigni die ſolennitatis veſtre .

Quia pceptum i Iſrael eſt , ⁊ ius  
diciū deo Jacob .

Teſtimonium in Joſeph poſuit ſi : Ge. 41. f

lud : cum erit de terra Egypti :  
linguā quam nō nouerat audiuit .

Diuertit ab oneribus doſum ei⁹ :  
manus eius in cophino ſeruerūt .

In tribulatione inuocaſti me , ⁊ li-  
beraui te , exaudiui te in abſcon-

dito tempeſtatis : probaui te apud  
aquam contradictionis .

Audi populus meus , et cōteſtabor  
te : Iſrael ſi audieris me , non erit  
in te deus recēs , neq; adoraſis de-  
um alienum .

Ego enim ſum dominus deus tu⁹  
qui eduxi te de terra Egypti : dila : Ex. 20. a

ta os tuum , et implebo illud .  
Et nō audiuit populus meus vo-

cem meam : et Iſrael non inten-  
dit mihi .

Et dimiſi eos ſecundum deſideria Act. 14. c

cordis eorum , ibunt in adinuētiō-  
nibus ſuis .

Si populus meus auდიſſet me : Iſ : Baruch,

rael ſi in viis meis ambularet , 3. b

Pro nihilo forſitan inimicos eorū  
humiliaſſem : et ſuper tribulantes  
eos miſiſſem manum meam .

Inimici domini mentiti ſunt ei : et  
erit tempus eorum in ſecula .

Et cibauit eos ex adipe frumenti :  
et de petra melle ſaturauit eos .

¶ Pſalmus Aſaph . LXXXI.

**D**eus ſtetit in ſynagoga de-  
sorū : in medio autem de-  
os diiudicat .

Atque quo iudicatis iniqui-  
tatem : et facies peccator ſumitis ?

Judicate egeno et pupillo : humilē  
et pauperem iuſtificate .

Eripite pauperem : et egenum de  
manu peccatoris liberate .

Reſcuerunt neq; intellexerunt , in  
tenebris ambulant : mouebuntur  
omnia fundamenta terre .

Ego dixi , Diſ eſtis , et filii exceſſi Ioa. 10. g

omnes ,

An. ii.

Mos

Vos autem sicut homines moylemini:  
et sicut vnus de principibus cadetis.  
Surge deus, iudica terram: quoniam tu hereditabis in omnibus gentibus.

¶ Canticum Psalmus Asaph.

LXXXII.

**D**EUS quis similis erit tibi? ne taceas, neque compescaris Deus.

Quoniam ecce inimici tui sonuerunt: et qui oderunt te, extulerunt caput. Super populum tuum malignauerunt consilium: et cogitauerunt aduersus sanctos tuos.

Dixerunt, Venite, et disperdamus eos de gente: et non memoretur nomen Israel ultra.

Quoniam cogitauerunt vnanimiter: simul aduersus te testamentum disposuerunt tabernacula Idumeorum et Israhelite, Moab, et Agareni, Gebal, et Ammon, et Amalec: alienigene cum habitantibus Tyrum.

Etenim Assur venit cum illis: facti sunt in adiutorium filii Lot.

Iudi. 7. f. Fac illis sicut Hadian et Hilar: & .4. d. sicut Jabin in torrente Lison.

Disperierunt in Endor: facti sunt ut stercus terre.

Iudi. 7. g. Done principes eorum sicut Dab et Zeb: et Zebee, et Salmana, Omnes principes eorum, qui dixerunt, Hereditate possideamus sanctuarium dei.

Deus meus pone illos ut rotam, et sicut stipulam ante faciem venti. Sicut ignis qui comburit syluam, et sicut flamma comburens montes: Ita persequeris illos in tempestate tua: et in ira tua turbabis eos.

Imple facies eorum ignominia: et querent nomen tuum domine. Erubescant et conturbentur in seculum seculi: et confundantur et pereant. Et cognoscat quia nomen tibi dominus: tu solus altissimus in omni terra.

¶ In finem pro torcularibus si-

lis Core, Psalmus. LXXXIII.

**Q**uam dilecta tabernacula tua domine virtutum: concupiscit et deficit anima mea in atria domini.

Cor meum et caro mea exultauerunt in deum viuum.

Etenim passer inuenit sibi domum: et turtur nidum sibi, ubi reponat pullos suos.

Altaria tua domine virtutum: rex meus et deus meus.

Beati qui habitant in domo tua domine: in secula seculorum laudabunt te. Beatus vir cuius est auxilium abs te,

ascensiones in corde suo disposuit in valle lachrymarum, in loco quem posuit.

Etenim benedictionem dabit legislator, ibunt de virtute in virtute: videbitur deus deorum in Sion.

Dñe deus virtutum exaudi orationem meam: auribus percipe deus Jacob.

Protector noster aspice deus, et respice in faciem Christi tui.

Quia melior est dies vna in atriis tuis super millia.

Elegi abiectus esse in domo dei mei: magis quam habitare in tabernaculis peccatorum.

Quia misericordia et veritate diligit deus: gratia et gloria dabit dominus.

Non priuabit bonis eos qui ambulat in innocentia: domine virtutum, beatus homo qui sperat in te.

¶ In finem filiis Core Psalmus. LXXXIII.

**B**enedixisti domine terram tuam: auertisti captiuitatem iacob.

Remissi iniquitatem plebis tue: operuisti omnia peccata eorum.

Dirigasti omnem iram tuam: auertisti ab ira indignationis tue.

Conuertere nos deus salutaris noster: et auerte iram tuam a nobis.

Aliquid in eternum irasceris nobis: aut extendes iram tuam a generatione in generationem?

Deus tu conuersus viuificabis nos: et plebs tua letabitur in te.

¶ Stenbe

Ostende nobis domine misericordiam tuam: et salutare tuum da nobis. Audiam quid loquatur in me dominus deus: quoniam loquetur pacem in plebem suam.

Et super sanctos suos, et in eos qui conuertuntur ad eum.

Veruntamen prope timentes eum salutare ipsius: ut inhabitet gloria in terra nostra.

Misericordia et veritas obuiauerunt sibi: iustitia et pax osculate sunt. Veritas de terra orta est: et iustitia de celo prospexit.

Etenim dominus dabit benignitatem: et terra nostra dabit fructum suum.

Iustitia ante eum ambulabit: et posnet in via gressus suos.

¶ Oratio ipsi David. LXXXV.

**I**nclina domine aurem tuam, et exaudi me: quoniam inopis et pauper sum ego.

Custodi animam meam, quoniam sanctus sum: saluum fac seruum tuum deus meus sperantem in te. Miserere mei domine, quoniam ad te clamaui tota die: letifica animam serui tui, quoniam ad te domine animam meam leuaui.

Joel. 2. c. Quoniam tu domine suauis et mitis: et multe misericordie omnibus inuocantibus te.

Auribus percipe domine orationem meam: et intende voci deprecationis mee. In die tribulationis mee clamaui ad te: quia exaudisti me.

Non est similis tui in diis domine: et non est secundum opera tua.

Omnes gentes quascunque fecisti, venient et adorabunt coram te domine: et glorificabunt nomen tuum.

Quoniam magnus es tu, et facies mirabilia: tu es deus solus.

Deduc me domine in viam tuam: et ingrediar in veritate tua: letetur cor meum, ut timeat nomen tuum.

Consitere tibi domine deus meus in toto corde meo: et glorificabo nomen tuum in eternum.

Quia misericordia tua magna est

super me: et erulsi animam meam ex inferno inferiori.

Deus iniqui insurrexerunt super me: et synagoga potentium questuerunt animam meam: et non proposuerunt te in conspectu tuo.

Et tu domine Deus miserator et misericors, patiens et multe misericordie et verax,

Respice in me, et miserere mei, da imperium tuum puero tuo: et saluum fac filium ancille tue.

Fac mecum signum in bonum, ut videant qui oderunt me, et confundantur: quoniam tu domine adiuaui me, et consolatus es me.

¶ Filius Core Psalmus cantici. LXXXVI.

**F**undamenta eius in montibus sanctis: diligit dominus portas Sion super omnia taternacula Jacob.

Gloriosa dicta sunt de te, ciuitas dei. Memori ero Raab, et Babylonis scientium me.

Ecce alienigene, et Cyprus, et populus Ethiopum: hi fuerunt illic. Nunquid Sion dicet, Homo, et homo natus est in ea: et ipse fundauit eam altissimus?

Dominus narrabit in scripturis populoz: et principum horum qui fuerunt in ea.

Sicut letantium omnium, habitatio est in te.

¶ Canticum Psalmi filiis Core in finem pro Mahalath ad respondendum, intelletus Eman Ezrahite. LXXXVII.

**D**omine deus salutis mee: in die clamaui et nocte coram te.

Intret in conspectu tuo oratio mea: inclina aurem tuam ad preces meas.

Quia repleta est malis anima mea: et vita mea inferno appropinquauit. Estimatus sum cum descendentibus in lacum: factus sum sicut homo sine adiutorio, inter mortuos liber.

Sicut

Sicut vulnerati dormientes in sepulchris, quorum nō es memores amplius: ipsi de manu tua repulsi sūt. Posuerunt me in lacu inferiori: in tenebris, et in umbra mortis. Super me confirmatus est furor tuus: et omnes fluctus tuos induxisti super me. Longe fecisti notos meos a me: posuerunt me abominationem sibi. Creditus sum, et non egrediebar: oculi mei languerunt propter inopiam. Clamaui ad te Domine tota die: exaudi ad te manus meas.

Aliquid mortuis facies mirabilia: aut medici suscitabunt, et cōsuscitentur tibi?

Aliquid narrabit aliquis in sepulchro misericordiam tuam: veritatem tuam in perditione?

Aliquid cognoscetur in tenebris mirabilia tua: et iustitia tua in terra obliuionis?

Et ego ad te Domine clamaui: et mane oratio mea preueniet te.

Ut quid domine repellis orationem meam, auertis faciem tuam a me?

Pauper sum ego et in laboribus a iuventute mea: exaltatus autem humilitatus sum et conturbatus.

In me transierunt ire tue: terrores tui conturbauerunt me.

Circumdederunt me sicut aqua: tota die circumdederunt me simul.

Elongasti a me amicum et proximum: et notos meos a miseria.

¶ Intellectus Ethan Ezrahite.

LXXXVIII.

**M**isericordias domini in eternum cantabo.

In generationem et generationem annuntiabo veritatem tuam in ore meo.

Quoniam dixisti, In eternum misericordia edificabitur: in celis preparabitur veritas tua in eis.

2. Re. 7. Dispofui testamentum electis meis, iuravi David seruo meo, usque in eternum preparabo semen tuum.

Et edificabo in generatione et ge-

nerationem sedem tuam.

Consistent celi mirabilia tua donec: etenim veritatem tuam in ecclesia sanctorum.

Quoniam quis in nubibus equabitur domino: similis erit deo in filiis dei? Deus qui glorificatur in concilio sanctorum: magnus et terribilis super omnes qui in circumitu eius sunt. Domine deus virtutum, quis similis tibi: potens es domine, et veritas tua in circumitu tuo.

Tu dominaris potestati maris: motum autem fluctuum eius tu mitigas.

Tu humiliasti sicut vulnerarum superbum: in brachio virtutis tue dispersisti inimicos tuos.

Tui sunt celi et tua est terra, orbem Gen. 1. a terre, et plenitudinem eius tu fundasti: aquilonem et mare tu creasti.

Thabor et Hermon in nomine tuo exultabunt: tuum brachium cum potestate. Firmetur manus tua, et exaltetur dextera tua: iustitia et iudicium preeparatio sedis tue.

Misericordia et veritas preecedent faciem tuam: beatus populus qui scit iubilationem.

Donec in lumine vultus tui ambulabunt, et in nomine tuo exultabunt tota die, et in iustitia tua exultabunt.

Quoniam gloria virtutis eorum tu es, et in beneplacito tuo exaltabitur cornu nostrum.

Quia domini est assumptio nostra, et sancti Israel regis nostri.

Tunc locutus es in visione sanctis tuis, et dixisti, Posui adiutorium in potestate: et exaltaui electum de plebe mea.

Inueni David seruum meum: oleo sancto meo unxi eum.

Manus enim mea auxiliabitur ei: et brachium meum confortabit eum.

Nihil proficiet inimicus eius: et filius iniquitatis non apponet nocere ei.

Et coram facie ipsius inimicos eius: odientes eum in fugam conuertentur. Et veritas mea et misericordia mea cum ipso: et in nomine meo exaltabitur cornu eius.

Et ponam

1. re. 16. c  
Act. 13. d

Et ponam in mari manum eius: et in fluminibus dexteram eius.

Ipse inuocauit me, Pater me? es tu: de? me? et susceptor salutis mee.

Et ego primogenitum ponam illum: excelsum pre regibus terre.

In eternum seruabo illi misericordiam meam: et testamentum meum fidele ipsi.

Et ponam in seculum seculi semen eius: et tronũ eius sicut dies celi.

Si autem dereliquerint filii eius legem meam: et in iudiciis meis non ambulauerint,

Si iustitias meas prophauerit: et mandata mea non custodierint,

Visitabo in virga iniquitates eorum: et in verberibus peccata eorum.

Misericordiam autem meam non dispergā ab eo, neque nocebo in veritate mea.

Neque prophanabo testamentum meum: et que procedant de labiis meis non faciam irrita.

Semel iuravi in sancto meo, si Dauid metiar: semē eius et eternũ manebit.

Et thronus eius sicut sol in conspectu meo, et sicut luna perfecta in eternum: et testis in celo fidelis.

Tu vero repulisti et desperisti: distulisti Christum tuum.

Queristi testamentum serui tui: prophanaui in terra sanctuariũ eius.

Destruixisti omnes sepes eius: posuisti firmamentũ eius formidine.

Diripuērūt eũ oēs transeuntes viam: fact? est opprobriũ vicinis suis.

Exaltasti dexteram deprimentium eum: leuicasti oēs inimicos eius.

Queristi adiutorium gladii eius: et non es auxiliatus ei in bello.

Destruixisti eum ab emundatione: et sedem eius in terra collidisti.

Minuisti dies teporis eius: percutidisti eum confusione.

Etquequo domine queris in fine: exardescet sicut ignis ira tua?

Memorare que ira subacta: nũquid enim vane constituisti omnes

filios hominum?

Quis est homo qui viuēt, et non videbit mortem: eruet animam suam de manu inferi?

Ubi sunt misericordie tue antiquę domine: sicut iurasti Dauid in veritate tua? 2.re. 7.c

Memor esto domine opprobrii seruatorum tuorum, quod continui in sinu meo multarum gentium,

Quod reprobauerūt inimici tui domine, quod reprobauerūt cõmutatorem Christi tui.

Benedict? dñs in eternũ: fiat fiat.

Oratio Moyfi hominis dei.

LXXXIX.

**D**omine refugium factus es nobis a generatione in generationem.

Præusquā montes fierent, aut formaretur terra, et orbis: a seculo et usque in seculum tu es deus.

Ne auertas hominē i humilitatē: dixisti, Cõuertimini filii hominũ.

Quā mille anni ante oculos tuos: tanquā dies hesternæ que præterit.

Et custodia i nocte, que pro nihilo habentur, eorum anni erunt.

Mane sicut herba transeat, mane floreat et transeat: vespere decidat, induret, et areseat.

Quia defecimus in ira tua: et in furore tuo turbati sumus.

Posuisti iniquitates nostras in conspectu tuo: seculum nostrum in illuminatione vultus tui.

Quoniam omnes dies nostri defecerunt: et in ira tua defecimus.

Anni nostri sicut aranea meditantur: dies annorum nostrorum

in ipsis septuaginta annis. Ecc. 18.c

Si autē in potestati? octoginta anni: et amplius eorum labor et dolor.

Quoniam superuenit māsuetudo: et corripimur.

Quis nouit potestati? ire tue: et pre timore tuo irā tuam dinumerare?

Dexteram tuam sic notam fac: et eruditos corde in sapientia.

Conuertere

2.Re. 7.c  
Ioi. 12.c

6.c  
3.d



Convertere dñe, usquequo: et deprecabilis esto super seruos tuos. Repleti sumus mane misericordia tua: et exultauim⁹ et delectati sumus omnibus diebus nostris.

Letati sumus p̃ 30 diebus quibus nos humiliasti: annis quibus vidimus mala.

Respice in seruos tuos, et dirige opera tua: et dirige filios eorum.

Et sit splendor dñi dei nostri super nos, et opera manuum nostrarum dirige super nos: et opus manuum nostrarum dirige.

¶ Laus cantici David. XC.

**Q**ui habitat i adiutorio altissimi: in protectione dei celi commozabitur.

Dicit domino, Susceptor meus es tu, et refugium meum deus meus, sperabo in eum.

Quoniam ipse liberauit me de laqueo venantiū, et a verbo aspero. Scapulis suis obumbrabit tibi: et sub penis eius sperabis.

Sicut circumdabit te veritas ei⁹: non timebis a timore nocturno, Sagitta volante in die, a negotio perambulante in tenebris: ab incur-su et demonio meridiano.

Cadent a latere tuo mille, et decem millia a dextris tuis: ad te autem non appropinquabit.

Veruntamen oculis tuis considerabis: et retributionē peccatorum videbis.

Quoniam tu es domine spes mea: altissimum posuisti refugium tuū. Non accedet ad te malum: et flagellum non appropinquabit tabernaculo tuo.

Mat. 4. a Quoniam angelis suis madauit de te: ut custodiant te in omnibus viis tuis.

Luc. 4. b In manib⁹ portabunt te: ne forte offendas ad lapidem pedem tuum. Super aspidem et basiliscum ambulabis: et conculcabis leonem et draconem.

Quoniam in me sperauit, liberabo eum: protegam eum, quoniam cognouit nomen meum.

Clamauit ad me, et ego exaudiam eum, cum ipso sum in tribulatione: eripiam eum, et glorificabo eum. Longitudine dierum replebo eum: et ostendam illi salutare meum.

¶ Psalmus cantici in die sabbati. XCI.

**B**onum est confiteri domino: et psallere noi tuo altissime. Ad annuntiādum mane misericordiam tuam, et veritatē tuam per noctem.

In decachordo, psalterio, cum cantico in cithara.

Quia delectasti me domine in factura tua: et in operibus manuum tuarum exultabo.

Quā magnificata sunt opera tua domine: nimis profunde facte sunt cogitationes tue.

Vir insipies nō cognosce: et stultus non intelliget hec.

Cum exorti fuerint peccatores sicut fenum: et apparuerint omnes qui operantur iniquitatem,

Ut intereant in seculum seculi: tu autem altissimus in eternum dñe.

Quoniam ecce inimici tui domine, quoniam ecce inimici tui peribunt: et dispergetur omnes qui operantur iniquitatem.

Et exaltabit sicut unicornis cornu meū: et senectus mea in misericordia vberi.

Et desperit oculus meus inimicos meos: et insurgentibus in me malignantibus, audiet auris mea.

Iustus vt palma florebit: sicut cedrus Libani multiplicabitur.

Plātati in domo domini: in atrijs domus dei nostri florebut.

Adhuc multiplicabitur in fenesta, vberi et bene patientes erunt, vt annuntient.

Quoniam rectus dñs deus noster: et non est iniquitas in eo.

Laus

¶ Laus cantici Dauid in die ante sabbatum, quando inhabitata est terra, XCII.

**D**ominus regnauit, decorẽ indutus est: indut<sup>9</sup> est dominus fortitudinem, et precrinit se.

Etenim firmavit orbem terre: qui non commouebitur.

Parata sedes tua Deus ex tunc: a seculo tu es.

Eleuauerunt flumina domine: eleuauerunt flumina vocem suam,

Eleuauerunt flumina fluctus suos, a vocib<sup>9</sup> aquarum multarum.

Mirabiles elationes maris: mirabilis in altis dominus.

Testimonia tua credibilia facta sunt nimis: domũ tuam decet sanctitudo dñe in longitudine dierum.

¶ Psalmus Dauid, quarta sabbati. XCIII.

**D**eus vltionũ dominus: deus vltionum libere egit. Exaltare qui iudicas terrã: redde retributionẽ supbis.

Atque quo peccatores dñe: vique quo peccatores gloriabuntur?

Estabuntur, et loquentur iniquitatem: loquentur omnes qui operantur iniustitiam.

Populum tuam domine humiliauerunt: et hereditatem tuam vperuerunt.

Vidnam et aduenã interfecerunt: et pupillos occiderunt.

Et dixerunt, Non videbit dominus: nec intelliget deus Jacob.

Intelligite insipientes in populo: et scuti aliquando sapite.

Qui plantauit aurem, nõ audiet: aut qui finxit oculũ, nõ cõsiderat.

Qui corripit gentes, non arguet: qui docet hominem scientiam.

Dominus scit cogitationes hominum quoniam vane sunt.

Beat<sup>9</sup> homo quẽ tu erudieris dñe: et de lege tua docueris eum,

Ut misiges ei a diebus malis: do-

net fodiatur peccatoꝝ fouea.

Quia non repellet dominus plebẽ suam, et hereditatem suam non derelinquet.

Quoadusq<sup>9</sup> iustitia cõuertatur in iudicium: et qui iuxta illam: omnes qui recto sunt corde.

Quis cõsurgat mihi aduersus malignantes: aut quis stabit mecum aduersus operantes iniquitatem? Nisi quia dominus adiunxit me: paulominus habitasset in inferno anima mea.

Si dicebam, Motus est pes me<sup>9</sup>: misericordia tua domine adiuuabat me.

Secundum multitudinem dolorũ meoꝝ in corde meo, consolationes tue sc̃tificauerunt animam meam. Nũquid adheret tibi sedes iniquitatis: qui fingis laboꝝ in p̃cepto? Captabunt in animã iusti: et sanguinẽ innocentem condempnabũt. Et factus est mihi dominus in refugium: Deus meus in adiutoꝝ um spei mee.

Et reddet illis iniquitatem ipsorum, et in malitia eorum disperdet eos: disperdet illos dominus deus noster.

¶ Laus cãtici ipsi dauid, XCIIII.

**V**enite, exultemus domino, iubilemus deo salutari nostro.

P̃occupemus faciem eius in confessione: et in psalmis iubilemus ei.

Quoniam deus magnus domin<sup>9</sup>: et rex magnus super oẽs deos:

Quia i manu ei<sup>9</sup> sunt fines terre: et altitudines montiũ ipsius sunt.

Quoniam ipsius est mare, et ipse fecit illud: et siccam manus eius formauerunt.

Venite, adoremus, et procidamus, et ploemus ante dominũ qui fecit nos: quia ipse est dñs deus noster. Et nos populus pascuit eius: et os eius manus eius.

Hebr. 3. b Hodie si vocē eius audieritis : nolite obdurare corda vestra. Sicut in iritatione secundum diē tentationis in deserto, Ubi tētauerunt me patres vestri : probauerūt et viderūt opera mea. Quadraginta annis offensus fui generationi illi : et dixi, Semper hi errant corde.

Et isti non cognouerunt vias meas : vt iuravi i ira mea, Si introibunt in requiem meam.

¶ Canticum Dauid quādo dom⁹ edificabat post captiuitatē. XCV.

I. pa 16 c Antate dño canticum nouū : cāte domino omnis terra. Cantate domino, et benedicite nomini eius : annūtiāte de die in diem salutare eius.

Annūtiāte inter gētes gloriā ei⁹ : in omnibus populis mirabilia ei⁹. Quoniam magnus dominus, et laudabilis nimis : terribilis est super omnes deos.

Quoniam omnes dii gentium desinonia : dominus autē celos fecit. Confessio et pulchritudo in cōspēctui eius : sanctimonia ⁊ magnificētia in sanctificatione eius.

Afferte dño patrie gētium, afferte domino gloriā et honore : afferte domino gloriā nomini eius, Collite hostias, ⁊ introite in atria eius : adorate dominū in atrio sancto eius.

Commoueatur a facie ei⁹ vnīuersa terra : dicite in gentib⁹ quia dominus regnauit.

Et enim correxit orbē terre qui nō commouebitur : iudicabit populos in equitate.

Letentur celi et exultet terra, commoueatur mare et plenitudo eius : gaudebunt campi, et omnia que in eis sunt.

Tunc exultabunt oīa ligna syluarum a facie dñi, quia venit : quoniam venit iudicare terram.

Iudicabit orbem terre in equitate :

et populos in veritate sua.

¶ Huic Dauid quando terra eius restituta est. XCVI.

**D**ominus regnauit, exultet terra : letent insule multe. Nubes ⁊ caligo in circuitu eius : iustitia et iudiciū correctio sedis eius.

Ignis ante ipsum p̄cedet : et inflammabit in circuitu inimicos ei⁹.

Fluxerūt fulgura eius orbi terre : vidit, et commota est terra.

Montes sicut cera fluxerunt a facie domini : a facie domini omnis terra.

Annuntiauerunt celi iustitiā eius, et viderunt oēs populi gloriā eius.

Confundantur omnes qui adorant sculptilia : et qui gloriāntur in simulacris suis.

Adorate eum omnes angeli eius : audiuit, et letata est Sion.

Et exultauerunt filie Iude propter iudicia tua domine.

Quoniam tu dñs altissimus super omnem terrā, nimis exaltatus es super omnes deos.

Qui diligitis dominum odite malum : custodit domin⁹ animas sanctorum suorum : de manu peccatoris liberabit eos.

Lux orta est iusto : ⁊ rectis corde letitia.

Letamini iusti in dño : ⁊ cōfitemini memorie sanctificationis eius.

¶ Psalmus ipsi Dauid. XCVII.

Antate domino cāticum nouum : quia mirabilia fecit.

**C**alauit sibi dextera eius : et brachium sanctum eius.

Notū fecit dominus salutare suū : in conspectu gentium reuelauit iustitiam suam.

Recordat⁹ est misericordie sue : et veritatis sue domui Israel.

Viderunt omnes termini terre salutare dei nostri.

Iubilare deo omnis terra, cāte, et exultate, et psallite.

¶ Psallite

Fx. 20. a  
Le. 26. a  
Deu. 32. a  
Hebr. 1. c

Amos  
5. d  
Ro. 12. b

Esa. 52. c

Psallite domino in cithara, in cithara et voce psalmi: in tubis dulcilibus, et voce tube corne.

Tribulate in conspectu regis dñi, moueatur mare et plenitudo eius: orbis terrarum, et qui habitant in eo. Flumina plaudent manu, simul montes exultabunt a conspectu dñi: quoniam venit iudicare terram.

Iudicabit orbem terrarum in iustitia: et populos in equitate.

¶ Psalmus David. XCVIII.

**D**ominus regnavit, irascatur populi: qui sedet super cherubim, moueatur terra.

Dñs in Sion magnus: ex celsus, super omnes populos.

Cōfiteantur nomini tuo magno, quoniam terribile et sanctum est: et honor regis iudicium diligit.

Cum parasti directiones: iudicium et iustitiam in Jacob tu fecisti.

Exaltate dominum deum nostrum: et adorate scabellum pedum eius, quoniam sanctum est.

Moses et Aaron in sacerdotibus eius: et Samuel inter eos qui inuocant nomen eius.

Inuocabant dominum, et ipse exaudiebat eos: in columna nubis loquebatur ad eos.

Lustodiebant testimonia eius: et preceptum quod dedit illis.

Domine deus noster tu exaudiebas eos: deus tu propitius fuisti eis, et benedicens in omnes adinventiones eorum.

Exaltate dominum deum nostrum, et adorate in monte sancto eius: quoniam sanctus dominus deus noster.

¶ Psalmus in confessione. XCIX.

**I**ubilat deo omnis terra: seruite domino in letitia.

Introite in conspectu eius in exultatione.

Scitote quoniam dominus ipse est deus: ipse fecit nos, et non ipsi nos.

Populus eius et oues pascue eius: introite portas eius in confessione:

atria eius in hymnis, cōfitemini illi. Laudate nomen eius quoniam suauis est dominus, in eternum misericordia eius: et usque in generatione et generationem veritas eius.

¶ Psalmus ipsi David. C.

**M**isericordiam et iudicium cantabo tibi domine.

Psallam et intelligam in via immaculata: quando venies ad me.

Perambulabam in innoctia corporis mei, in medio domus mee.

Nō proponebam ante oculos meos rem iniustam: facientes prevaricationes odiui.

Nō adhesit mihi cor prauum: declinantem a me malignum nō cognoscebam.

Detrahebam secreto proximo suo: hunc persequabar.

Superbo oculo et insatiabili corde: cum hoc non edebam.

Oculi mei ad fideles terre, ut sedent mecum: ambulans in via immaculata, hic mihi ministrabit.

Nō habitabit in medio domus mee qui facit superbiam: qui loquitur iniqua non direxit in conspectu oculorum meorum.

In matutino interficiebam omnes peccatores terre: ut disperderem de ciuitate domini omnes operantes iniquitatem.

¶ Oratio pauperis cum anxietus fuerit, et coram domino effuderit precem suam. CI.

**D**omine exaudi orationem meam: et clamor meus ad te veniat.

Nō auertas faciem tuam a me: in quacumque die tribulo, inclina ad me aurem tuam.

In quacumque die inuocauero te: velociter exaudi me.

Quia defecerunt sicut fumus dies mei: et ossa mea sicut cinis aruerunt.

Percussus sum ut fenum, et aruit

cor meum: quia oblitus sum comedere panem meum.

A voce gemitus mei adhesit os meus carni mee.

Similis factus sum pellicano solitudinis: factus sum sicut nycticeus in domicilio.

Vigilavi, et factus sum sicut passer solitarius in tecto.

Tota die exprobrabant mihi inimici mei: et qui laudabant me, aduersum me iurabant.

Quia cinerem tanquam panem manducaui, et potum meum cum fletu miscebam. A facie ire indignationis tue: quia eleuans allisisti me.

Dies mei sicut umbra declinauerunt: et ego sicut fenum arui.

Tu autem domine in eternum permanens: et memoriale tuum in generatione et generationem.

Tu exurgens misereberis Sion: quia tempus miserendi eius, quia venit tempus.

Quoniam placuerunt seruus tuis lapides eius: et terre eius miserebunt. Et timebunt gentes nomen tuum domine: quia omnes reges terre gloriam tuam.

Quia edificauit dominus Sion: et videbitur in gloria sua.

Respexit in orationem humilium: et non spreuit precem eorum.

Scribant hec in generatione altera: et populus quod creabit laudabit dominum.

Quia prosperit de excelsis sancto suo, dominus de celo in terram asperxit.

Ut audiret gemitus compeditorum, ut solueret filios interemptorum:

Ut annunciet in Sion nomen domini: et laudem eius in Hierusalem.

In conueniendo populos in unum, et reges ut seruiant domino.

Respondit ei in via virtutis sue, paucitate dierum meorum nutia mihi.

Reuocet me in dimidio dierum meorum: in generatione et generatione anni tui.

Iuratio tu domine terram fundasti, et opera manuum tuarum sunt celi.

Ipsi peribunt, tu autem permanes: et

omnes sicut vestimenta veterascent, et sicut operetorum mutabis eos, et mutabuntur: tu autem idem ipse es: et anni tui non deficient.

Filii seruatorum tuorum habitabunt: et semen eorum in seculum dirigetur.

¶ Ipsi David. CII.

**B**enedic anima mea domino: et omnia que intra me sunt nomini sancto eius.

Benedic anima mea domino: et non li obliuisci omnes retributiones eius.

Qui propitiatus omnibus iniquitatibus tuis: quia sanat omnes infirmitates tuas.

Qui redimit de interitu vitam tuam: qui coronat te in misericordia et miserationibus.

Qui replet in bonis desiderium tuum: renouabit ut aquile iuuentus tua.

Faciens misericordias dominus, et iudicium omnibus iniuriarum patientibus.

Potus fecit vias suas Moysi: filiis Israel voluntates suas.

Miserator et misericors dominus: longanimis et multum misericors.

Non in perpetuum irascitur: neque in eternum comminatur.

Non secundum peccata nostra fecit nobis: neque secundum iniquitates nostras retribuit nobis.

Quoniam secundum altitudinem celi a terra: corroborauit misericordiam suam super timentes se.

Quantum distat ortus ab occidentibus: longe fecit a nobis iniquitates nostras.

Quomodo miseretur pater filiorum, miser est dominus timetibus se: quoniam ipse cognouit figmentum nostrum.

Recordatus est quoniam pulvis sumus, homo sicut fenum, dies tanquam flos agri sic efflorescit.

Quoniam spiritus pertransibit in illo, et non subsistet: et non cognoscet amplius locum suum.

Misericordia autem domini ab eterno, et usque in eternum super timentes eum.

Et iustitia illius in filios filiorum, his qui seruant testamentum eius,

Et memores sunt mandatorum ipsius ad

Nu. 14.4

He. I. c. d

lius ad faciendum ea.

Dñs in celo parauit sedem suā : et regnū ipsius oībus dominabitur .  
Benedicite dño omnes angeli ei⁹ , potētes virtute : faciētes verbū illi⁹ , ad audiēdā vocē sermonū ei⁹ .  
Benedicite dño oēs virtutes eius : ministri eius q̄ facitis volūtātē ei⁹ .  
Benedicite domino omnia opera eius , in omni loco dominationis ei⁹  
benedic anima mea domino .

¶ Ipsi David . CIII.

**B**enedic anima mea dño : domine deus meus magnificatus es vehementer .

Confessionem tui et decozem induisti : amictus lumine sicut vestimento .

Extendens celum sicut pellem : qui tegis aquis superiora eius .

Qui ponis nubem ascēsum tuum : qui ambulas super pēnas ventoy .

Qui facis angelos tuos spiritus : ⁊ ministros tuos ignem videntem .

Qui fundasti terrā sup stabilitatē suā : nō inclinabitur ī seculū seculi .

Abysus sicut vestimentum amict⁹ eius : super montes stabunt aque .

Ab increpatione tua fugiēt : a voce tonitruī tui formidabunt .

Ascendunt montes et descendunt campi in locum quem fundasti eis .

Terminum posuisti quē non trāsgredientur : neq̄ conuertentur o- perire terram .

Qui emittis fontes ī cōuallib⁹ : int̄ mediū montiū pertransibūt aque .

Notabūt omnes bestie agri : expe- rabunt onagri in siti sua .

Super ea volucres celi habitabūt : de medio petrarum dabunt voces .

Rigans mōtes de superiorib⁹ suis , de fructu operū tuoy satiabūt terra .

Prodicens fenum iumentis : et herbam seruitutī hominum ,

Ut educas panem de terra , et vīnum letificet cor hominis :

Ut exhalaret faciem in oleo : et panis cor hominis confirmet .

Decorabuntur ligna campi , et ce-

dri Libani quas plātauit : illi⁹ pas- seres nidificabunt .

Erodi domus dux est eorum , mō- tes excelsi ceruis : petra refugium herinacis .

Fecit lunam in tēpoꝝa : sol cognouit occasum suum .

Posuisti tenebras , et facta est nox : in ipsa pertrāsibūt oēs bestie sylue .

Latuli leonum rugientes vt rapis- ant : et querant a deo escam sibi .

Optus est sol , et congregati sunt : ⁊ in cubilibus suis collocabuntur .

Exibit homo ad opus suum : et ad operationē suam vsq̄ ad vesperā .

Quā magnificata sunt opera tua domine : omnia in sapiētia fecisti :

impleta est terra possessione tua .

Hoc mare magnum , et spaciosum manibus : illi⁹ reptilia , quoyum nō est numerus .

Animalia pusilla cū magnis : illic naues pertransibunt .

Dico iste quem formasti ad illu- dendum ei : omnia a te expectant , vt des illis escam in tempore .

Dante te illis , colligēt : aperiēt te manū tuā , oīa replebunt bonitate .

Reuertente autē te faciē turbabunt , auferes spiritū eoy , et deficient : et in puluerem suum reuertentur .

Emitte spiritum tuum ⁊ creabun- tur : et renouabis faciem terre .

Sit gloria domini ī seculum : leta- bitur dominus in operibus suis .

Qui respicit terram , ⁊ facit eā tre- mere : qui tangit mōtes ⁊ fumigāt .

Cantabo domino ī vita mea : psal- lam deo meo quamdiu sum .

Faciendum sit ei eloquium meum : ego vero delectabor in domino .

Deficient peccatores a terrā , et in- iqui , ita vt non sint : ben-<sup>edictio</sup> anima nica domino .

¶ Hal-ua . CIIII.

**C**onfite-<sup>mini</sup> domino , ⁊ inuo-<sup>cate</sup> omen eius : annunciate

inter gentes opera eius .

Cantate ei , et psallite ei : narrate omnia

Hebr. I. c

1. Par. 16  
Esa. 12



# LIBER

omnia mirabilia eius.

Laudamini in nomine sancto eius:  
letetur cor querentium dominum.

Querite dominum et confirmamini:  
ut querite faciem eius semper.

Memorote mirabilia eius quae fecit:  
prodigia eius et iudicia operis eius,  
Semen Abraham, serui eius: filii  
Jacob, electi eius.

Ipsa dominus deus noster: in vni-  
uersa terra iudicia eius.

Memor fuit in seculum testamen-  
ti sui: verbi quod mandauit in mil-  
le generationes,

ge. 12, cd Quod disposuit ad Abraham: et  
iuramenti sui ad Isaac.

Et statuit illud Jacob in preceptum:  
et Israel in testamentum eternum,  
Dicens, Tibi dabo terram Cha-  
naan: funiculum hereditatis vestre.  
Cum esset numero breui: paucis-  
simi et incole eius.

Et pertransierunt de gente in ge-  
tem: et de regno ad populum alterum.

Non reliquit hominem nocere eis:  
et corripuit pro eis reges.

1. pa. 15 e Nolite tangere christos meos: in  
2. Re. 1, c prophetis meis nolite malignari.

Et vocauit famem super terram: et  
omne firmamentum panis contriuit.

Ge. 37, f Misit ante eos vicum: in seruum  
venundatus est Ioseph.

39, d Humiliauerunt in copedibus pedes  
eius, ferrum pertransiit animam  
eius: donec veniret verbum eius.

Eloquium Domini inflammavit  
eum, misit rex et soluit eum: prin-  
ceps populorum et dimisit eum.

1. b Constituit eum domini domus sue, et  
4. 1. c principem omnis possessionis sue.

et erudiret principes eius sicut  
semel os suum, et senes eius pruden-  
tiam dederet.

4. 6. a Et intrauit Israel in Egyptum: et  
Jacob accola fuit in terra Cham.

Et atrox populum suum vehementer:  
et firmavit eum super inimicos eius.

Conuertit cor eorum ut odiret popu-  
lum eius: et dolus faceret in seruos eius.

Misit Moysem seruum suum: et  
aron quem elegit ipsum. Ex. 1, b, c

Posuit in eis verba signorum su-  
orum: et prodigiorum in terra Chanaan. 3. c. 4. d, e

Misit tenebras et obscurauit: et  
non exacerbauit sermones suos. 7. a

Conuertit aquas eorum in sangui-  
nem: et occidit pisces eorum. 10. f

Edidit terra eorum ranas in pe-  
netralibus regum ipsorum. 7. d

Dixit, et venit cynomyia, et cinis  
pharaonis in omnibus finibus eorum. 8. b

Posuit pluias eorum grandinem:  
ignem comburentem in terra ipsorum. 8. f, g, e

Et percussit vineas eorum et ficulneas  
eorum: et contriuit lignum finium eorum. 9. e

Dixit, et venit locusta, et hyrcus:  
cuius non erat numerus. 10. c, d

Et coedit omne fenum in terra eorum:  
et comedit omnem fructum terre eorum.

Et percussit omne primogenitum in ter-  
ra eorum: primitias omnis laboris eorum. Ex. 12, d

Et eduxit eos cum argento et auro:  
non erat in tribubus eorum infirmus. 13. d

Metata est Egyptus in protectione  
eorum: quia incubuit timor eorum  
super eos.

Expandit nubem in protectionem eorum:  
et ignem ut luceret eis per noctem. Ex. 13, d

Petierunt, et venit coturnix: et pa-  
ne celi saturauit eos. psa. 77, b

Dirupit petram, et fluxerunt aque,  
abierunt in sicco flumina. Ex. 16, c

Quoniam memor fuit verbi sancti sui  
quod habuit ad Abraham puerum suum. Nu. 24, c

Et eduxit populum suum in exulta-  
tione: et electos suos in letitia. ge. 22, c

Et dedit illis regiones gentium: et  
labores populozum possederunt. Iosue. 3, d

Ut custodiatur iustificacionis eius:  
et legem eius exquirant.

CV.  
Haleluya, haleluya.

Confitemini domino quoniam iudith  
bonus: quoniam in seculum misericordia eius. 13. c

Quis loquetur potentias domini:  
auditas faciet omnes laudes eius. Ecc. 43, d

Beati qui custodiunt iudicium: et  
faciunt iustitiam in omni tempore.

Memoro

Memeto nostri dñe in beneplacito  
populi tui: visita nos i salutare tuo  
Ad videndū i bonitate electoꝝ tu-  
oꝝum, ad letandū in leticia gentis  
tue: vt lauderis cū hereditate tua.  
Peccauimus cū patribus nostris:  
iniuste egimus, iniquitatē fecim⁹.  
Patres nostri in Egypto non in-  
tellerunt mirabilia tua: non fu-  
erunt memores multitudinis mi-  
sericordie tue.

Et irritauerūt ascendentes in ma-  
re: mare rubrum.

Et saluauit eos propter nomē suū:  
vt notam faceret potētiā suā.

Et inrecepit mare rubrum, et ex-  
iccatum est: et deduxit eos in aby-  
ssis sicut in deserto.

Et saluauit eos de manu odien-  
tiū: et redemit eos de manu inimici.

Et operuit aqua tribulantes eos:  
vnus ex eis non remansit.

Et crediderūt verbis eius: et lau-  
dauerunt laudem eius.

Lito fecerūt, obliui sunt operū ei⁹:  
et non sustinuerunt cōsiliū eius.

Et cōcupierūt cōcupiscentiā in de-  
serto: et tētauerūt deū in inaquoso.

Et dedit eis petitionem ipsoꝝ: et  
misit saturitatem in animas eoꝝum.

Et irritauerūt Moylen in castris:  
Baron sanctum domini.

Aperta est terra, et deglutituit Ma-  
than: et operuit super congregati-  
onem Abiron.

Et exarsit ignis in synagoga eoꝝ:  
flamma combūsit peccatoꝝes.

Et fecerunt vitulum in Moyeb: et  
adorauerunt sculptile.

Et mutauerūt gloriā suā in simili-  
tudinē vituli comedentis fenū.

Obliui sunt deum q̄ saluauit eos, q̄  
fecit magnalia i Egypto, mirabilia  
in terra Chā: tribulā i mari rubro.

Et dixit vt disperderet eos: si non  
Moyles elect⁹ eius stetit in con-  
fratione in conspectu eius.

Vt querteret iram eius ne disper-  
deret eos, Et pro nihilo habuerunt

terram desiderabilem.

Ad crediderūt verbo eius, et mu-  
murauerunt in tabernaculis suis:  
non exaudierunt vocem domini.

Et eleuauit manū suā super eos: Nu. 14. c  
vt prosterneret eos in deserto.

Et vt deceret semē eoz in nationi-  
bus, et dispergeret eos i regionib⁹.

Et initiati sunt Beelphegoz: et cō-  
ederunt sacrificia mortuozum.

Et irritauerūt eū i adinuentionib⁹  
suis: et multiplicata est i eis ruina.

Et stetit phinees, et placauit: et Nu. 25. b  
cessauit quassatio.

Et reputatum est ei in iustitiam in  
generatione et generationē, vique  
in sempiternum.

Et irritauerūt eū ad aquas cōtra-  
ditionis: et becat⁹ ē Moyles prop⁹  
eos, q̄ exacerbauerūt spīritū ei⁹.

Et disinxit i labiis suis, Ad dis-  
ciderūt gētes quas dixit illis.

Et cōmixti sunt inter gentes, et di-  
dicerunt opera eoꝝum, et seruierūt  
sculptilibus eoꝝum: et factum est  
illis in scandalum.

Et immolauerunt filios suos, et fi-  
lias suas demoniis.

Et effuderunt sanguinem innocen-  
tem: sanguinem filioꝝum suozum,  
et filiarū suarū: quas sacrificau-  
erunt sculptilibus Chanaan.

Et infesta est terra i sanguinib⁹, et  
cōtaminata est i operib⁹ eoꝝ: et for-  
nicati sunt i adinuentionib⁹ suis.

Et iratus est furoꝝ dominus in  
populum suum: et abhominat⁹ est  
hereditatem suā.

Et tradidit eos in manus gentiū:  
et dominati sunt eoꝝ q̄ oderūt eos.

Et tribulauerūt eos inimici eoꝝum,  
et humiliati sunt sub manibus eoꝝ-  
rum, sepe liberauit eos.

Ipsi autē cum tribularentur cum in  
consilio suo: et humiliati sunt in  
iniquitatibus suis.

Et vidit cum tribularentur: et au-  
diuit orationem eoꝝum.

Et memoz fuit testamenti sui: et deu. 30. a  
penituit

penituit eum secundum multitudinem misericordie sue.  
 Et dedit eos in misericordias in conspectu omnium qui ceperat eos.  
 Saluos nos fac domine deus noster: et congrega nos de nationibus.  
 Ut confiteamur nomini sancto tuo: et gloriamur in laude tua.  
 Benedictus dominus deus Israel a seculo et usque in seculum: et dicet omnis populus: fiat fiat.

¶ Haleluia. CVI.

iudich.  
13.

**C**onfitemini domino quoniam bonis: quoniam in seculum misericordia eius.

Dicant qui redempti sunt a domino, quos redemit de manu inimici: et de regionibus congregauit eos.  
 A solis ortu et occasu, ab aquilone et mari.

Errauerunt in solitudine in iniquo: viam ciuitatis habitaculi non inuenerunt.

Esurientes et sitientes: anima eorum in ipsis defecit.

Et clamauerunt ad dominum cum tribularentur: et de necessitatibus eorum eripuit eos.

Et deduxit eos in viam rectam: ut irent in ciuitatem habitationis.

Confiteantur domino misericordie eius: et mirabilia eius filiis hominum.

Quia satiauit animam inuaniem: et animam esurientem satiauit bonis.

Sedentes in tenebris et in umbra mortis: vindos in medietate et ferro.

Quia exacerbauerunt eloquia dei: et consilium altissimi irritauerunt.

Et humiliatum est in laboribus eorum: infirmati sunt, nec fuit qui adiuuaret.

Et clamauerunt ad dominum cum tribularentur: et de necessitatibus eorum liberauit eos.

Et eduxit eos de tenebris et umbra mortis: et vincula eorum dirupit.

Confiteantur domino misericordie eius: et mirabilia eius filiis hominum.

Quia contriuit portas creas: et

bedes fereos confregit.

Asscepit eos de via iniquitatis eorum: propter iniustitias enim suas humiliati sunt.

Quoniam esum abominata est anima eorum: et appropinquauerunt usque ad portas mortis.

Et clamauerunt ad dominum cum tribularentur: et de necessitatibus eorum liberauit eos.

Misit verbum suum, et sanauit eos: et eripuit eos de interitionibus eorum.

Confiteantur domino misericordie eius: et mirabilia eius filiis hominum.

Et sacrificent sacrificium laudis: et annuntiet opera eius in exultatione.

Qui descendunt mare in nauibus, facientes operationem in aquis multis.

Ipsi viderunt opera domini, et mirabilia eius in profundo.

Dixit, et stetit spiritus procelle: et exaltati sunt fluctus eius.

Ascendunt usque ad celos, et descendunt usque ad abyssos: anima eorum in malis tabescebat.

Turbati sunt et moti sunt sicut ebur: et omnis sapientia eorum deserta est.

Et clamauerunt ad dominum cum tribularentur: et de necessitatibus eorum eduxit eos.

Et statuit procellam eius in auribus: et siluerunt fluctus eius.

Et letati sunt quia siluerunt: et deduxit eos in portam voluntatis eorum.

Confiteantur domino misericordie eius: et mirabilia eius filiis hominum.

Et exaltet cum in ecclesia plebis: et in cathedra seniorum laudet eum.

Posuit funiculum in desertum: et ex 3. re. 179  
 itus aquarum in flum.

Terram frigidam in caliginem, a malicia inhabitantium in ea.

Posuit desertum in stagna aquarum: et

rum: et terram sine aqua in exitus  
aquarum.

Et collocavit illic esurientes: et co-  
stituit in ciuitatem habitationis.  
Et seminauerunt agros: et plan-  
tauerunt vineas: et seceperunt fru-  
ctum natiuitatis.

Et benedixit eis, et multiplicasti  
sunt nimis: et iumenta eorum non  
minoraui.

Et pauci facti sunt: et vexati sunt  
a tribulatione malorum et dolore.

Effusa est contentio super principes:  
et errare fecit eos in iniurio, et  
non in via.

Et adiunxit pauperem de inopia: et  
posuit sicut oues familias.

Iob. 22 c

Videbunt recti et letabuntur: et ois  
iniquitas opprobabit os suum.

Quis sapiens, et custodit hec: et  
intelligit misericordias domini?

¶ Canticum Psalmus Dauid,  
CVII.

**P**ratum cor meum deus, pa-  
ratum cor meum: cantabo et  
psallam in gloria mea.

Exurge gloria mea, exurge psalte-  
rium et cithara: exurgam diluculo.  
Confitebor tibi in populis domine:  
et psallam tibi in nationibus.

Quia magna est super celos mis-  
ericordia tua: et usque ad nubes ve-  
ritas tua.

Exaltare super celos deus, et super  
omnem terram gloria tua: ut libe-  
rentur dilecti tui.

Saluum fac dextera tua et exaudi  
me: deus locutus est in sancto suo.

Exultabo, et diuidam Sichimam:  
et conuallem tabernaculorum di-  
metiar.

Deus est Galaad, et me est Ma-  
nasses: et Ephraim fortitudo ca-  
pitis mei.

Juda rex meus: Moab lebes spei  
mee.

In Idumeam extendam calciamen-  
tum meum: mihi alienigenae amici  
facti sunt.

Quis deducet me in ciuitatem mu-  
nitam: quis deducet me usque in Ju-  
dumeam?

Nonne tu deus qui repulisti nos?  
et non erabis deus in virtutibus  
nostris?

Da nobis auxilium de tribulatio-  
ne: quia vana salus hominis.

In deo faciemus virtutem: et ipse ad  
nihilum deducet inimicos nostros.

¶ In fine Psalmus Dauid, CVIII.

**D**eus laudem meam ne ta-  
cueris: quia os peccatoris  
et os dolosi super me aper-  
tum est.

Locuti sunt aduersum me lingua  
dolosa, et sermonibus odii circum-  
dederunt me: et expugnauerunt me  
gratis.

Pro eo ut me diligerent, detrahe-  
bant mihi: ego autem orabam.

Et posuerunt aduersum me mala  
pro bonis: et odium pro dilectione  
mea.

Constitue super eum peccatorem:  
et diabolus stet a dextris eius.

Lum indicatur, erit condemnatus:  
et oratio eius fiat in peccatu.

Fiant dies eius pauci: et episcopa-  
tum eius accipiat alter.

Fiant filii eius orphani: et vxor e-  
ius vidua.

Putantes transferantur filii eius  
et meditentur: et cunctantur de habi-  
tationibus suis.

Scrutetur fenerator omnem sub-  
stantiam eius: et diripiant alieni  
labores eius.

Non sit illi adiutor: nec sit qui mi-  
sereatur pupillis eius.

Fiant nati eius in interitum: in ge-  
neratione vna deleatur nomen eius.

In memoria redeat iniquitas pa-  
trum eius in conspectu domini: et  
peccatum matris eius non deleat.

Fiant contra dominum semper, et  
dispreat de terra memoria eorum:

pro eo quod non est recordatus facere  
misericordiam.

¶

Et per-

Ioa. 17. c  
Actu. 1. d

Et persecutus est hominē inopem  
et mendicū, et compunctum cor-  
de mortificare.

Et dilexit maledictionem, et venit  
ei: et noluit benedictionem, et elo-  
nabitur ab eo.

Et induit maledictionem sicut ves-  
timentum, et intrauit sicut aqua  
in interiora eius, et sicut oleum in  
ossibus eius.

Fiat ei sicut vestimentum quo ope-  
ritur: et sicut zona qua semper pre-  
cingitur.

Hoc opus eorum qui detrahunt mihi  
apud dominum: et qui loquuntur  
mala aduersus animam meam.

Et tu domine dñe fac mecum pro-  
pter nomen tuum: quia suavis est  
misericordia tua.

Libera me quia egenus et pauper  
ego sum: et cor meum conturbatū  
est intra me.

Sicut umbra cum declinat, ablat⁹  
sum: et excussus sum sicut locuste.

Genua mea infirmata sunt a ieiunio:  
et caro mea immutata est pro-  
pter oleum.

Et ego factus sum opprobriū illis:  
viderūt me, et mouerūt capita sua.

Adiuua me dñe deus meus: saluū  
me fac secundum misericordiā tuā.

Et sciant quia manus tua hec: et  
tu domine fecisti eam.

Maledicēt illi, et tu benedices, qui  
insurgunt in me confundantur: ser-  
uus autem tuus letabitur.

Induātur qui detrahunt mihi pu-  
dore: et operiantur sicut diploide  
confusione sua.

Confitebor dño nimis in ore meo:  
et in medio multorum laudabo eum.

Quia assistit a dextris pauperis:  
ut saluam faceret a persecutibus  
animam meam.

¶ Psalmus David. CIX.

**D**ixit domin⁹ domino meo,  
Sede a dextris meis,

Donex ponam inimicos tuos  
sub scabellum pedum tuorum.

Virgā virtutis tue erigat domi-  
nus ex Sion: dominare in medio  
inimicorum tuorum.

Tecum principium in die virtutis  
tue in splendoribus sanctorum: ex  
vtero ante luciferum genui te.

Iurauit dominus, et nō penitebit  
eum: Tu es sacerdos in eternum,  
secundum ordinem Melchisedec.

Dominus a dextris tuis: cōfregit  
in die ire sue reges.

Iudicabit in nationib⁹, implebit  
ruinas: cōquassabit capita in ter-  
ra multorum.

De torrete in via bibet: propterea  
exaltabit caput.

¶ Halleluia. CX.

**C**onfitebor tibi domine i to-  
to corde meo: in consilio ius-  
torum et congregatione.

Magna opera domini: exquisita in  
omnes voluntates eius.

Cōfessio et magnificētia op⁹ ei⁹: et  
iustitia ei⁹ manet in seculū seculi.

Memoriam fecit mirabilium suo-  
rum, misericordis et miserator dñs:  
etiam dedit timentibus se.

Memo erit in seculum testamenti  
tui, virtutem operum suorum an-  
nuntiabit populo suo:

Ut det illis hereditatē gentiū: op⁹  
ra manū eius, veritas et iudiciū.

Fidelia omnia mandata eius: cō-  
firmata in seculum seculi, facta in  
veritate et equitate.

Redemptionem misit populo suo:  
mandauit in eternum testamētum  
suum.

Sanctum et terribile nomen eius:  
initium sapientie, timor domini.

Intellectus bonus omnib⁹ faciens  
tibi eum: laudatio eius manet in  
seculum seculi.

¶ Halleluia reuersionis Aggæ  
& Zacharie. CXI.

**B**eat⁹ vir qui timet dominū:  
in mandatis ei⁹ volet nimis.

Fortis in terra erit semē ei⁹:  
generatio rectorum benedicetur.

Gloria

Mat. 22 d  
I. co. 15 d  
Hebr. 1. d  
et. 10. c

**D**ixit domin⁹ domino meo,  
Sede a dextris meis,  
Donex ponam inimicos tuos  
sub scabellum pedum tuorum.

Actu. 1. f

Heb. 7. c

Ioā. 1. 1. c

Heb. 5. b

Pro. 1. 1

& 9. c

Ecc. 1. b

Gloria et diuitie in domo eius: et iustitia eius manet in seculū seculi. Exortum est in tenebris lumen re-  
dis: misericordie et miseratoz et iust.  
Iucundus homo qui miseretur et commodat, disponet sermones suos in iudicio: quia in eternum non commouebitur.

In memoria eterna erit iustus: ab auditione mala non timebit.

Paratum cor eius sperare in domino: confirmatum est cor eius, nō commouebitur donec despiciat inimicos suos.

Lco. 9. c

Dispersit, dedit pauperibus, iustitia eius manet in seculū seculi: coram eius exaltabitur in gloria.

Peccatoz videbit, et irascetur, densibus suis fremit et tabescet: desiderium peccatozū peribit.

¶ Halleluia. CXII.

**L**audate pueri dominū: laudate nomen domini.

Sit nomen domini benedictū: ex hoc nunc et usque in seculum.

Mal. 1. c

Solis ortu usque ad occasum: laudabile nomen domini.

Excelsus super omnes gentes dominus: et super celos gloria eius.

Quis sicut dominus deus noster qui in altis habitat: et humilia respicit in celo et in terra.

Suscitans a terra inopem: et de stercore erigens pauperem.

Ut collocet eum cum principibus: cum principibus populi sui.

Qui habitare facit sterilem in domo: matrem filiozū letantem.

¶ Halleluia. CXIII.

Ex. 13. a

**I**psa exiit Israel de Egypto, domus Jacob de populo barbaro.

Facta est Iudea sanctificatio eius, Israel potestas eius.

Mare vidit et fugit: Iordanis conuersus est retrosum.

Montes exultauerunt ut arietes: et colles sicut agni ouium.

Quid est tibi mare quod fugisti: et tu Iordanis, quia conuersus es re-

trosum?

Montes exultasti sicut arietes: et colles sicut agni ouium.

Facie domini mota est terra: a facie dei Jacob.

Qui conuertit petram in stagna aquarum: et rupē in fontes aquarū.

Non nobis domine, nō nobis: sed nomini tuo da gloriam.

Super misericordiam tuam et veritate tua: nequando dicant gentes, Ubi est deus eozū?

Deus autem noster in celo: omnia quęcumque voluit fecit.

Simulachra gentium argētum et aurum: opera manuum hominū.

Os habent, et nō loquuntur: oculos habent et non videbunt. Sap. 15 d

Aures habent, et non audient: nares habent, et non odorabunt.

Manus habent et non palpabunt, pedes habent et non ambulabunt, non clamabunt in gutture suo.

Similes illis fiant qui faciunt eas: et omnes qui confidunt in eis.

Domus Israel sperauit in domo: nō: adiutoz eozū et protectoz eozū est.

Domus Aaron sperauit in domo: nō: adiutoz eozū et protectoz eozū est.

Qui timēt dominum sperauerunt in domino: adiutoz eozū et protectoz eozū est.

Qui timēt dominum sperauerunt in domino: adiutoz eozū et protectoz eozū est.

Domini memores fuit nostri: et benedixit nobis.

Benedixit domui Israel: benedixit domui Aaron.

Benedixit omnibus qui timēt dominum: pusillis cum maioribus.

Adiiciat dominus super vos: super vos et super filios vestros.

Benedixit vos a domino: qui fecit celum et terram.

Celum celi domino: terram autem dedit filiis hominum.

Non mortui laudabunt te domine: Baruch, ne: neque omnes qui descendunt in infernum,



Dañ. 2. c Sed nos qui viuimus benedicim⁹  
dño: ex hoc nunc ⁊ vsq in seculum.

Halleluia. CXIII.

**D**ilexi, quoniā exaudiet do-  
minus vocē orationis mee.  
Quia inclinauit aurē suā  
mihi: et in diebus meis inuocabo.  
Circumdedērūt me dolores mortis:  
et pericula inferni inuenerunt me.  
Tribulationem et dolorem inueni:  
et nomen domini inuocaui.

O domine libera animam meam:  
misericordijs dominus ⁊ iustus, ⁊ de-  
us noster miseretur.

Custodiēs paruulos dominus: hu-  
miliatus sum, et liberauit me.

Conuertere anima mea in requiem  
tuam: quia dominus benefecit tibi.

Quia eripuit animam meam de  
morte: oculos meos a lachrymis,  
pedes meos a lapsu.

Placebo dño in regione uiuorum.

Halleluia. CXV.

2.co. 4. c **C**redidi, propter quod locut⁹  
sum: ego autem humiliatus  
sum nimis.

Rom. 3. a Ego dixi in excessu meo, Omnis  
homo mendax.

Quid retribuam domino pro om-  
nibus que retribuit mihi?

Calicem salutaris accipiam: ⁊ no-  
men domini inuocabo.

Vota mea domino reddam coram  
omni populo eius: preciosa in con-  
spectu domini mors sanctorū eius.

Sap. 9. a O domine quia ego seruus tuus:  
ego seru⁹ tuus, ⁊ filius ancille tue.

Dirupisti vincula mea: tibi sacri-  
ficabo hostiam laudis: et nomē do-  
mini inuocabo.

Vota mea dño reddam in conspectu  
omnis populi eius: in atrijs dom⁹  
domini in medio tui Hierusalem.

Halleluia. CXVI.

Ro. 15. c **L**audate dominū oēs gentes:  
laudate eum omnes populi.

Ioā. 12. c Quoniā cōfirmata est su-  
per nos misericordia eius: et veri-  
tas domini manet in eternum.

Halleluia. CXVII.

**C**onfitemini domino quoniā  
bonus: quoniā in seculum  
misericordia eius.

Dicat nunc Israel quoniā bonus:  
qm̄ in seculum misericordia eius.

Dicat nunc domus Aaron: quoniā  
in seculum misericordia eius.

Dicant nunc qui timent dominū:  
quoniā in seculū misericordia ei⁹.

De tribulatione inuocaui dñm: et  
exaudiuit me in latitudine domi⁹.

Dominus mihi adiutor: non time-  
bo quid faciat mihi homo.

Dominus mihi adiutor: et ego de-  
spiciam inimicos meos.

Bonum est confidere in domino: q̄  
confidere in homine.

Bonum est sperare in domino: q̄  
sperare in principibus.

Omnes gentes circūierūt me: ⁊ in  
nomine dñi quia blatus sum in eos.

Circumdantes circumdedērūt me: ⁊  
in nomine dñi, quia bl⁹ sum i eos.

Circumdedērūt me sicut apes, ⁊ ex-  
arserunt sicut ignis in spinis: et in  
nomine dñi quia blatus sum in eos.

Impulsus euertus sum ut caderē:  
et dominus suscepit me.

Fortitudo mea et laus mea: domi-  
nus: et factus est mihi in salutem.

Vox exultationis et salutis in ta-  
bernaculis iustorum.

Dextera domini fecit virtutem, de-  
xtera domini exaltauit me: dextera  
domini fecit virtutem.

Non moriar, sed uiuam: et narra-  
bo opera domini.

Castigans castigauit me dominus:  
et mortui non tradidit me.

Aperite mihi portas iustitię, ingres-  
sus in eas confitebor dño: hec por-  
ta domini, iusti intrabunt in eam.

Confitebor tibi quoniā exaudi-  
sti me: ⁊ factus es mihi in salutem.

Lapidē quē reprobauerūt edificā-  
tes: hic factus est in caput anguli.

A domino factum est istud: ⁊ est mi-  
rabile in oculis nostris.

Hec est

Heb. 13. a

Ex. 12. a

Ex. 15. a

Mat. 21. d

Mar. 12. a

Luc. 19. c

Actu. 6. b

Ro. 9. g. **H**ec est dies quam fecit dominus:  
1. Pe. 2. a exultemus & letemur in ea.

Esa. 28. d. **O** domine saluum me fac, o domi-  
Nar. 2. i. b. ne bene prosperare: benedictus qui

venit in nomine domini.

Benediximus vobis de domo do-

mini: deus domini? et illuxit nobis.

Constituete diem solennem in con-

densis: vsque ad cornu altaris.

Deus meus es tu, & cōfitebor tibi:

deus meus es tu, et exaltabo te.

Confitebor tibi quoniam exaudi-

sti me: et factus es mihi in salutem.

Cōfitemini dño quoniam bonus:

quonia in seculū misericordia ei?

Halleluia. CXVIII.

**B**cati immaculati in via: qui  
ambulant in lege domini.

Beati q̄ scrutantur testimonia

eius: in toto corde exquirunt eum.

Non enim qui operatur iniquita-

tem: in viis eius ambulauerunt.

Tu mandasti mandata tua custo-

diri nimis.

Atinam dirigantur vie mee ad cu-

stodiendas iustificationes tuas.

Tunc non cōfundar: cum perspe-

xero in omnibus mandatis tuis.

Cōfitebor tibi i directione cordis:

in eo q̄ didici iudicia iustitie tue.

Iustificationes tuas custodiā: nō

me derelinquas vsquequaq̄.

**I**n quo corrigitur adolescētiō: vi-  
am suam & in custodiendo ser-  
mones tuos.

In toto corde meo exquisiuit te:

ne repellas me a mandatis tuis.

In corde meo abscondi eloquia tua:

ut non percam tibi.

Benedictus es domine: doce me ius-

tificationes tuas.

In labiis meis p̄ponātiā omnia

iudicia opis tui.

In via testimoniorum tuorum de-

lectat̄ sum: sicut in oibus diuitiis.

In mandatis tuis exercebo: et cō-

siderabo vias tuas.

In iustificationibus tuis meditā-

bor: nō obliuiscar sermones tuos.

Etribue seruo tuo, vniſifica me: Simel.

R. et custodiam sermones tuos.

Reuera oculos meos: et con-

siderabo mirabilia de lege tua.

Incola ego sum in terra: non abs-

condas a me mandata tua.

Concupiuit aīa mea desiderare ius-

tificationes tuas in omni tēpore.

Incepisti superbos: maledicti qui

declinant a mandatis tuis.

Aufer a me opprobrium & contem-

ptū: quia testimonia tua exquisiui.

Et enim sederūt p̄cipites, & aduer-

sum me loquebant̄: seruus aut̄ tu?

exercebat in iustificationib⁹ tuis.

Nam et testimonia tua meditatio

mea est: et consilium meum iusti-

cationes tue.

Dhesit pauimēto aīa mea: vi: Daleth.

A. uifica me secundū verbū tuū.

Vias meas enūtiāui, & exaudi-

sti me: doce me iustificationes tuas.

Viam iustificationū tuarū instrue

me: & exercebo in mirabilib⁹ tuis.

Dormitauit anima mea p̄ te dō:

confirma me in verbis tuis.

Viam iniquitatis amoue a me: et

de lege tua miserere mei.

Viam veritatis elegi, iudicia tua

non sum oblitus.

Adhesi testimoniis tuis Domine:

noli me confundere.

Viam mandatorū tuorū cucurri:

cum dilatasti cor meum.

**L**egem pone mihi domine vi: He.

am iustificationum tuarum:

et exquiram eam semper.

Da mihi intellectum, & seru-

tabo legem tuam: et custodiam il-

lam in toto corde meo.

Rebuc me in semita mandatorum

tuorum: quia ipsam volui.

Inclina cor meū i testimonia tua:

et non in auaritiā.

Auerte oculos meos ne videāt va-

nitatem: in via tua vniſifica me.

Statue seruo tuo eloquium tuum

in timore tuo.

Imputa opprobrium meū quod sus-

spicatus

spicatur sum: quia iudicia tua iucunda.  
Ecce concupiui mandata tua: in equitate tua viuifica me.

Mat.

**E**t veniat super me misericordia tua domine: salutare tuum secundum eloquium tuum.

Et respondebo exprobrantibus mihi verbum: quia speravi in sermonibus tuis.

Et ne auferas de ore meo verbum veritatis usquequaque: quia in iudiciis tuis superesperavi.

Et custodiam legem tuam semper: in seculum et in seculum seculi.

Et ambulabam in latitudine: quia mandata tua exquisiui.

Et loquebar in testimoniis tuis in conspectu regum: et non confundabar.

Et meditabar in mandatis tuis: que dilexi.

Et leuavi manus meas ad mandata tua que dilexi: et exercebo in iustificationibus tuis.

Zain.

**M**emor esto verbi tui seruo tuo: in quo mihi spiritus dedisti. Hec me consolata est in humilitate mea: quia eloquium tuum viuificauit me.

Superbi inique agebant usquequaque: a lege autem tua non declinaui.

Memor fui iudiciorum tuorum a seculo domine: et consolatus sum.

Defectio tenuit me pro peccatoribus derelinentibus legem tuam.

Lantabiles mihi erant iustificationes tue in loco peregrinationis mee.

Memor fui nocte nominis tui domine: et custodiui legem tuam.

Hec facta est mihi: quia iustificationes tuas exquisiui.

Hech.

**P**ortio mea domine, dixi, custodire legem tuam.

Deprecatus sum faciem tuam in toto corde meo: miserere mei secundum eloquium tuum.

Cogitavi vias meas: et conuertere pedes meos in testimonia tua.

Paratus sum, et non sum turbatus:

ut custodiam mandata tua.

Funes peccatorum circumplexi sunt me: et legem tuam non sum oblitus.

Media nocte surgebam ad confitendum tibi super iudicia iustificationis tue.

Particeps ego sum omnium testamentium te: et custodiendum mandata tua.

Misericordia tua domine plena est terra: iustificationes tuas doce me.

Ceth.

**B**onitatem fecisti cum seruo tuo domine, secundum verbum tuum.

Bonitatem, et disciplinam, et scientiam doce me: quia mandatis tuis credidi.

Propter hoc humiliarer ego deliqui: propterea eloquium tuum custodiui.

Bonus es tu: et in bonitate tua doce me iustificationes tuas.

Multiplicata est super me iniquitas superborum: ego autem in toto corde meo scrutabor mandata tua.

Coagulatum est sicut lac cor eorum: ego vero legem tuam meditatus sum.

Bonum mihi, quia humiliasti me: ut discam iustificationes tuas.

Bonum mihi lex operis tuis super milia auri et argenti.

**M**inus tue fecerunt me et Iod.

plasmaverunt me: da mihi intellectum, ut discam mandata tua.

Qui timeant te videbunt me, et letabuntur: quia in verba tua superesperavi.

Cognoui domine quia equitas iudicia tua: et in veritate tua humiliasti me.

Fiat misericordia tua ut consoletur me: secundum eloquium tuum seruo tuo.

Veniant mihi miserationes tue, et viuifica lex tua meditatio mea est.

Confundantur superbi quia iniuste iniquitatem fecerunt in me: ego autem exercebo in mandatis tuis.

Conuertantur mihi timeantes te: et qui nouerunt testimonia tua.

Fiat cor meum immaculatum in iustificationibus tuis, ut non confundar.

Defectio

Laph.

**D**efecit in salutare tuum anima mea: et in verbum tuum super speraui.

Defecerunt oculi mei in eloquium tuum: dicentes, Quando consolaberis me?

Quia factus sum sicut vter in prænata: iustificationes tuas non sum oblitus.

Quot sunt dies serui tui, quando facies de persequentibus me iudicium?

Narrauerunt mihi iniqui fabulationes: sed non ut lex tua.

Omnia mandata tua veritas: iniqui persecuti sunt me, adiuua me.

Paulominus consummauerunt me in terra: ego autem non dereliqui mandata tua.

Secundum misericordiam tuam viuifica me: et custodiam testimonia oris tui.

Lamed.

**I**n eternum domine verbum tuum permanet in celo.

In generatione et generatione veritas tua: fundasti terram, et permanet.

Ordinatione tua perseuerat dies: quoniam omnia seruiunt tibi.

Nisi quia lex tua meditatio mea est: tunc forte perissem in humilitate mea.

In eternum non obliuiscar iustificationes tuas: quia in ipsis viuificasti me.

Tuus sum ego, saluum me fac: quoniam iustificationes tuas exquisiui.

Me expectauerunt peccatores ut perderent me: testimonia tua intellexi.

Omnis consummationis vidi finem: latum mandatum tuum nimis.

Mem.

**Q**uomodo dilexi legem tuam domine: tota die meditatio mea est.

Super inimicos meos prudentem me fecisti mandato tuo: quia in eternum mihi est.

Super omnes docentes me intel-

lexi: quia testimonia tua meditatio mea est.

Super senes intellexi: quia mandata tua quesui.

Ab omni via mala prohibui pedes meos: ut custodiam verba tua.

In iudiciis tuis non declinaui: quia tu legem posuisti mihi.

Quam dulcia faucibus meis eloquia tua super mel oris meo.

In mandatis tuis intellexi: propterea odiui omnem viam iniquitatis.

Pun.

**L**ucerna pedibus meis verbum tuum: et lumen semitis meis. Iuravi et statui custodire iudicia iustitie tue.

Humiliatus sum viquequaquam domine: viuifica me secundum verbum tuum.

Voluntaria oris mei beneplacita fac domine: et iudicia tua doce me.

Anima mea in manibus meis semper: et legem tuam non sum oblitus.

Posuerunt peccatores laqueum mihi: et de mandatis tuis non erraui.

Hereditate acquisiui testimonia tua in eternum: quia exultatio cordis mei sunt.

Inclinaui cor meum ad faciendas iustificationes tuas in eternum: propter retributionem.

Iniquos odio habui: et legem tuam dilexi.

Adiutor et susceptor meus es tu: et in verbum tuum super speraui.

Declinate a me maligni: et scruta-  
bor mandata dei mei.

Suscipe me secundum eloquium tuum, et viam: et non confundas me ab expectatione mea.

Adiuua me et saluus ero: et medita-  
bor iustificationibus tuis semper.

Apprehendi omnes discedentes a iudiciis tuis: quia iniusta cogitatio eorum.

Periurantes reputaui omnes peccatores terre: ideo dilexi testimonia tua.

Confige timore tuo carnes meas: a iudiciis enim tuis timui.

Feci

Fin.

**F**eci iudiciū et iusticiam : non tradas me calumniatib⁹ me. Sufcipe seruū tuum in bonū : non calumniē me superbi.

Oculi mei defecerūt i salutare tuū : et in eloquiū iustitie tue . Fac cum seruo tuo secundū misericordiā tuā : et iustificaciones tuas doce me.

Seruus tuus sum ego : da mihi intellectum , vt sciam testimonia tua . Cēpus faciendi dñe : dissipauerūt legē tuā . Ideo dilexi mandata tua super aurū ⁊ topazion . Propterea

ad omnia mandata tua dirigebar : omnem viam iniquā odio habui .

Frabilia testimonia tua : ideo M scrutata est anima mea.

Declaratio sermonū tuorū illuminat : ⁊ intellectū dat paruulis .

Os meū aperui , et attraxi spiritū : quia mandata tua desiderabam .

Aspice in me , ⁊ miserere mei secundū iudiciū diligentiū nomen tuum .

Gressus meos dirige secundū eloquiū tuum : et non dominetur mei ois iniustitia . Redime me a calūniis hominū : vt custodiā mandata tua .

Facie tuā illumina sup seruū tuū : ⁊ doce me iustificaciones tuas .

Exit⁹ aquarū deduxerūt oculi mei : quia non custodierūt legē tuam .

Ust⁹ es dñe : ⁊ rectū iudiciū tuū .

Mādasti iustitiā testimonia tua : et veritatem tuā nimis .

Tabescere me fecit zel⁹ me⁹ : q̄a obliui sūt verba tua inimici mei .

Ignitū eloquiū tuū vehemēter : et seruus tu⁹ dilexit illud .

Adolescentul⁹ sum ego et cōtempus : iustificaciones tuas nō sum oblit⁹ .

Iustitia tua iustitia in eternum : et lex tua veritas .

Tribulatio ⁊ angustia inuenerunt me : mādata tua meditatio mea est .

Equitas testimonia tua in eternū : intellectum da mihi , et viam .

Lamaui in toto corde , exaudi C me dñe : iustificaciones tuas requiram .

Lamaui ad te , salutū me fac : vt custodiā mandata tua ,

Preueni in maturitate , et clamāui , quia i verba tua supersperaui .

Preuenerunt oculi mei ad te diluculo : vt meditarer eloquia tua .

Glorem meam audi secundum misericordiā tuam domine : et secundū iudiciū tuum viuifica me .

Appropinquauerunt persequentes me iniquitati : a lege autē tua longe facti sunt .

Prope es tu domine : et omnes vie tue veritas .

Initio cognoui de testimoniis tuis : quia in eternum fundasti ea .

Ide humilitatem meam , et eripe me : quia legem tuam non sum oblitus .

Iudica iudiciū meum , et redime me : propter eloquiū tuū viuifica me .

Longe a peccatoribus salus : quia iustificatōes tuas nō exquisierūt .

Misericordiē tue multe dñe : secundū iudiciū tuum viuifica me .

Multi qui persequuntur me , ⁊ tribulant me : a testimoniis tuis non declinaui .

Vidi preuaticātes , et tabescebam : quia eloquia tua nō custodierunt .

Vide qm̄ mandata tua dilexi dñe : in misericordiā tua viuifica me .

Principiū verborū tuorū veritas : in eternū oīa iudicia iustitie tue .

Principes persecuti sunt me gratis : ⁊ a verbis tuis formidauit cor meum .

Letabor ego sup eloquia tua : sicut qui inuenit spolia multa .

Iniquitatē odio habui , et abominatus sum : legem autē tuam dilexi .

Septies in die laudem dixi tibi super iudicia iustitie tue .

Pax multa diligentibus legem tuam : et non est illis scandalum .

Expectabam salutare tuum domine : et mandata tua dilexi .

Custodiuit anima mea testimonia tua : et dilexit ea vehemēter .

Seruauī mandata tua et testimo-

nia tua

Phe.

Sade.

Loph.

nia tua: quia omnes vie mee in conspectu tuo.

Chau.

**A**dpropinquet deprecatio mea in conspectu tuo domine: iuxta eloquium tuum da mihi intellectum.

Intret postulatio mea in conspectu tuo: secundum eloquium tuum eripe me.

Erudabunt labia mea hymnum, cum docueris me iustificatibiles tuas.

Pronuntiabit lingua mea eloquium tuum: quia omnia mandata tua equitas. Fiat manus tua ut saluet me: quoniam mandata tua elegi.

Concupivi salutare tuum domine: et lex tua meditatio mea est.

Aluet anima mea et laudabit te: iudicia tua adiuvabunt me.

Erravi sicut ovis qui perivit: quere seruum tuum, quia mandata tua non sum oblitus.

¶ Canticum graduum. CXIX.

**A**d dñm cum tribularet clamauit et exaudivit me.

Dñe libera animam meam a labiis iniquis: et a lingua dolosa.

Quid datur tibi aut quid apponatur tibi ad linguam dolosam?

Sagitte potentis acute: cum carbo nibus desolatorius.

Hec mihi quia incolatus meus prolongatus est, habitavi cum habitantibus? Cedat: multum incola fuit anima mea.

Cum his qui oderunt pacem, erā pacificus: cum loquebar illis impugnabam me gratis.

¶ Canticum graduum. CXX.

**L**etatus es uide ueniet auxilium mihi.

Auxilium meum a domino: qui fecit celum et terram.

Non det in commotionem pedem tuum: neque dormitet qui custodit te. Ecce non dormitabit neque dormiet qui custodit Israel.

Dñs custodit te: dominus protectio

tua, super manum dexteram tuam. Per diem sol non uret te: neque luna per noctem.

Dominus custodit te ab omni malo: custodiat animam tuam dñs. Dominus custodiat introitum tuum et exitum tuum, ex hoc nunc et usque in seculum.

¶ Canticum graduum. CXXI.

**L**etatus sum in his que dicta sunt mihi: in domum domini ibimus.

Stantes erant pedes nostri in atribus tuis Hierusalem.

Hierusalem qui edificat ut ciuitas: cuius participatio eius in idolum. Illuc enim ascenderunt tribus, tribus domini: testimonium Israel ad confitendum nomini domini.

Quia illic sederunt sedes in iudicio: sedes super domum David.

Rogate que ad pacem sunt Hierusalem: et abundantia diligetibus te.

Fiat pax in virtute tua, et abundantia in turribus tuis.

Propter fratres meos et proximos meos loquebar pacem de te.

Propter domum domini dei nostri, quesui bona tibi.

¶ Canticum graduum. CXXII.

**A**d te leuavi oculos meos: qui habitas in celis.

Ecce sicut oculi seruatorum in manibus dominorum suorum. Sicut oculi ancille in manibus domine fuerunt oculi nostri ad dñm deum nostrum, donec misereatur nostri.

Miserece nostri domine miserece nostri: quia multum repleti sumus desperatione.

Quia multum repleta est anima nostra: opprobrium abundantibus, et despectio superbis.

¶ Canticum graduum. CXXIII.

**N**isi quia dominus erat in nobis, dicit nunc Israel, nisi quia dominus erat in nobis:

Cum exurgerent homines in nos, deique forte



forte viuos deglutissent nos.  
Cum irascere furoꝝ eoꝝ i nos,  
forsitan aqua absorbuisset nos.  
Corrente pertransiuit anima nos-  
tra: forsitan pertransisset anima  
nostra aquam inolerabilem.  
Benedic<sup>9</sup> dominus, qui non dedit  
nos in captionem detibus eoꝝum.  
Anima nostra sicut passer erepta e  
de laqueo venantium.  
Laqueus contritus est: et nos libe-  
rati sumus.

Adiutorium nostru in nomine do-  
mini: qui fecit celum et terram.

¶ Canticum graduum.

CXXIII.

**Q**ui confidunt in Domino  
sicut mons Sion: non co-  
mouebitur i eternum qui  
habitat in Hierusalem.

Montes in circumitu eius: et do-  
minus in circumitu populi sui, ex  
hoc nunc et usq in seculum.

Quia non relinquet dominus vir-  
gam peccatoꝝum super soꝝtem ius-  
toꝝum: vt non extendant iusti ad  
iniquitatem manus suas.

Benefac dñe bonis et rectis coꝝde.  
Declinantes aut in obligationes,  
adducet dominus cum operantib<sup>9</sup>  
iniquitatem: pax super Israel.

¶ Canticum graduum. CXXV.

**I**n conuertedo dominus capti-  
uitatem Sion: facti sumus si-  
cut consolati.

Tunc repletu est gaudis os no-  
stru: et lingua nostra exultatione.  
Tunc dicent inter gētes, Magni-  
ficauit dominus facere cum eis.  
Magnificauit dominus facere no-  
biscum: facti sumus letantes.

Conuertere domine captiuitatem  
nostram: sicut toꝝrens in austro.  
Qui seminant in lachrymis: in ex-  
ultatione metent.

Euntes ibant et flebant: mittentes  
semina sua.

Venientes autē venient cum exul-  
tatione: portantes manipulos suos.

¶ Canticum graduum Salomoni.

CXXVI.

**N**isi dñs edificauerit domū:  
in vanum laborauerūt qui  
edificant eam.

Nisi dominus custodierit ciuitatē:  
frustra vigilat, qui custodit eam.  
Vanum est vobis ante lucem sur-  
gere: surgite postquam sederitis,  
qui manducatis panem doloris.

Cum dederis dilectis tuis somnū:  
ecce hereditas domini, filiis, merces  
fructus ventris.

Sicut sagitte in manu potētis: ita  
filiis excussorum.

Beatus vir qui impleuit desideriu  
suum ex ipsis: non confundetur cū  
loquetur inimicis suis in porta.

¶ Canticum graduum.

CXXVII.

**B**eati omnes qui timēt dñm:  
qui ambulant in viis eius.

Labores manuū tuarū quia  
manducabis beatus es, et bene  
tibi erit.

Uxoꝝ tua sicut vitis abundans in  
lateribus domus tue.

Filiis tui sicut nouelle oliuarum: in  
circumitu mense tue.

Ece sic benedicetur homo qui ti-  
met dominum.

Benedicat tibi dominus ex Sion:  
et videas bona Hierusalem omni-  
bus diebus vite tue.

Et videas filios filioꝝum tuozum:  
pacem super Israel.

¶ Canticum graduū. CXXVIII.

**S**epe expugnauerunt me a iu-  
uentute mea, dicit nūc Israel,  
Sepe expugnauerūt me a iu-  
uentute mea: etenim non po-  
tuerunt mihi.

Supra domum meū fabricauerūt  
peccatoꝝes: prolongauerūt iniqui-  
tatem suam.

Dominus iustus concidet cerni-  
ces peccatoꝝum: confundantur et  
conuertant retroꝝum omnes qui  
oderunt Sion.

Fiant

alias ob-  
liquatio-  
nes.

Alias cō-  
uerte.

Fiant sicut fetum testozum: quod priusquam euellatur, exarit.

De quo non impleuit manum suā qui metit: et sinum suum, qui manipulos colligit.

Et non dixerunt qui preteribant, Benedictio domini super vos: benediximus vobis in nomine dñi.

¶ Canticum graduum. CXXIX.

**D**e profundis clamaui ad te domine: domine exaudi vocem meam.

Fiant aures tu: intendentes in vocem deprecationis mee.

Si iniquitates obseruaueris dñe: domine quis sustinebit?

Quia apud te ppitiatio est: et propter legem tuam sustinui te dñe.

Sustinuit anima mea in verbo eius: sperauit anima mea in dño.

¶ Custodia matutina vsq; ad noctē speret Israel in domino.

Quia apud dominū misericordia: et copiosa apud eum redemptio.

Et ipse redimet Israel ex omnibus iniquitatibus eius.

¶ Canticum graduum. CXXX.

**D**omine non est exaltatum cor meum, neq; elati sunt oculi mei.

Neq; ambulauī magnis: neq; in mirabilibus super me.

Si non humiliter sentiebam: sed exaltaui animam meam.

Sicut ablatus est super matre sua: ita retributio in anima mea.

Speret Israel in dño ex hoc nunc et vsq; in seculum.

¶ Canticum graduum. CXXXI.

**M**emento domine Dauid, et omnis mansuetudinis eius.

Sicut iurauit dño, votū bonū deo Jacob.

Si introiero in tabernaculum domus mee, si ascendero in lectū strati mei.

Si dederō somnum oculis meis, et palpebris meis dormitationem,

Et requiem temporibus meis: donec inueniam locum domino, tabernaculum deo Jacob.

Ecce audiuius eam i Ephrata: inuenimus eam in campis syloe.

Introibimus in tabernaculū eius: adorabimus in loco ubi steterunt pedes eius.

Surge domine in requiem tuam: i. pa. 6. g. tu et arca sanctificationis tue.

Sacerdotes tui induantur iustitia: et sancti tui exultent.

Propter Dauid seruum tuum: non auertas faciem Christi tui.

Iurauit dominus Dauid veritatem, et non frustrabitur eam, De Luce. 1. e. fructu ventris tui pnam super sedem tuam. Act. 2. e.

Si custodierit filiū tui testamentū meum: et testimonia mea hec que docebo eos,

Et filii eorum vsq; in seculum sedebunt super sedem tuam.

Quoniam elegit dominus Sion: elegit eam in habitationem sibi.

Hec requies mea i seculum seculi: hic habitabo, quoniam elegi eam.

Utiuam eius benedicēs benedicās: pauperes eius saturabo panibus.

Sacerdotes eius induā salutari: sancti eius exultatione exultabūt.

Illuc producam cornu Dauid: parauī lucernam Christo meo.

Inimicos eius induam cōfusione: super ipsum autem efflorescit sanctificatio mea.

¶ Canticum graduum. CXXXII.

Ecce q̄ bonū et q̄ iucundum, habitare fratres in dñm.

Sicut vnguētum in capite, quod descendit in barbā, barbam Aaron:

Quod descendit in oram vestimentī eius: sicut ros Hermon, qui descendit in montem Sion.

Quoniam illic mādauit dominus benedictionem: et vitam vsq; in seculum.

Dq. ii. Canticū

Luce. 1. g

Mala. 3. a

Luce. 1. b

¶ Canticum graduū. CXXXIII.

**E**cce nunc benedicite dominū:  
omnes serui domini.

Qui statis i domo domini, in  
atriis domus dei nostri.

In noctib⁹ extollite man⁹ vestras  
in sancta: et benedicite dominum.

Benedicat te domin⁹ ex Sion: qui  
fecit celum et terram.

Halleluia. CXXXIII.

**L**audate nomen domini, lau-  
date serui dominum.

Qui statis in domo domini:  
in atriis domus dei nostri.

Laudate dominū, quia bonus do-  
minus: psallite nomini eius, quo-  
niam suauē.

Quoniam Jacob elegit sibi domi-  
nus: Israel in possessionem sibi.

Quia ego cognoui q⁹ magnus est  
dñs: et de⁹ nosse pre omnib⁹ diis.

Omnia quęcunq⁹ voluit dominus  
fecit in celo ⁊ in terra: in mari et in  
omnibus abyssis.

Hic. 10. c. **E**ducens nubes ab extremo terre:  
fulgura in pluuiam fecit.

Qui producit ventos de thesauris  
suis: qui percussit primogenita E-

Ex. 12. d **g**yp̄ti ab homine vsq⁹ ad pecus.  
Et misit signa et prodigia i medio  
tui Egp̄tę: in Pharaonem et in  
mōnes seruos eius.

Qui percussit gētes multas, et oc-  
cidit reges fortes.

Nu. 21. c **S**eon regē Moꝛtheozum, et Og  
& g regē Basan, ⁊ oia regna Chanāā.

Et dedit terram eoz hereditatem,  
hereditatem Israel populo suo.

Iosue. 12. c **D**omine nomen tuū in eternum:  
domine memoriale tuum in gene-  
ratione et generationem.

Quia iudicabit dñs populum suū:  
et in seruis suis deprecabitur.

Simulachꝝ gentium argentura ⁊  
aurum: op̄ra manuum hominum.

Os habent et non loquentur: oꝛ-  
culos habent et non vident.

Sup. 15 d **A**ures habent et non audiunt: neq⁹  
enim est spiritus in ore ipsozum.

Similes illis sicut qnt faciunt eas:  
et omnes qui confidunt in eis.

Dom⁹ Israel benedicite domino:  
domus Aaron benedicite domino.

Domus Levi benedicite dño: qui  
timetis dominum, benedicite dño.

Benedictus vñus ex Sion, qui  
habitat in Hierusalem.

Halleluia. CXXXV.

**C**onfitemini domino quoniā  
bonus: quoniam in seculum  
misericordia eius.

Confitemini deo deozum: quoniā  
in eternum misericordia eius.

Confitemini domino dominoꝝum:  
quoniam in eternum misericordia  
eius.

Qui facit mirabilia magna solus:  
quoniā in eternū misericordia ei⁹.

Qui fecit celos in intellectu: quo-  
niam in eternum misericordia ei⁹.

Qui firmavit terrā super aquas: i. a  
quoniā in eternū misericordia ei⁹.

Qui fecit luminaria magna: quo-  
niam in eternum misericordia ei⁹.

Solem in potestatem diei: quoniā  
in eternum misericordia eius.

Lanā ⁊ stellas, in potestātē noctis:  
quoniā i eternū misericordia eius.

Qui percussit Egp̄tum, cum pri-  
mogenitis eozum: quoniā in eter-  
num misericordia eius.

Qui eduxit Israel de medio eozū:  
quoniā in eternū misericordia ei⁹.

In manu potēti ⁊ brachio excelso:  
quoniā in eternū misericordia ei⁹.

Qui diuisit mare rubꝝum in diui-  
siones: quoniam in eternum misce-  
ricordia eius.

Et eduxit Israel per medium ei⁹:  
quoniā in eternū misericordia ei⁹.

Et excussit Pharaonem et virtutem  
eius in mari rubꝝo: quoniā in  
eternum misericordia eius.

Qui traduxit populum suum per  
desertum: quoniam i eternum mis-  
ericordia eius.

Qui percussit reges magnos: quo-  
niam in eternum misericordia ei⁹.

Et occidit

Gen. 1.

1. a

1. b

Ex. 12. d

Ex. 15. d

14. c

14. g

Nu. 27. e Et occidit reges fortes : quoniam  
in eternum misericordia eius.

Deon regem Amorrhæorum: quoniam  
in eternum misericordia eius.

Nu. 12. g Et Og regem Basan: quoniam in  
eternum misericordia eius.

10. sue. Et dedit terram eorum hereditatē:  
12. c quoniam in eternum misericordia eius.

hereditatē Israel seruo suo: quoniam  
in eternum misericordia eius.

Quia in humilitate nostra memor  
fuit nostri: quoniam in eternum,  
misericordia eius.

Et redemit nos ab inimicis nostris:  
quoniam in eternum misericordia eius.

Qui dat escam omni carni: quoniam  
in eternum misericordia eius.

Confitemini deo celi: quoniam in  
eternum misericordia eius.

Confitemini domino dominozū:  
quoniam in eternum misericordia eius.

¶ Hieremias. CXXXVI.

**S**uper flumina Babylonis illic  
sedimus et fleuimus: dum re-  
cordaremur tui Sion.

In salicibus in medio eius suspen-  
dimus organa nostra.

Quia illic interrogauerūt nos qui  
captiuos duxerunt nos verba cā-  
tionum,

Et qui abduxerūt nos, Hymnum  
cantate nobis de canticis Sion.

Quomodo cantabimus canticum  
domini in terra aliena?

Si oblitus fuero tui Hierusalem:  
obliuioni detur dextera mea.

Adhereat lingua mea faucibus me-  
is: si non meminerō tui.

Si non proposuero Hierusalem in  
principio letitie mee.

Memor esto domine filiozū E-  
dom, in die Hierusalem.

Qui dicunt, Exinanite exinanite  
vscz ad fundamentum in ea.

Filia Babylonis misera: beatus  
qui retribuet tibi retributionē tu-  
am, quam retribuisti nobis.

Beatus qui tenebit et allidet pec-  
tuos tuos ad petram.

¶ Ipsi Dauid. CXXXVII.  
**C**onfitebor tibi domine i to-  
to corde meo: quoniam au-  
disti verba oris mei.

In conspectu angelozū psallam  
tibi: adorabo ad templum sanctum  
tuum, et confitebor nomini tuo.

Super misericordia tua et veritate  
tua: quoniam inagificasti super  
omne nomen sanctum tuum.

In quacūq; die inuocauero te, ex-  
audi me: multiplicabis in anima  
mea virtutem.

Confiteantur tibi domine omnes  
reges terre: quia audierunt omnia  
verba oris tui.

Et cantent in diis domini: quoniam  
magna est gloria domini.

Quoniam excelsus dñs: et humilia  
respicit, et alta a longe cognoscit.

Si ambulauero in medio tribula-  
tionis, visitabis me: et super iram  
inimicorum meozū extēdisti manū  
tuam, et saluū me fecit dextera tua.

Domine retribuet pro me: domi-  
ne misericordia tua in seculū, ope-  
ra manuum tuarum ne despicias.

¶ In finem Psalmus Dauid.  
CXXXVIII.

**D**omine probasti me et co-  
gnouisti me: tu cognouisti  
sessionem meam, et resur-

rectionem meam.

Intellexisti cogitationes meas de-  
longe: semitam meam et funiculū  
meum inuestigasti.

Et oēs vias meas preiudisti: quia  
non est sermo in lingua mea.

Ecce tu domine cognouisti omnia,  
nouissima et antiqua tu formasti  
me, et posuisti super me manū tuam.

Mirabilis facta est scientia tua ex  
me: confortata ē, et nō potero ad eā.

Quo ibo a spiritu tuo, et q̄ a facie  
tua fugiam?

Si ascendero in celum, tu illic es:  
si descendero in infernum, ades.

Si sumptero penas meas diluculo,  
et habitauero i extremis maris:

Et tamen

Amos. 9. 2

Et tamen

Et tamen

Et enim illuc manus tua deducet me: et tenebit me dextera tua.

Et dixi, forsitan tenebrę cōculcābunt me: et nō illuminatio mea in deliciis meis.

Quia tenebrę non obscurabuntur a te: et nō sicut dies illuminabūt sicut tenebrę eius ita et lumē eius.

Quia tu possedisti renes meos: suscepisti me de utero matris mee.

Confitebor tibi quia terribilis magnificatus es: mirabilia op̄ra tua, et anima mea cognoscebat nimis.

Non est occultatum os meum a te quod fecisti in occulto: et substantia mea in inferioribus terre.

Imperfectum meum viderūt oculi tui, et in libro tuo oēs scribētur: dies formabuntur et nemo in eis.

Mihi autē nimis honorificati sunt amici tui deus: nimis confortatus est principatus eorū.

Dinumerabo eos, et super arenā multiplicabuntur: exurrexi, et adhuc sum tecum.

Si occideris deus peccatores: viri sanguinum declinate a me.

Quia dicitis in cogitatione: accipiant in vanitate ciuitates suas.

Nonne qui oderūt te dñe oderam: et super inimicos tuos tabescebam?

Perfecto odio oderā illos: inimici facti sunt mihi.

Proba me de⁹, et scito eorū meū: interroga me, et cognosce semitas meas.

Et vide si via iniquitatis in me est et deduc me in via eterna.

¶ In finem Psalmus Dauid, CXXXIX.

**E**xipe me dñe ab homine malo: a viro iniquo eripe me.

Qui cogitauerunt iniquitates in corde: tota die cōstituēbāt plia.

Acuerūt linguas suas sicut serpētes: venenū alpidū sub labiis eorū.

Custodi me dñe de manu peccatoris: et ab hominib⁹ iniq̄s eripe me.

Qui cogitauerūt supplantare gressus meos: absconderūt superbi la-

queum mihi.

Et funes extēderunt in laqueum: iuxta iter scandalū posuerūt mihi.

Dixi dñs, Deus meus es tu: exaudi dñe vocem deprecationis mee.

Dñe deus virtutis salutis mee: obumbrasti sup caput meū i die belli.

Ne tradas me dñe a desiderio meo peccatorū: cogitauerūt cōtra me, ne derelinquas me, ne forte exultent.

Caput circumit⁹ eorū: labor labiorū ipsorū operiet eos.

Cadēt sup eos carbonēs: ignē desicies eos, i miseris nō subsistent.

Vitē lignosus nō dirigetur i terra: vitū iniustū mala capiēt i iteritū.

Cognoui quia faciet dñs iudiciū inopis: et vindictam pauperum.

Veruntamen iusti confitebuntur nomini tuo: et habitabant recti cū vultu tuo.

¶ Psalmus Dauid, CXL.

**D**omine clamaui ad te, exaudi me: intende voci mee, cum clamauero ad te.

Dirigatur oratio mea sicut incensum i cōspectu tuo: eleuatio manuum mearū sacrificiū vespertinū.

Pone domine custodiam ori meo: et osium circūstantie labiis meis.

Non declines cor meum in verba malitię, ad excusandas excusationes in peccatis.

Cum hominibus operantibus iniquitatem: et non communicabo cū electis eorū.

Corripiet me iust⁹ i misericordiā, et increpabit me: oleum autē peccatoris nō impinguet caput meum.

Quoniam adhuc et oratio mea in beneplacitis eorū: absorpti sunt iuncti petre iudices eorū.

Audiēt verba mea quoniam potuerunt: sicut crassitudo terre erupta est super terram.

Distipata sunt ossa nostra sicut infernū: quia ad te domine, domine oculi mei, in te speraui: non auferas animam meam.

Custodi

Sup. 13. b

Ro. 3. b

Custodi me a laqueo quem statuerunt mihi: et a scandalis operantium iniquitatem.

Cadēt in retacula ei⁹ peccatores: angularis sum ego donec transeā.

¶ Intellectus David cum esset in spelunca oratio. CXLII.

Dece mea ad dñm clamaui: voce mea ad dñm deprecat⁹ sum.

Effundo in cōspectu eius orationem meam: et tribulationē meā ante ipsum pponuntio.

In deficiendo ex me spiritum meum: et tu cognouisti semitas meas.

In via hac qua ambulabā, absconderunt laqueum mihi.

Cōsiderabā ad dexterā, et videbā: et non erat qui cognosceret me.

Periit fuga a me: et non est qui requirat animam meam.

Clamaui ad te dñe: dixi, tu es spes mea, portio mea i terra viuentiū.

Intende ad deprecationem meam: quia humiliatus sum nimis.

Libera me a psequenti⁹ me: quia confortati sunt super me.

Educ de custodia animam meam, ad cōsistendū nomini tuo: me expectant iusti, donec retribuas mihi.

¶ Psalmus David quando est filius suus persequēbā. CXLIII.

Domine exaudi orationem meam, aurib⁹ percipe obsecrationē meā: in veritate tua exaudi me in tua iustitia.

Et non intres in iudicium cum seruo tuo: quia non iustificabitur in conspectu tuo omnis viuens.

Quia psecutus est inimic⁹ animā meā: humiliavit i terra vitā meā.

Collocavit me in obscuris sicut mortuos seculi, et angustus est super me spirit⁹ meus: in me turbatum est cor meum.

Memor fui dierū antiquorū, meditatus sum i omnib⁹ operib⁹ tuis: in factis manū tuarū meditabar.

Expandi manus meas ad te: anima mea sicut terra sine aqua tibi.

Velociter exaudi me domine: defecit spiritus meus.

Non auertas faciem tuam a me: et similis ero descendentib⁹ in lacum.

Audiam fac mihi manemiserico: diam tuam: quia in te speraui.

Potā fac mihi viā in qua ambulē: quia ad te leuaui animam meam.

Eripe me de inimicis meis dñe, ad te confugi: doce me facere volūntatem tuam, quia deus meus es tu.

Spirit⁹ tuus bon⁹ deducet me in terrā rectā: propter nomē tuū dñe viuificabis me, in equitate tua.

Educes de tribulatione animā meam: et in misericordia tua disperdes omnes inimicos meos.

Et perdes oēs qui tribulāt animā meā: quoniam ego seru⁹ tu⁹ sum.

David adūsus Goliath. CXLIII.

Benedictus dñs deus me⁹ qui docet man⁹ meas ad peliū: et digitos meos ad bellum.

Misericordia mea et refugiu meū: susceptor me⁹ et liberator me⁹.

Protector meus, et in ipso speraui: qui subdit populū meū sub me.

Dñe qd est homo qd innotuisti ei⁹: aut filius hominis qd reputas eū?

Homo vanitati similis factus est: dies eius sicut vmbra ptereunt.

Dñe inclina celos tuos, et descende: tange montes, et fumigabunt.

Fulgura conuulsionem, et dissipabis eos: mitte sagittas tuas, et cōturbabis eos.

Emitte manum tuam de alto, eripe me et libera me de aquis multis, et de manu filiorū alienorū.

Quorum os locutū est, vanitatē: et dextera eorū dextera iniquitatis.

Deus canticū nouū cātabo tibi: in psalterio decachordo psallam tibi.

Qui das salutem regibus: qui redemisti David seruū tuū, de gladio maligno eripe me,

Et erue me de manu filiorū alienorū, quorū os locutū est vanitatē: et dextera eorū, dextera iniquitatis.

Quorum



L I B E R

Quorum filii sicut nouelle plāta-  
tiones in iuuentute sua .  
Filie eorum composite : circumor-  
nate vt similitudo templi .  
Promptuaria eorum plena : eru-  
diantia ex hoc in illud .  
Oues eorum fetole , abundantes  
in egressibus suis : boues eorum  
crasse .  
Nō est ruina macerie , neq̃ trans-  
itus , neq̃ clamor i plateis eorum .  
Beatum dixerūt populum cui hec  
sunt : tratus populus , cuius domi-  
nus deus eius .

¶ Laudatio ipsi Dauid,  
CXLIII.

**E**xaltabo te deus meus rex :  
et benedicam nomini tuo in se-  
culum , et in seculum seculi .  
Per singulos dies benedicam tibi :  
et laudabo nomen tuum in seculū :  
et in seculum seculi .  
Magnus dñs et laudabilis nimis :  
et magnitudinis eius non est finis :  
Generatio et generatio laudabit  
opera tua : et potentiam tuam pro-  
nuntiabunt .  
Magnificētiam glorie sanctitatis  
tue loquent̃ : et mirabilia tua nar-  
rabunt .  
Et virtutem terribilium tuorum  
dicent : et magnitudinē tuam nar-  
rabunt .  
Inenotiam abundantie suauitatis  
tue erudabūt : et iustitias tua exul-  
tabunt .  
Misericors et misericors dominus :  
patiens et multum misericors .  
Suauis dñs diuersis : et misera-  
tiones eius super omnia opera ei⁹ .  
Cōfiteantur tibi dñe omnia opera  
tua : et sancti tui benedicant tibi .  
Gloriam regni tui dicent : et poten-  
tiam tuam loquentur ,  
Ut notam faciant filiis hominum  
potentiam tuā : et gloriam magni-  
ficentie regni tui .  
Regnum tuum regnum omnīū se-  
culorum : et dominatio tua in omni

generatione et generationem .  
Fidelis dominus in omnibus ver-  
bis suis : et sanctus in omnibus o-  
peribus suis .  
Alleuat dñs omnes qui corruunt :  
et erigit omnes elisos .  
Oculi omnium in te sperant dñe :  
et tu das escam illorum in tempore  
opportuno .  
Aperis tu manū tuam : et imple  
omne animal benedictione .  
Iustus dñs in omnibus viis suis :  
et sanctus in omnib⁹ operib⁹ suis :  
Sperare est dominus omnib⁹ inuo-  
cantibus eum : omnibus inuocan-  
tibus eum in veritate .  
Voluntatem timentium se faciet ,  
et deprecationem eorum exaudiet :  
et saluos faciet eos .  
Custodit domin⁹ omnes diligētes  
se : et omnes peccatores disperdet .  
Laudationem domini loquetur os  
meum : et benedicat omnis caro do-  
mini sancto eius i seculum et in se-  
culum seculi .

¶ Halleluia Aggæ et Zacharia .  
CXLV.

**L**auda anima mea dñm , lau-  
dabo dñm in vita mea : psal-  
lam deo meo quādiu fuero .  
Nolite confidere in principibus :  
in filiis hominum , in quibus non  
est salus .  
Eribit spiritus eius , et reuertetur  
in terram suam : in illa die peribūt  
omnes cogitationes eorum .  
Beatus cuius de⁹ Jacob adiutor  
ei⁹ , spes ei⁹ in domino deo ipsius :  
qui fecit celum et terram , mare , et  
omnia que in eis sunt .  
Qui custodit veritatem in seculū ,  
facit iudiciū iniuriarū patienti-  
bus : dat escam esurientibus .  
Dominus soluit compeditos : do-  
minus illuminat cecos .  
Dominus erigit elisos : dominus  
diligit iustos .  
Dominus custodit conenas , pu-  
pillum et viduam : suscipiet : et bias  
peccatores .

Act. 14. 1  
Apocal.  
14. b

peccatorum disperdet.

Regnabit dominus in secula deus tuus Sion, in generatione et generationem.

**L** ¶ Halleluia. CXLVI. Audate dominum quoniam bonus est psalmus deo nostro, sit iucunda decoꝝqꝫ laudatio.

Edificans Hierusalem dominus, dispersiones Israelis congregabit, Qui sanat contritos corde: et alligat contritiones eorum.

Qui numerat multitudinē stellarum: et omnibus eis nomina vocat.

Magnus dominus noster, et magna virtus eius: et sapientie eius non est numerus.

Suscipiens mansuetos dominus: humilians autem peccatores usque ad terram.

Precinite domino in confessione: psallite deo nostro in cithara.

Qui operit celum nubibus: et patet terre pluiam.

Qui producit in montibꝫ fenum, et herbam seruituti hominum.

Qui dat iumentis escam ipsorum: et pullis coruꝝ inuocantibꝫ eum.

Non in fortitudine equi voluntatem habebit: nec in tibis viri beneplacitum erit ei.

Beneplacitum est dño super timētes eum: et in eis qui sperāt super misericordia eius.

¶ Halleluia. CXLVII. Iuda Hierusalem dominum: lauda deum tuum Sion.

Quoniam cōfortauit feras portarum tuarum: benedixit filiis tuis in te.

Qui posuit fines tuos pacem: et adipe frumenti satiat te.

Qui mittit eloquium suum terre: velociter currit sermo eius.

Qui dat niuē sicut lanam: nebula sicut cinerem spargit.

Mittit crystallum suum sicut buccellas: ante faciem frigoris eiꝫ quis

sustinebit?

Emitter verbum suum, et liquefaciet ea: flabit spiritus eius, et flucent aque.

Qui annuntiat vbum suū Jacob: iustitias et iudicia sua Israel.

Non fecit taliter omni nationi: et iudicia sua non manifestauit eis.

¶ Halleluia. CXLVIII. Audate dñm de celis: laudate eum in excelsis.

Laudate eū oēs angeli eius: laudate eum omnes virtutes eiꝫ.

Laudate eum sol et luna: laudate eum omnes stelle et lumen.

Laudate eū celi celozꝫ: et aque quę Dan. 3. c

super celos sunt, laudent nomē dñi. Quia ipse dixit, et facta sunt: ipse mandauit, et creata sunt.

Statuit ea in eternum et in seculū seculi: pꝛceptū posuit et non pꝛteribit.

Laudate dominum de terra: dracones et omnes abyssi,

Ignis, grando, nix, glacies spiritꝫ procellarū: quę faciūt verbū eius,

Mōtes et omnes colles, ligna frutifera, et omnes cedꝫ,

Bestie, et vniuersa pecoꝝ, serpentes et volucres pennate,

Reges terre et omnes populi: pꝛincipes et omnes iudices terre,

Iuuenes et virgines, senes cū iunioribus, laudent nomen domini:

quia exaltatum est nomē eiꝫ soliꝫ. Confessio eius super celum et terram: et exaltauit cornu populi sui.

Hymnꝫ omnibꝫ sanctis eius: filiis Israel populo appropinquāti sibi.

¶ Halleluia. CXLIX.

Antate domino canticum nouū: laus eius in ecclesia sanctorum.

Letetur Israel in eo qui fecit eū: et filii Sion exultent in rege suo.

Laudent nomen eius in choro: in tympano et psalterio psallant ei.

Quia beneplacitū est dño iꝫ populo suo: et exaltauit māuetos i salutē.

Re Exulta-

PROVERBIA.

Alias ex-  
altatiões

Exultabunt sancti in gloria: letabuntur in cubilibus suis.

Exultationes dei in gutture eorum, et gladii ancipites in manibus eorum. Ad faciendam vindictam in nationibus, increpationes in populis. Ad alligandos reges eorum in conspectibus, et nobiles eorum in manibus ferreis.

Ut faciât in eis iudiciũ cõscriptũ: gloria hec est omnibus sanctis eius.

¶ Halleluia. CL.

**L**audate dominum in sanctis: Deus: laudate eum in firmamento virtutis eius.

Laudate eum in virtutibus eius: laudate eum secundum multitudinem magnitudinis eius.

Laudate eũ in sono tube: laudate eum in psalterio et cithara.

Laudate eum in tympano et choro: laudate eum in chordis et organo.

Laudate eum in cymbalis benesonantibus, laudate eum in cymbalis iubilationis: omnis spiritus laudet dominum.

FINIT LIBER PSAL-  
MORVM

LIBER PRO-  
VERBIORVM, QVEM  
HEBRAEI MISLE  
APPELLANT.

**A** PARABOLAE Salomonis filii David regis Israel, ad sciendam sapientiam et disciplinam, ad intelligenda verba prudentie, et suscipiendam eruditionem doctrine, iustitiam, et iudicium, et equitatem: ut detur paruulis astutia, adolescenti scientia et intellectus. Audiens sapiens, sapientior erit: et intelligens, gubernacula possidebit. Animaduertet parabolas

et interpretationem, verba sapientum, et enigmata eorum. **T**imor domini, principium sapientie. Sapientiam atque doctrinam culti despicunt. Audi fili mi disciplinam patris tui, et ne dimittas legem matris tue, ut addatur gratia capiti tuo, et torques collo tuo. Fili mi, si te laxauerint peccatores, ne acquiescas. Si dixerit, Veni nobiscum, insidiamur sanguini, abscondamus ediculas contra infontem frustra, deglutiamus eum sicut infernus uiuentem, et integrum quasi descendentem in lacum. Omne pretiosum substantiam reperiemus, implebimus domos nostras spoliis, forte mitte nobiscum, marsupium unum sit omnium nostrum. Fili mi ne ambules cum eis, prohibe pedem tuum a semitis eorum. Pedes enim illorum ad malum currunt, et festinant ut effundant sanguinem. Frustra autem facitur rete ante oculos penatorum. Ipsi quoque contra sanguinem suum insidiantur, et moluntur fraudes contra animas suas. Sic semite omnis auari, animas possidentium capiunt. Sapientia foris predicat, in plateis dat vocem suam: in capite turbarum clamat, in foribus portarum uerbis profert verba sua, discens, atque quo paruuli diligitis infantiam, et frusti ea que sibi sunt noxia cupiunt, et imprudentes odibunt scientiam. Conuertimini ad correptionem meam: et proferam uobis spiritum meum, et ostendam uobis verba mea. Quia vocaui et renuistis: extendi manum meam, et non fuit qui aspicere. Desperistis omne consilium meum, et increpationes meas neglexistis. Ego quoque in interitum vestro ridebo, et subsannabo, cum uobis id quod timebatis aduenerit. Cum irruerit repetens calamitas, et interitus quasi tempestas ingruerit: quando uenerit super uos tribulatio et angustia.

Tunc

Psalmo.  
110. d  
Ecc. 1. b

Es. 99

Es. 65 b  
Hier. 74

D

Tunc laudabūt me, et non exaudiam, mane consurgent, et non inueniēt me: eo q̄ ex osam habuerint disciplinam, et timorem domini nō suscepērūt, nec acquieuerint consilio meo, et detraxerūt vniuersę correptioni mee. Comēdēt igitur fructus vite sue, sicutq̄ cōsilium saturabūtur. Inuersio paruulorum interficiet eos, et prosperitas stultorum perdet illos. Qui autem me audierit, absq̄ terrore requiescet, et abundantia perfruetur, timore malorum sublato.

CAPVT. II.

**F**ili mi, si susceperis sermones meos, et mādata mea abstuleris, pones te, vt audiat sapientia auitis tua: inclina cor tuum ad cognoscendam prouidentiam. Si enim sapientiam inuocaueris, et inclinaueris cor tuum prouidentie, si quesieris eam quasi pecuniam, et sicut thesauros effoderis illā: tunc intelliges timorem domini, et scientiam dei inuenies. quia dominus dat sapientiam, et ex ore eius prouidentia et scientia. Custodiet rectos eum salutem, et proteget gradientes simplicitate, seruās semitas iustitie, et vias sanctorum custodiēs. Tunc intelliges iustitiam, et iudicium, et equitatem, et omnem semitam bonā. Si intrauerit sapientia cor tuum, et scientia anime tue placuerit: consilium custodiet te, et prouidentia seruabit te, vt eruaris a via mala, ab homine qui peruersa loquitur, qui relinquunt iter rectū et ambulant per vias tenebrosas. qui letantur cum malefecerint, et exultant in rebus pessimis: quorum vie peruerse sunt, et infames gressus eorū. Ut eruaris a muliere aliena, ab extranea que mollit sermones suos, et reliquit ducem pubei satis sue, et pacti dei sui oblita est. inclinata est enim ad mortē dominus eius, et ad inferos semite ipsius.

omnes qui ingreditur ad eam, nō reuertentur, nec apprehendent semitas vite. Ut ambules in via bona, et calles iustorum custodias. Qui enim recti sunt, habitabunt in terra, et simplices permanebunt in ea. Impii vero de terra perdentur, et qui inique agunt, auferentur ex ea.

CAPVT. III.

**F**ili mi, ne obliuiscaris legis mee, et precepta mea cor tuum custodiat. longitudinem enim dierum, et annos vite, et pacem apponent tibi. Misericordia et veritas te non deserant, circunda eas gutturi tuo, et describe in tabulis cordis tui: et inuenies gratiam et disciplinam bonā coram deo et hominibus. Habes fiduciam in domino ex toto corde tuo. et ne innitaris prouidentie tue. In omnibus visis tuis cogita illum, et ipse diriget gressus tuos. Ne sis sapiens apud teipsum. Time dominum, et recede a malo. sanitas quippe erit vmbilico tuo, et irrigatio ossium tuorum. Honora dominum de tua substantia, et de primitiis omnium frugum tuarum da pauperibus: et implebuntur horrea tua saturitate, et vino torcularia tua redundabunt. Disciplinam domini, fili mi, ne abiciās, nec deficias eum ab eo corripieris. quem enim diligit dominus, corripit: et quasi pater in filio complacet sibi. Beatus homo qui inuenit sapientiam, et qui assuit prouidentia. melior est acquisitio eius negotiatione argenti, et auro primo fructus eius. Pretiosior est cunctis opibus: et omnia que desiderātur, huic nō valēt comparari. lōgitudo dier, in dextera eius, et in sinistra illius diuitie et gloria. Vie eius vie pulchre, et oēs semite illius pacifice. Signū vite est his qui apprehenderint eam: et qui tenuerint eam beati. Dominus sapi-

Ro. 12. d

B

Tob. 4. b

Luc. 14. c

Heb. 12. b

Apo. 3. d

Br. ii, pietia

PROVERBIA.

piencia fundavit terram, stabilit  
celos prudentia. Sapientia illius  
eruperunt abyssi, et nubes rore co-  
crescunt. Filii mi, ne effluant hec ab  
oculis tuis. Custodi legem atq; co-  
siliū: et erit vita anime tue, et gra-  
tia faucibus tuis. tunc ambulabis  
fiducialiter in via tua, et pes tuus  
non impinget. si dormieris, nō ti-  
mebis: quiesces, et suavis erit som-  
nus tuus. Ne paucas repentino ter-  
rore, et irruentes tibi potestas im-  
piozum. dominus enim erit in late-  
re tuo, et custodiet pedem tuum ne  
captaris. Noli prohibere beneface-  
re eū qui potest. si vales, et ipse be-  
nefac. Ne dicas amico tuo, Uade  
et revertere, et cras dabo tibi: cum  
statim possis dare. Ne moliaris a-  
mico tuo malum. cum ille in te ha-  
beat fiduciam. Non cōtendas ad-  
uersus hominem frustra, cum imple-  
at nihil mali fecerit. Ne emuleris  
homine iniustū, nec imiteris vias  
eius: quia abominatio domini est  
omnis illusio, et cum simplicibz ser-  
mocinatio eius. Egredias a domo  
in domo impij: habitacula autē iu-  
stozum benedicentur. Ipse deludet  
illosos, et mansuetis dabit gra-  
tiam. Gloriā sapientes possidebūt:  
stultozum exaltatio ignominia.

CAPVT. III.

**A** Audite filii disciplinam pa-  
tris, et attendite, vt sciatis  
prudentiam: Donum bonū  
tribuam vobis, legem meā ne de-  
relinquatis. Nā et ego filius fui pa-  
tris mei, tenellus, et vnigenitus co-  
ram matre mea: et docebat me, atq;  
dicebat, Suscipiat verba mea cor  
tuum, custodi precepta mea, et vi-  
ues. Posside sapientiam, posside  
prudentiam. Ne obliuiscaris, neq;  
declines a verbis oris mei. Ne di-  
mittas eam, et custodiet te: dilige  
eam, et conseruabit te. Principiū  
sapientie, posside sapientiam, et in  
omni possessione tua acquire pru-

dentiam. arripe illam, et exaltabit  
te: glorificaberis ab ea, cum eā fu-  
eris amplexatus. Dabit capiti tuo  
augmenta gratiarum, et corona in-  
cincta proteget te. Audi filii mi, et sus-  
cipe verba mea, vt multiplicentur  
tibi anni vite. Viam sapientie mō-  
strauit tibi, et dixi te per semitas  
equitatis: quas cum ingressus fu-  
eris, nōn artabuntur gressus tui, et  
currēs non habebis offendiculum.  
Tene disciplinam, ne dimittas eā.  
custodi illā, quia ipsa est vita tua.  
Ne delederis i semitis impiozum,  
nec tibi placeat malozum via. fuge  
ab ea, nec trans eas per illam, decli-  
na et desere eam. non enim dormi-  
unt, nisi malefecerint: et non rapi-  
tur somnus ab eis, nisi supplantas-  
uerint. comedunt panem impietas-  
tis, et vinū iniquitatis bibunt. Ius-  
tozum autē semita, quasi lux splē-  
dens, procedit et crescit vsq; ad per-  
fectam diem. Viam impiozum tene-  
brosa: nesciunt vbi coreuant. filli  
mi auscultate sermones meos, et ad  
eloquia mea inclina aurem tuam.  
ne credant ab oculis tuis, custodi ea  
in medio cordis tui: vita enim sunt  
inuenientibz ea, et vniuerse carni-  
sanitas. Omni custodia serua cor  
tuum: quia ex ipso vita procedit. Re-  
moue a te os prauum, et detrahen-  
tia labia sint procul a te. Oculi tui  
recta videant, et palpebre tue prece-  
dant gressus tuos. Dirige semitas  
pedibus tuis, et omnes vię tue sta-  
bilitentur. Ne declines ad dexterā,  
neq; ad sinistram, auerte pedē tuū  
a malo. vias enim q; a dextris sunt  
nouit dominus: peruersę vero sunt,  
que a sinistris sunt. Ipse enim re-  
ctos faciet cursus tuos, itinera autē  
tua in pace producet.

CAPVT. V.

**F**ili mi, attēde ad sapiētiam me-  
am, et prudentie mee inclina  
aurem tuā, vt custodias co-  
gitationes, et disciplinā labia tua  
cōseruent

conferuent. Ne intenderis fallacie mulieris. Fauus enim distillans labia meretricis, et nitidius oleo guttur eius. nouissima autem illius amara quasi absinthium, et lingua eius acuta quasi gladii biceps. Pedes eius descendunt in mortem, et ad inferos gressus eius penetrant.

**B** Per semitam vite non ambulat, vagi sunt gressus eius et inuestigabiles. Nunc ergo fili mi audi me, et ne recedas a verbis oris mei. Longe fac ab ea viam tuam, et ne appropinques foribus domus eius. Ne des alienis honorem tuum, et annos tuos crudeli. ne forte impleant extranie viribus tuis, et labores tui sint in domo aliena, et gemas in nouissimis quando consumpseris carnes tuas et corpus tuum, et dicas. Cur detestatus sum disciplinam, et increpationibus non acquieuit cor meum, nec audiui vocem docentium me, et magistris non inclinavi aurem meam? Bene fui in omni malo, in medio ecclesie et synagoge. Bibe aquam de cisterna tua, et fluenta putei tui. Deriuentur fontes tui foras, et in plateis aquas tuas diuide. Habeto eas solus, nec sint alieni participes tui. Sit vena tua benedicta,

**D** et letare cum muliere adolescentie tue: cerua charissima, et gratissimum hinculum. Vbera eius inebriant te in omni tempore, in amore eius delectare iugiter. Quare seduceris fili mi ab aliena, et foueris in sinu alterius? Respiciat dominus vias hominis, et omnes gressus eius considerat. Iniquitates sue capiunt impium, et finibus peccatorum suorum constringitur. Ipse morietur, quia non habuit disciplinam, et in multitudine stultitie sue decipietur.

CAPVT.

VI.

**A** Fili mi, si sponderis pro amico tuo, defixisti apud extraneum manum tuam, illaqueatus verbis oris tui, et captus

proptius sermonibus. Fac ergo et dico fili mi, et temetipsum libera, quia incidisti in manu proximi tui. Discurre, festina, suscita amicum tuum: ne dederis communem oculis tuis, nec dormitet palpebre tue. Quere quasi damula de manu, et quasi auis de insidiis aucupis. Vade ad fornicam o piger, et considera vias eius, et discite sapientiam. que cum non habeat ducem, nec preceptorem, nec principem, parat in estate cibum sibi, et congregat in messe quod coedit. Usquequo piger dormies? Quando conserges e somno tuo? Paululum dormies, paululum dormitabis, paululum cogeris manus tuas, ut dormias: veniet tibi quasi viator, egestas, et pauperies quasi vir armatus. Si vero impiger fueris, veniet ut fons mellis tua, et egestas longe fugiet a te. Homo apostata vir inutilis, gradit ore peruerso, annuit oculis, terit pedem, digito loquitur, prauo corde machinat malum, et omni tempore iurgia seminat. huic exemplo veniet perditio sua, et subito conteretur, nec habebit ultra medicinam. Ser sunt que odit dominus, et septimum detestatur anima eius: oculos sublimis, linguam mendacem, manus effundentes innoxium sanguinem, cogitationes pessimas, pedes veloces ad currendum in malum, proferentem mendaciam, testem fallacem, et eum qui seminat inter fratres discordias. Oserua fili mi precepta patris tui, et ne dimittas legem matris tue. Liga ea in corde tuo iugiter, et circumda gutturi tuo. Cum ambulaueris, gradiantur testes: cum dormieris, custodiant te: et enigilans loquere cum eis. Quia mandatum lucerna est, et lex lux: via vite increpacio discipline, ut custodiant te a muliere mala, et a blanda lingua extranee. Non concupiscat pulchritudinem eius cor tuum, ne capiaris nutibus illius.

pretium



# PROVERBIA.

**D** pretium enim scortum hic est viuis pa-  
nis : mulier autem viri, pretiosam  
animum capit. Numquid potest ho-  
mo abscondere ignem in sinu suo,  
vt vestimenta illius non ardeant  
aut ambulare super pynas, et non  
comburentur plante eius : sic qui  
ingreditur ad mulierem proximi sui,  
non erit mundus, cum tetigerit eam.  
Non grandis est culpa, cum quis  
furatus fuerit. furatur enim vt es-  
surientem impleat animam. Depre-  
hensus quous, reddet septuplum,  
et omnem substantiam domus sue  
eradet, et liberabit se. Qui autem  
adulter est propter cordis inopiam  
perdet animam suam. turpitudine  
et ignominiam congregat sibi, et  
opprobrium illius non delebitur.  
quia zelus et furor viri non parcat  
in die videte, nec acquiescet cuius-  
quam precibus, nec suscipiet pro re-  
demptione dona plurima.

## CAPVT. VII.

**A** Fili mi, custodi sermones me-  
os, et precepta mea reconde  
tibi. Fili honoram dominum, et  
valebis, preter eum vero ne timu-  
eris alienum. Serua mandata mea,  
et viues: et legem meam quasi pu-  
pillam oculi tui. Liga ea in digi-  
tis tuis, scribe illa in tabulis cor-  
dis tui. Dic sapientie, Soror mea  
es, et prudentiam voca amicum tu-  
am, vt custodiat te a muliere extra  
neam, et ab aliena que domum sua dul-  
cia facit. De fenestra enim domus  
paruos. Considero beccordem iu-  
uenem, qui transit per plateas iux-  
ta angulum: et prope viam domus  
illius graditur i obscuro, aduespe-  
rasciente die, in noctis tenebris, et  
caligine. Et ecce occurrit illi mulier  
ornata meretricio, pparata ad de-  
cipiendas animas, garrula et va-  
ga, quiescit impatiens, nec valens  
in domo consistere pedibus suis: nunc  
foris, nunc in plateis, nunc iuxta

angulos insidians. Apprehensum  
deosculatur iuuenem, et provocat vul-  
tu blanditur, dicens, Victimam pro  
salute deuoni, hodie reddidi vota  
mea. idcirco egressa sum in occur-  
sum tuum, desiderans te videre, et  
reperi. Interui funibus lectuli me-  
um, stransi tapetibus pedibus ex E-  
gypto. aspersi cubile meum myrrha  
et aloë, et cinnamomo. Veni, inebri-  
emur vberibus, et fruamur cupitis  
amplexibus, donec illucescat dies.  
non est enim vis in domo sua, abiit  
via longissima, sacculum pecunie  
secum tulit, i die plene lune reuers-  
surus est in domum suam. Irretiuit  
eum multis sermonibus, et blan-  
diis labiorum prostravit illum. Sta-  
tim eam sequitur quasi hos ductus  
ad victimam, et quasi agnus lasciu-  
uens: et ignorat quod vincula stul-  
tus trahatur, donec transfigat sa-  
gitta iecur eius: velut si quis festi-  
net ad laqueum, et nescit quod de pe-  
riculo anime illius agitur. Hunc  
ergo fili mi, audi me, et attende ver-  
bis oculis mei. Ne abstrahas in vis-  
ibus illius mens tua, neque decipiaris se-  
mitis eius. multos enim vulnera-  
tos deiecit, et fortissimi quique interfe-  
cti sunt ab ea. Quia inferi domus eius,  
penetrantes interiora mortis.

## CAPVT. VIII.

**N**umquid non sapientia cla-  
mitat, et prudentia dat vo-  
cem suam. In summis ex-  
cellisq; verticibus supra viam in me-  
ditis semitis stans, iuxta portas ci-  
uitatis in ipsis foribus loquitur, di-  
cens, O viri, ad vos clamato, et vox  
mea ad filios hominum. Intelligi-  
te paruuli astutiam, et insipientes  
animaduertite. Audite quoniam de  
rebus magnis locutura sum, et ape-  
rientur labia mea, vt recta predi-  
cent. Veritate meditabitur guttu-  
meum, et labia mea detestabuntur  
impium. Iussit sunt oes sermones  
mei,

mei, non est in eis primum quid,  
neque peruersum. recti sunt intelli-  
gentibus, et equi inuenientibus sci-  
entiam. Accipite disciplinam meam,  
et non pecuniam: doctrinam magis,  
quam aurum eligite. Melior est enim sa-  
pientia cunctis pretiosissimis: et o-  
mnino desiderabile, et non potest compa-  
rari. Ego sapientia habito in con-  
silio, et eruditus intersum cogitati-  
onibus. Timor domini odit malum:  
arrogantiam, et superbiam, et viam  
perversam, et os bilingue detestor. Me-  
um est consilium et equitas, mea est  
prudentia, mea est fortitudo. Per  
me reges regnant, et legum condi-  
tores iuxta decernunt. Per me prin-  
cipes imperant, et potentes decer-  
nant iustitiam. Ego diligentes me,  
diligo: et qui mane vigilauerit ad me,  
inuenient me. Mecum sunt diuitie  
et gloria, opes superne et iusticia.  
Melior est enim fructus meus auro et  
lapide pretioso et gemina mea ar-  
gento electo. In viis iustitie ambu-  
labo, in medio firmitatis iudicii, ut  
dilecti diligentes me, et thesauros  
eorum repleam. Dominus possedit  
me in initio viarum suarum, ante-  
quam quicquam faceret a principio.  
Ab eterno ordinata sum, et ex anti-  
quis antequam terra fieret. Non-  
dum erant abyssi, et ego iam conce-  
pta eram: necdum fontes aquarum eru-  
perant. Necdum montes granum mole  
constiterant, ante colles ego partu-  
riebar: adhuc terram non fecerat,  
et flumina, et cardines orbis terre.  
Quando preparabat celos, aderam:  
quando certa lege et gyro vallabat  
abyssos: quando ethera firmabat  
sursum, et liberabat fontes aquarum.  
quando circumdabat mari terminum  
suum, et legem ponebat aquis, ne trans-  
gredirent fines suos: quando appen-  
debat fundamenta terre, cum eo eram  
cuncta respondens: et delectabar per  
singulos dies, ludens coram eo omni  
tempore: ludens in opere terrarum,

et deliciae mee, esse cum filiis homi-  
num. Nunc ergo filii audite me, Be-  
ati qui custodiunt vias meas. Au-  
dite disciplinam, et estote sapientes,  
et nolite abicere eam. Beatus ho-  
mo qui audit me, qui vigilat ad for-  
es meas quotidie, et obseruat ad  
postes ostii mei. Qui me inuenerit,  
inueniet vitam, et hauriet salutem  
a domino. qui autem in me pecca-  
uerit, ledet animam suam. Omnes  
qui me oderunt, diligunt mortem.

CAPVT. IX. A

Sapientia edificauit sibi domum,  
excidit columnas septem. Im-  
molauit victimas suas, miscuit  
vinum, et proposuit mensam suam.  
Misit ancillas suas ut vocaret ad  
arcem, et ad menia ciuitatis. Si quis  
est paruulus, veniat ad me. Et in-  
sapientibus locuta est, Venite, co-  
edite panem meum, et bibite vinum  
quod miscui vobis. Relinquit in-  
stantiam, et viuite, et ambulate per  
vias prudentie. Qui erudit deriso-  
rem, ipse iniuriam sibi facit: et qui  
arguit impium, sibi maculam genes-  
cat. Noli arguere derisorem, ne os-  
derit te. Argue sapientem, et diliget  
te. Da sapienti occasionem, et ad-  
detur ei sapientia. Doce iustum, et  
festinabit accipere. Principium sa-  
pientie, timor domini, et scientia san-  
ctorum, prudentia. Per me enim mul-  
tiplicabunt dies tui, et addent tibi  
anni vite. Si sapiens fueris, tibi-  
metipsi eris, si autem illudis, solus por-  
tabis malum. Mulier stulta et clamo-  
sa plenae illecebre, et nihil omni-  
no sciens, sedet in foribus domus sue  
super sellam in excelso vrbis loco, ut  
vocaret transientes per viam et per-  
gentes i itinere suo. Quis est paru-  
ulus declinet ad me. Et recordi  
locuta est, Aque furtive dulciores  
sunt, et panis absconditus suauior.  
Et ignorauit quod ibi sint gigantes, et  
in profundis inferni conuiuius eius.

Qui

Cap. 9. b

Sup. 1. a  
Psalmo .  
110. d  
Eccl. 1. b

# PROVERBIA.

Qui enim applicabitur illi, descēdet ad inferos: nam qui abscēserit ab ea, saluabitur.

Parabola Salomonis.

CAPVT.

X.

**A** **F**ilius sapiens letificat patrem: filius vero stultus mestitia est matris sue. Nil proderūt thesauri impietatis: iustitia vero liberabit a morte. Non affliget dominus fame animam iusti, et insidias impiorum subuertet. Egēstatē operata est manus remissa: manus autē fortium, diuitias parat. Qui nititur mendaciis, hic pascit ventos, idem autē ipse sequitur aues volantes. Qui cōgregat in messe, filius sapiens est: qui autem stertit estate, filius confusiois.

**B** Benedictio dñi super caput iusti: os autem impiorum operit iniquitas. Memoria iusti cum laudib⁹: et nomen impiorum putrescet. Sapiens corde precepta perscipiet: stultus ceditur labiis. Qui ambulat simpliciter, ambulat confidenter: qui autē deprauat vias suas, manifest⁹ erit. Qui annuit oculo, dabit doloem: et stultus labiis verterabitur. Vena vite, os iusti: os autem impiorum operit iniquitatē. Odium suscitāt rixas: et vniuersa delicta operit charitas. In labiis sapientis inuenitur sapientia: et virga in dorso eius qui indiget corde. Sapientes abscondunt scientiam: os autē

1. Pe. 4. b

Ecc. 27 c

**C** stulti cōfusionei proximū est. Substantia diuitis, vrbis fortitudinis os: pauper pauperū, egēstas eorū. Opus iusti ad vitā: fruct⁹ autē impij ad peccatū. Vitis vite, custodiētī disciplinā: q̄ autē increpationes relinquit, errat. Abscōdūt odiū labia mēdacia: q̄ p̄fert contumeliā, incipiens est. In multiloquio nō deserit peccatū: qui autē moderat labia sua, prudentissimus est. Argentum electū lingua iusti: cor autē impiorū p̄ nihilo. Labia iusti erudiunt plu-

rimos: q̄ autē indocti sunt, in cordis egēstate moriuntur. Benedictio dñi diuites facit, nec sociabitur eis afflictio. Quasi per risum stultus operatur scelus: sapientia autem est viro prudētia. Quod timet impi⁹, veniet super eum: desiderium suū iustis dabitur. Quasi tēpestas trāsiciens non erit impius: iustus autē quasi fundamētū sempiternū. Sicut acetum dentib⁹, et fumus oculis, sic piger his qui miserūt eum. Timor domini apponet dies, et anni impiorum breuiabuntur. Expectatio iustorum, letitia: spes autem impiorum peribit. Fortitudo simplicis, via domini: et pauc⁹ his qui operantur malum. Iustus in eternum non cōmouebitur: impij autē non habitabunt super terram. Os iusti parturiet sapientiā: et lingua prauorum peribit. Labia iusti considerant placita: et os impiorum peruerfa.

CAPVT.

XI.

**S**catera dolosa abominatio est apud deum, et pondus equum voluntas eius. Vbi fuerit superbia, ibi erit et contumelia: vbi autē est humilitas, ibi et sapientia. Simplicitas iustorum dirigit eos, et supplantatio peruersorū vastabit illos. Non proderunt diuitie in die ultionis, iustitia autē liberabit a morte. Iustitia simplicis dirigit viam eius: et in impietate sua corruet impius. Iustitia rectorū liberabit eos: et in insidiis suis capietur iniqui. Mortuo homine impio nulla erit vltra spes, et expectatio solicatorū peribit. Iustus de angustia liberat⁹ est: et tradetur impius pro eo. Simulatoz ore decipit amicum suum: iusti autem liberabuntur scientia. In bonis iustoz exultabit ciuitas: et in perditione impiorū erit laudatio. Benedictione iustorum exaltabitur ciuitas: et ore impiorū subuertetur. Qui despiciat amicum

Ecc. 5. d

Sapi. 5. d

1.

amicum suum, indigens corde est: vir autē prudens tacebit. Qui ambulat fraudulentē, reuelat arcana: q̄ autē fidelis est, celat amici cōmissum. Vbi non est gubernator, populus corrūet: salus autem, vbi multa cōsilia. Affligetur malo, qui fidem facit pro extraneo: qui autē cauet laqueos, securus erit. Mulier gratioſa inueniet gloriā, et robuisti habebūt diuitias. Benefacit anime sue vir misericors: qui autē crudelis est, etiā propinquos abſcit. Impius facit opus instabile: seminanti autem iustitiam, merces fidelis. Clementia preparat vitam: et sectatio malorum mortem. Abominabile domino cor prauū, et volūtas eius in his qui simplici ambulant. Manus in manu non erit innocens malus: semen autem iustorum saluabitur. Circulus aureus in natibus suis, mulier pulchra et fatua. Desideriū iustorum omne bonū est: pestolatio impiorum furor. Alii diuidunt propria, et distiores fiunt: alii rapiunt non sua, et semper in egestate sunt. Anima que benedicit, impignabitur: et qui inebriat, ipse quoq̄ inebriabitur. Qui abscondit frumēta, maledicetur in populis: benedictio autē super caput vendentium. Bene consurgit diluculo, q̄ querit bona: qui autē inuestigator malorum est, opprimetur ab eis. Qui cōfidit i diuitiis suis, corrūet: iusti autē quasi virēs foliū germinabūt. Qui conturbat domū suā, possidebit vētos: et qui stultus est, seruiet sapiētī. Fructus iusti lignū vite, et qui suscipit animas, sapiēs est. Si iust⁹ i terra recipit, quāto magis impi⁹ et peccator⁹.

CAPVT. XII.

**A** Qui diligit disciplinam, diligit scientiam: qui autem odit increpationes, insipiens est. Qui bon⁹ est, hauriet gratiam a domino: qui autem confidit

in cogitationib⁹ suis, impie agit. Non roborabitur homo ex impietate: et radix iustorum nō commouebitur. Mulier diligens, corona est viro suo: et putredo in ossibus eius, que cōfusione res dignas gerit. Cogitationes iustorum, iudicia: et cōsilia impiorum, fraudulenta. Verba impiorum insidiantur sanguini, os iustorum liberabit eos. Uerte impios, et non erunt: dom⁹ autem iustorum permanebit. Doctrina sua noscet vir: qui autem vanus et exorsus est, patebit contemptui. Melior est pauper et sufficiens sibi, q̄ gloriosus et indigens pane. Nouit iustus iumētorum suorum animas: viscera autem impiorum crudelia. Qui operatur terram suam, satiabitur panibus: qui autem sectatur otium, stultissim⁹ est. Qui suauis est i vini demogitationib⁹, in suis muntitionibus relinquit cōtumeliā. Desideriū impij momentum est pessimorum: radix autē iustorum proficiet. Propter peccata labiorum ruina proximat malo: effugiet autem iustus de angustia. De fructu oris sui vnusquisq̄ replebitur bonis, et iuxta opera manuum suarum retribuetur ei. Via stulti recta in oculis eius: qui autē sapiens est, audit cōsilia. Fatuus statim indicat iram suam: qui autē dissimulat iniuriam, callidus est. Qui quod nouit loquitur, iudex iustitie est: qui autem mētitur, testis est fraudulentus. Est qui promittit, et quasi gladio pungitur conscientie: lingua autem sapiētium, sanctitas est. Labium veritatis firmum erit in perpetuum: qui autem testis est repentinus, concinnat linguam mendacii. Dolus, in corde cogitantium mala: qui autem pacis inest cōsilia, sequitur eos gaudium. Nō contristabit iustum, quicquid ei acciderit: impij autē replebuntur malo. Abominatio est dño labia mendacia:

Ecc. 10, d

Ecc. 20, d

C

D

PROVERBIA.

dacia : qui autem fideliter agunt ,  
placent ei . Homo versutus celat sci-  
entiam , et cor insipientium prouo-  
cat stultitiā . Man⁹ fortium domi-  
nabitur : que autem remissa est , tri-  
butis seruiet . Meror in corde viri  
humiliabit illum , et sermone bono  
letificabitur . Qui negligit damnum  
propter amicum , iustus est : iter autē  
impiorum decipiet eos . Non inue-  
niet fraudulentus lucrum , et sub-  
stantia hominis erit auri pretium .  
In semita iustitie vita : iter autem  
deuium ducit ad mortem .

CAPVT. XIII.

**A** **F**ili⁹ sapiens , doctrina patris :  
qui autem illusor est , non au-  
dit cū arguit . De fructu opis  
homo satiabitur bonis : anima autē  
preuicatoris iniqua . Qui custodit  
os suum , custodit animā suam : qui  
autem inconsideratus est ad loquē-  
dum , sentiet mala . Vult et nō vult  
piger : anima autē operantium im-  
pinguabitur . Verbum mendat ius-  
tus detestabitur : impius autē con-  
fundit , et confundetur . Iustitia cu-  
stodit innocentis viam : impietas  
autem peccatorem supplantat . Est  
quasi diues , cum nihil habeat , et est  
quasi pauper , cum in multis diui-  
tiis sit . Redemptio anime viri , di-  
uitie sue : qui autem pauper est , in-  
crepationem non sustinet . Lux ius-  
torum letificat : lucerna autē impi-  
orum extinguetur . Inter superbos  
semper iurgia sunt : qui autem a-  
gunt omnia cum cōsilio , reguntur  
sapientiā . Substantia festinata mi-  
nuetur : que autem paulatim collig-  
gitur manu , multiplicabit . Spes  
que differtur affligit animā : lignū

**C** vite desiderium veniens . Qui de-  
trahit alicui rei , ipse se in futurum  
obligat : qui autem timet preceptū ,  
in pace versabitur . Filio doloſo ni-  
hil erit boni : seruo autem sapiēti ,  
prosperi erunt adus , et dirigetur  
via eius . Lex sapientis fons vite ,

vt declinet a ruina mortis . Doctrī-  
na bona dabit gratiam : in itinere  
contemptorū vox ago . Astutus om-  
nia agit cum cōsilio : qui autem  
satus est , aperit stultitiā . Pun-  
tius impij cadet in malum : legatus  
autem fidelis , sanitas . Egēſas et  
ignominia ei qui deserit disciplinā :  
qui autem acquiescit arguēti , glo-  
rificabitur . Desiderium si comple-  
stur , delectat animam : detestantur  
stulti eos qui fugiūt mala . Qui cū  
sapientibus graditur , sapiēs erit :  
amic⁹ stultorum similis efficitur .  
Peccatores persequetur malum : et  
iustis retribuentur bona . Bonus  
reliquet heredes filios et nepotes :  
et custoditur iusto substantia pec-  
catoris . Multi cibi in noualibus  
patrum : et alius cōgregantur abſq̃  
iudicio . Qui parit virge , odit fi-  
lium suum : qui autē diligit illum ,  
instāter erudit . Iustus comedit et  
replet animam suam : vter autem  
impiorum insaturabilis .

CAPVT. XIII.

**S**apiens mulier edificauit do-  
mum suam : insipiens extructā  
quoq̃ manibus destruet . Ambu-  
lans recto itinere , et timens do-  
minū , despicitur ab eo qui infami  
graditur via . In ore stulti virga  
superbie , labia autem sapientum  
custodiunt eos . Vbi non sunt bo-  
ues , presepe vacuū est : vbi autem  
plurime segetes , ibi manifesta est  
fortitudo bouis . Testis fidelis nō  
mentitur : profer autem mendas-  
cium dolosus testis . Querit deris-  
or sapiētiā , et non inuenit : do-  
ctrina prudētium facilis . Māde cō-  
tra virum stultum , et nescito labia  
prudētie . Sapiētia callidi , est in-  
telligere viam suam : et impruden-  
tia stultorum errās . Stultus illu-  
det peccatum , et inter iustos morā-  
bitur gratia . Cor quod nouit ama-  
ritudinem anime sue , in gaudio e-  
ius nō miscebitur extraneus . Do-  
mus

Iob. 12.1

B



mus impiorum delebitur, tabernacula iustorum germinabunt. Est via que videtur homini iusta: nouissima autem eius deducunt ad mortem. Risus doloze miscebitur, et extrema gaudii luctus occupabit. Vis suis replebitur stultus, et super eius erit vir bonus. Innocens credit omni verbo: astutus considerat gressus suos. Filio doloze nihil erit boni: seruo autem sapienti prosperi erunt actus, et dirigetur via eius. Sapiens timet et declinat a malo: stultus transiit et confidit. Impatiens operabitur stultitiam: et vir versutus odiosus est. Possidebunt paruuli stultitiam: et expectabunt

**C** astuti scientiam. Iacebunt mali ante bonos: et impii ante portas iustorum. Etiam proximo suo pauper odiosus erit: amici vero diuitum multi. Qui despiciat proximum suum, peccat: qui autem miseretur pauperis, beatus erit. Qui credit in domino, misericordiam diligit. Errant qui operantur malum: misericordia et veritas preparant bona. In omni opere erit abundantia: ubi autem verba sunt plurima, ibi frequenter egestas. Corona sapientum, diuitie eorum: fatuitas stultorum impudentia. Liberat animas testis fidelis: et proferet mercedem versipellis. In timore domini fiducia fortitudinis, et filiis eius

**D** erit spes. Timor domini fons vite, ut declinet a ruina mortis. In multitudine populi dignitas regis: et in paucitate plebis ignominia principis. Qui patiens est, multa gubernat sapientia: qui autem impatiens est, exaltat stultitiam suam. Vita carminum, sanitas corporis: proredo osium, inuidia. Qui calumnatur egentem, exprobat factorem eius: honorat autem eum, qui miseretur pauperis. In malitia sua repellitur impius: sperat autem iustus in morte sua. In corde prudētis requi-

scit sapientia, et indoctos quosque erudit. Iustitia eleuat gentem: misericors autem facit populos peccatum. Receptus est regi minister intelligens: iracundiam eius inutilis sustinebit.

CAPITULUM XV.

**R**esponsio mollis frangit iram: sermo durus suscitatur furor. Lingua sapientum ornatur scientiam: os fatuorum ebullit stultitia. In omni loco oculi domini contemplantur bonos et malos. Lingua placabilis, lignum vite: que autem immoderata est, conteret spiritum. Stultus irridet disciplinam patris sui: qui autem custodit increpationes, altitior fiet. In abundanti iustitia virtus maxima est, cogitationes autem impiorum eradicabuntur. Domus iusti plurima fortitudo, et in fructibus impii conturbatio. Labia sapientis disseminant scientiam: cor stultorum dissimile erit. Viditne impiorum abominabiles domino vota iustorum placabilia. Abominatio est domino via impii: qui sequitur iustitiam, diligitur ab eo. Doctrina mala deferentis viam vite: qui increpationes odit, morietur. Infernus et perditio coram domino: quanto magis corda filiorum hominum. Non amat pestilens eum qui se corripit, nec ad sapientes gradit. Cor gaudens exhilarat faciem: in meroze animi deicietur spiritus. Cor sapiens queret doctrinam: et os stultorum pascetur imperitia. Dies pauperis, mali: securus mens quasi iuge consumium. Melius est parum cum timore domini, quam thesauri magni et instabiles. Melius est vocari ad oleam cum charitate, quam ad vitulum saginatum cum odio. Vir iracundus prouocat rixas: qui patiens est, mitigat suscitatas. Inter pigrorum quasi sepes spinarum: via iustorum absque offenculo. Filius sapiens letificat patrem: et stultus homo despiciat

Ecc. 34. c

Ps. ii.

matrem



PROVERBIA.

matrem suam. Stultitia gaudium  
stulto: et vir prudens dirigit gres-  
sus suos. Dissipatur cogitationes  
ubi non est consiliū: ubi vero sunt  
plures cōsiliarii, confirmatur. Les-  
tatur homo in sententia opis sui: et  
sermo opportunus est optimus. Se-  
mita vite super eruditum, ut decli-  
net de inferno nouissimo. Domum  
superborum demolietur dñs: et fir-  
mos faciet terminos vidue. Abo-  
minatio domini cogitationes male:  
et purus sermo pulcherrimus fir-  
mabitur ab eo. Conturbat domum  
suam, qui sedatur auaritiam: qui  
autē odit munera, viuet. Per mi-  
sericordiā et fidem purgantur pec-  
cata: per timorem autem domini  
declinat omnis a malo. Mens ius-  
ti meditabitur sapientiam, os im-  
piorum redundat malis. Longe est  
dominus ab impiis: et orationes ius-  
torum exaudiet. Lux oculorū leti-  
ficat animā, fama bona impiguit  
ossa. Auris quæ audit increpationes  
vite, in medio sapientum cōmor-  
abitur. Qui abiicit disciplinam, de-  
spicit animā suam: qui autē acqui-  
escit increpationibus, possessor est  
corbis. Timor dñi disciplina sapiē-  
tie: et gloriā precedit humilitas.

CAPVT. XVI.

**A**ominis est aiā pparare,  
et dñi gubernare linguā.  
Omnes vie hominis patet  
oculis eius: spiritū ponderator est  
dominus. Reuela dño opera tua, et  
dirigentur cogitationes tue. Uni-  
uersa propter semetipsum operat-  
ur est dominus: impium quoque ad dñe  
malum. Abominatio dñi est omnis  
arrogās: etiam si manus ad manū  
fuerit, non erit innocens. Initium  
vie bone, facere iustitiam: accepta  
est autem apud deum magis quā im-  
molare hostias. Misericordia et ve-  
ritate redimitur iniquitas: et in ti-  
more dñi declinatur a malo. Cum  
placuerint domino vie hominis, ius-

imicos quoque ei⁹ cōuertet ad pacē.  
Melius est parum cum iustitia, quā  
multi fructus cum iniquitate. Cor  
hominis disponit viam suā, sed do-  
mini est dirigere gressus eius. Di-  
uinatio i labiis regis, in iudicio nō  
errabit os eius. Pondus et statera  
iudicia domini sunt: et opera eius  
omnes lapides sacculi. Abomina-  
biles regi qui agunt impie: quoniā  
iustitia firmatur soliti. Voluntas  
regum labia iusta: qui recta loqui-  
tur, diligitur. Indignatio regis,  
nuntii mortis: et vir sapiēs placa-  
bit eam. In hilaritate vult⁹ regis,  
vita: et clementia eius quasi imber  
serotinus. Posside sapientiā, quia  
auro melior est: et acquire pruden-  
tiam, quia preciosior est argento.  
Semita iustorū declinat mala: cu-  
stos anime sue seruat viam suam.  
Contritionem precedit superbia, et  
ante ruinam exaltabitur spiritus.  
Melius est humiliari cum mitibus,  
quā diuidere spolia cum superbis. Er-  
uditus in verbo reperiet bona: et  
qui sperat in dño beatus est. Qui  
sapiēs est corde, appellabitur pru-  
dens: et qui dulcis eloquio, maiora  
reperiet. Fons vite eruditio possi-  
dentis: doctrina stultorū, fatuitas.  
Cor sapientis erudit os eius, et la-  
biis eius addet gratiā. Fauus mel-  
lis cōposita verba: dulcedo anime  
et sanitas ossiū. Est via que vide-  
tur homini recta, et nouissima eius  
ducunt ad mortem. Anima labora-  
tis laborat sibi, quia cōpulit eū os  
suum. Vir insipiens fodit malum,  
et in labiis eius ignis ardescit. Ho-  
mo peruersus suscitabit lites, et ver-  
bosus separat principes. Vir ini-  
quus laedat amicum suum, et ducit  
eum per viā non bonā. Qui atton-  
dit oculis cogitat praua, morde-  
bit labia sua perficiet malum. Cor-  
na dignitatis senectus, que in vis ius-  
titie reperietur. Melior est patiens  
viro forti: et qui dominatur animo  
suo

suo, expugnatore bybium. Doctes mittuntur in sinum, sed a domino temperantur.

CAPVT. XVII.

**A** M<sup>Eccl.10.d</sup>ellor est buccella sicca cū gaudio, q̄ dom<sup>o</sup> plena vitimis cum iurgio. Seru<sup>9</sup> sapiens dominabitur filiis stultis, et inter fratres hereditatē diuidet. Sicut igne probatur argentū ⁊ aurum camino, ita cor<sup>9</sup>da p<sup>ro</sup>bat dominus. Malus obedit lingue inique: et fallax obtēperat labiis mendacibus. Qui despicit pauperem, exp<sup>ro</sup>b<sup>at</sup> factō<sup>9</sup> eius: et qui in ruina letatur alterius, nō erit impunitus. Corona senum, filii filiorū: et gloria filiorum, patres eorū. Nō decet stultum verba cōposita, nec principem labium mentis.

**B** Gemma gratissima expeditio p<sup>re</sup>stolā<sup>9</sup>is: quocunq<sup>ue</sup> se vertit, p<sup>ro</sup>udenter intelligit. Qui celat delictū, querit amicitias, q̄ altero sermone reperit, separat federatos. Plus proficit correptio apud p<sup>ro</sup>udentē, q̄ centum plage apud stultū. Dē<sup>9</sup>er iurgia querit malus: angel<sup>9</sup> autē crudelis mittetur contra eū. Expedit magis v<sup>er</sup>se occurrere raptis fetib<sup>9</sup>, q̄ fatuo cōfidenti sibi i stultitia

**C** sua. Qui reddit mala p<sup>ro</sup> bonis, non recedet malum de domo eius. Qui dimittit<sup>9</sup> aquam, caput est iurgiorum: et anteq̄ patiat<sup>9</sup>ur contumeliā, iudiciū deserit. Et qui iustificat impium, et qui condemnat iustū, abominabilis est veterē ap<sup>o</sup> deum. Quid p<sup>ro</sup>dest stulto habere diuitias, cum sapientiā emere non possit? Qui altam facit domū suā, querit ruinā: et qui euitat discere, incidet in mala. Omni tempore diligit qui amicus est, ⁊ frater in angustis cōp<sup>ro</sup>batur. Stult<sup>9</sup> homo plaudet manibus, cum spon<sup>do</sup>derit p<sup>ro</sup> amico suo. Qui meditat<sup>9</sup> discordias, diligit rixas: et qui exaltat os suū, querit ruinā. Qui per-

uersi cordis est, nō inueniet bonū: et qui vertit linguā, incidet in malum. Stultus est stultus in ignominiam suam, sed nec pater in fatuo letabitur. Animus gaudens etatē floridam facit: spiritus tristis excitat ossa. Munera de sinu impius accipit, vt peruertat semitas iudicij. In facie p<sup>ro</sup>udentis lucet sapientia: oculi stultorū in finibus terre. Ira patris filius stultus, et dolor matris que genuit eū. Non est bonum, damnū inferre iusto, nec percutere principem qui recta iudicat. Qui moderat<sup>9</sup> sermones suos, doctus et p<sup>ro</sup>udens est: ⁊ pretiosus spiritus, vir eruditus. Stultus quoq<sup>ue</sup> si tacuerit, sapiens reputabitur: et si cōp<sup>re</sup>sserit labia sua, intelligens.

CAPVT. XVIII.

**O**ccasiones querit q̄ vult recedere ab amico, omni tempore erit exp<sup>ro</sup>babilis. Nō recipit stultus verba p<sup>ro</sup>udēcie, nisi ea dixeris, que versantur in corde eius. Impius cum in profundum venerit peccatorum, contēnit: sed sequitur eum ignominia, et opprobriū. Aqua profunda verba ex ore viri: et torrens redūdans fons sapientie. Accipere personā impij nō est bonū, vt declines a veritate iudicij. Labia stulti miscent se rixis, et os ei<sup>9</sup> iurgia p<sup>ro</sup>uocat. Os stulti cōtritiō eius, et labia ipsius ruina anime ei<sup>9</sup>. Verba biliguis, quasi simplicia: ⁊ ipsa perueniunt v<sup>er</sup>sq<sup>ue</sup> ad interiora ventris. Pigrū delicit timor: anime autē effeminato<sup>9</sup> esurient. Qui mollis et dissolutus est in opere suo, frater est sua opera dissipantis. Curris fortissima nomē domini: ad ipsam currit iustus, et exaltabit. Substantia diuitis v<sup>er</sup>bs roboris eius, et quasi murus validus circumdans eum. Anteq̄ conteratur, exaltatur cor hominis: et anteq̄ glorificetur, humiliat<sup>9</sup>. Qui p<sup>ro</sup>p<sup>ri</sup>us respondet q̄ audiat, stultum se esse

D  
Sup. 15 b

Eccl. 2. c  
& 8. a

Jacob. 1 c

A

B

Ecc. 11. a

Ro. 12. d  
1. Pet. 3b  
1. Thesa.  
5. d  
Esaig. 5. c

pp. 141

PROVERBIA.

se esse demonstrat, et confusione dignum. Spiritus viri sustentat imbecillitatem suam: spiritum vero ad irascendum facilem quis poterit sustinere? **L**oꝝ prudentis possidebit scientiam, et auris sapientium querit doctrinam. Donum hominis dilatatur viam eius, et ante principes spatium ei facit. Iustus prior est accusator sui: venit amicus eius, et inuestigabit eum. Contradictiones comprimunt soꝝ, et inter potentes quoque diiudicat. Frater qui adiuvatur a fratre, quasi civitas firma, et iudicia quasi vides hyssici. De fructu opꝝ viri replebitur venter eius: et genimina labioꝝum ipsius saturabunt eum. Moꝝ et vita in manibus lingue: qui diligunt eam, concedunt fructus eius. Qui inuenit mulierem bonam, inuenit bonum, et hauriet iucunditatem a domino. Qui expellit mulierem bonam, expellit bonum: qui autem tenet adulteram, stultus est et insipiens. Cum obsecrationibus loquitur pauper, et diues effabitur rigide. Vir amabilis ad societatem magis amicus erit, quam frater.

CAPVT. XIX.

**M**elior est pauper qui ambulat in simplicitate sua, quam torquens labia sua, et insipiens. Ubi non est scientia, anime non est bonum: et qui festinus est pedibus, offendet. Stultitia hominis supplantat gressus eius, et contra dominum feruet animo suo. Diuitie addunt amicos plurimos: a paupere autem et hi quos habuit separantur. Testis falsus non erit impunitus: et qui mendaciam loquitur, non effugiet. Multi colunt personam potentis, et amici sunt dona tribuentis. Fratres omnes pauperis oderunt eum, insuper et amici procul recesserunt ab eo. Qui tantum verba sedatur, nihil habebit: qui autem possessor est mentis, diligit animam

suam, et custos prudentie inueniet bona. Falsus testis non erit impunitus: et qui loquitur mendacia, peribit. Non decet stultum deliciae, nec seruum dominari principibus. Doctrina viri per patientiam nescitur, et gloria eius est iniqua pretergredi. Sicut fremitus leonis, ita et regis ira: et sicut ros super herbam, ita et hilaritas eius. Doctꝝ patris, filius stultus: et tecta iugiter percellat, litigiosa mulier. Domus et diuitie dantur a parentibus, a domino autem propie dꝝoꝝ prudentis. Idigredo immittit soporem, et anima dissoluta esuriat. Qui custodit mandatum, custodit animam suam: qui autem negligit viam suam, mortificabitur. Feneratur domino, qui miseretur pauperis, et vicissitudinem suam reddet ei. Erudi filium tuum, ne desperes: ad interfectionem autem eius ne ponas animam tuam. Qui enim impatiens est, sustinebit damnum: et cum rapuerit, aliud apponet. Audi consilium, et suscipe disciplinam, ut sis sapiens in nouissimis tuis. Multe cogitationes in corde viri: voluntas autem domini in eternum permanebit. Homo indigens misericors est, et melior est pauper, quam vir mendax. Timor domini ad vitam: et in plenitudine commorabitur, absque visitatione pessimi. Abscondit piger manum suam sub ascella, nec ad os suum applicat eam. Desiliente flagellato stultus sapientior erit: si autem corripueris sapientem, intelliget sapientiam. Qui affligit patrem, et fugit matrem, ignominiosus erit, et infelix. Non cesses audire filii doctrinam, nec ignores sermones scientie. Testis iniquus deridet iudicium, et os impiꝝum deuorat iniquitatem. Passata sunt derisoribus iudicia, et mallei percipientes stultorum corporibus.

Caput

Dan. 13

Inf. 21

Ex  
Le.  
Ma  
Sup

CAPVT. XX.

**A** Truxiosa res vinū, & tumultuosa ebrietas: quicumq; his delectatur, non erit sapiens. Sicut rugitus leontis, ita et terroꝝ regis: qui pꝛouocat eum, peccat in animā suā. Honoꝝ est homini q̄ separat se a cōtentionibus: omnes autē stulti miscntur contumeliis. Pꝛopter frigꝝ piger arare noluit, mendicabit ergo estate, et non dabitur illi. Sicut aqua profunda, sic consiliū in corde viri: sed homo sapiēs exhauriet illud. Multi homines misericordes vocantur: virum autem fidelem quis inueniet? Iustus q̄ ambulat i simplicitate sua, beatos post se filios derelinquit. Rex qui sedet in solio iudicii, dissipat omne malū intuitu suo. Quis potest dicere, Mundū est cor meū, purus sum a peccato? Pondus et pondus, mēsurā et mēsurā, utrūq; abominabile est apud dominū. Ex studiis suis intelligit puer, si munda et recta sint opera eius. Aurem audientem & oculum videntem dominus fecit utrūq;. Noli diligere somnum, ne te egestas opprimat. Aperi oculos tuos, et saturare panibus. Malum est, malum est, dicit omnis emptor: et cū recesserit, tūc gloriabitur. Est aurum, et multitudo gēmarum: vas autem pretiosum labia sciētie. Tolle vestimentum eius, qui fideiussor extitit alieni, et pꝛo extraneis aufer pignus ab eo. Quauis est homini panis mendacii, et postea implebitur os eius calculo. Cogitationes cōsiliis roboꝝant, & gubernaculis tradanda sūt bella. Ei qui reuelat mystēria, et ambulat fraudulēt, et dilat labia sua, ne cōmiscēaris. Qui maledixit patri suo et matri, extinguet lumen eius in medijs tenebris. Hereditas ad quā festinatur in principio, in nouissimo benedictione carebit. Ne dicas, Reddam

malum: expecta dominum et liberabit te. Abominatio est apud deum minimum pondus et pondus, statera dolosa non est bona. A domino diriguntur gressus viri, quis autem hominum intelligere potest viā suā? Ruina est homini deuozare sanctos: et post, vota retractare. Dissipat impios rex sapiens, et incuruat super eos fornicem. Lucerna domini spiraculū hominis, que inuestigat omnia secreta ventris. Misericordia & veritas custodiunt regem, et roboꝝatur clemētia thronus eius. Exultatio iuuenum fortitudo eozum, et dignitas senum canities. Lūoz vulneris absterge mala, et plage in secretionibus ventris.

CAPVT. XXI.

**S**icut diuisiones aquarum, ita a corꝝ regis in manu Domini: quocunq; voluerit, inclinabit illud. Omnis viā viri recta sibi videtur, appendit autem corꝝa dominus. Facere misericordiā et iudiciū magis placet domino, q̄ vitium. Exaltatio oculozum et dilatatio corꝝis: lucerna impioꝝ peccatum. Cogitationes robusti semper in abundantia: omnis autē piger in egestate est. Qui congregat thesauros lingua mēdacii, vanus et excoꝝs est, et impinget ad laqueos mortis. Rapine impioꝝum detrahent eos, quia noluerunt facere iudiciū. Peruersa viā viri, aliena est: qui autem mundus est, rectum opus eius. Melius est sedere in angulo domatis, q̄ cum muliere litigiosa, et in domo comuni. Anima impij desiderat malum, non miserebitur pꝛoximo suo. Muldato pꝛesidente, sapiētiꝝ erit paruulꝝ: et si sedet sapiēte, sumet scientiā. Excogitat iustus de domo impij, vt detrahat impios a malo. Qui ob-

1. Ios. 1. a  
3. Re. 8. e  
2. pa. 6. g  
Eccl. 7. c

1. re. 15. e  
Mat. 9. b  
Osee. 6. e

Ex. 21. c  
Le. 20. b  
Mar. 15. a

Sup. 17. c

Sup. 19. d

PROVERBIA.

**Q**ui obturat aurē suā ad clamorē pauperis: et ipse clamabit, et non exaudietur. Munus absconditū extinguit iras: et donū in sinu indignationē maximam. **C**audium iusto est facere iudiciū: et pauor operantib⁹ iniquitatē. Vir q̄ errauerit a viā doctrine, i cetu gigantium cōmorabitur. Qui diligit epulas, in egestate erit: qui amat vinum et pingua, nō ditabit. Pro iusto datur impius: et pro recto iniquus. Melius est habitare in terra deserta, q̄ cum muliere rixosa et iracunda. **E**thesaur⁹ desiderabilis, et oleū in habitaculo iusti: impudēs homo dissipabit illud. Qui sequitur iustitiam et misericordiā, inueniet vitam, iustitiam et gloriā. **D**iuertem foris ascendit sapiēs, destruxitq̄ robur fiduciē ei⁹. Qui custodit os suū, et linguā suā, custodit ab angustiis animā suā. Superb⁹ et arrogās vocatur indoctus, q̄ in ira operatur superbiā. Desideria occidunt pigrum: noluerūt enī quicq̄ manus ei⁹ operari. **E**cce. 25. e. Tota die cōcupiscit et desiderat: qui autē iustus est, tribuet, et nō cessabit. Hostie impiorum abominabiles, que offeruntur ex scelere. Testis mēdax peribit: vir obediēs loquetur victoriā. Vir impius procaciter obfirmat vultū suum: qui autem rectus est, corripit viam suā. Non est sapientia, nō est prudentia, nō est consiliū contra dominū. Equus paratur ad diē bellic⁹: dñs autem salutem tribuit.

Ecc. 7. a

CAPVT. XXII.

**M**elius est nomen bonum, q̄ diuitie multe: super argentum enim et aurum, gratia bona. Dives et pauper obuierūt sibi: vtriusq̄ operator est domin⁹. Callidus vidit malū, et abscondit se: innocens pertransiit, et afflictus est damno. Finis modestie timor domini, diuitie et gloriā et vita. **M**erita et gladii in viā peruersi: custos

autē anime sue lōge recedit ab eis. **P**rouerbiū est, Adolescens iuxta viam suā, etiam cum senuerit, non recedet ab ea. Dives pauperibus imperat: et qui accipit mutū, seruus est feneratoris. **Q**ui seminat iniquitatem, metet mala: et virga ire sue cōsummabitur. **Q**ui prou⁹ est ad misericordiā, benedicetur, de panibus enim suis dedit pauperi. **V**ictoriā et honore⁹ acquirit q̄ dat munera: animā autē aufert accipiens. **E**cce. 34. e. Ecce derisorum, et eribit cū eo iurgium: cessabuntq̄ caue, et cōtumelie. Qui diligit cordis munditiā, propter gratiā labiorum suorum habebit amicū regē. **C**uli domini custodiunt scientiā, et sup: plātant verba iniqui. **D**icit piger, Leo est foris, i medio platearū occidēdus sum. **F**ouea profunda os alieni: cui iratus est dñs, incidit in eā. **S**tultitia colligata est in corde pueri: et virga discipline fugabit eum. **Q**ui calumniatur pauperē, vt augeat diuitias suas: dabit ipse diuor, et egebit. **F**ili mi inclina aurē tuā, et audi verba sapientiū. **A**pone autē cor ad doctrinam meā. **Q**ue pulchra erit tibi, cū seruaueris eā in ventre tuo: et redundabit in labiis tuis, vt sit in domino fiducia tua, vnde et ostendi eam tibi hodie. **E**cce descripsi eā tibi tripliciter, in cogitationibus et scientia, vt ostēderem tibi firmitatē et eloquiā veritatis, respondere ex his illis q̄ miserunt te. **N**on facias violentiam pauperi, quia pauper est: neq̄ conteras egenū in porta: quia iudicabit dñs causam eius, et cōfiget eos qui confixerūt animam eius. **N**oli esse amicus homini iracundo, neq̄ ambules cū viro furioso: ne forte discas semitas eius, et sumas scandalum anime tue. **N**oli esse cū his qui defigunt manus suas, et q̄ vades se offerūt pro debitis. **S**i enim nō habes, vnde restituas, qd cause est vt



est vt tollat operimentum de cubili tuo: Ne transgrediaris terminos antiquos, quos posuerunt patres tui. Misisti virum velocē in opere suo: eorum regibus stabit, nec erit ante ignobilis.

CAPVT. XXIII.

**A** Quando sederis, vt cōdas cum p̄ncipe, diligēter attende que posita sunt ante faciem tuā, et statue cultrū in guttate tuo, si tamē habes in potestate animam tuam. Ne desideres de cibis eius, in quo est panis mēdaciū. Noli labojare, vt diceris: sed prudentie tue pone modum. Ne erigas oculos tuos ad opes quas non potes habere: quia faciet sibi pennas quasi aquile, et volabit in celum. Ne cōdas cum homine inuido, et ne desideres cibos ei⁹: quoniam in similitudinē arioli et cōietoris estimat quod ignorat.

**B** Comede et bibe dicit tibi, et mens eius non est tecū. Libos quos cōderas euomes, et perdes pulchros sermones tuos. In auribus insipientium ne loquaris: quia despiciet doctrinam eloqui tui. Ne attingas paruulorum terminos, et agrū pupillorū ne introcas. Propinquus enī illorum fortis est, et ipse iudicabit cōtra te causam illorū. Ingredivatur ad doctrinam cor tuū, et aures tue ad verba scientie. Noli subtrahere a puero disciplinā. si enim percusseris eum virga, non morietur.

**C** Tu virga percutes eum: et animā eius de inferno liberabis. Fili mi, si capiēs fuerit animus tuus, gaudebit tecum cor meum. et exultabūt renes mei, cū locuta fuerint rectū labia tua. Non emuletur cor tuū peccatores, sed in timore dñi esto tota die: quia habebis spem in nouissimo, et p̄ssolatio tua nō aufertur. Audi fili mi, et esto sapiens, et dirige in viā animū tuum. Noli esse in cōuiuiis potatorū, nec in cō-

estationibus eorum qui carnes ad descendum conferunt: qui vacantes potibus, et dantes symbola, cōsumuntur, et destituit pannis doximitatio. Audi patrē tuum qui genuit te: et ne contemnas cum senuerit mater tua. Veritatem eme, et noli vendere sapientiam, et doctrinam, et intelligentiā. Exultat gaudio pater iusti, et qui sapientem genuit, letabitur in eo. Gaudcat pater tu⁹, et mater tua, et exultet que genuit te. Debe fili mi cor tuum mihi, et oculi tui vias meas custodiāt. Fovea enim profunda est meretrix, et puteus angustus aliena. Insidiatur in via quasi latro, et quos incautos inuenerit, interficiet. Cui ver: cui⁹ patri ver: cui rix: cui fouee: cui sine causa vulnera: cui suffusio oculorum: Nonne his qui commozantur in vino, et student calicibus epotandis? Ne intuearis vinum, quando clauscrit, cum splenduerit in vitro color ei⁹: ingreditur blāde, sed in nouissimo mordebit vt coluber, et sicut regulus venena diffundet. Oculi tui videbunt extraneas, et cor tuum loquetur peruersa. Et eris sicut doxiens in medio mari, et quasi sopitus gubernator amisso clauo, et dices, Verberauerunt me, sed non dolui: traxerunt me, et ego non sensi. quando euigilabo, et rursus viana reperiam?

CAPVT. XXIII.

**N** **E** emuleris viros malos, nec desideres esse cum eis: quia rapinas meditat̄ mēs eorum, et fraudes labia eorum loquuntur. Sapiētia edificabit domus, et prudentia roborabitur. In doctrina replebuntur cellaria, vniuersa substantia p̄tiosa et pulcherrima. Vir sapiēs fortis est: vir doctus, robustus et validus. Quia cū dispositione initur bellum: et erit salus, ubi multa consilia sunt. Ex-

Et

celsa

Sup. 17. d  
Ecc. 30. a



PROVERBIA.

cella stulto sapiētia, in porta nō aperiet os suum. Qui cogitat mala facere, stultus vocabit̃. Cogitatio stulti peccatū est, et abominatio hominum detractor. Si desperaveris lapsus: i die angustie imminuetur fortitudo tua. Erue eos qui ducū-

Psa. 81. a tur ad moysen: et qui trahūtur ad

B interitū liberare ne cesses. Si dixeris, Aīres non suppetunt: qui inspektor est cordis, ipse intelligit, et servatorem aīe tue nihil fallit, reddetq; homini iuxta opera sua. Cōde fili mi mel, quia bonū est, et facium dulcissimum gutturi tuo: sic et doctrina sapiētie, aīe tue: quā cum inueneris, habebis in nouissimis spem, et spes tua non peribit.

Ne insidieris, et querās impietate in domo iusti, neq; vases requiem eius. Septies enim cadet iustus et resurget: impii autem corruent in malum. Cū ceciderit iniquicus tuus,

C ne gaudeas, et in ruina eius ne exultet cor tuū: ne forte videat dñs, et displiceat ei, et auferat ab eo irā suam. Ne contēdas cum pessimis, nec emuleris impios, quoniam nō habent futuroꝝ spem mali, et lucerna impioꝝum extinguetur. Et me dominū fili mi, et regem, et cum detractoribus non commiscearis, Quoniam repente consurget perditio eoz, et ruīnam vtriusq; quis nouit: Hec quoq; sapiētibus, Cō-

Leu. 19. c

Deut. 1. c

Ecc. 4. 2 a

gnoscere personam in iudicio, non est bonum. Qui dicunt impio, Iustus es: maledicēt eis populi, et detestabuntur eos tribus. Qui arguunt eū, laudabūtur, et super ipsos veniet benedictio. Labia deosculabitur, qui recta verba respondet. Prepara foris opus tuum, et diligenter exerce agrum tuum, et postea edifices domum tuam. Ne sis testis frustra contra proximum tuum, nec lades quēquam labiis tuis. Ne dicas, Quomodo fecit mihi,

Sup. 1. d

sic faciam ei: reddam vnicuiq; secundum opus suum. Hec agrum hominis pigri trāsiui, et per vineā viri stulti: et ecce totum repleuerāt vitice, operuerant superficiem ei⁹ spine, et maceria lapidum destructa erat. Quod cum vidissem, posui in corde meo, et exemplo didici disciplinam. Usquequo piger dormies: usquequo de somno cōsurges: Pa-

rum inquā dormies, modicum dormitabis, paucillum manus conferes, vt quiescas: et veniet tibi quasi cursor egestas tua, et mendicitas quasi vir armatus.

Hæ quoq; Parabola Salomonis, quas transtulerūt viri Ezechia regis Iuda.

CAPVT. XXV.

Gloria dei est celare verbum, A et gloria regum inuestigare sermonem. Celum sursum,

et terra deorsum, et cor regum inscrutabile. Aufer rubiginem de argento, et egredietur vas purissimū. Aufer impietatem de vultu regis, et firmabitur iustitia thronus ei⁹.

Ne gloriofus appareas coram rege, et in loco magnozū ne steteris. Meli⁹ est enim vt dica tur tibi, A-

Luc. 14. c

scende huc: q̃ vt humiliteris coram p̃ncipe. Que viderunt oculi tui, ne p̃feras i iurgio cito: ne postea emendare nō possis, cum dehonestaueris amicum tuū. Causam tuā

B tracta cum amico tuo, et secretum extraneo ne reueles: ne forte insultet tibi cum audierit, et exprobare non cesset. Gratia et amicitia libe-

rant, quas tibi serua, ne exprobabilis fias. Mala aurea in ledīs argentes, qui loquitur verbum in tēpore suo. Inauris aurea, et margaritum fulgens, qui arguit sapi-

entem, et aurem obediētem. Sicut frigus nīuis in die mellis, ita legatus fidelis ei qui miserit eū, animā ipsius requiescere facit. Rubes et ventus et pluuie nō sequētes, vir gloriofus, et promissa nō cōplens.

Patient-

Sup. 15 a

**P**atientia lenietur princeps, et lingua mollis confringet duritiam. Mel inuenisti, cede quod sufficit tibi: ne forte satiatus euomas illud. Subtrahere pedem tuum de domo proximi tui, ne quando satiatus oderit te. Faculum, et gladius, et sagitta acuta, homo qui loquitur contra proximum suum falsum testimonium. Dens putridus, et pes lassus, qui sperat super infideli in die angustie, et amittit palium in die frigoris. Aetiu in nitro, qui cantat carmina cordi pessimo. Sicut tinea vestimento, et vermis ligno, ita tristitia viri nocet cordi. Si esurieris, da ei aquam bibere. prunas enim congregabis super caput eius, et dominus reddet tibi. Mentis aquilo dissipat pluias, et facies tristis linguam detrahentem. Melius est sedere in angulo domatis, quam cum muliere litigiosa, et in domo communis. Aqua frigida aie sitienti: et nuntius bonus de terra longinqua. Fons turbatus pede, et vena corrupta, iustus cadens coram impio. Sicut qui mel multum comedit, non est ei bonum: sic qui scrutator est maiestatis, opprimetur a gloria. Sicut vites patens et absque murozumi ambitu, ita vir qui non potest in loquendo cohibere spiritum suum.

CAPVT. XXVI.

A

**Q**uomodo nix in estate, et pluuie in messe, sic indeces est stulto gloria. Nam sicut auis ad alia transuolans, et passer qui libet vadens: sic maledictum frustra prolatum in quempia superueniet. Flagellum equo, et cactus asino, et virga dorso imprudentium. Ne respondeas stulto iuxta stultitiam suam, ne efficiaris ei similis. Responde stulto iuxta stultitiam suam, ne sibi sapiens esse videatur. Claudus pedibus, et iniquitatem bibens, qui mittit verba per nuntium stultum. Quomodo pul-

chias frustra habet claudus tibiis: sic indeces est in ore stultorum parabola. Sicut qui mittit lapidem in aceruum percurit: ita qui tribuit insipienti honorem. Quo modo si spina nascatur in manu temuleti: sic parabola in ore stultorum. Iudicium determinat causas: et qui imponit stulto silentium, iras mitigat. Sicut canis qui reuertitur ad vomitum suum, sic imprudens qui iterat stultitiam suam. Vidisti hominem sapientem sibi videri: magis illo spem habebit insipiens. Dicit piger, Leo est in via, et leena in itineribus. Sicut ostium vertit in cardine suo, ita piger in lectulo suo. Abscondit piger manus sub ascella sua, et laborat si ad os suum eas conuerterit. Sapientior sibi piger videtur septem viris loquentibus sententias. Sicut qui apprehendit auribus canem, sic qui transsit impatiens, commiscetur rix alterius. Sicut notius est qui mittit sagittas, et lanceas in mortem: ita vir qui fraudulentus nocet amico suo, et cum fuerit deprehensus, dicit, Audens feci. Cum defecerint ligna, extinguitur ignis: et susurrone sub tracto, iurgia coquiescunt. Sicut carbores ad prunas, et ligna ad ignem, sic homo iracundus suscitatur rixas. Verba susurronis quasi simplicia, et ipsa perueniunt ad intima cordis. Quomodo si argenteo cordido ornamento velis vas fictile, sic labia tumescunt cum pessimo corde lociata. Labiis suis intelligitur inimicus, cum in corde tractauerit dolos. quando submisit vocem suam, ne credideris ei, quoniam sepe nequitie sunt in corde illius. Qui operit odium fraudulenter, reuelabitur malitia eius in concilio. Qui fodit foueam, incidet in eam: et qui voluit lapidem, reuertetur ad eum. Lingua fallax non amat veritatem, et os lubricum operatur ruinas.

2. Pe. 2. d

Sup. 19 d

Ecc. 28. b

Ecc. 10. b  
Ecc. 27 d

Et. ii. Caput

Roman. 12. d

D

Sup. 21. b

Eccle. 3. c

G. 146

PROVERBIA.

CAPVT. XXVII.

**A** **N**e gloriaberis in crastinū, igno-  
rans quid superuētura pa-  
riat dies. Laudet te alienus,  
et non os tuum: extraneus, et non  
labia tua. Quiaue est saxum, et ones-  
rosa arena: sed ira stulti viroꝝ  
grauioꝝ. Ira non habet misericor-  
diam, nec erumpens furoꝝ: et impe-  
tum concitati ferre quis poterit?  
Melioꝝ est manifesta correptio, q̃  
amioꝝ abscondit⁹. Melioꝝa sunt vul-  
nera diligētis, q̃ fraudulēta oscu-  
la odientis. Anima saturata calca-  
bit fauē, et aia esuriens etiā ama-  
rum p̃ dulci sumet. Sicut auis trās-  
migrās de nido suo, sic vir q̃ dere-  
linquit locum suū. Unguēto et va-  
riis odoribus deletatur cor: et ho-  
nis amici cōsiliis anima dulcorat⁹.  
Amicum tuū, et amicum patris tui  
ne dimiseris: et domū fratris tui ne  
ingrediaris in die afflictionis tue.  
Melioꝝ est vicinus iuxta, q̃ frater  
procul. Stude sapientie fili mi,  
et letifica cor meum, vt possim ex-  
probranti respondere sermonem.  
Stultus videns malū, absconditus  
est, paruuli transcentes sustine-  
runt dispendia. Colle vestimentū  
eius qui spondit pro extraneo, et  
pro alienis aufer ei pign⁹. Qui be-  
nedicit proximo suo voce grādi, de  
nocte cōsurgens maledicētī similis  
erit. Cēta perkillantia in die fri-  
goris, et litigiola mulier comparā-  
tur: qui retinet eam, quasi qui ven-  
tum teneat, et oleū dextere sue euas-  
cuet. Ferrū ferro exacuitur, et ho-  
mo exacuit facie amici sui. Qui ser-  
uat sicutum, comedet fructus eius: et  
qui custos est dñi sui, glorificabit.  
Quo modo i aquis resplendēt vul-  
tus prospicientiū, sic cor da homi-  
num manifesta sunt prudentibus.  
Infernus et perditio nunq̃ implē-  
tur, similiter et oculi hominū in-  
satiabiles. Quo modo probat in cō-  
flatorio argentū, et i fornace aurū:

sic probatur homo ore laudantis.  
Cor iniqui inquit mala, cor autē  
rectum inquit scientiam. Qui con-  
tuderis sultū in pila, quasi ptilas  
nas feriente desuper pilo, non au-  
feretur ab eo sulticia eius. Dilige-  
ter agnosce vultum proxis tui, tu  
osq̃ greges cōsidera. non enim ha-  
bebis iugiter potestātē, sed corōna  
tribuetur in generatione et genera-  
tionē. Aperta sunt p̃rata, et apa-  
ruerunt herbe virentes, et collecta  
sunt fena de montib⁹. Agni ad ves-  
timētū tuū: et hedi, ad agri pretiū.  
Sufficiat tibi lac caprarū in cibos  
tuos, et in necessaria domus tua, et  
ad vīctum ancillis tuis.

CAPVT. XXVIII.

**F**ugit impi⁹ nemine persequē-  
te: iustus autē quasi leo cōfi-  
dens, absq̃ terroꝝe erit. Pro-  
pter peccata terre multi principes  
eius: et propter hominis sapientiā  
et hominum scientiā quo dicūt, vita  
ducis longioꝝ erit. Vir pauper ca-  
lumnians pauperes, similis est im-  
bi vehementi, in quo paratur fa-  
mes. Qui derelinquit legem, lau-  
dant impium: qui custodiunt, sus-  
cenduntur cōtra eū. Viri mali non  
cogitant iudiciū: qui autē inquirūt  
dominū, animaduertūt oīa. Meli-  
oꝝ est pauper ambulās in simplici-  
tate sua, q̃ diues in p̃auis itinēti-  
bus. Qui custodit legem, filius sa-  
piens est: qui autē comellatoꝝes pa-  
scit, cōfundit patrē suū. Qui coa-  
ceruat diuitias vsuris, et fenore li-  
berali, in pauperes congregat eas.  
Qui declinat aures suas, ne audi-  
at legem, oratio eius erit execrabi-  
lis. Qui decipit iustos i via mala,  
in interitu suo corruet, et simpli-  
ces possidebūt bona eius. Sapiēs  
sibi videtur vir diues: pauper autē  
prudens scrutabitur eum. In exul-  
tatione iustorum multa glōria est:  
regnantib⁹ impiis ruine hominū.  
Qui abscondit scelera sua, non dis-  
rigetur

Sup. 20 c

Sup. 191

Ecc. 14 b

**C** rigetur: qui aut confessus fuerit, & reliquerit ea, misericordiam consequetur. Beatus homo qui semper est pauidus: qui vero mentis est dure, corruet in malum. Leo rugiens, et vrsus elurians, princeps impius super populum pauperum. Dux indigens prudentia, multos opprimet per calumniam: qui autem odit auaritiam, longi fient dies eius. Hominem qui calumniatur anime sanguinem, si vis ad lacum fugerit, nemo sustinet. Qui ambulat simpliciter, saluus erit: qui peruerfis graditur viis, concidet semel. Qui operatur terram suam, satiabitur panibus: qui autem sectatur otium, replebitur egestate. Vir fidelis multum laudabitur: qui autem festinat ditari, non erit innocens. Qui cognoscit in iudicio faciem, non benefacit, iste et per buccella panis deserit veritatem. Vir qui festinat ditari, et aliis inuidet, ignorat quod egestas superueniet ei. Qui corripit hominem, gratia postea inueniet apud eum magis, quam ille qui per lingue blasphemiam decipit. Qui subtrahit aliquid a patre suo, et a matre, et dicit, Hoc non esse peccatum: particeps homicidii est. Qui se iactat et dilatat,urgia concitat: qui vero sperat in domino, sanabitur. Qui confidit in corde suo stultus est: qui autem graditur sapienter, ipse saluabitur. Qui dat pauperi, non indigebit: qui despiciit deprecantem, sustinebit penuriam. Cum surrexerint impii, abscondentur homines: cum illi perierint, multiplicabuntur iusti.

CAPVT. XXIX.

**A** Vtro qui corripientem dura ceruice contemnit, repentinus ei superueniet interitus, et eum sanitas non sequetur. In multiplicatione iustorum letabitur vultus: cum impij sumplerint principatum, gemet populus. Vir qui amat sapientiam, leuificat patrem suum:

qui autem nutrit scorta, perdet substantiam. Rex iustus eriget terram, viciuarius destruet eam. Homo qui blasphemis fictisque sermonibus loquitur amico suo, rete expandit gressibus suis. Peccantem verum iniquum inuoluet laqueus, et iustus laudabit atque gaudebit. Auit iustus causam pauperum, impius ignorat scientiam. Homines pestilentes dissipant ciuitatem, sapientes vero avertunt furorē. Vir sapiens si cum stulto cōtenderit, siue irascatur, siue rideat, non inueniet requiem. Viri sanguinem oderunt simplicem: iusti autem querunt animam eius. Totum spiritum suum profert stultus: sapiens differt et reseruat in posterum. Princeps qui libenter audit verba mendacii, oēs ministros habet impios. Pauper et creditor obuiauerunt sibi: vtriusque illuminator est dominus. Rex qui subiecit in veritate pauperes, thronus eius in eternum firmabitur. Regia atque correctio tribuit sapientiam: puer autem qui dimittitur voluntati suae, confundit matrem suam. In multiplicatione impiorum multiplicabuntur scelera, et iusti ruinas eorum videbunt. Erudi filium tuum, et refrigerabit te, et dabit delicias anime tue. Quia prophetia defecerit, dissipabit populus: qui vero custodit legem, beatus est. Seruus verbis non potest erudiri: quia quod dicit intelligit, et respondere contemnit. Vidisti hominem velocem ad loquendum? Stultitia magis speranda est, quam illius correptio. Qui delicate a pueritia sua nutrit seruū suum, postea sentiet eum contumacem. Vir iracundus prouocat iras: et qui ad indignandum facilis est, erit ad peccata procliuus. Superbum sequitur humilitas, et Iob. 22 d humilem spiritus suscipiet gloria. Qui cum fure partitur, odit animam suam: adiurante audit, et non indicat. Qui timet hominem, cito corrumpet: qui sperat in domino, subleuabitur.

Multi

Sup. 12. b  
Ecc. 20 d

191

Luc. 15 c

PROVERBIA.

Multi requirunt faciem principis,  
et iudicium a domino egreditur sin-  
guloꝝum. Abominantur iusti virum  
impium: et abominantur impij eos  
qui in recta sunt via. Verbum custo-  
diens filius, extra perditionem erit.

CAPVT. XXX.

**A** Verba cōgregantis filij vo-  
cētis. Visio quam locutus  
est vir, cum quo est deus, et  
qui deo secū morante cōfortatus,  
ait, Stultissimus sum virorū, et sa-  
pientia hominū nō est meā. Non  
didici sapientiā, et noui scientiam  
sanctorū. Quis ascendit in celū,  
atq; descendit? Quis cōtinuit spi-  
ritum in manibus suis: Quis col-  
ligauit aquas quasi i vestimento?  
Quis suscitauit oēs terminos ter-  
re: Quod nomen est eius, et quod  
nomen filij eius, si nosti? Vis ser-  
mo dei ignitus, clypeus est speran-  
tibus in se: Ne addas quicq; ver-  
bis illius, et arguaris, inueniarisq;  
mēdax. Duo rogauī te, ne deneges  
mihi antequā moriar. Vanitatem,  
et verba mendacii longe fac a me.

Psa. 18. c

**B** Mendicitatē, et diuitias ne dederis  
mihi: tribue tantum victui meo ne-  
cessaria. ne forte satiat? illiciar ad  
negandum, et dicā, Quis est dñs?  
aut egestate cōpulsus furer, et per-  
iurem nomen dei mei. Ne accuses  
seruū ad dominū suū, ne forte ma-  
ledicat tibi, et corruas. Generatio  
que patri suo maledicit, et que ma-  
tri sue non benedicit. Generatio q̄  
sibi munda videtur, et tamen non  
est lota a sordibus suis. Generatio  
cuius excreuit sunt oculi, et palpebrę  
eius i alta surrede. Generatio que  
pro dentibus gladios habet, et cō-  
mandit molaribus suis, vt cōdat  
inopes de terra, et pauperes ex ho-  
minibus. Sanguisuge due sunt fi-  
lie, dicentes, Affer affer. Tria sunt  
insaturabilia, et quartū qđ nunq̄  
dicit Sufficit, Infern⁹, et os vultus,  
et terra que non satiat aqua: ignis

vero nunq̄ dicit Sufficit. Oculum  
qui subannat patrē, et qui despi-  
cit partum matris sue, suffodiant  
eum corū de torrentibus, et com-  
edant eum filie aquile. Tria sunt  
difficilia mihi, et quartum penitus  
ignoro, Viam aquile in celo, viam  
colubij super petrā, viam nauis in  
medio mari, et viā viri in adolescen-  
tula. Talis est viā mulieris adul-  
tere, que comedit, et tergēs os suū,  
dicit, Non sum operata malū. Per  
tria mouetur terra, et quartum nō  
potest sustinere, Per seruū cum  
regnauerit, per stultum cum satu-  
ratus fuerit cibo, et per odiosam mu-  
lierem cū in matrimonij fuerit as-  
sumpta: et per ancillam cum fuerit  
heres domine sue. Quatuor sunt  
minima terre, et ipsa sunt sapienti-  
oꝝa sapientib⁹, formice popul⁹ in-  
firmus, qui p̄parat in messe cibū  
suū: lepuleulus plebs inualida, q̄  
collocat in petra cubile suū: regem  
locusta non habet, et egreditur vni-  
uersa per turmas suas: stellio ma-  
nibus nititur, et moratur in edibus  
regis. Tria sunt que bene gradiū-  
tur, et quartum quod incedit scāci-  
ter: leo fortissim⁹ bestiariū, ad nul-  
lū pauebit occursum: gallus suc-  
cinctus lumbos suos: et aries, nec  
est rex qui resistat ei. Et qui stultus  
apparuerit, postquā eleuatus est in  
sublime: si enī intellexisset, ori suo  
imposuisset manū. Qui autē forti-  
ter p̄mit vbera ad eliciēdum lac,  
exprimit butyrum: et qui vehemens  
emungit, elicit sanguinē: et qui pro-  
uocat iras, p̄oducit discórdias.

¶ Verba Lamuelis regis, visio  
qua crudiuit cum mater sua.

CAPVT. XXXI.

**Q**uid dilecte mi, quid dile-  
cte vteri mei, quid dilecte  
votoꝝu meorū? Ne de-  
ris mulieribus substantiā  
tuam, et diuitias tuas ad delendos  
reges. Noli regib⁹ o Lamuel, noli  
regib⁹



regibus dare vinum: quia nullum secretū est ubi regnat ebrietas. Re forte bibant et obliuiscantur iudicioꝝ, et mutant causam filioꝝ pauperis. Date sicerā merentibꝰ, et vinū his qui amaro sūt animo. Bibant et obliuiscantur egestatis sue, et doloris sui non recedentur ampliꝰ. Aperi os tuū muto, et causis omnium filioꝝ qui pertransiunt. Aperi os tuū, decerne quod iustū est, et vidica inopē, et pauperē. q Aleph. Mulierē fortem quis inueniet? pꝑocul, et de vltimis finibꝰ pretium eius. q Beth. Confidit in ea cor viri sui, et spoliis non indigebit. q Gimel. Reddet ei bonum, et non malum, omnibus diebus vite sue. q Daleth. Quæsiuit lanam, et lini, et operata est cōsilio manū suarū. q He. Facta est quasi nauis institoris de longe portans panē suum. q Vau. De nocte surrexit, deditqꝰ pꝑedam domesticis suis, et cibaria ancillis suis. q Zain. Considerauit agrū, et emit eum, de fructu manū suarum plātauit vineam. C q Heth. Accinxit fortitudine lumbos suos, et roborauit brachiū suū. q Teth. Gustauit et vidit quoniā bona est negotiatio eius, non extinguetur in nocte lucerna eius. q Iod. Manū suā misit ad fortia, et digiti eius apprehenderunt fuscum. q Caph. Manū suā aperuit inopi, et palmas suas extēdit ad pauperē. q Lamed. Non timebit domui sue a frigidibꝰ niuis. Omnes enim domestici eius vestiti sunt duplicibꝰ. q Mem. Intragulatā vellē fecit sibi, hyssus et purpura indumētū eiꝰ. q Nun. Mobilis in portis vir eius, quando sederit cū senatoribꝰ terre. q Samech. Indonē fecit et vendidit, et singulā tradidit Chananeo. D q Ain. Fortitudo et decoꝝ indumētum eiꝰ, et videbit in die nouissimo.

q Phe. Os suum aperuit sapiēte, et lex clementie in lingua eius. q Zade. Consideras semitas domꝰ sue, et panem otiosa non comedit. q Coph. Surrexerunt filii eius, et beatissimā pꝑedicauerunt: vir eius, et laudauit eam. q Res. Multe filie congregauerūt diuitias: tu supergressa es vniuersas. q Sin. Fallax gratia, et vana est pulchritudo, mulier timens dominum ipsa laudabitur. q Thau. Date ei de fructu manū suarum, et laudent eam in portis opera eius.

FINIS.

# LIBER SAPI- ENTIAE.



ILIGITE iusticiā, qui iudicatis terrā. <sup>Esa. 56. a</sup> <sup>A</sup> Sentite de dño in bonitate, et i simplicitate corꝝ: disquerite illū: quoniā inuenitur ab his qui non tentāt illum: apparet aut eis qui fidem habēt in illū. peruerse enim cogitationes separant a deo, probata aut virtus corꝝ: eripit insipientes. quoniā in maleuolam animā non introibit sapiētia: nec habitabit in corpore subdito peccatis. <sup>Hic. 4. e</sup> <sup>B</sup> Spiritus enim sanctꝰ discipline effugiet fictum, et auferet se a cogitationibꝰ que sunt sine intellectu, et corꝝpietur a superuidente iniquitate. Benignus est enim spiritus sapientie, et non liberabit maledicum a labiis suis: quoniā renum illius testis est deus, et corꝝdis illius scrutator: est verus, et lingue eius auditor. Quoniā spiritus domini repleuit orbem terrarū: et hoc quod cōtinet omnia, sciētiā habet



# SAPIENTIA.

habet vocis. Propter hoc & loquitur iniqua, non potest latere, nec preterit illum corripiens iudicium. **C**ogitationibus enim impiis interrogatio erit: sermonum autem illius auditio ad dei venit, ad correptionem iniquitatum illius. Quoniam auris zeli audit omnia, & tumultus murmurationum non absconditur. Audite ergo vos a murmuratione, que nihil prodest, et a detractione parcite lingue. quoniam sermo obscurus in vacuum non ibit. os autem quod mittitur, occidit animam. Nolite zelare mortem i errore vite vestre, neque acquiratis perditionem in operibus manuum vestrarum. Quoniam deus mortem non fecit, nec letatur in perditione viuorum. Creauit enim, ut essent omnia, et sanabiles fecit nationes oculis terrarum: et non est in illis medicamentum exterminii, nec inferorum regnum in terra. Iustitia enim perpetua est, et immortalis: iniustitia autem, mortis est acquisitio. impii autem manibus et verbis accersierunt illam: et estimantes illam amaram, defluerunt, et sponsones posuerunt ad illam: quoniam mortis digni sunt, qui sunt ex parte illius.

## CAPVT. II.

**A**fferunt enim impii cogitationes apud se non recte, Erigunt, & cum tedio est tempus vite nostre, et non est refrigerium in fine hominis, et non est qui agnoscatur sit reuersus ab inferis: quia ex nihilo nati sumus, et post hoc eremus tanquam si non fuerimus. quoniam fumus et flatus est in naribus nostris, et sermo scintille ad commouendum cor nostrum. Quia extinctus cinis erit corpus nostrum, & spiritus diffundetur tanquam mollis aer, & transibit vita nostra tanquam vestigiū nubes, et sicut nebula dissoluetur, que fugata est a radiis solis et a calore illius aggrauata: et

nomen nostrum obliuione accipiet per tempus, et nemo memoriam habebit operum nostrorum. Ambigere enim transitus est tempus nostrum, et non est reuersio finis nostri: quoniam consignata est, et nemo reuertitur. Venite ergo, & fruamur bonis que sunt, & vramur creatura, tanquam in iuuentute celeriter. Vino pretioso, & vnguētis nos impleamus, et non pretereant nos flos temporis. Coronemus nos rosas, antequam marcescant: nullum pratum sit, quod non transeat luxuria nostra. Quomodo vestrum exors sit luxurie nostre: ubique relinquamus signa letitie, quoniam hec est pars nostra, et hec est fors nostra. Opprimamus pauperem iustum, & non parcamus videri, nec veterani reueremur: nos multi temporis. Sit autem fortitudo nostra, lex iniustitie. quod enim infirmum est, inutile inuenit. Circumueniamus ergo iustum, quoniam inutilis est nobis, et contrarius est operibus nostris, & improperat nobis peccata legis, et diffamat in nos peccata discipline nostre. Promittit se scientiam dei habere, et filium dei se nominat. Factus est nobis in translationem cogitationum nostrarum. Grauis est nobis etiam ad videndum, quoniam dissimilis est aliis vita illius, & immutata sunt videri ei. Tanquam nugares estimati sumus ab illo, et abstinet se a vitiis nostris tanquam ab immunditiis, & prefert nouissima istorum, et glorietur patrem se habere deum. Videamus ergo si sermones illius veri sint, et tentemus que futura sunt illi, et sciemus que erunt nouissima illius. Si enim est verus filius dei, suscipiet illum, et liberabit illum de manu contrariorum. Contumelia, et tormento interrogemus eum, ut sciamus reuerentiam eius, et probemus patientiam illius. Propter turpissima committimus

B

1. pa. 194

Esa. 564

G

Mat. 27

D

Mat. 27

Hic. 114

vennemus eum, erit enim ei respectus ex sermonibus illius. Per cogitauerunt, et errauerunt: excerauit enim illos malitia eorum. Et nescierunt sacramenta dei, neque mercedem sperauerunt iustitie, nec iudicauerunt honorem animarum sanctorum. Quoniam Deus creauit hominem inextinguibilem, et ad imaginem similitudinis sue fecit illum. Inuidia autem diaboli moyses introiit in orbem terrarum. Imitantur autem illum qui sunt ex parte illius.

## CAPVT. III.

**A** Illorum autem anime in manu dei sunt, et non tanget illos tormentum mortis. Illi sunt oculis insipientium moysi: et exilimata est afflictio erit illorum. Et ab itinere iusto abierunt in exterminium, et quod a nobis est iter exterminii: illi autem sunt in pace. Et si eorum hominibus tormenta passi sunt, spes illorum immortalitate plena est. Et in paucis verati, in multis bene disponentur: quoniam deus tentauit eos, et inuenit illos dignos se. Tantaquam aurum in fornace probauit illos, et quasi holocausti hostia accepit illos, et in tempore erit respectus illorum. Fulgebunt iusti, et tantaquam scintille in arundinetis discurrerent. Iudicabunt nationes, et dominabunt populis, et regnabit dominus illorum in perpetuum. Qui confidit in illo, intelligit veritatem, et fideles in dilectione acquiescent illi: quoniam donum et pax est electis eius. Impii autem secundum que cogitauerunt, correptionem habebunt: qui neglexerunt iustum, et a domino recesserunt. Sapientiam enim et disciplinam qui abiecit, infelix est: et vacua est spes illorum, et labores sine fructu, et inutilia opera eorum. Mulieres eorum insensate sunt, et nequissimae filii illorum. Maledicta creatura eorum: quoniam felix est sterilis, et incoquinata, que ne-

sciuit thorum in delicto, habebit fructum in respectione annuarum sanctorum, et spado qui non operatur est per manus suas iniquitatem, nec cogitauit aduersus deum nequissima. Dabitur enim illi fidei donum electum, et spes in templo dei acceptissima. Bonorum enim laborum gloriosus est fructus, et que non cecidit radix sapientie. Filii autem adulterorum in consummatione erunt, et ab iniquo thoro semine exterminabitur. Et si quidem longe vite erunt, in nihilum computabuntur, et sine honore erit nouissima senectus illorum. Et si celerius defuncti fuerint, non habebunt spem, nec in die agnitionis allocationem. Nationis enim inique, disce sunt consummationes.

## CAPVT. IIII.

**O** Quam pulchra est casta generatio cum claritate. Immortalis est enim memoria illius: quoniam et apud deum nota est, et apud homines. Cum presens est, imitantur illam: et desiderant eam cum se eduxerit, et in perpetuum coronata triumphat incoquinatores certaminum premii vincens. Multigena autem impiorum multitudo non erit utilis, et adulterine plantationes non habent radices altas nec stabile firmamentum collocabunt. Et si in ramis in tempore germinauerint: infirmius posita, a vento commouebuntur, et a nimietate ventorum eradicabuntur. Confringent enim rami inconfirmati, et fructus illorum inutiles, et acerbi ad manducandum, et ad nihilum apti. Ex iniquis enim omnes filii qui nascuntur, testes sunt neque aduersus parentes in interrogatioe sua. Iustus autem si morte preoccupatus fuerit, in refrigerio erit. Senectus enim venerabilis est, non diuturna, neque annorum numero computata. Casta autem sunt sensus hominis: et etas senectutis, vita immaculata. Places tro factus dilectus,

# S A P I E N T I A .

**C**ritus et viuens int̃ peccatores trāslatus est. rapt⁹ est, ne malitia mutaret intellectū et⁹, aut ne ficio deciperet aliam illi⁹. Fascinatio enim nugacitatis obfcurat bona. ⁊ incōstātia concupiscētie trāuertit sensum sine malitia cōsummat⁹ i breui, expleuit tēpora multa. Placita enim erat deo anima illius: propter hoc p̃p̃eravit edutere illū de medio iniquitatis. populi aut̃ vidētes, et nō intelligentes, nec p̃nentes in p̃p̃ecorib⁹ talia. Quonā gratia dei et misericordiā in sanctos ei⁹, et respicit⁹ in electos illi⁹. Condēnat aut̃ iustus mortu⁹ viuos impios, et inuentus celerius cōsummata longā vitam iniusti. Videbunt enim sine sapiētis, ⁊ non intelligent quid cogitauerit de illo deus, ⁊ quare munerit illum dñs. Videbunt enim, et contēnent eum: illos autem dñs iridebit, et erunt post hec decidentes sine honore, ⁊ in contumeliā inter mortuos in perpetuum: quonā dirūpet illos inflatos sine voce, et cōmouebit illos a fundamentis, et vsq; ad sup̃remum desolabūtur, et erunt gementes, et memoriā illoꝝ periet. Venient in cogitatione peccatoꝝum suozū timidi, ⁊ traduent illos ex aduerso iniquitates ipsoꝝ.

## C A P V T . V .

**A** Tunc stabunt iusti in magna cōstantia aduersus eos qui se angustiauerunt, ⁊ qui absterulerūt labores eoz. Vidētes turbabuntur timore horribili, ⁊ intrabūt in subititide insperate salutis, gementes p̃e angustia spiri⁹, dicētes intra se, penitētia agētes, ⁊ p̃e angustia spiri⁹ gemētes, dicētes, Hi sūt quos habuim⁹ aliquādo in derisum, et i similitudinē impioꝝ. Idos insensati vitam illoꝝ estimabamus insaniā, et sine illoꝝ sine honore. ecce quomodo computati sunt int̃ filios dei, et inter sanctos soꝝ illoꝝum est. Ergo errauit

m⁹ a via veritatis, et iustitie lumen non luxit nobis, et sol intelligentie nō est ortus nobis. Rallati sum⁹ in via iniquitatis, ⁊ p̃bitionis, et ambulauimus vias difficiles: via aut̃ dñi ignoraui⁹. Quid nobis profuit superbīa: aut diuitiaꝝ iactantia quid cōtulit nobis? Transierūt oīa illa tanq̃ vmbꝛa, ⁊ tanquā nūctius p̃ecurrens: ⁊ tanq̃ nauis que pertrāsīt fluctuantē aquā: cuius cū p̃terierit, nō est vestigiū inuenire, neq; semitam carine illius in fluctibus. aut tanq̃ auis que transuolat in aere, cui⁹ nullū inuenitur argumentū itineris illi⁹, sed tantū sonitus alarū verberās leuē ventū: et scindens per vim itineris aerē: cōmotis alis transuolauit, ⁊ post hoc nullū signū inuenit itineris illius. Cū tāquam sagitta emissā i locum destinatū: diuisus aer cōtinuo in se reclusus est, vt ignoret trāsīt⁹ illi⁹: sic et hos nati continuo desuimus esse, et virtutis quidem nullū signū valuimus ostendere: in malignitate aut̃ nostra consumpti sum⁹. Caelia dixerūt in inferno hi qui peccauerunt: quoniam spes impii tanq̃ lanugo est, que a vento tollitur: et tanq̃ spuma gracilis, que a procel-la dispergitur: et tanq̃ fumus qui a vento diffusus est: ⁊ tanq̃ memoria hospitis vnius diei p̃tereuntis. Iusti aut̃ in perpetuum viuunt, et apud dñm est merces eozum, et cogitatio illoꝝum apud altissimū. Ideo accipiet regnum deoꝝ, et diadema speciei de manu dñi, quonā p̃tera sua teget eos, et brachio sancto suo defendet illos. Accipiet armaturā zelus illius, ⁊ armabit creaturam ad vltionem inimicoꝝum. Induet pro thoyace iusticiam, ⁊ accipiet pro galea iudiciū certum. sumet scutum inexpugnabile equitatem, acuet aut̃ diram irā in lanceā, et pugnabit cum illo oꝝbis terrarū contra insensatos. Ibiunt directe emissiones

Pro. III

D

missiones fulgurum, et tanq̃ a tene-  
curuato arcu nubiu extermi-  
nabuntur, et ad certum locum insilient. Et  
a petrosa ira plene mittentur, gra-  
dines, et cadescent in illos aqua ma-  
ris, et flumina concurrent duriter.  
Contra illos stabit spiritus virtu-  
tis, et tanq̃ turbo venti diuidet il-  
los: et ad eremū perducet oēm ter-  
ram iniquitas potiorū, et malignitas  
euerteret sedes potentium.

## CAPVT. VI.

**A** **M**elior est sapientia q̃ vires:  
et vir prudens, q̃ fortis. Au-  
dite ergo reges, et intelligite,  
discite iudices finiu terre. Pre-  
bete aures vos qui continetis mul-  
titudines, et placetis vobis in tur-  
bis nationū: quoniā data est a dño  
ptestas vobis, et virtus ab altissimo  
qui interrogabit opera vestra, et co-  
gitatiōes scrutabitur: quoniā cum  
essetis ministri regni illi, non recte  
iudicastis, nec custodistis legē iusti-  
tie, neq̃ secundū volūtatē dei am-  
bulastis. Proinde et cito apparebit  
vobis: quoniā iudiciū durissimū in  
his qui plunt, fiet. Eriguo enī cō-  
cedit misericordia: potētes autē po-  
tentē tormēta patient. **As** enī sub-  
trahet psonā cuiusq̃ de, q̃ est oīum

**B** Dominator: nec verebit magnitu-  
dinē cuiusq̃: quoniā pusillū et ma-  
gnū ipse fecit, et equaliter cura est  
illi de omnib⁹. Fortiorib⁹ autē for-  
tior instat cruciatio. Ad vos ergo  
reges sunt hi sermones mei, vt dis-  
catis sapientia, et nō excidatis. Qui  
enim custodierint iustitiam, iuste  
iudicabunt: et qui didicerint iusta,  
inueniēt quib⁹ respōdeant. Corrup-  
scite ergo sermones meos, diligite  
illos, et habebitis disciplinā. Clara  
est, et que nunq̃ marcescit sapientia,  
et facile videt ab his qui diligūt eā,  
et inuenit ab his qui querūt illam.  
Preoccupat qui se corumpiscunt, vt  
illis se prior ostēdat. Qui de luce vi-  
gilauerit ad illā, nō laborabit: assi-

dentē enī illā forib⁹ suis inueniet.  
Cogitare ergo de illa, sensus est cō-  
summat⁹: et qui vigilauerit propt̃  
illā, cito secur⁹ erit. Qui dignos se  
ipsa circū querēs, et in vīs ostē-  
des se illis hilaris, et in oī prouiden-  
tia occurret illis. Inquit enī illi⁹ ve-  
rissima est discipline cōcupiscētia.  
Cura ergo discipline dilectio est: et  
dilectio custodia legū illi⁹ est. Cu-  
stoditio autē legū, cōsummatio in-  
corruptionis est: incorruptio autē,  
facit esse proximū deo. Corupiscen-  
tia itaq̃ sapientie deducet ad regnū  
perpetuū. Hi ergo delectamini se-  
dib⁹, et sceptris o reges populi, di-  
ligite sapientia, vt in perpetuū re-  
gnetis. Diligite lumen sapientie oēs  
qui preestis populi. Quid est autē  
sapientia, et quemadmodū facta sit,  
referā: et nō abscondam a vobis sa-  
cramenta dei, sed ab initio natiui-  
tatis inuestigabo, et pñā in lucem  
scientiam illius, et nō preteritū ve-  
ritatem, neq̃ cū inuidia tabescente  
iter habebō: quoniā talis homo  
non erit particeps sapientie. Mul-  
titudo autē sapientium, sanitas est  
oībis terrarum: et rex sapiens po-  
puli stabilitamentum est. Ergo acci-  
pite disciplinam per sermones me-  
os, et producite vobis.

## CAPVT. VII.

**S**am quidē ego mortuus hū-  
mo, similis omnib⁹, et ex gene-  
re terreno illius qui pri⁹ fact⁹  
est, et in vētre matris figurat⁹ sum  
caro, decem mensū tēpore coagu-  
lat⁹ sum i sanguine, ex semine ho-  
minis, et delectamento somni cōs-  
ueniente. Et ego natus accepi cō-  
munem aerem, et in similiter fas-  
tam decidi terram: et primam vos  
cem similem omnib⁹ emisi plo-  
rās: in inuolūmētis nutritus sum,  
et curis magnis. Remo enim ex  
regibus aliud habuit natiuitatis  
murtum. Unus ergo introitus est  
omnibus ad vitam, et similis exit⁹.

Ab. ii.

Propter

Propt̃ hoc optauī, et dat⁹ est mihi  
 sensus : et inuocauī, et venit in me  
 spiritus sapientie. ⁊ p̃posui illam  
 regnis et sedibus, et diuitias nihil  
 esse duxi in cōparatione illius. Nec  
 cōparauī illi lapidē pretiosum: qm̃  
 omne aurum in cōparatione illius  
 arena est exigua, et tanq̃ lutū est:  
 mabitur argentum in conspectu il-  
 lius. Super salutem, et speciē di-  
 lexi illam, et p̃posui pro luce ha-  
 bere illam: quoniam inextinguibile  
 est lumen illius. Venerūt autē mihi  
 oīa bona pariter cū illa, ⁊ innume-  
 rabilis honestas p̃ manus illius, et  
 letatus sum in cōparatione illius: qm̃ ante-  
 cedebat me ista sapientia, ⁊ ignora-  
 bam quoniam horum oīm mater est.  
 Quā sine fitione didici, et sine in-  
 uidia cōmunico, et honestatē illius  
 non abscondo. Infinit⁹ enim the-  
 saurus est hominibus: quo qui vti  
 sunt, participes facti sunt amicitie  
 dei, propter discipline dona cōmen-  
 dati. Vbi autē dedit deus dicere ex  
 sententia, ⁊ presumere digna horū,  
 que mihi dantur: quoniam ipse sa-  
 pientie dux est, et sapientiū emen-  
 dator. in manu enim illius et nos,  
 et sermones nostri, ⁊ omnis sapien-  
 tia, et operū sciētie disciplina. Ipse  
 enim dedit mihi horū que sūt, sciē-  
 tiam, ut sciam dispositionē  
 oīs terrarum: et virtutes elemē-  
 torum, initium et consummationē  
 et medietatē temporū, vicissitudi-  
 num permutationes, ⁊ mutationē  
 omnīū, morū mutationes, et diui-  
 siones temporū, anni cursus, ⁊ stel-  
 larum dispositiones, naturas ani-  
 malium, et tras bestiarū, vīm ven-  
 torū, et cogitationes hominū, dif-  
 ferentias virgultorum, et virtutes  
 radicum, et quecūq̃ sunt abscoīta  
 et improuisa, didici. Omnīū enim  
 artifex docuit me sapiētia. Est enī  
 in illa spirit⁹ intelligētie, sanctus,  
 multiplex, vnicus, subtilis, discretus,  
 mobilis, incoīquinat⁹, cert⁹,

suauis, amans bonū, acut⁹, q̃ nihil  
 vetat benefacere, humanus, beni-  
 gnus, stabilis, certus, secur⁹, oēm  
 habens virtutē, oīa p̃spiciens, et  
 qui capiat oēs spiritus intelligibi-  
 les, mund⁹, subtilis. Oibus enim  
 mobilib⁹ mobilior est sapiētia. at-  
 tingit autē vbiq̃ propter suā mūdi-  
 tiam. Vapor est enī virtutis dei, et  
 emanatio quedā est claritatis oī-  
 potentis Dei sincera: et ideo nihil  
 inquinatū in eam incurrit. candor  
 est enim lucis eterne, ⁊ speculū sine  
 macula dei maiestatis, ⁊ imago bo-  
 nitatis illius. Et cum sit vna, oīa  
 potest: et in se permanēs omnia in-  
 nouat, et p̃ nationes ⁊ animas san-  
 ctas se transfert, amicos dei, ⁊ p̃o-  
 phetas cōstituit. P̃ficinē enim di-  
 ligit deus, nisi cum qui cum sapien-  
 tia inhabitat. Est enim hec specio-  
 sior solē: ⁊ super omne dispositionē  
 stellarum, luci cōparata inuenitur  
 prior. Illi enim succēdit nos, sapien-  
 tiam autem non vincit malitia.

## CAPVT. VIII.

Attingit ergo a fine vsque  
 ad finē fortiter, et disponit  
 oīa s̃nauiter. Hanc amant,  
 et equalit̃ eā a iuuentute mea,  
 et quēsiui sp̃sā mihi eā assumere, ⁊  
 amator fact⁹ sum forme illius. Ge-  
 nerositatē illi gloriāficat, cōtuler-  
 nium habens dei: sed et omnīū do-  
 minus dilexit illā. doctrix enim est  
 discipline dei, et electrix operum il-  
 lius. Et si diuitie appetūtur in vī-  
 ta: quid sapientia locupletius, que  
 operatur oīa: Si autē sensus ope-  
 ratur, quis horū que sunt, magis  
 q̃ illa, est artifex. Et si iustitiam  
 quis diligit: labores hui⁹ magnas  
 habent virtutes. sobrietatē enim ⁊  
 sapientiam docet: et iustitiā, ⁊ vir-  
 tutē, quibus vtilius nihil est in vī-  
 ta hominibus. Et si multitudinem  
 scientie desiderat quis: scit p̃teriti-  
 ta, et de futuris estimat: scit verba-  
 tias sermonū, et dissolutiones ar-  
 gumens



gumentoꝝ: signa et monstra scit,  
anteq̃ fiant, et euentus tempoꝝ  
seculoꝝ. Proposui ergo hanc ad-  
ducere mihi ad cōsueuendū: sciēs  
q̃m meū cōmunicabit de bonis, et  
erit allocutio cogitationis, et tediū  
mei. Habebo p̃p̃ter hāc claritatē  
ad turbas, et honorē apud seniores  
iuuenis, et acutus inueniar in iudi-  
cio, et in cōsp̃ctu potentīū admira-  
bilis ero, et facies p̃cipū mirabū-  
tur me. tacentē me sustinebūt, et lo-  
quentē me respiciēt: et sermocināte  
me plura, manus oꝝi suo imponēt.  
P̃eterea habebō per hanc, immoꝝ  
talitatē: et memoriā eternā his qui  
post me futuri sunt relinq̃uā. Dis-  
ponā populos, et nationes mihi es-  
sunt subdite. Timebūt me audie-  
tes reges hōꝝendi: in multitudine  
videbō bonus, et in bello fortis. In-  
trans in domū meā, cōquiescam cū  
illā non enī habet amaritudinē cō-  
uersatio illius, nec tediū cōuicti il-  
lius, sed letitiam et gaudiū. Hec cog-  
itans apud me, et cōmemorans in  
coꝝꝝ meo quoniā immortalitas est  
in cognatione sapiētīe, et in amicitia  
illius delectatio bona, et in ope-  
rib⁹ manuū ill⁹ honestas sine de-  
fectione, et in certamine loquēte il-  
lius sapientia, et p̃claritas in cō-  
municatione sermonū ipsius: cir-  
cumibā querens, vt mihi illā assu-  
merem. Quer aut̃ erā ingeniosus,  
et sortitus sum aīam bonam. Et cū  
essem magis bonus, veni ad coꝝꝝ  
incoīquinatū. Et vt scīui quoniā  
aliter nō possem esse cōtinens, nisi  
deus det, et hoc ipsū erat summa  
sapientiā, scire cuius esset hoc donū:  
adii dñm, et deprecatus sum illum,  
et dixi ex totis p̃ccor̃diis meis,

CAP. T. IX.

**A** Deus pat̃ꝝ meoꝝ, et domi-  
ne, misericōꝝdie tue, q̃ fecisti  
oīa verbo tuo, et sapientiā  
tua constituisti hominem, vt domi-  
naretur creature que a te facta est,

vt disponat optem terrarū in equi-  
tate et iustitia, et in directione coꝝ-  
dis iudicium iudicet: da mihi sedū  
tuarū assidricem sapientiā, et noli  
me reprobare a pueris tuis: q̃m ser-  
uus tuus sum ego, et filius ancille  
tuæ, homo infirmus, et eg̃uiui tem-  
poꝝ, et minor ad intellectū iudiciū  
et legū. Et si quis erit cōsummat⁹  
inter filios hominū, si ab illo absu-  
erit sapiētia tua, in nihilum cōpu-  
tabitur. Tu elegisti me regē popu-  
lo tuo, et iudicem filioꝝ tuorum, et  
fillarū, et dixisti me edificare tem-  
plum ī monte sctō tuo, et in ciuitate  
habitationis tue altare, similitudi-  
nem tabernaculi scti tui quod p̃e-  
parasti ab initio, et tecum sapientia  
tua, que nouit opera tua, q̃ affuit  
tunc cū oꝝbē terrarū faceres, et scie-  
bat quid esset placitū oculis tuis, et  
quid directū in p̃ceptis tuis. Mit-  
te illā de celis sanctis tuis et a sede  
magnitudinis tue, vt mecum sit et  
mecū laboret, vt scīā quid acceptū  
sit apud te. Scit enī illa omnia et in-  
telligit, et deducet me in operibus  
meis sobrie, et custodiet me in sua  
potentia. Et erunt accepta opera  
mea, et disponā populū tuū iuste, et  
ero dign⁹ sedū pat̃ꝝ mei. Quis  
enim hominū poterit scire consiliū  
dei? Aut quis poterit cogitare qd  
velit deus? Cogitationes enī mor-  
talium timide, et incerte p̃uiden-  
tie nostre. Corpus enim quod coꝝ-  
rumpitur, aggrauat animā: et ter-  
rena inhabitatio deprimit sensum  
multa cogitantem. Et difficile est  
manus que in terra sunt: et que in  
p̃sp̃ctu sunt, inueniunt cū labo-  
re. Que aut̃ in celis sunt, quis in-  
uestigabit? Sensum aut̃ tuū quis  
sciet, nisi tu dederis sapientiā, et  
miseris spiritum sanctum tuum de  
altissimis: et si coꝝꝝ de sint semite  
eoꝝꝝ qui sunt in terris, et que tibi  
placent didicerint homines. Nam  
per sapientiā sanati sunt, quicūq̃  
placuerūt

psa. 115 b

B

1. pa. 28 b

2. Pa. 1. b

Pro. 8. c

Ioan. 1. a

C

Esa. 40 d

Ro. 11. d

1. co. 2. d

D



S A P I E N T I A .

placuerunt tibi dñe a principio.

C A P V T . X .

**A** Gen. 1. d **H**ec, illum q̄ primus formatus est a Deo pater orbis terrarum, cum solus esset creat<sup>9</sup>, custodiuit, et eduxit illum a delicto suo. Et eduxit illum de limo terre, et dedit illi virtutē continendi oīa. Ab hac vt recessit iniust<sup>9</sup> i ira sua, Gen. 2. b per irā homicidii fraternitatis deperit. Propter quod cum aqua desleret terram, sanauit iterum sapientia, per cōtemptibile lignum iustum gubernans. Hec et in cōsensu superbie, cū se nationes extulisset, Gen. 7. b cōscuit iustū, et cōseruauit sine querela deo, et i filiis misericordiā formam custodiuit. Hec, iustū a pereū-

**B** Gen. 19. e tibus impiis liberauit fugientē, descendēte igne in pentapolim: quib<sup>9</sup> in testimoniu nequitie sumigabūda cōstat deserta terra, et incerto tēpore fructus habētes arbores, et incredibiles anime memoria stās figmentū salis. Sapientia enim presereūtes non tantū in hoc lapsi sūt vt ignoraret bona, sed et insipientie sue reliquerūt hominib<sup>9</sup> memoriā, vt in his que peccauerūt, nec latere potuissent. Sapientia autē hos q̄ se obseruant, a doloribus liberauit. Hec autē, profugum ire fratris iustum deduxit p vias rectas, et ostēdit illi regnum dei, et dedit illi sciētiā sanctorū, honestauit illū in laborib<sup>9</sup>, et cōpleuit labores illi<sup>9</sup>. In fraude circumuenientū illū affuit, illi et honestū fecit illum. Custodiuit illum ab inimicis, et a seductorib<sup>9</sup>.

**C** Gen. 28. b bus tutauit illū, et certamen forte dedit illi, vt vinceret, et sciret quoniam omnium potētor est sapientia. Hec, venditū iustum nō dereliquit, sed a peccatoribus liberauit eū: descenditq̄ cum illo i foueā, et in vinculis non dereliquit illū, donec afferret illi sceptrū regni, et potentia aduersus eos qui eū deprimebāt: et mendaces ostendit q̄ maculauerūt

illum, et dedit illis claritatē eternā. Hec, populum iustum, et semen sine querela liberauit a nationib<sup>9</sup>, que illū opprimebāt. Intrauit in aiām serui dei, et stetit cōtra reges horēdos in potētis et signis. Et reddidit iustis mercedem laborū suozū, et deduxit illos in viā mirabili: et fuit illis in velamēto diei, et in luce stellarū per noctē, et transiit illos per mare rubrū, et transiit illos per aquam nimiam. Inimicos autē illozū demersit in mare, et ab altitudine inferozū eduxit illos. Ideo iusti tulerunt spolia impiozū, et decantauerūt domine nomen sanctū tuum, et vidit eam manū tuam laudauerunt pariter. Quoniam sapientia aperuit os mutozū, et linguas infantium fecit disertas.

C A P V T . X I .

**D** Ex. 14. c Ex. 15. i Ex. 17. c Nu. 20. b **I**terit opera eozum in manibus prophete sancti. Iter fecerūt per deserta, que non habitabant: et in locis desertis fecerunt casae. Steterunt cōtra hostes, et de inimicis se vindicauerūt. Stiterūt, et inuocauerūt te, et data est illis aqua de petra altissima, et requies sitis de lapide duro. Per q̄ enim penas passi sunt inimici illozū, a defectione potus sui: in eis, cū abundaret filii Israel, letati sunt. Per her, cū illis decedent, bene cum illis actum est. Nam pro fonte quidem sempiterni fluminis, humanū sanguinem dedisti iniustis. Qui cū minuerentur in translatione infantium occisozum, dedisti illis abundantem aquā insperate: ostendens per sitim que tunc fuit, quēadmodum tuos exaltares, et aduersarios illozū necares. Cū enim tētati sūt, et quidem cū misericordiā disciplinam accipientes, scierūt quēadmodum cū ira iudicati impiū tormēta paterent. Hos quidem tanq̄ patre inonens probasti: illos autē tanquā durus rex interrogās condēnasti. Absentes

Abfentes enim, et prefentes fimilit-  
ter torquebant. Duplex enim illos  
acceperat tediu, et gemitus cu me-  
moria preteritorum. Cu enim audi-  
rent p fua tormenta bene fecu agi,  
comemorati funt dominu admira-  
tes in fine exitus. Que enim in ex-  
pofitione praua pcedu deriferut,  
in fine euentus mirati funt. Ad si-  
milis iufis facies, pro cogitationi-  
bus aut inleflatis iniquitates illo-  
rum. Quid quidam errantes colebat  
mutos serpentes, et bestias super-  
uacuas, iminifisti illis multitudi-  
nem mutorum animaliu i vindicta: vt sci-  
rent quia p que peccat quis, p hec  
torquetur. Non enim impossibilis  
erat omnipotes manus tua, q crea-  
uit orbem terraru ex materia inuisa,  
immittere illis multitudinem vifloru,  
aut audaces leones, aut noui gene-  
ris ira plenas, et ignotas bestias,  
aut vaporu igneu spirantes, aut fu-  
mi odoru proferetes, aut horredas  
ab oculis fcintillas emittetes: qua-  
ru no solu lefura poterat illos ex-  
terminare, fed et aspectu p timore occi-  
dere. Sed i fine his vno spiritu po-  
terant occidi perfcutione paffi ab  
ipfis factis suis, et difpergi p spiri-  
tu virtutis tue: fed oia in melfura et  
numero i podere difpofuifti. Multu  
enim valere tibi foli supererat  
femper: et virtuti bzachii tui quis  
refiftere? Quonia tanq momentu  
latere, ac eff ante te orbis terraru  
et tanq gutta rois antelucani, q  
descendit in terram. Sed mifereris  
omniu, quia oia potes, et diffimu-  
las peccata hominu propter peni-  
tentia. Diligis enim oia q funt, et  
nihil odifti eor que fecifti: nec enim  
odiens aliqd, conftituifti aut fecifti.  
Quomodo aut poffet aliquid per-  
manere, nifi tu voluiffes? aut qd  
a te vocatum no effet, conferuaret?  
Parcis autem omnibus: quoniam  
tua funt dñe, qui amas animas.

Quam bonus, et fuauis est  
domine spiritus tuus in om-  
nibus. Ideoq eos qui ex-  
erant partibus, corporis: et de quib-  
peccant, admones et alloqueris: vt  
relicta malitia, credat in te domine.  
Illos eni antiquos inhabitatores  
terre fancte tue, quos exhoruifti,  
quonia odibilia opera tibi faciebant  
p medicamina, et facrificia iniufta,  
et filioru fuoru necatores fine mi-  
fericordia, et comelfores viferum  
hominu, et deuoratores languinis,  
et authores parentes animaru in-  
auxiliataru perdere voluifti a me-  
dio facrameto tuo, per manus pa-  
rentum noftro, vt dignam percip-  
peret peregrinationem puerozum  
dei, que tibi omniu charior eff ter-  
ra. Sed et his tanqua hominibus  
peperifti, et mififti antecelfores ex-  
ercitus tui vefpas, vt illos paula-  
tim exterminaret. Ad q impotes  
eras in bello fubicere ipfos iuftis,  
aut beftiis leuis, aut verbo duro si-  
mul exterminare: fed partib iudi-  
cans dabas locum penitentie, non  
ignoras quonia nequam eff natio  
eorum, et naturalis malitia ipfozu,  
et quonia no poterat mutari cogi-  
tatio illozu in perpetuu. Semẽ eni  
erat maledictu ab initio, nec timẽs  
aliquẽ: venia dabas peccatis illos-  
rum. Quis eni dicit tibi, Quid fe-  
cifti? aut quis ftabit cõtra iudiciu  
tuu? aut quis i cõfpectu tuo veniet  
vindex iniquozu hominu? aut quis  
tibi imputabit, fi perierit nationes  
quas tu fecifti? Nec enim eff alius  
deus q tu, cui cura eff de omnib,  
vt ostendas quonia non iniuste iu-  
dicas iudiciu. Reg rex, neq ty-  
rannus in cõfpectu tuo inquitẽ de  
his quos perdidifti. Cum ergo fis  
iufus, iufte oia difponis: ipfu quoq  
qui non debet puniri, condemnas,  
et exterum effimas a tua virtute.  
Virtus enim tua, iuftitie initium  
eff: et

I. Pe. 5. b

C

# SAPIENTIA.

est: et ob hoc q̄ omnium dominus es, omnibus te parcere facis. Virtutē enim ostendis tu, qui non crederis esse in virtute cōsummatu, et horū qui te nesciūt, audaciā traducis. Tu autē dominator virtutis, cū tranquillitate iudicas, et cū magna reuerētia disponis nos. Subest enī tibi cū volueris, posse. Docuisti autē populū tuū per talia opera, quoniā oportet iustū esse, et humanū, et bone spei fecisti filios tuos: quoniā das locū i peccatis penitētie. Si enī inimicos seruoꝝ tuoꝝ, et debitos moꝝti, cum tāta cruciasti attētiōe, et liberaſti, dans tēpus et locū per que possent mutari a malitia: cū quāta diligētia iudicasti filios tuos, quorū parentib⁹ iuramēta et cōuentiōes dedisti bonarū pmissiōnū? Cū ergo das nobis disciplinā inimicos nostros multipliciter flagellas, vt bonitatē tuam cogitem⁹ iudicātes: et cū de nobis iudicatur, sperem⁹ misericordiā tuā. Unde et illis qui i vita sua insensate et iniuste vixerunt, per hec que coluerūt, dedisti summa tormēta. Etenim in erroris via diuti⁹ errauerūt, deos estimātes hec que i animalib⁹ sunt superuacua, infantium insensatorum moꝝe viuentes. Propter hoc eāq̄ pueris insensatis iudiciū i derisum dedisti. Qui autem ludibziis increpationis non sunt correcti: diſcūm dei iudiciū experti sunt. In his enī que patiebant, moleste ferebant, in quib⁹ patiētes indignabātur, per hec quos putabāt deos, in ipsis cum exterminaretur, vidētes illū, quē olim negabant se nosse, verum deum agnouerunt: propt̄ quod et finis condemnationis eorum veniet super illos.

CAPVT. XIII.

**A** Vni autem sunt omnes homines, in quibus non subest scientia dei: et de his que nō viderunt bona, non potuerunt in-

telligere eum qui est, neq̄ operib⁹ attendentes agnouerunt quis esset artifex, sed aut ignem, aut spiritū, aut citatum aerē, aut gyꝛum stellarum, aut nimiam aquam, aut solem et lunam, rectorē opib⁹ terrarū deos putauerunt. Quorū et si specie delectati deos putauerūt: sciunt quanto his dominator eorū speciosior est. Speciei enim generator hec omnia cōstituit. Aut si virtutem, et opera eorū mirati sunt: intelligāt ab illis quoniam qui hec fecit, fortior est illis. a magnitudine enī speciei, et creature, cognoscibiliter poterit creator horū videri. Sed tamē adhuc in his minor est querela. Et hi enim fortasse erant, deum querentes, et volentes inuenire. Etenim cum in operib⁹ illius cōuerſentur: inquirūt, et persualum habēt quoniam bona sunt que videntur. Iterū autē nec his debet ignosci. Si enim tantū potuerūt scire, vt possēt estimare seculū: quomodo hui⁹ dominum nō facili⁹ inuenerūt? Infelices autē sunt, et inter mortuos spes illoꝝ est, qui appellauerūt deos opera manuū hominum, aurū et argentum, artis inuentionē, et similitudines animalū, aut lapidē inuile opus man⁹ antique. Aut si quis artifex faber de sylua lignū rectū secuerit, et huius doctē eradat omnē corticē, et arte sua vsus diligēt fabricet vas vtile in cōuersationē vite, reliquis autē hui⁹ oprib⁹ ad preparationē esse abutatur: et reliquū horū quod ad nullum vsūm facit lignum curuū, et verticibus plenū sculpat diligenter p vacuitatē suā, et p scientiā sue artis figuret illud, et assimilet illud imaginī hominis, aut alicui ex animalib⁹ illud cōparet, perlinēs rubrica, et rubicundū faciēs fūco colorē illi⁹, et oēm maculam que in illo est perlinēs: et faciat ei dignā habitationē, et in pariete ponēs illud, et cōfirmās ferro, ne for-

Rom. I. c. B

C Eſaia. 44. b

D

ne forte cadat prospiciens illi, sciens quoniam non potest adiuuare se. imago enim est, et opus est illi adiutorum. Et de substantia sua, et de filiis suis, et de nuptiis votum faciens inquit. Non erubescit loqui cum illo qui sine anima est: et pro sanitate quidem infirmum deprecatur, et pro vita rogat mortuum, et in adiutorium inutile inuocat: et pro itinere petit ab eo qui ambulare non potest: et de acquirendo, et de operando, et de omnium rerum euentu petit ab eo qui in omnibus est inutilis.

## CAPVT. XIII.

**A** Iterum alii nauigare cogitant, et per ferros fluctus iter facere incipientes, ligno portante se, fragili lignum inuocat. Illud enim cupiditas acquirendi extortit, et artifex sapientia fabricauit sua. Tua autem pater prudentia ab initio cuncta gubernat: quoniam dedisti et in mari viam, et inter fluctus semitam firmissimam, ostendens quoniam potens es ex omnibus sanare, etiam si sine rate aliqis adeat mare. Sed ut non essent vacua sapientie tue opera: propter hoc etiam et exiguu ligno credunt homines animas suas, et transeuntes mare per ratein liberati sunt. Sed et ab initio cum periret superbi gigantes, spes orbis terrarum ad rate commouens, remisit seculo semine natiuitatis, quam manu tua erat gubernata. Benedictum est enim lignum, per quod fit iustitia. Propter manus autem quod fit idoli, maledictum est et ipsum, et qui fecit illud: quia ille quidem operatus est, illud autem cum esset fragile, **B** deus cognominatus est. Similis autem odio sunt deo, impius et impietas eius. Et tamen quod factum est, cum illo qui fecit, tormenta patietur. Propter hoc et in idolis nationum non erit respectus: quoniam creature dei inordinum facte sunt: et in tentatione animis hominum, et in mulcipula pedibus inspicuum. Inritum enim foris

catidius, est exquisitio idolorum: et adinuentio illorum, corruptio vite est. neque enim erant ab initio, neque erunt in perpetuum. Superuacuitas enim hominum hec adinuenit in opere terrarum: et ideo huiusmodi illorum finis est inuentus. Verbo enim ludu dolens pater, cito sibi rapti filii fecit imaginem: et illum qui tunc quasi hominum mortuus fuerat, nunc tanquam deum colere cepit, et constituit inter seruos suos sacra et sacrificia. Deinde interueniente tempore, conualescente iniqua consuetudine, hic error tanquam lex custoditus est, et tyrannorum imperio colebantur signa. Et hos quos iam palam homines honorare non poterant, propter hoc quod longe essent, et longinqua figura eorum allata, eundem imaginem regis, quem honorare volebant, fecerunt: ut illi qui aberat tanquam presentem coleret sua sollicitudine. Proiecit autem ad horum culturam et hos qui ignorabant, artificis eximia diligenter. Ille enim volens plus placere illi qui se assumpsit, elaborauit arte sua, ut similitudinem in melius figuraret. Multitudo autem hominum adducta per speciem operis, cum qui ante tempus tanquam homo honoratus fuerat, nunc deum estimauerunt. Et hec fuit vite humane deceptio, quoniam aut affectui, aut regibus deseruiens homines, incommunicabile nomen lapidibus, et lignis imposuerunt. Et non suffecerat errasse eos circa dei scientiam, sed et in magno viuens inscriente bello, tot et tam magna mala pace appellat. Aut enim filios suos sacrificantes, aut obscura sacrificia facientes, aut insanie plenas vigiliis habentes: neque vitam, neque nuptias mudas iam custodiunt, sed et alii alium per inuidiam occidunt, aut adulterans contristat: et omnia commissa sunt, sanguis, homicidium, furtum et fictio, corruptio et infidelitas, turbatio et periclitum, tumultus bonorum. **E** **D**

# SAPIENTIA.

dei immemoratio, animarū inquit-  
natio, natiuitatis immutatio, nu-  
ptiarū incōstantia, inordinatio me-  
chie, et impudicitie. Infandorū enim  
idolorum cultura, omnis mali cau-  
sa est, et initium et finis. Aut enim dum  
letant, insaniunt: aut certe vaticini-  
ant falsa, aut viuunt iniuste, aut  
peierant cito. Dum enim confidunt  
in idolis que sine anima sunt, ma-  
le iurantes noceri se non sperant.  
Atque ergo illis eueniunt digne,  
quoniam male senserūt de deo, at-  
tendentes idolis, et iurauerunt in-  
iuste in dolo cōtemnentes iustitiā.  
Non enim iurantium est virtus,  
sed peccantiū pena perābulat sem-  
per iniustorum preuaricationem.

## CAPVT. XV.

**A** **T** autē deus noster, suauis  
et verus es, patiens et in mi-  
sericordia disponēs omnia.  
Etenim si peccauerim, tui sumus,  
scientes magnitudinem tuam: et si  
non peccauerimus, scimus quoniā  
apud te sumus computati. Posse  
enim te, consummata iustitia est: et  
scire iustitiam et virtutē tuam, ra-  
dix est immortalitatis. Non enim in  
errorē induxit nos hominum male  
artis excoꝑitatio, nec vmbra pictu-  
re labor sine fructu, et effigies scul-  
pta per varios colores, cuius aspe-  
ctus insensato dat concupiscentiā,  
et diligit mortue imaginis effigiem  
sine aia. Malorū amatores digni  
sunt morte q̄ sp̄s habēt in talib⁹, et  
qui faciūt illos, et q̄ diligunt, et qui  
colunt. Sed et figulus mollē terrā  
pmens laboriose fingit ad v̄sus no-  
stros vniūquodq; vas, et de eodē lu-  
to fingit, q̄ mūda sunt in v̄sui vas-  
sa, et similit̄ que his sunt cōtraria.  
horū autē vasorū quis sit v̄sus, lu-  
dex est figulus. Et cū laborē vano  
deū fingit de eodē luto, ille qui pau-  
lo ante de terra fact⁹ fuerat, et post  
pulillū reducit vnde accept⁹ est, re-  
petitus aīe debitum quā habebat.

Ro. 9. d

Sed cura est illi, non quia labora-  
tur? est, nec quoniā breuis illi vita  
est, sed concertat aurificib⁹ et argē-  
tariis, sed et erarios imitat, et glori-  
am pfert, quoniā res superuacuas  
fingit. Cinis est enī cor rē, et terra  
superuacua spes illi, et luto vilior  
vita eius: quoniā ignorauit qui se  
fingit, et qui inspirauit illi animam  
que operat, et qui insufflauit ei spi-  
ritū vitālē. Sed et est imauerūt lu-  
sum esse vitā nostrā, et cōuersionē  
vite cōpositā ad lucrū, et oportere  
vnde cūq; etiā ex malo acquirere.  
Hic enim scit se super omnes delin-  
quere, qui ex terre materia fragilia  
vasa, et sculptilia fingit. Omnes  
enim insipientes, et infelices supra  
modum anime superbi sunt, in-  
mici populi tui, et imperantes illi:  
quoniam oīa idola nationum deos  
estimauerunt, quibus neq; oculoꝝ  
v̄sus est ad videndum, neq; nares  
ad percipiendum spiritum, neq; au-  
res ad audiendum, neq; digitū ma-  
nuum ad tractandum, sed et pe-  
des eorū pigri ad ambulandum.  
homo enim fecit illos, et qui sp̄i-  
tum mutuatus est, is finxit illos.  
Nemo enim sibi similem homo po-  
terit deum fingere. Cum enim sit  
mortalis, immortalū fingit manibus  
iniquis. Melior est enī ipse his quos  
colit: quia ipse quidē vixit, cū esset  
mortalis, illi autē nunquam. Sed  
et animalia miserima colunt: in-  
sensata enim comparata his, illis  
sunt deteriora. Sed nec aspectu as-  
liquis ex his animalibus bona po-  
test conſpicere. Effugerunt autem  
dei laudem, et benedictionem eius.

## CAPVT. XVI.

**P**ropter hec et his similia pas-  
si sunt digne tormenta, et per  
multitudinē bestiarum exter-  
minati sunt. Pro quibus tormētis  
bene disposuisti populum tuū, qui-  
bus dedisti concupiscentiā delecta-  
mētī sui nouum sapore, etram pa-  
rans

C

D

Ps. 118.  
8. 134.

R.

fol.

Nu. 11.



rans eis oxygometra: vt illi quide concupiscētes escam propter ea que illis ostensa et missa sunt, etiam a necessaria concupiscētia auerteretur. Hi autē in breui inopes facti, nouam gustauerunt escam. Oportebat enim illis sine excusatione quidem superuenire interitum exercētibus tyrannidem: his autem tantum ostendere, quemadmodum inimici eorum exterminabantur. Et enim cum illis superuenit seua bestiarum ira, mortibus peruersorum coluborum exterminabantur. Sed nō in perpetuum ira tua permāsit, sed ad correptionē ī breui turbati sūt, signum habentes salutis ad cōmōzationē mandati legis tue. Qui enī conuersus est, nō per hoc quod videbat sanabatur, sed per te omnium saluatorem. in hoc autem ostendisti inimicis tuis q̄a tu es qui liberas ab oī malo. Illos enī locustarū, et muscarū occiderūt mortis, et non est inuēta sanitas aīe illorū: quia digni erāt ab huiusmodi exterminari. Filios autē tuos, nec draconū venenatorū vicerūt dētes, misericordia enī tua adueniēs sanabat illos. In memoria enī sermonū tuorū exterminabāt, et velocit̄ sanabāt, ne in altā incidētes obliuionē, non possent tuo vti adiutorio. et enī neq̄ herba, neq̄ malagma sanauit eos, sed tuus dñe sermo, qui sanat oīa. Tu es enī dñe, q̄ vite et mortis habes potestātē, et deducis ad portas mortis, et reducis: homo autē occidit quide per malitiā aīam suam, et cū exierit spirit⁹, nō reuertet: nec reuocabit aīam que recepta est, sed manū tuā effugere impossibile est.

Regātes enī te nosse impii p fortitudinē brachii tui flagellari sūt: no uis aquis, et gradinib⁹ et pluuiis persecutionē passi, et p ignē cōsumpti. Qd enī mirabile erat: in aqua, que oīa extinguit, plus ignis valebat. vindex est enī oīs iustorū. Quodā

enī tēpore māsuetabat ignis, ne cōburerent que ad impios missa erāt animalia: sed vt ipsi vidētes, scirēt quoniā dei iudicio patiunt̄ psecutionē. Et quodā tēpore in aqua sua virtutē ignis exardebāt vndiq̄, vt iniquā terre nationē exterminaret. Pro quib⁹ angelorū esca nutritiū populū tuū, et paratū patē de celo pstitisti illis sine labore, oī delectamentū in se habentē, et oīs saporis suauitatē. Substātia enim tua dulcedinē tuā quā in filios habes ostēdebat: et deseruiens vniuscuiusq̄ volūtātē, ad quod q̄q̄ volebat conuertebat. Sic autē, et glacies sustinebat vīm ignis, et nō tatebāt: vt scirent quoniam fruct⁹ inimicorū exterminabat ignis ardens in gradine et pluuiā coruscās. Hoc autē iterū, vt nutrent iusti, ignis etiā sue virtutis oblit⁹ est. Creatura enī tibi factorū deseruiens, exarsit in tormentū aduersus iniustos: et lenior fit ad benefaciendū pro his q̄ in te cōfidūt. Propt̄ hoc et tūc oīa trāfigurata oīum nutriti gratie tue deseruiēbant ad volūtatem eorū q̄ a te desiderati sunt: vt scirent filii tui, quos dilexisti dñe, quoniam nō natiuitatis fruct⁹ patē sūt homines, sed sermo tuus hos q̄ in te crediderūt cōseruat. Qd enī ab igne non poterat exterminari, statim ab exiguo radio solis calefactum tabescebat: vt notum omnib⁹ esset, quoniam oportet puenire solem ad benedictionem tuam, et ad optum lucis te ibi adquare. In grati enim spes tāquam hybernalis glacies tabesceat, et disperiet tāquam aqua superuacua.

## CAPVT. XVII.

Magna sunt enī iudicia tua dñe, et inenarrabilia verba tua: propter hoc indisciplinate anime errauerūt. Dum enim persuasum habēt iniqui, posse dominari nationi sancte: vinculis te

Ex. 19. c  
Nāc. 11. b  
Psalmo.  
77. c  
Ioa. 6. d

Exo. 9. e

Deu. 8. a  
Mat. 4. a

Ex. 10. f

Ex. 11. f



# SAPIENTIA.

nebzaru, & longe noctis compediti, inclusi sub tedis, fugitui perpetue prouidentie lacuerunt. Et dum putant se latere in obscuris peccatis: tenebroso obliuionis belameto dispersi sunt, pauentes horrente, et cum admiratione nimia perturbati. Neq; enim que continebat illos spelunca, sine timore custodiebat: quoniam sonitus descendens perturbabat illos, et persone tristes illis apparetes, pauorem illis prestabat.

**B** Et ignis quidem nulla vis poterat illis lumen prebere, nec sideru lympe flamme illuminare pterat illam noctem horrendam. Apparebat autem illis subitaneus ignis, timore plenus: et timore percussus illius qui non videbatur facies, estimabant deteriora esse que videbantur: et magice artis apppositi erant derisus, & sapientie gloria correptio cum contumelia. Illi enim qui promittebant timores et perturbationes expellere se ab anima languente, hi cum derisu pleni timore languiebant. Nam et si nihil illos ex monstris perturbabat: transitu animalium, & serpentium sibilatione commoti, tremebundi peribant, et aerem quem nulla ratione quis effugere posset,

**C** negantes se videre. Frequenter enim preoccupat pessima, redarguente conscientia. Cum enim sit timida nequitia, dat testimonium condemnata. Semper enim presumit seua perturbata conscientia. Nihil enim est timor, nisi presumptionis adiutoriu, pbitio cogitationis auxilium. Et dum ab itro minor est expectatio, maiorem computat sententia eius cause de qua tormentu pstat. Illi autem qui i potestem vere noctem, & ab infimis & ab altissimis iseris superuenientem eundem commu dormientes aliquando morozu exagitabat timore, aliqui aie deficiebat traductione. Subitaneus enim illis & impterus timor superueniebat. Deinde si quis ex illis decidisset,

set, custodiebatur i carcere sine ferro reclusus. Si enim rusticus quis erat aut pastor, aut agri laboru operari preoccupat esset: ineffabili sustinebat necessitate. Quia enim castena tenebaru oes erat colligati. Siue spiritus sibilas, aut inter spiritus arboru ramos autum sonus suasus, aut vis aque decurrentis nimium aut sonus validus precipitataru pertraru, aut ludetiu animaliu cursus inuisus, aut mugientiu valida bestiaru vox, aut resonans de altissimis montibus echo: deficietes faciebant illos pre timore. Dis enim orbis terrarum lympeo illuminabatur lumine, et non impeditis operibus cõis nebatur. Solis autem illis superposita erat grauis nox, imago tenebaru, qui supeditura illis erat. Ipsi ergo sibi erant grauiorcs tenebris.

## CAPVT. XVIII.

**S** Andis autem tuis maxima erat Alux, et horu quidem vocem inimici audiebant, sed figuram non videbant. Et quia non ipsi eadem passi erant, magnificabant teret qui ante lesi erant, quia non ledebantur, gratias agebant tibi: et ut esset differtia, te deum petebant. Propterea ignis ardentem colunam ducere habuerunt ignote vie, & solē sine lesura boni hospitii pstitisti. Digni qui de illi carcere luce, & pati carcerē tenebrarum, qui inclusos custodiebant filios tuos, per quos incipiebat iconruptu legis lumen seculo dari. Cum cogitarēt iustoz occidere infantes: et uno exposito filio, sed liberato, i traductionē illorū, multitudinē filiorū abstulisti, & parit illos pbitisti in aqua valida. Illa enim nox ante cognita ē a patribus nostris: ut vere sciētes quibus iuramentis crederent animaequiores essent. Suscepta est autem a populo tuo sanctas quidem iustoz, iniustoz autē exēminatio. Siccut enim lesi aduersarios nostros: sic & nos puorās magnificasti.

Exo. 7. d  
& 8. b

D

Exo. 10. f

Ex. 14. c  
Ps. 77. b  
& 10. d

Exo. 16. c  
& 2. b  
B  
Exod. 14. f. g.

sti. Abscōse enī sacrificabāt iusti pu  
eri bonorū, & iustitie legē ī cōcordia  
disposuerūt: similiter et bona & mala  
recepturos iustos patrū iā decātā  
tes laudes. Resonabat autē incōue  
niens inimicorū vox, & flebilis audi  
ebatur plandus ploratorum infan  
tium. Simili autē pena seru<sup>9</sup> cū do  
mino afflictus est, et popularis ho  
mo regi similia passus. Similiter  
ergo oēs vno nomine mortis mor  
tuos habebāt innumerabiles. Nec  
enim ad sepeliendum viui sufficie  
bāt: qm̄ vno momēto que erat pre  
clarior natio illozū, exterminata  
est. De omnibus enim nō creden  
tes propter beneficia, tūc cum p̄  
mū fuit extmīnū primogenitorū,  
spoponderūt populum dei se esse.  
Cū enī quietū silētiū contineret o  
mnia, et nor in suo cursu medium  
iter haberet, oīpotens sermo tuus,  
domine exiliēs de celo a regalibus  
sedib<sup>9</sup> venit, dur<sup>9</sup> de bellator in me  
diā extmīnū terrā prosiliuit, gla  
di<sup>9</sup> acutus scīmulatum imperium  
tuum portās, et stans repleuit oīa  
morte, et vsq; ad celum attinge  
bat stās in terra. Tūc cōtinuo vi  
sus somniorū malozū turbauerūt  
illos, et timores supuenerūt inspe  
rati. Et ali<sup>9</sup> alibi p̄iect<sup>9</sup> seminiūus,  
propt̄ quā moriebatur causam de  
mōstrabat mortis. Visionses enī q̄  
illos turbauerūt, hec premonebāt,  
ne insci quare mala patiebantur,  
perirēt. Tetigit autē tūc et iustos  
tentatio mortis, et cōmotio in ere  
mo facta est multitudinis: sed non  
diu permansit ira tua. Propterans  
enim homo sine querela deprecari  
pro populis, proferens seruitutis  
sue scūtū orationē, et per incensum  
deprecationem alligās, restitit ire,  
et finem imposuit necessitati, osten  
dens quonīā tur<sup>9</sup> est famul<sup>9</sup>. Vicit  
autē turbas, non in virtute corpo  
ris, nec armatura potentie, sed ver  
bo illū qui se vexabat subiecit, iura

menta parentum, et testamentum  
commemorans. Cum enim iam ac  
ceruatim cecidissent super alteru  
trum mortui, interstitit, et ampu  
tauit impetum, et diuisit illam que  
ad viuos ducebat viam. In veste  
enim poderis, quam habebat, to  
tus erat orbis terrarum: & paren  
tum magnalia in quatuor ordinib<sup>9</sup>  
lapidum erāt sculpta, & magni  
ficētia tua in diademate capitis il  
li<sup>9</sup> scripta erat. His autē cessit qui  
exterminabat, et hec extmīuit. erat  
enim sola tentatio ire sufficiens.

## CAP V T. XIX.

Impis autē vsq; in nouissimū si  
ne misericordia ira superuenit. A  
Deiciebat enim et futura il  
lorum: quoniam cum ipsi permis  
sissent vt se educerent, et cum ma  
gna solitudine premisissent illos,  
consequabantur illos penitentie a  
ctus. Adhuc enim inter manus ha  
bentes luctū, et deplozātes ad mo  
numenta mortuozū, aliā sibi as  
sumpserunt cogitationē inscītie:  
et quos rogantes profercerant, hos  
tanquam fugitiuos persequēban  
tur. Ducebat enim illos ad hunc fi  
nem digna necessitas: et horū que  
acciderant commemorationem as  
mittebant, vt que derant tormen  
tis, repleret punitio, et populus  
quidem tuus mirabiliter transiret,  
illi autem nouam mortem inueni  
rent. Omnis enī creatura ad suum  
genus ab initio refigurabatur, de  
seruiēs tuis p̄ceptis, vt pueri tui  
custodiretur illesi. Nam nubes ca  
stra illozū obumbrabat, et ex a  
qua que ante erat, terra arida ap  
paruit, et in mari rubro via sine  
impedimento, & cāpus germinans  
de profundo nimio, per quem om  
nis natio transiuit que tegebatur  
tua manu, videntes tua mirabilia  
& monstra. Tanq̄ enim equi depa  
uerunt escam, et tanquam agni ex  
ultauerunt magnificantes te dñe,  
qui

Ex. 28. d

Exod. 12  
de.

C

A

B

D

Nl. 16. g

## SANCTVM

IESV CHRISTI EVANGELIUM SECVNDVM MATTHEVM.

qui liberaſti illos. Memores enim erant adhuc eorum que in incolatu illoꝝ facta fuerant, quemadmoduꝝ pꝛo natione animaliuꝝ pꝛoduxit terra mulcas, et pꝛo piſcibꝫ erudauit fluuius multitudinẽ ranaꝝ.

**C** Nouiſſime autem videruꝝ noua creaturam autuꝝ, cum adducti concupiſcentia poſtulaueruꝝ elcas epulationis. In allocutione enim deſiderii aſcendit illis de mari ortyometra, ⁊ vexationes peccatoꝝ ſuperuenerunt, non ſine illis que ante facta erant argumentis per vim fulminuꝝ. iuſte enim patiebantur ſecunduꝝ ſuas nequitias. Et enim deteſtabiliore inhoſpitalitateꝝ inſtituerunt. alii quidem ignotos non recipiebant aduenas, alii autem bonos hoſpites in ſeruitutem redigebant. Et non ſolum hec, ſed et alius quideꝝ reſpectuꝝ illoꝝ erat : quoniam inuiti recipiebant extraneos. Qui autem cum letitia receperunt hos, qui eiſdem vſi erant inſtitutis, ſeu iſſimis afflixeruꝝ doloꝝibus. Percuſſi ſunt autem cecitate : ſicut illi in foꝛibus iuſti, cuꝝ ſubitaneis coꝛporeꝝ eſſent tenebris, vnusquiſqꝫ tranſituꝝ oſtiũ ſui querebat. In ſe enim elemeꝝta dum conuertuntur, ſicut iꝝ organo qualitateꝝ ſonꝫ immutatur, et omnia ſuum ſonuꝝ cuſtodiuꝝnt. vnde eſtimari ex ipſo vſu certo poteſt. Agreſtia enim in aquatica coꝛuertebantur : et quecuꝫqꝫ erant natantia, in terraꝝ traſſibant. Ignis iꝝ aqua valebat ſupꝛa ſuam virtuteꝝ, ⁊ aqua exſtingueꝝtis nature obliuiſcebat. Flameꝝ ſcoꝛrarioꝝ, coꝛruptibiliuꝝ animaliuꝝ noꝝ vexaueruꝝ carnes coambulatuꝝ, nec diſſoluebant illaꝝ, qꝫ facile diſſoluebat, ſicut glacies bonaꝝ elcaꝝ. In omnibꝫ enim magnificati populuꝝ tuuꝝ dñe, ⁊ honoꝝaſti, et non deſperixiſti in oiꝝ temꝛe, et in omni loco aſſiſtens eiſ.

F I N I S.



**L**IBER Ge<sup>A</sup>  
neratioꝝ Ieſu  
Chꝛiſti ſe  
cũ Dauid ſi  
lii Abꝛaham.  
Abꝛaham ge  
nuit Iſaac. Ie  
ſaac autẽ, ge  
nuit Iacob. Ia

Luce. 3. c

Ge. 21. c

Ge. 25. d

Ge. 29. g

Ge. 38. g

1. Pa. 2. a

Ruth. 4. d

cob autẽ, genuit Iuda ⁊ fratres eiꝝ.  
Iudas autẽ, genuit Phares et Za  
ram de Chamar. Phares autẽ, ge  
nuit Elron. Elro autẽ, genuit Iſa  
drum autẽ, genuit Aminadab. Ami  
nadab autẽ, genuit Naſſon. Naſ  
ſon autẽ, genuit Salmo. Salmõ autẽ,  
genuit Booz de Raab. Booz autẽ,  
genuit Obed ex Ruth. Obed autẽ,  
genuit Ieſe. Ieſe autem, genuit  
Dauid regem. Dauid autẽ rex, ge  
nuit Salomõ ex ea qꝫ fuit Arie.  
Salomõ autẽ, genuit Roboã. Ro  
boam autẽ, genuit Abia. Abia autẽ,  
genuit Aſa. Aſa autẽ, genuit Joſa  
phat. Joſaphat autẽ, genuit Joꝛã.  
Joꝛam autẽ, genuit Oziam. Ozias  
autẽ, genuit Ioatham. Ioatham  
autẽ, genuit Achaz. Achaz autẽ, ge  
nuit Ezeriam. Ezerias autẽ, genuit  
Manaſſem. Manaſſes autẽ, genuit  
Amon. Amon autẽ genuit Joſiam.  
Joſias autẽ, genuit Iechoniaꝝ et  
fratres eiꝝ iꝝ traſſmigrationeꝝ Ba  
bylonis. ⁊ Et poſt traſſmigrationeꝝ  
nem Babylonis, Iechoniaꝝ genuit  
ſalathiel. ſalathiel autẽ, genuit  
Zorobabel. Zorobabel autẽ, genuit  
Abiud. Abiud autẽ, genuit Eliacim.  
Eliacim autem, genuit Joꝛ. Joꝛ  
autẽ, genuit ſador. ſador autẽ,  
genuit Achim. Achim autẽ, genuit  
Elud.

2. re. 12. f

1. Pa. 3. b

B

2. Paral.

36. a b

1. Pa. 3. c

Elud. Elud autem, genuit Eleazar. Eleazar autem, genuit Mathan. Mathan autem, genuit Jacob. Jacob autem, genuit Ioseph virum Marie, de qua natus est Iesus qui vocatur Christus. ¶ Omnes itaque generationes ab Abraham usque ad Dauid, generationes quatuordecim, et a Dauid usque ad transmissionem Babylonis, generationes quatuordecim, et a transmissione Babylonis, usque ad Christum, generationes quatuordecim. Christi autem generatio sic erat. ¶ Cum esset desponsata mater Iesu Maria, Ioseph, antequam convenirent, inuenta est in utero habens de spiritu sancto. Ioseph autem vir eius cum esset iustus et nollet eam traducere: voluit occulte dimittere eam. Hec autem eo cogitante, ecce angelus domini apparuit in somnis ei, dicens, Ioseph fili Dauid, noli timere accipere Mariam coniugem tuam, quod enim in ea natus est, de spiritu sancto est. pariet autem filium: et vocabis nomen eius Iesum. ipse enim saluum faciet populum suum a peccatis eorum. Hoc autem totum factum est ut adimpleretur quod dictum est a domino per prophetam dicentem, Ecce virgo in utero habebit, et pariet filium: et vocabunt nomen eius Emmanuel, quod est interpretatum, nobiscum deus. Exurgens autem Ioseph a somno, fecit sicut precepit ei angelus: et accepit coniugem suam. Et non cognoscebat eam, donec peperit filium suum primogenitum: et vocavit nomen eius Iesum.

## CAPVT. II.

**C**um ergo natus esset Iesus in Bethleem Jude in diebus Herodis regis, ecce Magi ab oriente venerunt Hierosolimam, dicentes, Ubi est qui natus est rex Iudeorum: vidimus enim stellam eius in oriente, et venimus adorare eum. Audiens autem Herodes rex, tur-

batus est, et omnis hierosolyma cum illo. Et congregans omnes principes sacerdotum et scribas populi, sciscitabat ab eis ubi Christus nasceretur. Et illi dixerunt ei, In Bethleem Jude, sic enim scriptum est per prophetam, Et tu Bethleem terra Juda, nequaquam minima es in principibus Juda, ex te enim exiet dux, qui regat populum meum Israel. Tunc Herodes clam vocatis Magis, diligenter didicit ab eis tempus stelle que apparuit eis, et mittens illos in Bethleem, dixit, Ite, et interrogate diligenter de puero: et cum inueneritis, renuntiatis mihi, ut et ego veniens adorem eum. Qui cum audissent regem, abierunt. et ecce stella quam viderant in oriente, antecedebat eos, usque dum veniens staret supra ubi erat puer. Videntes autem stellam, gaussi sunt gaudio magno valde. Et intrantes domum, inuenerunt puerum cum Maria matre eius. et proidentes adorauerunt eum: et apertis thesauris suis, obtulerunt ei munera: aurum, thus, et myrrham. Et respondens accepto in somnis ne redirent ad Herodem, per aliam viam reuersi sunt in regionem suam. Qui cum recessissent, ecce angelus domini apparuit in somnis Ioseph, dicens, Surge et accipe puerum et matrem eius, et fuge in Egyptum: et esto ibi usque dum dicam tibi. Factum est enim, ut Herodes querat puerum ad perdendum eum. Qui consurgens, accepit puerum et matrem eius nocte: et secessit in Egyptum. Et erat ibi usque ad obitum Herodis: ut adimpleretur quod dictum est a domino per prophetam dicentem, Ex Egypto vocavi filium meum. Tunc Herodes videns quoniam illusus esset a Magis, iratus est valde: et mittens occidit omnes pueros qui erant in Bethleem et in omnibus finibus eius, a bimatu et infra secundum

Mich. 5.<sup>a</sup>  
Ioan. 7.<sup>o</sup>

Pf. 71. b

Osec. 11a

E V A N G E L I V M.

**D** secundum tempus qđ exquisierat a Magis. Tunc ad impletum est quod dictum est per Hieremiam prophetam dicentem, Vox in Rama audita est, ploratus et ululatus multus, Rachel plorans filios suos, et noluit consolari, quia non sunt. Defuncto autem Herode, ecce angelus dñi apparuit in somnis Joseph in Egypto, dicens, Surge, et accipe puerum et matrem eius, et vade in terram Israel. defuncti sunt enim qui querebāt animam pueri. Qui cōsurgens, accepit puerum et matrem ei⁹, et venit in terrā Israel. Audiēs autē qđ Archela⁹ regnaret i Judea p Herode patre suo, timuit illo ire: et admonit⁹ in somnis, recessit in partes Galilee. Et veniēs habitavit in ciuitate que vocatur Nazareth: vt adimpleret qđ dictū est per prophetas, Quoniam Nazareus vocabitur.

C A P V T. III.

**A** I diebus autē illis venit Ioannes Baptista predicans in deserto Iudee, et dicens, Penitentiam agite: appropinquauit enim regnū celozū. Hic est enim de quo dictum est per Isaiam prophetā dicentem, Vox clamātis in deserto, Parate Isa. 40 a viā dñi, rectas facite semitas eius. Ioan. 1. c Ipse autem Ioannes habebat vestimentū de pilis camelozum, et zo-

nam pelliceam circa lumbos suos: esca autem eius erat locuste et mel B syluestre. Tūc exibat ad eum Hierosolyma et omnis Iudea, et omnis regio circa Iordanē: baptizabant ab eo in Iordane confitentes peccata sua. Audiēs autem multos phariseorum et sadduceozū venientes ad baptismum suum, dixit eis, Progenies viperarū, quis demonstrauit vobis fugere a vctura ira? Facite ergo fructum dignum penitentie. Et ne velitis dicere intra vos, Patre habemus Abrahamā. dico enim vobis quoniā potens est de-

de lapidib⁹ istis suscitare filios Abrahę. Jam enim securis ad radicē arborū posita est. Omnis ergo arbor que non facit fructum bonum, excidetur, et in ignē mittetur. Ego quidem baptizo vos in aqua in penitentiam: qui autem post me venturus est, fortior me est, cuius non sum dignus calceamenta portare, ipse vos baptizabit in spiritu sancto et igni. Cuius ventilabrum in manu sua, et permundabit aream suam: et congregabit triticū in horreum suum: paleas autem comburet igni inextinguibili. Tunc venit Iesus a Galilea i Iordanē, ad Iohannem: vt baptizaretur ab eo. Ioh. Luc. 3. d Iohannes autē prohibebat eum dicens, D Ego a te debeo baptizari, et tu venis ad me? Respondens autem Iesus, dixit ei, Sine modo, sic enim decet nos implere omnem iustitiā. Tūc dimisit eum. Baptizatus autē Iesus, confestim ascendit de aqua. et ecce aperti sunt ei celi: et vidit spiritum dei descendentem sicut columbam, et venientem super ipsum. Et ecce vox de celis, dicens, Hic est filius meus dilectus, in quo mihi complacui.

C A P V T. IIII.

**T**unc Iesus ductus est in desertū a spiritu, vt tētare⁹ a Marc. 1. b diabolo. Et cū ieiunasset 40 Luc. 4. a diebus, postea esuriit. Et accedēs tētor, dixit ei, Si filius dei es, dic vt lapides isti panes fiant. Qui respondens, dixit, Scriptum est: Non in solo pane viuunt homo, sed in omni verbo quod prebit de ore dei. Tūc assumpsit eum diabolus i sanctam ciuitatem, et statuit eum super pin-naculum templi, et dicit ei, Si fili⁹ dei es, mitte te deorsum. Scriptum est enim, Quia angelis suis māda- Psal. 91: bit de te, et in manibus tollent te, ne forte offendas ab lapidem pedē tuum. At illi Iesus, Rursum scri- B ptum



Deu. 6. e tum est, Non tentabis dominum  
deum tuum. Iterum assumpsit eū  
diabolus in montem excelsum val-  
de: et ostendit ei omnia regna mū-  
di, & gloriā eorum, et dicit ei, Hec  
omnia tibi dabo, si cadens adora-  
ueris me. Tūc dicit ei Ies<sup>us</sup>, Uade  
retro satana: scriptum est enī, Do-  
minum deum tuum adorabis: & illi  
soli serues. Tunc reliquit eum di-  
abolus: et ecce angeli accesserunt, &  
ministrabant ei. Cum autē audis-  
set Iesus q<sup>uo</sup>d Ioannes tradit<sup>us</sup> esset,  
cessit in Galileam: et relicta ciui-  
tate Nazareth, venit et habitauit i  
ciuitate Capharnaū maritima, in  
finibus Zabulon et Nephtalim,  
vt adimpleretur quod dictū est per  
Isai. 9. a C<sup>ap</sup>sa prophetā, Terra Zabulō  
& terra Nephtalim, via maris trās  
Iordanem Galilee gentium: po-  
pulus qui ambulabat in tenebris,  
vidit lucem magnam: et sedentib<sup>us</sup>  
in regione vmbre mortis, lux orta  
est eis. Exinde cepit Iesus predica-  
re, & dicere, Penitentiam agite: ap-  
propinquauit enim regnū celoꝝ.  
Marc. 1. a Ambulans autē Iesus iuxta mare  
Luce. 5. a Galilee, vidit duos fratres, Simo-  
nem qui vocatur Petrus, et An-  
dreā fratrem eius, mittentes re-  
te in mare (erant enim piscatores)  
et ait illis, Venite post me: et faciā  
vos fieri piscatores hominum. At  
illi continuo relictis retibus, secuti  
D sunt eum. Et procedens inde, vidit  
alios duos fratres, Iacobum Ze-  
bedei & Ioannem fratē eius in na-  
ui cum Zebedeo patre eorum resi-  
dentes retia sua: et vocauit eos.  
Illi autem statim relictis retibus &  
patre, secuti sunt eum. Et circums-  
ibat Iesus totam Galileam, docēs  
in synagogis eorum, et predicans  
Euangelium regni: et sanans om-  
nem languorem, et omnem infir-  
mitatem in populo. Et abiit opinio  
eius in totam Syriam. et obtule-  
runt ei omnes male habentes, va-

riis lāguoribus et tormentis com-  
prehētos, & qui demonia habebāt,  
et lunaticos, et paralyticos, et cu-  
rauit eos: et secute sunt eum turbe  
multe de Galilea, et Decapoli, et  
Hierosolymis, et de Iudea, & trās  
Iordanem.

## CAPVT. V. A

V<sup>ides</sup> autem Iesus turbas,  
ascendit in montem: et cum  
sedisset, accesserunt ad eum  
discipuli eius: et aperies os suum,  
docebat eos, dicens, Beati paupe-  
res spiritu: quoniam ipsorum est re-  
gnum celoꝝum. Beati mites: quo-  
niam ipsi possidebunt terram. Be-  
ati qui lugent: quoniam ipsi cōso-  
labuntur. Beati qui esuriunt, et se-  
tiūt iustitiam: quoniam ipsi satu-  
rabūtur. Beati misericordes: quo-  
niam ipsi misericordib<sup>us</sup> consequen-  
tur. Beati mundo corde: quoniam  
ipsi deum videbunt. Beati pacifici:  
quoniam filii dei vocabuntur. Be-  
ati qui persecutionem patiuntur  
propter iustitiam: quoniam ipsorū  
est regnum celoꝝum. Beati estis cū  
maledixerit vobis homines, & per-  
secuti vos fuerint, et dixerint om-  
ne malum aduersum vos mētien-  
tes, propter me. gaudete et exulta-  
te: quoniam merces vestra copiosa B  
est in celis. sic enim persecuti sunt  
prophetas q<sup>ui</sup> fuerūt ante vos. Vos  
estis sal terre. Qd si sal euauerit,  
in quo salietur: ad nihilū valet vl-  
tra, nisi vt mittatur foras, et con-  
culcetur ab hominibus. Vos estis  
lux mundi. Non potest ciuitas abs-  
condi supra montem posita, neq<sup>ue</sup>  
accendunt lucernam, et ponunt eā  
sub modio, sed super candelabrum,  
vt luceat omnib<sup>us</sup> qui i domo sunt.  
Sic luceat lux vestra coram homi-  
nibus: vt videāt opera vestra bo-  
na, et glorificent patrem vestrum  
qui in celis est. Nolite putare quo-  
niam veni soluere legem aut pro-  
phetas. nō veni soluere: sed adim-  
plere,

Yi

plere,

Luc. 6. d

I. Pet. 3. c

Mar. 9. g  
Lu. 14. gMar. 4. c  
Luce. 8. c  
& 11. c



# EVANGELIUM

Lu. 16. d. plere. Amen quippe dico vobis, **C**ucc transeat celum et terra, iota v-  
num aut vnus aper non preteribit  
Iaco. 2. b. a lege donec omnia fiant. Qui ergo  
soluerit vnu de mandatis istis mi-  
nimis, et docuerit sic homines: mi-  
nimus vocabitur in regno celorum.  
qui aut fecerit et docuerit: hic ma-  
gnus vocabitur in regno celorum.  
Dico autem vobis, quia nisi ab-  
dauerit iustitia vestra plus q̄ scri-  
barum et phariseorum, non intra-  
bitis in regnum celorum. Audistis  
quia dictum est antiquis, Non oc-  
cides. qui autem occiderit, reus erit  
iudicio. Ego autē dico vobis, quia  
omnis qui irascitur fratri suo, re-  
us erit iudicio. qui autem dixerit fra-  
tri suo, rhaca: reus erit cōsilio. qui  
autē dixerit, fatue: reus erit gehē-  
ne ignis. Si ergo offers mun⁹ tu-  
um ad altare, et ibi recordatus fu-  
eris quia frater tuus habet aliquid  
aduersum te: relinque ibi mun⁹ tu-  
um ante altare, et vade, prius reco-  
ciliare fratri tuo: et tunc veniens  
offer munus tuum. Esto consenti-  
ens aduersario tuo cito dum es in  
via cū eo: ne forte tradat te aduer-  
sarius iudici, et iudex tradat te mi-  
nistro, et in carcerē mittaris. Amē  
dico tibi, non exies inde donec red-  
das nouissimum quadrantem. Aus-  
distis quia dictū est antiquis, Non  
mechaberis. Ego autē dico vobis,  
quia omnis qui viderit mulierē ad-  
concupiscendum eam, iam mecha-  
stus est eam in corde suo. Qd si ocu-  
lus tuus dexter scandalizat te, erue  
eum, et proiice abs te. expedit enim  
tibi vt pereat vnum membrorū tu-  
orum, q̄ totum corpus tuū mittat-  
ur in gehennā ignis. Et si dextera  
manus tua scandalizat te, abscinde  
eam, et proiice abs te: expedit e-  
nim tibi vt pereat vnu membrorū  
tuorum, q̄ totam corpus tuū eat  
in gehennam. Dictum est autem,  
dcu. 2. 4. a. Quicumq̄ dimiserit uxorem suam,

det ei libellum repudii. Ego autem  
dico vobis, quia omnis qui dimi-  
serit uxorem suam, excepta forni-  
cationis causa, facit eam mechari:  
et qui dimissam duxerit, adulterat.  
Iterum audistis quia dictū est an-  
tiquis, Non perjurabis: reddes au-  
tem domino iuramenta tua. Ego  
autem dico vobis, non iurare om-  
nino. neq̄ per celum: quia thronus  
dei est. neq̄ per terram: quia scas-  
bellum est pedum eius. neq̄ per Hier-  
osolimam: quia ciuitas est ma-  
gni regis. neq̄ per caput tuum ius-  
taueris: quia non potes vnum ca-  
pillum album facere aut nigrum.  
Sic autem sermo vester, est est, nō  
non. quod autem his abundantius  
est, a malo est. Audistis quia dictū  
est, Oculum pro oculo, et dentem  
pro dente. Ego autem dico vobis,  
non resistere malo: sed si quis te  
cusserit in dexteram maxillam tuā,  
prebe illi et alteram. et ei qui vult  
tecum in iudicio contendere, et tuā  
nicam tuā tollere: dimitte ei et pal-  
lium. et quicumq̄ te angariauerit  
mille passus, vade cum illo et alia  
duo. Qui autem petit a te, da ei: et  
volēti mutare a te, ne auertaris.  
Audistis quia dictum est, Diliges  
proximum tuū, et odio habebis in-  
imicum tuum. Ego autē dico vo-  
bis, diligite inimicos vestros, be-  
nefacite his qui oderunt vos, et or-  
ate pro persequentibus et calum-  
niantibus vos: vt sitis filii patris  
vestri qui in celis est: qui solem suū  
ortiri facit super bonos et malos, et  
pluit super iustos et iniustos. Si  
enī diligitis eos qui vos diligunt,  
quam mercedem habetis: nonne et  
publicani hoc faciunt? Et si salu-  
taueritis fratres vestros tantum,  
quid ampli⁹ facietis: nonne et Ety-  
nici hoc faciunt? Estote ergo vos  
perfecti, sicut et pater vester celestis  
perfectus est.

Caput

## CAPVT. VI.

**A**ttendite ne iustitiam vestram faciatis coram hominibus, vt videamini ab eis: alioquin mercedem non habebitis apud patrem vestrum qui in celis est. Cum ergo facis elemosynam, noli tuba canere ante te, sicut hypocrite faciunt in synagogis et in vicis, vt honorificentur ab hominibus. Amen dico vobis, receperunt mercedem suam. Te autem faciente elemosynā, nesciat sinistra tua quid faciat dextera tua: vt sit elemosyna tua in abscondito, et pater tuus qui videt in abscondito, reddet tibi. Et cum oratis, non eritis sicut hypocrite qui amant in synagogis et in angulis platearum strātes orare, vt videantur ab hominibus. Amen dico vobis, receperunt mercedem suam. Tu autem cum oraueris, intra in cubiculum tuum, et clauso ostio ora patrem tuum in abscondito: et pater tuus qui videt in abscondito, reddet tibi. Orantes autem nolite multum loqui, sicut Ethnici faciunt: putant enim q̄ in multiloquio suo exaudiatur. Nolite ergo assimilari eis. scit enī pater vester quid op̄ scit vobis, ante q̄ petatis eum. Sic ergo vos orabit, Pater noster qui es in celis, sanctificetur nomē tuum. Adueniat regnum tuum. fiat voluntas tua, sicut in celo, et in terra. Panē nostrum, supersubstantialē da nobis hodie. Et dimitte nobis debita nostra, sicut et nos dimittimus debitoribus nostris. Et ne nos inducas in tērationem. Sed libera nos a malo. Amē. Si enim dimiseritis hominibus peccata eorum: dimittet vobis pater vester celestis delicta vestra. Si autem non dimiseritis hominibus: nec pater vester dimittet vobis peccata vestra. Cum autē ieiunatis, nolite fieri sicut hypocrite tristes. Exterminant enim

facies suas, vt appareāt hominibus ieiunantes. Amen dico vobis, quia receperūt mercedem suam. Tu autē cum ieiunas, vnge caput tuum, et faciem tuam laua: ne videaris hominibus ieiunās, sed patri tuo qui est in abscondito: et pater tuus qui videt in abscondito, reddet tibi. Nolite thesaurizare vobis thesauros in terra: vbi erugo et tinea demolitur, et vbi fures effodiunt et furant. Thesaurizate autē vobis thesauros in celo: vbi neq̄ erugo, neq̄ tinea demolitur, et vbi fures non effodiūt nec furantur. Vbi enim est thesaurus tuus: ibi est et cor tuum. Lucerna corporis tui, est oculus tuus. Si oculus tuus fuerit simplex: totum corpus tuum lucidum erit. Si autē oculus tuus fuerit nequam: totum corpus tuum tenebrosū erit. Si ergo lumen quod in te est, tenebry sunt: ipse tenebry quante erunt? Nemo potest duobus dominis seruire. aut enim vnum odio habebit, et alterum diliget: aut vnum sustinebit, et alterum contēnet. Nō potestis deo seruire, et māmone. Ideo dico vobis, ne solliciti sitis aie vestre quid manducetis, neq̄ corpori vestro quid induamini. Nōne anima plus est q̄ esca: et corpus plus q̄ vestimētum? Respiciēte volatilia celi, quoniam non serunt neq̄ metunt, neq̄ congregant in horrea: et pater vester celestis pascit illa, nonne vos magis pluris estis illis? Quis autem vestrum cogitās, potest adicere ad staturam suā cubitum vni? Et de vestimēto quid solliciti estis? Considerate lilia agri quomodo crescunt: non laborant neq̄ nent. Dico autem vobis quoniam nec Salomon in omni gloria sua coopertus est sicut vnus ex illis. Si enim fenū agri quod hodie est, et cras in clibanū mittitur, deus sit vestri: quanto magis vos modice fidei? Nolite ergo solliciti esse,

Yl.ii.

EVANGELIUM

esse, dicētes, Quid manducabim⁹,  
aut quid bibemus, aut quo operi-  
emur? hec enim omnia gentes in-  
quirūt. Scit enim pater vester q̄a  
his omnibus indigetis. Querite  
ergo primum regnum dei et iusti-  
tiam eius: et hec omnia addicien-  
tur vobis. Nolite ergo solliciti esse  
in crastinum. crastinus enim dies  
solicitus erit sibiip̄s. sufficit diei  
malitia sua.

CAPVT. VII.

**N**olite iudicare, et non iudi-  
cabitini. nolite condemnare,  
et non condemnabitini.

In quo enī iudicio iudicaueritis,  
iudicabitini: et in qua mensura  
mensi fueritis, remetietur vobis.

Quid autem vides festucam in o-  
culo fratris tui: et trabem in oculo  
tuo nō vides? Aut quomodo dici-  
cis fratri tuo, Frater, sine ciliā  
festucā de oculo tuo: et ecce trabs  
est in oculo tuo? Hypocrita, eice  
prīmū trabem de oculo tuo, et tūc  
videbis eicere festucā de oculo fra-  
tris tui. Nolite dare sanctum cani-  
b⁹: neq; mittatis margaritas ves-  
tras ante porcos ne forte cōculeēt

eas pedibus suis, et conuersi dirū-  
pant vos. Petite et dabūt vobis:

querite et inuenietis: pulsate, et a-  
perietur vobis. Omnis enī qui pe-  
tit, accipit: et qui querit, inuenit:  
et pulsanti aperietur. Aut quis est

ex vobis homo, quem si petierit fi-  
lius suus panem, nunquid lapidē  
porriget ei? Aut si piscem petierit:  
nunquid serpentē porriget ei? Si  
ergo vos cū sitis mali, nōstis bona  
data dare filiis vestris: quāto magis  
pater vester qui in celis est, da-  
bit bona petentibus se? Dīa ergo  
quercūq; vultis vt faciāt vobis ho-  
mines: ita et vos facite illis. Hec est  
enī lex et prophete. Intrate per an-  
gustā portā: quia lata portā, et spa-  
tiosa vīa est que ducit ad perditionē,  
et multi sunt qui intrant per eā.

Quam angusta portā et arcta vīa  
est que ducit ad vitam: pauci sunt  
qui inueniunt eā. Attēdite a falsis  
prophetis, qui veniunt ad vos in  
vestimētis ouium, intrinsec⁹ autē  
sunt lupi rapaces. a fructibus eorū  
cognoscetis eos. Nunquid colligi-  
gunt de spinis vīas, aut de tribu-  
lis ficus? Sic omnis arbor bona,  
fructus bonos facit: mala autem  
arbor, malos fructus facit. Non  
potest arbor bona, malos fructus  
facere: neque arbor mala, bonos  
fructus facere. Omnis arbor que  
non facit fructum bonum, excide-  
tur, et in ignem mittetur. Igitur  
ex fructibus eorū cognoscetis eos.  
Non omnis qui dicit mihi, Domi-  
ne domine, intrabit in regnum ce-  
lorum: sed qui facit voluntatē pa-  
tris mei qui in celis est, ipse intrā-  
bit in regnū celorum. Multi dicēt  
mihi in illa die, Domine domine,  
nonne in nomine tuo prophetaui-  
mus, et in nomine tuo demonia e-  
iecimus, et in nomine tuo virtutes  
multas fecim⁹? Et tūc confitebor  
illis, quia nunquā noui vos: disce-  
dite a me oēs qui operamini iniqui-  
tatem. Omnis ergo qui audit verba  
mea hec, et facit ea: assimilabi-  
tur viro sapienti qui edificauit do-  
mū suā super petram, et descendit  
pluuia, et venter flumina, et fla-  
uerūt venti, et irruerūt in domum  
illam, et non cecidit. fundata enim  
erat super petram. Et omnis qui  
audit verba mea hec, et non facit  
ea: similis erit viro stulto qui edi-  
ficauit domum suā super arenam,  
et descendit pluuia, et venter flu-  
mina, et flauerūt venti, et irruerūt  
in domū illam, et cecidit, et fuit ru-  
ina illius magna. Et factū est: cū  
cōsummasset Iesus verba hec, ad-  
mirabantur turbe super doctrina  
eius. Erat enim docens eos sicut  
potestātē habens, et nō sicut scri-  
be eorū et pharisēi.

CAPVT. VIII.

CAPVT. VIII.

**C**um autē descendisset de mōte, secute sunt eū turte multe : ⁊ ecce leprosus veniens, adorabat eū dicens, Domine si vis, potes me mundare. Et extendens Iesus manū, tetigit eum, dicens, Volo. Mūdari. Et cōstellum mūdāte est lepra ei⁹. Et ait illi Iesus, Vide nemini dixeris : sed vade, ⁊ stede te sacerdoti, ⁊ offer mun⁹ tuū quod precepit Moyses in testimonium illis. Cū autē introisset Capharnaū, accessit ad eum Centurio, rogans eum, et dicens, Domine : puer me⁹ iacet in domo paralyticus, et male torquetur. Et ait illi Iesus, Ego veniam et curabo eū. Et respondens Centurio, ait, Domine, non sum dignus vt intres sub tectum meū : sed tantū dic verbo, et sanabit puer meus. Nā et ego homo sum sub potestate cōstitutus, habens sub me milites : et dico huic vade, et vadit : et alio veni, et venit : et seruo meo, fac hoc, et facit. Audiens autem hec Iesus, miratus est : et sequentib⁹ se dixit, Amen dico vobis, non inueni tantam fidem in Israhel. Dico autem vobis q⁹ multi ab oriente et occidente venient, et recumbent cum Abraham et Isaac et Iacob in regno celozum : filii autem regni efficiuntur in tenebras exteriores. ibi erit fletus et stridor dentium. Et dixit Iesus Centurioni, Vade, et sicut credidisti, fiat tibi. Et sanat⁹ est puer ex illa hora. Et cum venisset Iesus in domum Petri, vidit sororum eius iacentem et feblicitantem : et tetigit manum eius, et dimisit eam febris, et surrexit et ministrabat eis. Accipere autem facto, obtulerunt ei multos demonia habentes, et efficiebat spir⁹ verbo : ⁊ oēs male habētes curauit, vt adimpleret quod dictū est p̄ Esaiam prophetā, dicētem, Ipse

infirmittates noſtras accepit : et egrotationes noſtras portauit. **U**idens autē Jeſus turbas multas cum ſe, iuſſit diſcipulos ire trans fretū. Et accedeſ vnus ſcriba, ait illi, Magiſter, ſequar te quocunq; ieris. Et dicit ei Jeſus, Vulpes ſoueas habent, et volucres celi nidōs: filiſ autē hominis non habet vbi caput ſuum reclinet. Alius autem de diſcipulis eiſ ait illi, Domine permiſſe me pimum ire et ſepelire patrem meū. Jeſus autem ait illi, Sequere me, et dimiſſe mortuos ſepelire mortuos ſuos. Et aſcendente eo in nauiculam, ſecuti ſunt eū diſcipuli eiſ: et ecce motus magnus factus eſt in mari, ita vt nauicula operiret fluctib⁹, ipſe vero dormiebat. Et acceſſerit ad eū diſcipuli eiſ: et ſuſcitauerunt eū dicētes, Domine, ſalua nos, perim⁹. Et dicit eiſ Jeſus, Quid timidi eſtis modice fidei? Tūc ſurgēs, imperauit vētī et mari, et facta eſt trā quillitas magna. Porro homines mirati ſūt dicētes, Qualis eſt hic, quia vēti et mare obediunt ei? Et cum veniſſet Jeſus trans fretum i regionem Geraleſnoꝝ, occurrunt ei duo habentes demonia, de monumentis exeuntes, ſeu i nimis, ita vt nemo poſſet trāſire per viā illā. Et ecce clamauerunt, dicētes, Quid nobis et tibi Jeſu fili dei? Veniſti huc ante tempus torquere nos? Erat autē nō longe ab illis grex multoꝝ porcoꝝ paſcēs. Demones autē rogabant eū dicentes, Si eiſciſ nos hinc, mitte nos in gregem porcoꝝum. Et ait illis, Ite. Et illi exeūtes, abiēſit in porcos, et ecce magno impetu abiit totus grex p pꝛeceptis in mare: et moztui ſunt in aquis. Paſtoꝛes autē egerunt: et venientes in ciuitatem, nuntiauerunt hec omnia, et de liſ qui demonia habuerāt. Et ecce tota ciuitas exiit obuiam Jeſu. **V**iſto

EVANGELIUM

viso eo, rogabant eum ut transiret a sinibus eorum.

CAPVT. IX.

**A** Ascendens Iesus in nauiculam, transfretauit: et venit in ciuitatem suā. Et ecce offerrebant ei paralyticum iacentē in lecto. Et videns Iesus fidem illorum, dixit paralytico, Confide fili, remittuntur tibi peccata tua.

Et ecce quidam de scribis dixerunt intra se, Hic blasphematur. Et cū vidisset Iesus cogitationes eorum, dixit, Ut quid cogitatis mala in cordibus vestris? Quid est facile, dicere, Dimittuntur tibi peccata tua: an dicere, Surge et ambula? Ut autem sciatis quia filius hominis habet potestatem in terra dimittendi peccata: (tūc ait paralytico) Surge, tolle lectum tuū, et vade in domum tuā. Et surrexit: et abiit in domum suam. Videntes autem turbe, timuerūt, et glorificauerūt deū, qui dedit potestatem talē hominibus. Et cū transiret inde Iesus, vidit hominem sedentem in telonio, Mattheum nomine. Et ait illi, Sequere me. Et surgens, secutus est eum. Et factū est, discubente eo in domo, ecce multi publicani et peccatores venientes, discumbebāt cum Iesu et discipulis eius. Et videntes pharisæi, dicebant discipulis eius, Quare cum publicanis et peccatoribus māducat magister vester? At Iesus audiens, ait, Non est opus valentibus medico, sed male habentibus.

Mar. 2. b  
Luce. 5. f

**B** euntes autē, discite quid est, Misericordiam volo, et non sacrificiū. Non enim veni vocare iustos, sed peccatores. Tunc accesserūt ad eū discipuli Joannis, dicētes, Quare nos et pharisæi ieiunamus frequenter: discipuli autem tui non ieiunant? Et ait illis Iesus, Nūquid possūt filii sponsi lugere quādiu cum illis est sponsus? Veniēt

Osee. 6. c  
1. Ti. 1. c  
Mar. 2. c  
Lu. 5. f g

autem dies, cum auferetur ab eis sponsus: et tūc ieiunabunt. Nemo autem innuitit commissuram pāni rudis in vestimentū vetus. tollit enim plenitudinem eius a vestimento: et peior scissura fit. Neque mittunt vinum nouū in vtres veteres: alioquin rumpūtur vtres, et vinum effunditur, et vtres pereunt. Sed vinū nouum in vtres novos mittunt: et ambo cōseruātur. Hec illo loquente ad eos, ecce princeps vnus accessit, et adorabat eū dicens, Domine, filia mea morbo defūcta est: sed veni impone manum tuam super eam, et viuet. Et surgens Iesus sequebatur eum, et discipuli eius. Et ecce mulier, que sāguinis fluxum patiebatur duodecim annis, accessit retro, et tetigit fimbriam vestimenti eius. Dicebat enim intra se, Si tetigero tantum vestimentū eius: salua ero. Et Iesus conuersus et videns eā, dixit, Confide filia, fides tua te saluauit fecit. Et cū venisset Iesus in domum principis, et vidisset tetrabices et turbā tumultuantem, dixit illis, Recedite: non est enim morbus tua puella, sed dormit. Et deridēbāt eum. Et cū eiecta esset turba, intrauit: et tenuit manum eius, et dixit, Puella, surge. Et surrexit puella. Et exiit fama hec in vniuersā terrā. Et transeunte inde Iesu, secuti sunt eum duo ceci clamantes et dicentes, Miserere nostri fili David. Cum autē venisset domū, accesserunt ad eum ceci. Et dixit eis Iesus, Creditis quia hoc possum facere vobis? Dicunt ei, Atque domine. Tunc tetigit oculos eorū, dicens, Secundum fidem vestram fiat vobis. Et aperti sunt oculi eorum, et cōminatus est illis Iesus, dicens, Videte ne quis sciāt. Illi autē exētes diffamauerūt eū in tota terra illa. Egressis autem illis,

Inf. 12. b  
et ecce

Mar. 5. b  
Luce. 8. f

Mar. 2. b  
Luce. 8. f

Luc.



Mar. 7. c et re obtulerit et hominē mutum,  
Lu. 11. b demonium habentem. Et ciedo de-  
monio, locutus est mutus: et mi-  
rate sūt turbe, dicentes, Nunquā  
apparuit sic in Israel. Pharisei autē  
dicebāt, In p̄ncipe demoniorum  
eicit demones. Et circumibat Je-  
sus omnes ciuitates, ⁊ castella, vo-  
cens in synagogis eorum, et predi-  
cans euāgelij regni, et curās oēm  
languoꝝem et omnem infirmitatē.  
Vides autem turbas misertus est  
eis: quia erant vexati et iacentes  
sicut oves nō habentes pastorem.  
Tūc dicit discipulis suis, Missi  
quidem multa operarii autē pauci.  
Rogate ergo dominum missis, vt  
mittat operarios in messē suam.

CAPVT. X.

Mar. 3. b  
Lu. 6. b, c  
A E C ōuocatis duodecim disci-  
pulis suis, dedit illis potestā-  
tem spirituum immundorū,  
vt eicerent eos, et curarent omnē  
languoꝝem, et omnem infirmita-  
tem. Duodecim autem apostolorū  
nomina sunt hec: Primus, Simō  
qui dicitur Petr⁹, et Andreas fra-  
ter eius, Philippus et Bartholo-  
meus, Iacobus Zebedei, et Ioan-  
nes frater eius, Thomas et Mat-  
theus publicanus, et Iacobus Al-  
phei et Thaddæus, Simon Lana-  
neus, et Judas Iscariotes, qui et  
tradidit eum. Hos duodecim misit  
Iesus: precipiens eis, dicens, In  
viam gentiū ne abieritis, ⁊ in ciui-  
tates Samaritanorum ne intra-  
ueritis: sed potius ite ad oves que  
perierūt domus Israel. Eūtes autē  
predicate, dicētes, Quia appropi-  
quauit regnū celorū. Infirmos cu-  
rate, mortuos suscite, leprosos  
mundate, demones eicite. gratis  
accepistis, gratis date. Nolite pos-  
sidere aurum, neq; argentum, neq;  
pecuniā in sōnis vestris: nō pe-  
ram ī via, neq; duas tunicas, neq;  
calceamenta, neque vīlegam. dig-  
nus enim est operarius cibo suo.

In quamcunque autem ciuitatem I. Tl. f. c  
aut castellum intraueritis, inter-  
rogate quis in ea dignus sit: et ibi  
manete donec creatis. Intrans  
autem in domum, salutate eā, di-  
cētes, Pax huic domui. Et si qui-  
dem fuerit domus digna, veniet  
pax vestra super eam. si autem nō  
fuerit digna: pax vestra reuertetur  
ad vos. Et quicunq; non recepe-  
rit vos, neq; audierit sermones ve-  
stros: exeuntes foras de domo vel  
ciuitate, excutite puluerem de pe-  
dib⁹ vestris. Amē dico vobis, tole-  
rabilius erit terre Sodomitum et  
Gomorreorum in die iudicii, q̄  
illi ciuitati. Ecce ego mitto vos, sicut  
ovēs in medio luporū. Erite  
ergo p̄udentes sicut serpentes, et  
simplices sicut colūbe. Cauete autē  
ab hominibus. Tradet enim vos  
in cōciliis, et ī synagogis suis fla-  
gellabunt vos: et ad p̄sides et  
reges ducemini propt̄ me, in testi-  
moniū illis et gētib⁹. Cum autem  
tradent vos, nolite cogitare quo-  
modo aut quid loquamini: dabitur  
enim vobis ī illa hōra quid loqua-  
mini. Non enim vos estis qui lo-  
quimini, sed spiritus patris vestri  
qui loquitur in vobis. Tradet autē  
frater fratrem in mortem, et pater  
filium: et insurgent filii in parens  
tes, ⁊ morte eos afficient: et eritis  
odio omnibus hominibus propter  
nomen meum. qui autem perseque-  
raverit vsque in finem, hic saluus  
erit. Cum autem persequeretur vos  
in ciuitate ista: fugite in aliam. a-  
men dico vobis, non consummas-  
bitis ciuitates Israel donec veni-  
at filius hominis. Non est disci-  
pulus super magistrum, nec ser-  
uus super dominum suum. suffi-  
cit discipulo vt sit sicut magister  
eius: et seruo, sicut dominus es-  
ius. Si patrēfamilias Beelzebub  
vocauerūt: quanto magis domes-  
ticos ei⁹? Ne ergo timueritis eos,  
p̄thil

Ac. 13. c

Lu. 10. a

Lu. 12. b

C

Luce. 6. f  
Ioā. 13. b  
& 15. c

Mar. 6. a  
b  
Luc. 9. a  
& 10. a

Luc. 10. b



Mar. 4. c  
Luce. 8. c  
& 12. a

Nihil enim est opertum, quod non reueletur: et occultum, quod non sciatur. Quod dico vobis in tenebris, dicite in lumine: et quod in aure audistis, predicate super terra. Et nolite timere eos qui occidunt corpus, animam autem non possunt occidere: sed potius timete eum qui potest et animam et corpus perdere in gehennam. Nonne duo passeretis asse beneunt: et vnus ex illis non cadet super terram sine patre vestro? Vestri autem et capilli capitis omnes numerati sunt. Nolite ergo timere: multis passeribus

**D** vestro? Vestri autem et capilli capitis omnes numerati sunt. Nolite ergo timere: multis passeribus

meliores estis vos. Omnis ergo qui confitebitur me coram hominibus: et ego eum coram patre

confitebor: et qui in celis est. qui autem negauerit me coram hominibus: negabo et ego eum coram patre meo

qui in celis est. Nolite arbitrari quia pacem venerim mittere in terram. non veni pacem mittere: sed gladium.

veni enim separare hominem aduersus patrem suum, et filiam aduersus matrem suam, et nurum aduersus socrum suam: et inimici hominis, domestici eius. Qui amat patrem aut matrem plus quam me, non est me dignus. et qui amat filium aut filiam super me, non est me dignus. Et qui non accipit crucem suam, et sequitur me: non est me dignus. Qui inuenit animam suam: perdet illam. et qui perdidit animam suam propter me: inueniet eam. Qui recipit vos, me recipit: et qui me recipit, recipit eum qui me misit.

Qui recipit prophetam in nomine prophete: mercedem prophete accipiet. et qui recipit iustum in nomine iusti: mercedem iusti accipiet. Et quicumque potum dederit vni ex minimis istis calicem aque frigide, tantum in nomine discipuli: amen dico vobis, non perdet mercedem suam.

**Mar. 9. f** quicumque potum dederit vni ex minimis istis calicem aque frigide, tantum in nomine discipuli: amen dico vobis, non perdet mercedem suam.

**E**t factum est, cum consummas-  
set Iesus preceptis duodecim  
discipulis suis: transiit inde,  
ut doceret et predicaret in ciuitatis  
bus eorum. Ioannes autem cum au-  
disset in vinculis opera Christi: mit-  
tes duos de discipulis suis, ait illi,  
Tu es qui venturus es, an alium ex-  
pectamus? Et respondens Iesus,  
ait illis, Cunctes renuntiate Ioan-  
ni que audistis et vidistis: ceci vi-  
dent, claudi ambulant, leprosi mu-  
dantur, surdi audiunt, mortui re-  
surgunt, pauperes euangelizantur.  
et beatus est qui non fuerit scanda-  
lizatus in me. Illis autem abeun-  
tibus, cepit Iesus dicere ad turbas  
de Ioanne, Quid existis in deserto  
videre: arundinem vento agitata?  
Sed quid existis videre: hominem  
molibus vestitum? Ecce qui mol-  
libus vestitur, in domibus regum  
est. Sed quid existis videre: pro-  
phetam? Etiam dico vobis, et plus  
quam prophetam. Hic est enim de quo  
scriptum est, Ecce ego mitto ange-  
lum meum ante faciem tuam, qui  
preparabit viam tuam ante te. Amen  
dico vobis, non surrexit inter na-  
tos mulierum maior Ioanne Bap-  
tista. qui autem minor est in regno  
celorum, maior est illo. A diebus  
autem Ioannis Baptiste usque nunc,  
regnum celorum vim patitur, et vi-  
olenti rapiunt illud. Omnes enim  
prophete et lex usque ad Ioannem pro-  
phetauerunt: et si vultis recipere,  
ipse est Elias qui venturus est. Qui  
habet aures audiendi, audiat. Qui  
autem similem estimabo generati-  
onem istam? Similis est pueris ses-  
dentibus in foro: qui clamantes co-  
equalibus suis, dicunt, Cecinimus  
vobis, et non saltastis: lamentauimus,  
et non planxistis. Venit enim  
Ioannes neque manducans, neque bi-  
bens: et dicunt, Demonium habet.  
Venit filius hominis manducans  
et bibens

Luc. 7. c

Mal. 3. a

Lu. 16. d

Mal. 4. b

Luc. 7. f

Mal. 4. c

Luc. 7. g

Mal. 4. d

Luc. 7. h

Mal. 4. e

et bibēs: et dicūt, Ecce homo vora-  
 et potator, vini, publicanorū et pec-  
 catorum amicus. Et iustificata est  
 sapientia a filiis suis. Tunc cepit  
 exprobare ciuitatibus, in quibus  
 facte sunt plurime virtutes ei⁹, quia  
 non egissent penitentiam. Vt tibi  
 Chorazai, ve tibi Bethsaida: quia  
 si i Cyro et Sidone facte essent vir-  
 tutes quae facte sunt in vobis, olim  
 in cilicio et cinere penitentiam egis-  
 sent. Veruntamen dico vobis: Cyro  
 et Sidoni remissius erit in die iu-  
 dicii, q̄ vobis. Et tu Capharnaū,  
 nūquid vsq̄ in celum exaltaberis:  
 vsq̄ in infernum descendes. quia si  
 i Sodomis facte fuisset virtutesq̄  
 facte sunt in te, forte mansissent vsq̄  
 in hanc diem. Veruntamen dico vo-  
 bis, quia terre Sodomorum remis-  
 sius erit i die iudicii, q̄ tibi. In illo  
 tempore respondens Iesus dixit,  
 Confiteor tibi pater domine celi  
 et terre, quia abscondisti haec a sa-  
 pientibus et prudentibus, et reue-  
 lasti ea paruulis. Ita pater: quo-  
 niam sic fuit placitum ante te. Dia-  
 mihi tradita sunt a patre meo. Et  
 nemo nouit filium, nisi pater: neq̄  
 patrem quis nouit, nisi filius, et cui  
 voluerit filius reuelare. Venite ad  
 me omnes qui laboratis, et onera-  
 ti estis: et ego reficiam vos. Colla-  
 te iugum meum super vos, et disci-  
 te a me, quia mitis sum et humilis  
 corde: et inuenietis requiem anima-  
 bus vestris. Iugum enim meum,  
 suauē est: et onus meum, leue.

## CAPVT. XII.

In illo tempore, abiit Iesus per  
 lata, sabbato: discipuli autem es-  
 sus elucientes, ceperunt vellere  
 spicas, et manducare. Pharisei au-  
 tem videntes, dixerunt ei, Ecce, di-  
 scipuli tui faciūt quod nō licet eis  
 facere sabbatis. Quid ille dixit eis,  
 Non legistis quid fecerit Dauid  
 quando esuruit, et qui cum eo erat:  
 quomodo intrauit in domum dei,

et panes propositiōis cōdit, quos  
 non licebat eis edere, neq̄ his qui cū  
 eo erant, nisi solis sacerdotibus?  
 Aut nō legistis in lege quia sabbatis  
 sacerdotes in templo sabbatum  
 violant: et sine crimine sunt? Dico  
 autem vobis, quia templo maior  
 est hic. Si autem sciretis quid est,  
 Misericordiam volo et non sacri-  
 ficium, nunquam condemnassetis  
 innocentes. dominus enim est filius  
 hominis, etiā sabbati. Et cum in-  
 de transisset, venit in synagoga  
 eorum. Et ecce homo manum ha-  
 bens aridam, et interrogabant eū  
 dicentes, Si licet sabbatis curare:  
 vt accusarent eum. Ipse autem di-  
 xit illis, Quis erit ex vobis homo  
 qui habeat ouem vnā: et si ceci-  
 derit haec sabbatis in foueam, non  
 ne tenebit et leuabit eam? Quanto  
 magis melior est homo oue: Itaq̄  
 licet sabbatis benefacere. Tunc ait  
 homini, Extende manum tuam. Et  
 extendit: et restituta est sanitas, si-  
 cut altera. Exeuntes autem Pharisei,  
 consilium faciebant aduersus  
 eum quomodo perderent eum. Ie-  
 sus autem sciens, secessit inde: et  
 secuti sunt eum multi, et curauit es-  
 os omnes, et praecepit eis ne mani-  
 festum eum facerent. Ut adimple-  
 retur quod dictum est per Esaiam  
 prophetam, dicentem, Ecce puer  
 meus quem elegi, dilectus meus in  
 quo bene cōplacuit anime meae. Po-  
 nam spiritum meum super eum, et  
 iudicium gentibus nuntiabit. Nō  
 contēdet neq̄ clamabit, neq̄ audiet  
 aliquis in plateis vocem eius. A-  
 rundinem quasiatam non confrin-  
 get, et linum fumigans non extin-  
 guet, donec efficiat ad victoriam iu-  
 dicium: et in nomine eius gētes spe-  
 rabunt. Tunc oblatus est ei demo-  
 nium habens, cecus et mutus: et  
 curauit eum, ita vt loqueretur et  
 videret. Et stupebant omnes tur-  
 be, et dicebāt, Nunquid hic est fili⁹

Nu. 28. a

Osee. 6. c

Mar. 3. a

Luc. 6. b

Esa. 42. a

Sup. 9. d

Mar. 3. c

Luc. 11. b

EVANGELIUM

David: Pharisei autem audientes, dixerunt, Hic non eicit demones, nisi in Beelzebub principe demoniorum. Iesus autem sciens cogitationes eorum, dixit eis, Omne regnum diuisum contra se, desolabitur: et omnis ciuitas vel domus diuisa contra se, non stabit. Et si Sathanas Sathanam ciuit, aduersus se diuisus est. quomodo ergo stabit regnum ei? Et si ego in Beelzebub eicio demones: filii vestri in quo efficiunt? Ideo ipsi, iudices vestri erunt. Si autem ego in spiritu dei eicio demones: igitur peruenit in vos regnum dei. Aut quomodo potest quisquam intrare in domum fortis, et vasa eius diripere: nisi prius alligauerit fortem, et tunc domum illius diripiet? Qui non est mecum, contra me est: et qui non congregat mecum, spargit. Ideo dico vobis:

**C** omne peccatum et blasphemia remittetur hominibus: spiritus autem blasphemia non remittetur. Et quisque dixerit verbum contra filium hominis, remittetur ei, qui autem dixerit contra spiritum sanctum, non remittetur ei, neque in hoc seculo neque in futuro. Aut facite arborē bonam, et fructum eius bonū: aut facite arborē malam, et fructum eius malum. siquidem ex fructu arboris agnoscitur. Progenies viperarū, quomodo potestis bona loqui, cum sitis mali: ex abundātia enim cordis os loquitur. Bonus homo, de bono thesauro profert bona: et malus homo, de malo thesauro profert mala. Dico autem vobis quoniam omne verbum otiosum quod locuti fuerint homines, reddet rationem de eo in die iudicii. Ex verbis enim tuis iustificaberis, et ex verbis tuis condemnaberis. Tunc responderunt ei quidam de scribis et phariseis, dicentes, Magister, volumus a te signum videre. Qui respondens ait illis, Generatio ma-

la et adultera signum querit: et signum non dabitur ei, nisi signum Ione prophete. Sicut enī fuit Ionas in ventre ceti tribus diebus et tribus noctibus, sic erit filius hominis in corde terre tribus diebus et tribus noctibus. Tūc Finiuite surgent in iudicio cum generatione ista, et condemnabunt eam: quia penitentiam egerunt in predicatione Ione, et ecce plus quam Ionas hic. Regina austri surget in iudicio cum generatione ista, et condemnabit eam: quia venit a finibus terre audire sapientiam Salomonis, et ecce plus quam Salomon hic. Cum autem immundus spiritus exierit ab homine: ambulat per loca arida querens requiem, et non inuenit. Tūc dicit, Reuertar in domum meam vnde exiui. Et veniens, inuenit eā vacantem, scopis mundatam, et ornata. Tunc vadit, et assumit septem alios spiritus secum nequiores se, et intrantes habitant ibi: et fiunt nouissima hominis illius peiora prioribus. Sic erit et generationi huic pessime. Adhuc eo loquente ad turbas, ecce mater eius et fratres stabant foris, querentes loqui ei. Dixit autem ei quidam, Ecce mater tua et fratres tui foris stant, querentes te alloqui. At ipse respondens dicenti sibi, ait, Que est mater mea, et qui sunt fratres mei? Et extendens manum in discipulos suos, dixit, Ecce mater mea et fratres mei. Quicūque enim fecerit voluntatem patris mei qui in celis est: ipse, meus frater, soror, et mater est.

CAPVT. XIII.

**I**n illo die exiens Iesus de domo, sedebat secus mare. Et congregate sunt ad eum turbe multe, ita ut in nauiculam ascendens, sederet: et omnis turba stabat in litore, et locutus est eis multa in parabolis, dicens, Ecce exiit qui seminat, seminare. Et dum seminat, quedam

Mar. 3. d  
Luc. 12. b

Luc. 6. g

Luc. 11. d

Ione. 2. a

D

Ione. 3. b

3. re. 10. a

2. par. 9. a

2 Pet. 2. d

Mar. 3. d

Luce. 8. c

A

Mar. 4. a

Luce. 8. a

quedam ceciderunt secus viam, et  
venerunt volucres celi et comede-  
runt ea. Alia autem ceciderunt in  
petrosa: ubi non habebant terram  
multam, et continuo exorta sunt,  
quia non habebat altitudinem ter-  
re. Sole autem orto, estuauerunt: et  
quia non habebant radicem, arue-  
runt. Alia autem ceciderunt in spi-  
nas: et creuerunt spine, et suffoca-  
uerunt ea. Alia autem ceciderunt in  
terram bonam, et dabant fructum  
aliud centesimum, aliud sexagesi-  
mum, aliud tricesimum. Qui habet

tes discipuli, dixerunt ei, Quare in  
parabolis loqris eis? Qui respon-  
dens, ait illis, Quia vobis datum  
est nosse mysteria regni celorum: il-  
lis autem non est datum. Qui enim

habet, dabitur ei, et abundabit: qui  
autem non habet, et quod habet au-  
feretur ab eo. Ideo i parabolis lo-  
quor eis: quia videntes non vident,  
et audientes non audiunt, neq in-  
telligunt. vt adimpleat in eis pro-  
phetia Esaie, dicentis, Auditui audi-  
etis, et non intelligetis: et videntes  
videbitis, et non videbitis. Incrassa-  
tum est eni cor populi huius, et au-  
ribus grauitur audierunt, et oculos  
suos clauferunt: nequando videant  
oculis, et auribus audiant, et corde  
intelligant, et conuertantur et sanent  
eos. Vestri autem beati oculi quia vi-  
dent, et aures vestre quia audiunt.

Cum autem dico vobis, quia mul-  
ti prophete et iusti cupierunt videri  
que videtis, et non viderunt: et au-  
dire que auditis, et non audierunt.

Nos ergo audite parabolam semina-  
tis. Omnis qui audit verbum regni,  
et non intelligit, venit malus, et ra-  
pit quod seminatum est in corde eius:  
hic est qui secus viam seminat? est.  
Qui autem super petrosa seminatus  
est: hic est qui verbum audit, et co-  
stinuo cum gaudio accipit illud: non  
autem habet in se radicem, sed est

temporalis. facta autem tribulati-  
one et persecutione propter verbum:  
continuo scandalizatur. Qui autem  
seminatus est in spinis: hic est qui  
verbum dei audit, et sollicitudo se-  
culi istius et fallacia diuitiarum suf-  
forat verbum, et sine fructu efficitur.  
Qui vero i terram bonam se-  
minat? est: hic est qui audit verbum,  
et intelligit, et fructum affert: et fa-  
cit aliud quidem centesimum, aliud  
autem sexagesimum, aliud vero tri-  
cesimum. Alia parabolam propo-  
suit illis, dicens, Simile factum est  
regnum celorum homini qui semina-  
uit bonum semen in agro suo. cum  
autem dormirent homines, venit  
inimicus eius, et superseminauit  
zizania in medio tritici, et abiit. Cum  
autem creuisset herba, et fructum  
fecisset: tunc apparuerunt et ziza-  
nia. Accedentes autem serui patris-  
familias, dixerunt ei, Domine, non  
ne bonum semen seminasti in agro  
tuo? Unde ergo habet zizania? Et  
ait illis, Inimicus homo hoc fecit.  
Serui autem dixerunt ei, Vis illos,  
et colligimus ea? Et ait, Non: ne  
forte colligentes zizania, eradicetis  
simul cum eis et triticum. Sinite  
utraq crescere vsq ad messem: et  
in tempore messis, dicam messoribus,  
Colligite primum zizania, et  
alligate ea i fasciculos ad combu-  
rendum: triticum autem congrega-  
te in horreum meum. Aliam para-  
bolam proposuit eis, dicens, Simi-  
le est regnum celorum sicut grano sinapi,  
quod accipiens homo semina-  
uit in agro suo: quod minimu qui-  
dem est omnibus seminibus. cum  
autem creuerit, maius est omnibus  
oleribus: et fit arbor, ita vt volu-  
cres celi vident, et habitent in rami-  
bus eius. Aliam parabolam loquutus  
est eis, Simile est regnum ce-  
lorum fermento, quod acceptum  
mulier abscondit in farinae satis tri-  
bus, donec fermentatum est totum.

23.11.

Hec

Mar. 4. 3  
Luc. 13. d  
E

Luc. 13. 8

EVANGELIUM

Mar. 4. d Hec omnia loquutus est Iesus in parabolis ad turbas : et sine parabolis non loquebatur eis, ut imple- retur quod dictum est per prophetam, dicentem, Aperiam in parabolis os meum : erudabo abscondita a constitutione mundi. Tunc dimis- sis turbis, venit in domum : et accesserunt ad eum discipuli eius, dicentes, Ediscere nobis pa- rabolam zizaniorum agri. Qui respondens ait, Qui seminat bo- num semen, est filius hominis. Ager autem, est mundus. Bonum vero semen, hi sunt filii regni. Zizania autem, filii sunt nequam. In- micus autem qui seminavit ea, est diabolus. Messis vero, consumma- tio seculi est. Messores autem, an- geli sunt. Sicut ergo colliguntur F zizania, et igni comburuntur : sic erit in consummatione seculi. mit- tet filius hominis angelos suos, et colligent de regno eius omnia scanda- la, et eos qui faciunt iniquita- tem : et mittent eos in caminum ignis. Ibi erit fletus et stridor den- tium. Tunc iusti fulgebunt sicut sol in regno patris eorum. Qui habet aures audiendi, audiat. Simile est regnum celorum thesauro abscon- dito in agro : quem qui invenit ho- mo, abscondit, et pro gaudio illius vadit et vendit universa que habet, et emit agrum illum. Iterum simile est regnum celorum homini negocia- tori, querenti bonas margaritas. Inventa autem una pretiosa mar- garita, abijt, et vendidit omnia que habuit, et emit eam. Iterum simi- le est regnum celorum sagene misse in mare, et ex omni genere piscium congreganti. quam, cum impleta C esset, educentes, et secus litus se- dentes, elegerunt bonos in vasa, malos autem foras miserunt. Sic erit in consummatione seculi. exi- bunt angeli, et separabunt malos de medio iustorum, et mittent eos

in caminum ignis. Ibi erit fletus et stridor dentium. Intellexistis hec omnia? Dicit et, Etiam. At illis, Ideo omnis scriba doctus in regnum celorum similis est homini patrifamilias, qui profert de thesauro suo nova et vetera. Et factum est : cum consummasset Iesus parabolas istas, transiit inde. Et veniens in patriam suam, docebat eos in synagogis eorum, ita ut mirarentur, et dicerent, Unde huic sapientia hec et virtutes? Nonne hic est fabri filius? Nonne mater eius dicitur Maria : et frates eius, Iacobus et Ioseph, et Simon et Judas? et sorores eius, nonne omnes apud nos sunt? Unde ergo huic omnia ista? Et scandalizabantur in eo. Iesus autem dixit eis, Non est propheta sine honore, nisi in patria sua, et in domo sua. Et non fecit ibi virtutes multas, propter incredulitatem illorum.

CAPUT XIII.

I Illo tempore, audivit Herodes Aides Tetrarcha famam Iesu : et ait pueris suis, Hic est Joannes Baptistae : ipse surrexit a mortuis : et ideo virtutes operantur in eo. Herodes enim tenuit Joannem et alligavit eum : et posuit in carcere propter Herodiam uxorem fratris sui. Dicebat enim illi Joannes, Non licet tibi habere eam. Et volens illum occidere, timuit populum : quia sicut prophetam eum habebant. Die autem natalis Hero- dis saltavit filia Herodiadis me- dio : et placuit Herodi. Unde cum iuramento pollicitus est ei dare quodcumque postulasset ab eo. At illa premonita a matre sua, Da mihi (inquit) hic in disco caput Joannis Baptistae. Et contristatus est rex : propter iuramentum autem, et eos qui pariter recumbebant, iussit dari. Missitque, et decollavit Joannem in carcere. Et allatum est caput eius in disco : et datum est puelle,

Mar. 6. a  
Luc. 4. c  
Ioan. 4. f

Ioan. 6. e

Mar. 6. b  
Luc. 9. a

Mar. 6. c  
Luc. 3. d

Inf. 21. c

B



puelle, et illa attulit matri sue. Et accedentes discipuli eius, tulerunt corpus eius, et sepelierunt illud: et venientes nuntiauerunt Iesu.

Luc. 9. b  
Marc. 6.  
Iuan. 6. a  
Quod cum audisset Iesus, cecidit inde in nauicula, in locum deserti scopulorum. et cū audisset turbe, secus te sunt eū pedestres de ciuitatib⁹.

Et exiēs vidit turbam multam: et misertus est eis et curauit languidos eorum. Vespere autem facto, accesserunt ad eū discipuli ei⁹, dicētes, Desertus est locus, et hora iā preterit: dimitte turbas, vt cūtes in castella, emanet sibi escas. Iesus aut, dixit eis, Nō habet necesse iri: date illis vos manducare. Respōderūt ei, Nō habem⁹ hic nisi quinque panes et duos pisces. Qui ait eis, Afferte mihi illos huc. Et cum iussisset turbam discumbere super fenum: accepit quin⁹ panibus et duobus piscibus, aspiciens in celum benedixit et fregit, et dedit discipulis panes, discipuli aut turbis. Et manducauerunt omnes:

C et saturati sūt. Et tulerūt reliquias duodecim cophinos fragmentorum, plenos. Manducantiū autē fuit numerus: quin⁹ millia viroꝝ, exceptis mulieribus et paruulis.

Mar. 6. f  
Et statim compulit Iesus discipulos ascendere in nauiculā, et prece dere eum trans fretum, donec dimitteret turbas. Et dimissa turba, ascendit in montē solus orare. Vespere autem facto, solus erat ibi: nauicula aut in medio mari facta bat fluctib⁹. erat enī cōtrariū vēt⁹. Quarta aut vigilia noctis, venit ad eos ambulās sup mare. Et vidētes eū super mare ambulātē, turbati sunt, dicentes, Quia phātasma est. Et pꝛe timore clamaue runt. Statimq; Iesus locutus est eis, dicens, Habete fiduciam: ego sum, nolite timere. Respondens autem Petrus dixit, Domine si tu es, Iube me ad te venire super

aquas. Et ipse ait, Veni. Et descendens Petrus de nauicula, ambulabat super aquam vt veniret ad Iesum. Videns vero ventum validum, timuit: et cum cepisset inergi, clamauit dicens, Domine, saluū me fac. Et cōtinuo Ies⁹ extēdens manū, apprehēdit eū: et ait illi, Modice fidei quare dubitasti? Et cum ascendissent in nauiculam cessauit ventus. Qui autem in nauicula erāt, venerunt, et adorauerūt eum dicentes, Vere filius deus es. Et cum transfectaissent, venerunt in terram Genesar. Et cum cognouissent eum viri loci illius, miserunt in vniuersam regionem illam, et obtulerunt ei omnes male habentes: et rogabant eum vt vel fimbriam vestimenti eius tangerent. Et quicunq; tetigerūt, salui facti sunt.

## CAPVT.

XV.

**T**unc accesserunt ad eum ab Hierosolymis scribe et pharisei, dicentes, Quare discipuli tui transgrediuntur traditionem seniorum: non enim lauant man⁹ suas cum panem manducāt. Ipse autem respondens, ait illis, Quare et vos transgredimini mā datum dei propter traditionem vestram: Nam deus dicit, Honora patrem et matrem. et, Qui male dixerit patri, vel matri, morte moriatur. Vos autem dicitis, Quicū que dixerit patri vel matri, Nun⁹ quodecunq; est ex me, tibi proderit. et nō honorificabit patrē suum aut matrem suā, et irritū fecistis mā datum dei propter traditionem vestram. Hypocrite, bene propheta uit de vobis Esaias, dicens, Populus hic, labiis me honorat: cor autem eorum longe est a me. Sine causa autem colunt me, docentes doctrinas et mandata hominum. Et conuocatis ad se turbis, dixit eis, Audite et intelligite, Nō quod

Mar. 7. a  
b

Ex. 20. c  
Deu. 5. b  
Ephē. 6 a

Exo. 21 c  
Le. 20. b  
Pro. 20 c

Esa. 29 d

Mar. 7. c

in:



E V A N G E L I V M

B Intrat in os, coinquinat hominē:  
sed quod procedit ex ore, hoc coin-  
quinat hominē. Tunc accedentes  
discipuli eius dixerūt ei, Scis quia  
pharisei, audito verbo hoc, scan-  
dalisati sunt. At ille respondēs ait,  
Ioā. 15. a Omnis plantatio quam non plā-  
tauit pater meus celestis, eradica-  
bitur. Sinite illos: ceci sunt, et du-  
Luce. 6. f ces cerorum. cerus autē si ceco du-  
Mar. 7. c catum prestet, ambo in foueā ca-  
dunt. Respondens autem Petrus  
dixit ei, Edissere nobis parabolā  
istā. At ille dixit, Adhuc et vos  
sine intellectu estis? Non intelligi-  
tis quia omne quod in os intrat,  
in ventrem vadit, et in secessum e-  
mittitur: Que autem procedūt de  
ore: de corde exeunt, et ea coinqui-  
nant hominem. De corde enim exe-  
unt cogitationes male, homicidia,  
adulteria, fornicationes, furta, fal-  
sa testimonia, blasphemie, hec sūt  
que coinquinant hominē. Non lo-  
tis autē manibus manducare, nō  
coinquinat hominem. Et egressus

C inde Iesus recessit in partes Tyri  
et Sidonis. Et ecce mulier Chana-  
naea a finib<sup>9</sup> illis egressa clama-  
uit, dicens ei, Misere mei domi-  
ne fili David: filia mea male a de-  
monio vexatur. Qui non respon-  
dit ei verbum. Et accedentes disci-  
puli eius, rogabant eum dicentes,  
Dimitte eā: quia clamat post nos.  
Ipsē autem respondens, ait, Non  
sum missus nisi ad oues que prie-  
runt domus Israel. At illa venit,  
et adorauit eū dicens, Domine ad-  
iuua me. Qui respondens, ait, Nō  
est bonum sumere panem filiorū,  
et mittere canibus. At illa dixit, Etiā  
domine. nā et catelli edunt de mi-  
cis que cadunt de mensa domino-  
rum suorum. Tunc respondens Ie-  
sus, ait illi, O mulier, magna ē fi-  
des tua: fiat tibi sicut vis. Et sa-  
nata est filia ei<sup>9</sup> ex illa hora. Et cū  
transisset inde Iesus, venit secu-

mare Galilee: et ascendens in mō-  
tem, sedebat ibi. Et accesserunt ad  
eum turbe multe, habentes secum  
mutos, cecos, claudos, debiles, et  
alios multos: et proiecerūt eos ad  
pedes ei<sup>9</sup>, et curauit eos, ita vt tur-  
be mirarentur videntes mutos lo-  
quētes, claudos ambulātes, cecos  
videntes, et magnificabant deum  
Israel. Iesus autem cōuocatis di-  
scipulis suis, dixit, Misereor turbe:  
quia triduo iam perseuerāt mecū,  
et non habent quod manducant: et  
dimittere eos ieiunios nolo: ne de-  
ficiant in via. Et dicit ei discipuli,  
Unde ergo nobis in deserto panes  
tantos, vt saturamus turbam tā-  
tam? Et ait illis Iesus, Quot ha-  
betis panes? At illi dixerunt, He-  
ptem, et paucos pisciculos. Et pre-  
cepit turbe vt discumberent super  
terram. Et accipies septem panes  
et pisces, et gratias agens fregit, et  
dedit discipulis suis, et discipuli de-  
derunt populo. Et comederūt oēs:  
et saturati sunt. Et quod super fuit  
de fragmentis tulerūt septē spor-  
tas plenas. Erant autem qui mā-  
ducauerunt, quatuor millia homi-  
num, extra paruulos et mulieres.  
Et dimissa turba, ascendit in nauic-  
ulam: et venit in fines Magedan.

C A P V T. XVI.

E Et accesserunt ad eum phari-  
sei et sadducei tentātes: et ro-  
gauerunt eum vt signū de ce-  
lo ostenderet eis. At ille respondēs,  
ait illis, Facto vespere dicitis, Se-  
renum erit: rubicundū est enim ce-  
lum. Et mane, Hodie tempestas:  
rutilat enim triste celum. Faciem  
ergo celi diiudicare nōstis: signa  
autē temporum non potestis? Ges-  
neratio mala et adultera signū que-  
rit: et signum non dabitur ei, nisi  
signum Iōne prophete. Et relictis  
illis, abiit. Et cum venissent disci-  
puli eius trans fretum, obliti sunt  
panes accipere. Qui dixit illis, In-  
tuemini

Esa. 35. b

Mar. 8. a

A  
Mar. 8. b  
Luc. 12. g

D  
Mar. 7. d

Ionę. 1. d  
Mar. 8. b

Leu. 12. a tuemini et caute a fermento phariseorum et sadduceorum. Et illi cogitabant inter se, dicentes, Quia panes non accepimus. Sciens autem Iesus, dixit illis, Quid cogitatis inter vos modice fidei, quia panes non habetis? Respondit intelligitis, neque recordamini quinque panum, et quinque millium hominum, et quot cophinos sumpstistis? Neque septem panum, et quatuor millium hominum, et quot sportas sumpstistis? Quare non intelligitis quia non de pane dixi vobis, Caute a fermento phariseorum et sadduceorum? Tunc intellexerunt quia non dixerit cauedum a fermento panum, sed a doctrina phariseorum et sadduceorum.

Mar. 8. c Venit autem Iesus in partes Cesaree Philippi: et interrogabat discipulos suos, dicens, Quem dicunt homines esse filium hominis? Et illi dixerunt, Alii Joannem Baptistam, alii autem Eliam, alii vero Hieremiam, aut vnum ex prophetis. Dicit illis Iesus, Vos autem quem me esse dicitis? Respondens Simon Petrus dixit, Tu es Christus filius dei viui. Respondens autem Iesus dixit ei, Beatus es Simon bar Jona: quia caro et sanguis non reuelauit tibi, sed pater meus qui in celis est. Et ego dico tibi, quia tu es Petrus, et super hanc petram edificabo ecclesiam meam: et porte inferi non preualebunt aduersus eam. Et tibi dabo claues regni celorum. Et quodcumque ligaueris super terram, erit ligatum et in celis: et quodcumque solueris super terram, erit solutum et in celis. Tunc precepit discipulis suis ut nemini diceret quia ipse esset Iesus Christus. Erinde cepit Iesus ostendere discipulis suis quia oportet eum ire Hierosolimam, et multa pati a senioribus et scribis et principibus sacerdotum, et occidi, et tertia die resurgere. Et assumens eum Petrus,

cepit increpare illum, dicens, Absit a te domine: non erit tibi hoc. Qui conuersus, dixit Petro, Mada post me satana, scandalu es mihi: quia non sapis ea que dei sunt, sed ea que hominum. Tunc Iesus dixit discipulis suis, Si quis vult post me venire, abneget semetipsum, et tol-lat crucem suam et sequatur me. Qui enim voluerit animam suam saluam facere, perdet eam. qui autem perdidit animam suam propter me, inueniet eam. Quid enim prodest homini, si vniuersum mundum lucretur, anime vero sue detrimentum patiatur? Aut quam dabit homo commutationem pro anima sua? Filius enim hominis venturus est in gloria patris sui cum angelis suis: et tunc reddet unicuique secundum opera eius. Amen dico vobis, sunt quidam de his stantibus qui non gustabunt mortem, donec videant filium hominis venientem in regno suo.

CAPVT. XVII.

**E**t post dies sex, assumpsit Iesus Petrum et Iacobum et Joannem fratrem eius, et ducit illos in montem excelsum secretum: et transfiguratus est ante eos. Et resplenduit facies eius sicut sol: vestimenta autem eius facta sunt alba sicut nix. Et ecce apparuerunt illis Moyses et Elias cum eo loquentes. Respondens autem Petrus dixit ad Iesum, Domine, bonum est nos hic esse: si vis, faciamus hic tria tabernacula, tibi vnum, et Moysi vnum, et Elie vnum. Adhuc eo loquente, ecce nubes lucida obumbravit eos. Et ecce vox de nube, dicens, Hic est filius meus dilectus in quo mihi bene complacui: ipsum audite. Et audientes discipuli, ceciderunt in faciem suam, et timuerunt valde. Et accessit Iesus, et tetigit eos: dixitque eis, Surgite, et nolite timere. Leuantes autem oculos suos, neminem viderunt,

Sup. 10. d  
Marc. 8 d  
Luc. 9. g  
& 14. f  
& 17. g  
10. 12. d

Rom. 1. a  
Mar. 9. a  
Luc. 9. c

A  
Mar. 9. a  
Luc. 9. d

2. Pe. 1. d

B

E V A N G E L I V M

viderunt, nisi solum Iesum. Et descendentes illis de monte precepit illis Iesus, dicens, Remini dixeritis visionem: donec filius hominis a mortuis resurgat. Et interrogauerunt eum discipuli, dicentes, Quid ergo scribere dicunt quod etiam oporteat primum venire: At ille respondens, ait eis, Elias quidem venturus est, et restituet omnia. dico autem vobis quia Elias iam venit, et non cognouerunt eum, sed fecerunt in eo quaecumque voluerunt. Sic et filius hominis passus est ab eis. Tunc intellexerunt discipuli quia de Joanne Baptista dixisset eis. Et cum venisset ad turbam, accessit ad eum homo genibus prostratus ante eum, dicens, Domine miserere filio meo, quia lunaticus est, et male patitur, nam sepe cadit in ignem, et crebro in aquam. et obtuli eum discipulis tuis: et non potuerunt curare eum. Respondens autem Iesus, ait, O generatio incredula et peruersa, quousque ero vobiscum? usquequo patiar vos? Afferte huc illum ad me. Et increpauit illum Iesus: et exiit ab eo demonium, et curatus est puer ex illa hora. Tunc accesserunt discipuli ad Iesum secrete, et dixerunt, Quare nos non potuimus eicere illum? Dixit illis Iesus, Propter incredulitatem vestram. Amen quippe dico vobis, si habueritis fidem sicut granum sinapis, dicetis monti huic, transi hinc illuc: et transibit, et nihil impossibile erit vobis. Hoc autem genus non eicitur, nisi per orationem et ieiunium. Conuersantibus autem illis in Galilea, dixit illis Iesus, Filius hominis tradendus est in manus hominum: et occidetur eum, et tertia die resurget. Et contristati sunt vehementer. Et cum venissent Capharnaum: accesserunt qui didrachma accipiebant, ad Petrum, et dixerunt ei, Magister vester non soluit di-

drachma: Ait, Etiam. Et cum intrasset in domum, preuenit eum Iesus, dicens, Quid tibi videtur Simon: reges terre a quibus accipiunt tributum vel census: a filiis suis an ab alienis? Et ille dixit, Ab alienis. Dixit illi Iesus, Ergo liberi sunt filii. Ut autem non scandalizem eos: vade ad mare, et mitte hamum: et eum piscem qui primus ascenderit, tolle, et aperto ore eius, inuenies staterem: illum sumens da eis pro me et te.

C A P V T. XVIII.

**I**n illa hora accesserunt discipuli ad Iesum, dicentes, Quis putas maior est in regno celorum? Et aduocans Iesus paruulum, statuit eum in medio eorum, et dixit, Amen dico vobis, nisi conuerſi fueritis, et efficiamini sicut paruuli, non intrabitis in regnum celorum. Quicunque ergo humiliauerit se sicut paruulus iste: hic est maior in regno celorum. Et qui susceperit vnum paruulum tale in nomine meo: me suscipit. qui autem scandalizauerit vnum de pusillis istis qui in me credunt, expedit ei ut suspendatur mola asinaria in collo eius, et demergatur in profundum maris. Ne mundo a scandalis. Necessesse est enim ut veniant scandala: veruntamen de homini illi per quem scandalum venit. Si autem manus tua, vel pes tuus scandalizat te: abscinde eum, et proiice abs te. bonum tibi est ad vitam ingredi debilem vel claudum, quam duas manus vel duos pedes habentem mitti in ignem eternum. Et si oculus tuus scandalizat te, erue eum, et proiice abs te. bonum tibi est ad vitam oculum habentem in vitam intrare, quam duos oculos habentem mitti in gehennam ignis. Videte ne contemnat is vnum ex his pusillis. dico enim vobis quia angeli eorum in celis semper vident faciem patris mei qui in celis est. Venit enim filius hominis saluare

Mar. 9.  
Luce. 9.

Mar. 9.  
Luce. 7.

Sup. 5.  
Mar. 9.

Lu. 19.

Luc.19 b Saluare quod perierat. Quid vobis  
Luc.15 a videt: si fuerint alicui centū oves,  
et errauerit vna ex eis: nōne relin-  
quit nonagintanōuē in montibus,  
et vadit querere eam que errauit:  
et si contigerit vt inueniat eā: amē  
dico vobis, quia gaudet super eam  
magis q̄ super nonagintanōuē que  
non errauerunt. Sic non est volū-  
tas ante patrem vestrum qui in celis  
est: vt pereat vnus de pusillis  
istis. Si autē peccauerit in te frater  
tuus, vade, & corripe eum inter te &  
ipsum solum. Si te audierit: lucratur  
eris fratrem tuum. Si autē te nō au-  
dierit: adhibe tecum adhuc vnum  
vel duos, vt in ore duorū vel trium  
testium stet oē verbum. Qd si non  
audierit eos: dic ecclesie. Si autē ec-  
clesiam non audierit: sit tibi sicut  
ethnicus et publicanus. Amen dico  
vobis, quęcunq; alligaueritis sup  
terram, erunt ligata et in celo: et  
quęcunq; solueritis super terram,  
erunt soluta & in celo. Iterum dico  
vobis, quia si duo ex vobis cōsen-  
serit super terram, de omni re quā-  
cūq; petierit, fiet illis a patre meo  
qui in celis est. Vbi enim sunt duo  
vel tres cōgregati in nomine meo,  
ibi sum in medio eorū. Tunc ac-  
cedēs Petrus ad eum, dixit, Dñe,  
quoties peccabit in me frater meus,  
et dimittam eis? Usq; septies? Di-  
xit illi Iesus, Non dico tibi vsque  
septies: sed vsque septuagies se-  
pties. Ideo assimilatum est regnū  
celorum homini regi, qui voluit  
rationem pōnere cum seruis suis.  
Et cum cepisset rationem pōnere,  
oblatum est ei vnus qui debebat ei  
decem millia talenta. Cum autē non  
haberet vnde redderet, iussit eum  
dñs eius venundari et vxorem ei  
et filios, et omnia que habebat, et  
reddi. Proci dens autē seruus ille,  
orabat eum, dicens, Patientiā ha-  
be in me, et omnia reddā tibi. Dñs  
sertus autē dominus serui illius, dis-

misit eum, et debitū dimisit ei. Es-  
gressus autē seruus ille, inuenit vnū  
de cōseruis suis, qui debebat ei cē-  
tum denarios: et tenēs sufforabat  
eum dicens, Redde quod debes. Et  
proci dens conseruis eius, rogabat  
eum dicens, Patientiā habe in  
me, et omnia reddam tibi. Ille autē  
noluit: sed abiit, et misit eū in car-  
cerem, donec redderet debitū. Vi-  
dentes autē cōserui eius que fie-  
bant, contristati sunt valde: et ve-  
nerunt, & narrauerunt domino suo  
omnia que facta fuerāt. Tunc vos-  
cauit illū dñs suus: et ait illi, Per-  
ue nequam, omne debitū dimisi  
tibi, quoniā rogasti me: nōne ergo  
oportuit et te misereri cōserui tui,  
sicut & ego tui miserus sum? Et tra-  
tus dñs ei, tradidit eū tortorib⁹,  
quoadusq; redderet ei vniuersum  
debitū. Sic et pater meus celestis  
faciet vobis, si nō remiseritis vnus  
quisq; fratri suo de cordib⁹ vestris.

C A P V T. XIX.

**E**t factum est cum cōsummas-  
set Iesus sermones istos, mi-  
grauit a Galilea, et venit in  
fines Iudee trans Iordanē, et se-  
cute sunt eum turte multe: et cura-  
uit eos ibi. Et accesserunt ad eum  
pharisei tentantes eū, et dicentes,  
Si licet homini dimittere vxorem  
suā quacūq; ex causa? Qui re-  
spondens ait eis, Nō legistis, quia  
qui fecit ab initio, masculū & femi-  
nam fecit eos? Et dixit, Propter  
hoc, dimittet homo patrem et ma-  
trem, et adheret vxori sue: et erūt  
duo in carne vna. Itaq; iam nō sunt  
duo: sed vna caro. Quod ergo de-  
coniungit, homo non separet. Vi-  
dēt illi, Quid ergo Moyses man-  
dauit dari libellum repudiij, et di-  
mittere? Ait illis, Quoniā Moys-  
es ad duritiā cordis vestri permisit  
vobis dimittere vxores vestras: Sup. f. 2  
ab initio autē non fuit sic. Dico autē  
vobis, quia quicūq; dimiserit vxorē  
suā, & cōiungatur ei, et erūt  
vni caro & vni sanguis.

& c.





tes, Hi nouissimi vna hora fecerunt et pares illos nobis fecisti qui portauimus pondus diei et estus. At ille respondens, vni eorum dixit, Amice, non facio tibi iniuriam: nonne ex denario conuenisti mecum? Tolle quod tuum est, et vade: volo autem et huic nouissimo dare sicut et tibi. Aut non licet mihi quod volo, facere? an oculus tuus requirit est, quia ego bonus sum? Sic erant nouissimi, primi: et primi, nouissimi. multi enim sunt vocati, pauci vero electi. Et ascendens Iesus Hierosolymam, assumpsit duodecim discipulos secreto, et ait illis, Ecce ascendimus Hierosolymam, et filius hominis tradetur principibus sacerdotum et scribis, et condemnabunt eum morte, et tradent eum gentibus ad illudendum, et flagellandum, et crucifigendum, et tertia die resurget. Tunc accessit ad eum mater filiorum Zebedei cum filiis suis, adorans et petens aliquid ab eo. Qui dixit ei, Quid vis? Ait illi, Vt ut sedcant hi duo filii mei, vnus ad dexteram tuam, et vnus ad sinistram in regno tuo. Respondens autem Iesus, dixit, Nescitis quid petatis. Potestis bibere calicem quem ego bibiturus sum? Dicit ei, Possumus. Ait illis, Calicem quidem meum bibetis: sedere autem ad dexteram meam et sinistram, non est meum dare vobis, sed qui bus paratum est a patre meo. Et audiens decem, indignati sunt de duobus fratribus. Iesus autem vocauit eos ad se: et ait, Nescitis quia principes gentium dominantur eorum: et qui maiores sunt, potestatem exercent in eos. Non ita erit inter vos, sed quisquis voluerit inf vos maior fieri, sit vester minister: et quisquis voluerit inter vos primus esse, erit vester seruus. sicut filius hominis non venit ministrari, sed ministrare, et dare animam suam in redemptionem nemini pro multis. Et egredientibus

illis ab Iericho, secuta est eum turba multa. et ecce duo cecidit sedentes secus viam, audierunt quia Iesus transiret: et clamauerunt, dicentes, Domine, miserere nostri, fili David. Turba autem increpabat eos ut tacerent. At illi magis clamabant, dicentes, Domine miserere nostri, fili David. Et stetit Iesus, et vocauit eos, et ait, Quid vultis ut faciam vobis? Dixerunt illi, Domine, ut aperiantur oculi nostri. Misertus autem eorum Iesus, tetigit oculos eorum. Et confestim viderunt: et secuti sunt eum.

CAPVT. XXI.

ECUM appropinquassent Hierosolymis, et venissent Bethphage ad montem oliueti, tunc Iesus misit duos discipulos, dicens eis, Ite in castellum quod contra vos est, et statim inuenietis asinam alligatum et pullum cum ea: soluite, et adducite mihi. et si quis vobis aliquid dixerit: dicite quia dominus his opus habet: et confestim dimittet eos. Hoc autem factum est, ut adimpleretur quod dictum est per prophetam, dicentem, Dicite filie Sion, Ecce rex tuus venit tibi mansuetus, sedens super asinam et pullum filium subiugalis. Cumes autem discipuli, fecerunt sicut precepit illis Iesus. Et adduxerunt asinam et pullum: et imposuerunt super eos vestimenta sua, et eum desuper sedere fecerunt. Multitudo autem turba strauerunt vestimenta sua in viam: alii autem cedebant ramos de arboribus, et stenebant in viam. turba autem que precebebant et que sequebantur, clamabant, dicentes, Hosanna filio David: benedictus qui venit in nomine domini: hosanna in altissimis. Et cum intrasset Hierosolymam, commota est vniuersa ciuitas, dicens, Quis est hic? Populi autem dicebant, Hic est Iesus propheta a Nazareth Galilee. Et intrauit Iesus

& .ii.

in templum

Esa. 62. d  
Zach. 6 b  
Io. 12. b

Ps. 117. d

Mar. 11. b  
Luc. 19 g

Sup. 19. d  
Mar. 10 d  
Luc. 13. f  
Mar. 10. e  
Luc. 18. e

Mar. 10. e

D

Mar. 10 g  
Luc. 22. c

Mar. 10 g



in templum dei: et eiciebat omnes  
vendentes et ementes in templo, et  
mensas numulariorum et cathedras  
vendentium columbas evertit, et  
dicit eis, Scriptum est, Domus  
mea, domus orationis vocabitur:  
vos autem fecistis illam speluncam  
latronum. Et accesserunt ad eum ce-  
ci, et claudi in templo: et sanauit eos.  
Videntes autem principes sacerdo-  
tum et scribe mirabilia que fecit, et  
pueros clamantes in templo, et di-  
cetes, Hecanna filio Dauid: indi-  
gnati sunt, et dixerunt ei, Iudis quid  
isti dicunt? Iesus autem dicit eis,  
Matth. 23. b. nunguam legistis, Quia ex  
ore infantium et lactentium perfe-  
cisti laudem? Et relictis illis, abiit  
foras extra ciuitatem in Bethani-  
am, ibique mansit. Mane autem reuer-  
tens in ciuitate, esuruit. Et videns  
fici arborum vnam secus viam, venit  
ad eam: et nihil inuenit in ea nisi  
folia tantum, et ait illi, Nunquam  
ex te fructus nascatur in sempiter-  
num. Et arefacta est continuo ficul-  
nea. Et videntes discipuli, mirati  
sunt, dicentes, Quomodo continuo  
aruit? Respondens autem Iesus, ait  
eis, Amen dico vobis, si habueritis  
fidem, et non hesitaueritis, non solum  
de ficulnea facietis, sed et si monti  
huic dixeritis, Colle et iacta te in  
mare: fiet. Et oia quecumque petie-  
ritis in oratione credentes, accipie-  
tis. Et cum venisset in templum, ac-  
cesserunt ad eum docentes, princi-  
pes sacerdotum et seniores populi,  
dicentes, In qua potestate hec fa-  
cis? et quis tibi dedit hanc potesta-  
tem? Respondens autem Iesus, di-  
xit eis, Interrogabo vos et ego ve-  
rum sermonem: quem si dixeritis mihi,  
et ego vobis dicam in qua potestate hec  
facio: Baptismus Ioannis unde erat:  
e celo, an ex hominibus? Et illi co-  
gitabant inter se, dicentes, Si dixe-  
rimus e celo: dicet nobis, Quare er-  
go non credidistis illi? Si autem di-

xerimus, ex hominibus: timemus  
turbam, omnes enim habent Joa-  
nem sicut prophetam. Et responde-  
ntes Iesu, dixerunt, Psecimus. Ait  
illis et ipse, Nec ego dico vobis in  
qua potestate hec facio. Quid autem  
vobis videtur? Homo quidam habe-  
bat duos filios: et accedens ad pri-  
mum, dixit, Fili, vade hodie operare  
in vinea mea. Ille autem respondens,  
ait, No. Postea autem penitentia  
motus, abiit. Accedens autem ad al-  
terum, dixit similiter. Et ille respo-  
dens, ait, Ego domine. Et non iuit.  
Quis ex duobus fecit voluntatem  
patris? Dicunt ei, Primus. Dicit  
illis Iesus, Amen dico vobis, quia  
publicani et meretrices prece-  
dunt vos in regno dei. Venit enim ad vos  
Ioannes in via iustitie: et non cre-  
didistis ei. publicani autem et me-  
retrices crediderunt ei: vos autem  
videntes, nec penitentiam habuistis  
postea, ut crederetis ei. Alia para-  
bolam audite: homo erat paterfa-  
milias qui plantauit vineam, et se-  
pem circumdedit ei, et fodit in ea for-  
as, et edificauit turrin, et locauit  
eam agricolis: et peregre profectus  
est. Cum autem tempus fructuum ap-  
propinquasset: misit seruos suos ad  
agricolas ut acciperent fructum eius.  
Et agricolae apprehensis seruis eius,  
alium ceciderunt, alium occiderunt,  
alium vero lapidauerunt. Iterum mi-  
sit alios seruos plures prioribus: et  
fecerunt illis similiter. Nouissime  
autem misit ad eos filium suum, dicens,  
Mercedem filium meum. Agricole  
autem videntes filium, dixerunt  
intra se, Hic est heres, venite, occi-  
damus eum, et habebimus heredi-  
tatem eius. Et apprehensum eum,  
eiecerunt extra vineam: et occide-  
runt. Cum ergo venerit dominus vinee,  
quid faciet agricolis illis? Aduert  
illi, Malos male perdet: et vineam  
sua locabit aliis agricolis, qui red-  
dent ei fructum temporibus suis. Dis-  
cit illis

Esa. 56. c  
Hier. 7. b

Psal. 8. b

Mar. 11. b

Mar. 11. c

Sup. 7. a

Ioan. 15. a

Mar. 11. d

Luc. 20. a

Sup. 14. a

Mar. 12. a

Luc. 20. a

Esa. 56. a

Hier. 2. d

142  
Psalmo.  
117.d  
Añ. 4. b  
Ro. 9. g  
1. Pe. 2. a  
Esa. 18. d  
cit illis Iesus, Nunquam legistis in scripturis, Lapidē quem repro- bauerūt edificantes, hic factus est in caput anguli, A domino factum est istud: et est mirabile i oculis nostris. Ideo dico vobis, quia auferetur a vobis regnum dei, et dabitur genti facienti fructus eius. Et qui ceciderit super lapidē istum, cōfringetur: super quem vero ceciderit, cōteret eum. Et cū audissent principes sacerdotum et pharisei parabolas eius: cognouerūt q̄ de ipsis diceret. Et querentes eum tenere, timuerunt turbas: quoniam sicut prophetam eum habebant.

CAPVT. XXII.

A  
Luc. 14. d  
Apo. 19. b  
E  
C respondēs Iesus, dixit ite- rum in parabolis eis, dicens, Simile factum est regnū celo- rum homini regi, qui fecit nuptias filio suo. Et misit seruos suos vo- care inuitatos ad nuptias, et nole- bant venire. Iterū misit alios ser- uos, dicens, Dicite inuitatis, Ecce prandium meum parauit, tauri mei et altilia occisa sunt, et omnia para- ta: venite ad nuptias. Illi autē ne- glexerunt: et abierunt, alius in vil- lam suā, alius vero ad negotiatio- nem suam: reliqui vero tenuerunt seruos eius, et cōtumeliis affectos occiderunt. Rex autem cum audis- set, iratus est: et missis exercitibus suis, perdidit homicidas illos, et ci- uitatem illoz succendit. Tunc ait seruis suis, Puente quidē parate sunt: sed qui inuitati erant, nō fue- rūt digni. Ite ergo ad exitus via- rum: et quoscūq̄ inueneritis, vo- cate ad nuptias. Et egressi serui ei- us i vias, cōgregauerūt oēs quos inuenerūt, malos et bonos: et im- plete sunt nuptie discumbentium. Intrauit autem rex vt videret dis- cumbentes: et vidit ibi hominem nō vestitum veste nuptiali. Et ait illi, Amice, quomodo huc intrasti nō habens vestē nuptiālē? At ille, ob-

mutuit. Tunc dixit rex ministris, Ligatis manib⁹ et pedib⁹ eius, mitte eum in tenebras exteriores: ibi erit fletus et stridor dentiu. Multi enim sunt vocati: pauci vero electi. Tunc abeuntes pharisei, cōsiliū Mar. 12. b inierunt, vt caperēt eum in sermo- c ne. Et mittūt ei discipulos suos cū Luc. 20. d Herodianis, dicētes, Magister, sci- mus quia verax es, et viam dei in veritate doces, et non est tibi cura de aliquo, non enī respicis personā hominū: dic ergo nobis, quid tibi videtur, licet censum dare Cesari, an non? Cognita autem Iesus ne- quitia eozum, ait, Quid me tenta- tis hypocrite? Ostendite mihi nu- C mistima censum. At illi obtulerunt ei denarium. Et ait illis Iesus, Lu- ius est imago hec et superscriptio? Dicunt ei, Cesaris. Tunc ait illis, Reddite ergo q̄ sunt Cesaris, Le- Ro. 13. c sari: et que sunt dei, deo. Et audie- tes mirati sunt: et relicto eo, abie- runt. In illo die accesserūt ad eum Mar. 12. b sadducei, qui dicunt nō esse resur- Luc. 20. d rectionem: et interrogauerūt eum, dicētes, Moyses dixit, Si quis mortuus fuerit nō habēs filium, vt ducat frater eius vxorē illius, et suscitret semen fratri suo. Erant autē apud nos septem fra- tres: et primus vxore ducta, defun- dus est: et non habens semen, reli- quit vxorē suam fratri suo. Simi- liter secundus et tertius vsque ad septimū. Nouissime autē omnium, et mulier defunda est. In resurre- ctione ergo, cui⁹ erit de septē, vxor- omnes enim habuerunt eam. Re- spondens autē Iesus, ait illis, Er- ratis nesciētes scripturas, neq̄ vir- tutē dei. In resurrectione enī neq̄ nubent, neq̄ nubentur: sed sunt sicut angeli dei in celo. De resurre- ctione autem mortuozum non legi- stis quod dictum est a deo, dicente vobis, Ego sum deus Abraham, et Exod. 3. b deus Isaac, et deus Jacob. Nō est deus

E V A N G E L I V M

deus mortuorum, sed viventium. Et audientes turbe, mirabantur in doctrina eius. Pharisei autem audientes quod filium impoluerit sadduceis, conuenerunt in unum: et interrogauit eum vnus ex eis legis doctor, tentans eum, Magister, quod est mandatum magnū in lege? At illi Iesus, Diliges dominum deum tuum ex toto corde tuo, et in tota anima tua, et in tota mente tua. Hoc est maximum et primum mandatum. Secundum autem simile est huic, Diliges proximum tuū sicut teipsum. In his duobus mandatis, vniuersa lex pendet et prophete. Congregatis autē phariseis, interrogauit eos Iesus, dicens, Quid vobis videtur de Chyisto? Cuius filius est? Dicunt ei, Dauid. At illis, Quomodo ergo Dauid in spiritu vocat eum dominū? dicens, Dixit dominus dño meo, sede a dextris meis, Donec ponā inimicos tuos scabellum pedum tuorum. Si ergo Dauid vocat eum dominum: quomodo filius eius est? Et nemo poterat ei respondere verbū: neque ausus fuit quisquā ex illa die eū amplius interrogare.

C A P V T. XXIII

**T**unc Iesus locutus est ad turbas et ad discipulos suos dicens, Super cathedrā Moysi sederunt scribe et pharisei. Omnia ergo quęcūq; dixerint vobis, seruare et facite: secundū opera vero eorum, nolite facere. dicunt enim, et non faciunt. Alligant autē onera grauiā et importabilia, et imponunt in humeros hominum: digito autem suo nolunt ea mouere. Omnia vero opera sua faciunt, vt videantur ab hominibus. dilatāt enim phylacteria sua, et magnificāt simphias. Amant autē primos recubitus in cenis, et primas cathedras in synagogis, et salutationes in foro, et vocari ab hominibus rabbi.

Vos autē nolite vocari rabbi. vnus enim magister vester: omnes autem vos, fratres estis. Et patrē nolite vocare vobis super terram. vnus est enim pater vester q̄ in celis est. Nec vocemini magistri. q̄ magister vester, vnus est, Chyristus. Qui maior est vestrum, erit minimus vester. Qui autem se exaltauerit, humiliabitur: et qui se humiliauerit, exaltabitur. Ne autem vobis scribe et pharisei hypocrite: q̄ clauditis regnum celorum ante homines, vos enim non intratis: nec introeūtes sinitis intrare. Ne vobis scribe et pharisei hypocrite: q̄ comeditis domos viduarum, oratione longa orantes, propter hoc amplius accipietis iudiciū. Ne vobis scribe et pharisei hypocrite: quia circumitis mare et aridam, vt faciatis vnum proselytum: et cum fuerit factus, facitis eū filium gehenne duplo q̄ vos. Ne vobis duces ceci, qui dicitis, Quicūq; iurauerit per templum, nihil est: qui autē iurauerit in auro templi, debitor est. Stulti et ceci, quod enim maius est: aurum, an templū quod sanctificat aurū? Et quicūq; iurauerit in altari, nihil est: quicūq; autē iurauerit in dono quod est super illud, debet. Ceci, quod enim maius est: donum, an altare quod sanctificat donum? Qui ergo iurat in altari: iurat in eo et in omnibus que super illud sunt. et quicūq; iurauerit in templo: iurat in illo et in eo qui habitat in ipso. et qui iurat in celo: iurat in throno dei, et in eo qui sedet super eū. Ne vobis scribe et pharisei hypocrite: quia decimatis mentam et anethum et cyminum, et reliquistis q̄ grauiora sunt legis, iudiciū et misericordiam, et fidem. hec oportuit facere, et illa nō omittere. Duces ceci, excolātes cuculicem, camelum autem glutientes. Ne vobis scribe et pharisei hypocrite:

Iaco. 3. a

B

Luc. 14. e  
& 18. c

Mar. 12. d  
Lu. 20. g

C

Luc. 11. f

CAPVT. XXIII.

**E**gressus Iesus de templo, A  
ibat. Et accesserunt discipuli Mar. 13. a  
cius vt ostenderet ei edifica- Luc. 21. b  
tiones templi. Ipse autē respondens,  
dixit illis, videtis hec omnia? Amē  
dico vobis, non relinquetur hic la- Luc. 19. g  
pis super lapidem, qui non destru-  
atur. Sedente autē eo super mon-  
tem oliueti, accesserunt ad eum di-  
scipuli secreto, dicētes, Dic nobis,  
quando hec erunt: et quod signum  
aduentus tui, et cōsummationis se-  
culi? Respondens Iesus, dixit eis,  
Videte ne quis vos seducat, multi Ephesios  
enim veniēt in nomine meo, dicen- s. b  
tes, Ego sum Christus, et multos Col. 2. d  
seducent. Audistis enim estis pre-  
lia et opiniones phariseorum. Videte ne  
turbemini. oportet enim hec fieri:  
sed nondū est finis. cōsurgēt enim  
gens in gentē, et regnū in regnum,  
et erunt pestilentie, et fames, et ter-  
remotus per loca. hec autē omnia,  
initia sunt dolorum. Tunc trahent  
vos in tribulationē, et occidēt vos:  
et eritis odio omnib⁹ gentib⁹ pro-  
pter nomen meum. Et tūc scanda-  
lizabuntur multi: et inuicē tradēt:  
et odio habebunt inuicē. Et multi  
pseudoprophete surgent: et seducēt  
multos. Et quoniam abundabit ini-  
quitas: refrigescet charitas multo-  
rum, qui autē persecueruerit vsque  
in finem, hic saluus erit. Et predi-  
cabitur hoc euāgeliū regnī in vni-  
uerso orbe: in testimoniu omnibus  
gentibus: et tunc veniēt cōsumma-  
tio. Cum ergo videritis abomina-  
tionem desolationis, que dicta est a  
Daniele propheta, stantem in loco  
sancto (qui legat intelligat) tūc qui  
in Iudea sunt: fugiāt ad montes, et  
qui in tecto: nō descēdat tollere ali-  
quid de domo sua. et q in agro: non  
reuertatur tollere tunicā suā. Ne  
autē pregnantibus et nutrentib⁹  
in illis dieb⁹. Præte autē vt nō fiat  
fuga vestra in hyeme vel sabbato.  
erit

Ioā. 15. c  
& 16. a  
Sup. 10. c

B

Mar. 13. b  
Luc. 21. d  
Dan. 9. g

erite: quia mundatis quod deso-  
lis est calicis et paropsidis, intus autē  
pleni estis rapina et inmunditia.  
Pharisee cere, munda prius quod  
int⁹ est calicis et paropsidis, vt fiat  
et id quod deso-  
lis est, mandū. Ne  
vobis scribe et pharisei hypocrite,  
quia similes estis sepulchris deal-  
batis, que foris parent hominib⁹  
speciosa, intus vero plena sunt os-  
sibus mortuorum, et oi spurcitia. sic  
et vos a foris quidē paretis homi-  
nib⁹ iusti: int⁹ autē pleni estis hypo-  
cristi et iniquitate. Ne vobis scribe  
et pharisei hypocrite: quia edifica-  
tis sepulchra prophetarū, et oyna-  
tis monumenta iustorum, et dici-  
tis, Si fuissēmus in diebus patrū  
nostrorum, non essemus socii eorū  
in sanguine prophetarum. itaq te-  
stimonio estis vobismetipsis quia  
filii estis eorum qui prophetas oc-  
ciderunt. Et vos implete mensu-  
ram patrum vestrorū. Serpentes,  
genimina viperarū: quomodo su-  
gietis a iudicio gehēne? Ideo dico  
vobis, Ecce ego mitto ad vos pro-  
phetas, et sapientes et scribas: et ex  
illis occidetis et crucifigietis, et ex  
eis flagellabitis in synagogis ves-  
tris, et persequemini de ciuitate in  
ciuitatem: vt veniat super vos ois  
sanguis iust⁹ qui effusus est super  
terrā, a sanguine Abel iusti vsque  
ad sanguinem Zacharie filii Bara-  
chie, quē occidistis inter templū et  
altare. Amen dico vobis: venient  
hec oia super generationem istam.  
Iherusalem Iherusalem, que occi-  
dis prophetas. et lapidas eos qui  
ad te mis-  
erunt, quoties volui cō-  
gregare filios tuos quemadmodū  
gallina congregat pullos suos sub  
alas, et noluit. Ecce relinquetur  
vobis domus vestra deserta. Dico  
enim vobis, non me videbitis am-  
odo donec dicatis, Benedictus qui  
venit in nomine domini.

Gen. 4. b  
Heb. 11. a  
2. pa. 2. 4. f  
Luc. 13. g  
4. Ec. 1. c

E V A N G E L I V M

erit enim tunc tribulatio magna, qualis nō fuit ab initio mūdi vsq; modo, neq; fiet. Et nisi breuiati fuissent dies illi, non fieret salua oīs carō: sed propter electos breuiabitur dies illi. Tūc si quis vobis dixerit, Ecce hic est Christus, aut illic: nolite credere. surgēt enī pseudochristi et pseudoprophete: et dabunt signa magna et prodigia, ita vt in errorem inducantur (si fieri potest) etiā electi. Ecce predixi vobis. Si ergo dixerint vobis, Ecce in deserto est: nolite exire. ecce in penetralibus: nolite credere. Sicut enim fulgur erit ab oriente, et pariet vsq; in occidentem: ita erit et aduentus filii hominis. Ubicumq; fuerit corpus, illuc congregabuntur et aquile. Statim autem post tribulationē dierum illorum, sol obscurabitur, et luna non dabit lumē suum, et stelle cadent de celo, et virtutes celorum commouebuntur: et tunc parebit signum filii hominis in celo. et tunc plangent omnes tribus terre: et videbunt filium hominis venientem in nubibus celi cum virtute multa et maiestate. Et mittet angelos suos cum tuba et voce magna: et congregabunt electos eius a quatuor vētis, a summis celorum vsq; ad terminos eorum. Ab arboze autē fici, discite parabolam. cum iam ramus eius tener fuerit et folia nata, scitis q̄a prope est estas. ita et vos, cum videritis hec omnia, scitote quia prope est ianuis. Amen dico vobis, quia non preteribit generatio hec, donec hec omnia fiāt. Celum et terra transibūt: verba autē mea nō preteribunt. De die autē illa et hora nemo scit, neq; angeli celorum, nisi sol⁹ pater. Si autem in diebus Noe: ita erit et aduentus filii hominis, sicut enī erant in diebus ante diluuium cōedentes et bibentes, nubētes et nuptiū tradētes, vsq; ad eum diē quo intrauit Noe in arcam, et non cognouerunt donec venit diluuium, et tulit omnes: ita erit et aduentus filii hominis. Tunc duo erunt in agro: vnus assumetur, et vnus relinquetur. due molentes in mola: vna assumetur, et vna relinquetur. duo in lecto: vnus assumetur, et vnus relinquet. Vigilate ergo: quia nescitis qua hora dñs vester venturus sit. Illud autē scitote, quod nā si sciret paterfamilias qua hora fur vētur⁹ esset, vigilaret vtiq; et non sineret perfordi domum suā. Ideo et vos estote parati: quia qua nescitis hora filius hominis vēturus est. Quis putas est fidelis seru⁹ et prudens, quem constituit dominus suus super familiam suam, vt det illis cibum in tempore? Beat⁹ ille seruus, quem cum venerit dominus eius, inuenerit sic facientē. Amen dico vobis, quoniam super omnia bona sua constituet eum. Si autem dixerit malus seruus ille in corde suo, Noxam facit dominus meus venire: et ceperit percutere conseruos suos, manducet autem et bibat cum ebrios: veniet dominus seru⁹ illius in die qua non sperat, et hora qua ignorat, et diuidet eum, partemq; eius ponet cum hypocritis. illic erit fletus et stridor dentium.

C A P V T. XXV.

**T**unc simile erit regnum celorum decem virginib⁹: que accipientes lampades suas exierūt obuiā vñso et spōse. Quinq; autem ex eis, erant fatę, et quinq; prudentes. sed quinq; fatę, accēptis lampadibus, non sumperunt oleum secum: prudentes vero accēperunt oleum in vasis suis cum lampadibus. Noxam autem faciente sponso, dormitauerūt omnes ac dormierunt. Media autem nocte clamor factus est, Ecce sponsus venit, exite obuiam ei. Tunc surrexerunt

Mar. 13. c  
Luc. 17. c

Lu. 17. g

Mar. 13. d

Luc. 12. e

Luc. 12. e

Mar. 13. c  
Luc. 21. e  
Eze. 32. b  
Esa. 13. b  
Ioel. 3. c

Apoc. 16. c

Apoc. 1. b

Mar. 13. d

Luc. 17. f

Gen. 7. b

tunc



runt omnes virgines ille : et ornauerunt lampades suas. Fatue autem sapientibus dixerunt, Date nobis de oleo vestro : quia lampades nostre extinguunt. Responderunt prudentes, dicentes, Ne forte non sufficiat nobis et vobis : ite potius ad vendentes, et emite vobis. Dum autem irent emere, venit sponsus : et que parate erant, intrauerunt cum eo ad nuptias, et clausa est ianua. Nouissime vero veniunt et relique virgines, dicentes, Domine, domine, aperi nobis. At ille respondens, ait, Amen dico vobis, nescio vos. Vigilate itaque : quia nescitis diem neque horam. Sicut enim homo princeps regis proficiscens, vocauit seruos suos, et tradidit illis bona sua. Et vni dedit quinq; talenta, alii autem duo, alii vero vnum, unicuique secundum proportionem virtutem : et profectus est statim. Abiit autem qui quinq; talenta acceperat : et operatus est in eis, et lucratus est alia quinq;. Similiter et qui duo acceperat, lucratus est alia duo. Qui autem vnum acceperat : abiens, fodit in terram, et abscondit pecuniam domini sui. Post multum vero temporis venit dominus seruorum illorum, et posuit rationem cum eis. Et accedens qui quinq; talenta acceperat, obtulit alia quinq; talenta, dicens, Domine, quinq; talenta tradidisti mihi : ecce alia quinq; superlucratus sum. At illi dominus eius, Euge serue bone et fidelis, quia super pauca fuisti fidelis, super multa te constituam : intra in gaudium domini tui. Accessit autem et qui vnum talentum acceperat, ait, Domine,

scio quia homo durus es, metis vbi non seminasti, et congregas vbi non sparsisti, et timens abii, et abscondi talentum tuum in terra : ecce habes quod tuum est. Respondens autem dominus eius, dixit ei, Serue male et piger, sciebas quia meto vbi non semino, et congrego vbi non sparsi : oportuit ergo te committere pecuniam meam numulariis, et veniens ego recepissem vtiq; quod meum est cum vsura. Tollite itaque ab eo talentum, et date ei qui habet decem talenta, o enim habenti dabitur, et abundabit : ei autem qui non habet, et quod videt habere, auferetur ab eo. Et inutile seruum eicite in tenebras exteriores, illic erit fletus et stridor dentium. Cum autem venerit filius hominis in maiestate sua, et omnes angeli cum eo tunc sedebit super sedem maiestatis sue, et congregabuntur ante eum omnes gentes, et separabit eos ab inuicem, sicut pastor segregat oues ab hedis et statuet oues quidem a dextris suis, hedos autem a sinistris. Tunc dicet rex his qui a dextris eius erunt, Venite benedicti patris mei, possidete paratum vobis regnum a constitutione mundi. esuriui enim : et dedistis mihi manducare. sitiui : et dedistis mihi bibere. hospes eram : et collegistis me. nudus : et operuistis me. infirmus : et visitastis me. D in carcere eram : et venistis ad me. Tunc respondebunt ei iusti, dicentes, Domine, quando te vidimus esurientem, et pauperem : sitientem, et dedimus tibi potum : quando autem te vidimus hospitum, et collegimus te : aut nudum, et cooperuimus te : aut quando te vidimus infirmum, aut in carcere : et venimus ad te ? Et respondens rex, dicet illis, Amen dico vobis : quoadiu fecistis vni de his fratribus meis minimis, mihi fecistis. Tunc dicet et his qui a sinistris erunt, Discedite a me maledicti in ignem eternum, qui paratus est diabolo

Sup. 13. b  
Mar. 4. c  
Luce. 8. c  
& 19. d.

Esa. 58. b  
Eze. 18. b

Psal. 6. c  
Sup. 7. d

Ita

et an-





uc.22  
Mar. 14. c. & 16. b. **P**recedam vos in Galileā. Respon-  
dens autē Petrus, ait illi, Et si oēs  
scandalizati fuerint in te, ego nun-  
quam scandalizabo. Ait illi Iesus,  
mar. 14. c. Amen dico tibi: quia in hac nocte  
Luc. 22. c. antequam gallus cāter, ter me ne-  
gabis. Ait illi Petrus, Etiam si o-  
portuerit me mori tecum, nō te ne-  
gabo. Similiter et omnes discipuli  
dixerunt. Tunc venit Iesus cū il-  
lis in villā que dicitur Gethsema-  
ni: et dixit discipulis suis, Sedete  
hic, donec vadam illuc, et orem. Et  
assumpto Petro ⁊ duob⁹ filiis Ze-  
bedei, cepit cōtristari ⁊ mestus esse.  
Tunc ait illis, Tristis est anima  
mea vsq; ad mortem: sustinete hic,  
et vigilate mecum. Et progressus  
pusillum, procidit in faciem suam  
orans, et dicens, Pater mi, si possi-  
bile est, transeat a me calix iste. Ve-  
runtamen non sicut ego volo, sed  
sicut tu. Et venit ad discipulos su-  
os, et inuenit eos dormientes: ⁊ di-  
xit Petro, Sic non potuisti vna  
hora vigilare mecum? Vigilate, et  
orate vt nō intretis in tentationē.  
Spiritus quidem promptus est, ca-  
ro autem infirma. Iterum secundo  
abiit: et orauit, dicens, Pater mi, si  
non potest hic calix transire nisi bi-  
bam illum: fiat voluntas tua. Et  
venit, et iterum inuenit eos dormi-  
entes. erant enim oculi eorum gra-  
uati. Et relidis illis, iterum abiit:  
et orauit tertio, eundem sermonem  
dicens. Tunc venit ad discipulos  
suos, et dicit illis, Dormite iam, et  
requiescite: ecce appropinquauit ho-  
ra, ⁊ filius hominis tradetur in ma-  
nus peccatorum. Surgite, camus:  
Ecce appropinquauit qui me tradet.  
mar. 14. c. Adhuc eo loquētē, Ecce Judas v-  
nus de duodecim venit, et cum eo  
Luc. 22. c. turba multa cum gladiis ⁊ fustib⁹,  
Ioā. 18. a. missi a principibus sacerdotum et  
senioribus populi. Qui autem tra-  
didit eum, dedit illis signum, dicens,  
Quemcumq; osculatus fuero, ipse

est: tenete eum. Et confestim acces-  
dens ad Iesum, dixit, Aue rabbi.  
Et osculatus est eum. Dixitq; illi  
Iesus, Amice, ad quid venisti? Tūc  
accesserunt, ⁊ manus iniecerunt in  
Iesum: et tenuerunt eum. Et ecce  
vnus ex his qui erāt cum Iesu, ex-  
tendens manum, exemit gladium  
suum: et percutiens seruum princi-  
pis sacerdotū, amputauit auriculā  
eius. Tunc ait illi Iesus, Conuer-  
te gladium tuum in locum suum. oēs  
enim qui acceperint gladium, gla-  
dio peribunt. An putas quia non  
possum rogare patrem meum: ⁊ ex-  
hibebit mihi modo plus q̃ duode-  
cim legiones angelorū? Quomodo  
ergo implebuntur scripture, quia  
sic oportet fieri? In illa hora dixit  
Iesus turbis, Tanquam ad latro-  
nem existis cum gladiis ⁊ fustibus  
comprehendere me? quotidie apud  
vos sedebam docens in templo: et  
non me tenuistis. Hoc autem to-  
tum factum est, vt adimplerentur  
scripturę prophetarum. Tunc di-  
scipuli omnes, relido eo fugerunt.  
At illi tenentes Iesum, duxerunt  
mar. 14. f. ad Caipham principē sacerdotum,  
Luc. 22. f. vbi scrie et seniores conuenerant.  
Ioā. 18. c. Petrus autem sequebatur eum a  
longe, vsq; in atrium principis sa-  
cerdotum. Et ingressus intro, sede-  
bat cum ministris: vt videret finē.  
Principes autē sacerdotum et om-  
ne concilium, querebāt falsum tes-  
timonium contra Iesum, vt eum  
morti traderent: et non inuenerūt,  
cum multi falsi testes accessissent.  
Proutissime autē venerunt duo fal-  
si testes: et dixerunt, Hic dixit,  
Possum destruere templum dei, et  
Ioan. 2. 3 post triduum reedificare illud. Et  
surgens princeps sacerdotum, ait  
illi, Nichil respondes ad ea que isti  
aduersum te testificantur? Iesus  
autē tacebat. Et principes sacerdo-  
tum ait illi, Adiuro te per deum vi-  
uū, vt dicas nobis si tu es Christus?  
Ioa. 11. filius

Gen. 9. a  
Apo. 13 c

Esa. 53. c

thr. 4. d

EVANGELIUM

Al<sup>9</sup> dei. Dicit illi Iesus, Tu dixisti. verū tamen dico vobis, amodo videbitis filium hominis sedentē a dextris virtutis dei, et venientem in nubibus celi. Tūc princeps sacerdotum scidit vestimenta sua, dicens, Blasphemavit: quid adhuc egem?

**G** testibus: Ecce nunc audistis blasphemiam, quid vobis videtur? At illi respondentes, dixerūt, Reus est mortis. Tunc expuerunt in faciem eius: et colaphis eum ceciderūt. Alii autē palmas in facie eius dederunt, dicentes, Propheta nōbis Chyriste, quis est qui te percussit? Petr<sup>9</sup> vero sedebat foris, in atrio: et accessit ad eum vna ancilla, dicens, Et tu cum Iesu Galileo eras. Et ille negavit corā oibus, dicens, Nescio quid dicis. Erēte autē illo ianuā, vidit eum alia ancilla: et ait hīs qui erant ibi, Et hic erat cū Iesu Nazareno. Et iterum negavit eum iuramento, Quia nō novi hominem. Et post pusillū, accesserūt qui stabant: et dixerunt Petro, Vere et tu ex illis es: nam et loquela tua manifestum te facit. Tunc cepit detestari et iurare, quia nō novisset hominem. Et continuo gallus cantavit. Et recordatus est Petr<sup>9</sup> verbi Iesu qui dixerat illi, Prius q̄ gall<sup>9</sup> cātet, ter me negabis. Et egressus foras, fleuit amare.

CAPVT. XXVII.

**A**ne autē facto, cōsiliū iniērūt oēs principes sacerdotum et seniores populi adversus Iesum: ut eū mortū traderent. Et vinctum adduxerūt eum: et tradiderūt Pontio Pilato presidi. Tunc videns Judas, qui eum tradidit, q̄ damnatus esset: penitētia duct<sup>9</sup>, retulit triginta argenteos principibus sacerdotum et senioribus, dicens, Peccavi, tradens sanguinem iustum. At illi dixerūt, Quid ad nos? tu videris. Et pro iectis argenteis in templo, recessit:

et abiēs, laqueo se suspēdit. Prin-  
cipes autē sacerdotum acceptis argenteis, dixerūt, Nō licet eos mittere in corbanam: quia pretiū sanguinis est. Cōsilio autē inito, emerunt ex illis agrum figuli, in sepulturam peregrinorū. Propter hoc vocatus est ager ille, aceldema, hoc est ager sanguinis, vsq; in hodiernū diē. Tūc impletū est quod dictū est per Hieremiā prophetā dicentē, Et acceperunt triginta argēteos, pretium appretiatū quem appretiauerunt a filiis Israel: et dederunt eos in agrum figuli, sicut cōstituit mihi dñs. Iesus autē stetit ante presidem: et interrogavit eum preses, dicens, Tu es rex Iudeorū? Dicit illi Iesus, Tu dicis. Et cum accusaretur a principibus sacerdotū et seniorib<sup>9</sup>, nihil respōdit. Tūc dicit illi Pilatus, Nō audis quāta aduersum te dicūt testimonia? Et nō respondit ei ad vllum verbum: ita ut miraret preses vehemēter. Per diē autē solēnem cōsueverat preses populo dimittere vnu vinctum quē voluissent: habebat autē tunc vinctum insignem, qui dicebatur Barabbas. Cōgregatis ergo illis, dixit Pilatus, Quis vultis dimittā vobis: Barabbas, an Iesum qui dicitur Chyristus? Sciebat enim q̄ per invidiam tradidissent eū. Sedente autē illo pro tribunali, misit ad eū vxor eius, dicens, Nihil tibi et iusto illi. multa enim passa sum hodie per visum propter eū. Principes autē sacerdotū et seniores, persuaserunt populo ut peterent Barabbas, Iesum vero perderēt. Respondens autē preses, ait illis, Quē vultis vobis de duob<sup>9</sup> dimitti? At illi dixerūt, Barabbas. Dicit illis Pilatus, Quid igitur faciā de Iesu qui dicitur Chyristus? Dicūt oēs, Crucifigat. Ait illis preses, Quid enim mali fecit? At illi magis clamabant, dicentes, Crucifigatur.

Videns

Esa. 50. c

mar. 14. g

Luc. 22. f

Ioā. 18. c

Mar. 14. g

Luc. 22. f

Ioā. 18. c

Mar. 15. a

Luc. 23. a

Ioā. 18. c

Adu. 1. c

Zac. 11. c

Mar. 15. a

Luc. 13. a

Ioā. 18. f

C Mar. 15. b

Luc. 23. b

Ioā. 18. g

& 19. c

videns autē Pilat⁹ quia nihil proficeret, sed magis tumultus fieret: accepta aqua, lauit man⁹ corā populo, dicens, Innocens ego sum a sanguine iusti huius: vos videtis. Et respondens vniuersus populus, dixit, sanguis eius sup nos, et super filios nostros. Tūc dimisit illis Barabbā: Iesum autem flagellatum tradidit eis vt crucifigeretur. Tunc milites presidis Iudei-  
 Mar. 15 b  
 Luc. 19 a  
 D pientes Iesum in pretorio, cōgre-  
 gaucrunt ad eū vniuersam cohortem. et exuentes eum, chlamydem  
 D coccineā circumdederunt ei: et ple-  
 dentes corānam de spinis, posue-  
 runt super caput eius, et arundinē  
 in dextera eius. et genu flexo ante  
 eum, illudebant ei, dicentes, Ave  
 rex Iudeorum. Et expuētes in eū,  
 acceperunt arundinem, et percutie-  
 bant caput eius. Et postquam il-  
 luserunt ei, exuerunt eum chlamy-  
 dem: et induerunt eum vestimen-  
 tis eius, et duxerunt eum vt cruci-  
 figeret. Exeuntes autem, inuene-  
 runt hominem Cyrenēum, nomine  
 Simonem: hunc angariāuerūt vt  
 tolleret crucem eius. Et venerunt  
 in locū qui dicitur Golgotha, quod  
 est Caluarie locus. Et dederunt ei  
 vinum bibere cum felle mixtū. Et  
 cum gustasset, noluit bibere. Post-  
 quam autem crucifixerūt eum, di-  
 uiserunt vestimēta eius sortē mi-  
 tentes: vt impleretur quod dictum  
 est per prophetam dicentem, Diui-  
 serunt sibi vestimēta mea: et super  
 vestem meam miserunt sortem. Et  
 sedentes seruabant eum. Et impo-  
 suerunt super caput eius causam  
 ipsius scriptam, Hic est Iesus rex  
 Iudeorum. Tunc crucifixi sunt cū  
 eo duo latrones: vnus a dextris, et  
 vnus a sinistris. Pretērentes autē  
 blasphemabant eum: mouētes ca-  
 pita sua, et dicentes, Nāh qui de-  
 struisti templum dei, et in triduo il-  
 lud reedificas: salua temetipsum:

si filius dei es, descende de cruce.  
 Similiter et principes sacerdotum  
 illudentes eum scribis et seniozib⁹  
 dicebant, Alios saluos fecit, scrip-  
 sum non potest saluum facere. si Sap. 2, d  
 rex Israel est, descendat nunc de  
 cruce, et credemus ei. confidit in  
 deo: liberet nunc eum si vult: dixit  
 enim, Quia filius dei sum. Adip-  
 sum autem et latrones, qui cruci-  
 fixi erant cum eo, improperebant  
 ei. Sexta autem hora, tenebre fa-  
 cte sunt super vniuersam terram,  
 vsque ad horam nonam. Et circa  
 horam nonam clamauit Iesus vo-  
 ce magna, dicens, Eli, eli, lamma  
 zabadhani: hoc est, Deus me⁹, de-  
 us meus, vt quid dereliquisti me? F  
 Quidam autem illic stantes et au-  
 dientes, dicebāt, Eliam vocat iste.  
 Et continuo currens vnus ex eis,  
 acceptam spongiā impleuit ace-  
 to: et imposuit arundini, et dabat  
 ei bibere. Ceteri vero dicebāt, Si-  
 ne, videamus an veniat Elias li-  
 berans eum. Iesus autem iterum  
 clamans voce magna, emisit spiri-  
 tum. Et ecce velum templi scissum  
 est in duas partes, a summo vsque  
 deorsum, et terra mota est, et petre  
 scisse sunt, et monumenta aperta  
 sunt: et multa corpora sanctorum  
 qui dormierant, surrexerunt. Et  
 exeuntes de monumentis post res  
 urrectionē eius, venerunt in san-  
 ctam ciuitatem: et apparuerūt mul-  
 tis. Centurio autem, et qui cum eo  
 erant custodiētes Iesum, viso ter-  
 remotu et his que fiebant, timue-  
 runt valde, dicentes, Vere filius  
 dei erat iste. Erant autem ibi mu-  
 lieres multe alonge, que secute es-  
 rant Iesum a Galilea, ministran-  
 tes ei: int quas erat Maria Ma-  
 gdalene, et Maria Jacobi et Jo-  
 seph mater, et mater filiozū Zebe-  
 dei. Cum autem sero factum esset,  
 venit quidam homo diues ab Ari-  
 mathea, nomine Ioseph, qui et ipse  
 discipulus

Mar. 15 d  
 Luc. 23 g

EVANGELIUM

10ā.19.g discipulus erat Iesu. hic accessit ad Pilatum, et petiit corpus Iesu. Tunc Pilatus iussit reddi corpus. Et accepto corpore, Ioseph inuoluit illud in sindone munda: et posuit illud in monumēto suo nouo, quod exciderat in petra. Et aduoluit saxum magnum ad ostiū monumēti, et abiit. Erat autem ibi Maria Magdalene, et altera Maria: sedentes contra sepulchrū. Altera autē die, que est post parasceuen, conuenerunt principes sacerdotum et pharisei ad Pilatum, dicētes, Dñe recordati sum⁹ quia seductor ille dixit adhuc uiuens, Post tres dies resurgam. Iube ergo custodiri sepulchrū vsque in diem tertium: ne forte veniant discipuli eius et furentur eum, et dicant plebi, Surrexit a mortuis. et erit nouissimus error peior priorē. Dicit illis Pilatus, Habetis custodiam: ite, custodite sicut scitis. Illi autem abeuntes, munierunt sepulchrum: signantes lapidem cum custodibus.

CAPVT. XXVIII.

**A** **V**espere autem sabbati que lucebat in prima sabbati, venit Maria Magdalene, et altera Maria videre sepulchrum. Et ecce: terremotus factus est magnus. Angelus enim Domini descendit de celo: et accedens, reuoluit lapidem, et sedebat super eum. erat autem aspectus eius sicut fulgur: et vestimentum eius sicut nix. Hæpe timore autem eius, exterriti sunt custodes, et facti sunt velut mortui. Respondens autem angelus, dixit mulieribus, Nolite timere vos. scio enim q̄ Iesum qui crucifixus est, queritis. non est hic: surrexit enim, sicut dixit. venite, et videte locum, ubi positus erat dominus. Et cito euntes, dicite discipulis eius, quia surrexit: et ecce præcedit vos in Galileam. ibi eum vide-

debitis. ecce prædixi vobis. Et exierunt cito de monumēto cū timore et gaudio magno, currentes nuntiare discipulis eius. Et ecce Iesus occurrit illis, dicens, Aue. Ille autem accesserunt, et tenuerūt pedes eius, et adoraauerunt eū. Tunc ait illis Iesus, Nolite timere. ite, nuntiate fratribus meis vt eant in Galileam, ibi me videbunt. Que cum abiissent, ecce quidam de custodibus venerunt in ciuitatem, et nuntiauerūt principibus sacerdotum omnia que facta fuerant. Et congregati cum senioribus, consilio accepto, pecuniā copiosam dederunt militibus, dicētes, Dicite, Quia discipuli eius nocte venerūt, et furati sunt eum nobis dormientibus. Et si hoc auditum fuerit a præside, nos suadebimus ei, et securos vos faciemus. Illi accepta pecuniā, fecerunt sicut erant edocti. Et diuulgatum est verbum istud apud Iudeos, vsque in hodiernum diem. Undecim autem discipuli abierunt in Galileam, in montem ubi constituerat illis Iesus. Et videntes eum adoraauerunt, quidam autem dubitauerūt. Et accedens Iesus, locutus est eis dicens, Data est mihi omnis potestas in celo et in terra. euntes ergo docete omnes gentes: baptizantes eos in nomine patris et filii et spiritus sancti, docentes eos seruari omnia quęcūq̄ mandauī vobis. et ecce ego vobiscum sum omnibus diebus, vsque ad cōsummationē seculi.

EVANGELII SECVNDVM MATTHAEVM, FINIS.



## SANCTVM

IESV CHRISTI EVAN-  
GELIVM SECVN-  
DVM MAR-  
CVM.



NITIVM

euangelii Ie-  
su Christi fi-  
lii dei. Sicut  
scriptū est in  
Esaia ppheta,  
Ecce ego  
mitto angelū  
meū ante fac-

ciē tuā, q̄ p̄parabit viā tuā ante  
te. Mor clamantis in deserto. Pa-  
rate viā dñi, rectas facite semitas  
eius: fuit Joānes in deserto bapti-  
zans, et predicans baptismū peni-  
tentie in remissione peccatorū. Et  
egrediebatur ad eū oīs Iudee regio,  
et Hierosolymite vniuersi: et bapti-  
zabatur ab illo in Iordanis flumi-  
ne cōfidentes peccata sua. Et erat  
Joānes vestit⁹ pilis cameli, et zona  
pellicea circa lumbos eius: et locu-

stas et mel syluestre edebat. Et p̄e-  
dicabat, dicens, Venit fortior me  
post me: cuius nō sum dignus pro-  
cumbēs soluere corrigiā calceamē-  
torū ei⁹. Ego baptizauī vos aqua:  
ille vero baptizabit vos spiritu sā-  
cto. Et factū est, in dieb⁹ illis venit  
Iesus a Nazareth Galilee: et bapti-  
zatus est a Joāne in Iordane. Et  
statim accēdēs de aqua, vidit celos  
apertos, et spiritū sanctum tanquā  
columbam descendentem et manē-  
tem in ipso. Et vox facta est de cel-  
lis, Tu es filius meus dilectus, in  
te cōplacui. Et statim spirit⁹ expul-  
sit eum in desertum. Et erat in des-  
erto quadraginta dieb⁹, et quadra-  
ginta noctibus: et tentabatur a sa-  
tana. eratq̄ cum bestijs: et angeli  
ministrabant illi. Postq̄ autē tra-

ditus est Joannes, venit Iesus in Luc. 4. c  
Galileam, predicās euangelizā re: Ioan. 4. f  
gni dei, et dicens, Quoniam imple-  
tum est tempus, et appropinquauit  
regnum dei: penitemini, et credite  
euāgelio. Et p̄teriens secus mare Matt. 4. e  
Galilee, vidit Simonem et Andream Luc. 5. a  
fratrē eius, mittētes retia in mare  
(erant enim piscatores) et dixit eis  
Iesus, Venite post me, et faciam  
vos fieri piscatores hominum. Et  
protinus relidis retib⁹, secuti sunt  
eū. Et progressus inde pusillū, vi-  
dit Iacobum Zebedei et Joannem  
fratrem eius, et ipsos cōponentes  
retia ī nauī: et statim vocauit illos.  
Et relicto patre suo Zebedeo in na-  
ui cum mercenariis: secuti sunt eū.  
Et ingrediuntur Capharnaum: et

statim sabbatis ingressus in syna- C  
gogam, docebat eos. Et stupebant Mat. 4. b  
super doctrina eius. erat enim do- Luc. 4. e  
cens eos quasi potestātē habēs, et Matt. 7. d  
nō sicut scribe. Et erat ī synagoga Luc. 4. e  
eorū homo in spiritu immundo: et  
exclamauit, dicens, Quid nobis et  
tibi Iesu Nazarene: venisti perde-  
re nos? scio q̄ sis sanctus dei. Et  
comminatus est ei Iesus, dicens,  
Obmutesce, et exi de homine. Et  
discerpens eum spiritus immun-  
dus, et exclamās voce magna, exiit  
ab eo. Et mirati sunt omnes: ita  
vt conquirerent inter se dicentes,  
Quidnam est hoc: quemnam doctri-  
na hec noua: quia in potestate spi-  
ritib⁹ immundis imperat, et obe-  
diūt ei? Et processit rumor eius sta-  
tim in omnem regionem Galilee.  
Et protinus egredientes de syna- Mat. 8. b  
goga, venerunt in domum Simo- Luc. 4. f  
nis et Andree cū Iacobo et Joāne.  
Decumbebat autē socrus Simonis  
febricitās: et statim dicunt ei de il-  
la. Et accedens, eleuauit eā appre-  
hensa manu eius: et cōtinuo dimi-  
sit eam febris, et ministrabat eis. D  
Vespere autē facto, cum occidisset  
sol, afferebant ad eum omnes male  
habentes,

A  
Matt. 3. a

Hila. 3. a

Esa. 40. a  
Ioan. 1. c  
Luc. 3. a

Matt. 3. a

B  
Matt. 3. c  
Luc. 3. c  
Ioan. 1. dMatt. 3. b  
Luc. 3. dMatt. 4. a  
Luc. 4. a

Matt. 4. b



# EVANGELIUM

habentes, et demonia habentes: et erat omnis ciuitas congregata ad **D** ianuā. Et curauit multos qui ve-  
rabantur variis languoribus: et demonia multa eiiciebat, et non si-  
nebat ea loqui, quoniam sciebant eum. Et diluculo valde surgens, e-  
gressus abiit in desertum locum, ibiq; orabat. Et persecutus est eum  
Simon, et qui cum illo erant. Et cum inuenissent eum, dixerunt ei,  
Quia omnes querunt te. Et ait il-  
lis, Eamus in proximos vicos et  
ciuitates: vt et ibi predicem: ad  
hoc enim veni. Et erat predicans  
in synagogis eorū, et in omni Ga-  
lilea: et demonia eiiciens. Et ve-  
nit ad eum leprosus deprecās eum,  
et genu flexo, dicit ei, Si vis, ptes  
me mundare. Iesus autem miser-  
tus eius, extendit manum suam: et  
tangens eum, ait illi, Volo, Mū-  
dare. Et cū dixisset, statim disces-  
sit ab eo lepra, et mundatus est. Et  
comminatus est ei, statimq; eiecit  
illum: et dicit ei, Vide nemini dixe-  
ris: sed vade, ostēde te principi sa-  
cerdotum, et offer pro emundatio-  
ne tua que precepit Moyses in te-  
stimonium illis. Et egressus cepit  
predicare et diffamare sermonem:  
ita, vt iam non posset manifeste in-  
troire in ciuitatem, sed foris in de-  
sertis locis esse, et conueniebant ad  
eum vndiq;.

## CAPVT. II.

**A** Iterum intrauit Caphar-  
naum post dies: et auditum est  
q; in domo esset, et confestim  
conuenerunt multi, ita vt non ca-  
perent neq; ad ianuam, et loqueba-  
tur eis verbum. Et venerunt ad eū  
ferentes paralyticū, qui a quatuor  
portabatur. Et cum nō possent of-  
ferre eum illi pte turba, nudauerūt  
tectum vbi erat: et patefacientes,  
submiserunt grabatum in quo pa-  
ralyticus iacebat. Cum autem vi-  
disset Iesus fidem illorum, ait pa-

ralytico, Fili, dimitte tibi pec-  
cata tua. Erāt autem illis quidam  
de scribis sedentes: et cogitātes in  
cordibus suis, Quid hic sic loquitur:  
blasphemat. Quis potest di-  
mittere peccata, nisi solus deus?  
Quo statim cognito Iesus spiritu  
suo quia sic cogitarent intra se, di-  
xit illis, Quid ista cogitatis in cor-  
dibus vestris? Quid est facilius,  
dicere paralytico, Dimitte tibi  
peccata: an dicere, Surge,  
tolle grabatum tuum et ambula?  
At autē sciatis quia filius homi-  
nis habet potestātē in terra dimit-  
tendi peccata (ait paralytico) tibi  
dico, surge, tolle grabatum tuum,  
et vade in domum tuam. Et statim  
surrexit ille: et sublato grabato, e-  
iit inde coram omnib; ita vt mi-  
rarentur omnes, et honorificarent  
deum, dicentes, Quia nunquam  
sic vidimus. Et egressus est iustus  
ad mare: omnib; turba veniebat  
ad eum, et docebat eos. Et cū pre-  
teriret, vidit Leui Alphei sedentem  
ad telonū: et ait illi, Sequere me.  
Et surgēs secutus est eum. Et fa-  
ctum est: cum accumberet in domo  
illius, multi publicani et peccatores  
simul discumbebāt cum Iesu et di-  
scipulis eius. erant enim multi qui  
et sequebantur eum. Et scribe et  
pharisei vidētes quia manducaret  
cum publicanis et peccatorib;, di-  
xerūt discipulis ei;, Quare cū pu-  
blicanis et peccatoribus manducat  
et bibit magister vester? Hoc audi-  
to Iesus ait illis, Non necesse ha-  
bent sani, medico: sed qui male ha-  
bent. non enim veni vocare iustos,  
sed peccatores. Et erant discipuli  
Joannis et phariseorum ieiunan-  
tes: et veniunt, et dicunt illi, Quare  
discipuli Joannis et phariseorum  
ieiunant: tui autem discipuli nō ie-  
iunant? Et ait illis Iesus, Nun-  
quid possunt filii nuptiarum, quā-  
diu spūs cum illis est, ieiunare?  
Quanto

Matt. 8. a  
Luce. 5. c

Le. 14. a  
Luce. 4. g

Matt. 9. a  
Luce. 5. d

Matt. 9. a  
Luce. 5. d

I. Tilo

Matt. 9. a  
Luce. 5. d

Quāto tēpore habent secum spon-  
 D sum, non possunt ieiunare. Veniēt  
 aut dies cū auferet ab eis spōsus:  
 et tunc ieiunabunt in illis diebus.  
 Nemo assumētum panni rudis al-  
 suit vestimētō veteri: alioquin au-  
 fert supplementum nouum a vete-  
 ri, et maior scissura fit. Et nemo  
 mittit vinum nouum in vtres ve-  
 teres: alioquin dirumpet vinum  
 vtres, et vinum effundetur, et vt-  
 res peribunt. sed vinum nouum in  
 vtres novos mitti debet. Et factū  
 est iterum cum sabbatis ambula-  
 ret per sata, et discipuli eius cepe-  
 runt progredi et vellere spicas.  
 Pharisei autem dicebant ei, Ecce,  
 quid faciunt discipuli tui sabbatis  
 quod non licet? Et ait illis, Nun-  
 quam legistis quid fecerit Dauid,  
 quando necessitatem habuit et esu-  
 rit ipse et qui cum eo erant: quom-  
 o introiuit in domum dei sub  
 Abiathar principe sacerdotum, et  
 panes propositionis manducauit,  
 quos non licebat manducare, nisi  
 solis sacerdotibus, et dedit eis et q  
 cū eo erāt. Et dicebat eis, Sabbatū  
 propter hominē factū est: et nō ho-  
 mo propter sabbatū. Itaq; dñs est  
 filius hominis, etiam sabbati.

## CAPVT. III.

A E introiuit iterum in synago-  
 gam: et erat ibi homo habens  
 manum aridam. Et observa-  
 bant eum si sabbatis curaret: vt ac-  
 cusarent illum. Et ait homini ha-  
 bent manū aridam, Surge in me-  
 dium. Et dicit eis, Licet sabbatis  
 benefacere, an male? animā saluā  
 facere, an perdere? At illi tacebant.  
 Et circumspiciēs eos cum ira, cō-  
 tristatus super cecitate cordis eorū  
 dicit homini, Extende manum tuā.  
 Et extendit: et restituta est manus  
 illi. Exeuntes autem pharisei, statī  
 cum herodianis cōsiliū faciebāt  
 aduersus eum, quomodo eum per-  
 derent. Iesus aut cū discipulis su-

is secessit ad mare: et multa turba  
 a Galilea et Iudea secuta est eū, et  
 ab Hierosolymis et ab Idumea et  
 trans Iordanē. et qui circa Tyri  
 et Sidonē multitudo magna audi-  
 entes quē faciebat, venerūt ad eū.  
 Et dixit Iesus discipulis suis vt  
 nauicula sibi deseruiret propt tur-  
 bam, ne cōprimerēt eū, multos enī  
 sanabat, ita vt irruerent in eū vt il-  
 lum tāgerēt quotquot habebāt pla-  
 gas. Et spīrit<sup>9</sup> immūdi cū illū vide-  
 bant, procidebāt ei: et clamabāt di-  
 cētes, Tu es fili<sup>9</sup> dei. Et vehemēt  
 cōminabat eis, ne manifestarēt il-  
 lum. Et ascendēs in montē, vocauit  
 ad se quos voluit ipse: et venerunt  
 ad eū. Et fecit vt essent duodeci cū  
 illo: et vt mitteret eos p̄dicare. Et  
 dedit illis potestātē curādi infirmi-  
 tates, et eiciēdi demonia. Et impo-  
 suit Simoni nomē Petr<sup>9</sup>. et Jaco-  
 bum Zebedei et Ioannē fratrē Jaco-  
 bi: et imposuit eis noīa Boaner-  
 ges, quod est filii tonitruī. et Andre-  
 am et Philippū et Bartholomēū et  
 Matthēū et Thomā et Jacobū Al-  
 phei, et Thaddeū et Simonē Ca-  
 naneū, et Judā Iscariotē, qui et tra-  
 didit illū. Et veniūt ad domū: et cō-  
 uenit iterum turba, ita vt non pos-  
 sent neq; panem manducare. Et cū  
 audissent sui, exierunt tenere eum:  
 dicebant enim, Quoniā in furore  
 verbus est. Et scribe q ab Hieroso-  
 lymis descenderant, dicebāt, Quo-  
 niam Beelzebub habet, et Quia in  
 p̄ncipe demoniorum eicit demo-  
 nia. Et cōuocatis eis, in parabolis  
 dicebat illis, Quomodo potest sa-  
 tanas satanā eicere? Et si regnum  
 in se diuidatur, nō potest regnū il-  
 lud stare. Et si domus super semetip-  
 sam diuisa fuerit: nō potest do-  
 mus illa stare. Et si satanas cōsur-  
 rexerit i semetipsum: diuisus<sup>9</sup> est,  
 et non poterit stare, sed finē habet.  
 Nemo potest vasa fortis ingressus  
 in domū ei<sup>9</sup> diripere, nisi p̄p<sup>9</sup> forte  
 Bbb alligat

Mat. 12. a

Luc. 6. a

L. Reg. 21

art. 9.  
ucc. f.Mat. 10. a  
Lu. 6. b. c

C

Mat. 9. d  
& 12. b  
Luc. 11. b

Mat. 12. a

Luc. 6. b

Til.

art. 9.  
u. f. f.

EVANGELIUM

Mat. 12. c  
Luc. 12. b  
alliget, et tunc domū eius diripiet.  
Amen dico vobis, quoniam oīa di-  
mittentur filiis hominū peccata et  
blasphemie quibus blasphemaue-  
runt, qui autem blasphemauerit in  
spiritu sanctū, non habebit remissi-  
onem in eternū, sed reus erit eter-  
ni delicti: quoniam dicebant, Spi-  
ritum immundum habet. Et veni-  
unt mater eius et fratres: et foris  
stantes miserunt ad eum vocantes  
eum. Et sedebat circa eū turba: et  
dicūt ei, Ecce mater tua et fratres  
tui foris querunt te. Et respondēs  
eis ait, Que est mat mea et fratres  
mei? Et circumspiciens eos q̄ in cir-  
cūitu eius sedebāt, ait, Ecce mater  
mea et fratres mei. Qui enim fece-  
rit voluntatē dei: hic, frater meus  
et soror mea et mater est.

CAPVT. III.

A  
Mat. 13. a  
Luc. 8. a  
Et iterum cepit docere ad ma-  
re: et cōgregata est ad eū tur-  
ba multa, ita vt nauim ascē-  
dens sederet in mari, et oīs turba  
circa mare super terrā erat: docē-  
bat eos in parabolis multa, et dice-  
bat illis i doctrina sua, Audite. Ec-  
ce exiit seminans ad seminandum.  
Et dum seminat: aliud cecidit circa  
viam, et venerunt volucres celi, et  
comederunt illud. Aliud vero ceci-  
dit sup petrosa, vbi nō habuit ter-  
ram multam: et statim exortum est,  
quoniam non habebat altitudinem  
terre, et quando exortus est sol, ex-  
sternauit, et eo q̄ non habebat radi-  
cem, exaruit. Et aliud cecidit i spi-  
nas: et accēderunt spine, et suffoca-  
uerunt illud, et fructum non dedit.  
Et aliud cecidit in terram bonam:  
et dedit fructū ascendentem et cre-  
scentem: et afferebat vnum trigesi-  
mum, et vnū sexagesimum, et vnū  
centesimum. Et dicebat, Qui habet  
B  
aures audiendi, audiat. Et cū esset  
singularis, interrogauerunt eū hi  
qui cum eo erāt duodecim, parabo-  
lam. Et dicebat eis, Vobis datū est

nosse mysterium regni dei: illis autē  
qui foris sunt, in parabolis oīa fi-  
unt, vt videntes videant et non vi-  
deant, et audientes audiant et non  
intelligāt, nequando conuertantur:  
et dimittātur eis peccata. Et ait il-  
lis, Nescitis parabolā hāc? et quo-  
modo oēs parabolās cognoscetis?  
Qui seminat: verbum seminat. Hi  
autē sunt qui circa viā: vbi semina-  
tur vbum, et cum audierint, confe-  
stim venit satanas, et aufert vbum  
quod seminātū est in cordib⁹ eorū.  
Et hi sunt similiter qui sup petro-  
sa seminātur: qui cū audierit vbum,  
statim cum gaudio accipiunt illud:  
et non habet radicē in se, sed tēpo-  
rales sunt: deinde orta tribulatiōe  
vel persecutione propter verbum,  
cōfestim scandalizant. Et alii sunt  
qui in spinis seminant: hi sunt qui  
verbū audiunt, et eruntne seculi et  
deceptio diuitiarū, et circa reliqua  
concupiscētie introeuntēs suffocāt  
verbum, et sine fructu efficitur. Et  
hi sunt qui super terrā bonā semi-  
nati sunt: qui audiunt verbū et sus-  
cipiunt, et fructificant, vnū triges-  
imum, vnū sexagesimum, et vnum  
centesimū. Et dicebat illis, Nūquid  
venit lucerna vt sub modio ponat,  
aut sub lecto? Nonne vt sup cāde-  
labrū ponatur? Nō est enī aliquid  
absconditū, qd nō manifestet: nec fa-  
ctū est occultū, qd nō veniat i palā.  
Si q̄s habet aures audiēdi, audiat.  
Et dicebat illis, Videte quid audi-  
atis. In qua mēsurā mēsi fueritis,  
remetiet vobis, et adiciet vobis.  
Qui enī habet, dabit illi: et qui nō  
habet, etiā quod habet aufereť ab  
eo. Et dicebat, Sic est regnum dei,  
quēadmodū si homo iaciat semen-  
tem in terrā, et toruiat, et exurgat  
nocte et die, et semē germinet et in-  
crescat dum nescit ille. Altro enim  
terra fructificat, primum herbam,  
deinde spicam, deinde plenum fru-  
ctum in spica. Et cū ex se produ-  
xerit

Esaie. 6.  
Mat. 13.  
Luc. 8.  
Ioan. 12.  
Act. 28.  
rom. 11.

Mat. 13.  
Luc. 8.  
Mat. 13.  
Luc. 8.

Mat. 7.  
Luc. 6.  
Mat. 13.  
Luc. 8.  
& 19.

perit fructus: statim mittit falcem, quoniam adest messis. Et dicebat, Qui assimilabit<sup>r</sup> regnum dei: aut

Mat. 13. c  
Luc. 13. d

cui parabolē comparabit<sup>r</sup> illud? D Sicut granū sinapis, quod cū seminatum fuerit in terra, minus est omnibus fœminib<sup>9</sup> que sunt in terra: et cū seminatū fuerit, ascēdit in arborē, et fit maius omnibus oleis: et facit ramos magnos, ita ut possint sub vmbra eius aues celi habitare. Et talib<sup>9</sup> multis parabolis loquebat<sup>r</sup> eis verbum, prout poterāt audire. sine parabola autē nō loquebat<sup>r</sup> eis. seorsum autē, discipulis suis discebāt oīa. Et ait illis in illa die, cū sero esset factū, Trāscēam<sup>r</sup> contra. Et dimittētes turbā, assument eum, ita ut erat in naui: et alie naues erant cum illo. Et facta est procella magna venti: et fluctus mittebat in nauim, ita ut impleret nauis. Et erat ipse in puppi super ceruicā dormiēns: et excitāt eum, et dicit illi, Magister, nō ad te pertinet: quia primus. Et exurgens, cōminatus est vento, et dixit mari, Tace, obmutesce. Et cessauit vētus: et facta est trāquillitas magna. Et ait illis, Quid timidi estis? necdum habetis fidem? Et timuerunt timore magno: et dicebant ad alterutrū, Quis putas est iste, quia et ventus et mare obediunt ei?

Mat. 8. c  
Luc. 8. d

CAPVT. V.

**E**t venerūt trans fretum maris in regionē Gerasenoz. Et exeunt ei de naui, statim occurrit de monumētis homo in spiritu immundo, qui domicilium habebat in monumentis. et neq<sup>3</sup> catenis iam quisquam poterat eum ligare: quoniam sepe cum pedib<sup>9</sup> et catenis vind<sup>9</sup>, dirupisset catenas, et compedes comminuisset: et nemo poterat eum domare. et semper die ac nocte in monumētis et in mōtib<sup>9</sup> erat, clamans et concidens se lapidibus. Vidēs autē Iesum alonge,

cucurrit, et adorauit eū: et clamās voce magna dixit, Quid mihi et tibi Iesu fili dei altissimi? adiuro te per deum ne me torques. Dicebat enim illi, Exi spiritus immunde ab homine isto. Et interrogabat eum, Quod tibi nomen est? Et dicit ei, Regio mihi nomen est: quia multus sum. Et deprecabatur eū multū, ne se expelleret extra regionem. Erat autē ibi circa montem grex porcorum magnus, pascens in agris. Et deprecabatur eum spiritus dicētes, Mitte nos in porcos, ut in eos introeamus. Et cōcessit eis statim Iesus. Et exētes spiritus immūdi, introierunt in porcos: et magno impetu grex precipitatus est in mare, ad duo millia, et suffocati sunt in mari. Qui autē pascēbāt eos fugerunt, et nuntiauerunt in ciuitatem et in agros. Et egressi sunt videre quid esset factū: et venerunt ad Iesum. et vidērūt illum qui a demonio vexabatur, sedentem vestitū, et sane mētis, et timuerunt. Et narrauerunt illis, q<sup>3</sup> viderāt, qualiter factum esset ei qui demonium habuerat: et de porcis. Et rogare ceperūt eum ut discederet de finibus eorū. Cumq<sup>3</sup> ascenderet nauim, cepit illum deprecari qui a demonio vexatus fuerat ut esset cum illo: et non admisit eū, sed ait illi, Vade in domum tuā ad tuos, et annuntia illis quāta tibi dñs fecerit, et misertus sit tui. Et abiit, et cepit predicare in Derapoli quāta sibi fecisset Iesus: et omnes mirabantur. Et cum trans fretum, cōuenit turba multa ad eū, et erat circa mare. Et venit quidam de archispnagogis nomine Jairus: et vidēs eū, prociudit ad pedes eius, et deprecabatur eū multū, dicens, Quoniam filia mea in extremis est, Veni, impone manum tuā super eā, ut salua sit et viuat. Et abiit cū illo: et sequebatur eum

B

Matt. 9. c  
Luc. 8. f

C

EVANGELIUM

eum turba multa, et comprimebāt eum. Et mulier que erat in profluvio sanguinis annis duodecim, et fuerat multa perpeſſa a cōplurib⁹ medicis, et erogauerat oīa ſua, nec quicquā profecerat, ſed magis deſerius habebat: cum audiſſet de Jeſu, venit i turba retro, et tetigit veſtimentū eius. dicebat enī, Quia ſi vel veſtimentū ei⁹ tetigero, ſaluā ero. Et cōfeſſim ſicrat⁹ eſt fons ſanguinis eius: ⁊ ſenſit corpore ſa ſanata eſſet a plaga. Et ſtatim Jeſus i ſemetipſo cognōcēs virtutē que exierat de illo, cōuerſus ad turbā aiebat, Quis tetigit veſtimēta mea? Et dicebant ei diſcipuli ſui, Vides turbā comprimentē te: et dicis, Quis me tetigit? Et circūſpicebat videre eam que hoc fecerat. Mulier vero timens ⁊ tremēs, ſciens quod factū eſſet in ſe: venit et proſtridit ante eum, et dixit ei omnē veritatē. Ille autē dixit ei, Filia, fides tua te ſaluā fecit: vade in pace, et eſto ſana a plaga tua. Adhuc eo loquente, veniunt nuntii ab archiſynagogo, dicētes, Quia filia tua mortua eſt: quid vltra veras magiſtrū? Jeſus autē audito verbo qđ dicebat, ait archiſynagogo, Noli timere: tantūmodo crede. Et nō admiſit quenquā ſe ſequi, niſi Petrū et Jacobum et Joannē fratres Jacobi. Et veniunt in domū archiſynagogi, et vidit tumultū, et flēntes, et eiulantes multū. Et ingreſſus ait illis, Quid turbamini ⁊ ploratis? puella nō eſt mortua, ſed dormit. Et irridebant eum. Ipſe vero eiectis omnibus, aſſumit patrem ⁊ matrem puelle, ⁊ qui ſecum erant, et ingreditur ubi puella erat iacens. Et tenens manum puelle, ait illi, Talitha cumi, qđ eſt interpretatum, Puella (tibi dico) ſurge. Et cōfeſſim ſurrexit puella: ⁊ ambulabat. erat autē annorū duodecim. Et obſtupuerunt ſtupore magno. Et

precepit illis vehementer, vt nemo id ſciret: ⁊ iuſſit dari illi māducare.

CAPVT. VI.

Egreſſus inde, abiit in patriā ſuā: ⁊ ſequēbatur eū diſcipuli ſui. Et factō ſabbato, cepit i ſynagoga docere: et multi audientes, admirabantur in doctrina eius, dicentes, Unde hūc hec omnia: et que eſt ſapiētia que data eſt illi, et virtutes tales que per man⁹ eius efficiūtur? Nōne hic eſt faber filius Marię, frater Jacobi ⁊ Joſeph et Jude et Simonis? Nōne ⁊ ſorores eius hic nobiſcū ſunt? Et ſcandalizabātur in illo. Et dicebat illis Jeſus, Quia nō eſt propheta ſine honore, niſi in patria ſua, ⁊ in domo ſua, ⁊ in cognatione ſua. Et non poterat ibi virtutē vllam facere, niſi paucos infirmos impoſitis manibus, curauit: ⁊ mirabatur propter incredulitatē eorū, et circūmibat caſtella in circūitu, docēs. Et vocauit duodecim: et cepit eos mittere binos, et dabat illis poteſtatē ſpirituū immundorū. Et precepit eis ne quid tollerēt in via, niſi virgā tantum: non peram, non panem, neq; in zona es, ſed calceatos ſandaliis, ⁊ ne induerent duas bus tunicis. Et dicebat eis, Quocunq; introieritis i domū, illic manete donec exeat is inde: ⁊ quicunq; non receperint vos, nec audierint: exeuntes inde, excutite puluerē de pedibus veſtris in teſtimoniū illis. Et exeuntes predicabāt de penitētiā agerēt: et demonia multa eiſciebant, et vngebant oleo multos egros, et ſanabantur. Et audiuit rex Herodes (maniſſum enim factū eſt nomē eius) et dicebat, Quia Joānes Baptiſta reſurrexit a mortuis: et propterea virtutes operant in illo. Alii autē dicebāt, Quia Eliſas eſt. Alii vero dicebant, quia propheta eſt, quali vn⁹ ex prophetis. C Quo audito, Herodes ait, Quem ego

D

A  
Mat. 13.  
Luc. 4.  
Ioan. 4.

Mat. 10.  
Luc. 9.  
B

Aa. 13.

Mat. 14.  
Luc. 9.



ego decollavi Joannem, hic a mor-  
 Mat. 14 a tuis resurrexit. Ipse enim Herodes  
 Luc. 3, d misit ac tenuit Joannē, & vinxit eū  
 in carcere propt̃ Herodiadē vxorē  
 Philippi fratris sui, quia duxerat  
 eam. Dicebat enim Joānes Hero-  
 di, Nō licet tibi habere vxorē fra-  
 tris tui. Herodias autē insidiabat̃  
 illi: & volebat occidere eum, nec po-  
 terat. Herodes autē metuebat Joā-  
 nem, sciens eū virū iustū et sanctū:  
 et custodiebat eū, & audito eo, mul-  
 ta faciebat: & libenter eū audiebat.  
 Et cū dies opportunus accidisset:  
 Herodes natalis sui cenā fecit p̃ci-  
 pib⁹: & tribunis & primis Galilee.  
 Cumq; introisset filia ipsi⁹ Hero-  
 diadis, et saltasset, & placuisset He-  
 rodi, simulq; recubentibus: rex ait  
 puelle, P̃ete a me quod vis: & dabo  
 tibi. et iurauit illi, Quia quicquid  
 petieris dabo tibi, licet dimidium  
 regni mei. Que cū exisset: dixit ma-  
 tri sue, Quid petam? At illa dixit,  
 Caput Joānis Baptiste. Cūq; in-  
 troisset statim cum festinatione ad  
 regē, petiuit, dicens, Volo vt proti-  
 nus des mihi in disco caput Joā-  
 nis Baptiste. Et cōtristat⁹ est rex.  
 Propter iusturandū & propt̃ simul  
 discubētes noluit eā cōtristare: sed  
 misso spiculatore p̃cepit afferri ca-  
 put eius in disco, et decollauit eū in  
 carcere. Et attulit caput eius i di-  
 sco: & dedit illud puelle, & puella des-  
 dit matri sue. Quo audito, disci-  
 puli eius venerūt, & tulerūt corpus  
 eius: & p̃luerūt illud i monimēto.  
 Et cōueniētes apostoli ad Iesum,  
 renuntiauerūt ei oīa q̃ egerāt & do-  
 cuerāt. Et ait illis, Venite seorsum  
 in desertū locū, & requiesce pulillū.  
 Erāt enim qui veniebāt et redibāt  
 multi: et nec spatii māducandi ha-  
 bebāt. Et ascendētes in nauī, abie-  
 runt iā desertū locum seorsum. Et  
 viderūt eos abeītes, & cognouerūt  
 multi: et pedestres de omnib⁹ ciui-  
 tatib⁹ cōcurrerūt illuc, et p̃uenie-

rūt eos. Et exiēs, vidit turbā mul-  
 tam Iesus: & miser⁹ est super eos,  
 quia erant sicut oves non habētes  
 pastorem, et cepit illos docere mul-  
 ta. Et cū iā hora multa fieret, ac-  
 cesserūt discipuli eius, dicens, De-  
 sert⁹ est locus hic, et iam hora p̃e-  
 teriit: dimitte illos, vt eūtes i pro-  
 ximas villas et vicos, emāt sibi ci-  
 bos quos manducēt. Et respondēs  
 ait illis, Date illis manducare. Et  
 dixerūt ei, Eūtes emam⁹ ducentis  
 denariis panes: & dabim⁹ illis mā-  
 ducare. Et dicit eis, Quot panes  
 habetis? Itē & videte. Et cū cognou-  
 issent, dicunt, Quinq; & duos pis-  
 ces. Et p̃cepit illis vt accubere fa-  
 cerent oēs secundū contubernia  
 super viride fenū. Et discubuerūt  
 in partes per cētenos & quinquage-  
 nos. Et accepit quinque panib⁹,  
 et duob⁹ piscib⁹: intus in celū be-  
 nedixit et fregit panes, et dedit di-  
 scipulis suis vt ponerēt ante eos: &  
 duos pisces diuisit omnib⁹. Et mā-  
 ducauerūt oēs, & saturati sunt. Et  
 sustulerūt reliquias fragmētorum  
 duodeci cophinos plenos, et de pi-  
 scibus. Erāt autē q̃ māducauerūt,  
 quinque millia virozū. Et statī co-  
 egit discipulos suos ascendere nauī,  
 vt prederent eum trans fretū ad  
 Bethsaidam: dum ipse dimitteret  
 populū. Et cū dimisisset eos, abiit  
 in montē orare. Et cum sero esset,  
 erat nauis i medio mari, et ipse so-  
 lus i terra. Et vidēs eos laborātes  
 in remigando (erat enim vētus cō-  
 trarius eis) et circa quartā vigiliā  
 noctis venit ad eos ambulans su-  
 p̃a mare: et volebat p̃terire eos.  
 At illi vt viderūt eū ambulantē su-  
 p̃a mare, putauerūt phāstima es-  
 se: & exclamauerūt. Omnes enī vi-  
 derūt eū: et cōturbati sunt. Et sta-  
 tim locutus est cum eis: & dixit eis,  
 Confidite, ego sum: nolite timere.  
 Et ascendit ad illos in nauim: & cel-  
 lauit ventus. Et plus magis intra  
 se stupe-

Matt. 9 d

Mat. 14 b  
 Luc. 9. b  
 Ioan. 6. a

Mat. 14 c  
 Ioan. 6 b

G



E V A N G E L I V M

se stupebāt. nō enim intellexerūt de panib⁹. erat enī cor eorū obcecātū. Et cum trāsfretassent, venerūt in terrā Genesareth: et applicuerūt. Cumq; egressi essent de nauī, cōtinuo agnouerūt eū: et percurrentes vniuersam regionē illā, ceperūt in grabatis eos q̄ se male habebāt cir cūferre vbi audiebāt eū esse. Et q̄ cūq; introibat ī vicos vel ī villas, aut ciuitates, ī plateis ponebāt infirmos, ⁊ deprecabāt eū, vt vel sim bñā vestimenti eius tangerent: et quotquot tāgebāt eū, salui fiebāt.

C A P V T. V I I.

**A** **E**t cōuenerunt ad eum pharisei et quidam de scribis, venientes ab Hierosolymis. Et cū viderent quosdam ex discipulis eius cōmunibus manibus, id est nō lotis, manducare panes: vituperauerūt. Pharisei enim ⁊ oēs Iudei, nisi crebro lauerit manus, nō māducant, tenentes traditionē seniorum: et a sopo, nisi baptizentur, nō comedūt. Et alia multa sunt, q̄ tradita sunt illis seruare, baptismata calicū ⁊ vycorū ⁊ eramentorū ⁊ lecorū. Et interrogabāt eū pharisei et scribe, Quare discipuli tui non ambulāt iuxta traditionē seniorū, sed cōmunibus manib⁹ manducāt panē? At ille respondens, dixit eis, Bene pphetauit Esaias de vobis hypocritīs, sicut scriptū est, Pōpulus hic, labiis me honorat, cor autē eorū, longe est a me. In vanū autē me colunt, docētes doctrinas ⁊ precepta hominū. Relinquentes enim mandatū dei, tenetis traditiones hominū, baptismata vycorū ⁊ calicū: ⁊ alia similia his facitis multa. Et dicebat illis, Bene irritū fecistis preceptū dei, vt traditionē vestrā seruetis. Moyses enim dixit, Honorā patrē tuū ⁊ matrē tuā. et, Qui maledixerit patri vel matri, morte moriatur: Vos autē dicistis, Si dixerit homo patri vel matri,

Lozban, quod est donū, quodcūq; ex me, tibi profuerit: et vltra nō dimittitis eū quicūq; facere patri suo, aut matri, residentes verbū dei p traditionē vestrā quā tradidistis. Et similia huiusmodi multa facitis. Et aduocans iterū turbā, dicebat illis, Audite me oēs, ⁊ intelligite. Nihil est extra hominē introiēs in eū, quod possit eū coquinare, sed q̄ de homine procedūt, illa sunt que cōmunicāt hominē. Si q̄s habet aures audiēdi, audiat. Et cū introisset ī domū a turbā, interrogabāt eū discipuli eius parabolā, Et ait illis, Sic et vos imprudentes estis: Nō intelligitis q̄a oē extrinsecus introiēs ī hominē, nō potest eum cōmunicare: quia nō intrat in cor eius, sed ī ventrē vadit, ⁊ in secessum exit, purgās oēs easas: Dicebat autē quoniam que de homine exeūt, illa cōmunicāt hominē. Abintus enim de corde hominū male cogitationes procedūt, adulteria, fornicationes, homicidia, furta, auaritie, nequitie, dol⁹, impudicitie, ocul⁹ mal⁹, blasphemias, superbia, stultitias. Omnia hec mala abint⁹ procedūt: ⁊ cōmunicant hominem. Et inde surgens, abiit ī fines Tyri et Sidonis: et ingressus domū, neminē voluit scire, ⁊ nō potuit latere. Mulier enī statim vt audiuit de eo, cuius filia habebat spiritum immundū, intrauit ⁊ p̄cidit ad pedes eius. Erat enī mulier gentilis, Syrophœnissa genere. Et rogabat eū vt demoniū eiceret de filia eius. Qui dixit illi, Dine pius saturari filios. non est enī bonū sumere panem filiorū, et mittere canibus. At illa respondit, ⁊ dicit illi, Atq; domine. nam et catelli comedunt sub mensa de micis pueroꝝ. Et ait illi, Propter hunc sermonē, vade, exiit demoniū a filia tua. Et cum abiisset domū, inuenit puellam iacentē sup̄a lectum, et demonium exisse. Et iterū

Exo. 20 c

Deu. 5. b

Ephe. 6. a

Ex. 21. c

Leu. 20 b

Pro. 20 c

Mat. 15. a

D

Mat. 15. c Et iterum exiens de finibus Tyri, venit per Sidonem ad mare Galilee int̄ medios fines Decapoleos. Et adducit ei cœdudū & mutū: et despicabatur eū vt imponat illi manum. Et apprehēdēs eum de turba leuauit: misit digitos suos i auriculas eius. & expuens, tetigit linguam eius. et suspiciēs in celū, ingemuit: et ait illi, Ephetha, qđ est, adaperire. Et statim aperte sunt aures eius: & solum est vinculū lingue ei⁹, & loquebatur recte. Et precepit illis ne cui dicerent. Quanto aut̄ eis p̄cipiebat, tāto magis plus p̄dicabāt, et eo amplius admirabantur, dicentes, Bene oīa fecit. et surdos fecit audire, & mutos loqui.

CAPVT. VIII.

Mat. 15. d **I**n diebus illis iterum cum turba multa esset, nec haberēt quod manducarent: cōuocatis discipulis, ait illis, Miserioꝝ super turbam: quia ecce iam tribuo sustinet me, nec habent quod manducant. & si dimiserō eos ieiunos i domū suam, deficiēt in via. quidā enī ex eis de longe venerūt. Et respōderūt ei discipuli sui, Vnde istos quis poterit hic saturare panibus in solitudine? Et interrogauit eos, Quot panes habetis? Qui dixerunt, Septē. Et p̄cepit turbe discēdere sup̄ terrā. Et accipiens septē panes, gratias agēs, fregit: et dabat discipulis suis vt ap ponerēt: & apposerūt turbe. Et habebāt p̄stitulos paucos: et ipsos benedixit, et iussit ap̄poni. Et manducauerūt & saturati sunt: et sustulerūt qđ superauerat de fragmētis septē spostas. Erant aut̄ qui manducauerāt quasi quatuor millia: et dimisit eos. Et statim ascendens nauim cum discipulis suis, venit i partes Dalmanutha. Et exierūt pharisei, et ceperūt conquirere cum eo, querētes ab illo signū de celo, tentātes eū. Et ingemiscens spiritu, ait, Quid gene-

ratio ista signū querit? Amen dico vobis, si dabitur generationi isti signū. Et dimittēs eos, ascendit iterum nauim: & abiit trans fretū. Et obliti sunt panē sumere: & nisi vnū panē non habebāt secū in nauē. Et p̄cipiebat eis, dicēs, Vnde & caue a fermento phariseoꝝ, et fermento Herodis. Et cogitabant ad alterutrū, dicētes, Quia panes nō habem⁹. Quo cognito, ait illis Iesus, Quid cogitatis qđ panes non habetis: nondū cognoscitis nec intelligitis: adhuc cecitū habetis cōꝝ vestꝝ: oculos habentes non videtis: et aures habentes nō auditis? Nec recordamini quando quinque panes fregi i quique millia, & quot cophinos fragmētoꝝ plenos sustulistis? Dicūt ei, Duodeci. Quādo & septem panes in quatuor millia, quot spostas fragmētoꝝ tulistis? Et dicūt ei, Septē. Et dicebat eis, Quomodo nondū intelligitis? Et veniūt Bethsaida: & adducunt ei iterum, et rogabant eum, vt illū tangeret. Et apprehensa manu cecī, eduxit eum extra vicum: & expuens in oculos eius, impositis manib⁹ suis, interrogauit eū si qđ videret. Et aspiciēs ait, Video homines velut arboꝝ, ambulantes. Deinde iterū imposuit manus sup̄ oculos eius: et cepit videre, & restitutus est, ita vt clare videret oīa. Et misit illum in domum suam, dicens, Vade in domū tuam: et si in vicū introieris, nemini dixeris. Et egressus est Iesus et discipuli eius in castella Cesarie Philippi: et in via interrogabat discipulos suos, dicēs eis, Quē me dicūt esse homines? Qui respōderunt illi, dicētes, Ioannem Baptistam, alii Eliam, alii vero quasi vnum de prophetis. Tunc dicit illis, Vos vero, quem me esse dicitis? Respōdens Petrus ait ei, Tu es Christus. Et cōminatus est eis ne cui dicerēt de illo. Et cepit

Mat. 16 a

Ioan. 6 b

Mat. 16 b  
Luc. 9. c

D

EVANGELIUM

cepit docere eos quoniam oportet  
filium hominis pati multa, et re-  
probati a seniores et a summis  
sacerdotibus et scribis, et occidi:  
et post tres dies resurgere. Et pa-  
lam verbum loquebatur. Et appre-  
hendens eum Petrus, cepit incre-  
pare eum. Qui conuersus et videns  
discipulos suos, comminatus est  
Petro, dicens, Uade retro me sa-  
tana, quoniam non sapis que dei  
sunt, sed que sunt hominum. Et  
cōuocata turba cum discipulis su-  
is, dixit eis, Si quis vult me sequi,  
& 14. f. denegat semetipsum: & tollat crucē  
& 17. g. suā, & sequat me. Qui enī voluerit  
Ioa. 12. d. aiam suā saluā facere, perdet eam:  
qui autem perdidit animam suā  
propter me et euangelium, saluam  
faciet eam. Quid enim proderit  
homini, si lucretur mūdum totum,  
et detrimentum anime sue faciat?  
Aut quid dabit homo cōmutatiōis  
pāia suā? Qui enī me cōfusus fu-  
erit et vba mea in generatione ista  
adultera et peccatrice: & fili? homi-  
nis confundet eū cū venerit in glo-  
ria patris sui cum angelis sanctis.

CAPVT. IX.

**E**cce dicebat illis, Amē dico vo-  
bis, q̄a sunt quidā de hic stan-  
tibus qui non gustabūt mor-  
tē, donec videāt regnū dei veniēs in  
virtute. Et post dies sex assumpsit  
Iesum Petru & Jacobū & Joannē:  
& ducit illos i montē excelsum seor-  
sum solos, & transfiguratur est corā  
ipsis. Et vestimēta eius facta sunt  
splēdētia & cādida nimis velut nix,  
qualis fullo nō potest sup terrā cā-  
dida facere. Et apparuit illis Eliās  
cum Moyse: et erāt loquētes cum  
Iesu. Et respondens Petrus, ait  
Iesu, Rabbi, bonū est nos hic esse:  
et faciamus tria tabernacula, tibi  
vnum, et Moyse vnu, et Elie vnu.  
Non enī sciebat quid diceret, erāt  
enim timore exterriti. Et facta est  
nubes obumbrās eos: et venit vox

de nube, dicens, Hic est filius me⁹ B  
charissimus: audite illū. Et statim  
circumspicientes, neminem ampli⁹  
viderunt, nisi Iesum tantum secū.  
Et descenditibus illis de monte, Mat. 17. b  
precepit illis ne cuiquam quod vi-  
dissent, narrarent: nisi cum filius  
hominis a mortuis resurrexit. Et  
verbum cōtinuerunt apud se: con-  
quirentes quid esset, Cum a mor-  
tuis resurrexerit. Et interrogabāt  
eum, dicentes, Quid ergo dicunt Mala. 4. b  
pharisei & scribe quia Eliam opor-  
teat venire primum? Qui respon-  
dens, ait illis, Eliās cum venerit  
primo, restituet omnia: et quomodo Eia. 53. b  
scriptum est in filium hominis, vt  
multa patiatur & contēnatur. Sed  
dico vobis quia et Eliās venit et  
fecerūt illi querūq; voluerūt sicut  
scriptū est de eo. Et veniēs ad disci-  
pulos suos, vidit turbā magnā cir-  
ca eos, & scribas cōquirentes cū il-  
lis. Et cōfessum omnis popul⁹ vi-  
dens Iesum, stupefactus est et ex-  
pauerunt: et accurrentes, salutā-  
bant eum. Et interrogauit eos,  
Quid inter vos conquiretis? Et re-  
spondēs vnus de turba, dixit, Ma-  
gist⁹, attuli filium meū ad te ha-  
bentem spiritum mutum: qui vbi-  
cūq; eū apprehēderit, allidit illum,  
et spumat, et stridet dentibus suis,  
et arefcit, et dixi discipulis tuis vt  
eicerēt illū: & nō potuerūt. Qui re-  
spondēs eis, dixit, O generatio in-  
credula, quādiu apud vos ero: quā-  
diu vos patiar? afferte illū ad me.  
Et attulerunt eum. Et cū vidisset  
eum, statim spiritus cōturbauit il-  
lum: & elisus in terrā, volutabatur  
spumans. Et interrogauit patrem  
eius, Quantum tēporis est, ex quo  
ei hoc accidit? At ille ait, Ab infan-  
tia: et frequenter eum in ignē et in  
aquam misit vt eū perderet. sed si  
quid potes, adiua nos, misertus D  
nostri. Iesus aut ait illi, Si potes  
credere, oia possibilia sunt credēti.  
Et con-

Mar 16 d  
& 10. d  
Luce. 9. c  
& 14. f  
& 17. g  
Ioa. 12. d

mat. 10. d  
Luce. 9. c  
& 12. b

Mar 16 d  
Luce. 9. c

Mat 17 a  
Luce. 9. d

Icon

Et cōtinuo exclamās pater pueri,  
cum lachrymis aiebat, Credo dñe:  
adiqua incredulitatem meam. Et  
cū vidisset Iesus concurrentē tur-  
bam, cōminat⁹ est spiritui immū-  
do, dicens illi, Surde ⁊ mute spiri-  
tus, ego precipio tibi, exi ab eo, et  
amplius ne introas in eū. Et ex-  
clamans et multum discerpens eū,  
exiit ab eo: ⁊ factus est sicut mortu-  
us, ita vt multi dicerēt, Quia mor-  
tuus est. Iesus autē tenēs manum  
eius, eleuauit eum: et surrexit. Et  
cum introisset in domum, discipuli  
eius secreto interrogabāt eū, Quare  
nos nō potuimus eicere eum? Et  
dixit illis, Hoc genus in nullo pos-  
test exire, nisi in oratione ⁊ ieiunio.  
Et inde profecti ptergredebantur  
Galileam: nec volebat quenquam  
scire. Docebat autē discipulos suos:  
et dicebat illis, Quoniā filius ho-  
minis tradetur in manus hominū,  
et occidetur: et occisus, tertia  
die resurget. At illi ignorabāt ver-  
bum: ⁊ timebant interrogare eum.  
Et venerunt Chapharnaum. Qui  
cum domi esset, interrogabat eos,  
Quid in via tractabatis: at illi ta-  
cebant, siquidem in via inter se di-  
sputauerant quis eorum maior es-  
set. Et residens vocauit duodecim:  
et ait illis, Si quis vult primus es-  
se, erit omnium nouissimus, et om-  
nium minister. Et accipiens puerū  
statuit eū in medio eorū. quē cū cō-  
pler⁹ esset, ait illis, Quisquis vnū  
ex huiusmodi pueris receperit i no-  
mine meo: me recipit, et quisq; me  
susceperit: non me suscipit, sed eū q̄  
misi me. Respondit illi Ioannes,  
dicens, Magister vidimus quen-  
dam in nomine tuo eicientem de-  
monia qui non sequitur nos, ⁊ pro-  
hibuimus eum. Iesus autem ait,  
Nolite prohibere eum, nemo est e-  
nim qui faciat virtutem in nomine  
meo, ⁊ possit cito male loqui de me.  
qui enim nō est aduersum vos, pro

vobis est. Quisquis enim potū de-  
derit vobis calicem aque i nomine  
meo quia Christi estis: amen dico  
vobis non perdet mercedem suam.  
Et quisquis scandalizauerit vnum  
ex his pusillis credentibus in me:  
bonum est ei magis si circumdare-  
tur mola asinaria collo eius, et in  
mare mitteretur. Et si scandalizas  
uerit te manus tua, abscide illam.  
bonum est tibi debilem introire in vi-  
tam, q̄ duas manus habentē ire  
in gehennam in ignem inextingui-  
bilem, vbi vermis eorum nō mori-  
tur, et ignis non extinguitur. Et si  
pes tuus te scandalizat, amputa il-  
lum. bonum est tibi claudum iro-  
ire in vitam eternā, q̄ duos pedes  
habentem mitti in gehennam ignis  
inextinguibilis, vbi vermis eorum  
non moritur: ⁊ ignis nō extinguit.  
Qd si oculus tuus scandalizat te, e-  
lice eum. bonum est tibi luscū intro-  
ire in regnū dei, q̄ duos oculos ha-  
bentē mitti in gehennā ignis, vbi  
vermis eorū non morit, et ignis nō  
extinguitur. Dis enim igne salie-  
tur: et omnis victima sale salietur.  
Bonum est sal. q̄ si sal insulsum fu-  
erit: in quo illud cōdiesit? Habete  
in vobis sal, ⁊ pacē habete int̄ vos.

## CAPVT. X.

**E**t inde exurgens, venit in fi-  
nes Iudee vltra Iordanem: ⁊  
conueniunt iterum turbe ad  
eum. et sicut consueuerat, iterum  
docebat illos. Et accedētes phari-  
sei, interrogabant eū, Si licet viro  
vxo-rem dimittere: tentātes eū. At  
ille respondens, dixit eis, Quid vo-  
bis precepit Moyses? Qui dixerūt,  
Moyses permisit libellum repudiij  
scribere, et dimittere. Quibus re-  
spondens Iesus, ait, Ad duritiam  
cordis vestri scripsit vobis pceptū  
istud. ab initio autem creature ma-  
sculum et feminam fecit eos deus.  
Propter hoc, relinquit homo pa-  
trem suum et matrem, et adhe-  
ret

Mat. 10 d

Mat. 18. a

Luc. 17. a

Mat. 18. b

Esa. 66 g

Matt. 5 b

Luc. 14 g

Mat. 19. a

Deu. 24. a

Gen. 1. d.

Gen. 2. d.

1. cor. 6 d

Lcc

bit ad

EVANGELIUM

Ephe. 5 g bñt ad brozē suā, et erūt duo i carne  
bna. Itaqz iā nō sunt duo, sed vna  
caro. Qd ergo de<sup>9</sup> cōiunxit, homo

I. cor. 7 b nō separet. Et i domo iterū discipu-  
li ei<sup>9</sup> de eodē interrogauerūt eū. Et

B ait illis, Quicunqz dimiserit bro-  
rem suam, et aliam duxerit: adul-  
terium committit super eam. Et si  
broz dimiserit virum suum, et alii

Mat. 19 b nupserit: mechatur. Et offerebant  
illi paruulos, vt tegeret illos. Di-

Luc. 18 b scipuli autem comminabantur of-  
ferentibus. Quos cum videret Je-  
sus, indigne tulit, et ait illis, Si-  
nite paruulos venire ad me: et ne  
prohibueritis eos. talium enim est  
regnum dei. Amen dico vobis: quis-  
quis non receperit regnum dei vel-  
ut paruulus, nō intrabit in illud.

Et complexans eos, et imponens  
manus super illos, benedicebat es-

os. Et cum egressus esset in viam,  
Mat. 19 b  
Luc. 18 d procurrens quidam genu flexo an-  
te eum, rogabat eum dicens, Ma-

gister bone, quid faciam vt vitam  
eternam percipiam? Iesus autem

C dixit ei, Quid me dicis bonū? Ne-  
mo bonus, nisi vnus, deus. Reces-

Exo. 20 c pta nosti? Ne adulteres, Ne occi-  
das, Ne fureris, Ne falsum testi-

monium dixeris, Ne fraudem fece-  
ris, Honora patrē tuum et matrē.

Et ille respondens, ait illi, Magis-  
ter, hec oīa obseruaui a iuuentute

mea. Iesus autē intuitus eum: di-  
lexit eū. Et dixit ei, Vnū tibi deest:

vade, quicunqz habes vende, et da  
pauperibz, et habebis thesaurū in

celo: et veni sequere me. Qui cōtri-  
stat<sup>r</sup> in verbo: abiit merēs. erat enī

habēs multas possessiones. Et cir-  
cūspiciēs Iesus, ait discipulis suis,

Quam difficile qui pecunias ha-  
bent, in regnū dei introibunt: Di-

scipuli autē ob stupecebant in ver-  
bis eius. Et Iesus rursus respon-

dens, ait illis, Filiioli, qd difficile est  
confidētes in pecuniis, in regnum

dei introire: facilius est camelum

per foramen acus transire, qd diu-  
tem intrare in regnū dei. Qui ma-

gis admirabantur: dicentes ad se-  
metiplos, Et quis potest salu<sup>9</sup> fie-  
ri? Et intūs illos Iesus, ait, Apud

homines impossibile est: sed non a-  
pud deum. oīa enim possibilia sunt

apud deū. Et post hec, cepit ei Pe-  
trus dicere, Ecce, nos dimisimus

oīa, et secuti sum<sup>9</sup> te. Respondens  
Iesus, ait, Amen dico vobis: nemo

est q reliquerit domū, aut fratres,  
aut sorores, aut patrē, aut matrē,

aut filios, aut agros propter me et  
propt euangeliū: qui nō accipiat cē-

ties tantū nūc i tēpore hoc domos,  
et fratres, et sorores, et matres, et fi-

lios, et agros cū persecutionibz, et  
in seculo futuro vitā eternā. Mult-

ti autē pmi erūt nouissimi, et nouis-  
simi pmi. Erāt aut in via ascēde-

tes Hierosolymā: et pcedebat illos  
Iesus. et stupebāt: et sequētes time-

bāt. Et assumēs iterū duodeci, ce-  
pit illis dicere que essent ei vētura.

Quia ecce ascēdim<sup>9</sup> Hierosolymā,  
et filius hominis tradet<sup>r</sup> principibz

sacerdotū, et scribis et senioribz, et  
dānabūt eū morte, et tradet eū gē-

tibus, et illudent ei, et conspuent  
eum, et flagellabunt eum, et inter-

ficient eum, et tertia die resurget.

Et accedūt ad eū Jacob<sup>9</sup> et Joan-  
nes filii Zebedei, dicētes, Magister

volumus vt quodcūqz petierimus  
facias nobis. Et ille dixit eis, Quid

vultis vt faciā vobis? Et dixerūt,  
Da nobis vt vn<sup>9</sup> ad dexterā tuā et

alius ad sinistrā tuā sedeam<sup>9</sup> in glo-  
ria tua. Iesus autē ait eis, Nescitis

quid petatis. potestis bibere calicē  
quē ego bibo: aut baptismo q ego

baptizor, baptizari? Et illi dixerūt  
ei, Possumus. Iesus autē ait eis,

Calicē quidē quē ego bibo bibetis,  
et baptismo quo ego baptizor, ba-

ptisabimini: sedere autē ad dexterā  
meam vel ad sinistram, non est me-  
um dare vobis, sed quibus paratū

est.

D

Mat. 19 d

Mat. 19 d

Mat. 20 b

Luc. 18 e

Mat. 10 e

Mat. 10 c

F



est. Et audientes decem, indignati sunt de Jacobo et Joanne. Iesus autem vocans eos, ait illis, Scitis quia hi qui videntur principari gentibus, dominantur eis: et principes eorum potestatem habent ipsorum. Non ita est autem in vobis: sed quicumque voluerit fieri maior, erit vester minister: et quicumque voluerit in vobis primus esse, erit omnium servus. Nam et filius hominis non venit ut ministraret ei, sed ut ministraret, et daret animam suam in redemptionem pro multis. Et venit in Jericho, et proficiscente eo de Jericho, et discipulis eius et plurima multitudo, filius Timei Bartheime cecus, sedebat iuxta viam mendicans. Qui cum audisset quia Iesus Nazarenus est: cepit clamare et dicere, Jesu fili David, miserere mei. Et cum audisset quia Iesus Nazarenus est: cepit clamare et dicere, Jesu fili David, miserere mei. Et stans Iesus, precepit illum vocari. Et vocant eum dicentes ei, Anime quior esto, surge, vocat te. Qui profecto vestimento suo, exiliens, venit ad eum. Et respondens Iesus, dixit illi, Quid tibi vis faciam? Cecus autem dixit ei, Rabboni ut videam. Iesus autem ait illi, Vide, fides tua te saluum fecit. Et confestim vidit, et sequebatur eum in via.

## CAPVT. XI.

**E**cum appropinquarent Hierosolyme et Bethanie ad montem oliuarum, mittit duos ex discipulis suis, et ait illis, Ite in castrum quod contra vos est, et statim introeuntes illuc, inuenietis pullum ligatum, super quem nemo adducit: huc hominum sedit: soluite illum et adducite. Et si quis vobis dixerit, Quid facitis? dicite quia domino necessario est: et continuo illum dimittet huc. Et abeuntes, inuenerunt pullum ligatum ante fauam foris in huius: et soluiunt eum,

Et quidam de illis stantibus, dicebant illis, Quid facitis soluentes pullum? Qui dixerunt eis sicut preceperat illis Iesus: et dimiserunt eos. Et duxerunt pullum ad Iesum: et imponunt illi vestimenta sua, et sedit super eum. Multi autem vestimenta sua strauerunt in via. alii autem frondes cedebant de arboribus: et sternebant in via. Et qui preibant, et qui sequebantur clamabant dicentes, Hosanna, benedictus qui venit in nomine domini. benedictum quod venit regnum patris nostri David, hosanna in excelsis. Et introiit Hierosolymam in templum: et circumspexit omnibus cum iam vespere esset hora, exiit in Bethaniam cum duodecim. Et alia die cum exiret a Bethania, et surit. Cumque vidisset a longe ficum habentem folia, venit, si quid forte inueniret in ea. Et cum venisset ad eam, nihil inuenit preter folia. non enim erat tempus ficorum. Et respondens, dixit ei, Jam non amplius in eternum ex te fructum quicquam madducet. Et audiebant discipuli eius. Et veniunt Hierosolymam. Et cum introisset in templum, cepit eiecere vendentes et ementes in templo, et mensas numulariorum et cathedras vendentium columbas euertit. et non sinebat ut quicquam transferret vas per templum: et docebat, dicens eis, Nonne scriptum est, Quia domus mea, domus orationis vocabitur omnibus gentibus? Vos autem fecistis eam speluncam latronum. Quo audito, principes sacerdotum et scribe querebant quomodo eum periret, timebant enim eum: quoniam vniuersa turba admirabatur super doctrinam eius. Et cum vespere facta esset, egrediebatur de ciuitate. Et cum mane transirent: viderunt ficum aridam factam a radicibus. Et reuertens Iesus ait illis, Habete fidem dei, amen dico vobis quia quicumque dixerit

Eccl. ii.

dixerit



# EVANGELIUM

Mat. 7. a  
 &. 22. c  
 Luc. II. b  
 Matt. 6 b  
 Ecc. 28. a

dixerit huc monti, Tollere et mit-  
 tere in mare, et non hesitauerit in  
 corde suo, sed crediderit q̃a quod-  
 cūq; dixerit, fiat: fiet ei. Propterea  
 dico vobis, oīa quaecūq; orantes  
 petitis, credite q̃a accipietis, et eue-  
 nient vobis. Et cū stabitis ad orā-  
 dum, dimittite si quid habetis ad-  
 versus aliquē: vt et pater vester q̃  
 in celis est dimittat vobis peccata

D  
 Mat. 21. c  
 Luc. 20. a

vestra. Qd si vos non dimiseritis:  
 nec pater vester qui in celis est, di-  
 mittet vobis peccata vestra. Et ve-  
 niunt rursus Hierosolymā. Et cū  
 ambularet i templo, accedūt ad eū  
 summi sacerdotes et scribe et senio-  
 res, et dicūt ei, In qua potestate hec  
 facis? et quis dedit tibi hanc pote-  
 statē vt ista facias? Iesus aut res-  
 pōdēs, ait illis, Interrogabo vos  
 et ego vnū verbum, et respondete  
 mihi: et dicā vobis in qua potesta-  
 te hec faciā. Baptismus Ioannis:  
 de celo erat an ex hominibus? Re-  
 spondete mihi. At illi cogitabāt se-  
 cum, dicentes, Si dixerimus de ce-  
 lo, dicet nobis, Quare ergo nō cre-  
 didistis ei? Si dixerimus ex homi-  
 nibus, timemus populū. omnes enī  
 habebāt Ioānem q̃a vere prophē-  
 ta esset. Et respōdentes, dicūt Je-  
 su, Nescimus. Et respondens Je-  
 sus, ait illis, Neq; ego dico vobis,  
 in qua potestate hec faciā.

## CAPVT. XII.

A  
 Mat. 21 d  
 Luc. 20 b  
 Esaie. 5. a  
 Hier. 2. d

**E**ccepit illis in parabolis lo-  
 qui, Vineā pascinauit homo,  
 et circumdedit sepem, et fodit  
 lacum, et edificauit turrim, et loca-  
 uit eam agricolis: et peregre profe-  
 ctus est. Et misit ad agricolas i tem-  
 pore seruū, vt ab agricolis accipe-  
 ret de fructu vinee. Qui apphe-  
 sum eum ceciderunt: et dimiserunt  
 vacuum. Et iterum misit ad illos  
 alium seruū: et illum in capite vul-  
 nerauerunt, et contumeliis affe-  
 runt. Et rursus aliu misit, et illū  
 occiderunt: et plures alios, quosdā

cedentes, alios vero occidētes. Ad-  
 huc ergo vnum habēs filium char-  
 rissimum: et illum misit ad eos no-  
 uissimū, dicens, Quia reueribun-  
 tur filium meum. Nolont autē di-  
 xerūt adinuicem, Hic est heres: ve-  
 nite occidamus eum: et nostra erit  
 hereditas. Et apprehendentes eū,  
 occiderunt: et elecerūt extra vineā.  
 Quid ergo faciet dominus vinee?  
 Veniet, et perdet colonos: et dabit  
 vineam aliis. Nec scripturā hanc  
 legistis? Lapidem quē reprobaue-  
 runt edificātes: hic factus est ius: Psalmo,  
 put anguli: I dñō factum est istud: 117. d  
 Et est mirabile in oculis nostris. Et Esa. 28. d  
 querebant eum tenere, et timuerūt Actu. 4. b  
 turbam. cognouerūt enim quoniā Ro. 9. g  
 ad eos parabolam hanc dixerit. Et 1. Pet. 2. a  
 relicto eo abierunt. Et mittunt ad Mat. 21. b  
 eum quosdā ex phariseis et herodi- Luc. 20. d  
 anis: vt eū caperent in verbo. Qui  
 venientes, dicūt ei, Magister, sci- B  
 mus q̃a verax es, et nō curas quen-  
 quā. nec enī vides in facie hominū:  
 sed in veritate viam dei docēs. Li-  
 cet dare tributū Cēsari: an nō da-  
 bimus? Qui sciens versutia illoy,  
 ait illis, Quid me tētatis? Afferte  
 mihi denariū vt videam. At illi ob-  
 tulerūt ei. Et ait illis, Qui est im-  
 ago hec, et inscriptio? Dicūt ei, Ce-  
 saris. Respondens autē Iesus, dixit  
 illis, Reddite igitur q̃ sūt Cēsaris, Ro. 13. c  
 Cēsari: et que sunt dei, deo. Et mi-  
 rabantur super eo. Et venerūt ad  
 eum sadducei q̃ dicunt resurrectionis  
 nem non esse: et interrogabant eū  
 dicētes, Magister, Moyses nobis  
 scripsit, vt si cuius frater mortuus  
 fuerit, et dimiserit vxorem, et filios  
 non reliquerit, accipiat frater eius  
 vxorē ipsius, et resuscitet semē fra-  
 tri suo. Septē ergo fratres erāt: et  
 primus accepit vxorē, et mortu⁹ est  
 nō relicto semine. Et secundus acce-  
 pit eā, et mortu⁹ est: et nec iste reliq̃t  
 semē. Et tertius similis. Et accepe-  
 runt eā similis septem: et non relis-  
 querunt

Psalmo,

117. d

Esa. 28. d

Actu. 4. b

Ro. 9. g

1. Pet. 2. a

Mat. 21. b

Luc. 20. d

B

Ro. 13. c

Mat. 22. b

Luc. 20. d

Deu. 15. b

Mat. 22. b

Luc. 20. d

Deu. 15. b

Mat. 22. b

Luc. 20. d

Deu. 15. b

Mat. 22. b

Luc. 20. d

Deu. 15. b

Mat. 22. b

Luc. 20. d

Deu. 15. b

Mat. 22. b

Luc. 20. d

Deu. 15. b

Mat. 22. b

Luc. 20. d

Deu. 15. b

Mat. 22. b

Luc. 20. d

Deu. 15. b

querūt semen. Nouissima omnium defuncta ē & mulier. In resurrectione ergo cū resurrexerint, cuius de his erit vxor? septē enī habuerunt eā vxorē. Et respōdens Iesus, ait illis, Nonne ideo erratis, nō sciētes scripturas neq; virtutem dei? Cum enī a mortuis resurrexerint, neq; nubēt neq; nubentur, sed sunt sicut angeli dei in celis. De mortuis autē q̄ resurgāt, nō legistis in libro Moyse, super rubū quomodo dixerit illi deus, inquit, Ego sum deus Abrahā, & deus Isaac, & deus Jacob? Nō est deus mortuorū, sed viuorū. Vos ergo multū erratis.

Exo. 3, b  
Mat. 22 d  
Luc. 10, e

Et accessit vnus de scribis qui audierat illos conquirentes. et vidēs quoniam bene illis respōderit, interrogauit eum quod esset primū omnium mandatū. Iesus autē respondit ei quia primū omnium mandatū est, Audi Israel, Dñs deus tuus, deus vnus est. Et diliges dominū deum tuū ex toto corde tuo, & ex tota anima tua, & ex tota mēte tua, et ex tota virtute tua. Hoc est primū mandatū. Secundum autē simile est illi,

Mat. 22 d  
Ro. 13, c  
Gala. 5, c  
Iaco. 2, b

Diliges proximū tuum tanq̄ teipsum. Maius horū aliud mandatū nō est. Et ait illi scriba, Bene magister, in veritate dixisti, quia vnus est deus, et non est alius preter eū.

Et vt diligatur ex toto corde, et ex toto intellectu, & ex tota anima, & ex tota fortitudine, et diligere primū tanq̄ seipsum: maius est omnibus holocaustis et sacrificiis.

Iesus autē videns q̄ sapienter respondisset, dixit illi, Non es longe a regno dei. Et nemo iam audebat eū interrogare. Et respōdens Iesus dicebat, docens in tēplo, Quomodo dicunt scribe Chistum filiū esse Dauid? Ipse enim Dauid dicit in Spiritu sancto, Dixit dominus domino meo, sede a dextris meis, Donec ponam inimicos tuos, scabellū pedū tuorū. Ipse ergo Da-

Mat. 22 d  
Luc. 20 g  
D  
Psalm. 109, a

uid dicit eum dominum, et vnde est fili⁹ eius? Et multa turba eū liber audiuit. Et dicebat eis i doctri-  
na sua, Laetete a scribis, qui volūt in stolis ambulare, et saluari i foro, et in primis cathedris sedere in synagogis, & primos discubitus in cenis: qui deuorant domos viduarum sub obtentu plire orationis: hi accipient prolixius iudiciū. Et sedens Iesus contra gazophylaciū, aspiciebat quomodo turba iactaret es in gazophylaciū, & multi diuites iactabāt multa. Cum venisset autē vidua vna pauper: misit duo minuta, quod est quadriās. Et cōuocās discipulos suos, ait illis, Amē dico vobis, qm̄ vidua hec pauper plus omnib⁹ misit qui miserunt i gazophylaciū. Omnes enī ex eo quod abundabat illis, miserūt: hec vero de penuria sua, omnia q̄ habuit misit, totum viduū suum.

CAPVT. XIII.

E cū egredieretur de templo: Ait illi vn⁹ ex discipulis suis, Magister, aspice quales lapides, & quales structure. Et respondens Iesus, ait illi, Vides has omnes magnas edificationes? Nō resinguetur lapis sup lapidem q̄ non destruatur. Et cū sederet in monte oliuarum contra templū, interrogabant eum separatim Petrus et Jacob⁹ et Ioānes & Andreas, Dic nobis: quādo ista fient: et quod signum erit quando hec omnia incipient cōsummari? Et respondens Iesus, cepit dicere illis, Videte ne quis vos seducat. multi enī veniēt in nomine meo dicentes, quia ego sum: & multos seducent. Cū audieritis autē bella et opiniones bellorū: ne timueritis. oportet enī hec fieri: sed nondū finis. Exurget enī gens contra gentem, et regnū super regnū: et erunt terremotus per loca, & fames. Initiū dolorū, hec. Videte autē vosmetipsos. Eradent enī vos

Mar. 23, a  
Luc. 11 f  
8. 20. g  
Luc. 21, a  
Luc. 21, b

Mar. 23, a  
Luc. 21, b

Mar. 23, a  
Luc. 21, b

Mar. 23, a  
Luc. 21, b

# EVANGELIUM

**Mat. 10 b** vos in ecclesiis, et in synagogis blasphemabitis, et ante presides et reges stabitis propter me in testimonium illis. Et in omnes gentes primum oportet predicari euangelium. Et cum duxerint vos tradentes, nolite precogitare quid loquamini: sed quod datur vobis fuerit illa hora, id loquimini. non enim vos estis loquentes: sed spiritus sanctus. Tradet autem frater fratri in morte, et pater filium: et consurgēt filii in parentes, et morte afficiēt eos. Et eritis odio omnibus, propter nomen meum. Qui autem sustinuerit in fine: hic saluus erit. Cum autem videritis abominationem desolationis stantem ubi non debet (qui legit, intelligat) tunc qui in Iudea sunt, fugiat in montes. et qui super sanctum, ne descendat in domum, nec introeat ut tollat quid de domo sua. et qui in agro erit, non reuertatur retro tollere vestimentum suum. Ne autem pregnantibus et nutriendis in illis diebus. **C**erte vero ut hymen non fiant. Erunt enim dies illi tribulationes tales, quales non fuerunt ab initio creature quam condidit deus usque nunc, neque fient. Et nisi breuiasset dominus dies: non fuisset salva omnis caro: sed propter electos quos elegit, breuiavit dies. Et tunc si quis vobis dixerit, Ecce, hic est Christus, ecce illic: ne credideritis. **mat. 24 b** **Luc. 21 d** **Dan. 9. g** Erurgent enim pseudochristi et pseudoprophete: et dabunt signa et portenta ad seducendos, si fieri potest, etiam electos. Vos ergo videte. ecce predicti vobis omnia. Sed in illis diebus post tribulationem illam sol conestenebabitur, et luna non dabit splendorem suum, et stelle celi erunt decidentes, et virtutes que in celis sunt movebuntur. Et tunc videbunt filii hominis venientem in nubibus cum virtute multa et gloria. Et tunc mittet angelos suos, et congregabit electos suos a quatuor ventis, a summo terre usque ad summum celi. Et si-

cu autem discite parabolam. Cum iam ramus eius tener fuerit, et nata fuerint folia: cognoscitis quia in proximo sitestas, sic et vos cum videritis hec fieri: scitote quod in proximo sit in ostriis. Amen dico vobis, quam non transibit generatio hec, donec omnia ista fiant. Celum et terra transibunt: verba autem mea non transibunt. De die autem illo vel hora, nemo scit neque angeli in celo, neque filii, nisi pater. Vigilate, vigilate, et orate, nescitis enim quando tempus sit. Sicut homo qui peregre profectus reliquit domum suam: et dedit seruis suis potestatem cuiusque operis, et ianitori precepit ut vigilet. Vigilate ergo (nescitis enim quando dominus domus veniat: sero, an media nocte, an gallicantu, an mane) ne cum venerit repente, inueniat vos dormientes. Quod autem vobis dico, omnibus dico, Vigilate.

## CAPVT. XIII.

**E**rat autem pascha et asyria A post biduum: et querebatur summi sacerdotes et scribe quomodo eum dolo tenerent et occiderent. Dicebant autem, Non in die festo: ne forte tumultus fieret in populo. Et cum esset Bethanie in domo Simonis Leprosi, et recumberet, venit mulier habens alabastrum unguenti nardi pistice pretiosi: et frasco alabastro, effudit super caput eius. Erant autem quidam indigne ferentes intra semetipsos, et dicentes, Ut quid perditio ista unguenti istud venundari plus quam trecentis denariis, et dari pauperibus. Et fremebant in eam. Iesus autem dixit, Dinite eam: quid illi molesti estis? Bonum opus operata est in me. semper enim pauperes habetis vobiscum, et cum volueritis potestis illis benefacere, me autem non semper habetis. Quod habuit, hec fecit: propeuenit ungere corporis meum in sepultura. Amen dico vobis, ubiqueque predicatum fuerit euange-

D

mat. 24 d

Mat. 16 a

Luc. 21 a

Mat. 16 a

Ioan. 12. 8

Phi. 4

I. Co.

Mat. 2

Luc. 2

euangelium istud in vniuerso mūdo, et quod fecit hec, narrabitur in  
 B memoria eius. Et Judas Iscario-  
 tes vnus de duodeci abiit ad sum-  
 mos sacerdotes, vt pderet eum il-  
 lis. Qui audietes, gauisi sunt, et p-  
 miserunt ei pecuniā se daturus. Et  
 querebat quomodo illum oportu-  
 ne traderet. Et primo die aspmo-  
 Luc. 22 a quando pascha immolabant, dicūt  
 ei discipuli, Quo vis eamus et pa-  
 remus tibi vt māduces pascha? Et  
 mittit duos ex discipulis suis: et di-  
 cit eis, Ite in ciuitatē: et occurret  
 vobis homo lagenā aque baiulās,  
 sequimini eū: et quocūq; introierit,  
 dicite domino domus, q̄a magister  
 dicit, Vbi est refectio mea, vbi pa-  
 scha cum discipulis meis māduce-  
 Et ipse vobis demonstrabit cenacu-  
 lum grande stratum: et illic parate  
 nobis. Et abiit discipulus eius, et  
 venerūt in ciuitatem: et inuenerūt  
 sicut dixerat illis, et parauerūt pa-  
 scha. Aspere autē facto, venit cū  
 duodecim. Et discumbentibus eis  
 et manducantib⁹, ait Iesus, Amen  
 dico vobis, quia vn⁹ ex vobis tra-  
 C det me qui manducat meū. Et illi  
 ceperunt cōtristari, et dicere ei sin-  
 gulatim, Nunquid ego? Qui ait  
 illis, Vnus ex duodecim, qui intin-  
 git meū manū in catino. et filius  
 Ph. 40 c quidē hominis badit, sicut scriptū  
 est de eo: ve autē homini illi per quē  
 filius hominis tradetur, bonū erat  
 ei, si non esset natus homo ille. Et  
 I. Co. 11 c manducatibus illis, accepit Iesus  
 panē, et benedicens fregit, et dedit  
 eis, et ait illis, Sumite, hoc est cor-  
 pus meū. Et accepto calice, gratias  
 agēs dedit eis, et biberūt ex illo  
 oēs. Et ait illis, Hic est sanguis  
 meus noui testamēti, q̄ pro multis  
 effundet. Amen dico vobis quia iā  
 non bibā de genimine vitis, vsq; in  
 die illū cū illud bibā nouū i regno  
 dei. Et hymno dicto, exierūt in mō-  
 tem oliuarū. Et ait eis Iesus, Dēs

scādalizabimini in me i nocte ista: Ioā. 18. a  
 quia scriptum est, Percutia pasto-  
 rem: et dispergent oves. Sed post-  
 quā resurrexero, credā vos in Ga-  
 lileā. Petrus autē ait illi, Et si om-  
 nes scādalizati fuerint: sed nō ego.  
 Et ait illi Iesus, Amen dico tibi, D  
 quia tu hodie in nocte hac, prius q̄  
 gall⁹ vocē bis dederit, ter me es ne-  
 gaturus. Et ille amplius loqueba-  
 tur, Et si oportuerit me simul cō-  
 mori tibi, nō te negabo. Similiter  
 ait et oēs dicebāt. Et veniūt i pre-  
 Mar. 26 d diū cui nomen Gethsemani. Et ait  
 Luc. 22 d discipulis suis, Sedete hīc, donec  
 orē. Et assumpsit Petrū et Iacobū  
 et Ioannē secū: et cepit pauere et tes-  
 dere. Et ait illis, Tristis est anima  
 mea vsq; ad mortē. Sustinete hīc,  
 et vigilate. Et cū processisset pau-  
 lulū, procidit super terrā: et ora-  
 bat, vt si fieri posset trāsiret ab eo  
 hora, et dixit, Abba pater, omnia tibi  
 bi possibilia sunt: transfe calicem  
 hunc a me. sed non quod ego volo,  
 sed qd tu. Et venit: et inuenit eos  
 dormientes. Et ait Petro, Simō,  
 dormis? nō potuisti vna hora vigi-  
 lare? Vigilate, et orate, vt nō intres  
 tis i tentationē. Spirit⁹ quidē p-  
 ptus est: caro vero infirma. Et ite-  
 rum abiēs orauit, eundū sermonē  
 dicens. Et reuersus, denū inuenit  
 eos dormiētes (erant enī oculi eorū  
 grauati) et ignorabāt quid respō-  
 derēt ei. Et venit tertio, et ait illis,  
 Dormite iā, et requiescite. Sufficit,  
 venit hora, ecce filius hominis tra-  
 detur in manus peccatorū. Surge-  
 te, eamus. ecce qui me tradet, prope  
 est. Et adhuc eo loquēte, venit Ju-  
 Mat. 26 c das Iscariotes vnus de duodeci, et  
 Luc. 22. c cum eo turba multa cum gladiis et  
 Ioā. 18. a lignis, a summis sacerdotib⁹ et scri-  
 bis et senioribus. Dederat autē tra-  
 dictor eius signū eis, dicēs, Quem-  
 cūq; osculat⁹ fuero, ipse est: tene-  
 te eū, et ducite caute. Et cū venis-  
 set: statim accedens ad eū, ait, Aue  
 Rabbi,

# E V A N G E L I V M

Rabbi. et osculatus est eū. Et illi, manus infererunt in Iesum: et tenuerūt eum. Unus autem quidam de circumstantibus, educens gladium, percussit seruum summi sacerdotis: et amputauit illi auriculam. Et respondens Iesus, ait illis, Tanquam ad latronem existis eum gladiis et lignis comprehendere me? Quotidie eram apud vos in templo docens: et non me tenuistis. Sed vt impleantur scripture.

thrē. 4. d Cūc discipuli eius relinquētes eū, oēs fugerūt. Adolefcens autē quidā sequebat eū amicus sindone super nudo: et tenuerūt eū. Et ille reiecta sindone, nudus p̄posugit ab eis. Et Mat. 26 f adduxerūt Iesum ad summum sacerdotem: et conuenerunt omnes sacerdotēs et scribē et seniores. Petrus autem alōge secutus est eum vsq; intro in atrium summi sacerdotis: et sedebat cum ministris ad ignem, et calefaciebat se. Summi vero sacerdotēs: et omne conciliū, querebāt aduersus Iesum testimonium, vt eum mortī traderent: nec inueniebāt. Multi autem testimonium falsum dicebant aduersus eum: et convenientia testimonia non erant. Et quidam surgentes, falsum testimonium ferebant aduersus eum dicentes, Quoniam nos audiuiumus eum dicentē, Ego dissoluam templum hoc manufactum, et post triduum aliud nō manufactū edificabo. Et non erat cōueniens testimonium illorum. Et exurgens summus sacerdos in medium: interrogauit Iesum, dicēs, Non respōdes quicq; ad ea que tibi obiciuntur ab his? Ille autem tacebat: et nihil respondit. Rursum summus sacerdos interrogabat eū et dixit ei, Tu es Ch̄rist? filius dei benedicti? Iesus autem dixit illi, Ego sum: et videbitis filium hominis sedentem a dextris virtutis, et veniētem cum nubibus celi. Sum-

mus autem sacerdos, scindens vestimenta sua, ait, Quid adhuc desideramus testes? Audistis blasphemiam. quid vobis videtur? Qui oēs cōdemnauerunt eum esse reū mortis. Et ceperunt quidam conspuere eum, et velare faciem eius, et colaphis eum cedere, et dicere ei, Prophetiza. et ministri alapis eum cedebant. Et cum esset Petrus in atrio deorsum, venit vna ex ancillis summi sacerdotis. Et cum vidisset Petrum calefacientem se, aspiciēs illum, ait, Et tu cū Iesu Nazareno eras? At ille negauit dicens, Nescio, neq; noui quid dicas. Et exiit foras ante atrium: et gallus cantauit. Rursum autem cum vidisset illum ancilla, cepit dicere circumstantibus, Quia hic ex illis est. At ille iterū negauit. Et post pusillū, rursus q̄ astabāt, dicebāt Petro, Vere ex illis es. nam et Galileus es. Ille autē cepit anathematizare et iurare, Quia nescio hominē istum quē dicitis. Et statim gallus iterū cantauit. Et recordat⁹ est Petrus verbi quod dixerat ei Iesus, Prius q̄ gallus cantet bis, ter me negabis. Et cepit flere.

## C A P V T. XV.

E T confestim, mane conciliū a facietes summi sacerdotes cū seniorib⁹ et scribis, et vniuerso concilio, vincientes Iesum, duxerunt et tradiderunt Pilato. Et interrogauit eum Pilatus, Tu es rex Iudeorum? At ille respondens, ait illi, Tu dicis. Et accusabant eū summi sacerdotes in multis. Pilatus autē rursus interrogauit eum, dicēs, Nō respōdes quicquid vide in quantis te accusant. Iesus autē ampli⁹ nihil respōdit: ita vt miraretur Pilatus. Per diē autē sedum solebat dimittere illis vnū ex vinctis quencunq; petissent. Erat autē qui dicebatur Barabbas, qui cum seditionis erat vinctus, qui in seditione

Ioan. 2. d

G

Mat. 16  
Luc. 22  
Ioā. 18

Mat. 26  
Luc. 22  
Ioā. 18

Mat. 27  
Luc. 23  
Ioā. 18

Mat. 27  
Luc. 23  
Ioā. 18

Esa. 5  
Ioan.



tionem fecerāt homicidium. Et cum ascēdisset turba, cepit rogare, sicut semper faciebat illis. Pilatus autē respondit eis, et dixit, Vultis dimittam vobis regē Iudeorū? Sciebat enim q̄ per inuidiā tradidissent eū summi sacerdotes. Pontifices autē concitauerūt turbā, vt magis Ba-

Babbā dimitteret eis. Pilatus autē

Mat. 27 c iterū respondēs, ait illis, Quid ergo vultis faciā regi Iudeorū? At illi iterū clamauerūt, Crucifige eū.

Joā. 18. g Pilatus vero dicebat illis, Quid enim mali fecit? At illi magis clamabāt, Crucifige eū. Pilatus autē volēs populo satisfacere, dimisit illis Barabbam: et tradidit Iesum flagellis cesum vt crucifigeretur. Mi-

Mat. 27 c Joā. 19. a lites autē duxerūt eum in atriū pretorij, et conuerūt totam cohortem: et induunt eū purpura, et imponūt ei pledeēs spineam coronā. Et ceperūt salutare eum, Ave rex Iudeorū. Et percutiebant caput eius arundine: et cōspuebant eū. et ponentes genua, adorabant eum. Et postquā illuserūt ei, exuerunt illum purpura, et induerūt eū vestimētis suis: et educunt illū vt crucifigeret eum. Et angariauerūt pretereuntē quēpiam Simonē Cyrenēū veniēte de villa, patrē Alexandri et Rufi:

vt tolleret crucē eius. Et perducūt illū in Golgotha locū: quod est interpretatū, Caluarie locus. Et dabant ei bibere myrrhatū vinū: et nō accepit. Et crucifigētes eū, diuiserunt vestimēta eius: mittētes sortē super eis, quis quid tolleret. Erat autē hora tertia: et crucifixerunt eū.

Et erat titulus cause ei⁹ inscriptus, Rex Iudeorū. Et cū eo crucifigunt duos latrones: vnū a dextris, et alium a sinistris eius. Et impleta est

Mat. 27 b Luc. 23 d scriptura que dicit, Et cū iniquis reputat⁹ est. Et pretereūtes, blasphemabāt eū, mouētes capita sua, et dicētes, Ah qui destruis templū dei, et in tribus diebus reedificas:

saluum fac teipsum descendēs de cruce. Similiter et summi sacerdotes illudentes, ad alterutrū cum scribis dicebāt, Alios saluos fecit, seipsum non potest saluum facere. Christus rex Israel descendat nunc de cruce: vt videam⁹ et credamus. Et qui cum eo crucifigi erant, conuiciabātur ei. Et facta hora sexta, tenebre facte sunt per totam terrā usq; in horam nonam. Et hora nona exclamauit Iesus voce magna, dicens, Eloi, eloi, lamma sabata: ni: quod est interpretatum, Deus meus, deus meus, vt quid dereliquisti me? Et quidam de circūstantibus audiētes, dicebant, Ecce, Eliam vocat. Currēns autem vnus, et implens spongiam aceto, circumponensq; calamo, potum dabat ei, dicēs, Hinite: videamus si veniat Elias ad deponēdum eum. Iesus d

autē emissā voce magna, expirauit. Et velum tēpli scissum est in duo, a summo usq; deorsum. Videns autē Centurio qui ex aduerso stabat, q̄ sic clamās expirasset: ait, Vere hic homo, filius dei erat. Erant autem et mulieres de longe aspiciētes: inter quas erat Maria Magdalene, et Maria Jacobi minoris et Ioseph mater, et Salome, q̄ cū esset in Galilea, sequebantur eum, et ministrabant ei, et alie multe que simul cum eo ascenderant Hierosolymam. Et cum iam sero esset factū (quia erat

Mat. 27 g Luc. 23 g Joā. 19 g parascue quod est ante sabbatū) venit Ioseph ab Arimathea nobilis decurio, qui et ipse erat expetās regnū dei. Et audacter introiuit ad Pilatū, et petiit corpus Iesu. Pilatus autem mirabatur si iam obisset. Et accersito Centurione interrogauit eū si iam mortu⁹ esset. Et cum cognouisset a Centurione donauit corpus Ioseph. Ioseph autem mercatus sindonem, et deponens eum, inuoluit sindone, et posuit eum in monumento quod erat

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus

Excursus



# EVANGELIVM

excisum de petra, et aduoluit lapide ad ostium monumenti. Maria autem Magdalene, et Maria Ioseph, aspiciiebant ubi poneretur.

## CAPVT. XVI.

**A** Luc. 24 a  
Ioa. 20. a  
E cum transisset sabbatum, Maria Magdalene et Maria Jacobi et Salome, emerunt aromata, ut venientes ungeret Iesum. Et valde mane una sabbatum veniunt ad monumentum: orto iam sole. Et dicebant adinuicem, Quis reuoluet nobis lapidem ab ostio monumenti? Et respicientes, viderunt reuolutum lapidem. Erat

**B** Mar. 28 a  
Ioa. 20. c  
quippe magnus valde. Et introeuntes in monumentum, viderunt iuuenem sedentem in dextris, cooperatum stola candida et obstupuerunt.

Qui dicit illis, Nolite expavescere. Iesum queritis Nazarenum, crucifixum: surrexit, non est hic. ecce locus ubi posuerunt eum. Sed ite, dicite discipulis eius et Petro, quod precedet vos in Galileam: ibi eum videbitis, sicut dixit vobis. Et ille exeuntes, fugerunt de monumento. inuaserat enim eas tremor et paupor: et nemini quicquam dixerunt. timebant enim. Surgens autem Iesus mane prima sabbati, apparuit primo Marie Magdalene, de qua eiecerat spiritum demonia. Illa vadens, nuntiavit his qui cum eo fuerant, lugentibus et flentibus. Et illi audientes quia viueret et visus esset ab ea: non crediderunt. Post hec autem duobus ex his ambulanti bus ostensus est in alia effigie, euntibus in villam, et illi euntes nuntiaverunt ceteris: nec illis crediderunt. Nouissime autem, recumbentibus illis vnde: cum apparuit: et exprobrauit incredulitatem eorum et duritiam cordis, quia his qui viderant eum resurrexisse, non crediderunt. Et dixit eis, Euntes in mundum vniuersum, predicate euangelium omni creature. Qui crediderit et bapti-

sat? fuerit: saluus erit. qui vero non crediderit: condemnabitur. Signa autem eos qui crediderint, hec sequentur, In nomine meo demonia eicient, Linguis loquentur nouis, Serpentes tollent, Et si mortiferum quid biberint, non eis nocebit, Super egros manus imponent: et bene habebunt. Et dominus quidem Iesus postquam locutus est eis, assumptus est in celum: et sedit a dextris dei. Illi autem profecti, predicauerunt ubique: domino cooperante, et sermonem confirmante sequentibus signis. Luc. 24 g

EVANGELII SECVNDVM MARCVM,  
FINIS.

# SANCTVM

IESV CHRISTI EVANGELIVM SECVNDVM LVCAM,  
CAM.

Præfatio.



VONIAM quidem multi conati sunt ordinare narrationem que in nobis complete sunt rerum, sicut tradiderunt nobis qui ab initio ipsi viderunt et minистри fuerunt sermonis: visum est et mihi allocuto omnia, a principio diligenter ex ordine tibi scribere optime Theophile, ut cognoscas eorum verborum, de quibus eruditus es, veritatem.

Caput

Lu. 24. b

Luc. 24 f  
Ioa. 20. e

Mat. 28 d

## CAPVT. I.

**A** **F**uit in diebus Herodis regis Jude, saceros quidā nomine Zacharias, de vice Abia: et vxor illius de filiabus Aaron, et nomen eius Elizabeth. Erant aut iusti ambo ante deum, incedentes in omnibus mandatis et iustificacionibus dñi, sine querela, et non erat illis filius: eo q̄ esset Elizabeth sterilis, et ambo processissent in diebus suis. Factum est autem: cum sacerdotio fungeretur Zacharias in ordine vicis sue ante deum, secundū consuetudinē sacerdotū, forte exiit vt incensum poneret ingressus in templum domini. Et omnis multitudo populi erat orans foris hora incensi. Apparuit autem illi angelus domini, stans a dextris altaris incensi. Et Zacharias turbatus est, videns: et timor irruit super eū. Vt autem ad illum angelus, Ne timeas Zacharia, quoniā exaudita est deprecatio tua: et vxor tua Elizabeth pariet tibi filiū, et vocabis nomen eius Ioannem: et erit gaudiū tibi et exultatio, et multi in natiuitate eius gaudebūt. erit enim magnus coram domino: et vinū et siceram non bibet: et spiritu sctō replebitur adhuc ex vtero matris sue: et multos filiorū Israel cōuertet ad dominum deum ipsorū. et ipse precedet ante illum in spiritu et virtute Elie: vt conuertat corda patrū in filios, et incredulos ad prudentiam iustorū, parare dño plebem perfectam. Et dixit Zacharias ad angelū, Vnde hoc sciā: ego enim sum senex, et vxor mea processit in diebus suis. Et respondēs angel⁹, dixit ei, Ego sum Gabriel qui alto ante deū, et missus sum loqui ad te, et hec tibi euāgelizare. Et ecce, eris tacens, et nō poteris loqui vsque in diē quo hec fiant: p̄o eo q̄ non credidisti verbis meis, que implebuntur in tēpore suo. Et erat plebs ex-

pectās Zachariā: et mirabantur q̄ tardaret ipse in templo. Eggressus autē, non poterat loqui ad illos: et cognouerunt q̄ visionē vidisset in templo. Et ipse erat innuens illis: et permāsit mutus. Et factū est: vt impleti sunt dies officii eius, abiit in domū suam. Post hos autē dies, concepit Elizabeth vxor eius: et ocultabat se mēsis⁹ quinque, dicēs, Quia sic fecit mihi domin⁹ in diebus quib⁹ respexit auferre opprobrium meū inter homines. In mēse autem sexto, missus est angelus Gabriel a deo in ciuitatē Galilee, cui nomen Nazareth, ad virginē desponsatā viro cui nomē erat Ioseph, de domo David: et nomē virginis Maria. Et ingressus angelus ad eā dixit, Ave gratia plena, dominus tecū, benedicta tu in mulierib⁹. Que cum audisset, turbata est in sermone ei⁹: et cogitabat qualis esset ista saluatio. Et ait angelus ei, Ne timeas Maria, inuenisti enim gratiā apud deum. ecce concipies in vtero et paries filiū: et vocabis nomen eius Iesum. hic erit magnus: et filius altissimi vocabit⁹, et dabit illi domin⁹ deus sedē Dauid patris eius: et regnabit in domo Jacob in eternū, et regni eius nō erit finis. Dixit autē Maria ad angelū, Quomodo fiet istud: quoniam virū nō cognosco. Et respondens angel⁹, dixit ei, Spirit⁹ sanctus superueniet in te, et virtus altissimi obumbrabit tibi. Ideoq̄ et quod nascetur ex te sanctū, vocabitur filius dei. Et ecce Elizabeth cognata tua, et ipsa cōcepit filiū in senectute sua: et hic mensis sext⁹ est illi que vocatur sterilis: quia non erit impossibile apud deum cōversum. Dixit autē Maria, Ecce ancilla Domini, fiat mihi secundum verbum tuū. Et discessit ab illa angelus. Exurgens autem Maria in diebus illis, abiit in montana cum Ddd.ii. festinatis

Esai. 7. c  
Infra. 2. c  
Danielis  
7. d. g  
Mich. 4. c  
D

Plalmo.  
71. d  
Mala. 3. a  
Mala. 4. b

EVANGELIUM

festinatione in ciuitatē Iuda: et intravit in domum Zacharie, et salutavit Elizabeth. Et factū est: ut audiuit salutationem Marię Elizabeth, exultavit infans in utero ei⁹. et repleta est spiritu sctō Elizabeth: et exclamavit voce magna, et dixit, Benedicta tu inter mulieres, et benedictus fructus vētris tui. Et vnde hoc mihi, ut veniat mater domini mei ad me? Ecce enī ut facta est vox salutationis tue in aurib⁹ meis, exultavit i gaudio infans i vētro meo. et beata que credidisti: quoniam perficietur ea que dicta sunt tibi a domino. Et ait Maria, Magnificat anima mea dominū. Et exultavit spirit⁹ meus in deo salutari meo. Quia respexit humilitatem ancille sue, ecce enī ex hoc beatā me dicent oēs generationes, Quia fecit mihi magna qui potens est: et sanctū nomē eius. Et misericordia eius a progenie i progenies, timētib⁹ eū. Fecit potentiā in brachio suo: dispersit superbos mēte cordis sui. Deposuit potētes de sede, et exaltavit humiles. Et surētes implevit bonis: et diuites dimisit inanes. Suscepit Israel puerū suū, memorari misericordię sue, Sicut locut⁹ est ad patres nostros, Abraham et semini eius i secula. Hāc autē Maria cū illa quasi mensib⁹ tribus: et reuersa est in domū suā. Elizabeth autē impletū est tempus pariendi: et peperit filium. Et audierūt vicini et cognati eius, quia magnificauit dominus misericordiā suā cū illa, et congratulabātur ei. Et factum est in die octauo venerunt circumcidere puerum, et vocabant eum nomine patris sui, Zachariā. Et respondens mater eius dixit, Nequāquā, sed vocabitur Ioannes. Et dixerunt ad illam, Quia nemo est in cognatione tua qui voce hoc nomine. Innebant autē patri eius quem vellet vocari eū. Et postulans pugil-

larē, scripsit, dicens, Ioānes est nomen eius. Et mirati sunt vniuersi. Apertum est autē illico os eius, et lingua eius, et loquebatur benedicens deū. Et factus est timor super omnes vicinos eor⁹: et super omnia montana Iudę diuulgabant oīa verba hec: et posuerunt omnes qui audierāt i corde suo, dicens, Quis putas puer iste erit? Etenim manus domini erat cū illo. Et Zacharias pater eius replet⁹ est spiritu sctō: et prophetauit, dicens, Benedictus dñs deus Israel: quia visitauit et fecit redēptionē plebi sue. Et erexit cornu salutis nobis, in domo Dauid pueri sui, Sicut locut⁹ est per os sanctorum qui a seculo sunt prophetarum eius, Salutē ex inimicis nostris, et de manu omnium qui oderūt nos, Ad faciendam misericordiā cū patrib⁹ nostris: et memorari testamenti sui sancti, Iurādum quod iurauit ad Abraham patrem nostrum, daturū se nobis, Ut sine timore, de manu inimicor⁹ nostrorū liberati seruāmus illi in sanctitate et iustitia corā ipso omnibus diebus nostris. Et tu puer, propheta altissimi vocaberis: precibus enī ante faciem domini parare vias eius, Ad dandam sciētiam salutis plebi eius, in remissionem peccatorum eorū: Per viscera misericordię dei nostri, in quibus visitauit nos oriens ex alto Illuminare his qui in tenebris et in vmbra mortis sedent: ad dirigendos pedes nostros in viā pacis. Puer autem crescebat, et confortabatur spiritu, et erat in desertis vsque in diem ostensionis sue i Israel.

CAPVT.

**F**actum est autem: in diebus illis exiit edictum a Cesare Augusto, ut describeret vniuersus orbis. Hęc descriptio prima, facta est a preside Syrie Cyrico. Et ibant omnes ut profiterent lingu-

Esa. 42 b  
Esa. 39. d  
& 5 +. b  
Hier. 31 a  
b  
Psalmo.  
131. c  
Ge. 22. c

F

G  
Psa. 73 c  
& 131. d  
Hier. 23 a  
& 30. b

Hier. 31 f  
Gen. 22 c

Mala. 4 a  
Zach. 3 d

II.

A

Leu.

li in

H in suam ciuitatem. Ascendit autē  
 et Ioseph a Galilea de ciuitate Na-  
 zareth, in Iudeā, i ciuitatē Dauid  
 que vocatur Bethleem: eo q̄ esset  
 de domo et familia Dauid, vt pro-  
 fiteretur cū Maria desponsata si-  
 bi vxore pregnante. Factum est au-  
 tem: cum essent ibi, impleti sunt dies  
 vt pareret. Et peperit filiū suū  
 primogenitū: et pannis eum inuol-  
 uit, et reclinauit eū in presepio: q̄a  
 non erat ei locus in diuersorio. Et  
 B pastores erāt in regione eadē vigi-  
 lantes, et custodientes vigilias no-  
 ctis super gregē suū. Et ecce ange-  
 lus dñi stetit iuxta illos, et claritas  
 dei circumfulsit illos, et timuerunt  
 timore magno. Et dixit illis ange-  
 lus, Nolite timere: Ecce enim euā-  
 gelizō vobis gaudiū magnū quod  
 erit omni populo: quia nat⁹ est vo-  
 bis hodie saluator, qui est Chri-  
 st⁹ domin⁹ in ciuitate Dauid. Et hoc  
 vobis signum, Inuenietis infantē  
 pannis inuolutū: et positū in pre-  
 sepio. Et subito facta est cū angelo  
 multitudo militie celestis, laudāti-  
 um deum et dicentū, Gloriz in al-  
 tissimis deo: et in terra pax homi-  
 nibus bone voluntatis. Et factum  
 est: vt discesserunt ab eis angeli in  
 celū, pastores loquebant adinuicē,  
 C Et transimus vsque Bethleē, et vi-  
 deamus ho. verbum quod factum  
 est, quod fecit dominus et ostendit  
 nobis. Et venerunt festinantes: et  
 inuenerunt Mariā et Ioseph, et  
 infantē positū in presepio. Viden-  
 tes autē, cognouerūt de verbo quod  
 dictum erat illis de puero hoc. Et  
 oēs qui audierāt mirati sunt: et de  
 his que dicta erant a pastorib⁹ ad  
 ipsos. Maria autem conseruabat  
 omnia verba hec, cōferens in cor-  
 de suo. Et reuersi sunt pastores glori-  
 ficates et laudantes deum in om-  
 nibus que audierāt et viderāt: sicut  
 dictū est ad illos. Et postquā con-  
 summati sunt dies octo vt circūci-

deretur puer: vocatū est nomen ei⁹  
 Iesus, quod vocatū est ab angelo  
 prius q̄ in vtero conciperetur. Et D  
 postquā impleti sunt dies purga-  
 tionis eius secundū legem Moyse, Sup. 1. c  
 tulerūt illū i Hierusalē, vt siscerēt  
 eum dño, sicut scriptum est in lege  
 domini, Quia omne masculinū ad-  
 Exo. 13. a  
 aperiens vuluā, sanctū domino vo-  
 Num. 8. c  
 cabitur. et vt darent hostiā secun-  
 dum quod dictū est in lege domini,  
 par turturū, aut duos pullos colū  
 Leu. 12. c  
 barū. Et ecce homo erat in Hieru-  
 salem, cui nomen Simeon, et homo  
 iste iustus et timoratus, expectans  
 consolationē Israel: et spirit⁹ san-  
 ctus erat in eo. Et respōsum acce-  
 perat a spiritu sancto, nō visurū se  
 mortē, nisi prius videret Christum  
 dñi. Et venit in spiritu in templū.  
 Et cū inducerent puerū Iesum pa-  
 rentes eius, vt facerēt secundū cō-  
 suetudinem legis pro eo: et ipse ac-  
 cepit eū in vlnas suas, et benedixit  
 deū, et dixit, Nunc dimittis seruū  
 E  
 tuum dñe, secundū verbum tuū in  
 pace, Quia viderunt oculi me salu-  
 tare tuū, Quod parasti ante faciē  
 omnīū populorū, Lumen ad reue-  
 lationē gentiū, et gloriā plebis tue  
 Israel. Et erat pater eius et mater  
 eius mirātes sup his que dicebant  
 de illo. Et benedixit illis Simeon:  
 et dixit ad Mariā matrē eius, Ecce  
 positus est hic in ruinā, et in re-  
 surrectionem multorū in Israel, et  
 in signum cui cōtradicitur. Et tuā  
 ipsius animā pertrāsibit gladius,  
 vt reuelētur ex multis cordib⁹ cogi-  
 tationes. Et erat Anna prophete-  
 tissa, filia Phanael de tribu Aser:  
 hec processerat in dieb⁹ multis, et  
 vixerat cū viro suo annis septem a  
 virginitate sua. Et hec vidua vsq̄  
 ad annos octogintaquatuor: q̄ non  
 discedebat de tēplo, ieiuniis et obse-  
 rationib⁹ seruies nocte ac die. Et  
 hec ipsa hora superueniēs, cōfite-  
 F  
 batur domino: et loquebat de illo  
 omnibus

Esai. 8. c  
 Ro. 9. g  
 1. Pe. 2. b



EVANGELIUM

omnib<sup>9</sup> qui expectabāt redemptionem Israel. Et ut perfecerunt oīa secundum legem dñi, reuersi sunt in Galileam, in ciuitatē suam Nazareth. Puer autē crescebat, et cōfōr-  
tabat: plen<sup>9</sup> sapiētia, et gratia dei, erat in illo. Et ibāt parētes eius p oēs annos i Hierusalē, in die solē-  
ni pasche. Et cū factus esset annorū duodecim, ascendētib<sup>9</sup> illis Hierosolymam secundum consuetudinē diei festi, consummatisq<sup>ue</sup> diebus cū redirent, remansit puer Iesus in Hierusalem, et non cognouerunt parentes eius. Existimantes autē illum esse in comitatu, venerunt iter diei, et requirebāt eum inter cognatos et notos. Et nō inuenientes eū, regressi sunt in Hierusalē: requirētes eū. Et factū est: post triduum inuenerunt illum in templo, sedentem in medio doctorū, audientem illos, et interrogantem eos. Stupebant autē omnes qui eū audiebāt, super prudentia et respō-  
sis ei<sup>9</sup>. Et videntes admirati sunt. Et dixit mater eius ad illum, fili, quid fecisti nobis sic? Ecce pater tuus et ego dolentes querebamus te. Et ait ad illos, Quid est q<sup>ue</sup> me querebatis? nesciebatis quia i his que patris mei sunt, oportet me esse? Et ipsi nō intellexerunt verbū quod locutus est ad eos. Et descēdit cū eis, et venit Nazareth: et erat subdit<sup>9</sup> illis. Et mater ei<sup>9</sup> cōseruabat oīa verba hec in corde suo. Et Iesus proficiebat sapientia et etate et gratia apud deum et homines.

CAPVT. III.

**A**nno autem quintodecimo imperii Tiberii Cæsaris, procurante Pontio Pilato Iudeā, tetrarcha autē Galileæ Herode, Philippo autē fratre eius tetrarcha Ituree, et Traconitidis regionis, et Lytania Abilene tetrarcha, sub principibus sacerdotū Anna et Caipha: factum est verbū dñi

super Ioannem Zacharie filium, in deserto. Et venit in oēm regionē Iordanis, predicans baptismū penitentie in remissionem peccatorū: sicut scriptum est in libro sermonū Esaie prophete, Vox clamantis in deserto, Parate viam dñi, rectas facite semitas ei<sup>9</sup>. oīs vallis implebitur: et oīs mons et collis humiliabitur. et erunt praua in directa: et aspera, in vias planas. et videbit oīs caro salutare dei. Dicebat ergo ad turbas que exibant vt baptizarentur ab ipso, Genimina viperarum, quis ostendit vobis fugere a ventura ira? Facite ergo fructū dignos penitentie. et ne ceperitis dicere, Patre habem<sup>9</sup> Abrahamā. Dico enī vobis quia potens est de<sup>9</sup> de lapidibus istis suscitare filios Abrahę. Jam enim securus ad radicē arboris posita est. Quis ergo arbor nō facies fructū bonū, excidetur, et in ignem mittetur. Et interrogabant eum turbe, dicētes, Quid ergo faciem<sup>9</sup>? Respōdens autē dicebat illis, Qui habet duas tunicas, det nō habenti: et qui habet escas, similiter faciat. Venerūt autē et publicani vt baptizarentur: et dixerūt ad illum, Magister, quid faciemus? At ille dixit ad eos, Nihil ampli<sup>9</sup> q<sup>uam</sup> quod cōstitutum est vobis, faciatis. Interrogabant autē eum et milites, dicētes, Quid faciemus et nos? Et ait illis, Reminē concutiat<sup>9</sup>is, neq<sup>ue</sup> calumniam faciatis: et contenti estote stipendiis vestris. Existimāte autē populo, et cogitantibus omnibus in cordibus suis de Ioāne, ne forte ipse esset Christus, respondit Ioannes dicēs omnib<sup>9</sup>, Ego quidem aqua baptizo vos: veniet autē fortior me post me, cuius non sum dign<sup>9</sup> soluere corrigiam calceamentorum eius: ipse vos baptizabit in spiritu sancto et igni. cuius ventis labrum in manu eius, et purgabit auream suam: et congregabit tritis cum

Matt. 3. a  
Marc. 1. a

Esa. 40. a  
Ioan. 1. c

Matt. 3. b  
Marc.

C

Matt. 3. c  
Marc. 1. b  
Ioan. 1. d

Matt. 3. d



eum in horreum suum, paleas autē  
 cōburet igni inextinguibili. Multa  
 quidem et alia exhortans euangelis-  
 zabat populo. Herodes autem tes-  
 trarcha eū corripere ab illo de  
 Herodiade uxore fratris sui, et de  
 omnibus malis que fecit Herodes:  
 adiecit et hoc super oīa, et inclusit  
 Joannem in carcerē. Factū est autē  
 cum baptizaretur oīs populus, et  
 Iesu baptizato et orante, apertum  
 est celum: et descendit spiritus san-  
 ctus corporali specie sicut columba  
 in ipsū, et vox de celo facta est, Tu  
 es filius meus dilectus, in te com-  
 placui mihi. Et ipse Iesus erat in-  
 cipiēs quasi annorum triginta, ut  
 putabatur filius Ioseph, qui fuit  
 Ieli, qui fuit Matthat, q̄ fuit Le-  
 ui, qui fuit Melchi, qui fuit Jāne,  
 qui fuit Ioseph, qui fuit Martha-  
 thie, qui fuit Amos, qui fuit Raū,  
 qui fuit Ihesi, qui fuit Ragge, qui  
 fuit Maath, qui fuit Matthathie,  
 quis uis Semei, qui fuit Ioseph,  
 qui fuit Iuda, qui fuit Johanna,  
 qui fuit Resa, qui fuit Zorobabel,  
 qui fuit Salathiel, qui fuit Peri,  
 qui fuit Melchi, qui fuit Addi, qui  
 fuit Colam, qui fuit Helmadā, qui  
 fuit Iher, qui fuit Iesu, q̄ fuit Ihe-  
 liezer, qui fuit Jozim, q̄ fuit Mat-  
 that, qui fuit Leui, qui fuit Sime-  
 on, qui fuit Iuda, qui fuit Ioseph,  
 qui fuit Jona, q̄ fuit Ieliachim, q̄  
 fuit Melcha, qui fuit Menna, qui  
 fuit Matthattha, q̄ fuit Nathan,  
 qui fuit David, qui fuit Jesse, qui  
 fuit Obed, q̄ fuit Booz, q̄ fuit Sal-  
 mō, q̄ fuit Raallon, q̄ fuit Amīna-  
 dab, q̄ fuit Ierā, q̄ fuit Elrō, q̄ fuit  
 Phares, q̄ fuit Iude, q̄ fuit Jacob,  
 qui fuit Isaac, q̄ fuit Abrahā, qui  
 fuit Chare, q̄ fuit Nachor, q̄ fuit  
 Saruch, q̄ fuit Ragau, q̄ fuit Pha-  
 leg, q̄ fuit Heber, q̄ fuit Hale, qui  
 fuit Cainā, q̄ fuit Arpharat, q̄ fuit  
 Sē, q̄ fuit Noe, q̄ fuit Lamech, qui  
 fuit Mathusala, q̄ fuit Enoch, qui

fuit Jareth, qui fuit Malaleel, qui  
 fuit Cainā, qui fuit Enos, qui fuit  
 Seth, qui fuit Adam, qui fuit Dei.

## CAPVT.

IIII.

Iesus autē plenus spiritu sancto, A  
 regressus ē a Jordane: et agebat Mat. 4. a  
 in spiritu in deserto, dieb⁹ quas Marc. 1. b  
 draginta, et tentabatur a diabolo.  
 Et nihil manducauit in dieb⁹ illis:  
 et cōsuminatis illis, postea esuriit.  
 Dixit autē illi diabolus, Si filius  
 dei es: dic lapidi huic ut panis fiat.  
 Et respōdit ad illum Iesus, Scri-  
 ptum est, Quis nō in pane solo vi- Deut. 8. a  
 uit homo, sed in omni verbo dei. Et  
 duxit illum diabol⁹ in montē excel-  
 sum, et ostendit illi oīa regna orbis  
 terre in momento temporis: et ait  
 illi, Tibi dabo potestātē hanc vni-  
 uersam, et gloriā illorū: quia mi-  
 hi tradita sunt, et cui volo do illa.  
 Tu ergo p̄cidens si adoraueris co-  
 ram me: erunt tua oīa. Et respon-  
 dens Iesus, dixit illi, Scriptū est:  
 Dñm deum tuū adorabis, et illi soli Deut. 6. c  
 seruies. Et duxit illū in Hierusalē, & 10. d  
 et statuit eum super pinnam tēpli: B  
 et dixit illi, Si filius dei es: mitte te  
 hinc deorsum. Scriptū est enim q̄ Psa. 90. c  
 angelis suis mandauit de te, ut cō-  
 seruent te: et quia in manib⁹ tollēt  
 te, ne forte offendas ad lapidē p̄dē  
 tuū. Et respondens Iesus, ait illi,  
 Dictum est, Nō tentabis dñm deū Deut. 6. c  
 tuum. Et consummata omni tēta-  
 tione, diabolus recessit ab illo vsq̄  
 ad tempus. Et regressus est Iesus Mat. 4. b  
 in virtute spiritus in Galileam: et fama exiit per vniuersam regionē Marc. 1. b  
 de illo. Et ipse docebat in synago- Ioan. 1. f  
 gis eorū: et magnificabatur ab C  
 omnibus. Et venit Nazareth vbi  
 erat nutritus: intrauit secundum  
 cōsuetudinem suam die sabbati in  
 synagogam, et surrexit legere. Et  
 traditus est illi liber Esaie prophē-  
 te. Et ut reuoluit librum: inuenit lo-  
 cum vbi scriptum erat, Spiritus Efa. 61. a  
 dñi super me, propter quod vnxit  
 me,



EVANGELIUM

me, euangelizare pauperibus misit me, sanare contritos corde, predicare captiuis remissionem, et cecis visum, dimittere contritos in remissionem, predicare annum domini acceptum, et diem retributionis. Et cum pleruisset librum, reddidit ministro et sedit. Et oium in synagoga oculi erant intendentes in eum. Cepit autem dicere ad illos, Quia hodie impleta est hec scriptura in auribus vestris. Et oēs testimonium illi dabāt, et mirabātur in verbis gratie, que procedebāt de ore ipsius, et dicebāt, Nonne hic est filius Ioseph? Et ait illis, Utique dicetis mihi hanc similitudinem, Medice, cura te ipsum: quanta audiui? facta in Capharnaum: fac et hic in patria tua. Ait autem, Amen dico vobis, quia nemo propheta acceptus est in patria sua.

**D** In veritate dico vobis: multe vidue erant in diebus Elie in Israel quando clausum est celum annis tribus et mensibus sex, cum facta esset fames magna in omni terra: et ad nullam illarum missus est Elias, nisi in Sarepta Sidonis, ad mulierem viduam. Et multi leprosi erant in Israele sub Eliseo propheta: et nemo eorum mundatus est nisi Naama Syrus. Et repleti sunt omnes in synagoga, ira, hec audientes. Et surrexerunt, et eiecerunt illum extra ciuitatem: et duxerunt illum usque ad supercilium montis super quem ciuitas illorum erat edificata, ut precipitarent eum. Ipse autem transiit per medium illozum, ibat. Et descendit in Capharnaum ciuitatem Galilee: ibique docebat illos sabbatis. Et stupebant in doctrina eius: quia in potestate erat sermo ipsius. Et in synagoga erat homo habens demonium immundum: et exclamauit voce magna, dicens,

**F** Sine, quid nobis et tibi Iesu Nazarene? venisti perdere nos: scio te quia sis sanctus dei. Et increpauit illum Iesus, dicens, Obmutesce,

et exi ab eo. Et cum proiecisset illum demonium in medium, exiit ab illo, nihilque illi nocuit. Et factus est pauper in omnibus, et colloquebantur adinuicem dicentes, Quod est hoc verbum: quia in potestate et virtute imperat immundis spiritibus, et erant. Et diuulgabatur fama de illo in omne locum regionis. Surgens autem Iesus de synagoga, introiuit in domum Simonis. Socer autem Simonis tenebatur magnis febribus: et rogauerunt illum pro ea. Et stans super illam, imperauit febrim: et dimisit illam. Et continuo surgens ministrabat illis. Cum autem sol occidisset, omnes qui habebant infirmos variis languoribus: ducebant illos ad eum. Et ille singulis manum imponebat, curabat eos. Erant autem demonia a multis clamantia et dicentia, Quia tu es filius dei. Et increpans, non sinebat ea loqui, quia sciebant ipsum esse Christum. Facta autem die, egressus ibat in desertum locum: et turbe requirerant eum, et venerunt usque ad ipsum: et detinebant illum ne discederet ab eis. Quibus ille ait, Quia et aliis ciuitatibus oportet me euangelizare regnum dei: quia ideo missus sum. Et erat predicans in synagogis Galilee.

CAPITULUM V.

**E** factum est autem: cum turbe irerent in eum ut audirent verbum dei: ipse stabat secus stagnum Genesareth. Et vidit duas naues stantes secus stagnum: piscatores autem descenderant, et lauabant retia. Ascendens autem in unam nauem que erat Simonis, rogauit eum a terra reducere puellum. Et sedes, docebat de nauicula turbas. Ut cessauit autem loqui, dixit ad Simonem, Duc in altum, et laccate retia vestra in capturam. Et respondens Simon, dixit illi, Preceptor per totam noctem laborantes nihil cepimus, sed in verbo tuo laxabo rete. Et cum

3 Re. 17.  
a. b.  
Iaco. 5. b

4. re. 5. d

Mat. 4. b  
Marc. 1. c  
Mat. 7. c  
Marc. 1. c

Marc. 1. c

Matt. 8. b  
Marc. 1. c

Marc. 1. d

A  
Mat. 4. a  
Marc. 1. b

Matt.  
Marc.

Le. 1. f

Matt.  
Marc.

cum hoc fecissent, concluderunt piscium multitudinē copiosam: rumpebatur autē rete eorum. Et annuerunt sociis qui erant in alia nauī, vt venirent et adiunarent eos. Et venerūt, et impleuerūt ambas nauiculas: ita vt pene mergerentur. Quod cum videret Simō Petr⁹, proci-  
 cidit ad genua Iesu, dicens, Exi a me dñe: quia homo peccator sum. Stupor enī circundederat eū: et oēs qui cum illo erāt, in captura pisciū quam ceperāt. Similiter autē Iacobum et Joannē filios Zebedei, qui erāt socii Simonis. Et ait ad Simonem Iesus, Noli timere: ex hoc iam, homines eris capiēs. Et subducis ad terrā nauib⁹, relatis oibus secuti sunt eū. Et factū est: cū esset in vna ciuitatē, et ecce vir plenus lepra, et vidēs Iesum, et proci-  
 dens in facie suam, rogauit eā, dicens, Dñe, si vis, potes me mūdare. Et extendens manū, tetigit eū, dicens, Volo. Mūdare. Et cōfestim lepra discessit ab illo. Et ipse precepit illi vt nemini diceret: sed, Vade, ostende te sacerdoti, et offer pro emūdatione tua sicut precepit Moyses in testimoniu illis. Perambulabat autē magis sermo de illo: et cōueniebant turbe multe vt audirēt, et curarētur ab infirmitatib⁹ suis. Ipse autē secedebat in desertum, et orabat. Et factum est in vna die, et ipse sedebat docēs. Et erāt pharisei sedentes et legis doctores qui venerāt ex omni castello Galilee et Iudee et Hierusalem: et virtus domini erat ad sanandū eos. Et ecce viri portātes in lecto hominem qui erat paraliticus: et querebāt eum inferre, et ponere ante eum. Et nō inuenientes qua parte illum inferrent pro turba, ascenderunt supia tectum, et per tegulas submiserunt eum cum lecto in medium ante Iesum. Quorum sitim vt vidit, dixit, Homo, remittunt tibi peccata tua.

Et ceperunt cogitare scribe et pharisei, dicentes, Quis est hic qui loquitur blasphemias: quis potest dimittere peccata nisi solus deus: Et cognouit autē Iesus cogitationes eorū, respōdēs dixit ad illos, Quid cogitatis in cordib⁹ vestris: Quid est facilius, dicere, Dimittunt tibi peccata: an dicere, Surge, et ambula: Et autē sciatis quia fili⁹ hominis habet potestatem in terra dimittēdi peccata (ait paralitico) Tibi dico, surge, tolle lectum tuum: et vade in domū tuam. Et stuporē conlurgēs coram illis, tulit lectum in quo iacebat: et abiit in domū suam, magnificans deum. Et stuporē apprehendit oēs, et magnificabant deum. Et repleti sunt timore, dicens, Quia vidimus mirabilia hodie. Et post hec exiit, et vidit publicanū noīe Leui, sedentē ad teloniu, et ait illi, Sequere me. Et relictis omnibus, surgēs secutus est eum. et fecit ei cōuiuium magnum Leui in domo sua: et erat turba multa publicanorū et aliorū qui cum illis erant discumbētes. Et murmurabant pharisei et scribe eorū, dicentes ad discipulos eius, Quare cum publicanis et peccatoribus manducatis et bibitis: Et respondens Iesus, dixit ad illos, Nō egēt qui sani sunt, medico: sed q̄ male habēt. Non veni vocare iustos, sed peccatores ad penitentiā. At illi dixerūt ad eum, Quare discipuli Joannis ieiunāt frequēter, et obsecrationes faciūt, similē et phariseorū: tu autē, edunt et bibunt: Quibus ipse ait, Nunquid potestis filios sponsi, dū cum illis est sponsus, facere ieiunare: Venient autē dies: et cum ablat⁹ fuerit ab illis sponsus, tunc ieiunabunt in illis diebus. Dicebat autē et similitudinem ad illos, Quia nemo cōmissuram a vestimēto nouo immittit in vestimētum vetus: alioquin et nouū rumpit, et vetere

Ecc non

Matt. 8. a  
 Marc. 1. d

Luc. 1. a.

Matt. 9. a  
 Marc. 2. a

Matt. 9. a  
 Marc. 2. b

Matt. 9. b  
 Marc. 2. c

G

# EVANGELIUM

non cōuenit cōmissura a nouo. Et nemo mittit vinum nouū in vtres veteres, alioquin rumpet vinū nouum vtres, et vinum effundetur, et vtres peribunt. sed vinum nouum in vtres nouos mittendum est: et vtres cōseruantur. Et nemo bibēs vetus, statim vult nouum, dicit enim, Vetus melius est.

## CAPVT. VI.

**F**ratū est autē i sabbato secundo primo, cum transiret per sata, vellebant discipuli ei⁹ spicas, et manducabant confricantes manib⁹. Quidam autē phariseorū dicebant illis, Quid facitis quod nō licet in sabbatis? Et respondēs Iesus ad eos dixit, Rec hoc legistis quod fecit Dauid: cū esurisset ipse et qui cum illo erant: quomodo intrauit in domum dei, et panes propositionis sumpsit et manducauit, et dedit his qui cum ipso erāt, quos non licet manducare nisi tantū sacerdotibus? Et dicebat illis, Quia

**D**ñs est fili⁹ hominis etia sabbati. Factum est autē et in alio sabbato vt intraret in synagoga, et doceret. Et erat ibi homo, et manus ei⁹ dextera erat arida. Obseruabāt autē scribe et pharisei si in sabbato curaret: vt inuenirent vnde accusarent eum. Ipse vero sciebat cogitationēs eorū: et ait homini qui habebat manum aridam, Surge, et sta in medium. Et surgēs, stetit. Ait autē ad illos Iesus, Interrogo vos, si licet sabbatis benefacere, an male: aniam saluā facere, an perdere? Et circumspēctis omnib⁹, dixit homini, Extende manum tuam. Et extēdit: et restituta est man⁹ eius. Ipse autē repleti sunt insipientia: et colloquebātur adinuicem quidnā faceret Iesu. Factum est autē in illis diebus, exiit in montem orare, et erat pernoctans in oratione dei. Et cum dies fact⁹ esset, vocauit discipulos suos: et elegit duodecim ex

ipsis, quos et apostolos nominauit, Simonem quē cognominauit Petrum, et Andream fratrem eius, Iacobum et Joannem, Phileppum et Bartholomēū, Mattheū et Thomeam, Iacobum Alphet et Simonem qui vocatur Zelotes, et Judā Jacobi, et Judam Iscariotein qui fuit proditor. Et descendēs cum illis stetit in loco campēstri, et turba discipulorum eius, et multitudo copiosa plebis ab omni Iudea et Hierusalem: et maritima Cypri et Sidonis qui venerāt vt audirent eū, et sanaretur a languorib⁹ suis. Et q̄ verabātur a spiritib⁹ immūdis, curabātur. Et ois turba querebat eum tāgere: quia virtus de illo exibat, et sanabat oēs. Et ipse eleuatis oculis in discipulos suos, dicebat, Beati pauperes: quia vestrum est regnum dei. Beati qui nūc esuritis: quia saturabimini. Beati qui nūc fletis: quia ridebitis. Beati eritis cū vos oderit homines, et cū separauerint vos, et exprobauerint, et eiecerint nomē vestrum tāquam malū propter filiū hominis. Gaudete in illa die et exultate, ecce enim merces vestra multa est in celo. Secundum hec enī faciebant prophetis patres eorū. Veruntamē de vobis diuitibus, qui habetis consolationē vestrā. Ne vobis qui saturati estis: quia esuriētis. Ne vobis q̄ ridetis nūc: quia lugebitis et flebitis. Ne cū benedicerint vobis oēs homines, secundū hec enī faciebāt pseudoprophetae patres eorū. Sed vobis dico q̄ auditis, Diligite inimicos vestros: benefacite his q̄ vos oderunt. Benedicite maledicentib⁹ vobis: et orate pro calumniantibus vos. Et qui te percutit in maxillā vnā, prebe illi et alterā. Et ab eo qui auferit tibi vestimentū, etiā tunicā noli prohibere. Si autē petenti te, tribue: et q̄ auferit q̄ tua sunt, ne repetas. Et prout vultis vt faciāt vobis

Mat. 10. a  
Marc. 3. b

Matt. 9. a

D

amos 6.

Ecc. 3. 1.

Matt. 5.

E

Matt. 5.

1. cor. 6.

Matt. 7. a  
Tob. 4.

Mat. 5. g vobis homines, et vos facite illis  
Mat. 5. g similis. Et si diligitis eos q̄ vos di-  
ligūt: que vobis est gratia: nam et  
peccatores, diligentes se, diligunt.  
Et si benefeceritis his q̄ vobis be-  
nefaciūt, q̄ vobis est gratia: siqui-  
dem et peccatores hoc faciūt. Et si  
mutuū dederitis his a quib⁹ spera-  
tis recipere: que gratia est vobis:  
nam et peccatores peccatoribus fe-  
nerātur, vt recipiāt equalia. Verū  
tamē diligite inimicos vestros: be-  
nefacite et mutuū date nihil inde  
sperātes: et erit merces vestra mul-  
ta, et critis filii altissimi: quia ipse  
benign⁹ est sup ingratos et malos.

F Estote ergo misericordes sicut et pa-  
ter vester misericors est. Nolite ius-  
dicare: et non iudicabimini. nolite  
condēnare: et non cōdemnabimini.  
Dimittite: et dimittimini. Date, et  
dabitur vobis. Mēsram bonā et  
confertā et coagitatā et super efflu-  
entem dabant in sinū vestrū. Eadē  
quippe mensura qua mēsi fueritis,  
remetiet vobis. Dicebat autē illis  
et similitudinē. Nunquid potest ce-  
cus cecum ducere: nonne ambo in  
foueā cadūt: Non est discipulus  
super magistrum, perfectus autem  
omnis erit, si sit sicut magister ei⁹.

Mat. 7. a Quid autē vides festucam in oculo  
fratris tui: trabem autē que in oculo  
tuo est, nō consideras: Aut quomodo  
potes dicere fratri tuo, frater,  
sine eiiciā festucā de oculo tuo:  
ipse in oculo tuo trabē non vides:  
Hypocrita, eiice primum trabē de  
oculo tuo: et tūc perspicies vt edu-  
cas festucā de oculo fratris tui. Nō  
est enim arbor bona, que facit fructus  
malos: neq; arbor mala, faciēs  
fructum bonū. Naqueq; enim ar-  
bor de fructu suo cognoscit. Neq;  
enim de spinis colligunt ficus: neq;  
de rubo vindemiāt vā. Non⁹ ho-  
mo de bono thesauro cordis sui pro-  
fert bonum: et mal⁹ homo de malo  
thesauro proferet malum, Ex abū-

dātia enim cordis os loquit. Quid  
autē vocatis me, Dñe domine: et nō  
facitis que dico: Dñs qui venit ad  
me, et audit sermones meos et fa-  
cit eos: ostendam vobis q̄ similis  
sit. similis est homini edificanti do-  
mum, qui fodit in altum, et posuit  
fundamētum supra petram. inun-  
datiōe autem facta, illisum est flu-  
men domui illi: et non potuit eam  
mouere. fundata enim erat supra  
petram. Qui autem audit et non  
facit: similis est homini edificanti  
domum suā supra terram sine fun-  
damēto. in quam illius est fluui⁹:  
et continuo cecidit, et facta est rui-  
na domus illius magna.

CAPVT. VII.

Cum autē impleset oia ver-  
ba sua i aures plebis, intra-  
uit Capharnaum. Centurio  
onis autem cuiusdam seruus male  
habēs, erat moriturus: qui illi erat  
pretiosus. Et cū audisset de Iesu,  
misit ad eum seniores Iudeorū, ro-  
gās eum vt veniret, et saluaret ser-  
uum eius. At illi cum venissent ad  
Iesum, rogabāt eum solcite, dicē-  
tes ei, Quia dignus est vt hoc illi  
prestes, diligit enim gētem nostrā:  
et synagogā ipse edificauit nobis.  
Iesus autē ibat cum illis. Et cum  
iam non lōge esset a domo, misit ad  
eum Centurio amicos, dicēs, Do-  
mine, noli vexari. nō enim sum di-  
gn⁹ vt sub tectum meū intres. pro-  
pter quod et meipsum non sum di-  
gnum arbitrat⁹ vt venirem ad te:  
sed dic verbo, et sanabit puer me-  
us. nam et ego homo sum sub pote-  
state constitut⁹, habens sub me mi-  
lites: et dico huic, vade, et vadit: et  
alio, veni, et venit: et sermo meo, fac  
hoc, et facit. Quo audito, Iesus mi-  
ratus est, et conuersus, sequentib⁹  
se turbis dixit, Amē dico vobis, nec  
in Israel tantā fidē inueni. Et re-  
uerſi qui missi fuerāt, domū: inue-  
nerunt seruū qui languerat, sanū.

Ecce. ii.

Et fa

Mat. 7. d  
Rom. 2. b  
Iaco. 1. d

A  
Matt. 8. a

B

E V A N G E L I V M

Et factum est: deinceps ibat Iesus in ciuitatem que vocatur Naïm: et ibant cum eo discipuli eius et turba copiosa. Cū autē appropinquaret porte ciuitatis: ecce defunctus efferebatur filius vnicus matri sue: et hec, vidua erat: et turba ciuitatis multa cum illa. Quam cum vidisset dominus, misericordia motus super eam, dixit illi, Noli flere. Et accessit, et tetigit loculū. Hi autem qui portabāt, steterūt. Et ait, Iuuescens, tibi dico, surge. Et reledit qui erat mortuus, et cepit loqui. Et dedit illum matri sue. Accepit autē oēs timor: et magnificabāt deum, dicentes, Quia propheta magnus surrexit in nobis: et quia deus visitauit plebē suā. Et exiit hic sermo in vniuersam Iudeā de eo, et in oēm circa regionē. Et nuntiauerūt Joāanni discipuli eius de omnib⁹ his. Et conuocauit duos de discipulis suis Joānes: et misit ad Iesum, dicens, Tu es q̄ vēturus es: an aliū expectam⁹? Cum autē venissent ad eum viri, dixerūt, Joānes Baptista misit nos ad te, dicens, Tu es q̄ venturus es: an aliū expectam⁹? in ipsa autē hora multos curauit a languorib⁹ suis et plagis, et spiritib⁹ malis: et cecis multis donauit visum. Et respondens, dixit illis, Cūtes renūtiāte Joānni que au-

**D** distis et vidistis, Quia ceci vident, claudi ambulāt, leprosi mundant, surdi audiunt, mortui resurgunt, pauperes euangelizantur: et beat⁹ est quicūq̄ nō fuerit scādalisat⁹ in me. Et cū discessissent nūtiū Joānis, cepit de Ioanne dicere ad turbas, Quid exitis in desertū videre? arūdinē dēto agitātā? Sed qd̄ exitis videre? hominē mollib⁹ vestimentis indutum? Ecce qui in veste pretiosa sunt et deliciis, in domib⁹ regum sunt. Sed qd̄ exitis videre? prophetā? Atq̄ dico vobis et plus q̄ prophetā. hic est de quo scriptū

est, Ecce mitto angelam meū ante faciem tuam, qui preparabit viam tuā ante te. Dico enim vobis, maior inter natos mulierū propheta Joāne Baptista nemo est, qui autē minor est in regno dei, maior est illo. Et oēs populus audiens, et publicani iustificauerunt deū, baptizati baptismo Joānis. Pharisei autē et legis periti, consiliū dei sperauerūt in semetipso, non baptizati ab eo. Ait autē dñs, Cui ergo similes dicā homines generationis huius: et cui similes sunt? Similes sunt pueris sedentib⁹ in foro, et loquentib⁹ adinuicē, et dicētib⁹, Cūtauius vobis tibiis, et non saltastis: lamentauimus, et nō ploastis. Venit autē Joānes Baptista neq̄ manducās panē, neq̄ bibēs vinū, et dicitis, Demoniū habet. Venit filius hominis manducās et bibēs: et dicitis, Ecce homo deuorator, et bibens vinū, amicus publicanorū et peccatorū. Et iustificata est sapientia ab omnib⁹ filiis suis. Rogabat autē illum quidam de phariseis vt māducaret cū illo. Et ingressus domū pharisei, discubuit. Et ecce mulier que erat in ciuitate peccatrix, vt cognouit q̄ Iesus accubuit in domo pharisei, attulit alabastrum vnguenti: et stans retro, secus pedes eius, lachrymis cepit rigare pedes eius, et capillis capitis sui tergebat, et osculabatur pedes eius, et vnguento vngebat. Videns autē phariseus qui vocauerat eum, ait intra se, dicēs, Hic si esset propheta, sciret triq̄ que et qualis est mulier que tangit eū, quia peccatrix est. Et respondēs Iesus, dixit ad illum, Simō, habeo tibi aliquid dicere. Et ille ait, Magister, dic. Duo debitorēs erant cuiusdam feneratori: vnus debebat denarios quingentos, et alius quinquaginta. Non habentibus illis vnde redderent, donauit vtriq̄. Quis ergo

Mala. 3a

E

Mat. 11.6

Mat. 11.2

F

Mat.  
Mar.



ergo enim plus diligit? Et respondens Simon, dixit. Estimo quia is cui plus donauit. Et ille dixit ei. Re de iudicasti. Et conuersus ad mulierem, dixit Simoni, Vides hanc mulierem? Intraui in domum tuam, aquam pedibus meis non dedisti: hec autem lachrymis rigauit pedes meos, et capillis suis terxit. Osculum mihi non dedisti: hec autem ex quo intraui, non cessauit osculari pedes meos. Oleo caput meum non unxisti: hec autem unguento unxit pedes meos. Propter quod dico tibi, Remittuntur ei peccata multa: quoniam dilexit multum. Cui autem minus dimittitur, minus diligit. Dixit autem ad illam, Remittuntur tibi peccata. Et ceperunt qui simul accubebant, dicere intra se, Quis est hic qui etiam peccata dimittit? Dixit autem ad mulierem, Fides tua te saluam fecit, vade in pace.

## CAPVT. VIII.

**E**t factum est deinceps, et ipse iter faciebat per ciuitates et castella predicans et euangelizans regnum dei: et duodecim cum illo, et mulieres aliquae quae erant curate a spiritibus malignis et infirmitatibus, Mariae quae vocatur Magdalenae, de qua septem demonia eiecerant, et Ioanna uxor Chulæ procuratoris Herodis, et Susanna, et aliae multae, quae ministrabant ei de facultatibus suis. Cum autem turba plurima conueniret, et de ciuitatibus properarent ad eum: dixit per similitudinem. Exiit qui seminat seminare sementem suam, et dum seminat aliud cecidit secus viam, et conculcatum est, et volucres celi comederunt illud. Et aliud cecidit supra petram: et natum aruit, quia non habebat humorem. Et aliud cecidit in spinas: et simul exorte spine suffocauerunt illud. Et aliud cecidit in terram bonam: et optimum fecit fructum centuplum. Haec dicens clamabat, Qui ha-

bet aures audiendi, audiat. Interrogabant autem eum discipuli eius quod esset haec parabola. Quibus ipse dixit, Vobis datum est nosse mysterium regni dei, ceteris autem in parabolis, ut videntes non videant, et audientes non intelligant. Est autem haec parabola, Semen est verbum dei. Mar. 4. b. Qui autem secus viam: hi sunt qui loq. 12. f. audiunt, deinde venit diabolus, et Act. 20. f. tollit verbum de corde eorum, ne credentes salui fiant. Nam qui supra petram: qui cum audierint, cum gaudio suscipiunt verbum, et hi radices non habent: quia ad tempus credunt, et in tempore temptationis recedunt. Quod autem in spinas cecidit: hi sunt qui audierunt, et a sollicitudinibus et diuitiis et voluptatibus vite euntes suffocantur, et non referunt fructum. Quod autem in bonam terram: hi sunt qui in corde bono et optimo audientes verbum retinent, et fructum afferunt in patientia. Item Matt. 5. b. autem lucernam accendens, operit Mar. 4. c. eam vase, aut subtus lectum ponit: sed supra candelabrum ponit, ut intrantes videant lumen. Non est enim occultum, quod non manifestetur: nec absconditum, quod non cognoscatur et in palam veniat. Audete ergo quid audiat. Qui enim Mar. 13. b. habet, dabitur illi: et quicumque non & 25. a. habet, etiam quod putat se habere, Mar. 4. c. auferetur ab illo. Venerunt autem Mar. 12. d. ad illam mater et fratres eius: et non Mar. 3. d. poterant adire eum propter turbam. Et nuntiatus est illi, Mater tua et fratres tui stat foris, volentes te videre. Qui respondens dixit ad eos, Mater mea et fratres mei: hi sunt qui verbum dei audiunt et faciunt. Factum est autem in una dierum: et ipse Matt. 8. c. ascendit in nauiculam, et discipuli Mar. 4. d. eius: et ait ad illos, Transfretum trans stagnum. Et ascenderunt. Et nauigantibus illis, obdormiuit: et descendit procella venti in stagnum, et conturbabantur et periclitabantur. Accedentes



# EVANGELIUM

Accedentes aut, suscitauerunt eu, dicentes, Preceptor, perimas. At ille surgens, increpauit ventu et tempestatem aque: et cessauit, et facta est tranquillitas. Dixit aut illis, Vbi est fides vestra? Qui timentes miserati sunt, adinuicem dicentes, Quis putas hic est? quia et ventis et mari imperat, et obediunt ei. Et nauis gauerunt ad regionem Cerasenoy, q est contra Galileam. Et cu de naui egressus esset ad terra: occurrit illi vir quidam qui hatebat demonium iam temporib multis, et vestimento non induebat, neq in domo manebat, sed in monumentis. Is vt vidit Iesum, procidit ante illu: et exclamans voce magna, dixit, Quid mihi et tibi est Iesu fili Dei altissimi: obsecro te, ne me torquesas. Precepibat enim spiritui immundo, vt exiret ab homine. Multis enim temporibus arripiebat illu, et vinciebat catenis, et compedibus custoditus: et ruptis vinculis agebatur a demonio in deserto. Interrogauit aut illu Iesus, dicens, Quid tibi nomen est? At ille dixit, Legio, quia intrauerat demonia multa in eum. Et rogauerunt illu ne imperaret illis vt i abyssum iret. Erat aut ibi grex porcorum multorum pascens eum in monte: et rogabat eum vt permitteret eis in illos ingredi. Et permisit illis. Exierunt ergo demonia ab homine, et intrauerunt in porcos: et impetu abiit grex per precipes in stagnum, et suffocatus est. Quod vt viderunt factum qui pascebant, fugerunt: et nuntiauerunt in ciuitatem et in villas. Exierunt aut videre quod factum est: et venerunt ad Iesum. Et inuenerunt hominem sedentem a quo demonia exierant, vestitu, ac sana mente ad pedes eius, et timuerunt. Nuntiauerunt aut illis et q viderant, quomodo sanus factus fuisset a legione. Et rogauerunt illu ois multitudo regionis Cera-

senoy, vt discederet ab ipsis: quia magno timore tenebant. Ipse aut ascendens nauim, reuersus est. Et rogauit illu vir a quo demonia exierant, vt cum eo esset. Dimisit aut eum Iesus, dicens, Redi in domum tua, et narra quanta tibi fecit deus. Et abiit p vniuersam ciuitatem, predicans quata illi fecisset Iesus. Factum est aut: cum rediisset Iesus, excepit illum turba. erant aut omnes expectantes eu. Et ecce venit vir, cui nomen Jairus, et ipse princeps synagoge erat: et cecidit ad pedes Iesu, rogans eu vt intraret in domum eius, qa vnica filia erat ei fere annoru duodecim, et hec moriebatur. Et contigit: dum iret, a turbis comprimebatur. Et mulier quidam erat i fluxu sanguinis ab annis duodecim, q in medicos erogauerat omne substantia sua, nec ab illo potuit curari: accessit retro, et tetigit fimbriam vestimenti eius: et festim stetit fluxus sanguinis ei. Et ait Iesus, Quis est qui me tetigit? Regantibus aut omnibus, dixit Petrus, et q cu illo erat, Preceptor, turbe te comprimunt et affligunt: et dicis, Quis me tetigit? Et dixit Iesus, Tetigit me aliquis. na et ego noui virtutem de me exisse. Videns aut mulier quia no latuit, tremens venit, et procidit ante pedes eius: ob qua causam tetigerit eu, indicauit coram oi populo, et quemadmodum cōfestim sanata sit. At ipse dixit ei, Filia, fides tua salua te fecit. Vade in pace. Adhuc illo loquente: venit quida ad principem synagoge, dicens ei, Quia mortua est filia tua, noli vexare illu. Iesus aut audito hoc verbo: respondit patri puella, Noli timere: crede tantum, et salua erit. Et cum venisset domu, non permisit intrare secum quenquam, nisi Petru et Iacobu et Joanne, et patre et matrem puella. Flebat aut omnes, et plangebat illam. At ille dixit,

pit,

F

Matt. 9. c  
Mar. 5. b

Mat

Mar

Mat

mar

Act.

Mat

Mar

Mat

Mar

Joan

xit, Nolite flere: nō est mortua puella, sed dormit. Et deridebant eū, scientes q̄ mortua esset. Ipse autē tenēs manū eius, clamauit, dicens, Puella, surge. Et reuersus est spiritus eius: et surrexit cōtinuo. Et iussit illi dare māducare. Et stupuerunt parētes eius: quib⁹ precepit ne alicui dicerēt quod factum erat.

## CAPVT. IX.

**C**onvocatis autē Iesus duo decim apostolis, dedit illis virtutem et potestātē super oīa demonia, ⁊ vt languozes curarent. Et misit illos predicare regnū dei: ⁊ sanare infirmos. Et ait ad illos, Nihil tuleritis i via: neq̄ virgam, neq̄ perā, neq̄ panē, neq̄ pecuniā, neq̄ duas tunicas habeatis. Et i quācūq̄ domū intraueritis, ibi manete, et inde exeat. Et quis cūq̄ non receperint vos, exētes de ciuitate illa, etiam puluere pedum vestrozū excutite in testimonium supra illos. Egressi autē circūbant per castella euangelizantes et curantes vbiq̄. Audiuit autem Herodes tetrarcha omnia que fiebant ab eo: et hesitabat eo q̄ diceretur a quib⁹dā, Quia Ioānes surrexit a mortuis. a quib⁹dā vero, Quia Elias apparuit. ab aliis autē, Quia propheta vnus de antiquis surrexit. Et ait Herodes, Ioānem ego decollauī: quis est autē iste de quo ego talia audior? Et querebat videre eū. Et reuersi apostoli, narrauerūt illi quēcūq̄ fecerūt: ⁊ assumptis illis, recessit seorsum in locū desertū, q̄ est Bethsaide. Quod eū cognouissent turbe, secute sunt illū: et excepit eos, ⁊ loquebatur illis de regno dei: et eos q̄ cura indigebāt, sanabat. Dies autē ceperat declinare. Et accedētes duodecim, dixerūt illi, Dimitte turbas, vt eītes in castella villasq̄ q̄ circa sunt, diuertāt, ⁊ inueniāt escas: quia hic in loco deserto sumus. Ait autē ad

illos, Vos date illis māducare. At illi dixerūt, Nō sunt nobis plus q̄ quinque panes, et duo pisces: nisi forte nos edamus et emam⁹ in oēm hāc turbā escas. Erāt autē fere viri quinque millia. Ait autē ad discipulos suos, Facite illos discubere per cōiunia quinquagenos. Et ita fecerunt. Et discubuerunt oēs. Accēptis autē quinque panib⁹ et duob⁹ piscibus, suscepit in celum, ⁊ benedixit illis: ⁊ fregit ⁊ distribuit discipulis suis vt ponerēt ante turbas. Et manducauerūt oēs: et saturati sunt. Et sublatū est quoddam superfluum illis, fragmentoz cophini duodecim. Et factum est: cum solus esset orans, erant cum illo ⁊ discipuli, et interrogauit illos dicens, Quē me dicunt esse turbe? At illi responderunt et dixerūt, Ioannē Baptistā, alii autē Eliā, alii vero quia vnus propheta de priorib⁹ surrexit. Dixit autē illis, Vos autē quem me esse dicitis? Respondens Simon Petrus dixit, Christum dei. At ille increpans illos, precepit ne cui dicerent hoc dicens, Quia oportet filiū hominis multa pati, et reprobari a senioribus et principibus sacerdotum ⁊ scribis, et occidi, et tertia die resurgere. Dicebat autē ad omnes, Si quis vult post me venire, abneget semetipsum, et tollat crucē suā ⁊ sequatur me. Qui enim voluerit animā suā saluam facere: perdet illam. nam qui perdidit animam suā propter me: saluam faciet illam. quid enim proficit homo, si lucretur vniuersum mundū, seipsum autē perdat et detrimentū sui faciat? Nam qui me erubuerit et meos sermones, hunc filius hominis erubescet cū venerit i maiestate sua ⁊ patris, et sanctorum angeloz. Ait autē vobis vere, sūt aliqui hic stantes, q̄ non gustabūt mortem donec videāt regnum dei. Factum est autem post hec verba fere

Mat. 10. a  
Marc. 3. b

Mat. 10. a  
mar. 6. a b

Act. 13. g

Mat. 14. a  
Mar. 6. b

Mat. 14. b  
Mar. 6. d

Ioan. 6. a

Mat. 16. b  
Mar. 8. c

Mat. 17. d  
Mar. 8. e

Mat. 10. d  
& 16. d  
Mar. 8. d  
Inf. 14. f  
& 17. g  
Ioā. 12. d

Mat. 10. d  
Mar. 8. d  
2. Ti. 2. b  
Mat. 16. d  
Mar. 9. a  
Mar. 17. a

EVANGELIUM

Marc. 9 a fere dies octo, et assumpsit Petrum

D et Jacobum et Joannem, et ascendit in montem vt oraret. Et facta est die oraret, species vultus eius, altera: et vestitus eius, albus et resurgens. Et ecce duo viri loquebantur cum illo. Erant autem Moyses et Elias, visi in maiestate, et dicebant excessum eius, quem complecturus erat in Hierusalem. Petrus vero et qui cum illo erant, grauari erant somno. Et euigilantes, viderunt maiestatem eius, et duos viros qui stabant cum illo. Et factum est: cum discederent ab illo, ait Petrus ad Iesum, Preceptor, verum est nos hic esse: et faciamus tabernacula, vnum tibi, et vnum Moyse, et vnum Elie. nesciens quid diceret. Hec autem illo loquente, facta est nubes, et obumbravit eos: et timerent intrantibus illis in nubem. Et vox facta est de nube, dicens, Hic est filius meus dilectus: ipsum audite. Et dum fieret vox, inuictus est Iesus solus. Et ipsi tacuerunt, et nemini dixerunt in illis diebus quicquam ex his que viderant. Factum est autem in sequenti die, descendentibus illis de monte, occurrit illi turba multa.

Mat. 17 d

Marc. 9 c

E Et ecce vir de turba exclamavit, dicens, Magister, obsecro te, respice in filium meum, quia vnicus est mihi. et ecce spiritus apprehendit eum, et subito clamat, et elidit et dissipat eum cum spuma, et vir discedit dilaniatus eum. et rogavi discipulos tuos, vt eicerent illud: et non potuerunt. Respondens autem Iesus, dixit, Generationis infidelis et peruersa, usquequo ero apud vos et patiar vos? Adduc huc filium tuum. Et cum accederet, elisit illum demonium, et dissipavit. Et increpauit Iesus spiritum immundum, et sanauit puerum: reddidit illum patri eius. Stupebant autem omnes in magnitudine dei: omnibusque mirantibus in omnibus que faciebat, dixit ad discipulos suos, Ponite vos in cordibus vestris sermones istos,

Filius enim hominis futurus est vt tradatur in manus hominum. Et illi ignorabant verbum illud: et erat velatum ante eos vt non sentirent illud: et timebant eum interrogare de hoc verbo. Intrauit autem cogitatio in eos, Mar. 18 a quis eorum maior esset. Et Iesus videns cogitationes cordis illorum, apprehendit puerum: et statuit illum secus se, et ait illis, Quicumque susceperit puerum istum in nomine meo, me recipit. et quicumque me receperit, recipit eum qui me misit. Nam qui minor est inter vos omnes, hic maior est. Respondens autem Ioannes, dixit, Preceptor, vidimus quendam in nomine tuo eicientem demonia, et prohibuimus eum, quia non sequitur nobiscum. Et ait ad illos Iesus, Nolite prohibere. qui enim non est aduersum vos, pro vobis est. Factum est autem dum compleretur dies assumptionis eius, et ipse faciem suam firmavit vt iret in Hierusalem. Et misit nuntios ante conspectum suum: et euntes intrauerunt in ciuitate Samaritanorum, vt pararent illi. Et non receperunt eum: quia facies eius erat euntis in Hierusalem. Cum vidissent autem discipuli eius, Iacobus et Ioannes, dixerunt, Domine, vis dicamus, vt ignis descendat de celo, et consumat illos: Et conuersus increpauit illos, dicens, Nescitis cuius spiritus estis. Filius hominis non venit animas perdere, sed saluare. Et abierunt in aliud castellum. Factum est autem: ambulantibus illis in via, dixit quidam ad illum, Sequar te quocumque ieris. Dicit illi Iesus, Vulpes foveas habent, et volucres celi nidos: filius autem hominis non habet vbi caput suum reclinet. Ait autem ad alterum, Desquere me. Ille autem dixit, Domine, permitte mihi primum ire et sepelire patrem meum. Dixitque ei Iesus, Sine vt mortui sepeliant mortuos suos: tu autem vade, et annuntia regnum

Mar. 18 a

Marc. 9 c

F

G

Mat. 18 c

gnum dei. Et ait alter, Sequar te dñe: sed permitte mihi primum renuntiare his qui domi sunt. Ait ad illum Iesus, Nemo mittēs manū suam ad aratrum, et respiciens retro, aptus est regno dei.

## CAPVT. X.

**A** Post hec autē designauit dñs et alios septuagintaduos: et misit illos binos ante faciem suam in omnem ciuitatem et locum quo erat ipse vēturus. Et dicebat illis, Missi quidē, multa: operarii autem, pauci. Rogate ergo domum inuocatis ut mittat operarios in messum suum. Ite: ecce ego mitto vos sicut agnos in lupos. Nolite portare sacculum, neq; peram, neq; calcamenta: et neminem per viam salutaueritis. In quamcūq; domum intraueritis, primum dicite, Pax huic domui, et si ibi fuerit filius pacis, requiescet super illum pax vestra: sin autem, ad vos reuertetur. In eadem autem domo manet, edentes et bibentes que apud illos sunt. dign<sup>9</sup> est enim operarius mercede sua. Nolite transire de domo in domum. Et in quamcūq; ciuitatem intraueritis, et susceperint vos, manducate que apponuntur vobis: et curate infirmos qui in illa sunt, et dicite illis, Appropinquauit in vos regnum dei. In quamcūq; autem ciuitatem intraueritis, et non susceperint vos: exeūtes in plateas ei<sup>9</sup>, dicite, Etiam puluerem qui adhesit nobis de ciuitate vestra, extergim<sup>9</sup> in vos. tamen hoc fecistote quia appropinquauit regnum dei. Dico vobis quia Sodomis in die illa remissius erit, q̃ illi ciuitati. Ne tibi Choroazin, de tibi Bethsaida: quia si in Tyro et Sidone facte fuissent virtutes q̃ facte sunt in vobis, olim in cilicio et cinere sedentes pruerent. Meruntamen Tyro et Sidoni remissius erit in iudicio, q̃ vobis. Et tu Ca-

pharnaū vsq; ad celū exaltata: vsq; ad infernum demergeris. Qui vos audit, me audit: q̃ vos spernit, me spernit. Qui autē me spernit: spernit eum qui misit me. Reuersi sunt autē septuagintaduo cum gaudio, dicētes, Dñe, etiam demonia subiiciuntur nobis in noīe tuo. Et ait illis, Videbā satanā sicut fulgur de celo cadentē. Ecce dedi vobis potestātē calcandi supra serpētes et scorpiones, et super oēm virtutem inimici: et nihil vobis nocebit. Meruntamen in hoc nolite gaudere, quia spirit<sup>9</sup> vobis subiiciuntur: gaudete autē q̃ noīa vestra scripta sunt i celis. In ipsa hora exultauit i spiritu scto, et dixit, Confiteor tibi pater, dñe celi et terre q̃ abscondisti her a sapientibus et prudentibus, et reuelasti ea paruulis. Etiam pater, quoniā sic placuit ante te. Nā mihi tradita sunt a patre meo. Et nemo scit quis sit filius, nisi pater: et quis sit pater, nisi filius, et cui voluerit filius reuelare. Et conuersus ad discipulos suos, dixit, Beati oculi qui vident que vos videtis. Dico enim vobis q̃ multi pphete et reges voluerunt videre que vos videtis, et non viderunt: et audire que audistis, et non audierunt. Et ecce quidā legis peritus surrexit, tētans illū, et dicens, Magister, quid faciendo vitam eternā possidebo? Ille dixit ad eū, In lege quid scriptū est? quomodo legis? Ille respōdēs, dixit, Diliges dñm deum tuum ex toto corde tuo, et ex tota anima tua, et ex omnibus viribus tuis, et ex oī mēte tua: et proximum tuum sicut teipsum. Dixitq; illi, Recte respōdisti. hoc fac, et viues. Ille autē volēs iustificare seipsum, dixit ad Iesum, Et quis est meus proximus? Suscipiēs autē Iesus, dixit, Homo quidam descēdebat ab Hierusalem in Iericho, et incidit i latrones, qui etiam despoliauerunt eū: et plagis

ff

impo-

Mat. 10 d

Ioā. 13. c

Mat. 11. d

Mat. 11. d

Mat. 13. b

Mat. 22 d

Mar. 12. c

Deut. 6 a

Mat. 9. d

Mat. 10 a

Mar. 9. a

8 b

Mat. 10 b

I. tim. 5 c

Mar. 11. c

C

# EVANGELIUM

impositis, abierunt semiuino relicto. Accidit autem ut sacerdos quidam descenderet eadem via: et viso illo preterituit. Similiter et leuita, cum esset secus locum et videret eum, pertransiit. Samaritanus autem quidam iter faciens, venit secus eum: et videns eum, misericordia motus est. Et appropians, alligauit vulnera eius, infundens oleum et vinum: et imponens illi in iumentum suum duxit in stabulum: et curam eius egit. Et altera die protulit duos denarios: et dedit stabulario, et ait, Curam illius habet: et quodcumque supererogaueris, ego cum rediero, reddam tibi. Quis horum trium videtur tibi proximus fuisse illi qui incidit i latrones? Ille dixit, Qui fecit misericordiam in illum. Et ait illi Iesus, vade, et tu fac similiter. Factum est autem dum irent, et ipse intrauit in quoddam castellum: et mulier quedam Martha nomine, excepit illum in domum suam, et huic erat sororum nomine Maria. et etiam sedes secus pedes domini, audiebat verbum illius. Martha autem satagebat circa frequens ministerium. que stetit, et ait, Domine, non est tibi cure quod sororum mea reliquit me solam ministrare: dic ergo illi ut me adiuet. Et respondens, dixit illi dominus, Martha Martha, sollicita es, et turbaris et circa plurima. Porro, vnum est necessarium: Maria optimam partem elegit: que non auferetur ab ea.

## CAPVT. XI.

**E**t factum est: cum esset in quodam loco orans, ut cessauit, dixit vnus ex discipulis eius ad eum, Domine, doce nos orare, sicut docuit Iohannes discipulos suos. Et ait illis, Cum oratis, dicite, Pater, sanctificetur nomen tuum. Adueniat regnum tuum. Pacem nostrum quotidianum da nobis hodie. Et dimitte nobis peccata nostra, siquidem et nos dimittimus omni debetis nobis. Et ne nos

inducas in tentationem. Et ait ad illos, Quis vestrum habebit amicum, et ibit ad illum media nocte: et dicet illi, Vinice, commoda mihi tres panes, quoniam amicus meus venit de via ad me, et non habeo quod ponam ante illum: et ille deintus respondens dicat, Noli mihi molestus esse, iam ostium clausum est, et pueri mei mecum sunt in cubili: non possum surgere et dare tibi. Et si ille perseuerauerit pulsans: dico vobis, etsi non dabit illi surgens eo quod amicus eius sit, propter improbitatem tamen eius surget, et dabit illi quot quot habet necessarios. Et ego dico vobis, Petite: et dabitur vobis. Querite: et inuenietis, pulsate: et aperietur vobis. Vis enim qui petit, accipit, et qui querit, inuenit, et pulsanti, aperietur. Quis autem ex vobis patrem petit panem: nunquid lapidem dabit illi? Aut piscem: nunquid pro pisce serpentem dabit illi? Aut si petierit ouum: nunquid porriget illi scorpionem? Si ergo vos cum sitis mali, nostris bona data dare filijs vestris: quanto magis pater vester celestis dabit spiritum bonum petentibus se? Et erat eiiciens demonium: et illud erat mutum. Et cum eiecisset demonium, locutus est mutus: et admirentur sunt turte. Quidam autem ex eis dixerunt, In Bethsebul principe demoniorum eiecit demonia. Et alii tetantes, signum de celo querebant ab eo. Ipse autem ut vidit cogitationes eorum, dixit eis, Ne regnum in se diuisum, et solabitur: et domus supra domum cadet. Si autem et satanas i seipsum diuisus est: quomodo stabit regnum eius, quia dicitis i Bethsebul me eiecere demonia? Si autem ego i Bethsebul eicio demonia: filii vestri in quo eiciunt? Itero ipsi, iudices vestri erunt. Porro si i digito dei eicio demonia: perfectio peruenit in vos regnum dei. Cum fortis armatus custodit atrium suum, in pace

Mat. 7.  
& 21.  
Mar. 11.  
Ioa. 14.  
& 16.  
Iaco. 1.  
Mat. 7.

Mar. 9.  
& 12.  
Marc.

Mat.  
Mar.

Mat.



in pace sunt ea que possidet. Si aut  
fortior illo superueniens vicerit eu :  
vniuersa arma eius auferet in quib  
bus confidebat, et spolia ei<sup>9</sup> distri  
buet. Qui non est mecum, contra me  
est: et qui non colligit mecum, disper  
dit. Cum immundus spiritus erie  
rit de homine, perambulat per loca  
inaquosa, querens requiem. Et no  
inueniens, dicit, Reuertar in domu  
meam vnde exiui. Et cum venerit:  
inuenit eam scopis mundata. Tunc  
badit, et assumit septem alios spi  
ritus secum nequiores se: et ingressi  
habitauit ibi. Et fiunt nouissima ho  
minis illius, peiora prioribus. Fa  
ctum est aut: cum hec diceret, extol  
bens vocem quendam mulier de tur  
ba, dixit illi, Beatus venter qui i te  
portauit, et vbera que luxisti. At ille  
dixit, Quinimo beati qui audiunt  
verbu dei, et custodiunt illud. Tur  
bis aut concurrentibus, cepit dice  
re, Generatio hec, generatio nequa  
est, signu querit, et signu no dabit  
ei, nisi signum Ione prophete. Na  
sicut fuit Ionas signu Ainiuitis:  
ita erit et filius hominis generati  
oni isti. Regina austri surget in iu  
dicio cum viris generationis hui<sup>9</sup>,  
et condemnabit illos: quia venit a  
finibus terre audire sapientiam Sa  
lomonis, et ecce plus q Salomon  
hic. Viri Ainiuitis surgent in iudi  
cio cum generatione hac, et conde  
nabunt illam: quia penitentiam e  
gerunt in predicatione Ione. et ec  
ce plus q Iona hic. Nemo lucerna  
accendit, et in abscondito ponit, neq  
sub modio: sed supra candelabrum,  
vt qui ingrediuntur, lumen videant.  
Lucerna corporis tui, est ocul<sup>9</sup> tu<sup>9</sup>.  
Si oculus tuus fuerit simplex, totu  
corpus tuum lucidum erit. Si  
autem nequam fuerit, etiam corp<sup>9</sup>  
tuum tenebrosu erit. Vide ergo  
ne lumen quod in te est, tenebre sint.  
Si ergo corp<sup>9</sup> tuum totum lucidu  
fuerit: non habens aliquam parte

tenebrarum: erit lucidum totum. &  
sicut lucerna fulgoris illuminabit  
te. Et cum loqueretur, rogauit il  
lum quidam phariseus vt prande  
ret apud se. Iesus aut ingressus,  
recubuit. Phariseus autem cepit  
intra se reputans dicere, quare no  
baptizatus esset ante pradium. Et  
ait dominus ad illum, Nunc vos  
pharisei quod de foris est calicis et  
catini mudatis: quod autem intus  
est vestrum, plenu est rapina et in  
iquitate. Multi, none qui fecit quod  
de foris est, etia id quod deintus est,  
fecit. Veritamen quod superest,  
date elemosynam: et ecce oia mu  
da sunt vobis. Sed ve vobis phar  
riseis, quia decimatis metam et rus  
tam et omne olus: et preteritis iu  
dicium et charitatem dei. hec autem  
oportuit facere, et illa non omitte  
re. Ne vobis phariseis: quia diligi  
tis primas thetabras i synagogis,  
et salutationes in foro. Ne vobis:  
quia estis vt monumenta que non  
parent, et homines ambulantes su  
pra, nesciunt. Respondens autem  
quidam ex legis peritis, ait illi,  
Magister, hec dicens, etiam cotu  
meliam nobis facis. At ille ait, Et  
vobis legis peritis ve: quia onera  
tis homines oneribus que portare  
non possunt: et ipsi vno digito ve  
stro non tangitis sarcinas. Ne vo  
bis qa edificatis monumenta pro  
phetarum: patres aut vestri occi  
derunt illos. profecto testificamini  
q consentitis operibus patrum ve  
strozum: quoniam ipsi quidem eos  
occiderunt, vos aut edificatis eoru  
sepulchra. Propterea et sapientia  
dei dixit, Mittam ad illos proph  
etas et apostolos, et ex illis occide  
nt et persequetur: vt inquiratur san  
guis omnium prophetar, qui effu  
sus est a costitutione mundi, a ge  
neratione ista, a sanguine Abel, vsq  
ad sanguinem Zacharie qui perit  
inter altare et ede. Ita dico vobis,  
ff. ii. requi-

Mat. 23. c

Inf. 20. g

Mat. 23. a

Mar. 12 d

Mat. 23 a

G

Gen. 4. b

2. paral. 24. e.



EVANGELIUM

requireretur ab hac generatione. Ne vobis legis peritis, quia tulistis clauem scientie: ipsi non introiistis, et eos qui introibant, prohibuistis. Cum autem hec ad illos diceret, ceperunt pharisei et legis periti grauiter insistere, et os eius opprimere de multis, insidiatibus ei, et querentes aliquid capere ex ore eius, ut accusarent eum.

CAPVT. XII.

**M**ultis autem turbis concurrentibus, ita ut seinuicem conculcarēt, cepit dicere ad discipulos suos, Attēdite a fermēto phariseorū quod est hypocrisis. Nihil enim opertū est, quod non reueletur: neque absconditū quod non ficiat. Quoniam que in tenebris dixistis, in lumine dicent, et quod in aurē locuti estis in cubiculis, predicabitur in tectis. Dico autem vobis amicis meis, Ne terreamini ab his qui occidunt corpus, et post hec non habent amplius quid faciāt. Quis autem vobis quē timeatis: Time- te eū, qui postquā occiderit, habet potestatem mittere in gehennā. ita

**B** dico vobis, hūc time. Nōne quicquē passerēs beneūt dipōdio: et vnus ex illis nō est i obliuione corā deo? Sed et capilli capitis vestri oēs numerati sūt. Nolite ergo timere: multis passerib⁹ pluris estis vos. Dico autem vobis, oīs quicūq; cōfessus fuerit me corā hominib⁹, et filius hominis cōfitebitur illū corā angelis dei. qui autem negauerit me corā hominibus, negabit corā angelis dei. Et oīs qui dicit verbum in filium hominis, remittetur illi: ei autem qui in spiritu sanctū blasphemauerit, non remittet. Cū autem inducēt vos in synagogas, et ad magistratus et potestates, nolite solliciti esse qualiter aut quid respōdeatis, aut quid dicatis. Spiritus enim sanctus docebit vos i ipsa hora quid oporteat vos dicere. Sit autem ei quidam de turba, Magister, dic fratri meo ut diuidat

mecum hereditatē. Et ille dixit ei, Homo, quē me constituit iudicē aut diuisorē super vos? Dixitq; ad illos, Videte et caute ab oī auaritia: quia nō in abundantia cuiusquā vita ei⁹ est ex his que possidet. Dixit autem similitudinem ad illos, dicens, Hominis cuiusdam diuitis vberes fruct⁹ ager attulit: et cogitabat intra se, dicens, Quid faciā: quia nō habeo quo cōgregem fruct⁹ meos? Et dixit, Hoc faciā: destruā horrea mea, et maiora faciā: et illuc cōgregabo oīa que nata sunt mihi et bona mea, et dicā anime mee, Anima, habes multa bona posita in annos plurimos: requiesce, comede, bibe, epulare. Dixit autem illi deus, Stulte hac nocte animā tuā repetunt a te: que aut parasti, cuius erūt? Sic est qui sibi thesaurizat, et nō est in deū diues. Dixitq; ad discipulos suos, Ideo dico vobis, nolite solliciti esse anime vestre quid māducat⁹: neque corpori, quid induamini. Nā plus est quē esca: et corp⁹ plus quē vestimētum. Cōsiderate coruōs, quia non semināt neque metūt, quib⁹ non est cellariū neque horreū: et deus pascit illos. Quāto magis vos pluris estis illis? Quis autem vestrū cogitādo potest adicere ad statūrā suam cubitū vnū? Si ergo neque quod modio crescūt: nō laborāt neque nēt. dico autem vobis, neque Salomon in omni gloria sua vestiebatur sicut vnus ex istis. Si autem senū quod hodie est in agro, et cras in clibanum mittitur, deus sic vestit: quāto magis vos, pusille fidei? Et vos nolite querere quid māducat⁹, aut quid bibatis: et nolite i sublime tolli. hec autem oīa gentes mundi querūt. Pater autem vester scit quoniam his indigetis. Veruntamen querite primū regnum dei et iustitiam eius: et hec oīa adiciēnt vobis. Nolite timere pusillus

Mat. 10. c  
Mar. 4. c  
Mat. 16. a  
Mar. 8. b

Mat. 10. d  
Mar. 8. d  
2. Ti. 2. b

Mat. 12. c  
Marc. 3. d

Mat. 10. b  
Mar. 13. b

C  
Eccl. 11. c

Matt. 6. c  
1. Pe. 5. b  
Psa. 54. d

D

pusillus grex, quia cōplacuit patri vestro dare vobis regnū. Vendite que possidetis, et date elemosynā.

Mar. 6. c

Facite vobis sacculos qui non veterascunt, thesaurū nō deficientē, in celis, quo fur nō appropiat: neque tinea corrūpit. Ubi enī thesaurus

E

vestri est, ibi et cor vestri erit. Sint lumbi vestri p̄cincti, et lucerne ardentes in manibus vestris. et vos, similes hominib⁹ expectantib⁹ dominū suū quando reuertatur a nuptiis: vt cum venerit et pulsauerit, cōfessim aperiat ei. Beati serui illi, quos cū venerit dñs, inuenerit vigilātes. amen dico vobis q̄ p̄cincti erāt se, et faciet illos discumbere, et trāsiens ministrabit illis. Et si venerit in secūda vigilia, et si in tertia

Mar. 24 d

vigilia venerit, et ita inuenerit: beati sunt serui illi. Hoc autē scitote quoniā si sciret paterfamilias quā hora fur veniret, vigilaret vtiq̄, et non sinneret perfodi domum suā. Et vos estote parati: q̄a quā hora non putatis, filius hominis veniet. Sit autē ei Petrus, Dñe, ad nos dicis hanc parabolā: an et ad oēs? Dixit autē dñs, Quis putas est fidelis dispensator et prudens, quē cōstituit dñs sup̄a familiā suā, vt det illis

Apo. 16 c

in tempore, tritici mensurā? Beatus ille seruus, quē cū venerit dñs, inuenerit ita facientē. Vere dico vobis quoniā sup̄a oīa que possidet, cōstituet illū. Quod si dixerit seruus ille in corde suo, Noniam facit dñs meus venire: et ceperit pcutere seruos et ancillas, et edere et bibere et inebriari: veniet dñs serui illius in die qua nō sperat, et hora qua nescit: et diuidet eū, partemq̄ eius cū infidelibus ponet. Ille autē seruus qui cognouit voluntatē dñi sui, et non se preparauit, et non fecit secūdum voluntatem eius: vapulabit multis. qui autem nō cognouit, et fecit digna plagis: vapulabit paucis. Omni autē cui multū datū est,

multū queretur ab eo: et cui commendauerūt multum, plus petent ab eo. Ignē veni mittere in terrā: et quid volo nisi vt accendat? Baptisma autē habeo baptizari: et quomodo coartor, vsquedū perficiat? Putatis quia pacem veni mittere in terram? Non, dico vobis: sed separationē. erūt enim ex hoc, quinq̄que in domo vna diuisi, tres in duos, et duo in tres: diuidentur pater in filium, et filius in patrem suum: mater in filiam, et filia in matrem: socrus in nurum suam, et nurus in socrum suam. Dicebat autē ad turbas, Cum videritis nubem orientē ab occasu, statim dicitis, Pluuius venit: et ita fit. et cū austrū flantē: dicitis, Quia estus erit: et fit. Hypocrite, faciē celi et terre nostis p̄bare: hoc autē tempus quomodo nō probatis? Quid autē et a vobis ipsis non iudicatis quod iustū est? Cum autē vadis cum aduersario tuo ad principē, in via da operam liberari ab illo: ne forte trahat te ad iudicē, et iudey tradat te eratori, et erator mittat te in carcerē. Dico tibi, non eris inde, donec etiam nouissimū minutum reddas.

Mar. 10 d

G

Mar. 16. a

Mar. 8, b

Matt. 5 d

## CAPVT. XIII.

**A**derant autē quidam ipso in tempore, nuntiantes illi de Galileis, quorū sanguinem Pilatus miscuit cū sacrificiis eorū. Et respondens dixit illis, Putatis q̄ hi Galilei p̄e omnib⁹ Galileis peccatores fuerint, quia talia passi sunt? Nō, dico vobis: sed nisi penitentiam habueritis, oēs similiter peribitis, sicut illi decē et octo super quos cecidit turris in Siloe, et occidit eos: putatis quia et ipsi debitores fuerint p̄ter oēs homines habitantes in Hierusalē? Nō, dico vobis: sed si penitentiam non habueritis, omnes similiter peribitis. Dicebat autē et hanc similitudinem, Arbores sicut habebat quidam plantatā

A

E V A N G E L I V M

B plantatā in vinea sua: venit querens fructum in illa, et non inuenit. Dixit autē ad cultorem vinee, Ecce anni tres sūt ex quo venio querēs fructum in ficulnea hac: et non inuenio. Succide ergo illam: vt quid etiam terrā occupat? At ille respōdens dicit illi, Dñe, dimitte illam et hoc anno vsquedū fodiā circa illā, et mittam stercoza. et si quidem fecerit fructū: sin autē, in futurū succides eā. Erat autē docens in synagoga eorum sabbatis. Et ecce mulier que habebat spiritū infirmitatis annis decē et octo: et erat inclinata, nec omnino poterat sursum

C respicere. Quā cum videret Iesus, vocauit eam ad se, et ait illi, Mulier, dimissa es ab infirmitate tua. Et imposuit illi man⁹: et cōfirmata est, et gloriābatur deum. Respondens autē archisynagogus, indignans quia sabbato curasset Iesus, dicebat turbe, Heredes sunt in quib⁹ oportet operari. in his ergo venite et curamini: et nō in die sabbati. Respondēs autē ad illum dñs, dixit, Hypocrite, vnusquisq; vestrū sabbato non soluit bouem suū aut asinum a p̄sepio, et ducit ad aqua-

D re: hanc autē filiam Abiahe, quā alligauit satanas ecce decem et octo annis, nō oportuit solui a vineulo isto die sabbati? Et cū hec diceret, erubescēbāt oēs aduersarii eius: et omnis populus gaudebat in vniuersis que gloriose fiebant ab eo. Dicebat ergo, Qui simile ē regnū dei: et cui simile estimabo illud? Simile est grano sinapis, quod acceptū homo misit in hortū suū et creuit: et factum est in arborē magnā, et volucres celī requieuerūt in ramis ei⁹.

E Et iterū dixit, Qui simile estimabo regnū dei? Simile est fermēto quod acceptū mulier abscondit in farinae sata tria, donec fermentaretur totū. Et ibat per ciuitates et castella docēs: et iter faciens in Iherusalē. At autē

illi quidam, Domine, si pauci sunt qui saluātur? Ipse autē dixit ad illos, Contendite intrare per angustam portā: quia multi dico vobis, querent intrare, et non poterunt. Cū autē intrauerit paterfamilias et clauferit ostium, et incipietis foris stare, et pulsare ostiū dicentes,

Domine aperi nobis: et respōdens dicet vobis, Nescio vos vnde sitis: Tunc incipietis dicere, Mādauimus corā te et bibimus, et in plateis nostris docuisti. Et dicet vobis, Nescio vos vnde sitis, discedite a me oēs operarii iniquitatis. Ibi erit fletus et stridor dentium: cū videritis

Abraham et Isaac et Iacob, et oēs prophetas in regno dei, vos autē expelli foras. Et venient ab oriente et occidente et aquilone et austro: et accūbent in regno dei. Et ecce, sūt nouissimi, q̄ erāt primi: et sūt primi, qui erāt nouissimi. In ipsa die accesserunt quidam phariseorū, dicentes illi, Exi et vade hinc: quia Herodes vult te occidere. Et ait illis, Ite, et dicite vulpi illi, Ecce eicio

G demonia et sanitates perficio hodie et cras, et tertia die cōsummor. Verruntamen oportet me hodie et cras et sequenti die ambulare: quia non capio prophetam perire extra Iherusalē. Iherusalē Iherusalē que occidis prophetas et lapidas oēs q̄ mittuntur ad te, quoties volui cōgregare filios tuos quemadmodū auis nidum suū sub pennis, et noluiisti: Ecce relinquet vobis domus vestra deserta. Dico autem vobis quia nō videbitis me donec veniat cum dicetis, benedictus qui venit in nomine domini.

CAPVT. XIII.

E factum est: cū introisset Iesus in domū cuiusdā p̄cipis phariseorum sabbato mādūcare panē, et ipsi obseruabant eū, Et ecce homo quidam hydropicus erat ante illum. Et respōdens Iesus,

Mat. 7.8

Mat. 7.4

Psal. 6.2

Mat. 7.8

& 2.5. d

Mat. 19.4

& 2.0 b

Mar. 10.2

Mat. 23.4

Mat. 13. d

Mat. 4. c

Mat. 13. e

Mat. 23.4

Mat. 23.4

Mat. 23.4

Mat. 23.4

tus, dixit ad legis peritos et phariseos, dicēs, Si licet sabbato curare: At illi tacuerunt. Ipse vero apprehensum sanauit eū: ac dimisit. Et respondens ad illos, dixit, Qui destrū asinus, aut bos i puteū cadet: et non continuo extrahet illum die sabbati? Et non poterāt ad hec respondere illi. Dicebat autem et ad inuitatos parabolā, intēdens quomodo primos accubitus eligerent, dicens ad illos, Cum inuitat⁹ fueris ad nuptias, non discumbas in primo loco, ne forte honoratio⁹ te sit inuitatus ab illo: et veniēs is q̄ te ⁊ illū vocauit, dicat tibi, Da hic locū. Et tūc incipias cum rubore nouissimū locū tenere. sed cum vocatus fueris, vade, recūbe i nouissimo loco: vt cū venerit qui te inuitauit, dicat tibi, Amice, ascēde superius. Tūc erit tibi gloria coram simul discumbentib⁹. quia oīs qui se exultat, humiliabit⁹: et qui se humiliat, exaltabitur. Dicebat autē et ei qui se inuitauerat, Cū facis prādiū aut cenā, noli vocare amicos tuos, neq; fratres tuos, neque cognatos, neque vicinos diuites: ne forte te ⁊ ipsi reuincent, et fiat tibi retributio. sed cū facis conuiuiū, voca pauperes, debiles, claudos, ⁊ cecos: et beat⁹ eris, quia nō habēt retribuere tibi. retribuetur enī tibi in resurrectione iustorū. Hec cū audisset quidam de simul discumbentib⁹, dixit illi, Beat⁹ qui māducauit panē in regno dei. At ipse dixit ei, Homo quidā fecit cenā magnā: et vocauit multos. Et misit seruū suū hora cene dicere inuitatis vt veniret: quia iam parata sunt omnia. Et ceperit simul omnes excusare. Primus dixit ei, Villam emi: et necesse habeo exire et videre illā. rogo te, habe me excusatum. Et alter dixit, Iuga boū emi quinque: ⁊ eo probare illa: rogo te, habe me excusatum. Et alius dixit, Trope du-

xi: et ideo nō possum venire. Et resuersus seruus, nuntiauit hec domīno suo. Tunc irat⁹ pater familias: dixit seruo suo, Exi cito in plateas ⁊ vicos ciuitatis: ⁊ pauperes ac debiles et cecos et claudos introduce huc. Et ait seruus, Dñe, factum est vt imperalkiet adhuc locus est. Et ait dñs seruo, Exi in vias ⁊ sepes: et cōpelle intrare, vt impleatur domus mea. Dico autē vobis q̄ nemo virozū illozū qui vocati sunt, gustabit cenā meam. Ibant autem turbe multe cū eo: et conuersus dixit ad illos, Si quis venit ad me, ⁊ non odit patrem suū et matrem, ⁊ frōrem et filios, et fratres ⁊ sorores, adhuc autē et animam suam: non potest meus esse discipulus. et qui non baiulat crucem suā ⁊ venit post me: nō potest meus esse discipulus. Quis enī ex vobis volēs turrim edificare, non prius sedens cōputat sumptus q̄ necessarij sunt, si habeat ad perficiendū: ne postea q̄ posuerit fundamentū, ⁊ non potuerit perficere, oēs qui vidēt incipiant illudere ei, dicētes, Quia hic homo cepit edificare et non potuit cōsummare: Aut quis rex itur⁹ cōmittere bellū aduersus alium regē, non sedens prius cogitat si possit cum decē millibus occurrere ei qui cū viginti millib⁹ venit ad se: alioquin adhuc illo longe agente, legationem mittēs, rogat ea que pacis sunt. Sic ergo omnis ex vobis qui non renuntiat omnibus que possidet, non potest meus esse discipul⁹. Bonum est sal. Si autem sal euasuerit: in quo condietur? Regn in terram, neq; in herquilinū vile est, sed foras mittetur. Qui habet aures audiendi, audiat.

## CAPVT. XV.

**E**Rant autē appropinquātes ei publicani ⁊ peccatores, vt audirent illū. Et murmurabant pharisei ⁊ scribe dicētes, Quia hic peccatores

Mat. 10 d

Mar. 10 d

&amp; 16. d

Mar. 8. d

G

Mat. 5. b

Mar. 9. g

E V A N G E L I V M

Mat. 18. b peccatores recipit, et manducat cū illis. Et ait ad illos parabolā istā, dicens, Quis ex vobis homo q̄ habet centum oues: et si perdidit vnā ex illis, nōne dimittit nonagintanouē in deserto, et vadit ad illā que perierat, donec inueniat eam? Et cum inuenerit eam, imponit in humeros suos gaudens: et veniēs domum, conuocat amicos et vicinos, dicens illis, Congratulamini mihi, quia inueni ouem meam que perierat. Dico vobis q̄ ita gaudiū erit in celo super vno peccatoze penitentia agente, q̄ super nonagintanoue iustis qui non indigent penitētia. Aut q̄ mulier habēs drachmas decem: si perdidit drachmam vnam, nōne accendit lucernam, et euertit domum, et querit diligēter, donec inueniat eam? Et cum inuenerit: conuocat amicas et vicinas, dicens, Congratulamini mihi, quia inueni drachmam quā perdiderā. Ita dico vobis, gaudium erit corā angelis dei super vno peccatoze penitentia agente. Iit autem, Homo quidam habuit duos filios: et dixit adlescētiōz ex illis patri, Pater, da mihi portionem substantiē q̄ me contingit. Et diuisit illis substantiam. Et post nō multos dies, congregatis omnib⁹, adlescētiōz filius p̄egre profectus est in regionem longinquam, et ibi dissipauit substantiam suam viuendo luxuriose. Et postquam omnia consummasset, facta est fames valida i regione illa, et ipse cepit egere, et adhefit vni ciuium regionis illius. Et misit illum in villam suā vt pasceret porcos. Et cupiebat implere ventrē suum de siliquis quas porci māducabant: et nemo illi dabat. In se autem reuersus, dixit, D Quāti mercenarij in domo patris mei abundant panibus: ego autem hic fame pereor. Surgam, et ibo ad patrem meum, et dicam ei, Pater,

peccaui in celis et coram te: iam nō sum dignus vocari filius tuus: fac me sicut vnū de mercenariis tuis. Et surgēs venit ad patrem suū. Cum autem adhuc longe esset, vidit illum pater ipsius, et misericordiā motus est, et accurrens cecidit super collum eius, et osculatus est eum. Dixitq̄ ei filius, Pater, peccaui in celum et coram te: iam non sum dignus vocari fili⁹ tuus. Dixit autē pater ad seruos suos, Et to proferte stolam primam, et induite illum, et date anulum in manū eius, et calcementa in pedes eius: et adducite vitulum saginatum, et occidite, et manducemus, et epulemur: quia hic filius meus mortuus erat et reuixit, perierat, et inuē⁹ est. Et ceperunt epulari. Erat autē filius eius sentōz in agro, et cum veniret et appropinquaret domui, audiuit symphoniam et choru, et vocauit vnum de seruis, et interrogauit quid hec essent. Ille dixit illi, Frater tuus venit: et occidit pater tuus vitulum saginatum, quia saluum illum recepit. Indignatus est autē, et nolebat introire. Pater ergo illius egressus cepit rogare illū. At ille respondens, dixit patri suo, Ecce tot annis seruo tibi, et nunquam mandatum tuum p̄eterui: et nunquam dedisti mihi hedum vt cū amicis meis epularer: sed postquam filius tuus hic qui deuorauit substantiam suam cum meretricib⁹, venit, occidisti illi vitulum saginatum. Et ipse dixit illi, Fili, tu semper mecum es, et oīa mea tua sunt, epulari autē et gaudere oportebat: quia frater tuus hic, mortuus erat, et reuixit: perierat, et inuentus est.

C A P V T. XVI.

D Icebat autem et ad discipulos suos, Homo quidam erat diues qui habebat villum: et hic dissipatus est apud illum: quasi dissipasset bona ipsius. Et vo-



Et vocauit illum, et ait illi, Quid hoc audio de te: redde rationē billicationis tue. iam enim non poteris billicare. Ait autem billicus intra se, Quid faciam, quia dominus meus aufert a me billicationē: fodere non valeo, mendicare erubescō. scio quid faciam: vt cum amos tuos fuero a billicatione, recipiant

me i domos suas. Cōuocatis itaq; singulis debitorib; domini sui, dicebat primo Quantum debes domino meo: At ille dixit, Lētum cados olei. Dixitq; illi, Accipe cautionem tuam: et sede, cito scribe quinquaginta. Deinde alio dixit, Tu vero quantum debes: Qui ait, Lētum copos tritici. Ait illi, Accipe litteras tuas, et scribe octoginta. Et laudauit dominus billicum iniquitatis quia prudenter fecisset: quia filii huius seculi, prouideriores filiis

lucis i generatione sua sunt. Et ego vobis dico, facite vobis amicos de mammona iniquitatis: vt cum defeceritis, recipiāt vos in eterna tabernacula. Qui fidelis est in minimo, et in maiori fidelis est: et qui in modico iniquus est, et in maiori iniquus est. Si ergo in iniquo mammona fideles nō fuistis: quod verū est quis credet vobis: Et si in aliis nō fideles non fuistis: quod vestrū

est quis dabit vobis: Nemo seruus potest duobus dominis seruire. aut enim vnum odiet, et alterū diligit: aut vni adheret, et alterum contemnet. non potestis deo seruire et māmone. Audiebāt autem omnia hec pharisei qui erant auari: et deridebant illum. Et ait illis, Vos estis qui iustificatis vos coram hominibus: deus autem nouit corda vestra. quia quod hominibus altū

est: abominatio est ante deū. Lex et prophete, vsq; ad Ioannem. ex eo regnum dei euāgelizatur, et omnis in illud vni facit. Facilius est autē celum et terram p̄terire, q̄ de lege

vnum apicē cadere. Qis qui dimittit vroxem suam, et alteram ducit, Mar. 10 b mechat: et qui dimissam a viro ducit, mechatur. Homo quidam erat E diues qui induebat purpura et bysso: et epulabat quotidie splendide. Et erat quidam medicus noīe Lazarus, qui iacebat ad ianuam ei⁹, vlcibus plenus, cupiēs saturari de micis que cadebāt de mensa diuitis, et nemo illi dabat. sed et canes veniebant: et lingeabant vlcera eius. Factum est aut vt moxeretur mendicus, et portaretur ab angelis in sinu Abrahę. Mortuus est aut diues: et sepultus est in inferno. Eleuās aut oculos suos cum esset in tormētis, vidit Abrahā alonge, et Lazarū in sinu eius: et ipse clamās dixit, Pater Abrahā, miserere mei, et mitte Lazarum vt intigat extremum digiti tui in aquam, vt refrigeret linguam meam, quia crucior in hac flāma. Et dixit illi Abrahā, Fili, recordare quia receperis bona in vita tua, et Lazarus similis mala: nunc aut hic cōsolatur, tu vero cruciaris. et in his omnibus, inter nos et vos chaos magnū firmatum est, vt hi qui volunt hinc trāsire ad vos, nō possint, neq; inde huc trāsire. Et ait, Rogo ergo te pater, vt mittas eum in domū patris mei, habeo enī quinq; fratres, vt testetur illis, ne et ipsi veniāt in hunc locum tormētorum. Et ait illi Abrahā, Habent Moysen et prophetas: audiāt illos. At ille dixit, Pater Abrahā: sed si quis ex mortuis ierit ad eos, penitētiam agēt. Ait aut illi, Si Moysen et prophetas nō audiūt: neq; si quis ex mortuis resurrexerit, credent.

CAPVT. XVII.

Et ait ad discipulos suos, Impossibile est, vt nō veniāt scādala: vt aut illi per quem veniunt. trilius est illi, si lapis molaris impnatur circa collum eius, et

Egg prouicia:

Matt. 5. e  
Mar. 10 b  
1. cor. 7 b

F

G

Mar. 18. a  
Marc. 9. f



EVANGELIUM

proficiatur in mare, q̄ vt scandalizet vnum de pusillis istis. Attendite vobis. Si peccauerit in te frater tuus, increpa illum. et si penitentia egerit, dimitte illi. et si septies in die peccauerit in te, et septies in die conuersus fuerit ad te, dicens, penitet me: dimitte illi. Et dixerunt apostoli dño, Adauge nobis fidem. Dixit autem dñs, Si habueritis fidē sicut granū sinapis: dicetis huic arbori mozo, Eradicare et transplantare i mare: et obediet vobis. Quis autem vestrum habens seruum a-

rantē aut pascentē boues, qui regresso de agro dicat illi, Stati trāsī, et recumbe: et nō dicit, Para quod cenem, et p̄cige te et ministra mihi donec manducet et bibam, et post hec tu manducabis et bibes? Nun-

quid gratiam habet seruo illi, quia fecit que ei imperauerat? Nō puto. Sic et vos cum feceritis oīa que p̄cepta sunt vobis, dicite, Serui inutiles sumus: quod debuimus facere, fecimus. Et factū est: dū iret in Hierusalem, transibat per mediā Samariā et Galileā. Et cū ingrederet quoddā castellū, occurrerunt ei decē viri leprosi, qui steterūt a lōge: et leuauerunt vocē, dicētes, Iesu p̄ceptor, miserere nostri. Quos vt vidit, dixit, Ite, ostēdite vos sacerdotibus. Et factum est: dū irēt, mūdati sunt. Unus autē ex illis, vt vidit quia mūdatus est: regressus est cum magna voce magnificās deū, et cecidit in faciem ante pedes ei⁹: gratias agēs. et hic erat Samari-

tanus. Respondens autē Iesus, dixit, Nonne decem mūdati sunt: et nūquā vbi sunt? Non est inuentus qui rediret, et daret gloriā deo, nisi hic alienigena. Et ait illi, Surge, vade: quia fides tua te saluū fecit. Interrogatus autē a phariseis, quādo venit regnū dei, respondēs eis, dixit, Non veniet regnum dei cum

observatione: neq; dicēt, Ecce hic, aut ecce illic. Ecce enim regnū dei intra vos est. Et ait ad discipulos suos, Veniet dies quādo desideretis videre vnū diem filii hominis: et non videbitis. Et dicent vobis, Ecce hic et ecce illic. Nolite ire, neq; sectemini. nā sicut fulgur coruscās de sub celo, in ea que sub celo sunt fulget: ita erit filius hominis in die sua. Primū autē oportet illum multa pati, et reprobari a generatione hac. Et sicut factum est in diebus d. Noe: ita erit et in diebus filii hominis. Edebant et bibebant, vxores ducebāt et dabant ad nuptias vsq; in diem qua intrauit Noe in arcā: et venit diluuiū et p̄didit oēs. Similiter sicut factū est in diebus Loti, Edebāt et bibebāt, emebāt et vdebāt, plantabāt et edificabant: quā die autē exiit Loti a Sodomit, plus it ignē et sulphur de celo, et oēs p̄p̄didit. secundū hec erit quā die filius hominis reuelabit. In illa hora qui fuerit in tecto, et vasa ei⁹ in domo: ne descendat tollere illa. et qui in agro: similiter nō redeat retro. Memores estote vxoris Loti. Quicūq; querierit animā suā saluā facere, perdet illā. et quicūq; perdidit illam, viuificabit eā. Dico vobis, in illa nocte erūt duo in lecto vno: vnus assumet, et alter relinquet. due erūt molētes in vnū: vna assumetur, et altera relinquet. duo in agro: vnus assumetur, et alter relinquetur. Respondētes dicūt illi, Vbi dñe? Qui dixit illis, Vbi cūq; fuerit corpus, illuc congregabuntur et aquile.

CAPVT. XVIII.

**D**icebat autē et parabola ad illos, quoniam oportet semper orare et non deficere, dicēs, Iudei quidam erat in quadā ciuitate, qui deū non timebat, et hominem nō reuerbatur. Vidua autem quēdā erat in ciuitate illa: et veniebat ad eū dicens, Vindica me de aduersario meo. et volebat p̄ multū tempus,

Mat. 18 b

Leu. 19 d

Eccl. 19 b

Mat. 18, c

B

Mat. 17 c

C

D

E

Mat. 24 b

Mar. 13 c

Mat. 24 b

Gen. 7 b

Gen. 19 c

Gen. 19 c

Sup. 9 c

Mar. 10 c

Mar. 8 c

Ioā. 12 c

Mat. 24 c

A

Eccl. 18 c

1. thes. 5 c

temp<sup>9</sup>. Post hec aut dixit intra se,  
Etsi deum non timco, nec hominē  
reueror: tamē q̄ molesta est mihi  
hec vidua, vindicabo illā, ne in no-

B uissimo veniēs sugillet me. At aut  
dixit, Audite quid iudex iniquitatis  
dicit. Deus aut nō faciet vindictā  
electorum suorum clamātium ad se  
die ac nocte: et patientiam habebit  
in illis. Dico vobis, quia cito faci-  
et vindictam illorum. Veruntamē  
filius hominis veniens, putas in-  
ueniet fidem in terra. Dixit aut et  
ad quosdā qui in se cōfidebant tā-  
quam iusti, et aspernabantur cete-  
ros, parabolā istā dicens, Duo ho-  
mines ascendebant in tēplum vt o-  
rarent: vnus phariseus, et alter pu-  
blican<sup>9</sup>. Phariseus scās, hec apud

C se orabat, De<sup>9</sup> gratias ago tibi q̄  
non sum sicut ceteri hominum, ra-  
ptor, iniustus, adulter, velut etiā  
hic publicanus. Ieiuno bis in sab-  
bato: decimas de oīum q̄ possideo.  
Et publican<sup>9</sup> a lōge scās, nolebat  
nec oculos ad celū leuare: sed per-  
cutiebat pectus suum, dicens, De<sup>9</sup>  
propitiū esto mihi peccatori. Dico  
vobis, descendit hic iustificatus in  
domum suā ab illo: quia oīs qui se  
exaltat, humiliabitur: et qui se hu-  
miliat, exaltabitur. Afferebāt autē  
ad illum et infantes, vt eos tange-  
ret. Quod cum viderent discipuli,  
increpabāt illos. Iesus autē cōuo-  
cās illos, dixit, Sinite pueros ve-  
nire ad me: et nolite vetare eos. ta-  
lium est enim regnū dei. Amen dico  
vobis, quicūq̄ non acceperit regnū  
dei sicut puer, nō intrabit in illud.

Et interrogauit eum quidam prin-  
ceps, dicens, Magister bone, quid  
faciens vitā eternā possidebo? Di-  
xit aut ei Iesus, Quid me dicis bo-  
num: nemo bonus nisi solus deus.

Exo. 20c Mandata nosti, Non occides, Nō  
mechaberis, Non furtū facies, Nō  
falsum testimoniū dices, Honora  
patrē tuum et matrē. Qui ait, Hec

oīa custodiui a iunētute mea. Quo  
audito, Iesus ait ei, Adhuc vnū ti-  
bi deest: oīa quecūq̄ habes vède,  
et da pauperibus, et habebis the-  
saurum in celo, et veni sequere me.  
His ille auditis, cōtristatus est: q̄  
diues erat valde. Videns autē Je-  
sus illum tristē factum, dixit, Quā E

difficile qui pecunias habent, in re-  
gnū dei intrabūt? Facili<sup>9</sup> est enim  
camelū per foramen acus transire,  
q̄ diuitē intrare in regnum dei. Et  
dixerūt qui audiebāt, Et quis pos-  
test saluus fieri? At illis, Que im-  
possibilia sunt apud homines, pos-  
sibilia sunt apud deum. At autem  
Petrus, Ecce nos dimisimus oīa,  
et secuti sum<sup>9</sup> te. Qui dixit eis, Amē  
dico vobis, nemo est q̄ reliq̄ domū  
aut parentes aut fratres aut vxo-  
rem aut filios propter regnum dei,  
et non recipiat multo plura in hoc  
tempore, et in seculo futuro vitam F

eternā. Assumpsit autē Iesus duo: Mat. 20b  
decim, et ait illis, Ecce ascendim<sup>9</sup> Mar. 10 c

Hierosolymam, et consummabun-  
tur omnia que scripta sunt per pro-  
phetas de filio hominis. tradetur  
enim gentibus, et illudetur, et fla-  
gellabitur, et conspuetur: et post-  
quam flagellauerint occident eum,  
et tertia die resurget. Et ipsi nihil  
horum intellexerunt, et erat verbū  
istud absconditum ab eis, et nō in-  
telligebant que dicebantur. Factū Mar. 20d

est autem: cum appropinquaret Je-  
Mar. 10 g richo, cecus quidam sedebat secus

viā, mendicans. Et cum audiret  
turbam pretereuntem, interroga-  
bat quid hoc esset. Dixerūt autem

ei, q̄ Iesus Nazarenus transiret.  
Et clamauit, dicens, Jesu fili Da-  
uid, miserere mei. Et qui prebāt,

increpabat eū vt taceret. Ipse ve-  
ro multo magis clamabat, Fili Da-  
uid, miserere mei. Stans autem

Iesus, iussit illum adduci ad se. Et  
cum appropinquasset, interrogauit  
illum, dicens, Quid tibi vis facia-

re? Et

EVANGELIUM

Et ille dixit, Domine, ut videā. Et Iesus dixit illi, Respice: fides tua te saluū fecit. Et confestim vidit: et sequebat illū magnificans deū. Et ois plebs ut vidit, dedit laudē deo.

CAPVT. XIX.

**A** T ingressus prābulabat Jericho. Et ecce vir nomine Zachheus: et hic p̄iceps erat publicanorū, et ipse diues. et querebat videre Iesum quia esset: et non poterat p̄re turba: quia statura pusillus erat. Et p̄currens, ascendit in arborē sycomorū ut videret eū: quia inde erat transiturus. Et cum venisset ad locū, suspiciens Iesus, vidit illum, et dixit ad eū, Zachee, festinās descendē: quia hodie in domo tua oportet me manere. Et festinans descendit: et excepit illum gaudens. Et cum viderent omnes murmurabant, dicentes q̄ ad hominem peccatorē diuertisset. Stans autem Zachheus, dixit ad dominū, Ecce, dimidium bonorū meorū domine do pauperibus: et si quid aliū quem defraudauī, reddo quadruplum. At Iesus ad eū, Quia hodie salus domui huic facta est: eo q̄ et ipse filius sit Abrahę. Venit enim filius hominis querere et saluū facere quod perierat. Hec illis audientib⁹ addiciens dixit parabolam, eo q̄ esset p̄p̄e Hierusalem, et q̄ existimarent q̄ confestim regnū dei manifestaretur. Dixit ergo, Homo quidam nobilis abiit in regionem longinquam accipere sibi regnū, et reuertī. Vocatis autē decem seruis suis, dedit eis decem minas, et ait ad illos, Negotiamini dum venio. Quis autē eius oderant eum: et miserunt legationem post illū, dicentes, Solumus hunc regnare super nos. Et factum est ut rediret accepto regno: et iussit vocari seruos quibus dedit pecuniam: ut sciret quantum quisq̄ negotiatus esset. Venit autē p̄rimus, dicens, Domine,

mina tua decem minas acquisiuit. Et ait illi, Euge bone serue, q̄a in modico fuisti fidelis, eris potestatem habens supra decem ciuitates. Et alter venit, dicens, Domine, mina tua fecit quinque minas. Et huic ait, Et tu esto super quinque ciuitates. Et alter venit dicens, Domine, ecce mina tua: quā habui repositam in sudario. timui enī te, quia homo auster⁹ es: tollis quod non posuisti, et metis quod non seminasti. Dicit ei, De ore tuo te iudico serue nequā. Sciebas q̄ ego homo austerus sum, tollens quod non posui, et metens quod nō seminavi: et quare non dedisti pecuniam meam ad mensam, et ego veniens cum vlturis vtiq̄ eregissem illud? Et astantibus dixit, Auferte ab illo minam: et date illi qui decem minas habet. Et dixerūt ei, Domine, habet decem minas. Dico autē vobis, quia omni habenti dabitur et abundabit: ab eo autē qui nō habet, et quod habet auferetur ab eo. Veruntamen inimicos meos illos qui noluerunt me regnare super se, adducite huc: et interficite ante me. Et his dictis, precedebat ascendēs Hierosolymam. Et factum est: cum appropinquasset ad Bethphage et Bethaniam, ad montem qui vocatur Oliueti, misit duos discipulos suos dicens, Ite in castellum quod contra vos est: in quod introeūtes inuenietis pullum asine alligatū, cui nemo vnquam hominum sedit: soluite illū, et adducite. Et si quis vos interrogauerit, quare soluitis? sic dicetis ei, Quia dominus operā eius desiderat. Abierunt autem qui missi erant: et inuenērunt sicut dixit illis, stantem pullum. Soluentibus autē illis pullum, dixerūt dñi ei⁹ ad illos, Quid soluitis pullū? At illi dixerunt, Quia dominus eū necessarium habet. Et duxerūt illū ad Iesum. Et iactantes vestimenta sua

Mat. 18 b

Mat. 25 b

Sup. 8. c  
Mat. 13 b  
8. 25. c  
Mar. 4. c

E  
Mat. 21. a  
Mar. 11. a

F  
Ioā. 12. b  
sua

sua supra pullum, imposuerunt Iesum. Eunte autem illo, substernebant vestimenta sua in via. Et cum appropinquaret iam ad descensum montis Oliueti: ceperunt omnes turbe discipulorum gaudentes laudare deum voce magna super omnibus quas viderant virtutibus, dicentes, Benedictus qui venit rex in nomine domini, pax in celo et gloria in excelsis. Et quidam phariseorum de turbis dixerunt ad illum, Magister, increpa discipulos tuos. Quibus ipse ait, Disce vobis, quia si hi tacuerint, lapis des clamabit. Et ut appropinquauit, videns ciuitatem, fleuit super illam, dicens, Quia si cognouisses, et tu: et quidem in hac die tua, que ad pacem tibi. nunc autem abscondita sunt

G ab oculis tuis. Quia venient dies in te: et circumdabunt te inimici tui ballo, et circumdabunt te, et coangustabunt te undique, et ad terram prosternebant te, et filios tuos qui in te sunt. et non relinquent in te in lapide super lapide: eo quod non cognoueris tempus visitationis tue. Et ingressus in templum, cepit eiecere vendentes et ementes, dicens illis, Scriptum est, Quia domus mea, domus orationis est, Vos autem fecistis illam speluncam latronum. Et erat docens quotidie in templo. Principes autem sacerdotum et scribe et principes plebis querebant illum perdere: et non inueniebant quid facerent illi. Omnis enim populus suspensus erat, audiens illum.

## CAPVT. XX.

A E factum est: in vna dierum docente illo populum in templo et euangelizante, conuenerunt principes sacerdotum et scribe cum senioribus, et aiunt dicentes ad illum, Dic nobis, in qua potestate hec facis: aut quis est qui dedit tibi hanc potestatem? Respondens autem Iesus, dixit ad illos, Interrogabo vos et ego vnum verbum. Respondete mihi, Baptismus Ioannis, de celo erat,

an ex hominibus? At illi cogitabant intra se dicentes, Quia si dixerimus de celo: dicet, Quare ergo non credidistis illi? Si autem dixerimus ex hominibus: plebs vniuersa lapidabit nos: certi sunt enim Ioannem prophetam esse. Et responderunt se nescire unde esset. Et Iesus ait illis,

Neque ego dico vobis in qua potestate hec facio. Cepit autem dicere ad pletem, parabolam hanc, Homo quidam plantauit vineam, et locauit eam colonis: et ipse peregre fuit multis temporibus. Et in tempore misit ad cultores seruum, ut de fructu vinee darent illi. Qui celum dimiserunt eum inanem. Et addidit alterum seruum mittere. Illi autem hunc quoque cedentes et afficientes contumelia, dimiserunt inanem. Et addidit tertium mittere: qui et illum vulnerantes eiecerunt. Dixit autem dominus vinee, Quid faciam: mittam filium meum dilectum: forsitan cum hunc viderint, verebuntur. Quem cum vidissent coloni, cogitauerunt intra se, dicentes, Hic est heres, occidamus illum, ut nostra fiat hereditas. Et eiecit illum extra vineam, occiderunt. Quid ergo faciet illis dominus vinee? veniet, et perdet colonos istos, et dabit vineam aliis. Quo audito, dixerunt illi, Absit. Ille autem aspiciens eos, ait, Quid est ergo hoc quod scriptum est, Lapidem quem

Psalmo. 117 d  
A&. 4. b  
Rom. 9 g  
1. Pe. 2. a  
Esa. 28. d  
D  
Mar. 22 b  
Mar. 12 b  
B  
C

reprobauerunt edificantes, hic factus est in caput anguli: Omnis qui ceciderit supra illum lapidem, coqualis fabitur: supra quem autem ceciderit, coquinauet illum. Et querebant principes sacerdotum et scribe mittere in illum manus illa hora: et timuerunt populum. Cognouerunt enim quod ad ipsos dixerit similitudinem hanc. Et obseruantes miserunt insidiatores qui se iustos simularent: ut caeperent eum in sermone, ut traderet illum principibus et potestati presidis. Et interrogauerunt eum dicentes, Magister,

EVANGELIUM

gister, scimus quia recte dicis: et do-  
ces: et non accipis personam, sed viā  
dei i veritate doces. licet nobis tri-  
butum dare Cæsari, an non? Con-  
siderans autem dolum illorū, dixit  
ad eos, Quid me tentatis? ostendi-  
te mihi denariū. Cuius habet ima-  
ginem et inscriptionē? Respondē-  
tes dixerūt ei, Cæsaris. Et ait illis,  
Reddite ergo q̄ sunt Cæsaris, Cæ-  
sari: et que sunt dei, deo. Et nō po-  
tuerunt verbum eius reprehendere  
eorū plebe: et mirati in responso  
eius tacuerūt. Accesserunt autē qui-  
dam sadduceorū qui negant esse  
resurrectionem, et interrogauerūt  
eū, dicētes, Magister, Moyses scri-  
psit nobis, Si frater alicuius mor-  
tuus fuerit habēs vxorē, et hic sine  
liberis fuerit, vt accipiat eam frat-  
er eius vxorē, et suscitet semē fratri  
suo. Septem ergo fratres erant: et  
primus accepit vxorē, et mortuus  
est sine filiis. Et sequēs accepit il-  
lam, et ipse mortuus est sine filio.  
Et tertius accepit illā. Similiter  
et oēs septē: et nō reliquerūt semen,  
et mortui sūt. Nouissime omnū mor-  
tua est et mulier. In resurrectione  
ergo, cuius eorū erit vxor? si qui-  
dem septem habuerunt eā vxorē.  
F Et ait illis Iesus, Filii hui⁹ seculi  
nubunt, et traduntur ad nuptias:  
illi vero qui digni habebunt seculo  
illo et resurrectione ex mortuis, neq̄  
nubent, neq̄ ducent vxores, neque  
vltra mori poterunt. equales enim  
angelis sunt, et filii sunt dei, cū sint  
filii resurrectionis. Quid vero resur-  
gant mortui, et Moyses ostēdit se-  
cus rubum, sicut dicit dominū, deū  
Abrahā, et deum Isaac, et deum  
Jacob. Deus autē, non est mortuo-  
rum, sed viuorū. oēs enim viuūt ei.  
Respondentes autē quidā scribarū,  
dixerunt ei, Magister, bene dixisti.  
Et amplius nō audebāt eum quic-  
quam interrogare. Dixit autē ad il-  
los, Quomodo dicunt Christum,

filium esse Dauid: et ipse Dauid dī-  
xit in libro psalmodi, Dixit domi-  
nus dño meo, sede a dextris meis, Psalmo.  
Donec ponā inimicos tuos scabel- 109. a  
lum pedū tuorū? Dauid ergo do-  
minū illum vocat: et quomodo fili⁹  
eius est? Audiente autē oī populo,  
dixit discipulis suis, Attendite a scri-  
bis qui volunt ambulare in stolis,  
et amāt salutationes in foro, et pi-  
mas cathedras i synagogis, et pri-  
mos discubitus in cōuiuiis. qui des-  
uolant domos viduarum: simulā-  
tes longā orationem. Ipī accipiant  
damnationem maiorem.

CAPVT. XXI.

R Espiciens autem vidit eos A  
qui mittebant munera sua  
in gazophylacium, diuites,  
vidit autē et quandam viduā pau-  
perculam, mittentem era minuta  
duo. Et dixit, Vere dico vobis, q̄  
vidua hec pauper, plus q̄ oēs mi-  
sit. nam omnes hi, ex abundāti sibi  
miserunt in munera dei: hec autem  
ex eo quod destitit illi, omnem victum  
suum quem habuit, misit. Et qui-  
busdam dicentib⁹ de templo q̄ bo-  
nis lapidib⁹ et donis ornātū esset,  
dixit, Ipse q̄ videtis, veniēt dies in  
quib⁹ nō relinquet lapis super la-  
pidem qui nō destruat. Interro-  
gauerunt autē illum dicentes, Pre-  
ceptor quando hec erūt, et qd signū  
cū fieri incipiet? Qui dixit, Videte  
ne seducamini. multi enim venient  
in nomine meo dicentes, quia ego  
sum, et tēpus appropinquauit, no-  
lite ire post eos. Cum autē audieris  
p̄lia i seditiones: nolite terre-  
ri: oportet primū hec fieri, sed non  
dū statim finis. Tūc dicebat illis,  
Surget gens cōtra gentē, et regnū  
aduersus regnū: terreruntus ma-  
gmi erunt per loca, et pestilentie et  
fames: terroresq̄, et signa de celo  
magna erūt. Sed ante hec omnia  
incipient vobis manus suas, et per-  
sequēt, tradentes i synagogas et  
custodias,

Ro. 13. c

Mar. 22. c

Mar. 12. b

Deu. 15. b

Exo. 3. b

Mat. 22. d

Mar. 12. d

Psalmo.  
109. a

Sup. 11. f  
Mar. 12. d

Mar. 12. d

Mar. 14. g  
Sup. 19. g

C



custodias, trahētes ad reges ⁊ p̄s-  
fides propter nomen meū. contin-  
get aut vobis i testimoniu. Nonite  
ergo in cordib⁹ vestris non p̄me-  
ditari quemadmodū respondeatis.  
ego enim dabo vobis os et sapien-  
tiam: cui nō poterit resistere et cō-  
tradidere omnes aduersarii vestri.

**D** Tradimini aut a parentib⁹ et fra-  
trib⁹ ⁊ cognatis ⁊ amicis, ⁊ mor-  
te afficient ex vobis. et eritis odii  
omnib⁹ propter nomen meū. et ca-  
pillus de capite vestro non peribit.

In patientia vestra possidebitis a-  
nimas vestras. Cum aut videritis

circūdari ab exercitu Hierusalem:  
tunc scitote q̄a appropinquauit de-  
solatio eius. tunc q̄ in Iudea sunt:  
fugiant ad mōtes. et qui in medio  
eius: discedāt. et qui in regionib⁹:  
non intrent in eā. q̄a dies ultionis

hi sunt: vt impleantur omnia que

**E** scripta sunt. Ne aut p̄gnantib⁹ ⁊  
nutrientibus in illis dieb⁹. erit eni  
pressura magna super terrā: et ira  
populo huic. Et cadēt i ore gladii:  
et captiui ducentur in oēs gentes.  
et Hierusalē calcabitur a gentib⁹:  
donec impleantur tēpora nationū.

Et erunt signa in sole ⁊ luna ⁊ stel-  
lis: et in terris pressura gentiū p̄  
cōfusione sonitus maris ⁊ fluctuū.  
arscensibus hominib⁹ p̄ timore  
et expectatione q̄ superueniēt vni-  
uerso orbi. nam virtutes celorum  
mouebūtur: et tunc videbunt filiū  
hominis venientem in nube cū po-  
testate magna ⁊ maiestate. His aut

**F** fieri incipientib⁹. suscite ⁊ leuate  
capita vestra: quoniam appropin-  
quat redemptio vestra. Et dixit  
illis similitudinem. Videte ficul-  
neam ⁊ oēs arbores: cū producunt  
ist ex se fructū. scitis quoniam prope  
est illas. Ita ⁊ vos cū videritis hec  
fieri. scitote qm̄ prope est regnum  
dei. Amen dico vobis, quia nō pre-  
teribit generatio hec. donec omnia  
fiant. Celū et terra transibūt: ver-

ba aut mea non transibunt. Attē-  
dite aut vobis ne forte grauentur  
corda vestra in crapula ⁊ ebrietate  
et curis hui⁹ vite: ⁊ superueniat in  
vos repentina dies illa. tanq̄ laque-  
us enim superueniet in omnes qui  
sedēt super faciem ois terre. Vigila-  
te itaq̄. omni tempore orantes.  
vt digni habeamini fugere ista om-  
nia q̄ futura sunt. ⁊ stare ante fili-  
um hominis. Erat aut dieb⁹ dōcēs  
in templo: noctib⁹ vero exiēs. mo-  
rabatur in mōte qui vocatur Oli-  
ueti. Et omnis populus mane ibat  
ad eum in templo audire eum.

## CAPVT. XXII.

**A** Appropinquabat autē dies  
festus asynorum. qui dicitur  
pascha: et querebāt p̄-  
cipes sacerdotum et scribe quomo-  
do eū interficerent. timebant vero  
plebē. Intrauit aut satanas i Ju-  
dā qui cognominabatur Iscariotes.  
vnu de duodecim: et abiit. et locu-  
tus est cum principibus sacerdotū  
et magistratibus quemadmodū il-  
lum traderet eis. Et gauisi sunt: et  
pacti sunt pecuniā illi dare. Et spo-  
pondit. Et querebat opportunitas  
tē. vt traderet illū sine turbis. Ve-  
nit aut dies asynorum. in qua ne-  
cesse erat occidi pascha. Et misit  
Petru et Ioannē dicens. Euntes  
parate nobis pascha. vt manduce-  
mus. Et illi dixerūt. Vbi vis pare-  
mus? Et dixit ad eos. Ecce introeū-  
tib⁹ vobis in ciuitatē occurret vos  
bis homo amphora aque portans.  
sequimini eū in domū ⁊ quā intrat.  
Et dicetis patrifamilias dom⁹. Di-  
cit tibi magister. Vbi ē diuerforiū  
vbi pascha cū discipulis meis mā-  
ducem⁹. Et ipse ostēdet vobis cena-  
culum magnū strātū: ⁊ ibi parate.  
Euntes aut. inuenerunt sicut dixit  
illis: et parauerūt pascha. Et cum  
facta esset hora. discubuit. ⁊ duode-  
cim apostoli cū eo. ⁊ ait illis. Desi-  
derio desideravi hoc pascha mādu-  
care

Ro. 13. b

G

A

Mat. 262

Mar. 14a

Mat. 26b

Mar. 14b

Mat. 26b

mar. 14b

Mat. 26b

mar. 14b

1. co. 11. c



# E V A N G E L I V M

care vobiscū, antequā patiar. Dico enim vobis, quia ex hoc nō mā-  
ducabo illud, donec impleat in re-  
gno dei. Et accepto calice, gratias  
egit, et dixit, Accipite ⁊ diuidite int  
vos. dico enim vobis q non bibam  
de generatione vitis, donec regnū  
dei veniat. Et accepto pane, gratias  
egit et fregit: et dedit eis, dicēs,  
hoc est corp⁹ meum, quod pro vo-  
bis datur. hoc facite in meam com-  
munionem. Similiter et calicē  
postquam renauit, dicens, Hic est  
calix nouū testamētū in sanguine

Mat. 26 b  
mar. 14 b  
Ioā. 13. c  
Psal. 40 c

meo, qui pro vobis fundet. Verū-  
tamen ecce manus tradētis me, me-  
cum est in mensa. Et quidam filius  
hominis secūdum quod definitum  
est, vadit: veruntamen de homini

C illi per quē tradetur. Et ipsi cepe-  
runt querere int se, quis esset ex eis  
qui hoc factū⁹ esset. Facta est autē  
et contentio inter eos, quis eorū  
videretur esse maior. Dixit autem  
eis, Reges gentiū dominātur eorū:  
et qui potestatem habēt super eos,  
benefici vocantur. Vos autem nō  
sic: sed qui maior est in vobis, fiat  
sicut iunior: et qui pressor est, sicut  
ministratoꝝ. Nam quis maior est: q  
recumbit, an qui ministrat: nonne  
qui recumbit? Ego autē in medio  
vestꝝ sum sicut qui ministrat. vos  
autem estis qui permansistis mecum  
in tētationib⁹ meis. Et ego dispo-  
no vobis sicut disposuit mihi pater  
meus, regnum: vt edatis et biba-  
tis sup mensam meā in regno meo,  
et sedetis super thronos iudican-  
tes duodecim trib⁹ Israel. Fit autē  
dominus Simoni, Simon, ecce sa-  
tan as expetiuit vos, vt crebꝝaret si-  
cut triticum: ego autē rogauī pro  
te, vt nō deficiat fides tua, et tu  
aliquando conuersus, cōfirma fra-  
tres tuos. Qui dixit ei, Domine,  
secum paratus sum et in carcerem  
et in mortem ire. Et ille dixit, Dis-

Mat. 26 c

co tibi Petre, non cantabit hodie

gall⁹, donec ter abneges nosse me. Mar. 14 c  
Et dixit eis, Quando misit vos sine D  
sacculo et pera et calceamentis: nū-  
quid aliquid defuit vobis? Et illi  
dixerunt, Nichil. Dixit ergo eis,  
Sed nunc qui habet sacculum, tol-  
lat: similiter et peram. et qui non  
habet, vendat tunicam suam, et es-  
mat gladiū. Dico enī vobis, quos-  
niam adhuc hoc quod scriptum est  
oportet impleri in me, Et cum in-  
quis deputatus est. Et enim ea que  
sunt de me, finem habent. Et illi di-  
xerunt, Domine, ecce duo gladii  
hic. Et ille dixit eis, Satis est. Et e-  
gressus ibat secūdū consuetudinē  
in mōtem Oliuarum. Secuti sunt  
autem illum et discipuli. Et cū per-  
uenisset ad locū, dixit illis, Oate  
ne intretis in tētationem. Et ipse  
auulsus est ab eis quantum iactus  
est lapidis: et positis genibus ora-  
bat, dicens, Pater, si vis trans fer  
calicē istum a me. Veruntamen nō E  
mea voluntas, sed tua fiat. Appa-  
ruit autem illi angelus de celo con-  
sfortans eum. Et factus in agonia,  
prolixius orabat. Et factus est su-  
dor eius, sicut gutte sanguinis de-  
currentis in terram. Et cum surre-  
xisset ab oratione, et venisset ad di-  
scipulos suos, inuenit eos dormiē-  
tes pꝛe tristitia. Et ait illis, Quid  
dormitis? Surgite, orate ne intretis  
in tētationem. Adhuc eo loquente,  
ecce turba: et qui vocabat Judas,  
vnus de duodecim, antecedebat e-  
os, et appropinquauit Iesu vt os-  
cularetur eum: Iesus autem dixit  
illi, Iuda, osculo filiū hominis tra-  
dis: Vidētes autē hi q circa ipsum  
erant quod futurum erat, dixerunt  
ei, Domine, si percutim⁹ i gladio?  
Et percussit vnus ex illis seruū prin-  
cipis sacerdotū: et amputauit au-  
riculam eius dexteram. Respondēs F  
autem Iesus, ait, Dimite vꝝqꝫ huc.  
Et cum tetigisset auriculam eius,  
sanauit eum. Dixit autē Iesus ad

Esa. 53. d

Mat. 26 c

Mar. 14 c

Ioā. 13. c

Mat. 26 d

Mar. 14 c

Mat. 26 c

Mar. 14 c

Ioā. 13. c

eos qui venerāt ad se, p̄ncipes sacerdotum et magistratus templi et seniores, Quasi ad latronē exiit cum gladiis et fustibus. Cum quosdā vobiscum fuerim in tēplo, nō credidistis manus in me, sed hec est hora vestra, et potestas tenebrarū.

Mat. 26 f Comprehēdentes autem eum, duxerunt ad domū p̄ncipis sacerdotum. Petrus vero sequebat eum a longe. Accēso autē igne in medio atrii, et circumfidentibus illis, erat Petrus in medio eorū. Quem cum

vidisset ancilla quedam sedentē ad lumen, et eum fuisset intuita, dixit,

Et hic eū illo erat. At ille negavit eum, dicens, Mulier, non novi illum.

Et post pusillum alius vidēs eum, dixit, Et tu de illis es. Petr⁹ vero ait, Homo, non sum. Et interuallo facto, quasi hōre vnus, alius quidā affirmabat, dicēs, Vere et hic cum illo erat. Nam et Galile⁹ est.

Et ait Petr⁹, Homo, nescio qd dicis. Et cōtinuo adhuc illo loquēte, cantauit gallus.

Et conuersus dñs, respexit Petrum. Et recordatus est Petrus verbi dñi, sicut dixerat,

Quia prius q gallus cāter, ter me negabis. Et egressus foras Petrus fleuit amare.

Et viri qui tenebant illum: illudebant ei cedētes. Et belauerūt eum, et percutiebant faciem eius, et interrogabant eum, dicētes, Prophetisa: quis est qui te percussit? Et alia multa blasphemātes, dicebant in eum.

Et vt factus est dies, conuenerunt seniores plebis et p̄ncipes sacerdotum et scribe, et duxerunt illum in consiliū suum, dicētes, Si tu es Christus, dic nobis. Et ait illis, Si vobis dixero, nō credetis mihi: si autē et interrogauero, non respondebitis mihi, neq dimittetis. ex hoc autē erit filius hominis sedēs a dextris virtutis dei. Dixerunt autem oēs,

Tu ergo es fili⁹ dei? Qui ait, Vos dicitis, q̄a ego sum. At illi dixerūt,

Quid adhuc desideramus testimonium? ipsi enī audiuim⁹ de oīe re?

CAPVT. XXIII.

Et surgēs oīs multitudo eorū, A duxerūt illum ad Pilatū. Perperunt autē illum accusare, dicentes, Hūc inuenimus subuertētem gentē nostram, et prohibētē tributa dare Cesari, et dicentem se Christū regē esse. Pilatus autē interrogauit eū, dicēs, Tu es rex Iudeorū? At ille respondēs ait, Tu dicis. Ait autē Pilat⁹ ad p̄ncipes sacerdotum et turbas, Nihil inuenio cause in hoc homine. At illi inualescebant dicētes, Commouet populum docens per vniuersam Iudeā, incipiēs a Galilea vsq huc. Pilat⁹ autē audiens Galileā: interrogauit si homo Galile⁹ esset. Et vt cognouit q de Herodis potestate esset: remisit eum ad Herodem, qui et ipse Hierosolymis erat illis dieb⁹. Herodes autem viso Iesu, gauisus est valde. Erat enim cupiens ex multo tēpore videre eū, eo q audiret multa de eo: et sperabat signū aliquod videre ab eo fieri. Interrogabat autē eū multis sermonib⁹. At ipse nihil illi respōdebat. Stabat autē p̄ncipes sacerdotū et scribe constantē accusantes eū. Spreuit autē illū Herodes cū exercitu suo: et illusit indutū veste alba, et remisit ad Pilatum. Et facti sunt amici Pilatus et Herodes in ipsa die: nam antea inimici erāt adinuicem. Pilatus autē conuocatis p̄ncipib⁹ sacerdotū et magistratib⁹ et plebe, dixit ad illos, Obstatistis mihi hūc hominē, quasi auertentem populū: et ecce, ego coram vobis interrogans, nullā causam inuenio in homine isto ex his in quibus eum accusatis. Sed neq Herodes, nam remisit vos ad illum: et ecce, nihil dignum morte actū est ei. Emendatū ergo illum dimittā. Necessē autē habebat dimittere eis per diē festū, vnū. Exclamauit autē

Mat. 27 a

Mar. 15 a

Joā. 18, c

Mat. 27 b

Mar. 15 b

Joā. 18, g

& 16, c

Mat. 27 c

Mar. 15 c

Joā. 18, h

& 16, d

Mat. 27 d

Mar. 15 d

Joā. 18, i

& 16, e

Mat. 27 e

Mar. 15 e

Joā. 18, j

& 16, f

Mat. 27 f

Mar. 15 f

Joā. 18, k

& 16, g

Mat. 27 g

Mar. 15 g

Joā. 18, l

& 16, h

Mat. 27 h

Mar. 15 h

Joā. 18, m

& 16, i

Mat. 27 i

Mar. 15 i

Joā. 18, n

& 16, j

Mat. 27 j

Mar. 15 j

Joā. 18, o

& 16, k

Mat. 27 k

Mar. 15 k

Joā. 18, p

& 16, l

Mat. 27 l

Mar. 15 l

Joā. 18, q

& 16, m

Mat. 27 m

Mar. 15 m

Joā. 18, r

& 16, n

Mat. 27 n

Mar. 15 n

Joā. 18, s

& 16, o

Mat. 27 o

Mar. 15 o

Joā. 18, t

& 16, p

Mat. 27 p

Mar. 15 p

Joā. 18, u

& 16, q

Mat. 27 q

Mar. 15 q

Joā. 18, v

& 16, r

Mat. 27 r

Mar. 15 r

Joā. 18, w

& 16, s

Mat. 27 s

Mar. 15 s

Joā. 18, x

& 16, t

Mat. 27 t

Mar. 15 t

Joā. 18, y

& 16, u

Mat. 27 u

Mar. 15 u

Joā. 18, z

& 16, v

Mat. 27 v

Mar. 15 v

Joā. 18, a

& 16, w

Mat. 27 w

Mar. 15 w

Joā. 18, b

& 16, x

Mat. 27 x

Mar. 15 x

Joā. 18, c

& 16, y

Mat. 27 y

Mar. 15 y

Joā. 18, d

& 16, z

Mat. 27 z

Mar. 15 z

Joā. 18, e

& 16, a

Mat. 27 a

Mar. 15 a

Joā. 18, f

& 16, b

Mat. 27 b

Mar. 15 b

Joā. 18, g

& 16, c

Mat. 27 c

Mar. 15 c

Joā. 18, h

& 16, d

Mat. 27 d

Mar. 15 d

Joā. 18, i

& 16, e

Mat. 27 e

Mar. 15 e

Joā. 18, j

& 16, f

Mat. 27 f

Mar. 15 f

Joā. 18, k

& 16, g

Mat. 27 g

Mar. 15 g

Joā. 18, l

& 16, h

Mat. 27 h

Mar. 15 h

Joā. 18, m

& 16, i

Mat. 27 i

Mar. 15 i

Joā. 18, n

& 16, j

Mat. 27 j

Mar. 15 j

Joā. 18, o

& 16, k

Mat. 27 k

Mar. 15 k

Joā. 18, p

& 16, l

Mat. 27 l

Mar. 15 l

Joā. 18, q

& 16, m

Mat. 27 m

Mar. 15 m

Joā. 18, r

& 16, n

Mat. 27 n

Mar. 15 n

Joā. 18, s

& 16, o

Mat. 27 o

Mar. 15 o

Joā. 18, t

& 16, p

Mat. 27 p

Mar. 15 p

Joā. 18, u

& 16, q

Mat. 27 q

Mar. 15 q

Joā. 18, v

& 16, r

Mat. 27 r

Mar. 15 r

Joā. 18, w

& 16, s

Mat. 27 s

Mar. 15 s

Joā. 18, x

& 16, t

Mat. 27 t

Mar. 15 t

Joā. 18, y

& 16, u

Mat. 27 u

Mar. 15 u

Joā. 18, z

& 16, v

Mat. 27 v

Mar. 15 v

Joā. 18, a

& 16, w

Mat. 27 w

Mar. 15 w

Joā. 18, b

& 16, x

Mat. 27 x

Mar. 15 x

Joā. 18, c

& 16, y

Mat. 27 y

Mar. 15 y

Joā. 18, d

& 16, z

Mat. 27 z

Mar. 15 z

Joā. 18, e

& 16, a

Mat. 27 a

Mar. 15 a

Joā. 18, f

& 16, b

Mat. 27 b

Mar. 15 b

Joā. 18, g

& 16, c

Mat. 27 c

Mar. 15 c

Joā. 18, h

& 16, d

Mat. 27 d

Mar. 15 d

Joā. 18, i

& 16, e

Mat. 27 e

Mar. 15 e

Joā. 18, j

& 16, f

Mat. 27 f

Mar. 15 f

Joā. 18, k

& 16, g

Mat. 27 g

Mar. 15 g

Joā. 18, l

& 16, h

Mat. 27 h

Mar. 15 h

Joā. 18, m

EVANGELIUM

simul vniuersa turba, dicēs, Colle hunc, et dimitte nobis Barabbam, qui erat propter seditionē quādam facta in ciuitate et homicidiū, missus in carcerē. Iterum autē Pilat⁹ locutus est ad eos, volēs dimittere Iesum. At illi succlamabant, dicētes, Crucifige, crucifige eum. Ille autē tertio dixit ad illos, Quid enī mali fecit iste? nullā causā mortis inuenio in eo. corripiā ergo illū, et

**D** dimittā. At illi instabāt vocib⁹ magnis postulātes vt crucifigeretur: et inualecebāt voces eorū. Et Pilatus adiudicauit fieri petitionē eorū. Dimisit autē illis eū, qui propter homicidiū et seditionē missus fuerat in carcerem, quē petebant: Iesum vero tradidit volūtati eorū.

Mat 27 d Et cum ducerent eum, apprehende-  
Mar. 15 b runt Simonē quēdam Cyrenēsem

venientem de villa: et imposuerūt illi crucem portare post Iesum. Sequēbat autē illū multa turba populi et mulierū: quę plangebant ⁊ lamentabātur eum. Conuersus autē ad illas Iesus, dixit, Filie Iherusalem, nolite flere super me: sed super vos ipsas flete, ⁊ super filios vestros,

Esa. 54 a quoniam ecce veniēt dies in quib⁹  
Gala. 4 d dicent, Beate steriles, et ventres q̄

non genuerunt, ⁊ vbera quę nō lactauerūt. Tunc incipiēt dicere mō-

Esa. 2. d tibus, Cadite super nos: et collib⁹,  
Osee 10 b Operite nos. Quia si i viridi ligno

Apo. 9. b E hec faciunt, in arido quid fiet: Ducebant autē et alii duo nequā cū eo,

Mat 27 b vt interferentur. Et postquā ve-

Mar. 15 b nerunt in locū qui vocatur Calua-

Ioā. 19. d nes, vnum a dextris, et alterū a sinistris. Iesus autē dicebat, Pater,

Mat. 27 d dimitte illis, non enim sciunt quid

Mar. 15 b faciunt. Diuisdēs vero vestimēta

Ioā. 19. d eius, miserūt sortēs. Et stabat populus exspectans, et deridebant eū principes cum eis, dicentes, Alios saluos fecit, se saluum faciat, si hic est Christus dei electus. Illudēbāt

autē ei et milites accedētes et acetū offerentes ei, et dicentes, Si tu es rex Iudeorū, saluū te fac. Erat autē et superscriptio scripta super eū literis Grecis et Latinis et Hebraicis, Hic est rex Iudeorū. Un⁹ autē de his q̄ pedēbant latronib⁹, blasphemabat eū, dicēs, Si tu es Christus: saluū fac te ipsum et nos. Respondens autē alter, increpabat eū, dicēs, Neq̄ tu times deū, q̄ in ea-

F dem damnatione es? Et nos quidē iuste: nā digna factis recipim⁹. hic vero, nihil mali gessit. Et dicebat ad Iesum, Dñe, memō mei cum veneris in regnū tuū. Et dixit illi Iesus, Amen dico tibi, hodie mecum

eris in paradiso. Erat autē fere hora sexta: ⁊ tenebrę factę sunt in vniuersam terram vsq̄ i horam nonā.

Et obscuratus est sol: et velum tēpli sciūrum est medium. Et clamās

voce magna Iesus, ait, Pater in manus tuas cōmēdo spiritū meū.

Et hec dicēs, expirauit. Vidēs autē C

Acturio quod factum fuerat, glorificauit deum, dicēs, Vere, hic homo iustus erat. Et oīs turba eorū

q̄ simul aderant ad spectaculū istud et videbant quę fiebant, percutien-

tes pectora sua reuertebātur. Stabant autē oēs noti eius a longe: et mulieres quę secute eū erant a Galilea hec videntes. Et ecce, vir noīe

Joseph qui erat decurio, vir bon⁹ et iustus, hic non consenserat consilio et actibus eorū, ab Arimathea ciuitate Iudeę, q̄ expectabat et ipse

regnum dei. hic accessit ad Pilatū, et petiit corpus Iesu: et depositum inuoluit sindone, et posuit illud in monumēto exciso, in quo nondum

quisq̄ positus fuerat. Et dies erat parasceues, ⁊ sabbatū illucebat.

Subsecute autē mulieres quę cum eo venerāt de Galilea, viderūt monumētum, et quēadmodum positū erat corpus ei⁹. Et reuertentes pa-

rauerunt aromata et vnguenta: et sabbato

Psal. 70

G

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

Mat. 27

Mar. 15

Ioā. 19

sabbato quidam siluerunt secundū  
mandatum.

**CAPVT. XXIII.**  
**V**erū autē sabbati valde dilu-  
culo venerunt ad monumē-  
tum, portantes que paraue-  
rant aromata, et inuenerunt lapi-  
dem reuolutū a monumēto. Et in-  
gressi, nō inuenerūt corp⁹ dñi Je-  
su. Et factū est: dum mēte conser-  
uate essent de isto, ecce duo viri ste-  
terunt secus illas in veste fulgētī.  
Cum timerēt autē, et declinarēt vul-  
tum in terram, dixerunt ad illas,  
Quid queritis viuētē cū mortuis?  
non est hic, sed surrexit. recordamini  
qualiter locutus est vobis, cum  
adhuc in Galilea esset, dicens, Quia  
oportet filium hominis tradi i ma-  
nus hominum peccatorū, et cruci-  
figi: et die tertia resurgere. Et re-  
cordate sunt verborum eius. Et re-  
gressi a monumento, nuntiauerūt  
hec oīa illis vnde erāt, et ceteris om-  
nib⁹. Erat autē Maria Magdale-  
ne, et Ioanna, et Maria Jacobi, et  
ceteri que cum eis erant, que dices-  
bāt ad apostolos hec. Et visa sunt  
ante illos sicut deliramentū verba  
ista, et non crediderunt illis. Petr⁹  
autē surgens, cucurrit ad monumē-  
tum: et procumbens vidit linteami-  
na sola posita, et abiit secum mirās  
quod factum fuerat. Et ecce duo ex  
illis ibant ipsa die in castellū quod  
erat in spatio stadiorum sexaginta  
ab Hierusalem, noīe Emmaus: et  
ipsi loquebantur adinuicem de his  
omnibus que acciderant. Et factū  
est: dum fabularētur et secum que-  
rerēt, et ipse Iesus appropinquās,  
ibat cum illis, oculi autē illorum tes-  
nebantur, ne eum agnoscerent. Et  
ait ad illos, Qui sunt hi sermones  
quos confertis adinuicem, ambu-  
lantes, et estis tristes? Et respon-  
dēs vns cui nomē Cleophas, dixit  
ei, Tu sol⁹, peregrin⁹ es in Hieru-  
salem, et nō cognouisti que facta sunt

in illa, his dieb⁹? Quib⁹ ille dixit,  
Quē? Et dixerunt, De Iesu Na-  
zareno, qui fuit vir propheta, po-  
tens in opere et sermone coram deo  
et omni populo. Et quomodo eum  
tradiderunt summi sacerdotes et  
principes nostri in damnationem  
mortis, et crucifixerunt eum. nos  
autem sperabamus quia ipse esset  
redempturus Israel: et nunc super  
hec oīa, tertia dies ē hodie q̄ hec fa-  
cta sunt. Sed et mulieres quedam  
ex nostris, terruerunt nos, que an-  
te lucem fuerunt ad monumētum:  
et non inuento corpore eius, vene-  
runt dicētes se etiam visionem an-  
gelorum vidisse, qui dicūt eum vi-  
uere. Et abiit quidam ex nostris  
ad monumentum: et ita inuenerūt  
sicut mulieres dixerunt, ipsum ve-  
ro non inuenerūt. Et ipse dixit ad  
eos, O stulti et tardi corde ad cre-  
dendum in omnibus que locuti sunt  
prophete: nonne hec oportuit pati  
Christum, et ita intrare in gloriam  
suā? Et incipiens a Moysē, et om-  
nibus prophetis, interpretabatur  
illis in omnibus scripturis que de  
ipso erant. Et appropinquauerūt  
castello quo ibant: et ipse se finxit  
longius ire. Et coegerūt illum, di-  
centes, Mane nobiscum, quoniam  
aduersperascit, et inclinata est iam  
dies. Et intrauit cum illis. Et fa-  
ctum est: dum recumberet cum eis,  
accepit panem, et benedixit ac  
fregit, et porrigebat illis. Et aper-  
ti sunt oculi eorum, et cognouerūt  
eum: et ipse euauit ex oculis eo-  
rum. Et dixerunt adinuicem, Nō  
ne cor nostrum ardens erat in nos-  
tris, dum loqueretur in via, et ape-  
raret nobis scripturas? Et surgen-  
tes eadem hora, regressi sunt i Hi-  
erusalem: et inuenerunt congrega-  
tos vnde erāt, et eos qui cum illis es-  
sant, dicentes, Qd surrexit domi-  
nus vere, et apparuit Simoni. Et  
ipsi narrabant q̄ gesta erāt in via:  
et quos

# EVANGELIVM

## SANCTVM

IESV CHRISTI EVAN-  
GELIVM SECVN-  
DVM IOAN-  
NEM,

et quomodo cognouerūt eū in fra-  
ctione panis. Dñi aut̃ hec loquunt̃.  
F Mar. 16 c  
Ioā. 20. c  
Stetit Iesus in medio eorū, et dicit  
eis. Pax vobis. ego sum. nolite ti-  
mere. Cōturbati vero et cōterriti,  
existimabāt se spiritū videre. Et di-  
xit eis, Quid turbati estis, et cogi-  
tationes ascendūt in corda vestra?

Videte manus meas ⁊ pedes, quia  
ego ipse sum. Palpate et videte: q̃a  
spiritus carnem et ossa non habet,  
sicut me videtis habere. Et cū hoc  
dixisset, ostēdit eis manus ⁊ pedes.  
Adhuc aut̃ illis nō credentib⁹ ⁊ mi-  
rantib⁹ p̃re gaudio, dixit, Habetis  
hic aliquid quod manducet? At illi  
obtulerunt ei partem piscis assī, et  
fauū mellis. Et cū mādūcasset co-  
rā eis: sumens reliquias dedit eis.

Et dixit ad eos, Hec sunt verba q̃  
locut⁹ sum ad vos cū adhuc essem  
vobiscū, qm̃ necesse est impleri oīa  
que scripta sunt in lege Moysi et  
prophetis et psalmis de me. Tunc

G aperuit illis sensum, vt intelligerēt  
scripturas, et dixit eis, Quoniā sic  
scriptum est, ⁊ sic oportebat Chri-  
stū pati, ⁊ resurgere a mortuis ter-  
tia die, et predicari in nomine eius  
penitentiam ⁊ remissionē peccato-  
rum in oēs gentes, incipientib⁹ ab  
Hierosolyma. Vos aut̃ testes estis  
horum. Et ego mittam promissum  
patris mei i vos: vos aut̃ sedete in  
ciuitate, quoadusq̃ iduamini vir-  
tute ex alto. Eduxit aut̃ eos foras  
in Bethaniam: et eleuatis manib⁹  
suis, benedixit eis. Et factū est: dñi  
benediceret illis, recessit ab eis, et  
erebatur in celum. Et ipsi adoran-  
tes regressi sunt in Hierusalem cū  
gaudio magno: et erant semper in  
templo laudantes et benedicentes  
deum. Amen.

Actu. 1. a  
Ioā. 15. d

Actu. 1. a  
Mar. 16 d

EVANGELII SECVN-  
DVM LVCAM,  
FINIS.



N PRIN- A  
cipio erat ver-  
bum, ⁊ verbū  
erat apud de-  
um, ⁊ deus es-  
rat verbum.  
Hoc erat i p̃i  
cipio ap̃ de-  
um. Dia per

ipsum facta sunt: et sine ipso factū  
est nihil quod factū est. In ipso vi-  
ta erat, et vita erat lux hominū:  
et lux i tenebris lucet, et tenebre cā  
nō cōprehenderūt. fuit homo mis-  
sus a deo, cui nomē erat Ioannes. Hic  
venit in testimonium, vt testi-  
monium perhiberet de lumine, vt  
omnes crederent per illū. non erat  
ille lux: sed vt testimoniu perhibe-  
ret de lumine. Erat lux vera que  
illuminat omnem hominem venie-  
tem in hunc mundum. in mundo  
erat, et mundus per ipsum factus  
est, ⁊ mundus eū non cognouit. In  
propria venit: et sui eum non rece-  
perūt. quotquot aut̃ receperūt eū,  
dedit eis potestatem filios dei fieri,  
his qui credūt in nomine eius. qui  
non ex sanguinibus, neq̃ ex volū-  
tate carnis, neq̃ ex voluntate viri,  
sed ex deo nati sunt. Et verbum  
caro factū est: ⁊ habitauit in nobis  
(Et vidimus gloriam eius gloriā  
quasi vniuersi, a patre) plenū gra-  
tie et veritatis. Ioānes testimoniu  
perhibet de ipso, et clamat, dicens,  
Hic erat quē dixi, Qui post me ve-  
nurus est, ante me fact⁹ est: q̃a p̃i-  
or me erat. Et de plenitudine eius,  
nos omnes accepimus: et gratiā p̃  
gratia: q̃a lex per Moysen data est,  
gratia

Matt. 3. a  
Marc. 1. a

Matt. 1. a  
Luc. 1. a

I. Ti. 5. a



1. Io. 4. c  
1. Ti. 6. c

gratia et veritas per Iesum Christum facta est. Deum nemo vidit unquam. Unigenitus filius qui est in sinu patris, ipse enarrauit. Et hoc est testimonium Joannis, quando miserunt Iudei ab Hierosolymis sacerdotibus et levitis ad eum, ut interrogarent eum, Tu quis es? Et confessus est, et non negavit. Et confessus est, Quia non sum ego Christus. Et interrogaverunt eum, Quid ergo? Elias es tu? Et dicit, Non sum. Propheta es tu? Et respondit, Non. Dixerunt ergo ei, Quis es, ut respondimus tui? his qui miserunt nos? quid dicis de teipso? At, Ego vox clamantis in deserto, dirigite viam domini, sicut dixit Isaias propheta. Et qui missi fuerant, erant ex phariseis. Et interrogaverunt eum, et dixerunt ei, Quid ergo baptizas, si tu non es Christus, neque Elias, neque propheta? Respondit eis Joannes, dicens, Ego baptizo in aqua: medius autem vestrum stetit quem vos nescitis. Ipse est qui post me venturus est, qui ante me factus est: cuius ego non sum dignus ut solvam eius corrigiam calceamenti. Hec in Bethabara facta sunt trans Iordanem, ubi erat Joannes baptizans. Altera die vidit Joannes Iesum venientem ad se, et ait, Ecce agnus dei, ecce qui tollit peccata mundi. Hic est de quo dixi, Post me venit vir, qui ante me factus est: quia prior me erat, et ego nesciebam eum. sed ut manifestet in Israel, propterea veni ego in aqua baptizans. Et testimonium perhibuit Joannes, dicens, Quia vidi spiritum descendentem quasi columbam de celo, et mansit super eum. Et ego nesciebam eum: sed qui misit me baptizare in aqua, ille mihi dixit, Super quem videris spiritum descendentem et manentem super eum, hic est qui baptizat in spiritu sancto. Et ego vidi: et testimonium perhibui quia hic est filius dei. Altera die iterum stabat Joannes, et

ex discipulis eius duo. Et respiciens Iesum ambulante, dicit, Ecce agnus dei. Et audierunt eum duo discipuli loquentes, et secuti sunt Iesum. Converterunt autem Iesus, et videns eos sequentes se, dicit eis, Quid queritis? Qui dixerunt ei, Rabbi (quod dicitur interpretatum, magister) ubi habitas? Dicit eis, Venite et videte. Venerunt et viderunt ubi maneret: et apud eum manserunt die illo. hora autem erat quasi decima. Erat autem Andreas frater Simonis Petri unus ex duobus qui audierant a Joanne, et secuti fuerant eum. Invenit hic primum, fratrem suum Simonem, et dicit ei, Invenimus Messiam, quod est interpretatum, Christus. Et adduxit eum ad Iesum. Intuitus autem eum Iesus, dixit, Tu es Simon filius Jona: tu vocaberis Cephas, quod interpretatur, Petrus. In crastinum voluit exire in Galileam: et invenit Philippum. Et dicit ei Iesus, Sequere me. Erat autem Philippus a Bethsaida, civitate Andree et Petri. Invenit Philippus Nathanael, et dicit ei, Quae scripsit Moyses in lege, et propheta: invenimus Iesum filium Joseph a Nazareth. Et dixit ei Nathanael, a Nazareth potest aliquid boni esse? Dicit ei Philippus, Veni et vide. Vedit Iesus Nathanael venientem ad se: et dicit de eo, Ecce vere Israelita, in quo dolus non est. Dicit ei Nathanael, Unde me nostis? Respondit Iesus, et dixit ei, Prius quam te Philippus vocaret, cum esses sub ficu vidi te. Respondit ei Nathanael, et ait, Rabbi, tu es filius dei, tu es rex Israel. Respondit Iesus, et dixit ei, Quia dixi tibi, Vidi te sub ficu, credis: maius his videbis. Et dicit ei, Amen amen dico vobis, videbitis celum apertum, et angelos dei ascendentes et descendentes super filium hominis.

Caput.

Esa. 40. a  
Matt. 3. a  
Marc. 1. a  
Luc. 3. a

Matt. 3. c  
Marc. 1. b  
Luc. 3. c

Matt. 3. d  
Marc. 1. b  
Luc. 3. d

F

G

Ge. 4.9 b  
Deu. 18 c  
Esa. 40. c  
& 45. b  
Hier. 23 a  
Eze. 3. f  
& 37. f  
Dan. 9. f



EVANGELIUM

CAPVT. II.

**A** Die tertia nuptie facte sunt in Cana Galilee: et erat mater Iesu ibi. Vocatus est autem et Iesus, et discipuli eius ad nuptias. Et deficiente vino, dicit mater Iesu ad eum, Vinū non habet. Et dicit ei Iesus, Quid mihi et tibi est mulier: nondum venit hora mea. Dicit mater eius ministris, Quod cūq; dixerit vobis facite. Erāt autē ibi lapidee hydræ sex posite secundū purificationē Iudeorū, capientes singule metretas hinas vel ternas.

Dicit eis Iesus, Implete hydras aqua. Et impleuerūt eas vsque ad summū. Et dicit eis Iesus, Haurite nunc, et ferte architriclino. Et tulerunt. Ut autē gustauit architriclinus aquā vinū factā, et nō sciebat vnde esset: ministri autē sciebāt qui hauserāt aquā: vocat sponsum architriclinus, et dicit ei, Vīs homo primum, bonū vinum ponit: et cū inebriati fuerint, tūc id quod deterius est. Tu autē seruasti bonū vinum vsque adhuc. Hoc fecit initium signorum Iesus in Cana Galilee: et manifestauit gloriā suā, et crediderunt in eū discipuli eius. Post hec descendit Capharnaum ipse et mater eius, et fratres eius, et discipuli eius: et ibi manserūt nō multis diebus. Et prope erat pascha Iudeorū, et ascendit Iesus Hierosolimam: et inuenit in templo vendentes oues et boues et columbas, et numularios sedentes. Et cū fecisset quasi flagellū de funiculis, oēs eiecit de templo, oues quoq; et boues, et numulariorum effudit es, et mensas cubuertit. Et his qui colūbas vendebant, dixit, Auferte ista hinc: et nolite facere domū patris mei, domum negotiationis. Recordati sunt vero discipuli eius, quia scriptū est, Zelus domus tue cōedit me. Responderūt ergo Iudei, et dixerunt ei, Quod signum ostendis

nobis, q̄a hec facis? Respondit Iesus, et dixit eis, Soluite templū hoc, et in tribus diebus excitabo illud. Dixerūt ergo Iudei, Quadraginta et sex annis edificatū est templū hoc: et tu in tribus diebus excitabis illud? Ille autē dicebat de templo corporis sui. Cum ergo resurrexisset a mortuis, recordati sunt discipuli eius quia hoc dicebat, et crediderūt scripture, et sermoni quē dixit Iesus. Cum autē esset Hierosolymis in pascha in die festo: multi crediderūt in nomine eius, videntes signa eius quę faciebat. Ipse autē Iesus nō credebatur semetipsum eis: eo q̄ ipse nosset oēs, et q̄a opus ei nō erat vt dēs testimonium phiberet de homine. Ipse enim sciebat quid esset in homine.

CAPVT. III.

**E**rat autē homo ex phariseis, A Nicodemus nomine, princeps Iudeorū. Hic venit ad Iesum nocte et dixit ei, Rabbi, scimus quia a deo venisti magister. nemo enim potest hec signa facere quę tu facis, nisi fuerit deus cum eo. Respondit Iesus et dixit ei, Amen amen dico tibi, nisi quis renatus fuerit denuo, nō potest videre regnū dei. Dicit ad eū Nicodemus, Quomodo potest homo nasci cum sit senex: nunquid potest in ventrem matris sue iterato introire et renasci? Respondit Iesus, Amen amen dico tibi, nisi quis renatus fuerit ex aqua et spiritu sancto, nō potest introire in regnū dei. Quod natū est ex carne, caro est: et quod natū est ex spiritu, spiritus est. Non mireris quia dixi tibi, Oportet vos nasci denuo. Spiritus ubi vult spirat: et vocē eius audis, sed nescis vnde veniat aut quo vadat: sic est ois q̄ natus est ex spiritu. Respondit Nicodemus et dixit ei, Quomodo possūt hec fieri? Respondit Iesus, et dixit ei, Tu es magister in Israel, et hec ignoras? Amen amen dico tibi, q̄a quod scis

Psa. 68 b

Supra

mus loquimur, et quod vidim? testamur, et testimonium nostrum non accipitis. Si terrena dixi vobis et non creditis: quomodo si dixero vobis celestia, creditis? Et nemo ascendit in celum nisi qui descendit de celo, filius hominis qui est in celo. Et sicut Moyses exaltavit serpentem in deserto: ita exaltari oportet filium hominis, ut omnis qui credit in ipso, non pereat, sed habeat vitam eternam. Hic enim deus dilexit mundum, ut filium suum unigenitum daret: ut omnis qui credit in eum, non periat, sed habeat vitam eternam. Non enim misit deus filium suum in mundum ut iudicet mundum, sed ut saluetur mundus per ipsum. Qui credit in eum, non iudicatur. qui autem non credit, iam iudicatus est: quia non credidit in nomine unigeniti filii dei. Hoc est autem iudicium: quia lux venit in mundum, et dilexerunt homines magis tenebras quam lucem. erant enim eorum mala opera. Omnis enim qui mala agit, odit lucem: et non venit ad lucem, ut non arguantur opera eius, qui autem facit veritatem, venit ad lucem, ut manifestentur opera eius, quia in deo sunt facta. Post hec venit Iesus et discipuli eius in Iudeam terram: et illic morabatur cum eis et baptizabat. Erat autem et Ioannes baptizans in Enon iuxta Salim: quia aque multe erant illic, et veniebant et baptizabantur. Rursum enim missus fuerat Ioannes in carcerem. Facta est autem questio ex discipulis Ioannis cum Iudeis de purificatione. Et venerunt ad Ioannem, et dixerunt ei, Rabbi, qui erat tecum trans Iordanem, cui tu testimonium perhibuisti, ecce hic baptizat, et omnes veniunt ad eum. Respondit Ioannes, et dixit, Non potest homo accipere quicquam, nisi fuerit ei datum de celo. Ipsi vos mihi testimonium perhibetis quod dixerim. Non sum ego Christus: sed quia

missus sum ante illum. Qui habet sponsam, sponsus est: amicus autem sponsi qui stat et audit eum, gaudio gaudet propter vocem sponsi: hoc ergo gaudium meum impletum est. Illud oportet crescere: me autem minui. Qui de sursum venit: super omnes est. Qui est de terra, de terra est, et de terra loquitur: qui de celo venit, super omnes est. Et quod vidit et audiuit, hoc testatur: et testimonium eius nemo accipit. Qui autem accepit eius testimonium, signavit: quia deus verax est. Quem enim misit deus, verba dei loquitur. Non enim ad mensuram dat deus spiritum. Pater diligit filium: et omnia dedit in manu eius. Qui credit in filium, habet vitam eternam: qui autem incredulus est filio, non videbit vitam, sed ira dei manet super eum.

## CAPVT. IIII.

**V**ergo cognovit Iesus quia audierunt pharisei quod Iesus plures discipulos facit et baptizat quam Ioannes (quantum Iesus non baptizaret, sed discipuli eius) reliquit Iudeam, et abiit iterum in Galileam. Oportebat autem eum transire per Samariam. Venit ergo in civitatem Samarie que dicitur Sichar, iuxta predictum quod dedit Iacob, Ioseph filio suo. Erat autem ibi fons Iacob. Iesus autem fatigatus ex itinere, sedebat sic super fontem. Hic autem erat quassata sexta. Venit autem mulier de Samaria haurire aquam. Dicit ei Iesus, Da mihi bibere. Discipuli enim eius abierant in civitatem ut cibos emerent. Dicit ergo ei mulier illa Samaritana, Quomodo tu Iudeus cum sis, bibere a me possis, que sum mulier Samaritana? non enim convituntur Iudei Samaritanis. Respondit Iesus, et dixit ei, Si scires, Domine dei, et quis est qui dicit tibi, Da mihi bibere: tu forsitam petisses ab eo, et dedisset tibi aquam vivam.

Dicit

26f  
7.c  
14f  
7.c3.b  
6.c

Nu. 21. c

1. Io. 4. b

Rom. 3. a

1. Io. 5. b

Ge. 48. d

Supr. 1. c

# EVANGELIUM

Dicit ei mulier, Domine, neq; in quo haurias habes, et puteus altus est: unde ergo habes aquam vivam? Nunquid tu maior es patre nostro Jacob, qui dedit nobis puteum: et ipse ex eo bibit, et filii eius, et pecora eius? Respondit Iesus, et dixit ei, Dis qui bibit ex aqua hac, sitiet iterum: qui autem biberit ex aqua quam ego dabo ei, non sitiet in eternum, sed aqua quam ego dabo ei, fiet in eo fons aque salientis in vitam eternam. Dicit ad eum mulier, Domine, da mihi hanc aquam: ut non sitiam, neq; veniam huc haurire. Dicit ei Iesus, Vade, voca virum tuum, et veni huc. Respondit mulier, et dicit, Non habeo virum. Dicit ei Iesus, Bene dixisti, Quia non habeo virum. Quing; enim viros habuisti: et nunc quem habes, non est tu? Vir, hoc vere dixisti. Dicit ei mulier, Domine, video quia propheta es tu. Patres nostri in morte hoc adorauerunt: et vos dicitis quia Hierosolymis est locus ubi odorare oportet. Dicit ei Iesus, Mulier, crede mihi quia veniet hora quando neq; in morte hoc, neq; in Hierosolymis adorabitis patrem. Nos adoratis quod nescitis: nos adoramus quod scimus, quia salus ex Iudeis est. Sed venit hora et nunc est, quando veri adoratores adorabunt patrem in spiritu et veritate. nam et pater tales querit, qui adorent eum. Spiritus est deus: et eos qui adorant eum, in spiritu et veritate oportet adorare. Dicit ei mulier, Scio quia Messias venit, qui dicitur Christus. cum ergo venerit, ille annuntiabit nobis omnia. Dicit ei Iesus, Ego sum qui loquor tecum. Et continuo venerunt discipuli eius: et mirabantur quia cum muliere loquebatur. nemo tamen dixit, Quid queris, aut quid loqueris cum ea? Reliquit ergo hydra suam mulier: et abiit in civitatem, et dicit illis

hominibus, Venite, et videte hominem qui dixit mihi omnia quecumq; feci. nuquid ipse est Christus? Erant ergo de civitate, et veniebant ad eum. Interea rogabant eum discipuli, dicentes, Rabbi, manduca. Ille autem dixit eis, Ego cibum habeo manducare quem vos nescitis. Dicebant ergo discipuli ad invicem, Nunquid aliquis attulit ei manducare? Dicit eis Iesus, Meus cibus est, ut faciam voluntatem eius qui misit me: ut perficiam opus eius. Nonne vos dicitis quod adhuc quatuor menses sunt, et messis venit? Ecce dico vobis, leuate oculos vestros, et videte regiones quia albe sunt iam ad messem. Et qui metit, mercedem accipit, et congregat fructum in vitam eternam: ut qui seminat, simul gaudeat et qui metit. in hoc enim est verbum verum: quia alius est qui seminat, et alius est qui metit. Ego misi vos metere quod vos non laborastis. alii laboraverunt, et vos in labores eorum introistis. Et civitate autem illa multi crediderunt in eum Samaritanorum, propter verbum mulieris testimonium perhibentis. Quia dixit mihi omnia quecumq; feci. Cum venissent ergo ad illum Samaritani: rogaverunt eum ut ibi maneret. Et mansit ibi duos dies. Et multo plures crediderunt in eum propter sermonem eius. Et mulieres dicebant, Quia iam non propter tuam loquelam credimus. ipsi enim audimus, et scimus quia hic est verus salvator mundi. Post duos autem dies exiit inde: et abiit in Galileam. Ipse enim Iesus testimonium perhibuit quia propheta in sua patria honorem non habet. Cum ergo venisset in Galileam, exceperunt eum Galilei, cum omnia vidissent que fecerat Hierosolymis in die festo: et ipsi enim venerant ad diem festum. Venit ergo iterum in Cana Galilee, ubi fecit aquam vinum. Et erat quidam

2. cor. 3 d

D

Mat. 13  
Mar. 6  
Luc. 4  
Mat. 4  
Marc. 1  
Luc. 4

quidam regulus cuius filius infirmabatur Capharnaum. Hic cum audisset quia Iesus adveniret a Judea in Galileam, abiit ad eum: et rogabat eum, ut descenderet et sanaret filium eius. incipiebat enim mori. Dixit ergo Iesus ad eum, Nisi signa et prodigia videritis, non creditis. Dixit ad eum regulus, Domine, descende prius quam moriatur filius meus. Dixit ei Iesus, Macte, filius tuus vivit. Credidit homo sermone quod dixit ei Iesus: et ibat. Jam autem eo descendente, serui occurrerunt ei: et nuntiaverunt dicentes quia filius eius viveret. Interrogabat ergo hominem ab eis, in qua melius habuerit. Et dixerunt ei, Quia heri hora septima reliquit eum febris. Cognovit ergo pater quia illa hora erat in qua dixit ei Iesus, filius tuus vivit. et credidit ipse, et domus eius tota. Hoc iterum secundum signum fecit Iesus, cum venisset a Judea in Galileam.

## CAPVT. V.

**P**ost hec erat dies festus Iudeorum: et ascendit Iesus Hierosolymam. Est autem Hierosolymis, in Probatica, piscina que cognominatur Hebraice Bethesda, quinque porticus habens. In his faciebat multitudo magna languentium, cecorum, claudorum, aridorum, expectantium aque motum. Angelus autem domini descendebat secundum tempus in piscinam: et movebat aqua. Et qui primus descenderet in piscinam post motionem aque: sanus fiebat a quacunque destinebatur infirmitate. Erat autem quidam homo ibi, triginta et octo annos habens in infirmitate sua. Hunc cum vidisset Iesus facientem, et cognovisset quia iam multum tempus haberet: dixit ei, Vis sanus fieri? Respondit ei languidus, Domine, hominem non habeo ut cum turbata fuerit aqua, mittat me in piscinam.

dum venio enim ego, alius ante me descendit. Dixit ei Iesus, Surge, tolle grabatum tuum et ambula. Et statim sanus factus est homo ille: et sumpsit grabatum suum, et ambulabat. Erat autem sabbatum in die illo. Dicebant ergo Iudei, illi qui sanatus fuerat, Sabbatum est, non licet tibi tollere grabatum tuum. Respondit eis, Qui me sanum fecit, ille mihi dixit, Tolle grabatum tuum et ambula. Interrogaverunt ergo eum, Quis est ille homo, qui dixit tibi, Tolle grabatum tuum et ambula? Is autem qui sanus fuerat effectus, nesciebat quis esset. Iesus enim declinavit a turba constituta in loco. Postea invenit eum Iesus in templo, et dixit illi, Ecce sanus factus es, iam noli peccare, ne deterius tibi aliquid contingat. Abiit ille homo: et nuntiavit Iudeis quia Iesus esset qui fecit eum sanum. Propterea persequerantur Iudei Iesum, quia hec faciebat in sabbato. Iesus autem respondit eis, Pater meus usque modo operatur: et ego operor. Propterea ergo magis querabant eum Iudei interficere, quia non solum solvebat sabbatum, sed et patrem suum dicebat deum, equalem se faciens deo. Respondit itaque Iesus, et dixit eis, Amen amen dico vobis, non potest filius a se facere quicquam, nisi quod viderit patrem facientem. quicquid enim ille facit, hec et filius similiter facit. Pater enim diligit filium, et omnia demonstrat ei que ipse facit: et maiora his demonstrabit ei opera, ut vos miremini. Sicut enim pater suscitavit mortuos et vivificavit: sic et filius quos vult vivificat. Neque enim pater iudicat quenquam: sed omne iudicium dedit filio, ut omnes hominificent filium, sicut honorificat patrem, qui non honorificat filium, non honorificat patrem qui misit illum. Amen amen dico vobis quia qui debet

**Iu** meum

# EVANGELIUM

meū audīte ⁊ credit ei qui misit me, habet vitam eternam. et in iudiciū non venit: sed trāsit a morte in vitam. Amen amen dico vobis quia venit hora ⁊ nunc est, quando mortui audient vocem filii dei: et qui audierint, vivent. Sicut enim pater habet vitam in semetipso: sic dedit et filio habere vitam in semetipso:

**E**t potestatem dedit ei iudiciū facere, quia filius hominis est. Nolite mirari hoc: quia venit hora in qua omnes qui in monumentis sunt, audient vocem filii dei. et procedent qui bona fecerunt, in resurrectionē vite:

Mat. 25 d

qui vero mala egerunt, in resurrectionem iudicii. Non possum ego a meipso facere quicquid. Sicut autem dico, iudico: et iudiciū meum, iustum est. quia non quero voluntatem meam, sed voluntatem eius qui misit me. Si ego testimonium perhibeo de me ipso, testimoniū meum nō est verū. Alii est qui testimoniū perhibet de me: et scio quia verum est testimoniū eius quod perhibet de me. Vos misistis ad Joānem: et

Matt. 3. d

Supra, 1c

**F** testimoniū perhibuit veritati. Ego autem nō ab homine testimoniū accipio: sed hec dico, ut vos salvi sitis. Ille erat lucerna ardens et lucens. Vos autem voluistis ad hanc eam exultare in luce eius. Ego autem habeo testimoniū maius Joanne. Opera enim que dedit mihi pater ut perficiam ea: ipsa opera que ego facio, testimoniū perhibent de me quia pater misit me, ⁊ qui misit me pater, ipse testimoniū perhibuit de me. neque vocem eius unquam audistis, neque speciem eius vidistis, et verbum eius non habetis in vobis manens: quia quem misit ille, huic vos nō creditis. Scrutamini scripturas: quia vos putatis in ipsis vitam eternam habere. Et ille sunt que testimoniū perhibent de me, et non vultis venire ad me ut vitam

Matt. 3. d

**G** habeatis. Claritatem ab hominibus nō accipio. Sed cognovi vos quia dilectionē dei nō habetis in vobis. Ego veni in noīe patris mei, et nō accepistis me. Si alius venerit in noīe suo, illū accipietis. Quomodo vos potestis credere, qui gloriam ab invicem accipitis: et gloriam que a solo deo est, non queritis? Nolite putare quia ego accusaturus sum vos apud patrem. est qui accusat vos, Moyses in quo vos speratis. Si enim crederetis Moysi, crederetis forsitan et mihi. de me enim ille scripsit. Si autē illius literis nō creditis, quomodo vobis meis crederetis?

CAPVT. VI.

**P**ost hec abiit Iesus trās mare Galilee, quod est Tiberias: et sequebatur eum multitudo magna, quia videbāt signa que faciebat super his qui infirmabantur. Subiit ergo in motem Iesus: et ibi sedebat cū discipulis suis. Erat autē proximū pasche, dies festus Iudeorum. Cum subleuasset ergo oculos Iesus, et vidisset quia multitudo maxima venit ad eū, dicit ad Philippum, Unde ememus panes ut manducent hi? Hoc autē dicebat tentans eum. ipse enim sciebat quid esset facturus. Respondit ei Philippus, Ducentorum denariorum panes non sufficiunt eis, ut unusquisque modicum quid accipiat. Dicit ei unus ex discipulis eius, Andreas, frater Simonis Petri, Est puer unus hic, qui habet quinque panes hordeaceos et duos pisces: sed hec quid sunt inter tantos? Dicit ergo Iesus, Facite homines discubere. Erat autē fenu multū in loco. Discubuerunt ergo disci, numero quasi quinque millia. Accipit ergo Iesus panes: et cū gratias egisset, distribuit discumbentibus. Similiter et ex piscibus quantum volebant. Et autem impleti sunt, dixit discipulis suis, Colligite que superaverunt fragmenta, ne pereant. Colligerunt ergo,

A

Mat. 14

Mar. 9

Luc. 9

B

Joā



ergo, et impleuerunt duodecim co-  
phinos fragmentorū ex quinq; pa-  
nibus hōrdeaceis que superfuērūt  
his q̄ manducauerāt. Illi ergo ho-  
mines cū vidissent quod Iesus fe-  
cerat signum, dicebāt, Quia hic est  
vere propheta, qui venturus est in  
mundū. Iesus ergo cū cognouisset  
Mat. 14 c quia vēturi essent vt raperēt eum ⁊  
Marc. 6 f facerēt eū regē: fugit iterū in mō-  
tem ipse sol⁹. At aut sero factū est,  
descenderunt discipuli ei⁹ ad mare.  
Et cū ascendissent nauim, venerūt  
trans mare in Capharnaū, ⁊ tene-  
bze iam fade erāt: et nō venerat ad  
C cos Iesus. Mare aut, vēto magno  
flāte, exurgebat. Cum remigassent  
ergo quasi scabia viginti quinq; aut  
triginta, vident Iesum ambulante  
supra mare, et proximū naui fieri,  
et timuerūt. Ille aut dicit eis, Ego  
sum, nolite timere. Voluerūt ergo  
accipere eū in nauim: et statim na-  
uis fuit ad terrā in quā ibāt. Altera  
die quēba que stabat trās mare,  
vidit q̄a naucula alia non erat ibi  
nisi vna, ⁊ quia nō introisset cū di-  
scipulis suis Iesus in nauī, sed so-  
li discipuli eius abiissent: alie vero  
superuenerunt naues a Tiberiade  
iuxta locū ubi māducauerāt panē,  
gratias agētes deo. Cum ergo vi-  
disset turba quia Iesus nō esset ibi  
neq; discipuli ei⁹, ascenderūt in na-  
uiculas et venerunt Capharnaum  
querētes Iesum. Et cū inuenissent  
eum trās mare, dixerūt ei, Rabbi,  
quando huc venisti? Respondit eis  
Iesus, et dixit, Amen amē dico vos-  
bis, queritis me non quia vidistis  
signa, sed quia manducaistis ex pa-  
nib⁹, et saturati estis. Operamini  
non cibū qui perit, sed qui perman-  
et in vitā eternā, quē fili⁹ homi-  
nis dabit vobis. hūc enim pater si-  
gnauit deus. Dixerunt ergo ad eū,  
D Quid faciem⁹ vt operemur opera  
dei? Respondit Iesus, et dixit eis,  
Ioa. 3 d hoc est opus dei, vt credatis in eū

quem misit ille. Dixerunt ergo ei,  
Quod ergo tu facis signū, vt vide-  
amus et credam⁹ tibi: quid opera-  
ris? Patres nostri manducauerūt  
manna in deserto, sicut scriptū est,  
Panē de celo dedit eis manducare. Exo. 16 c  
Dixit ergo eis Iesus, Amen amen  
Nu. 11, b  
dico vobis, non Moyſes dedit vos-  
bis panē de celo, sed pater me⁹ dat  
Psa. 77 c  
vobis panē de celo verū. Panis e-  
nim verus est q̄ de celo descēdit, et  
dat vitā mundo. Dixerunt ergo ad  
eū, Dñe, semp da nobis panē hūc.  
Dixit aut eis Iesus, Ego sum pa-  
nis vite, q̄ venit ad me, nō esuriet: Eccl. 24 c  
et qui credit in me, nō sitiet in es-  
ternū. Sed dixi vobis quia ⁊ vidi-  
stis me, ⁊ non credidistis. Ne quod  
dat mihi pater, ad me veniet: et eū  
qui venit ad me, nō eiciam foras,  
quia descendi de celo, non vt faciā  
voluntatē meā, sed voluntatē eius  
qui misit me. Hec est enim volūtas  
ei⁹ qui misit me, patris: vt oē quod  
dedit mihi, non perdam ex eo, sed  
resuscitē illud i nouissimo die. Hec  
est autē voluntas patris mei q̄ mi-  
sit me: vt oīs qui videt filiū et cre-  
dit in eum, habeat vitam eternam,  
⁊ ego resuscitabo eum in nouissimo  
die. Murmurabant ergo Iudei de  
illo, quia dixisset, Ego sum panis  
viti⁹ qui de celo descendi: et dice-  
bant, Nonne hic est filius Ioseph, Mat. 13, g  
cuius nos nouimus patrem et ma-  
trē? Quomō ergo dicit hic, Quia  
de celo descēdi? Rēspōdit ergo Ie-  
sus, et dixit eis, Nolite murmurare  
in inuicē. nemo potest venire ad  
me, nisi pater qui misit me traxerit  
eum, et ego resuscitabo eum in no-  
uissimo die. Est scriptum i prophē-  
tis, Et erunt omnes docibiles dei, Esa. 54 c  
Omnis qui audiuit a patre ⁊ didi-  
cit: venit ad me. Non quia patrem  
vidit quisquā, nisi is qui est a deo,  
hic vidit patrem. Amen amen dico  
vobis, qui credit in me, habet vi-  
tam eternam. Ego sum panis vite.  
Jū. 11. Patres



E V A N G E L I V M

Exo. 16 c

Patres vestri manducaverūt mā-  
na i deserto: et mortui sunt. Hic est  
panis de celo descendēs: ut si quis  
ex ipso manducaverit, nō moriā.  
Ego sum panis viuis, qui de celo  
descendi. Si quis manducaverit ex  
hoc pane, viuet in eternā. et panis  
quem ego dabo, caro mea est, pro  
mundi vita. Litigabāt ergo Iudei  
adinuicē, dicētes, Quomodo potest  
hic nobis carnē suam dare ad mā-

**F**ducandum: Dixit ergo eis Iesus,  
Amen amē dico vobis, nisi mādu-  
caveritis carnē filii hominis, i bi-  
beritis eius sanguinem, non habes-  
bitis vitam in vobis. Qui mandu-  
cat meā carnē et bibit meū sangui-  
nem, habet vitam eternā, i ego resus-  
citabo eū in nouissimo die. Caro  
enim mea, vere est cib⁹: et sanguis  
meus, vere est potus. qui māducāt  
meā carnē i bibit meū sanguinem,  
in me manet, et ego in illo. Sicut  
misi me viuens pater, et ego viuo  
propter patrē: et q manducat me, i  
ipse viuet ppter me. Hic est panis,  
qui de celo descendit. Nō sicut mā-  
ducaverūt patres vestri manna: et  
mortui sunt. Qui manducat hunc  
panē, viuet in eternū. Hec dixit in  
synagoga docens in Capharnaū.

I. Co. 11 f

**C** Multi ergo audicētes ex discipulis  
eius, dixerūt, Dur⁹ est hic sermo, i  
quis potest eū audire: Sciens autē  
Iesus apud semetipsum quia mur-  
murarent de hoc discipuli eius, di-  
xit eis, Hoc vos scandalizat: Si ergo  
videritis filium hominis ascendē-  
tem ubi erat prius: Spiritus est q  
viuificat: caro nō prodest quicquā.  
verba que ego locutus sum vobis,  
spiritus i vita sunt. Sed sunt qui-  
dam ex vobis qui non credūt. Scie-  
bat enim ab initio Iesus qui essent  
credentes, et quis traditurus esset  
eū. Et dicebat, Propterea dixi vo-  
bis quia nemo potest venire ad me,  
nisi fuerit ei datū a patre meo. Ex  
hoc multi discipulorū eius abierūt

retro: et iam nō cū illo ambulabāt.  
Dixit ergo Iesus ad duodeci, Nū-  
quid et vos vultis abire? Respon-  
dit ergo ei Simon Petrus, Dñe,  
ad quē ibim⁹? verba vite eterne ha-  
bes. et nos credimus i cognouim⁹ Mat. 16 c  
quia tu es Christus filius dei. Re-  
spondit eis Iesus, Nōne ego vos  
duodecim elegi: et ex vobis vnus  
diabolus est? Dicebat autē de Ju-  
da Simonis Iscariote. hic enim  
erat traditurus eum, cum esset v-  
nus ex duodecim.

C A P V T. VII.

**P**ost hec autē ambulabat Je- A  
sus in Galileam. non enī vo-  
lebat i Iudæa ambulare: quia  
querebant eum Iudei interficere.  
Erat autē i proximo dies fest⁹ Ju-  
deorum, scenopegia. Dixerunt autē  
ad eum fratres eius, Transi hinc,  
et vade in Iudæam, ut et discipuli  
tui videant opera tua q facis. Re-  
mo quippe in occulto quid facit, et  
querit ipse in palam esse. si hec fa-  
cis, manifesta teipsum mūdo. Reg-  
enim fratres eius credebant in eū.  
Dixit ergo eis Iesus, Tēpus me-  
um nondum aduenit: tempus autē  
vestrum semper est paratum. Non  
potest mundus odisse vos. me autē  
odit: quia ego testimonium perhi-  
beo de illo q opera eius mala sunt.  
Vos ascēdite ad diem festū hunc.  
ego enim non ascēdā ad diem fe-  
stum istum: quia meū tempus nō-  
dum impletū est. Hec cum dixisset,  
ipse mansit in Galilea. Ut autem B  
ascenderunt fratres eius, tunc et  
ipse ascendit ad diem festum, non  
manifeste, sed quasi i occulto. Ju-  
dei ergo querebant eū in die festo,  
et dicebant, Ubi est ille? Et mur-  
mur multū erat i turba de eo. Qui-  
dam enim dicebant, Quia bonus  
est. Alii autem dicebant, Non, sed  
seducit turbas. Nemo tamen palā  
loquebatur de illo, propter metum  
Iudeorum. Jam autē die festo me-  
diante,

diante, ascendit Iesus in templū, & docebat. Et mirabantur Iudei, dicētes, Quomodo hic literas scit, cū nō didicerit? Rēspōdit eis Iesus, et dixit, Mea doctrina nō est mea, sed eius q̄ misit me. Si quis voluerit voluntatem eius facere: cognoscet de doctrina, utrū ex deo sit, an ego a meipso loquar. Qui a semetipso loquit, gloriā propriā querit, qui autē querit gloriā eius qui misit eum: hic verax est, et iniustitia in illo nō est. **C** Pōne Moyses dedit vobis legē, et nemo ex vobis facit legē? Quid me queritis interficere? Rēspōdit turba, & dixit, Demoniu habes: quis te querit interficere? Rēspōdit Iesus, & dixit eis, Unū opus feci: & oēs miramini. Propterea Moyses dedit vobis circumcisionem: non quia ex Moysē est, sed ex patribus. et in sabbato circumciditis hominē. Si circumcisionē accipit homo i sabbato vt nō soluat lex Moysi: mihi indignamini quia totū hominē sanū feci in sabbato? **D** Nolite iudicare secundū faciē: sed iustum iudiciū iudicate. Dicebant ergo iudā ex Hierosolymis, Pōne hic est quē querunt interficere? Ecce palam loquitur, et nihil ei dicūt. Aliquid vere cognouerūt p̄cipēs quia hic est Christus: Sed hunc scim? vnde sit? Christus autē eū venerit, nemo scit vnde sit. Clamabat ergo Iesus in tēplo docēs, et dicens, Et me scitis, et vnde sim scitis: et a me ipso non veni, sed est verus qui misit me quē vos nescitis. Ego scio eum: et si dixero quia nescio eum, ero similis vobis mendax. sed scio eū: quia ab ipso sum, et ipse me misit. Querebant ergo eum apprehendere: et nemo misit in illum manus, quia nondum venerat hora eius. **E** De turba autem multi crediderunt in eum, et dicebant, Christus cum venerit, nunquid plura signa faciet q̄ que hic

facit? Audierunt pharisei turbam murmurantem de illo hec: et miserunt p̄cipēs & pharisei ministros vt apprehenderēt Iesum. Dixit ergo eis Iesus, Adhuc modicū tempus vobiscum sum: et vado ad eū qui me misit. Quereitis me et non inuenietis: & vbi ego sum, vos non potestis venire. Dixerūt ergo Iudei ad semetipsos, Quo hic iturus est, quia nō inueniemus eum: nūquid in dispersionem gentium iturus est, et docturus gentes? Quis est hic sermo quem dixit, Quereitis me & nō inuenietis: et vbi sum ego, vos nō potestis venire? In nouissimo autem die magno festivitatis stabat Iesus: et clamabat, dicens, Si q̄s sitit: veniat ad me, et bibat. Qui credit i me sicut dicit scriptura: flumina de ventre eius fluent aque viue. Hoc autem dixit de spiritu quē accepturi erant credentes in eum. nondū enim erat spiritus datus: quia Iesus nondū erat glorificatus. Ex illa ergo turba cū audissent hos sermones ei, dicebāt, Hic est vere propheta. Alii dicebāt, Hic est Christus. Quidam autē dicebant, Nunquid a Galilea venit Christus? Nonne scriptura dicit, q̄a ex semine Dauid & de Bethleē castello vbi erat Dauid, venit Christus? Dissensio itaq̄ facta ē in turba propter eum. Quidam autē ex ipsis volebāt apprehendere eū: sed nemo misit super eū manū. Venerunt ergo ministri ad pontifices et phariseos. Et dixerūt eis illi, Quare non adduxistis illum? Rēspōderunt ministri, Nunquam sic locutus est homo, sicut hic homo. Rēspōderunt ergo eis pharisei, Nūquid et vos seducti estis? nunquid ex p̄ncipibus aliquis credidit in eum, aut ex phariseis? Sed turba hec que non nouit legem, maledicti sunt. Dixit Nicodemus ad eos, ille qui venit ad eum nocte, qui vnus erat

Inf. 13. d

F

2. Pa. 16c

Mich. 5 a  
Matt. 2. a  
G

Supr. 3. a

E V A N G E L I V M

erat ex ipsis, Nunquid lex nostra iudicat hominem, nisi prius audierit ab ipso? et cognouerit quod faciat? Responderunt et dixerunt ei, Nunquid et tu Galileus es? Scrutare scripturas, et vide, quia a Galilea propheta non surgit. Et reuersi sunt unusquisque in domum suam.

C A P V T. VIII.

**A** Iesus autem perrexit in montem Oliueti: et diluculo iterum venit in templum, et omnis populus venit ad eum, et sedens docebat eos. Adducit autem scribe et pharisei mulierem in adulterio deprehensam: et statuerunt eam in medio et dicunt ei, Magister, hec mulier modo deprehensa est in adulterio. In lege autem

Leu. 20. a Moyses mandauit nobis huiusmodi lapidari. Tu ergo quid dicis? Hoc autem dicebant tentantes eum: ut possent accusare eum. Iesus autem inclinans se deorsum, digito scrivebat in terram. Cum ergo perseveraret interrogantes eum: erexit se, et dixit eis,

Deu. 17 b Qui sine peccato est vestrum, prius in illam lapidem mittat. Et iterum se inclinans scrivebat in terram. Audientes autem hec, unus post unum exibat, incipientes a senioribus: et remansit solus Iesus, et mulier in medio stans. Erigens autem se Iesus, dixit ei, Mulier, ubi sunt qui te accusabant? nemo te condemnauit? Que dixit, Nemo domine. Dixit autem Iesus, Nec ego te condemnabo. Vade, et iam amplius noli peccare. Iterum ergo locutus est eis Iesus, dicens, Ego sum lux mundi. qui sequitur me, non ambulat in tenebris, sed habebit lumen vite. Dixerunt ergo ei pharisei, Tu de teipso testimonium perhibites: testimonium tuum non est verum. Respondit Iesus, et dixit eis, Et si ego testimonium perhibeo de me ipso, verum est testimonium meum: quia scio vnde veni, et quo vado: vos autem nescitis vnde venio, aut quo vado. Vos secundum carnem iudica-

tis: ego non iudico quemquam. et si iudico ego, iudicium meum verum est: quia solus non sum, sed ego et qui misit me, pater. Et in lege vestra scriptum est, Quia duorum hominum testimonium verum est. Ego sum qui testimonium perhibeo de meipso: et testimonium perhibet de me qui misit me pater. Dicebant ergo ei, Ubi est pater tuus? Respondit Iesus, Neque me scitis, neque patrem meum, si me sciretis: forsitan et patrem meum sciretis. Hec verba locutus est C

Iesus in gazophylacio, docens in templo: et nemo apprehendit eum, quia necdum venerat hora eius. Dixit ergo iterum eis Iesus, Ego vado: et queretis me, et in peccato vestro moriamini. Quo ego vado, vos non potestis venire. Dicebant ergo iudei, Nunquid interficiet semetipsum, quia dicit, Quo ego vado, vos non potestis venire? Et dicebat eis, Vos deorsum estis, ego de supernis sum. vos de mundo hoc estis: ego non sum de hoc mundo. Dixit ergo vobis quia moriemini in peccatis vestris. si enim non credideritis quia ego sum, moriemini in peccato vestro. Dicebant ergo ei, Tu quis es? Dixit eis Iesus, Principium qui et loquor vobis. Multa habeo de vobis loqui et iudicare, sed Rom. 3 a

qui me misit, verax est: et ego qui audiui ab eo, hec loquor in mundo. Et non cognouerunt quia pater eius dicebat deum. Dixit ergo eis Iesus, Cum exaltaueritis filium hominis, tunc cognoscetis quia ego sum, et a meipso facio nihil, sed sicut docuit me pater, hec loquor. Et qui me misit mecum est: et non reliquit me solum, quia ego qui placita sunt ei, facio semper. Hec illo loquente, multi crederunt in eum. Dicebat ergo Iesus ad eos qui crederunt ei, Iudeos, Si vos manseritis in sermone meo, vere discipuli mei eritis: et cognoscetis veritatem, et veritas liberabit vos. Responderunt

B  
I. Io. 1. b

sponderunt ei, Semen Abrahe sumus, & nemini seruimus unquam: quomodo tu dicis, Liberi eritis? Respondit eis Iesus, Amen amen dico vobis, quia ois qui facit peccatū, seruus est peccati. seruus autē nō manet in domo in eternū: filius E manet in eternū. si ergo vos filius liberauerit: vere liberi eritis. Scio quia filii Abrahe estis: sed queritis me interficere, quia sermo meus non capit in vobis. Ego quod vidi apud patrē, loquor: & vos quod vidistis apud patrē vestrū, facitis. Respondērūt, et dixerūt ei, Pater noster Abrahā est. Dicit eis Iesus, Si filii Abrahe estis, opera Abrahe facite. Nūc autē queritis me interficere hominē qui veritatē vobis locutus sum, quam audiui a deo. hoc Abrahā nō fecit. Vos facitis opera patris vestri. Dixerūt itaq; ei, Nos ex fornicatione nō sumus nati. Unū patrē habemus deū. Dixit ergo eis Iesus, Si deus, pater vester esset: diligeretis vtrūq; me, ego enī ex deo processi, F et veni. neq; enim a meipso veni: sed ille me misit. Quare loquelam meā nō cognoscitis? Quia nō potestis audire sermonē meū. Vos ex patre diabolo estis: et desideria patris vestri vultis facere. Ille, homicida erat ab initio, & in veritate nō stetit: quia nō est veritas in eo. cū loquūt mendaciū, ex propriis loquūt, quia mendax est & pater eius. Ego autē si veritatem dico, non creditis mihi. Quis ex vobis arguet me de peccato? Si veritatem dico: quare vos non creditis mihi? Qui ex deo est, verba dei audit. Propterea vos non audistis, quia ex deo nō estis. Respondērūt ergo Iudei, et dixerūt ei, Nōne bene dicim? nos quia Samaritan? es tu, & demoniū habes? Respondit Iesus, Ego demoniū non habeo: sed honorifico patrem meū, et vos inhonorastis me. Ego autē nō quero gloriā meā: est qui querat et iudicet. Amen amen dico vobis, si quis sermonē meū seruauerit, mortem non videbit in eternū. Dixerūt ergo Iudei, Nūc cognouimus quia demoniū habes. Abrahā mortuus est et propheta: et tu dicis, Si quis sermonē meū seruauerit, nō gustabit mortē in eternū. Nūquid tu maior es patre nostro Abrahā, quod mortuus est, et propheta mortui sunt? Quē teipsum facis? Respondit Iesus, Si ego glorifico meipsum, gloria mea nihil est. est pater meus, quod glorificat me, quem vos dicitis, Quia deus noster est: & nō cognouistis eū, ego autē noui eū. Et si dixerō quia non scio eum: ero similis vobis, mendax. Sed scio eū: et sermonē eius seruo. Abrahā pater vester exultauit ut videret diem meū: et vidit, et gauissus est. Dixerūt ergo Iudei ad eū, Quinquaginta annos nondū habes, et Abrahā vidisti? Dixit eis Iesus, Amē amē dico vobis, antequā Abrahā fieret, ego sum. Tulerunt ergo lapides ut iacerent in eum. Iesus autē abscondit se, et egressus est templo.

## CAPVT.

## IX.

E C preteritis Iesus, vidit hominem eum a natiuitate: et interrogauerūt eum discipuli eius, Rabbi, quis peccauit, hic aut parētes eius, ut ceruus nasceretur? Respondit Iesus, Neq; hic peccauit, neq; parentes eius: sed ut manifestentur opera dei in illo. Ne oportet operari opera eius qui misit me, donec dies est. Venit nō, quādo nemo potest operari, quādiū sum in mundo, lux sum mūdi. Hoc eū dixisset, expulit i terrā, & fecit latus eū ex spūto, et liniuit latus sup oculos eius, & dixit ei, Uade, lana i nātatoria Siloe, quō interpretat, missus. Abiit ergo et lauit: et venit videns. Itaq; vicini et qui viderāt eū prius quia mendiculus erat, dicebant, Nōne hic est qui sedebat et mendicabat?

EVANGELIUM

cabat: Alii dicebant, Quia hic est. Alii autem, Nequaquam, sed similis est ei. Ille vero dicebat, Quia ego sum. Dicebant ergo ei, Quomodo aperti sunt tibi oculi? Respondit, Ille homo qui dicitur Jesus, lutum fecit: et unxit oculos meos. et dixit mihi, Vade ad natatoziam Siloe: et laua. Et abiit, et laui, et video. Et dixerunt ei, Ubi est ille? **C** Ille, Nescio. Adducunt ad phariseos eum qui cecus fuerat. Erat autem sabbatum, quando lutum fecit Jesus, et aperuit oculos eius. Iterum ergo interrogabant eum pharisei quomodo vidisset. Ille autem dixit eis, Lutum mihi posuit super oculos, et laui, et video. Dicebant ergo ex phariseis quidam, Non est hic homo a deo, qui sabbatum non custodit. Alii autem dicebant, Quomodo potest homo peccator hec signa facere? Et schisma erat inter eos. Dicit ergo cecus iterum, Tu quid dicis de illo qui aperuit oculos tuos? Ille autem dixit, Quia propheta est. **D** Non crediderunt ergo Iudei de illo quia cecus fuisset et vidisset, donec vocauerunt parentes eius qui viderat, et interrogauerunt eos, dicentes, Hic est filius vester, quem vos dicitis quia cecus natus est? Quomodo ergo nunc videt? Responderunt eis parentes eius, et dixerunt, Scimus quia hic est filius noster, et quia cecus natus est: quomodo autem nunc videat nescimus: aut quis eius aperuit oculos, et aetatem habet, ipse de se loquatur. Hec dixerunt parentes ei, quoniam timebant Iudeos. iam enim conspirauerant Iudei, ut si quis eum confiteretur esse Christum, extra synagogam fieret. Propterea parentes eius dixerunt, Quia et aetatem habet, ipsum interrogate. Vocauerunt ergo eum cum homine qui fuerat cecus, et dixerunt ei, Da glo-

riam deo. nos scimus quia hic homo, peccator est. Dixit ergo eis ille, Si peccator est, nescio: vnum scio, quia cecus cum essem, modo video. Dixerunt ergo illi, Quid fecit tibi? quomodo aperuit tibi oculos? Respondit eis, Dixi vobis iam, et audivistis: quid iterum vultis audire? nunquid et vos vultis discipuli eius fieri? Maledixerunt ergo ei, et dispererunt, Tu discipulus illius sis: nos autem Moysi discipuli sumus. Nos scimus quia Moysi locutus est deus: hunc autem nescimus unde sit. Respondit ille homo, et dixit eis, In hoc enim mirabile est, quia vos nescitis unde sit: et aperuit meos oculos. Scimus autem quia peccatores deus non audit: sed si quis dei cultor est, et voluntatem eius faciat, hunc exaudit. A seculo non est auditum quia quis aperuit oculos ceci nati. Nisi esset hic a deo, non poterat facere quicquam. Responderunt, et dixerunt ei, In peccatis natus es totus: et tu doces nos? Et eiecerunt eum foras. Audiuisset Iesus quia eiecerunt eum foras: et cum inuenisset eum, dixit ei, Tu credis in filium dei? Respondit ille, et dixit, Quis est domine, ut credam in eum? Et dixit ei Jesus, Et vidisti eum: et qui loquitur tecum, ipse est. At ille ait, Credo domine. Et proci dens adoravit eum. Et dixit ei Jesus, In iudicium ego in hunc mundum veni: ut qui non vident videant, et qui vident ceci fiant. Et audierunt quidam ex phariseis, qui cum ipso erant: et dixerunt ei, Nunquid et nos ceci sumus? Dixit eis Jesus, Si ceci essetis, non haberetis peccatum. nunc vero dicitis, Quia videmus. Peccatum ergo vestrum manet.

CAP V. X.

**A**men amen dico vobis, qui non intrat per ostium in ovile ovium, sed ascendit a lupo, ille fur est et latro. Qui autem intrat



intrat per ostiū : pastor est ouium .  
Huic ostiarius aperit : et oues vo-  
cem eius audiunt , & proprias oues  
vocat nominatim , & educit eas . Et  
cum proprias oues emiseric , ante  
eas vadit : oues illum sequuntur ,  
quia sciunt vocem eius . Alienum  
autem non sequuntur , sed fugiunt  
ab eo : quia non nouerūt vocem a-  
lienorum . Hoc prouerbiū dixit eis  
Iesus . Illi autē non cognouerunt  
quid loqueretur eis . Dixit ergo eis  
iterum Iesus , Amen amē dico vo-  
bis , q̄a ego sum ostiū ouium . Quis  
quotquot venerunt , fures sunt et  
latrones : sed non audierunt eos o-  
ues . Ego sum ostiū . Per me si q̄s  
introierit , saluabit : et ingrediet , et  
egrediet , & pacem inueniet . Fur nō  
venit , nisi vt furec et mactet & per-  
dat . Ego veni vt vitam habeant , &  
abundanti⁹ habeant . Ego sum pas-  
tor bon⁹ . Bonus pastor animam  
suam dat pro ouibus suis . Mercen-  
narius autē : qui non est pastor ,  
cuius non sunt oues proprie , videt  
lupum venientem , & dimittit oues ,  
et fugit : et lupus rapit et dispergit  
oues . mercenarius autē fugit , quia  
mercenarius est : et nō pertinet ad  
eum de ouib⁹ . Ego sum pastor bo-  
nus : et cognosco meas , & cognoscūt  
me mee . Sicut nouit me pater , et  
ego agnosco patrem : et animā me-  
am pono pro ouib⁹ meis . Et alias  
oues habeo , que non sunt ex hoc os-  
teli : et illas oportet me adducere ,  
et vocem meam audient , & fiet vnū  
ouile & vnus pastor . Propterea me  
diligat pater : quia ego pono animā  
meam , vt iterum sumā eam . nemo  
tollit eam a me : sed ego pono eam a  
meipso . potestatem habeo ponendi  
eam : et potestatem habeo iterum su-  
mendi eam . Hoc mandatum accepi  
a patre meo . Dissensio iterum fa-  
cta est inter Iudōs propter sermo-  
nes hos . Dicebant autē multi ex  
ipsis , Demonium habet et insanit :

quid eum auditis ? Illi dicebant ,  
Hec verba non sunt demonium ha-  
bentis . nunquid demonium potest  
cerorū oculos aperire ? facta sunt  
autem Encenia in Hierosolymis : 4. f. g.  
et hyems erat . Et ambulabat Ie-  
sus in templo , in porticu Salomo-  
nis . Circumderunt ergo eum Ju-  
dei , et dicebant ei , Quousq̄ animā  
nostram tollis ? si tu es Christus ,  
dic nobis palam . Respondit eis Je-  
sus , Loquor vobis : et non creditis ,  
opera que ego facio in nomine pa-  
tris mei , hec testimonium perhibēt  
de me : sed vos nō creditis , quia nō  
estis ex ouib⁹ meis . Oues mee vo-  
cem meam audiunt : et ego cognos-  
co eas , et sequuntur me . et ego vi-  
tam eternam do eis : & non peribūt  
in eternum , et non rapiet eas quis-  
quam de manu mea . Pater meus  
quod dedit mihi , maius omnibus  
est : et nemo potest rapere de manu  
patris mei . Ego et pater vnū su-  
mus . Sustulerūt ergo lapides Ju-  
dei , vt lapidarent eum . Respondit  
eis Iesus , Multa bona opera oste-  
di vobis ex patre meo : propt̄ quod  
eorū opus me lapidatis . Responde-  
rūt ei Iudei , De bono opere nō la-  
pidamus te , sed de blasphemia , et  
quia tu homo cū sis , facis teipsum  
deum . Respondit eis Iesus , Non-  
ne scriptum est in lege vestra : Ego  
dixi , dii estis ? Si illos dixit deos  
ad quos sermo dei factus est , et nō  
potest solui scriptura : quem pater  
sanctificauit et misit in mundum ,  
vos dicitis , Quia blasphemias : q̄a  
dixi filius dei sum ? Si non facio o-  
pera patris mei : nolite credere mi-  
hi . si autem facio : et si mihi nō vultis  
credere , operibus credite : vt co-  
gnoscat is et credatis quia pater in  
me est et ego in patre . Querebant  
ergo eum apprehendere : et exiuit de  
manibus eorū . Et abiit iterū trās  
Iordanē i cum locum ubi erat Jo-  
annes baptizans primum : et mansit  
hkk hllc ,

Ita. 40. c  
Ita. 34. f  
Ita. 37. f

Ita. 37. f

Psal. 81 b  
G



E V A N G E L I V M

illuc. Et multi venerunt ad eum, et dicebant, Quia Ioannes quidē signum fecit nullum. Nā autē quēcūq; dixit Iohānes de hoc, vera erant. Et multi crediderunt in eum.

C A P V T. XI.

**A** Erat autē quidā languens Lazarus a Bethania, de castello Marie et Marthe sororū ei⁹. Maria autē erat que vnxit dñm vnguento, ⁊ exersit pedes eius capillis suis: cui⁹ frater Lazarus infirmabatur. Miserūt ergo sorores eius ad eum, dicētes, Dñe ecce quē amas, infirmatur. Audiens autem Iesus, dixit eis, Infirmitas hec nō est ad mortem, sed p̄o glōria dei: vt glōrificetur filius dei per eam. Diligebat autē Iesus Martham, ⁊ sororem eius Mariam, et Lazarum. At ergo audiuit quia infirmabat, tunc quidem mansit in eodem loco duobus diebus, deinde post hec dixit discipulis suis, Cam⁹ in Iudeam iterū. Dicūt ei discipuli, Rabbi, nunc querebāt te Iudei lapidare: et iterum vadis illuc. Respon-

**B** dit Iesus, Nonne duodecim sunt hore diei: Si quis ambulauerit in die, non offendit: quia lucem huius mundi videt. Si autē ambulauerit in nocte, offendit: quia lux nō est in eo. Hec ait: et post hec dicit eis, Lazarus amicus noster dormit: sed vado vt a somno excitem eum. Dixerūt ergo discipuli eius, Dñe, si vixit, saluus erit. Dixerat autē Iesus de morte eius: illi autē putauerunt q̄a de dormitione somni diceret. Tūc ergo Iesus dixit eis manifeste, Lazarus mortuus est: et gaudeo p̄pter vos vt credatis, quoniam nō eram ibi, sed eamus ad eum. Dixit ergo Thomas qui dicit Didym⁹, ad condiscipulos, Camus et nos, et moriamur cū eo. Venit itaq; Iesus: et inuenit eū quatuor dies iam

**C** in monumento habentē. Erat autē Bethania iuxta Hierosolimā quasi

stadiis quidēdecim. Multi autem ex Iudeis venerant ad Martham et Mariam, vt consolarentur eas de fratre suo. Martha ergo vt audiuit quia Iesus venit, occurrit illi: Maria autē domi sedebat. Dixit ergo Martha ad Iesum, Dñe, si fuisses hic, frater meus nō fuisset mortu⁹. Sed et nunc scio quia quēcūq; poposceris a deo, dabit tibi deus. Dicit illi Iesus, Resurget frater tu⁹. Dicit ei Martha, Scio q̄a resurget in resurrectione i nouissimo die. Dicit ei Iesus, Ego sū resurrectio ⁊ vita, qui credit in me: etiam si mortuus fuerit, viuet. ⁊ ois q̄ viuīt ⁊ credit in me: non morietur in eternū. Credis hoc? Ait illi, Vtiq; dñe, D *D* credidi quia tu es Christus filius dei viuī qui in hunc mundū venisti. Et cū hec dixisset, abiit ⁊ vocauit Mariam sororem suam silentio, dicēs, Magister adest, ⁊ vocat te. Illa vt audiuit, surgit cito, et venit ad eū. Nōdum enim venerat Iesus in castellum: sed erat adhuc in illo loco vbi occurrerat ei Martha. Iudei ergo qui erant cum ea in domo, et consolabātur eā, cū viderent Mariam quia cito surrexit ⁊ exiit, secuti sunt eam, dicentes, Quia vadit ad monumentū vt ploret ibi. Maria ergo cū venisset vbi erat Iesus, videns eum, cecidit ad pedes eius, et dicit ei, Dñe, si fuisses hic, non esset mortuus frater meus. Iesus ergo vt vidit eam plorantē, et Iudeos qui venerant cum ea, plorantes, infremuit spiritu, et turbauit seipsum, et dixit, Vbi posuistis eū? Dicunt ei, Dñe, veni ⁊ vide. Et lachrymat⁹ est Iesus. Dixerunt ergo Iudei, Ecce quomodo amabat eū. Quidam autē ex ipsis dixerūt, Nō poterat hic qui aperuit oculos cecinati, facere vt hic nō moreretur? Iesus ergo rursum fremēs in semetipso venit ad monumentū. erat autē spelunca: ⁊ lapis superpositus erat ei. Ait

ei. At Iesus, Tollite lapidē. Dicit ei Martha, foror eius qui mortuus fuerat, Domine, iam fecit, quatuordecim enim est enim. Dicit ei Iesus, Nōne dixi tibi quoniam si crederis, videris gloriā dei. Tulerūt ergo lapidē. Iesus autē elevatis sursum oculis, dixit, Pater, gratias ago tibi quia audiisti me. Ego autē sciebam quia semper me audis, sed propter populum qui circumstat, dixi: ut credāt quia tu me misisti. Hec cū dixisset: voce magna clamavit, Lazare, veni foras. Et statim prodiit qui fuerat mortuus, ligatus manibus et pedes infectis, et fascies illius sudario erat ligata. Dixit eis Iesus, Soluite eū, et sistite abire. Multi ergo ex Iudeis qui venerāt ad Mariā et Marthā, et viderāt quod fecit Iesus, crediderūt in eū. Quā autē ex ipsis abierūt ad phariseos: et dixerūt eis quod fecit Iesus. Collegerūt ergo pontifices et pharisei conciliū, et dicebāt, Quid facimus: quia hic homo multa signa facit. Hi dimittunt eū sic: omnes credēt in eū: et veniēt, Romani: et tollēt nostrū locū et gentē. An autē ex ipsis, Caiphas nomine, cū esset pontifex annis illius, prophetavit quod Iesus mortuus erat pro gente: et non tantū pro gente, sed et filios dei qui erant dispersi, congregaret in vnu. Ab illo ergo die, cogitauerūt ut interficerent eū. Iesus ergo iam non in palā ambulabat apud Iudeos, sed abiit in regionē iuxta desertū in ciuitatē que dicitur Ephraim: et ibi morabatur cū discipulis suis. Proximū autē erat pascha Iudeorum: ascēderūt multi Hierosolymā de regione ante pascha, ut sanctificaret seipso. Querēbat ergo Iesum, et colloquebant adinuicē, in templo stātes, Quid pu-

tatis quia non venit ad diē festū istū? Dederāt autē pontifices et pharisei mandatum, Ut si quis cognouerit ubi sit, indicet, ut apprehēdant eū.

## CAPVT.

XII.

Iesus ergo ante sex dies pasche venit Bethaniam, ubi Lazarus fuerat mortuus, quem suscitauit Iesus. Fecerunt autē ei cenam ibi: et Martha ministrabat. Lazarus vero vnus erat ex discumbētibz cum eo. Maria ergo accepit libram vnguenti nardi pistice pretiosi, et vnxit pedes Iesu, et extersit pedes eius capillis suis: et domus impleta est ex odore vnguenti. Dixit ergo vnus ex discipulis eius, Iudas Iscariotes, qui erat eū traditurus, Quare hoc vnguentum non venit trecentis denariis, et datum est egenis? Dixit autē hoc, non quia de egenis pertinebat ad eum: sed quia fur erat, et losculos habens, ea que mittebantur portabat. Dixit ergo Iesus, Sine illam, in diem sepulture mee seruet illud. Pauperes enim semper habetis vobiscum: me autē non semper habetis. Cognouit ergo turba multa ex Iudeis quia illic est: et venerunt non propter Iesum tantū: sed ut Lazarum viderent, quem Iesus suscitauit a mortuis. Cogitauerunt autem principes sacerdotum ut et Lazarum interficerent, quia multi propter illum abibant ex Iudeis, et credebant in Iesum. In crastinum autem turba multa que venerat ad diem festum, cū audissent, quia venit Iesus Hierosolymam: acceperunt ramos palmarum, et processerunt obviam ei, et clamabant, Hosanna, benedictus qui venit in nomine domini, rex Israel. Et inuenit Iesus asellū: et sedit super eū, sicut scriptū est, Noli timere filia Sion: ecce rex tuus venit sedens super pullū asine. Hec non cognouerūt discipuli eius primū, sed quando glorificatus est Iesus, tunc recordati sunt

Bhh, ii.

sunt

Mat. 21. a  
mar. 14. a  
Luc. 19. f  
Zach. 9. b

# EVANGELIUM

Sunt quia hec erant scripta de eo, & hec fecerunt ei. Testimonium ergo perhibebat turba que erat cum eo, quando Lazarum vocavit de monumento, & suscitavit eum a mortuis. Propterea & obuiam venit ei turba quia audierunt eum fecisse hoc signum. Pharisei ergo dixerunt ad semetipsos, Videtis quia nihil proficimur? ecce mundus totus post eum abiit. Erant autem quidam gentiles ex his qui ascenderant ut adorarent in die festo. Hi ergo accesserunt ad Philippum qui erat a Bethsaida Galilee: & rogabant eum, dicens, Domine volumus Jesum videre. Venit Philippus, & dicit Andree, Andreas rursum et Philippus dixerunt Jesu. Jesus autem respondit eis, dicens, Venit hora, ut clarificetur filius hominis. Amen dico vobis, nisi granum frumenti cadens in terram, mortuum fuerit: ipsum solum manet. Si autem mortuum fuerit, multum fructum affert. Qui amat animam suam, perdet eam: & qui odit animam suam in hoc mundo, in vitam eternam custodit eam. Si quis mihi ministrat, me sequatur: & ubi sum ego, illic et minister meus erit. Si quis mihi ministraverit, honorificabit eum pater meus. Nunc anima mea turbata est. Et quid dicam? Pater, saluifica me ex hac hora. Sed propterea veni in horam hanc. Pater, clarifica nomen tuum. Venit ergo vox de celo dicens, Et clarificauit, et iterum clarificabo. Turba ergo que stabat & audierat, dicebat tonitruum esse factum. Illi autem dicebant Angelus ei locutus est. Respondit Jesus, & dicit, Non propter me hec vox venit, sed propter vos. Nunc iudicium est mundi: nunc princeps huius mundi eticietur foras. Et ego si exaltatus fuero a terra, omnia traham ad meipsum. hoc autem dicebat, significans qua morte esset moriturus. Respondit ei turba, Nos audiuimus ex lege quia Christus manet in eter-

num: et quomodo tu dicis, Quod tet exaltari filium hominis: & quis iste filius hominis? Dixit ergo eis Jesus, Adhuc modicum, lumen in vobis est. Ambulate dum lucem habetis, ut non vos tenebre comprehendant. & qui ambulat in tenebris, nescit quo vadat. Dum lucem habetis, credite in lucem, ut filii lucis sitis. Hec locutus est Jesus: et abiit, et abscondit se ab eis. Cum autem tanta signa fecisset coram eis, non credebant in eum: ut sermo Esaię imple-retur quem dixit, Domine quoniam credidit auditui nostro? & bachiū domini cui reuelatum est? Propterea non poterant credere, quia iterum dixit Esaias, Excerauit oculos eorum, & indurauit cor eorum: ut non videant oculis, et non intelligant corde, et cor non uertatur, et sanem eos. Hec dixit Esaias, quando vidit gloriam eius, & locutus est de eo. Veruntamen et principes multi crediderunt in eum: sed propter phariseos non confitebatur, ut & synagoga non esserentur. dilexerunt enim gloriam hominum magis quam gloriam dei. Jesus autem clamauit & dicit, Qui credit in me, non credit in me, sed in eum qui misit me. Et qui videt me, videt eum qui misit me. Ego lux in mundum veni: ut omnis qui credit in me, in tenebris non maneat. Et si quis audierit verba mea et non custodierit: ego non iudico eum. non enim veni ut iudicem mundum: sed ut saluificem mundum. Qui spernit me, et non accipit verba mea: habet qui iudicet eum. sermo quem locutus sum, ille indicabit eum in nouissimo die. Quia ego ex me ipso non sum locutus: sed qui misit me pater, ipse mihi mandatum dedit quid dicam & quid loquar. Et scio quia mandatum eius vita eterna est. Que ergo ego loquor: sicut dixit mihi pater, sic loquor.

Inte

Mat. 10 d  
& 16. d  
Mar. 8. d  
Luc. 9. c  
& 17. g

E

Ps. 109 b

& 116. a  
Esa. 40. c  
Eze. 37 g

Esa. 53. a  
Ro. 10. d

Esa. 6. c  
Mat. 13. b  
Mar. 4. b  
Luc. 8. b  
Act. 28. f  
Ro. 11. b

G

## CAPVT. XIII.

**A**ste diem festū pasche, scis-  
ens Iesus quia venit hora  
eius vt trāseat ex hoc mū-  
do ad patrem: cum dilexisset suos  
qui erant in mundo, in finem dile-  
xit eos. Et cena facta, cū diabolus  
iam misisset in cor vt traderet eum  
Iudas Simonis Iscariotes: sciēs  
quia oīa dedit ei pater in man⁹: ⁊  
quia a deo exiuit ⁊ ad deum vadit,  
surgit a cena, et ponit vestimenta  
sua. et cum accepisset linteum, pre-  
cinxit se. Deinde misit aquā in pel-  
uim, et cepit lauare pedes discipu-  
lorum, et extergere linteo quo erat  
pericinctus. Venit ergo ad Simōne  
Petrum. Et dicit ei Petrus, Do-  
mine tu mihi lauas pedes: Respō-  
dit Iesus, et dixit ei, Quod ego fa-  
cio, tu nescis modo: scies autē pos-  
tea. Dicit ei Petrus, Nō lauabis  
mihi pedes in eternū. Respondit ei  
Iesus, Si non lauero te, nō habebis  
partem mecum. Dicit ei Simō  
Petrus, Domine non tantū pedes  
meos, sed et manus et caput. Di-  
cit ei Iesus, Qui lotus est, nō in-  
diget nisi vt pedes lauet, sed est mū-  
dus totus. Et vos mūdi estis, sed  
nō oēs. Sciebat enī quisnam esset  
qui traderet eum. propterea dixit,  
Non estis mundi oēs. Postq̄ ergo  
lauit pedes eorū, accepit vestimen-  
ta sua: et cū recubuisset iterū, dixit  
eis, Scitis qd fecerim vobis: Vos  
vocatis me magister et domine: et  
bene dicitis. sū etenī. Si ergo ego  
laui pedes vestros, domin⁹ et ma-  
gister: et vos debetis alter alteri  
lauare pedes. Exemplū enī dedit vo-  
bis, vt quemadmodū ego feci vo-  
bis, ita ⁊ vos faciatis. Amē amē di-  
co vobis, nō est seruus maior dño  
suo, neq̄ apostol⁹ maior eo q̄ misit  
illū. Si hec scitis: beati eritis si fe-  
ceritis ea. Nō de oībus vobis dico:  
ego scio quos elegerim. Sed vt ad-  
impleat scriptura, Qui manducat

meū panē, leuabit cōtra me calca-  
mentū suum. Imodo dico vobis, p̄p̄  
quā fiat: vt cū factū fuerit, creda-  
tis quia ego sum. Amen amen dico  
vobis, qui accipit si quem misero,  
me accipit: qui autē me accipit, acci-  
pit eū qui me misit. Cum hec dixis-  
set Iesus, turbat⁹ est spiritus: ⁊ p̄te-  
status est, et dixit, Amē amen dico  
vobis qd vn⁹ ex vobis tradet me.  
Aspiciebāt ergo adinuicē discipuli,  
hesitātes de quo diceret. Erat ergo  
recubēs vn⁹ ex discipulis ei⁹ in si-  
nu Iesu, quē diligebat Iesus. In-  
nuisit ergo huic Simō Petrus, ⁊ di-  
xit ei, Quis est de quo dicit⁹? Itaq̄  
cū recubuisset ille sup̄a ped⁹ Iesu,  
dixit ei, Dñe, quis est? Respondit  
Ies⁹, Ille est, cui ego intidū panē  
porrexero. Et cum intingisset panē  
dedit Iude Simonis Iscariote. Et  
post bucellā, itoluit i eū satanas.  
Et dicit ei Iesus, Quod facis, fac  
citius. Hoc autē nemo sciuit discū-  
bentū, ad quid dixerit ei. Quidam  
enī putabāt, quia loculos habebat  
Iudas, q̄ dixisset ei Iesus, Eme ea  
que op⁹ sunt nobis ad diē festum:  
aut egenis vt aliquid daret. Cū er-  
go accepisset ille bucellā, exiuit cō-  
tinuo. Erat autē nōr. Cū ergo exis-  
set, dixit Iesus, Nūc clarificatus  
est filius hominis: et deus clarifi-  
catus est in eo. Si deus clarifica-  
tus est in eo, ⁊ de⁹ clarificabit eū in  
semetipso: et cōtinuo clarificabit  
eū. Filii, adhuc modicū vobiscū  
sum. Queretis me: sicut dixi Iu-  
deis, Quo ego vado, vos non po-  
testis venire: et vobis dico modo.  
Mādatū nouū do vobis, vt dili-  
gatis inuicem, sicut dilexi vos, vt et  
vos diligatis inuicē. In hoc cog-  
noscet oēs quia discipuli mei estis,  
si dilectionē habueritis adinuicem.  
Dicit ei Simō Petrus, Domine,  
quo vadis? Respondit Iesus, Quo  
ego vado, non potes me modo se-  
qui, sequeris autē postea. Dicit ei  
Petr⁹

Mat. 10. d  
Luc. 10. cMat. 26 b  
mar. 14 b  
Luc. 22 bSup. 7. c  
1. Ioā. 2 b  
Inf. 15. bInf. 15. c  
Mat. 10 c  
Luc. 6. f

Pla. 40 c

# EVANGELIUM

**Petrus**, Quare non possum te sequi  
modo: aiam meam pro te ponam. **Re-**  
**Mat. 26d** **spondit** ei **Iesus**, **Animam** tuam pro me  
**Mar. 14c** **pones**: **Amen amen** dico tibi, non  
**Luc. 22c** **catabit** **gallus**, donec ter me neques.

CAPVT. XIIII.

**A** **E** ait discipulis suis, Non tur-  
betur cor vestrum. Creditis in  
deum, et in me credite. In domo  
patris mei mansiones multe sunt.  
Si quo minus: dixissem vobis,  
Quia vado parare vobis locum. Et  
si abiero et parauero vobis locum:  
iterum venio et accipiam vos ad me  
ipsum, ut vbi sum ego, et vos scitis.  
Et quo ego vado scitis, et viam sci-  
tis. Dicit ei **Thomas**, Domine nesci-  
mus quo vadis: et quomodo possumus  
viam scire? Dicit ei **Iesus**, Ego  
sum via, et veritas, et vita. nemo ve-  
nit ad patrem nisi per me. Si cognou-  
issetis me, et patrem meum utique cog-  
nouissetis: et amodo cognoscitis eum,  
et vidistis eum. Dicit ei **Philippus**,  
Domine, ostende nobis patrem, et sufficit  
nobis. Dicit ei **Iesus**, Tanto tempo-  
re vobiscum sum, et non cognouistis me  
**Philippus**: qui videt me, videt et pa-  
trem. Quomodo tu dicis, Ostende nos

**B** **trē**. Quomodo tu dicis, Ostende nos  
his patrem? Non credis quia ego in pa-  
tre, et pater in me est? Verba que e-  
go loquor vobis, a meipso non lo-  
quor: pater autem in me manens, ip-  
se facit opera. Non creditis quia  
ego in patre, et pater in me est? Alioquin  
propter opera ipsa credite.  
**Amen amen** dico vobis, qui credit  
in me, opera que ego facio et ipse  
faciet, et maiora horum faciet, quia  
ego ad patrem vado. Et quodcumque  
petieritis patrem in nomine meo,  
hoc faciam: ut glorificetur pater in  
filio. Si quid petieritis me in nomine  
meo, hoc faciam. Si diligitis me:  
mandata mea seruare. Et ego roga-  
bo patrem, et alium paracletum da-  
bit vobis, ut maneat vobiscum in  
eternum, spiritum veritatis, quem  
mundus non potest accipere, quia

non videt eum, nec scit eum. vos autem co-  
gnosceitis eum, quia apud vos manebit, **C**  
et in vobis erit. Non relinquam vos  
orphanos: veniam ad vos. Adhuc  
modicum: et mundus me iam non videt.  
Vos autem videtis me: quia ego vivo et  
vos viuatis. In illo die vos cogno-  
scetis quia ego sum in patre meo, et  
vos in me, et ego in vobis. Qui ha-  
bet mandata mea et seruat ea: ille est  
qui diligit me. qui autem diligit me, dili-  
getur a patre meo: et ego diligam eum,  
et manifestabo ei meipsum. Dicit ei  
**Judas**, non ille Iscariotes, Domine,  
quid factum est quia manifestatus  
es nobis teipsum, et non mundo?  
**Respondit Iesus**, et dixit ei, Si quis  
diligit me, sermonem meum serua-  
bit, et pater meus diliget eum, et ad  
eum veniemus, et mansionem apud eum  
faciemus. qui non diligit me: sermo-  
nes meos non seruat. Et sermonem  
quem audistis, non est meus: sed eius  
qui misit me patris. Hec locutus sum  
vobis apud vos manens. Paracles-  
tus autem spiritus sanctus, quem  
mittet pater in nomine meo, ille vos  
docebit omnia, et suggeret vobis omnia  
quęcumque dixero vobis. Pacem relinquo  
vobis: pacem meam do vobis. non  
quomodo mundus dat, ego do vo-  
bis. Non turbetur cor vestrum, neque  
formidet. Vidistis quia ego dixi vo-  
bis, Vado et venio ad vos. Si dili-  
geretis me: gauderetis utique, quia  
vado ad patrem. quia pater maior  
me est. Et nunc dixi vobis prius quam  
fiat: ut cum factum fuerit, credatis.  
Jam non multa loquar vobiscum.  
venit enim princeps mundi huius,  
et in me non habet quicquam. Sed ut  
cognoscat mundus quia diligo patrem:  
et sicut mandatum dedit mihi pater,  
sic facio. Surgite, etamus hinc.

CAPVT. XV.

**E**go sum vitis vera: et pater  
meus agricola est. Quem pal-  
mitem in me non ferentem frui-  
tum, tollet eum: et omnem qui fert  
fructum

**Inf. 16e f**  
**Mat. 7. a**  
**Mar. 11c**



Mat. 21. c  
1. Jo. 3. d

fructum, purgabit eum, ut fructus plus afferat. Jam vos mundi estis propter sermonem quem locutus sum vobis. Manete in me: et ego in vobis. Sicut palmes non potest ferre fructus a semetipso, nisi manserit in vite: sic nec vos nisi in me manseritis. Ego sum vitis: vos, palmites. qui manet in me, et ego in eo, hic fert fructum multum, quia sine me nihil potestis facere. Si quis in me non manserit: mittetur foras sicut palmes, et arefcet, et colligent eum, et in ignem mittent et ardet. Si manseritis in me, et verba mea in vobis manserint: quodcumque volueritis petetis, et fiet vobis.

B

Sup. 13. d

Ephe. 5. a

1. The. 4. b

1. Jo. 3. c

1. Jo. 3. c

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

d. 2. 4. d

In hoc clarificatus est pater meus: ut fructum plurimum afferatis, et efficiamini mei discipuli. Sicut dilexit me pater, et ego dilexi vos. Manete in dilectione mea. Si precepta mea seruaueritis, manebitis in dilectione mea: sicut et ego precepta patris mei seruauit, et maneo in eius dilectione. Hec locutus sum vobis, ut gaudium meum in vobis sit, et gaudium vestrum impleatur. Hoc est preceptum meum ut diligatis inuicem, sicut dilexi vos. Maior hac dilectionem nemo habet, quam ut animam suam ponat quis pro amicis suis. Vos amici mei estis, si feceritis quod ego precipio vobis. Jam non dicam vos seruos: quia seruus nescit quid faciat dominus eius. Vos autem dixi amicos: quia omnia quaecumque audiui a patre meo, nota feci vobis. Non vos me elegistis, sed ego elegi vos: et posui vos ut eatis et fructum afferatis, ut fructus vester maneat, ut quodcumque petieritis patrem in nomine meo, det vobis. Hec magno vobis, ut diligatis inuicem. Si mundus vos odit: scitote quia me propter vos odio habuit. Si de mundo fuissetis: mundus quod suum erat, diligeret. Quia vero de mundo non estis, sed ego elegi vos de mundo: propterea odit vos mundus. Memen-

sermonis mei, quem ego dixi vobis, non est seruus maior domino suo. Si me persecuti sunt: et vos persequantur. Si sermonem meum seruauerint: et vestrum seruabunt. Sed hec omnia facient vobis propter nomen meum: quia nesciunt eum qui misit me. Si non venissem et locutus fuisset eis: peccatum non haberent. nunc autem excusationem non habent de peccato suo. Qui me odit: patrem meum odit. Si opera non fecissem in eis quod nemo alius fecit: peccatum non haberent. nunc autem et videntur, et oderunt me et patrem meum. Sed ut adimpleatur sermo qui in lege eorum scriptus est, Quia odio habuerunt me gratias. Cum autem venerit paracletus (quem ego mittam vobis a patre) spiritus veritatis, qui a patre procedit: ille testimonium perhibebit de me, et vos testimonium perhibebitis: quia ab initio mecum estis.

## CAPVT. XVI.

Hec locutus sum vobis, ut non scandalizemini. Ab his synagogis facient vos. Sed venit hora, ut ois qui interficit vos, arbitretur obsequium se prestare deo. Hec facient vobis: quia non nouerunt patrem, neque me. Sed hec locutus sum vobis, ut cum venerit hora, eorum reminiscamini, quia ego dixi vobis. Hec autem vobis ab initio non dixi: quia vobiscum eram. Et nunc vado ad eum qui misit me: et nemo ex vobis interrogat me, Quo vadis? Sed quia hec locutus sum vobis, tristitia impleuit cor vestrum. Sed ego veritatem dico vobis, expebit vobis de ego vadam. Si enim non abiero, paracletus non veniet ad vos: si autem abiero, mittam eum ad vos. Et cum venerit, ille arguet mundum de peccato, et de iustitia, et de iudicio. de peccato quidem: quia non crediderunt in me. de iustitia vero: quia ad patrem vado, et iam non videbitis me. de iudicio autem: quia primum

Sup. 13. b

Mat. 10. c

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a

Mat. 24. a



EVANGELIUM

reps huius mudi iam iudicat<sup>9</sup> est. Adhuc multa habeo vobis dicere: sed non potestis portare modo. Cum autem venerit ille spiritus veritatis, docebit vos omnem veritatem. non enim loquitur a semetipso: sed quaecumque audiet loquitur: et quae vetusta sunt, annuntiabit vobis. Ille me clarificabit: quia de meo accipiet, et annuntiabit vobis. Modicum, et iam non videbitis me, et iterum modicum et videbitis me: quia vado ad patrem. Dixerunt ergo ex discipulis eius adiuuicem, Quid est hoc quod dicit nobis, Modicum, et non videbitis me, et iterum modicum et videbitis me, et quia vado ad patrem? Dicebant ergo, Quid est hoc quod dicit, modicum: nescimus quid loquitur. Cognouit autem Iesus quia volebant eum interrogare: et dixit eis, De hoc queritis inter vos quia dixi, Modicum et non videbitis me, et iterum modicum et videbitis me. Amen amen dico vobis, quia plorabitis et flebitis vos, misericors autem gaudebit: vos autem contristabimini, sed tristitia vestra vertetur in gaudium. Mulier cum parit, tristitia habet, quia venit hora eius: cum autem pepererit puerum, iam non meminit pressurae propter gaudium, quia natus est homo in mundum. Et vos igitur, nunc quidem tristitia habetis, iterum autem videbo vos, et gaudebit cor vestrum: et gaudium vestrum nemo tollet a vobis. Et in illo die, me non rogabitis quicquam. Amen amen dico vobis, si quid petieritis patrem in nomine meo, dabit vobis. Usque modo non petistis quicquam in nomine meo. Petite, et accipietis: ut gaudium vestrum sit plenum. Hec in pueris locutus sum vobis. Venit hora cum iam non pro uerbis loquar vobis, sed palam de patre annuntiabo vobis. In illo die in nomine meo petetis, et non dico vo-

bis quia ego rogabo patrem de vobis. ipse enim pater amat vos, quia vos me amastis, et credidistis quia a deo exiui. Exiui a patre et veni in mundum: iterum relinquo mundum, et vado ad patrem. Dicit ei discipulus, li eius, Ecce nunc palam loqueris, et pro uerbum nullum dicis. nunc scimus quia scis omnia, et non op<sup>9</sup> est tibi ut quis te interroget. in hoc credimus quia a deo existi. Respondit eis Iesus, Modo creditis? Ecce venit hora, et iam venit, ut dispergamini unusquisque in propria, et me solum relinquantis, et tamen non sum solus: quia pater mecum est. Hec locutus sum vobis, ut in me pacem habeatis. In mundo pressuram habebitis: sed confidite, ego vici mundum.

CAPVT. XVII.

**H**ec locutus est Iesus: et subleuatis oculis in celum dixit, Pater, venit hora, clarifica filium tuum, ut filius tuus clarificet te, sicut dedisti ei potestatem omnis carnis. ut omne quod dedisti ei, det eis vitam eternam. Hec est autem vita eterna, ut cognoscant te, solum deum verum, et quem misisti Iesum Christum. Ego te clarificaui super terram: opus consummaui, quod dedisti mihi ut faciam. et nunc clarifica me tu pater apud te ipsum, claritate quam habui prius quam mundus fieret, apud te. Manifestaui nomen tuum hominibus quos dedisti mihi de mundo. tui erant: et mihi eos dedisti, et sermonem tuum seruauerunt. Nunc cognouerunt quia oia quae dedisti mihi, abs te sunt. quia verba quae dedisti mihi, dedi eis: et ipsi acceperunt, et cognouerunt vere quia a te exiui, et crediderunt quia tu me misisti. Ego pro eis rogo. Non pro mundo rogo, sed pro his quos dedisti mihi, quia tui sunt. Et mea oia, tua sunt: et tua, mea sunt. et clarificatus sum in eis. Et iam non sum in mundo: et hi in mundum sunt.

Sup. 14 b  
Mat. 7. a  
& 21. c  
Mar. 11. c  
Luc. 11. b  
Iaco. 1. a

F

Mat  
mar  
Luc

sunt, et ego ad te venio. Pater sancte, serua eos in nomine tuo quos dedisti mihi: vt sint vñi sicut et nos. Cum essem cum eis, ego seruabam eos in nomine tuo. Quos dedisti mihi, ego custodiunt: et nemo ex eis perijt, nisi filij perditionis, vt scriptura compleatur. Nunc autē ad te venio: et hec loquor in mundo: vt habeāt gaudium meū impletum in semet ipsis. Ego dedi eis sermonem tuū: et mundus eos odio habuit, quia nō sunt de mundo, sicut et ego nō sum de mundo. Non rogo vt tollas eos de mūdo: sed vt serues eos a malo. De mūdo non sunt: sicut et ego nō sum de mūdo. Sanctifica eos in veritate. Sermo tuus, veritas est. Sicut tu me misisti in mūdū: ita et ego misi eos in mūdū. Et pro eis ego sanctifica meipsum: vt sint et ipsi sanctificati in veritate. Nō pro eis autē rogo tantum, sed et pro eis qui credituri sunt per verbū eorum in me: vt oēs vñi sint, sicut tu pater in me et ego in te, vt et ipsi in nobis vñi sint, vt credat mundus quia tu me misisti. Et ego claritatē quā tu dedisti mihi, dedi eis: vt sint vñi sicut et nos vñi sumus. Ego in eis et tu in me: vt sint consummati in vñū, et cognoscat mūdus quia tu me misisti, et dilexisti eos sicut et me dilexisti. Pater, quos dedisti mihi, volo vt vbi sum ego, et illi sint mecum: vt videāt claritatē meā quā dedisti mihi quia dilexisti me ante cōstitutionē mūdi. Pater iuste, mūdus te nō cognouit. ego autē te cognoui: et hi cognouerūt quia tu me misisti. Et notum feci eis nomen tuum, et notum faciam: vt dilectio qua dilexisti me, in ipsis sit, et ego in ipsis.

## CAPVT. XVIII.

**H**ec cū dixisset Iesus, egressus est cum discipulis suis trans iherosolē, vbi erat hortus, in quem introiit ipse et discipuli ei. Stabat autē et Iudas, qui tradebat eum, locum: quia frequēter Iesus cōuenerat illuc cū discipulis suis. Iudas ergo cū accepisset cohortem, et a pontificibus et phariseis ministros, venit illuc cū laternis et facibus et armis. Iesus itaque sciens oīa que ventura erant super eū, processit, et dixit eis, Quē queritis? Responderunt ei, Iesum Nazarenum. Dicit eis Iesus, Ego sum. Stabat autē et Iudas qui tradebat eum, cum ipsis. At ergo dixit eis, Ego sum: abierunt retrosum, et ceciderūt in terrā. Iterū ergo interrogauit eos, Quē queritis? Illi autē dixerūt, Iesum Nazarenū. Respondit Iesus, Dixi vobis quia ego sum. Si ergo me queritis, sinite hos abire. Vt impleretur sermo quē dixit, Quia quos dedisti mihi, nō perdididi ex eis quēquam. Simon ergo Petrus habens gladiū, eduxit eū: et percussit pontificis seruū, et abscidit auriculam ei⁹ dexterā. Erat autē nomen serui, Malchus. Dixit ergo Iesus Petro, Mitte gladium tuum in vaginam. Calicem quē dedit mihi pater, nō bibam illū. Cohors autē et tribus et ministri Iudeorum cōprehenderunt Iesum, et ligauerunt eum, et adduxerunt eū ad Annā primum. erat enim forer Laiphe, qui erat pōtifer anni illius. Erat autē Laiphas qui cōsiliū dederat Iudeis, Quia expedit vñū hominē mori pro populo. Sequēbatur autē Iesum Simō Petrus, et alius discipulus. Discipulus autē ille erat notus pontifici, et introiuit cum Iesu in atrium pontificis: Petrus autē stabat ad ostiū foris. Eruiit ergo discipulus alius qui erat notus pontifici, et dixit ostiario: et introduxit Petrū. Dicit ergo Petrus ancilla ostiaria, Nunquid et tu ex discipulis es hominis istius? Dicit ille, Non sum. Stabat autē seruus et ministri ad pyras, quia frigus erat: et calefaciebant se. erat autē

Ill cum

# EVANGELIUM

cū eis et Petrus, stans, et calefaciēs se. Pontifex ergo interrogauit Iesum de discipulis suis et de doctrina eius. Respondit ei Iesus, Ego palā locutus sum mundo, ego semper docui in synagoga et in templo quo oēs Iudei cōueniunt: et in occulto locutus sum nihil. Quid me interrogas? interroga eos qui audierunt quid locutus sum ipsis. ecce, hi sciunt que dixi ego. Hec autē cum dixisset: vnus assilēs ministrorum dedit alapā Iesu, dicens, Sic respondes pontifici? Respondit ei Iesus, Si male locutus sum, testimonium phibe de malo: si autē bene, Mat. 26 f quid me cedis? Et misit eū Annas mar. 14. f ligatū ad Caiphā pōtificem. Erat Luc. 22. f autē Simion Petrus stās et calefaciēs se. Dixerūt ergo ei, Nunquid et tu ex discipulis ei es? Negauit ille et dixit, Non sum. Dicit ei vnus ex seruis pōtificis, cognatus eius cuius abscidit Petrus auriculam, Nonne ego te vidi in horto cū illor? Mat. 26 g E Ierū ergo negauit Petrus: et statim gallus cantauit. Adducūt ergo Iesum a Caipha in p̄torio. Erat autē mane: et ipsi non introierūt in p̄torium, vt non contaminarent, sed vt manducaret pascha. Exiuit ergo Pilatus ad eos foras, et dixit, Quam accusationē assertis aduersus hominē hunc? Responderūt et dixerunt ei, Si non esset hic malefactor, nō tibi tradidissemus eum. Dixit ergo eis Pilatus, Accipite eū vos: et secundum legē vestram iudicate eū. Dixerunt ergo ei Iudei, Nobis nō licet interficere quenq̃. Ut sermo Iesu impleteretur quē dixit, significās qua morte esset moriturus. Introiuit ergo iterum in p̄torium Pilatus: et vocauit Iesum. Mar. 14. a Et dixit ei, Tu es rex iudeorū? Luc. 23. a Respondit Iesus, A temetipso hoc dicis, an alii tibi dixerūt de me? Respondit Pilatus, Nunquid ego Iudeus sum? Genus tua et pontifices,

tradiderunt te mihi. Quid fecisti? Respondit Iesus, Regnū meum nō est de hoc mundo. Si ex hoc mundo esset regnū meū, ministri mei vtique decertaret vt nō traderer Iudeis. nunc autē regnū meū non est hinc. Dixit itaq̃ ei Pilatus, Ergo rex es tu? Respondit Iesus, Tu dicis, ha rex sum ego. Ego in hoc nat⁹ sum, et ad hoc veni in mūdum: vt testimonium perhibeā veritati. ois qui est ex veritate, audit vocē meā. Dicit ei Pilatus, Quid est veritas? Et cum hoc dixisset, iterū exiuit ad Iudeos, et dicit eis, Ego nullā inuenio in eo causam. Est autē consuetudo vobis vt vnū dimittā vobis in pascha. vultis ergo dimittam vobis regem Iudeorū? Clamauerūt rursus oēs dicētes, Nō hunc, sed Barabbā. Erat autē Barabbas, latro. CAPVT. XIX.

**T**unc ergo apprehēdit Pilatus Iesum, et flagellauit. Et milites plēdentes coronā de spinis, imposuerunt capiti eius: et veste purpurea circumdederunt eū. Et veniebant ad eum, et dicebant, Ave rex Iudeorū, et dabant ei alapas. Exiit it ergo iterū Pilatus, et dicit eis, Ecce adduco vobis eum foras, vt cognoscatis quia in eo nullam inuenio causam. Exiuit ergo Iesus foras, portans coronam spinēam, et purpureū vestimentū. Et dicit eis, Ecce homo. Cum ergo viderent eum pontifices et ministri, clamabant dicētes, Crucifige, crucifige eū. Dicit eis Pilatus, Accipite eū vos: et crucifigite. Ego enī non inuenio in eo causam. Respondērūt ei Iudei, Nos legē habem⁹: B et secundū legē debet mori, quia filiū dei se fecit. Cum ergo audisset Pilatus hūc sermonē, magis timuit. Et ingressus est p̄torium iterum: et dicit ad Iesum, Unde es tu? Iesus autē respondit nō dedit ei. Dicit ergo ei Pilatus, Mihi nō loqueris? nescis

Mat. 27c  
Mar. 15 b  
Luc. 23 b

A  
Mat. 27c  
mar. 15. b

Mat.  
Mar.  
Luc.

Mat.  
Mar.  
Luc.

Pia

nescis quia potestatem habeo crucifigere te, et potestatem habeo dimittere te: Respondit Iesus. Non haberes potestatem aduersum me vilam: nisi tibi datum esset desuper. Propterea quod me tradidit tibi, maius peccatum habet. Et exinde querebat Pilatus dimittere eum. Iudei autem clamabant dicentes, Si hunc dimittis, non es amicus Cesaris. omnes enim qui se regem faciunt, contradicunt Cesari. Pilatus autem cum audisset hos sermones, adduxit foras Iesum: et sedit pro tribunali, in loco qui dicitur Lithostrotos, Hebraice autem Gabbatha. Erat autem parasceue pasche hora quasi sexta: dicit Iudeis, Ecce rex vester. Illi autem clamabant, Colle tolle, crucifige eum. Dicit eis Pilatus, Regem vestrum crucifigis? Responderunt pontifices, Non habemus regem, nisi Cesarem. Tunc ergo tradidit eis illum, vt crucifigeretur. Susceperunt autem Iesum: et eduxerunt eum. Et baiulas sibi cruce, exiit in eum qui dicitur Caluarie locum, Hebraice autem Golgotha: vbi crucifixerunt eum, et cum eo alios duos hinc et hinc, mediu autem Iesum. Scripsit autem et titulum Pilatus: et posuit super cruce. Erat autem scriptum, Iesus Nazarenus rex Iudeorum. Hunc ergo titulum multi Iudeorum legerunt: quia prope ciuitatem erat locus vbi crucifixus est Iesus. Et erat scriptum Hebraice, Grece, et Latine. Dicebant ergo Pilato pontifices Iudeorum, Noli scribere, rex Iudeorum: sed quia ipse dixit, Responsum Iudeorum. Respondit Pilatus, Quod scripsi, scripsi. Milites ergo cum crucifixerent eum: acceperunt vestimenta eius (et fecerunt quatuor partes: vnicuique militi parte) et tunicam. Erat autem tunica inconsutilis, desuper contexta per totum. Dixerunt ergo adinuicem, Non scindamus eam, sed sortiamur de illa cuius sit. Ut scriptura impleteretur, dicens, Partiti sunt vestimenta mea sibi: et in vestem

meam miserunt sortem. Et milites quidem hec fecerunt. Stabant autem iuxta cruce Iesu mater eius, et soror matris eius, Maria Cleopha, et Maria Magdalene. Cum vidisset ergo Iesus matrem et discipulum suum quem diligebat, dicit matri sue, Mulier, ecce filius tuus. Deinde dicit discipulo, Ecce mater tua. Et ex illa hora accepit eam discipulus in suum. Postea sciens Iesus quia omnia consummata sunt, vt consummaretur scriptura, dicit, Sitio. Uas autem erat positum aceto plenum. Illi autem spongiam plenam aceto, hyssopo circumponentes, obtulerunt os eius. Cum ergo accepisset Iesus acetum, dixit, Consummatum est. Et inclinato capite, tradidit spiritum. Iudei ergo (quonia parasceue erat) vt non remanerent in cruce corpora sabdato (erat enim magnus dies ille sabbati) rogauerunt Pilatum, vt frangerentur eorum crura et tollerentur. Venerunt ergo milites, et primi quidem frangerunt crura, et alterius qui crucifixus est cum eo. Ad Iesum autem cum venissent, vt viderunt eum iam mortuum, non frangerunt eius crura: sed vnus militum lancea latus eius aperuit, et continuo exiit sanguis et aqua. Et qui vidit, testimonium perhibuit: et verum est testimonium eius. Et ille scit quia vera dicit: vt et vos credatis. Facta sunt enim hec, vt scriptura impleteretur, Quod non comminuetis eum. Et iterum alia scriptura dicit, Vbi debunt in quem transfigerunt. Post hec autem rogauit Pilatum Ioseph ab Arimathea, (eo quod esset discipulus Iesu, oculus autem propter metum Iudeorum) vt tolleret corpus Iesu. Et permisit Pilatus. Venit ergo, et tulit corpus Iesu. Venit autem et Nicodemus qui venerat ad Iesum nocte primum, ferens mixturam myrrhe et aloes quasi libras centum. Acceperunt autem corpus Iesu,

Psal. 98.  
F

Exo. 12 g  
Nuer. 9 b

Mar. 27 g  
Mar. 15 d  
Luc. 23 g

Sup. 3. a.

Ill. ii.

Iesu,

Mat. 27 d  
Mar. 15 b  
Luc. 23. e

Mat. 27 d  
Mar. 15 b  
Luc. 23. e

Psal. 21. e

# E V A N G E L I V M

Iesu, et ligauerunt illud linteis cū  
aromatib⁹, sicut mos ē Iudeis se-  
peliere. Erat autē illo vbi crucifix⁹  
est, horto: ⁊ in horto monumentū  
nouum, in quo nondū quisquā po-  
situs erat. Ibi ergo propter para-  
sceuen Iudeorū: quia iuxta erat  
monumentum, posuerunt Iesum.

## C A P V T. XX.

**A** **Mar. 16 a**  
**Luc. 24 a** **V**sa autem sabbati Maria  
Magdalene venit mane cū  
adhuc tenebre essent ad mo-  
numentū: et vidit lapidem sublatū  
a monumēto. Lucurrit ergo et ve-  
nit ad Simonem Petrū, ⁊ ad aliū  
discipulum quem amabat Iesus, ⁊  
dixit illis, Tulerūt dominū de mo-  
numento, ⁊ nescimus vbi posuerūt  
eum. Erūt ergo Petrus, et ille ali⁹  
discipulus, et venerunt ad monu-  
mentum. Currebāt autē duo simul:  
et ille alius discipulus precucurrit  
citius Petro, ⁊ venit prim⁹ ad mo-  
numentū.

**B** Et cum se inclinasset, vi-  
dit posita linteamina, non tamen  
introiuit. Venit ergo Simon Pe-  
trus sequens eū: ⁊ introiuit in mo-  
numentū, ⁊ vidit linteamina posi-  
ta, et sudarium quod fuerat super  
caput eius, nō cū linteaminib⁹ po-  
sitis, sed separatim inuolutū ī vnū  
locū. Tunc ergo introiuit et ille di-  
scipulus q̄ venerat primus ad mo-  
numentum: et vidit et credidit. nō-  
dum enim sciebant scripturā, quia  
oporteret eū a mortuis resurgere.

**C** **Mar. 28. a**  
**Mar. 16 b** Abierunt ergo iterum discipuli ad  
semitiplos, Maria autē stabat ad  
monumentum, foris plorans. Dum  
ergo fletet, inclinauit se et prospe-  
xit in monumentum: et vidit duos  
angelos in albis sedentes, vnū ad  
caput et vnū ad pedes, vbi positū  
fuerat corpus Iesu. Dicunt ei illi,  
Mulier, qd ploras? Dicit eis, Quia  
tulerunt dominū meū: et nescio vbi  
posuerunt eū. Hec cū dixisset, con-  
uersa est retrospum, ⁊ vidit Iesum  
stantem: et non sciebat quia Iesus

**D** est. Dicit ei Iesus, Mulier, qd plo-  
ras? quem queris? Illa existimans  
quia hortulan⁹ esset, dicit ei, Dñe,  
si tu sustulisti eum, dicito mihi vbi  
posuisti eū: et ego eū tollā. Dicit ei  
Iesus, Maria. Conuersa illa dicit ei  
Rabboni, qd dicitur magister. Di-  
cit ei Iesus, Noli me tangere. nō-  
dum enī ascēdi ad patrē meū. Va-  
de autē ad fratres meos, et dic eis,  
Ascendo ad patrē meum et patrem  
vestrū, deū meū et deū vestrū. Venit  
Maria Magdalene annūtiās  
discipulis, Quia vidi dñm, et hec  
dixit mihi. Cum ergo sero esset die  
illo, vna sabbatorū, et fores essent  
clausę, vbi erāt discipuli cōgregati  
propter metū Iudeorū, venit Ie-  
sus et stetit in medio, et dicit eis,  
Pax vobis. Et cum hec dixisset, os-  
tendit eis manus et latus. Gaudii  
sunt ergo discipuli, viso dño. Dixit  
ergo eis iterum, Pax vobis: sicut  
misit me pater, et ego mitto vos.  
Hec cum dixisset, insufflauit ⁊ dixit  
eis, Accipite spiritū sanctum, quos  
remiseritis peccata, remittun-  
tur eis: et quorum retinueritis, res-  
tenta sunt. Thomas autē vnus ex  
duodecim, q̄ dicitur Didymus, nō  
erat cum eis quando venit Iesus.  
Dixerūt ergo ei alii discipuli, Vi-  
dimus dominū. Ille autē dixit eis,  
Nisi videro in manib⁹ eius fixurā  
clauorū, et mittā digittū meū in lo-  
cum clauorū, et mittā manū meam  
in latus ei⁹: nō credā. Et post dies  
octo, iterum erāt discipuli eius in-  
tus, et Thomas cū eis. Venit Ie-  
sus ianuis clausis, ⁊ stetit ī medio,  
et dixit eis, Pax vobis. Deinde di-  
xit Thome, Infer digittū tuū huc,  
et vide manus meas: et affer manū  
tuam, et mitte in latus meū: et noli  
esse incredulus, sed fidelis. Respō-  
dit Thomas, et dixit ei, Dominus  
meus, et deus me⁹. Dicit ei Iesus,  
Quia vidisti me Thoma, credidisti:  
beati q̄ nō viderūt ⁊ crediderūt.

**G** Multa



Multa quidē ⁊ alia signa fecit Iesus in cōspectu discipulorū suorū, que non sunt scripta in libro hoc. Hec autē scripta sunt, vt credatis quia Iesus est Christus filius dei: et vt credentes, vitam habeatis in nomine eius.

## CAPVT. XXI.

**A** Postea manifestauit se iterū Iesus ad mare Tiberiadis. Manifestauit autē sic: Erant simul Simō Petrus ⁊ Thomas, q̄ dicitur Didym⁹, et Barthanael qui erat a Lana Galilee, et filii Zebedei, et alii ex discipulis eius, duo. Dicit eis Simō Petrus, Vado piscari. Dicunt ei, Venim⁹ et nos tecum. Et exierūt, et ascenderunt in nauim: et illa nocte nihil p̄ndiderunt. Hanc autē factō, stetit Iesus in litore: non tamen cognouerunt discipuli q̄a Iesus est. Dicit ergo eis Iesus, Pueri, nunquid pulmetarium habetis? Responderunt ei, Non. Dixit eis, Mittite in dexteram nauigii rete: et inuenietis. Miserunt ergo: ⁊ iam non valebāt illud trahere p̄e multitudine piscium. Dicit ergo discipulus ille quē diligebat Iesus, Petro, Dominus est. Simō Petrus cū audisset q̄a domin⁹ est: tunica succinxit se (erat enim nud⁹) et misit se in mare. Illi autē discipuli nauigio venerūt: nō enim longe erant a terra, sed quasi cubitis ducentis trahentes rete piscium. Ut ergo descenderūt in terram, viderunt p̄unas positas, et piscem superpositum et panē. Dicit eis Iesus, Afferte de piscibus quos p̄ndidistis nunc. Ascendit Simō Petrus, ⁊ traxit rete in terram, plenū magnis piscib⁹, centū quinquaginta tribus. Et cū tot essent, non est scissum rete. Dicit eis Iesus, Venite, p̄andete. Et nemo audebat discentiū interrogare eū, Tu quis es? Sciētes quia domin⁹ est. Et venit Iesus, ⁊ accepit panē

et dabat eis, et piscē similiter. Hoc iam tertio manifestatus est Iesus discipulis suis, cū surrexisset a mortuis. Cum ergo p̄andissent, dicit Simō Petro Iesus, Simō Jona, diligis me plus his? Dicit ei, Etiam Domine, tu scis quia amo te. Dicit ei, Pasce agnos meos. Dicit ei iterum, Simō Jona, diligis me? At illi, Etiam domine, tu scis quia amo te. Dicit ei, Pasce agnos meos. Dicit ei tertio, Simō Jona, amas me? Contristatus est Petrus, quia dixit ei tertio, amas me: et dixit ei, Domine, tu omnia scis: tu scis quia amo te. Dicit ei, Pasce oues meas. Amē amen dico tibi, cū esses iunior, cin-  
gebas te, et ambulabas vbi volebas: cum autem senueris, extendes manus tuas, et alius te cinget, et ducet quo tu non vis. Hoc autē dixit, significās qua morte clarificaturus esset deum. Et cum hoc dixisset, dicit ei, Sequere me. Cōuersus Petrus vidit illum discipulū quē diligebat Iesus, sequentem, qui et recubuit in cena super pectus eius: et dixit, Domine quis est q̄ tradet? Hunc ergo cū vidisset Petrus, dicit Iesu, Domine, hic autē quid? Dicit ei Iesus, Si eum volo manere donec veniam: quid ad te? Tu me sequere. Exiuit ergo sermo iste inter fratres quia discipulus ille non moritur. Et nō dixit ei Iesus, Nō moritur: sed, Si eum volo manere donec veniam, quid ad te? Hic est discipul⁹ ille qui testimonium p̄hibet de his, et scripsit hec: et scim⁹ quia verum est testimonium eius. Sunt autem et alia multa que fecit Iesus: q̄ si scribātur p̄ singula, nec ipsum arbitror munda capere posse eos qui scribendi sunt, libros.

EVANGELII SECVN.  
DVM IOANNEM,  
FINIS.



# ACTA APO- STOLORVM.

ACTA



PRIMUM quidem sermo-  
ne feci de om-  
nibus, o The-  
ophyle, que ce-  
pit Iesus fac-  
ere et docere,  
vsq; in diem  
qua precipiens

apostolis per spiritum sanctum, quos  
elegit, assumptus est: quibus et pres-  
buit seipsum viuum post passionem  
suam in multis argumentis, per dies  
quadraginta apparere eis, et loquens  
de regno dei. Et conuersens precepit  
eis, ab Hierosolymis ne discederet,  
sed expectaret promissionem patris,

Quam audistis (inquit) per os meum:  
quia Ioannes quidem baptizauit  
Luc. 24 g aqua, vos autem baptizabimini spi-  
ritu sancto, non post multos hos dies.  
Igitur qui conuenerant, interroga-  
bant eum dicentes, Domine, si in tem-  
pore hoc restitues regnum Israel:

B Dixit autem eis, Non est vestrum nosse  
suis ipsius potestate: sed acci-  
pietis virtutem superuenientis spiritus  
sancti in vos, et eritis mihi tes-  
tes in Hierusalem, et in omni Iu-  
dea, et Samaria, et vsque ad vlti-  
mum terre. Et cum hec dixisset, vi-  
dentibus illis, eleuatus est: et nubes  
suscepit eum ab oculis eorum. Cumque  
intuerentur in celum, euntem illum:  
ecce duo viri astiterunt iuxta illos  
in vestibus albis, qui et dixerunt, Viri  
Galilee, quid statis aspicientes in ce-  
lum: hic Iesus, qui assumptus est  
a vobis in celum, sic veniet, quem  
admodum vidistis eum euntem in celum.  
Tunc reuersi sunt Hierosolymam  
a monte qui vocatur Oliueti, qui  
est iuxta Hierusalem, sabbati habes

Luc. 24 g iter. Et cum introissent, in cenaculo  
ascenderunt ubi manebat Petrus et  
Ioannes, et Iacobus et Andreas, Philis-  
lipus et Thomas, Bartholomeus et  
Mattheus, Iacobus Alphaei et Simon  
Zelotes, et Iudas Iacobi. hi omnes  
erant perseverantes unanimiter in ora-  
tione et obsecratione cum mulieribus  
et Maria matre Iesu, et fratribus  
eius. In diebus his exurgens Petrus  
in medio fratrum dixit (Erat autem  
turba nominum simul, fere cen-  
tum viginti) Viri fratres, oportet  
impleri scripturam quam predixit spi-  
ritus sanctus per os David de Iuda  
qui fuit dux eorum qui comprehen-  
derunt Iesum: qui connumeratus  
erat in nobis, et sortitus erat sortem  
ministerii huius. Et hic quidem pos-  
sedit agrum de mercede iniquitatis,  
et suspensus crepit in medium, et dis-  
fusa sunt omnia viscera eius. Et notum  
factum est omnibus habitantibus Hieru-  
salem: ita ut appellaretur ager ille,  
lingua eorum, Aeldema, hoc est,  
ager sanguinis. Scriptum est enim in  
libro psalmorum, fiat commotio eo-  
rum deserta: et non sit qui inhabitet  
in ea. Et episcopatum eius accipiat  
alter. Oportet ergo ex his viris qui  
nobiscum sunt congregati in omni tem-  
pore, quo intrauit et exiit inter nos  
dominus Iesus, incipiens a baptis-  
mate Ioannis vsque in diem qua as-  
sumptus est a nobis, testem resurrex-  
tionis eius nobiscum fieri unum ex  
istis. Et statuerunt duos, Ioseph,  
qui vocatur Barsabas, qui cognos-  
minatus est Iustus: et Mathiam.  
Et orantes dixerunt, Tu domine,  
qui corda nostra omnium, ostende quem  
elegeris ex his duobus unum, acci-  
pere locum ministerii huius et apos-  
tolorum, de quo preuaricatus est Iu-  
das ut abiret in locum suum. Et des-  
derunt sortes eis: et cecidit sortis  
per Mathiam, et annumeratus est  
cum vndecim apostolis.

Caput.

Pf. 40. c  
Io. 13. a

Mar. 17 a

D  
Pf. 68. c

Pf. 108. b

## CAPVT. II.

**A** Cum cōplerentur dies pen-  
tercostes, erant omnes pariter  
in eodem loco: et factus est res-  
pente de celo sonus, tanquā adue-  
nientis spiritus<sup>2</sup> vehemētis, et reple-  
uit totam domū ubi erāt sedentes.  
Et apparuerūt illis dispertite lin-  
gue tāquā ignis, seditq; sup singu-  
los eorū: et repleti sunt omnes spi-  
ritu sando, et ceperūt loqui variis  
linguis p̄out spiritus<sup>2</sup> sanctus<sup>2</sup> dabat  
eloqui illis. Erant autē in Hierusa-  
lem habitantes Iudei, viri religio-  
si ex omni natione que sub celo est.  
Facta autē hac voce, conuenit mul-  
titudo, et mente cōfusa est, quoniā  
audiebat vnusquisq; lingua sua il-  
los loquentes. **S**tupebāt autē om-  
nes, et mirabātur, adinuicē dicen-  
tes, Nonne ecce omnes isti qui lo-  
quuntur, Galilei sunt: et quomodo  
nos audiuimus vnusquisq; linguā  
nostrā, in qua nati sumus? Parthi,  
et Medii, et Elamite, et qui habitāt  
Mesopotamiam, Iudeam, et Cap-  
padoiciā, Pontum, et Asiam, Phry-  
giam, et Pamphiliā, Egyptum,  
et partes Libye que est circa Cyre-  
nē, et aduene Romani, Iudei quoq;  
et Proselyti, Cretes, et Arabes: au-  
dimus eos loquentes nostris linguis  
magnalia dei. **S**tupebant autē oēs,  
et mirabantur, adinuicē dicentes,  
Quidnam vult hoc esse? Alii autē  
irridentes, dicebant, Multo pleni  
sunt isti. **S**tans autē Petrus cum  
vnderim, leuauit vocem suā, et lo-  
cutus est eis, Viri Iudei, et qui ha-  
bitatis Hierusalē vniuersi, hoc vo-  
bis notum sit, et auribus percipite  
verba mea. Non enim sicut vos es-  
timatis, hi ebrii sunt, cum sit hora  
diei tertia: sed hoc est quod dictum  
est per prophetam Joel, Et erit in  
nostris diebus, dicit dñs, effun-  
dam de spiritu meo super oēm car-  
nem: et prophetabunt filii vestri et  
filie vestre, et iuuenes vestri visio-

nes videbūt, et seniores vestri som-  
nia somniabunt. Et quidem super  
seruos meos, et sup ancillas meas  
in diebus illis effundam de spiritu  
meo, et prophetabūt: et dabo pro-  
digia in celo sursum, et signa in ter-  
ra deorsum, sanguinem et ignem et  
vaporem fumi. Sol cōuertetur in  
tenebras, et luna in sanguinē, ante-  
quam veniat dies domini magnus  
et manifestus. Et erit: ois quicūq;  
inuocauerit nomē dñi, saluus erit.  
Viri Israelite audite vba hec, Je-  
sum Nazarenū virum approbatū  
a deo in vobis virtutibus et prodigiis  
et signis que fecit deus p̄ illū in  
medio vestri, sicut vos scitis: hunc  
definito consilio et prescientia Dei  
traditum, per manus iniquiorū as-  
surgentes, interemisistis. quem deus  
suscitauit solutis dolorib; inferni,  
iuxta quod impossibile erat teneri  
illum ab eo. Dauid enī dicit in eū,  
Prouidebam dominū in conspectu  
meo semper: quoniam a dextris est  
mihi ne cōmouear. propter hoc le-  
statū est cor meū, et exultauit lingua  
mea: insuper et caro mea requiescet  
in spe. Quoniā nō derelinques ani-  
mā meā in inferno, nec dabis san-  
ctū tuū videre corruptionē. **N**otas  
mihi fecisti vias vite: replebis me  
iucunditate cū facie tua. Viri fra-  
tres, liceat audenter dicere ad vos  
de patriarcha Dauid, quoniam et  
defundus est, et sepultus est: et sepul-  
chrum eius est apud nos, vsque in  
hodiernum diem. **P**ropheta igitur  
cum esset, et sciret quia iureiurādo  
iurasset illi deus de fructu lumbi ei  
sedere super sedem eius: prouidens  
locutus est de resurrectione Christi,  
quā neq; derelictus est in inferno, neq;  
caro eius vidit corruptionē. **H**unc  
Iesum resuscitauit deus, cuius nos  
oēs testes sumus. **D**extera igitur  
dei exaltatus, et promissione spiritus  
sancti accepta a patre, effudit hoc  
donū quod vos videtis et auditis.  
**N**on

Ro. 10. c

D

Psal. 15. c

E

Re. 2. b

Psalmo.

131. c.

Joel. 2. g

# A C T A

**E** Ad enim David ascendit in celum: **Pl. 109. a** dicit autem ipse, Dixit dominus domino meo, sede a dextris meis, Donec ponam inimicos tuos, scabellum pedum tuorum. Certissime sciat ergo omnis domus Israel quia et dominum cum, et Christum fecit deus, hunc Jesum, quem vos crucifixistis. His autem auditis, cuncti sunt corde, et dixerunt ad Petrum et ad reliquos apostolos, Quid faciemus viri fratres? Petrus autem ad illos, Penitentiam (inquit) agite, et baptizetur unusquisque vestrum in nomine Jesu Christi in remissionem peccatorum vestrorum: et accipietis donum spiritus sancti. Vobis enim est remissio, et filiis vestris, et omnibus qui longe sunt, quoscunque advocaverit dominus deus noster. Aliis estis verbis plurimis testificatus est, et exhortabat eos, dicens, Saluamini a generatione ista prava. Qui ergo receperunt sermonem eius, baptizati sunt: et apposite sunt in die illa circiter tria millia. Erant autem perseverantes in doctrina apostolorum, et communicatione, fractione panis, et orationibus. fiebat autem omni die timor: multa quoque prodigia et signa per apostolos fiebant in Hierusalem, et metus erat magnus in universis. Omnes etiam qui credebant, erant pariter, et habebant omnia communia. Possessiones et substantias vendebant, et dividebant illa omnibus prout cuiusque opus erat. Quotidie quoque perdurantes unanimiter in templo, et frangentes circa domos panem, sumebant cibum cum exultatione et simplicitate cordis, collaudantes deum, et habentes gratiam ad omnem plebem. Dominus autem augebat qui salvi fierent quotidie in idipsum.

## C A P V T. III.

**A** Petrus autem et Ioannes ascendebant in templum, ad horam orationis nonam. Et quidam vir qui erat claudus ex utero

matris sue, batulabatur: quem ponebant quotidie ad portam templi, que dicitur Speciosa, ut peteret elemosynam ab introeuntibus in templum. Is cum vidisset Petrum et Ioannem incipientes introire in templum, rogabat ut elemosynam acciperet. Intuens autem in eum Petrus cum Ioanne, dixit, Respice in nos. At ille intendebat in eos, sperans se aliquid accepturum ab eis. Petrus autem dixit, Argentum et aurum non est mihi: quod autem habeo, hoc tibi do, In nomine Jesu Christi Nazareni surge, et ambula. Et apprehensa manu eius dextra, B alleluavit eum, et protinus consolidate sunt vires eius et plante. Et exiliens, stetit, et ambulabat: et intrauit cum illis in templum ambulans, et exiliens, et laudans deum. Et vidit omnis populus eum ambulantem, et laudantem deum. Cognoscere autem illum quod ipse erat qui ad elemosynam sedebat ad speciosam, portam templi: impleti sunt stupore et extasi in eo quod contigerat illi. Cum teneret autem Petrum et Ioannem, cucurrit omnis populus ad eos ad porticum que appellatur Salomonis, stupentes. Respondit autem Petrus, Respondit ad populum, Viri Israelite, quid miramini in hoc, aut nos quid intuemini, quasi nostra virtute aut potestate fecerimus hunc ambulare? Deus Abraham, et deus Isaac, et deus Jacob, deus patrum nostrorum glorificavit filium suum Iesum, quem vos quidem tradidistis et negastis ante faciem Pilati, iudicatis illo dimitti. Vos autem sanctum et iustum negastis, et petistis virum homicidam donari vobis: auctor vero vite interfecistis, quem deus suscitavit a mortuis, cuius nos testes sumus. Et in fide nominis eius, hunc quem vos videtis et nostis, confirmavit nomen eius: et fides que

Mar. 27.  
mar. 15. b  
Luc. 23. c  
Ioa. 18. g

per

per eum est, dedit integram sanitatem istam in conspectu omnium vestrum. Et nunc fratres scio quia per ignorantiam fecistis, sicut et principes vestri. Deus autem que pronuntiavit per os omnium prophetarum pati Christum suum, implevit sic. Penitemini igitur et convertimini, ut deleantur peccata vestra: ut cum venerint tempora refrigerii a conspectu domini, et miserit eum qui predicat est vobis Iesum Christum, quem oportet quidem celum

Deu. 15 c  
D  
suscepere usque in tempora restitutionis omnium que locutus est deus per os sanctorum suorum a seculo prophetarum. Moyses quidem dixit, Quoniam prophetam suscitabit vobis dominus deus vester de fratribus vestris tanquam me: ipsum audietis iuxta omnia quecumque locutus fuerit vobis. Erit autem: omnis anima que non audierit prophetam illum, exterminabitur de plebe. Et omnes prophete, a Samuel, et deinceps qui locuti sunt, etiam annuntiauerunt dies istos. Vos estis filii prophetarum et testamenti, quod disposuit deus ad patres nostros, dicens ad Abraham, Et in semine tuo benedicentur omnes familie terre. Vobis primum deus suscitans filium suum misit eum benedictum vobis: ut converterat se unusquisque a nequitia sua.

## CAPVT. IIII.

17. b  
15. b  
23. c  
18. g  
A  
L  
loquentibus autem illis ad populum, superuenerunt sacerdotes et magistratus templi, et sadducei dolentes quod docerent populum, et annuntiarent in Iesu resurrectionem ex mortuis: et iniecerunt in eos manus, et posuerunt eos in custodia in crastinum. erat autem tam vespera. Multi autem eorum qui audierant verbum, crediderunt: et factus est numerus virorum, quique multa. factum est autem in crastinum, ut congregarentur principes

eorum, et seniores, et scribe in Hierusalem, et Annas princeps sacerdotum, et Caiphas, et Ioannes, et Alexander, et quotquot erant de genere sacerdotali. Et statuentes eos in medio, interrogabant, in qua virtute aut in quo nomine fecistis hoc vos? Tunc Petrus repletus spiritu sancto, dixit ad eos, Principes populi et seniores Israel, si nos hodie diudicamur in benefacto hominibus infirmi, in quo iste saluus factus est, notum sit omnibus vobis et omni plebi Israel, quod in nomine domini nostri Iesu Christi Nazareni que vos crucifixistis, quem deus suscitavit a mortuis, in hoc iste astat coram vobis sanus. Hic est lapis qui reprobatus est a vobis edificantis, qui factus est in caput anguli: et non est in alio aliquo salus. Nec enim aliud nomen est sub celo datum hominibus, in quo oporteat nos saluos fieri. Audientes autem Petri constantiam et Ioannis, cōperto quod homines essent sine literis et idiote, admirabantur, et cognoscebant eos quoniam cum Iesu fuerant: hominem quoque videntes statem cum eis qui curatus fuerat, nihil poterant contradicere. Iusserunt autem eos foras extra concilium secedere: et conferebant ad invicem dicentes, Quid faciemus hominibus istis: quoniam quidem notum signum factum est per eos omnibus habitantibus Hierusalem, manifestum est: et non possumus negare. Sed ne amplius divulgetur in populum, comminemur eis, ne ultra loquantur in nomine hoc veli hominum. Et vocantes eos, denuntiaverunt ne omnino loquerentur neque docerent in nomine Iesu. Petrus vero et Ioannes respondentes, dixerunt ad eos, Si iustum est in conspectu dei, vos potius audire quam deum, iudicate. non enim possumus que vidimus et audimus non loqui. At illi comminantes, dis-

Pf. 117. d  
Mar. 21 d  
Mar. 12 a  
Luc. 20 c  
Esa. 28. d  
1. pet. 2. a  
Rom. 9 g

C

D

¶

¶

# ACTA

misserunt eos: non inuenientes quomodo punirent eos, propter populum: quia omnes clarificabant id quod factum fuerat in eo quod acciderat. Ananiam enim erat amplius quadraginta homo in quo factum fuerat signum istud san-  
**E** nitatis. Dimissi autem, venerunt ad suos: et annuntiauerunt eis quanta ad eos principes sacerdotum et seniores dixissent. Qui cum audissent, unanimiter leuauerunt vocem ad deum, et dixerunt, Domine, tu es qui fecisti celum et terram, mare et omnia que in eis sunt, qui spiritu sancto per os patris nostri David pueri tui dixisti, Quare fremuerunt gentes, et populi meditati sunt inania: Astriterunt reges terre, et principes conuenerunt in unum aduersus dominum, et aduersus Christum eius. Conuenerunt enim vere in ciuitate ista aduersus sanctum patrem tuum Iesum quem dixisti, Herodes, et Pontius Pilatus, cum gentibus et populis Israel facere que manus tua et consilium tuum decreuerunt fieri. Et nunc domine respice in minas eorum, et da seruis tuis cum omni fiducia loqui verbum tuum, in eo quod manum tuam extendas ad sanitates et signa et prodigia fieri per nomen sancti filii tui Iesu. Et cum orassent, motus est locus in quo erant congregati: et repleti sunt omnes spiritu sancto, et loquebantur verbum dei cum fiducia. Multitudinis autem credentium erat cor unum et anima una: nec quisquam eorum que possidebat, aliquid suum esse dicebat, sed erant illis omnia communia. Et virtute magna redibat apostoli testimonium resurrectionis Iesu Christi domini nostri: et gratia magna erat in omnibus illis. Neque enim quisquam egens erat inter illos. Quotquot enim possessores agrorum aut domorum erant, vendentes afferebant pretia eorum que vendebant, et ponebant ante pedes apo-

stolorum. Diuidebatur autem singulis prout cuius opus erat. Ioseph autem qui cognominatus est Barnabas ab apostolis, (quod est interpretatum, filius consolationis) Lesuites, Cyprii genere, cum haberet agrum, vendidit eum, et attulit pretium, et posuit ante pedes apostolorum.

## CAPITULUM V.

**V** Er autem quidam nomine Ananias cum Sapphira uxore sua vendidit agrum, et fraudauit de pretio agri, conscia uxore sua: et afferens partem quandam, ad pedes apostolorum posuit. Dixit autem Petrus ad Ananiam, Ananias, cur tentauit satanas cor tuum mentiri tui spiritui sancto, et fraudare de pretio agri? Nonne manens tibi manebat, et venditum in tua erat potestate? Quare posuisti in corde tuo hanc rem? Non es mentitus hominibus, sed deo. Audiens autem Ananias hec verba, cecidit, et expirauit. Et factus est timor magnus super omnes qui audierunt. Surgentes autem iuuenes, amouerunt eum, et efferentes sepelierunt. Factum est autem quasi horarum trium spatium, et uxores ipsius, nescientes quod factum fuerat, introiuit. Dixit autem ei Petrus, dic mihi mulier, si tanti agrum vendidisti? At illa dixit, Etiam, tanti. Petrus autem ait ad eam, Quid utique conuenit vobis tentare spiritum domini? Ecce pedes eorum qui sepelierunt virum tuum, ad ostium: et efferent te. Confestim cecidit ante pedes eius, et expirauit. Intrantes autem iuuenes, inuenerunt illam mortuam: et extulerunt et sepelierunt ad virum suum. Et factus est timor magnus in vniuersa ecclesia, et in omnibus qui audierunt. Per manus autem apostolorum fiebant signa et prodigia multa in plebe. Et erant unanimiter omnes in porticu Salomonis. Ceterorum autem nemo audebat se con-

Psal. 2. 2.

C

A

B

C



ringere illis: sed magnificabat eos populus. Magis autē agebat credentium in dño, multitudo virorū ac mulierū: ita vt in plateas eicerent infirmos, et ponerēt in lectulis ac grabatis, vt veniente Petro saltē vmbra illi obūperet quenquā illorū, et liberaretur oēs ab infirmitatib⁹ suis. Occurrebat autē et multitudo vicinarū ciuitatū, Hierusalem, afferentes egros et vexatos a spirītib⁹ immūdis: qui curabantur oēs. Exurgēs autē p̄iceps sacerdotum et oēs qui cū illo erant, quē est heresis sadduceorū, repleti sunt zelo: et iniecerunt man⁹ in apostolos, et posuerūt eos in custodia publica. Angelus autē dñi per noctē aperiens ianuās carceris, et educēs eos, dixit, Ite: et stātes loquimini in tēplo plebi oīa verba vite huius. Qui cū audissent, intrauerunt diluculo in templū, et docebāt. Adueniens autē p̄iceps sacerdotū et qui cum eo erant, cōuocauerunt conciliū, et oēs seniores filiorū israel: et miserunt ad carcerē, vt adducerētur. Cū autē venissent ministri, et aperto carcere non inuenissent illos: reuersi nūtiarunt dicētes, Carcerē quidē inuenimus clausū cum oī diligentia, et custodes stantes ante ianuās: aperiētes autē, neminē intus inuenimus. Ut autē audierūt hos sermones magistratus tēpli et principes sacerdotū, ambigebant de illis quidnam fieret. Adueniens autē quidam nuntiavit eis, Quia ecce viri quos posuistis in carcerē, sunt in templo stātes, et docētes populū. Tūc abiit magistratus cū ministris, et adduxit illos sine vi. timebant enī populū, ne lapidarent. Et cū adduxisset illos, statuerūt in cōcilio. Et introgavit eos p̄iceps sacerdotū, dicēs, Percipid⁹ p̄cepim⁹ vobis ne doceretis in noīe isto: et ecce replestis Hierusalē doctrina vestra, et vultis inducere super nos sanguinē hoīs

istius. Respondens autem Petrus et apostoli, dixerūt, Obedire oportet deo magis, q̄ hominibus. Deus patrum vestrorū suscitauit Iesum, quē vos interemistis suspendentes in ligno. Hunc principem et saluatorem deus exaltauit dextera sua, ad dandā penitentiā israel, et remissionē peccatorū. et nos sumus testes horū verborū, et spirit⁹ sanctus quē dedit de⁹ oib⁹ obedientib⁹ sibi. Hec cū audissent, discebant: et cogitabāt inficere illos. Surgēs autē quidā i cōcilio phariseus, noīe Gamaliel, legis doctor, honorabilis vniuersē plebi, iussit foras modicū apostolos recedere: dixitq; ad illos, Viri israelite, attendite vobis sup hoībus istis qd acturi sitis. Ante hos enī dies extitit Theudas dicēs se esse aliquem, cui consensit numer⁹ viroꝝ circit quadringētorum, qui occisus est: et oēs qui credebāt ei, dissipati sunt, et redacti ad nihilū. Post hūc extitit Judas Galileus in dieb⁹ p̄fessionis, et auertit populū post se, et ipse perit: et oēs quotquot cōsenserūt ei, dispersi sunt. Et nūc dico vobis, discedite ab hominib⁹ istis, et finite illos: quoniā si est ex hominib⁹ cōsiliū hoc aut opus, dissoluatur: si vero ex deo est, non poteritis dissoluere, ne forte et deo repugnare videamini. Cōsenserunt autem illi. Et conuocantes apostolos, celsis denuntiauerūt ne omnino loquerētur in noīe Iesu, et dimiserunt eos. Et illi quidē ibant gaudētes a cōsp̄ctū cōciliū, qd digni habiti sunt p̄ noīe Iesu cōtumeliā pati. Omni autē die nō cessabant in templo et circa domos docentes, et euangelizantes Iesum Christum.

## CAPVT.

## VI.

**I**n diebus autem illis, crescente numero discipulorum, factū est murmur Grecoꝝ aduersus Hebreos, eo qd despicerent in ministris quoque quotidiano vidue eorū. Quos

Ann. ii,

santes



# A C T A

cantes aut duodecim, multitudinē discipulorū, dixerūt, Nō est equū, nos derelinquere verbū dei, & ministrare mensis. Cōsiderate ergo fratres, viros ex vobis boni testimonii septē, plenos spiritu sctō & sapientia, quos cōstituamus super hoc opus. Hos vero, orationi & ministerio vbi iustitias erimus. Et placuit sermo corā oī multitudine. Et elegerūt Stephanū virū plenū fide & spiritu sctō, et Philippum, et Prochorū, et Nicanorē, & Timonem, & Parmenā, & Nicolā aduenā Antiochenū. Hos statuerūt ante conspectū apostolorū: & orātes imposuerunt eis manus. Et verbū dei credebatur, & multiplicabatur numer⁹ discipulorū i Hierusalē valde: multa etiam turba sacerdotum obediebat fidei. Stephanus aut plenus gratia & fortitudine faciebat prodigia et signa magna i populo. Surrexerunt aut quidā de synagoga, q̄ appellatur Libertinorū & Cyrenensium, et Alexandrinorū, et eorū q̄ erant a Cilicia et Asia, disputātes cū Stephano: et non poterāt resistere sapientie et spiritui qui loquebatur. Tunc submiserūt viros, qui dicerent se auduisse eū dicētem verba blasphemie i Moyse et deū. Cōmouerūt itaq̄ plebē, et seniores, et scribas: et cōcurrentes rapuerunt eum, et adduxerunt in cōcilium, et statuerunt falsos testes q̄ dicerent, Homo iste nō cessat loqui vba aduersus locū sanctū et legē. audiui-  
mus enim eum dicētem qm̄ Iesus Nazarenus hic, destruet locū istū, & mutabit traditiones quas tradidit nobis Moyses. Et intuentēs eū oēs q̄ sedebāt in cōcilio, viderūt faciem eius tanquam faciem angeli.

CAPVT. VII.

**A**D Irit autē princeps sacerdotum, Si hec ita se habent: Qui ait, Viri fratres & patres audite. Deus glorie apparuit

patri nostro Abrahe cū esset in Mesopotamia, prius q̄ moraretur in Charan, & dixit ad illū, Exi de terra tua, et de cognatione tua, & veni in terrā quā monstrauero tibi. Cūc exiit de terra Chaldeorū, & habitauit in Charan. Et inde postq̄ mortuus est pater eius, trāslulit illū in terrā istā, in qua nunc vos habitatis. Et nō dedit illi hereditatem in ea nec passum p̄dis: sed repromisit dare illi eā in possessionē, et semini eius post ipsum cū nō haberet filium. Locutus est aut ei deus. Quia erit semen eius accola in terra aliena, & seruituti eos subiiciet, & male tractabūt eos annis quadringētis: et gentē cui seruerit, iudicabo ego, dicit dñs. et post hec eribunt, & seruiet mihi i loco isto. Et dedit illi testamentū circūcisionis, et sic genuit Isaac, et circumcidit eum die octauo: et Isaac, Jacob: et Jacob duodeci patriarchas. Et patriarche emulantes, Ioseph vendiderūt in Egyptū. et erat de⁹ cū eo: & eripuit eū ex oibus tribulationib⁹ eius, et dedit ei gratiā & sapientiā i cōspectu Pharaonis regis Egyptiorū, & cōstituit eū prepositū sup Egyptū et super oēm domū suā. Venit aut famēs i vniuersam Egyptū, et Chanaan, & tribulatio magna: et nō inueniebāt cibos patres nostri. Cum audisset autē Jacob esse frumentū in Egypto, misit patres nostros primū: et in secūdo cognit⁹ est Ioseph a fratrib⁹ suis, & manifestat⁹ est Pharaoni genus eius. Mittēs aut Ioseph, acersituit Iacob patrē suū, & omnē cognationē suā in animalib⁹ septuagintaquinque. Et descendit Jacob in Egyptū: & defunctus est ipse & patres nostri. Et trāslati sunt in Sichē, et positi sunt in sepulchro qd̄ emit Abraham pretio argenti a filiis Emor, filii Sichem. Cum aut appropinquaret tempus promissionis, quā cōfessus erat de⁹

Abrahe,

Gen. 12. a

Gen. 11. d

Gen. 15. c

Ge. 17. b

Gen. 21. a

Gen. 25. c

Ge. 29. f

g. & 30. a

B

& 35. c

Gen. 17. f

Ge. 4. 1. e

Ge. 4. 2. a

Ge. 4. 5. a

Ge. 4. 6. a

Ge. 4. 9. d

Ge. 50. b

Gen. 23. a

C

Exod. 1. a

Abrahe, creuit populus & multiplicatus est i Egypto, quoadulq; surrexit alius rex in Egypto, qui non sciebat Joseph. Hic circumueniens genus nostrum, afflixit patres nostros: vt exponeret infantes suos, ne viuificarent. Eodē tēpore nat⁹ est Moyses, & fuit gratus deo, qui nutrit⁹ est trib⁹ mensib⁹ in domo patris sui. Exposito autē illo, sustulit eū filia Pharaonis, et nutriuit eū sibi in filiū. Et erudit⁹ est Moyses oī sapientia Egyptiorū: et erat potens in verbis & in operib⁹ suis. Cum autē impleret ei quadraginta annorū tēpus, ascendit in cor eius vt visitaret fratres suos filios Israel. Et cū vidisset quendā iniuriā patientē, vindicauit illū: & fecit vltionē ei q̄ iniuriā sustinebat, pculso Egyptio. Existimabat autē intelligere fratres quoniā deus p manu ipsius daret salutē illis. At illi non intellexerūt. Sequenti vero die apparuit illis litigantib⁹: & reconciliabat eos in pace, dicens, Viri fratres estis: vt qd nocetis alterutrū? Qui autē iniuriā faciebat primo, repulit eū, dicens, Quis te constituit principē? iudicē sup nos? Nunqd interficere me tu vis, quādmōdū interfecisti heri Egyptiū? Fugit autē Moyses in Abdo isto: & fact⁹ est aduena i terra Madia, vbi generauit filios duos. Et expletis annis quadraginta, apparuit illi i deserto mōtis Sina angel⁹ i igne flāme rubi. Moyses autē videns, admirat⁹ est visum. Et accedēte illo vt cōsideraret, facta est ad eum vox dñi dicens, Ego sum deus patrū tuorū, deus Abrahamā, deus Isaac, et de⁹ Jacob. Tremefact⁹ autē Moyses, nō audebat considerare. Dixit autē illi dñs, Solue calceamentū pedū tuorū. locus enim in quo stas, terra scā est. Videns vidi afflictionē populi mei qui est in Egypto, et gemitū eorū audiui, & descendī liberare eos. Et

nunc venito, et mittā te i Egyptū. Hunc Moysen quē negauerūt dicētes, Quis te constituit principē et iudicē? hunc deus principē et redēptorē misit, cū manu angeli q̄ apparuit illi in rubo. Hic eduxit illos faciens prodigia et signa in terra Egypti, & in rubo mari, et i deserto annis quadraginta. Hic est Moyses q̄ dixit filiis Israel, Prophetā suscitabit vobis deus de fratribus vestris tanq̄ me: ipsum audietis. Hic est q̄ fuit in ecclesia in solitudine cū angelo q̄ loquebat ei in mōte Sina: & cū patrib⁹ nostris, q̄ accepit Aba vite dare nobis. Qui noluerunt obedire patres nostri: sed repulerūt et auersi sunt cordib⁹ suis in Egyptū, dicētes ad Aaron, Fac nobis deos q̄ pcedant nos: Moysi enim huic q̄ eduxit nos de terra Egypti, nescim⁹ quid factū sit ei. Et vitulū fecerūt i dieb⁹ illis, et obtulerūt hostiā simulachro, et letabāt in operib⁹ manuū suarū. Couertit autem deus, & tradidit eos seruire militie celi, sicut scriptū est in libro prophetarū. Nunquid victimas et hostias obtulisti mihi annis quadraginta in deserto, dom⁹ Israel? Et suscepisti tabernaculū Moloch et sidus dei vestri Bēphā, figuras quas fecisti, adorare eas. Et trāsfērā vos trans Babylōnē. Tabernaculū testimonii fuit patrib⁹ nostris in deserto, sicut disposuit illis de⁹, loquēs ad Moysen vt faceret illud scūdum formā quā viderat. Quod & induxerūt, suscipiētes patres nostri cū Jesu in possessionem gentiū: quas expulit de⁹ a facie patrū nostrorū vsq; in dieb⁹ David, q̄ inuenit gratiā ante deū, et petit vt inueniret tabernaculū deo Jacobi. Salomō autē edificauit illi dom⁹: sed excelsus, nō i manufactis habitāt, sicut per prophetam dicit, I. Paralī. Celū mihi sedes est: terra autē, scā bellū pedū meorū. Quā domū edificabitis

Exo. 7. 8

9. 10. 11.

&amp; 14

Exo. 16 a

Deu. 18 c

Exo. 19 a

Exo. 32 a

Amos 5 g

F

Exo. 25 d

Heb. 8. b

I. re. 15. c

Psalmo

131. a

I. Paralī.

17. c

3. Re. 6. a

sicabit

# ACTA

Inf. 17. f. ficabitur mihi, dicite dñs: aut quis  
Esa. 66. a locus requietionis mee est: Nonne

manus mea fecit hec omnia: Dura  
ceruice et incircuncisi cordib⁹ et  
aurib⁹, vos semper spiritu scđo re-  
stitistis: sicut patres vestri et vos.  
Quem pphetaŕū nō sunt perse-  
cuti patres vestri: Et occiderunt  
eos q̄ p̄nūciabāt de aduētu iusti,  
cuius vos nūc p̄ditoŕes ⁊ homi-  
cide fuistis: qui accepistis legem in  
dispositione angelorū, et nō custo-  
distis. Audiētes autē hec, discēbāt  
tur cordibus suis, ⁊ stridebāt den-  
tib⁹ in eum. Cum autē esset plenus  
spiritu scđo: intendens in celum,  
vidit gloriā dei, et Iesum stantē a  
dextris virtutis dei. Et ait, Ecce  
video celos apertos, et filiū homi-  
nis stantem a dextris virtutis dei.  
Exclamātes autē voce magna, cō-  
tinuerūt aures suas, et impetū fe-  
cerunt vnanimiter in eū. Et eiiciē-  
tes eū extra ciuitatē, lapidabant: ⁊  
ceſtes deposuerūt vestimenta sua  
secus pedes adoleſcētis, qui voca-  
batur Saulus. Et lapidabāt Ste-  
phanū inuocantē, et dicentē, Dñe  
Iesu, suscipe spiritū meū. Positis  
autē genib⁹, clamauit voce magna,  
Dñe, ne statuas illis hoc peccatū.  
Et cum hoc dixisset, obdormiuit.  
Saul⁹ autē erat cōsenties neci ei⁹.

## CAPVT. VIII.

**F**acta est autē in illa die persecu-  
tio magna i ecclesia, que erat  
i Hierosolymis, et oēs dispersi  
sunt per regiones Iudee ⁊ Sama-  
rie, p̄ter apostolos. Curauerunt  
autē Stephanū viri timorati, et fe-  
cerunt plantū magnū super eum.  
Saulus autē deuastabat ecclesiā, p̄  
domos intrās: et trahens viros ac  
mulieres, tradebat i custodiā. Igi-  
tur qui dispersi erant, p̄transibāt  
euangelizantes verbū dei. Philip-  
pus autē descendens in ciuitatē Sa-  
marie, p̄dicabat illis Chriſtū. In-  
tendebāt autē tute his q̄ a Philip-

po dicebantur, vnanimīter audie-  
tes, et vidētes signa que faciebat.  
Multoŕū enim habentiū, spiritus  
immundi clamantes voce magna,  
exibāt. Multi autē paralitici ⁊ clau-  
di curati sunt. Factū est ergo gau-  
diū magnū i illa ciuitate. Vir autē  
quidā, noīe Simon qui ante fuerat  
in ciuitate magus, seducēs gētem  
Samarie, dicēs se esse aliquem ma-  
gnū: cui auscultabant oēs a mini-  
mo vsq; ad maximū dicentes, Hic  
est vir⁹ dei, que vocat magna. In-  
tendebāt autē eū, propterea q̄ multo  
tēpore magicis suis temētasset eos.  
Cū vero credidissent Philip̄o eū  
gelizanti de regno dei: in noīe Iesu  
Chriſti baptizabantur viri ac mu-  
lieres. Tunc Simō ⁊ ipse credidit:  
et cum baptizatus esset, adhebebat  
Philip̄o. Videns etiam signa et  
virtutes maximas fieri, stupens  
admirabat. Cū autē audisset apo-  
stoli q̄ erant i Hierosolymis, p̄ rece-  
pisset Samaria verbū dei: miserūt  
ad eos Petrū ⁊ Ioannem. Qui cū  
venissent, orauerūt p̄ ipsis, vt acci-  
perēt spiritū scđū. Non dū enī in  
quēq; illorū venerat, sed baptizati  
tantū erant in noīe dñi Iesu. Tūc  
imponebāt manus sup̄ illos, et ac-  
cipiebant spiritū scđū. Cū vidis-  
set autē Simō q̄a per impositionē  
manus apostolorū daretur spirit⁹  
scđ⁹, obtulit eis pecuniā dicens,  
Date et mihi hāc potestātē, vt cui-  
cūq; imposuero man⁹, accipiat spi-  
ritū scđū. Petr⁹ autē dixit ad eū,  
Pecunia tua tecū sit i perditionē:  
q̄m donum dei existimasti pecuniā  
posidere. Nō est tibi pars, neq; foŕs  
in sermone isto. Cor enī tuū non est  
rectū corā deo. Penitētia itaq; age  
ab hac nequitia tua: et roga deū, si  
forte remittatur tibi hec cogitatio  
cordis tui. In felle enī amaritudi-  
nis, et obligatione iniquitatis videro  
te esse. Respondēs autē Simō dixit,  
Percutimini vos p̄o me ad dñm vt  
iustū

**N**ihil ueniat super me horū q̄ dixi-  
stis. Et illi quidē testificati ⁊ locuti  
verbū dñi, redibāt Hierosolymā, ⁊  
multis regionibus Samaritanorū  
euāgelizabāt. Angel⁹ autē dñi locus  
tus est ad Philip̄pū, dices, Surge,  
et uade cōtra meridiē, ad viā q̄ de-  
scēdit ab Hierusalē i Gazā: hec est  
deserta. Et surgens abiit. Et ecce,  
vir Ethiops, eunuchus, potēs Cā-  
daces regine Ethiopū, q̄ erat super  
oēs gazas eius: uenerat adire in  
Hierusalē, et reuertebat sedēs sup  
currū suū, legēsq̄ Esaiā prophetā.  
**D**ixit autē spiritus Philip̄po, Accē-  
de, et adiunge te ad currū istū. Ec-  
currens autē Philip̄p⁹, audiuit eum  
legentē Esaiā prophetā, et dixit,  
Putalē itelligis q̄ legis? Qui ait,  
Et quo modo possum, si nō aliquis  
ostēderit mihi? rogauitq̄ Philip̄pū  
ut ascēderet ⁊ sederet secū. Loc⁹ autē  
scripturę, quam legebat, erat hic,  
Tanq̄ ouis ad occisionē duct⁹ est:  
et sicut agnus corā tondēte se sine  
uoce, sic nō aperuit os suū. In hu-  
militate iudiciū eius sublatū est.  
Generationē eius quis enarrabit?  
quoniā tollitur de terra uita eius.  
Rēspōdēs autē eunuch⁹ Philip̄po,  
dixit, Qbsecro te, de quo propheta  
dicit hoc? de se, an de alio aliquo?  
Aperiēs autē Philip̄p⁹ os suū: ⁊ in-  
cipiēs a scriptura ista, euāgelizauit  
illi Iesum. Et dū irēt p viā, uene-  
rūt ad quādam equā, ⁊ ait eunuch⁹,  
Ecce aqua, qd prohibet me bapti-  
zari? Dixit autē Philip̄p⁹, Si credis  
ex toto corde, licet. Et rēspōdēs ait,  
Credo filiū dei esse Iesum Christiū.  
Et iussit stare currū: et descēderūt  
utrq̄ in aquā, Philip̄p⁹ et eunu-  
chus, ⁊ baptizauit eū. Cū autē ascē-  
dissent de aqua, spirit⁹ dñi rapuit  
Philip̄pū, ⁊ ampl⁹ nō uidit eū eu-  
nuch⁹. Ibat autē p viā suā gaudēs.  
Philip̄p⁹ autē inuent⁹ est i Azoto: et  
pertrāsienē, euāgelizabat ciuitati-  
bus cūctis, donec ueniret Cesareā.

**S**aulus autē adhuc spirans mi-  
narū et cedis i discipulos do-  
mini, accessit ad principē facere  
dotum, et petiit ab eo epistolās in  
Damascum ad synagogas: ut sī  
quos inuenisset huius uie viros ac  
mulieres, bindos pduceret in Hie-  
rusalē. Et cū iter faceret, contigit  
ut appropinquaret Damasco: ⁊ su-  
bito circumfulsit eū lux de celo. Et  
cadens in terrā, audiuit uocem dī-  
centē sibi, Saulē Saulē quid me  
persequeris? Qui dixit, Quis es  
dñe? Et ille, Ego sum Iesus, quem  
tu persequeris. Durū est tibi cōtra  
stimulū calcitrare. Et tremens ac  
stupēs, dixit, Dñe, quid me vis fa-  
cere? Et dominus ad eū, Surge et  
ingredere ciuitatē, ⁊ dicetur tibi qd  
te oportet facere. Viri autē illi qui  
comitabātur cū illo, stabāt stupe-  
facti, audientes quidem uocem, ne-  
minem autē uidentes. Surrexit autē  
Saulus de terra, apertisq̄ oculis,  
nihil uidebat. Ad manus autē illum  
trahētes, introduxerūt Damascū.  
Et erat ibi tribus diebus non ui-  
dens, ⁊ nō manducauit neq̄ bibit.  
Erat autē quidam discipulus Da-  
masci, nomine Ananias: et dixit ad  
illū in visu dominus, Ananias. Et  
ille ait, Ecce ego domine. Et domi-  
nus ad eum, Surge, et uade in ui-  
cum qui uocatur Rectus: et quere  
in domo Jude Saulū noīe, Char-  
sensem, ecce enī orat. Et uidit uirū  
Ananiā noīe, introeuntē et impo-  
nentē sibi man⁹ ut visum recipiat.  
Respondit autē Ananias, Dñe au-  
diui a multis de uiro hoc, quanta  
mala fecerit sctis tuis i Hierusalē,  
et hic habet potestātē a principib⁹  
sacerdotū alligandi oēs qui inuo-  
cant nomen tuū. Dixit autē ad eū  
dominus, Māde quoniā has electi-  
onis est mihi iste, ut portet nomen  
meū corā gentib⁹ et regib⁹ et filiis  
Israel. ego enī ostendā illi quanta  
oportet

# ACTA

oporteat eū pro noīe meo pati. Et abiit Ananias, et introiuit i domū: et imponēs ei manus, dixit, Saul frater, dñs misit me Iesus, q ap- paruit tibi in via qua veniebas: vt videas, et implearis spiritu sancto. Et cōfessim ceciderūt ab oculis ei tanq squame, et visum recepit. et surgens baptizatus est. Et cum ac- cepisset cibū, confortatus est. Fuit aut cum discipulis, qui erant Da- masci, p dies aliquot. Et cōtinuo ingressus i synagogas, p̄dicabat Iesum quoniam hic est filius dei.

**D** Stupebant autem omnes qui eum audiebant, et dicebant, Nonne hic est qui expugnabat in Hierusalem eos qui inuocabant nomē istud: et huc ad hoc venit vt victos illos du- ceret ad p̄cipes sacerdotū? Saulus autem multo magis cōualece- bat, et cōfundebat Iudeos qui ha- bitabant Damasci, affirmās, quo- niam hic est Christus. Cum autem impleretur dies multi, consilium fecerūt in vnum Iudei, vt eum in- terficerent. Note autem facte sunt

2.co.11g

Saulo insidie eorum. Custodiebāt autem et portas die ac nocte, vt eū interficerent. Accipientes aut eum discipuli eius nocte, per murum de- miserunt eū, submittentes in spor- ta. Cum autem venisset in Hieru- salem, tentabat se iungere discipu- lis: et omnes timebant eū, non cre- dentes q esset discipulus. Barna- bas autem apprehēsum illum, du- xit ad apostolos: et narrauit illis quomodo in via vidisset dominum, et q locutus est ei, et quomodo in Damasco fiducialiter egerit in no- mine Iesu. Et erat cum illis intrās et exiens in Hierusalem, fiducialiter agens in nomine dñi. Loqueba- tur quoq gentibus: et disputabat cum Grecis: illi autem querebant occidere eū. Quod eū cognouissent fratres, deduxerunt eum Cesareā, et dimiserunt Charsum. Ecclesia

quidem per totam Iudeam, et Sa- lileam et Samariam habebat pacē, et edificabatur ambulans in timo- re domini, et cōsolatione sancti spi- ritus replebatur. Factū est aut, vt Petrus dū trāsiret vniuersos, de- ueniret ad sanctos qui habitabant Lydde. Inuenit autē ibi hominem quendā, noīe Eneā, ab annis octo iacentē in grabato, qui erat para- lyticus. Et ait illi Petrus, Enea, sanet te dñs Iesus Christus: surge, et sterne tibi. Et cōtinuo surrexit. Et viderūt eum oēs qui habitabāt Lydde, et Sarone, qui cōuersi sunt ad dñm. In Joppe aut fuit quedā discipula noīe Tabitha, que inter- p̄tata dicit Dorcas. Hec erat ple- na operibus bonis et elemosinis quas faciebat. Factū est aut in die- bus illis, vt infirmata moreretur. Quam cū lauissent, posuerūt eam in cenaculo. Cum autē prope esset Lydda ab Joppe, discipuli audien- tes q Petrus esset in ea, miserunt duos viros ad eū, rogātes, Ne pi- griteris venire vsq ad nos. Exur- gēs aut Petrus, venit cū illis. Et cum aduenisset, duxerūt illū in ce- naculum: et circumsteterūt illū oēs vidue flentes, et ostendentes ei tu- nicas et vestes, quas faciebat illis Dorcas. Ceditis autē omnibus for- ras, Petrus ponēs genua orauit: et conuersus ad corpus, dixit, Ta- bitha, surge. At illa aperuit oculos: et viso Petro, resedit. Dās aut illi manū, erexit eā. Et cū vocasset san- ctos et viduas, assignauit eā viuā. Notum aut factum est per vniuer- sam Joppen: et crediderunt multi in dñm. Factū est aut vt dies mul- tos moreretur in Joppe, apud Si- monem quendam coziarium.

CAPVT. X.

**V** Ir autē quidam erat in Ce- sareā, nomine Cornelius, cēturio cohortis que dicitur Italica, religiosus et timens deum cum



rum omnis domo sua, faciens elemosynas multas plebi, et deprecās deum semper. Is vidit in visu manifeste, quasi hora diei nona, angelum dei introeuntem ad se, et dicentem sibi, Corneli. At ille intus cum timore correptus, dixit, Quis es domine? Dixit autem illi, Orationes tue et elemosynę tue ascenderunt in memoriam in cōspectu dei. Et nunc mitte viros in Joppen, et accersere Simonem quēdam qui cognominatur Petrus. hic hospitatur apud Simonem quendam coenariarum, cuius est domus iuxta mare. hic dicit tibi quid te oporteat facere. Et cum discessisset angelus, loquebatur illi, vocavit duos domesticos suos, et militem metuentem dominū ex his qui illi parebāt. Quibus cum narrasset omnia: misit illos in Joppē. Postera autem die, iter illis facientibus, et appropinquantibus civitati, ascendit Petrus in superiora, ut oraret circa horam sextā. Et cum esuriret, voluit gustare. Paratibus autem illis, cecidit super eum mentis excelsus: et vidit celum apertum, et descendens vas quoddam velut lineum magnū, quatuor initiis submitti de celo in terram, in quo erāt omnia quadrupedia et serpētia terre, et volatilia celi. Et facta est vox ad eū, Surge Petre: occide et manduca. At autem Petrus, Absit domine: quia nunquam manducaui omne commune et immundum. Et vox iterum secundo ad eum, Quod deus purificauit, tu commune ne dixeris. Hoc factū est per ter. Et statim receptum est vas in celum. Et dum intra se hesitaret Petrus quidnam esset visio quam vidisset, ecce, viri qui missi erant a Cornelio, inquirentes domum Simonis, astiterūt ad ianuā. Et cum vocassent, interrogabant si Simon qui cognominatur Petrus, illic haberet ho-

spitium. Petro autem cogitante de visione, dixit spiritus ei, Ecce viri tres querunt te. Surge itaq; et descende, et vade cum eis, nihil dubitans: quia ego misi illos. Descendens autem Petrus ad viros, dixit, Ecce, ego sum quem queritis, que causa est cum illis: et quidā ex fratribus ab Joppe comitati sunt eum. Altera autē die introiuit Cesaream. Cornelius vero expectabat illos, conuocatis cognatis suis et necessariis amicis. Et factū est: cum introisset Petrus, obuius venit ei Cornelius: et prociens ad pedes eius adorauit eum. Petrus vero eleuauit eum, dicens, Surge, et ego ipse homo sum. Et loquens cum illo, intrauit, et inuenit multos qui conuerant: dixitq; ad illos, Vos scitis quomodo abominatum sit viro Iudeo cōiungi, aut accedere ad alienigenam: sed mihi ostendit deus, neminem comunem aut immundū dicere hominem. propter quod sine dubitatione veni accersit. Interrogo ergo, quam ob causam accersistis me? Et Cornelius ait, Die ab hinc quarto vsq; ad hanc horam, orans erā hora nona in domo mea, et ecce vir stetit ante me in veste candida, et ait, Corneli, exaudita est oratio tua, et elemosine tue commemozate sunt in cōspectu dei. Mitte ergo in Joppen, et accersere Simonē qui cognominatur Petrus: hic hospitatur in domo Simonis coenariarum iuxta mare. Cōfestim ergo misi ad te, et tu bene fecisti veniendo. Nunc ergo omnes nos in cōspectu

Ann.

tuo

ACTA

CAPVT. XI.

tuo adsumus audire omnia que-  
cumq; tibi precepta sunt a domino.  
Speriens autem Petrus os suum,  
dixit, In veritate comperio, quia  
non est personarum acceptor deus:  
sed in omni gente, qui timet eum et  
operatur iustitiam, acceptus est illi.  
Verbum misit deus filiis Israel,  
F annuntians pacem per Iesum Chri-  
stum: hic est omnium dominus. Nos  
scitis quod factum est verbum per  
vniuersam Iudeam, incipiens enim  
a Galilea post baptismum quod prae-  
dicaui Ioannes: Iesum a Nazareth  
quomodo vnxit eum deus spiri-  
tu sancto et virtute, qui pertransiit  
benefaciendo et sanando omnes op-  
pressos a diabolo, quoniam deus erat  
cum illo. Et nos testes sumus  
omnium que fecit in regione Iude-  
orum et Hierusalem, quem occiderunt  
suspendentes in ligno. Hunc deus  
suscitauit tertia die, et debuit eum  
manifestum fieri non omni populo, sed  
testibus preordinatis a deo, nobis  
qui manducauimus et bibimus cum  
illo postquam resurrexit a mortuis. Et  
precepit nobis predicare populo et  
testificari quia ipse est qui constitutus  
est a deo iudex viuorum et mortuo-  
rum. Huic omnes prophete testimo-  
nium perhibent, remissionem pec-  
catorum accipere per nomen eius  
omnes qui credunt in eum. Adhuc  
loquente Petro verba hec, cecidit  
spiritus sanctus super oes qui au-  
diebant verbum. Et obstupuerunt ex  
circumcisione fideles, qui venerant  
cum Petro, quia et in nationes gra-  
tia spiritus sancti effusa est. Audie-  
bant enim illos loquentes linguis,  
et magnificantes deum. Tunc res-  
pondit Petrus, Nunquid aquam  
quis prohibere potest, ut non bap-  
tizentur hi qui spiritum sanctum acce-  
perunt sicut et nos? Et iussit eos ba-  
ptizari in nomine domini Iesu Chri-  
sti. Tunc rogauerunt eum, ut ma-  
neret apud eos aliquot diebus.

Deu. 10 d  
2. pa. 19 c  
Iob. 34 b  
Sapient. 6 b  
Eccl. 35 b  
Ro. 2 b  
Galat. 2 b  
Eph. 6 b  
Colo. 3 d  
1. Petr. 1 c

Hier. 31 f  
Mich. 7 d

**A**udierunt autem apostoli et fra-  
tres qui erant in Iudea, quo-  
niam et gentes receperunt ver-  
bum dei. Cum autem ascendisset Petrus  
Hierosolimam, disceptabant aduer-  
sus illum qui erant ex circumcisione, di-  
centes, Quare introisti ad viros pre-  
putium habentes, et manducaisti cum il-  
lis? Incipiens autem Petrus, exponebat  
illis ordinem, dicens, Ego eram in ciui-  
tate Joppe orans, et vidi in excessu  
mentis in eis visionem, descendens vas  
quoddam velut litrem magnum, qua-  
tuor initius summitti de celo, et des-  
cendit usque ad me. In quod intus, con-  
siderabam et vidi quadripedia terre  
et bestias et reptilia et volatilia celi.  
Audiui autem et vocem dicentem mihi,  
Surge Petre, occide et manduca. Dis-  
ci autem, Nequaquam domine: quia comune  
aut immandum nunquam introiit in os  
meum. Respondit autem vox secundo, de  
celo, Que deus mundauit, tu ne co-  
mune dixeris. Hoc autem factum est per  
ter: et recepta sunt omnia rursum in ces-  
lum. Et ecce, viri tres consessum atti-  
terunt in domo in qua eram, missi a  
Cesarea ad me. Dixit autem spiritus  
mihi ut irem cum illis, nihil hesitans.  
Venerunt autem mecum et sex fratres  
istius ingressi sumus in domum viri.  
Narravit autem nobis quo modo vi-  
disset angelum in domo sua, stantem et  
dicentem sibi, Mitte in Joppen, et  
accerte Simonem qui cognominatur  
Petrus, qui loquetur tibi verba et in nos  
in initio. Recordatus sum autem verbi  
domini sicut dicebat, Ioannes quidem bap-  
tizauit aqua, vos autem baptizabimini  
spiritu sancto. Si ergo eandem  
gratiam dedit illis deus, sicut et nobis  
qui credidimus in dominum Iesum Chri-  
stum: ego quis eram qui possem pro-  
hibere deum? His auditis tacuerunt:  
et glorificauerunt deum, dicentes,  
Ergo

C  
Sup. 1. 1.

1. a. Ergo i gētib⁹ penitentia dedit de⁹  
 Mar. 3. b. ad vita. Et illi quide qui dispi su-  
 Marc. 1. b. erāt a tribulatiōe que facta fuerat  
 Luc. 3. c. sub Stephano, perābulauerūt vīq;  
 Jo. 1. d. Phenicē et Lxxpum et Antiochiā,  
 inf. 19. c. nemini loquentes verbū, nisi solis  
 Iudeis. Erant aut quidā ex eis vi-  
 ri Lxxpii ⁊ Pnenet, qui cum intro-  
 issent Antiochiā, loquebantur ⁊ ad  
 Grecos, annūtiāntes dñm Iesum.

Et erat manus dñi cum eis: mul-  
 tusq; numerus credentium conuer-  
 sus est ad dñm. Peruenit autē ser-  
 mo ad aures ecclesie, que erat Hiero-  
 solymis, super istis: et miserunt  
 D Barnabā vīq; ad Antiochiā. Qui  
 cum peruēnisset, et vidisset gratia  
 dei, gauisus est: et hortabatur oēs  
 in ppositio cordis pmanere in dño,  
 quia erat vir bonus, et plenus spi-  
 ritu sancto et fide. Et apposita est  
 multa turba dño. Profect⁹ est autē  
 Charsum vt quereret Saulū: quē  
 cum inuenisset, perduxit Anthio-  
 chiā. Et annum totum conuersati  
 sunt ibi in ecclesia: et docuerūt tur-  
 bā multā, ita vt cognominarentur  
 primum Antiochie discipuli, Lxxpi-  
 stiani. In his aut diebus superue-  
 nerunt ab Hierosolymis prophete  
 Anthiochiā: et surgens vnus ex eis  
 noie Agabus, significabat per spi-  
 ritum famem magnam futuram in  
 vniuerso ope terrarū, que facta est  
 sub Claudio. Discipuli autē prout  
 quisq; habebat, proposuerūt in mi-  
 nisteriū mittere habitātib⁹ i Iudæa  
 fratrib⁹: qđ ⁊ fecerūt, mittentes ad  
 seniores pman⁹ Barnabē ⁊ Saulū.

CAPVT. XII.

A Quidē aut tēpore misit Hero-  
 des rex manus, vt affligeret  
 quosdam de ecclesia. Occidit  
 aut Jacobū fratrem Joānis gladio.  
 Vidēs aut qđ placeret Iudeis, ap-  
 posuit apprehendere ⁊ Petrū. Erāt  
 autē dies aspmōiū. Quē cū appre-  
 hendisset, misit in carcerē, tradēsq;  
 quatuor quatuorionib⁹ militū ad cu-

stodiendū eū, volēs post pascha p-  
 ducere eū populo. Et Petrus quis-  
 dem seruabatur in carcere. Ratio  
 aut fiebat sine intermissione ab ec-  
 clesia ad deū pro eo. Cū aut produ-  
 cturus eū esset Herodes, i ipsa no-  
 cte erat Petr⁹ dormiēs inter duos  
 milites, vinctus catenis duab⁹: et  
 custodes ante ostiū custodiebāt car-  
 cerē. Et ecce, angelus dñi asistit, et  
 lumē refulsit in habitaculo: percussit  
 soq; latere Petri, excitauit eū, di-  
 cens, Surge velociter. Et cecide-  
 runt catene de manib⁹ eius. Dixit  
 aut angelus ad eū, Percingere, et  
 calcea te caligas tuas. Et fecit sic.  
 Et dicit illi, Circūda tibi vestimē-  
 tum tuū, ⁊ sequere me. Et exiēs se-  
 quebatur eū, et nesciebat quia ves-  
 rum est quod fiebat per angelū: per-  
 istimabat autem se visum videre.  
 Trāseuntes aut primā et secundā  
 custodiā, venerūt ad portā ferres-  
 am que ducit ad ciuitatē, q̄ vitro as-  
 perta est eis. Et exēntes, presserūt  
 vicū vniū: et cōtinuo discessit ange-  
 lus ab eo. Et Petrus ad se reuer-  
 sus, dixit, Nunc scio vere quia mis-  
 sit dñs angelū suum, et eripuit me  
 de manu Herodis, et de oi expecta-  
 tione plebis Iudeorū. Cōsiderāsq;  
 venit ad domū Marię matris Ios-  
 annis, q̄ cognominat⁹ est Marc⁹,  
 vbi erāt multi cōgregati et orātes.  
 Pulsante aut eo ad ostiū ianue, p-  
 cessit puella ad vidēdū, noie Rhodē.  
 Et vt cognouit vocē Petri, pze  
 gaudio nō aperuit ianuā, sed intro-  
 currēs nuntiāuit stare Petrū ante  
 ianuā. At illi dixerunt ad eā, Insas-  
 nis. Illa aut affirmabat sic se habere.  
 Illi aut dicebāt, Angel⁹ ei⁹ est.  
 Petr⁹ aut pseuerabat pulsans. Cū  
 aut aperuissent ostiū, viderūt ei⁹:  
 obstupuerunt. Annūcēs aut eis mas-  
 nu vt tacerēt, narrāuit quomō dñs  
 eduxisset eum de carcere: dixitq;  
 Puntiate Jacobo et fratrib⁹ hec.  
 Et egressus, abiit in alium locum.

Ann. ii.

facta

# ACTA

facta aut die, erat non parua tur-  
batio inter milites quidnam factū  
esset de Petro. Herodes aut cū re-  
quisisset eū, et nō inuenisset, inquisi-  
tione facta de custodibus, iussit  
eos duci: descendensq a Iudea in  
Cesaream, ibi cōmoratus est. Erat  
aut iratus Cypriis et Sidoniis. It  
illi vñanimes venerūt ad eū, et per-  
suaso Blaſo, q̄ erat super cubiculū  
regis, postulabāt pacē, eo q̄ alerēt  
regiones eorū ab illo. Statuto aut  
die Herodes vestitus veste regia,  
sedit p̄ tribunali, et cōcionabatur ad  
eos. Popul⁹ aut acclamabat, Dei  
voces, et nō hominis. Cōfestim aut  
percuſit eum angelus domini: eo  
q̄ non dedisset honorem deo: et cō-  
sumpt⁹ a vermib⁹, expirauit. Ver-  
bum aut domini crescebat et mul-  
tiplicabatur. Barnabas autem et  
Saul⁹ reuersi sunt ab Hierosoly-  
mis expleto ministerio, assumpto  
Joāne, q̄ cognominat⁹ ē Marcus.

## CAP V.

**E**rant aut in ecclesia, que erat  
Antiochie, pphete et doctores,  
in quib⁹ Barnabas et Simō  
qui vocabatur Piger, et Luci⁹ Cyre-  
nensis, et Manahem qui erat He-  
rodus tetrarche collactane⁹, et Saul⁹  
lus. Ministrātib⁹ aut illis dño, et ie-  
iunantib⁹, dixit illis spirit⁹ sanct⁹,  
segregate mihi Saulum et Bar-  
nabam in opus ad quod assumpli  
eos. Tunc ieiunātes et orātes, im-  
ponentesq̄ eis manus, dimiserunt  
illos. Et ipsi quidē missi a spiritu  
scto, abierunt Seleucia, et inde na-  
uigauerunt Tpprum. Et cum ve-  
nissent Salaminā, p̄dicabant ver-  
bum dei i synagogis Judeorū. Ha-  
beant autē et Joannē in ministe-  
rio. Et cum perambulassent vniuer-  
sam insulā vsq̄ ad Paphum: inue-  
nerunt quendā virū magum pseu-  
doprophetā Judeū, cui nomē erat  
Barieu, q̄ erat cum procōsule Ser-  
gio Paulo viro pudente. Hic ac-

cerſitis Barnaba et Saulo, deside-  
rabat audire vbum dei. Resistebat  
aut illis Elymas magus: (sic enim  
interpretatur nomen eius) querēs  
auertere procōsulē a fide. Saulus  
autē q̄ et Paulus, repletus spiritu  
scto, intus in eum, dixit, O plene  
omni dolo et oi fallacia fili diaboli,  
inimice ois iustitie, nō desinis sub-  
uertere vias dñi rectas. Et nūc ecce  
manus dñi sup te, et eris cecus, nō  
videns solē vsq̄ ad tēpus. Et cōfe-  
stim cecidit i eum caligo et tenebrę:  
et circumiēs querebat q̄ ei manum  
daret. Tunc procōsul cum vidisset  
factum, credidit, admirans sup do-  
ctrina dñi. Et cum a Papho nauis-  
gasset Paul⁹ et cum eo erant, ve-  
nerunt Pergen Paphlie. Joā-  
nes aut discedens ab eis, reuersus  
est Hierosolymā. Illi vero pertrā-  
seuntēs Pergen, venerunt Antio-  
chiā p̄ istā die: et ingressi synagogā  
die sabbatorū, sederūt. Post lectio-  
nem aut legis et prophetarum, mi-  
serunt p̄ncipes synagoge ad eos,  
dicētes, Viri fratres, si quis est in  
vobis sermo exhortationis ad ple-  
bem, dicite. Surgēs aut Paulus,  
et manu silētium indicēs, ait, Viri  
Israelite, et q̄ timetis deum, audite,  
Deus plebis Israel elegit patres  
nostros, et plebē exaltauit cū essent  
incole i terra Egypti, et in brachio  
excelso eduxit eos ex ea, et per qua-  
draginta annorū tēpus mores eorū  
sustinuit in deserto. Et destruens  
gentes septē in terra Chanaā, for-  
te distribuit eis terrā eorū, quasi  
post quadringētos et quinquagin-  
ta annos: et post hec dedit iudices,  
vsq̄ ad Samuel prophetā. Et erim-  
de postulauerūt regē: et dedit illis  
Saul filiū Cis, virū de tribu Be-  
niamin annis quadraginta. Et a-  
moto illo, suscitauit illis David  
regem: cui testimoniū perhibens,  
dixit, Inueni David filium Jesse,  
virū secundū cor meū, q̄ faciet oēs  
voluntas:

Exod. 1d  
Exo. 13d  
Exo. 16a

Ios. 14. a

Iudic. 3b  
I. R. c. 8. a  
I. R. c. 9. c  
& 10. a

D

Psal. 88b  
I. R. c. 16c

Mat. 11. a volūtatē meas. Huius ex semine  
 Mar. 3. a deus secundū promissionē, eduxit  
 Marc. 1. a Israel saluatorē Iesum, p̄dicante  
 Luc. 3. a Joāne ante faciē aduent⁹ eius, ba-  
 ptismū penitentiē oī populo Israel.  
 Iōan. 1. c Cū impletet autē Iōannes cursum  
 Marc. 1. a suū, dicebat, Quē me arbitramini  
 esse nō sum ego: sed ecce venit post  
 me, cui⁹ nō sum dign⁹ calceamēta  
 pedū soluere. Viri fratres, filii ge-  
 neris Abrahā, & qui in vobis timēt  
 deū, vobis verbū salutis hui⁹ mis-  
 sum est. Qui enī habitabāt Hieru-  
 salē, & principes ei⁹ hūc ignozātes,  
 et voces p̄phetarū, q̄ per oē sab-  
 batū leguntur, iudicatēs impleue-  
 runt: et nullā causam mortis inue-  
 niētes i eo, p̄tulerūt a Pilato vt in-  
 terficeret eū. Cūq; consummassent  
 oīa que de eo scripta erāt, deponē-  
 tes eū de ligno, posuerūt eū in mo-  
 E numēto. Deus autē suscitauit eū a  
 mortuis tertia die: qui visus est p̄  
 dies multos his qui simul ascende-  
 rāt eū eo de Galilea in Hierusalē,  
 Iōan. 20. a qui vsq; nūc sunt testes ei⁹ ad ple-  
 bem. Et nos vobis annūtiām⁹ eā,  
 que ad patres nostros repromissio  
 facta est: quoniā hanc deus adimple-  
 uit filiis vestris resuscitās Iesum,  
 sicut et in psalmo secūdo scriptum  
 est, filius me⁹ es tu, ego hodie ge-  
 nui te. Qd autē suscitauit eū a mor-  
 tuis, amplius iam nō reuersurum  
 in corruptionē, ita dixit, Quia da-  
 bo vobis sancta Dauid fidelis. Ie-  
 deoq; et alias dicit, Qd dabis san-  
 ctum tuū videre corruptionē. Da-  
 uid enī in sua generatiōe cum ad-  
 ministrasset volūtati dei, dormiuit,  
 et appositus est ad patres suos, et  
 3. Re. 2. b vidit corruptionē. Quē vero deus  
 suscitauit a mortuis, nō vidit cor-  
 ruptionē. Potū igit sit vobis viri  
 fratres, qd per hūc vobis remissio  
 peccatorū annūtiat, ab omnib⁹ q̄-  
 bus nō potuistis in lege Moyli ius-  
 tificari. In hoc omnis qui credit,  
 iustificatur. Videte ergo ne supers-

ueniat vobis quod dictū est in p̄-  
 phetis, Videte cōtemptores, et ad-  
 miramini, et disperdimini: q̄a op⁹  
 Abac. 1. b operor ego in dieb⁹ vestris, op⁹ qd  
 non credetis si q̄s enarraverit vo-  
 bis. Creūtū autē illis, rogabāt vt  
 sequētī sabbato loqueretur sibi dō-  
 ba hec. Cūq; dimissa esset synago-  
 ga, secuti sūt multi Iudeorū, & co-  
 lentū deū aduenay, Paulū & Bar-  
 nabā: qui loquētes suadebāt eis, vt  
 p̄manerent in gratia dei. Sequētī  
 vō sabbato pene vniuersa ciuitas  
 cōuenit audire verbū dei. Vidētes  
 autē turbas Iudei, repleti sūt zelo,  
 & contradicebant his que a Paulo  
 dicebantur, blasphemātes. Tunc  
 cōstanter Paul⁹ & Barnabas di-  
 xerūt, Vobis oportebat primū lo-  
 qui verbū dei: sed quoniā repelli-  
 tis illud, & indignos vos iudicatis  
 eterne vite: ecce cōuertimur ad gē-  
 tes. sic enī p̄cepit nobis domin⁹,  
 Iosui te in lucem gentium, vt sis  
 Esa. 49 b in salutē vsq; ad extremum terre.  
 Iudietes autē gētes, gausse sunt, et  
 glorificabant verbū dñi: & credide-  
 runt quotquot erāt p̄ordinati ad  
 vitam eternā. Dissemīnabatur autē  
 verbum dñi per vniuersam regio-  
 nem. Iudei autē concitauerunt mu-  
 lieres religiosas et honestas, et p̄-  
 mos ciuitatis, et excitauerunt per-  
 secutionē in Paulū & Barnabam:  
 et eiecerūt eos de sinib⁹ suis. At illi  
 Mar. 10 b li excusso puluere pedū in eos, ve-  
 Marc. 6 b nerūt Iconiū. Discipuli quoq; res-  
 Luc. 9. a plebantur gaudio & spiritu sancto.

## CAPVT. XIII.

**F**actum est autem in Iconio vt  
 simul introiret synagogā Ju-  
 deorū, et loquerentur ita vt  
 crederet Iudeorū & Grecozū co-  
 piola multitudo. Qui vero incre-  
 duli fuerūt Iudei, suscitauerūt et  
 ad iracundiam cōcitauerūt animas  
 gētū aduersus fratres. Multo igitur  
 tēpore demorati sunt fiducia-  
 liter agētes in domino, testimoniū  
 pers-



perhibete verbo gratie sue, dante signa & prodigia fieri p man<sup>9</sup> eor. Multa est autē multitudo ciuitatis: et quidā quidem erant cū Iudeis, quidam vero cum apostolis. Cū aut factus esset impetus gentiliū et Iudeorum cum principib<sup>9</sup> suis, vt cōtumeliis afficerēt & lapidarent eos, intelligētes cōfugerūt ad ciuitates Lycaonie, Lystram et Derben, et vniuersam in circūscripta regione, & ibi euangelizātes erant.

**B** Et cōmota est omnis multitudo in doctrina eorum. Paulus autem et Barnabas morabatur Lystris. Et quidā vir Lystris infirmus pedib<sup>9</sup> sedebat, claudus ex vtero matris sue: qui nunquā ambulauerat. Hic audiuit Paulū loquentē. Qui intuitus eum, & videns quia fidē haberet vt saluus fieret, dixit magna voce, Surge super pedes tuos res. Et exiit, & ambulabat. Turbe autē cū vidissent qd fecerat Paulus, leuauerūt vocē suū, Lycaonice dicētes, Viri similes facti hominibus, descēderūt ad nos. Et vocabāt Barnabam, Iouem: Paulū vero Mercuriū: qm ipse erat dux verbi. Sacerdos quoq<sup>9</sup> Iouis, q erat ante ciuitatem, tauros et coronas ante ianuas afferēs, cū populis volebat sacrificare. Qd vbi audierūt apostoli Barnabas et Paul<sup>9</sup>, cōscripsis tunicis suis, exierūt i turbas, clamantes & dicentes, Viri, qd hec facitis? Et nos mortales sum<sup>9</sup>, similes vobis homines, annuntiantes vobis ab his vanis cōuerſi ad deū dñū q fecit celū et terrā et mare et omnia q in eis sunt, q in preteritis generationib<sup>9</sup> dimisit omnes gentes ingredi vias suas. Et quidem nō sine testimonio semetipsum reliquit, benefaciēs de celo, dās pluuias, et tempora fructifera, impletis cibo et letitia corda eor. Et hec dicentes, vix sedauerūt turbas ne sibi immolarent. Superuenerūt autē

quidā ab Antiochia et Iconio Iudei: et persuasus turbis lapidantes Paulū, traxerunt extra ciuitatem, existimātes eū mortuū esse. Circū dantib<sup>9</sup> aut eum discipulis, surgēs intrauit ciuitatē: & postera die profectus est cum Barnaba i Derbē. Cumq<sup>9</sup> euangelizassent ciuitati illi, et docuissent multos, reuersi sunt Lystrā et Iconiū, et Antiochiā, cōfirmantes animas discipulorū, exhortantesq<sup>9</sup> vt permanerent i fide, et quorū p multas tribulationes oportet nos intrare in regnum dei. Et cū cōstitissent illis p singulas ecclesiās presbyteros, & orassent cū ieiuniis, cōmendauerūt eos dño in quē crediderūt. Trāseuntēsq<sup>9</sup> Pisidiā, venerūt i Pamphiliā, et loquentes verbū dñi in Pergē, descendērūt in Attaliā: et inde nauigauerunt Antiochiā, vnde erant traditi gratie dei in opus quod cōpleuerūt. Cum aut venissent et cōgregassent ecclesiā, cētulerūt quāta fecisset deus cū illis, & quia aperuisset gentib<sup>9</sup> ostium fidei. Morati sunt autem tempus non modicū cum discipulis.

C A P V T.

XV. A

**E**t quidam descēdētes de Iudea, docebant fratres, Quia nisi circumcidamini secundum morem Moysi, nō potestis saluari. Facta ergo seditione non minima Paulo & Barnabe aduersus illos, statuerūt vt ascenderēt Paulus et Barnabas et quidā alii ex aliis ad apostolos & presbyteros i Hierusalem, super hac questione. Illi ergo deducti ab ecclesia, ptransibāt Phenicen & Samariā, narrātes cōuersionē gentiū: et faciebant gaudiū magnū oibus fratrib<sup>9</sup>. Cū aut venissent Hierosolymā, suscepti sunt ab ecclesia et ab apostolis et senioribus, annuntiantes quāta deus fecisset cū illis. Surrexerūt autē quidā de heresi phariseorū, q crediderunt,

Psalmo.  
1+5.a  
Apo 14-b  
Psal.80c

2.cor 11f

bi immolarent. Superuenerūt autē

Sup. 13.a

Gal. 5.a

eunt, dicētes, Quia oportet circū-  
cidi eos, precipere quoque seruare le-  
gem Moyſi. Cōuenerūtque apoſtoli  
et ſeniores uidere de verbo hoc. Cū  
autē magna cōquiſitio fieret, ſur-  
gens Petrus dixit ad eos, Viri fra-  
tres, vos ſcitis quoniam ab anti-  
quis diebus deus in nobis elegit per  
os meū audire gentes verbū euā-  
gelii, et credere. Et qui nouit corda  
deus, teſtimoniū perhibuit, dans  
illis ſpiritu ſanctū ſicut et nobis, et  
nihil diſcreuit inter nos et illos fide  
purificans corda eorū. Nunc ergo  
quid tentatis deū, imponere iugū  
ſup̄ ceruices diſcipulorum: quod neque  
nos neque patres noſtri portare po-  
tuiſmus? Sed per gratiā dñi Jeſu  
Chriſti credim⁹ ſaluari, quēadmo-  
dū et illi. Tacuit autē oīs multitudo,  
et audiebant Barnabā et Pau-  
lum narrātes quanta deus feciſſet  
ſigna et p̄digia i gentibus per eos. Et  
poſt hoc tacuerūt, reſpōdit Jacob⁹,  
dicens, Viri fratres audite me, Si-  
mon narrauit quēadmodū primū  
deus viſitauit ſumere ex gentibus  
populū nomini ſuo. Et hūc cōcor-  
dāt vba prophetarū, ſicut ſcriptū  
eſt, Poſt hec reuertar, et reedifica-  
bo tabernaculū Dauid, quod deci-  
dit, et diruta eius reedificabo, et eri-  
gam illud, vt requirāt ceteri homi-  
nū dominū: et oēs gentes ſup̄ quas  
inuocātū eſt nomen meū, dicit dñs  
faciens hec. Notū a ſeculo eſt dño  
opus ſuū. Propter quod ego iudico,  
nō inquietari eos quod ex gentibus cō-  
uertunt ad deū, ſed ſcribere ad eos,  
vt abſtineāt ſe a cōtaminationibus  
ſimulachrorū, et fornicatione, et ſuf-  
focatis, et ſanguine. Moſes enī a  
temporibus antiquis habet i ſingu-  
lis ciuitatibus quod eum p̄dicent i ſy-  
nagogis, ubi per oē ſabbatū legitur.  
Nunc placuit apoſtoliſ et ſenioribus  
cū oī eccleſia, eligere viros ex eis, et  
mittere Antiochiam cum Paulo et  
Barnaba, Judā, quod cognominabat

Barſabas, et Silā viros primos in  
fratrib⁹, ſcribentes per manus eorū.  
Apoſtoli et ſeniores fratres, hiſ que  
ſunt Antiochie et Syrie et Cilicie  
fratribus ex gentibus, ſalutē. Quo-  
niā audiui⁹ quod quidam ex nobis  
exeuntes, turbauerūt vos verbis,  
euerſcentes animas veſtras, quibus  
nō mādauim⁹: placuit nobis colle-  
ctis in vñū, eligere viros, et mittere  
ad vos cū chariſſimis noſtris Bar-  
naba et Paulo, hominibus qui tradi-  
derunt animas ſuas pro nomine do-  
mini noſtri Jeſu Chriſti. Miſimus  
ergo Judam et Silam, qui et ipſi  
vobis verbis referēt eadē. Miſum  
eſt enim ſpiritus ſancto et nobis, ni-  
hil vltra imponere vobis oneris quod  
hec neceſſaria: vt abſtineatis vos  
ab immolatis ſimulachrorū, et ſan-  
guine, et ſuffocato, et fornicatione,  
a quibus cuſtodientes vos, tene a-  
getis. Valete. Illi ergo dimiſſi de-  
ſcenderūt Antiochie: et cōgregata  
multitudine tradiderūt epiſtolam.  
Quā cum legiſſent, gauiſi ſunt ſus-  
per cōſolatione. Iudas autē et Silas,  
et ipſi cum eſſent prophete, verbo  
plurimo cōſolati ſūt fratres, et cō-  
firmauerūt. Facto autē ibi aliquā-  
to tempore, dimiſſi ſunt cum pace a  
fratrib⁹ ad eos quod miſerāt illos. Mi-  
ſum eſt autē ſile ibi remanere: Ju-  
das autē ſol⁹ abiit Hieruſalē: Pau-  
lus autē et Barnabas demoſtrabant  
Antiochie, docētes, et euāgelizantes  
cum aliis pluribus verbis dñi. Poſt  
aliquot autē dies dixit ad Barnabā  
Paul⁹, Reuertētes viſitem⁹ fra-  
tres per vniuerſas ciuitates i quibus  
p̄dicauimus verbū dñi, quomo-  
do ſe habeant. Barnabas autē vo-  
lebat ſecū aſſumere et Ioannem, quod  
cognominabatur Marcus. Paulus  
autē rogabat eum (vt quod diſceſ-  
ſiſſet ab eis de Pamphiliā, et non  
iſſet cū eis in opus) non debere re-  
cipi. Facta eſt autē diſſenſio, ita vt  
diſcederēt ab inuicē, et Barnabas  
quidem

ſup. 10.3

13.2

Amos. 9.

5.2

# ACTA

quidem assumpto Marco nauiga-  
ret Tppum: Paulus vero electo  
Sila profectus est, traditus gratie  
dei a fratribus. Perambulabat aut  
Syriam et Ciliciam, confirmandus  
ecclesias: precipiens custodire pre-  
cepta apostolorum et seniorum.

## CAPVT. XVI.

**A** Eruenit autem in Derten et  
Lysram. Et ecce, discipulus  
quidam erat ibi nomine Ti-  
motheus, filius mulieris Jude fi-  
delis, patre gentili. Huic testimo-  
nium bonum reddebant qui in Ly-  
stris erant et Iconio fratres. Huic  
voluit Paulus secum proficisci: et  
assumens circumcidit eum propter  
Iudeos qui erant in illis locis. Scie-  
bant enim omnes quod pater eius es-  
rat gentilis. Cum autem pertransi-  
rēt ciuitates, tradebant eis custo-  
dire dogmata que erant decreta ab  
apostolis et senioribus qui erant Hi-  
erosolymis. Et ecclesie quidem con-  
firmabantur fide, et abundabant

**B** numero quotidie. Transientes aut  
Phrygiam et Galatie regionē, ve-  
tati sunt a spiritu sancto loqui ver-  
bum dei in Asia. Cum venissent aut  
in Mysiam, tentabant ire in Bithy-  
niam: et non permisit eos spiritus  
Iesu. Cum autem pertransissent  
Mysiam, descendenterunt Troadem:  
et visio per noctem Paulo ostensa  
est: Vir Macedo quidam erat stans,  
et deprecans eum, et dicens, Transi-  
tens in Macedoniam adiuua nos.  
Ut autem visum vidit, statim que-  
siuimus proficisci in Macedoniā,  
certi facti quod vocasset nos deus euā-  
gelizare eis. Nauigantes autem a  
Troade, recto cursu venimus Sa-  
mothracen, et sequenti die Neapo-  
lim: et inde Philippos, que est pri-  
ma partis Macedonie ciuitas, co-  
lonia. Eramus autem in hac vrbē

**C** diebus aliquot consistētes. Die autē  
sabbatorū egressi sumus foras por-  
tam iuxta flumen, ubi videbatur

oratio esse: et sedentes loquebamur  
mulieribus que conuenerant. Et que-  
dam mulier nomine Lydia purpu-  
raria ciuitatis Thyatirozum, cos-  
lens deum, audiuit: cuius domus  
aperuit eorum intendere his que dice-  
bantur a Paulo. Cum autem ba-  
ptizata esset, et domus eius, depre-  
cata est dicēs, Si iudicassis me fi-  
delem domino esse, introite in do-  
mum meam, et manete. Et coegit  
nos. Factum est autē euntibus no-  
bis ad orationem, puellam quan-  
dam habētem spiritum pythoneum  
obuiare nobis, que quēstū magnū  
prestabat dominis suis diuinando.  
Hec subsecuta Paulum et nos, cla-  
mabat, dicens, Isti homines, serui  
dei excelsi sunt, qui annūtiāt vos  
viam salutis. Hoc autem facie-  
bat multis diebus. Dolēs autem  
Paulus et conuersus, spiritus dis-  
xit, Precipio tibi i nomine Iesu Chris-  
ti exire ab ea. Et exiit eadem hora.  
Videntes autem domini eius quis  
exiuit spes quēstus eorum, appre-  
hēdentes Paulum et Silam per-  
duxerunt in forum ad principes: et  
offerētes eos magistratibus, dire-  
rūt, Isti homines cōturbāt ciuitatē  
nostram, cum sint Iudei: et annū-  
tiant moxem quem non licet nobis  
suscipere neque facere cum simus Ro-  
mani. Et cucurrit plebs aduersus  
eos et magistratus scissis tunicis  
suis, iusserunt eos virgis cedi. Et  
cum multas plagas eis imposuis-  
sent, miserūt eos in carcerem, pre-  
cipientes custodi vt diligenter cus-  
todiret eos. Qui cum tale preceptū  
accepisset, misit eos in interiorē  
carcerem, et pedes eorum strinxit li-  
gno. Media autem nocte Paulus  
et Silas adorantes laudabant de-  
um. Et audiebāt eos qui in custo-  
dia erant. Subito vero terre-  
motus factus est magnus, ita vt mo-  
uerentur fundamenta carceris. Et  
statim aperta sunt omnia ostia: et  
vniuersi

D

E

2. cor. 11

vnuerſorum vnicula ſoluta ſunt. Expergeſactus autem cuſtos carceris, et vidēs ianuas apertas carceris, euaginato gladio volebat ſe interficere, exiſtimans fugiſſe vinctos. Clamauit autem Paulus voce magna, dicens, Nihil tibi mali feceris: vnuerſi eni hic ſum⁹. Petitorū lumine introgreſſus eſt: et tre meſactus, prociſit Paulo et Silē ad pedes: et p̄ducens eos foras, ait, Domini, quid me oportet facere vt ſaluus ſiam? At illi dixerunt, Crede in dominum Jeſum: et ſaluus eris tu, et domus tua. Et locuti ſunt ei verbum domini cum omnibus qui erant in domo eius. Et tollēs eos in illa hora noctis, lauit plagas eorū: et baptizatus eſt ipſe, et ois domus eius continuo. Cūq; perduxiſſet eos in domū ſuam, ap̄poſuit eis menſam, et letatus eſt cū omni domo ſua credens deo. Et cū dies fact⁹ eſſet, miſerūt magiſtratus lictores, dicentes, Dimitte homines illos. Punctauit autem cuſtos carceris vba hec Paulo, Quia miſerunt magiſtratus vt dimittamini, nunc igit̄ exeuntes, ite in pace. Paulus autem dixit eis, Reſos nos publice, indemnatos homines Romanos miſerūt in carcerem, et nunc occulte nos eiciūt. Non ita, ſed veniant ipſi, et nos eiciāt. Nūctauerūt autē magiſtratibus lictores verba hec. Timueruntq; audito q̄ Romani eſſent: et venientes Romanos miſerūt in carcerem, et educentes rogabant vt egrederent de vrbe. Exeūtes autem de carcere, introierūt ad Lydiā: et viſis fratribus, conſolati ſunt eos, et p̄fecti ſunt.

## CAPVT. XVII.

**C**um autem perambulāſſent Amphipolim et Tholoniam, venerūt Theſſalonica, vbi erat ſynagoga Iudeorum. Secundum conſuetudinem autem Paul⁹ introiuit ad eos: et per ſabbata tria

diſſerebat eis de ſcripturis, adaperiens et inſinuans quia Chriſtu oportuit pati et reſurgere a mortuis: et quia hic eſt Chriſt⁹. Jeſus quem ego annūcio vobis. Et quidam ex eis crediderūt, et adiūcti ſunt Paulo et Silē, et de colentibus gentilibus multitudo magna, et mulieres nobiles non pauce. Zelantes autē Iudei, aſſumētēſq; de vulgo viros B quosdam malos, et turba facta, concitauerunt ciuitatem: et aſſiſtentes domui Jaſonis, querebāt eos p̄ducere in populum. Et cum nō inueniſſent eos, trahebant Jaſonem et quosdam fratres ad principes ciuitatis clamātes, Quoniam hi qui op̄bem concitant, et huc venerunt, quos ſuſcepit Jaſon, et hi omnes contra decreta Ceſaris faciunt, regem aliū dicentes eſſe, Jeſum. Concitauerunt autem plebem et principes ciuitatis, audiētes hec. Et accepta ſatiffactione a Jaſone et a ceteris, dimiſerūt eos. Fratres vero, cōſeſtim per noctē dimiſerūt Paulum et Silam i Berrheam. Qui cū veniſſent, in ſynagogā Iudeorum introierunt. Hi autem erant nobiliores eorū qui ſunt Theſſalonice, qui ſuſceperunt verbum cum omni auiditate, quotidie ſcrutātes ſcripturas, ſi hec ita ſe haberent. Et multi quidem crediderunt ex eis, et mulierum gentiliū honeſtarum, et viri non pauci. Cum autem cognouiſſent in Theſſalonica Iudei, quia et Berrhee predicatum eſt a Paulo verbum dei, venerunt et illic, cōmouentes et turbantes multitudinem. Statimq; tūc Paulum dimiſerunt fratres, vt iret vſq; ad mare: Silas autem et Timotheus remanſerunt ibi. Qui autem reduecebant Paulum, perduxerunt eum vſq; ad Athenas. et accepto mādato ab eo ad Silam et Timotheum vt q̄ celeriter veniret ad ſe: p̄fecti ſunt. Paulus autem cum Athe-

nis eos expectaret, inuitabatur spiritus eius in ipso, videns idololatricē debitam ciuitatem. Disputabat igitur in synagoga cum Iudeis et colentibus, et in foro per omnes dies ad eos qui aderant. Quidam autem Epicurei et Stoici philosophi differebant cum eo: et quidam dicebāt, Quid vult seminuerbis hic dicere? Alii vero, Proouorum demoniorum videtur annūtiator esse.

**E** quia Iesum et resurrectionem annūtiabat eis. Et apprehensum est, ad Treopagum duxerunt, dicētes, Possumus scire que est hec noua quā te dicitur, doctrina: noua enī quēdam infers auribus nostris. Volumus ergo scire quidnam velint hec esse. Athenienses autem omnes, et aduene hospites, ad nihil aliud vacabāt, nisi aut dicere aut audire aliquid noui. Stās autem Paulus in medio Treopagi, ait, Viri Athenienses, per omnia quasi supersticiosiores vos video. Preteriens enim et vidēs simulachra vestra, inueni et aram in qua scriptum erat,

**F** Ignoto deo. Quod ergo ignorantēs colitis, hoc ego annūtio vobis. Deus qui fecit mundum et omnia que in eo sunt, hic celi et terre cum sit dominus, non in manufactis templis habitat, nec manibus humanis colitur, indigens aliquo, cum ipse det omnibus vitam et inspirationē et omnia: fecitque ex vno omne genus hominum inhabitare super vniuersam faciem terre, definiens statuta temporū et terminos habitationis eorum, querere deum si forte attenderent eum aut inueniant, quamuis non longe sit ab vnoquoque nostrū.

In ipso enim viuimus et mouemur et sumus, sicut et quidam vestrorū poetarum dixerunt, Ipsius enim et genus sumus. Genus ergo cum sumus dei, non debemus existimare auro et argento, aut lapidi sculpturę artis et cogitationis hominis,

diuinitum esse simile. Et tempora quędem huius ignorantie respiciens deus, nunc annūtiat hominibus, ut omnes vbique penitentiam agant, eo quod statuit diem in quo iudicaturus est orbem in equitate in viro in quo statuit, fidem prebēs omnibus, suscitās eum a mortuis. Cum audissent autem resurrectionem mortuorum, quidam quidē irridebant, quidam vero dixerunt, Audiemus te de hoc iterum. Sic Paulus exiit de medio eorum. Quidam vero viri adherentes ei, crediderunt: in quibus et Dionysius Treopagita, et mulier nomine Damaris, et alii cum eis.

C A P V T. XVIII.

**P**ost hec egressus ab Athenis, venit Corinthum. et inueniēs quēdam Iudeum nomine Aquilam, Ponticum genere, qui nuper venerat ab Italia, et Priscillā uxorem ei⁹, eo quod precepisset Claudio⁹ discedere oēs Iudeos a Roma: accessit ad eos. Et quia eiusdem erat artis, manebat apud eos, et operabatur. erant autem scenofactorie artis. Et disputabat in synagoga per omne sabbatum, interponens nomē dñi Iesu: suadebatque Iudeis et Grecis. Cum venissent autem de Macedonia Silas et Timotheus, instabat verbo Paulus, testificās Iudeis esse Christum, Iesum. Tradicentibus autem eis et blasphemantibus, excuties vestimenta sua, dixit ad eos, Sanguis vester super caput vestrum: mund⁹ ego, ex hoc ad gentes vadā. Et migrans inde, intrauit in domum cuiusdam, nomine Titii iusti, colentis deum, cuius domus erat cōiuncta synagoge. Crispus autē archisynagog⁹ credidit dño, cum omni domo sua: et multi Corinthiorum audientes credebāt, et baptizabantur. Dixit autem dominus nocte per visionem Paulo, Noli timere: sed loquere, et ne taceas,

Sup. 7. f.

Aratus.

Est. 4. o



reas, propterea q̄ ego sum tecum: et nemo apponetur tibi vt noceat te, quoniam populus est mihi multus in hac ciuitate. Sed ita autē ibi annuū et sex menses, docens apud eos verbum dei. Gallione autē proconsole Achaie, insurrexerunt vno animo Iudei in Paulum, et adduxerunt eum ad tribunal, dicentes, Contra legem hic persuadet hominibus colere deum. Incipiente autem Paulo aperire os, dixit Gallio ad Iudeos, Si quidem esset iniquū aliquid, aut facin⁹ pessimum, o viri Iudei, recte vos sustinerem. si vero questionēs sunt de verbo et nominib⁹ legis vestre, vos ipsi videritis, iudex ego horū nolo esse. Et minauit eos a tribunali. Apprehendentes autem omnes Sosthenem principem synagoge, percutiebāt eum ante tribunal: et nihil eorum Gallioni cure erat. Paulus vero cum adhuc sustinisset dies multos, fratribus valefaciens, nauigauit in Syriam, et cum eo Priscilla et Aquila, qui sibi totonderat in Cenchreis caput, habebat enim votum. Deuenitq̄ Ephesum, et illos ibi reliquit. Ipse vero ingressus synagogam, disputabat cum Iudeis. Rogantibus autem eis vt ampliori tempore maneret, nō consensit, sed valefaciens, et dicens, Iterum reuertar ad vos, deo volente: profectus est ab Epheso. Et descendens Cesaream, ascendit, et salutauit ecclesiam: et descendit Antiochiam. Et facto ibi aliquanto tempore, profectus est, ambulans ex ordine Galatiam regionem et Phrygiam, confirmans omnes discipulos. Iudei autem quidam, Apollo nomine, Alexandrinus genere, vir eloquens, deuenit Ephesum, potens in scripturis. Hic erat edoctus viam domini, et seruens spiritū, loquebatur et docebat diligēter ea que sunt Iesu, sciens tantum baptisma Jo-

annis. Hic ergo cepit fiducialit⁹ agere in synagoga. Quē cum audissent Priscilla et Aquila, assumpserunt eū, et diligētius exposuerūt ei viam dñi. Cū autē vellet ire Achaiam, exhortati fratres, scripserunt discipulis, vt susceperent eum. Qui cum venisset, contulit multum his qui crederant. Vehementer enim Iudeos reuicebat publice, ostēdēs p̄ scripturas, esse Christū, Iesum.

## CAPVT. XIX.

**F**actum est autē cum Apollo esset Corinthi, vt Paul⁹ peragatis superioribus partibus veniret Ephesum, et inueniret quosdam discipulos: dixitq̄ ad eos, Si spiritum sanctum accepistis credentes: Et illi dixerunt ad eum, Sed neq̄ si spiritus sanctus est, audiui⁹ in⁹. Ille vero ait, In quo ergo baptizati estis: Qui dixerūt, In Joannis baptismate. Dixit autē Paul⁹, Joannes baptizauit baptismō penitentie populū, dicens, in eū qui baptizatus esset post ipsum, vt crederet, hoc est, in Iesum. His auditis, baptizati sunt in noīe dñi Iesu. Et cū imposuisset illis man⁹ Paul⁹, venit spiritus sanct⁹ super eos, et loquebantur linguis, et prophetabant. Erant autē oēs viri fere duodecim. Introgressus autē synagogā, cū fiducia loquebatur per tres menses, disputans et suadens de regno dei. Cum autē quidā induraretur et non crederet, maledicētes viā dñi corā multitudine, discedēs ab eis, segregauit discipulos, quidie disputans in schola Tyrāni cuiusdā. Hoc autē factum est per biennium, ita vt oēs qui habitabāt i Asia, audiret verbum dñi, Iudei atq̄ Gētilēs. Virtutesq̄ nō qualibet faciebat de⁹ p̄ manū Pauli: ita vt etiā sup̄ lāguis dos deferretur a corpore eius sudaria et semicinctia, et recedebant ab eis lāguozes, et spirit⁹ nequā egrediebantur. Centaurcrū autē quidā

Matt. 3. c  
Marc. 1. b  
Luc. 3. c  
Io. 1. d  
Sup. 1. 2.

Doo. ii.

et de

# A C T A

et de circueuntibus Iudeis exorcistis inuocare super eos q̄ habebant spiritus malos, nomen dñi Iesu dicentes, Adiuro vos per Iesum quē Paulus predicat. Erant autē cuiusdam Iudei, nomine Sceue, principis sacerdotū septē filii, q̄ hoc faciebant. Respondens autē spiritus nequā dixit eis, Iesum noui, et Paulus scio: vos autē qui estis? Et insiliens in eos homo in quo erat demoniū pessimū, et dominat⁹ amboꝝū, inualuit contra eos, ita vt nudi et vulnerati effugerent de domo illa.

**D** hoc autē notum factū est omnibus Iudeis atq; gentilib⁹ q̄ habitabāt Ephesi: et cecidit timor super oēs illos, et magnificabatur nomē dñi Iesu. Multiq; credentiū veniebāt cōfiteētes et annūciātes actus suos. Multi autē ex eis qui fuerant curiosi sectari, cōtulerunt libros, et cōbussērūt eos corā omnib⁹. et cōputatis pretiis illorū, inuenerūt pecuniā denarioꝝū quinquaginta milliū.

Ita fortiter crescebat verbū dei, et confirmabatur. His autē expletis, proposuit Paulus in spiritu, trāsire Macedoniā et Achaia, ire Hierosolimā, dicēs, Postq̄ fuero ibi, oportet me et Romam videre. Mittens autē in Macedoniā duos ex ministratib⁹ sibi, Timotheū et Erastū, ipse remāsit ad tēpus in Asia. Facta est autē illo tēpore turbatio non minīma de viā dñi. Demetrius enī quidā nomine, argentarius, faciēs edes argēteas Diane, p̄stabat artificibus nō modicū questū: quos cōuocans et eos q̄ huiusmodi erāt opifices, dixit, Viri, scitis quia de hoc artificib⁹ est nobis acquisitio: et videtis et auditis q̄a nō solū Ephesi, sed p̄ne totius Asiae Paulus hic suadēs auertit multā turbā dicēs, Quoniā non sunt dii qui manibus fiunt. Nō solum autē hec periclitabitur nobis pars in redargutionē venire, sed et magne Diane tēplum

in nihilū reputabit⁹, et destrui incipiet maiestas ei⁹, quā tota Asia et orbis colit. His auditis, repleti sunt ira, et exclamauerunt, dicētes, Magna Diana Ephesiōꝝū. Et impleta est ciuitas tota cōfusione, et impetum fecerunt vno aio in theatrū, rapto Laio et Aristarcho Macedonibus, comitib⁹ Pauli. Paulo autē volēte intrare in populū, nō permiserunt discipuli. Quidā autē et de Asia precipib⁹ qui erāt amici eius, miserūt ad eum, rogātes ne se daret in theatrū. Alii autem aliud clamabant. Erat enī ecclesia cōfusa: et plures nesciebāt quā ex causa cōuenissent. De turba autē detraxerunt Alexander dñ⁹, propellentib⁹ eū Iudeis. Alexander autē manu silentio postulato, volebat reddere rationē populo. Quē vt cognouerunt Iudei esse, vox facta vna ē omnīū quasi p̄ horas duas clamātīū, Magna Diana Ephesiōꝝū. Et cū sedasset scriba turbas, dixit, Viri Ephesi, q̄s enī est hominū q̄ nesciat Ephesiōꝝū ciuitatē cultricem esse magne Diane Iouisq; p̄olis? Cū ergo his cōtradici nō possit, oportet vos sedatos esse, et nihil temere agere. Adduxistis enī homines istos, neq; sacrilegos, neq; blasphemātes deā vestrā. Nō si Demetrius et q̄ cum eo sunt artifices, habēt aduersus aliquem causam, cōuentus forenses agunt et proconsules sunt, accusent inuicem. Si quid autē alterius rei queritis: i legitima ecclesia poterit absolui. Nā et periclitamur argui seditionis hodiernae: cum nullus obnoxius sit de quo possim⁹ reddere rationem cōcursum istius. Et cum hec dixisset, dimisit ecclesiam.

## C A P V T. XX.

**P**ostquā autē cessauit tumultus, vocatis Paul⁹ discipulis, et exhortatus eos, vale dixit, et profect⁹ est vt iret in Macedoniā. Cū autē perambulasset partes illas, et exhor-

et exhortatus eos fuisset multo sermone, venit ad Ciceriā: ubi cū fuisset menses tres, facte sunt illi insidie a Iudeis, nauigaturo i Syriā, habuitq̃ cōsiliū vt reuerteret p̃ Pacedoniā. Comitatus est autē eū Sostipater Ppyrhi Bertheensis, Thelaloniceus vero Tristarchus, et Secundus, et Caius Derbeus, et Timotheus, Asiaticus vero Tychicus et Trophimus. Hi cū precessissent, sustinuerunt nos Troade: nos vero nauigauimus post dies asyriorū a Philippiis, et venim⁹ ad eos Troadē in dieb⁹ quinque, ubi demorati sum⁹ dieb⁹ septē. Una autē sabbati cū cōuenissem⁹ ad frāgendū panē, Paul⁹ disputabat cū eis pfectur⁹ in crastinū, p̃traxitq̃ sermonē vsq̃ in mediā noctē. Erāt autē lampades copiose i cenaculo ubi eram⁹ cōgregati. Sedens autē quidā adolescēs, nomine Eutychus sup fenestrā, cū mergeret somno graui, disputante diu Paulo, duct⁹ somno cecidit de tertio cenaculo deorsum, et sublat⁹ est mortuus. Ad quē cū descendisset Paul⁹, incubuit super eū: et cōplexus, dixit, nolite turbari: aia enim ipsius in ipso est. Ascendens autē, frangensq̃ panē et gustās, laetisq̃ allocutus vsq̃ in lucē, sic pfectus est. Adduxerunt autē puerū uiuentē, et cōsolati sunt non minime. Nos autē ascendentes nauem, nauigauimus i Ticon, inde suscepturi Paulū. Sic enī disposuerat, ipse p̃ terram iter facturus. Cū autē cōuenissem⁹ i Ticon, assumpto eo, venim⁹ Mitylenen. Et inde nauigātes, sequēti die venim⁹ ztra Chiu. Et alia die applicauimus Samū: et sequenti die venim⁹ Miletū. proposituerat enim Paulus transnauigare Ephesum, ne qua mox illi fieret in Asia. Festinabat enī, si possibile sibi esset, vt diē p̃tercōsten faceret Hierosolymis. I Mileto autē mittens Ephesum, vocauit maio-

res natu ecclesie. Qui cū uenissent ad eū, et simul essent, dixit eis, Nos scitis a prima die qua ingressus sū in Asian, qualiter uobiscū p̃ omne tempus fuerim, seruienti dño cū oī humilitate et lachrymis, et tētatōnib⁹ que mihi acciderūt ex insidiis Iudeorū: quomodo nihil subtraxerim uobis utilium, quo minus annuntiarē uobis et docerē uos publice et per domos, testificās Iudeis atq̃ gentilib⁹ in deū penitentiā, et fidem in dominū nostrum Iesum Christum. Et nunc ecce ego alligatus spiritu, vado in Hierusalem: q̃ in ea ventura sunt mihi, ignozans: nisi q̃ spiritus sanctus p̃ oēs ciuitates mihi protestatur, dicēs quoniam uicula et tribulationes Hierosolymis me manēt. Sed nihil horū vereor: nec facio aiam meā pretiosiorē q̃ me, dummodo cōsummē cursum meū et ministeriū uerbi quod accepi a dño Iesu, testificari euangelium gratie dei. Et nūc ecce ego scio quia amplius nō uidebitis faciem meā uos oēs, per quos trāsiui, predicans regnū dei. Quapropter cōtestor uos hodierna die, q̃ mundus sum a sanguine omniū. Non enī subterfugi, quo minus annūtiarē oē cōsiliū dei uobis. Attēdite uobis et uniuerso gregi, i quo uos spirit⁹ sanct⁹ posuit episcopos regere ecclesiam dei, quam acquisiuit sanguine suo. Ego scio qm̃ intrabūt post discessionē meā lupi rapaces i uos, nō parcētes gregi. Et ex uobis ipsius erurgēt uiri loq̃tes p̃ uerba, vt abducant discipulos post se. Propter qd̃ uigilate, memoria retinētes, qm̃ per trienniu nocte et die nō cessauī cū lachrymis monere uñquemq̃ uestrū. Et nūc cōmendō uos deo et uerbo gratie ipsius, qui potens est edificare, et dare hereditatem in sanctificationis omniū. Argentū et aurū, aut uestē nullius cōcupiui. Sicut ipsi scitis quoniam

ad

# ACTA

1.co. 4.c ad ea q̄ mihi opus erāt, & his q̄ me-  
 1.thef.2b cū sunt, ministraverūt manus iste.  
 2,thef.3b Dia ostēdi vobis, quonā sic labo-  
 rātes oportet suscipere infirmos,  
 ac meminisse verbi dñi Jesu, quo-  
 niam ipse dixit, Beatius est magis  
 dare, q̄ accipere. Et cum hec dixis-  
 set, positis genibus suis oravit cū  
 omnib⁹ illis. Magnus aut̄ fletus  
 fact⁹ est omnīū, et procūbentes sup  
 collū Pauli, osculabātur eū, dolē-  
 tes maxime i verbo quod dixerat,  
 quonā ampli⁹ faciē eius nō essent  
 visuri. Et ducebant eū ad nauē.

## CAPVT. XXI.

**A** Cū aut̄ factū esset vt nauis  
 gare⁹, abstracti ab eis, re-  
 sto cursu venim⁹ Cōū, & se-  
 quētī die Rhodū, et inde Patara.  
 Et cū inuenissemus nauē trāsfrē-  
 tantē i Phenicē: ascendētes nauis-  
 gauimus. Cum apparuissemus aut̄  
 Cypro, relinquētes eā ad sinistrā,  
 nauigauimus in Syriā, et venim⁹  
 Tyrum. Ibi enim nauis expositura  
 erat onus. Inuētis aut̄ discipulis,  
 mansim⁹ ibi dieb⁹ septē: q̄ Paulo  
 dicebāt p̄ spiritū, ne ascēderet Hie-  
 rosolymā. Et expletis dieb⁹, profes-  
 si ibamus, deducētib⁹ nos omni-  
 bus cū vrozib⁹ et filiis vtr⁹q; foras  
 ciuitatē: et positis genib⁹ i littoze,  
 orauimus. Et cū valefecissem⁹ in-  
 uicē, ascēdimus nauem, illi aut̄ re-  
 dierūt i sua. Nos vero nauigatio-  
 ne expleta, a Cyro descedim⁹ Pto-  
 lemaidā: et salutatis fratrib⁹, mā-  
 simus die vna apud illos. Alia aut̄  
 die profecti, venimus Cesareā. Et  
 intrātes domū Phylippi euangelis-  
 te, qui erat vnus de septē, mansi-  
 mus apud eū. Hic aut̄ erant qua-  
 tuor filie virgines, prophetantes.  
 Et cū moraremur p̄ dies aliquot,  
 superuenit quidā vir a Iudea, pro-  
 pheta, noīe Agab⁹. Is cū venisset  
 ad nos, tulit zonā Pauli: & alligās  
 sibi pedes et man⁹, dixit, Hec dicit  
 spiritus sanctus: virū cuius est 30:

na her, sic alligabunt i Hierusalē  
 Iudei, et tradent i manus gentiū.  
 Quod cū audissemus, rogabamus C  
 nos & qui loci illius erant, ne ascē-  
 deret Hierosolymā. Tūc respōdit  
 Paul⁹, et dixit, Quid facitis flen-  
 tes et affligētes cor meū? Ego aut̄  
 nō solū alligari, sed & mori i Hie-  
 rusalē paratus sum propter nomē  
 dñi Jesu. Et cū ei suadere nō pos-  
 semus, quieui⁹, dicētes, Vñ  
 voluntas fiat. Post dies aut̄ istos  
 preparati, ascēdebam⁹ i Hierusa-  
 lem: Venerūt aut̄ quidam ex disci-  
 pulis a Cesaria nobiscū, adducen-  
 tes secū (apud quē hospitaremur)  
 Iasonē quendā Epyriū, antiquū  
 discipulū. Et cū venissem⁹ Hiero-  
 solymā, libenter exceperūt nos fra-  
 tres. Sequenti aut̄ die, introibat  
 Paulus nobiscū ad Iacobū, oēsq;  
 collecti sunt seniores. Quos cū sa-  
 lutasset, narrabat p̄ singula, q̄ de⁹  
 fecisset i gentibus per ministeriū  
 ipsius. At illi cū audissent, magni-  
 ficabant deū, dixeruntq; ei, Vides  
 frater quot millia sunt i Iudeis q̄  
 crediderunt: et omnes emulatores  
 sunt legis. Audierūt aut̄ de te quia  
 discessionem doceas a Moysē, eoz  
 qui p̄ gentes sunt Iudeozū, dicēs,  
 non debere eos circumcidere filios  
 suos, neq; secundū cōsuetudinē in-  
 gredi. Quid ergo est? Atiq; opor-  
 tet cōuenire multitudinē. audient  
 enim te superuenisse. Hoc ergo fac,  
 quod tibi dicimus, Sūt nobis viri  
 quatuor, votū habētes sup se. His  
 assumptis sanctifica te cum illis: et  
 impende in illis, vt eadē capita:  
 & sciēt oēs quia q̄ de te audierūt,  
 falsa sunt, sed ambulas et ipse eu-  
 stodiens legē. De his aut̄ qui cre-  
 diderunt ex gentib⁹ nos scripsim⁹,  
 iudicantes, vt abstineāt se ab ido-  
 lis immolato, et sanguine, & suffo-  
 cato, et fornicatione. Tūc Paulus  
 assumptis viris postera die purifi-  
 catus cū illis intrauit i templum,  
 annūtiāns

Sup. 6.b

E

Antias expletionē dierū purifica-  
tionis, donec offerret p vnoquoq;  
eorū oblatio. Dū aut septem dies  
cōsummarentur, hi q de Asia erāt  
Iudei, cū vidissent eum in templo,  
cōcitauerūt omnem populū, et in-  
trecerunt ei manus, clamātes, Viri  
Israelite, adiuuate: hic est homo q  
aduersus populū et legem ⁊ locum  
hunc, oēs vbique docens, insup ⁊ gē-  
tiles induxit in templū, et violauit  
sanctū locū istū. Viderāt enī Tro-  
phimū Ephesiū i ciuitate cū ipso,  
quem existimauerūt qm in templū  
introduxisset Paul⁹. Comotaq; est  
ciuitas tota: et facta est concursio  
populi. Et apprehendētes Paulū,  
trahebāt eū extra templū: ⁊ statim  
clausē sunt ianue. Querentib⁹ aut  
eū occidere, nuntiātū ē tribuno co-  
horis. Quia tota cōfundit Hieru-  
salem. Qui statī assumptis militib⁹ ⁊  
centurionibus, decurrit ad illos.  
Qui cū vidisset tribunū ⁊ milites,  
cessauerūt percutere Paulū. Tūc  
accedens tribun⁹ apprehendit eū, ⁊  
iussit alligari catenis duabus: et  
interrogabat qd esset, ⁊ quid fecis-  
set. Illi aut aliud clamabāt in tur-  
ba. Et cū nō posset certū cognoscere  
pze tumultu, iussit duci eū i castra.  
Et cū venisset ad grad⁹, cōtigit vt  
portaret a militib⁹ pzept vim po-  
puli. Sequebat enī multitudo po-  
puli clamās, Colle eū. Et cū cepis-  
set induci i castra Paul⁹, dicit tri-  
buno, Si licet mihi loqui aliqd ad  
te? Qui dixit ei, Brece nosti: Nō  
ne tu es Egyptius q ante hos dies  
tumultū cōcitasti, ⁊ eduxisti i deser-  
tū quatuor millia virozū sicarioz?  
Et dixit ad eū Paul⁹, Ego homo  
sum quidē Iude⁹ a Tharsō Cilicie,  
nō ignoto ciuitatis municeps. Ro-  
go autē te, permitte mihi loqui ad  
populū. Et cū ille pmississet, Paul⁹  
stans in gradib⁹, annuit manu ad  
plebem, et magno silentio facto, al-  
locutus est lingua Hebræa, dicens.

Viri, fratres ⁊ patres, audite  
te quā ad vos nūc reddo ra-  
tionē. Cū audissent aut qd  
Hebræa lingua loqueretur ad illos,  
magis pstitērūt silentiū. Et dicit,  
Ego sum vir Iudeus, nat⁹ Thar-  
sō Cilicie, nutritus aut in ista ciui-  
tate secus pedes Gamalielis, eru-  
dit⁹ iuxta veritatē paterne legis,  
emulator legis sicut et vos omnes  
estis hodie: q hanc vā persecutus sum  
vlt⁹ ad mortē, alligans et tra-  
dēs i custodias viros ac mulieres,  
sicut pnceps sacerdotū mihi testi-  
moniū reddit, ⁊ oēs maiores natu:  
a quib⁹ ⁊ epistolās accipēs ad fra-  
tres, Damascū pergebā, vt addu-  
cerē inde vinctos i Hierusalem, vt  
punitrent. Factū est aut eunte me ⁊  
appropinquāte Dāasco mediā die,  
subito de celo circūfulsit me lux  
copiosa: et decidēs i terrā, audiui vo-  
cem dicentē mihi, Saule Saule, qd  
me persequeris? Ego aut respōdi,  
Quis es dñe? Dixitq; ad me, Ego  
sum Iesus Nazarenus quē tu per-  
sequeris. Et qui mecū erant, lumē  
quidem viderūt: vocē aut non au-  
dierūt eius qui loquebatur mecū.  
Et dixi, Quid faciā dñe? Dñs aut  
dixit ad me, Surge vade Da-  
mascū: et ibi tibi dicetur de oibus  
que te oporteat facere. Et cū nō vi-  
derē pze claritate luminis illi⁹, ad  
manū deductus a comitibus, veni  
Damascū. Ananias aut quidā, vir  
secundū legē, testimoniū habēs ab  
omnib⁹ cohabitantib⁹ Iudeis, ve-  
niēs ad me et scās, dixit mihi, Saul  
frater, respice. Et ego eadem ho-  
ra resperi in eū. At ille dixit, Deus  
patrū nostrorū pcoordinauit te, vt  
cognosceres voluntatē eius, et vi-  
deres iustū, et audires vocē ex ore  
eius: quia eris testis illius ad oēs  
homines, eoz que vidisti ⁊ audisti.  
Et nūc qd moxaris? Exurge ⁊ bapti-  
zare, ⁊ ablue peccata tua inuocato  
nomine

Sup. 8. a

Sup. 9. a

C

D



# A C T A

noie ipsius. Factū est aut̃ reuertēti mihi in Hierusalē et oranti in templo, fieri idē in stupore mētis, et videre illū dicentē mihi, Festina, et exi velociter ex Hierusalē, quoniā nō recipiēs testimoniū tuū de me. Et ego dixi, Dñe, ipsi sciūt qđ ego erā concludēs in carcerē, et cedens per synagogas eos qui credebāt in te: et cū funderetur sanguis Stephañi testis tui, ego astabā et cōsentiebam, et custodiebā vestimēta interficiētū illū. Et dixit ad me, Māde, quoniā ego in nationes lōge mittā te. Audiebāt aut̃ eū vsq; ad hoc verbum, et leuauerāt vocē suā, dicentes, Tolle de terra huiusmodi. non enim fas est eū viuere. Vociferātibz autē eis, et p̃sistentibz vestimēta sua, et pulcrē iactātibz in aerem, iussit tribun⁹ induci eū in castra, et flagellis cedi, et torqueri eū: vt sciret p̃ppter quā causam sic acclamarēt ei. Et cū astrixissēt eū lorīs, astātī sibi cēturioni Paul⁹ dixit, Si hominē Romanū indēnas eū licet vobis flagellare? Quo audito, cēturio accessit ad tribunū, et nūtiāuit ei dicēs, Quid actur⁹ es? Hic enī homo, ciuis Romanus est. Accedēs aut̃ tribun⁹, dixit illi, Dic mihi, si tu Romanus es? At ille dixit, Et iā. Et respōdit tribun⁹, Ego multa sūma ciuitatē hāc cōsecutus sum. Et Paul⁹ ait, Ego aut̃ et nat⁹ sum. Propt̃r ergo discesserūt ab illo, qui eū torqueri erāt. Tribunus quoq; timuit p̃st̃p̃ rescīuit qđ ciuis Roman⁹ esset, et qđ allegasset eum. Postera aut̃ die, volens scire diligētius, quā ex causa accularet a Iudeis, soluit eū, et iussit sacerdotes cōuenire, et omne conciliū: et producēs Paulū, statuit int̃ illos.

## C A P V T. XXIII.

**A**ptendēs aut̃ in conciliū Paul⁹ ait, Viri fratres, ego di cōscritia bona cōuerlat⁹ sum ante deum vsq; in hodiernū diē. P̃ncipes

aut̃ sacerdotum Ananias, p̃cepit astātibz sibi percutere os ei⁹. Tūc Paul⁹ dixit ad eū, Percutiet te deus, paries dealbate. Et tu sedēs iudas me secundū legē, et cōtra legē tubas me percuti. Et qui astabant, dixerunt, Summū sacerdotem dei maledicis: Dixit aut̃ Paulus, Nesciebā fratres quia princeps est sacerdotum. Scriptū est enī, P̃ncipem populi tui nō maledices. Sciens aut̃ Paul⁹ quia vna pars esset sadduceorum, et altera phariseorū, B exclamauit in cōcilio, Viri fratres, ego phariseus sum, filius pharisei, de spe et resurrectione mortuorum b, ego iudico. Et cum hec dixisset, facta est dissensio int̃ phariseos et sadduceos, et soluta est multitudo. Sadducei autē dicunt non esse resurrectionem mortuorum, neq; angelum, neq; sp̃ritū: Pharisei autē vtrāq; confitentur. Factus est aut̃ clamor magnus. et erurgētes quidā phariseorum, pugnant dicētes, Nihil mali inuenimus in homine isto. quid si sp̃ritus locutus est ei, aut angelus? Et cū magna dissensio facta esset, timens tribunus ne discerneretur Paulus ab ipsis, iussit milites descēdere et rapere eum de medio eorum, ac deducere eū in castra. sequētī autem nocte, assistēs ei dominus ait, Consans esto. sicut enī testificatus es de me in Hierusalē, sic te oportet et Rome testificari. Facta autem die, collegērunt se quidam ex Iudeis, et deuouerunt se, dicentes neq; manducatuos, neq; bibituos, donec occiderent Paulum. Erāt autem plus q̃ quadraginta viri, qui hanc cōiurationē fecerant: qui accesserunt ad p̃ncipem sacerdotum et seniores, et dixerunt, Deuotione deuouim⁹ nos, nihil gustatuos, donec occidamus Paulum. Nunc ergo vos notum facite tribuno cum cōcilio, b̃s̃p̃roducat illum ad vos, tāquam aliquid

Sup. 7. g

Exo. 22 d

Philip. 3.

Mat 22. c

C

D

aliquid certi<sup>9</sup> cognoscitur de eo. Nos  
vero, prius q̃ appropinquet, para-  
ti sum<sup>9</sup> interficere illum. Quod cū  
audisset fili<sup>9</sup> sororis Pauli insidi-  
as, venit et intrauit in castra, nun-  
tiansq; Paulo. Vocās autē Paulus  
ad se vnum ex centurionibus,  
ait, Adolescentem hunc abduc ad  
tribunum: habet enim aliquid indi-  
care illi. Et ille quidē assumens eū,  
duxit ad tribunal, et ait, Vincius  
Paulus rogauit me, hūc adolescē-  
tem perducere ad te, habentem ali-  
quid loqui tibi. Apprehendens autē  
tribunus manum illius, cecidit cū  
eo foras, et interrogauit illum,  
Quid est quod habes indicare mi-  
hi? Ille autem dixit, Judeis conue-  
nit rogare te, vt crastina die prod-  
cas Paulum in cōcilium, quasi al-  
iquid certius inquisituri sint de il-  
lo. Tu vero ne crederis illis, insidi-  
antur enim ei ex eis viri amplius q̃  
quadraginta: qui se deuouerunt nō  
manducare neq; bibere, donec in-  
spectiant eum: nunc parati sunt,  
expectantes promissum tuum. Cre-  
brius igitur dimisit adolescentē,  
p̃cipiēs ei ne cui loqueretur quo-  
niam hec nota sibi fecisset. Et voca-  
tis duobus centurionibus dixit il-  
lis, Parate milites ducentos, vt  
eant vsq; Cesaream, et equites se-  
ptuaginta, et lancearios ducentos,  
a tertia hora noctis, et iumenta p̃e-  
parate, vt imponentes Paulum,  
saluum perducerent ad Felicē p̃e-  
sidem. (Timuit enim, ne forte ras-  
perent eum Iudei et occiderent, et  
ipse postea calumniam sustineret,  
tanq̃ accepturus pecuniā) scribens  
ei epistolam continētē hec, Clau-  
dus Ilyias, optimo p̃sidi Felici  
salutem. Virum hunc comprehen-  
sum a Iudeis, et incipientem inter-  
fici ab eis, superueniens cum exer-  
citu, eripui, cognito q̃ Romanus  
est, volēs scire causam quam ob-  
C tenebant illi, deduxi eum in concil-

lium eorū. Quē inuenit accusari de  
questionib<sup>9</sup> legis ipsoꝝ: nihil vero  
dignum morte aut vinculis habens  
tem crimē. Et cū mihi perlatū esset  
de insidiis quas parauerāt illi, mis-  
si eum ad te, denuntians et accusas  
eoi<sup>9</sup>: vt dicās apud te. Vale. Adi-  
lites vero, secundum p̃ceptum sibi  
assumentes Paulum, duxerunt p̃e-  
noctem in Antipatridē. Et postera  
die dimissis equitibus vt cum eo is-  
rent, reuersi sunt ad castra. Qui cū  
venissent Cesaream, et tradidissent  
epistolam p̃sidi, statuerunt ante  
illum et Paulū. Cum legisset autē,  
et interrogasset de qua quincia esset:  
et cognoscens quia de Cilicia, Iur-  
diam te (inquit) cū accusatores tui  
venerint. Iussitq; in p̃torio hes-  
trodīs custodiri eum.

## CAPVT. XXIII.

**P**ost quinq; autem dies desce-  
dit p̃cipex sacerdotum Sna-  
nias: cum sentioꝝibus quibus-  
dam et Tertullo quodam oratore  
qui adierūt p̃sidi aduersus Pau-  
lum. Et estato Paulo, cepit ac-  
care Tertull<sup>9</sup>, dicens, Cum in mul-  
ta pace agamus q̃ te, et multa cor-  
rigantur per tuam prouidentiam:  
semper et vbiq; suscipimus, optime  
Felix, cum omni gratiarū actione.  
Ne diutius autem te protraham,  
oro, breuiter audias nos pro tua cle-  
mentia. Inuenimus hunc hominem  
pestiferum et concitantem sedito-  
riam omnibus Iudeis in vniuerso  
orbe, et authorē seditionis sede  
Nazarenorum, qui etiam templum  
violare conatus est, quem et app̃e-  
hensum volumus secundum legem  
nostram iudicare. Superueniens  
autem tribunus Ilyias, cū vi ma-  
gis eripuit eū de manib<sup>9</sup> nostris,  
iubēs accusatores eius ad te veni-  
re, a quo poteris ipse iudeans de  
omnibus istis cognoscere, de quib<sup>9</sup>  
nos accusam<sup>9</sup> eum. Adiecerunt autē  
et Iudei, dicentes her ita se habere.  
Rēpon-

# ACTA

Respondit autem Paulus, annu-  
ente sibi prelo die, Ex mul-  
tis annis te esse iudicem genti huic  
scitis, homo animo pro me satisfac-  
tiam. Potes enim cognoscere quia  
non pl<sup>us</sup> sunt mihi dies quam duodecim,  
ex quo ascendi adorare in Hierusa-  
lem. et neq<sup>ue</sup> in templo inuenerunt me  
cum aliquo disputantem, aut con-

**D** cursam facientem turbe, neq<sup>ue</sup> in sy-  
nagogis, neq<sup>ue</sup> in ciuitate. neq<sup>ue</sup> pro-  
bare possunt tibi de quib<sup>us</sup> nunc me  
accusant. Confiteor autem hoc tibi,  
et secundum sectam, quam dicunt  
heretism<sup>us</sup>, sic deservio patriq<sup>ue</sup> deo meo  
credens omnibus que in lege et pro-  
phetis scripta sunt: spem habes in  
deum, quam et hi ipsi expectant, res-  
urrectionem futuram, iustorum et  
iniquorum. In hoc et ipse iudeo;

**E** sine offendiculo conscientia habere  
ad deū et ad homines semper. post  
annos autem plures, eleemosynas  
faciunt in gentē meam veni, et obla-  
tiones, et vota in quibus innene-  
rant tunc purificatum in templo, non  
cum turba neq<sup>ue</sup> cum tumultu. Erap-  
prehenderunt me clamantes, et di-  
centes, Colle inimicum nostrum.  
Quidam autem ex Asia Iudei, quos  
oportebat apud te pressio esse et ac-  
cusare, si quid haberent aduersum  
me: aut hi ipsi dicant si quid inue-  
nerunt in me iniquitatis, cum sem-

**Sup. 23. b** per in concilio, nisi de vna hac solum-

**F** modo voce, qua clamaui inter eos  
stans. Quoniam de resurrectione  
mortuorum ego iudeus: hodie a vo-  
bis. Dissulte autem illos Felix, cer-  
tissime scies de via hac, dicens, Cū  
tribunus Apollas descenderet, au-  
diam vos. Quisq<sup>ue</sup> centurioni cu-  
stodire eum, et habere requiem, nec  
quēq<sup>ue</sup> de turba prohibere ministras-  
se ei. Post aliquot autem dies ve-  
niens Felix cū vixilla vxore sua,  
que erat Iudea, vocauit Paulum,  
et audiuit ab eo fide que est in Chri-  
sto Iesum. Disputante autē illo

de iustitia et castitate et de iudicio  
futuro, tremefactus Felix, respon-  
dit, Quod nunc attinet, vade: tem-  
porē aut oportuno accersam te. Si-  
mul et speras q<sup>ue</sup> pecunia ei valeatur  
a Paulo, propter quod et frequen-  
ter accersens eum, loquebatur cū  
eo. Biennio autem expleto, accepit  
successorem Felix, Porcium Festū.  
Volens autē gratiam prestare Iu-  
deis Felix, reliquit Paulū vinctū.

## CAPVT. XXV.

**F**estus ergo cū venisset in pro-  
uinciam, post triduum ascen-  
dit Hierosolimam a Cesarea. A  
Dixeruntq<sup>ue</sup> eum principes sacer-  
dotum, et primi Iudeorum aduers-  
sus Paulum: et rogabāt eum, pos-  
tulantēs gratiam aduersus eum,  
vt iuberet perducī eum in Hierusa-  
lem, insidias intendentes vt inter-  
ficerent eum in via. Festus autem  
respondit seruari quidem Paulum  
in Cesarea: se autem maturū pro-  
fecturum. Qui ergo in vobis (ait)  
potentes sunt, descendentes similes  
si quod est in viro crimen, accusent  
eum. Demoratus autem inter tres  
dies non amplius quam octo aut decem,  
descendit Cesaream, et altera die se-  
dit pro tribunali: et iussit Paulum  
adduci. Qui cum perductus esset,  
circūsteterunt eum qui ab Hieroso-  
lyma descenderant Iudei, multas  
et graues causas obicientes, quas  
non poterant probare, Paulo ra-  
tionem reddēte, Quoniam neq<sup>ue</sup> in  
legem Iudeorum, neq<sup>ue</sup> in templū,  
neq<sup>ue</sup> in Cesarem quicq<sup>ue</sup> peccauit. Fe-  
stus autem volens gratia prestare  
Iudeis, respondens Paulo, dixit,  
His Hierosolimam ascendere, et  
ibi de his iudicari apud me: Dixit  
autem Paul<sup>us</sup>, Ad tribunal Cesa-  
reis sto, ibi me oportet iudicari. Iu-  
deis non nocui sicut tu melius no-  
sti. Si enim nocui, aut dignū morte  
aliquid feci, non recuso mori. Si vero  
nihil est eorum que hi accusant me:  
nemo

nemo poterat me illis donare. Celsarem appello. Tunc Festus cum consilio locutus, respondit, Celsarem appellasti ad Celsarem ibis. Et cum dies aliquot transacti essent, Agrippa rex et Bernice descenderunt Celsarem ad Salisadum festum. Et cum dies plures ibi morarentur: Festus regi indicavit de Paulo, dicens, Vir quidam est derelictus a felice vindictus, de quo cum essem Hierosolymis, adierunt me principes sacerdotum et seniores Iudeorum postulantes aduersus illum damnationem. Ad quos respondi, Quia non est Romanis consuetudo donare aliquem hominem, prius quam is qui accusatur, presentes habeat accusatores, locumque defendendi accipiat ad abluenda crimina que ei obiciuntur. Cum ergo huc conuenissent, sine ulla dilatione, in sequenti die sedens pro tribunali, iussi adduci virum. De quo, cum stetit, accusatores, nullam causam deferrebant de quibus ego suspicabar malum: questiones vero quasdam de sua superstitione habebant aduersus eum, et de quodam Iesu defuncto, quem adiuuabat. Paulus viueret. Hæsitans autem ego de huiusmodi questione, dicebam, si vellet ire Hierosolymam, et ibi iudicari de istis. Paulo autem appellante ut seruaret Augusti cognitioni, iussi seruari eum, donec mittere eum ad Celsarem. Agrippa autem dixit ad Festum, Volebam et ipse hominem audire. Cras (inquit) audies eum. Altera autem die cum venisset Agrippa et Bernice cum multis ambitione, et introissent in auditorium cum tribunis et viris principalibus ciuitatis: iubente Festo, adductus est Paulus. Et dixit Festus, Agrippa rex, et omnes qui simul adestis uobiscum viri, videtis hunc hominem, de quo omnis multitudo Iudeorum interpellauit me Hieroso-

lymis, petentes et acclamantes ne daretur tunc viuere amplius. Ego vero comperi, nihil dignum morte eum admisisse. Ipso autem hoc appellante ad Augustum, iudicavi mittere. De quo quid certum scribam domino, non habeo. Propter quod perduxi eum ad vos, et maxime ad te rex Agrippa, ut interrogatione facta, habeant quod scribam. Hinc ratione enim mihi videtur, mittere vindictum, et causas eius non significare.

## CAPVT. XXVI.

**A**grippa vero ad Paulum ait, Permittitur tibi loqui pro temetipso. Tunc Paulus ex tanta manu, cepit rationem reddere. De omnibus quibus accusor a Iudeis rex Agrippa, existimo me beatum, apud te cum sim defensurus me hodie, maxime te sciente omnia que apud Iudeos sunt, consuetudines et questiones: propter quod obsecro, patienter me audias. Et quidem vitam meam a iuuentute, que ab initio fuitis: gentis mea in Hierosolymis, nouerat deus Iudei: prescietes me ab initio (si velint te Simonium perhibere) quoniam secundum certissimam legem nostre religionis, dixi Phariseus. Et nunc in spe que ad patres vestros reposita est: missio facta est a deo, et in iudicio subiectus, in qua duodecim tribus nostre nocte et die deseruietes, sperant deuenire. De qua spe accusor a Iudeis, rex. Quid incredibile iudicatur apud vos, si deus mortuos suscitaret: Et ego quidem æstimaueram me aduersus nomen Iesu Nazareni detere multa contraria agere: quod et feci Hierosolymis, et multos sanctorum ego in carceribus inclusi a principibus sacerdotum potestate acceptaret cum decideretur, detuli sententiam. Et per omnes synagogas frequenter puniens eos, compellebam blasphemare: et amplius

Sup. 8. 2.

Opp. ii.

plius

# ACTA

plus infaniles in eos, persequabar  
**D** usq; in exterar civitates. In quib;  
 dū icē Damascū cū potestate & per  
 missū pīcipū sacerdotū, die media,  
 in via vidi, rex, de celo supra splen  
 dorē solis circumfulsisse me lumen, et  
 eos q̄ mecū simul erant. Deorū nos  
 eū decidissimus i terrā, audiui vos  
 eē loquentē mihi Hebraica lingua,  
 Haule Paule, qd̄ me persequeris?  
 Durū est tibi contra stimulū calci  
 trare. Ego autē dixi, Quis es dñe?  
 Dñs autē dixit, Ego sum Iesus,  
 quē tu psequeris. Sed exurge & sta  
 sup pedes tuos. Id hoc enī apparui  
 tibi, vt constitutū te ministrū & testē  
 eorū q̄ vidisti et eorū in quib; appa  
 rebo tibi, eripiens te de populis et  
 gentib; , in quas nūc ego mitto te  
 aperire oculos eorū: vt cōuertant a  
 tenebris ad lucē, & de potestate Sa  
 tane ad deū, vt accipiat remissionē  
 peccatorū, & loq̄tē inter sanctos per  
 fidē, q̄ est in me. Vnde, rex Agrippa,  
 nō fui incredul; celesti vīsoni: sed  
 his q̄ sunt Damasci pīmū, et Hiero  
 solymis, et i oēm regionē Iudee,  
 et gentib; amittētib; , vt penitentiā  
 agerēt, & cōverterent ad deū, digna  
 penitentie opera facientes. Hac ex  
 causa me Iudei eū esset i templo,  
 cōprehensum tentabāt interficere.  
**S**up. 13 &  
 24.  
**S**up. 21.  
 Auxilio autē adiut; dei, usq; i hodi  
 ernū diē sto, testificās minorū atq;  
 maiorū, nihil extra dicēs q̄ ea q̄ p  
 phete locuti sūt futura esse, & Moys  
 es, si passibilis Chriſt; , si pīm; ex  
 resurrectione mortuorū, lumē annū  
 tiatur; est populo & gētib; . Nec lo  
 quēte eo et rationē reddente, festi  
 magna voce dixit, Infanis Paule,  
 multe te litere ad insanā cōvertūt.  
 Et Paul; , Ad insanio (quit) opti  
 me festi: sed veritatis et sobrietat  
 is vba loquor. Scit enī de his rex,  
 ad quē constant loquor. Latere enī  
 eū nihil horū arbitror. Neq; enim  
 in angulo quicquā horū gestū est.  
 Credis rex Agrippa pphetis: Scio

quia credis. Agrippa autē ad Pau  
 lū, In modica suades me Chriſtia  
 nū fieri. Et Paul; , Opto apd̄ deū,  
 et in modico, & in magno: nō tantū  
 te, sed etiam oēs qui audis hodie,  
 fieri tales, qualis et ego sum, ex  
 ptis vinculis his. Et exurrexit rex  
 et ples & Bernice et q̄ assistebāt eis.  
 Et cū secessisset, loquebāt aduicē,  
 dicētes, qd̄ nihil morte aut vīculis  
 dignū qd̄ fecit homo iste. Agrippa  
 autē festo dixit, Dimitti poterat  
 homo hic, si nō appellasset Cesarē.

## CAPV T. XXVII.

**V** C autē iudicatiū est nauiga  
 re eū i Italiā, & tradi Pau  
 lum cū reliquis custodiis cē  
 turioni noīe Iulio, cohortis Augu  
 ste: ascendentes nauē Byzumetinas  
 incipitē navigare circa Asie loca,  
 Sulkulinas, perseuerāte nobiscum  
 Aristarcho Hacedone Chessalonis  
 centi. Sequētī autē die venim; . His  
 donē. Humane autē tractās Iulius  
 Paulum, permittit ad amicos ire,  
 curā sui agere. Et inde cū Sulkulis  
 semus, subnauigauim; . Cypriū: p  
 pterea q̄ essent vīci cōtrarii. Et pe  
 lagus Cilicie, & Paphlie nauigā  
 tes, venimus Lystā, q̄ est Lycie: et  
 ibi inueniēs centurio nauē Alexā  
 dyinā, nauigantē i Italiā, trāspo  
 suit nos in eā. Et cū multis diebus  
 tarde nauigarem; , & vix deuenisse  
 mus contra Euidū, phibente nos  
 vento, adnauigauim; . Crete iuxta  
 Salmone; : et vix iuxta nauigātes,  
 venimus i locū quendā q̄ vocatur  
 Boni portus, cui iuxta erat ciuitas  
 Thalassa. Multo autē tēpore per  
 ado, & cū iā nō esset tuta nauigatio  
 eo q̄ ieiuniū iā pterisset, cōsolaba  
 tur eos Paul; , dicēs eis, Viri, vī  
 deo qm̄ cū iniuriā & multo damno,  
 non solū oneris & nauis, sed etiam  
 animarū nostrarū incipit esse nauig  
 atio. Centurio autē gubernatori  
 nauclero magis credebāt, q̄ his q̄  
 a Paulo dicebant. Et cū apt; por  
 tus non

2. cor. 11

B

C



tas nō esset ad hyemandū, plurimi  
 naturerūt consiliū nauigare inde, si  
 quo modo possent deueniētes p̄hes-  
 antem hyemari, portū Creta respici-  
 entē ad Africū et ad Thozū. Ipsi  
 eantē autē Austro estimantes pro-  
 positū se tenere, cū sustulissent de  
 Ilion, legebāt Cretā. Nō post mul-  
 tum aut misit se cōtra ipsam ven-  
 tus Cyphonicus, q̄ vocatur Euro-  
 aquilo. Cūq̄ arrepta esset nauis, et  
 nō posset conari i ventū, data naue  
 flatib⁹ ferebātur. In insulam autē  
 quandā decurrētes, q̄ vocat Clau-  
 da, potumus vix obtinere scaphā.  
 Qua sublata, adiutorijs utebant⁹,  
 accingentes nauem, timētes ne in  
 Syrtim inciderent, submisso vase,  
 sic ferebātur. Valida aut nobis tē-  
 pestate iactatis, sequēti die iactū fe-  
 cerūt: et tertia die suis manib⁹ ar-  
 mamenta nauis proiecerunt. Neq̄  
 autē sole, neq̄ siderib⁹ apparentib⁹  
 p̄ plures dies, et tempestate nō exis-  
 gua imminēte, iā ablata erat spes oīs  
 salutis nostrae. Et cū multa ieiuna-  
 tio fuisset, tūc s̄c̄s Paul⁹ i medio  
 eorū, dixit, Dixerat quidē, o viri,  
 audito me non tollere a Creta, lu-  
 criq̄ facere iniuriā hanc et iacturā.  
 Et nūc suadeo vobis bono animo  
 esse. amissio enī nullius anime erit  
 ex nobis, p̄tereq̄ nauis. Mittit enī  
 mihi hac nocte angelus Dei cuius  
 sum ego, et cui deserui, dicēs, Ne  
 timeas Paul⁹, Celari te oportet  
 assilfere: et ecce donauit tibi Deus  
 oēs qui nauigāt tecū. Propter qd̄  
 bono animo esote viri: credo enim  
 deo quia sic erit quādamodū dictū  
 est mihi. In insulā autē quandā o-  
 portet nos deuenire. Sed posteaq̄  
 quartadecima nox superuenit, na-  
 uigātib⁹ nobis i Thya circa mediā  
 noctē, suspicabātur naute apparere  
 sibi aliquā regionē. Qui et submit-  
 tētes bolidē, inuenerūt passus vi-  
 ginti: et pusillū inde separati, inue-  
 nerunt passus quidēdecim. Timētes  
 autē ne i aspera loca incideremus,

de puppi mittētes ācoras quatuor,  
 optabant diem fieri. Nautis vero  
 querētib⁹ fugere de nauī, cū misis-  
 sent scaphā i mare, sub obtētu q̄si  
 inciperent a proxa ancoras exten-  
 dere, dixit Paul⁹ cēturioni et militi-  
 bus, Nisi hi in nauī māserint, vos  
 salui fieri nō potestis. Tūc absce-  
 runt milites funes scaphae: et passi  
 sunt eā excidere. Et cū lux inciperet  
 fieri, rogabat Paulus oēs sumere  
 cibū, dicēs, Quartadecima die ho-  
 die expectantes ieiunij permanetis,  
 nihil accipiētes. Propter qd̄ rogo  
 vos accipere cibū p̄ salute vestra:  
 q̄a nullius vestrū capill⁹ de capite  
 peribit. Et cū hec dixisset, sumens  
 panem gratias egit deo i cōspectu  
 oīum: et cū fregisset, cepit māduca-  
 re. Animesq̄q̄q̄ aut faci oēs, et ipsi  
 sumperūt cibū. Gram⁹ vero vni-  
 uerse aie i nauī ducēte septuagita-  
 sex. Et satiati cibo alleuiabāt nauē  
 iactātes triticū i mare. Cū autē di-  
 es fact⁹ esset, terrā nō agnoscebāt:  
 sinū vero quēdā cōsiderabāt habē-  
 tē lit⁹, in quē cogitabāt (si possent)  
 eicere nauē. Et cū ācoras sustul-  
 sent, cōmittebāt se mari, simul la-  
 xātes iūduras gubernaculoꝝ: et le-  
 uato artemone secūdū aure flatū,  
 tendebāt ad lit⁹. Et cū icidissent⁹ in  
 locū dithalassum, ipegerūt nauē. et  
 proxa qd̄ ē fixa, manebat inobilis:  
 puppis vero soluebat a vi maris.  
 Militū autē cōsiliū fuit vt custodi-  
 as occiderēt, ne q̄s cū enataisset, ef-  
 fugeret. Cēturio aut volēs serua-  
 re Paulū, phibuit fieri, iussitq̄ eos  
 q̄ possēt natare, emittere se p̄mos,  
 et euadere, et ad terrā exire: et cete-  
 ros alios i tabulis ferebāt: quosdā  
 sup̄ ea q̄ de nauī erant. Et sic factū  
 est vt oēs aie euaderēt ad terram.

## CAPVT. XXVIII.

Et cū euasissent⁹, tunc cognō-  
 uitmus q̄a Melite, insula voca-  
 batur. Barbari vero pressa  
 bāt nō modicā humanitatē nobis.  
 Accensa

# ACTA APOSTOL.

Decensa enim pyra, reficiebāt non  
oēs: p̄ppter imbrem q̄ imminēbat  
et frigus. Cū cōgregasset autē Pau-  
lus sarmen̄torū aliquantū multitu-  
dinem, et imposuisset sup ignē, vi-  
pera a caloze cum pressisset, inuasit  
manū eius. At vero viderūt Bar-  
bā pendētē bestia de manu eius,  
B adiucem dicebāt. Atq; homicida  
est homo hic, q̄ cum euasit de mari,  
vitiū nō sinit eū viuere. Et ille qui-  
dem excutiens bestia i ignem, nihil  
mali passus est. Et illi existimabāt  
eū in tumore cōuertendū, et subito  
casurū, et moy. Dū autē illis expe-  
ctantib; et videntib; nihil mali in  
eo fieri, cōuertentes se dicebant eū  
esse deum. In locis autē illis erant  
predia p̄cipis insule, noie Publii,  
qui nos suscipiens, tri duo benigne  
exhibuit. Cōtigit autē patrē Publii  
febrib; et dysenteria vexatū iacere.  
Ad quem Paulus intrauit, et rum  
orasset et imposuisset ei manus, sal-  
uauit eū. Quā factō, oēs q̄ i insula  
habebāt infirmitates, accedebāt, et  
curabant: qui etiā multis honori-  
bus nos honorauerūt, et nauigan-  
tib; imposuerūt q̄ necessaria erāt.  
Post mēses autē tres, nauigauim;  
in nauī Alexandrina, q̄ i insula hys  
mauerat, cui erat insigne Castorū.  
Et cū venissemus Syraculas, mā-  
simus ibi tri duo. Inde circūlegen-  
tes, deuenim; Hegiū: et post vñq̄  
diem flāte Austro, secunda die ve-  
nim; Puteolos, ubi inuentis frā-  
trib; , rogati sumus manere apud  
eos dies septē, et sic venim; Romā.  
D Et inde cū audissent fratres, occu-  
rerūt nobis vñq̄ ad Appii forū, ac  
tres Tabernas. Quos cū vidisset  
Paul; , gratias agens deo, accepit  
fiducia. Et cū autē venissem; Romā,  
p̄missum est Paulo p̄manere sibi-  
met q̄ custodiēte se milite, post  
tertiū autē diem, cōgrauit p̄imos  
Iudeorū. Cumq; venissent, dicebat  
eis, Ego viri fratres, nihil aduer-

sus plebē faciens, aut moy; pater-  
nū, vñq; ab Hierosolymis tradi-  
tus sum iū man; Romanorū. q̄ cū  
interrogationē de me habuissent,  
voluerūt me dimittere, eo q̄ nullus  
esset causa mortis in me. Cōtradix-  
centib; autē Iudeis, coact; sum ap-  
pellare Cēsare: nō quasi gentē meā  
habens aliquid accusare. P̄ppter  
hāc igitur causam rogauī vos vi-  
dere et alloqui. P̄ppter spem enim  
Israel, catena hac circūdatus sum.  
Et illi dixerūt ad eū, Nos neq; lite-  
ras accepimus de te a Iudea, neq;  
adueniēs aliquis fratrum nuntias  
uit, aut locut; est quid de te malū.  
Rogam; autē a te, audire q̄ sentis.  
nam de secta hac notū est nobis q̄  
vbiq; ei cōtradixit. Cū cōstituissem; P  
autē illi diē, venerūt ad eū in hospi-  
tiū plurimī quib; exponebat testi-  
ficās regnū dei, suadēq; eis de Jesu  
ex lege Moy; et p̄phetis, a mane  
vñq; ad vesp̄rā. Et quidā credēbāt  
his q̄ dicebant: quidā vero nō cre-  
debāt. Cūq; inuicē nō essent cōsens-  
tientes, discēdebāt, dicente Paulo  
vñq; verbū, Quia bene spirit; san-  
ctus locut; est p̄ Esaiā prophetā  
ad patres nostros, dicēs, Vade ad  
populū istū, et dic, Aure audietis et  
nō intelligētis, et vidētes videbitis,  
et nō cōspiciētis. Increpātū est enī  
eorū populi hui; , et aurib; grauit; au-  
diēūt, et oculos suos cōpulerūt:  
ne forte videāt oculis, et aurib; au-  
diant, et corde intelligāt, et cōuer-  
tant, et sanē eos. Notū ergo sit vos  
his qm̄ gētib; missum est hoc salus-  
tare dei, et ipsi audiet. Et cū hec di-  
xisset, exierūt ab eo Iudei, multam  
habentes inter se questionē. Māsit  
autē biennio foto in suo cōdudo, et  
suscepit oēs q̄ ingrediebant ad  
eū, p̄dicans regnū dei: et docens q̄  
sunt de dño Jesu Christo, cū omni  
fiducia, sine prohibitione.

Esa. 6. c.  
Mat. 13. b  
Mar. 4. b  
Luc. 8. f  
Ioan. 12. f  
Ro. 11. b

Acta apostolorum,  
Finis.

## EPISTOLA

PAVLI APOSTO-  
LI AD RO-  
MANOS.

AVLYS

**P**etrus Iesu  
Christi, voca-  
tus apostolus,  
segregatus i eu-  
angelium dei  
quod ante p-  
phetas suos i

scripturis sanctis de filio suo, q̄ fac-  
tus est ei ex semine David secundū  
carnē, q̄ predestinatus est filius dei  
in virtute secundū spiritū sanctifica-  
tionis, ex resurrectione mortuorū  
Iesu Christi dñi nostri, per quē ac-  
cepim⁹ gratiā & apostolatū ad ote-  
diendū fidei in omnib⁹ gentib⁹ pro  
nomine eius, in quib⁹ estis et vos  
vocati Iesu Christi: oībus qui sunt  
Romē dilectis dei, vocatis sanctis,  
gratiā vobis & pax a Deo patre et  
dñō Iesu Christo. Primum  
quidē gratias ago deo meo per Je-  
sum Christū pro vobis, quia  
fides vestra annūtiatur in vniuer-  
so mundo. Testis enī mihi est de⁹,  
cui seruiō in spiritu meo in euāge-  
lio fūi ei⁹, q̄ sine intermissione  
memoriam vestri facio semper in  
orationibus meis, obsecrans si  
quo modo tandem aliquando pro-  
sperum iter habeam in voluntate  
dei, veniendi ad vos. Desidero enī  
visere vos, ut aliqd̄ impartiar vobis  
gratē spiritualis, ad cōfirmā-  
dos vos: id est, simul consolari in  
vobis per eā que inuicem est, fidē  
vestram atque meam. Nolo autē  
vos ignorare fratres quia sepe p-  
posui venire ad vos, et prohibitus  
sum vsq̄ adhuc, ut aliquem fructū  
habeā in vobis, sicut et in ceteris  
gentibus. Grecis ac barbaris, sa-

pientibus et incipientib⁹ debitor  
sum: ita quod i me promptum est,  
& vobis qui Romē estis, euangeliz-  
zare. Non enim erubescō euāgeliz-  
are. Virtus enim dei est, in salutē omni  
credenti, Iudeo primum & Greco.  
Iustitia enī dei in eo reuelatur ex  
fide in fidē: sicut scriptum est, Iu-  
stus autem ex fide viuī. Reuelat  
enim ira dei de celo super omnem  
impietatem et iniusticiam hominū  
eorum q̄ veritatem dei in iniusticia  
detinent, quia quod notum est dei,  
manifestum est in illis. deus enim  
illis manifestauit. Inuisibilia enī  
ipsius: a creatura mundi, per ea q̄  
facta sunt intellecta, cōspiciuntur:  
sempiterna quoq̄ eius virt⁹ et di-  
uinitas: ita ut sint inexcusabiles.  
Quia cū cognouissent deū, nō sicut  
deum glorificauerunt, aut gratias  
egerunt, sed euauerūt in cogita-  
tionibus suis, et obscuratū est in-  
sipientis cor eorum. dicentes enim se  
esse sapientes, stulti facti sunt. Et  
mutauerūt gloriam incorruptibilis  
dei, in similitudinem imaginis  
corruptibilis hominis, et volucrū,  
et quadrupedum, et serpentium.  
Propter qd̄ tradidit illos deus in  
desideria cordis eorum in immun-  
ditia: ut contumeliis afficiant cor-  
pora sua i semetipsis: qui commu-  
tauerunt veritatem dei in menda-  
cium, et coluerunt et seruierūt crea-  
ture potius quam creatori, qui  
est benedict⁹ in secula. Amen. Pro-  
pterea tradidit i vos deus in passi-  
ones ignominie. Nam femine cor-  
p immutauerunt naturalem vsum,  
in eum vsum qui est cōtra naturā.  
Similiter autem & masculi, relicto  
naturalī vsum femine, exarserunt in  
desideriis suis in inuicem, masculi  
in masculos turpitudinem operā-  
tes, et mercedem (quam oportuit)  
erroris sui i semetipsis recipiētes.  
Et sicut non probauerunt deū ha-  
bere in notitia: tradidit illos deus  
in reprobos

**C**  
Abac. 2 a  
H. b. 10 g  
Galat. 3 b

Eph. 4 c

**D**

PAULI EPISTOLA

in reprobum sensum, ut faciant ea quae non conueniunt, repletos omni iniquitate, malitia, fornicatione, auaritia, nequitia, plenos inuidia, homicidio, contentione, dolo, malignitate, susurriones, detractores, deo odibiles, contumeliosos, superbos, elatos, inuentores malorum, paratibus non obediētes, insipientes, in compositos, sine affectione, absque federe, sine misericordia. Qui cum sustititiam dei cognouissent, non intellexerunt quoniam qui talia agunt, digni sunt morte: non solum qui ea faciunt, sed etiam qui consentiunt facientibus.

CAPVT. II.

**A** **P**ropt̃ quod inexcusabilis es o homo omnis qui iudicas. In quo enim iudicas alterum, te ipsum condemnas. eadem enim agis quae iudicas. Scimus enim quoniam iudicium dei est secundum veritatem, in eos qui talia agunt. Exstimas autem hoc o homo qui iudicas eos qui talia agunt et facis ea: quia tu effugas iudicium dei. In diuitiis bonitatis eius et patientie et longanimitatis contentus: ignotas quoniam benignitas dei ad penitentiam te adducit. Secundum autem duritiam tuam et impenitens cor, thesaurizas tibi iram in die ire et reuelationis iusti iudicii dei, qui reddet unicuique secundum opera eius. Iis quidem qui secundum patientiam boni operis, gloriam et honorem et incorruptionem querunt: vitam aeternam. Iis autem qui sunt ex contentione et qui non acquiescunt veritati, creditur autem iniquitati: ira et indignatio. Tribulatio et angustia in oem animam hominis operantis malum, Iudei primum et Graeci: gloria autem et honor et pax omni operanti bonum, Iudeo primum et Graeco. non enim est acceptio personarum apud deum. Quicunque enim sine lege peccauerunt: sine lege et

peribunt: et quicumque in lege peccauerunt: per legem iudicabuntur. **Ad** Matt. 7. Iaco. 1. 2. eni auditores legis iusti sunt apud deum: sed factores legis iustificabuntur. Cum enim gentes quae legem non habent, naturaliter ea quae legis sunt faciunt: eiusmodi legem non habentes, ipsi sibi sunt lex: qui offendunt opus legis scriptum in cordibus suis, testimonium reddente illis conscientia ipsorum, et inter se inuicem cogitationibus accusantibus, aut etiam defendentibus, in die cum iudicabit deus occulta hominum secundum euangelium meum per Iesum Christum. Hi autem tu Iudeus cognominaris, et requiescis in lege, et gloriaris in deo, et nostri voluntatem eius, et probas utiliora instructus per legem, confidens te ipsum esse doctorem cecorum, lumen eorum, qui in tenebris sunt, eruditorem insipientium, magistrum infantium, habentem formam scientie et veritatis in lege. Qui ergo alium doces: te ipsum non doces: qui praedicas non furandum, furaris: qui discis non mechadum, mecharis: qui abominaris idola, sacrilegium facis: qui in lege gloriaris, per prauaricationem legis, deum inhonoras. Nonne enim dei per vos blasphematur inter gentes, sicut scriptum est. Circuncisio quidem prodest, si legem obserues: si autem prauaricator legis sis, circuncisio tua praeputium facta est. Hi igitur praeputium, iustitias legis custodiat: nonne praeputium illius in circuncisionem reputabitur? et iudicabit id quod ex natura est praeputium, legem consummans, te qui per litteram et circuncisionem prauaricator legis es? Non enim qui in manifesto, Iudeus est: neque qui in manifesto in carne, est circuncisio, sed qui in abscondito, Iudeus est: et circuncisio, cordis in spiritu, non littera. cuius laus non ex hominibus, sed ex deo est.

Caput

Deu. 10 d  
2. pa. 19 c  
Iob. 37 b

Esa. 52 b  
Esa. 36 d

## CAPVT. III.

**A** Quid ergo amplius Iudeo est: aut que utilitas circūcisionis? Multum per omnem modū. Primum quidem quia credita sunt illis eloquia dei. Quid enim, si quidam illoꝝ non crediderunt? Nunquid incredulitas illoꝝ fidem dei euacuauit? Absit. Est autem deus verax: omnis autem homo mendax, sicut scriptum est. Ut iustificeris in sermonibus tuis: et vincas cum iudicaris. Si autem iniquitas nostra iustitiam dei commendat: quid dicemus? Nunquid iniquus est deus, qui infert iram? secundum hominē dico. Absit. alioquin quomodo iudicabit deus hunc mundum? Si enim veritas dei in meo mendacio abundauit in gloriam ipsius, quid adhuc et ego tanquam peccatoꝝ iudicoꝝ, et non (sicut blasphemamur, et sicut aiunt quidā nos dicere) faciam? mala, vt veniāt bona: quoz dānatio iusta est. Quid ergo precellimus eos? Nequaquam. Lausati enī sumus Iudeos et Græcos, omnes sub peccato esse: sicut scriptum est, Quia nō est iustus quisquam, non est intelligens, non est requirens deum. Omnes declinauerunt, simul inutiles facti sunt: nō est qui faciat bonum, nō est vsq; ad vnum. Sepulchrum patēs est guttur eoꝝ, linguis suis dolose agebant: Venenū aspidum sub labiis eoꝝ. Quozum os maledictione et amaritudine plenum est: Veloces pedes eoꝝ ad effundendum sanguinem. Contritio et infelicitas in vis eoꝝ, et viam pacis non cognouerunt: non est timor dei ante oculos eoꝝ. Scimus autem quoniam querunt: lex loquitur: is qui in lege sunt, loquitur. vt omne os obstruatur, et subditus fiat omnis mundus deo: quia ex operibus legis non iustificabitur omnis caro

eoꝝ illo. Per legem enim, cognitio peccati. Nunc autē sine lege iustitia dei manifestata est: testificata a lege et prophetis. Iustitia autem dei per fidem Iesu Christi in omnes et super omnes qui credunt in eum. non enī est distinctio. Omnes enim peccauerunt: et egent gloria dei. iustificati gratis per gratiam ipsius, per redēptionem que est in Christo Iesu, quem proposuit deus propitiatoꝝ per fidem i sanguine ipsius, ad ostentionem iustitię sue, propter remissionem peccatorum delictozum, in sustentatione dei, ad ostentionem iustitię eius in hoc tempore. vt sit ipse iustus, et iustificans eū q̄ est ex fide Iesu Christi. Vbi est ergo gloriatio tua? Exclusa est. Idcirco quam legem? Factorum? Non: sed per legem fidei. Arbitramur enim iustificari hominē per fidem sine operibus legis. An Iudeozum deus tantum? Nonne et Gentium? Imo et Gentium. quoniam quidem vnus est deus qui iustificat circumcisionē ex fide: et preputium per fidem. Legem ergo destruximus per fidem? Absit. sed legē statuimus.

## CAPVT. IIII.

**Q**uid ergo dicemus inuenisse Abraham patrem nostrum secundum carnem? Si enim Abraham ex operibus iustificatus est: habet gloriam, sed non apud deum. Quid enim dicit scriptura? Credidit Abraham deo: et reputatum est illi ad iustitiam. Et autem qui operatur: merces non imputatur secundum gratiam, sed secundum debitum. Et vero qui non operatur, credēti autem in eum qui iustificat impium: reputatur fides eius ad iustitiam secundum propositum gratię dei. Sicut et Dauid dicit beatitudinem hominis: cui deus accepto fert iustitiam sine operibus. Beati, quoz

Agg remisse

Ge. 15. b  
Gala. 3. a  
Iaco. 2. b



PAULI EPISTOLA

Psal. 31. a remisse sunt iniquitates: et quorum tecta sunt peccata. Beatus vir cui non imputavit dominus peccatum.

B Beatitude ergo hec, in circumcissione tantum manet, an etiam in preputio? Dicim<sup>9</sup> enim quia reputata est Abrahe fides ad iustitiam. Quomodo ergo reputata est: in circumcissione, an in preputio? Non in circum-

Ge. 17. b cissione, sed in preputio. Et signum accepit circumcissionis, signaculum iustitie fidei que est in preputio: ut sit pater omnium credentium per preputium, ut reputetur et illis ad iustitiam: et sit pater circumcissionis, non iis tantum qui sunt ex circumcissione, sed iis qui sedantur vestigia fidei que est in preputio patris nostri Abrahe.

C Non enim per legem promissio Abrahe aut semini eius, ut heres esset mundi: sed per iustitiam fidei. Hi enim qui ex lege, heredes sunt: exinanita est fides, abolita est promissio. Lex enim ira operatur. Abi enim non est lex: nec prevaricatio. Ideo ex fide: ut secundum gratiam firma sit promissio omni semini, non ei qui ex lege est solum, sed et ei qui ex fide est Abrahe, qui pater est omnium nostrum, sicut scriptum est,

Gen. 17. a Quia patrem multarum gentium posui te ante deum, cui credidisti, qui vivificavit mortuos: et vocat ea que non sunt, tanquam que sunt. qui contra spem in spem credidit: ut fieret pater multarum gentium secundum quod dictum est ei, Sic erit semen tuum sicut stelle celi et arena maris. Et non infirmatus est in fide: nec consideravit corpus suum mortuum, cum iam fere ceterum esset annos, et emortuam vulvam hab-

Gen. 15. b er. In re promissione etiam dei non hesitavit diffidentia: sed confortatus est fide, dans gloriam deo: plenissime scies quia quicumque promissio deus, potens est et facere. Ideo et reputatum est illi ad iusticiam.

Non est autem scriptum tantum pro-

pter ipsum, Quia reputatum est illi ad iustitiam: sed et propter nos, quibus reputabitur credentibus in eum qui suscitavit Jesum Christum dominum nostrum a mortuis, qui traditus est propter delicta nostra, et resurrexit propter iustificacionem nostram.

CAPVT. V.

Iustificati ergo ex fide, pacem habeamus ad deum per dominum nostrum Jesum Christum: per quem habemus accessum per fidem in gratiam istam, in qua stamus et gloriamur in spe glorie filiorum dei. Non solum autem: sed et gloriamur in tribulationibus, scientes quod tribulatio patientiam operatur, patientia autem probationem, probatio vero spem. Spes autem non confundit, quia charitas dei diffusa est in cordibus nostris per spiritum sanctum qui datur est nobis. Ut quod enim Christus, cum adhuc infirmi essemus, secundum tempus pro impiis mortuus est: Atque enim pro isto quis moritur. nam pro bono forsitan quis audeat mori. Commendat autem charitatem suam deus in nobis: quoniam cum adhuc peccatores essemus, secundum tempus Christus pro nobis mortuus est. Multo igitur magis nunc iustificati in sanguine ipsius, salvi erimus ab ira per ipsum. Hi enim cum inimici essemus, reconciliati sumus deo per mortem filii eius: multo magis reconciliati, salvi erimus in vita ipsius. Non solum autem: sed et gloriamur in deo per dominum nostrum Jesum Christum, per quem nunc reconciliationem accepimus. Propterea sicut per virum hominem peccatum in hunc mundum intrauit, et per peccatum mortis: et ita in omnes homines mortis pertransiit in quo omnes peccaverunt. Atque ad legem enim peccatum erat in mundo: peccatum autem non imputabatur, cum lex non esset. Sed regnavit mortis ab Adam usque ad Moysen, etiam in eos qui non

Iaco. 1. a

Heb. 9. d  
I. Pet. 3. o

C

qui non peccauerunt in similitudine preuaricationis Aë, qui est forma futuri. Sed non sicut delictum, ita et donum. Si enim vnius delicto multi mortui sūt: multo magis gratia dei et donum, in gratia vni⁹ hominis lesu Christi in plures abundauit. Et non sicut per vñū peccatū, ita et donū, nam iudiciū quidē ex vno, in condēnationem: gratia autem ex multis delictis, in iustificatiōnem.

**D** Si enim vnius delicto mors regnauit per vñū: multo magis abundantiam gratie et donationis et iustitie accipientes, in vita regnabunt per vñum Iesum Christum. Igitur sicut per vnius delictum, in omnes homines in condēnationem: sic et per vnius iustitiā, in omnes homines in iustificatiōnem vite. Sicut enim per inobediētiā vnius hoīs, peccatores cōstituti sunt multi: ita et per vñū obediētiā, iusti cōstituentur multi. Lex autē subintravit, vt abundaret delictū. Abi autem abundauit delictum, superabundauit et gratia. vt sicut regnauit peccatum in mortem: ita et gratia regnet per iustitiā in vitā eternā per Iesum Christum dominum nostrum.

## CAPVT. VI.

**A** Quid ergo dicemus? Manebim⁹ in peccato, vt gratia abundet? Absit. Qui enim mortui sumus peccato, quomodo adhuc viuemus in illo? An ignoratis fratres quia quicūq; baptizati sum⁹ in Christo Iesu, in morte ipsius baptizati sum⁹? Cōsepulti enim sumus cum illo p baptismum in mortē: vt quo modo Christus surrexit a mortuis p gloriam patris, ita et nos in nouitate vite ambulemus. Si enim cōplurati facti sumus similitudini mortis eius: simul et resurrectionis erimus. hoc sciētes quia vetus homo noster simul crucifix⁹ est, vt destruat

atur corpus peccati, vt vltra non seruiamus peccato. Qui enim mortuus est: iustificatus est a peccato. Si autē mortui sumus cum Christo: credimus quia simul etiam viuemus cū Christo. sciētes q; Christus resurgens ex mortuis iam nō moritur, mors illi vltra non dominabitur. Quid enim mortuus est peccato, mortuus est semel: q; autem viuuit, viuuit deo. Ita et vos existimate, vos mortuos quidē esse peccato: viuētes autem deo in Christo Iesu. Non ergo regnet peccatū in vestro mortali corpore, vt obediatis concupiscētiis eius. Sed neq; exhibeatis mēbra vestra, arma iniquitatis peccato: sed exhibete vos deo, tanq; ex mortuis viuētes: et mēbra vestra, arma iustitie deo. Peccatum enim vobis non dominabitur. nō enim sub lege estis, sed sub gratia. Quid ergo? Peccabim⁹ quoniam nō sum⁹ sub lege, sed sub gratia? Absit. An nescitis quoniam cui exhibetis vos seruos ad obediēdū: serui estis eius cui obeditis, siue peccati ad mortē, siue obediētiis ad iustitiā? Gratia autē deo, q; fuistis serui peccati, obedistis autē ex corde in eā formā doctrine, in quam traditi estis. Liberati autē a peccato, serui facti estis iustitie. Iam manū dico, propter infirmitatē carnis vestre. sicut enī exhibuistis mēbra vestra seruire imunditie et iniquitati, ad iniquitatē: ita nūc exhibete mēbra vestra seruire iustitie, i sanctificationē. Cū enī serui essetis peccati, liberi fuistis iustitie. Quē ergo fructū habuistis tunc in illis, in quibus nūc erubescitis? Nā si nō illoꝝ, mors est. Nūc vero liberati a peccato, serui autē facti deo: habetis fructū vestrū in sanctificationem, finem vero vitā eternā. Stipendia enī peccati, mors: gratia autem dei, vita eterna in Christo Iesu Domino nostro.

Mqq. ii.

Caput.

Gala. 3. d

Rōb. 12. a

1. pet. 2. a

Eph. 4. e

Col. 3. b

Ioan. 8. d

2. pet. 2. d

PAVLI EPISTOLA

CAPV. VII.

**A** Ignoratis fratres (sciēti  
bus enim legē, loquor) q̄a  
lex i homine dominat quā-  
to tempore viuūt? Nā que sub viro  
est mulier: viuente viro, alligata  
est legi. Si autē mortuus fuerit vir  
eius: soluta est a lege viri. Igitur  
viuente viro, vocabitur adultera si  
fuerit cū alio viro. Si autē mortuus  
fuerit vir ei⁹, liberata est a lege vi-  
ri: vt nō sit adultera si fuerit cū alio  
viro. Itaq; fratres mei, et vos  
mortificati estis legi p corp⁹ Chri-  
sti: vt sitis alterius qui ex mortuis  
resurrexit, vt fructificetis deo. Cū  
enim essem⁹ i carne: p̄ssiones pec-  
catorū que per legem erant, opera-  
bantur in membris nostris, vt fru-  
ctificarent morti. nunc autē soluti  
sumus a lege mortis i qua detine-  
bamur: ita vt seruiam⁹ i nouitate  
spiritus, et non in vetustate litere.  
Quid ergo dicemus? Lex peccatū  
est: Absit. Sed peccatū nō cognouit:  
nisi per legem. nam concupiscentiā  
nesciebā nisi lex diceret, Non cōcu-  
piscēs. Occasione autē accepta, pec-  
catū per mandatū operatū est i me  
omne cōcupiscentiā. Sine lege enī  
peccatū mortuum erat. Ego autē  
vivebā sine lege aliquādo. Sed cū  
venisset mandatū, peccatū reuixit.  
Ego autē mortuus sum: et inuentū  
est, mihi mandatū quod erat ad  
vitā, hoc esse ad mortem. Nam pec-  
catum, occasione accepta per mā-  
datum, seduxit me: per illud ocel-  
dit. Itaq; lex quidem sancta, et mā-  
datum sanctum et iustum et bonū.  
Quod ergo bonū est, mihi factum  
est mors: Absit. Sed peccatū vt ap-  
pareat peccatū, per bonum opera-  
tum est mihi mortem: vt fiat supra  
modum peccans peccatū per man-  
datum. Scimus enī quia lex spiri-  
tualis est, ego autē carnalis sum,  
venundat⁹ sub peccato. Quod enī  
opero⁹, nō intelligi. non enī quod

uolo bonū, hoc ago, sed quod odi  
malum, illud facio. Si autē quod  
nolo, illud facio, cōsentio legi quo-  
niā bona est. Nunc autē iam nō ego  
opero⁹ illud, sed quod habitat i me  
peccatum. Scio enim quia nō ha-  
bitat in me, hoc est in carne mea, D  
bonū. Nā velle adiacet mihi, per-  
ficere autē bonū, nō inuenio. Non  
enim quod volo bonum, hoc facio,  
sed quod nolo malum, hoc ago. Si  
autem quod nolo, illud facio, iam  
non ego opero⁹ illud, sed quod ha-  
bitat i me peccatū. Inuenio igitur  
legem, volēt i mihi facere bonum,  
quoniā mihi malum adiacet. Con-  
delector enim legi dei secundū inter-  
iorem hominem: video autē aliam  
legem in membris meis repugnā-  
tem legi mentis mee, et captiuantē  
me in lege peccati q̄ est in membris  
meis. Infelix ego homo, q̄s me libe-  
rabit de corpore mortis hui⁹? Gra-  
tia dei per Iesum Christū dominū  
nostrū. Igitur ego ipse mēte seruus  
legi dei: carne autem, legi peccati.

CAPV. VIII.

**N**ihil ergo nunc dānationis  
est iis q̄ sunt i Christo Iesu:  
qui nō secundū carnem am-  
bulāt. Lex enī spirit⁹ vite in Chri-  
sto Iesu, liberauit me a lege pecca-  
ti et mortis. Nam quod impossibile  
erat legi, in quo infirmabatur per  
carnem: deus filium suum mittens  
in similitudinē carnis peccati, et  
de peccato damnauit peccatum in  
carne, vt iustificatio legis imple-  
retur i nobis, qui nō secundū carnē  
ambulam⁹, sed secundum spiritū.  
Qui enī secundū carnē sunt: q̄ car-  
nis sunt, sapiūt. qui vero secundū  
spiritū sunt: q̄ sunt spirit⁹, sentiūt.  
Nā pydetia carnis, mors est: py-  
detia autē spiritus, vita et pax. qm̄  
sapiētia carnis, inimica est deo: legi  
enim dei non est subiecta, nec enim  
potest. Qui autē in carne sunt: deo  
placere non possunt. Nos autē in  
carne

Ex. 20. c  
Deu. 5. b

C  
I. Ti. 1. b

carne nō esse, sed i spiritu: si tamē spiritus dei habitat in vobis. Si dē aut spiritum Christi nō habet: hic non est eius. Si autē Christus in vobis est: corpus quidem mortuū est propter peccatum, spiritus vero vivit propter iustificationem. Quod si spiritus eius qui suscitavit Jesum a mortuis, habitat in vobis: qui suscitavit Jesum Christum a mortuis, vivificabit et mortalia corpora vestra, propter inhabitatēem spiritum eius in vobis. Ergo

**C** fratres, debitores sumus: non carni, vñ secundum carnem vivamus. Hi enim secundum carnem vixeritis: moriemini. Si autē spiritu, facta carnis mortificaveritis: vivetis.

Quicumq; enī spiritui dei aguntur: si sunt filii dei. Nō enim accepistis spiritū servitutis iterum i timore: sed accepistis spiritum adoptionis filiorū, i quo clamam⁹ abba, pater. Ipse enī spiritus, testimoniū reddit spiritui nostro qd sumus filii dei. Si autē filii: et heredes, heredes quidē dei: coheredes autē Christi. si tamen compatimur, vt et cōglorificemur.

**D** Existimo enim qd nō sunt cōdigne passionēs huius tēporis, ad futurā gloriā q̄ reuelabitur in nobis. Nā expectatio creature: reuelationē filiorū dei expectat. Vanitati enī creatura subiecta est, nō volēs, sed ppter eū q̄ subiecit eā in spe: quia et ipsa creatura liberabit a servitute corruptionis, in libertatē gloriē filiorū dei. Scimus enim qd oīs creatura ingemiscit, et parturit vñque adhuc. Nō solū autē illa, sed et nos ipsi pyimitias spiritus habentes, et ipsi intra nos gemimus adoptionē filiorū dei, expectantes redemptionē corporis nostri. Spe enī salui facti

**E** sumus. Spes autē q̄ videtur: nō est spes. nā quod videt quis: quid sperat: Si autē quod nō videmus, speramus: per patentiā expectam⁹. Si milititer autē et spiritus adiuvat in:

firmitatē nostrā. nam quid orem⁹ sicut oportet, nescim⁹: sed ipse spiritus postulat p nobis, gemitibus inenarrabilib⁹. Qui autē scrutatur corda, scit quid desideret spiritus: quia secundū deū postulat p sanctis. Scim⁹ autē qm diligētib⁹ deū, omnia cooperant in bonū, iis qui secundū ppositū vocati sunt sancti. Nā quos psciuit: et pdestinavit conformes fieri imaginis filii sui, vt sit ipse p̄mogenit⁹ in multis fratrib⁹. Quos autē pdestinavit: hos et vocavit, et quos vocavit: hos et iustificavit. quos autē iustificavit: illos et glorificavit. Quid ergo dicimus ad hec? Si deus p nobis: quis cōtra nos? Qui etiā pro pio filio suo non pepercit, sed pio nobis omnibus tradidit illū: quomodo nō etiā cū illo oīa nobis donavit? Quis accusabit aduersus electos dei? De⁹ q̄ iustificat? Quis est qui cōdemnet? Christus Iesus q̄ mortu⁹ est, imo q̄ resurrexit, q̄ et est ad dexterā dei, qui etiam interpellat p nobis. Quis ergo nos separabit a charitate Christi? Tribulatio? an angustia? an fames? an nuditas? an periculum? an persecutio? an gladius? sicut scriptum est, Quia propter te mortificamur tota die: estimati sumus sicut oves occisionis. Sed in his omnib⁹ superam⁹ propter eū qui dilexit nos. Certus sum enim quia neq; mors, neq; vita, neq; angeli, neq; principatus, neq; virtutes, neq; insatiā, neq; futura, neq; fortitudo, neq; altitudo, neq; profundum, neq; creatura alia poterit nos separare a charitate dei, que est i Christo Jesu domino nostro.

Ps. 43

CAPVT. IX.

**V**eritate dico in Christo Jesu, non mentior, testimoniū mihi perhibente conscientia mea in spiritu sancto, quoniā tristitia mihi magna est et continuus dolor

PAULI EPISTOLA

dolor coram meo. Optabam enim ego  
iple anathema esse a Christo pro fra-  
tribus meis qui sunt cognati mei  
secundum carnem, qui sunt Israe-  
lite, quorum adoptio est filiorum,  
et gloria, et testamentum et legislatio,  
et obsequium, et promissa, quorum  
patres, ex quibus est Christus se-  
cundum carnem, qui est super om-  
nia deus benedictus in secula. Amen.  
Non autem quod exciderit verbum dei.  
Non enim omnes qui ex Israel sunt,  
sunt Israelite, neque qui semen sunt  
Abrahe, omnes filii: sed in Isaac  
vocabitur tibi semen: id est, non qui  
filii carnis, hi filii dei: sed qui filii sunt  
promissionis, estimantur in semine.  
Promissionis enim verbum hoc est:  
Secundum hoc tempus veniam, et  
erit Isaac filius. Non solum autem  
illa: sed et Rebecca ex uno concubitu  
habens, Isaac patris nostri. Cum  
enim nondum nati fuissent, aut aliquid  
boni egissent aut mali, ut se-  
cundum electionem propositum Dei  
maneret: non ex operibus, sed ex vo-  
catus dictum est ei, Quia maior ser-  
uiet minorum, sicut scriptum est, Iac-  
ob dilexit, Esau autem odio habuit.  
Quid ergo dicemus? Aliquid iniquitas  
apud deum? Absit. Propter  
enim dicit, Miserebor cuius mise-  
reor, et misericordiam prestabo cuius  
miserebor. Igitur non volentis, neque  
currentis, sed miserebris est Dei.  
Dicit enim scriptura Pharaoni,  
Quia in hoc ipsum excitavi te, ut  
ostendam in te virtutem meam: et  
ut annuntietur nomen meum in uni-  
uersa terra. Ergo, cui vult misere-  
tur: et quem vult, indurat. Dicis  
itaque mihi, Quid adhuc queritur?  
voluntati enim eius quis resistit?  
Homo, tu quis es qui responde-  
as deo? Aliquid dicit figmentum ei  
quod se finxit, Quid me fecisti sic? An  
non habet potestatem figulus luti, ex  
eade massa facere aliud quidem vas  
in honorem, aliud vero in contume-

liam? Quod si deus volens ostendere  
iram, et notam facere potentiam suam,  
sustinuit in multa patientia, vasa irae  
aptata in interitum, ut ostenderet diuini-  
tias glorie sue in vasa misericordie  
que preparauit in gloria, Quos et  
vocauit, nos: non solum ex Iudeis,  
sed etiam ex gentibus, sicut in Osee di-  
cit: Vocabo non plebem meam, plebem  
meam: et non dilectam, dilectam: et  
non misericordiam consecratam, miseri-  
cordiam consecratam. Et erit in loco ubi  
dictum est eis, Non plebs mea vos:  
ibi vocabuntur filii dei vniuersi. Et  
as autem clamat pro Israel, Si fuerit  
numerus filiorum? Israel tanquam arena  
maris, reliquie salus sicut. Verbum  
autem concummanans, et abbrevians  
in equitate: quia verbum breuiatum  
faciet dominus super terram. Et sicut  
predixit Esaias, Nisi dominus sa-  
baoth reliquisset nobis seminem: sicut  
Sodomam facti essemus, et sicut Go-  
morrah similes fuissimus. Quid ergo  
dicemus? Quod gentes que non se-  
stabantur iustitiam, apprehenderunt  
iustitiam, iustitiam autem que ex fide  
est: Israel vero sedando legem ius-  
titie, in legem iustitie non praenit.  
Quare? Quia non ex fide: sed quasi  
ex operibus. Offenderunt enim in la-  
pidem offensionis, sicut scriptum est,  
Ecce pono in Sion lapidem offen-  
sionis, et petram scandalum: et omnis qui  
credit in eum, non confundetur.

CAP. V. T. X. A

Retrahe, voluntas quidem cor-  
dis mei et obsecratio ad deum,  
sit pro illis in salutem. Estimamus  
enim perhibere illis quod emulatio-  
nem quidem dei habent, sed non se-  
cundum scientiam. Ignorantes enim  
iustitiam dei, et suam querentes sta-  
tuere: iustitie dei non sunt subiecti.  
Finis enim legis, Christus: ad ius-  
titiam omni credenti. Propter enim  
scriptum, quoniam iustitia que ex lege  
est, Qui fecerit homo, viuet in ea. B  
Que autem ex fide est, iustitia, sic di-  
cit,

Osee. 2. d  
1. pet. 2. b  
F  
Osee. 1. d

Esai. 10. e

Esai. 1. e

G

Esai. 28. d  
& 8. c  
2. pet. 2. b

X. A

Leui. 18. a

Esai. 45. b  
Hic. 18. a  
Sap. 15. b



an. 20 b est, Ne dixeris in corde tuo, Quis  
 an. 30 c ascendet in celum: id est, Christum  
 deducere. Aut, quis descendet in aby-  
 ssam: hoc est, Christum a mor-  
 tuis reducere. Sed quid dicit scri-  
 ptura: Prope est verbum in ore tuo, et  
 an. 30 c in corde tuo, hoc est, verbum fidei, quod  
 predicamus. Quia si confitearis in  
 ore tuo dominum Iesum, et in corde  
 tuo credideris, deus illum susci-  
 tauit a mortuis: saluus eris. Corde  
 enim creditur ad iustitiam: ore autem  
 confessio fit ad salutem. Dicit enim  
 an. 18 d scriptura, Omnis qui credit in illum,  
 non confundetur. Non enim est dis-  
 tinctio Iudei et Græci. Nam idem  
 dominus omnium, dices in omnes  
 qui inuocant illum. Omnis enim  
 qui eumque inuocauerit nomen domi-  
 ni, saluus erit. Quomodo ergo in-  
 uocabunt eum in quem non credi-  
 derunt? Aut quomodo credet ei quæ  
 non audierunt? Quomodo autem au-  
 dient sine predicante? Quomodo  
 vero predicabunt, nisi mittantur?  
 an. 52 b sicut scriptum est, Quæ speciosi pre-  
 an. 1 d des euangelisantes pacem, euan-  
 gelisati sunt bona. Sed non omnes obedi-  
 unt euangelio. Esaias enim dicit,  
 an. 53 a Domine: quis credidit auditui no-  
 an. 12 f stro? Ergo fides, ex auditu auditus  
 an. 18 a aut, per verbum Christi. Sed dico, quia  
 quod non audierunt. Et quidem in omnem  
 terram exiit sonus eorum: et in fines or-  
 bis terre verba eorum. Sed dico, Num  
 quid Israel non cognouit? Primus  
 an. 31 c Moyses dicit, Ego ad emulationem  
 vos adducam in omni genere: in gentem in-  
 sipientem, et in eam vos mittam. Esaias autem  
 an. 65 a audet et dicit, Inuentum a non ques-  
 rentibus me: palam apparui illis qui me non  
 interrogabant. Ad Israel autem dicit,  
 an. 65 a Tota die expandi manus meas ad  
 populum non credentem et contradicentem.

## CAPVT. XI.

Dico ergo, Numquid deus res-  
 puit populum suum? Absit.  
 Nam et ego Israelita sum,  
 ex semine Abraham, de tribu Beniamin.

Non repulit deus plebem suam  
 quam prelesit. An nescitis in Elia  
 quid dicit scriptura: quemadmodum  
 interpellat deum aduersum Isra-  
 el: Domine, prophetas tuos occide-  
 derunt, et altaria tua suffoderunt:  
 et ego relictus sum solus, et querunt  
 animam meam. Sed quid dicit illi  
 diuinum responsum? Reliqui mihi  
 septem millia virorum, qui non cur-  
 uauerunt genua ante Baal. Sic ergo  
 et in hoc tempore, reliquit secundam  
 electionem gratie facte sunt. Si autem  
 gratia: iam non ex operibus.  
 Alioquin gratia iam non est gratia.  
 Quid ergo? Quod querebat Israel,  
 hoc non est consecutus: electio autem  
 consecuta est, ceteri vero execrati sunt:  
 sicut scriptum est, Dedit illis  
 deus spiritum compunctionis: oculos  
 Mat. 13. b  
 los, ut non videant: et aures, ut  
 Io. 12. f  
 non audiant usque in hodiernum diem.  
 Et Dauid dicit, Fiat mensa eorum  
 Psal. 68 c  
 rum eorum ipsius in laqueum, et in  
 captionem et in scandalum, et in re-  
 tributionem illis. Obscurent oculi  
 eorum ne videant, et dorsum eorum  
 semper incurua. Dico ergo, Num-  
 quid sic offenderunt ut caderent?  
 Absit. Sed illorum delicto, salus est gen-  
 tibus: ut illos emulentur. Quod si re-  
 lictam illorum diuitie sunt mundi,  
 et diminutio eorum diuitie gentium:  
 quanto magis plenitudo eorum? Mo-  
 bis enim dico gentibus, Quandiu  
 quidem ego sum gentium apostolus,  
 ministerium meum honorificabo,  
 si quo modo ad emulandum prouocem  
 carnem meam, et saluos faciam ali-  
 quos ex illis. Si enim amissio eorum, res-  
 cussio est mihi: que assumptio,  
 nisi vita ex mortuis. Quod si delibatio  
 salus est: et massa. Et si radix san-  
 ctæ: et rami. Quod si alius ex ramis fra-  
 cti sunt, tu autem cum oleaster es, et  
 infertus es in illis, et socius radicis  
 et pinguedinis oliue factus es: non  
 gloriari aduersus ramos. Quod si  
 gloriaris: non tu radicem portas,  
 sed radicem.

PAULI EPISTOLA

CAPVT. XII.

sed radix te. Dicis ergo, Fracti sunt  
rami: vt ego inferar. Bene: propter  
incredulitatem fracti sunt, tu autē  
fide has: noli altū sapere sed time.  
Si enim deus naturalibus ramis  
non pepercit: ne forte nec tibi par-  
cat. Vide ergo bonitatem et seueri-  
tatem dei. in eos quidē qui cecide-  
runt, seueritatem: in te autem bo-  
nitatem dei, si permanseris in bo-  
nitate, alioquin i tu exideris. Sed  
et illi, si non permanserint in incre-  
dulitate: inferentur. potēs est enim  
deus iterum inferere illos. Nam si  
et tu ex naturali excisus es oleastro  
et cōtra naturam insertus es in bo-  
nam oliuam: quanto magis ii qui  
secundum naturam, inferentur sue  
oliue? Nolo enī vos ignorare fra-  
tres misterium hoc, vt nō sitis vo-  
bis ipsis sapientes, quia cecitas ex  
parte contigit in Israel, donec ple-  
nitude gentiū intraret: et sic omnis  
Israel saluus fieret, sicut scriptum  
est, Veniet ex Sion qui eripiat et a-  
uertat impietatem a Jacob. Et hoc  
illis a me testamentū, cū abstulero  
peccata eorum. Secundum euan-  
gelium quidem, inimici propt̃ vos:  
secundum electionem autem, cha-  
rissimi propter patres. Sine peni-  
tentia enī, sunt dona et vocatio dei.  
Sicut enim aliquando et vos non  
credidistis deo, nunc autem miseri-  
cordiam consecuti estis propter in-  
credulitatem illorum: ita et isti nūc  
non crediderunt in vestram miseri-  
cordiam: vt et ipsi misericordiā cō-  
sequantur. Conclusit enī deus oīa  
in incredulitate, vt omnium mise-  
reatur. O altitudo diuinarum sa-  
pientie et scientie dei: q̃ incompre-  
hensibilia sunt iudicia eius, et inue-  
stigabiles vie eius? Quis enim co-  
gnouit sensum dñi? Aut q̃ cōsilia  
eius ei⁹ fuit? Aut q̃s pri⁹ dedit illi:  
et retribuetur ei? Quis ex ipso, et per  
ipsum, et i ipso sunt oīa: ipsi hono-  
et gloria i secula seculorum. Amen,

**O** Bsecro itaq; vos fratres p̃ A  
misericordiam dei, vt exhi-  
beatis corpora vestra hostiā  
uiuentem, sanctam, deo placentem, Phil. 4.  
rationabile obsequium vestrū. Et  
nolite conformari huic seculo: sed  
reformamini i nouitate sensus ve-  
stri, vt probetis que sit volūtas dei  
bona, et beneplacēs, et perfecta. dico  
enim per gratiā que data est mihi,  
omnibus qui sunt inter vos, Non  
plus sapere q̃ oportet sapere, sed sa-  
pere ad sobrietatem, et vnicuiq; si-  
cut deus diuisit mensurā fidei. Si  
cut enim in vno corpore multa me-  
bra habemus, omnia autem mem-  
bra non eundem actum habent: ita  
multi vnum corpus sum⁹ in Chri-  
sto, singuli autem alter alteri⁹ mē-  
bra: habentes donationes, secun-  
dū gratiā que data est nobis, differ-  
rentes: siue prophetiam secundum  
rationem fidei, siue ministerium in  
ministrando, siue q̃ docet in doctri-  
na, qui exhortatur in exhortando,  
qui tribuit in simplicitate, qui pre-  
est in sollicitudine, qui misceatur in  
hilaritate. Dilectio sine simulatio-  
ne: odientes malū, adherentes bono:  
charitatem fraternitatis inui-  
cem diligētes, honore inuicem pre-  
uenientes, sollicitudine non pigri,  
spiritu feruentes, domino seruien-  
tes, spe gaudentes, in tribulatione  
patientes, orationi instantes, ne-  
cessitatib⁹ sanctorum communicā-  
tes, hospitalitatem sedantes. Be-  
nedicite persequentibus vos, bene-  
dicite, et nolite maledicere. Gaude-  
re cum gaudentibus, flere cum flē-  
tibus. Ipsū inuicem sentientes.  
Non alta sapiētes, sed humilibus  
consentientes. Nolite esse puden-  
tes apud vosmetipsos. Nulli ma-  
lum pro malo reddentes. Proinde  
res bona, non tantum coram deo,  
sed etiam coram omnibus homini-  
bus. Si fieri potest, quod in vobis  
est, cum

Esā. 59 d

Sapi. 9. c  
Esā. 40 d  
1. cor. 2. d

1. cor. 12 a  
Ephē. 4 d

amos. 5 d  
Eph. 4. a  
1. pet. 2. c  
1. pet. 5 b

Heb. 13. a  
1. pet. 4 d

Pro. 3. a  
1. pet. 3. d  
2. cor. 8 d

Heb. 12. d est, cum omnibus hominibus pacē  
Eccl. 2. 8a habētes. Non voluimetiplos defen-  
Nat. 5. g dentes charissimi, sed date locū ire.  
Deu. 32. e scriptū est enim, Mihi vindictam:  
Heb. 10. e ego retribuam, dicit dominus. Sed  
Pro. 25. c si esurieris inimici tuus, ciba illum:  
si sitit, potum da illi. hoc enim fa-  
ciens, carbonēs ignis congeres su-  
per caput eius. Non vinci a malo:  
sed vince in bono malum.

## CAPVT. XIII.

**O**mnis anima potestātibus  
sublimioribus subdita sit.  
Nō est enim potestas nisi a  
deo. quæ autem sunt: a deo ordinate  
sunt. Itaque qui resistit potestati: dei  
ordinationi resistit. Qui autem re-  
sistunt: ipsi sibi dānationem acqui-  
runt. nā principes non sunt timori  
boni operis, sed mali. Vis autem  
non timere potestatem? Bonum fac:  
et habebis laudem ex illa. dei enim

**B** minister est tibi in bonum. Si autē  
malum feceris: time. non enim sine  
causa gladium portat. dei enim mi-  
nister est: vindex in ira, et qui ma-  
lum agit. Propter necessitatem subditi  
estote: non solum propter iram, sed  
etiam propter conscientiam. Ideo  
enim et tributa prestatis. ministri  
enim dei sunt: in hoc ipsum seruiē-  
tes. Reddite ergo omnibus debita:  
Nat. 22. c cui tributum, tributū: cui vectigal,  
vectigal. cui timorem, timorem. cui

**C** honorem, honorem. Remini quæ-  
quam debeatis: nisi. Ut inuicē di-  
ligatis. qui enim diligit proximū,  
legem impleuit. Nam, Non adul-  
terabis, Non occides, Non fura-  
beris, Non falsum testimonium di-  
ces, Non concupisces, & si quod est  
aliud mandatum: in hoc verbo in-  
statuatur. Diliges proximum tuū  
sicut teipsum. Dilectio proximi, ma-  
lum non operatur. Plenitudo ergo  
legis est dilectio. Et hoc sciētes tē-  
pus quia hora est iam nos de som-  
no surgere. Nunc enim propior est  
nostra salus quam cum credidim⁹. Non

precessit: dies autem appropinqua-  
uit. Abiciam⁹ ergo opera tenebra-  
rum, et induamur arma lucis. Sic  
ut in die, honeste ambulemus: nō  
in comestationibus, et ebrietatibus,  
nō in cubilibus et impudicitis, nō  
in contentione et emulatione: sed  
induimini dominum Iesum Chri-  
stum, et carnis curam ne feceritis  
in desideriis.

Gala. 5. c  
1. Pet. 2. c

## CAPVT. XIII.

**I**firmum autē in fide, assumite:  
non in disceptationibus cogitati-  
onum. alius enim credit se man-  
ducare omnia: qui autem infirmus  
est, olus manducat. Is qui mādu-  
cat, non manducantē non spernat.  
et qui non manducat: manducantē  
non iudicat. deus enim illum as-  
sumpsit. Tu quis es, qui iudicas  
alienum seruū? Domino suo stat  
aut cadit. stabit autem: potens est  
enim deus statuere illū. Nam alius  
iudicat diem inter diem: alius  
autē iudicat omnē diem. Unusquisq; in  
suo sensu abundet. Qui sapit diem:  
domino sapit. Et qui māducat: do-  
mino manducat. gratias enim agit  
deo. Et qui non māducat: domino  
non manducat, & gratias agit deo.  
Nemo enim nostrum sibi viuūt: et  
nemo sibi moritur. Siue enī viuū-  
mus, domino viuimus: siue mori-  
mur, domino morimur. Siue ergo  
viuim⁹, siue morimur: domini sum⁹.  
In hoc enim Christus mortu⁹  
est, & resurrexit: ut et viuorū & mor-  
tuoꝝ dominetur. Tu autē quid  
iudicas fratrem tuū: aut tu, quare  
spernis fratrem tuū? Omnes enim  
stabilim⁹ ante tribunal Christi, scri-  
ptū est enī, Visio ego dicit domin⁹,  
quoniam mihi flectetur omne genu:  
oīs lingua cōfitebitur deo. Itaque  
vnusquisq; nostrū pro se rationem  
reddet deo. Nō ergo ampli⁹ inuicē  
iudicem⁹. sed hoc iudicate magis,  
ne ponatis offendiculum fratri vel  
scandalū. Hecio & cōfido in domino  
Her. Ihesu,

Iaco. 4. d

1. cor. 5. b  
Esa. 45. d  
Phil. 2. b

C

# PAULI EPISTOLA

Jesu, q̄a nihil cōmune per ipsum:  
nisi et qui existimat quid commune  
esse, illi cōmune est. Si enī propter  
cibū frater tuus contristatur: iam  
1. cor. 8. d. nō secundu charitatē abulas. Nō  
n cibū tuo illū p̄dere p quo Chri-  
stus mori? est. Nō ergo blasphemetur  
bonū nostrum. Nō est enim regnū  
dei esca et potus: sed iustitia et pax,  
D et gaudiū in spiritu sancto. qui enī  
in hoc seruit Christo, placet deo, et  
probat⁹ est hominib⁹. Itaq; que  
parcia sunt, sentimur: et hūc edificā-  
tionis sūt, insicē custodiam⁹. noli  
Tit. 1. d. ppter escā destruere opus dei. Om-  
nia quidē sunt munda: sed malū est  
homini qui per offendiculū mādu-  
cat. Bonū est nō manducare carnē  
et non bibere vinum, neque in quo  
1. cor. 8. d. frater tu⁹ offenditur aut scāballa-  
tur, aut infirmatur. Tu fidē habes  
genes tēmetipsū: habet corā deo. Re-  
atus qui nō iudicat tēmetipsū in  
eo quod probat. Qui autem discer-  
nit, si manducaverit, damnat⁹ est:  
quia non ex fide. Omne autē quod  
non est ex fide, peccatum est.

## CAPVT XV.

**A** Chem⁹ aut nos firmiores,  
dimbecillitates infirmorum  
sustinere, et nō nobis place-  
re. Unusquisq; vestrū proximo suo  
placeat in bonū, ad edificātionem.  
Etenim Christus non sibi placuit:  
1. cor. 8. d. sed sicut scriptum est, Improperia  
improperantiū tibi, ceciderunt su-  
per me. Quēcūq; enim scripta sūt,  
ad nostrā doctrinā scripta sunt:  
ut per patientiā et consolatiōē  
B scripturarū, spem habeamus. De⁹  
autem patientie et solatiū, det vo-  
bis idipsum sapere in alterutū se-  
cundum Jesum Christum: ut vna-  
nimes, vno ore honorificetis deum  
et patrē domini nostri Jesu Christi.  
1. cor. 1. b. Propt quod suscipite inuicē: sicut  
et Christus suscepit vos i honore dei.  
Dico enim Christum Jesum, mi-  
nistru fuisse circumcisionis propter

veritatem dei, ad cōfirmādas pro-  
missiones patrum: Gentes autem  
super misericordiā honorare deum,  
sicut scriptum est, Propterea con-  
fitebor tibi in gentibus domine, et  
nomini tuo cantabo. Et iterum di-  
cit, Letamini gentes cum plebe ei⁹. C  
Et iterum, Laudate omnes gētes  
dominum: et magnificate eum om-  
nes populi. Et rursus Esaias ait,  
Erit radix Jesse: et qui exurget re-  
gere gentes, in eo gentes sperabūt.  
Deus autem sp̄s repleat vos om-  
ni gaudio et pace in credēdo: ut ab-  
undetis in spe, in virtute spiritus  
sancti. Certus sum autem fratres  
mei et ego ipse de vobis, quoniam  
et ipsi pleni estis dilectione, repleti  
omni scientia, ita ut possitis alter-  
utrum monere. Audacius aut scri-  
psi vobis fratres ex parte, tāquam  
in memoriā vos reducens: pro-  
pter gratiā q̄ data est mihi a deo,  
ut sim minister Christi Jesu in ge-  
tibus, sanctificans euāgeliū dei,  
ut fiat oblatiō gētiū accepta et san-  
ctificata in spiritu scō. Habeo igit  
gloriā in Christo Jesu ad deum.  
Nō enim audeo aliquid loqui eorū  
que per me non effectit Christus in-  
obedientiam gentium, verbo et fa-  
ctis, in virtute signorū et prodigi-  
orū, in virtute spiritus sancti: ita  
ut ab Hierusalem per circumstitū  
usq; ad Illyrīcum repleuerim euā-  
gelium Christi. Sic autē predicavi  
euāgeliū hoc, non ubi nomina-  
tus est Christus, ne super alienum  
fundamētum edificārem: sed sicut  
scriptum est, Quibus non est an-  
nuntiātum de eo, videbunt: et qui  
nō audierūt de eo, intelligēt. Pro-  
pter quod et impediēbar plurimum  
venire ad vos: et prohibitus sum  
usq; adhuc. Nūc vero vltimus lo-  
cus non habēs in his regionibus:  
cupiditatē autē habens veniēdi ad  
vos ex multis iam p̄cedētib⁹ an-  
nis: cum in Hispaniā proficisci ces-  
pero,

Psal. 17. d.

2. re. 22. d.

Pf. 116. a

Esai. 11. c

D

E

Esai. 52. d

pero, spero q̄ preteritis videā vos, et a vobis deducar illuc, si vobis p̄mum ex parte fructus fuero. Nunc igitur p̄fiscis in Hierusalē ministrare sanctis. Probauerūt enim Macedonia et Achaia collationē aliquid facere in pauperes sanctos q̄ sunt in Hierusalē. Placuit enī eis: et debitorum sunt eorū. Nam si spiritualium eorū participes facti sunt gentiles, debent et in carnalib⁹ ministrare illis. Hoc igitur cū cōsummauerō, et assignaueō eis fructum hūc: per vos p̄fisciscar in Hispaniam. Scio autē qm̄ veniēs ad vos, in abundantia benedictionis euangelii Christi veniam. Obsecro ergo vos fratres per dñm nostrū Iesum Christū, et per charitatē sancti Spiritus, vt adiuuetis me i orationib⁹ p̄o me ad deū, vt liberer ab infidelib⁹ qui sunt in Iudea, et obsequii mei oblatio accepta fiat i Hierusalem sanctis, vt veniā ad vos i gaudio per voluntatē v̄, vt refrigeret vobiscum. Deus autē pacis sit cum omnibus vobis. Amen.

## CAPVT. XVI.

**A** Commēto autē vobis p̄hebe sororē nostrā, que est in ministerio ecclesie q̄ est i Lenchis: vt eā suscipiatis in dño digne sanctis: et assistatis ei in quocunq; negotio vestri indigerit. et enī ipsa quocq; assistit multis et mihi ipsi. Salutate P̄iscā et Aquilā adiutores meos in Christo Iesu (qui pro aia mea, suas ceruices supposituerūt: quib⁹ nō solus ego gratias ago, sed et cuncte ecclesie gentiū) et domesticā ecclesiā eorū. Salutate Ep̄enetū dilectū mihi: qui est p̄mittiuitis Achate in Christo Iesu. Salutate Mariā, que multū laborauit in vobis. Salutate Andronicū et Iuniam cognatos et cōcaptiuos meos: qui sunt nobiles i apostolis, qui et ante me fuerunt in Christo. Salutate Ampliatū dilectissimū mihi in

dño. Salutate Urbanū adiutorem nostrū in Christo Iesu, et Stachin dilectū meū. Salutate Appellen primum in Christo. Salutate eos qui sunt ex Trifoloboli domo. Salutate Herodionē cognatum meū. Salutate eos qui sunt ex Narcissi domo: q̄ sunt in dño. Salutate Crispinā et Crispinorū: que laborant in dño. Salutate Rufum electum in dño, et matrem ei⁹ et meam. Salutate Apocritum, Phlegontem, Hermā, Patrobam, Hermē: et qui cū eis sunt, fratres. Salutate Philologum et Iuliam, Nereum et sororē eius et Olympiadē: et oēs qui cū eis sunt, sanctos. Salutate inuitē in osculo sancto. Salutant vos oēs ecclesie Phil. 4. d  
Christi. Rogo autē vos fratres, vt obseruetis eos qui dissensiones et offendicula preter doctrinā quam vos didicistis, faciunt: et declinate ab illis. Quia modi enī Christo domino nostro non seruiunt, sed suo vētri: et per dulces sermones et benedictiones seducunt corda innocentium. Vestra enim obedientia, in omni loco diuulgata est. Cautē igitur in vobis. Sed volo vos sapientes esse in bono: et simplices in malo. Deus autē pacis contrahat satanā sub pedibus vestris v̄ lociter. Gratia domini nostri Iesu Christi vobiscū. Salutat vos Timotheus adiutor meus: et Lucius, et Iason, et Sosipater cognati mei. Saluto vos ego Tertius qui scripsi epistolam in domino. Salutat vos Caius hospes me⁹ et vniuersę ecclesie. Salutat vos Crast⁹ accarius ciuitatis, et Quartus frater. Gratia dñi nostri Iesu Christi cum omnibus vobis. Amen. Ei autem qui potens est vos cōfirmare iuxta euangelium meum et predicationē Iesu Christi, secundum reuelationē mysterii, temporibus eternis

Rr. ii.

tacti



# PAULI EPISTOLA

taciti (quod nunc patefactum est p scripturas prophetarum secundū preceptum eterni Dei ad oleditionem fidei) in cunctis gentibus cogniti, soli sapienti deo per Iesum Christum, cui honor & gloria in secula seculorum. Amen.

## EPISTOLA

PAULI APOSTOLI  
AD CORINTHIOS  
PRIMAM.



**P**AVLVS vocatus apostolus IESV Christi, p voluntatem dei, et Iohannes frater: ecclesie dei que est Corinthi, sanctificatis in Christo Iesu, vocatis sanctis, cum omnibus qui inuocant nomen domini nostri Iesu Christi in omni loco ipsorum et nostro, gratia vobis et pax a deo patre nostro et domino Iesu Christo. Gratias ago deo meo semper pro vobis, in gratia dei que data est vobis in Christo Iesu, qui in omnibus diuites facti estis in illo, in omni verbo et in omni scientia, sicut testimonium Christi confirmatum est in vobis, ita ut nihil vobis desit in illa gratia, expectantibus reuelationem domini nostri Iesu Christi, qui et confirmabit vos usque in finem sine crimine, in die aduentus domini nostri Iesu Christi. **1. Thesa.**

**f. d** deus: per quem vocati estis in societate filii eius Iesu Christi domini nostri. Obsecro autem vos fratres, p nomen domini nostri Iesu Christi, ut idipsum dicatis oes, et non sint in vobis schismata: sitis autem perfecti in eodem sensu, et in eadem sententia. Significatum est enim mihi

de vobis fratres mei, ab iis qui sunt Chloes, quia contentiones sunt inter vos. Hoc autem dico quod unusquisque vestrum dicit, Ego quidem sum Pauli, ego autem Apollos, ego vero Cephe: ego autem Christi. Diuisus est Christus? Numquid Paulus crucifixus est p vobis: aut in nomine Pauli baptizati estis? Gratias ago deo meo, qui neminem vestrum baptizauit, nisi Crispum et Caium: ne quis dicat quod in nomine meo baptizati estis. Baptizauit autem et Stephane domum. Ceterum, nescio si quem alium vestrum baptizauerim. Non enim misit me Christus baptizare, sed euangelizare, non in sapientia verbi, sed non euangelizetur crux Christi. Verbum enim crucis, pereuntibus quidem stultitia est: iis autem qui salui fiunt, id est nobis, dei virtus est. Scriptum est enim, Perdam sapientiam sapientium: et prudentiam prudentium reprobo. Vbi sapiens: ubi scriba: ubi inquisitor huius seculi? Nonne stultam fecit deus sapientiam huius mundi? Nam quia in dei sapientia non cognouit mundus per sapientiam dei: placuit deo per stultitiam predicationis, saluos facere credentes. Quia et Iudei signa petunt, et Greci sapientiam querunt: nos autem predicamus Christum crucifixum, Gentibus autem stultitia: ipsis autem vocatis Iudeis atque Grecis Christum dei virtutem et dei sapientiam, quia quod stultum est dei, sapientius est hominibus: et quod infirmum est dei, fortius est hominibus. Videte enim vocationem vestram fratres, quia non multi sapientes secundum carnem, non multi potentes, non multi nobiles: sed que stulta sunt mundi elegit deus, ut confundat sapientes: et infirma mundi elegit deus, ut confundat fortia: et ignobilia mundi et contemptibilia elegit deus, et ea que non sunt, ut ea que sunt destrueret, ut non

ut nō gloriatur oīs caro ī cōspectu eius. Ex ipso autē vos estis ī Chri-  
sto Iesu, q̄ fact⁹ est nobis sapiētia  
et iustitia ⁊ sanctificatio et redem-  
ptio: vt (quemadmodū scriptū est)  
Qui gloriatur, in dño gloriatur.

## CAPVT. II.

**E**go cum venissem ad vos  
fratres: veni nō in sublimita-  
te sermonis aut sapiētie, an-  
nuntians vobis testimoniū Chri-  
sti. Nō enim iudicaui me scire ali-  
quid inter vos: nisi Iesum Chri-  
stum, et hunc crucifixum. Et ego  
in infirmitate et timore et tremore  
multo fui apud vos, et sermo me⁹  
et predicatio mea non in persuasi-  
bilib⁹ humane sapiētie verbis, sed

**B** in ostensione spirit⁹ et virtutis: vt  
fides vestra nō sit in sapientia ho-  
minū, sed in virtute dei. Sapientia  
autē loquimur inter perfectos. Sapi-  
entiam vero, nō huius seculi, neq⁹  
principum hui⁹ seculi, qui destru-  
untur: sed loquimur dei sapientiā  
in mysterio, que abscondita est, quā  
predestinavit Deus ante secula in  
gloriam nostrā, quam nemo prin-  
cipum huius seculi cognovit. Si enī  
cognouissent: nunq̄ dominū glorie  
crucifixissent. Sed sicut scriptū est,

**Ph. 64 b** Quod oculus non vidit, nec auris  
audiuit, nec ī cor hominis ascende-  
runt que preparavit deus iis q̄ di-  
ligunt illum: nobis autē revelavit

**C** deus per spiritum suū. Spiritus enī  
oīa scrutatur: etiam profunda dei.  
Quis enim hominū scit q̄ sunt ho-  
minis, nisi spirit⁹ hominis, qui in  
ipso est? Ita, et que dei sunt nemo  
cognovit, nisi spirit⁹ dei. Nos autē  
non spiritū hui⁹ mūdi accepimus,  
sed spiritū qui ex deo est, vt sciam⁹  
que a deo donata sunt nobis. que  
et loquimur non in doctis humane  
sapiētie verbis: sed in doctrina spi-  
ritus, spiritualibus spiritualia cō-

**D** parantes. Animalis autē homo nō  
percepit ea q̄ sunt spirit⁹ dei. Stul-

titia enim est illi, et nō potest intel-  
ligere: quia spiritualiter examina-  
tur. Spiritualis autē iudicat oīa: ⁊  
ipse a nemine iudicatur. Sicut scri-  
ptum est, Quis enī cognovit sen-  
sum domini, aut quis instruit eū?  
Nos autē sensum Christi habem⁹.

## CAPVT. III.

**E**go fratres non potui vo-  
bis loqui quasi spiritualib⁹,  
sed quasi carnalib⁹. Tanquā  
paruulis in Christo. Lac vobis p-  
tum dedi, non escam: nōdum enim  
poteratis: sed nec nunc quidem pos-  
testis, adhuc enī carnales estis. Cū  
enim sit inter vos zelus ⁊ cōtentio,  
nonne carnales estis, et secundum  
hominē ambulatis? Cū enim quis  
dicat, Ego quidē sum Pauli, alius  
autē, Ego Apollos: nonne homines  
estis? Quid igitur ē Apollos? Quid  
vero Paul⁹? Ministri eius cui cre-  
didistis, ⁊ vnicuiq⁹ sicut dñs dedit.  
Ego plantaui, Apollos rigauit, sed  
deus incrementū dedit. Itaq⁹ neq⁹  
qui plantat est aliquid, neq⁹ qui ri-  
gat, sed qui incrementū dat, deus.  
Qui autē plantat et qui rigat, vnū  
sunt. Vnicuiq⁹ autē propriā mer-  
cedem accipiet secundū suū laborem.  
Dei enī sum⁹ adiutores: Dei agri-  
cultura estis: Dei edificatio estis.  
Secundum gratiā dei que data est  
mihi, vt sapiēs architectus funda-  
mentū posuit: alius autē super edifi-  
cat. Vnicuiq⁹ autem videat quo  
modo superedificet. Fundamentū  
enī aliud nemo potest ponere, pre-  
ter id quod positū est: qd est Chris-  
tus Iesus. Si quis autem super-  
edificat super fundamentum hoc,  
aurū, argentū, lapides preciosos,  
ligna, fenū, stipulam: vnicuiq⁹ opus  
opus manifestum erit. Dies enim  
dñi declarabit: qd in igne reuelabi-  
tur. ⁊ vnicuiq⁹ opus quale sit,  
ignis probabit. Si cuius opus mā-  
serit, quod superedificauit: mer-  
cedem accipiet. Si cuius opus ar-  
serit:

Esa. 40 d  
Sapi. 9. c  
Ro. 11. d

Psa. 61. d  
Gala. 6 b

1. pet. 1. c

PAVLI EPISTOLA

**D**erit, detrimentum patietur: ipse aut saluus erit, sic tamen quasi per ignē. Nescitis quā templū dei estis: et spiritus dei habitat in vobis: Si quis aut templū dei violauerit: disperdet illū deus. Templū enim dei sanctū est: quod estis vos. Nemo se seducat: si quis videtur inter vos sapiēs esse in hoc seculo, stultus fiat, vt sit sapiēs. Sapientia enī huius mundi, stultitia ē apud deū. Scriptū est enim, Cōprehendam sapientes in astutia eorum. Et iterū, Dominus nouit cogitationes sapientū quoniā vane sunt. Nemo itaq; gloriētur in hominibus. Omnia enim vestra sunt: siue Paulus, siue Apollō, siue Cephas, siue mundus, siue vita, siue mors, siue presentia, siue futura. Nīa enim vestra sunt: vos autem Christi, Christus aut dei.

C A P V T. IIII.

**A** **2. co. 6. a** **S**ic nos existimet homo, vt mis-  
nistros Christi, et dispensato-  
res mysteriorum dei. Hic iam  
queritur inter dispensatores, vt fi-  
delis quis inueniatur. Mihi autē  
pro minimo est, vt a vobis iudicer:  
aut ab humano die. sed neq; meip-  
sum iudico. Nihil enim mihi con-  
scientius sum: sed non in hoc iustifica-  
tus sum. Qui autē iudicat me: dñs  
est. Itaq; nolite ante tempus iudi-  
care: quoadusq; veniat dñs, qui et  
illuminabit abscondita tenebrarū:  
et manifestabit consilia cordiū: et

**B** tunc laus erit vnicuique a deo. Hec autem fratres transfiguraui in me  
et Apollo, propter vos. vt in nobis  
discatis, ne supra scriptum e, vnus  
aduersus alterum infletur pro alio.  
Quis enim te discernit? Quid aut  
habes, qd no accepisti? Si aut ac-  
cepisti: qd gloriaris quasi no acce-  
peris? Jam saturati estis, id diuiti-  
bus facti estis: sine nobis regnatis:  
et vtrina regnetis, vt et nos vobi-  
scum regnemus. Nunc enim q deus  
nos apostolos nouissimos ostendit,

tāq̃ mortis destinatos: quia spectacu-  
lū facti sum⁹ mundo, ⁊ angelis ⁊  
hominib⁹, nos stulti propter Chri-  
stū: vos autē prudentes in Christo.  
nos infirmi: vos autē fortes. vos  
nobiles: nos autē ignobiles. Usque  
in hanc horā ⁊ esurim⁹, ⁊ sitim⁹, ⁊  
nudi sumus, ⁊ colaphis cedimur, ⁊  
instabiles sumus, ⁊ laboram⁹ ope-  
rantes manibus nostris. maledici-  
mur: ⁊ benedicimur. persecutio-  
nem patimur: ⁊ sustinem⁹. blasphemur:  
mamor: ⁊ obsecram⁹. tanq̃ purga-  
mēta huius mūdi facti sum⁹ oīum  
peripsēma vsq̃ adhuc. Non vt cō-  
fundā vos, hęc scribo: sed vt filios  
meos charissimos moneo. Nā si de-  
cem millia pedagogos habeatis in  
Christo: sed nō multos patres. Nā  
in Christo Iesu, per euangeliū ego  
vos genui. Rogo ergo vos, imita-  
tores mei estote, sicut et ego Chris-  
ti. Ideo misi ad vos Timotheū, q̃  
est filius meus charissim⁹ ⁊ fidelis  
in dño: qui vos cōmonefaciet vias  
meas q̃ sunt i Christo Iesu, sicut  
vbīq̃ i oī ecclesia doceo. Tanq̃ nō  
vētūr⁹ sim ad vos, sic inflati sūt  
quidā. Veniā autē ad vos cito, si vo-  
minus voluerit: cognoscā nō ser-  
monē eorū qui inflati sūt, sed vies-  
tutem. Non enī in sermone est vi-  
rginum dei: sed i virtute. Quid vultis:  
in virga veniam ad vos: an in  
charitate, ⁊ spiritu māculationis?

CAPVT. V.

**O**mnino audit inter vos fornicatio: et talis fornicatio, qualis nec inter gentes, ita ut brorem patris sui aliquis habeat. Et vos inflati estis: et non magis luctum habuistis, ut tollatur de medio vestrum qui hoc opus fecit. ego quidem absens corpore, presens autem spiritu, iam iudicauit per presens, eum qui sic operatus est, in nomine dñi nostri Jesu Christi, congregatis vobis et meo spiritu, cum virtute Domini nostri Jesu

Cal. 5 b tradere huiusmodi hominē satanę in interitum carnis, vt spiritus saluus sit in die domini nostri Iesu Christi. Non est bona gloriatio vestra. Nescitis quia modicum fermentum, totā massam corrumpit? Expurgate vetus fermentum, vt sitis noua conspersio, sicut estis azyymi. Etenim pascha nostrum immolatus est Christus. Itaq; epulemur, non in fermento veteri, neq; in fermento malitię et nequitie, sed in azyymis sinceritatis et veritatis. Scripsi vobis in epistola, Ne commisceamini fornicariis, non vtique fornicariis huius mundi, aut avaris, aut rapacibus, aut idolis seruientibus, alioquin deueratis de hoc mundo exire. Hunc autē scripsi vobis non commisceri. si is q; frater nominatur inter vos, est fornicator, aut avarus, aut idolis seruienti, aut male dicitur, aut ebriosus, aut rapax: cum eiusmodi nec cibum sumere. Quid enim mihi de iis q; foris sūt iudicet? Nōne de iis q; int' sūt vos iudicatis: nā eos q; foris sunt, deus iudicabit. Auferte malū ex vobis ipsis.

## CAPVT. VI.

A Adet aliquis vestrum habēs negotium aduersus alterū, iudicari apud iniquos, et nō apud sanctos? An nescitis quoniam sancti de hoc mundo iudicabūt? Et si in vobis iudicabitur mundus, in digni estis q; de minimis iudicetis? Nescitis quoniam angelos iudicabimur? quāto magis secularia? Secularia igitur iudicia si habueritis: cōtempnibiles qui sunt in ecclesia, illos constituite ad iudicandum. Ad vobis recundiā vestrā dico. Sic nō est inter vos sapiēs quisquā: q; possit iudicare inter fratres suos? Sed frater cū fratre iudicio cōtēdit: et hoc apud infideles? Jam quidē omnino delictū est in vobis, q; iudicia habetis inter vos. Quare nō magis iniuriā accipitis? quare nō magis fraude

patimini? Sed vos iniuriā facitis et fraudatis, et hoc fratribus? An nescitis q; iique regnū dei nō possidebūt? Nolite errare. Neq; fornicarii, neq; idolis seruientes, neq; adulteri, neq; molles, neq; masculorū cōcubitores, neq; fures, neq; auari neq; ebriosi, neq; maledici, neq; rapaces regnū dei possidebūt. Et hec quidā fuistis: sed abluti estis, sed sanctificati estis, sed iustificati estis in nomine dñi nostri Iesu Christi, et in spiritu Dei nostri. Quia mihi licet: sed non oīa expediunt. Omnia mihi licēt: sed ego sub nullius redigar potestātē. Etsi venter, et venter escis: deus autem et hunc et has destruet. corpus autē non fornicationi, sed domino: et dominus corpus. Deus vero et dominū suscitauit: et nos suscitabit p virtutem suam. Nescitis quoniam corpus vestra, mēbra sūt Christi? Colens ergo mēbra Christi, faciam mēbra meretricis? Abstine. An nescitis quoniam qui adheret meretrici, vnū corpus efficitur? Erūt enī (inquit) duo i carne vna. Qui autē adheret domino: vnus spiritus est. Fugite fornicationē. Omne enim peccatum quodcūq; fecerit homo: extra corpus est. qui autē fornicatur: in corpus suum peccat. An nescitis qm mēbra vestra, templū est spiritus? scī q; in vobis est, quē habetis a deo, et nō estis vestri? Empti enī estis p̄tio magno. Glorificatē et portate deum in corpore vestro.

## CAPVT. VII.

D E quibus autē scripsistis mihi, Bonū est hominī mulierem non tangere. p̄pter fornicationē autē vnusquisq; suā uxore habeat, et vnaqueq; suū virū habeat. Vtrūq; vir debitū reddat: sicut militi autē et uxori viro. Mulier, sui corporis potestatem nō habet, sed vir. Similit̄ autē et vir, sui corporis potestatem nō habet: sed mulier. Nolite

Inf. 10. e  
Ecc. 37. d

Gen. 2. d  
Mat. 19. a  
Mar. 10. a  
Eph. 5. g

Sup. 3. d  
2. co. 6. c  
Inf. 7. d  
1. pet. 1. d

1. pet. 3. b

# PAULI EPISTOLA

Polite fraudare inuicem, nisi forte ex consensu ad temp<sup>9</sup>, vt bacetis orationi: et iterū reuertimini in idipsum, ne tētet vos satanas ppter incōtinētiā vestrā. Hoc autē dico secūdum indulgentiā, non secūdū imperium. Volo autē omnes vos esse sicut meipsum, sed vnusquisq; propriū donū habet ex deo, aliū quidem sic, aliū vero sic. Dico autem non nuptis et viduis: bonum est illis, si sic permanserint sicut et ego. Qd si non se continēt: nubant, melius est enim nubere, q̄ vī. His autē q̄ matrimonia iuncti sunt, pceptio, non ego, sed domin<sup>9</sup>, Vrore a viro non discedere: qd si discesserit, manere innuptā, aut viro suo reconciliari. Et vir vxorem non dimittat. Nam ceteris ego dico, non dominus, Si quis frater vxorē habet infidelē, et hec cōsentit habitare cum illo: nō dimittat illā. Et si qua mulier habet virū infidelē, et hic cōsentit habitare cū illa: nō dimittat virū. sanctificatus est enim vir infidelis per mulierem fidelē: et sanctificata est mulier infidelis per virum fidelē. alioquin filii vestri imundi essent: nunc autē sancti sunt. Qd si infidelis discedit, discedat. non enim seruituti subiect<sup>9</sup> est frater, aut soror in huiusmodi. in pace autē vocauit nos deus. Vnde enim scis mulier, si virum saluū facies: aut vnde scis vir, si mulierem saluū facies: nisi vnusq; sicut diuinit<sup>9</sup> sit dominus. Vnumquēq; sicut vocauit deus, ita ambulet, et sicut in omnibus ecclesiis doceo. Circuncisus aliquis vocatus est: nō adducat p̄putiū. In p̄putio aliquis vocatus est: nō circuncidat. Circuncisio nihil est, et p̄putium nihil est: sed observatio mādatoꝝ dei. Vnusquisq; i qua vocatione vocatus est: in ea permaneat. Seruus vocatus es: non sit tibi cure, sed et si potes fieri liber: magis vtete.

Qui enī in domino vocatus est seruus: libertus est domini. Similiter qui liber vocat<sup>9</sup> est, seru<sup>9</sup> est Christi. Pretio empti estis: nolite fieri serui hominum. Vnusquisq; ergo in quo vocatus est, fratres: in hoc maneat apud deum. De virginib<sup>9</sup> autē pceptum domini non habeo: consiliū autē do, tanq̄ misericordiam cōsecutus a dño, vt sim fidelis. Existimo enim hoc bonum esse propt̄ instātem necessitatē: quoniā bonū est homini sic esse. Alligat<sup>9</sup> es vxorē: noli querere solutionē. Solutus es ab vxore: noli querere vxorem. Si autem acceperis vxorem: non peccasti. Et si nupserit virgo: non peccauit. tribulationem tamē carnis habebunt huiusmodi. Ego autem vobis parco. Hoc itaq; dico fratres, temp<sup>9</sup> breue est: reliquum est vt et qui habent vxores, tanquā non habentes sint. et qui flent: tanquā non flentes. et qui gaudent: tanquā non gaudentes. et qui esunt: tanquā non possidentes. et qui vtuntur hoc mundo: tanquā non vtantur. p̄terit enim figura huius mundi. Volo autem vos sine sollicitudine esse. Qui sine vxore est: sollicitus est que domini sunt, quomodo placeat deo. Qui autem cum vxore est, sollicit<sup>9</sup> est que sunt mundi, quomodo placeat vxori: et diuisus est. Et mulier innupta et virgo, cogitat que domini sunt: vt sit sancta et corpoꝝ et spiritū. Que autē nupta est, cogitat q̄ sunt mādi: quomodo placeat viro. Porro hoc ad vtilitatē vestram dico: non vt laqueum vobis iniiciam, sed ad id quod honestū est, et quod facultatē p̄bebat sine impedimento domini obsecrādi. Si quis autem turpē se videri existimat super virgine sua, q̄ sit superadulta, et ita oportet fieri: quod vult faciat. non peccat, si nubat. Nam qui statuit in corde suo firmus, non habet necessitatē,

Sup. 6. d  
1. p. 1. d  
E

Mat. 5. c.  
& 19. b  
Mat. 10. b  
Luc. 16. d

D  
Ephe. 4. a

G



cessitatē, potestātē autē habens sue  
volūtatis, et hoc iudicauit in corde  
suo, seruare virginē suā: bene facit.  
Igitur qui matrimonio iungit vir-  
ginē suam, bene facit: qui nō iun-  
git, melius facit. Mulier alligata est  
legi quāto tēpore vir eius viuuit. q̄  
si dormierit vir ei⁹: liberata est, cui  
autē uult nubat: tantū in dño. Bea-  
tior autē erit, si sic permāserit secū-  
dum meum cōsiliū. Puto autem  
q̄ et ego spiritum dei habeam.

## CAPVT. VIII.

**A**D EIS autē que idolis immo-  
lantur, scimus q̄ oēs scien-  
tiam habemus. Sciētia in-  
flat: charitas uero edificat. Si quis  
autē se existimat scire aliquid: non-  
dū cognouit quēadmodū oporteat  
eū scire. Si q̄s autē diligit deū: hic co-  
gnitus est ab eo. De electis autē que  
idolis immolātur, scim⁹ quia nihil  
est idolum in mūdo, et q̄ nullus est  
deus nisi unus. Nam eisi sunt qui  
dicātur dii, siue in celo, siue i terra  
(siquidē sūt dii multi, et dñi multi)  
nobis tamē unus de⁹ pater, ex quo  
oīa et nos in illū, et vn⁹ dñs Iesus  
Christus, per quem oīa, et nos per  
ipsum: sed non in omnib⁹ est scien-  
tia. Quidam autē cum conscientia  
vlt⁹ nunc idoli, quasi idolothyrum  
manducāt: et conscientia ipsoꝝ cū  
sit infirma, polluitur. Esca autē nos  
non cōmendat deo. Nēq̄ enī si mā-  
ducauerimus, abundabimus: neq̄  
si non manducauerim⁹, deficiem⁹.  
uidete autē, ne forte hec licētia ves-  
tra offendiculum fiat infirmis. Si  
enim quis uiderit eū qui habet sciē-  
tiam, in idolo recubentē: nōne con-  
sciētia eius cum sit infirma, edifi-  
cabitur ad manducandū idolothy-  
ta? Et peribit infirmus in tua sci-  
entia frater, propter quē Christus  
mortuus est? Sic autē peccantes in  
fratres, et percutiētes consciētiā  
eozū infirmā: in Christo peccatis.  
Quapropter si esca scādalizat fra-

treū meū: non māducabo carnē in  
eternū, ne fratres meos scandalizē.

## CAPVT. IX.

**N**on sum liter⁹: nō sum ap-  
ostolus: nōne Christusum Je-  
sum dñm nostrū uidi? Non-  
ne opus meū uos estis in dño? Et  
si aliis nō sum apostolus: sed tamē  
uobis sum, nam signaculū aposto-  
latus mei uos estis in dño. Mea de-  
fensio apud eos qui me infrogant,  
hec est, Nunquid nō habemus po-  
testatē manducādi et bibendi? Nū-  
quid non habemus potestātē mul-  
tārem sorozē circumducendi, sicut et  
ceteri apostoli, et fratres dñi, et Le-  
phas? Aut ego solus? Barnabas,  
nō habem⁹ potestātē hoc operādi?  
Quis militat suis stipendiis vn⁹?  
Quis plātat uinē: et de fructu ei⁹  
non edit? Quis pascit gregē: et de  
lacte gregis non manducat? Nun-  
quid secundū hominē hec dico? An  
et lex hec non dicit? Scriptū est enī  
in lege Moysi, Non alligabis os  
boui trituranti. Nunquid de bob⁹  
cura est deo? An propter nos uirg⁹  
hoc dicit? Nā propter nos scripta  
sunt, quoniam debet in spe q̄ arat,  
arare: et qui triturat, in spe fructus  
percipiendi. Si nos uobis spiritus  
alia seminauim⁹: magnū est si nos  
carnalia uestra metamus? Si alii  
potestatis uestre participes sunt:  
quare nō potius nos? Sed non vli  
sumus hac potestate: sed oīa susti-  
nem⁹, ne quod offendiculum dem⁹  
euāgelio Christi. Nescitis quoniam  
qui in sacrario operātur: que de sa-  
crario sunt, edūt: et qui altario des-  
seruiūt: cū altario participāt? Ita  
et dñs ordinauit iis qui euāgelii  
annuntiant, de euāgelio uiuere.  
Ego autē nullo horū vltus sum. Nō  
autē scripsi hec, ut ita fiant in me:  
Bonum est enī mihi magis mori,  
q̄ ut gloriā meā quis euacuet. Nā  
et si euāgelisauero, nō est mihi glo-  
ria: necessitas enim mihi incumbit:

HSS

ut es

Deu. 25a  
1. tim. 5. c

Ro. 15. f

Deu. 18. a

PAULI EPISTOLA

**C**ve enim mihi est, si nō euangeliza-  
uero. Si eni volens hoc ago: mer-  
cedem habeo. si aut inuitus: dispē-  
satio mihi credita est. Que est ergo  
merces mea? Ut euangelium ppe-  
dicans, sine sumptu ponā euange-  
liam, vt non abutar potestate mea  
in euangelio. Nam cum liber essem  
ex omnibus, oīum me seruum feci:  
vt plures lucrifacerē. Et fact⁹ sum  
Iudeis tanquam Iudeus: vt Ju-  
deos lucrarer. iis qui sub lege sunt:  
quasi sub lege essem (cum ipse non  
essem sub lege) vt eos qui sub lege  
erāt, lucrifacerē. iis qui sine lege e-  
rant, tanquam sine lege essem (cum  
sine lege dei non essem: sed in lege  
essem Christi) vt lucrifacerem eos  
qui sine lege erant. factus sum in-  
firmis infirm⁹: vt infirmos lucrif-  
acerē. Omnib⁹ oīa factus sum: vt  
oēs facerem saluos. Via aut facio  
propter euangelium: vt particeps  
eius efficiar. Nescitis qd ii q in sta-  
dio currunt, oēs quidem currunt:  
sed vnus accipit bñauū? Sic cur-  
rite, vt cōprehendatis. Omnis aut  
qui in agone contendit: ab omnib⁹  
se abstinēt. et illi quidem vt corpus  
ptibilem coronā accipiant: nos aut  
in corruptam. Ego igitur sic curro,  
non quasi in incertum: sic pugno,  
non quasi aerem verberās: sed ca-  
stigo corpus meum et i seruitutem  
redigo, ne cum aliis pēdicauerim,  
ipse reprob⁹ efficiar.

CAPVT. X.

**A**Nolo enim vos ignorare fra-  
tres, quoniam patres nostri  
oēs sub nube fuerunt, et oēs  
mare transierunt, et oēs in Pople  
baptizati sunt in nube, et in mari.  
et oēs eandem escam spirituale mād-  
ucauerunt, et oēs eundem potum  
spiritualem biberunt (bibebāt aut  
de spiritali, cōsequēte eos, petra:  
petra aut erat Christus) sed non in  
pluribus eorum, beneplacitum est  
deo. nam prostrati sunt in deserto.

Hec autē i figura facta sunt nostri,  
vt non simus concupiscētes malo-  
rum, sicut et illi concupierunt. neq  
idololatre efficiamini, sicut quidā B  
ex iplis: quēadmodum scriptū est, Exo. 32b  
Sedit populus manducare et bibe-  
re, et surrexerunt ludere. neq forni-  
cemur: sicut quidam ex iplis forni-  
cati sunt, et ceciderunt vna die vi-  
gilitia millia. neq tentem⁹ Chri- Nūc. 2 b  
stum: sicut quidā eorū tentauerūt,  
et a serpentib⁹ perierūt. neq mur- Nūc. 14 f  
muraueritis: sicut quidam eorum  
murmurauerūt, et perierunt ab ex- C  
terminatoze. Hec aut oīa in figura  
contingebāt illis: scripta sunt autē  
ad cōreptionē nostrā, in quos, si-  
nes seculorū deueniunt. Itaq qui  
se existimat stare: videat ne cadat.  
Tentatio vos nō apprehēdat, nisi  
humana. fidelis autē deus est, q non  
patietur vos tentari supra id quod  
potestis: sed faciet etiam cum tēta-  
tione prouentū, vt possitis sustine-  
re. Propter quod charissimī mihi,  
fugite ab idolorū cultura. At pru-  
dentibus loquor: vos ipsi iudicate  
quod dico. Calix benedictionis cui  
benedicim⁹: nōne cōmunicatio san-  
guinis Christi est? et panis quē frā-  
gimus, nōne participatio corporis  
dñi est? Quoniam vñ panis, et vñ  
corpus multi sum⁹. oēs quidem de  
vno pane, et de vno calice partici-  
pam⁹. Videte Israel secundū car-  
nem. Nonne qui edūt hostias: par-  
ticipes sunt altaris? quid ergo di-  
co q idolis immolati, sit aliquid? E  
aut q idoli sit aliquid? Sed q que  
immolant gentes: demonis immo-  
lant, et non deo. Nolo aut vos fo-  
cios fieri demoniorum. Non pote-  
stis calicem dñi bibere, et calicē de-  
moniorum. non potestis mensē dñi  
participes esse, et mēse demoniorū.  
An emulamur dñm? Nūquid for-  
tiores illo sumus? Nō mihi licet, Sup. 6. c.  
sed nō oīa expediunt. oīa mihi licēt, Ecc. 37. d  
sed non oīa edificant. Nemo quod F  
suum

Nūc. 9. d  
Exo. 13 d  
Ex. 14. c  
Exo. 16 d

Exo. 17 b  
Nūc. 20 b

Nūc 26 g

saum est querat: sed quod alterius. Omne quod in macello venit: manducate, nihil interrogantes propter conscientiam. dñi est terra & plenitudo eius. Si quis vocat vos infidelium aut cenā, et vultis ire: oē quod vobis apponitur manducate, nihil interrogantes propter cōscientiam. Si quis aut dixerit, hoc immolatum est idolis: nolite māducare propter illū q̄ indicauit, & ppter cōscientiam. cōscientiā aut dico nō tuā, sed alterius. Ut qd enī libertas mea iudicat ab alia cōscientiā: Si ego cū gratiā participo: quid blasphemor pro eo q̄ gratias ago? Siue ergo manducatis, siue bibitis, vel aliud quid facitis: oīa in gloriā dei facite. Sine offensione estote Iudeis & gentib⁹, et ecclesie dei: sicut & ego p oīa oīb⁹ placeo, nō querēs quod mihi vtile est, sed quod multis: vt salui fiant.

## CAPVT. XI.

**A** Mitatores mei estote: sicut et ego Christi. Laudo aut vos fratres: q̄ p oīa mei memores estis: & sicut tradidi vobis, precepta mea tenetis. Volo autē vos scire q̄ oīs viri caput, Christus est. caput autē mulieris: vir. caput vero Christi: de us. Quis vir oīs aut prophetas velato capite: deturpat caput suum. Quis aut mulier orans aut prophetas nō velato capite: deturpat caput suum. vnum enim est, ac si detrahatur. Nam si non velatur mulier, tondeat. Si vero turpē est mulieri tōderi aut decaluari: velet caput suum. Vir quidē non debet velare caput suum, quoniam imago et gloriā dei est: mulier autē, gloriā viri est. Nō enī vir ex muliere est: sed mulier ex viro. Et enim non est creatus vir propter mulierem: sed mulier propter virū. ideo debet mulier velamē habere supra caput suum, et propter angelos. Meruntamē neq; vir sine muliere: neq; mulier sine viro in dño. Nam sicut mulier

de viro: ita et vir per mulierē. Quis aut ex deo. Vos ipsi iudicate: decet mulierem non velatam orare deū? Nec ipsa natura docet vos, q̄ vir quidem si comam nutriat, ignominia est illi: mulier vero si comā nutriat, gloriā est illi: quoniam capilli pro velamine ei dati sunt. Si quis aut videtur contentiosus esse: nos talem consuetudinē non habemus, neq; ecclesia dei. Hoc aut pceptio: non laudans, q̄ non in melius, sed in deterius conuenit. Vmū quidem cōuenientibus vobis in ecclesiam, audio scissuras esse int̄ vos, et ex parte credo. Nam oportet et hereses esse: vt et qui probati sunt, manifesti fiant in vobis. Conuenientibus ergo vobis in vñū, iam nō est dominicam cenam manducare. Vnusquisq; enim suam cenam presumit ad manducandum. Et alius quidē esurit: alius autē ebrius est. Nūquid domos nō habetis ad manducandū & bibendū? Aut ecclesia dei contēnitis: & cōfunditis eos qui nō habēt? Quid dicam vobis? Laudo vos: In hoc nō laudo. Ego enī accepi a dño quod et tradidi vobis, quoniam dñs Iesus i qua nocte trahebat, accepit panē: & gratias agēs fregit, & dixit, Accipite, & māducate: hoc est corpus meum quod pro vobis tradet: hoc facite in meā cōmemorationē. Similit̄ et calicē, postquā cenauit, dicens, Hic calix, nouū testamētū est in meo sanguine. Hoc facite, quotiescūq; biberitis, i meā cōmemorationē. Quotiescūq; enī māducabitis panē hūc, & calicē bibetis: mortē domini annūtiabitis, donec veniat. Itaq; quicūq; manducauerit panē hūc & biberit calicē domini indigne: reus erit corporis et sanguinis domini. Probet autē seipsum homo, et sic de pane illo es: 2. cor. 13, dat, et de calice bibat. Qui enī māducatur et bibit indigne: iudiciū sibi manducat et bibit, non diuidians corpus

§ 55, ii, corpus

PAULI EPISTOLA

corpus dñi. Ideo inter vos multi infirmi & ibecilles, et dormiūt multi. Quod si nosmetipsos diiudicemus: nō vtiq; iudicemur. Vñ iudicamur autē: a domino corpūmur, vt non cū hoc mundo damnemur. Itaq; fratres mei, cum conuenitis ad māducandū: inuicē expeccate. Si quis esurit, domi manducet: vt nō in iudiciū cōueniatis. Cetera autē, cum venero, disponā.

CAPVT. XII.

**A**D E spiritualibus autē nolo vos ignorare fratres. Scitis aut qm cū gētes essetis, ad simulachra muta prout ducebamini cūtes. Ideo notū vobis facio, q nemo in spiritu dei loquēs, dicit anathema Iesu. Et nemo potest dicere, dñs Iesus: nisi i spiritu sancto. Diuisiones vero gratiarū sunt: idem autē spiritus. Et diuisiones ministeriōnū sunt: idem autē dominus. Et diuisiones operationū sunt, idem vero deus, qui operatur omnia in omnibus. Vnicuiq; autē datur manifestatio spiritus, ad vtilitatē. Alii quidē p spiritū datur sermo sapiētie, alii aut sermo sciētie, secundū eundem spiritū: alteri fides in eodē spiritu: alii gratia sanitātū, i vno spiritu: alii operatio virtutū: alii prophetia: alii discretio spiritūū: alii genera linguarū: alii interpretatio sermonū. Hec autē oīa operatur vnus atq; idem spiritus, diuidens singulis prout vult. Sicut eni corpus vnū est, & mēbra

**R. o. 12. a** habet multa, oīa aut mēbra corpōis cū sint multa, vnū tamē corpus sunt: ita et Chriſtus. Et enim in vno spiritu oēs nos in vnū corpus baptizati sumus, siue Iudei, siue gētilēs, siue serui, siue liberi: oēs i vno spiritu potati sumus. Nā et corpus nō est vnū mēbrū, sed multa. Si dixerit pes, Quoniā nō sum manus, nō sum de corpore: nō ideo non est de corpore? Et si dixerit

rit auris, Quoniā non sum ocul⁹, non sum de corpore: non ideo, non est de corpore? Si totū corpus ocul⁹: vbi auditus? Si totū auditus: vbi odoratus? Nūc autē posuit de⁹ mēbra vnūquodq; eorū in corpore sicut voluit. Nō si essent omnia vnū mēbrum, vbi corpus? Nūc autē multa quidem mēbra: vnū autē corpus. Nō potest autē ocul⁹ dicere manui, Opera tua nō indigeo, aut iterum caput pedib⁹, Nō estis mihi necessarij. sed multo magis q vident mēbra corpōis infirmiora esse, necessariora sunt: & que putam⁹ ignobiliora mēbra esse corpōis: his honorē abundanti⁹ circūdamus. & q inhonestā sunt nostra, abundantiorē honestatē habent. Honestā autē nostra, nullius egēt: sed deus temperauit corpus, ei cui deerat abundantiorē tribuendo honorē: vt non sit schisma in corpore, sed i idipsum p inuicē solliciti sint mēbra. Et si quid patitur vnū mēbrū: cōpatiuntur oīa mēbra. siue gloriatur vnū mēbrū: cōgaudent omnia mēbra. Vos autē estis corpus Chriſti, et mēbra de mēbro.

**Eph. 4. c** Et quosdam quidem posuit deus in ecclesia, primū apostolos, secūdo prophetas, tertio doctores, deinde virtutes, exinde gratias curatiorum, opitulationes, gubernationes, genera linguarū, interpretationes sermonū. Nūquid oēs apostoli: nunquid oēs prophete: nunquid oēs doctores: nūquid omnes virtutes: nūquid omnes gratiam habent curationū: nūquid oēs linguis loquuntur: nunquid oēs interpretant? Emulamini autē charismata meliora. Et adhuc excellentiorē viam vobis demonstro.

CAPVT. XIII.

**S**I linguis hominū loquar & Angelorū, charitatem autē nō habeam, factus sum velut es sonans, aut cymbalum tinniens. Et si

Et si habuero prophetiā, et nouerim mysteria omnia, et omnē scientiam, et si habuero omnē fidem ita ut mōtes trāfferā, charitatem autē  
 B nō habuero: nihil sum. Et si distribuero in cibos pauperū omnes facultates meas, et si tradidero corpus meū ita ut ardeam, charitatē autē nō habuero: nihil mihi prodest. Charitas patiens est, benigna est. Charitas nō emulat, non agit perperā, non inflatur, non est ambitiosa, nō querit que sua sunt, nō  
 Phil. 2, c irritat, non cogitat malū, nō gaudet super iniquitate, cōgaudet autē  
 C veritati: omnia suffert, oīa credit, omnia sperat, oīa sustinet. Charitas nunq̄ excidit: siue prophetie euacuabunt, siue lingue cessabunt, siue scientia destruetur. Ex parte enim cognoscimus, et ex parte prophetamus. Cum autē venerit quod perfectū est: euacuabitur quod ex  
 D parte est. Quē essem paruul⁹, loquebar ut paruul⁹, sapiebam ut paruulus, cogitabā ut paruulus. Quando autē factus sum vir: euacuauī que erant paruuli. Videmus nunc per speculū in enigmate: tunc autē, facie ad faciem. Nunc cognosco ex parte: tunc autē cognoscām, sicut et cognitus sum. Nūc autem manet, fides, spes, charitas, tria hec: maior autem horum est charitas.

## CAPVT. XIII.

A **S**edamini charitatem, emulamini spiritualia: magis autē ut prophetetis. Qui enī loquitur lingua, nō hominib⁹ loquitur, sed deo: nemo enim audit, spiritu autē loquitur mysteria. nā qui prophetat: hominib⁹ loquitur ad edificationem, et exhortationem, et consolationē. Qui loquitur lingua, semetipsum edificat: qui autē prophetat, ecclesiam dei edificat. Volo autem omnes vos loqui linguis: magis autē prophetare. Mā maior est qui prophetat, q̄ qui loquitur linguis: nisi

forte interpretet⁹ ut ecclesia edificationem accipiat. Nunc autē fratres, si venero ad vos linguis loquēs: quid vobis prodero, nisi vobis loquar aut in reuelatione, aut in sciētia, aut in prophetia, aut in doctrina? Tamen que sine aīa sunt vocem dātia, siue tibia, siue cithara: nisi distinctionem sonitū dederint, quomodo scietur, id quod canitur, aut qd citharizatur? Etenī si incertā vocem det tuba: quis parabit se ad bellum? Ita et vos per linguā nisi manifestū sermonē dederitis: quomodo scietur id qd dicitur? Critis enī in aera loquētes. Quā multa vtrūta genera linguarū sunt in hoc mundo: et nihil sine voce est. Si ergo nesciero virtutē  
 C vocis, ero ei cui loquar barbar⁹: et qui loquitur, mihi barbarus. Sic et vos, qm̄ emulatores estis spiritū ad edificationē ecclesie querite ut abundetis. Et ideo q̄ loquitur lingua: oret ut interpretetur. Nam si ore lingua, spirit⁹ meus oret, mēs autē mea sine fructu est. Quid ergo est? Orabo spiritu, orabo et mēte, psallam spiritu: psallam et mente. Ceterū si benedixeris spiritu: qui supplet locum idiote, quomodo dicet Amen super tuam benedictionem: quoniā quid dicas, nescit. nā tu quidem bene gratias agis: sed alter nō edificat. Gratias ago deo, q̄ omnīū vestrum lingua loquor.  
 D Sed in ecclesia volo quinque verba sensu meo loqui, ut et alios instruam: q̄ decem millia verborum in lingua. fratres, nolite pueri effici sensib⁹, sed malitia paruuli estote, sensibus autē perfecti estote. In lege enim scriptū est, Quoniā  
 Esa. 28, c in aliis linguis et labiis aliis loquar populo huic: nec sic exaudiet me, dicit dominus. Itaq; lingue in signū sunt nō fidelibus, sed infidelibus: prophetie autē nō infidelibus, sed fidelib⁹. Si ergo cōueniat vniuersa



# PAULI EPISTOLA

uerſa eccleſia in vnum, et oēs lin-  
guis loquantur, intrent autē idiote  
aut infideles: nōne dicent q̄ inſa-  
nitis? **E** Si autē omnes prophetent,  
intret autē quis iſidelis vel idiota:  
cōiungitur ab omnib⁹, diiudicatur  
ab omnib⁹. occulta enim cordis ei⁹  
manifeſta ſunt: et ita cadēs in fa-  
ciem adorabit deū, pronuntians q̄  
vere deus in vobis ſit. Quid ergo  
eſt fratres? Cum cōuenitis, vnū:  
quiſq̄ veſtrū pſalmū habet, doctri-  
nam habet, apocalypſin habet, lin-  
guā habet, interpretationē habet:  
oīa ad edificationē ſiant. Siue lin-  
gua quis loquitur: ſecundū duos,  
aut vt multū tres, ⁊ per partes, et  
vnus interpretet. Si autē nō fuerit  
interpret: taceat i eccleſia, ſibi autē  
loquatur ⁊ deo. **P**rophete autē duo  
aut tres dicant, ⁊ ceteri diiudicēt.  
**F** Qd ſi alii reuelatum fuerit ſedēti:  
p̄ior taceat. **P**oteſtis enī omnes  
p ſingulos prophetare: vt omnes  
diſcant, et omnes exhortentur. et  
ſpiritus prophetarum, p̄phetis  
ſubiecti ſunt. Non enim eſt diſſen-  
ſionis deus, ſed pacis, ſicut ⁊ i om-  
nib⁹ eccleſiis ſanctorū doceo. **M**u-  
x. tim. 2 d lieres in eccleſiis taceant. nō enim  
permittitur eis loqui, ſed ſubditas  
**Gen. 3. c** eſſe: ſicut et lex dicit. Si quid autē  
volunt dicere: domi viros ſuos in-  
terrogēt. Turpe eſt enim mulieri,  
**C** loqui in eccleſia. An a vobis verbū  
dei pceſſit? aut i vos ſolos perue-  
nit? Si quis videtur propheta eſſe,  
aut ſpirituālis, cognoscat que ſcri-  
bo vobis, q̄ domini ſunt mandata.  
Si quis autem ignoſcat: ignoſcabit.  
Itaq̄ fratres emulamini prophe-  
tare: et loqui linguis nolite prohibe-  
re. Omnia autem honeſte et ſe-  
cundum ordinem ſiant in vobis.

## CAP V. XV.

**A** **G**ala. 1. b **N**otum autē vobis facio fra-  
tres euangelium, quod p̄-  
dicauit vobis, quod ⁊ accep-  
ſtis, in quo ⁊ ſtatis, per quod et ſal-

uamini, qua ratione p̄dicauerim  
vobis ſi tenetis, niſi fruſtra credis  
diſtis. Tradidi enī vobis i p̄imis  
quod et accepit: q̄ Chriſtus mortu⁹  
eſt p̄o peccatis noſtris ſecundum  
ſcripturas. ⁊ q̄ ſepult⁹ eſt, et quia  
reſurrexit tertia die, ſecundum ſcri-  
pturas: et quia viſus eſt Cephe: et  
poſt hoc vñdecim. Deince viſus eſt  
plus q̄ quingētis fratribus ſimul:  
ex quibus multi imanent vſque ad-  
huc, quidam autem dormierunt.  
Deinde viſus eſt Iacobo: deinde  
ap̄ſtolis omnibus. P̄oſſime autē  
omnium, tanq̄ aboptuo, viſus eſt  
et mihi. Ego enim ſum minimus a-  
poſtolorū, qui nō ſum dignus vo-  
cari apoſtolus, quoniā perſecutus  
ſum eccleſiā dei. Gracia autē dei ſum  
id quod ſum: ⁊ gratia eius i me va-  
cua nō fuit, ſed abundantius illis  
omnib⁹: laboraui non ego autē, ſed  
gratia dei mecū. Siue enī ego, ſiue  
illi: ſic p̄dicauim⁹, et ſic credidiſtis.  
Si autē Chriſtus p̄dicatur q̄ re-  
ſurrexit a mortuis: quomodo quidā  
dicūt in vobis, quoniā reſurrectio  
mortuorū non eſt? Si autē reſurre-  
ctio mortuorū nō eſt: neq̄ Chriſtus  
reſurrexit. Si autem Chriſtus nō  
reſurrexit, inanis eſt p̄dicatio no-  
ſtra, inanis eſt ⁊ fides veſtra. inue-  
nimur autē ⁊ falſi teſtes dei: quoniā  
teſtimoniū diximus aduerſus deū,  
q̄ ſuſcitauerit Chriſtum, quem nō  
ſuſcitauit ſi mortui non reſurgūt.  
Nam ſi mortui non reſurgūt: neq̄  
Chriſtus reſurrexit. Qd ſi Chri-  
ſtus non reſurrexit: vana eſt fides  
veſtra, adhuc enim eſtis in pecca-  
tis veſtris. Ergo et q̄ dormierūt in  
Chriſto: perierūt. Si in hac vita tā-  
tum in Chriſto ſperāſtis: miſe-  
rabiliores ſumus oībus homini-  
bus. Nūc autē Chriſtus reſurrexit  
a mortuis, p̄mitte dormientiū, qm̄  
quidē p̄ hominē moys: et p̄ hominē  
reſurrectio mortuorum. Et ſicut in  
Adā oēs moriuntur: ita et in Chri-  
ſto  
ſo omnes

Eſa. 53. b

Ionf. 2. a

Oſec. 9. a

1oā. 20. c

Actu. 9. a

Eph. 3. b

C

Colo. 1. c

Apo. 1. b

Et omnes viuificabuntur. Unus-

**D** quilibet autē in suo ordine : primitie  
1. Thel. 4. Christus : deinde ii qui sunt Chri-

sti, qui in aduentum eius crediderunt. Deinde finis : cum tradiderit regnum deo et patri, cū euacuauerit omnē principatū et potestatē et

virtutē. **O**portet autē illū regnare : donec ponat oēs inimicos sub pedi-

bus ei⁹. Nouissime autē inimica destruetur moys. Omnia enī subiecit sub pedib⁹ eius, cū autē dicat, Om-

nia subiecta sunt ei : sine dubio preter eum qui subiecit ei oīa. Cū autē subiecta fuerint illi oīa : tunc et ipse filius subiectus erit ei, qui subiecit sibi oīa, vt sit deus oīa in omnib⁹.

**A**liquin quid facient q̄ baptizant p mortuis, si omnino mortui non resurgunt? At quid et baptizant p

illis? At quid et nos periclitamur oī horā? Quotidie morior propter vestrā gloriā fratres, quā habeo in

Christo Iesu dño nostro. Si (secū dum hominē) ad bestias pugnaui

Ephesti : qd mihi prodest, si mortui non resurgūt? māducemus et bibamus, cras enī moriemur. Nolite se-

duci. **C**orruptum mores bonos colloquia mala. **C**uigilate iuste : et nolite peccare. Ignorantiā enī dei quidam habent. Ad reuerentiā vobis loquor, sed dicit aliquis, Quomodo resurgūt mortui? quali autē corpore veniēt?

Inspiciēs tu, qd seminas nō viuificatur, nisi pri⁹ moriatur. Et quod seminas : nō corpus qd futu-

riū est seminas, sed nudū granū, vt puta tritici, aut alicuius ceterorū.

**D**eus autē dat illi corp⁹ sicut vult, et vnicuiq⁹ seminū propriū corpus.

**N**on oīs caro, eadem caro : sed alia hominū, alia peror, alia autē volucrum, alia pisciū. Et corpora cele-

stia, et corpora terrestria. sed alia quidē celestiu gloriā : alia autē terrestriu.

**A**lia claritas solis, alia claritas lune, et alia claritas stellarū. Stella enim a stella differt in clari-

tate : sic et resurrectio mortuorum. **S**eminat in corruptione : surget in incorruptione. **S**eminat in ignobilitate : surget in gloria. **S**eminat in infirmitate : surget in virtute. **S**eminat corp⁹ animale : surget corp⁹ spirituale. Si est corp⁹ animale : est et corpus spirituale, sicut scriptū est, fact⁹ est primus homo Adam in animā viuentem : nouissimus Adā in spiritū viuificantem. sed nō prius quod spirituale est, sed quod animale : deinde qd spirituale. **N**imus homo de terra, terren⁹ : secū d⁹ homo de celo, celestis. Qualis terren⁹ : tales et terreni, et qualis celestis : tales et celestes. **I**gitur sicut positauius imaginē terreni : portemus et imaginē celestis. **H**oc autē dico fratres : qd caro et sanguis regnum dei possidere nō possūt : neq⁹ corruptio, incorruptelā possidebit. **E**cce misteriu vobis dico, Omnes quidē resurgemus : sed non omnes immutabimur. **I**n momento, in G

itu oculi, in nouissima tuba (canet enim tuba) et mortui resurgent incorrupti : et nos immutabimur. **O**portet enim corruptibile hoc, induere incorruptionem : et mortale hoc, induere immortalitatē. Cum autē mortale hoc induerit immortalitatē : tūc fiet sermo q̄ scriptus ē, Absorpta est mors in victoria. **V**bi est mors victoria tua? **V**bi est mors stimulu tuus? **S**timulus autē mortis, peccatū est : virt⁹ vero peccati, lex. **D**eo autē gratias q̄ dedit nobis victoriā per dominum nostrū Iesum Christū. **I**taq⁹ fratres mei dilecti, stabiles estote, et immobiles : abundantes in opere domini semper, scientes quod laboro vestre non est inanis in domino.

**C**APVT XVI.

**D**e collectis autē que sunt in cādos, sicut ordinauit ecclesiis Galatie, ita et vos facite. **P**er vnā sabbati vnusquisq⁹ vestrū

Gen. 2, b

Osee. 13.

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Osee. 13.

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

Hebr. 2 d

1. Ioā. 5. a

# PAULI EPISTOLA

vestrū apud se seponat, recōdēs qđ  
ei bene placuerit: vt nō cum vene-  
ro, tunc collate fiant. Cum autem  
presens fuero: quos probaueritis  
per epistolas, hos mittam perferre  
gratiam vestram i Hierusalē. Nō  
si dignum fuerit vt ego eam: mecum  
ibunt. Veniam autem ad vos, cum  
Macedoniā pertransiero. nā Ma-  
cedoniā pertransibo. Apud vos  
autem forsitan manebo, vel etiam  
hymabo: vt vos me deducatis q-  
cūq; iero. **B**olo enim vos modo in  
transitu videre. Spero enim me ali-  
quantulum temporis manere apud  
vos: si domin⁹ permiserit. Perma-  
nebo autem Ephesi vsq; ad pente-  
costen. Optum enim mihi apertum  
est magnū et euident, et aduersarii  
multi. Si autē venerit Timotheus:  
videte vt sine timore sit apud vos.  
opus enim domini operatur, sicut  
et ego. Ne quis ergo illum spernat.  
deducite autem illū in pace: vt ve-  
**C**niat ad me. Expedo enim illum cū  
fratribus. De Apollo autem fratre  
vobis notum facio quoniam mul-  
tum rogauī eum vt veniret ad vos  
cum fratribus: et vtiq; non fuit vo-  
luntas eius vt nūc veniret. Veniet  
autem cum ei vacū fuerit. Vigila-  
te, state in fide, viriliter agite, et  
cōsfortamini: omnia vestra in cha-  
ritate fiant. Obsecro autē vos fra-  
tres, Hostis domum Stephane et  
Fortunati et Achaici, quoniā sunt  
pimitie Achaie, et in ministerium  
sancōrum ordinauerūt seipso: vt  
et vos subditi sitis eiusmodi, et oī  
cooperati et laboranti. Gaudeo autē  
in p̄sentia Stephane et Fortunati  
et Achaici, quoniam id quod vobis  
deerat, ipsi suppleuerunt. Refecer-  
unt enim et meum spiritum et ves-  
**D**strū. Cognoscite ergo qui eiusmodi  
sunt. Salutant vos omnes ecclesie  
Asiae. Salutāt vos in domino mul-  
tum, Aquila et Priscilla cū dome-  
stica sua ecclesia, apud quos et hos

spito. Salutant vos oēs fratres.  
Salutate inuicem in osculo sancto.  
Salutatio, mea manu Pauli. Si  
quis non amat dominum nostrum  
Iesum Christū, sit anathema: ma-  
ran atha. Gratia domini nostri Je-  
su Christi vobiscū. Charitas mea  
cū oib⁹ vobis i Christo Iesu. Amē.

## EPISTOLA

PAULI APOSTO-  
LI AD CORIN-  
THIOS SE-  
CVNDA.



**P**AULVS  
apostolus Je-  
su Christi per  
voluntatē dei  
et Timothe⁹  
frater: eccle-  
sie dei que est  
Corinthi, cum  
omnibus san-

ctis qui sunt in vniuersa Achaia,  
gratia vobis et par a deo patre no-  
stro, et domino Iesu Christo. Be-  
nedictus deus et pater domini no-  
stri Iesu Christi, pater misericor-  
diarū et deus totius consolationis,  
qui consolatur nos in omni tribu-  
latione nostra: vt possimus et ipsi  
consolari eos qui in omni p̄ssura  
sunt, per exhortationem qua exhor-  
tamur et ipsi a deo, quoniam sicut  
abundant passionēs Christi in no-  
bis: ita et per Christum abundat et  
consolatio nostra. Siue autē tribu-  
lamur p̄ vestra exhortatione et sa-  
lute, siue cōsolamur pro vestra cō-  
solatiōe et salute, que operatur to-  
lerātiā earundem passionū quas  
et nos patimur: et spes nostra fir-  
ma est pro vobis, scientes q̄ sicut  
socii passionū estis, sic eritis et cō-  
solationis. Nō enī volumus igno-  
rare vos fratres de tribulatiōe no-  
stra que facta est in Asia, quoniam  
supra

Ephē. 1.2  
1. pet. 1.2

B

supra modum grauati sumus supra virtutem, ita vt tederet nos etiam viuere. Sed ipsi in nobis ipsis responsum mortis habuimus, vt non simus fideles in nobis, sed in deo qui suscitauit mortuos, qui de ceteris periculis nos eripuit et eruit: in quem speramus quoniam et adhuc eripiet, adiuuantibus et vobis in oratione pro nobis: vt ex multarum personarum facierum, eius que in nobis est donationis, et multos gratie agantur pro nobis. **N**am gloria nostra hec est, testimonium conscientie nostre, quod in simplicitate cordis, et sinceritate dei, et non in sapientia carnali, sed in gratia dei conuersati sumus in hoc mundo, abundans autem ad vos. **N**am enim alia scribimus vobis, quam que legistis et cognoscistis. Spero autem quod vsque in finem cognoscetis: sicut et cognouistis nos ex parte, et gloria vestra sumus, sicut et vos nostra in die domini nostri Iesu Christi. Et hac confidentia volui prius venire ad vos, vt secundam gratiam haberetis: et per vos transire in Macedoniam, et iterum a Macedonia venire ad vos, et a vobis deduci in Iudeam. **C**um ergo hoc voluissem, nunquid leuitate vsus sum? Aut que cogito, secundum carnem cogito, vt sit apud me Est et Non? Fidelis autem deus, quia sermo noster quod fuit apud vos, non est in illo Est et Non, sed est in illo Est. Dei enim filius Iesus Christus, qui in vobis per nos predicatus est per me et Apollonium et Timotheum, non fuit in illo Est et Non, sed Est in illo fuit. Quotquot enim promissiones dei sunt: in illo Est: et deo et per ipsum deo Amen ad gloriam nostram. Qui autem confirmat nos vobiscum in Christum, et qui vixit nos, deus: qui et signauit nos, et dedit pignus Spiritus in cordibus nostris. Ego autem testem deum in uero in animam meam, quod parcens

vobis, non veni ultra Corinthum. non quia dominamur fidei vestre: sed adiutores sumus gaudii vestri: Nam fide statis.

## CAPVT. II.

**S**tatui autem hoc ipsum apud me. **A**ne iterum in tristitia venire ad vos. Si enim ego contristo vos: et quis est qui me letificet, nisi qui contristat ex me? Et hoc ipsum scripsi vobis: vt non cum venero, tristitiam super tristitia habeam de quibus oportuerat me gaudere: confidens in omnibus vobis quia meum gaudium, omnium vestrum est. **N**am ex multis tribulationibus et angustia cordis scripsi vobis per multas lachrymas: non vt contristemini, sed vt sciatis quam charitate habeam abundans in vobis. Si quis autem contristauit me: non me contristauit, sed ex parte, vt non oneret oes vos. Sufficit illi qui eiusmodi est, obiurgatio hec quam fit a pluribus: ita vt e contrario magis donetis, et consolamini, ne forte abundantiori tristitia absorbeatur qui eiusmodi est. Propter quod obsecro vos, vt confirmetis in illa charitatem. Ideo enim et scripsi vobis, vt cognoscatis experimentum vestrum an in omnibus obedientes sitis. **C**ui autem aliquid donastis, et ego. Nam et ego quod donaui, si quid donaui, propter vos in persona Christi, vt non circumueniamur a satana. non enim ignoramus cogitationes eius. **C**um venissem autem Troadem propter euangelium Christi, et ostium mihi apertum esset in domino: non habui requiem Spiritui meo, eo quod non inuenerim Titum fratrem meum, sed valefaciens eis, profectus sum in Macedoniam. Deo aut gratias, qui semper triumphat nos in Christo Iesu, et odoree notitie sue manifestat per nos in omni loco. quia Christus sit bonus odor sumus deo, in iis qui salui fiunt, et in iis qui pereunt. aliis quidem odor mortis in morte: aliis **E**t autem

# PAULI EPISTOLA

autē odor vite in vitam. Et ad hec quis tam idoneus? Ad enim sum? (sicut plurimi) adulterantes verbū dei, sed ex sinceritate, sicut ex deo coram deo, in Christo loquimur.

CAPVT. III.

**A** Accipimus iterum nosmetipsos commendare? Aut nūquid egen? (sicut quidam) commendatitiis epistolis ad vos, aut ex vobis? Epistola nostra vos estis, scripta i cordibus nostris, que scitur et legitur ab omnib? hominib?: manifestat i epistola estis Christi, ministrata a nobis, et scripta non atramento, sed spiritu dei viui, non in tabulis lapideis, sed in tabulis cordis carnalibus. fiduciam autē talē habemus per Christum ad deum, non q̄ sufficientes sumus cogitare aliquid a nobis quasi ex nobis, sed sufficiētia nostra ex deo est, qui et idoneos nos fecit ministros noui testamēti: non literē, sed spiritus, litera enim occidit: spiritus autē viuificat. Qd si ministratio mortis literis defozmata in lapidib?, fuit in gloria, ita vt nō possent intendere filii Israel in faciem Moysi, propter gloriam vultus eius que euacuat: quomodo nō magis ministratio spiritus erit in gloria? nam si ministratio damnationis, i gloria est: multo magis abundat ministeriū iustitię in gloria.

**C** **ria.** Nam nec glorificatum est quod claruit in hac parte, propter excellentem gloriam. Si enim quod euacuat, per gloriam est: multo magis quod manet, in gloria est. Habites igitur talem spem, multa fiducia vtimur: et non sicut Moyses ponebat velamen super faciem suā, vt nō intenderet filii Israel in faciem eius quod euacuatur, sed obfusi sunt sensus eorum. Usq̄ in hodiernum enim diē, idipsum velamen lectione veteris testamēti manet non reuelatum (quod in Christo euacuat) sed vsq̄ i hodiernum diē,

cum legitur Moyses, velamen positum est super cor eorum. Qu autē cōuersus fuerit ad dominum: auferetur velamen. Vñs autē, spiritus est. Vbi autē spiritus dñi: ibi libertas. Nos vero oēs, reuelata facie gloriam domini speculantes: in eandem imaginem transformamur a claritate in claritatem, tanquam a domini spiritū.

CAPVT. IIII. A

**I** Deo habentes hanc ministratiōem: iuxta quod misericordiā consecuti sumus, non defecim?, sed abdicamus occulta de decore, non ambulātes in astutia, neq̄ aduulterantes verbum dei, sed in manifestatione veritatis commendātes nosmetipsos ad oēm conscientiam hominū coram deo. Qd si etiā opertum est euāgelium nostrum: in his qui pereunt est opertum, in quibus deus hui? seculi excerauit mētes infidelium, vt non fulgeat illis illuminatio euāgelii glorię Christi, qui est imago dei. Non enī nosmetipsos predicam?, sed Jesum Christum dñm nostrū: nos autē, seruos vestros per Jesum, quoniam deus qui dixit de tenebris lucem splendescere, ipse illuxit i cordibus nostris ad illuminationem scientię claritatis dei, in facie Christi Jesu. Habemus autē thesaurum istum i vasculis fictilib?: vt sublimitas sit virtutis dei, et non ex nobis. In omnibus tribulationem patimur, sed nō angustiamur: aporiamur, sed non desistimur: persecutionem patimur, sed nō derelinquimur: humiliamur, sed non cōfundimur: defecimur, sed non perim?: semper mortificationē Jesu Christi in corpore nostro cōferentes, vt et vita Jesu manifestetur in corporibus nostris. Sēper enim nos qui viuim?, in morte tradimur propter Jesum: vt i vita Jesu manifestetur in carne nostra mortali. Ergo mors in nobis operatur:

Heb. 4. d

Ex. 34. d



Pl. 115. a

4. c

D

ratur: vita autem in vobis. Habētes autē eūdem spiritum fidei, sicut scriptū est, Credidi, ꝑpter quod locutus sum: et nos credimus, ꝑpter quod ꝑloquimur: sciētes quoniam qui suscitauit Iesum, et nos cū Iesu suscitabit ꝑ constituet vobiscum. Quia enim ꝑpter vos: vt gratia abūdans, ꝑ multos in gratiarum actione, abundet in gloriā dei. ꝑpter quod non deficimus: sed sicut est q̄ foris est noster homo corruptus, tamen is qui intus est, renouatur de die in diem. Id enim quod in presenti est momēta neum et leue tribulationis nostre: supra modum in sublimitate eternū glorie pondus operatur in nobis, non contemplantibus nobis que videntur, sed que non videntur. Que enī videntur, temporalia sunt: que autē non videntur, eterna sunt.

CAPVT.

V.

A

**S**im⁹ enim quoniam si terrestris domus nostra huius habitationis dissoluatur, ꝑ edificationem ex deo habemus, domū non manufactam, eternam i celis. Nam ꝑ in hoc ingemiscimus: habitationē nostram que de celo est: superindus cupientes: si tamē vestiti, et non nudi inueniamur. Nam et q̄ sumus in hoc tēnaculo, ingemiscimus grauati: eo q̄ nolumus expoliari, sed superuelli, vt absozbeat quod mortale est, a vita. Qui

1po. 16. c

B

autē efficit nos in hoc ipsum, deus: qui dedit nobis pign⁹ spiritus. Inuidentes igitur semp, et sciētes quoniam dū sumus in hoc corpore, peregrinamur a dño. Per fidē enim ambulamus, ꝑ nō per speciem iudicamus autē, et bonā voluntatē habemus magis peregrinari a corpore, ꝑ presentes esse ad dñm. Et ideo cōtentim⁹, siue absentes, siue presentes placere illi. Omnes enī nos manifestari oportet ante tribunal Christi: vt reserat vnusquisq̄ ꝑ

Ro. 14. b

ꝑia corporis prout gessit, siue bonum, siue malū. Scientes ergo timorem domini, hominibus suades mus: deo autem manifesti sumus. Spero autem ꝑ in conscientiis vestris manifestos nos esse. Non iterum commēdamus nos vobis: sed occasionem damus vobis gloriādi ꝑ nobis: vt habeatis ad eos q̄ in facie gloriānt, ꝑ non in corde. Siue enim mēte excedimus, deo: siue sōbzii sumus, vobis. Charitas enim Christi vget nos: estimantes hoc, quoniam si vnus ꝑ omnibus mortuus est, ergo omnes mortui sunt, et ꝑ omnibus mortuus est Christus: vt ꝑ qui viuunt, iam non sibi viuāt, sed ei qui ꝑ ipsis mortuus est, et resurrexit. Itaq̄ nos, ex hoc neminē nouim⁹ secundū carnē. Et si cognouim⁹ secundū carnē Christum: sed nūc iam non nouim⁹. Si qua ergo i Christo noua creatura: vetera transferunt, ecce facta sunt oia noua. Omnia autē ex deo, qui nos reconciliauit sibi per Christū: et dedit nobis ministerium reconciliationis. Quoniam quidem de⁹ erat in Christo mundum reconcilians sibi: non reputans illis delicta ipsorum, et posuit in nobis verbū reconciliationis. ꝑo Christo ergo legatione fungimur, tanquam deo exhortante per nos. Obsecramus ꝑo Christo, reconciliamini Deo. Cum qui non nouerat peccatum, ꝑ nobis peccatum fecit: vt nos efficeremur iustitia dei in ipso.

CAPVT.

VI.

**A**diuātes autem exhortamur, ꝑe i vacuum gratiā dei recipiatis. Sit enī, Et si poze accepto exaudi te: et in die salutis adiui te. Ecce nunc temp⁹ acceptabile: ecce nūc dies salutis. Remini dātes vllam offensionem, vt non vituperetur ministeriū nostrum: sed in omnibus exhibeam⁹ nosmetipsos sicut dei ministros, i

Esa. 43. e  
2po. 21. b

Esa. 49 d

I. cor. 4. a

Et. ii. multa

# PAULI EPISTOLA

multa patientia, i tribulationib<sup>9</sup>,  
 (n necessitatib<sup>9</sup>, i angustis, in pla-  
 gis, in carcerib<sup>9</sup>, in seditionib<sup>9</sup>, in  
 B laborib<sup>9</sup>, in vigiliis, in ieiuniis, in  
 castitate, in scietia, i longanimita-  
 te, in suauitate, i spiritu scō, i cha-  
 ritate nō fida, i verbo veritatis, in  
 virtute dei, per arma iustitie a de-  
 xtris & a sinistris, p gloriā & igno-  
 bilitatem, p infamā & bonā famā:  
 vt seductores, et veraces: sicut qui  
 ignoti, et cogniti: quasi morientes,  
 et ecce viuimus: vt castigati, et nō  
 mortificati: quasi tristes, semp aut  
 gaudentes: sicut egentes, multos  
 autē locupletantes: tanq nihil ha-  
 bentes, et oia possidentes. Os no-  
 strū patet ad vos o Corinthii, cor  
 nostrū dilatātū est. Nō angustia-  
 mini in nobis: angustiamini aut in  
 visceribus vestris. Eādem aut ha-  
 bentes remunerationē (tanq filiis  
 dico) dilatemini et vos. Nolite iu-  
 gum ducere cū infidelib<sup>9</sup>. Que enī  
 participatio iustitie cū iniquitate?  
 Aut que societas luci ad tenebras?  
 Que aut cōuentio Christo ad Be-  
 lial? Aut que pars fidei cum infi-  
 deli? Quis aut cōsensu templo dei  
 cum idolis? Vos enim estis templū  
 I. cor. 3. d  
 & 6. d  
 Dei viuī: sicut dicit de<sup>9</sup>, Quoniam  
 D inhabitabo in illis: et inambulabo  
 Le. 26. b  
 Efa. 52. c  
 Hier. 33 a  
 inter eos. et ero illozū deus: et ipsi  
 erunt mihi popul<sup>9</sup>. Propter quod  
 exite de medio eozū: et separamini  
 dicit dñs. et immundū ne tetigeri-  
 tis: & ego recipiā vos. et ero vobis  
 in patrem, i vos eritis mihi in fili-  
 os et filias, dicit dñs omnipotens.

## CAPVT. VII.

A Hs ergo habentes promissi-  
 ones charissimi: mundemus  
 nos ab omni inquinamento  
 carnis & spīritus, perficientes san-  
 ctificationem in timore dei. Capite  
 nos, Reminem lesimus, neminem  
 corrumimus, neminē circumueni-  
 mus. Nō ad cōdemnationē vestrā  
 dico. P̄diximus enim q in cordi-

bus nostris estis ad cōmōtiendum  
 et ad conuincendum. Multa mihi  
 fiducia est apud vos, multa mihi  
 gloriatio pro vobis: repletus sum  
 consolatione: superabundo gaudio  
 in omni tribulatione nostra. Nā et  
 cum venissemus in Macedonia:  
 nullā requiem habuit caro nostra:  
 sed oēm tribulationē passi sumus:  
 foris, pugne: intus, timores. Sed  
 qui consolatur humiles, consolat<sup>9</sup>  
 est nos, deus, in aduentu Titī. Nō  
 solum aut in aduētū eius: sed etiā  
 in consolatione, qua cōsolatus est  
 in vobis, referens nobis vestrū de-  
 siderium, vestrum fletum, vestram  
 emulationem pro me, ita vt magis  
 gauderem. Quoniam et si cōtristat<sup>9</sup>  
 ut vos in epistola, non me penitet:  
 et si peniteret, vides q epistola illa  
 (et si ad hōiā) vos cōtristauit. Nūc  
 gaudeo, non qā cōtristati estis, sed  
 qā cōtristati estis ad penitentiā. Cō-  
 tristati enī estis secundū deū, vt in  
 nullo detrimentū patiamini ex vo-  
 bis. Que enī secūdu deū tristitia ē,  
 penitentia in salutē stabili operat<sup>9</sup>  
 tur: seculi aut tristitia, mortē ope-  
 rat<sup>9</sup>. Ecce enim hoc ipsum, secun-  
 dum deum contristat<sup>9</sup> vos: quantā  
 in vobis operatur sollicitudinē, sed  
 defensionem, sed indignationē, sed  
 timorem, sed desiderium, sed emula-  
 tionem, sed vindictam. in omnibus  
 exhibuistis vos, incontaminatos  
 esse negotio. Igitur et si scripsi vo-  
 bis, nō propt̄ eū q fecit iniuriā, nec  
 propter eū q passus est: sed ad ma-  
 nifestandam sollicitudinem nostrā  
 quā habemus pro vobis corā deo:  
 ideo consolati sumus. In consola-  
 tione aut nostra, abundantius ma-  
 gis gauisi sum<sup>9</sup> sup gaudio Titī,  
 quia refectus est spīrit<sup>9</sup> eius ab oī-  
 bus vobis. Et si quid apud illū de  
 vobis gloriatus sum: nō sum cōsu-  
 sus: sed sicut omnia vobis in veri-  
 tate locuti sumus: ita et gloriatio  
 nostra que fuit ad Titum, veritas  
 facta

facta est. et viscera eius abundanti-  
us i vobis sunt. reminiscētis om-  
nium vestrum obedientiam, quo-  
modo cum timore et tremore exce-  
pistis illum. Gaudeo q̄ in omnib⁹  
confido in vobis.

## CAPVT. VIII.

**N**otam autē facimus vobis  
fratres gratiā dei que data  
est in ecclesiis. Macedoniae:  
q̄ in multo experimento tribulati-  
onis, abundantia gaudii ipsorum  
fuit, et altissima paupertas eorum  
abundauit in diuitias simplicita-  
tis eorū. quia secundum virtutem  
(testimonium illis reddo) et supra  
virtutem voluntarii fuerunt, cum  
multa exhortatione obsecrantes nos  
gratiā et cōmunionē ministerii  
quodd sit in sanctos. Et nō sicut spe-  
rauimus, sed semetipsos dederūt.  
primum dñō, deinde nobis per vo-  
luntatē dei: ita vt rogarem⁹ Titū,  
vt quemadmodū cepit, ita et perfi-  
ciat in vobis etiam gratiam istam.  
Sed sicut in oībus abundantis fide,

**B**t et sermone, et scientia, et omni soli-  
citudine, insup et charitate vestra  
in nos, vt et in hac gratia abundetis.  
Non quasi imperans dico: sed per  
aliorum sollicitudinē, etiā vestre  
charitatis ingenuū bonum cōpro-  
bans. Scitis enim gratiam dñi no-  
stri Iesu Christi, quoniam propter  
vos egen⁹ fact⁹ est, cū esset diues:  
vt illi⁹ inopia, vos diuites essetis.  
Et consiliū in hoc do: Hoc enī vo-  
bis velle est, quī nō solū facere, sed  
et velle cepistis ab anno priore. nūc  
vero et facto perficite: vt quemad-  
modū promptus est animus volū-  
tatis, ita sit et perficiendi ex eo qd  
habetis.

**C** Si enī voluntas prompta  
est: secundū id quod habet, accepta  
est, non secundū id quod non ha-  
bet. Pō enim vt alīs sit remissio,  
vobis autē tribulatio: sed ex equa-  
litate. In presenti tempore, vestra  
abundantia, illorū inopiā suppleat:

vt et illorū abundantia vestre ino-  
pie sit supplemētum, vt fiat equa-  
litas, sicut scriptū est, Qui multū  
non abundauit: et qui modicū, nō  
minorauit. Gratiās autē ago deo,  
qui dedit eandem sollicitudinē pro  
vobis in corde Titī, quoniam exhor-  
tationem quidem suscepit: sed cum  
solicitor esset, sua voluntate profes-  
sus est ad vos. Missimus etiā cum  
illo fratrem nostrū, cuius laus est  
in euangelio per oēs ecclesias: non  
solū autē, sed et ordinatus est ab ec-  
clesiis comes peregrinationis nos-  
tre, in hac gratiā q̄ ministratur a  
nobis ad dñi gloriam, et destinata  
voluntatē nostrā. deuotantes hoc,  
ne quis nos vituperet i hac pleni-  
tudine, q̄ ministrat a nobis in dñi  
gloriā. Prouidem⁹ enim bona non  
solum coram deo, sed etiam coram  
hominibus. Missimus autem cum  
illis et fratrem nostrum, quem pro-  
bauim⁹ in multis sepe sollicitū esse:  
nunc autē inulto sollicitiorē, cōfi-  
dentia multa in vos, siue pro Tito  
qui est socius meus et in vobis ad-  
iutor, siue fratres nostri, apostoli  
ecclesiarū, gloria Christi. Quēstio-  
nē ergo que est charitatis vestre et  
nostre glorie pro vobis, in illos o-  
stendite in facie ecclesiarum.

## CAPVT. IX.

**N**am de ministerio quod sit in  
sanctos: ex abundanti est mihi  
scribere vobis. Scio enim  
promptū animū vestrū: pro quo  
de vobis glorioz apud Macedones,  
Quoniam et Ichala parata est ab  
anno preterito. et vestra emulatio  
prouocauit plurimos. Missim⁹ autē  
fratres: vt ne qd gloriāmur de vo-  
bis, euacuetur i hac parte, vt (quē-  
admodū dixi) parati sitis: ne cum  
venerint Macedones mecū, et in-  
uenerint vos imperatos, erubescā  
mus nos, vt nō dicam⁹ vos in hac  
substantia. Necessariū ergo existi-  
maui rogare fratres, vt p̄ueniāt  
ad vos,

PAULI EPISTOLA

ad vos, et preparant repromissam benedictionē hanc paratā esse, sic, quasi benedictionē, non tanquam auaritiā. Hoc autē dico, Qui parce seminat: parce et metet. et qui seminat in benedictionibus: de benedictionib⁹ et metet. Quisquisq; prout destinavit in corde suo: nō ex tristitia aut ex necessitate. Hilarē enim datorē diligit deus. Potēs est autē deus omnē gratiā abundare facere in vobis: vt in omnib⁹ semper omnem sufficientiā habentes, abundetis in oē opus bonū, sicut scriptū est, Dispersit dit pauperib⁹: iustitia ei⁹ manet i seculū seculi. Qui autē administrat semen seminanti: et panē ad manducandū prestabit, et multiplicabit semen vestrum, et augebit incrementa frugum iustitię vestre: vt in omnibus locupletati abundetis in omnē simplicitatem, q̄ operatur per nos gratiarū actionē deo. Quorū ministriū huius officii, non solū supplet ea que defunt sanctis, sed etiā abundat per multas gratiarū actiones in dño, per probationē ministerii huius gloriificatiōis deū in obedientia cōfessionis vestre in euangelio Christi, et simplicitate communicationis vestre in illos, et in oēs, et in ipsorum obsecratione pro vobis, desiderantium vos propter eminentem gratiam dei in vobis. Gratias ago deo super inenarrabili dono eius.

CAPVT. X.

**A** Iste autē ego Paulus obsecro vos per mansuetudinem et modestiam Christi, qui in facie quidē humilis sum inter vos: absens autem confido in vobis. Rogo autē vos, ne presens audeā per eam cōfidentiam qua existimor, audere in quosdam: qui arbitrantur nos tāquam secundū carnem ambulem⁹. In carne enim ambulantes: nō secundū carnē militamus. Nā arma militie nostrę nō carnalia sunt: sed

potētia deo ad destructionē munitiōnū, cōsilia destruentes, et omnem altitudinem extollentē se aduersus scientiā dei, et in captiuitatē redigentes oēm intellēctū in obsequiū Christi, et in promptu habentes bliscisci omnē inobedientiā, cū impleta fuerit vestra obediētia. Que secundū faciem sunt, videte. Si quis cōfidit sibi, Christi se esse: hoc cogitet iterū apud se, q̄ sicut ipse Christus est, ita et nos. Nam et si ampli⁹ aliquid gloriatus fuero de potestate nostra quam debuit nobis dominus in edificationem et non in destructionem vestrā: nō erubescam. Ut autem non existimet tanquam terrere vos per epistolā (Quoniam quidam epistolę, inquit, graues sunt et fortes, presētia autem corporis infirma, et sermo contemptibilis) hoc cogitet qui cuiusmodi est, quia quales sumus verbis per epistolā absentes, tales et presētes in facto. Non enim audemus inferre aut comparare nos quibuscūq; qui seipso commēdat: sed ipsi in nobis nosmetipso metientes, et cōparātes nosmetipso nobis. Nos autem nō in immensum gloriabimur: sed secundum mensuram regule qua mensus est nobis de⁹ mensuram pertingendi vsque ad vos. Non enim quasi non pertingentes ad vos, superextēdimus nos. Vsq; ad vos enim peruenimus in euangelio Christi: nō in immensum gloriāntes in alienis laboribus: spem autem habētes crescentis fidei vestre, in vobis magnificari secundū regulam nostram in abundantia: etiam in illa que ultra vos sunt euangelizare, non in aliena regula, in iis que preparata sunt gloriari. Qui autem gloriatur: in domino 1. cor. 1. d. gloriatur. Non enim qui seipsum Hier. 9. g. commendat, ille probatus est: sed quem deus commendat.

Caput,

## CAPVT. XI.

**A**Vtiam sustineretis modicum quid insipientie mee: sed et supportate me. Emuloz enim vos dei emulatione. Despondi enim vos vni viro virginē castā exhibere Christo. Timeo autē ne sicut serpens Euam seduxit astutia sua: ita corumpatur sensus vestri, et excidat a simplicitate, que est in Christo. Nam si is qui venit, aliū Christum predicat quem nō predicauimus, aut alium spiritum accipitis quem nō accepistis, aut aliud euāgelium quod nō recepistis, recte pateremini. Existimo enim nihil me minus fecisse a magnis apostolis. Nā et si imperitus sermone, sed nō scientia. In omnibus autē manifestus sum vobis. Aut nunquid peccatum feci, in ipsum humilitas, vt vos exaltemini: quoniā gratis euangelium Dei euangelizauī vobis: alias ecclesias expoliāui, accipiens stipēdiā ad ministerium vestrū: Et cum essem apud vos, et egerē, nulli onerosus fui. nam quod mihi deerat, suppleuerūt fratres qui venerunt a Macedonia: et in omnibus sine onere me vobis seruauī: et seruabo.

**C**Est veritas Christi in me, quoniā hec gloriatio nō infringetur in me in regionib⁹ Ichaie. Quare? quia non diligo vos: de⁹ scit. Quod autē facior: et faciā, vt amputem occasionem eozum qui volunt occasionē: vt in quo gloriāntur, inueniantur sicut et nos. Nā eiusmodi pseudopostoli: sūt operarii subdoli, transfigurantes se in apostolos Christi. Et nō mirū: ipse enī satanas transfiguratur se in angelū lucis. nō ē ergo magnū, si ministri ei⁹ transfigurent velut ministri iustitie: quorū finis erit secundū opera ipsorū. Iterū dico, ne q̄s me putet insipientē esse: alioquin velut insipientem accipite me, vt et ego modicū quid gloriar. Nō loquor, nō loquor secundū deū,

sed quasi in insipientia, in hac substantia glorie. Quia multi gloriāntur secundū carnem: et ego gloriabor. Libenter enim suffertis insipientes: cum sitis ipsi sapientes. Sustinetis enim, si quis vos in seruitutem redigit, si quis deuorat, si q̄s accipit, si quis extollitur, si q̄s in faciē vos cedit. Secundū ignobilitatē dico: quasi nos infirmi fuerimus in hac parte. In quo q̄s audet (in insipientia dico) audeo et ego. Hebrei sunt: et ego. Israeliti sunt: et ego. Semē Abrahę sunt: et ego. Ministri Christi sunt (vt min⁹ sapiens dico) plus ego: in laborib⁹ plurimus, in carceribus abundanti⁹, in plagis supra modū, in mortib⁹ frequēter. Iudeis quinquies quadragenas, vna min⁹ accept. Ter virgis celus sū, semel lapidat⁹ sum, ter naufragiū feci, nocte et die in profundū maris fui, in itinerib⁹ sepe, periculis fluminū, periculis latronū, periculis ex genere, periculis ex gentib⁹, periculis in ciuitate, periculis in solitudine, periculis in mari, periculis in falsis fratrib⁹, i laborē et erūna, in vigilis multis, in fame et siti, in ieiuniis multis, in frigore et nuditate, preter illa q̄ extrinsec⁹ sūt: insātia mea quotidiana, solitudo omnium ecclesiarū. Quis infirmatur: et ego non infirmor? Quis scandalizatur: et ego nō bio? Si gloriari oportet: que infirmitatis mee sunt, gloriabor. De⁹ et pater dñi nostri Iesu Christi, q̄ est benedict⁹ i secula, scit q̄ nō inētio. Damasci prepositus gētis Arrete regis, custodiebat ciuitatem Damascenorum vt me comprehenderet: et per fenestrā in porta demissus sum p murum, et sic effugi manus eius.

## CAPVT. XII.

**S**i gloriari oportet (non exspecto quidem) veniam autem ad uisiones et reuelationes domini. Hec hominem in Christo ante annos

Act. 16. c  
Act. 14. c  
Act. 27. a

Actu. 9. d



PAULI EPISTOLA

annos quatuordecim (siue i corpore, siue extra corpus, nescio: deus scit) raptū huiusmodi usq; ad tertiu celum. Et scio huiusmodi hominem (siue in corpore, siue extra corpus, nescio: deus scit) quoniam raptus est in paradisum: et audiuit arcana verba, que non licet homini loqui.

**B** Pro huiusmodi gloriabor: pro me autem nihil, nisi in infirmitatibus meis. Nam et si voluero gloriari, non ero insipiens, veritatem enim dicam. Parco aut, ne quis me existimet supra id quod videt i me, aut aliquid audit ex me. Et ne magnitudo reuelationū extollat me, dat<sup>r</sup> est mihi stimulu<sup>s</sup> carnis mee angel<sup>u</sup> satane, vt me colaphizet. Propter

**C** quod ter dominum rogau<sup>i</sup>, vt discederet a me: et dixit mihi, Sufficit tibi gratia mea. nam virtus, in infirmitate perficitur. Libet<sup>r</sup> igit gloriabor in infirmitatib<sup>us</sup> meis, vt inhabitet i me virt<sup>u</sup> Christi. Propter quod placeo mihi i infirmitatib<sup>us</sup> meis, in contumeliis, in necessitatibus, in persecutionib<sup>us</sup>, in angustis pro Christo. Cum enim infirmor: tūc potēs sum. factus sum insipiens: vos me coegistis. Ego enim a vobis debui commendari. nihil enim minus feci ab iis qui sunt supra modum apostoli: tamen si nihil sum. Signa tamen apostoli facta sunt super vos in omni patientia, in signis et prodigiis, et virtutibus. Quid est enim quod minus habuistis ppe ceteris ecclesiis: nisi qd ego ipse non grauau<sup>i</sup> vos? Donate mihi hanc iniuriā. Ecce tertio hoc parat<sup>r</sup> vni venire ad vos: et non ero grauis vobis. non enim quero que vestra sunt: sed vos. Nec enī debent filii parentibus thesaurizare: sed parentes filiis. Ego aut libentissime impendam et superimpendam ipse pro animabus vestris: licet plus vos diligens minus diligar. Sed esto. Ego vos non gra-

uari: sed cum essem astutus, dolo vos cepi. Nunquid per aliquem eorum quos misi ad vos, circumueni vos? Rogau<sup>i</sup> Titum: et misi cū illo fratrem. Nunquid Titus vos circumuenit: nonne eodē spiritu ambulauimus: nonne iisdē vestigiis? Olim putatis qd exculemus nos apud vos? Corā deo: in Christo loquimur: omnia enī charissimi propter edificationem vestram. Timeo enī ne forte cū venero, non quales volo, inueniā vos: et ego inueniar a vobis, qualē nō vultis. ne forte cōtētiōes, emulatiōes, animositates, dissensiones, detractiones, susurrations, inflationes, seditiones sint inter vos. ne iterum cum venero, humiliet me deus apud vos: et luceam multos ex iis qui ante percauerunt, et nō egerunt penitentiam super immunditia, et fornicatione, et impudicitia quam gesserunt.

CAPVT. XIII. A

**E**cce tertio hoc venio ad vos. Deu. 19 b  
In ore duorum vel trium te. Mat. 18 b  
scium stabit oē verbum. Mat. 18 c  
dixi enim et predicto vt p̄sens vobis, et nunc absens iis qui ante percauerunt et ceteris omnibus, quoniam si venero iterum, non parca. In experimētum queritis eius qui in me loquit<sup>r</sup> Christus: qui i vobis nō infirmat, sed potēs est i vobis. Nam et si crucifixus est ex infirmitate: sed viuī ex virtute dei. Nam et nos infirmi sum<sup>us</sup> in illo: sed viuemus cum eo ex virtute dei in vobis. Nolmetiplos tētare, si estis in fide: ipsi vos p̄bate. In nō cognoscitis vosmetiplos quia Christus Iesus in vobis est: nisi forte reprobū estis. Spero autem qd cognoscetis, quia nos non sumus reprobi. Dramus autem deum vt nihil mali faciatis: non vt nos probati appareamus, sed vt vos. quod bonū est faciatis, nos autem vt reprobi simus. Non enim possumus aliquid aduere

I. cor. 13

aduersus veritatē: sed p veritate. Gaudemus enī quoniā nos infirmi sumus: vos autem potentes estis. Hoc et oramus, vestram contumationem. Ideo hec absens scribo: vt non presens durius agam secundum potestatem quam dominus dedit mihi in edificationem, et non in destructionē. De cetero fratres gaudete, perfecti estote, exhortamini, idipsum sapite, pacem habete, et de pacis et dilectionis erit vobiscum. Salutate inuicem in osculo sancto. Salutat vos omnes sancti. Gratia domini nostri Iesu Christi, et charitas dei, et cōmunicatio sancti spiritus sit cū omnibus vobis. Amen.

## EPISTOLA

PAULI APOSTOLI  
AD GALATAS.

TAS.



AVLVSA  
apostolus, nō ab hominib⁹, neq; p hominem, sed per Iesum Christum, et deum patre qui suscitauit eum a mortuis, et qui mecum sunt omnes fratres: ecclesiis Galatię, gratia vobis et pax a deo patre nostro et domino Iesu Christo, qui dedit se metipsum pro peccatis nostris vt eriperet nos de presenti seculo nequam, secundum voluntatem dei et patris nostri, cui est gloria in secula seculorum. Amen. Hirosolymitani: sic tam cito transferimini ab eo q vos vocauit in gratiam Christi, in aliud euangelium, quod nō est aliud, nisi sunt aliqui qui vos conturbant, et volunt cōuertere euangelium Christi. Sed licet nos, aut angel⁹ de celo euāgelizet vobis p̄terquam qd

euāgelizauim⁹ vobis: anathema sit. Sicut predixim⁹, et nūc iterum dico, Si qd vobis euāgelizauerit p̄ter id qd accepistis: anathema sit. Hodo enī hominib⁹ suadeo, an deo? An quero hoibus placere? Si adhuc hominib⁹ placerem: Christi seru⁹ nō essem. Notū enī vobis facio fratres euangelium quod euāgelizatu est a me, quia nō est secundū hominem. neq; enim ego ab homine accepi illud, neq; didici: sed per reuelationē Iesu Christi. Audistis enim cōversationē meam aliquādo in Iudaismo, quoniam supra modum persequebar ecclesiā dei, et expugnabā illā: et proficiebā in Iudaismo supra multos coetaneos meos in genere meo, abundanti⁹ emulatoz existēs paternarū mearū traditionū. Cū autē placuit ei qui me segregauit ex vtero matris meę, et vocauit p gratiā suā, vt reuelaret filiū suū in me, vt euāgelizare illū in gentibus: cōtinuo nō accepi carni et sanguini. Neq; veni Hierosolymam ad antecessores meos apostolos: sed abi in Arabiā, et iterū reuersus sum Damascū. Deinde post annos tres veni Hierosolyma viderē Petrū: et mansi apud eū dieb⁹ quindecim. Aliū aut apostolorū viderē neminē: nisi Iacobum fratrē dñi. Que autē scribo vobis: ecce coram deo, quia non metior. Deinde veni in partes Syrie et Cilicie. Erā autē ignotus facie ecclesiis Judeę, que erant in Christo: tantum autē auditum habebant. Quoniā quī persequebatur nos aliquādo, nunc euāgelizat fidē, quā aliquādo expugnabat. et i me clarificabāt deū.

CAPVT. II.

Deinde post annos quatuor: decem, iterum ascendi Hierosolymam cum Barnaba, assumpto et Tito. Ascendi autē secundum reuelationē: et cōtulī cum illis euangelium quod predico in gentibus,

# PAULI EPISTOLA

tibus, scortum autem si debatur aliquid esse: ne forte i vanū curre-  
rem, aut cucurrissem. Sed neq; Ci-  
tus qui mecum erat, cum esset genti-  
lis, cōpulsus est circūcidi: sed pro-  
pter subitroductos falsos fratres,  
qui subintroierunt explorare liter-  
tatem nostram quam habemus in  
Christo Iesu, ut nos i seruitutem  
redigeret. Quibus neq; ad hōiam  
cessimus subiectioni: ut veritas e-

**B** uangelii permaneat apud vos. Ab-  
his autem qui videbantur esse aliquid  
(quales aliquādo fuerit, nihil mea  
interest. Deus enim personam ho-  
minis non accipit) Mihi enim qui  
videbatur esse aliquid, nihil cōtu-  
lerunt. Sed cōtra, cum vidissent q  
creditū est mihi euāgelii p̄p̄utis,  
sicut i Petro circūcisionis (qui enī  
operatus est Petro in apostolatū  
circūcisionis: operatus est i mihi  
inter gētes) i cū cognouissent gra-  
tiam que data est mihi, Iacobus i

Deu. 10 d  
2. pa. 19 c  
Iob 34 b  
Sapi. 6. b  
Eccl 35 b  
Rom. 2 b  
Eph. 6. b  
colof. 3 d  
Act 10. e  
1. pet. 1. c

C ephas et Iohannes, qui videbant  
colūne esse, dexteras dederunt mihi  
et Barnabe, Societatis: ut nos in  
gentes, ipsi autem in circūcisionē, tā-  
tum ut pauperū memores essem.  
quod etiā solliciti sui hoc ipsum fa-  
cere. Cū autem venisset Cephas An-  
tiochiam: i faciē ei restiti, quia re-  
prehensibilis erat. Prius enī q̄ ve-  
nirent quidā a Iacobo: cū gentib⁹  
edebat. Cū autem venissent: subtra-  
hebat et segregabat se, timens eos  
qui ex circūcisione erāt. Et simus  
lationi ei⁹ consenserunt ceteri Ju-  
dei: ita ut et Barnabas duceret ab  
eis in illā simulationē. Sed cū vi-  
dissem q̄ nō recte ambularēt ad ve-  
ritatē euāgelii: dixi Cephe corā oī-  
bus, Si tu cū Iudeis sis, gentilib⁹  
viviis, et nō iudaice: quomodo gē-  
tes cogis iudaizare? Nos natura

**D** iudei: i nō ex gentib⁹ peccatores.  
Scientes autem q̄ nō iustificat homo  
ex operib⁹ legis nisi per fidē Iesu  
Christi: i nos in Christo Iesu cre-

didim⁹, ut iustificemur ex fide Chri-  
sti, et non ex operibus legis: propt̄ Ro.  
quod ex operibus legis non iustifi-  
cabit oīs caro. Nō si querētes ius-  
tificari in Christo, inuenti sumus  
et ipsi peccatores: nunquid Christi⁹  
peccati minister est? Absit. Si enim  
que destruxi, iterū hec edifico: p̄e-  
uaricatozem me constituo. Ego enī  
per legem, legi mortu⁹ sum, ut deo  
viam: Christo cōfusus sum cruci.  
Muo autem, iam non ego: viuio vero  
in me Christus. Nō autem nunc viuio  
in carne: i fide viuio filii dei, qui di-  
lerit me et tradidit semetipsum pro  
me. Non abiicio gratiā dei. Si enī  
per legē iustitia, ergo gratis Chris-  
tus mortuus est.

## CAPVT. III.

**O** Insciat Galate, quis vos A  
fascinavit non obedire ve-  
ritati, ante quorum oculos  
Iesus Christus p̄scriptus est, et  
in vobis crucifixus: hoc solum a  
vobis volo discere, Ex operib⁹ le-  
gis spiritū accepistis, an ex auditu  
fidei? Sic stulti estis: ut cum spiri-  
tu ceperitis, nunc carne cōsumma-  
mini: Tāta passi estis sine causa:  
si tamen sine causa. Qui ergo tri-  
buit vobis spiritum et opera? Vir-  
tutes in vobis: ex operibus legis,  
an ex auditu fidei? Sicut scriptum  
est, Abraham credidit deo, et repu-  
tatum est illi ad iustitiam. Cogno-  
scite ergo quia qui ex fide sunt, ii  
sunt filii Abrahę. Prouidens autē  
scriptura quia ex fide iustificat gē-  
tes deus: p̄nuntiavit Abrahę, Quia  
benedicentur in te oēs gentes. Igi-  
tur qui ex fide sunt: benedicentur  
cum fidei Abraham. Quicumq; enī  
ex operibus legis sunt: sub maledi-  
cto sunt. Scriptum est enim, Ma-  
ledictus omnis qui non permanse-  
rit in omnibus que scripta sunt in  
libro legis, ut faciat ea. Quod autē  
in lege nemo iustificat apud deum,  
manifestum est: quia iustus ex fide  
viviit.

Gen. 15 b  
Rom. 4 a  
Iaco. 2 d  
Gen. 12 a  
Ec. 44 d  
Deu 27 d  
Abac. 2 a

Ro. 1. **b**iauit. Lex autē nō est ex fide: sed qui  
 Leui. 13a fecerit ea homo, uiuet i illis: Chri-  
 st⁹ nos redemit de maledicto legis,  
 Deu. 21 d factus pro nobis maledictum (quia  
 scriptū est, Maledict⁹ oīs qui pen-  
 det in ligno) ut in gētibus benedi-  
 ctio Abrahe fieret in Christo Iesu:  
 ut pollicitationē spirit⁹ accipiam⁹  
 Heb. 9, d per fidē. Fratres (secundū hominē  
 dico) tamē hominis confirmatum  
 testamentum nemo spernit, aut su-  
 perordinat. Abrahe dicit sunt pro-  
 missiones: et semini eius. Nō dicit,  
 Et seminibus, quasi in multis: sed  
 quasi in vno. Et semini tuo, qui est  
 Christ⁹. Hoc autē dico, testamētum  
 confirmatum a deo: que post qua-  
 dringentos et triginta annos facta  
 est lex, non irritum facit ad euacu-  
 andā promissionē. Nā si ex lege he-  
 reditas, iam non ex promissione. A-  
 brahe autē per repromissionē dona-  
 uit deus. Quid igitur lex? Propter  
 transgressionē posita est, donec ve-  
 niret semen cui promiserat⁹ ordinata  
 per angelos in manu mediatoris.  
 Mediator⁹ autē vnus non est: deus  
 D aut vn⁹ est. Lex ergo aduersus p-  
 missa dei: Absit. Si enim data esset  
 lex que posset viuificare: vere ex le-  
 ge esset iustitia. Sed conclusit scri-  
 ptura oīa sub peccato: ut promissio  
 ex fide Iesu Christi daretur credē-  
 tibus. Prius autē q̄ veniret fides:  
 sub lege custodiebamur cōclusi, in  
 eam fidē que reuelanda erat. Itaq;  
 lex: pedagogus noster fuit in Chri-  
 sto: ut ex fide iustificemur. At vbi  
 venit fides: iam nō sumus sub pe-  
 dagogo. Dēs enī filii dei estis per  
 fidē, que est in Christo Iesu. Qui-  
 cūq; enī i Christo baptizati estis:  
 Rom. 6 a Christū induistis. Non est Iudeus  
 neq; Grec⁹, nō est seru⁹ neq; liber,  
 nō est masculus neq; femina. Dēs  
 enī vos vnū estis in Christo Ie-  
 su. Si autem vos Christi: ergo se-  
 men Abrahe estis: secundum pro-  
 missionem heredes.

**D**ico autem, quāto tempore A  
 heres paruul⁹ est, nihil dis-  
 fert a seruo, cū sit dominus  
 oīum, sed sub tutoribus et adopi-  
 est vsq; ad p̄finitum temp⁹ a pa-  
 tre: ita et nos, cum essem⁹ paruuli,  
 sub elementis mundi eramus ser-  
 uientes. At vbi venit plenitudo tē-  
 poris, misit deus filium suum factū  
 ex muliere, factum sub lege: ut eos  
 qui sub lege erāt redimeret, ut ad  
 optionem filior⁹ reciperem⁹. Quos Rom. 8 c  
 niam autem estis filii dei: misit de⁹  
 spiritum filii sui i corda vestra, cla-  
 mantem abba, pater. Itaq; iam nō  
 est seruus, sed filius. Nō si filius:  
 et heres per deum. Sed tunc quidē  
 ignorātes deum, iis qui natura nō  
 sunt dī, seruiebatis. Nunc autem B  
 cum cognoueritis deū, imo cogniti  
 sitis a deo: quomodo conuertimini  
 iterum ad infirma ⁊ egena elemen-  
 ta, quib⁹ denuo seruire vultis? Dis-  
 ea abseruatis et mentes, et tēpora,  
 ⁊ annos. Timeo vos, ne forte sine  
 causa laborauerim in vobis. Esto-  
 te sicut ego, quia et ego sicut vos:  
 fratres obsecro vos. Nihil me lessi-  
 stis. Scitis autem q̄ per infirmitas-  
 tem carnis euangelizauī vobis iā-  
 pridem: et tentationem vestram in  
 carne mea non spreuistis, neq; res-  
 spuistis, sed sicut angelū dei acce-  
 pistis me, sicut Christū Iesum. Vbi C  
 est ergo beatitudo vestra? Estimō  
 nium enim perhibeo vobis, quia si  
 fieri posset, oculos vestros eruisse-  
 tis, et dedissetis mihi. Ergo inimi-  
 cus vobis fact⁹ sum, verum dicens  
 vobis: Emulantur vos non bene:  
 sed excludere vos volunt, ut illos  
 emulemini. Bonum autē emulamī-  
 ni in bono semper: et non tantū cū  
 p̄sens sum apud vos. Filioī mei,  
 quos iterum parturio, donec for-  
 metur Christus in vobis. Vellem  
 autē esse apud vos modo, et muta-  
 re vocē meam: quoniam cōfundoꝝ  
 Quu. ii. in vo

# PAVLI EPISTOLA

in vobis. Dicite mihi qui sub lege  
vultis esse, legē non legistis: Scri-  
ptum est enim, Quoniam Abraham  
duos filios habuit: vnū de ancilla,  
et vnū de libera. Sed qui de ancil-  
la: secundum carnem natus est. qui  
autē de libera: per repromissionem.  
Dēni sunt duo testamenta. Vnū qui-  
dem in mōte Sina, in seruitutē ge-  
nerans: q̄ est Agar (Sina enī, mōs  
est in Arabia: qui coniunctus est ei,  
que nunc est Hierusalē) et seruit cū  
filiis suis. Illa autē que sursum est  
Hierusalem, libera est: que est ma-  
ter nostra. Scriptum est enim, Le-  
tare sterilis, q̄ nō paris, erumpe et  
clama, que non parturis: q̄a multi  
filii deserte, magis q̄ eius q̄ habet  
virū. Nos autē fratres secundū Ma-  
ac pmissionis filii sumus. Sed quē-  
admodū tunc is qui secundū carnē  
natus fuerat, persequetur eū q̄  
secundū spiritū: ita et nūc. Sed qd  
dicite scripturar. Cūc ancilla et fi-  
liū eius. nō enī heres erit filius an-  
cille cū filio libere. Itaq; fratres,  
nō sumus ancille filii, sed libere: qua  
libertate Christus nos liberauit.

## CAPVT. V.

**A** State: et nolite iterū iugo ser-  
uitutis cōtineri. Ecce ego Pau-  
lus dico vobis quoniam si cir-  
cuncidamini, Christus vobis nihil  
proderit. Testifico autem rursus  
omni homini circuncidenti se, quo-  
niam debitor est vniuersę legis fa-  
ciende. Euacuati estis a Christo, q̄  
in lege iustificamini: a gratia exci-  
distis. Nos enim spiritu ex fide sp̄e  
iustitię expectamus. Nam in Chri-  
sto Iesu neq; circuncisio aliqd̄ va-  
let neq; preputium: sed fides que p  
charitatem operatur. Currebatis  
bene: quis vos impediuit veritati  
nō obedire? Remini cōsenseritis.  
Persuasio hęc, nō est ex eo qui vos  
cat vos. Modicum fermētum, to-  
tam massam corrumpit. Ego con-

fido in vobis in domino, q̄ nihil aliud  
sapietis. qui autem conturbat  
vos: postabit iudiciū, quisq; eū  
est ille. Ego autem fratres, si circū-  
cisioē adhuc p̄dico: quid adhuc  
persecutionem patior? Ergo euas-  
cuatum est scandalū crucis. Vtinā  
et abscondant, qui vos conturbāt.  
Nos enim in libertatē vocati estis  
fratres: tantū ne libertatem in oc-  
casionem detis carnis, sed per cha-  
ritatem spiritus seruite inuicē. Dis-  
enim lex in vno sermone impletur,  
Diliges proximum tuum sicut te:  
ipsum. Qd si inuicem mordebitis et  
comeditis: videte ne ab inuicē con-  
sumamini. Dico autem i Christo: Ro. 13. c  
spiritu ambulate, et desideria car-  
nis nō perficietis. Caro enī concu-  
piscit aduersus spiritum: spiritus  
autē aduersus carnē. hęc enim sibi  
inuicem aduersant: vt nō querūq;  
vultis, illa faciatis. Qd si spiritu  
ducimini: nō estis sub lege. Mani-  
festa sunt autē opera carnis, q̄ sunt,  
fornicatio, immunditia, impudici-  
tia, luxuria, idolorū seruitus, bene-  
ficia, inuicitię, cōtentiones, emu-  
lationes, ire, rixę, dissentiones, se-  
de, inuidie, homicidia, ebrietates,  
comestationes, et his similia. q̄ p̄-  
dico vobis sicut p̄dixi, qm̄ qui ta-  
lia agunt, regnū dei nō consequen-  
tur. Fructus autē spiritus est: cha-  
ritas, gaudiū, pax, patiētia, lōga-  
nimitas, bonitas, benignitas, mās-  
suetudo, fides, modestia, cōtinētia,  
castitas. Aduersus huiusmodi non  
est lex. Qui autē sunt Christi, carnē  
suam crucifixerūt cum vitis et cō-  
cupiscentiis. Si spiritu viuimus:  
spiritu et ambulemus. Non efficia-  
mur inanis glorię cupidi, inuicem  
prouocantes, inuicem inuidentes.

## CAPVT. VI.

**F**ratres, et si preoccupat⁹ fue-  
rit homo i aliquo delicto, vos  
qui spirituales estis, huiusmo-  
di instruite in spiritu lenitatis, cō-  
siderans

Le. 19. d

Mat. 22. d

Mar. 12. e

Ro. 13. c

Iacob 2b

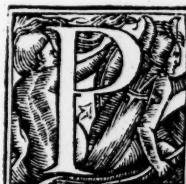
Ro. 13. b

1. pet. 2. c

D



## EPISTOLA

PAULI AD  
EPHESI:  
OS.

A V L V S A

apostolus Iesu Christi pr  
voluntate dei  
omnibus sanctis  
Ephesi, et filiis  
delictis in Christo Iesu, gra

tia vobis et pax a deo patre nostro, et domino Iesu Christo. Benedictus deus pater domini nostri Iesu Christi, qui benedixit nos in omni benedictione spirituali in celestibus in Christo: sicut elegit nos in ipso ante mundi constitutionem, ut essemus sancti et immaculati in conspectu eius in charitate. Qui predestinavit nos in adoptionem filiorum per Iesum Christum in ipsum, secundum propositum voluntatis sue, in laudem glorie gratie sue, in qua gratificavit nos in dilecto filio suo. In quo habemus redemptionem per sanguinem eius: remissionem peccatorum secundum divitias gratie eius, quam superabundavit in nobis in omni sapientia et prudentia, ut nos faceret nobis sacramentum voluntatis sue, secundum beneplacitum eius, quod proposuit in eo in dispensatione plenitudinis temporis instaurare omnia in Christo, que in celis et que in terra sunt in ipso. In quo etiam et nos sorte vocati sumus, predestinati secundum propositum eius, qui operatur omnia secundum concilium voluntatis sue, ut simus in laudem glorie eius nos, qui ante speravimus in Christo, in quo et vos, cum audissetis verbum veritatis, evangelium salutis vestre, in quo et credentes signati estis spiritu promissionis sancto, qui est pignus hereditatis nostre in redemptionem

2. cor. 1. a  
1. pet. 1. a

considerans teipsum, ne et tu tentaveris. Alter alterius onera portate: et sic adimplebitis legem Christi. Nam si quis existimat se aliquid esse cum nihil sit: ipse se seducit.

Bonus autem suum probet unusquisque, et sic in semetipso tantum gloriam habebit, et non in altero. Unusquisque enim onus suum portabit. **1. cor. 3. b** Communicet autem is qui catechizatur verbo, et qui se catechizat in omnibus bonis. Nolite errare: Deus non iridetur. Que enim seminaverit homo, hec et metet. Quoniam qui seminat in carne sua: de carne et metet corruptionem. **C** qui autem seminat in spiritu: de spiritu metet vitam eternam. **1. thes. 3. c** Bonum autem facientes, non deficiamus. tempore enim suo metemus non deficientes. Ergo dum tempus habemus, operemur bonum ad omnes, maxime autem ad domesticos fidei. Videte qualibus litteris scripsi vobis mea manu.

Quicumque enim volunt placere in carne: hi cogunt vos circumcidi, tantum ut crucis Christi persecutionem non pariantur. Neque enim qui circumciduntur, legem custodiunt: sed volunt vos circumcidi: ut in carne vestra glorientur. **D** hi autem absint gloriari, nisi in cruce domini nostri Iesu Christi: per quem mihi mundus crucifixus est, et ego mundo. In Christo enim Iesu, neque circumcisio aliquid valet, neque preputium: sed nova creatura. Et quicumque hanc regulam secuti fuerint: pax super illos et misericordia, et super Israel dei. De cetero nemo mihi molestus sit. Ego enim stigmata domini Iesu in corpore meo porto.

Gratia  
domini nostri Iesu Christi  
cum spiritu vestro fratres. Amen.

# PAULI EPISTOLA

ptionē acquisitionis in laudē glorie ipsius. Propterea et ego audiens fidem vestram que est in Christo Iesu, et dilectionem in omnes sanctos: nō cesso gratias agēs pro vobis, memoriam vestri faciens in orationib⁹ meis, vt deus (domini nostri Iesu Christi pater) glorie, det vobis spiritum sapientie et reuelationis, in agnitionem eius, illuminatos oculos cordis vestri, vt sciatis que sit spes vocationis ei⁹, et que diuitie glorie hereditatis ei⁹ in sanctis, et q̄ sit superueniēs magnitudo virtutis eius in nos q̄ credidimus secundū operationem potentie virtutis eius, quam operatus est in Christo, suscitans illū a mortuis, et constituens ad dexterā suam in celestib⁹, supra oēm principatum et potestatem et virtutem et dominationem, et omne nomen quod nominatur nō solum in hoc seculo, sed etiam in futuro. Et oīa subiecit sub pedibus eius: et ipsum dedit caput supra omnem ecclesiā, que est corpus ipsius, et plenitudo eius, qui omnia in omnibus adimpletur.

Psal. 8. c

## CAPVT. II.

A  
Celo. 2d

**E**t vos cum essetis mortui delictis et peccatis vestris, in quibus aliquando ambulastis secundum seculū mundi huius, secundum principē potestatis aeris huius spiritus qui nūc operatur in filios diffidentie: in quib⁹ et nos omnes aliquando cōuersati sumus in desideriis carnis nostre, facientes voluntatē carnis et cogitationum, et erām⁹ natura filii ire sicut et ceteri. Deus autē qui diues est in misericordia, propter nimis charitatem suam qua dilexit nos, et cū essemus mortui peccatis, conuiuificauit nos Christo, cuius gratia estis saluati, et conresuscitauit et cōsedere fecit in celestibus in Christo Iesu, vt ostēderet in seculis super-

uenientibus abundantes diuitias gratie sue in bonitate super nos in Christo Iesu. Gratia enī estis saluati per fidem: et hoc nō ex vobis. Dei enim donum est: nō ex operibus, vt ne quis gloriētur. Ipse enim sumus factura: creati i Christo Iesu in operib⁹ bonis, que preparauit Deus vt in illis ambulemus. Propter quod memores estote q̄ aliquando vos eratis gentes in carne, qui dicebamini preputium ab ea que dicitur circumcisio in carne manufacta: q̄ eratis illo in tempore sine Christo, alienati a conuersatione Israel, et hospites testamentorum, promissionis spem non habentes, et sine Deo in hoc mundo. Nunc autem in Christo Iesu vos qui aliquādo eratis longe, facti estis prope in sanguine Christi. Ipse enim est pax nostra, qui fecit vtrāq̄ vnum, et medium parietem macerie soluens, inimicitias in carne sua: legem mandatorum decretis, euacuans: vt duos condat in semetipso in vnum nouū hominem, faciens pacem, vt reconciliet ambos in vno corpore, deo p̄ crucē, interficiēs inimicitias in semetipso. Et veniens euangelizauit pacem vobis q̄ longe fuistis: et pacem iis qui prope. quoniā p̄ ipsum habetis accessum ambo in vno spiritu ad patrē. Ergo iā nō estis hospites et aduēsi: sed estis ciues sanctorū et domestici dei, superedificati super fundamentum apostolorū et prophetarū, ipso summo angulari lapide Iesu Christo: in quo omnis edificatio cōstruda, crescit in templum sanctum in domino, in quo et vos cōedificamini in habitaculum dei in spiritu sancto.

Ro. 5. b

## CAPVT. III.

B

Alius rei gratia ego Paul⁹ A vinculus Christi Iesu, p̄ vobis Gentibus: si tamen audistis dispensationē gratie dei que data

**H**uius rei gratia ego Paul⁹ A vinculus Christi Iesu, p̄ vobis Gentibus: si tamen audistis dispensationē gratie dei que data

data est mihi in vobis: quoniam secundum revelationem notum mihi factum est sacramentum, sicut supra scripsi in breui: prout potestis legentes intelligere prudentiam meam in mysterio Christi, quod aliis generationibus non est agnitus filiis hominum, sicuti nunc reuelatum est sanctis apostolis eius et prophetis in spiritu, gentes esse coheredes et concorporeales et coparticipes promissionis eius in Christo Iesu per euangelium, cuius factus sum ego minister secundum donum gratie dei, quae data est mihi secundum operationem virtutis eius. Mihi enim omnium sanctorum minimo, data est gratia haec, In gentibus euangelizare inuestigabiles diuitias Christi, et illuminare omnes quae sit dispensatio sacramenti absconditi a seculis in Deo, qui omnia creauit: ut innotescat principibus et potestatibus in celestibus, per ecclesiam, multisque formis sapientia dei, secundum praedestinationem saeculorum, quam fecit in Christo Iesu Domino nostro, In quo habemus fiduciam et accessum in confidentia, per fidem eius. Propter quod peto, ne deficiatis in tribulationibus meis pro vobis, quae est gloria vestra. Huius rei gratia flecto genua mea ad patrem domini nostri Iesu Christi, ex quo omnis paternitas in caelis et in terra nominatur, ut det vobis secundum diuitias gloriae suae, virtutem corporum huius in interiori homine: Christum habitare per fidem in cordibus vestris, in charitate radicati et fundati, ut possitis comprehendere cum omnibus sanctis, quae sit latitudo, et longitudo, et sublimitas, et profundum, scire etiam supereminens scientie charitatem Christi, ut impleamini in omnem plenitudinem dei. Et autem qui potens est omnia facere superabundanter quam petimus aut intel-

ligimus, secundum virtutem quae operatur in nobis: ipsi gloria in ecclesia, et in Christo Iesu, in omnes generationes saeculi saeculorum. Amen.

CAPVT. IIII.

**O**bfecro itaque vos ego vin-  
ctus in Domino, ut digne  
ambuletis vocatione qua  
vocati estis, cum omni humilitate  
et mansuetudine, cum patientia,  
supportantes inuicem in charitate,  
soliciti seruare vnitatem spiritus Ro. 12. c  
in vinculo pacis. Unum corpus, et 1.co. 12. b  
vnus spiritus: sicut vocati estis in  
vna spe vocationis vestre. vnus  
dominus, vna fides, vnum baptis- B  
ma. vnus deus et pater omnium, Mala. 2 b  
qui super omnes et per omnia et in  
omnibus nobis. Vnicuique autem Ro. 12. a  
nostrum data est gratia secundum 1.co. 12 b  
mensuram donationis Christi. Pro- 2.co. 10 d  
pter quod dicit, Ascendens in altum,  
captiuam duxit captiuitatem: des-  
cendit dona hominibus. Quod autem as-  
cendit: quid est, nisi quia et descen-  
dit primum in inferiores partes ter-  
re: Qui descendit, ipse est et qui as-  
cendit supra omnes caelos, ut im-  
pleret omnia. Et ipse dedit quos-  
dam quidem apostolos, quosdam  
autem prophetas, alios vero eu-  
angelistas, alios autem pastores et do-  
ctores ad consummationem sancto-  
rum in opus ministerii in edifica-  
tionem corporis Christi: donec oc-  
curramus omnes in vnitatem fidei  
et agnitionis filii dei, in virum per-  
fectum, in mensuram etatis plenis-  
tudinis Christi: ut iam non simus  
paruuli, fluctuantes, et circumferamur  
omni vento doctrine in nequitia homi-  
num, in astutia ad circumventionem  
erroris: veritatem autem facientes in  
charitate, crescimus in illo per omnia,  
qui est caput Christus: ex quo totum  
corpus compactum et connexum per  
omnem iuncturam subministrationis,  
secundum operationem in mensuram  
vniuscuiusque membri, augmentum  
corporis

B  
1.co. 15 b

C

D

C

D

# PAULI EPISTOLA

Rom. 1. c. **corporis facit in edificationē sui in charitate. Hoc igitur dico ⁊ testif-**  
**cor in domino: vt iam non ambule-**  
**tis sicut ⁊ gentes ambulāt in vani-**  
**tate scēsus sui, tenebris obscura-**  
**tum habentes intellectu, alienati a**  
**vita dei per ignorantiam que est in**  
**illis propter cecitatē cordis ipsorū.**

**E** qui desperantes, semetipsos tradi-  
 derunt impudicitie, in operatio-  
 nem immūditie omnis in auaritiā.  
 Vos autē nō ita didicistis Christi:  
 si tamen illū audistis ⁊ in ipso edo-  
 cti estis, sicut est veritas i Jēsu, de-  
 ponere vos secundū pristinam con-  
 uersionem veterem hominē, qui

Colo. 3. b. **corruptitur secundū desideria er-**

Ro. 6. a. **rois. Renouamini autē spiritu mē-**  
 Colo. 3. b. **tis vestre: et induite nouum homi-**  
 Heb. 12. a. **nem qui secundū deum creatus est**

I. pet. 2. a. **in iustitia et sanctitate veritatis.**  
 ⁊ 4. a. **Propter quod deponentes menda-**  
 Zach. 8. c. **ciū, loquimini veritatē vnusquisq;**

Psal. 4. b. **cum proximo suo: quoniam sumus**  
 inuicem mēbra. Irascimini, et no-

litate peccare: Sol non occidat super  
 iracundiam vestram. Nolite locum

Iaco. 4. d. **dare diabolo. Qui furabatur, iam**  
 nō furetur: magis autem laboret,

operando manibus suis quod bo-

nū est, vt habeat vnde tribuat ne-

cessitatem patienti. Omnis sermo

malus ex ore vestro non procedat:

sed si quis bonus ad edificationem

fidei, vt det gratiam audientibus.

Et nolite contristare spiritum san-

ctum dei: in quo signati estis in die

redemptionis. Omnis amaritudo, et

ira, et indignatio, et clamor, et

blasphemia tollatur a vobis cū om-

ni malitia. Et tunc autem inuicem

benigni, misericordes, donātes in-

uicem sicut et Deus in Christo do-

nauit vobis.

## CAPVT. V.

A **E**tote ergo imitatores dei, si-  
 cut filii charissimi, et ambula-  
 te in dilectione, sicut ⁊ Christi  
 dilexit nos, et tradidit semetipsum

pro nobis oblationē et hostiam deo  
 in odorem suauitatis. Fornicatio

Colo. 3. a. **autem ⁊ omnis immunditia, aut au-**

aritia nec nominetur in vobis, si-

cut decet sanctos: aut turpitudine,

aut stultiloquium, aut scurrilitas,

que ad rem non pertinent: sed ma-

gis gratiarum actio. Hoc enim scī-  
 tōte intelligentes, q omnis forni-

cator, aut immundus, aut auarus  
 (quod est idolorum seruit⁹) nō ha-

bet hereditatem in regno Christi  
 dei. Nemo vos seducat inanibus

2. the. 2. a. **verbis. propter hec enim venit ira**  
 Mar. 2. a. **dei in filios diffidētie. Nolite ergo**  
 mar. 13. a. **effici participes eorū. Eratis enim**  
 Luc. 21. b. **aliquando tenebre: nūc autem lux**

C **in domino. Qui filii lucis ambulate**  
 (Fructus enī lucis, est in omni bo-

nitate, et iustitia, et veritate) pro-

bantes quid sit beneplacitum deo:

et nolite communicare operib⁹ in-

fructuosis tenebrarum, magis autē

redarguite. Que enim i occulto fi-

unt ab ipsis, turpe est ⁊ dicere. Nā

autē que arguuntur: a lumine ma-

nifestantur. omne enim quod mani-

festatur: lumen est. Propter quod

dicit, Surge qui dormis, et exurge

a mortuis: ⁊ illuminabit te Christi.

Videte itaq; fratres quomodo cau-

te ambuletis, non quasi insipientes,

sed vt sapientes: redimentes tem-

pus, quoniā dies mali sunt. Pro-

pterea nolite fieri imprudētes: sed

intelligentes que sit voluntas dei.

Et nolite inebriari vino, in quo est

luxuria, sed impleamini spiritu sā-

cto, loquētes vobismetipsis i psal-

mis, hymnis, et canticis spiritua-

libus, cantantes ⁊ psallētes in cor-

dibus vestris domino: gratias agē-

tes semper pro omnibus, in nomi-

ne domini nostri Jēsu Christi deo

et patri. Subiecti inuicē: in timore

Christi. Mulieres vti ⁊ suis subdi-

te sint, sicut domino: quoniam vir,

caput est ecclesie, ipse saluator: cor-

poris

103. 13. d.  
 ⁊ 15. b  
 1. lo. 4. d

Colo. 3. a  
 E  
 1. cor. 11. a

Col  
 1. p  
 Col

Gen  
 Mar  
 Mar  
 Lco

Colo  
 Ex.  
 Deu.  
 Eccl  
 Mar.  
 Mar.

Colo  
 Tit.  
 1. pet

Colo. 3 c poris eius. Sed sicut ecclesia sub-  
1 pet. 3 a iecta est Christo: ita et mulieres vir-  
Colo. 3 c ris suis in omnibus. Viri diligite  
brores vestras: sicut et Christus di-  
lexit ecclesiam, et seipsum tradidit  
pro ea: vt illam sanctificaret, mun-

F das eam lauacro aque in verbo vi-  
te, vt exhiteret ipse sibi gloriosā ec-  
clesiam non habentē maculam aut  
rugam aut aliquid huiusmodi, sed  
vt sit sancta et immaculata. Ita et  
viri debent diligere brores suas vt  
corpora sua. Qui suam brorem di-  
ligit: seipsum diligit. Nemo enim  
vnquam carnem suam odio habu-  
it: sed nutrit et fouet eam, sicut et  
Christus ecclesiam. quia membra  
sumus corporis eius: de carne eius

Gen. 2 d et de ossibus eius. Propter hoc re-  
Mar. 19 a liquet homo patrem et matrem su-  
am: et adheret brori suo: et erunt  
Lcor. 6 d duo in carne vna. Sacramentum

G hoc magnum est, ego autem dico in  
Christo et in ecclesia. Meruntamen  
et vos singuli vnusquisq; brorem  
suū sicut seipsum diligat: brox autē  
timeat virum suum.

## CAPVT. VI.

A F Illi, obedite parentib; vestris  
Colo. 3 d in domino. hoc enim iustū est.  
Ex. 20 c Honora patrem tuum et ma-  
Deu. 5 c trem tuam: quod est mandatū pri-  
Eccli. 3 b mum in promissione, vt bene sit ti-  
Mar. 15 a bi, et sis longeuus super terram. Et  
Mar. 7 d vos patres, nolite ad iracundiam  
prouocare filios vestros: sed educa-  
te illos in disciplina et correptione  
domini. Serui, obedite dominis

Colo. 3 d carnalibus, cum timore, et tremo-  
1 pet. 2 c re, i simplicitate cordis vestri sicut  
Christo: non ad oculum seruientes,  
quasi hominibus placentes, sed vt  
serui Christi, facientes voluntatem  
dei ex animo: cum bona voluntate  
seruientes, sicut domino et non ho-  
minibus. Sciētes quoniam vnus-  
quisq; quodcumq; fecerit bonū: hoc  
recipiet a domino, siue seruus, siue  
liber. Et vos domini, eadem facite

illis, remittentes minas, scientes  
q et illozum et vester dominus, est  
in celis: et personarum acceptio nō  
est apud eum. De cetero fratres,  
confortamini in domino, et in po-  
tentia virtutis eius. Induite vos  
armaturā dei: vt possitis stare ad-  
uersus insidias diaboli, quoniam nō  
est nobis colluctatio aduersus car-  
nem et sanguinē: sed aduersus pri-  
cipes et potestates, aduersus mundi  
rectores tenebrarū harū, cōtra spi-

ritualia nequitię in celestib; . Pro-  
pterea accipite armaturam dei: vt  
possitis resistere in die malo, et in  
omnibus perfecti stare. State ergo  
succincti lumbos vestros in veritas-  
te, et induti loriceam iustitię, et cal-  
ceati pedes in preparationem euā-  
gelii pacis: in omnibus sumentes  
scutum fidei, in quo possitis omnia

tela nequissimi ignea extinguere. et  
galeam salutis assumite: et gladiū  
spiritus, quod est verbum dei. Per  
omnem orationem et obsecrationē  
orantes omni tempore in spiritu: et  
in ipso vigilantes in omni instātia,  
et obsecratione pro omnib; sanctis:  
et pro me, vt detur mihi sermo in as-  
sertione oris mei cum fiducia, nos

D tum facere mysteriū euangelii, pro  
quo legatione fungor in catena, ita  
vt in ipso audeā, prout oportet me,  
loqui. Ut autem et vos sciatis que  
circa me sunt, quid agam: omnia  
vobis nota faciet Tychicus, cha-  
rissim; frater et fidelis minister in  
domino: quem misi ad vos in hoc  
ipsum, vt cognoscatis q̄ circa nos  
sunt, et consoletur corda vestra.

Pax fratribus et charitas cum  
fide a deo patre nostro, et do-  
mino Iesu Christo. Gratia  
cum omnib; qui diligūt  
dominum nostrū Je-  
sum Christum in in-  
corruptione.

Amen.

✠



# PAULI EPISTOLA EPISTOLA

PAULI AD PHILIPPENSES.

A



PAULUS  
et Timotheus  
serui Iesu  
Christi: om-  
nibus sanctis  
in Christo Ie-  
su, qui sunt  
Philippis cum  
episcopis, et

Diaconis, gratia vobis et pax a  
deo patre nostro, et domino Iesu  
Christo. Gratias ago deo meo in o-  
mnem rem vestram semper in cunctis ora-  
tionibus meis pro omnibus vobis: cum  
gaudio deprecatione faciens super  
communicatione vestra in euangelio  
Christi a prima die usque nunc. Con-  
fidenter hoc ipsum, quia qui cepit in  
vobis opus bonum, perficiet usque  
in diem Christi Iesu. sicut est mihi  
iustum hoc sentire pro omnibus vo-  
bis: eo quod habeam vos in corde, et  
in vinculis meis, et in defensione,  
et confirmatione euangelii, cum so-  
cietate gaudii mei omnes vos sitis. Te-  
stis enim mihi est deus, quomodo cupi-  
am omnes vos in visceribus Iesu  
Christi. Et hoc oro, ut charitas

B

vestra magis ac magis abundet in  
omni scientia, et in omni sensu: ut  
probetis potentia, ut sitis sinceri et  
sine offensa in diem Christi, repleti  
fructu iustitie per Iesum Christum,  
in gloriam et laudem dei. Scire autem  
nolo vos fratres, quod circa me sum,  
magis ad profectum venerunt euan-  
gelizata ut vincula mea manifesta  
fierent in Christo, in omni pretorio  
et in ceteris oibus, ut plures et fra-  
tribus in domino confidentes in vin-  
culis meis, abundantius auderent  
sine timore verbum dei loqui. Qui-

dam quidem et propter inuidiam et  
contentionem: quidam autem et pro-  
pter bonam voluntatem Christum  
predicant. Quidam ex charitate: sci-  
entes quoniam in defensionem euang-  
gelii positi sum, quidam autem ex  
contentione Christum annuntiant  
non sincere: existimantes pressuram  
se suscitare vinculis meis. Quid e-  
nim? Dum omni modo siue per oc-  
casione siue per veritatem Chris-  
tus annuntietur: et in hoc gaudeo,  
sed et gaudeo. Scio enim quia hoc  
mihi proueniet ad salutem, per ve-  
stram orationem et subministratio-  
nem spiritus Iesu Christi, secun-  
dum expectationem et spem meam,  
quod in nullo confundar, sed in omni  
fiducia sicut semper, et nunc magni-  
ficabitur Christus in corpore meo,  
siue per vitam, siue per mortem. Mi-  
hi enim viuere Christus est: et mori  
lucrum. Quod si viuere in carne: hic  
mihi fructus operis est, et quid ali-  
gam, ignoro. Quarto autem et duo-  
bus: desiderium habens dissolui et  
esse cum Christo, multo magis me-  
lius: permanere autem in carne, ne-  
cessarium propter vos. Et hoc con-  
fidenter, scio quia manebo et permane-  
bo omnibus vobis ad profectum ve-  
strum et gaudium fidei: ut gratula-  
tio vestra abundet in Christo Ie-  
su in me, per meum aduentum ite-  
rum ad vos. Tantum digne euan-  
gelio Christi conuersamini: ut siue  
cum venero et videro vos, siue abs-  
sens, audiam de vobis, quia statis  
in uno spiritu, unanimiter, collabo-  
rantes fidei euangelii. Et in nullo  
terreamini ab aduersariis, quod il-  
lis est causa perditionis: vobis autem  
salutis, et hoc a deo, quia vos  
bis donatum est pro Christo, non  
solum ut in eum crederetis, sed ut etiam  
pro illo patiamini, idem certe  
tamen habentes quale et vidistis in  
me, et nunc auditis de me.

Caput.

## CAPVT. II.

**S**iqua ergo consolatio in Christo, si quod solatium charitatis, si qua Societas spiritus: si qua viscera miserationis: implete gaudium meum, ut idem sapiatis, eandem charitatem habentes, vna-nimes, id ipsum sentientes. nihil per contentionem, neque per inanem gloriam: sed in humilitate, superiores sibi inuicē arbitantes. non que sua sunt singuli considerantes: sed et ea que aliorum. Hoc enim sentite in vobis, quod et in Christo Iesu, qui cum in forma dei esset, non rapinam arbitrat<sup>r</sup>: est esse se equalem Deo, sed semetipsum exinanivit formā serui accipiens, in similitudinē hominū factus, et habitu inuēctus ut homo. Humiliauit semetipsum, fact<sup>s</sup> obediens usque ad mortem: mortem autē crucis. Propter quod et deus exaltauit illū: et donauit illi nomē quod est super omne nomen: ut in nomine Iesu omne genu flectatur, celestium, terrestrium, et infernorum: et omnis lingua confiteatur, quia dominus Iesus Christus in gloria est dei patris. Itaque charissimi mei, sicut semper obedistis: non ut in presentia mea tantum, sed multo magis nunc in absentia mea, cum metu et tremore vestram salutem operamini. Deus est enim qui operatur in vobis et velle et perficere, pro bona voluntate. Omnia autem facite sine murmurationibus, et hesitationibus: ut sitis sine querela, et simplices filii dei, sine reprehensione in medio nationis prauę et peruerse. In quos lucetis sicut luminaria in mundo: verbū vite continentēs ad gloriā meā in diē Christi, quia non in vacuū eucurretis, neque in vacuū laboratis. Sed et si immoloz supra sacrificiū et obsequiū fidei vestre: gaudeo, et congratulor omnibus vobis. Ipsū autē et vos gaudeat et cōgratulamini mihi. Spero autē

in domino Iesu, Timotheum me cito mittere ad vos: ut et ego bono animo sim, cognitis que circa vos sunt. Reminē enim habeo tā vna-nimē, qui sincera affectiōe pro vobis sollicit<sup>s</sup> sit. Omnes enim que sua sunt querunt: non que sunt Iesu Christi. Experimentum autē ei<sup>s</sup> cognoscite, quia sicut patri filius, mecum seruauit in euangelio. Hunc igit<sup>r</sup> spero me mittere ad vos, mox ut videro, que circa me sunt. Cōfido autē in domino, quoniā et ipse veniā ad vos cito. Necessariū autē existimaui, Epaphroditum fratrē et cooperatorem et commilitonem meū, vestrū autē apostolū, et ministrum necessitatis mee, mittere ad vos. quoniam quidē oēs vos desiderabat: et melius erat, propterea quod audieratis illū infirmatū. Nam et infirmat<sup>s</sup> est usque ad mortē: sed deus misertus est eius: non solum autem eius, verū etiam et mei, ne tristitiam super tristitiam haberē. Festinanti<sup>s</sup> ergo misi illum: ut visis et co, iterum gaudeatis, et ego sine tristitia sim. Excipite itaque illum cum omni gaudio in domino: et eiusmodi cum honore habetote. quoniam propter opus Christi, usque ad mortem accessit: tradens animam suā, ut impletet id quod ex vobis dixerat erga meum obsequium.

## CAPVT. III.

**D**ecetero fratres mei, gaudeat in dño. Eadem vobis scribere, mihi quidē non pigrum: vobis autē necessarium. Videte canes, videte malos operarios, videte concissionem. Nos enim sumus circūcisio, qui spiritu serui-mus deo: et gloriamur in Christo Iesu, et non in carne fiduciam habentes, quamquam et ego habeam confidētiā in carne. Si quis autē videtur cōfidere in carne: ego in agis, circūcisus octauo die, ex genere Israel, de tribu Beniamin, Hebrę<sup>s</sup>

xxx.ii.

ex Hez

Act. 23, b

PAULI EPISTOLA

ex Hebreis, secundū legem phariseus, secundum emulationem persequens ecclesiam dei, secundū iustitiam que in lege est conuersatus sine querela. Sed q̄ mihi fuerūt lucra, hec arbitrat⁹ sum propt̄ Christum detrimēta. Veruntamen ex istimo oīa detrimentū esse propter eminentē scientiā Iesu Christi domini mei: propter quem omnia detrimentum feci, et arbitror vt stercoꝝ, vt Christum lucrificā, vt et inueniar in illo non habens meam

**C** iustitiam que ex lege est, sed illam que ex fide est Christi, que ex deo est iustitia i fide ad cognoscendū illū, et virtutem resurrectionis eius, et societatem passionum illius: cōfigurat⁹ mortū eius, si quomodo occurrā ad resurrectionē que est ex mortuis. Non q̄ iam acceperim, aut iam perfectus sim: sequor autē, si quomodo comprehendam in quo et cōprehensus sum a Christo Iesu. Fratres, ego me nō arbitror comprehendisse. Unum autē: que quidē retro sunt obliuiscens, ad ea vero q̄ sunt p̄iora extendens meipsum, ad destinatū persequor, ad huius superne vocationis dei in Christo Iesu. Quicūq̄ ergo perfecti sum⁹, hoc sentiamus: et si quid aliter sapitis, et hoc vobis deus reuelabit.

**D** Veruntamen ad quod peruenim⁹, vt idem sapiamus, in eadē permanentes regula. Imitatores mei estote fratres: et obseruate eos qui ita ambulant sicut habetis formam nos. Multi enim ambulant quos sepe dicebam vobis (nūc autē et flens dico) inimicos crucis Christi: quorum finis interitus: quorū deus, venter est: et gloria in confusione ipsorum, qui terrena sapiūt. Nostra autē cōuersatio in celis est: vnde etiam saluatorem expectam⁹ dominū nostrū Iesum Christum, qui reformabit corpus humilitatis nostre configuratū corp⁹ gloriæ

ritatis sue secundum operationem virtutis sue qua etiam possit subicere sibi omnia.

CAPVT. IIII.

**I**taq̄ fratres mei charissimi **A** desideratissimi, gaudiū meum et corona mea: sic state in domino charissimi. Quodiam rogo et Synthyen deprecor, idipsum sapere in domino. Etiam rogo et te germane compar, adiua illas que merū laborauerunt in euangelio cū Clemente, et ceteris adiutoribus meis, quorum nomina sunt in libro vite. Gaudete in domino semper: iterū dico gaudere. Modestia vestra nota sit omnibus hominibus. Dominus prope est. Nichil solliciti sitis: sed in omni oratione et obsecratione cum gratiarum actione petitiones vestre innotescāt apud deum. Et par dei que exuperat omnē sensum, custodiat corda vestra, et intelligētias vestras in Christo Iesu. De cetero fratres, quecunq̄ sūt vera, quecunq̄ publica, quecunq̄ iusta, quecunq̄ sancta, quecunq̄ amabilia, quecunq̄ bone fame, si qua virtus, si qua laus disciplinæ: hec cogitate. Que et didicistis, et accepistis, et audistis, et vidistis in me: hec agite, et deus pacis erit vobis scum. Gaudis sum autem in domino vehementer, quoniam tandem aliquando resloquistis pro me sentire, sicut et sentiebatis. Occupati autem eratis. Non quasi propter penuriam dico: ego enim didici, in quibus sum, sufficiens esse. Scio et humiliari: scio et abundare, vbiq̄ et in omnibus institutus sum, et satiari, et esurire, et abundare, et penuriā pati. Omnia possum in eo qui me confortat. Veruntamen bene fecistis cōmunicantes tribulationi mee. Scitis autem et vos Philippenses, q̄ in principio Euangelii, quando profectus sum a Macedonia, nulla mihi ecclesia

Ro. 16.c

nuntauit

comunicauit in ratione dati et accepti, nisi vos soli, quia et Thessalonicam, semel et bis in vñm mihi misistis. Non q̄ quero datum: sed requiro fructum abundantē in rationem vestram. Habeo autē oīa, et abundo. Repletus sum, acceptis ab Epaphrodito que misistis, in odorem suauitatis, hostiam acceptā, placetē deo. Deus autē meus impleat omne desiderium vestrū, secundum diuitias suas in gloria, in Christo Iesu. Deo autē et patri nostro gloria in secula seculorū. Amē. Salutate omnē sanctū in Christo Iesu. Salutant vos qui mecum sunt fratres. Salutāt vos omnes sancti: maxime autē qui de Celsis domo sunt. Gratia domini nostri Iesu Christi cum spiritu vestro. Amen.

## EPISTOLA

PAULI AD COLLOSSENSES.



**P**AVLVS apostolus Iesu Christi per voluntatē dei et Timothei frater: iis qui sunt Colossis sanctis et fidelibus fratribus in Christo Iesu, gratia vobis et pax a deo patre nostro. Gratias agimus deo et patri dñi nostri Iesu Christi: semper pro vobis orantes: audientes fidem vestrā in Christo Iesu, et dilectionem quam habetis in sanctos oēs propter sp̄e que reposita est vobis in celis, quam audistis in verbo veritatis euāgelii, qđ peruenit ad vos, sicut et in vniuerso mūdo est, et fructificat, et crescit, sicut et in vobis ex ea die qua audistis et cognouistis gratiam dei in veritate, sicut didicistis ab Epaphroditō charissimo conseruo nostro, qui est fidelis pro vobis minister Christi Iesu, qui etiam manifestauit nobis dilectionem vestrā in spiritu. Ideo et nos ex qua die audiimus, nō cessamus pro vobis orantes et postulantes, vt impleamini agnitione voluntatis eius in omni sapientia et intellectū spirituali, vt ambuletis digne deo, per oīa placētes, in oī opere bono fructificātes, et crescentes in scientia Dei, in oī virtute cōfortati secundū potentiā claritatis eius, in omni patientia et longanimitate: cum gaudio gratias agētes deo patri, qđ dignos nos fecit in partē sortis sanctorū in lumine, qđ eripuit nos de potestate tenebrarū, et transtulit in regnū filii dilectionis sue, in quo habemus redemptionē, et remissionē peccatorū, qui est imago Dei inuisibilis, primogenit⁹ omnis creature, quoniam in ipso cōdita sunt vniuersa in celis et in terra, visibilia et inuisibilia, siue throni, siue dominatus, siue principatus, siue potestates, oīa per ipsum et in ipso creata sunt, et ipse est ante omnes, et oīa in ipso cōstant. Et ipse est caput corporis ecclesie, qui est principii, primogenit⁹ ex mortuis: vt sit in omnibus ipse primatū tenens, quia in ipso cōplacuit oēm plenitudinē inhabitare: et per eū reconciliare oīa in ipsum, pacificans per sanguinē crucis eius, siue que in terris, siue que in celis sunt. Et vos cū essetis aliquando alienati et inimici sensui, in operibus malis: nūc autē reconciliauit i corpore carnis sue p mortem, vt exhiberet vos sanctos et immaculatos, et irreprehensibiles coram ipso: si tamē permanetis in fide fundati et stabiles, et immobiles a spe euāgelii quod audistis, quod p̄dicatum est in vniuersa creatura que sub celo est, cuius fact⁹ sum ego Paul⁹ minister. Qui nūc gaudeo in

phya charissimo conseruo nostro, qui est fidelis pro vobis minister Christi Iesu, qui etiam manifestauit nobis dilectionem vestrā in spiritu. Ideo et nos ex qua die audiimus, nō cessamus pro vobis orantes et postulantes, vt impleamini agnitione voluntatis eius in omni sapientia et intellectu spirituali, vt ambuletis digne deo, per oīa placētes, in oī opere bono fructificātes, et crescentes in scientia Dei, in oī virtute cōfortati secundū potentiā claritatis eius, in omni patientia et longanimitate: cum gaudio gratias agētes deo patri, qđ dignos nos fecit in partē sortis sanctorū in lumine, qđ eripuit nos de potestate tenebrarū, et transtulit in regnū filii dilectionis sue, in quo habemus redemptionē, et remissionē peccatorū, qui est imago Dei inuisibilis, primogenit⁹ omnis creature, quoniam in ipso cōdita sunt vniuersa in celis et in terra, visibilia et inuisibilia, siue throni, siue dominatus, siue principatus, siue potestates, oīa per ipsum et in ipso creata sunt, et ipse est ante omnes, et oīa in ipso cōstant. Et ipse est caput corporis ecclesie, qui est principii, primogenit⁹ ex mortuis: vt sit in omnibus ipse primatū tenens, quia in ipso cōplacuit oēm plenitudinē inhabitare: et per eū reconciliare oīa in ipsum, pacificans per sanguinē crucis eius, siue que in terris, siue que in celis sunt. Et vos cū essetis aliquando alienati et inimici sensui, in operibus malis: nūc autē reconciliauit i corpore carnis sue p mortem, vt exhiberet vos sanctos et immaculatos, et irreprehensibiles coram ipso: si tamē permanetis in fide fundati et stabiles, et immobiles a spe euāgelii quod audistis, quod p̄dicatum est in vniuersa creatura que sub celo est, cuius fact⁹ sum ego Paul⁹ minister. Qui nūc gaudeo in

1. co. 15. c  
Apoc. 1. b

# PAULI EPISTOLAE

deo in passionibus pro vobis, et adimpleo ea quae desunt passionum Christi, in carne mea pro corpore eius quod est ecclesia. Cuius factus sum ego minister secundum dispensationem dei quae data est mihi in vobis, ut impleam verbum dei, mysterium quod absconditum fuit a saeculis et generationibus, nunc autem manifestatum est sanctis eius, quibus voluit deus notas facere divitias gloriae, sacramenti huius in gentibus, quod est Christus, in vobis spes gloriae, quem nos annuntiamus, cooperantes omnem hominem, et docetes omnem hominem in omni sapientia, ut exhibeamus omnem hominem perfectum in Christo Iesu, in quo et laboro, certando secundum operationem eius quam operatur in me in virtute.

## CAPVT. II.

**A** Volo enim vos scire qualem sollicitudinem habeam pro vobis et pro his qui sunt Laodiceae, et quicunque non viderunt faciem meam in carne: ut consolentur corda ipsorum, instructi in charitate, et in omnes divitias plenitudinis intellectus in agnitione mysteriorum dei et patris et Christi Iesu, in quo sunt omnes thesauri sapientiae et scientiae absconditi. Hoc autem dico: ut nemo vos decipiat in sublimitate sermonum. Nam et si corpore absens sum: sed spiritu vobiscum sum, gaudens, et videns ordinem vestrum, et firmamentum eius quae in

**B** Christo est, fidei vestrae. Sicut ergo accepistis Iesum Christum dominum, in ipso ambulate, radicati et superedificati in ipso, et confirmati in fide sicut et didicistis, abundantes in illo in gratiarum actione. Mitede ne quis vos decipiat per philosophiam et inanem fallaciam: secundum traditionem hominum, secundum elementa mundi, et non secundum Christum, quia in ipso inhabitat omnis

plenitudo divinitatis corporaliter: et estis in illo repleti, qui est caput omnis principatus et potestatis: in quo et circumcisi estis circumcisione non manufacta in expolatione corporis: carnis, sed in circumcisione Christi, consepulti ei in baptismo, in quo et resurrexistis per fidem operationis dei: qui suscitavit illum a mortuis. Et vos cum mortui essetis in delictis et praepurio carnis vestrae, conatus est cum illo, donans vobis omnia delicta, delens quod aduersus nos erat, chirographum decreti, quod erat contrarium nobis. ipsum tulit de medio, affigens illud cruci: et expolians principatum et potestates traduxit confidenter palam, triumphans illos in semetipso. Nemo ergo vos iudicet in cibo, aut in potu, aut in parte diei festi, aut neotamente, aut sabbarum, quae sint umbrae futurorum, corpus autem Christi. Nemo vos seducat volens, in humilitate et religione angelorum, quae non vidit ambulans, frustra inflatus sentia carnis suae, et non tenens caput ex quo totum corpus per nervos et coniunctiones subministratum et constructum crescit in augmentum dei. Si ergo mortui estis cum Christo ab elementis huius mundi: quid adhuc tamquam viventes in mundo decernistis. Nee tetigeris, neque gustaveris, neque contredaveris: quae sunt omnia in interitu ipso usu, secundum praeccepta et doctrinas hominum, quae rationem quidem habentia sapientiae in superstitione et humilitate, et non ad patendum corpori, non in honore alicuius quod ad salutem carnis.

## CAPVT. III.

**I**gitur si resurrexistis cum Christo: quid sitis in illo: quod sursum vultis querere: ubi Christus est in dextera Dei sedens, quae sursum sunt sapite: non quae super terram. Optum enim estis: et vita vestra est abscondita cum Christo in Deo. Cum autem Christus

Eph. 2. a

D

I. cor. 5 b

Eph.  
Ro.  
Eph.  
Hel.  
I. pe.  
L. a.  
Eph.  
Eph.  
I. co.  
Eph.  
I. pe.  
Eph.



**Ch**ristus apparuerit, vita vestra: tunc et vos apparebitis cum ipso in gloria. **Ephe. 5. a** Mortificate ergo membra vestra que sunt super terram: fornicationem, immunditiam, libidinem, concupiscentiam malam, et auaritiam que est simulachrorum seruus.

**B**tus, propter que, venit ira dei super filios incredulitatis, in quibus ambulastis aliquando, cum viueretis in illis. **Rom. 6. a** Nunc autem deponite et vos **Ephe. 4. c** omnia: iram, indignationem, malitiam, blasphemiam, turpem sermonem **Heb. 12. a** de ore vestro. Nolite metiri iniuriam **1. pet. 2. a** expoliantes vos veterem hominem cum actibus suis, et induentes nouum eum qui renouatur in agnitionem: secundum imaginem eius qui creauit illum. ubi non est gentilis et **1. cor. 7. a** Iudeus, circumcisio et preputium, Barbarus et Scythia, seruus et liber: sed omnia et in omnibus Christus.

**Ephe. 6. b** Induite vos ergo sicut electi dei, sancti, et dilecti viscera misericordie, benignitatem, humilitatem, modestiam, patientiam. supportantes iniuriam: et donantes vobismet ipsis si quis aduersus aliquem habet querelam. sicut et dominus donauit vobis: ita et vos. **Super omnia autem hec, charitatem habete, quod est vinculum perfectionis, et pax** Christus exaltet in cordibus vestris, in quam et vocati estis in vno corpore: et grati estote. Verbum Christi habitet in vobis abundanter, in omni sapientia: docentes et commonentes vobismetipsos, in psalmis, hymnis et canticis spiritualibus, in gratia cantantes in cordibus vestris deo. **1. cor. 10. g** Omne quodcumque facitis in verbo aut in opere: omnia in nomine domini nostri Iesu Christi, gratis **Ephe. 5. c** agentes deo et patri per ipsum.

**M**ulieres, sicut estote viciis, sicut oportet, in domino. Viri, diligite uxores vestras: et nolite amari esse ad illas. Filii, obedite parentibus quod omnia. hoc enim placitum est in do-

mino. Patres, nolite ad indignationem prouocare filios vestros: ut non pusillo animo fiant. Serui, obedite per omnia dominis carnis libus: non ad oculum seruientes **Tit. 2. c** quasi hominibus placentes, sed in simplicitate cordis, timentes deum. **1. pet. 2. c** Quodcumque facitis, ex animo operamini sicut domino et non hominibus: scientes quod a domino accipietis retributionem hereditatis. Dominus Christus seruite, qui enim iniuriam facit: recipiet id quod intulit: et non est personarum acceptio apud deum.

## CAPVT. IIII.

**D**omini quod iustum est et Aequum, seruis prestare: sci- **Ephe. 6. b** entes quod et vos dominum habetis in celo. **Matth. 23. a** Quoniam instate: vigilantes in ea in gratiarum actione. orantes singuli et pro nobis, ut deus aperiat nobis ostium sermonis ad loquendum mysterium Christi (propter quod etiam vindictam sum) ut manifestem illud ita ut oportet me loqui. In sapientia ambulate ad eos qui foris sunt: tempus redimetes. **Ephe. 5. d** Sermo vester semper in gratia sale sit conditus: ut sciatis quomodo oporteat vos unicuique respondere. **B** Que circa me sunt, oia vobis nota faciet Cychicus, charissimum frater, et fidelis minister, et conseruus in domino. quem misi ad vos ad hoc ipsum ut cognoscat que circa vos sunt, et consoletur corda vestra cum Onesimo charissimo et fideli fratre qui ex vobis est: qui oia que hic aguntur, nota faciet vobis. Salutat vos Trifarchus concupitius meus, et Marcus cōsobrinus Barnabe (de quo accepistis mandata, si venerit ad vos, suscipite illum) et Onesus qui dicitur Iustus: qui sunt ex circumcissione. hi soli sunt adiutores mei in regno dei: qui mihi fuerunt solatio. Salutat vos Epaphras qui ex vobis est, seruus Christi Iesu, semper sollicitus

# PAULI EPISTOLA

**I. tim. 4 c** sollicitus pro vobis in orationibus, ut stetis perfecti et pleni in omni voluntate dei. Testimonium enim illi perhibeo quod habet multum laboris pro vobis, et pro iis qui sunt Laodicee, et qui Hierapoli. Salutat vos Lucas medicus charissimus, et Demas. Salutate fratres qui sunt Laodicee: et Phympham, et qui in domo eius est ecclesia. Et cum lecta fuerit apud vos epistola haec, facite ut et in Laodicensium ecclesia legatur: et ea quae Laodicensium est, ut vobis legatur. Et dicite Archippo, vide ministerium quod accepisti in domino, ut illud impleas. Salutatio: mea manu Pauli. Memores estote vinculorum meorum. Gratia domini nostri Iesu Christi vobiscum. Amen.

## EPISTOLA

PAULI APOSTOLI  
AD TESSALONICENSES  
PRIMA.

**A**



PAULUS ET  
Silvanus et  
Timotheus ecclesie  
Thessalonicensium  
in deo patre nostro  
et domino Iesu  
Christo, gratia  
vobis et pax.

Gratias agimus deo semper pro omnibus vobis: memoriam vestri facientes in orationibus nostris sine intermissione, memores operis fidei vestre et laboris, et caritatis, et sustinentie spei domini nostri Iesu Christi ante deum et patrem nostrum. Sciens fratres dilecti, a deo electionem vestram: quia evangelium nostrum non fuit ad vos in sermone tantum, sed et in virtute, et in spiritu sancto, et in plenitudine multa: sicut scitis quales fuerimus in vo-

bis propter vos. Et vos imitatores nostri facti estis, et domini, excipientes verbum in tribulatione multa cum gaudio spiritus sancti, ita ut facti sitis forma omnibus credentibus in Macedonia et in Achaia. A vobis enim diffamatus est sermo domini: non solum in Macedonia et in Achaia, sed et in omni loco fides vestra quae est ad deum, profecta est, ita ut non sit nobis necesse quicquam loqui. Ipsi enim de nobis annuntiant, quale introitum habuerimus ad vos: et quomodo conuersi estis ad deum a simulachris seruiri deo vivo et vero, et expectare filium eius de celis (quem suscitauit ex mortuis) Iesum, qui eripuit nos ab ira ventura.

CAPVT. II.

**N**am et ipsi scitis fratres introitum nostrum ad vos quod non inanis fuit: sed ante passim multa et cotinentalis affectus (sicut scitis) in Philippis, fiduciam habuimus in deo nostro loqui ad vos euangelium dei in multa sollicitudine. Exhortatio enim nostra non de errore, neque de immunditia, neque in dolo: sed sicut probati sumus a deo ut crederetur nobis euangelium, ita loquimur. non quasi hominibus placetis, sed deo qui probat corda nostra. Neque enim aliquando fuimus in sermone adulationis, sicut scitis: neque in occasione auaritie, deus testis est: neque querentes ab hominibus gloriam, neque a vobis, neque ab aliis. Cum possemus vobis oneri esse, ut Christi apostoli: sed facti sumus paruuli in medio vestri, tanquam si nutrix foueat filios suos: Ita considerantes vos cupide, volebamus tradere vobis non solum euangelium dei, sed etiam animas nostras: quoniam charissimi nobis facti estis. Memores enim estis fratres laboris nostri et fatigationis, nocte et die operantes, ne quem vestrum grauaremus: 1. cor. 4 c. mus: predicauimus in vobis euangelium

AR.

A. 2. c.

4 c.

2. the. 3. b.

geliū dei. Vos testes estis et deus, quā sāte ⁊ iuste et sine querela vobis q̄ credidistis, assumi: sicut scitis qualis vnumquēq̄ vestrū (sicut pater filios suos) deprecantes vos ⁊ cōsolātes, testificati sum⁹ vt ambularetis digne deo, q̄ vocauit vos in suū regnū et gloriā. Ideo et nos gratias agim⁹ deo sine intermissione: quoniam cū accepissetis a nobis verbum auditus dei, accepistis illud nō vt verbū hominū, sed (sicut est vere) verbū dei, qui operatur in vobis qui credidistis. Vos enī imitatores facti estis fratres, ecclesiā rū dei que sunt i Judea, in Chyisto Iesu: quia eadē passi estis et vos a contrābulis vestris, sicut et ipsi a Iudeis, qui et dominū occiderunt Iesum, et prophetas, et nos persecuti sunt, et deo nō placēt: et omnibus hominib⁹ aduersantur. prohibētes nos gentibus loqui, vt salui fiant, vt impleat peccata sua semp. peruenit enī ira dei super illos vsq̄ in finē. Vos autē fratres desolati a vobis ad tēpus hōre, alpe dū, non corde: abundantius festinauimus faciē vestram videre cū multo desiderio. quoniam volumus venire ad vos, ego quidē Paulus, et semel et iterum: sed impediuit nos satanas. Que est enī nostra spes aut gaudium, aut corona glorie. Nonne vos ante dominum nostrū Iesum Chyristū estis in aduentu eius: vos enim estis gloria nostra et gaudium.

## CAPVT. III.

**A** **P**ropter quod nō sustinentes ampli⁹, placuit nobis remanere Athenis, solis, et misim⁹ ad. 16. a Timotheum fratrem nostrum ⁊ ministrū dei in euangelio Chyristi, ad confirmādos vos et exhortandos pro fide vestra: vt nemo moueatur in tribulationibus istis. ipsi enim scitis quod in hoc positi sum⁹. Nā et cum apud vos essemus, predicebam⁹ vobis passuros nos tribula-

tiones, sicut et factum est, et scitis. Propterea ⁊ ego ampli⁹ non sustinens, misi ad cognoscendā fidē vestram, ne forte tētauerit vos is qui tentat, et inanis fiat labor noster. Nunc autē veniente Timotheo ad nos a vobis, et annuntiante nobis fidem et charitatē vestram, et quia memoriā nostri habetis bonā semper, desiderantes nos videre, sicut et nos quoq̄ vos: ideo cōsolati sumus, fratres, in vobis in omni necessitate et tribulatione nostra per fidem vestram. quoniam nunc viuim⁹, si vos statis in domino. Quā enim gratiarum actionē possumus deo retribuere pro vobis, i oī gaudio quo gaudemus propter vos ante deum nostrum, nocte ac die abundantius orātes vt videamus faciē vestram, et compleamus ea que desunt fidei vestre: Ipse autem deus et pater noster et dñs Iesus Chyristus dirigat viam nostram ad vos, Vos autem dñs multiplicet, et abundare faciat charitem vestram in inuicem ⁊ in omnes: quēadmodum ⁊ nos in vobis ad confirmāda corda vestra sine querela, in sanctitate ante deum et patrē nostrum, in aduentu domini nostri Iesu Chyristi cū omnibus sanctis eius. Amen.

## CAPVT. IIII.

**D**E cetero ergo fratres, rogamus vos et obsecramus in dño Iesu: vt quemadmodū accepistis a nobis quomodo oporteat vos ambulare et placere deo, sic et ambuletis, vt abundetis magis. Scitis enim que precepta dedecimus vobis per dñm Iesum. Hec est enim volūtas dei, sanctificatio vestra: vt abstineatis vos a fornicatione. vt sciat vnusquisq̄ vestrum viam suam possidere in sanctificatione ⁊ honore: nō in passione desiderii, sicut ⁊ gentes que ignorant deum. Et ne quis supgradiatur neq̄ circūueniat i negotio fratrem suum: quoniam

# PAULI EPISTOLA

quoniam vider est dominus de his omnibus, sicut prediximus vobis, et testificati sumus. nō enim vocauit nos deus in immunditiam: sed in sanctificationē. Itaq; q̄ hec spernit, non hominem spernit, sed deū, qui etiā dedit spiritū suū sanctū in vobis. De charitate autē fraternitatis non necesse habemus scribere vobis: ipsi enim vos a deo didicistis vt diligatis inuicē. Et enim illud facitis in oēs fratres i vniuersa Macedonia. Rogamus autē vos fratres vt abundetis magis: et operā detis, vt quieti sitis, et vt vestrum negotiū agatis, et operemini manib⁹ vestris, sicut precepim⁹ vobis. et vt honeste ambuletis ad eos qui foris sunt: et nulli⁹ aliquid desideretis. Nolumus autem vos ignorare fratres de dormiētib⁹: vt non cōtristemini, sicut et ceteri qui spem non habent. Si enim credim⁹ q̄ Iesus mortuus est et resurrexit, ita et deus eos qui dormierunt per Iesum, adducet cum eo. Hoc enim vobis dicimus in verbo dñi, quia nos qui viuimus, qui residui sum⁹ in aduentū dñi, nō preueniem⁹ eos qui dormierūt. Quoniam ipse dñs in iussu ⁊ in voce archageli et in tuba dei descendet de celo: et mortui qui in Christo sunt, resurgent p̄imi. Deinde nos qui viuim⁹, q̄ reliquimur: simul rapiemur cū illis in nubib⁹ obuiā dño in aera, sic semper cum domino erimus. Itaq; consolamini inuicem in verbis istis.

## CAPVT. V.

**A**D tempozib⁹ autē et momentis fratres, nō indigetis vt scribamus vobis. Ipsi enim diligenter scitis quia dies domini, sicut sur i nocte, ita veniet. Cū enī dixerint, pax et securitas: tūc repētinus eis superueniet interitus, sicut dolor in vtero habentis, et non effugient. Vos autē fratres, nō estis in tenebris: vt vos dies illa tanquā

fur comprehendat. oēs enim vos: filii lucis estis, et filii diei: nō sum⁹ noctis neq; tenebrarum. Igitur nō B dormiamus sicut ⁊ ceteri: sed vigilemus, et sobrii simus. Qui enim dormiunt: nocte dormiunt. et qui ebrii sunt: nocte ebrii sunt. Vos autem qui diei sumus, sobrii simus, induti loriceam fidei ⁊ charitatis, et galeam, spem salutis. quoniam nō posuit nos deus in iram: sed in acquisitionē salutis per dñm nostrum Iesum Christum, qui mortuus est pro nobis, vt siue vigilemus, siue dormiam⁹, simul cum illo viuam⁹. Propter quod consolamini inuicē: et edificate alterutrum, sicut et facitis. Rogamus autē vos fratres, vt noueritis eos qui laborāt inter vos, et p̄sunt vobis in domino et monent vos: vt habeatis illos abundantius in charitate propter opus illorum. pacē habete cum eis. Rogamus autem vos fratres, corripite inquietos, cōsolamini pusillanimes, suscipite infirmos, patientes estote ad omnes. Videte ne quis malum pro malo alicui reddat: sed semper quod bonum est sectamini inuicem ⁊ in omnes. Semper gaudete. Sine intermissione orate. In omni⁹ gratias agite. hec est enim voluntas dei in Christo Iesu in oībus vobis. Spiritum nolite extinguere. Prophetias nolite spernere. Omnia autem probate: quod bonū est, tenete. Ab omni specie mala abstinetē vos. Ipse autem deus pacis sanctificet vos per omnia: vt integer spiritus vester et anima et corpus sine querela, in aduentu domini nostri Iesu Christi conseruetur. fidelis est qui vocauit vos: qui etiam faciet. fratres, orate pro nobis. Salutate fratres omnes in osculo sancto. Adiuro vos per dominum, vt legatur epistola hec omnibus sanctis fratribus. Gratia dñi nostri Iesu Christi vobiscū. Amen.

Ioan. 13d  
& 15. b.  
1. ioā. 2 b  
& 4. d.

1. co. 15d

2. pet. 3. c  
Apoc. 3. a  
& 16. c

Esa. 59. c  
Ephē. 6 c

Pro. 17 c  
Ro. 12. d  
1. pet. 3. b

Ecc. 18 c  
Luc. 18. a  
Col. 4. a

1. cor. 1. b

AD THESSALONICENSES 2. 278  
 EPISTOLA  
 PAVLI AD THESSALONICENSES.  
 SECVNDA.

CAPVT. II.

**R**ogamus autē vos fratres A  
 per aduentum dñi nostri Je-  
 su Christi, et nostre congre-  
 gationis in ipsum: vt non cito mo-  
 ueamini a vestro sensu, neq; terre-  
 amini, neq; per spiritum, neq; per  
 sermonem, neq; per epistolam tan-  
 quam per nos missam, quasi in die  
 dies domini. Ne quis vos seducat  
 illo modo, quoniā nisi venerit dis-  
 ccessio p̃imum, et reuelatus fuerit  
 homo peccati, fili⁹ perditionis, qui  
 aduersatur et extollit supra omne  
 quod dicitur deus, aut quod colit,  
 ita vt in tēplo dei sedeat ostendens  
 se tanquam sit deus. Num retine-  
 tis q; cū adhuc essem apud vos, hec  
 dicebam vobis? Et nūc quid deti-  
 neat scitis: vt reueletur in suo tē-  
 pore. Nam mysterium iam operat⁹  
 iniquitatis: tantū vt qui tenet nūc  
 teneat, donec de medio fiat. Et tūc  
 reuelabitur ille iniquus: quē domi-  
 nus Iesus interficiet spiritu oris sui,  
 et destruet illustratiōe aduent⁹ sui  
 eum, cuius est aduent⁹ secundum  
 operationē satane, in omni virtute,  
 et signis, et prodigiis mendaci-  
 bus, et i omni seductione iniquita-  
 tis iis qui pereūt, eo q; charitatem  
 veritatis non receperunt, vt salui  
 fierent. Ideo mittet illis deus ope-  
 rationem erroris, vt credant men-  
 dacio: vt iudicent oēs qui non cre-  
 diderunt veritati, sed consenserūt  
 iniquitati. Nos autē debemus gra-  
 tias agere deo semp pro vobis  
 fratres dilecti a deo, q; elegerit nos de-  
 us p̃imitias in salutem, in sancti-  
 ficatione spiritus, et in fide verita-  
 tis. Ad quod et vocauit vos p̃ euā-  
 gelium nostrū, in acquisitionē glo-  
 rie domini nostri Iesu Christi. Ita-  
 que fratres state: et tenete traditi-  
 nes quas didicistis, siue per sermo-  
 nem, siue per epistolam nostram.  
 Ipse autem dominus noster Je-  
 sus Christus et deus ⁊ pater noster  
 Ypp. ii. qui

Ephe. 5 b

Esa. 11.2.

**P**AVLVS  
 et Siluanus  
 ⁊ Timothe⁹:  
 ecclesie Thes-  
 salonicensium  
 in Deo patre  
 nostro et dño  
 Ie. u Christo,  
 gratia vobis  
 et pax a deo patre nostro, et domi-  
 no Iesu Christo. Gratias agere de-  
 bem⁹ semp deo pro vobis fratres,  
 ita vt dignum est, quoniam super-  
 crescit fides vestra, ⁊ abundat cha-  
 ritas vniuscuiusq; vestrū i inuicē:  
 ita vt ⁊ nos ipsi in vobis gloriemur  
 in ecclesiis dei, p̃ patientia vestra, et  
 fide in omnibus persecutionib⁹ ves-  
 tris ⁊ tribulationibus, quas susti-  
 netis in exemplum iusti iudicii dei,  
 vt digni habeamini i regno dei, pro  
 quo ⁊ patimini. si tamen iustum est  
 apud deum retribuere tribulationē  
 iis qui vos tribulant: et vobis qui  
 tribulamini requiē nobiscū i reue-  
 latione dñi Iesu de celo cū angelis  
 virtutis eius in flāma ignis, dātis  
 vindictā iis qui nō nouerūt deū, et  
 qui nō obediūt euāgelio dñi nostri  
 Iesu Christi. q; penas dabunt in in-  
 teritu eternas a facie dñi ⁊ a gloria  
 virtutis ei⁹: cū venerit glorificari  
 in sanctis suis, ⁊ admirabilis fiet i  
 oib⁹ qui crediderūt, quia creditū  
 est testimoniū nostrū super vos in  
 die illo. In quo etiam oram⁹ semp  
 pro vobis, vt dignetur vos voca-  
 tiōe sue de⁹ noster, et impleat oēm  
 voluntatē bonitatis sue, ⁊ opus fi-  
 dei in virtute, vt clarificetur nomē  
 dñi nostri Iesu Christi in vobis, et  
 vos in illo, secundum gratiam dei  
 nostri, et domini Iesu Christi.



# PAVLI EPISTOLA

qui dilexit nos, et debet consolati-  
onem eternam, et spem bonam in  
gratia: exhortetur corda vestra, et  
confirmet in omni opere et sermo-  
ne bono.

## CAPVT. III.

**A** Ephe. 6. c  
Colo. 4. 2 **D** Ecetero fratres, orate pro  
nobis, vt sermo Dei currat  
et clarificetur, sicut et apud  
vos: vt liberemur ab importunis  
et malis hominibus. nō enim om-  
nium est fides. Fidelis autē domi-  
nus est, qui confirmabit vos et cus-  
todiet a malo. Confidimus autē de  
vobis fratres in dño, q̄ quecunq;  
precipimus, et facitis et facietis.  
Domin⁹ autē dirigat corda vestra  
in charitate dei et patientia Chri-  
sti.

**B** Denuntiamus autē vobis fratre-  
s in nomine domini nostri Iesu  
Christi, vt subtrahatis vos ab om-  
ni fratre ambulante inordinatē, et  
nō secundū traditionē quā accepe-  
runt a nobis. Ipsi enī scitis quem  
admodum oporteat imitari nos:

**A** 2. cor. 4. c  
1. thes. 2. b **Q**uoniam non inquisiti fuimus inter  
vos, neq; gratis panem manduca-  
uimus ab aliquo, sed in labore et in  
fatigatione nocte et die operantes,  
ne quem vestrū grauaremus. Non  
quasi nō habuerimus potestatem:  
sed vt nosmetipsos formam dare-  
mus vobis ad imitandū nos.

**C** Et cū essemus apud vos, hoc denū-  
tiabamus vobis, Quoniam si quis  
non vult operari, nec māducat. Du-  
diuimus enī inter vos quosdā am-  
bulantes in quiete, nihil operātes,  
sed curiose agētes. Iis autē q̄ eius-  
modi sunt denūtiamus et obsecra-  
mus in domino Iesu, vt cum silen-  
tio operantes, suum panē mandu-  
cent. Vos autē fratres, nolite desi-  
cere benefacientes. Qd si quis non  
obedit verbo nostro per epistolam,  
hunc notate: et ne cōmiscamini cū  
illo, vt confundatur: et nolite quasi  
inimicū existimare, sed corripite vt  
fratrē. Ipse autē deus pacis det vo-

bis pacem sempiternā in omni lo-  
co. Dominus sit cū omnib⁹ vobis.  
Salutatio, mea manu Pauli: quod  
est signum in oī epistola, ita scribo.  
Gratia domini nostri Iesu Christi  
cum omnibus vobis. Amen.

# EPISTOLA

## PAVLI AD TIMO- THEVM PRIMA.



**A**VLVS apo-  
stol⁹ Iesu Chri-  
sti, secundū im-  
perium Dei salu-  
atoris nostri, et  
Christi Iesu spei  
nostre: Timo-  
theo dilecto filio

in fide, gratia et misericordia, et pa-  
a deo patre et Christo Iesu domi-  
no nostro. Sicut rogavi te vt re-  
maneres Ephesi cū irem in Mace-  
doniam, vt denuntiaretis quibuscū-  
ne aliter docerent, neq; intenderēt  
fabulis et genealogiis intermina-  
tis: que questionēs prestant magis  
q̄ edificationem dei, que est in fide.  
Finis autē precepti, est charitas de  
corde puro et conscientia bona, et  
fide non ficta. I quibus quidā abs-  
errantes, conuersi sunt in vanilo-  
quū, volentes esse legis doctores,  
non intelligentes, neq; que loquū-  
tur neq; de quibus affirmāt. Sci-  
mus autē quia bona est lex, si quis  
eula legitime vtatur: scīs hoc, quia  
lex iusto non est posita, sed iniustis  
et non subditis, impiis et peccato-  
rib⁹, sceleratis et cōtaminatis, pa-  
tricidis, et matricidis, homicidis,  
fornicariis, masculorū cōcubito-  
rib⁹, plagiariis, mendacib⁹, et per-  
iuris, et si quid aliud sane doctrine  
aduersatur, que est secundū euan-  
gelium glorie beati dei, quod credi-  
tum est mihi. Gratias ago et q̄ me  
cōsoptauit in Christo Iesu domino  
nostro

Aa. 16. a

B

Rom. 7. c

Gala. 6. c

D

nostro, quia fidele me existimauit, ponens in ministerio, q̄ prius blasphemus fui, et persecutor, et contumeliosus. sed misericordiam dei consecutus sum, quia ignoras feci in incredulitate. Superabundauit autē gratia domini nostri cum fide et dilectione, que est in Christo Iesu. fidelis sermo, et omni acceptatione dignus: q̄ Christus Iesus uenit in hunc mundū peccatores saluos facere, quorū primus ego sum.

**D** Sed ideo misericordiā consecutus sum: ut in me primo ostēderet Christus Iesus omnem patientiam, ad inuersionem eorū qui credituri sunt illi in uitam eternā. Regi autē seculorū immortalī, inuisibili, soli deo honor et gloria in secula seculorū. Amē. Hoc preceptum commendō tibi fili Timothee: secundum precedentes in te prophetias, ut milites in illis bonā militiam, habens fidē, et bonā conscientiam, quam quidā repellentes, circa fidē naufragauerūt. ex quibus est Hypmeneus et Alexander: quos tradidi satane, ut discant nō blasphemare.

## CAPVT. II.

**A** Oblecro igitur primum omnium fieri obsecrationes, orationes, postulationes, gratiarū actiones pro omnibus hominib⁹, pro regibus, et omnib⁹ qui in sublimitate cōstituti sunt: ut quietam et tranquillam uitā agamus in omni pietate et castitate. hoc enim bonum est et acceptum corā saluatore nostro deo: qui oēs homines uult saluos fieri, et ad agnitionem ueritatis uenire. Unus enim deus, unus et mediator dei et hominum, homo Christus Iesus: qui dedit redemptionem semetipsum pro omnibus: cuius testimonium temporibus suis confirmatum est: in quo positus sum ego predicator et apostolus (ueritate dico non mentior) doctor gentiū in fide et ueritate. No-

lo ergo uiros orare in oī loco: leuātes puras manus, sine ira et discēptione. Similiter et mulieres in habitu ornato: cum uerecundia et sobrietate ornātes se, non in torquis erinib⁹, aut auro, aut margaritis, uel ueste pretiosa: sed quod decet mulieres promittentes pietatē per opera bona. Mulier in silentio discat, cū oī subiectione. Docere autē, mulieri nō permitto, neq; dominari in uirū, sed esse i silētio. Adā enim primus formatus est: deinde Eua. et Adā nō est seduct⁹, mulier autē seducta i prauaricatione fuit. Saluabitur autē per filiorū generationem: si permāserit in fide et dilectione et sanctificatione cū sobrietate.

## CAPVT. III.

**F**idelis sermo. Si quis episcopatum desiderat: bonū opus desiderat. Oportet enī episcopum irreprehensibilem esse, unius uxoris uirum, sobrium, prudentē, ornatum, pudicū, hospitalem, doctorem, non uolentem, non perculsozem: sed modestū, non litigiosum, non cupidum, sed sue domui bene prepositū, filios habentē subditos cum omni castitate. Si quis autē domui sue preesse nescit: quomodo ecclesie dei diligentia habebit? Non neophytum: ne in superbiam elatus in iudiciū incidat diaboli. Oportet autē illum et testimonium habere bonū ab iis qui foris sunt: ut non in opprobrium incidat et in laqueū diaboli. Diaconos similiter pudicos, non bilingues, nō multo uino deditos, non turpe luscū sectātes: habentes mysteriū fidei i cōscientia pura. Et hi autē probentur primū: et sic ministrēt, nullum crimen habētes. Mulieres similiter pudicas, non detrahentes, sobrias, fideles in oībus. Diaconi sint unius uxoris uiri: q̄ filijs suis bene presint, et suis domibus. Qui enim bene ministrauerint: gradum bonum

1. pet. 3. a

1. co. 14. f

Gen. 1. d

Gen. 3. b

Matt. 9. b  
Marc. 2. c

1. tim. 1. a

PAULI EPISTOLA

bonum sibi acquirerent, et multā fiduciā in fide que est in Christo Iesu. Hec tibi scribo fili Timothee: speras me ad te venire cito. Si autē tardauero: vt scias quomodo oporteat te in domo dei cōuersari, q̄ est ecclesia dei viui, columna et firmamentum veritatis. Et manifeste magnū est pietatis sacramentū qd̄ manifestatū est in carne, iustificatū est in spiritu, apparuit angelis, predicatū est gentibus, creditū est in mūdo, assumptū est in gloria.

CAPVT. IIII.

**A** Spiritus autē manifeste dicit quia in nouissimis temporib⁹ discedent quidam a fide, attrēdentes spiritibus erroris, et doctrinis demoniorum, in hypocrisi loquentium mendacium, et cauteriatam habentium suam conscientia, prohibentium nubere, abstinere a cibis quos deus creauit ad percipiendum cum gratiarū actione fidelibus et iis qui cognouerunt veritatem. Qd̄ omnis creatura dei bona est, et nihil reiciendū quod cum gratiarū actione percipitur. Sanctificatur enim per verbum Dei et orationem. Hec proponens fratribus, bonus eris minister Christi Iesu, enutritus verbis fidei et bone doctrine quam assecutus es. Ineptas autem et aniles fabulas desista: exerce autem te ipsum ad pietatem. Nam corporalis exercitatio,

**C** ad modicum vtilis est. pietas autē, ad omnia vtilis est: promissionem habens vite que nūc est, et future. Fidelis sermo, et omni acceptance dignus. In hoc enim laboramus et maledicimur, q̄a speramus in deū viui q̄ est saluator oīum hominū, maxime fideliū. Percipe hec et doce. Nemo adolescentiam tuam contēnat, sed exemplum esto fidelium in verbo, in conuersatione, in charitate, in fide, in castitate. Dum venio, attende lectioni, exhortationi,

doctrinē. Noli negligere gratiā que in te est: que data est tibi p̄ prophetiam, cū impositione manūū presbyteri. Hec meditare, in his esto: vt profect⁹ tuus manifest⁹ sit omnibus. Attende enim tibi et doctrinē: instā in illis. Hoc enim faciens, et teipsum saluū facies, et eos qui te audiunt.

CAPVT. V.

**S**eniores ne increpaueris: sed obsecra vt patrē. iuuenes: vt fratres. anus: vt matres. iuueculas: vt sorores in omni castitate. Viduas honora: q̄ vere vidue sūt. Si qua autē vidua filios, aut nepotes habet: discat primum domū suam regere, et mutuā vicem redere parentibus. hoc enim acceptū est coram deo. Que autem vere vidua est et desolata: sperat in deo, et iacet obsecrationibus et orationibus nocte et die. Nam que in deliciis est: viuēs mortua est. Et hoc precipe: vt irreprehensibiles sint. Si quis autem domum et maritum domesticorū curā non habet: sitim negauit, et est infidelis deterior. Vidua deligatur nō minus sexaginta annorū, que fuerit vni⁹ viri vroz, in operibus bonis testimoniū habens, si filios educauit, si hospitio recipit, si sanctorum pedes lauit, si tribulationē patiētium subministravit, si omne opus bonū subsēcuta est. Adolescentiores autem viduas deuota. Cum enim luxuriate fuerint in Christo, nubere volunt: habentes damnationem, quia primam fidem irritam fecerūt. Simul autē et otiose discunt circumire domos: nō solū otiose, sed et verbose, et curiose, loquentes que nō oportet. Volo ergo iuniores nubere, filios procreare, matres familias esse: nullā occasione dare aduersario maledicti gratia. Jam enī quedam conuersi sunt retro post fata uiam. Si quis fidelis habet viduas, submini-

2. tim. 3. a  
2. pet. 3. a  
Iud. 1. f

2. tim. 3. d  
Tit. 3. c

A

B

C

subministrat illis, vt nō grauetur ecclesia: vt iis que vere vidue sunt sufficiat. Qui bene p̄sunt p̄sbyteri, duplici honore digni habeant: maxime qui laborāt in verbo & doctrina. Dicit enim scriptura, Non

Deu. 25 a alligabis os boui trituranti. Et,

1. cor. 9. a Dignus est operari mercede sua.

Mar. 10 b Aduersus p̄sbyterum accusatio-

Luc. 10 b nem noli recipere: nisi sub duobus

D aut tribus testibus. Peccātes, coram omnibus argue: vt & ceteri timorem habeant. Testor coram deo et Christo Iesu et electis angelis, vt hec custodias sine p̄iudicio, nihil faciens in alterā partem declinando. Hanc cito nemini impossueris, neq; cōmunicaueris peccatis alienis. Cripsum castum custodi. Noli adhuc aquam bibere, sed modico vino vtare propter stomachum tuum, & frequentes tuas infirmitates. Quosdam hominum peccata manifesta sunt, p̄cedētia ad iudicium: quosdam autē et subsequuntur. Similiter & facta bona manifesta sunt: et que aliter se habent, abscondi non possunt.

## CAPVT. VI.

**A** Vicūq; sūt sub iugo serui, dominos suos omni honore dignos arbitrentur: ne nomen domini et doctrina blasphemetur. Qui autem fideles habent dominos, non cōtemnant, q̄a fratres sunt, sed magis seruiāt, quia fideles sunt et dilecti, qui beneficii participes sunt. Hec doce et exhortare. Et quis aliter docet, et non acquiescit sanis sermonib; domini nostri Iesu Christi, et ei que secundū pietatem est, doctrine: superbus est, nihil sciens, sed languēs circa quēstiones et pugnas verborum, ex quib; oriuntur inuidiē, cōtentiones, blasphemie, suspiciones male, cōsildationes hominū mente corruptorum: et qui veritate p̄uasi sunt, existimantium quēstum

esse pietatem. Est autē quēstus magnus: pietas cū sufficientia. Nihil enim intulimus in hunc mundum: haud dubiū, quia nec auferre quid possumus. Habentes autē alimentum & quibus tegamur: his contenti simus. Nam qui volūt diuites fieri: incidunt in tentationē et in laqueum diaboli, et desideria multa inutilia, et nociua, que mergūt homines in interitum & perditionem. Radix enim omnium malorum est cupiditas, quā quidam appetentes errauerunt a fide, & inseruerunt se dolozibus multis. Tu autem o homo dei, hec fuge: sectare vero iustitiam, pietatem, fidem, charitatem, patientiam, mansuetudinem. Certa bonum certamen fidei: apprehende vitam eternam, in quam vocatus es et confessus bonam confessionem coram multis testibus. Precipio tibi coram Deo qui viuificat omnia, & Christo Iesu qui testimonium reddidit sub Pontio Pilato bonā confessionem, vt serues mandatū sine macula, irreprehensibile usque in aduentum domini nostri Iesu Christi, quem suis temporib; ostendet beatus et solus potēs, rex regum et dominus dominantium: d. & c. 19. c qui solus habet immortalitatem, quē lucem inhabitat inaccessibilē, quē nullus hominum vidit, sed nec videre potest. cui honor et imperium sempiternū. Amen. Diuitibus huius seculi p̄cipe nō sublimē sapere, neq; sperare in incerto diuitiarum, sed in deo viuo (q̄ p̄stat nobis omnia abunde ad fruendum) bene agere, diuites fieri i bonis operibus, facile tribuere, cōmunicare, thesaurizare sibi fundamentum bonum in futurū, vt apprehendāt veram vitam. Timothee, depositum custodi: deuitas prophanas vocum nouitates, et oppositiones falsi nominis scientie, quam quidā promittentes, circa fidē exciderūt. Gratia tecum. Amen.

Iob. 1. d  
Ecc. 5. c

C

Apo. 17.  
d. & c. 19. c

Ioan. 1. b  
1. Ioā. 1. c

Luc. 12. b  
Ioan. 1. b

D

# PAULI EPISTOLA EPISTOLA

PAULI AD TIMO:  
THEVM SE:  
CVNDA.



PAVLVS  
apostolus Iesu Christi per  
voluntate dei,  
secundum pro-  
missionem vite  
que est in Chri-  
sto Iesu: Timo-  
theo charis-

simo filio, gratia et misericor-  
dia, et pax a deo patre nostro: et  
Christo Iesu domino nostro. Gra-  
tias ago deo meo, cui seruo a pro-  
genitoribus meis in conscientia pu-  
ra, et sine intermissione habeam tuam  
memoriam in orationibus meis, no-

te ac die desiderans te videre, me-  
mor lachrymarum tuarum, ut gau-  
dio impleat recordationem accipiens  
eius fidei que est in te non fida:  
que et habitauit primum in auiam  
tuam, et matrem tuam Eunice, certus  
sum autem quod et in te. Propter quam  
causam admoneo te, ut resuscites  
gratiam dei, que est in te per imposi-

Rom. 8 c  
tionem manuum mearum. Non enim  
dedit nobis deus spiritum timoris:  
sed virtutis, et dilectionis, et  
sobrietatis. Non itaque erubescere  
testimonium domini nostri, neque me vin-

Tit. 3. b  
dum eius: sed collabora euangelio  
secundum virtutem dei: qui nos litem-  
rauit et vocauit vocatione sancta:  
non secundum opera nostra, sed  
secundum propositum suum et gra-  
tiam que data est nobis in Christo  
Iesu ante tempora secularia. Ma-  
nifestata est autem nunc per illumina-  
tionem saluatoris nostri Iesu Christi,  
qui destruxit quidem mortem,  
illuminauit autem vitam et incor-  
ruptionem per euangelium: in quo

positus sum ego predicator: et apo-  
stolus et magister gentium. Quod quam  
causam etiam hec patior: sed non  
confundo. Scio enim cui credidit:  
et certus sum quia potens est depo-  
situm meum seruare in illum diem.  
Formam habeo sanctorum verborum,  
que a me audisti in fide et in dilecti-  
one in Christo Iesu. Bonum depo-  
situm custodi per spiritum sanctum,  
qui habitat in nobis. Scis enim hoc,  
quod auersi sunt a me omnes qui in Asia  
sunt: ex quibus est Phrygellus et Her-  
mogenes. Det misericordiam domini  
Onesiphori domui: quia sepe  
me refrigerauit, et catenam meam  
non erubuit. Sed cum Romam ven-  
isset: sollicitus me quesivit, et inue-  
nit. Det illi dominus inuenire mis-  
ericordiam a deo in illa die. Et quam-  
ta Ephesi ministravit mihi: tu me-  
lius nosti.

## CAPVT. II.

TU ergo fili mi, confortare in a-  
gratia que est in Christo Iesu:  
et que audisti a me per mul-  
tos testes, hec commenda fidelibus  
hominibus, qui idonei erunt et alios  
docere. Labora sicut bonus miles  
Christi Iesu. Nemo militans  
deo, implicat se negotiis secularibus:  
ut ei placeat cui se probauit.  
Nam et qui certa in agone: non co-  
ronabitur, nisi legitime certauerit.  
Laborante agricolam oportet pri-  
mum de fructibus accipere. Intel-  
lige que dico. Dabit enim tibi domi-  
nus in omnibus intellectum. Hec  
est enim, dominum Iesum Christum res-  
surrexisse a mortuis ex semine Da-  
uid, secundum euangelium meum,  
in quo laboro usque ad vincula, quam-  
si male operas: sed verbum dei non  
est alligatum. Ideo omnia sustineo  
propter electos: ut et ipsi salutem con-  
sequantur, que est in Christo Iesu,  
cum gloria celesti. Fidelis sermo. Nam  
si comortui sumus: et conuiuiemus,  
si susceperimus, et coregnabimus.  
si nos

1. tim. 2 b

M  
M  
R

1. tim.  
Tit

1. tim.  
2. pe-  
luda



Mat. 10 d si negauerimus: ille negabit nos.  
 Marc. 8. c si non credimus: ille fidelis perma-  
 Rom. 3. a net, negare seipsum non potest. Nec

C commone: testificans coram domi-  
 no. Poli contendere verbis. ad ni-  
 hil enim utile est: nisi ad subuersio-  
 nem audientium. Sollicite aut cura,  
 teipsum probabilē exhibere deo, o-  
 perariū incōfusibilem, recte tractā-  
 tem verbum veritatis. Phrophana  
 autē et vaniloquia deuota. multum  
 enim proficiunt ad impietatem: et  
 sermo eorū vt cancer serpit. ex qui-  
 bus est hymeneus et philetus: qui  
 a veritate exciderunt, dicentes re-  
 surrectionē esse iam factam, et sub-  
 uerterunt quorundam fidem. Sed  
 firmum fundamentum dei stat, ha-  
 bens signaculū hoc, Cognouit dñs  
 qui sunt sui. 3. Discedat ab iniqui-  
 tate omnis qui inuocat nomē dñi. In  
 magna autē domo, non solum sunt  
 vasa aurea et argētea, sed et lignea  
 et fictilia: et quedam quidem in ho-  
 nozem, quedam autem in cōtume-  
 liam. Si quis ergo emundauerit se  
 ab istis: erit vas in honore sanctifi-  
 catum et vtile domino, ad omne o-  
 pus bonū paratum. Iuuenilia autē  
 desideria fuge: sectare vero iusti-  
 am, fidem, spem, et charitatem, et  
 pacem cum iis qui inuocant domi-  
 num de corde puro. Stultas autem  
 et sine disciplina questionēs deuota:

1. tim. 1. c

lit. 3. c

D sciens quia generant lites. Seruū  
 autem domini non oportet litigare:  
 sed mansuetum esse ad omnes, do-  
 cibilem, patientem, cum modestia  
 corripientem eos qui resistunt ves-  
 titati: nequando deus det illis pe-  
 nitentiam ad cognoscendam veri-  
 tatē, et resipiscant a diaboli laque-  
 is, a quo captiui tenentur ad ipsius  
 voluntatem.

CAPVT. III.

A Hec autem scito, quia in no-  
 1. tim. 4 a  
 2. pet. 3. a  
 lud. 1. f  
 uissimis diebus instabūt tē-  
 pora periculosa: et erunt ho-  
 mines seipso amātes, cupidī, elā-

ti, superbi, blasphemī, parentib⁹ nō  
 oboedientes, ingrati, scelesti, sine af-  
 fectiōe, sine pace, criminatorēs, in-  
 continētes, immites, sine benigni-  
 tate, proditores, proterui, tumidi, et  
 voluptatū amatores magis q̄ dei:  
 habētes specie quidē pietatis, vir-  
 tutē autē ei⁹ abnegātes. Et hos de-  
 uitā. ex his enī sunt q̄ penetrāt do-  
 mos: et captiuas ducūt mulierculas  
 oneratas peccatis, quę ducunt vas-  
 riis desideriiis: semper discētes, et  
 nunquā ad sciētiam veritatis pue-  
 niētes. Quēadmodū aut Iannes et  
 Iohānes resistērūt Moysi: ita et hi  
 resistūt veritati, homines corrupti  
 mente, reprobi circa fidē. sed vltra  
 non proficiēt. insipiciētia enī eorū  
 manifesta erit omnibus: sicut et il-  
 lorū fuit. Tu autē assecutus es meā  
 doctrinā, institutionē, propositum,  
 fidē, longanimitatē, dilectionē, pa-  
 tientia, psecutiones, passiones: quas  
 līa mihi facta sunt Antiochię, Ico-  
 nię, Iystris: quales psecutiones sus-  
 tinui. et ex omnib⁹ eripuit me dñs.  
 Et oēs q̄ pie volūt viuere in Chri-  
 sto Iesu: persecutionem patiētur.  
 Mali autem homines et seductores  
 proficiunt in pelus: errātes, et in e-  
 rorem mittētes. Tu vero permane  
 in iis q̄ didicisti, et credita sunt tibi:  
 sciēs a quo didiceris, et q̄ ab infan-  
 tia sacras literas nosti, quę te pos-  
 sunt instruere ad salutē, per fidem  
 quę est in Christo Iesu. Omnis scri-  
 ptura diuin⁹ inspirata, utilis est  
 ad docēdum, ad arguendū, ad cor-  
 ripiendū, ad erudiendū in iusti-  
 tia: vt perfectus sit homo dei ad oē  
 opus bonum instructus.

CAPVT. IIII.

T Estifcor coram deo et Iesu A  
 Christo qui iudicaturus est  
 viuos et mortuos per aduē-  
 tum ipsius, et regnum eius: p̄dica  
 verbum. in sa opportune, importu-  
 ne: argue, obsecra, increpa in omni  
 patientia et doctrina. Er̄it enim tē-  
 pus

Zzz

PAVLI EPISTOLA

EPISTOLA

PAVLI AD TL

TVM.

pns cum sanam doctrinam non sus-  
tinebunt: sed ad sua desideria coa-  
ceruabūt sibi magistros, prurien-  
tes auribus, et a veritate quidem  
audītum auertent, ad fabulas aut  
conuertentur. Tu vero vigila, in  
omnibus labora, opus fac euange-  
liste, ministerium tuum imple. So-  
brius esto. Ego enim iam delibor:  
scopus resolutionis mee instat. Vo-  
num certamen certavi, cursum cō-  
summaui, fidē seruauī. In reliquo,  
reposita ē mihi corona iustitie, quā  
reddet mihi dominus in illa die, ius-  
tus iudex: non solum autem mihi,  
sed et iis qui diligunt aduentum es-

**C**us. Festina ad me venire cito. De-  
mas enim me reliquit, diligēs hoc  
seculū, et abiit Thessalonica: Cres-  
cens in Galatiam, Titus in Dal-  
matia. Lucas est mecum solus. Mar-  
cum assume, et adduc tecū. est enim  
mihi utilis i ministerio. Tythicum  
autē misi Ephesum. Penulā quam  
reliqui Troae apud Carpum: ve-  
niens affer tecum, et libros, maxime  
autē inembranas. Alexander erarius  
multa mala mihi ostēdit. reddat il-  
li dñs secundum opera eius: quē et  
tu deuita. valde enim restitit verbis  
nostris. In prima mea defensione

**D**querunt: non illis imputetur. Dñs  
autē mihi assistit, et confortauit me,  
ut per me predicatio impleatur, et  
audiant omnes gentes, et liberatus  
sum de ore leonis. Liberauit me do-  
minus ab omni opere malo: et sal-  
uum faciet i regnum suum celeste.  
cui gloria in secula seculorū. Amen.

Sup. i. d.

Saluta Pisceillam et Aquilam: et  
Onesiphori domum. Crast⁹ remā-  
sit Corinthi. Trophimum autē re-  
liqui infirmū Mileti. Festina ante  
hyemem venire. Saluta te Eu-  
bul⁹ et Pudēs, et Linus, et Clau-  
dia, et fratres omnes. Dominus  
Iesus Christus cū spiritu tuo. Gra-  
tia vobiscum. Amen.



A VLVS A

seruus dei, ap-  
postolus autē  
Iesu Christi  
secundum fi-  
dem electorū  
dei et agniti-  
onem verita-  
tis: que secū-

dum pietatem est in spem vite eter-  
ne, quam promisit qui nō mentitur  
deus ante tempora secularia, ma-  
nifestauit autē tēporibus suis ver-  
bum suum in predicatione que cre-  
dita est mihi secundum preceptū sal-  
uatoris nostri dei: Cito dilecto fi-  
lio secundū cōmunem fidē, gratia et  
pax a deo patre et Christo Iesu sal-  
uatore nostro. Huius rei gratia re-  
liqui te Crete, ut ea que desūt cor-  
rigas, et constituas per ciuitates  
presbyteros, sicut et ego disposui ti-  
bi. Si quis sine crimine est, vnius  
brobris vir, filios habēs fideles, nō  
in accusatione luxurie, aut nō sub-  
ditos. Oportet enim episcopū sine  
crimine esse, sicut dei dispensatorē:  
non superbū, non iracundū, non  
vinolentū, nō perculsorē, nō turpis  
lucri cupidum: sed hospitālē, benig-  
nū, prudentē, sobriū, iustum, san-  
ctum, continentē, amplectentē eum  
qui secundū doctrinā est, fidelē ser-  
monē, ut potēs sit exhortari doctri-  
na sana, et eos qui contradicūt ar-  
guere. Sunt enim multi etiam in-  
obediētes, vaniloqui et seductores,  
maxime qui de circumcisione sunt:  
quos oportet redargui. qui vniuersas  
domos subuertunt, docentes q̄  
nō oportet, turpis lucri gratia. Dixit  
quidam ex illis propro⁹ ipsozum  
propheta, Creteſes semper menda-

1. tim. 3. a

tes, male bestie, ventres pigri. Tes-  
des. Epimeni-  
des.

Quino-

**D**imonium hoc, verum est. Quā ob  
causam increpa illos dure, vt sancti  
sint in fide, non attendētes Iuda-  
ris fabulis, et mandatis hominū  
auerlantium se a veritate. Omnia  
munda mundis: coīquinatis autē  
et infidelib⁹ nihil est mundum: sed  
inquinatae sunt corū et mens et con-  
scientia. Confitentur se nosse deū:  
factis autem negant, cum sint abo-  
minati et incredibiles, et ad omne  
opus bonum reprobi.

## CAP V T. II.

**A** T U autem loquere quae decēt  
sanam doctrinam. Senes, vt  
sobrii sint, pudici, pruden-  
tes, sancti in fide, in dilectione, in pa-  
tientia. Iuues similiter, in habitu  
sancto, non criminatrices, nō mul-  
to vino seruientes: bene docentes,  
vt prudentiam doceant. Idolescē-  
tulas, vt viros suos ament, filios  
suos diligant, prudentes, castas,  
**B** sobrias, domus curam habentes,  
benignas, subditas viris suis, vt  
nō blasphemetur verbum dei. Iu-  
uenes similiter hortare, vt sobrii  
sint. In oībus seipsum prebe exē-  
plum bonorum operum, in doctri-  
na, in integritate, in grauitate: ver-  
bum sanum, irreprensibile. vt is

**C** qui ex aduerso est vercat, nihil ha-  
bens malum dicere de nobis. Ser-  
uos dominis suis subditos esse, in  
omnibus placentes, non contradi-  
centes: non fraudantes, sed in om-  
nibus fidei bonā ostendentes, do-  
ctrinam saluatoris nostri dei ornēt  
in omnibus. Apparuit enim gratia  
dei saluatoris nostri omnibus ho-  
minibus: erudiens nos vt abnegā-  
tes impietatem et secularia deside-  
ria, sobrie, et iuste, et pie viuamus  
in hoc seculo, expectantes beatam  
spem et aduentum glorie magni dei

**D** et saluatoris nostri Iesu Christi, q̄  
dedit semetipsum p nobis, vt nos  
redimeret et ab oī iniquitate, et mun-  
daret sibi populum acceptabilem,

sectatorum bonum op̄um. Hec  
loquere et exhortare: et argue cum  
omni imperio. Nemo te contēnat.

## CAP V T. III.

**A**dmone illos principibus et  
potestatibus subditos esse,  
dicto obedire, ad omne op⁹  
bonum paratos esse, neminē blas-  
phemare, nō litigiosos esse, sed mo-  
destos: omnem ostendētes mansue-  
tudinē ad omnes homines. Gra-  
mus enim aliquando et nos insipis-  
centes, increduli, errantes, seruien-  
tes desideriis et voluptatibus vani-  
tatis, in malitia et inuidia agentes,  
odibiles, odientes inuicem. Cum  
**B** autē benignitas et humanitas ap-  
paruit saluatoris nostri dei: non ex  
2. tim. 1. e  
operibus iustitie quae fecimus nos,  
sed secundum suam misericordiam  
saluos nos fecit per lauacrum rege-  
nerationis et renouationis spirit⁹  
sancti quem effudit in nos abunde  
per Iesum Christum saluatorem nos-  
trum: vt iustificati gratia ipsius,  
heredes simus secundum spem, vite  
eterne. Fidelis sermo est: Et de his  
volo te confirmare: vt erūt bonis  
operibus preesse, qui credunt deo.  
Hec sunt bona et utilia hominib⁹. 1. tim. 1. b  
Stultas autem questionēs, et ge- 2. tim. 2 d  
nealogias, et contentiones, et pu-  
**C** gnas legis deuita. Sunt enim inuti-  
les et vane. Hereticum hominem  
post vnam et secundam correptionē  
nēm deuita: sciens quia subuersus  
est quasi cuiusmodi est, et dereliquit cū  
sit proprio iudicio condemnatus.  
Cū misero ad te Arteman, aut Ty-  
chicum, festina ad me venire Nico-  
polim. ibi enim statui hyemare. Ze-  
**D** nam legisperitum et Apollo solici-  
te premitte, vt nihil illis desit. Dis-  
cant autem et nostri bonis operi-  
bus preesse ad vsus necessarios: vt  
non sint infructuosi. Saluta te,  
qui mecum sunt omnes. Saluta eos  
qui nos amant in fide. Gratia dei  
cum omnibus vobis. Amen.

Zzz. ii.

Ro. 14. d

Ephe. 6. a

Colo. 3. d

1. pct. 2. c

# PAVLI EPISTOLA EPISTOLA

PAVLI AD PHILEMONEM.

A



AVLVVS VIN-  
ctus Christi Je-  
su et Timotheus  
frater : Phile-  
moni dilecto , et  
adiutor nostro ,  
et Apphie sorori  
charissime , & Ar-

chippo comilitoni nostro , & ecclesie  
que in domo tua est , gratia vobis  
& pax a deo patre nostro , et dño Je-  
su Christo . Gratias ago deo meo ,  
semper memoriã tuĩ faciẽs in ora-  
tionibus meis , audiens charitatẽ  
tuam et fidem quam habes in dño  
Jesu , et in oēs sanctos : vt cõmun-  
icatio fidei tue euidens fiat in agni-  
tione omnis operis boni i vobis in

B

Christo Jesu . Gaudiũ enĩ magnũ  
habui et consolationẽ in charitate  
tua : q̃ viscera sanctorũ requieverũt  
per te frater . Propter quod multã  
fiduciã habes in Christo Jesu im-  
perandi tibi quod ad rem pertinet :  
propter charitatẽ magis obsecro ,  
cũ sis talis vt Paulus sener , nunc  
autẽ et vindus Jesu Christi . obsecro  
te pro meo filio quem genui in vin-  
culis . Nescimo : qui tibi aliquando

C

inutilis fuit , nunc autẽ et mihi et tibi  
utilis , quẽ remisi tibi . Tu autẽ illũ ,  
id est , mea viscera , suscipe . quẽ ego  
voluerã mecum detinere , vt pro te  
mihi ministraret in vinculis euan-  
gelii : sine consilio autẽ tuo nihil vo-  
lui facere , vtĩ ne velut ex necessita-  
te bonũ tuũ esset , sed voluntarium .  
Forcitan enim ideo discessit ad ho-  
ram a te , vt eternũ illũ reciperes :  
sain non vt seruũ , sed p̃ seruo cha-  
rissimũ fratrẽ , maxime mihi , quã-  
to autẽ magis tibi et in carne et in

D

dño . Si ergo habes me socium :  
suscipe illum sicut me . Si autẽ ali-

quid nocuit tibi aut debet : hoc mihi  
imputa . Ego Paulus scripsi mea  
in manu : ego reddam : vt non dicam  
tibi q̃ et te ipsum mihi debes . ita  
frater ego te fruar i domino . Refi-  
ce viscera mea i Christo . Cõfident  
in obedientia tua scripsi tibi : Sciẽs  
quoniam et super id quod dico , fas-  
cies . Simul et para mihi hospitium .  
nã spero per orationes vestras do-  
nari me vobis . Salutat te Epas-  
phas concaptiuus meus in Chris-  
to Jesu , Marcus , Aristarchus , De-  
mas et Lucas adiutores mei . Gra-  
tia domini nostri Jesu Christi cum  
spiritu vestro . Amen .

## EPISTOLA

BEATI PAVLI APO-  
STOLI AD HE-  
BRAEOS .



Multiphariam A  
multitq̃ mo-  
dis olim deus  
loquẽs patris  
bus i prophe-  
tis : nouissime  
dieb⁹ istis lo-  
cut⁹ est nobis  
in filio , quem

constituit heredem vniuersorũ , per  
quem fecit et secula . qui cũ sit splẽ-  
dor glorię et figura substantię eius ,  
portans oĩa vbo virtutis sue , pur-  
gationem peccatorũ faciens , sedet  
ad dexteram maiestatis in excelsis :  
tanto melior angelis effectus , quã-  
to differentius p̃ illis nomen he-  
reditauit . Cui enim dixit aliquãdo  
angelorũ , Filius meus es tu , ego ho-  
die genui te : Et rursum , Ego ero  
illi in patre : et ipse erit mihi i filiũ .  
Et cum iterũ introducit primoge-  
nitũ in orbem terre , dicit , Et ado-  
rent eum oēs angeli dei . Et ad an-  
gelos quidẽ dicit , Qui facit ange-  
los suos spirit⁹ : et ministros suos  
flammã ignis . Ad filiũ autẽ , Chro-  
nus

Sap. 7.d

Psal. 2.b

2.re. 7.b

Psa. 96.c

D

Psalmo .

103.a

Psa. 44 b nus tuus deus in seculū seculi: vir-  
ga equitatis, virga regni tui. Dile-  
xisti iustitiam et odisti iniquitatem: p-  
pterea vixit te deus, de<sup>s</sup> tuus oleo  
exultationis pte participib<sup>9</sup> tuis.

Psalmo .  
101, d Et, Tu in principio dñe terrā fun-  
dasti: et opera manū tuarum sunt

D celi. Ipsi peribūt, tu autē permane-  
bis, et oēs vt vestimentum vetera-  
scēt. Et velut amictū mutabis eos  
et mutabunt: tu autē idem ipse es, et  
anni tui nō deficiēt. Ad quē autē an-  
geloz dixit aliquādo, Sede a dextris  
meis, Quoadusq<sup>ue</sup> ponam inimicos  
tuos scabellū pedum tuoz<sup>9</sup>: pñe  
omnes sūt administratori spiri-  
tū, in ministeriū missi ppter eos qui  
hereditatem capient salutis.

Psalmo .  
109, a  
1, co. 15 d

## CAP V. II.

**A** Ppter ea abundatius opor-  
tet obseruare nos ea que au-  
diuim<sup>9</sup>: ne forte pessumamus.  
Si enim qui per angelos dictus est  
sermo, factus est firmus, et oīs p-  
uaricatio et inobediētia accepit ius-  
tā mercedis retributionē: quomo-  
do nos effugiem<sup>9</sup> si tantā neglexe-  
rimus salutē: que cum initiū acce-  
pisset enarrari per dominū: ab eis  
qui audierūt, in nos cōfirmata est,  
contestante deo signis et potētis  
et variis virtutib<sup>9</sup>, et spiritus san-  
cti distributionib<sup>9</sup> secundū suā vo-  
luntatē. Non enī angelis subiecit  
deus orbē terre futurū, de quo lo-  
quimur. Cēstat<sup>9</sup> est autē in quodā  
loco quis, dicēs, Quid est homo q<sup>ui</sup>  
memor es eius: aut filius hominis  
B quoniam vīstas eū? Dimiisti eum  
paulominus ab angelis: gloriā et  
honore coronasti eū, et constituisti  
eum super opera manū tuarū. Quia  
subiecisti sub pedib<sup>9</sup> ei<sup>9</sup>. In eo enī  
q<sup>ui</sup> oīa ei subiecit: nihil dimisit non  
subiectū ei. Nunc autē necdū vides  
mus oīa subiecta ei. Cum autē qui  
medico q<sup>ui</sup> angeli, minorat<sup>9</sup> est, vi-  
demus Iesum ppter passionem  
mortis gloriā et honore coronatū,

vt gratia dei, pro omnibus gusta-  
ret mortē. Decebat enī eū ppter  
quem oīa, et p quem oīa, qui mul-  
tos filios in gloriā adduxerat: au-  
thorē salutis eozū, p passionē cō-  
summari. Qui enī sanctificat et q<sup>ui</sup>  
sanctificatur: ex vno oēs. Ppter  
quā causam non confunditur fra-  
tres eos vocare: dicens, Ratiabo  
nomē tuū fratrib<sup>9</sup> meis: in medio  
ecclesie laudabo te. Et iterū, Ego  
ero fidens in eū. Et iterū, Ecce ego  
et pueri mei: quos dedit mihi deus.  
Quia ergo pueri cōmunicauerunt  
carni et sanguini: et ipse similiter  
participauit eisdem. vt per mortem  
destrueret eū q<sup>ui</sup> habebat mortis im-  
periū, id est, diabolū: et liberaret  
eos q<sup>ui</sup> timore mortis p totam vitā  
obnoxii erāt seruituti. Nusquā enī  
angelos apprehēdit: sed semē Abra-  
he apprehēdit. Unde debuit p oīa  
fratrib<sup>9</sup> similari: vt misericors fies-  
ret et fidelis pōtēx ad deū, vt re-  
pōtitiaret delicta populi, in eo enī  
in quo passus est ipse et tentat<sup>9</sup>: po-  
tens est et eis q<sup>ui</sup> tentātur auxiliari.

## CAP V. III.

**V**nde fratres scti, vocatio-  
nis celestis participes, cōsti-  
derate apostolū et pontificē  
cōfessionis nostre Iesum: q<sup>ui</sup> fidelis  
est ei qui p̄fecit illū, sicut et Moy-  
ses in oī domo eius. Amplioris enī  
glorie iste p̄r Moyse dign<sup>9</sup> est ha-  
bitus: quāto ampliorē honore ha-  
bet domo qui fabricauit illā. Om-  
nis nanq<sup>ue</sup> domus fabricatur ab al-  
liquo. qui autē omnia creauit: de<sup>s</sup>  
est. Et Moyse quidē fidelis erat  
in tota domo eius tanquam famu-  
lus, in testimonium eozum que dis-  
cenda erāt: Christus vero tanquā  
filius in domo sua: q<sup>ui</sup> domus, sum<sup>9</sup>  
nos, si fiduciam et gloriā spei vīq<sup>ue</sup>  
ad finem, firmā retineam<sup>9</sup>. Quia  
ppter sicut dicit spirit<sup>9</sup> sanctus,  
Hodie si vocē eius audieritis: no-  
lite obdurare corda vestra sicut in  
exacerba-

Psa. 21. c

Psa. 17. a  
Esa. 8. dOsee. 13.  
1. co. 15 g

Nūc. 12 b

Psa. 94 c

Psal. 8. c

1. co. 15 d

Phil. 2. b



PAULI EPISTOLA

exacerbatione secundū diem tēstatiōis i deserto, ubi tentauerūt me patres vestri: probauerūt & viderūt

**C** opera mea. Quadraginta annis ppter quod īfensus fui generationi huic & dixi, Sēper errāt corde. Ipsi autē non cognouerunt vias meas. quib⁹ iuravi in ira mea, Si introibunt in requiem meā. Videte fratres, nequando sit in aliquo vestrū cor malū incredulitatis discendendi a deo viuo: sed adhortamini vosmetipsos per singulos dies, donec hodie cognominā⁹, vt nō obduretur quis ex vobis fallacia peccati. Participes enī & hysti effecti sum⁹: si tamē intitiū substantiē eius vsque ad finem firmū retineamus dū dicitur, Hodie si vocē ei⁹ audieritis, nolite obdurare corda vestra quē admodū i illa exacerbatione. Quidam enim audientes, exacerbauerunt: sed nō vniuersi q̄ profecti sūt ab Egypto per Moysen. Quibus autē īfensus est quadraginta annis: Nonne illis qui peccauerunt, Nūc, 14 f

quorum cadauera prostrata sūt in deserto: Quibus autē iurauit non introire in requiem ipsius: nisi illis qui increduli fuerūt. Et videmus quia non potuerunt introire in requiē ipsius propter incredulitatē.

CAPVT. IIII.

**A** T Imeam⁹ ergo ne forte relicta sollicitatione introeundi in requiem eius, existimetur aliquis ex nobis deesse. Etenim et nobis nuntiātū est, quemadmodum & illis, sed nō profuit illis sermo auditus non admixtus fidei ex his q̄ audierunt. Ingrediemur enī in requiē qui credidim⁹: quē admodum dixit, Sicut iuravi i ira mea, si introibūt in requiem meā: & quidem operib⁹ ab institutione mundi perfectis. Dixit enī i quodā loco de die septima sic, Et requieuit

**B** deus die septima ab omnib⁹ operibus suis, Et i illo rursum, Si intro-

ibunt in requiem meā. Quoniam ergo superest introire quosdam in illam, et si quib⁹ p̄iorib⁹ annūtiatum est non introierūt propter incredulitatem: iterū terminat diem quendā, hodie, in Dauid dicendo, post tantū temporis, sicut supradictū est, Hodie si vocē eius audieritis: nolite obdurare corda vestra. Nam si eis Iesus requiē prestitisset: nunquā de alia loqueret post hac die. Itaq; reliquitur sabbatizamus populo dei. Qui enim ingressus est in requiem eius: etiā ipse requieuit ab operibus suis, sicut et a suis deus. Festine⁹ ergo ingredi in illā requiē: vt ne i idipsum quis incidat incredulitatis exemplū. Valis est enī sermo dei et efficax, & penetrabilior omni gladio accipiti: et pertingēs vsq; ad diuisionem anime ac spirit⁹, & compagum quoq; ac medullarū, & discretior cogitationum & intentionū cordis. Et non est vlla creatura inuisibilis in conspectu eius. oia autē nuda et aperta sunt oculis eius, ad quē nobis sermo. Habentes ergo pontificē magnū qui penetrat celos Iesum filium dei: teneamus spei nostre cōfessionem. Nō enim habemus pontificem qui non possit cōpati infirmitatibus nostris: tentatum autē p oia pro similitudine absq; peccato. Ideamus ergo cū fiducia ad thronum gratiē eius: vt misericordiam consequamur, et gratiam inueniamus in auxilio opportuno.

CAPVT. V.

**O**mnis nāq; pontifex ex hominib⁹ assumptus, pro hominibus cōstitutur in iis q̄ sunt ad deum: vt offerat dona & sacrificia pro peccatis. qui condolare possit iis qui ignorāt et errāt: quoniam et ipse circumdatus est infirmitate. et propterea debet, quē admodum pro populo, ita etiam et p semetipso offerre pro peccatis. Recquiquā

Sup. 3. b

C

D  
Ecd. 15 d  
Psa. 33. c

2, co. 3. b

A

Psa. 94 d

Gen. 2. a

**B** quisquam sumit sibi honorem: sed  
 1. pa. 23. b qui vocatur a deo, quēadmodū et  
 Baro. Sic & Christus non semet-  
 ipsum clarificauit, vt pontifex fie-  
 ret: sed qui locutus est ad eū, fili-  
 1. psal. 2. b me? es tu: ego hodie genui te. Quē  
 1. psalmo. 109. b admodū: in alio loco dicit, Tu es  
 sacerdos in eternum, secundū ordi-  
 nem Melchisedec. Qui in diebus  
 carnis sue, preces, supplicationesq;  
 ad eum qui possit illum saluū face-  
 re a morte, cum clamore valido et

**C** lachrymis offerens exauditus est  
 pro sua reuerentia. Et quidem cū  
 esset fili? dei, didicit ex iis que pas-  
 sus est, obedientiam: et cōsumma-  
 tus factus est omnib? obtemperā-  
 tib? sibi, causa salutis eterne, ap-  
 pellatus a deo pontifex iuxta ordi-  
 nē Melchisedec. De quo nobis grā-

**D** dis sermo, et ininterpretabilis ad-  
 dicendū: quoniam imbecilles facti  
 estis ad audiendum. Etenim cū de-  
 beretis magistri esse ppter tēpus:  
 rursus indigetis, vt vos doceami-  
 ni q̄ sint elementa exordii sermonū  
 dei: et facti estis quibus lacte opus  
 sit, non solido cibo. Omnis enim q̄  
 lactis est particeps: expers est ser-  
 monis iustitie. paruulus enim est.  
 Perfectorum autem est solidus ci-  
 bus: eorum qui pro ipsa consuetu-  
 dine exercitatos habent sensus ad  
 discretionem boni ac mali.

## CAP V T. VI.

**A** Quia propter intermittētes  
 inchoationis Christi ser-  
 monem, ad perfectionē fe-  
 ramur, non rursus iaciē-  
 tes fundamentū penitētie ab ope-  
 ribus mortis et fidei ad deum, ba-  
 ptismatum, doctrine, impositionis  
 quoq; manuum, ac resurrectionis  
 mortuorum, et iudicii eterni. Et hoc  
 faciemus: si quidē permiserit deus.  
 1. Pe. 2. d Impossibile enim est eos qui semel  
 sunt illuminati: gustauerūt etiam  
 donum celeste, et participes facti  
 sunt spiritus sancti, gustauerunt

nilominus bonum dei verbum,  
 virtutesq; seculi venturi, et prola-  
 psi sunt: rursus renouari ad peni-  
 tentiam, rursus crucifigētes sibi  
 metipsis filium dei, et ostentus ha-  
 bentes. Terra enim sepe venientē **B**  
 super se bibens imbrē, et germi-  
 nans herbam opportunitam illis a  
 quibus colitur: accipit benedictio-  
 nem a deo. proferēs autem spinas  
 ac tribulos: reproba est, et maledi-  
 cto pporuna, cuius consummatio  
 in combustionem. Cōsidimus autē  
 de vobis dilectissimi meliora & vici-  
 niora salutē: tamen ita loquimur.  
 Nō eni iniust? deus, vt obliuiscā-  
 tur operis vestri et dilectionis quā  
 ostendistis in nomine ipsius, q̄ mi-  
 nistrastis sanctis et ministrastis. Cu-  
 1. pimus autē vnūquemq; vestrū eā-  
 1. dē ostentare sollicitudinē, ad exple-  
 tionem spei vsq; in finem: vt non  
 segnes efficiamini, verum imitato-  
 res eorum qui fide et patientia he-  
 reditabant p̄missiones. Abrahe-  
 nanq; p̄mittens deus: quoniam  
 neminem habuit per quem iuraret  
 maiorem, iurauit per semetipsum,  
 1. Gen. 22. c dicens, Nisi benedicēs benedicā-  
 te: & multiplicans multiplicabo te.  
 Et sic longanimiter ferens: adept? **D**  
 est rep̄missionē. Homines enim  
 per maiore se iurant: et omnis con-  
 trouersie eorum finis ad confirma-  
 tionem, est iuramentum. In quo  
 abundatius volens deus ostende-  
 re pollicitationis hereditibus immo-  
 bilitatem consilii sui: interposuit  
 iusiurandum. vt per duas res im-  
 mobiles quibus impossibile est mē-  
 tiri deum: fortissimum solatiū ha-  
 beamus, qui confugimus ad tenē-  
 dam p̄positam spem, quam sicut  
 ancozā habemus anime tutam  
 ac firmam, et incedentem vsq; ad  
 interiora velaminis. vbi p̄cursor  
 pro nobis introiit Iesus, secundū  
 ordinem Melchisedec pontifex fa-  
 ctus in eternum.

Caput.

PAULI EPISTOLA

CAPVT. VII.

**A** **H**ic enim Melchisedec, rex  
Gen 14 d Salem, sacerdos dei summi,  
qui obuiuit Abrahæ regresso  
a cede regum, et benedixit ei, cui et  
decimas omnium diuulsi Abrahâ.  
primum quidem qui interpretatur  
rex iustitie: deinde autem et rex Sa-  
lem, quod est rex pacis, sine patre,  
sine matre, sine genealogia, neque in-  
stitutum dierum, neque sine vite habens,  
assimilatus autem filio dei, manet  
sacerdos in perpetuum. Intuemini  
autem quantum sit hic: cui et deci-  
mas dedit de precipuis Abrahâ pa-  
triarcha. Et quidem de filiis Leui  
sacerdotum accipientes, manda-  
tum habent decimas sumere a po-  
pulo secundum legem, id est, a fra-  
tribus suis: quâquâ et ipsi exierint  
de lumbis Abrahæ. Cuius autem ge-  
neratio non annumeratur in eis: deci-  
mas sumpsit ab Abraham, et hunc  
qui habebat repromissiones bene-  
**B** dixit. Sine ulla autem contradic-  
tione: quod minus est, a meliore  
benedicitur. Et hic quidem, decimas  
imponentes homines accipiunt: ibi  
autem contestatur quia uiuit. Et  
(ut ita dictum sit) per Abraham, et  
Leui qui decimas accipit decimat<sup>9</sup>  
est. adhuc enim in lumbis patris es-  
rat, quâdo obuiuit ei Melchisedec.  
Si ergo consummatio per sacerdo-  
tium Leuiticum erat (popul<sup>9</sup> eni,  
sub ipso legē accepit) quid adhuc  
necessarium fuit secundum ordinem  
Melchisedec alium surgere sacer-  
dotem, et non secundum ordinem  
Aaron dicere? Translato enim sacer-  
dotio, necesse est ut et legis trans-  
latio fiat. In quo enim hec dicun-  
tur: de alia tribu est, de qua nullus  
altario prelo fuit. Manifestum est  
enim quod ex Iuda ortus sit dominus  
**C** noster: in qua tribu nihil de sacer-  
dotibus Moyles locut<sup>9</sup> est. Et am-  
plius adhuc manifestum est: si secun-  
dum similitudinem Melchisedec,

exurgat alius sacerdos, qui non se-  
cundum legē mandati carnalis fa-  
ctus est, sed secundum virtutem vite  
insolubilis. Contestat enim, Quo-  
niam tu es sacerdos in eternum, se-  
cundum ordinem Melchisedec. Re-  
probatio quidem sit precedentis mā-  
dati: propter infirmitatem eius et  
inutilitatem. nihil enim ad perfectum  
adduxit lex: introductio uero meli-  
oris spei, per quam proximam<sup>9</sup> ad  
deum. Et quantum est non sine iu-  
re iurando (alii quidem, sine iureius-  
râdo sacerdotes facti sunt: hic autem  
cum iure iurando per eum qui dixit  
ad illum, Iurauit dominus, et non  
penitebit eum: tu es sacerdos in e-  
ternum) in tantum melioris testamē-  
ti sponsus factus est Iesus. Et alii  
quidem plures facti sunt sacerdotes,  
idcirco quod morte prohiberentur per-  
manere: hic autem eo quod maneat in  
eternum, sempiternum habet sacer-  
dotium. Unde et saluare in perpe-  
tuum potest accedentes per semetipsum  
ad deum: semper uiuens ad inter-  
pellandum pro nobis. Talis enim  
decebat ut nobis esset pontifex: san-  
ctus, innocens, impollutus, segres-  
gatus a peccatoribus et excelsior ces-  
lis factus, qui non habet necessita-  
tem quotidie (quæadmodum sacer-  
dotes pri<sup>9</sup> pro suis delictis hostias  
offerre, deinde pro populi. hoc enim  
fecit semel, se offerendo. Lex eni ho-  
mines constituit sacerdotes infir-  
mitatem habentes: sermo autem iu-  
ris iurandi qui post legem est, filium  
in eternum perfectum.

CAPVT. VIII.

**C**apitulum autem super ea que  
dicuntur. Talem habemus  
pontificem, qui consedit in  
dextera sedis magnitudinis in ces-  
lis: sanctorum minister, et taberna-  
culi veri, quod fixit deus, non ho-  
mo. Omnis enim pontifex, ad offe-  
rendum munera et hostias consti-  
tuitur, unde necesse est et hunc ha-  
bere

Pf. 109. c

Pf. 109. b

Ex  
&

**B**ere aliquid quod offerat. Si ergo  
 non super terrā, nec esset sacerdos:  
 cum essent qui offerrent secundum  
 legē munera, qui exēplari et vmbre  
 deseruiūt celestium, sicut respōsum  
 est Moysi, cū consummaret taber-  
 naculū, Vide (inquit) oīa facito se-  
 cundū exēplar, quod tibi ostensum  
 est in monte. Nunc autē meli⁹ soz-

Exo. 25 d  
 Ag. 7. f.

titus est ministeriū: quanto et me-  
 lioris testamēti mediator est; quod  
 in meliorib⁹ repromissionibus sanc-  
 titum est. Nam si illud prius culpa  
 vacasset: non vtiq; secundi loc⁹ in-  
 quireretur. Vituperans enī eos di-  
 cit, Ecce dies veniens, dicit dñs: et  
 consummabo super domum Israhel  
 et super domum Iuda testamentū  
 nouum, non secundū testamentum  
 quod feci patrib⁹ eorum in die qua  
 apprehendi manum eorum vt edu-  
 cere illos de terra Egypti. quoniam  
 ipsi non permanserunt in testamē-  
 to meo: ego neglexi eos dicit dñs.  
 Quia hoc est testamētum quod dis-  
 sponam domui Israhel post dies il-  
 los, dicit dñs. Dabo leges meas in  
 mentem eorum, et in corde eorum  
 superscribam eas: et ero eis in deū,  
 et ipsi erunt mihi in populum, et nō  
 docebit vnusquisq; proximū suum,  
 et vnusquisq; fratrem suum, dices,  
 Cognosce dñm: quoniam omnes sci-  
 ent me a minore vsq; ad maiore eō-  
 rum. quia propiti⁹ ero iniquitatib⁹  
 eorum: et peccatorum eorū iam nō  
 memorabor. Dicendo autē nouum:  
 veterauit prius. Quod autē anti-  
 quat et senescit: prope interitū est.

CAPVT. IX.

**A** H Abuit quidem et prius, iusti-  
 ficationis culture, et sanctū  
 seculare. Tabernaculū enim  
 factum est primum, in quo erāt cā-  
 delabra, et mensa, et propositio pa-  
 num: que dicitur sancta. Post vela-  
 mentum autem secundum: taberna-  
 culum, quod dicitur sancta sancto-  
 rum, aureum habens thuribulum;

Ex. 26. a  
 & 36. a

et arcam testamēti circumdata[m] ex  
 omni parte auro, in qua vna au-  
 rea habens manna, et virga Aaron  
 que fronduerat, et tabule testamē-  
 ti. superq; eā erant Cherubim glo-  
 rie obumbrātia propitiatorum. de  
 quibus non est modo dicendum per  
 singula. His vero ita compositis,  
 in priori quidem tabernaculo sem-  
 per introibant sacerdotes, sacrifi-  
 ciorum officia cōsummantes. in se-  
 cundo autem, semel in anno solus  
 pontifex: non sine sanguine quem  
 offerret pro sua et populi ignoran-  
 tia: hoc significante spiritu sancto,  
 nōdum ppopalatum esse sanctorum  
 viā, adhuc priorē tabernaculo ha-  
 bēte statum. que parabola est tem-  
 poris instantis: iuxta quam mune-  
 ra et hostie offeruntur, quē nō pos-  
 sunt iuxta conscientiam perfectum  
 facere seruientem, solummodo in ci-  
 bis, et in potibus, et in variis ba-  
 ptismatibus, et iustitiis carnis vsq;  
 ad tempus correctionis impōsitis.  
 Christus autem assilens pontifex  
 futurorum bonorū, per amplius et  
 perfectius tabernaculū non manus  
 factum, id est, nō huius creationis,  
 neq; per sanguinem hircorū aut vi-  
 tulorū, sed per propriū sangui-  
 nem introiuit semel in sancta, eter-  
 na redemptione inuenta. Si enim  
 sanguis hircorum et taurozū et ci-  
 nis vitule aspersus, inqñatos san-  
 ctificat ad emundationem carnis:  
 quanto magis sanguis Christi qui  
 per spiritū sanctū semetipsum ob-  
 tulit immaculatū deo, emundabit  
 conscientiam nostram ab operibus  
 mortuis ad seruientū deo viuētī.  
 Et ideo noui testamēti mediator  
 est: vt morte intercedente, in redē-  
 ptionem eaz ppeuaricationum que  
 erant sub priorē testamento, repromis-  
 sionē accipiant qui vocati sunt,  
 eterne hereditatis. Vbi enim testa-  
 mentū est: mors necesse est interce-  
 dat testatoris. Testamentū enī, in

Leul. 16e

D

I. pet. 1. d

1. loā. 1. d

Apoc. 1. b

I. pet. 3. g

Rom. 5. b

& 33

mortis

# PAULI EPISTOLA

**Gal. 3. b** mortuis confirmatum est. alioquin nondū valet, dū vivit q̄ testat<sup>r</sup> est. Unde nec primum quidē sine sanguine dedicatum est. Lecto enim oī mandato legis a Moyse vniuerso populo: accipies sanguinem vitulorum et hircorum cum aqua & lanna coccinea & hyssopo, ipsum quoq; librum & oēm populum aspersit dicens, Hic sanguis testamēti q̄ mandauit ad vos de<sup>s</sup>. Etia tabernaculum et oīa vasa ministerii, sanguine similiter aspersit. Et oīa pene in sanguine secundū legē mūdantur: & sine sanguinis effusione nō fit remissio. Necesse est ergo exēplaria quēdam celestia, his mūdari: ipsa autē celestia, melioribus hostiis q̄ istis. Nō enī in manufacta sancta Iesus introiuit, exēplaria verozū: sed in ipsum celū vt appareat nūc vultui dei pro nobis. Neq; vt sepe offerat semetipsum, quēadmodum pontifex intrat in sancta per singulos annos in sanguine alieno (Alioquin oportebat eum frequenter pati ab odore sanguinis mūdi) Nūc autē semel in consummationē seculozū, ad destinationē peccati, p̄ hostiā suā apparuit. Et quēadmodum statutū est hominib<sup>9</sup> semel mori, post hoc aut iudicium: sic & Christi<sup>9</sup> semel oblat<sup>r</sup> est ad multorum exhaurienda peccata. secundo sine peccato apparebit oībus expectantibus se, in salutem.

## CAPVT. X.

**Leui. 16. c** **A** Vbi enim habēs lex fuiturozū bonoz, non ipsam imaginē rerū: per singulos annos eisdē ipsis hostiis quas offerunt indelinent, nunquā potest accedentes perfectos facere: alioquin cessassent offerri: ideo q̄ nullam haberēt vltra conscientia peccati, cultores semel mūdati: sed in ipsis cōmemoratio peccatozū per singulos annos fit. impossibile enim est, sanguine taurozū et hircorum auferri peccata. Ideo ingrediēs mundum

dicat, Hostiā et oblationē noluiſti: corpus aut aptasti mihi. Holocauſtomata et pro peccato, nō tibi placuerūt. Tunc dixi, Ecce venio. In capite libri scriptū est de me: vt faciam deus voluntatem tuam. Superius dicens, Quia hostias, et oblationes, et holocauſtomata, et pro peccato noluiſti, nec placita sunt tibi que secundum legem offerūtur, tunc dixi, Ecce venio vt faciam deus voluntatem tuam: aufer primū, vt sequens statuatur. In qua voluntate sanctificati sum<sup>9</sup>, per oblationē corporis Iesu Christi semel. Et oīs quidē sacerdos p̄ſto est quotidie ministrans, et eadē sepe offerens hostias que non possunt auferre peccata: hic autem vnam pro peccatis offerens hostiā, in sempiternū sedet in dextera dei, de cetero expectans, donec ponantur inimici eius scabellum pedū eius. Vna enī oblatione, consummauit in sempiternum sanctificatos. Contestatur aut nos et Spirit<sup>9</sup> sanctus. postquā enim dixit, Hoc autē testamentum quod testabor ad illos post dies illos, dicit dñs, Dabo leges meas in cordibus eozum, et in mentib<sup>9</sup> eoz inscribam eas: et peccatozū, et iniquitatum eozum iam non recordabor amplius. Vbi autē hoīū remissio: iam nō est oblatio pro peccato. Habētes itaq; fratres fiduciam in introitu sanctoz in sanguine Christi: quam inītauit nobis viam nouam et viuētem per delamen, id est, carnem suam, et sacerdotē magnum super domum dei, accedam<sup>9</sup> cum vero corde i plenitudine fidei, aspersi corda a conscientia mala, et abluti corpus aqua mūda, teneamus spei nostre confessionem indeclinabilem. fidelis enim est qui respondit: et consideremus inuicem in prouocationem charitatis & bonoz operum: non deserētes collectionē nostrā sicut consuetudinis est quis

Psal. 39. b

Psalmo 1

Sup. 6

Deu. I  
Mat. I  
Ioan.  
1. co. I

Deu. 3  
Ro. 12

Pf. 109. a  
1 cor 15 d

Hier. 31 f  
Sup. 8. c

D

Abac.  
Rom.  
Gala.

Gen. 1



est quibusdam, sed consolantes: et tanto magis quanto videritis ap-  
 propinquantem diem. Voluntarie enim peccantibus nobis post acceptam  
 notitiam veritatis: iam non relinquitur pro peccatis hostia, terribilis  
 aut quodam expectatio iudicii et ignis emulatio: que consumptura  
 est aduersarios. Irerit quis faciens legem Moyfi: sine ulla misericordia,  
 ratione, duobus vel tribus testibus moritur. quanto magis putatis de  
 teriora mereri supplicia qui filium dei conculcauerit, et sanguinem testamenti pollutum duxerit, in quo  
 sanctificatus est, et spiritui gratie contumeliam fecerit: Scimus enim  
 qui dixit, Nisi vindicta: et ego retribuam. Et iterum, Iudicabit dominus  
 populum suum. Horrendum est incidere in manus dei uiuentis. Rememoramini autem pristinos dies: in  
 quibus illuminati, magnum certamen sustinistis passionum. et in altero  
 autem socii taliter conuersantium effecti. Nam et vindictis copassi estis:  
 et rapinam bonorum vestrorum cum gaudio suscepistis, cognoscentes  
 vos habere meliorem et manentem substantiam. Nolite itaque amittere  
 confidentiam vestram, que magnam habet remunerationem. Patientia enim  
 vobis necessaria est: ut voluntate dei facientes, reprobetis promissionem. Adhuc enim modicum  
 quantulumque, qui venturus est veniet et non tardabit. iustus autem me-  
 ex fide viuunt. quod si subtraxerit se: non placebit anime mee. Nos autem non  
 sumus subtrahentis filii in perditionem: sed fidei in acquisitionem anime.

## CAPVT. XI.

**E**st autem fides, sperandarum substantiarum rerum, argumentum non apparentium. In hac enim  
 testimonium consecuti sunt senes. Fide, intelligimus aptata esse secula

verbo dei: ut ex inuisibilibus visibilia fieret. Fide, plurimam hostiam Abel quod Cain, obtulit deo: per quam testimonium consecutus est esse iustus, testimonium perhibente muneribus eius deo, et per illam defunctus adhuc loquitur. Fide, Enoch translatus est esse iustus, ne videret mortem, et non inueniebatur: quia transtulit illum deus, ante translationem enim, testimonium habuit placuisse deo. Sine fide autem impossibile est placere deo. Credere enim oportet accedere ad deum quod est, et inquirentibus se remuneratorem sit. Fide, pro responso accepto de iis que adhuc non videbantur: metuens, aptauit arcam in salutem domus sue, per quam danauit mundum, et iustitie que per fidem est: heres est institutus. Fide, qui vocatur Abraham obediuit in locum exire quem accepturus erat in hereditatem: et exiit, nesciens quo iret. Fide, demoratus est in terra repromissionis: tamquam in aliena, in casulis habitando cum Isaac et Jacob coheredibus repromissionis eiusdem. Expectabat enim fundamenta habentem ciuitatem: cuius artifex et conditor, deus. Fide, et ipsa Sara sterillis virtute in conceptione seminis accepit, etiam preter tempus etatis: quoniam fidelem credit esse eum qui repromiserat. Propter quod et ab uno orti sunt (et hoc emortuo) tanquam sidera celi in multitudinem, et sicut arena que est ad oram maris innumerabilis. Iuxta fidem defuncti sunt omnes isti, non acceptis repromissionibus: sed a longe eas aspicientes et salutantes, et confitentes quia peregrini et hospites sunt super terram. Qui enim hoc dicunt: significant se patriam inquirere. Et si quidem ipsius meminissent de qua exierunt: habebant brevi tempus reuertendi. nunc autem meliorem appetunt, id est celestem. Ideo non confunditur deus vocari eorum, parauit enim illis ciuitatem.

& i. i., fide,

# PAULI EPISTOLA

Ge. 22. a fide, obtulit Abrahā Isaac, cū  
Ec. 4. 4. d tentaretur: et vigenitū offerebat  
in quo susceperat repromissiones.  
Ge. 21. b ad quē didū est, In Isaac vocabit  
Rom. 9. b tibi semen. arbitras quia et a mor-  
tuis suscitare potens est deus. vnde  
eum et in parabolā accepit. fide, et  
Ge. 27. d de futuris benedixit Isaac, Jacob  
& f. et Esau. fide, Jacob moriens, sin-  
Ge. 48. c gulos filiorū Joseph benedixit: et  
Ge. 50. d adoꝛauit fastigiū virge eius. fide,  
Joseph moriens, de pfectione filio-  
rū Israel memoratus est: et de os-  
sibus suis mādaui. fide, Moyses  
Exo. 2. a natus, occultat⁹ est mensib⁹ trib⁹  
Exo. 1. c a parētib⁹ suis: eo q̄ vidissent ele-  
gantē infantē, et nō timuerūt regis  
E edictū. fide, Moyses grādis fact⁹,  
Exo. 2. b negauit se esse filium filie Phara-  
onis: magis eligens affligi cū popu-  
lo dei, q̄ temporalis peccati habere  
scuriditatē: maiores diuitias elti-  
mās, thesauro Egyptiorū, impro-  
perū Christi. aspicebat enī remu-  
nerationē. fide, reliquit Egyptū:  
nō verit⁹ animositatē regis. iusti-  
biē enī tanq̄ vidēs sustinuit. fide,  
Exo. 12. d celebravit pascha et sanguinis effu-  
sionē: ne q̄ vastabat pymitia, tā-  
geret eos. fide, transierunt mare  
Exo. 14. c rubrū tanq̄ per aridā terrā: quod  
F experti Egypti, deuorati sunt. fi-  
de, mari Hierico corruerūt, circū-  
Iosue. 6. c tu dierū septem. fide, Raab mere-  
Iosue. 6. d trix nō perit cū incredulis: excipit  
& 2. a ens exploratores cum pace. Et qd  
adhuc dicā: Deficiet enī me tem-  
pus enarrāre de Gedeō, Barach,  
Samson, Iephte, Dauid, Samu-  
el, et prophetis: qui per fidem vice-  
runt regna, operati sunt iustitiam,  
adepti sunt repromissiones, obtu-  
rauerunt oꝛa leonū, extinxerūt im-  
petū ignis, effugerūt aciem gladii,  
conualuerūt de infirmitate, fortes  
facti sunt in bello, castra verterunt  
G exteꝛoꝛum. acceperunt mulieres de  
resurrectione mortuos suos. alii autē  
dissentī sunt, nō suscipientes redē-

ptionem: vt melioꝛ inuenirent res-  
urrectionem. Alii vero ludibꝛia et  
berbera experti, insuper et vincula  
et carceres: lapidati sunt, sedati sunt,  
tētati sunt, i occisione gladii mor-  
tui sunt, circūierunt in melotis, in  
pellib⁹ capyinis, egentes, angustis-  
ati, afflicti: quibus dignus nō erat  
mundus. in solitudinib⁹ errantes,  
in montibus et speluncis, et in ca-  
uernis terre. Et hi omnes testimo-  
nio fidei probati, non acceperūt re-  
promissionem, deo pro nobis meli-  
us aliquid pꝛouidente, vt non sine  
nobis consummarentur.

## CAPVT. XII.

I Deoq̄ et nos tantam habentes  
inpositā nubem testium: depo-  
nentes omne pondus et circū-  
stans nos peccatum, per patientiā  
curramus ad pꝛopositū nobis cer-  
tamen, aspicientes in authoꝛem fi-  
dei, et cōsummatorem Iesum: qui  
pꝛoposito sibi gaudio sustinuit cru-  
cem, confusione cōtempta, atq̄ in  
dextera sedis dei fedit. Recogitate  
enim eū qui talem sustinuit a pec-  
catorib⁹ aduersum semetipsum cō-  
traditionē: vt ne fatigemini ani-  
mis vestris deficientes. Rōndum  
enī vsq̄ue ad sanguinē restitistis, B  
aduersus peccatum repugnātes, et  
obliti estis cōsolationis, que vobis  
tanquā filiis loquitur, dicens, fili  
mi, noli negligere disciplinam dñi:  
neq̄ fatigeris, dū ab eo argueris.  
Quem enim diligit dominus, cas-  
tigat: flagellat autē omnem filium  
quem recipit. In disciplina perse-  
uerate. Tanq̄ filiis, vobis offert  
se deus. Quis enī filius: quem non  
corripit pater? Qd si extra discipli-  
nam estis, cui⁹ participes facti sunt  
omnes: ergo adulteri et non filii es-  
tis. Deinde patres quidem carnis  
nostre, eruditores habuimus, et re-  
uerbamur eos: aut multo magis  
obtemperabimus patri spiritū, et  
biuemus: Et illi quidē in tempore  
paucoꝛū

Ro. 12

Ge. 25

Gen. 2

Ex. 19  
& 20.

Ex. 19

A  
Rom. 6. a  
Colo. 3. b  
Eph. 4. e  
1. petri. 2  
& 4. a

Pro. 3. b  
Apoc. 3. d

paucorum disertū, secundum volū-  
tatem suā erudiebant nos: hic autē  
ad id quod vtile est i recipiēdo san-  
ctificationem eius. Omnis autē dis-  
ciplina in presenti quidē videtur  
non esse gaudii, sed meroris: postea  
autē fructum paratissimum exerci-  
tatis per eam, reddet iustitię.

**D** Propter quod remissas manus et solu-  
ta genua erigite: et gressus rectos  
facite pedib⁹ vestris: vt non clau-  
dicans quis erret, magis autē sane-  
tur. Pacem sequimini cū omnib⁹,

**Ro. 12. d** et sanctimoniam: sine qua nemo vi-  
debit deum. cōtemplantes ne quis  
desit gratie dei: ne qua radix ama-  
ritudinis sursum germinās impe-  
diat, et per illā inquinentur multi.  
**Ge. 25. d** Ne quis fornicator, aut prophan⁹  
vt Claus: qui propter vnam escam  
vendidit primitiua sua. Scitote eni

**E** quoniam postea cupiens hereditare  
benedictionē, reprobatus est: non  
enim inuenit penitentiae locū: quā-  
quam cū lachrymis inquisisset eā.  
**Gen. 26 f** Non enim accessistis ad tractabilem  
montem et accessibilem ignem,

**Ex. 19. b** et turbinem, et caliginem, et procel-  
**Ex. 20. c** lam, et tube sonum, et vocem ver-  
borum (quā qui audierunt, excusa-  
uerunt se, ne eis fieret verbū. Non  
enim portabant, quod dicebatur,

**Ex. 19. c** Et si bestia tetigerit montem, lapi-  
dabitur. Et ita terribile erat quod  
videbatur, Moyses dixit, Exterri-  
tus sum et tremebundus.) Sed ac-  
cessistis ad Sion montē, et ciuitatē  
dei viuētis, Hierusalem celestem,

**F** et multorum millium angelorū fre-  
quentiam, et ecclesiam primitiuo-  
rum qui conscripti sunt in celis, et  
iudicem omnium deum, et spiritus  
iustorum perfectorum, et testamēti  
nouī mediatorē Iesum, et sangui-  
nis asperzionem melius loquētem  
q̄ Abel. Audete ne recusetis loquē-  
tem. Si enim illi non effugerunt,  
recusantes eum qui super terrā lo-  
quebatur: multo magis nos qui de

celis loquentem nobis, auertim⁹,  
cuius vox mouit terram tunc: nūc  
autem reprimittit dicens, Adhuc  
semel: et ego mouebo non solū ter-  
ram, sed et celum. Quod autem ad-  
huc semel dicit: declarat mobilitatem  
translationem tāquam factorum,  
vt maneāt ea que sunt, immobilia.  
Itaq; regnum immobile suscipiē-  
tes, habemus gratiam: per quam  
seruiamus placentes deo cū metu  
et reuerentia. Et enim deus noster,  
ignis consumens est.

## CAPVT. XIII.

**C**haritas fraternitatis ma-  
neat in vobis. Et hospitali-  
tatem nolite obliuisci. p̄ hāc  
enim latuerunt quidā angelis hos-  
pitiū receptis. Memētote vinctorū,  
tanq̄ simul vincti: et laborantium,  
tanq̄ et ipsi in corpore morantes.  
Honorable cōnubium in omnib⁹:  
et thorus immaculatus. fornicato-  
res enim et adulteros iudicabit  
deus. Sint moyses sine auaricia: cō-  
tenti presentibus. ipse enim dixit,  
Nō te deseram neq; derelinquam:  
ita vt cōfidenter dicamus, Domi-  
nus mihi adiutor: nō timebo quid  
faciat mihi homo. Memētote pre-  
positorū vestrorū, qui vobis locuti  
sunt verbum dei: quorū intuentes  
exitum conuersationis, imitemini  
fidem. Iesus Christus heri et hodie:  
ipse et in secula. Doctrinis variis et  
peregrinis nolite adduci. Optimū  
est enī, gratia stabile cor, nō escis  
que nō profuerūt ambulanti⁹ in  
eis. Habemus altare: de quo edere  
non habent potestatem, horū  
corpore cremantē extra castra. Pro-  
pter quod et Iesus, vt sanctificaret  
per suum sanguinē populū, extra  
portā passus est. Creamus igitur ad  
eum extra castra: impropertū eius  
portantes. Nō enim habemus hic  
manētum

**G**  
Agg. 2b

**Deu. 4. d**

**A**  
**Ro. 12. c**  
**1. pe. 4. c**

**Iosue. 1a**  
**B**  
**Psalmo.**  
**117. a**

**Nūc. 19 a**

**C**

# IACOBI EPISTOLA

Mich. 2. c manentem ciuitatē, sed futurā in-  
quirimus. Per ipsum ergo offera-  
mus hostiā laudis semp deo, id est  
fructū labiorū consentiū nomini  
eius. Beneficētie autē et cōmunica-  
tionis nolite obliuisci. talib⁹ enim  
hostiis promeretur deus. Obedite  
p̄positis vestris et subiaceite eis.  
ipsi enī benignitātē quasi rationē p̄  
animab⁹ vestris red duntur: vt cum  
gaudio hoc faciāt, ⁊ nō gementes.  
hoc enī nō expedit vobis. Quate p̄  
nobis. cōfidimus enim q̄ bonā cō-  
scientiā habem⁹: in oib⁹ tene vo-  
lentes conuerſari. Amplius autē de  
p̄cor⁹ vos hoc facere, quo celerius  
restituatur vobis. Deus autē pacis q̄  
eduxit de mortuis pastore magnū  
ouiū in sanguine testamēti eterni,  
dñm nostrū Iesum Christū: aptet  
vos in omni bono, vt faciatis ei⁹  
voluntatem, faciēs in vobis quod  
placeat corā se per Iesum Christū,  
cui est gloria ī secula seculor⁹. Amē.  
Rogo autē vos fratres vt suffera-  
tis verbū solatiū. Etenim perpau-  
cis scripsi vobis. Cognoscite fra-  
trem nostrū Timotheū dimissum:  
cum quo (si celer⁹ venerit) videbo  
vos. Salutate oēs p̄positos ves-  
tros: et oēs sanctos. Salutāt vos  
de Italia fratres. Gratia cum om-  
nibus vobis. Amen.

## EPISTOLA CATHOLICA IAC- COBI APO- STOLI.

A A COBVS dei et  
domini nostri Iesu  
Christi seru⁹, duo-  
decim tribus, que  
sunt in dispersione,  
salutē. Omne gau-  
diū existimate fra-  
tres, mei cum in tentationes vari-  
as incideritis: scientes q̄ probatio  
fidei vestre, patientiam operatur.

Patientia autē opus perfectū ha-  
beat: vt sitis perfecti et integri, in  
nullo deficientes. Si quis autē vestrū  
indiget sapientia, postulet a deo q̄  
dat oib⁹ affluenter, ⁊ non impo-  
perat: ⁊ dabitur ei. Postulet autē in  
fide nihil hesitās. Qui enī hesitat,  
similis est fluctui maris: q̄ a vento  
mouetur et circūfertur. Non ergo  
existimet homo ille q̄ accipiat ali-  
quid a domino. Vir duplex animo, ⁊ 16. c. f  
inconstās est in omnib⁹ viis suis.  
Gloriet autē frater humilis, in ex-  
altatione sua: diues autē in humilitate  
sua: qm̄ sicut flos feni transi-  
bit. Exortus est enim sol cū ardore:  
⁊ arefecit fenū, ⁊ flos eius decidit.  
Ecc. 1. 4. c et de cor⁹ vultus eius deperit: ita  
⁊ diues ī itinerib⁹ suis marcescet.  
Beatus vir qui suffert tentationē:  
quoniā cū probat⁹ fuerit, accipiet  
coronā vite, quā reppromisit Deus  
diligentib⁹ se. Nemo cū tentatur,  
dicat quoniā a deo tentatur. Deus  
enī intentator malorū est: ipse autē  
nemini tentat. Insuper quicquid vero  
tentat⁹, a cōcupiscentia sua abſtra-  
ctus ⁊ illedus. Deinde cōcupiscentia  
cū cōceperit, parit peccatū. pec-  
catū vero cū consummatū fuerit,  
generat mortē. Nolite itaq̄ errare  
fratres mei dilectissimi. Omne da-  
tum optimū, ⁊ oē donum perfectū,  
desursum est, descendēs a patre lu-  
minū: apud quē non est trāsmuta-  
tio, nec vicissitudinis obumbratio.  
Volūtarie enī genuit nos hōbo ve-  
ritatis, vt sim⁹ initiū aliquod crea-  
ture eius. Scitis fratres mei dile-  
ctissimi, Sicut autē oīs homo velox  
ad audiendum: tardus autē ad lo-  
quendū, ⁊ tardus ad irā. Ira enim  
viri, iustitiā dei nō operatur. Propter  
quod abſtinentes oēm immun-  
ditiam, et abundantiam malitię, in  
mansuetudine suscipite inſitū ver-  
bum, quod potest saluare animas  
vestras. Estote autē factores verbī, D  
et nō auditores tantum: fallentes  
vosmetipsos.

Rom.

Leu. 1  
Deut.  
k. 16  
Pro. 2  
Ecc. 4

Leu. 1  
Mat. 2  
Mar. 1  
Rom.  
Gala.  
Leu. 1  
Deut.  
k. 16

Pro. 17d

Rom. 2 b vosmetipsos. Quia si quis auditor est  
verbi, et non factor: hic comparabitur  
viro consideranti vultum nati-  
uitatis sue in speculo. Considerauit  
enim se, et abiit, et statim oblitus est qua-  
lis fuerit. Qui autem perpexerit in  
lege perfectam libertatis, et perman-  
serit in ea, non auditor, obliuiofus  
factus, sed factor operis: hic beatus  
in facto suo erit. Si quis autem putat se  
religiosum esse, non refrenans lin-  
guam suam, sed seducens cor suum:  
huius vana est religio. Religio mu-  
da et immaculata apud deum et pa-  
ter hęc est, Visitare pupillos et vi-  
duas in tribulatione eorum: et immac-  
ulatam custodire ab hoc seculo.

## CAPVT. II.

A F Rateres mei, nolite in personas  
Leu. 19. c  
Deut. 1. c  
R. 16. d  
Pro. 24. c  
Eccl. 4. 2 a  
rum acceptione habere fidem  
domini nostri Iesu Christi glorie.  
Et enim si introierit in conuentum  
vestrum vir aureum anulum ha-  
bens, in veste candida, introierit  
autem et pauper in foedito habitu, et  
intendatis i eum qui induit est ve-  
ste preclara, et dixeritis ei, Tu sete  
hic bene: pauperi autem dicatis, Tu  
sta illic, aut sede sub scabello pedum  
meorum: nonne iudicatis apud vos  
metipsos, et facti estis iudices co-  
ngitationum iniquarum? Audite fra-  
tres mei dilectissimi, Nonne deus es-  
legit pauperes in hoc mundo, diui-  
tes in fide, et heredes regni quod re-  
promissit deus diligentibus se? Vos  
autem ex hono-actis pauperem. Nonne  
diuites per potentiam opprimunt  
vos: et ipsi trahunt vos ad iudicia?  
Nonne ipsi blasphemant bonum no-  
men quod inuocatum est super vos?

B Si tamen legem perficitis regalem se-  
cundum scripturas, Diliges proximum  
tuum sicut teipsum: bene facis-  
tis. Si autem personam accipitis, pec-  
catum operamini, redarguti a lege  
quasi transgressores. Quicumque autem  
totam legem seruauerit, offendat  
autem in vno: factus est omnium reus.

Qui enim dixit, Non mechaberis, Matt. 5. c  
dixit, et Non occides. Quod si non  
mechaberis, occides autem: factus  
es transgressor legis. Sic loquimur,  
et sic facite sicut per legem liber-  
tatis incipientes iudicari. Iudicium  
enim sine misericordia illi qui non  
facit misericordiam. Superexultat  
autem misericordia iudicium. Quid  
proderit fratres mei, si fidem quis  
dicat se habere, opera autem non ha-  
beat?

I. Io. 3. c

Numquid poterit fides sal-  
uare eum? Si autem frater aut soror  
nudi sunt, et indigeant victu quoti-  
diano, dicat autem aliquis ex vobis,  
illis, Ite in pace, calefacimini et cas-  
turamini: non dederitis autem eis que  
necessaria sunt corpori: quid pro-  
derit? Sic et fides, si non habeat o-  
pera, mortua est in semetipsa. Sed  
dixerit quis, Tu fidem habes, et ego  
opera habeo. ostende mihi fidem tuam  
sine operibus: et ego ostendam tibi ex  
operibus fidem meam. Tu credis quod  
non est deus? Bene facis: demonas cred-  
dunt et contemiscunt. Vis autem sci-  
re o homo inanis quoniam fides sine  
operibus inotiosa est? Abraham pa-  
ter noster nonne ex operibus iustifi-  
catus est, offerens Isaac filium suum  
super altare? Vides quoniam fides coo-  
perabatur operibus illius: et ex op-  
eribus fides consummata est? Et sup-  
pleta est scriptura dicens, Credidit

Ge. 22. b

Abraham deo, et reputatum est illi  
ad iustitiam, et amicus dei appella-  
tus est. Videtis quoniam ex operibus  
iustificatur homo, et non ex fide ta-  
lum? Similiter et Raab meretrix,  
nonne ex operibus iustificata est, susci-  
piens nuntios, et alia via citius: Si-  
cut enim corpus sine spiritu mortuum est:  
ita et fides sine operibus mortua est.

Ge. 15. b

Ro. 4. a

Gala. 3. a

Iosue. 2. a

## CAPVT. III.

Nolite plures magistri fieri  
fratres mei, sciētes quoniam ma-  
ius iudicium sumitis. In mul-  
tis enim offendimus oēs. Si quis  
in verbo non offendit: hic perfectus  
est vobis

A Mat. 23. a



# IACOBI EPISTOLA

est vir, potens etiam freno circūducere totum corpus. Si autem quis frena in ora mittimus: ad cōsentendum nobis, omne corpus illorum circūferimus. Et ecce, naues cum magne sint, et a vētis validis minētur: circūferunt a modo dico gubernaculo vbi impetus dirigētis voluerit. Ita et lingua modicum quidem membrum est, et magna exultat. Ecce quātus ignis quē magnam syluā incēdit. Et lingua, ignis est, vniuersitas iniquitatis. Lingua constituitur in mēbris nostris, que maculat totum corpus, et inflāmat rotam natiuitatis nostre inflāmata a gehēna. Omnis enim natura bestiarum et volucrum et serpentium et cetorum domatur, et domita sunt a natura humana: linguam autē nullus hominum domare potest, inquietū malum, plenum veneno mortifero.

In ipsa benedicimus deū et patrem: et in ipsa maledicimus homines qui ad imaginem et similitudinē dei facti sunt. Ex ipso ore procedit benedictio et maledictio. Non oportet fratres mei hec ita fieri. Nūquid fōs de eodem fozamine emanat dulcem, et amaram aquam? Nunquid potest frater meus, ficus duas facere: aut vitis, ficus? Sic neque salis, dulce potest facere aquam. Quis sapiēs et disciplinatus inter vos? Ostendat ex bona conuersatione operationem suam in mansuetudine sapientie.

Quod si zelum amarum habetis, et contentiones sint in cordibus vestris: nolite gloriari et mendaces esse aduersus veritatem. Nō est enim ista sapiētia desursum descendens a patre luminum: sed terrena, animalis, diabolica. Vbi enī zelus et contentio: ibi inconstantia, et omne opus prauum. Que autem desursum est sapientia, primū quidem pudica est: deinde pacifica, modesta, suauibilis, bonis cōsentis,

plena misericordia et fructibus bonis, iudicās sine simulatione. Fructus autem iustitie, in pace seminatur, facientibus pacem.

## CAPVT. IIII.

Vnde bella et lites in vobis? Rōne ex cōcupiscentiis vestris que militant in membris vestris: Concupiscentis, et non habetis. occiditis et zelatis, et non potestis adipisci. litigatis et belligeratis. non habetis, propterea quod non postulatis. Petitis, et non accipitis, eo quod male petatis: vti cōcupiscentiis vestris infumatis. Adulteri, nescitis quod amicitia huius mundi, inimica est dei? Quicunque ergo voluerit amicus esse seculi huius: inimicus dei constituitur. In putatis quod inaniter scriptura dicat, Ad inuidiam cōcupiscit spiritus qui habitat in vobis? Maiorem autem dat gratiam. Propter quod dicit, Deus superbis resistit: humilibus autem dat gratiam. Subditi ergo estote deo: resistite autem diabolo: et fugiet a vobis. Appropiate deo: et appropinquabit vobis. Emundate manus, peccatores: et purificate corda, duplices animo. Miseri estote, et lugete, et plozate. risus vester in luctum conuertatur, et gaudium in merorem. Humiliamini in conspectu domini, et exaltabit vos. Nolite detrahēre alterutrum fratres mei. Qui detrahit fratri, aut qui iudicat fratrem suum: detrahit legem et iudicat legem. Si autem iudicas legem: nō es factor legis, sed iudex. Unus est enim legislator: et iudex qui potest perdere et liberare. Tu autē quis es qui iudicas proximum tuum? Ecce nunc qui dicitis, Hodie aut crastino ibimus in illam ciuitatem, et faciemus ibi quidem annum, et mercabimur, et lucrū faciemus? (quod ignoratis quid erit in crastino. Que est enī vita vestra? Vapoz est, ad modicum parens: et desinens)

1. pet. 5 b  
Ephe. 4 f

1. pet. 5 b

R. 14. a  
D

Matt.

extremabitur) pro eo ut dicatis, Si dominus voluerit, et si viserimus, faciemus hoc aut illud. Nunc aut exultatis in superbiis vestris. Omnis exultatio talis, maligna est. Scienti igitur bonum facere, et non facienti: peccatum est illi.

CAPVT. V.

**A** Ecce nunc diuites, plorate, viuantes in miseriis vestris que adueniunt vobis. Diuitie vestre putrefade sunt: et vestimenta vestra a tineis comesta sunt. Aurum et argentum vestrum eruginavit: et ergo eorum in testimonium vobis erit, et manducabit carnes vestras sicut ignis. Thesaurizastis vobis iram in novissimis diebus.

**B** Ecce merces operariorum qui messuerunt regiones vestras, que fraudata est a vobis, clamat: et clamor eorum, in aures domini sabaoth introiit. Epulati estis super terram: et in deliciis exultastis: corda vestra in die occisionis. Addixistis et occidistis iustum, et non restitit vobis. Patiētes igitur estote fratres, usque ad aduentum domini. Ecce, agricola expectat pretiosum fructum terre: patienter ferens donec accipiat tempore et serotinum. Patiētes igitur estote et vos, et confirmate corda vestra: quoniam aduentus domini appropinquavit. Nolite ingemiscere fratres in alterutrum: ut non iudicemini. Ecce, iudex ante ianuam assistit. Exemplum accipite fratres erit mali laboris et patientie, prophetas: qui locuti sunt in nomine domini. Ecce, beatificamur eos qui sustinuerunt. Suffertiam Job audistis, et finem domini vidistis, quoniam misericors dominus est et misericors.

**C** Ante omnia autem fratres mei, nolite iurare, neque per celum, neque per terram, neque aliud quodcumque iuramentum. Sit autem sermo vestrum, est est, non non: ut non sub iudicio decidatis. Crisatur autem ali-

quis vestrum: oriet. Ego animo et psallat. Infirmitas quis in vobis: induat presbyteros ecclesie, et oriet super eum, vngentes eum oleo in nomine domini, et oratio fidei dei saluabit infirmum, et alleuiabit eum dominus: et si in peccatis sit, remittentur ei. Confitemini ergo alterutrum peccata vestra: et orate pro invicem ut saluemini. multum enim valet deprecatio iusti assidua. Elias, homo erat similis nobis passibilis: et oratione orauit ut non plueret super terram, et non pluit annos tres et menses sex. Et rursum orauit: et celum dedit pluuiam, et terra dedit fructum suum. Fratres mei, si quis ex vobis errauerit a veritate, et conuerterit quis eum: scire debet quoniam qui conuerteri fecerit peccatorem ab errore vie sue, saluabit animam eius a morte, et operiet multitudinem peccatorum.

## EPISTOLA

BEATI PETRI  
APOSTOLI  
PRIMA.



E T R V S A

Apostolus Iesu Christi, electis aduentus dispersionis Ponti, Galatie, Cappadocie, Asiae, et Bithyniae, secundum prescientiam dei patris in sanctificationem spiritus, in obedientiam et asperktionem sanguinis Iesu Christi: gratias vobis et pacem multiplicetur. Benedixit deus, et pater domini nostri Iesu Christi, qui secundum misericordiam suam magnam regenerauit nos in spiritu viuam, per resurrectionem Iesu Christi ex mortuis, in hereditate incorruptibile, et incontaminatam et immarcescibilem, conseruatam in celis in vobis,

3. Re. 17.

a. b.

Luc. 4. d

Mat. 18 b

2. cor. 1. a

Eph. 1. a

# PETRI EPISTOLA

qui i virtute dei custodimini per fidem, in salutem, paratā reuelari in  
**B** tēpore nouissimo. In quo exultabitis, modicum nūc si oportet cōtristari i variis tēstationibus: vt probatio vestre fidei multo pretiosior auro (quod per ignē probatur) inueniat in laudem et gloriam et honorem in reuelatione Iesu Christi, quē cū nō videritis, diligitis, i quē nunc quoq; non videntes creditis: credentes autē exultatis letitia inenarrabili i glorificata, repontan-tes finem fidei vestre, salutem animarū vestrarū. De qua salute exquiserunt atq; scrutati sunt pphete, q de futura in vobis gratia prophetauerūt, scrutantes in quod vel quale tēpus significaret in eis spiritus Christi, prenuntians eas que in Christo sunt passionēs, et posteriores glorias: quib; reuelatum est q non sibi metipsis, nobis autē ministrabātes que nunc nūtiata sunt vobis per eos qui euangelizauerūt vobis, spiritu sancto misso de celo, in quem desiderat angeli prospice-  
**C** re. Propter quod, succidi lumbos mentis vestre, sobrii, perfecte sperate i eam que offertur vobis gratiā, in reuelatiōe Iesu Christi quasi filii obediētie, non configurati peccatoribus (ignoratīe vestre desideritis, sed secundū eum qui vocauit vos, sanctum, vt et ipsi in omni conuersatione sancti sitis: quoniā scriptū  
 Leui. 11. g est, Sancti eritis: quoniā ego sanctus sum. Et si patre inuocatis eū.  
 Deu. 10. d qui sine acceptione personarum ius.  
 Rom. 2. b dicat secundum huiusmodi ap:  
 Gala. 2. b in timore, in solatus vestri tempore cōuersamini. Scientes qd non corruptibilis auro vel argento redempti estis de vana vestra cōuersatione patere traditiōis: sed pretioso sanguine quasi agni immaculati Christi et incōtaminati, precogniti quidem ante mundi constitutiōnē, manifestati autē nouissimis

tēporibus propt vobis qui per ipsum fideles estis in deo qui suscitauit eū a mortuis, i dedit ei gloriam, vt fides vestra, et spes esset in deo. His manus vestras calcificantes in obediētia charitatis, in fraternitatis amore simplici, ex corde inuicem diligite attentius: renati nō ex semine corruptibili, sed incorruptibili p verbum dei viui et permanentis in eternum. Quia ois caro vt fenum: et omnis gloria eius tanquam flos feni. exaruit fenum: et flos eius decidit. Verbum autē domini manet in eternum: hoc est autem verbum quod euangelizatum est in vobis.

## CAPVT. II.

**D**epONENTES igitur oēm malitiam, et omnem dolium, et simulationes, et inuidias, et omnes detractiones: sicut modo geniti infantes, rationale et sine dolo lac cōcupiscite: vt in eo crescatis in salutem. Si tamen gustastis quoniam dulcis est dñs. Ad quē accedentes, lapidem vīum, ab hominibus quidem reprobatum, a deo autem electum et honorificatum: et ipsi tāquam lapides viui superedificamini, domus spiritualis, sacerdotium sanctū, offerentes spirituales hostias, acceptabiles deo p Iesum Christum. Propter quod continet scriptura, Ecce vno in Dion lapidem summum angularem, probatum, electū, pretiosum. et qui crederet in eū, non cōfundetur. Vobis igitur honoꝝ credentibus: non creditibus autē, lapis quem reprobauerunt edificantes, hic factus est in caput anguli: lapis offensionis et petra scādali, his qui offendent verbo, nec credunt in quo et positi sunt. Vos autē gen? electum, regale sacerdotium, gens sancta, populus acquisitionis: vt virtutes annuntietis eius, qui de tenebris vos vocauit in admirabile lūmē suū. Qui aliquando non popu? dei: nūc autē populus

Apoc. 1. d

Esa. 4. c. b  
 Ecc. 1. +. c  
 Iacob. 1. b

Rom. 9. a  
 Eph. +. a  
 Colo. +. b  
 Heb. 11. a

Rom. 12. a  
 Eph. 1. a  
 Colo. 2. a  
 1. cor. 1. a

Esa. 28. d  
 Rom. 9. g  
 B

Ps. 117. d  
 Mat. 21. d  
 Ag. +. b  
 Esai. 8. c  
 Exo. 19. a

Osee. 2. d  
 Rom. 9. c

Gala. 2. b  
 Ro. 1. b

Ro. 1. b

Ro. 12. a

Eph. 1. a  
 Colo. 2. a  
 1. cor. 1. a

Esa. 5. 1. loā.

Esa. 35.

populus dei, qui non consecrati misericordiam: nunc autem misericordiam consecrati. Charissimi, obsecro vos tanquam aduenas et peregrinos, abstinere vos a carnalibus desideriis que militant aduersus animam, conuersationem vestram inter gentes habentes bonam: ut in eo quod detrectant de vobis tanquam de malefactoribus, ex bonis operibus vos considerantes, glorificent deum in die visitationis. Subiecti igitur estote omni humane creature propter dominum: cui regi, quasi precellenti: siue ducibus, tanquam ab eo missis ad vindictam malefactorum, laudem vero bonorum, quia sic est voluntas dei, ut benefacientes obmutescere faciatis impudentium hominum ignorantiam: quasi liberi, et non quasi belamque habentes malitie libertatem, sed sicut serui dei. Deos honorate. Fraternitatem diligite. Deum time-  
**D**te. Reges honorificate. Serui, subditi estote in omni timore dominis, non tantum bonis et modestis, sed etiam, dyscolis. Hec est enim gratia, si propter dei conscientiam sustinet quis tristitiam, patiens iniurias. Que enim est gratia, si peccantes, et corlaphisati sustentis? Sed si bene facientes patienter sustinetis: hec est gratia apud deum. In hoc enim vocati estis: quia et Christus passus est pro nobis, vobis relinquens exemplum ut sequamini vestigia eius, qui peccatum non fecit, nec inuentus est dolus in ore eius, qui cum male diceretur, non male dicebat: cum pateretur, non comminabatur. tradidit autem iudicanti se iniuste, qui peccata nostra ipse pertulit in corpore suo super signum: ut peccatis mortui, iustitie viuamus. cuius li-  
 quore signati estis. Gratis enim sicut oues errantes, sed conuersi estis nunc ad pastorem et episcopum animarum vestrarum.

CAP. V. III.

**S**imiliter et mulieres, subdite sunt viris suis: ut et si qui non credidit verbo, per mulierum conuersationem sine verbo lucrifaciant, considerantes in timore castam conuersationem vestram. Quorum non sit extrinsecus capillatura, aut circundatio auri, aut indumentum uestimentorum cultus: sed qui absconditus est, cordis homo, in incorruptibilitate quieti et modesti spiritus, qui est in conspectu dei locuples. Sic enim aliquando et sancte mulieres sperantes in deo, ornabatur se, subdite propriis viris, sicut Sara obediebat Abraham dominum cum vocans, cuius estis filie, bene facientes, et non perturbantes ullam perturbationem. Viri limitur, cohabitantes secundum scientiam, quasi in firmamento vasculum mulierum in partietes honore, tanquam et coheredes gratie vite: ut non impediatur orationes vestre. In fine autem omnes vnanimes copatietes, fraternitatis amatores, misericordes, modesti, humiles. non reddentes malum pro malo, nec maledictum pro maledicto: sed e contrario, benedictes, quia in hoc vocati estis, ut benedictione hereditatis possideatis. Qui enim vult vitam diligere, et dies habere bonos: coerceat linguam suam a malo, et labia eius ne loquantur dolus. Declinet a malo, et faciat bonum: inquirat pacem, et sequatur eam: quia oculi domini super iustos, et aures eius in preces eorum, vultus autem domini super facientes malum. Et quis est, qui vobis noceat, si boni emulatores fueritis? Sed et si quid patimini propter iustitiam: beati. Timorem autem eorum ne timeatis, et non conturbemini dominum autem Christum sanctificate in cordibus vestris, parati semper ad satisfactionem omni poscenti vos rationem de ea, que in vobis est, spe, sed cum modestia et timore, conscientiam habentes.

Gala. 5. c  
Ro. 13. d  
C

Ro. 13. a.

Ro. 12. c.

Eph. 6. a

Colo. 3. d

Tit. 2. c

1. cor. 7. c

Eph. 5. 3 c

1. lo. 3. a

Eph. 35. b

A  
Colo. 3. e  
Eph. 5. c

1. tim. 2. c

Ge. 18. b.

1. co. 7. a.

B

Pro. 17. c

&amp; 12. d

Ro. 12. d

1. the. 5. d

Psal. 33. c

C

Matt. 5. a

# PETRI EPISTOLA

Sup. 2. c habentes bonā: vt in eo quod de-  
trahunt vobis, cōfundantur; q̄ cas-  
luminātur vestra bonā in Christo  
cōuersatione. Melius est enim, ve-  
bene facientes (si volentes dei ve-  
lit) pati, q̄ male facientes. quia et  
Christus semel pro peccatis nostris  
mortuus est, iustus pro iniustus:  
vt nos offerret Deo, moxificatos  
quidem carne, viuificatos autē spi-  
ritu. In quo & his q̄ in carcere erāt  
spiritib⁹, veniens predicauit: q̄ in-  
creduli fuerāt aliquādo, quādo ex-  
pectabant dei patientiam in dieb⁹.  
D  
Noe, cū sapiraretur arca, in qua  
parci, id est, octo anime salue facte  
sunt p aquā. Ad & vos nūc similis  
formae saluos facit: baptisma: non  
carnis depositio foridū, sed consci-  
entiae bonae interrogatio in dei per  
resurrectionē Iesu Christi, q̄ est in  
decretis dei, de gloriā mortē, vt  
vite eterne heredes efficiemur: p-  
fectus in celū, subiectis sibi angelis  
et potestatibus et virtutibus.

## CAPVT. III.

A C hristo igitur passo in carne,  
et vos eadē cogitatione ar-  
mamini. quia qui passus est  
in carne, vixit a peccatis: vt iā non  
desideritis hominū, sed voluntate  
dei quod reliquū est in carne viuat  
temporis. Sufficit enim preteritū  
tempus ad voluntatem gentiū cō-  
summandā, his qui ambulauerūt  
in luxuriis, desideriis, vinolentiis,  
comellationibus, potationibus, e-  
brietatibus; et illicitis idolorū cul-  
tibus. in quo admirantur non cō-  
currentib⁹ vobis in eandē luxurie  
confusione, blasphemantes. q̄ red-  
dent rationē ei, q̄ paratus est iudi-  
care viuos et mortuos. Propt̄ hoc  
enim et mortuis euangelizatū est:  
vt subiciantur quidē secundum ho-  
mines in carne, viuant autē secun-  
dum deū in spiritu. Omniū autē spi-  
ritus appropinquant. Estote itaq̄  
p̄uidentes: et vigilate in orationib⁹.

Autē omnia autē, mutua in vobis:  
metipsis charitatem continuā ha-  
bentes: quia charitas operit multi-  
tudinē peccatorū. Hospitalis in-  
uicem, sine murmuratione. Vnus-  
quisq̄ sicut accepit gratiam, in al-  
terutrū illā administrātes: sicut vo-  
ni dispensatores multiformis gra-  
tie dei. Si quis loquitur: tanq̄ ser-  
mones dei: si quis ministrat: tanq̄  
ex virtute, quā administrat deus.  
vt in omnibus honorificetur deus  
per Iesum Christum: cui est gloria  
et imperium in secula seculorū.  
Amen. Charissimi, nolite peregrin-  
nari in seruo qui ad tentationem  
vobis fit, quasi noui aliquid vo-  
bis cōtingat: sed communicantes  
Christi passionibus, gaudete, vt et  
in reuelatione glorie eius gauda-  
tis exultantes. Si exprobamini in  
nomine Christi, beati eritis: quo-  
niā quod est honoris, glorie, et vir-  
tutis dei, & qui est eius spiritus: su-  
per vos requiescit. Nemo autē ve-  
strum patiat, vt homicida, aut  
fur, aut maledicus, aut alienigena  
appetitor. Si autē vt Christianus:  
non erubescat, gloriasset autē deum  
in isto nomine. Quoniam tempus  
est vt incipiat iudiciū a domo dei.  
Si autē primū a nobis: quis finis  
eorū qui nō credūt dei euangelio?  
Et si iustus quidē vix saluabitur:  
impius et peccator vbi parebunt?  
Itaq̄ et hi qui patiuntur secundū  
voluntatē dei, fidei creatori com-  
mendēt animas suas i beneficiis.

## CAPVT. V.

S eniores ergo q̄ in vobis sunt  
obsecro, cōsentor: & testis Chi-  
sti passionum, qui et eius que  
in futuro reuelāda est, glorie com-  
municator, pascite qui in vobis est  
gregē dei, p̄uidentes non coacte,  
sed spontaneē secundū deum: neq̄  
turpis lucri gratiā, sed volūntate:  
neq̄ vt dominantes in actis, sed  
forma facti gregis ex animo. Et cū  
apparuer

Pro. 10. b  
C  
Rom. 12. c  
Heb. 13. a  
Phil. 2. b

Iacob  
Matt. 6  
Luc. 12  
Rom. 1  
Psa. 5



Jacob 4 c  
Matt. 6. c  
Luc. 12. c  
Rom. 12. c  
Psa. 5 + d

apparuerit princeps pastorū, percipietis inmarcescibilem glorie coronā. Humiliter adolescentes, subditi estote senioribus. omnes enim inuicē humilitatē insinuate. quia deus superbis resistit: humilibus autē dat gratiā. Humiliamini igit sub potenti manu dei, ut vos exaltet in tempore visitationis, omnē sollicitudinem vestrā proiciētes in eum, quoniā ipsi cura est de vobis.

**C** Sobrii estote, et vigilate: quia aduersarius vester diabolus tanquā leo rugiens circumit, querens quē deuoret. Qui resistite fortēs in fide: scientes eandē passionem ei quē in mundo est, vestre fraternitati fieri. Deus autē omnis gratiē, qui vocauit nos in eternam suam gloriā in Christo Jesu, modicū passōs, ipse perficiet, confirmabit, solidabitq. Ipsi gloriā, et imperium in secula seculorū. Amen. **H**er Siluanū fidelem fratrem vobis, ut arbitror, breuiter scripsi: obsecrans et cōtestans hanc esse veram gratiā dei, in qua et statis. Salutat vos ecclesia, quę est in Babylone, coelecta: et Marcus filius meus. Salutate inuicem in osculo sancto. Gratia vobis oibus q̄ estis in Christo Jesu. Amen.

## EPISTOLA

PETRI APOSTOLI

SECUNDA.



**S**IMON Petrus, seru⁹ et apostol⁹ Jesu Christi: iis q̄ coequalē nobiscum sortiti sunt fidem in iustitia dei nostri et saluatoris Jesu Christi, Gratia vobis et pax adimpleat in cognitione dei, et Christi Jesu dñi nostri: quo modo oia nobis diuine virtutis sue q̄ ad

vitam et pietatē donata sunt, per cognitionē eius q̄ vocauit nos propria gloriā et virtute, per quē maxima et pretiosa nobis pmissa donauit: ut per hoc efficiamini diuine cōsolutes nature, fugientes eius q̄ in mundo est, cōcupiscētie corruptionē. Vos autē curā omnē subinferentes, ministrare in fide vestra virtutem: in virtute autē, scientiā: in sciētia autē, abstinentiam: in abstinentia autē, patientiā: in paciētia autē, pietatē: in pietate autē, amorem fraternitatis: in amore autē fraternitatis, charitatem. **H**ec enim si vobiscum alii sint, et superēt: nō vacuos, nec sine fructu vos cōstituent in dñi nostri Jesu Christi cognitione. Qui enim nō prelo sunt hęc: cecus est, et manu tentans, obliuionem accipiens purgationis veterū suorū delictorū. Quapropter fratres magis sagite, ut per bona opera certam vestram vocationē et electionē faciatis. **H**ec enim facientes, non peccabitis aliquando. Sic enī abundāter ministrabitur vobis introitus in eternū regnum dñi et saluatoris nostri Jesu Christi. Propter quod incipiam vos semper cōmonere de his: et quidem scientes et cōfirmatos vos in presenti veritate. Iustus autē arbitror, quandiu sum in hoc tabernaculo, suscitare vos in cōmonitione: cert⁹ q̄ velox est depositio tabernaculi mei secundū qd̄ et dñs noster Iesus Christus significauit mihi. Dabo autē operam et Ioan. 2. 1f frequenter habere vos post obitū meum ut horū memoriā faciatis. Non enim doctas fabulas secuti, **1. cor. 2. c** notā fecimus vobis domini nostri Jesu Christi virtutem et presentiam: sed speculatores facti illius magnitudinis. Accipiens enī a deo patre **D** honorem et gloriā, voce delapsa ad eum huiusmodi a magnifica gloriā, Sic est filius meus dilect⁹, Mat. 17. a in quo mihi cōplacui, ipsum audite. Et

# IOANNIS EPISTOLA

te. Et hanc vocē nos audiuimus de  
celo allatam, cum essemus cū ipso  
in monte sancto. Et habemus fir-  
miorē propheticiū sermonem, cui  
bene facitis attendentes quasi lu-  
cerne luceti in loco caliginoso, do-  
nec dies illucescat, et lucifer oriatur  
in cordibus vestris: hoc primum  
intelligentes q̄ omnis prophetia  
scripturę, propria interpretatione  
non sit. Non enim voluntate hu-  
mana allata est aliquando prophe-  
tia, sed spiritu sancto inspirati, lo-  
cuti sunt sancti dei homines.

## CAPVT. II.

**A**Uterū vero et pseudoprophete  
in populo, sicut et i vobis erūt  
magistri inēdaces, qui intro-  
ducent sectas perditionis, et cum q̄  
emit eos, dominū negāt: superdu-  
centes sibi celere perditionē. Et  
multi sequentur eorū luxurias, per  
quos via veritatis blasphemabit:  
et i auaricia fictis verbis de vobis  
negotiantur. quib⁹ iudiciū iā olim  
non cessat: et perditio eorū nō do-  
mitat. Si enī deus angelis peccātis-  
bus nō pepercit, sed rudentib⁹ in  
ferni detractos in tartarū tradidit  
cruciandos in iudiciū reservari: et  
originali mundo non pepercit, sed  
octauū Noe iustitie p̄conē custo-  
diuit, diluvium mundo impiorū  
inducens, et ciuitates Sodomoꝝ  
et Gomorreorū in cinerem re-  
digens, euersione damnavit, ex-  
emplum eorū qui impie acturi sunt  
ponens: et iustum Lot oppressum  
a nefandorū iniuria ac luxurio-  
sa conuersatione eripuit. aspectu  
enim et auditu iustus erat: habitās  
apud eos qui de die in diem animā  
iustam iniquis operibus crucia-  
bāt. Nouit domin⁹ pios de tenta-  
tione eripere, iniquos vero in diem  
iudicii reservare cruciandos: magis  
autē eos q̄ post carnē in concupis-  
centia immunditie ambulāt, domina-  
tionemq̄ cōtemnunt, audaces, sibi

placentes: sectas nō metuūt intro-  
ducere, blasphemātes: ubi angelī,  
fortitudine et virtute cum sint ma-  
iores, non portant aduersum se ex-  
ecrabile iudiciū. Hi vero velut  
irrationabilia pecora, naturaliter  
in captiōem et in perniciem, in his  
que ignorant blasphemātes in cor-  
ruptione sua peribunt, percipien-  
tes mercedem in iustitie, volupta-  
tem existimantes, dei delicias, co-  
inquinaciones et macule: delicias  
affluentes, in conuiuiis suis luxu-  
riantes vobiscum, oculos habentes  
plenos adulterii, et inestabiles  
delicti, pellicentes animas instabi-  
les, cor exercitātū auaritia habentes,  
maledictionis filii: derelinque-  
tes rectam viam errauerūt, secuti  
viam Balaam et Bolor, qui mer-  
cedē iniquitatis amant: corepti-  
onē vero habuit sue bestie. Sub-  
iugale mutum animā, in hominis  
voce loquens prohibuit prophete  
incipientiā. Hi sunt fontes sine a-  
qua, et nebule turbinibus epagita-  
te: quib⁹ caligo tenebrarū reserua-  
tur. Superba enim vanitās eos lo-  
quentes, pellicūt in desideris car-  
nis luxurie, eos qui paululū effu-  
giunt, qui in errore conuersantur: i  
libertatem illis promittentes, cum  
ipsi serui sint corruptionis. In quo  
enim quis superatus est: huius et  
seruus est. Si enim refugientes co-  
inquinaciones mundi in cognitio-  
ne domini nostri et saluatoris Ie-  
su Christi, his rursus implicati su-  
perātur: facta sunt eis posterioꝝ  
deterioꝝ p̄ioribus. Melius enim  
erat illis non cognoscere viam ius-  
titie, q̄ post agnitionē, retrosum  
conuerſi ab eo quod illis traditum  
est sancto mandato. Contigit enim  
eis illud heri prouerbi, Camis re-  
uerſus ad suum vomitum: et, Sus  
loſa in volutatio iusti.

Caput.

2. tim. 3d

Iob. 4. d

Gen. 7. a

Ge. 19. b

Nū. 22d

Iud. 1. d

Ioan. 8. d

Rom. 6 c

Heb. 6. a

Mat. 12 d

Pro. 16b

1. tim.

2. tim.

Iud. c.

Ezec.

1. thes.

Abac.

& 16.

Apo.

Ma. 6

& 66

Rom

## CAPVT. III.

**A** Hinc ecce vobis charissimi se-  
cundam scribo epistolam, in  
quibus vestram exorto in co-  
monitione, sinceram meum: ut me-  
moris sitis eorum que predixi, ver-  
borum a sanctis prophetis, et apo-  
stolorum vestrorum preceptorum do-  
mini et saluatoris: hoc primum sci-

1. tim. 4. a entes, quod venient in novissimis die-  
2. tim. 3. a bus in deceptione illusores, iuxta  
Iudæ. 1. f proprias concupiscentias ambulantes,  
Ezec. 12. f tes, dicentes, Ubi est promissio aut  
aduetus eius? ex quo enim patres  
dominuerunt, omnia sic perseverant  
ab initio creature. Latet enim eos  
hoc volentes, quod celi erant prius, et  
terra, de aqua et per aquam consis-  
tens Dei verbo: per que ille tunc  
mundus aqua inundatus perierit.  
Celi autem qui nunc sunt, et terra  
eodem verbo repositi sunt, igni res-  
servati in diem iudicii, et perditio-  
nis impiorum hominum. Unum ve-  
ro hoc non lateat vos charissimi, quod  
vnus dies apud dominum sicut mille  
anni: et mille anni, sicut dies vo-  
nus.

**B** Non tardat dominus promissionem  
sua, sicut quidam existimant: sed pa-  
tienter agit propter vos, nolens a-  
liquos perire, sed omnes ad peni-  
tentiam reuerti. Adveniet autem dies  
domini ut fur: in quo celi, magno  
impetu transierunt, elementa vero ca-  
loris solvantur: terra autem et que  
in ipsa sunt opera, exurentur. Cum  
igitur hec omnia dissolvenda sint,  
quales oportet vos esse in sanctis  
conversacionibus et pietatibus, ex-  
pectantes et properantes in adven-  
tum dei domini, per quem celi ar-  
dentes solvantur, et elementa ignis  
ardore tabescent. Novos vero ce-  
los et novam terram et promissa ipsi-  
us expectamus, in quibus iustitia  
habitabit. Propter quod charissimi,  
hec expectantes, satagite, immacu-  
lati et inuolati et inveniatis in pace:

et domini nostri longanimitatem,  
1. thes. 5. a  
Abac. 3. a  
Apo. 21. a  
Esa. 65. c  
Rom. 2. a

salutem arbitramini, sicut et charis-  
simus frater noster Paulus secun-  
dam datam sibi sapientiam scripsit  
vobis: sicut et in omnibus episto-  
lis, loquens in eis de his, in quibus  
sunt quedam difficilia intellectu, quod  
indocti et instabiles depauperant, si-  
cut et ceteras scripturas: ad suam  
ipsorum perditionem. Vos igitur  
fratres, prescites, custodite ne ins-  
ipientium errore tradudi excidas-  
tis a propria firmitate: crescite ve-  
ro in gratia, et in cognitione domini nostri  
et saluatoris Iesu Christi. Ipsi gloria  
et nunc et in die eternitatis. Amen.

## EPISTOLA

BEATI IOANNIS

APOSTOLI

PRIMA.



**Q**UOD fuit a  
ab initio, quod  
audivimus, quod  
vidimus oculis  
nostris, quod  
percepimus,  
et manus nos-  
tre contreda-  
verunt de ver-  
bo vite, et vita manifestata est: et  
vidimus, et testamur, et annuntia-  
mus vobis vitam eternam, que erat  
apud patrem, et apparuit nobis.  
Quod vidimus et audiimus, an-  
nuntiamus vobis, ut et vos societas  
tem habeatis nobiscum, et societas  
nostra sit cum patre et cum filio eius Iesu  
Christo. Et hec scribimus vobis  
ut gaudeatis, et gaudium vestrum sit  
plenum. Et hec est annuntiatio quam  
audivimus ab eo, et annuntiamus vos  
bis, Quia deus lux est, et tenebre in  
eo non sunt ullæ. Si dixerim quod so-  
cietatem habemus cum eo, et in tenebris  
ambulamus: mentimur, et veritatem  
non facimus. Qui autem in luce ambula-  
mus, sicut et ipse est in luce: societas  
tem habemus ad invicem, et sanguis  
Iesu

C  
Ioan. 8. b

# IOANNIS EPISTOLA

Heb. 9. d. Jesu Christi filii eius credat nos  
 1. pet. 1. d. ab omni peccato. Si dixerim? quoniam  
 D peccatum non habemus: ipsi  
 Apoc. 1. b. nos seducimus, et veritas in nobis  
 3. Re. 8. e. non est. Si confiteamur peccata nostra  
 2. par. 6. g. ista: fidelis est et iustus, ut remittat  
 Pro. 20. b. nobis peccata nostra, et emundet  
 Eccl. 7. c. det nos ab omni iniquitate. Si dixerimus  
 quoniam non peccauimus: mendacem facimus eum, et verbum  
 eius non est in nobis.

## CAPVT. II.

**A**llioli mei, hec scribo vobis, ut  
 non peccetis. Sed et si quis peccauerit,  
 aduocatum habemus apud patrem Iesum  
 Christum ipsum. et ipse est propitiatio pro  
 peccatis nostris, non pro nostris autem  
 tantum, sed etiam pro totius mundi.  
 Et in hoc scimus quoniam cognouimus  
 eum, si mandata eius obseruamus. Qui dicit  
 se nosse deum, et mandata eius non custodit:  
 mendax est, et in eo veritas non est. Qui autem  
 seruauit verbum eius: vere in hoc charitas  
 dei perfecta est. in hoc scimus quoniam  
 in ipso sumus. qui dicit se in ipso manere:  
 debet sicut ille ambulauit, et ipse  
 ambulare. Charissimi, non mandatum nouum  
 scribo vobis, sed mandatum vetus quod  
 habuistis ab initio. Mandatum vetus  
 est verbum quod audistis. Iterum  
 mandatum nouum scribo vobis:

Ioā. 13. d  
& 15. b

**B**is: quod verum est et in ipso, et in  
 vobis: quia tenebre transferunt, et  
 verum lumen iam lucet. Qui dicit  
 se in luce esse, et fratrem suum odit:  
 in tenebris est usque adhuc. Qui diligit  
 fratrem suum, in lumine manet, et  
 scandalum in eo non est. Qui autem  
 odit fratrem suum: in tenebris est,  
 et in tenebris ambulat, et nescit quo  
 eat, quia tenebre obsecuerunt oculos  
 eius. Scribo vobis filiioli, quoniam  
 remittunt vobis peccata propter  
 nomen eius. Scribo vobis patres,  
 quoniam cognouistis eum qui ab initio  
 est. Scribo

Infr. 3. c.

vobis adolescentes, quoniam vici-  
 stis malignum. Scribo vobis infan-  
 tes, quoniam cognouistis patrem.  
 Scripsi vobis patres, et quoniam  
 cognouistis eum qui est ab initio. Scri-  
 bo vobis iuvenes quoniam fortes  
 estis, et verbum dei manet in vobis,  
 et viciistis malignum. Polite dilige-  
 re mundum, neque ea que in mundo  
 sunt. Si quis diligit mundum: non  
 est charitas patris in eo. quoniam  
 omne quod est in mundo, concupis-  
 centia carnis est, et concupiscentia  
 oculorum, et superbia vite, que non  
 est ex patre, sed ex mundo est. Et mu-  
 dus transiit, et concupiscentia eius.  
 Qui autem facit voluntatem dei,  
 manet in eternum. Filiioli, nouissima  
 hora est. et sicut audistis quia anti-  
 christus venit: et nunc antichristi  
 multi facti sunt. vnde scimus quia  
 nouissima hora est. Et vobis pro-  
 dierunt: sed non erant ex nobis,  
 nam si fuissent ex nobis: perman-  
 sissent vtiq; nobiscum. sed vt mani-  
 festi sint quoniam non sunt omnes ex  
 nobis. Sed vos vndionem habetis  
 a sancto, et nostis omnia. Non scri-  
 psi vobis quasi ignorantibus veri-  
 tatem, sed quasi scientibus eam, et  
 quoniam omne mendacium ex ver-  
 itate non est. Quis est mendax, nisi  
 is qui negat quod Iesus non est Chri-  
 stus: hic est antichristus, qui negat  
 patrem et filium. Omnis qui negat  
 filium: nec patrem habet. qui con-  
 fiteatur filium: et patrem habet. Vos  
 quod audistis ab initio, in vobis  
 permaneat: quia si in vobis permase-  
 rit quod audistis ab initio, et vos  
 in filio et patre manebitis. Et hec  
 est reppromissio quam ipse pollicitur  
 nobis, vitam eternam. Hec scri-  
 psi vobis de his qui seducunt vos.  
 Et vos vndionem quam accepistis  
 ab eo, maneat in vobis. Et non ne-  
 cesse habetis vt aliquis doceat vos:  
 sed sicut vndio eius docet vos de om-  
 nibus, et verum est, et non est men-  
 dacium.

Esa.  
I. p.

Ioan

Ioā.  
& 15.  
Gen

Sup.  
Leu.

ductum. Et sicut docuit vos, manete in eo. Et nunc filiioli manete in eo: ut cum apparuerit, habeamus fiduciam, et non confundamur ab eo in aduentu ei. Si scitis quoniam iustus est: scitote quoniam et omnis qui facit iustitiam, ex ipso natus est.

CAPVT. III.

**A** Videte qualem charitatem dedit nobis pater, ut filii dei nominemur et simus. Propter hoc, mundus non nouit nos: quia non nouit eum. Charissimi, nunc filii dei sumus: et nondum apparuit quid erimus. Scimus quoniam cum apparuerit, similes ei erimus. Quoniam videmus eum sicuti est. Et ois qui habet hanc spem in eo: sanctificat se, sicut et ille sanctus est. Omnis qui facit peccatum, et iniquitatem facit: et peccatum est iniquitas. Et scitis quia ille apparuit ut peccata nostra tolleretur: peccatum in eo non est. Mis qui in eo manet, non peccat. et omnis qui peccat, non vidit eum, nec cognouit eum. Filiioli, nemo vos seducat.

**Ioan. 8. f** Qui facit iustitiam, iustus est, sicut et ille iustus est. Qui facit peccatum, ex diabolo est: quoniam ab initio diabolus peccat. In hoc apparuit filius dei, ut dissoluatur opera diaboli. Omnis qui natus est ex deo, peccatum non facit: quoniam semel ipsius in eo manet, et non potest peccare, quoniam ex deo natus est. In hoc manifesti sunt filii dei, et filii diaboli. Omnis qui non est iustus, non est ex deo, et qui non diligit fratrem suum. quoniam hec est annuntiatio, quam audistis ab initio, ut diligatis alterutrum. Non sicut Cain qui ex maligno erat: et occidit fratrem suum. Et propter quid occidit eum? Quoniam opera eius, maligna erant: fratris autem eius, iusta. Nolite mirari fratres, si odit vos mundus. Non scimus quoniam translatus sumus de morte ad vitam, quoniam diligimus fratres. Qui non diligit, non est in morte. Omnis qui odit fra-

trēm suum: homicida est. Et scitis quoniam omnis homicida non habet vitam eternam in se manentem. In hoc cognouimus charitatem dei, quoniam ille animam suam pro nobis posuit: et nos debemus pro fratre? animas ponere. Qui habuerit substantiam huius mundi, et viderit fratrem suum necessitatem habere, et clausit viscerum sua ab eo, quomodo charitas dei manet in eo? Filiioli mei, non diligamus verbo, neque lingua, sed opere et veritate. In hoc cognoscimus quod ex veritate sumus: et in conspectu eius suadebimus corda nostra. Quoniam si reprehenderit nos cor nostrum, maior est de corde nostro, et nouit oia. Charissimi, si cor nostrum non reprehenderit nos: fiduciam habemus ad deum, et quicquid petierimus, accipiemus ad eum: quoniam mandata eius custodimus, et ea que sunt placita coram eo, facimus. Et hoc est mandatum eius, ut credamus in nomine filii eius Iesu Christi: et diligamus alterutrum, sicut dedit mandatum nobis. Et qui seruat mandata eius: in illo manet, et ipse in eo. et in hoc scimus quoniam manet in nobis, ex spiritu quem dedit nobis.

CAPVT. IIII.

**C**harissimi, nolite omni spiritui credere, sed probate spiritus si ex deo sint: quoniam multi pseudoprophete exierunt in mundum. In hoc cognoscitur spiritus dei. omnis spiritus qui confitetur Iesum Christum in carne venisse, ex deo est: et omnis spiritus qui soluit Iesum, ex deo non est, et hic est antichristus, de quo audistis quoniam venit, et nunc iam in mundo est. Vos ex deo estis filiioli, et vicitis eos. quoniam maior est qui in vobis est, quam qui in mundo. Ipse si de mundo sunt: ideo de mundo loquantur, et mundus eos audit. Nos ex deo sumus. Qui nouit deum: audit nos, qui non est ex deo: non audit nos. In hoc cognoscimus spiritum veritatis et spiritus

Ioan. 15. b

Iaco. 2. c

Ioan. 15. a

et 16. e

Mat. 21. c

Ioan. 6. d

et 17. a

Ioan. 13. d

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

Ioan. 13. d

et 15. b

Gen. 4. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b

et 15. b



# IOANNIS EPISTOLA

et spiritū erroris. Charissimi, diligamus nos invicē quia charitas ex deo est. Et omnis qui diligit, ex deo natus est, et cognovit deū. Qui nō diligit, nō novit deū: quoniam deus charitas est. In hoc apparuit charitas dei i nobis quoniam filiū suū unigenitū misit de⁹ in mūdū, vt vivamus p eū. In hoc est charitas: non quasi nos dilexerim⁹ deū, sed quoniam ipse p̄ior dilexit nos, et misit filiū suū propitiationē pro peccatis nostris. Charissimi, si sic deus dilexit nos: nos debem⁹ alterutrū diligere. Deū nemo vidit vnq̄. Si diligam⁹ invicē: de⁹ in nobis manet, et charitas ei⁹ i nobis p̄fecta est. In hoc cognoscim⁹ qd in eo manem⁹, et ipse i nobis: quoniam de spiritu suo dedit nobis. Et nos vidim⁹ et testificamur quoniam pater misit filiū suū salvatorē mūdi. Quisq̄ cōfessus fuerit quā Iesus est filius dei: de⁹ in eo manet, et ipse in deo. Et nos cognovim⁹, et credidimus charitati, quā habet de⁹ in nobis. De⁹ charitas est, et q̄ manet in charitate: in deo manet, et de⁹ in eo. In hoc p̄fecta est charitas dei nobiscū, vt fiduciā habeamus in die iudicii: q̄a sicut ille est, et nos sum⁹ in hoc mūdo. Timor non est in charitate: sed p̄fecta charitas, foras mittit timorem, quoniam timor p̄nam habet. qui autē timet: non est p̄fectus in charitate. Nos ergo diligam⁹ deū: quoniam deus p̄ior dilexit nos. Si quis dixerit, Quoniam diligo deū: et fratrem suū oderit: mēdax est. Qui enī nō diligit fratrem suū quem videt, deum quem nō videt, quomō potest diligere? Et hoc mādātum habemus a deo: vt qui diligat deum, diligat et fratrem suū.

CAPVT. V.

**A** Omnis qui credit quoniam Iesus est Christus, ex deo natus est. Et omnis qui diligit eum qui genuit: diligit et eū qui na-

tus est ex eo. In hoc cognoscimus quoniam diligimus natos dei: cum deum diligam⁹, et mandata eius faciamus. Hec est enim charitas dei, vt mādātā eius custodiam⁹, et mādātā eius grātia nō sunt. Quoniam omne quod natum est ex deo: vincit mundum, et hec est victoria que vincit mūdū: fides nostra. Quis est qui vincit mūdum, nisi qui credit quoniam Iesus est filius dei: hic est qui venit per aquam et sanguinem Iesus Christus. non in aqua solum: sed in aqua et sanguine. Et spiritus est qui testificatur quoniam Christus est veritas. Quoniam tres sunt qui testimonium dant in celo: pater, verbum, et spiritus sanctus, et hi tres, vnum sunt. Et tres sunt qui testimoniū dant in terra: spiritus, aqua, et sanguis. et hi tres, vnū sunt. Si testimoniū hominum accipimus: testimonium dei maius est, quoniam hoc est testimonium dei, quod mai⁹ est: quoniam testificat⁹ est de filio suo. Qui credit in filium dei: habet testimonium dei in se. Qui non credit filio: mēdācem facit eū: quia nō credit in testimonium, qd testificatus est deus de filio suo. Et hoc est testimonium, Quoniam vitam eternā dedit nobis deus. et hec vita, in filio eius est. Qui habet filium dei: habet vitam. qui non habet filium dei: vitam nō habet. Hec scribo vobis: vt sciatis quoniam vitam habetis eternam qui creditis in nomine filii dei. Et hec est fiducia quam habemus ad deum, Quia quodcūq̄ petierim⁹ secundū voluntatē eius, audit nos. Et scim⁹ quia audit nos quicquid petierim⁹: scimus qd habemus petitiones quas postulavim⁹ ab eo. Qui scit fratrem suū peccare peccatū non ad mortē, petat: et dabitur ei vita, peccatū nō ad mortē. Est peccatū ad mortē: nō pro illo dico vt roget quis. His iniquitas, peccatū est, et est peccatum ab mori

Ioan. 3. b

Mat. 11. b

I. co. 15. g

B

Ioan. 1. b

I. tim. 6. b

Ioan. 3. d

C

Ioan. 13. d.

& 15. b

Eph. 5. a

A

ad mortē. Scimus q̄a oīs qui nat⁹  
est ex deo, non peccat: sed generatio  
dei cōseruat eū, ⁊ malign⁹ nō tāgit  
eum. Scim⁹ quoniā ex deo sum⁹: et  
mūdus tot⁹ in maligno positi⁹ est.  
Et scim⁹ qm̄ fili⁹ dei venit: ⁊ dedit  
nobis sensum vt cognoscām⁹ verū  
deum, ⁊ simus in vero filio ei⁹. Hic  
est ver⁹ de⁹: et vita eterna. filioli,  
custodite vos a simulachris. Amē.

## EPISTOLA

BEATI IOANNIS.

APOSTOLI

SECVNDA.

**A** ENIOR, electe domine  
et natis eius,  
quos ego dili  
goi veritate,  
et non ego so  
lus, sed et oēs  
qui cognoue  
rūt veritatē,  
propter veritatē que permanet in  
vobis, ⁊ vobiscum erit in eternū:  
Sic vobiscū gratia, misericordia,  
pax a deo patre, et a Christo Iesu  
filio patris in veritate, ⁊ charitate.  
**B** Gausus sum valde q̄ inueni de fi  
liis tuis ambulātes in veritate, Ne  
cut mandatū accepim⁹ a patre. Et  
nunc rogo te dñā, non tanquā mā  
datū nouū scribens tibi, sed quod  
habuimus ab initio: vt diligamus  
alterutrum. Et hec est charitas, vt  
ambulem⁹ secūdū mādata ei⁹. Hoc  
est enī mandatū, vt quēadmodum  
audisti ab initio, in eo ambuletis:  
quoniā multi seductores exierūt in  
mūdum, qui nō confitētur Iesum  
Christū venisse in carnē. Hic est se  
ductor: et antichristus. Videte vos  
metipso, ne perdati que operati  
estis: sed vt mercedē plenā accipia  
tis. Quis q̄ recebit, et nō pmanet in  
doctrina Christi: deum non habet.  
Qui pmanet in doctrina: hic, patrē

et filiū habet. Si q̄s venit ad vos,  
et hāc doctrinā nō afferit: nolite re  
cipere eū in domū, nec Ave ei dixe  
ritis. Qui enī dicit illi, Ave: com  
municat operibus eius malignis.  
Ecce predixi vobis: vt in die domi  
ni non cōfundamini. Plura habēs  
vobis scribere: nolui per chartam  
et atrametum. Spero enim me fu  
turum apud vos, ⁊ os ad os loqui:  
vt gaudium vestrum plenum sit.  
Salutant te filii sororis tue electe.

## EPISTOLA

BEATI IOANNIS

APOSTOLI.

TERTIA.



**ENIOR** Tercio **A**  
charissimo, quem  
ego diligo in veri  
tate. Charissime de  
omnibus orationē  
facio pro te in  
gredi et valere, si  
ut prospere agit aia tua. Gausus  
sum valde venietibus fratribus, et  
testimonium perhibētibus verita  
ti tue: sicut tu i veritate ambulas.  
Maiores horū non habeo gratiā, q̄  
vt audiam filios meos in veritate  
ambulare. Charissime fidelit facis  
quicquid operaris in fratres: ⁊ hoc  
in peregrinos qui testimoniū reddi  
derunt charitati tue in cōspectu ec  
clesiē: quos, bene facies, deducens  
digne deo. Pro nomine enim eius  
profecti sunt, nihil accipiētes a ge  
tibus. Nos ergo debemus susci  
pere huiusmodi: vt cooperatores  
simus veritatis. Scripsissem fossi  
tan ecclesiē: sed is qui amat prima  
tum gerere in eis, Diotrophes, nō  
recipit nos. Propter hoc si venero,  
commonebo eius opera que facit:  
verbis malignis garris in nos. Et  
quasi non ei ista sufficiāt: neq̄ ipse  
suscipit fratres, et eos q̄ suscipiūt,  
prohibet, et de ecclesiā eicit. Cha  
rissime, noli imitari malū, sed quod  
bonum

# EPIST. CATH. IYDAE.

bonum est. Qui bene facit, ex Deo est: qui male facit, non videt deum. Demetrio testimoniu redditur ab omnibus, et ab ipsa veritate. Sed et nos testimonium perhibemus, et nostri quonia testimoniu nostrum verum est. Multa habui tibi scribere: sed nolui per atramentum et calamum scribere tibi. Spero aut p[ro]tinus te videre: et os ad os loquemur. Pax tibi. Salutāt te amici. Saluta tu amicos nominatim.

## BEATI IYDAE

APOSTOLI EPI-  
STOLA CA-  
THOLICA.

A



YDAS Iesu Christi seru<sup>us</sup>, frater autem Jacobi: his q[ui] sunt in deo patre dilectis, et Christo Iesu cōseruat<sup>is</sup>, et voca-

B

tis, misericordia vobis, et pax, et charitas adimpleatur. Charissimi, omnem sollicitudinem faciens scribēdi vobis de cōmuni vestra salute, necesse habui scribere vobis: deprecans superceteri semel tradite sanctis fidei. Subintroserūt enim quidam homines (qui olim prescripti sunt in hoc iudiciu) impii, dñi nostri gratiā transferentes in luxuriā, et solū dominatozem et dñm nostrum Iesum Christū negātes. Cōmonere autē vos volo, scientes semel omnia, q[uod] Iesus populum de Nūc, 14 f

Nūc, 14 f

C

Ge. 19. c

cha, et finitimi ciuitates simili mo-

do exornicate, et abeūtes post carnē alterā, facti sunt exemplū, ignis eterni penā sustinentes. Similiter et hī carnē quidē maculāt, dominatōne autē spernunt, maiestatē autē blasphemant. Cū Michael archāgelus, cū diabolo disputans alter- caretur de Moyse corpore: non est ausus iudiciū inferre blasphemie, sed dixit, Imperet tibi de<sup>us</sup>. Hī autē quēcūq[ue] quidem ignorāt, blasphemant. quēcūq[ue] autē naturalit̄, tanq[uam] muta animalia nojunt, in his cor- rumpūt. Ne illis, q[ui] in via Cain abierunt: et errore Balaā, mercede effusi sunt, et in cōtradictione Loze perierūt. Hī sunt i epulis suis, macule cōuiuātes, sine timore, semet- ipsos pascētes, nubes sine aqua q[ui] a ventis circūferunt, arbores autē tūnales, infructuose, bis mortue, eradicatę, sicut feri maris, despu- mantes suas cōsulationes, sidera errantia: quib[us] procella tenebrarum seruata est in eternum. Prophe- uit autē de his septimus ab Adā, Enoch, dicens, Ecce venit dñm in sanctis millib[us] suis, facere iudi- cium contra omnes, et arguere dēs impios de omnibus operibus impietatis eor[um] quibus imple egerūt, et de omnibus duris q[ui] locuti sunt cōtra eū peccatozes impii. Hī sunt murmuratozes, querulosi, secūdo desideria sua ambulātes, et os eor[um] loquitur superbiā, mirātes perso- nas questus causa. Vos autē charissimi, memozes estote verborū q[ui] predicta sunt ab apostolis domini nostri Iesu Christi, qui dicebāt vobis, Quonia in nouissimis tempo- ribus venient illusozes, secundum desideria sua ambulātes in impie- tatibus. Hī sunt qui segregant se- metipsos, animales, spiritum non habentes. Vos autē charissimi, sus- peredificātes vosmetipsos sanctis- time nostre fidei, in spiritu sctō orā- tes, vosmetipsos in dilectione Dei seruate,

Zach. 3. e  
Ecc. 21 d

D

Gen. 4. b  
Nūc. 22 d  
Nūc. 16 a

2. pe. 2. d

E

Apoc. 1 b

1. tim. 4. a  
2. tim. 3. a  
2. pet. 3. a

seruate, expectantes misericordiam domini nostri Iesu Christi in vita eterna. Et hos quidem arguit iudicatos: illos vero saluate, de igne rapientes. Illis autem miseremini in timore: odientes et eam que carnalis est maculatam tunicam. Ei autem qui potens est vos conseruare sine peccato, et constituere ante conspectum glorie sue immaculatos in exultatione in aduentu domini nostri Iesu Christi. soli deo saluatori nostro per Iesum Christum dominum nostrum gloria et magnificentia, imperium, et potestas ante omnia secula, et nunc, et in omnia secula seculorum. Amen.

# APOCALYPSIS

BEATI IOANNIS  
APOSTOLI.

A



POCALYPSIS Iesu Christi, quam dedit illi deus, palam facere seruis suis que oportet fieri cito: et significauit, mittens per angelum suum seruo suo Ioanni, et testimonium perhibuit verbo dei, et testimonium Iesu Christi, quicumque vidit. Beatus qui legit et audit verba prophetie huius: et seruat ea que in ea scripta sunt. tempus enim prope est. Ioannes septem ecclesiis que sunt in Asia, gratia vobis et pax ab eo qui est, et qui erat, et qui venturus est, et a septem spiritibus qui in conspectu throni eius sunt, et a Iesu Christo qui est testis fidelis, primogenitus mortuorum, et princeps regum terre: qui dilexit nos et lauit nos a peccatis nostris in sanguine suo, et fecit nos regnum et sacerdotes deo et patri suo, ipsi gloria et imperium in se-

cula seculorum. Amen. Ecce venit cum nubibus, et videbit eum oculus, et qui cum pupugerunt. Et plangent super eum omnes tribus terre. etiam, Amen. Ego sum alpha et omega, principium et finis, dicit dominus deus qui est, et qui erat, et qui venturus est omnipotens. Ego Ioannes frater vester, et particeps in tribulatione, et regno, et patientia in Christo Iesu, fui in insula, que appellatur Patmos, propter verbum dei et testimonium Iesu. Fui in spiritu in dominica die: et audiui post me vocem magnam tanquam diceret: Quod vides, scribe in libro: et mitte septem ecclesiis, que sunt in Asia, Epheso, et Smyrne, et Pergamo, et Thyatire, et Sardis, et Philadelphia, et Laodicea. Et conuersus sum, ut viderem vocem que loquebatur mecum. Et conuersus, vidi septem candelabra aurea: et in medio septem candelabrorum aureorum similem filio hominis, vestitum podere, et circumdatus ad mamillas zona aurea. caput autem eius, et capilli erant candidi, tanquam lana alba, et tanquam nix. et oculi eius tanquam flamma ignis: et pedes eius similes aurichalco, velut in camino ardenti. et vox illius tanquam vox aquarum multarum: et habebat in dextera sua stellas septem. et de ore eius gladius: utraque parte acutus exibat, et facies eius sicut sol lucet in virtute sua. Et cum vidissem eum, cecidi ad pedes eius tanquam mortuus. Et posuit dexteram suam super me, dicens, Noli timere: ego sum pium et nouissimus, et viuus, et fui mortuus, et ecce sum viuus in secula seculorum, et habeo clauem mortis et inferni. Scribe ergo que vidisti, et que sunt, et que oportet fieri post hec. Sacramentum septem stellarum, quas vidisti in dextera mea, et septem candelabra aurea. septem stelle: angeli sunt septem ecclesiarum, et candelabra

Esaig. 3. c  
Mat. 24. c  
Iud. 1. c

C

D

Esaig. 41b  
& 44. a

Colo. 1. c  
1. co. 15. c  
Heb. 9. d  
1. pet. 1. d  
1. io. 1. d

gelum suum seruo suo Ioanni, et testimonium perhibuit verbo dei, et testimonium Iesu Christi, quicumque vidit. Beatus qui legit et audit verba prophetie huius: et seruat ea que in ea scripta sunt. tempus enim prope est. Ioannes septem ecclesiis que sunt in Asia, gratia vobis et pax ab eo qui est, et qui erat, et qui venturus est, et a septem spiritibus qui in conspectu throni eius sunt, et a Iesu Christo qui est testis fidelis, primogenitus mortuorum, et princeps regum terre: qui dilexit nos et lauit nos a peccatis nostris in sanguine suo, et fecit nos regnum et sacerdotes deo et patri suo, ipsi gloria et imperium in se-

# A P O C A L Y P S I S.

de labra septem: septē ecclesie sunt.

CAP V T. II.

**A** **E**t angelo Ephesi ecclesie scribe. Hec dicit qui tenet septem stellas in dextera sua, qui ambulat in medio septē candelabrorū aureorū, Scio opera tua, et labore, et patientiā tuā: et quod non potes sustinere malos, et tentasti eos qui se dicūt apostolos esse, et non sunt, et inuenisti eos mendaces: et patientiā habes, et sustinuisti propter nomen meū, et non defecisti. Sed habeo aduersum te pauca, quod charitatē tuā primā reliquisti. Memor esto itaque unde exideris: et age penitentiā, et prima opera fac. Sin autem, veniam tibi cito, et mouebo candelabrū tuū de loco suo, nisi penitentiā egeris. Sed hoc habes, quia odisti facta Nicolaitarū, quae et ego odi. Qui habet aurē, audiat quid spiritus dicat ecclesiis. Vincētī dabo edere de ligno vite, quod est in paradiso dei mei.

**C** **E**t angelo Smyrne ecclesie scribe, Hec dicit primus et nouissimus, qui fuit mortuus et uiuit, Scio tribulationem tuā et paupertatē tuā, sed diues es: et blasphemaris ab his qui se dicunt Iudeos esse, et non sunt, sed sūt synagoga satane. Nihil horū timeas quod passurus es. Ecce missurus est diabolus aliquos ex uobis in carcerē ut tētemini: et habebitis tribulationē diebus decē. Esto fidelis usque ad mortē: et dabo tibi coronā uite. Qui habet aurē, audiat quid spiritus dicat ecclesiis, Qui uicerit, non ledetur a morte secūda.

**D** **E**t angelo Pergami ecclesie scribe, Hec dicit qui habet rompheā utraq; parte acutam, Scio ubi habitas, ubi sedes est satane: et tenes nomē meum, et non negasti fidem meam. Et in diebus illis Antipas testis meus fidelis, qui occisus est apud uos, ubi satanas habitat. Sed habeo aduersus te pauca: quia habes illic tenentes doctrinā Balaam, qui docebat Balac mittere scandalū corā

filii Israel, edere et fornicari: ita habes et tu tenētes doctrinā Nicolaitarū. Similiter penitentiā age. Si quo minus: ueniā tibi cito et pugnabo cum illis in gladio oris mei. Qui habet aurē, audiat quid spiritus dicat ecclesiis, Vincētī dabo mānā absconditū, et dabo illi calculū cās didū: et in calculo nomē nouū scriptū, quod nemo scit, nisi qui accipit. Et angelo Thyatire ecclesie scribe. Hec dicit filius dei, qui habet oculos tanquā flāmam ignis, et pedes eius similes aurichalco. Noui opera tua, et fidē, et charitatē tuā, et misericordiā, et patientiā tuā, et opera tua nouissima plura priorib; Sed habeo aduersus te pauca: quia permittis mulierē Iezabel, quae se dicit prophetā docere, et seducere seruos meos, fornicari, et manducare de idolothritis. Et dedi illi tempus ut penitentiā ageret, et non uult penitere a fornicatione sua. Ecce ego mitto eā in lectū, et qui merātur cū ea: in tribulatione maxima erunt, nisi penitentiā ab operib; suis egerint: et filios eius interficiā in morte, et scient omnes ecclesie quia ego sum scrutās renes et corda, et dabo unicuique uelutrum secundum opera sua. Uobis autē dico et ceteris qui Thyatire estis, Quicūq; non habet doctrinā hanc, et qui non cognouerūt altitudines satane, quādamodum dicūt: nō mittā super uos aliud pōdus, tamē id quod habetis, tenete donec ueniā. Et qui uicerit et custodierit usque in finem opera mea: dabo illi potestātē super gentes, et reget eas i virga ferrea, et tanquā uas figuli cōfringent, sicut et ego accepi a patre meo: et dabo illi stelā matutinā. Qui habet aurē, audiat quid spiritus dicat ecclesiis.

CAP V T. III.

**E** **E**t angelo ecclesie Sardis, scribe, Hec dicit qui habet septem spiritus dei, et septem stellas, Scio opera tua, quā nomē habes quod

Nūc. 24 c

Hic. 17. b

G

Psal. 2. c



biuas ⁊ mortuus es. Eſto vigilās, et cōfirma cetera q̃ mortura erāt. Nō enī inueni opera tua plena corā deo meo. In mēte ergo habet, quā liter acceperis ⁊ audieris: et ſeruas, et penitētia age. Si ergo nō vigila-

Inf. 16. e ueris: veniā ad te tanq̃ fur, et neſci  
1. theſ. ſa es qua hora veniā ad te. Sed habes  
2. Pe. 3. c pauca nomina in Sardis, q̃ nō in-

quinauerūt veſtimēta ſua: ⁊ ābula: bñt mecū in albis, quia digni ſunt. Qui vicerit, ſic veſtieſ veſtimentis albis, et nō delebo nomen ei⁹ de li-

bro vite, ⁊ cōſitebor nomen ei⁹ corā patre meo, et corā angelis ei⁹. Qui habet aurē, audiat qd̃ ſpiritus  
B dicat eccleſiis. Et angelo Philadel-

phie eccleſie ſcribe, Hec dicit ſanct⁹ et verus, qui habet clauē Dauid:

Eſa. 22. f qui aperit et nemo claudit: claudit  
Iob, 12. b et nemo aperit. Scio opera tua. Ec-

ce dedi corā te oſtium apertū quod nemo poteſt claudere, quia modicā habes virtutem, et ſeruasti verbū meum, ⁊ nō negaſti nomen in eum. Ecce dabo de ſynagoga ſatane, qui  
C dicit ſe Iudeos eſſe, ⁊ non ſunt, ſed mentiūtur. Ecce faciā illos vt veniant, et adrēt ante pedes tuos: ⁊ ſciēt quia ego dilexi te. quoniam ſeruasti

verbū patiētie mee, et ego ſeruabo te ab hora tētationis, q̃ vētura eſt in oꝝbē vniuerſum tētare habi-

tātes i terra. Ecce venio cito: tene quod habes, vt nemo accipiat corō-

nam tuā. Qui vicerit: faciā illū cō-

lumnā in templo Dei mei, et foras non egredietur amplius. ⁊ ſcribam ſuper eum nomen dei mei, et nomē ciuitatis Dei mei noue Hieruſalē,

que deſcendit de celo a deo meo, et nomē meū noū. Qui habet aurē,

audiat quid ſpiritus dicat eccleſiis. Et angelo Laodicee eccleſie ſcribe,

Hec dicit, Amen teſtis fidelis ⁊ verus, qui eſt p̃ncipiū creature dei. Scio opera tua, q̃ neq̃ frigid⁹ es,

neq̃ calid⁹. Vtinā frigid⁹ eſſes aut calidus, ſed quia tepidus es, et nec

frigidus, nec calid⁹, incipiā te euo-

mere ex ore meo: quia dicis, Diues  
D ſum ⁊ locupletat⁹, et nullius ego:

et neſcis q̃a tu es miſer, et miſera-

bilis, et pauper, et cecus, ⁊ nudus.

Suadeo tibi emere a me aurū igni-

tū probatū, vt locuples ſias: ⁊ ve-

ſtimētis albis induaris, vt nō ap-

pareat cōfuſio nuditatis tue, ⁊ col-

lyrio inunge oculos tuos, vt vide-

as. Ego quos amo, arguo et caſti-

go. Emulare ergo ⁊ penitētia age.

Ecce ſto ad oſtium ⁊ pulſo. ſi q̃s au-

dierit vocē meā, et aperuerit mihi

ianuā: intrabo ad illū, ⁊ cenabo cū

illo, ⁊ ipſe mecū. Qui vicerit, dabo

et ſedere mecū in throno meo: ſicut

et ego vici, ⁊ cōſedi cum patre meo

in throno ei⁹. Qui habet aurē, au-

diat quid ſpiritus dicat eccleſiis.

CAPVT. IIII.

Poſt hec vidi: et ecce oſtium  
A apertum in celo, ⁊ vox prima

quam audiui tanquā tuba lo-

quentis mecū, dicens, Alcede huc,

et oſtendam tibi que oportet fieri

cito. Poſt hec, ſtatim fui i ſpiritu:

et ecce ſedes poſita erat in celo, et

ſup̃a ſedē ſedens. Et qui ſedebat:

ſimilis erat aspectui lapidis iaspidis,

et ſardinis, ⁊ iris erat in circū-

itu ſedis, ſimilis viſioni ſmaragdi-

ne. Et in circūitu ſedis ſedilia vi-

ginti quatuor, et ſup̃a thronos vi-

ginti quatuor ſeniores ſedētes, cir-

cum amicti veſtimentis albis, et in

capitibus ſuis corōne auree. Et de

throno p̃cedebant fulgura, ⁊ vo-

ces, et tonitrua: et ſeptē lampades

ardentes ante thronū, que ſunt ſep-

tem ſpiritus dei. Et in cōſpectu ſedis

tanquam mare vitreum ſimile

cryſtallo: et in medio ſedis ⁊ in cir-

cūitu ſedis, quatuor animalia plea-

na oculis ante et retro. Et animal

p̃imum, ſimile leoni: et ſecundū a-

ni-  
mal, ſimile vitulo: et tertiu animal,  
habens faciē velut hominis: ⁊

quartū animal, ſimile aq̃le volātī.

Et qua-

Pro. 3. b

Heb. 12. b

B

C

# APOCALYPSIS.

Et quatuor animalia singula eorum habebant alas senas in circumitu: et intus plena sunt oculis. et requies non habebant die ac nocte, dicētia, Sanctus, sanctus, sanctus dominus deus omnipotens, qui erat, et qui est, et qui venturus est. Et cum darent illa animalia gloriam et honorem et benedictionem sedenti super thronum, viuēti in secula seculorum, procidebant viginti quatuor seniores ante sedentem in throno, et adorabant viuētem in secula seculorum, et mittebāt coronas suas ante thronum, dicentes, Dignus es domine deus noster accipere gloriam et honorem et virtutē: quia tu creasti omnia, et propter voluntatem tuam erant et creata sunt.

## CAPVT. V.

**E**t vidi in dextera sedentis supra thronum, librum scriptum intus et foris, signatum sigillis septem. Et vidi angelum forte, et pcedentem voce magna, Quis est dignus aperire librum, et solvere signacula eius? Et nemo poterat neq; in celo, neq; in terra, neq; subtus terram aperire librum, neq; respicere illū. Et ego flebam multū, quoniam nemo dignus inuētus est aperire librum, nec videre eum. Et vnus de senioribus dicit mihi, Ne fleueris: ecce dicit leo de tribu Iuda, radix Dauid, aperire librum et solvere septem signacula eius. Et vidi, et ecce in medio throni et quatuor animalium, et in medio seniorum agnum stātem tanquam occisum, habentem cornua septem et oculos septem: qui sunt septem spiritus dei, missi in omnē terram. Et venit, et accepit de dextera sedentis in throno, librum. Et cum aperisset librum, quatuor animalia et viginti quatuor seniores ceciderūt coram agno, habentes singuli citharas et psalteria aureas plenas odoremamentorum, que sunt orationes san-

ctorum, et cantabant canticum novum, dicentes, Dignus es domine accipere librum et aperire signacula eius, quoniam occisus es, et redemisti nos deo in sanguine tuo, ex omni tribu et lingua et populo, et natione: et fecisti nos deo nostro regnum et sacerdotes, et regnabim⁹ super terram. Et vidi, et audiui vocem angelorum multorum in circumitu throni et animalium et seniorum: et erat numerus eorum millia millium, dicentium voce magna, Dign⁹ est agnus, qui occisus est, accipere virtutem, et diuinitatem, et sapientiam, et fortitudinem, et honorem, et gloriam, et benedictionē. Et omnem creaturā que in celo est, et super terram, et sub terra, et que sunt in mari, et que in eo: omnes audiui dicentes, Sedenti in throno, et agno, benedictio et honor et gloria et potestas in secula seculorum. Et quatuor animalia dicebant, Amen. Et viginti quatuor seniores ceciderunt in facies suas: et adorauerunt viuētem in secula seculorum.

## CAPVT. VI.

**E**t vidi q; aperuisset agn⁹ vn⁹ de septē sigillis, et audiui vnū de quatuor animalibus, dicens tanquam vocem tonitruū, Veni, et vide. Et vidi: Et ecce equus albus, et qui sedebat super illum habebat arcum, et data est ei corona, et exiuit vincens vt vinceret. Et cum aperuisset sigillum secundum, audiui secundum animal, dicens, Veni, et vide. Et exiuit ali⁹ equus rufus: et qui sedebat super illum, datum est ei vt fumeret pacem de terra, et vt inuicem se interficeriant, et datus est ei gladius magn⁹. Et cum aperuisset sigillum tertium, audiui tertium animal, dicens, Veni, et vide. Et ecce equus niger: et qui sedebat super illum, habebat staterā in manu sua. Et audiui tanq; vocem in medio quatuor animalium dicentem, Bili-

Dani. 7. c  
D

Esa  
O  
u

Sililibus tritici denario vno, et tres  
silibz hoi denario vno, et vi-  
num et oleum ne leseris. Et cum a-  
peruisset sigillum quartum, audiui  
vocem quarti animalis dicentis ,  
C Veni, et vide. Et ecce equus pallidus:  
et qui sedebat super eum, nomen illi  
Mors, et infernus sequebatur eum.  
et data est illi potestas super qua-  
tuor partes terre, interficere gla-  
dio, fame, et morte, et bestiis terre.  
Et cum aperuisset sigillum quintum:  
vidi subtus altare animas interfe-  
ctorum propter verbum dei, et pro-  
pter testimonium quod habebant,  
et clamabant voce magna dicentes,  
Usquequo domine, sanctus, et ve-  
rus, non iudicas et non vindicas  
sanguinem nostrum de his qui ha-  
bitant in terra? Et date sunt illis  
singule stole albe: et dictum est illis  
ut requiescerent adhuc tempus mo-  
dicum donec compleantur conserui-  
eorum, et fratres eorum qui interfi-  
ciendi sunt sicut et illi. Et vidi, cum a-  
peruisset sigillum sextum: et ecce terre-  
D motus magnus factus est, et sol fa-  
ctus est niger tanquam sacculus cilic-  
in: et luna tota facta est sicut san-  
guis: et stelle de celo ceciderunt su-  
per terram, sicut ficus emittit gros-  
sos suos cum a vento magno mo-  
uetur. et celum recessit sicut liber in-  
uolutus, et omnis mons, et insule de  
locis suis mote sunt: et reges terre,  
et principes, et tribuni, et diuites,  
et fortes, et omnis seruus, et liber  
abscorderunt se in speluncis et in pe-  
tris montium, et dicunt montibus  
Esaie. 2. d et petris, Cadite super nos, et ab-  
Ose. 10. b scondite nos a facie sedentis super  
Iuc. 23. d thronum, et ab ira agni: quoniam  
venit dies magnus ire ipsorum. Et  
quis poterit stare?

## CAPVT VII.

A Post hec vidi quatuor ange-  
los stantes super quatuor an-  
gulos terre, tenentes quatuor  
ventos terre ne flarent super ter-

ram, neque super mare, neque in villam  
arbozem. Et vidi alterum angelum  
ascendentem ab ortu solis, habens  
tem signum dei viuit: et clamauit vo-  
ce magna quatuor angelis, quibus  
datum est nocere terre et mari, dicēs,  
Nolite nocere terre et mari, neque  
arboribz, quoadusque signemus ser-  
uos dei nostri in frontibus suis. Et  
audiui numerum signatorum, cen-  
tum quadragintaquatuor millia sis-  
gnati ex omni tribu filiorum Isra-  
el. Ex tribu Iuda, duodecim millia  
signati. Ex tribu Ruben, duode-  
cim millia signati. Ex tribu Gad,  
duodecim millia signati. Ex tribu  
Aser, duodecim millia signati. Ex  
tribu Nephtalim, duodecim millia  
signati. Ex tribu Manasse, duode-  
cim millia signati. Ex tribu Syme-  
on, duodecim millia signati. Ex tri-  
bu Leui, duodecim millia signati.  
Ex tribu Iasachar, duodecim mil-  
lia signati. Ex tribu Zabulon, du-  
decim millia signati. Ex tribu Jo-  
seph, duodecim millia signati. Ex  
tribu Benjamin, duodecim millia  
signati. Post hec vidi turbam ma-  
gnam quam dinumerare nemo po-  
terat, ex omnibus gentibus, et tri-  
bubus, et populis, et linguis, stan-  
tes ante thronum: et in conspectu a-  
gni, amici stolis albis, et palme in  
manibus eorum, et clamabant vo-  
ce magna, dicentes, Salus deo no-  
stro qui sedet super thronum, et a-  
gno. Et omnes angeli stabant in  
circumitu throni et senioꝝ, et qua-  
tuor animalium: et ceciderunt in co-  
spectu throni in facies suas, et ado-  
rauerunt deum, dicentes, Amen. Bene-  
dictio, et charitas, et sapientia, et gra-  
tiarum actio, honor et virtus, et for-  
titudo deo nostro in secula seculorum.  
D Amen. Et respondit vnus de seni-  
oꝝ: et dixit mihi, Hi qui amici  
sunt stolis albis, qui sunt: et vnde  
venerunt: Et dixi illi, Domine mi-  
tu scis. Et dixit mihi, Hi sunt qui  
vene-

# APOCALYPSIS.

venereſt de tribulatione magna, et lauerunt ſtolas ſuas, et dealbaue-  
runt eas in ſanguine agni. ideo ſunt  
ante thronum dei, et ſeruiunt ei die  
ac nocte in templo eius: et qui ſedet  
in throno, habitabit ſuper illos. nō  
eſurient neq; ſitient amplius, nec  
cadet ſuper illos ſol, neq; ullus eſ-  
tus: quoniam agnus qui in medio  
throni eſt, reget illos, ⁊ deducet eos  
ad vite fontes aquarum, et abſter-  
get deus omnem lachrymam ab o-  
culis eorum.

Eſa. 49 c

Eſa. 25 c

## CAPVT. VIII.

**A** **E**t cum aperuiſſet ſigillum ſe-  
ptimum, factum eſt ſilentium  
in celo, quaſi media hora. Et  
vidi ſeptem angelos ſtantes in cō-  
ſpectu dei: et date ſunt illis ſeptem  
tubæ. Et alius angelus venit, ⁊ ſte-  
xit ante altare, habens thuribulum  
aureū: ⁊ data ſunt illi incenſa mul-  
ta, vt daret de orationibus ſando-  
rum omnium ſuper altare aureum,  
quod eſt ante thronum. Et aſcen-  
dit fumus incenſorum de orationi-  
bus ſandorum de manu angeli co-  
ram deo. Et accepit angelus thuri-  
bulum aureum, et impleuit illud de  
igne altaris, ⁊ miſit in terram, et  
facta ſunt tonitrua et voces et ful-  
gura ⁊ terremotus magnus. Et ſe-  
ptem angeli qui habebant ſeptem  
tubas, preparauerūt ſe vt tuba ca-  
nerēt. Et primus angelus tuba ce-  
cinit, et facta eſt grando ⁊ ignis mi-  
ſta in ſanguine: ⁊ miſſum eſt in ter-  
ram, et tertia pars terre combuſta  
eſt, et tertia pars arborum concre-  
mata eſt, et omne ſenum viride cō-  
buſtum eſt. Et ſecundus angelus  
tuba cecinit, ⁊ tanquam mons ma-  
gnus igne ardens, miſſus eſt in ma-  
re. et facta eſt tertia pars maris,  
ſanguis: et mortua eſt tertia pars  
creature eorum que habebant ani-  
mas in mari, ⁊ tertia pars nauium  
interiit. Et tertius angelus tuba

cecinit, et cecidit de celo ſtella ma-  
gna ardens tanquam facula, et ce-  
cidit in tertiam partem fluminum,  
et in fontes aquarū: et nomen ſtel-  
le, dicitur Abſynthium. et facta eſt  
tertia pars aquarū in abſynthiū:  
et multī hominum mortui ſunt de  
aquis, quia amare facte ſunt. Et  
quartus angelus tuba cecinit, et p-  
cuſſa eſt tertia pars ſolis, et tertia  
pars lune, et tertia pars ſtellarum,  
ita vt obſcuraretur tertia pars eo-  
rum, ⁊ diei non luceret pars tertia,  
et noctis ſimiliter. Et vidi, et audi-  
ui vocem vnius aquile volātis per  
medium celi dicentis voce magna,  
Ve de de habitantibus in terra: de  
ceteris vocibus trium angelorum  
qui erant tuba canituri.

## CAPVT. IX.

**E**t quintus angelus tuba ceci-  
nit, et vidi ſtellam de celo ceci-  
diſſe in terram, et data eſt ei  
clauis putei abyſſi. Et aperuit pu-  
teum abyſſi: et aſcendit fumus pu-  
tei, ſicut fumus fornacis magnæ: et  
obſcurat⁹ eſt ſol et aer de fumo pu-  
tei. Et de fumo putei exierunt lo-  
cuſte in terram: et data eſt illis po-  
teſtas, ſicut habēt poteſtatem ſcoz-  
piones terre. et pceptum eſt illis  
ne lederent ſenum terre, neq; om-  
ne viride, neq; omnem arbozem: ni-  
ſi tantum homines qui non habent  
ſignum dei in frontibus ſuis. et  
datum eſt illis ne occiderēt eos: ſed  
vt cruciarentur menſibus quinq;.  
et cruciatus eorum, vt cruciatus  
ſcorpionum percutit hominem. Et  
in dieb⁹ illis querēt homines mor-  
tem, et non inuenient eam: et deſi-  
derabunt mort, et fugiet mors ab  
eis. Et ſimilitudines locuſtarum,  
ſimiles equis paratis in pccatum: ⁊  
ſuper capita earum tanquam corpo-  
ne, ſimiles auro: et facies earum  
tanquam facies hominum. et habe-  
bant capillos, ſicut capillos mulie-  
rum: et

Eſai. 3. d  
Oſe. 10. b  
Luc. 23 d  
Sap. 16 b

rum: et dentes earum, sicut dentes leonum erant, et habebant loricas, sicut loricas ferreas: et vox alarum earum sicut vox currus equorum multorum currentium in bellum. et habebant caudas similes scorpionum: et aculei erant in caudis earum: et potestas earum nocere hominibus mensibus quinque. et habebant super se regem angelum abyssi, cui nomen Hebraice Abaddon, Grece autem Apollyon: et latine habens nomen Exterminans. Me unum abiit, et ecce venit adhuc duo de post hoc.

**C** Et sextus angelus tuba cecinit: et audiui vocem unam ex quatuor cornibus altaris aurei, quod est ante oculos dei, dicentem sexto angelo qui habebat tubam, Solue quatuor angelos, qui alligati sunt in flumine magno Euphrate. Et soluti sunt quatuor angeli, qui parati erant in horam et diem et mensem et annum: ut occiderent tertiam partem hominum. Et numerus equestris exercitus, vicies milles dena millia. Et audiui numerum eorum. Et ita vidi eos quos in visione: et qui sedebant super eos, habebant loricas igneas, et hyacinthinas et sulphureas. et capita equorum erant tanquam capita leonum: et de ore eorum procedit ignis, et fumus, et sulphur. Et ab his tribus plagis occisa est tertia pars hominum, de igne et de fumo et sulphure, que procedebat ex ore ipsorum. Potestas enim equorum in ore eorum est, et in caudis eorum. nam caude eorum, similes serpentibus, habentes capita: et in his nocent. Et ceteri homines qui non sunt occisi in his plagis, neque penitentiam egerunt de operibus manuum suarum, ut non adorarent demonia et simulachra aurea, et argentea, et erea et lapidea, et lignea, que neque videre possunt, neque audire, neque ambulare, et non egerunt penitentiam ab homicidiis suis, neque a ve-

nesiciis suis, neque a fornicatione sua, neque a furtis suis.

CAPITULUM X.

**E**t vidi alium angelum forte descendentem de celo, amictu nubes, et iris in capite eius, et facies eius erat ut sol, et pedes eius tanquam columna ignis. et habebat in manu sua libellum apertum: et posuit pedem suum dextrum super mare, sinistrum autem super terram, et clamavit voce magna, quemadmodum cum leo rugit. Et cum clamasset: locuta sunt septem tonitrua voces suas. Et cum locuta fuissent septem tonitrua voces

suas, ego scripturus eram: et audiui vocem de celo dicentem mihi, Signa que locuta sunt septem tonitrua: et noli ea scribere. Et angelus qui vidi stantem super mare et super terram, levavit manum suam ad celum, et iuravit per viventem in secula seculorum, qui creavit celum et ea que in eo sunt, et terram et ea que in ea sunt, et mare et ea que in eo sunt. Quia tempus non erit amplius, sed in diebus vocis septimi angeli, cum ceperit tuba canere, consummabitur mysterium dei, sicut evangelizavit per servos suos prophetas. Et audiui vocem de celo iterum loquentem merum, et dicentem, Vade, et accipe librum apertum de manu angeli stantis super

Dan. 12. 6

**C**

mare et super terram. Et abiit ad angelum, dicens ei ut daret mihi librum. Et dixit mihi, Accipe librum, et deuora illum. et faciet amaricari ventrem tuum, sed in ore tuo erit dulce tanquam mel. Et accepi librum de manu angeli, et deuoravi illum: et erat in ore meo tanquam mel, dulce. et cum deuorarem eum, amaricatus est venter meus, et dixit mihi, Oportet te iterum prophetare gentibus, et populis, et linguis, et re-

Ezec. 3. 2

**D**

II. II. Caput



# APOCALYPSIS.

## CAPVT. XI.

**A** **E** **T** datus est mihi calamus similis virge: et dictum est mihi, Surge, et metire templū dei, et altare, et adoyantes in eo. Atrium autem quod est intra templū, eice foras, et ne metiaris illud: quoniam datum est gentibus, et ciuitatē sanctam calcabunt mensibus quadragintaduobus: et dabo duobus testibus meis, et prophetabunt diebus mille ducentis sexaginta, amicti sacris. Hi sunt due oliue et duo candelabry in cōspectu domini terrestantia. Et si quis voluerit eos nocere: ignis eriet de ore eorum, et deuorabit inimicos eorū. et si quis voluerit eos ledere: sic oportet eum occidi. Hi habent potestatem claudendi celum, ne pluat diebus prophetie ipsorum: et potestatem habent super aquas conuertendi eas in sanguinem, et percutere terram omni plaga quotiescūq; voluerint. Et cum finierint testimonium suum: bestia que ascendit de abyssu, faciet aduersum eos bellum: et vincet illos, et occidet eos. Et corpora eorum iacebunt in plateis ciuitatis magne, que vocatur spiritualiter Sodoma, et Egyptus, vbi et dominus eorum crucifixus est. Et videbunt de tribubus, et populis, et linguis, et gentibus corpora eorum per tres dies et dimidium: et corpora eorum non sinent poni in monumentis, et inhabitantes terram, gaudebunt super illos, et iocundabuntur: et munera mittent inuicem, quoniam hi duo prophete cruciauerunt eos qui habitabāt super terram. Et post dies tres et dimidium, spiritus vite a deo intrauit in eos, et steterunt super pedes suos, et timor magnus cecidit super eos qui viderunt eos. Et audierūt vocem magnam de celo, dicentem eis, Ascendite huc. Et ascenderunt in celum in nube: et viderunt illos in-

imici eorū. Et in illa hora factus est terremotus magnus: et decima pars ciuitatis cecidit: et occisa sunt in terremotu nomina hominū septem millia, et reliqui in timorem sunt missi, et dederunt gloriam deo celi. Et secundum abiit: et ecce tertium veniet cito. Et septimus angelus tuba recinit: et facte sunt voces magne in celo dicentes, factū est regnum huius mundi domini nostri et Christi eius, et regnabit in secula seculorum. Amen. Et viginti quatuor seniores qui in conspectu dei sedent in sedib; suis, ceciderunt in facies suas, et adoyauerunt deum, dicentes, Gratias agim; tibi domine de; noster omnipotens, qui es, et qui eras, et qui venturus es: quia accepisti virtutem tuam magnam, et regnasti. Et irate sunt gētes, et aduenit ira tua et tempus mortuorū iudicari, et reddere mercedē seruis tuis prophetis et sanctis, et timentibus nomen tuum pusillis et magnis, et exterminādi eos qui corruperūt terram. Et apertum est templum dei in celo: et visa est arca testamenti eius in tēplo eius, et facta sunt fulgura, et voces, et terremotus, et grando magna.

## CAPVT. XII.

**E** **T** signum magnum apparuit in celo: mulier amicta sole, et luna sub pedibus eius, et in capite eius corona stellarū duodecim, et in vtero habens: et clamat parturiens, et cruciatur vt pariat. Et visum est aliud signum in celo, et ecce draco magnus rufus, habens capita septem, et cornua decē, et in capitibus eius diademata septem, et cauda eius trahebat tertiam partem stellarum celi, et misit eas in terram, et draco stetit ante mulierem que erat paritura: vt cū peperisset, filium eius deuoraret.

Et

**B** Et peperit filium masculum, qui redurus erat omnes gentes in virga ferrea: et captus est filius eius ad deum: et ad thronum eius, et mulier fugit in solitudinem, ubi habebat locum paratum a deo, ut ibi pascat eam diebus mille ducentis sexaginta. Et factum est prelium magnum in celo, Michael et angeli eius preliabantur cum dracone, et draco pugnabat et angeli eius, et non valuerunt, neque locus inuentus est eorum amplius in celo. et proiectus est draco ille magnus, serpens antiquus, qui vocatur diabolus et satanas, qui seducit universum orbem: et proiectus est in terram, et angeli eius cum illo missi sunt. Et audiui vocem magnam in celo dicentem, Nunc facta est salus et virtus, et regnum dei nostri, et potestas Christi eius: quia proiectus est accusator fratrum nostrorum, qui accusabat illos ante conspectum dei nostri die ac nocte. Et ipsi vicerunt eum propter sanguinem agni, et propter verbum testimonii sui, et non dilexerunt animas suas usque ad mortem, propterea letamini celi, et qui habitatis in eis. Ne terre et mari: quia descendit diabolus ad vos habens iram magnam, sciens quod modicum tempus habet. Et postquam vidit draco quod proiectus esset in terram: persecutus est mulierem que peperit masculum: et dante sunt mulieri ale due aquile magne, ut volaret in desertum in locum suum, ubi alitur per tempus et tempora, et dimidium temporis a facie serpentis. Et misit serpens ex ore suo post mulierem, aquam tanquam flumen: ut eam faceret trahi a flumine. Et adiunxit terra mulierem, et aperuit terra os suum, et absorpsit flumen quod misit draco de ore suo. Et factus est draco in mulierem: et abiit facere prelium cum reliquis de semine eius, qui cu-

rodunt mandata Dei, et habent testimonium Iesu Christi. Et stetit super arenam maris.

## CAPVT.

XIII.

**E**t vidi de mari bestiam ascendentem habentem, capita septem, et cornua decem, et super cornua eius decem diademata, et super capita eius nomina blasphemie. Et bestia quam vidi, similis erat pardus, et pedes eius sicut pedes hominis, et os eius sicut os leonis. Et dedit illi draco virtutem suam, et potestatem magnam. Et vidi vnum de capitibus suis quasi occisum in mortem: et plaga mortis eius curata est. Et admirata est universa terra post bestiam. Et adorauerunt draconem qui dedit potestatem bestie: et adorauerunt bestiam, dicentes, Quis similis bestie: et quis poterit pugnare cum ea? Et datum est ei os loquens magna et blasphemias: et data est ei potestas facere menses quadragintaduos. Et aperuit os suum in blasphemias ad Deum blasphemare nomen eius, et tabernaculum eius, et eos qui in celo habitant. Et est datum illi bellum facere cum sanctis, et vincere eos. Et data est illi potestas in omnem tribum, et populum, et linguam, et gentem: et adorauerunt eam omnes qui inhabitabant terram, quorum non sunt scripta nomina in libro vite agni, qui occisus est ab origine mundi. Si quis habet aurem, audiat. Qui in captiuitatem duxerit, in captiuitatem vadet: qui in gladio occiderit, oportet eum gladio occidi. Hic est patientia, et fides sanctorum. Et vidi aliam bestiam ascendentem de terra: et habebat cornua duo, similia agni, et loquebatur sicut draco. Et potestatem prioris bestie omnem faciebat in conspectu eius: et fecit terram et habitantes in ea, adorare bestiam primam, cuius

A

B

D

C

Gen. 9, a  
Mat. 26 c

ius curata est plaga mortis. Et fecit signa magna, vt etiam ignem faceret de celo descendere in terrā in conspectu hominum. Et seduxit habitantes in terra propter signa que data sunt illi facere in conspectu bestie, dicens habitantibus in terra, vt faciant imaginem bestie, que habet plagam gladii, et dixit.

**D** Et datum est illi vt daret spiritum imagini bestie, et vt loquatur imago bestie: et faciet vt quicunque non adorauerint imaginem bestie, occidantur. Et faciet omnes pusillos, et magnos, et diuites, et pauperes, et liberos, et seruos habere characterem in dextra manu sua, aut in frontibus suis. et ne quis posset emere, aut vendere, nisi qui habeat characterem, aut nomen bestie, aut numerum nominis eius. Hic sapientia est. Qui habet intellectum: computet numerum bestie. Numerus enim hominis est: et numerus eius sexcenti sexaginta sex.

CAPVT. XIII.

**A** Et vidi, et ecce agnus stabat super montem Sion, et cum eo centum quadragintaquatuor millia habentes nomen eius, et nomen patris eius scriptum in frontibus suis. Et audiui vocem de celo, tanquam vocem aquarum multarum, et tanquam vocem tonitruum magni: et vocem quam audiui, sicut citharedorum citharisantium in citharis suis. Et cantabāt quasi canticum nouum ante sedem et ante quatuor animalia, et seniores: et nemo poterat discere canticum, nisi illa centum quadragintaquatuor millia, qui empti sunt de terra. Hi sunt qui cum mulieribus non sunt coinquinati, virgines enim sunt. Hi sequuntur agnum quocunque ierit. Hi empti sunt ex hominibus primitie deo et agno: et in ore eorum non est inuentum mendacium. Sine macula enim sunt ante thronum Dei,

Et vidi alterum angelum volantem per medium celi, habentem euangelium eternum, vt euangelizaret sedentibus super terram, et super omnem gentem, et tribum, et linguam, et populum, dicens magna voce, Timete dominum, et date illi honorem, quia venit hora iudicii eius: et adorate eum, qui fecit celum et terram, mare et fontes aquarum. Et alius angelus secutus est, dicens, Psalmo. Cecidit cecidit Babylon illa magna: que a vino ire fornicationis Act. 14. c sue potauit omnes gentes. Et tertius angelus secutus est illos, dicens voce magna, Si quis adorauerit bestiam et imaginem eius, et acceperit characterem in fronte sua, aut in manu sua: et hic bibet de vino ire dei, quod mixtum est mero in calice ire ipsius, et cruciabitur igne et sulphure in conspectu angelorum sanctorum, et ante conspectum agni, et fumus tormentorum eorum ascendet in secula seculorum: nec habent requiem die ac nocte, qui adorauerunt bestiam et imaginem eius, et si quis acceperit characterem nominis eius. Hic patientia sanctorum est, qui custodiunt mandata dei et fide Iesu. Et audiui vocem de celo, dicentem mihi, Scribe, Beati mortui qui in domino moriuntur. Immo iam dicit spiritus, vt requiescant a laboribus suis. opera enim illorum sequuntur illos. Et vidi, et ecce nubem candidam: et super nubem sedentem similem filio hominis, habentem in capite suo coronam auream, et in manu sua falceem acutam. Et alius angelus exiit de templo, clamans voce magna ad sedentem super nubem, Mitte falceem tuam et mete, quia venit hora, vt metatur, quonia aruit messis terre. Et misit qui sedebat super nubem, falceem suam in terram: et de messuit eam. Et alius angelus exiit de templo quod est in celo: habens

Mat. 13. c

Ioc. 3. c

D

bens et ipse falcem acutam. Et alius angelus exiit de altari, et habebat potestatem super ignem: et clamauit voce magna ad eum qui habebat falcem acutam, dicens, Mitte falcem tuam acutam, et vindemia botros vinee terre: quoniam mature sunt vine eius. Et misit angelus falcem suam acutam in terram, et vindemiauit vineam terre, et misit in lacum ire dei magnum: et calcatus est lacus extra ciuitatem, et exiit sanguis de lacu usque ad frenos equorum per stadia mille sexcenta.

CAPVT. XV.

**A** **E**t vidi aliud signum in celo magnum et mirabile: angelos septem habentes plagas septem nouissimas, quoniam in illis consummata est ira dei. Et vidi tanquam mare vitreum mixtum igne, et eos qui vicerunt bestias et imaginem eius et numerum nominis eius stantes super mare vitreum, habentes citharas dei: et cantantes canticum Mosis serui dei, et canticum agni, dicentes, Magna et mirabilia sunt opera tua domine deus omnipotens: iuste et vere sunt vite tue rex seculorum. Quis non timebit te domine, et magnificabit nomen tuum: quia solus pius

Hic. 10. a

**C** es, quoniam omnes gentes venient, et adorabunt in conspectu tuo, quoniam iudicia tua manifesta sunt. Et post hec vidi, et ecce apertum est templum tabernaculi testimonii in celo: et exierunt septem angeli, habentes septem plagas, de templo: vestiti lapide mundo et candido, et circumcincti circa pectora zonis aureis. Et vni de quatuor animalibus, dedit septem angelis septem phialas aureas, plenas iracundie dei viuētis in secula seculorum. Et impletum est templum dei fumo a maiestate dei, et de virtute eius: et nemo poterat introire in templum donec consummarentur septem plage septem angelorum,

**E**t audiui vocem magnam de A templo, dicentem septem angelis, Ite, et effundite septem phialas ire dei in terram. Et abiit primus angelus, et effudit phialam suam in terram: et factum est vulnus seuum et pessimum in homines qui habebant charactem bestie: et in eos qui adorauerunt bestiam et imaginem eius. Et secundus angelus effudit phialam suam in mare, et factus est sanguis tanquam mortui: et omnis anima viuēs, mortua est in mari. Et tertius effudit phialam suam super flumina et super fontes aquarum: et factus est sanguis. Et audiui angelum aquarum dicentem, Iustus es domine, qui es, et qui eras sanctus, qui hoc iudicasti: quia sanguinem sanctorum et prophetarum effuderunt, et sanguinem eis dedisti bibere. Digni enim sunt. Et audiui alterum dicentem, Etiam domine deus omnipotens, vera et iusta iudicia tua. Et quartus angelus effudit phialam suam in solem, et datum est illi escu affligere homines et igni: et consumuerunt homines escu magno, et blasphemauerunt nomen dei habentis potestatem super has plagas, neque egerunt penitentiam, ut daret illi gloriam. Et quintus angelus effudit phialam suam super sedem bestie: et factum est regnum eius tenebrosum, et comanderunt linguas suas pre dolore: et blasphemauerunt Deum celi pre doloribus et vulneribus suis, non egerunt penitentiam ex operibus suis. Et sextus angelus effudit phialam suam in flumen illum magnum Euphratem: et siccauit aquam eius, ut prepararetur via regibus ab ortu solis. Et vidi de ore draconis, et de ore bestie, et de ore pseudo prophete exire spiritus tres immundos in modum ranarum. Sunt enim spiritus demoniorum facien-

# A P O C A L Y P S I S.

tes signa, et procedunt ad reges totius terre congregare illos in praelium ad diem magnum omnipotentis dei. Et ecce venit sicut fur. Beatus qui vigilat et custodit vestimenta sua, ne nudus ambulet, et videat. 1. cor. 5 a

**D** Hebraice Armageddon. Et septimus angelus effudit phialam suam in aerem: et exiit vox magna de templo a throno, dicens, factum est. Et facta sunt fulgura, et voces, et tonitrua, et terre motus factus est: magnus qualis nunquam fuit, ex quo homines fuerunt super terram talis terremotus sic magnus. Et facta est ciuitas magna in tres partes: et ciuitates gentium ceciderunt. Et Babylon magna venit in memoriam ante deum: dare illi calicem vini indignationis ire eius. Et omnis insula fugit, et montes non sunt inuenti. Et grando magna sicut talentum, descendit de celo in homines: et blasphemauerunt deum homines propter plagam grandinis: quoniam magna facta est vehementer.

## C A P V T. XVII.

**A** Venit vnus de septem angelis qui habebat septem phialas, et locutus est mecum, dicens, Veni, et ostendam tibi damnationem meretricis magne, que sedet super aquas multas, cum qua fornicati sunt reges terre, et inebriati sunt qui inhabitabant terram de vino positionis eius. Et abstulit me in spiritu in desertum. Et vidi mulierem sedentem super bestiam coccineam, plenam nominibus blasphemie, habentem capita septem et cornua decem. Et mulier erat circumdata purpura et coccino, et inaurata auro, et lapide pretioso, et margaritis, habens poculum aureum in manu sua, plenum abominatione et immunditia for-

nicationis sue. Et in fronte eius nomen scriptum. Mysterium: Babylon magna, mater fornicationum et abominationum terre. Et vidi mulierem ebriam de sanguine sanctorum, et de sanguine martirum Iesu. Et miratus sum cum viderem illam, admiratione magna. Et dixit mihi angelus, Quare miraris? Ego dicam tibi sacramentum mulieris, et bestie que portat eam, que habet capita septem et cornua decem: Bestia quam vidisti, fuit, et non est, et ascensura est de abyssu, et in interitum ibit: et mirabuntur inhabitantes terram (quorum non sunt scripta nomina in libro vite a constitutione mundi) videntes bestiam que erat et non est. Et hic est sensus, qui habet sapientiam. Septem capita: septem montes sunt, super quos mulier sedet, et reges septem sunt. Quinque ceciderunt, vnus est, et alius nondum venit: cum venerit, oportet illum breue tempus manere. Et bestia que erat et non est: et ipsa octaua est, et de septem est, et in interitum vadit. Et decem cornua que vidisti: decem reges sunt, qui regnum nondum acceperunt, sed potestatem tanquam reges vna hora accipient post bestiam. Hi vnum consilium habent: et virtutem, et potestatem suam bestie tradent. Hi cum agno pugnant, et agnus vincet illos, quoniam dominus dominorum est, et rex regum, et qui cum illo sunt: vocati, et electi, et fideles. Et dixit mihi, Aque quas vidisti vbi meretrix sedet: populi sunt, et gentes, et lingue. Et decem cornua que vidisti in bestia: hi odient fornicariam, et desolatam facient illam et nudam, et carnes eius manducabunt, et ipsam igni concremabunt. Deus enim dedit in corda eorum, vt faciant quod placitum est illi: vt dent regnum suum bestie, donec consumantur

I. tim. 6 c  
Inf. 19. c



mentur verba dei. Et mulier quā  
vidisti: est ciuitas magna, que ha-  
bet regnum super reges terre.

CAPVT. XVIII.

**A** **E** post hec vidi alium ange-  
lum descendentem de celo, ha-  
bentem potestatem magnam,  
et terra illuminata est a gloria ei.  
Et exclamauit in fortitudine di-  
cens, Cecidit cecidit Babylon ma-  
gna: et facta est habitatio demoni-  
orum, et custodia omnis spiritus  
immundi, et custodia omnis volu-  
cris immunde et odibilis. quia de  
vino ire fornicationis eius bibe-  
runt omnes gentes: et reges terre  
eum illa fornicati sunt: et mercato-  
res terre de virtute deliciarū eius  
diuites facti sunt. Et audiui aliam  
voce[m] de celo, dicentem, Exite de  
illa populus meus: vt ne partici-  
pes sitis delictorum eius, et de pla-  
gis eius non accipiatis. Quoniam  
peruenerūt peccata eius vsque ad  
celum, et recordatus est dominus  
iniquitatū eius. Reddite illi sicut  
et ipsa reddidit vobis: et duplicate  
duplicita secundum opera eius. In  
poculo quo miscuit vobis: miscete  
illi duplum. Quantum glorifica-  
uit se, et in deliciis fuit: tantum da-  
te illi tormentum et luctum: quia in  
corde suo dicit, Sedeo regina: et  
vidua non sum, et luctum non vi-  
debo. Ideo in vna die venient pla-  
ge eius, mors, et luctus, et fames,  
et igne comburetur: quia fortis est  
deus qui iudicabit illam. Et fle-  
bunt, et plangent se super illam re-  
ges terre, qui cum illa fornicati sūt,  
et in deliciis vixerunt, cū viderint  
fumum incendii eius: longe stan-  
tes propter timorem tormentorum  
eius, dicentes, Vt de ciuitas illa  
magna Babylon, ciuitas illa for-  
tis: quoniam vna hora venit iudis-  
cium tuum. Et negotiatores terre  
flebunt, et lugebunt super illam:

quoniam merces eorum nemo emet  
amplius, merces auri et argenti et  
lapidis pretiosi, et margarite, et  
byssii, et purpure, et serici, et cocci, **D**  
et omne lignum thynum, et omnia  
vasa eboris, et omnia vasa de la-  
pide pretioso et eramento, et ferro,  
et marmore, et cinamomum, et as-  
momum, et odoramentorum, et vni-  
guenti, et thuris, et vini, et olei, et  
simile, et tritici, et iumentorum, et  
ouium, et equorum, et rhedarum,  
et mancipiorum, et animarum ho-  
minum. Et poma desiderii anime  
tue discesserunt a te: et omnia pin-  
guia et preclara perierunt a te, et  
ampli⁹ illa iam nō inueniēt. Mer-  
catores horum, qui diuites facti  
sunt: ab ea longe stabunt, propter  
timorem tormentorum eius, flen-  
tes, ac lugentes, et dicentes, Vt  
de ciuitas illa magna, que amicta  
erat bysso, et purpura, et cocco, et  
deaurata erat auro, et lapide preti-  
oso, et margaritis: quoniam vna  
hora destituta sunt tante diuitie: et  
omnis gubernator, et omnes qui in  
lacum nauigant, et naute, et qui  
in mari operantur, longe steterūt,  
et clamauerunt vidētes locum in-  
cendii eius, dicentes, Que similis  
ciuitati huic inagne? Et miserunt  
puluerem super capita sua: et cla-  
mauerunt flentes, et lugentes, di-  
centes, Vt de ciuitas illa magna,  
in qua diuites facti sūt omnes qui  
habebant naues in mari de pretiis  
eius: quoniam vna hora desolata  
est. Exulta super eam celum et san-  
cti apostoli et prophete: quoniam ius-  
dicauit deus iudicium vestrum de  
illa. Et sustulit vnus angelus  
fortis lapidem quasi molarem mas-  
simum, et misit in mare, dicens,  
Hoc impetu mittetur Babylon ci-  
uitas illa magna: et vltra iam non  
inuenietur. Et vox citharedorum  
et muscorum et tibie canentium et  
tuba, non audietur in te amplius:

DD

et om̃s

Esa. 21. c.  
Hic. 51. a

Rsa. 47 b

C

F

E

# APOCALYPSIS.

et omnis artifex artis non inuenietur in te amplius, et vox mole nō audietur in te amplius, et lux lucerne non lucebit in te amplius, et vox sponse non audietur adhuc i te: quia mercatores tui erant principes terre, quia in beneficiis tuis errauerunt omnes gentes. Et in ea sanguis prophetarū et sanctorum inuentus est: et omnium qui interfecit sunt in terra.

## CAPVT. XIX.

**A** Post hec audiui quasi vocem turbarum multarum in celo dicentium, Alleluia. Laus et gloria, et virtus deo nostro est: quia vera et iusta iudicia sunt eius qui iudicauit de meretrice magna, que corripuit terrā in prostitutione sua, et vindicauit sanguinem seruorum suorum de manibus eius. Et iterū dixerūt Alleluia. Et fumus eius ascendit in secula seculorum. Et ceciderūt seniores viginti quatuor, et quatuor animalia, et adorauerunt deum sedentem super thronum, dicentes, Amen Alleluia. Et vox de throno exiit, dicens, Laudem dicite deo nostro omnes sancti eius: et qui timetis eum pusilli et magni. Et audiui quasi vocem turbe magne, et sicut vocem aquarum multarum, et sicut vocem construorum magnorum, dicentium, Alleluia: quoniam regnauit dominus deus noster omnipotens. Gaudeam⁹ et exultem⁹ et demus gloriam ei: quia venerunt nuptie agni, et vxor eius preparauit se. Et datum est illi vt cooperiat se byssino splendenti et candido. Byssinum enim: iustificationes sunt sanctorum. Et dixit mihi, Scribe, Beati qui ad cenam nuptiarum agni vocati sunt. Et dicit mihi, Hec verba dei, vera sunt. Et cecidi ante pedes eius, vt adorarem eum. Et dicit mihi, Vide ne feceris: conseruus tuus

sunt, et fratrum tuorum habentium testimonium Iesu. Deum adora. Testimonium enim Iesu, est spiritus prophetie. Et vidi celum apertum, et ecce equus albus, et q̄ sedebat super eum, vocabatur Fidelis et Verax, et cum iustitia iudicat et pugnat. Cuculi autem eius sicut flamma ignis: et in capite eius diademata multa, habens nomen scriptum, quod nemo nouit nisi ipse. Et vestitus erat veste aspersa sanguine: et vocabatur nomen eius, Verbum dei. Et exercitus qui sunt in celo, sequebantur eum in equis albis, vestiti byssino albo et mundo. Et de ore eius procecidit gladius ex vtraque parte acutus, vt in ipso percutiat gentes. Et ipse reget eas in virga ferrea: et ipse se calcet torcular vini eurois ire dei omnipotentis. Et habet in vestimento et in femore suo scriptum, Rex regum et dominus dominantium. Et vidi vnum angelum stantem in sole, et clamauit voce magna, dicens omnibus auib⁹ que volabāt per medium celi, Venite, et congregamini ad cenā magnam dei: vt manducetis carnes regum, et carnes tribunorum, et carnes fortium, et carnes equorum, et sedentium in insulis, et carnes omnium liberorum et seruorum, et pusillorum, et magnorum. Et vidi bestiam et reges terre, et exercitus eorum congregatos ad faciendum prælium cum illo qui sedebat in equo et cum exercitu eius. Et apprehensa est bestia, et cum ea pseudopropheta: qui fecit signa coram ipso, quibus seduxit eos qui acceperunt charactere bestie, et qui adorauerunt imaginem eius. Illi missi sunt hi duo in stagnū ignis ardentis sulphure: et ceteri occisi sunt in gladio sedentis super equum, qui procedit de ore ipsius, et omnes aues saturate sunt carnibus eorum.

Laput.

Mat. 22. 2  
Luc. 14. d

Esa. 63. a

Psal. 2. c

Sap. 17. d  
I. tim. 6. c

D

Ez  
&

## CAPVT. XX.

**E**t vidi angelum descendentem de celo, habentem clauem abyssi, et catenam magnam in manu sua. Et apprehendit draconem serpentem antiquum, qui est diabolus et satanas, et ligauit eum per annos mille, et misit eum in abyssum, et clausit, et signauit super illum, vt non seducat amplius gentes, donec consummentur mille anni. et post hoc oportet illum solui modico tempore. Et vidi sedes: et sederunt super eas, et iudicium datum est illis, et animas decollatoꝝ propter testimoniũ Iesu, et propter verbũ dei: et q̃ non adorauerũt bestia, neq̃ imaginẽ ei⁹, nec acceperũt characterẽ eius i frõtib⁹ aut in manib⁹ suis, et vixerũt et regnauerũt cũ Christo mille annis. Ceteri mortuozum non vixerunt, donec consummentur mille anni. Hec est resurrectio prima. Beatus et sanctus qui habet partem in resurrectione prima. in his secunda mors non habet potestate: sed erunt sacerdotes dei et Christi: et regnabunt cum illo mille annis. Et cum consummati fuerint mille anni, soluetur satanas de carcere suo, et eribit et seducet gentes que

**E**zec. 3. c  
& 39. a. sunt super quatuor angulos terre, Gog et Magog, et congregabit eos in pyelium, quozum numerus est sicut arena maris. Et ascenderunt super latitudinem terre, et circumierunt castra sanctorum et ciuitatem dilectam. Et descendit ignis a deo de celo, et deuorauit eos: et diabol⁹ qui seducebat eos, missus est in stagnum ignis et sulphuris, vbi et bestia et pseudopropheta cruciabuntur die ac nocte in secula seculozum. Et vidi thronum magnũ candidum, et sedentem super eum, a cuius conspectu fugit terra et celum, et locus non est inuentus eis. Et vidi mortuos magnos, et pu-

illos stantes in conspectu throni, et libri aperti sunt: et alius liber apertus est, qui est vite: et iudicati sunt mortui ex his que scripta erant in libris secundum opera ipsorum. et dedit mare mortuos qui in eo erant, et mors et infernus dederunt mortuos suos qui in ipsis erant, et iudicatum est de singulis secundum opera ipsorum. Et infernus et mors missi sunt in stagnum ignis. Hec est mors secunda. Et qui non inuentus est in libro vite scriptus: missus est in stagnum ignis.

## CAPVT. XXI.

**E**t vidi celum nouum, et terram nouam. Primum enim celum, et prima terra abiit, et mare iam non est. Ego Ioannes vidi sanctam ciuitatem Hierusalem nouam, descendente de celo, a deo paratam, sicut sponsam ornata viro suo. Et audiui vocem magnam de throno dicentem, Ecce tabernaculum dei cum hominibus: et habitabit cum eis. et ipsi populus eius erunt: et ipse Deus cum eis erit eozum deus, et absterget deus omnem lachrymam ab oculis eozum: et mors ultra nõ erit, neq̃ luctus, neq̃ clamor, neq̃ dolor erit ultra, quia prima abierũt. Et dixit qui sedebat in throno, Ecce noua facio omnia. Et dixit mihi, Scribe, quia hec verba fidelissima sunt et vera. Et dixit mihi, factum est. Ego sum alpha et omega, et initium et finis. Ego sitienti dabo de fonte aque vite gratis. Qui viderit, possidebit hec. et ero illi deus: et ille erit mihi filius. Timidis autem et incredulis, et execratis, et homicidis, et fornicatoribus, et beneficiis, et idololatriis, et omnibus mendacibus, pars illozum erit in stagno ardenti igne et sulphure, quod est mors secunda. Et venit vnus de septem angelis habentibus phialas plenas septem plagis

**A** Esa. 65. c  
& 66 g  
2. pet. 3. c

Esa. 25. c

Esa. 43. c  
2. cor. 5 d

# APOCALYPSIS.

plagis nouissimis, et locut<sup>9</sup> est mecum, dicens, Veni, et ostendam tibi sponsam, uxorem agni. Et sustulit me in spiritu in motem magnum, et altum: et ostēdit mihi ciuitatem sanctam Hierusalem, descendētem de celo a deo, habentem claritatem dei, et lumen eius simile lapidi pretioso tāquam lapidi iaspidis, sicut D crystallum. Et habebat murū magnum et altum, habentem portas duodeci: et in portis, angelos duodecim, et nomina inscripta, q̄ sunt nomina duodecim tribuum filiorū Israel. Ab oriente, porte tres: et ab aquilone, porte tres: et ab austro, porte tres: et ab occasu, porte tres. Et murus ciuitatis habens fundamenta duodecim: et in ipsis duodecim, nomina duodecim apostolorū agni. Et qui loquebatur mecum, habebat mensuram arundineam auream, vt metiretur ciuitatem et portas eius, et murum. Et ciuitas in quādo posita est, et longitudo eius tanta et quanta et latitudo: et mensus est ciuitatem de arundine aurea per stadia duodecim millia, et longitudo et altitudo et latitudo eius equalia sunt. Et mēsus est murum eius centum quadraginta quatuor cubitorum, mensura hominis que est angeli. Et erat structura muri eius ex lapide iaspide: ipsa vero ciuitas aurum mundum, F simile vitro mundo. Et fundamenta muri ciuitatis, omni lapide pretioso ornata. Fundamentum primum, iaspis: secundum, sapphirus: tertium, calcedonius: quartum, smaragdus: quintum, sardonius: sextum, sardius: septimum, chrysolitus: octauū, berillus: nonum, topazius: decimum, chrysopasus: vndecimum, hyacinthus: duodecimum, amethystus. Et duodecim porte, duodecim margarite sunt p̄ singulas: et singule porte, erant ex singulis margaritis: et platea ciuita-

tis aurum mundum, tanquam vitrum perlucidum. Et templum nō vidi in ea. Domin<sup>9</sup> enim deus omnipotens templū illius est et agn<sup>9</sup>. Et ciuitas non eget neq̄ luna, vt luceant in ea. Nam claritas dei illuminabit eam, et lucerna eius est agnus. Et ambulabunt gentes in lumine eius: et reges terre afferent gloriā suā et honorem in illam. Et porte eius non clauduntur per diem, nor enim nō erit illic. Et afferent gloriā et honorem gentium in illam. Non intrabit in eam aliquod coinquinatū, aut abominationem faciens et mendacium: nisi qui scripti sunt in libro vite agni. Esa, 60, d  
G  
Esa, 60, c

## CAPVT. XXII.

ET ostendit mihi fluium a: A que viue, splendidum tanquam crystallum, procedentem de sede dei et agni. In medio platee eius, et ex vtraq̄ parte fluminis lignum vite, afferens fructus duodecim, per menses singulos reddens fructum suum, et folia ligni ad sanitatem gentiū. Et omne maledictum non erit amplius: sed cives Dei et agni in illa erunt, et serui eius seruient illi. Et videbunt faciem eius: et nomen eius in frontibus eorum. Et nor ultra non erit: et non egebunt lumine lucerne, neq̄ lumine solis, quoniam dominus deus illuminabit illos, et regnabit in secula seculorum. Et dixit mihi, Hec verba B fidelissima sunt, et vera. Et dominus deus spirituum prophetarum misit angelum suum ostendere seruis suis, que oportet fieri cito. Et ecce venio velociter. Beatus qui custodit verba prophetie libri huius. Et ego Ioānes q̄ audiui et vidi hęc. Et postq̄ audissem et vidissem, cecidi vt adorarem ante pedes angeli, qui mihi hec ostendebat: et dixit

**C** dicit mihi, Vide ne feceris: conser-  
uus enim tuus sum, & fratrum tu-  
orum prophetarum, et eorum qui  
seruant verba prophetie libri hu-  
ius. Deum adora. Et dicit mihi,  
Ne signaueris verba prophetie li-  
bri huius. tempus enim prope est.  
Qui nocet, noceat adhuc: et qui in  
sordib<sup>9</sup> est, sordescat adhuc: et qui  
iustus est, iustificetur adhuc: san-  
ctus, sanctificetur adhuc. Ecce ve-  
nio cito, et merces mea mecum est,  
reddere unicuique secundum opera  
sua. Ego sum alpha et o, primus  
& ++, 2. et nouissimus, principium & finis.  
Beati qui lauant stolas suas in san-  
guine agni: ut sit potestas eorum  
in ligno vite, et per portas intrent  
in ciuitatem. Foris canes et bene-  
fici, et impudici, et homicide, et  
idolis seruientes, et omnis qui a-  
mat et facit mendacium. Ego Je-  
sus misi angelum meum, testifi-

cari vobis hec in ecclesiis. Ego D  
sum radix et genus David, stella  
splendida & matutina. Et spiritus  
et sponsa dicunt, Veni. Et qui  
audit, dicat, Veni. Et qui sitit, *Esa. 55. 2*  
veniat: et qui vult, accipiat aqua  
vite gratis. Testes enim omni  
audienti verba prophetie libri hu-  
ius, Si quis apposuerit ad hec:  
apponet deus super illum plagas  
scriptas in libro isto. Et si quis di-  
minuerit de verbis libri prophetie  
huius: auferet Deus partem eius  
de libro vite, et de ciuitate sancta,  
et de his que scripta sunt in libro  
isto. dicit qui testimonium per-  
hibet istorum. Etiam venio  
cito. Amen. Veni domine  
Jesu. Gratia Domini  
nostri Jesu Chri-  
sti cum omni-  
bus vobis.  
Amen.

# LONDINI.

EXCVDEBAT THOMAS BERTHELETVS

REGIVS IMPRESSOR, ANNO.

M. D. XXXV. MEN.

SE IVL.



MVSEVM  
BRITAN  
NICVM



